





C11A

.A38

*Final*

*1885*

INSTITUTE

OF

*v.1*

ISLAMIC

STUDIES

3276

★

McGILL

UNIVERSITY

*1868*

*321774*



DATE DUE

DUE	RETURNED
<del>JUN 28 1987</del>	
JUN 30 1987	
JUL 28 1988	



البراد  
الغسل  
بالصبر

تطلب



المجلد الأول

# ألف ليلة وليلة

في الحوادث العجيبة. والقصص الطرية القريبة ليا لير اغرام في غرام وتفاسيل  
مصر وشمس وهيام وحكايات ونوادير فطاهية ولطائف وطرائف أدبية  
بالصرا والقصص البديعة من أربع مآكان ومناظر عجيبة من عجائب الزمان



تطلب من مكتبة ومطبعة محمد علي صبيح وأولاده  
مئذانا لأزهر بمصر



# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيد المرسلين سيدنا ومولانا محمد وعلى آله وصحبه صلاة وسلاما دائما أمين متلازمين إلى يوم الدين (وبعد) فإن سير الأولين صارت عبوة للاحقين لكي يري الانسان العبر التي حصلت لغيره فيعتبر ويطلع حديث الهمم السالفة وما جرى لهم فينزع جرف سبحان من جعل حديث الأولين عبوة لقوم آخرين « فمن » تلك العبر الحكايات التي تسمى ألف ليلة وليلة وما فيها من الغرائب والامثال

(حكايات الملك شهر يار وأخيه الملك شاه زمان)

(حكى) والله أعلم انه كان فيما مضى من قديم الزمان وسالف العصر والاوان ملك من ملوك ساسان بجراثر الهند والصين صاحب جند وأعوان وخدم وحشم له ولدان أحدهما كبير والآخر صغير وكانا فارسين بطلين وكان للكبير أفرس من الصغير وقد ملك البلاد وحكم بالعدل بين العباد وأحبه أهل بلاده ومملكته وكان اسمه الملك شهر يار وكان أخوه الصغير اسمه الملك شاه زمان وكان ملكا مرموقا والعجم ولم يزل الامر مستقيما في بلادهما وكل واحد منهما في مملكته حاكما عادلا في رعيته مدة عشرين سنة وهم في غاية البسط والانشراح ولم يزلوا على هذه الحالة الى ان اشتاق الكبير إلى أخيه الصغير فامر وزيره أن يسافر اليه ويحضره فاجابه بالسمع والطاعة وسافر حتى وصل بالسلامة ودخل على أخيه وبلغه السلام واعلمه ان أخاه مشتاق اليه وقصده ان يزوره فاجابه بالسمع والطاعة وتجهز للسفر وأخرج خيامه وجماله وبغاله وخدمه وأعوانه وأقام وزيره حاكما في بلاده وخرج طالبا بالبلاد أخيه فلما كان في نصف الليل تذكر حاجة نسيها في قصره فرجع ودخل قصره فوجد زوجته راقدة في فراشه معاينة عبد السود من العبيد فلما رأى هذا السود الدنيا في وجهه وقال في نفسه اذا كان هذا الامر قد وقع وأنا ما ترقى المدينة فكيف حال هذه العاهرة اذا غبت عند أخي مدة ثم انه سئل سيقه وضرب الاثنين فقتلها في الفراش ورجع من وقته وساعته وأمر بالحيل وسار الى أن وصل الى مدينة أخيه ففرح أخيه بقدمه ثم خرج اليه ولا قام وسلم عليه ففرح به غاية الفرح وزين له المدينة وجلس معه يتحدث بانشرح فتذكر الملك شاه زمان ما كان من امر زوجته فحصل عنده غم زائد واصفر لونه وضعف جسمه فلما رآه أخوه على هذه الحالة نظر في نفسه أن ذلك يسبب مفارقتها ببلادها وتلكه فترك سبيله ولم يسأل عن ذلك ثم انه قال له في بعض الايام يا أخي اني أنا في باطن جرح ولم يخبره بما رأى من زوجته فقال اني اريد ان تسافر معي الى الصيد والقتل لعلك ينشرح صدرك فاني ذلك فتسافر أخوه وحده الى الصيد وكان في قصر الملك شبابيك تطل على بستان أخيه فنظر واذا باب القصر قد فتح وخرج منه عشر وون جاريتة وعشرون عبدا وامرأة أخيه تمشي بينهم وهي في غاية الحسن والجمال حتى وصلوا الى فسقية وخلصوا ثيابهم وجلسوا مع بعضهم واذا بامرأة الملك قالت يا مسعود



فجاءها عبد اسود فعاثتها وعاثته وواقعها وكذلك باقى العبيد فعملوا بالجوارى ولم يزالوا فى بوس وعناق  
ونحو ذلك حتى ولى النهار فلما رأى ذلك أحو الملك فقال والله أن بليتى أخف من هذه البلية وقد هان  
ما عنده من القهر والغم وقال هذا أعظم مما جرى لى ولم يزل فى أكل وشرب وبعده هذا جاء أخوه من  
السفر فسامع على بعضهما ونظر الملك شهر بارالى أخيه الملك شاه زمان وقد رد لونه واحمر وجهه وصمير  
ياكل بشبهة بعدما كان قليل الاكل فتمعجب من ذلك وقال يا أخى كنت أراك مصفر اللون والوجه  
والآن قد رد اليك لونك فأخبرنى محالك فقال له اما تغير لوني فأدكره لك واعف عني عن اخبارك برد  
لوني فقال له اخبرنى أولا بتغير لونك وضعفك حتى اسمعه فقال له يا أخى انك لما أرسلت وزيرك الى  
يطلبني للحضور بين يديك جهرت حالي وقد برزت من مدينتي ثم انى تذكرت الخرزة التي أعطيتها  
لك فى قصرى فرجعت فوجدت زوجتى معها عبد اسود وهو نائم فى فراشي فقتلتها وجئت اليك  
وأنا متفكر فى هذا الامر فهذا سبب تغير لوني وضعفى واما رد لوني فلعف عني من ان أذكره لك فلما  
سمع أخوه كلامه قال له اقسمت عليك بالله ان تخبرنى بسبب رد لونك فأعاد عليه جميع ما رآه فقال  
شهر يار لا أخيه شاه زمان مرادى ان أنظر بعيني فقال له أخوه شاه زمان اجعل انك مسافر للصيد  
والقنص واخف عندي وأنت تشاهد ذلك وتحققه عيانا فنادى الملك من ساعته بالسفر فخرجت  
العساكر والخيام الى ظاهر المدينة وخرج الملك ثم انه جلس فى الخيام وقال لعلمانه لا يدخل علي  
أحد ثم انه تنكر وخرج مختفيا الى القصر الذى فيه أخوه وجلس فى الشباك المطل على البستان ساعة  
من الزمان واذا بالجوارى وسيدتهم دخلوا مع العبيد وفعولوا كما قال أخوه واستمر وا كذلك الى  
العصر فلما رأى الملك شهر يار ذلك الامر طار عقله من راسه وقال لا أخيه شاه زمان قم بنا نسافر الى حال  
سبيلنا وليس لنا حاجة بالملك حتى ننظر هل جرى لأحد مثلنا أولا فيكون موتنا خير من حياتنا  
فاجابه لذلك ثم انهما خرجا من باب سر فى القصر ولم يزالا مسافرين أياما وليالى الى ان وصلا الى شجرة  
فى وسط مرج عند هاتين ماء بجانب البحر الملح فشر با من تلك العين وجلسا يستريحان فلما كان  
بعد ساعة مضت من النهار اذ بهم بالبحر قد هاج وطلع منه صمود اسود صاعد الى السماء وهو قاصد  
تلك المرجة قال فلما رآ ذلك خافا وطلعا الى أعلى الشجرة وكانت عالية وصارا ينظران ماذا يكون الخبر  
واذ ابجنى طويلا القامة عريضا الهامنة واسع الصدر على رأسه صندوق فطلع الى البرواقى الشجرة التي  
هما فوقها وجلس تحتها وفتح الصندوق واخرج منه غلبة ثم فتحها فخرجت منها صبية غراء هبية كأنها  
الشمس المضيئة كما قال الشاعر

أشرقت فى الدجى فلاح النهار واستنارت بنورها الاسحار  
من مناهل الشمس تشرق لما تنبدى وتنجلي الاقمار  
تسجد الكائنات بين يديها حين تبدو وتهتك الامتار  
واذا أمضت بروق حماتها هطلت بالمدمع الامطار  
قال فلما نظر اليها الجنى قال يا سيدة الحرائر التي قد اختطفتك ليلة عرسك أريد ان أنام قليلا ثم انى





الجنى وضع  
رأسه على  
ركبتها ونام  
فرفعت رأسها  
الى أعلى الشجرة  
فأرت الملكين  
وهما فوق تلك  
الشجرة فرفعت  
رأس الجنى من  
فوق ركبتها  
ووضعتها على  
الارض ووقفته  
تحت الشجرة  
وقالت لهما  
بالاشارة انزلا  
ولا تخافا من  
هذا العفريت  
فقالا لها بالله  
عليك أن  
تماحينا من  
هذا الأمر

(ووقفت تحت الشجرة وقالت لهما بالاشارة انزلا)

فقال لهما بالله عليكم ان تنزلا والا نهبث عليكم العفريت فيقتلكما شر قتلة تخافون لا اليها فقامت لهما  
وقالت ارضعارصعا عنقنا والا نهبث عليكم العفريت فمن خوفهما قال الملك شهر بار لاهيه الملك شاه  
زمان يا اخي افعل ما امرتك به فقال لا افعل حتى تفعل أنت قبلي وأخذ ايتعازان على نكاحها  
فقال لهما ما أراكما تتعازان فان لم تتقدما وتفعلا والا نهبث عليكم العفريت فمن خوفهما من الجنى  
فعلا ما امرتهما به فلما فرغتا قالت لهما أقفوا وأخرجت لهما من حبيها كيسا وأخرجت لهما منه عقدا فيه  
خمسة مائة وسبعون غاما فقالت لهما أندرن ما هذه فقالا لهما لا ندري فقالت لهما أصحاب هذه الخواتم  
كلهم كانوا يفعلون بي على غفلة قرن هذا العفريت فاعطيتني خاتمكما أنتم الا انسان الاخران فاعطياها  
من يديهما خاتمين فقالت لهما ان هذا العفريت قد احتفظني لئلا عرسى ثم ايه وضعنى في علبه وجعل



العلبة داخل الصندوق ورمى على الصندوق سبعة اقفال وجعلني في قاع البحر العجاج المتلاطم  
بالامواج ويعلم ان المرأه منذ ارادت امرالم تغلبها شىء كما قال بعضهم

لا تأمن الى النساء ولا تثق بعهودهن  
فرضاؤهن وسخطهن معلق بفروجهن  
يبدين ودا كاذبا والقدر حشو ثيابهن  
بحديث يوصف فاعتبر متحذرا من كيدهن  
أو ما ترى ابليس أخرج آدم من أجلهن

فلما سمعنا هذا الكلام تعجبا غاية العجب وقالوا لبعضهما اذا كان هذا غفرا يتاوجرى له اعظم  
ما جري لنا فهذا شىء يسلينا ثم انهم انصرفوا من ساعتها عنهما ورجعوا الى مدينة الملك شهر يارود خلا  
قصره ثم انه رمى عنق زوجته وكذلك اعناق الجوارى والعبيد وصار الملك شهر ياركلما يأخذ بنتا  
بكر ايزيل بكارتها ويقتلها من ليثتها ولم يزل على ذلك مدة ثلاث سنوات فضجت الناس وهربت  
بيناتها ولم يبق في تلك المدينة بنت تتحمل الوطء ثم ان الملك أمر الوزير ان يأتيه بينت على جري  
مادته فخرج الوزير وفتش فلم يجد بنتا فتوجه الى منزله وهو غضبان مقهور خائف على نفسه من  
الملك وكان الوزير له بنتان ذاتا حسن وجمال وبهاء وقد واعدت الالكبيره اسمها شهر زاد والصفيرة  
اسمها ذنبا زاد وكانت الكبيره قد قرأت الكتب والتواريخ رسير الملوك المتقدمين واخبار الامم  
الماضيين قيل انها جمعت الف كتاب من كتب التواريخ المتعلقة بالامم السالفة والملوك الخالية  
والشعراء فقالت لا يبيها الى اراك متغيرا حامل الهم والاحزان وقد قال بعضهم في المعنى شعرا

قل لمن يحملهما ان هما لا يدوم  
مثل ما يقضى السرور هكذا تقضى الهموم

فلما سمع الوزير من ابنته هذا الكلام حكى لها ما جرى له من الأول الى الآخر مع الملك فقالت له  
بالله يا ابت زوجني هذا الملك فاما ان اعيش واما ان اكون فداء لبنات المسلمين وسببا لخلاصهن من  
بين يديه فقال لها بالله عليك لا تخاطري بنفسك ابدا فقالت له لا بد من ذلك فقال اخشى عليك ان  
يحصل لك ما حصل للحمار والثور مع صاحب الزرع فقالت له وما الذي جرى لها يا ابت

حكاية الحمار والثور مع صاحب الزرع

(قال) اعلمى يا بنتى انه كان لبعض التجار اموال ومواش وكان له زوجة واولاد وكان الله تعالى  
اعطاه معرفة السن الحيوانات والطير وكان مسكن ذلك التاجر الارياض وكان عنده في داره حمار  
وثور فأتى يوما الثور الى مكان الحمار فوجده مكنوسا مرشوشا وفي معلقه شعير مقر بل وتبن مقر بل  
وهو راقد مستريح وفي بعض الاوقات يركبه صاحبه لحاجة تعرض له ويرجع على حاله فلما كان في بعض  
الايام سمع التاجر الثور وهو يقول للحمار هنيئا لك ذلك انا تعبان وانت مستريح تأكل الشعير  
مقر بلا ويخدمونك وفي بعض الاوقات يركبك صاحبك ويرجع وانا دائما للحرب والطحس فقال

مت لها  
كشاه  
ككها  
الن الجنى  
دا فيه  
الخوام  
عطاها  
وجعل



له الحمار اذا خرجت الى الغيط ووضعوا على رقبتهك الناف فارقد ولا تقم ولو ضربوك فان قت فارقد ثانيا  
فاذا رجعوا بك ووضعوا لك القول فلاناً كله كانك ضعيف وامتنع من الاكل والشرب يوماً ويومين  
أو ثلاثة فانك تستريح من التعب والجهد وكان التاجر يسمع كلامهما فلما جاء السواق الى الثور بعلمه  
أكل منه شيئاً سيرا فاصبح السواق يأخذ الثور الى الحرت فوجده ضعيفاً فقال له التاجر خذ الحمار  
وحرته مكانه اليوم كله فلما رجع آخر النهار شكره الثور على تفضله حيث أراحه من التعب في ذلك اليوم  
فلم يرد عليه الحمار جواباً وندم أشد الندامة فلما كان ثاني يوم جاء المزارع وأخذ الحمار وحرته الى آخر النهار  
فلم يرجع الحمار الا مسلوخ الرقبة شديد الضعف فتأمله الثور وشكره ومجده فقال له الحمار كنت مقيماً  
مستريحاً فاضرتني الافضولى ثم قال اعلم اني لك ناصح وقد سمعت صاحبنا يقول ان لم يقم الثور من  
موضعه فاعطوه للجزار ليذبحه ويعمل جلده قطعاً وأنا خائف عليك ونصحتك والسلام فلما سمع  
الثور كلام الحمار شكره وقال في غداً اسرح معهم ثم ان النوراً كل علقه بتمامه حتى لحس المدود بلسانه  
كل ذلك وصاحبها يسمع كلامهما فلما طلع النهار خرج التاجر وزوجته الى دار البقر وجلسا خفاء  
السواق وأخذ الثور وخرج فلما رأى الثور صاحبه حرك ذنبه وظرط وبوطع فضحك التاجر حتى  
استلقى على فقاه فقالت له زوجته من أى شىء تضحك فقال لها شىء رأيت وسمعته ولا أقدر ان أبيع  
به فأمرت فقالت له لا بد أن تخبرني بذلك وما سبب ضحكك ولو كنت تموت فقال لها ما أقدر ان  
أبوح به خوفاً من الموت فقالت له أنت لم تضحك الا على ثم انها لم تزل تلح عليه وتلج في الكلام الى ان  
غلبت عليه فتخبر واحضر اولاده وارسل احضر القاضى والشهود واراد ان يوصى ثم يبوح لها بالسر  
وعموت لانه كان يحبها محبة عظيمة لانها بنت عمه وأم اولاده وكان قد عمر من العمر مائة وعشرين سنة  
ثم انه ارسل احضر جميع أهلها وأهل حارته وقال لهم حكايته وانه متى قال لا حد على سره مات فقال  
لها جميع الناس ممن حضر بالله عليكى اتركي هذا الأمر لك لا يموت زوجك أبواؤك فقالت لهم لا  
أرجع عنه حتى يقول لى ولو يموت فسكتوا عنها ثم ان التاجر قام من عندهم وتوجه الى دار الدواب  
ليتوسأ ثم يرجع يقول لهم ويموت وكان عنده ديك تحته خمسون دجاجة وكان عنده كلب فسمع  
التاجر الكلب وهو ينادى الديك ويسبهه ويقول له أنت فرحان وصاحبنا راجح يموت فقال الديك  
للكلب وكيف ذلك الامر فأعاد الكلب عليه التبعة فقال له الديك والله ان صاحبنا قليل العقل انالى  
خمسون زوجة أرضى هذه واغضب هذه وهو مال الازوجة واحدة ولا يعرف صلاح امره معها قاله  
لا يأخذ لها بعضاً من عيدان التوت ثم يدخل الى حجرتها ويضربها حتى تموت وترتوب ولا تعود  
تسأله عن شىء قال فلما سمع التاجر كلام الديك وهو يخاطب الكلب رجع الى عقله وعزم على ضربها  
ثم قال لوزير لابنته شهرزاد ر بما فعل بك مثل ما فعل التاجر بزوجه فقالت له ما فعل قال دخل عليها  
الحجرة بعد ما قطع لها عيدان التوت وخبأها داخل الحجرة وقال لها تعال داخل الحجرة حتى أقول  
لك ولا ينظرني أحد ثم أموت فدخلت معه ثم انه قفل باب الحجرة عا عليها زرر عليها بالضرب الى ان  
انغمى عليها فقالت له تبت ثم انها قبلت يديه ورجليه وتابت وخرجت هي واياها وفرح الجماعة وأهلها

وهو الى امر  
صلى الى الملك  
سلك فاحداً  
سمر وأما  
روح وقال  
أخضرتوه  
لك وأخذ  
فعلت  
الناس



وقعدوا في أسرا الاحوال الى الملمات . فلما سمعت ابنة الوزير مقالة أيتها قالت له لا بد من ذلك فخرها  
 وطلع الى الملك شهر يار وكانت قد أوصت أختها الصغيرة وقالت لها اذا توجهت الى الملك أرسلت  
 أطلبك فاذا جئت عندي ورأيت الملك قضى حاجته مني فقول لي يا اختي حدثينا حديثا نغمر بنا تقطع به  
 السهر وأنا أحدثك حديثا يكون فيه الخلاص ان شاء الله ثم ان أباه الوزير طلع بها الى الملك فامراه  
 فرح وقال آتيت بحاجتي فقال نعم فلما أراد أن يدخل عليها بكت فقال لها مالك فقالت ايها الملك ان  
 لي أختا صغيرة أربدان أودعها فرسل الملك اليها ليجاءت الي أختها وعانقتها وجلست تحت السرير فقام  
 الملك وأخذ بكارتها ثم جلسوا يتحدثون فقالت لها اختها الصغيرة يا الله عليك يا اختي حديثا حديثا  
 تقطع به سهر لي لنتنا فقالت جبارا وكرامة ان اذن لي هذا الملك المهذب فاما سمع ذلك الكلام وكان به  
 قلق ففرح بسماع الحديث



(بنت الوزير ووجه الملك تدأ حديثها في قصة الليلة وليلة)

قد تاتيا  
 أو من  
 راعله  
 خذ الخال  
 الملك اليرم  
 آخر النهار  
 سنت متبا  
 الثور من  
 فلما سمع  
 ود بلساه  
 جلسا خا  
 تاجر حتى  
 ر أن أبع  
 ما أقدر أن  
 كلام ل أن  
 ح لها لبر  
 شر من سنة  
 مات فقال  
 لم لهم لا  
 ر الدول  
 لب قسم  
 مال الديك  
 العقل النال  
 معها فله  
 ولا تعود  
 على ضربها  
 دخل عليها  
 حتى أقول  
 ب الى ان  
 عة وأهلها



حكاية التاجر مع العفريت

(في الليلة الأولى) قالت بلغني أيها الملك السعيد أنه كان تاجر من التجار كثير المال والمعاملات في البلاد قد ركب يوماً وخرج يطالب في بعض البلاد فاشتد عليه الحر فجلس تحت شجرة وخط يده في خرجه وأكل كسرة كانت معه وتمرّة فلما فرغ من أكل التمرّة رمى النواة وإداهو بعفريت طويل القامة ويده سيف فدنا من ذاك التاجر وقال له قم حتى أقتلك مثل ما قتلت ولدي فقال له التاجر كيف قتلت ولدك قال له لما أكلت التمرّة ورمت نواتها جاءت النواة في صدر ولدي فقتضى عليه ومات من ساعته فقال التاجر للعفريت اعلم أيها العفريت أتى علي دين ولي مال كثير وأولاد وزوجة وعندى رهون فدعني أذهب إلى بيتي وأعطى كل ذي حق حقه ثم أعود إليك ولك على عهد وميثاق أتى أعود إليك فتفعل بي ما تريد والله على ما أقول وكيل فاستوثق منه الجنى وأطلقه فرجع إلى بلده وقضى جميع تعلقاته وأوصل الحقوق إلى أهلها وأعلم زوجته وأولاده بما جرى له فبكوا وكذلك جميع أهله ونساءه وأولاده وأوصى وقعد عندهم إلى تمام السنة ثم توجه وأخذ كفنه تحت أبطه ودع أهله وجيرانه وجميع أهله وسير حج رثما عن أنفه وأقيم عليه العياط والصراخ فغشى إلى أن وصل إلى ذلك المكان وكان ذلك اليوم أول السنة الجديدة فبينما هو جالس يبكي على ما يحصل له وإذا بشيخ كبير قد أقبل عليه ومعه غزاة مسلسلة فسلم على هذا التاجر وحياه وقال له ما سبب جلوسك في هذا المكان وأنت منفرد وهو ماوى الجن فاخبره التاجر بما جرى له مع ذلك العفريت وبسبب قعوده في هذا المكان فتعجب الشيخ صاحب الغزاة وقال والله يا أخي ما دينك إلا دين عظيم وحكايتك حكاية عجيبة لو كتبت بالابر على آفاق البصر لكانت عبرة لمن اعتبر ثم انه جلس بجانبه وقال والله يا أخي لا أبرح من عندك حتى انظر ما يجري لك مع ذلك العفريت ثم انه جلس عنده يتحدث معه فغشى على ذلك التاجر وحصل له الخوف والفرع والغم الشديد والفكر المزيّد وصاحب الغزاة بجانبه وإذا بشيخ ثان قد أقبل عليهم ومعه كبتان سلاقتان من الكلاب السود فسألها بعد السلام عليهما عن سبب جلوسهما في هذا المكان وهو ماوى الجن فاخبراه بالقصة من أولها إلى آخرها فلم يستقر به الجلوس حتى أقبل عليهم شيخ ثالث ومعه بغلة زرزورية فسلم عليهم وسألهم عن سبب جلوسهم في هذا المكان فاخبروه بالقصة من أولها إلى آخرها وبينها كذلك إذا بغيرة حاجت وزوبعة عظيمة قد أقبلت من وسط تلك البرية فانكشف الغيرة وإذا بذلك الجنى ويده سيف مسلول وعيون ترمي بالشر فأتاهم وجذب ذلك التاجر من بينهم وقال له قم اقتلك مثل ما قتلت ولدي وحشاشة كبدي فانتحب ذلك التاجر وبكى وأعلن الثلاثة شيوخ بالبكاء والعيويل والنحيب فانتبه منهم الشيخ الأول وهو صاحب الغزاة وقبل يده ذلك العفريت وقال له يا أيها الجنى وتاج ملوك الجنان إذا حكيت لك حكايتي مع هذه الغزاة ورأيتها عجيبة أتعبت لك دم هذا التاجر قال نعم يا أيها الشيخ إذا أنت حكيت لي الحكاية ورأيتها عجيبة وهبت لك ثلث دمه فقال ذلك الشيخ الأول اعلم يا أيها العفريت ان هذه الغزاة هي بنت عمي ومن لحمي ودمي وكنت تزوجت بها وهي صغيرة



السن وأتمت معها نحو ثلاثين سنة فلم أرزق منها بولد فأخذت لي سرية فزقت منها بولد ذكر كأنه  
 البدر إذا بدا بعينين مليحتين وحاجبين مزججين واعضاء كاملة فكبر شيئاً فشيئاً إلى أن صار بن خمس  
 عشرة سنة فطرات لي سفرة إلى بعض المدائن فسافرت بمتجر عظيم وكانت بنت عمي هذه الغزالة  
 تعلمت السحر والسكاهانة من صغرها فسحرت ذلك الولد بمجلا وسحرت الجارية أمه بقرعة وسلمتها إلى



الجني ويده سيف مسلول يجذب التاجر من وسط الشيوخ  
 الراعي ثم جئت أنا بعد مدة طويلة من السفر فسمعت عن ولدي وعن أمه فقالت لي جاريته ما ماتت

الملك  
 خط به  
 ل  
 التاجر  
 وومان  
 وزوجة  
 وميناق  
 إلى بلده  
 لك جميع  
 يدع أهله  
 إلى ذلك  
 شيخ كبير  
 المكان  
 في هذا  
 حكاية  
 يا أخي  
 فغشى  
 بجانبه  
 السلام  
 آخرها فلم  
 عن سبب  
 هانت  
 ده سيف  
 لت ولدي  
 والعجب  
 تاجر ملوك  
 نعم بالها  
 مع الأول  
 صغيرة

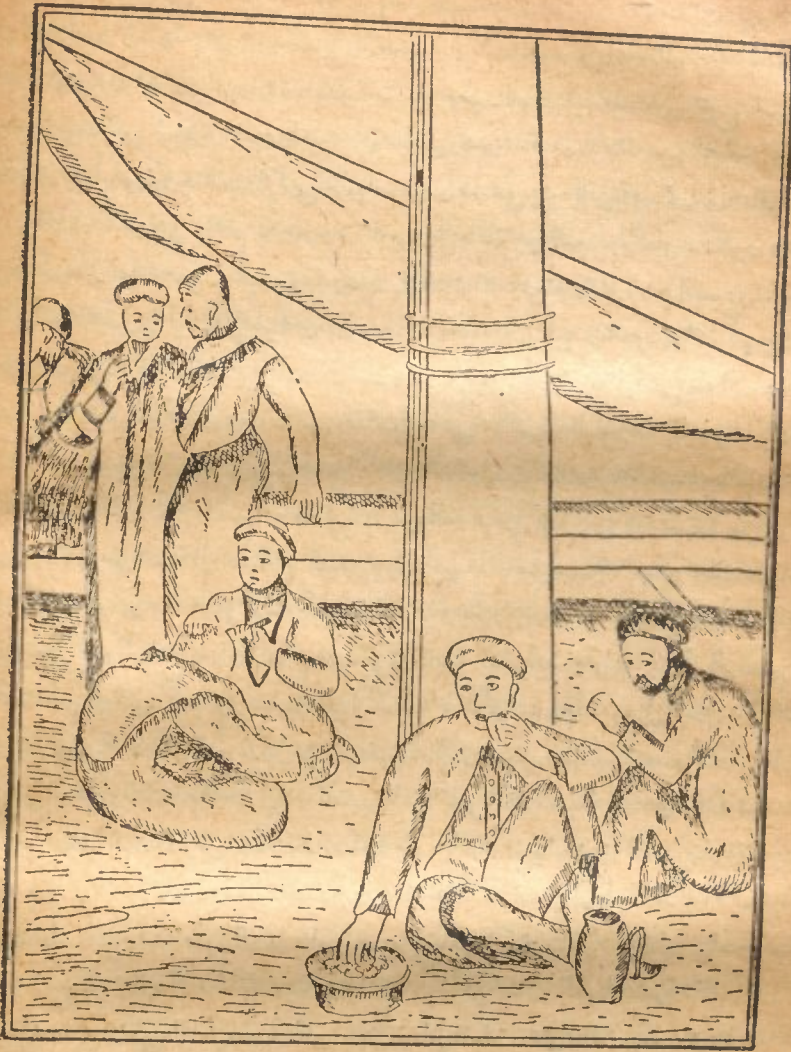


وابتك هرب ولم أعلم أين راح فجلست مدة سنة وأنا حز من القلب باكي العين الى ان جاء عيد الضحية  
 فامرست الى الراعي ان يخصني ببقرة سمينة فجا في ببقرة سمينة وهي سريتي التي سحرتها تلك الغزاة  
 فسمرت ثيابي واخذت السكين بيدي وتهيأت لذبها فصاحت لذبها فصاحت وبكت بكاء شديدا فقامت عنها  
 وامرت ذلك الراعي فذبها وسلخها فلم يجد فيها اشحماء ولا لحما غير جلد وعظم فندمت على ذبحها حيث  
 لا ينفعني الندم واعطيتها للراعي وقلت لها انتي بعجل سمين فأتاني بولدي المسحور عجلا فلما رأني  
 ذلك العجل قطع حبله وجاءني وتمرغ على وولول وبكى فاخذتني الرافة عليه وقلت للراعي انتي ببقرة  
 ودع هذا وادرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح فقالت لها أختها ما أطيب حديثك  
 والطفه والده وأعدته فقالت لها وأين هذا مما أحدثكم به الليلة القابلة ان عشت وأبقاني الملك فقال  
 الملك في نفسه والله ما اقتلها حتى اسمع بقية حديثها ثم انهم باتوا تلك الليلة الى الصباح متعاقبين فخرج  
 الملك الى محل حكمه وطلع الوزير بالكفن تحت ابطه ثم حكم الملك وولى وعزل الى آخر النهار ولم يخبر  
 الوزير بشيء من ذلك فتعجب الوزير غاية العجب ثم انقض الذيوان ودخل الملك شهر يارقصره  
 (وفي ليلة ٢) قالت دنيار اذا لا ختها شهر زاد يا اختي اتعمي لنا حديثك الذي هو حديث  
 التاجر والجني قالت حبا وكرامة ان اذن لي الملك في ذلك فقال لها الملك احكي فقالت بلغني أيها  
 الملك السعيد ذوالراي الرشيد انه ما راى بكاء العجل حن قلبه اليه وقال للراعي ابق هذا العجل بين  
 اليها ثم كل ذلك والجني يتعجب من حكاية ذلك الكلام العجيب ثم قال صاحب الغزاة ياسيدي ملوك  
 الجنان كل ذلك جرى وابنة عمي هذه الغزاة تنظر وترى وتقول اذبح هذا العجل فانه سمين فلم يهن  
 على ان اذبحه وامرت الراعي ان يأخذه وتوجه به ففني ثانيا يوم انا جالس واذا بالراعي اقبل على وقال  
 ياسيدي اني أقول شيئا تسر به ولى البشارة فقلت نعم فقال أيها التاجر ان لي بنتا كانت تعلمت السحر  
 في صغرها من امرأة عجوز كانت عندنا فلما كنا بالامس واعطيتني العجل دخلت به عليها فنظرت  
 اليه بنتي وغطت وجهها وبكت ثم انها ضحكت وقالت يا أباي قد خس قدرتي عندك حتى تدخل على  
 الرجال الا جانب فقلت لها وأين الرجال الا جانب ولماذا بكيت وضحكت فقالت لي ان هذا العجل  
 الذي معك ابن سيدي التاجر ولكنه مسحور وسحرت زوجته أبيه هو وأمه فهذا سبب صحتي  
 وأما سبب بكاؤي فمن أجل أمه حيث ذبحها أبوه فتعجبت من ذلك غاية العجب وما صدقت بطولوع  
 الصباح حتى جئت اليك لاعلمك فلما سمعت أيها الجني كلام هذا الراعي خرجت معه وانا سكران من  
 غير مدام من كثرة الفرح والسرور والذي حصل لي الى ان أتيت الى داره فرحبت بي ابنة الراعي  
 وقبالت بيدي ثم ان العجل جاء الى وتمرغ على فقلت لابنة الراعي أحق ما تقولينه عن ذلك العجل  
 فقالت نعم ياسيدي انه ابنتك وحشاشة كبك فقلت لها أيها الصبية ان أنت خلصتني فلك عندي  
 ما لمحت يدأيك من المواشي والاموال فتبسمت وقالت ياسيدي ليس لي رغبة في المال الا بشرطين  
 الأول ان تزوجني به والثاني ان أسحر من سحرتة وأحبسها والا فلست آمن مكرها فلما سمعت أيها الجني  
 كلام بنت الراعي قلت ولك فوق جميع ما تحت يدأيك من الاموال زيادة وأمانت عمي قدمها



لك مباح فلما سمعت كلامي أخذت طاسة وملائمتها ماء ثم إنها عزمت عليها ورشت بها العجل وقالت له  
 ان كان الله خلقك عجلا فدم على هذه الصفة ولا تتغير وان كنت مسجورا فعد الى خلقتك الاولى  
 باذن الله تعالى واذا به اتفق ثم صار انسانا فوقعت عليه وزقلت له بالله عليك احك لي جميع ما صنعت  
 بك وبأهلك بنت عمي فخك لي جميع ما جرى لها فقلت يا ولدي قد قبيض الله لك من خلصك وخلص  
 حقلك ثم اني ابيها الجنى زوجته ابنة الراعي ثم انها سحرت ابنة عمي هذه الغزاة وجمت الى هنا فرأيت  
 هؤلاء الجماعة فسألتهم عن حالهم فأخبروني بما جرى لهذا التاجر فجلست لانظر ما يكون وهذا  
 حديثي فقال الجنى هذا حديث عجيب وقد وهبت لك نلت ادمه فعند ذلك تقدم الشيخ صاحب  
 الكلبتين السلاقتين وقال له اعلم يا سيدي ماوك الجان ان هاتين الكلبيتين اخوتي وانا نالتهن ومات  
 والذى وخلف لنا ثلاثة الاف دينار ففتحت انا وكانا ابيع فيه واشترى وسافر اخي بتجارته وغاب  
 عنامدة سنة مع القوافل ثم اتى وماعه شيء فقلت له يا اخي اما اشرت عليك بعدم السفر فبكى وقال  
 يا اخي قدر الله عز وجل على هذا ولم يبق لهذا الكلام فائدة ولست املك شيئا فاخذته وطلعت به الى  
 الدكان ثم ذهبت به الى الحمام والبسته حلة من الملابس الفاخرة وكلت انا واولاده وقلت له يا اخي اني  
 احسب اني بجزء من السنة الى السنة ثم اقسمه دون رأس المال يعني وبينك ثم اني عملت حساب  
 الدكان من ربح مالي فوجدته التي دينار فخدمت الله عز وجل وفرحت غاية الفرح وقسمت الربح  
 بيني وبينه شطرين واقنمنا مع بعضنا اياما ثم ان اخوتي طلبوا السفر ايضا وأرادوا أن أسافر معهم فلم  
 أرض وقلت لهم أي شيء كسبتم في سفركم حتى اكسب انا فالحواعلي ولم أطعمهم بل اقمنا في دكا كيننا  
 نبيع ونشترى سنة كاملة وهم يعرضون على السفر وانالم أرض حتى مضت ست سنوات كوامل ثم  
 وافقهم على السفر وقلت لهم يا اخوتي اننا نحسب ما عندنا من المال فحسبنا فذا هو ستة آلاف دينار  
 فقلت ندفن نصفها تحت الارض لينفعنا اذا أصابنا أمر وياخذ كل واحد منا الف دينار وتسيب  
 فيها قالوا نعم الرأي فاخذت المال وقسمته نصفين ودفنت ثلاثة آلاف دينار وأما الثلاثة الاف دينار  
 الأخرى فاعطيت كل واحد منهم الف دينار وجهزنا بضائع واكثرنا مراكبنا ونقلنا فيها حواجننا  
 وسافرنا مدة شهر كامل الى أن دخلنا مدينة وبعنا بضائعنا فربحنا في الدينار عشرة دنانير ثم أردنا  
 السفر فوجدنا على شاطئ البحر جارية عليها خلق مقطع فقبلت يدي وقالت يا سيدي هل عندك  
 احسان ومعرفة اجازيك عليهم فقلت نعم ان عندى الاحسان والمعرفة ولولم تجازيني فقلت  
 يا سيدي تزوجني وخذي بلادك فاني قد وهبتك نفسي فافعل معي معرف فالاني ممن يصنع معه  
 المعروف والاحسان ويجازي عليها ولا يغرنك حال فلما سمعت كلامها حن قاضي اليها امر  
 يريده الله عز وجل فاخذتها وكسوتها وفرشت لها في المركب فرشا حسنا واقبلت عليها واكرمتهام  
 سافرا وقد أحبا قلبي محبة عظيمة وصرت لا افارقها الا لاناها راوا اشتغلت بها عن اخوتي فغاروا  
 مني وحسدوني على مالي وكثرت بضاعتى وطمحت عيونهم في المال جميعه وتحدثوا بقتلي وأخذ مالي  
 وقالوا تقتل انا وياصير المال جميعه لنا وزيهم الشيطان اعمالمهم فخاؤني وانا نايم بجانب زوجتي





(واكثرينامر كبا وتقلنا فيها حوائجنا مدة شهر كامل)

و رموني في البحر فلما استيقظت زوجتي انتفضت فصارت غفيرة و حملتني واطلعتني على جزيرة  
 وغابت عني قليلا و عادت الى عند الصباح وقالت لي انا زوجتك التي حملتك و نجيتك من القتل باذن  
 الله تعالى واعلم اني جنبه رأيتك حجب قلبي وانا مؤمنة بالله ورسوله ﷺ حجتك بالحال الذي  
 رأيتني فيه فترجعت بي وها انا ف. نجيتك من الغرق وقد غضبت على اخوتك ولا بد ان اقتلهم فلما  
 سمعت حكايتها تعجبت وشكرتها على فعلها وقلت لها ما هلاك اخوتي فلا ينبغي ثم حكيت لها

ما جرى لي  
 وراهم  
 فله  
 سطح دار  
 على الناس  
 فلما رأيت  
 القمل قالت  
 ما رأيتها  
 فارتأت ان  
 رعبت بك  
 كحكاية  
 السلطان  
 ورجت اليه  
 ومرض في  
 العمرة الى  
 وصلت الى  
 بيته فلما  
 لرجل فاق  
 عليك يا  
 بئس ما فعل  
 فزوجني  
 طالب في  
 في الحال  
 المحي  
 ورس  
 ما جرى  
 لك  
 الصا  
 ورس



ما جرى لي معهم من أول الزمان إلى آخره فلما سمعت كلامي قالت انافى هذه الليلة اطيروا اليهم وأغرق  
 مرا كبرهم وأهلكهم فقلت لها بالله لا تفعل فان صاحب المثل يقول . يا محسن لمن اساء كفى المسمى  
 فعلة . وهم اخوتي على كل حال قالت لا بد من قتلهم لم تستعطفها ثم انها حملتني وطارت فوضعتني على  
 سطح داري وفتحت الابواب واخرجت الذي خبا منه تحت الأرض وفتحت دكاني بعد ما سامت  
 على الناس واشترت بضائع فلما كان الليل دخلت داري فوجدت هاتين السكبتين مربوطتين فيها  
 فلما رأيتني قاما لي وبكيا وتعلقا بي فلم اشعر الا وزوجتي قالت هؤلاء اخوتك فقلت من فعل بهم هذا  
 الفعل قالت أنا أرسلت إلى أختي ففعلت بهم ذلك وما يتخلصون الا بعد عشر سنوات لحقت وأنا  
 سائر اليها تخلصهم بعد اقامتهم عشر سنوات في هذا الحال فرأيت هذا القتي فأخبرني بما جرى له  
 فأردت أن لا أبرح حتى أنظر ما يجري بينك وبينه وهذه قصتي (قال الجنى) انها حكاية عجيبة وقد  
 وهبت لك ثلث دمه في جنائته فمتد ذلك تقدم الشيخ الثالث صاحب البغلة وقال للجنى انا احكى  
 لك حكاية أعجب من حكاية الاتين وتهب لي باقى دمه وجنائته فقال الجنى نعم فقال الشيخ أيتها  
 السلطان ورئيس الجان ان هذه البغلة كانت زوجتي سافرت وغبت عن هاسنة كاملة ثم قضيت سفرى  
 وجئت اليها في الليل فرأيت عبد اسود راقدا معها في الفراش وهما في كلام وغنج وضحك وتقبيل  
 وهراس فلما رأيتني عجلت وقامت الى بكور فيه ماء فتكلمت عليه ورشتني وقالت اخرج من هذه  
 الصورة الى صورة كلب فصرت في الحال كلبا فطردتني من البيت فخرجت من الباب ولم أزل سائرا حتى  
 وصلت الى دكان جزا ففقدت وصرت آكل من العظام فلما رأيت صاحب الدكان أخذني ودخل بي  
 بيته فلما رأيتني بنت الجزا غطت وجهها منى فقالت اتجى لنا برجل وتدخل علينا به فقال أبوها أين  
 الرجل قالت ان هذا الكلب سحرته امرأة رأينا أقدر على تخليصه فلما سمع أبوها كلامها قال بالله  
 عليك يا بنتي خليصه فأخذت كوزا فيه ماء وتكلمت عليه ورشت على منه قليلا وقالت اخرج من  
 هذه الصورة الى صورتك الأولى فصرت الى صورتى الأولى فقبلت يدها وقلت لها أريد أن تسحرى  
 زوجتى كما سحرتنى فأعطتني قليلا من الماء وقالت اذا رأيتها نائمة فرش هذا الماء عليها فانها تصير كما كنت  
 طالب فوجدتها نائمة فرشيت عليها الماء وقلت اخرجى من هذه الصورة الى صورة بغلة فصارت  
 في الحال بغلة وهى هذه التى تنظرها بعينك أيها السلطان ورئيس ملوك الجان ثم انفتحت اليها وقال  
 أحميح هذا فنهزت رأسها وقالت بالاشارة نعم هذا صحيح فلما فرغ من حديثه اهتز الجنى من الطرب  
 ووهب له باقى دمه . وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح . فقالت لها أختها يا أختى  
 ما أحلى حديثك وأطيبه والده وأعذبه فقالت وأين هذا إنما أحدثكم به الليلة القابلة ان عشت وأبقانى  
 الملك فقال الملك والله لا أفتلها حتى أسمع بقية حديثها لانه عجيب ثم باتوا تلك الليلة متعاقبين الى  
 الصباح فنرح الملك الى محل حكمه ودخل عليه الوزير والعسكر واحببك الديوان فحكم الملك وولى  
 وعزل ونهى وأمر الى آخر النهار ثم انقض الديوان ودخل الملك شهر يار الى قصره  
 (وفي ليلة ٣) قالت لها أختها دينا زادا يا أختى أتمى لنا حديثك فقالت حبا وكرامة بلغنى أيها



الملك السعيد أن التاجر أقبل على الشيوخ وشكرهم وهنؤه بالسلامة ورحع كل واحد الى بلده وما  
هذه باعجب من حكاية الصياد فقال لها الملك وما حكاية الصياد

( حكاية الصياد مع العفريت )

قالت بلغني أيها الملك السعيد أنه كان رجل صياد وكان طاعنا في السن وله وحة وثلاثة أولاد  
وهو فقير الحال وكان من عادته أنه يرمى شبكته كل يوم أربع مرات لا غير ثم انه خرج يوما من الأيام  
في وقت الظهر الى شاطئ البحر وحط مقطفه وطرح شبكته وصبر الى ان استقرت في الماء ثم جمع  
حيطانها فوجدها ثقيلة فذهب فلم يقدر على ذلك فذهب بالطرف الى البر ودق وتدارر بطها فيه  
ثم تعري وغطس في الماء حول الشبكة وما زال يعالج حتى اطعم اوليس ثيابه واتي الى الشبكة فوجد  
فيها حمارا متافها رأى ذلك حزن وقال لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم ثم قال ان هذا الرزق  
عجيب وأنشد يقول

يا خائضا في ظلام الليل والهلكه أقصر عنك فليس الرزق بالحرکه

ثم ان الصياد لما رأى الحمار الميت خطنه من الشبكة وعصرها فلما فرغ من عصرها نشرها وبعد  
ذلك نزل البحر وقال بسم الله وطرحها فيه وصبر عليها حتى استقرت ثم جذبها فثقلت ورسخت  
أكثر من الارل فظن أنه سمك فربط الشبكة وتعري ونزل وغطس ثم عالج الى ان خطنها وأطعمها على  
البر فوجدها فيها زيرا كبيرا وهو ملائ برمل وطين فاما رأى ذلك تأسف وأنشد قول الشاعر

يا حرقة الدهر كفى \* ان لم تكفى فعنى \* فلا يحظى أعطى

ولا يصنع كفى \* خرجت أطلب رزقي \* وجدت رزقي توفي

كم جاهل في ظهور وعالم متخفي

ثم أنه رمى الزير وعصر شبكته ونظفها واستغفر الله وعاد الى البحر ثالث مرة ورمى الشبكة وصبر  
عليها حتى استقرت وجذبها فوجد فيها اشقافة وقوارير فأنشد قول الشاعر

هو الرزق لا حل لديك ولا ربط ولا قلم يجدي عليك ولا خط

ثم انه ارفع رأسه الى السماء وقال اللهم انك تعلم اني لم أرم شبكتي غير أربع مرات وقد رميت ثلاثا  
ثم انه سمى الله ورمى الشبكة في البحر وصبر الى ان استقرت وجذبها فلم يطق جذبها واذا بها اشتكت  
في الأرض فقال لا حول ولا قوة الا بالله فتعري وغطس عليها وصار يعالج فيها الى ان طلعت على البر  
وفتحها فوجد فيها قما من نحاس أصفر ملائ وفيه محقوم برصاص عليه طبع خاتم سيدنا سليمان  
فلما رآه الصياد فرح وقال هذا ابغى في سوق النحاس فانه يساوي عشرة دنانير ذهباً ثم ان حركه فوجده  
ثقيلاً فقال لا بد اني أفتحه وانظر ما فيه وادخره في الخرج ثم أبعه في سوق النحاس ثم انه أخرج  
سكيناً وعالج في الرصاص الى ان فسكه من التميمم وحطه على الأرض وهزه لينكت ما فيه فلم ينزل  
منه شيء ولكن خرج من ذلك التميمم دخان صعد الى غناب السماء ومشى على وجه الأرض  
فتعجب غاية العجب وبعد ذلك تكامل الدخان واجتمع ثم انتفض فصارع فر يتارأسه في السحاب



ورجله في التراب برأس كالقبة وايد كالمدارى ورجلين كالصواري وفم كالمغارة واسنان كالخجازه  
ومناخير كالابريق وعينين كالسراجين أشعث أغبر فلما رأى الصياد ذلك العفريت ارتعدت فرائضه  
ونشبكت أسنانه ونشف ريقه وعمى عن طريقه فلما رآه العفريت قال لا اله الا الله سليمان نبي الله ثم قال  
العفريت يا نبي الله لا تقتلني فاني لا عدت أخالفك قولاً وأعصى لك أمراً فقال له الصياد ايها المارد  
أتقول سليمان نبي الله وسليمان مات من مدة الف وثمانمائة سنة ونحن في آخر الزمان فما قصبتك وما  
حديثك وما سبب دخولك في هذا القمقم فلما سمع المارد كلام الصياد قال لا اله الا الله ابشر يا صياد  
فقال الصياد بماذا تبشرنى فقال بقتلك في هذه الساعة أشر القتلات قال الصياد تستحق على هذه  
البشارة ياقيم العفريت زوال السترنك يا بعيد لا ي شيء تقتلني واى شيء يوجب قتلى وقد  
خاصتك من القمقم ونجيتك من قرار البحر وأطلعتك الى البر فقال العفريت تمن على أى موته تموتها  
واى قتلة تقتلها فقال الصياد ما ذنبى حتى يكون هذا جزأى منك قال العفريت اسمع حكايته يا صياد  
قال الصياد قل واوجز في الكلام فان روحى وصلت الى قدمى قال اعلم انى من الجن المارقين وقد عصيت  
سليمان بن داود وانا صخر الجنى فارسلى وزيره آصف ابن برخيا فأتى بى مكرها وقاتنى اليه وانا ذليل  
على رغم أنفى واوقفنى بين يديه فلما رانى سليمان استعاذمنى وعرض على الايمان والدخول تحت طاعته  
فاينت فطلب هذا القمقم وحسبى فيه وختم على بالرمصاص وطبعه بالاسم الاعظم وامر الجن  
فاحتملونى والقونى فى وسط البحر فاقمت مائة عام وقلت فى قلبى كل من خلصنى اغنيته الى الابد فمرت  
المائة عام ولم يخلصنى احد ودخلت على مائة اخرى فقلت كل من خلصنى فتحت له كنوز الارض  
فلم يخلصنى احد فمرت على اربعمائة عام اخرى فقلت كل من خلصنى اقضى له ثلاث حاجات فلم  
يخلصنى احد ففضبت غضبا شديدا وقلت فى نفسى كل من خلصنى فى هذه الساعة قتلته ومنيته كيف  
يموت وهانت قد خلصتني ومنيتك كيف تموت فلما سمع الصياد كلام العفريت قال يا الله العجيب انا  
ما جئت اخلصك الا فى هذه الايام ثم قال الصياد للعفريت اعف عن قتلى يعف الله عنك ولا تهلك  
يسلط الله عليك من يهلكك فقال لا بد من قتلك فتمن على أى موته تموتها فلما تحقق ذلك منه الصياد  
راجع العفريت وقال اعف عنى اكراما لما اعتقتك فقال العفريت وانا ما أقتلك الا لاجل ما خلصتني  
فقال له الصياد يا شيخ العفريت هل اصنع معك مبلغا فتقابلنى بالقبيح ولكن لم يكذب المثل  
حيث قال

فعلنا جميلا قابلونا بضده  
ومن يفعل المعروف مع غير أهله  
يجازى كما جوزى مجير أم عامر

فلما سمع العفريت كلامه قال لا تطمع فلا بد من موتك فقال الصياد هذا جنى وأنا نأسى وقد أعطانى  
الله عقلا كاملا وهأنا دبر أمر فى هلاكه بحيلتى وعقلى وهو يدبر بكمره وخبئه ثم قال العفريت  
هل سمعت على قتلى قال نعم فقال له بالاسم الاعظم المنقوش على خاتم سليمان أسألك عن شيء  
وتصدقنى فيه قال نعم ثم قال العفريت لما سمع ذكر الاسم الاعظم اضطرب واهتر وقال له أسألك



واوجز فقال له كيف كنت في هذا القمم والقمم لا يسع يدك ولا رجلك فكيف يسعك كلك فقال له العفريت وهل أنت لا تصدق اننى كنت فيه فقال الصياد لا اصدق ابدأ حتى أنظرك فيه معني وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الصياد لما قال للعفريت لا اصدقك ابدأ حتى أنظرك معني في القمم فانتفض العفريت وصار دخانا صاعدا الى الجؤم اجتمع ودخل في القمم قليلا قليلا حتى استكمل الدخان داخل القمم واذا بالصياد اسرع واخذ السداة الرصاص الختومة وسد بها فم القمم ونادى العفريت وقال له تمن على أى موة تموتها الارميك في هذا البحر وابنى لي هنا بيتا وكل من أتى هنا منعه ان يصطاد وأقول له هنا عفريت وكل من أطلعه يبين له انواع الموت ويخبره بينها فلما سمع العفريت كلام الصياد أراد الخرج فلم يقدر ورأى نفسه محبوسا ورأى عليه طبع خاتم سليمان وعلم ان الصياد سجنه في سجن احقر العفريت وأقذرها وأصفرها ثم ان الصياد ذهب بالقمم الى جهة البحر فقال له العفريت لا لا فقال الصياد لا بد فلفظ المارد كلامه وخضع وقال ما تريدان تصنع بي يا صياد قال القيك في البحر ان كنت أقتت فيه الفها وثمانمائة عام فانا أجعلك تمكث الى ان تقوم الساعة أما قلت لك ابقى يبيك الله ولا تقتلنى يقتلك الله فاييت قولى وما أردت الا غدرى فالقائك الله في يدي فغدرت بك فقال العفريت افتح لي حتى احسن اليك فقال له الصياد تكذب يا ملعون أنا منلى ومثلك مثل وزير الملك يونان والحكيم رويان فقال العفريت وما شأن وزير الملك يونان والحكيم رويان وما قصتهما

حكاية الملك يونان والحكيم رويان وهي من ضمن ما قبلها

(قال) الصياد اعلم أيها العفريت انه كان في قديم الزمان وسالف العصر والوان في مدينة الفرس وارض رومان ملك يقال له الملك يونان وكان ذامال وجنود وبأس وأعوان من سائر الاجناس وكان في جسده برص قد عجزت فيه الاطباء والحكماء ولم ينفعه منه شرب أدوية ولا سنوف ولا دهان ولم يقدر أحد من الاطباء ان يداويه وكان قد دخل مدينة الملك يونان حكيم كبير طاعن في السن يقال له الحكيم رويان وكان عارفا بالكتب اليونانية والفارسية والرومية والعربية والسرمانية وعلم الطب والنجوم وعالما باصول حكمتها وقواعد أمورهما من منفعتها ومضرتها عالما بمخوفا النبانات والحشائش والاعشاب المضرة والنافعة فدعر علم الفلاسفة وحاز جميع العلوم الطبية وغيرها ثم ان الحكيم لما دخل المدينة واقام بها ايام فلائل سمع خبر الملك وما جرى له في بدنه من البرص الذي ابتلاه الله به وقد عجزت عن مداواته الاطباء واهل العلوم فلما بلغ ذلك الحكيم بات مشغولا فلما أصبح الصباح لبس ثغريا به ودخل على الملك يونان وقيل الأرض ودعا له بدوام العز والنعم واحسن ما به تسكلم واعامه بنفسه فقال أيها الملك بلغنى ما اعتراك من هذا الذي في جسديك وان كثيرا من الاطباء لم يعرفوا الحيلة في زواله وها أنا أدأويك أيها الملك ولا أسقيك دواء ولا أدهنك بدهن فلما سمع الملك يونان كلامه تعجب وقال له كيف تفعل فوالله ان أبرئنى أغنيك لولد الولد وانعم عليك وكل



ما تمناه فهو لك وتسكون نديجي وحببي ثم انه خلع عليه وأحسن اليه وقال له ابرئني من هذا المرض  
 بلا دواء ولا دهان قال نعم ابرئك نلامشقة في حسدك فتعجب الملك غاية العجب ثم قال له أي الحكيم  
 الذي ذكرته لي يكون في أي الاوقات وفي أي الايام فاسرع به يا ولدي قال له سمعوا طاعة ثم نزل من عند  
 الملك واكثرى له بيتا وحط فيه كتبه وادوية وعقاقيره ثم استخراج الادوية والعقاقير وجعل منها  
 صولجانا وجوفه وعمل له قصبه وصنع له كرة بمعرفة فلما صنع الجميع وفرغ منها طلع الى الملك في اليوم  
 الثاني ودخل عليه وقبل الأرض بين يديه وامره ان يركب الى الميدان وان يلعب بالسكره والصولجان  
 وكان معه الامراء والحجاب والوزراء وأرباب الدولة فما استقر به الجلوس في الميدان حتى دخل عليه  
 الحكيم رويان وناوله الصولجان وقال له خذ هذا الصولجان واقبض عليه مثل هذه القبضة وامش في  
 الميدان واضرب به الكرة بقوة حتى يعرق كفك وحسدك فينفذ الدواء من كفك فيسرى في  
 سائر جسدك فاذا عرقت واثر الدواء فيك فارجع الى قصرك وادخل الحمام واغتسل ونم فقد برئت  
 والسلام فعند ذلك أخذ الملك يوان ذلك الصولجان من الحكيم ومسكه بيده وركب الجواد  
 وركب الكرة بين يديه وساق حلقها حتى لحقها وضربها بقوة وهو قابض بكفه على قصبه الصولجان  
 وما زال يضرب به الكرة حتى عرق كفه وسائر بدنه وسرى له الدواء من القبضة وعرف الحكيم  
 رويان ان الدواء سرى في جسده فامر به ان يارجع الى قصره وان يدخل الحمام من ساعته فرجع الملك  
 يوان من وقته وامر ان يخلوا له الحمام فاخولوه وتسارعت الفراشون وتسابت الممالك واعدوا  
 للملك قاشه ودخل الحمام واغتسل غسلا جيدا ولبس ثيابا داخل الحمام ثم خرج منه وركب الى  
 قصره ونام فيه هذا ما كان من أمر الملك يوان واماما كان من أمر الحكيم رويان فانه رجع الى داره  
 وبات فلما أصبح الصباح طلع الى الملك واستأذن عليه فاذن له في الدخول فدخل وقبل الأرض  
 يديه و اشار الى الملك بهذه الايات

زهت القصاحة إذا دعيت لها أبا	واذا دعيت يوما سواك لها أبا
يا صاحب الوجه الذي أنواره	تمحو امن الخطب السكرية غياها
ما زال وجهك مشرقا متهللا	كلا ترى وجه الزمان مقطبيا
أوليتي من فضلك المنن التي	فعلت بنا فعل السحاب مع الربا
وصرفت جل الملا في طاب العلا	حتى بلغت من الزمان ما ربا

فلما فرغ من شعره نهض الملك قائما على قدميه وعانقه وأجلسه بجانبه وخلق عليه الخلع السنية  
 ولما خرج الملك من الحمام نظر إلى جسده فلم يجد فيه شيئا من البرص وصار جسده نقياً مثل البضة  
 البيضاء ففرح بذلك غاية الفرح واستمع صدره وانشرح فلما أصبح الصباح دخل الديوان وجلس  
 على سرير ملكه ودخات عليه الحجاب وأكابر الدولة ودخل عليه الحكيم رويان فلما راه قام اليه  
 مسرعا وأجلسه بجانبه وإذا بموائد الطعام قدمت فأكل صحبتته وما زال عنده ينادمه طول نهاره  
 فلما أقبل الليل أعطى الحكيم النبي دينار غير الخلع والهدايا وأركبه جواده وانصرف الى داره والملك



بونان يتعجب من صنعوه يقول هذا دواني من ظاهر جسدي ولم يدهني بدهان فوالله ما هذه الا  
 حكمة بالغة فيجب على لهذا الرجل الانعام والاکرام وان اتخذ جليسا وانيسا مدى الزمان وبات  
 الملك يونان مسرورا فرحا بصحة جسمه وخلصه من مرضه فلما أصبح الملك وجلس على كرسيه  
 ووقفت ارباب دولته بين يديه وجلست الامراء والوزراء على يمينه ويساره ثم طلب الحكيم رويان  
 فدخل عليه وقبل الارض بين يديه فقام له الملك وأجلسه بجانبه وأكل معه وحياه وخلع عليه  
 وأعطاه ولم يزل يتحدث معه الى ان اقبل الليل فرمى له بحمض خلع والف دينار ثم انصرف الحكيم  
 الى داره وهو شاكر للملك فلما أصبح الصباح خرج الملك الى الديوان وقد احدثت به الامراء  
 والوزراء والحجاب وكان له وزير من وزرائه يشع المنظر نحس الطالع لثيم بخيل حسود مجبول على  
 الحسد والمقت فلما رأى ذلك الوزير ان الملك قرب الحكيم رويان واعطاه هذه الانعام حسده عليه  
 واصغر له الشر كما قيل في المعنى . ما خلا جسده من حسد وقيل في المعنى الظلم كمين في النفس القوة  
 تظهره والعجز مخفيه . ثم ان الوزير تقدم الى الملك يونان وقبل الارض بين يديه وقال له يا ملك العصر  
 والاوان أنت الذي تحمل الناس احسانك ولك عندى نصيحة عظيمة فان اخفيتها عنك اكون ولد  
 زنا فان امرتني ان ابدىها ابديتها لك فقال الملك وقد ازعجته كلام الوزير وما نصيحتك فقال ايها الملك  
 الجليل قد قالت القديما من لم ينظر في العواقب فالدهر له بصاحب وقد رايت الملك على غير صواب  
 حيث انعم على عدوه وعلى من يطلب زوال ملكه وقد احسن اليه واكرمه غاية الاكرام وقر به  
 غاية القرب وانا خشى على الملك من ذلك فانزعج الملك وتغير لونه وقال له من الذي تزعم انه عدوى  
 واحسنت اليه فقال له يا ايها الملك ان كنت ناعما ستيقظ فانا اشير الى الحكيم رويان فقال له الملك  
 ان هذا صديقي وهو اعز الناس عندى لانه دواني بشى قبضته بيدي وبرايتي من مرضى الذي عجزت  
 فيه الاطباء وهو لا يوجد مثله في هذا الزمان في الدنيا غير باوشر فاكيف أنت تقول عليه هذا المقال  
 وانا من هذا اليوم ارتب له الجوامك والجرابات واعمل له في كل شهر الف دينار ولو قاسمته في ملكي  
 ما كان قليلا عليه وما اظن انك تقول ذلك الا حسدا كما بلغني عن الملك السندباد . ثم قال الملك  
 يونان ذكر والله اعلم وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح فقالت لها اختها يا اختي  
 ما احلى حديثك واطيبه والذو واعذبه فقالت لها واين هذا مما احدثتكم به الليلة الماضية ان عشت  
 وابقاى الملك فقال الملك في نفسه والله لا اقتلها حتى اسمع بقية حديثها لانه حديث عجيب ثم انهم  
 باتوا تلك الليلة متعاقبين الى الصباح ثم خرج الملك الى محل حكمه واحببك الديوان فحكم وولى  
 سرى وامر ونهى الى آخر النهار ثم انقض الديوان فدخل الملك قصره واقبل الليل وقضى حاجته من  
 بنت الوزير شهر زاد

( وفي ليلة ٥ ) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملك يونان قال لوزيره ايها الوزير أنت داخلك  
 الحسد من أجل هذا الحكيم فتريد ان تقتله وبعد ذلك اندم كاندم الملك السندباد على قتل البازي  
 فقال الوزير وكيف كان ذلك فقال الملك ذكر انه كان ملك ملوك الفرس يحب الفرجه والتزوه والصيد

والقصر  
 الصديق  
 بلوكيل  
 واخذ الملك  
 فقال الملك  
 الملك وشي  
 فتر من  
 ما لا يقول  
 رأى لاني  
 نبيها الى  
 فربوس الى  
 فانتت الملك  
 فية البازي  
 الطائفة ان  
 البازي وال  
 الضير وال  
 اخذته  
 فوق الش  
 معه القز  
 على الحكيم  
 طصه  
 فلم  
 وارتد  
 الملك  
 لاني  
 فتر من  
 ما لا يقول  
 رأى لاني  
 نبيها الى  
 فربوس الى  
 فانتت الملك



والقنص وكان له بازي رباوه ولا يفارقه ليلا ولا نهارا ويبيت طول الليل حامله على يده واذا طلع الى  
الصيد ياخذ معه وهو عامل له طاسة من الذهب معلقة في رقبتة يسقيه منها فيبينما الملك جالس واذا  
بالوكيل على طير الصيد يقول يا ملك الزمان هذا او ان الخروج الى الصيد فاستعد الملك للخروج  
واخذ البازي على يده وصاروا الى ان وصلوا الى واد ونصبوا شبكة الصيد واذا بغز التوقعت في تلك الشبكة  
فقال الملك كل من فاتت الغز الة من جهته قتلته فضيقوا عليها حلقة الصيد واذا بالغز الة اقبلت على  
الملك وسبت على رجليها وحطت يديها على صدرها كأنها تقبل الارض للملك فطاط الملك للغز الة  
ففرت من فوق دماغه وراحت الى البر فالتمت الملك الى العسكر فرآهم يتغامزون عليه فقال يا وزيرى  
ماذا يقول العساكر فقال يقولون انك قلت كل من فاتت الغز الة من جهته يقتل فقال الملك وحياة  
راسى لا تبغنها حتى اجمىء بها ثم طلع الملك في آخر الغز الة ولم يزل وراءها وصار البازي يلطشها على  
عينها الى ان عمها وادوخها فسحب الملك دبو سا وضربها فقلبها ونزل فذببحر اوسلخها وعلقها في  
قربوس السرج وكانت ساعة حر وكان المكان قفرا لم يوجد فيه ماء فعطش الملك وعطش الحصان  
فالتفت الملك فرأى شجرة ينزل منها ماء مثل السمن وكان الملك لا يساقى كفه جلدا فاخذ الطاسة من  
قبة البازي وملاها من ذلك الماء ووضع الماء قدامه واذا بالبازي يلطش الطاسة فقلبها فاخذ الملك  
الطاسة تانيا وملاها ووطن ان البازي عطشان فوضعا قدامه فلطشها تانيا وقلبها فغضب الملك من  
البازي واخذ الطاسة ثالوثا وقدمها للحصان فقلبها البازي بمخاضه فقال الملك الله مخبيك يا شام  
الطيبو را حرمتنى من الشرب واحرمت نفسك واحرمت الحصان ثم ضرب البازي بالسيف فرمى  
أجنحته فصار البازي يقيم رأسه ويقول بالاشارة انظر الذى فوق الشجرة فرفع الملك عينه فرأى  
فوق الشجرة حية والذى يسيل سمها فندم الملك على قص أجنحة البازي ثم قام وركب حصانه وسار  
ومعه الغز الة حتى وصل الى مكانه الأول فألقى الغز الة الى الطباخ وقال له خذها واوطب خباثم جلس الملك  
على السكرسى والبازي على يده فشبهق البازي ومات فصاح الملك حزنا وأسفعا على قتل البازي حيث  
خلصه من الهلاك هذا ما كان من حديث الملك السندياد

فلماسمع الوزير كلام الملك يونا قال له أيها الملك العظيم الشأن وما الذى فعلته من الضرورة  
ورأيت منه سوء انما فعل معك هذا شفقة عليك وستعلم صحة ذلك فان قبلت منى نجوت والا هلكت  
كما هلك وزير كان احتمال على ابن ملك من الملوك وكان لذلك الملك ولد مولع بالصيد والقنص وكان له  
وزير افاصر الملك ذلك الوزير ان يكون مع ابنه أينما توجه فخرج يوما من الايام الى الصيد والقنص  
وخرج معه وزير ابيه فسارا جميعا فنظروا الى وحش كبير فقال الوزير لابن الملك دونك هذا الوحش  
فاطلبه فقصدته ابن الملك حتى غاب عن العين وغاب عنه الوحش في البرية وتحير ابن الملك فلم يعرف  
أين يذهب واذا بجارية على رأس الطريق وهي تبكي فقال لها ابن الملك من أنت قالت بنت ملك من  
ملوك الهند وكنت في البرية فادركنى النعاس فوقعت من فوق الدابة ولم أعلم بنفسي فصرت  
مستعظة حارة



فاما سمع ابن الملك كلاهما راق الحالمها وجمها على ظهر دابته وأردفها وسار حتى صر بمجزيرة  
فقلت له الجارية ياسيدي اريد ان تأزيل ضرورة فانزلها الى الجزيرة ثم تعوقت  
فاستبطأها فدخل خلفها وهي لا تعلم به فاذا هي غولة وهي تقول لا ولادها يا ولادى قد أتيتكم  
اليوم بغلام سمين فقالوا لها أتينا به يا أمنا ناكله في بطوننا فلما سمع ابن الملك كلامهم ايقن بالهلاك  
وارتعدت فرائصه وخشى على نفسه ورجع فخرجت الغولة فرأته كاخائف الوجل وهو يرتعد فقالت  
له ما بالاك خائفا فقال لها ان لي عدوا وانا خائف منه فقالت الغولة انك تقول انا ابن الملك قال لها نعم  
فالتفت له مالك لا تعطى عدوك شيئا من المال فترضيه به فقال لها انه لا يرضى بمال ولا يرضى الا بالروح  
وانا خائف منه وانا رجل مظلوم فقالت له ان كنت مظلوما كما تزعم فاستمن بالله عليه بانه يكفيك شره  
وشر جميع ما تخافه فرفع ابن الملك رأسه الى السماء وقال يا من يجيب دعوة المضطر اذا دعاه ويكشف  
السوء انصرني على عدوى واصرفه عنى انك على ما تشاء قد ربي فلما سمعت الغولة دعاه انصرفت عنه  
وانصرف ابن الملك الى ابيه وحده بمحدث الوزير وانت ايتها الملك متى آمنت لهذا الحكيم قتلك  
أقبح القتل وان كنت أحسنت اليه وقبرته منك فانه يدبر في هلاكك اما ترى انه ابرأك من المرض  
من ظاهرا الجسد بشيء أمسكته بيدك فلا تأمن ان يهلكك بشيء تمسكه ايضا فقال الملك يونان  
جهدت فقد يكون كما ذكرت ايتها الوزير الناصح فلعل هذا الحكيم اتى جاسوسا في طلب هلاكى  
واذ كان ابرأنى بشيء أمسكته يدي فانه يقدر ان يهلكنى بشيء أشبه ثم ان الملك يونان قال لوزيره  
أيتها الوزير كيف العمل فيه فقال له الوزير ارسل اليه في هذا الوقت واطلبه فان حضر فاضرب عنقه  
فتكنى شره وتسترج منه واغدر به قبل ان يغدر بك فقال الملك يونان صدقت ايتها الوزير ثم ان الملك  
أرسل الى الحكيم فحضر وهو فرحان ولا يعلم ما قدره الرحمن كما قال بعضهم في المعنى  
يا خائفا من دهره كن آمنا وكل الامور الى الذى بسط اثرى  
ان المقدر كائن لا ينمحي ولك الامان من الذى ماقدرا

وانشد الحكيم مخاطبا قول الشاعر

اذا لم أقم يوما لحقك بالشكر فقل لي لن أعددت نظمي مع النثر  
لقد جدت لي قبل السؤال بانعم أنتى بلا مطل لديك ولا عذر  
فالى لا أعطى ثناءك حقه وائى على عليك السن والجهر  
سأشكر ما أوليتى من صنائع يخف لها فى وان أتقلت ظهري

فله احضر الحكيم رويان قال له الملك اتعلم لماذا احضرتك فقال الحكيم لا يعلم الغيب الا الله  
تعالى فقال له الملك احضرتك لاقتلك وعدمك وحك فتعجب الحكيم رويان من تلك المقالة  
فاية العجب وقال ايتها المالك لماذا اتقتلنى واى ذنب بدامنى فقال له الملك قد قيل لي انك جاسوس وقد  
أتيت لتقتلنى وها أنا قتلتك قبل ان تقتلنى ثم ان الملك صاح على السيف وقال له اضرب رقبة هذا  
الغدار وأرخل من شره فقال الحكيم ابقى بيقبك الله ولا تقتلنى يقتلك الله ثم انه كر عليه القول



مثل ماقلت لك أيها العفريت وانت لا تدعني بل تو يدقتلي فقال الملك يونان للحكيم رويان اني  
لا آمن الا ان أقتلك فانك برأتني بشيء أمسكته بيدي فلا آمن أن تقتلني بشيء أشمه أو غير ذلك  
فقال الحكيم أيها الملك اهد اجزائي منك تقابل المليح بالقيح فقال الملك لا بد من قتلك من غير  
مهلة فلما تحقق الحكيم ان الملك قاتله لا محالة بكى وتأسف على ما صنع من الجليل مع غير أهله كما قيل  
في المعنى

ميمونة من سمات العقل عارية لكن أبوها من الأبواب قد خلقت  
لم يمش في يابس يوما ولا وحل الأ ينور هداه يتقى الزلعا  
وبعد ذلك تقدم السياف وغمى عينيه وشهر سيفه وقال انذن والحكيم يبكي ويقول للملك  
ابقى بيقمك الله ولا تقتلني يقتلك الله وانشد قول الشاعر

نصحت فلم أفلح وغشوا فافلحوا فلو قعني نصحي بدار هوان

فان عشت فلم انصح وان مت فانع لي ذوى النصيح من بعدى بكل لسان

ثم ان الحكيم قال للملك أيكون هذا جزائي منك فتجازرني مجازاة التمساح قال الملك وما حكاية  
التمساح فقال الحكيم لا يمكنني أن أقولها وانافى هذا الحال فبالله عليك ابقني بيقمك الله ثم ان  
الحكيم بكى بكاء شديدا فقام بعض خواص الملك وقال أيها الملك هب لنا دم هذا الحكيم لا تنا  
مارا يناد فعل معك ذنبا ومارا يناد الأبرئ من مرضك الذي أعيى الاطباء والحكماء فقال لهم الملك  
لم تعرفوا سبب قتلي لهذا الحكيم وذلك لاني ان أبقيته فانا هالك لا محالة ومن أبرأني من المرض  
الذي كان بي بشيء أمسكته بيدي فيمكنه ان يقتلني بشيء أشمه فانا أخاف ان يقتلني ويأخذ على  
جعلالة لا نهر بما كان جاسوسا وما جاءه الا ليقتلني فلا بد من قتله وبعد ذلك آمن على نفسه فقال  
الحكيم ابقني بيقمك الله ولا تقتلني يقتلك الله فلما تحقق الحكيم أيها العفريت ان الملك قاتله لا  
محالة قال له أيها الملك ان كان ولا بد من قتلي فامهلني حتى انزل الى دارى فاخلص نفسي وأوصى أهلى  
وجيرانى أن يدفونى واهب كتب الطب وعندي كتاب خاص الخاص أهبه لك هدية تدخره في  
خزانتك فقال الملك للحكيم وما هذا الكتاب قال فيه شيء لا يحصى واقل ما فيه من الاسرار اذا  
قطعت رأسى وفتحتة وعددت ثلاث ورقات ثم تقرأ ثلاث أسطر من الصحيفة التي على يسارك فان  
الرأس تكلمك وتجاوبك عن جميع مسائلتها عنه فتعجب الملك غاية العجب واهتز من الطرب  
وقال له أيها الحكيم وهل اذا قطعت رأسك تكلمت فقال نعم أيها الملك وهذا أمر عجيب ثم ان الملك  
أرسله مع المحافظة عليه فنزل الحكيم الى داره وقضى أشغاله في ذلك اليوم وفي اليوم الثاني طلع  
الحكيم الى الديوان وطلعت الأمراء والوزراء والحجاب والنواب وأرباب الدولة جميعا وصار  
الديوان كزهر البستان واذا بالحكيم دخل الديوان ووقف قدام الملك ومعه كتاب عتيق ومكحلة  
فيها ذرور وجلس وقال اثتوني بطبق فاتوه بيطبق وكتب فيه الذرور وفرشه وقال أيها الملك خذ  
هذا الكتاب ولا تعمل به حتى تقطع رأسي فاذا قطعتها فاجعلها في ذلك الطبق وامر بكبسها على



ذلك الذرورفاذا فعلت ذلك فان دمها ينقطع ثم افتح الكتاب ففتحه الملك فوجده ملصوقا  
 فخط اصبعه في فيه وبله بريقه وفتح أول ورقة والثانية والثالثة والورق ما ينفتح الا بجهد  
 ففتح الملك ست ورفات ونظر فيها فلم يجد كتابا فقال الملك ايها الحكيم ما فيه شيء مكتوب فقال  
 الحكيم قلب زيادة على ذلك فقلب فيه زيادة فلم يكن الا قليلا من الزمان حتى سري فيه السم لوقته  
 وساعته فان الكتاب كان مسموما فعند ذلك تزحزح الملك وصاح وقد قال سري في السم فانشد

الحكيم رويان يقول  
 محكموا فاستطالوا في بحكومتهم وعن قليل كان الحكم لم يكن



﴿ فوضع اصبعه في فيه وبله بريقه ﴾



لو أنصفوا أنصفوا لكس بغوا فبغى عليهم الدهر بالآفات والحن  
وأصبحوا ولسان الحال يشدحهم هذا بذاك ولا عتب على الزمن  
فله أفرع وريان الحكيم من كلامه سقط الملك ميتامس وقته فاعلم أيها العفرية ان الملك يونا نلو  
أبى الحكيم وريان لا بقاه الله ولكس أبى وطلب قتله فقتله الله وانت أيها العفرية لو ابقيتنى لا بقالك  
الله . وادرك شهر راد الصباح فسكتت عن الكلام المباح فقالت لها اختها ديار اذ ما أحلى حديثك  
فقالت وابن هذا مما أحدثكم به الليلة القابلة ان عشت وابقاني الملك وباتوا تلك الليلة في نعيم  
وسرور الى الصباح ثم اطلع الملك الى الديوان ولما انفض الديوان دخل قصره واجتمع باهله  
(فنى ليلة ٦) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الصياد لما قال للعفرية لو ابقيتنى كنت أبقيتك  
لكن ما أردت الا قتلى فانا اقتلك محبوسا في هذا القمقم وألقيك في هذا البحر ثم صرخ المارد وقال  
بالله عليك أيها الصياد لا تفعل وابقنى كراما ولا تؤخذنى بعملى فاذا كنت أنا مسيئا كن أنت محسنا  
وفي الامثال اليسائرة يا محسنا لمن أساءه كفى المسىء فعله ولا تعمل كما عمل امامة مع عاتكة قال الصياد  
وما شأنهم ما قال العفرية ما هذا وقت حديث وانا في السجن حتى تطلعنى منه وأنا أحدثك بشأنها  
فقال الصياد لا بد من القائك في البحر ولا سبيل الى اخر اجك منه فاني كنت استعطفك واتضرع  
اليك وأنت لا تريد الا قتلى من غير ذنب استوجبته منك ولا فعلت معك سوءا قط ولم أفعلم منك  
الا خيرا لكوني آخر جتك من السجن فلما فعلت معي ذلك علمت انك رديء الاصل واعلم انني  
ماريتك في هذا البحر الا لأجل ان كل من أطلعك أخبره بخبرك وأحذره منك فيرميك فيه ثانيا  
فنتقم في هذا البحر الى آخر الزمان حتى ترى أنواع العذاب فقال العفرية اطلقنى فهذا وقت  
المراءات وأنا أتعاهدك اني لم أسؤك أبدا بل أنفعلك بشيء يعينك دائما فاخذ الصياد عليه العهد انه  
اذا أطلقه لا يؤذيه أبدا بل يعمل معه الجميل فلما استوثق منه بالايمان والعهود وحلفه باسم الله  
الا عظم فتح له الصياد فصاعد الدخان حتى خرج وتكامل فصار عفرية مشوهة الخلقه ورفس  
القمقم فرماه في البحر فلما راى الصياد أنه رمى القمقم في البحر أيقن بالهلاك وبال في ثيابه وقال هذه  
ليست علامة خير ثم انه قوى قلبه وقال أيها العفرية قال الله تعالى واوفوا بالعهد ان العهد كان مسؤولا  
وأنت قد عاهدتني وحلفت انك لا تغدر بي فان غدرت بي بجرتك الله فانه غيور يمهمل ولا يهمل وانا  
قلت لك مثل ما قال الحكيم رويان للملك يونا نلو انقنى بيبك الله فضحك العفرية ومشى قدماه  
وقال أيها الصياد اتبعنى فشى الصياد وراه وهو لم يصدق بالنجاة الى ان خرجا من ظاهر المدينة  
وظلعا على جبل ونزلا الى بركة متمسعة واذ في وسطها بركة ماء فوق العفرية عليها وأمر الصياد ان  
يطرح الشبكة ويصطاد فنظر الصياد الى البركة واذا بهذا السمك ألوانا اليبض والاحمر والارزق  
والأصفر فتعجب الصياد من ذلك ثم انه طرح شبكته وجذبها فوجد فيها أربع سمكات كل سمكة  
بلون فلما رآها الصياد فرح فقال له العفرية ادخل بها الى السلطان وقدمها اليه فانه يعطيك ما يعينك  
وبالله اقبل عذري فاني في هذا الوقت لم أعرف طريقا وانا في هذا البحر مدة الف وثمانمائة عام



ما أبت ظاهرا الدنيا الا في هذه الساعة ولا تصطد منها كل يوم الامرة واحدة واستودعتك  
الله ثم دق الأرض يقدميه فانشقت وابتلعته ومضى الصياد الى المدينة وهو متعجب مما  
جرى له مع هذا العفريت ثم أخذ السمك ودخل به منزله وأتى بمجاور رثم ملاءه ماء وحط فيه السمك  
فاختبط السمك من داخل المجاور في الماء ثم حمل المجاور رفوق رأسه وقصد به قصر الملك كما أمره  
العفريت فلما طلع الصياد الى الملك وقدم له السمك تعجب الملك غاية العجب من ذلك السمك الذي  
قدمه اليه الصياد لانه لم يرى في عمره مثله صفة ولا شكلا فقال القوا هذا السمك للجارية الطباخة  
وكانت هذا الجارية قد أهداه له الملك الروم منذ ثلاثة أيام وهو لم يجربها في طبيخ فأمرها الوزير أن  
تقلبه وقال لها يا جارية أن الملك يقول لك ما ادخرت دمعتي الا لشدتى ففرجينا اليوم على طهيك  
وحسن طبيخك فان السلطان جاء اليه واحد بهدية ثم رجع الوزير بعدما أوصاها فأمره الملك أن  
يعطى الصياد أربعمائة دينار فاعطاه الوزير اياها فأخذها في حجره وتوجه الى منزله لزوجته وهو  
فرحان مسرور ثم اشترى لبعاله ما يحتاجون اليه هذا ما كان من أمر الصياد (وأما) ما كان من أمر  
الجارية فلما أخذت السمك ونظفته ورصته في الطاجن ثم أنها تركت السمك حتى استوى وجهه  
وقلته على الوجه الثاني واذا انحائط المطبخ قد انشقت وخرجت منها صبيرة رشيقة القدا أسيلة الخد  
كاملة الوصف كحيلة الطرف بوجهه مليح وقد رجح لابس كوفية من خزازرق وفي أذنيه احلق وفي  
مامسها أساور وفي أصابعها خواتيم بالفصوص المثلثة وفي يدها قضيب من الخيزران فغرزت  
القضيب في الطاجن وقالت يا سمك يا سمك هل أنت على العهد القديم مقيم فلما رأت الجارية هذا  
غشى عاينها وقد أعادت الصبية القول ثانيا والثالثا فرجع السمك رأسه في الطاجن وقال نعم نعم ثم قال  
جمعية هذا البيت

ان عدت عدنا وان وافيت وافينا وان هجرت فانا قد تكافينا  
فعمد ذلك قلبت الصبية الطاجن وخرجت من الموضع الذي دخلت منه والتحمت حائط  
المطبخ ثم أقامت الجارية فرأت الأربع سمكات محروقة مثل الفحم الأسود فقالت تلك الجارية  
من أول غزوته حصل كسر عصبته فبينما هي تعاتب نفسها واذا بالوزير واقف على رأسها وقال لها هاتي  
السمك للسلطان فبكت الجارية وأعلمت الوزير بالحال وبالذي جرى فتعجب الوزير من ذلك  
وقال ما هذا الأمر عجيب ثم أنه أرسل الى الصياد فأتوا به اليه فقال له أيها الصياد لا بد أن تجيب لنا  
بأربع سمكات مثل التي جئت بها أولا فخرج الصياد الى البركة وطرح شبكته ثم جذبها واذا بأربع  
سمكات فأخذها وجاءها الى الوزير فدخل بها الوزير الى الجارية وقال لها قومي اقبلها قدامي حتى  
أرى هذه القضية فقامت الجارية وأصلحت السمك ووضعت في الطاجن على النار فاستقر الا قليلا  
واذا بالحائط قد انشقت والصبية قد ظهرت وهي لابس ملبسها وفي يدها القضيب فغرزت في  
الطاجن وقالت يا سمك يا سمك هل أنت على العهد القديم مقيم فرفعت السمكات رؤسها وانشدت  
هذا البيت



ان عدت عدناوان وافيت وافينا وان هجرت فانا قد تسكافينا  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



﴿ شروح الصياد الى البركة وطرح الشبكة ﴾

(وفي ليلة ٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أنه لما تكلم السمك قليت العصابة الطاجن بالقصيب  
وخرجت من الموضع الذي جاءت منه والتحم الحائط فعند ذلك قام الوزير وقال هذا أمر لا يمكن  
إخفاؤه عن الملك ثم انه تقدم الى الملك وأخبره بما جرى قدامه فقال لا بد أن أنظر بعيني فأرسل الى



الصيد وأمره أن يأتي باربع سمكات مثل الأول وأمهله ثلاثة أيام فذهب الصيد الى البركة وأتاه بالسمك في الحال فامر الملك أن يعطوه اربعمائة دينار ثم التفت الملك الى الوزير وقال له سو أنت السمك ههنا قدمي فقال الوزير سمعا وطاعة فاحضر الطاجن ورمى فيه السمك بعد أن نظفه ثم قلبه واذا بالحنائط قد اشقت وخرج منها عبد أسود كانه ثور من النيران أو من قوم عاد وفي يده فرع من شجرة خضراء وقال بكلام فصيح مزعج باسمك باسمك هل أنت على العهد القديم مقيم فرقع السمك رأسه من الطاجن وقال نعم نعم وأنشد هذا البيت

إن عدت عداوان وافيت وافينا وإن هجرت هجرت فإنا قد تكافينا

ثم أقبل العبد على الطاجن وقلبه بالفرع الى أن صار خما أسود ثم ذهب العبد من حيث أتى فلما عاب العبد عن أعينهم قال الملك هذا أمر لا يمكن السكوت عنه ولا بد أن هذا السمك له شأن غريب فامر بإحضار الصيد فلما حضر قال له من أين هذا السمك فقال له من بركة بين أربع جبال وراء هذا الجبل الذي بظاهر مدينتك فالتفت الملك الى الصيد وقال له مسيرة كم يوم قال له يا مولانا السلطان مسيرة نصف ساعة فتعجب السلطان وأمر بخروج العسكر من وقته مع الصيد فصار الصيد يلعبن العفريت رسار والى أن طلوعوا الجبل ونزلوا منه الى بركة متسعة لم يروها مدة أعمارهم والسلطان وجميع العسكر يتعجبون من تلك البركة التي نظر وهابين أربع جبال والسمك فيها على أربعة الوان أبيض وأحمر وأصفر وأزرق فوقف الملك متعجبا وقال للعسكر ولئن حضر هل أحد منكم رأي هذه البركة في هذا المكان فقالوا كلهم لا فقال الملك والله لا أدخل مدينتي ولا أجلس على تحت ملكي حتى أعرف حقيقة هذه البركة وسمكها ثم أمر الناس بالنزول حول هذه الجبال فنزلوا ثم دعا بالوزير وكان وزير اخيرا عاقلا لبيبا عالما بالامور فلما حضر بين يديه قال له اني أردت أن اسمع شيئا فاخبرك به وذلك أنه خطر بيالي أن اتفرد بنفسي في هذه الليلة وابحث عن خبير هذه البركة وسمكها فاجلس على باب خيمتي وقل للامراء والوزراء والحجاب أن السلطان متشوش وأمرني أن لا اذن لاحد في الدخول عليه ولم تعلم أحدا بقصدي فلم يقدر الوزير على مخالفته ثم أن الملك غير حالته وتقلد سيفه وانسل من بينهم ومشى بقية ليله الى الصباح فلم يزل سائرا حتى اشتد عليه الحر فاستراح ثم مشى بقية يومه وليلته الثانية الى الصباح فلاح له سواد من بعد ففرح وقال لعلني أجدم من بحبرني بقضية البركة وسمكها فاهل اقرب من السواد وجدده قصر امينيا بالحجارة السوداء مصفحا بالحديد وأحد شقي تابه مفتوح والآخر معلق ففرح الملك ووقف على الباب ودق دقا لطيفا فلم يسمع جوابا فدق ثانيا وثالثا فلم يسمع جوابا فدق رابعا فامر عجا فلما يجبه أحد فقال لاشك أنه خال فشجع نفسه ودخل من باب القصر الى دهليزه ثم صرخ وقال يا أهل القصر اني رجل غريب وغاير سبيل هل عندكم شيء من الزاد وأعاد القول ثانيا وثالثا فلم يسمع جوابا فقوى قلبه وثبت نفسه ودخل من الدهليز الى وسط القصر فلم يجد فيه احدا غير أنه مفروش وفي وسطه فسقية عليها أربعماء من سباع من الذهب الاحمر تلتقي الماء من أفواها كالدر والجواهر وفي دائره طيور وعلى ذلك القصر شبكة تمنعها من الطلوع فتعجب من ذلك



وتأسف حيث لم يرفه أحد يستخبر منه عن تلك البركة والسك والجبال والتقصير ثم جاس بين  
الابواب يتفكر واذ هو بأنين من كبد حزين فسمعه يترنم بهذا الشعر

لما خفيت ضني ووجدى قد ظهر والنوم من عيني تبدل بالسهر  
ناديت وجدادك تزايد بي الفكر يا وجد لا تبق على ولا تذر  
هامم جتى بين المشقة والخطر

فلما سمع السلطان ذلك الاين نهض قائما وقصد جهة فوجد ستر امسبولا على باب مجلس فرفعه  
فراى خلف الستر شابا جالس على سرير مرتفع عن الارض مقدر ارضاع وهو شاب مليح بقدر جيج  
ولسان فصيح وجبين ازهر وخذأ حمر وشامة على كرسى خده كترس من عنبر كما قال الشاعر

ومنهف من شعره وجبينه مشت الوري في ظلمة وضياء  
ما أبصرت عينك أحسن منظر فيما يرى من سائر الاشياء  
كالشامة الخضراء فوق الوجنة الحجر اذ تحت المقلة السوداء

ففرح به الملك وسلم عليه والصبي جالس وعليه قباء حر يربط ازم من ذهب لكن عليه أثر الحزن فرد  
السلام على الملك وقال له ياسيدي اعذرني في عدم القيام فقال الملك أيها الشاب اخبرني عن هذه  
البركة وعن سمكها الملون وعن هذا التقصير وسبب وحدتك فيه وما سبب بكائك فلما سمع الشاب هذا  
الكلام نزلت دموعه على خده وبكى بكاء شديدا فتعجب الملك وقال ما يبكيك أيها الشاب فقال  
كيف لا أبكي وهذه حالتي ومديده الى أذياله فرفعها فاذا نصفه التحتاني الى قدميه حجر ومن  
مرته الى شعر رأسه بشر ثم قال الشاب اعلم أيها الملك ان لهذا السمك أمر اعجيبا لو كتب بالا بر على  
أماق البصر لكان عبرة لمن اعتبر وذلك ياسيدي أنه كان والدي ملك هذه المدينة وكان اسمه محمود  
صاحب الجزائر السود وصاحب هذه الجبال الاربعة أقام في الملك سبعين عاما ثم توفي والدي  
وتسلطنت بعده وتزوجت بابنة عمي وكانت تحبني محبة عظيمة بحيث اذا غبت عنها لا تأكل ولا  
تشرب حتى تراني فكنت في عصمتي خمس سنين الى أن ذهبت يوما من الايام الى الحمام فامررت  
الطباخ ان يجهز لنا طعاما لاجل العشاء ثم دخلت هذا القصر ونمت في الموضع الذي أنا فيه وأمررت  
جارتين أن يروعا على وجهي وجلست واحدة عند رأسي والاخرى عند رجلي وقد قلقت  
لغيابها ولم ياخذني نوم غير أن عيني مغمضة ونفسي يقظاه فسمعت التي عند رأسي تقول  
لتي عند رجلي يا مسعودة ان سيدنا مسكين شيا به يا خسارته مع سيدتنا الخبيثة الخاطئة  
فقلت الاخرى لعن الله النساء الزانيات ولكن مثل سيدنا واخلاقه لا يصلح لهذه الزانية  
التي كل ليلة تبث في غير فراشه فقالت التي عند رأسي ان سيدنا مغل حيث لم يسأل عنها  
فقلت الاخرى ويملك وهل عند سيدنا علم بحالها أو هي تخليه باختياره بل تعمل له عملا  
في قدح الشراب الذي يشربه كل ليلة قبل المنام فتضع فيه البنج فينام ولم يشعر بما يجري  
ولم يعلم أين تذهب ولا بما تصنع لانها بعد ماتسقيه الشراب تلبس ثيابها وتخرج من عنده



فتغيب الى الفجرو تأتي اليه وتبخر دعدا نقه بشىء فيبميتقظ من منامه فلما سمعت كلام الجوارى  
صار الضيافي وجهي ظللما مر ما صدقت ان الليل اقبل وجاءت بنت عمي من الحمام فددت بالسماط وأكلنا  
وجلسنا ساعة زمامية تتسادم كالعادة ثم دعوت بالشراب الذي أشر به عند المنام فناولني الكاس  
فتراوغت عنه وجعلت اني أشر به مثل عادتي ودلقته في عبي ورددت في الوقت والساعة وادابها قالت  
انم ليتك لم تقم والله كرهت كرهت صورتك وملت نفسي من عشرتك ثم قامت ولبست أخرنياهم  
وتبخرت وتقلدت سيفا وفتحت باب القصر وخرجت فقمت وقبعتها حتى خرجت من القصر  
وشقت في اسواق المدينة ان انتمت الى ابواب المدينة فكلمت بكلام لا أفهمه فتساقطت الا فقال  
وانتمتحت الابواب وخرجت وأنا خلة ها وهي لا تشعر حتى انتهت الى ما بين السكيمان وأتت حصانها  
قبة مبنية بطين لها باب قد خلته هي وصعدت أنا على سطح القبة واشرفت عليها واذا بها قد دخلت  
على عبد اسود احدثى شفته غطاء وشفته النانية وطاه رشفاها تلتقط الرمل من الحصى وهو مبتلى  
وراقد على قليل من قش القصب فقبلت الارض بين يديه فرفع ذلك العبد رأسه اليها وقال لها ويلك  
ما سبب قعودك الى هذه الساعة كان عندنا السودان وشربوا الشراب وصار كل واحد بعشيقته وانا  
مارضيت ان أشرب من شأبك فقالت ياسيدي وحيب قلبي أما تعلم اني متروجة باس عمي وانا اكره  
النظر في صورته وابعض نفسي في صحبته ولولا اني أحشى على خاطر كلكت جعات المدينة خرابا  
يصيح فيها اليوم والغراب وانقل حجارتها الى جبل قاف فقال العبد تكذبي يا عاهرة وانا أحلف  
وحق فتوة السودان والالتكون مروءة تامر وءة البصان ان بقيت تقعدى الى هذا الوقت من هذه  
اليوم لا أصاحبك ولا أضع جسدي على جسديك يا خائنة اتغيبين على من أجل شهوتك يا منتنة يا أحسن  
البيضان قال الملك فلما سمعت كلامها وانا أنظر بعيني ماجرى بينهما صارت الدنيا في وجهي ظللما ولم  
أعرف روي في أي موضع وصارت بنت عمي واقفة تبكي اليه وتندلل بين يديه وتقول له يا حبيبي  
وعمره فؤادى ما أحد غيرك بقي فان طردتني يا ويلي يا حبيبي بانو رعيني وما زالت تبكي وتضرع له  
حتى رضى عليها ففرحت وقامت فلبت ثيابها ولباسها وقالت له ياسيدي هل عندك ما تاكله جاريتك  
فقال لها كسفى المقان فان تحتها عظام فيران مطبوخة فسكياها ومرشها وقومى لهذه القوارة تجرد  
فيها بوظة فأشر بيها فقامت وأكلت وشربت وغسلت يديها وجاءت فرقدت مع العبد على قس  
القصب وتقرت ودخلت معه تحت الهدمة والشراميط فلما نظرت الى هذه القمائل التي فعلتها بنت  
عمي غبت عن الوجود فنزلت من فوق أعلى القبة ودخلت وأخذت السيف من بنت عمي وهمت  
أن تقتل الاثنين فضرمت العبد اولاً على رقبته فظننت انه قد قضى عليه وأدرك شهرزاد  
الصباح فسكدت عن الكلام المباح فلما أصبح الصباح دخل الملك الى محل الحكم واحتبك  
الدهوان الى آخر النهار ثم طلع الملك قصره فقالت لها اختها دنيا زاد عمي لنا حديثك  
قالت جباوكرامة

(وفي ليلة ٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب المسحور قال لامالك لما ضربت العبد



لا قطع رأسه قطعت الحلقوم والجالد واللحم فظننت أني قتلته فشدت شخيرا عاليا فتحركت  
 بنت عمي وقامت بعد ذهابي فاخذت السيف وردته الى موضعه وأنت المدينة ودخلت القصر  
 وردت في وراشي الى الصباح ورأيت بنت عمي في ذلك اليوم قد قطعت شعرها وليست ثياب  
 الحرن وقالت يا امي عمي لا تلمني فيما فعله فانه بلغني ان والدي توفي و ان والدي قتل في الجهاد وان  
 اخوي أحدهم مات بسوعا والآخر رد بما في حق لي ان أبكي واحزن فلما سمعت كلامها سكت عنها  
 وقلت لها افعل ما بدا لك فاني لا اخالفك فسكنت في حرن وبكاء وعديسة كاملة من الحول الى  
 الحول وبعد السنة قالت لي اريد ان ابني لي في قصرك مدفا مثل القبة وانفرد فيه بالاحران واسميه  
 بيت الاحران فقلت لها افعل ما بدا لك فبنت لها بيتا للحرن في وسطه قبة ومدفا مثل الضريح ثم  
 نقلت العبد وازلتها فيه وهو ضعيف جدا لا يقفها بنا فاعطاه لسكته يشرب الشراب ومن اليوم الذي  
 جرحته فيه ماتت كما ان انه حي لان أجله لم يفرغ فصارت كل يوم تدخل عليه القبة بكرة وعشيا  
 وتبكي عنده وتعدد عليه وتسقيه الشراب والمساليق ولم تزل على هذه الحالة صبا حاداه ساء الى ثاني  
 سنة وانا أطول بالي عليه الى ان دخلت عليها يوم من الايام على غفلة فوجدتها تبكي وتلطم وجهها  
 وتقول هذه الايات

عدمت وجودي في الوري بعد بعدكم فان فؤادي لا يحب سواكم  
 خذوا كرمي جسمي الى ابن ترموا واين حلتم فادفوني حداثكم  
 وان تدكروا اسمي عند قري بجهنم ابين عظامي عند صوت نداكم

فلما فرغت من شعرها قلت لها وسيفي مسلول في يدي هذا كلام الخائبات اللاتي يسكنن المعشرة  
 ولا يحفظن الصحة ووردت ان اضرها فرفعت يدي في الهواء فقامت وقد علمت اني انا الذي  
 جرحت العبد ثم وقفت على قدميها وتكلمت بكلام لا أفهمه وقالت جعل الله يشجري نصفك  
 حجرا ونصفك الآخر شرا فصرت كجاري وقيت لا اقوم ولا اقع ولا اناमित ولا اناحي فلما  
 صرت هكذا سحرت المدينة وما فيها من الاسواق والغيطان وكانت مدينتا ربعة اصناف مسلمين  
 ونصارى ويهود ومجوس فسحرتهم سحرا لا يبض مسامون والاحمر مجوس والاررق نصارى  
 والاصفر يهود وسحرت الجرائر الاربعة اربعة اربعة ارجال واحاطتها بالتركة ثم اكل يوم اعدني  
 وتضرعت بسوط من الحلا مائة مرة حتى يسيل الدم ثم تلمسني من تحت هذه النيات ثوبا من  
 الشعر على بطني الفوقاني ثم ان الشاب بكى واشد هذا الشعر

صبرا لحكمك يا اله القضا انا صار ان كان فيه لك الرضا  
 قدصت بالامر الذي قد ناني فوسياتي آل الهى المرتضى

بعد ذلك التفت الي الشاب وقال له ايها الشاب ردتني هيا على هيا ثم وال له واس تلك المرأة قال  
 في المدفن الذي فيه العبد واقعد في القبة وهي تحبني له كل يوم مره واعد مجيئني الى ونجرتني  
 من ثيابي وتضرعتي بالسوط مائة مرة وانا ابكي واصيح ولم يكن في حركه حتى ادفعها عن نفسي



ثم بعد ان تعاقبتني تذهب الى العبد بالشراب والمسلوقة بكرة النهار قال الملك والله يا فتى لا فعان معك  
 معر وفاؤك به وجميلا يؤرخونه سيرامن بعدي ثم جلس الملك يتحدث معه الى ان اقبل الليل ثم  
 قام الملك وصبر الى ان جاء وقت السحر فتجرد من ثيابه وتقلد سيفه ونهض الى المحل الذي فيه العبد  
 فنظر الى الشمع والقناديل ورأى البخور والادهان ثم قصد العبد وضر به فقتله ثم حمله على ظهره  
 ورماه في بئر كانت في القصر ثم زلوا لبس ثياب العبد وهو داخل القببة والسيف معه مسلول في طوله  
 فيغد ساعة أنت العاهرة الساحرة وعندد خو لها جردت ابن عمها من ثيابه وأخذت سوطا وضربت به  
 فقال آه يكفيني ما نافية فارحميني فقالت هل كنت أنت رحمتني واقبقت لي معشوقى ثم البسته اللباس  
 الشعر والقماش من فوقه ثم نزلت الى العبد ومعها قدح الشراب وطاسة المسلوقة ودخلت عليه القببة  
 وبكت وحوولت وقالت ياسيدي كلنى ياسيدي حدثنى وأنشدت تقول

قال متى هذا التجنب والجفا ان الذى فعل الغرام لقد كفى  
 كم قد تطيل الهجر لى متعمدا ان كان قصدك حاسدى فقد اشتى

ثم انها بكت وقالت ياسيدي كلنى وحدثنى تخفض صوته وعوج لسانه وتكلم بكلام السودان وقال  
 آه آه لا حول ولا قوة الا بالله فلما سمعت كلامه صرخت من الفرح وغشى عليها ثم انها استفاقت  
 وقالت لعل سيدى صحيح تخفض الملك صوته بضعف وقال يا عاهرة أنت لا تستحق أن أكلّمك  
 قالت ما سبب ذلك قال سببه انك طول النهار تعاقبين زوجك وهو يصرخ ويستغيث حتى أحرمتينى  
 النوم من العشاء الى الصباح ولم يزل زوجك يتضرع ويدعوا عليك حتى أقلتني صوته ولولا هذا  
 لسكنت تعافيت فهذا الذى منعى عن جو ايك فقالت عن اذ نك أخلصه مما هو فيه فقال لها خالصيه  
 وأري محينا فقالت سمعوا طاعة ثم قامت وخرجت من القببة الى القصر وأخذت طاسة ملاء ماء ثم  
 تكلمت عليها فصار الماء يغلى كما يغلى القدر ثم رشته منها وقالت بحق ما تلوته ان تخرج من هذه  
 الصورة الى صورتك الا ولى فانفض الشاب رقام على قدميه وفرح بمخلصه وقال أشهد أن لا اله الا  
 الله وان محمدا رسول الله ﷺ ثم قالت له اخرج ولا ترجع الى هنا والا فتلكت وصرخت فى وجهه  
 فخرج من بين يديها وعادت الى القببة ونزلت وقالت ياسيدي اخرج الى حتى أنظرك فقال لها بكلام  
 ضعيف أى شىء فعلتيه أرحمتينى من الفرح ولم ترحمى من الاصل فقالت يا حبيبي وما هو الاصل قال  
 أهل هذه المدينة والاربع جزائر كل ليلة اذا انتصف الليل يرفع السمك رأسه ويدعوا على وعليك  
 فهو سبب منع العافية عن جسمى فخلصهم وتعالى خذى بيدى واقيمينى فقد توجهت الى العافية فلما  
 سمعت كلام الملك وهى تظنه العبد قالت له وهى فرحة ياسيدي على رأسى وعينى بسم الله  
 ثم نهضت وقامت وهى مسرورة تجرى وخرجت الى البركة وأخذت من مائها قليلا . وأدرك شهر  
 زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(فتى ليلة ٩) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الصبية الساحرة لما أخذت شيا من ماء  
 البركة وتكلمت عليه بكلام لا يفهم تحرك السمك ورفع رأسه وصار آدميين فى الحال وانفك



السحر عن أهل المدينة وصارت المدينة عامرة والاسواق منصوبة وصار كل واحد في صناعته  
واقبلت الجبال جزائر كما كانت ثم ان الصبية الساحرة رجعت الى الملك في الحال وهي تظن  
انه العبد وقالت يا حبيبي ناولني يدك السكريمة اقبلها فقال الملك بكلام خفي تقر بي مني  
فدنت منه وقد أخذ صارمه وطعنها به في صدرها حتى خرج من ظهرها ثم صر بها فشقها نصفين  
وخرج فوجد الشاب المسحور واقفا في انتظاره فهنأه بالسلامة وقبل الشاب يده وشكره فقال له  
الملك اتقعد في مدينتك ام تمجي معي الى مدينتي فقال الشاب يا ملك الزمان اتدري ما بينك وبين  
مدينتك فقال الملك يومان ونصف فعند ذلك قال له الشاب ايها الملك ان كنت نائما فاستيقظ ان  
بينك وبين مدينتك سنة للمجد وما أتيت في يومين ونصف الا لان المدينة كانت مسحورة وانا ايها  
الملك لا افارقك لحظة عين ففرح الملك بقوله ثم قال الحمد لله الذي من على بك فانت ولدي  
لاني طول عمري لم أر زق ولدا ثم تعانقا وفرحا فرحا شديدا ثم مشيا حتى وصلوا الى القصر  
واخبر الملك الذي كان مسحورا ارباب دولته انه مسافر الى الحج الشريف فبينوا له جميع  
ما يحتاج ليه ثم توجه هو والسلطان وقلب السلطان ملتهب على مدينته حيث غاب عنها  
سنة ثم سافر ومعه خمسون مملوكا ومعه الهدايا ولم يزل الا مسافرين ليلا ونهارا سنة كاملة حتى  
اقبل على مدينة السلطان فخرج الوزير والعساكر لمقابلته بعد ما قطعوا الرجاء منه واقبلت  
العساكر وقبلت الأرض بين يديه وهنوه بالسلامة فدخل وجلس على الكرسي ثم اقبل على  
الوزير وأعلمه بكل ماجرى على الشاب فلما سمع الوزير ماجرى على الشاب هنأه بالسلامة  
وقلما استقر الحال اتعم السلطان على أناس كثير ثم قال للوزير علي بالصياد الذي أتى بالسمك  
فارسل الى ذلك الصياد الذي كان سببا لخلاص أهل المدينة فاحضره وخلع عليه وسأله عن  
حاله وهل له اولاد فاخبره ان له ابنا وبنتين فتزوج الملك باحدى بنتيه وتزوج الشاب  
بالاخرى وأخذ الملك الابن عنده وجعله خازندا ثم أرسل الوزير الى مدينة الشاب التي  
هي الجزائر السود وقلده سلطنتها وأرسل معه الخمسين مملوكا الذين جاؤا معه وارسل معه  
كثيرا من الخلع لسائر الامراء فقبل الوزير يديه وخرج مسافرا واستقر السلطان والشاب  
واما الصياد فانه قد صار أغني أهل زمانه وبناته زوجات الملوك الى أن أتاهم الممات وما هذا  
بما عجب مما جرى للحمال

حكاية الحمال مع البنات

فانه كان انسان من مدينة بغداد وكان أعزب وكان حمالا فبينما هو في السوق يومان من الايام  
منكئا على قفصه اذ وقعت عليه امرأة ملتفة بازار موصل من حرير مزركش بالذهب  
وحاشيته من قصب فرفعت قناعها فبان من تحتها عيون سوداء باهداب واجفان وهي ناعمة  
الاطراف كاملة الارصاف وبعد ذلك قالت بحلاوة لفظها هات قفصك واتبعني فصار صدق  
الحمال بذلك وأخذ القفص وتبعها الى أن وقعت على باب دار فطقت الباب فنزل له رجل



نصراني فاعطته ديناراً واخذت منه مقداراً من الزيتون ووضعت في القفص وقالت له احمله واتبعني  
فقال الجمال هذا والله نهارك مبارك ثم حمل القفص وتبعها فوقعت على دكان فكها في واشترت منه  
تفاحاً شامياً وسفرجلًا عثمانياً وخوخاً عمانياً وياسميناً حليباً ونوفراده شقياً وخياراً نيلياً وليموناً  
مصرياً وتمرحنا وشقائق النعمان وبنفسجاً ووضعت الجميع في قفص الخمال وقالت له احمل الخمل  
وتبعها حتى وقف على جزار وقالت له اقطع عشرة أرطال لحمه فقطع لها ولقت اللحم في ورق موز  
ووضعت في القفص وقالت له احمل يا خمال الخمل وتبعها ثم وقفت على النقلي واخذت من سائر النقل  
وقالت لا يحمل احمل واتبعني حمل القفص وتبعها إلى أن وقفت على دكان الحلواني واشترت طبقاً  
وملائته من جميع ما عنده من مشبك وقطائف وميمونة وأمشاط وأصابع ولقيمات القاضي  
ووضعت جميع أنواع الحلواني في الطبق ووضعت في القفص فقال الخمال لو أعلمتيني لجئت معي  
ببغل تحمل عليه هذه الامور فتبسمت ثم وقفت على العطار واشترت منه عشرة مياه ورد وماء  
زهر وخلافه وغير ذلك واخذت قدر من السكر واخذت مرش ما ورد بمسك وحصى لبان ذكر  
وعود اعبرا ومسكاً واخذت شمعا اسكندرانياً ووضعت الجميع في القفص وقالت له احمل قفصك  
واتبعني حمل القفص وتبعها به الى ان اتت داراً مليحة وقدامها رحبة فسيحة وهي عالية البنيان  
مشيدة الأركان بها مشقتين من الابنوس مصفح بصفائح الذهب الأحمر فوقت الصبية على الباب  
ودقت دقاً لطيفاً واذا بالباب انفتح بشفتيه فنظر الخمال إلى من فتح لها الباب ووجدها صبية رشيدة  
القد قاعدة النه ذات حسن وجمال وقد واعدت وجبين كغرة الملال وعيون كعيون الغزلان  
وحواجب كهلال رمضان وخذو مثل شقائق النعمان وفم كخانم سليمان ووجه كالبدري الاشرار  
ونهدين كرامنتين باتفاق وبطن مطوى تحت الثياب كطى السجل للكتاب فلما نظر الخمال إليها  
سلمت عقله وكاد القفص ان يقع من فوق رأسه ثم قال ما رأيت عمري ابرك من هذا النهار فقالت الصبية  
البوابة للدلالة والخمال مرحباً وهي من داخل الباب ومشوا حتى انتهوا إلى قاعة فسيحة مزركشة  
مليحة ذات تراكيب وشاذر وأنات ومصاطب وسدلات وخزائن عليها الستور مرخيات وفي وسط  
القاعة سرير من المرمر مرصع بالدر والجوهر منصوب عليه ناموسية من الاطلس الأحمر ومن داخله  
صبية بعيون بابلية وقامة الفية ووجه ينجل الشمس المضية فكأنها بعض السكواكب الدرية  
أو عقيلة عربية كما قال فيها الشاعر

من قاس قدك بالغصن الرطيب فقد اصحى القياس به زورا وهبتانا  
الغصن أحسن ما نلقاه مكتسيا وأنت أحسن ما نلقاك عربانا

فنهضت الصبية الثالثة من فوق السرير وخطرت قليلاً إلى أن صارت في وسط القاعة عند  
أختيها وقالت ما وقفكم حطوا عن رأس هذا الخمال المسكين جاءت الدلالة من قدامه والبوابة من  
خلفه وساعدتهما الثالثة وحططن عن الخمال وافرغ من ما في القفص وصنموا كل شيء في محله وأعطين  
الجمال دينارين وقلن له توجه يا خمال فنظر إلى البنات وما هن قبه من الحسن والطبايع الحسان فلم يري



أحسن منهن ولكن ليس عندهن رجال ونظر ما عندهن من الشراب والقواكه والمشروبات وغير ذلك فتعجب غاية العجب ووقف عن الخروج فقالت له الصبية مالك لا تروح هل أنت استقلت الاجرة والتفتت إلى أختها وقالت لها اعطيه ديناراً آخر فقال الجمال والله يا سيداتي ان أجرتي نصفان وما استقلت الاجرة وإنما اشتغل قلبي وسرى بكن وكيف حالكن وأنتن وحدكن وما عندكن رجال ولا أحديؤا نسكن وأنتن تعرفن ان المنارة لا تثبت الا على أربعة وليس لכן رابع وما يكمل حظ النساء الا بالرجال كما قال الشاعر

انظر إلى أربع عندي قد اجتمعت جنك وعود وقانون ومزمار  
 أنتن ثلاثة فتفتقرن إلى رابع يكون رجلا عاقلا لبيبا حادقا وللارسلار كاتما فقلن له نحن بنات ونخاف أن نودع السر عندهن من لا يحفظه وقد قرأنا في الاخبار شعرا .

صن عن سواك السر لا تودع عنه من أودع السر فقد ضيعه  
 فلما سمع الجمال كلامهن قال وحياتكن اني رجل عاقل أمين قرأت الكتب وطلعت التواريخ  
 أظهر الجميل وأخفى القبيح واعمل بقول الشاعر

لا يكتم السر الا كل ذي نقه والسر عند خييار الناس مكتوم  
 السر عندي في بيت له غلق ضاعت الفاتحة والباب محتوم

فلما سمعت البنات الشعر والنظام وما أبداه من الكلام قلن له أنت تعلم اننا غرنا على هذا المقام جملة من المال فهل معك شيء تجازينا به فنحن لا ندع بك تجلس عندنا حتى تعرف مبلغنا من المال لان خاطر ك ان تجلس عندنا وتصير نديمنا وتطلع على وجوهنا الصباح الملاح فقالت صاحبة الدار وإذا كانت بغير المال محبة فلا تساوى وزن حبة وقالت البوابة ان يكن معك شيء روح بلا شيء فقالت الدلالة يا أختي نكف عنه فوالله ما قصر اليوم معنا ولو كان غير دما طول روحه علينا ومهما جاء عليه أغرمه عنه ففرح الجمال وقال والله ما استفتحت بالدرهم الا منك فقلن له اجلس على الرأس والعين وقامت الدلالة ورشدت وسطها وصغت القناني وروقت المدام وعملت الحضرة على جانب البحر وأحضرت ما يحتاجون اليه ثم قدمت المدام وجلست هي وأختها وجلس الجمال بينهما وهو يظن أنه في المنام ولم يزل الجمال معهن في عناق وتقبيل وهذه تكلمه وهذه تجذبه وهذه بالمشموم تضربه وهو معهن حتى لعبت الخمرة بعقولهم فلما تحكم الشراب معهم قامت البوابة وتجردت من ثيابها وصارت عريانة ثم رمت نفسها في تلك البحيرة ولعبت في الماء وأخذت الماء في فها ونحت الجمال ثم غسلت أعضاءها وما بين فخذيهما ثم طلعت من الماء ورمت نفسها في حجر الجمال وقالت له يا حبيبي ما اسم هذا وأشارت الى فرجها فقال الجمال رحمك فقالت يود يوه أما تستحي ومسكته من رقبته وصارت تصكه فقال فرجك فقالت غيره فقال كسك فقالت غيره فقال زنبورك فلم تزل تصكه حتى ذاب ققاءه ورفقته من الصك ثم قال لها وما اسمه فقالت له حبيبي الجسو فقال الجمال الحمد لله على السلامة يا حبيبي الجسو رثم انهم اداروا والسكاس والطاس فقامت النانية وخلعت ثيابها ورمت نفسها في تلك البحيرة





ومسكنه من رقبته وصارت تصكه

وعملت مثل الأولى وطلعت ورفعت نفسها في حجر الجمال وأشارت الى فرجها وقالت يا نور عيني ما اسم هذا قال فرجك فقالت أما يقبح عليك هذا الكلام وصكته كفاطن له سائر ما في القاعة فقال حبك الجسور فقالت له لا والصرب والصك على قفاه فقال لها وما اسمه فقالت له السمسم المقشور ثم قامت الثالثة وخلعت ثيابها ووزلت تلك البحيرة وفعلمت مثل من قبلها ثم لبست ثيابها والقت نفسها في حجر الجمال وقالت له أيضا ما اسم هذا وأشارت الى فرجها فقصار يقول لها كذا او كذا الى أن قال لها وهي تضر به وما اسمه فقالت خان أبي منصور ثم بعد ساعة قام الجمال ونزع ثيابها ووزل البحيرة وذكروا



يسبح في الماء وغسل مثل ما غسلن ثم طلع ورمي نفسه في حجر سيدتهن ورمت ذراعيه في حجر  
البوابة ورمي رجليه في حجر الدلالة ثم أشار إلى أيره وقال يا سيدتي ما اسم هذا فضحك الكل على  
كلامه حتى اقلبن على ظهورهن وقلن ز بك قال لا وأخذ من كل واحدة عضة قلن أيرك قال لا وأخذ  
من كل واحدة حضنا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفي ليلة ١٠ ) قالت لها أختها نيازاد يا أختي اتمني لنا حديثك قالت حبا وكرامة قد بلغني  
أيها الملك السعيد انهن لم يزلن يقلن ز بك أيرك وهو يقبل ويعانق وهن يتصاحكن إلى أن قلن له وما  
اسمه قال اسمه البغل الجسور الذي يرعى حب الجسور ويعلق بالسمسم المقشور ويبيت في خان  
أبي منبوه رفضكن حتى استلقين على ظهورهن ثم عادوا إلى منادتهم ولم يزالوا كذلك إلى أن  
أقبل الليل عليهم فقلن للجمال توجه وأرنا عرض أكتافك فقال الجمال والله خروج الروح أهون من  
الخروج من عندك دعونا نصل الليل بالنهار وكل منا يروح إلى حال سينه فقالت الدلالة بجيأتي  
عندك تدعنه ينام عندنا نضحك عليه فانه خليع ظريف فقلن له تبيت عندنا بشرط أن تدخل  
تحت الحكم ومهما رأيت لا تسأل عنه ولا عن سببه فقال نعم فقلن قم واقرا ما على الباب مكتوب بافهام  
إلى الباب فوجدها مكتوب عليه بجماء الذهب لا تتكلم فيما لا يعينك تسمع ما لا يرضيك فقال الجمال  
اشهدوا اني لا أتكلم فيما لا يعينني ثم قامت الدلالة جهزت لهم ما كولا فاكلوا ثم أوقدوا الشمع  
والعود وقعدوا في أكل وشرب واذا هم سمعوا دق الباب فلم يخلت نظامهم فقامت واحدة منهم إلى  
الباب ثم عادت وقالت قد كمل صفاؤنا في هذه الليلة لاني وجدت بالباب ثلاثة أعجم ذقونهم مخلوقة  
وهم عور بالعين الشمال وهذا من أعجب الاتماق وهم ناس غرباء قد حضر وامن أرض الروم ولسكل  
واحد منهم شكل وصوره مضحكة فان دخلوا نضحك عليهم ولم تزل تتطلف بصاحبيتها حتى قالت لها  
دعيهم يدخلون واشترط عليهم أن لا يتكلموا فيما لا يعينهم فيسموا ما لا يرضيهم فقرحت وراحت  
ثم عادت ومعها الثلاثة العور ذقونهم مخلوقة وشواربهم مبرومة بمشوقة وهم صعاليك فسلموا  
وتأخروا فقام لهم البنات واقعدوا فنظر الثلاثة رجال إلى الجمال فوجدوه مسكران فلما عاينوه ظنوا  
أنه منهم وقالوا هو صعلوك مثلنا يؤانسنا فاسمع الجمال هذا الكلام قام وقلب عينيه وقال لهم اقعدوا  
بلا فضول أما قرأتم ما على الباب فضحك البنات وقلن لبعضهن اننا نضحك على الصعاليك والجمال  
ثم وضع الأكل للصعاليك فأكلوا ثم جلسوا يتنادمون والبوابة تسقيهم ولما دار الكاس بينهم  
قال الجمال للصعاليك يا اخواناهل معكم حكاية أو نادرة تسلوننا بها فدبت فيهم الحرارة وطلبوا آلات  
اللهو فاحصرت لهم البوابة فأموصليا وعودا عراقيا وجنكأ أعجميا فقام الصعاليك واقفين وأخذ  
واحد منهم الدف وأخذوا أحد العود وأخذوا أحد الجنك وضربوا بها وغنت السات وصار لهم صوت  
عال فبينما هم كذلك وإذا بطارق يطرق الباب فقامت البوابة لتنظر من بالباب وكان السبب في دق  
الباب ان في تلك الليلة نزل الخليفة هرور الرشيد لينظر ويسمع ما يتجدد من الاخبار وهو وجعفر  
وزيره ومسرور وسباغ نغمته وكان من عادته أن يتنكر في صفة التجار فلما نزل تلك الليلة ومشى في



المدينة جاءت طريقتهم على تلك الدار فسمعوا آلات الملاهي فقال الخليفة لجعفر اني اريد أن ندخل  
هذه الدار ونشاهد صواحب هذه الاصوات فقال جعفر هو لا نوم قد دخل السكر فيهم ونحشى  
أن يصيبنا منهم شر فقال لا بد من دخولنا وأريد ان نتحيل حتى ندخل عليهم فقال جعفر سمعنا وطاعة  
ثم تقدم جعفر وطرق الباب فخرجت البوابة وفتحت الباب فقال لها يا سيدتي نحن تجار من طبرية ولنا  
في بغداد عشرة أيام ومعنا تجارة ونحن نازلون في خان التجار وعزم علينا ما جرفي هذه الليلة فدخلنا  
عنده وقدم لنا طعاما فاكلنا ثم نادى منا عنده ساعة ثم أذن لنا بالانصراف فخرجنا بالليل ونحن غرباء  
فتناعن الخان الذي نحن فيه فخرجوا من مكارمكم ان تدخلونا هذه الليلة نبيت عندكم ولكم الثواب  
ف نظرت البوابة اليهم فوجدتهم بهيئة التجار وعليهم الوقار فدخلت لصاحبتيها رشاو رتم ما فقالتا لها  
ادخليهم فرجعت وفتحت لهم الباب فقالوا ندخل باذنك قالت ادخلوا فدخل الخليفة وجعفر  
ومسرور فاسار أنهم البنات فمن لهم وخدمتهم وقلنا مرحبا وأهلا وسهلا باضيافنا ولنا عليكم شرط أن  
لا تتكلموا فيما لا يعينكم فتسمعوا ما لا يرضيكم قالوا نعم وبعد ذلك جلسوا للشراب والمنادمة فنظر  
الخليفة الى الثلاثة الصعاليك فوجدهم عور بالعين الشمال فتعجب منهم ونظر الى البنات وما هم فيه من  
الحسن والجمال فتعجب واستمر راقى المنادمة والحديث واثنين للخليفة بشراب فقال أنا حاج  
وانعزل عنهم فقامت البوابة وقدمت له سفرة مزركشة ووضعت عليها باطية من الصيني وسكبت فيها  
ماء الخلاف وارخت فيه قطعة من النسيج ومزجته بسكر فشكرها الخليفة وقال في نفسه لا بد أن أجازيها  
في مد على فعلها من صنيع الخير ثم اشتغلوا بجمادتهم فلما تحكم الشراب قامت صاحبة البيت وخدمتهم  
ثم أخذت بيد الدلالة وقالت بأختي قومي بمقتضى ديننا فقال لها نعم فعند ذلك قامت البوابة  
وأطلعت الصعاليك خلف الابواب قدامهن وذلك بعد أن أخلت وسط القاعة ونادين الجمال وقل له  
ما أقل مودتك ما أنت غريب بل أنت من أهل الدار فقام الجمال وشدوا اوسطه وقال ما تردن قلن قف  
مكانك ثم قامت الدلالة وقالت للجمال ساعدني فرأي كلبتين من السكلاب السود في رقبتيها جنازير  
فاخذها الجمال ودخل بهما الى وسط القاعة فقامت صاحبة المنزل وشمرت عن معصمها وأخذت سوطا  
وقالت للجمال قوم كلبه منهما فجرها في الخنزير وقدمها والكلبة تبكي وتحرك رأسها الى الصبية فنزلت  
الصبية عليها بالضرب على رأسها والكلبة تصرخ وما زالت تصر بها حتى كلت سواعدها فرمت  
السوط من يدها ثم ضمت الكلبة الى صدرها ومسحت دموعها وقبلت رأسها ثم قالت للجمال ردها  
وهات الثانية فجاء بها وفعلت بهما مثل ما فعلت بالاولى فعند ذلك اشتغل قلب الخليفة وضاق صدره  
وعجز جعفر أن يسألها فقال له بالاشارة اسكت ثم التفت صاحبة البيت للبوابة وقالت لها قومي  
لقضاء ما عليك قالت نعم ثم أن صاحبة البيت صعدت على سرير من المرمر مصفح بالذهب والفضة  
وقالت للبوابة والدلالة أنتيما عندكما البوابة فانها صعدت على سرير بجانبها وأما الدلالة فانها  
دخلت مخدعا وأخرجت منه كيسا من الاطلس باهداب خضر ووقفت قدام الصبية صاحبة المنزل  
ونقضت الكيس وأخرجت منه عودا وأصلحت أوتاره وأنشدت هذه الابيات



ردوا على جفنى النوم الذي سلبا - وخبروني بعقلي أية ذهبيا  
 علمت لما رضيت الحب منزلة أن المنام على جفنى قد غصبا  
 قالوا عهدناك من أهل الرشد فما أغواك قلت اطلبوا من لحظة السببا  
 أنى له عن دمي المسفوك معذرة أقول حملته في سفكه تعبنا  
 التي بمرآة فكرى شمس صورته فمكسها شب في أحشائى اللهبنا  
 من صاغة الله من ماء الحياة وقد أجري بقيته في ثغره شنبنا  
 ماذا ترى في محب ما ذكرت له الاشكى اوبكى أوحن أو أطربا  
 يرى حياالك في الماء الذلال اذا رام الشراب فيروى وهو ما شربا  
 وأشدت أيضا سكرت من لحظة لا من مدامته ومال بالنوم عن عيني تمايله  
 فما السلاف سلتنى بل سوائفه وما الشمول شلتنى بل شمائله  
 لوي بعزى أصداع لوين له وغال عقلى بما نحوى غلائله

فلما سمعت الصبية ذلك قالت طيبك الله تم شقت ثيابها ووقعت على الارض مغشيا عليها فلما  
 انكشف جسدها رأى الخليفة أثر ضرب المقارع والشياط فتعجب من ذلك غاية العجب فقامت  
 لبوابة وورشت الماء على وجهها وأتت اليها بحلة والبستها أياها فقال الخليفة لجعفر أما تنظر الى هذه  
 المرأة وما عليها من أثر الضرب فانالاقدر أن أسكت على هذا وما أستر محج الان ووقفت على حقيقة خبر  
 هذه الصبية وحقيقة خبرها تين الكلبتين فقال جعفر يا مولانا قد شرطوا علينا شرطا وهو ان لا  
 تسكلم فيما لا يعنينا فسمع مالا يرضينا ثم قامت الدلالة فاخذت العود واسندته الى عنقها وغمزته  
 باناملها وأنشدت تقول ان شكونا الهوى فماذا نقول او تلفنا شوقا فاذا السبيل

أو بعثنا رسلا نترجم عنا ما يؤدى شكوى المحب رسول  
 أو صبرنا فما لنا من بقاء بعد فقد الاجاب الا قليل  
 ليس الا تأسفا ثم حزنا ودموعا على الحدود تسيل  
 أيها الغائبون عن ملح عيني وعم في الفؤاد منى حاول  
 هل حفظتم لدى الهوى عهد صب ليس عنه مدى الزمان بمحول  
 أم نسيتم على التباعد صبا شفه فيكم الضنى والنحول  
 واذا الحشر ضمنا أتحنى من لدن وبننا حسابا يطول

فلما سمعت المرأة الثانية شعر الدلالة شقت ثيابها كما فعلت الاولى وصرخت ثم ألقت نفسها على  
 الارض مغشيا عليها فقامت الدلالة والبستها احلة ثانيا بعد ان رشت الماء على وجهها ثم قامت المرأة  
 الثالثة وجلست على سرير وقالت للدلالة غنى لى لافى دينى فما بقى غير هذا الصوت فاصلحت الدلالة  
 العود وأنشدت هذه الايات

قالى متى هذا الصدرد وذا الجفنا فاقمد جوى من أدمعى ما قد كفى



كم قد أطلت الهجر لي متعمدا	ان كان قصدك حاسدي فقد اشتقي
لو انصف الدهر الخؤون لعاشق	ما كان يوم العواذل منصفنا
فلمن أبوح بصوتي يا قاتلي	يا خيبة الشاكي اذا فقد الوفا
ويزيد وجدى في هواك تلها	فتى وعدت ولا رايتك مخلفا
يا مسلمون خذوا بنار متميم	ألف الشهادة لديه طرف ما غفا
أيجل في شرع الغرام تذللني	ويكون غيرى بالوصول مشرفا
ولقد كلفت بحكم متاذنا	ونعدا عدولى في الهوى فتكلفنا

فلما سمعت المرأة الثالثة قصيدتها صرخت وشقت ثيابها وألقت نفسها على الأرض مغشيا عليهم افعما انكشف جسدها ظهر فيه ضرب المقارع مثل من قبلها فقال الصعاليك ليتنا ما دخلنا هذه الدار وكنا بتنا على الكيمان فقد تكدر مبيتنا هنا بشيء يقطع الصلب فالتفت الخليفة اليهم وقال لهم لم ذلك قالوا قد اشتغل سرننا بهذا الامر فقال الخليفة اما انتم من هذا البيت قالوا لا ولا ظننا هذا الموضوع الا للرجل الذي عندكم فقال الحمال والله ما رأيت هذا الموضوع الا هذه الليلة وليتني بت على الكيمان ولم أبت فيه فقال الجميع نحن سبعة رجال وهم ثلاث نسوة وليس لهم رابعة ففسألهن عن حالهن فان لم يجيبنا طوعا اجبنا كرها واتفق الجميع على ذلك فقال جعفر ما هذا رأى سديد دعوهن فنحن ضيوف عندهن وقد شرط علينا شرط افنو في به ولم يبق من الليل الا القليل وكل منا مضى الى حال مسيله ثم انه غمز الخليفة وقال ما بقي غير ساعة وفي غد تحضرهن بين يديك ففسألهن عن قصتهن فابى الخليفة وقال لم يبق لي صبر عن خبرهن وقد كثرت بينهن القيل والقال ثم قالوا ومن يسألهن فقال بعضهم الحمال ثم قال لهم النساء يا جماعة في أي شيء تتكلمون فقام الحمال لصاحبة البيت وقال لها يا سيدتي ما لك بالله واقسم عليك به ان تخبرينا عن حال الكابطين وأي سبب تعاقبينهما ثم تعودين تبكين وتقيلينهما وان تخبرينا عن سبب ضرب أختك بالمقارع وهذا سوء النوا والسلام فقالت صاحبة المكان للجماعة صحيح ما يقوله عنكم فقال الجميع نعم الا جعفر فانه سكت فلما سمعت الصبية كلامهم قالت والله لقد آذتمونا يا ضيوفنا الا ذية البالغة وتقدم لنا انما شرطنا عليكم ان من تكلم فيما لا يعنيه سمع مالا يرضيه أما كفا اننا دخلناكم منزلا وأطعمناكم رادنا ولكن لا نذب لكم وانما الذنب لمن أوصلكم اليانام شمرت عن معصمها وضربت الأرض ثلاث ضربات وقالت مجلوا واذا ابواب خزانة قد فتحت وخرج منه سبعة عبيد ويايديهم سيوف مسولة وقالت كفتوا هؤلاء الذين كثر كلامهم وأرطوا بعضهم ببعض ففعلوا وقالوا آيتها المحذرة انذني لاني ضرب رقابهم فقالت امهولهم ساعة حتى أسألهم عن حالهم قبل ضرب رقابهم فقال الحمال بالله يا سيدتي لا تقتليني بذب الغير فان الجميع أخطؤوا ودخلوا في الذنب الا انا والله لقد كانت لي لتساطبية لوسلنا من هؤلاء الصعاليك الذين لو دخلوا مدينة عامرة لاخر بوهاثم انشد يقول

ما أحسن الفقران من قادر لاسيما عن غير ذي ناصر



بحرمة الود الذي بيننا لا تقتلى الاول بالآخر

فلما فرغ الحمال من كلامه ضحكت الصبية وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الصبية لما ضحكت بعد غيظها أقبلت على الجماعة  
وقالت اخبروني بخبركم فابق من عمركم الاساعة ولولا أنتم أعزاء أو اكبر قومكم أو حكام لعجلت  
جزاءكم فقال الخليفة ويملك يا جعفر عرفها نانا والاتقننا فقال جعفر من بعض ما نستحق فقال له  
الخليفة لا ينبغي الهزل في وقت الجد كل منهم له وقت ثم ان الصبية أقبلت على الصعاليك وقالت لهم  
هل أنتم أخوة فقالوا الهالا والله ما نحن الا فقراء الحجام فقالت لواحد منهم هل أنت ولدت أعور فقال  
لا والله وانما جرى لي امر غريب حين تلفت عيني ولهذا الامر حكاية لو كتبت بالابر على اماق البصر  
لكانت عبرة لمن اعتبر فسألت الثاني والثالث فقالا لها مثل الاول ثم قالوا ان كل منا من بلد وان  
حديتنا عجيب وأمرنا غريب فالتفتت الصبية لهم وقالت كل واحد منكم يحكى حكايته وما سبب  
مجيئه الى مكاتناهم يمس على رأسه ويروح الى حال سبيله فأول من تقدم الحمال فقال ياسيدي ان انا رجل  
حمال حملتني هذه الدلالة واتت بي الى هنا وجرى لي معكم ماجرى وهذا حديثي والسلام فقالت له  
مس على رأسك وروح فقال والله ما أروح حتى اسمع حديث رفقاؤى فتقدم الصعلوك الاول وقال لها  
ياسيدي ان سبب حلق ذقني وتلف عيني ان والدي كان ملكا وله أخ وكان أخوه ملكا على مدينة  
أخرى واتفق ان أمي ولدتني في اليوم الذي ولد فيه ابن عمي ثم مضت سنون وأعوام وايام حتى كبرت  
وكنت أزور عمي في بعض السنين واقعد عنده أشهر عديدة فزرتة مرة فأكروني ابن عمي غاية  
الاكرام وذبح لي الاغنام وورق لي المدام وجلسنا للشراب فلما تحمك الشراب فبنا قال ابن عمي يا ابن  
عمي ان لي عندك حاجة مهمة وأريد ان لا تخالفني فيما أريد ان أفعله فقلت له حبا وكرامة فاستوثق مني  
بالايمان العظام ونهض من وقته وساعته وقاب قليلا ثم عاد وخلفه امرأة مزينة مطيبة وعليها من  
الحلل ما يساوي مبلغا عظيما فالتفت الى المرأة وخلفه وقال خذ هذه المرأة واسبقني على الجبانة الفلانية  
ووصفها لي فعرفتها وقال ادخل بها التربة وانتظري هناك فلم يمكثي التحالفة ولم أفدر على ردسوا اله لاجل  
الذي خلفته فاخذت المرأة وسرت الى ان دخلت التربة انا واياها فلما استقر بنا الجلوس جاء ابن عمي  
ومعه طاسة فيها ماء وكيس فيه جبس وقدم ثم انه اخذ القدوم وجاء الى قبر في وسط التربة ففكه  
وتفض أحجاره الى ناحية التربة ثم حفر بالقدوم في الارض حتى كشف عن طابق قدر الباب الصغير  
فبان من تحت الطابق سلم معقود ثم التفت الى المرأة بالاشارة وقال لها دونك وما تختارين فنزلت  
المرأة على ذلك السلم ثم التفت الى وقال يا ابن عمي تم المعروف اذا نزلت انا في ذلك الموضع فرد الطابق  
ورد عايه التراب كما كان وهذا تمام المعروف وهذا الجبس الذي في الكيس وهذا الماء الذي في الطاسة  
انجن منه الجبس وحبس القبر في دائرة الحجارة كما كان اول حتى لا يعرفه أحد ولا يقول هذا فتح  
جديد وتطيينه عتق لان في سنة كاملة وانا عمل فيه وما يعلم به الا الله وهذه حاجتي عندك ثم قال لي  
لا أو حش الله منك. ابن عمي ثم نزل لي السلم فلما غاب عني قت ورددت الطابق وفعلت ما أمرني به حتى



صار القبر كما كان ثم رجعت الى قصر عمي وكان عمي في الصيد والقتل فتمت تلك الليلة فلما أصبح الصباح تذكرت الليلة الماضية وما جرى فيها بيني وبين عمي وندمت على ما فعلت معه حيث لا ينفع الندم. وأذكر شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الصعلوك قال للصبيبة ثم حرحت الى المقابر وفتشت على التربة فلم أعرفها ولم أزل أفتش حتى أقبل الليل ولم أهتد اليها فرجعت الى القصر لم آكل ولم أشرب وقد اشتغل خاطر ي بن عمي من حيث لا اعلم له حالا فاعتصمت غما شديدا وت ليلى مغموما الى الصباح فحُثت نائبا الى الجبابة وانا اتفكر فيما فعله ابن عمي وندمت على سماعي منه وقد فتشت في التراب جميعا فلم أعرف تلك التربة ولا رمت التفتيش سبعة أيام فلم أعرف له طرا يقا فزادني الوسواس حتى كدت أن أحس فلم أجد فرجاء وذن أن سافرت ورجعت الى فساعة ووصلت الى مدينة أبي نهض الى جماعة من باب المدينة وكتفتوني فتعجبت كل العجب في ابن سلطان المدينة وهم خدم ابني وغلما نبي ولحقني منهم خوف زائد فقلت في نفسي يأتري اجري علي والدي وصرت أسأل الذين كتفتوني عن سبب ذلك فلم يردوا علي جوابا ثم بعد حين قال لي بعضهم وكان خادما عندي ان أباك قد غدر به الزمان وخانته العساكر وقتله الوزير ونحن نترقب وقوعك فاخذوني وانا غائب عن الدنيا بسبب هذه الاخبار التي سمعتها عن أبي فلما تمثلت بين يدي الوزير الذي قتل أبي وكان بيني وبينه عداوة قديمة وسبب تلك العداوة أني كنت مولعا بضرب البندق فاتفق أبي كنت واقفا يومامن الايام على سطح قصر واذ ابطار نزل على سطح قصر الوزير وكان واقفا هناك فارتد أن اضرب الطير واذ بالبندقه أخطأت وأصابته عين الوزير فالتفتها بالقضاء والتقدم

كما قال الشاعر

دع الاقدار تفعل ما تشاء وطب نفسا بما فعل القضاء  
ولا تفرح ولا تحزن بشيء فان الشيء ليس له بقاء  
وكما قال الآخر مشينا خطأ كتبت علينا ومن كتبت عليه خطأ مشاها  
ومن كانت منيته بأرض فليس يموت في أرض سواها

ثم قال ذلك الصعلوك فلما التفت عن الوزير لم يقدر أن يتكلم لان والدي كان ملك المدينة فهذا سبب العداوة التي بيني وبينه فلما رقت قدمه وأنا مكتف أمر بضرب عنقي فقلت اتقتلني بغير ذنب فقال أي ذنب أعظم من هذا وأشار الى عيه المتلفة فقلت له فعلت ذلك خطأ فقال ان كنت فعلته خطأ فانا إفعله بك عمدا ثم قال قدموه بين يدي فقد موتني بين يديه فبدأ أصبغ في عيني الشمال فالتفتها فصرفت من ذلك الوقت أعور كما ترى ثم كتفتني ووضعتني في صندوق وقال لاسياف تسلم هذا واشهر حسامك وخذها واذهب به الى خارج المدينة واقته ودعه للوحوش تأكله فذهب بي السيف وسار حتى خرج من المدينة واخرجني من الصندوق وأنا مكتوف اليدين مقيد الرجاير وأراد أن يغمي عيني ويقناني فبكيته وأشدت هذه الايات



جعلتكموا درعا حصينا لتمنوا سهام العداغنى فكنتم نصالها  
 وكنت أرحى عند كل ملمة تخص يمىنى ان تكون شهاها  
 دعواقصة العذال عنى بمزل واخلوا العدا ترمى الى باهاها  
 ادا لم تقوا نفسى مكابدة العدا فكونوا سكوتا لاعليها ولاهاها  
 واشدت ابصاهده الايات

واخوان اتخذتهم دروعا فكانوها ولكن للاعدى  
 وخلصهم سهام صائبات وكانوا ولكن فى فؤادى  
 وقالوا قيد صفت منا قلوب لقد صدقوا ولكن عن ودادى  
 وقالوا قد سعينا كل سعى لقد صدقوا ولكن فى فسادى  
 فلما سمع السيف شعرى وكان سيف أبى ولى عليه احسان قال يا سيدى كيف أفعال وأنا عبد مأمور  
 ثم قال لى فر معرك ولا تعد الى هذه الارض فتهلك وتملكنى معك كما قال الشاعر

وتفسك فر بها ان حفت ضبا وخل الدار تنعى من بناها  
 فانك واحد أرضا بأرض وتفسك لم تجد نفسا سواها  
 عجت لمن يعيش بدار ذل وأرض الله واسعة فلاها  
 ومن كانت منيته بأرض فليس يموت فى أرض سواها  
 وما غلظت رقاب الامد حتى باتفسها تولت ماغاها

فلما قال ذلك قبلت يديه وما صدقت بالنجاة حتى فررت وهان على تلف عيني بنجأتى من القتل  
 وسافرت حتى وصلت الى المدينة عمى فدخلت عليه واعلمته بما جرى لوالدى وبما جرى لى من تلف  
 عيني فسكى بكاء شديدا وقال لقد زدتنى ها على همى وغماعلى غمى فان ابن عمك قد فقد منذ أيام ولم  
 أعلم بما جرى له ولم يخبرنى أحد بخبره وكنى حتى اغمى عايه فلم استفاق قال يا ولدى قد حزننت على ابن  
 عمك حر باشديدا وانت زدتنى بما حصل لك ولا ييك غماعلى غمى ولكن يا ولدى بعينك ولا  
 يروحك ثم انه لم يمكنى السكوت عن ابن عمى الذى هو ولده فاعلمته بالذى جرى له كله ففرح عمى  
 بما قلته له فرحاشديدا عند سماع خبر ابه وقال ارنى التربة فقلت والله يا عمى لم أعرف مكانها لاني  
 رجعت بعد ذلك مرات لاقتس عليها فلم أعرف مكانها ثم ذهبت أنا و عمى الى الجبانة ونظرت يمينا  
 وشمالا فمرفقتها ففرحت أنا و عمى فرحاشديدا ودخلت أنا و اياه التربة وأز حنا التراب ورفعنا الطابق  
 وزلت أنا و عمى مقدار خمسين درجة فلما وصلنا الى آخر السلم واذ ابد خان طلع علينا فغشي ابصارنا  
 فقال عمى الكلمة التى لا يخاف قائلها وهى لا حول ولا قوة الا بالله العلى العظيم ثم مشينا واذنا نحن  
 بقاعة عملة دقيقا وجبو باوما كولات وغير ذلك ورأينا فى وسط القاعة ستارة مسبولة على سرير  
 فنظر عمى الى السرير فوجد ابنه هو والمرأة التى قد نزلت معه صار احما سودوما متعاقان كأنهما  
 القيان جب نار فلما نظر عمى ذلك بصق فى وجهه وقال تستحق يا خبيث فهذا عذاب الدنيا وبقى



عذاب الآخرة وهو أشد وأبقى وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الصعلوك قال للصبي والجماعة والخليفة وجعفر  
يستمعون الكلام ثم أن عمي ضرب ولده بالنعال وهو راقد كالنجم الأسود فتعجبت من ضربه  
وحزنت على ابن عمي حيث صار هو والصبي فما أسود ثم قلت بالله يا عمي خفف الهم عن قلبك فقد  
اشتغل سرى وخاطري بما قد جرى لولدك وكيف صار هو والصبي فما أسود أما يكفيك ما هو فيه  
حتى تضربه بالنعال فقال يا ابن أخي أن ولدي هذا كان من صغره مولعا بحب أخته وكنت أنهاء عنها  
وأقول في نفسي أنهما صغيران فلما كبر أوقع بينهما القبح وسمعت بذلك ولم أصدق ولكن زجرته  
زجرا بليغا وقلت له احذر من هذه الفعلة القبيحة التي لم يفعلها أحد قبلك ولا يفعلها أحد بعدك  
والانبي بين الملوك بالعار والنقصان إلى الميات وتشيع أخبار ناعم الركبان وإياك أن تصدرك هذه  
الفعلة فاني أسيخط عليك واقتلك ثم حجبت عنها وحجبتها عنه وكانت الحبيثة تحبه محبة عظيمة وقد  
تمكن الشيطان منها فلما رأ في حجبتة فعل هذا المكان الذي تحت الأرض خفية ونقل فيه الماكول  
كما راه واستغفلت لما خرجت إلى الصيد وأتى إلى هذا المكان فغار عليه وعليها الحق سبحانه وتعالى  
واحرقهما ولعذاب الآخرة أشد وأبقى ثم بكى وبكيت معه وقال لي أنت ولدي عوضا عنه ثم أتى تفكرت  
ساعة في الدنيا وحوادثها من قتل الوزير لو الذي وأخذ مكانه وتلف عيني وما جرى لابن عمي من  
الحوادث الغربية فبكيت ثم أتنا صعدنا ورددنا الطابق والتراب وعملنا القبر كما كان ثم رجعنا إلى  
منزلنا فلم يستقر بيننا الجلوس حتى سمعنا دق طبول وبنوات ورحمت الأبطال وامتلات الدنيا بالعجاج  
والفخار من حوافر الخيل فخارت عقولنا ولم نعرف الخبر فسأل الملك عن الخبر فقيل أن وزير أخيك  
قتل وجمع العسكر والجنود وجاء بعسكره ليحجموا على المدينة في غفلة وأهل المدينة لم يكن لهم طاقة  
بهم فسلموا إليه فقلت في نفسي متى وقعت أنا في يده فتناني وترا كمت الاحزان وتذكرت الحوادث  
التي حدثت لابن عمي ولم أعرف كيف العمل فان ظهرت عرفني أهل المدينة وعسكر أبي فيسعون في  
قتلي وهلاكى فلم أجد شيئا أنجو به الا حلق ذقتي خلقتها وغيرت ثيابي وخرجت من المدينة  
وقصدت هذه المدينة والسلام لعل أحدا يوصلني إلى أمير المؤمنين وخليفة رب العالمين حتى أحكي  
له قصتي وما جرى لي فوصلت إلى هذه المدينة في هذه الليلة فوقفت حائرا ولم أدرك ابن امضى واذا  
بهد الصعلوك واقف فسلمت عليه وقلت له أنا غريب فقال وأنا غريب أيضا فبيننا نحن كذلك واذا  
برقيقنا هذا الثالث جاءنا وسلم علينا وقال أنا غريب فقلنا له ونحن غريبان فسينا وقد هجم علينا الظلام  
فساقتنا القدر اليك وهذا سبب حلق ذقتي وتلف عيني فقلت للصبي ملس على رأسك ورح فقال لها  
لا أروح حتى أسمع خبر غيري فتعجبوا من حديثه فقال الخليفة لجعفر والله أنا ما رأيت مثل الذي  
جرى لهذا الصعلوك ثم تقدم الصعلوك الثاني وقبل الأرض وقال يا سيدتي أنا ما ولدت أعور وأنا على  
حكاية عجيبة لو كتبت بالابر على آفاق البصر لكانت عبرة لمن اعتبر فانا ملك بن ملك وقرأت القرآن  
على سبع روايات وقرأت الكتب على أربابها من مشايخ العلم وقرأت علم النجوم وكلام الشعراء



واجتهدت في سائر العلوم حتى فقت أهل زمانى فعظم حظى عند سائر الكتبة وشاع ذكرى في  
 سائر الأقاليم والبلدان وشاع خبرى عند سائر الملوك فسمع بي ملك الهند فأرسل يطابنى من أبى  
 وأرسل اليه هدايا وتحف اتصلح للملوك فجهزنى أبى فى ست مراكب وسرنا فى البحر مدة شهر كامل  
 حتى وصلنا إلى البر وأحر جناحيلنا كانت معنا فى المركب وحملنا عشرة جمال هدايا ومشيئا قليلا وإذا  
 بغير قد علا وثار حتى سد الأقطار واستمر ساعة من النهار ثم انكشف فبان من تحته ستون  
 فارسا وهم ليون عو ايس فتأملناهم وإذا هم عرب قطع طريق فلما رأونا ونحن نقر قليل ومعنا عشرة  
 أهمل هدايا الملك الهندى ونحن اعلىنا وشرعوا الزمنا بين أيديهم نحونا فأشربنا اليهم بالاصابع وقلنا  
 لهم نحن رسل إلى ملك الهند المعظم فلا تؤذونا فقلنا ونحن لسنا فى أرضه ولا تحت حكمه ثم أنهم  
 قتلوا بعض الغلمان وهرب الباقون وهربت أنا بعد أن جرحت جرحا بليغا واشتعلت عنا العرب  
 بالمال والهدايا التي كانت معنا فصرت لا أدرى أين أذهب وكنت عزيزا فصرت ذليلا وسرت إلى أن  
 أتيت رأس الجبل فدخلت مغارة حتى طلع النهار ثم سرت منها حتى وصلت إلى مدينة عامرة بالخير  
 قدولى عن الشتاء ببرده وأقبل عليها الربيع أبو رده ففرحت بوصولي إليها وقد تعبت من المشى  
 وعلا في الهم والاصفر ارتفعت حالتى ولا أدرى أين أسلك فلت إلى خياط فى دكان وسلمت عليه فإرد  
 على السلام ورحب بى وبأسطى وسألنى عن سبب غرتى فأخبرته بما جرى لى من أوله إلى آخره فأغتم  
 لاجلى وقال يا فتى لا يظهر ما عندك فإنى أخاف عليك من ملك هذه المدينة لأنه أكبر أعداء أبيك وله  
 عنده نار ثم أحضر لى ما كولا ومشر وبافا كلت وأكل معى وتحادثت معى فى الليل واخلى لى محلا فى  
 جانب حانوته وأنا فى ما احتاج اليه من فراش وغطاء فأقت عنده ثلاثة أيام ثم قال لى أما تعرف  
 صنعه تمكسب بها فقلت له أرى فقيه طالب علم كاتب حاسب فقال ان صنعتك فى بلادنا كاسدة  
 وليس فى مدينتنا من يعرف عامولا كتابة غير المال فقلت والله لا أدرى شيئا غير الذى ذكرته لك  
 فقال شد وسطك وخذ فأسا وجبلا واحتطب فى البرية حطبا تنقوت به إلى أن يفرج الله عنك ولا  
 تعرف أحدا بنفسك فيقتلوك ثم اشتوى لى فأسا وجبلا وأرسلنى مع بعض الحطابين وأوصاهم على  
 فخرجت معهم واحتطبت فأقبت محمل على رأى فبعته بنصف دينار فأكلت ببعضه وأبقيت  
 بعضه ودمت على هذا الحال مدة سنة ثم بعد السنة ذهبت بيوم على عادى إلى البرية لا احتطب منها  
 ودخلتها فوجدتها فيها خميلة أشجار فيها حطب كثير فدخلت الخميلة واتيت شجرة وحفرت  
 حولها وأزلت التراب عن جدارها فاصطكت الفاس فى حلقة نحاس فظفت التراب وإذا هى  
 فى طابق من خشب فكشفتها فبان تحته سلم فنزلت إلى أسفل السلم فرأيت بابا فدخلته فرأيت  
 قصر المحكم البنيان فوجدت فيه صبية كالدرة السنية تنفى عن القلب كل هم وغم وبلية فلما نظرت إليها  
 سجدت لخالقها أمدع فيها من الحسن والجمال فنظرت إلى وقالت لى أنت انسى أم جنى فقلت لها  
 انسى فقالت ومن أوصلك إلى هذا المسكان الذى لى فيه خمسة وعشرون سنة مارأيت فيه اسيا أبدا  
 فلما سمعت كلامها وجدت له عذوبة وقلت لها يا سيدتى أوصلنى الله إلى منزلك ولعله يزىل همى





(واذاهي في طابق من خشب فكشفت فبان تحته سلم)

وغمى وحكىت لها ما جرى لي من الأول الى الآخر فصعب عليها حالى وبكت وقالت انا الاخر  
 أعلمك بقصتي فاعلم أنى بنت ملك أقصى الهند صاحب جزيرة الأبنوس وكان قد زوجني بابن  
 عمي فاخطفني ليلة زفافي عنفريت اسمه جرجريس بن رهبوس بن ابليس فطار بي الى هذا المكان  
 ونقل فيه كل ما احتاج اليه من الحلى والحلل والقماش والمتاع والطعام والشراب في كل عشرة أيام  
 يجيئني مرة فيبيت هنالية وعاهدني اذا عرضت لي حاجة ليلا أونهارا أن المس يدي هذين  
 السطرين المكتوبين على القبة فأرفع يدي حتى أراه عندي ومذ كان عندي له اليوم أربعة أيام  
 وبقى له ستة أيام حتى يأتي فهل لك أن تقيم عندي خمسة أيام ثم تنصرف قبل مجيئه بيوم فقلت نعم  
 ففرحت ثم نهضت على أقدامها وأخذت يدي وأدخلتني من باب مقنطر وانتهت بي الى حمام  
 لطيف ظريف فلما رأته خاعت ثيابي وحلعت ثيابها ودخلت جلست على مرتبة وأجاستني



معها وأتت لسكر ممسك وسقتني ثم قدمت لي ما كولا فاكلنا وتماد نائم قالت لي نم واسترح فذلك  
تعبان فتمت ياسيدتي وقد نسيت ماجري لي وشكرتها فلما استيقظت وجدتها تكبس رجلي  
فدعوت لها وجلستنا تتحدث ساعة ثم قالت والله أني كنت ضيقة الصدر وأما تحت الارض وحدي  
ولم أجد من يحدثني خمسة وعشرين سنة فالحمد لله الذي أرسلك الي ثم أنشدت

لو علمنا محبتكم لفرشنا مهجة القلب أو سواد العيون  
وفرشنا حدودنا والتقينا ليسكون المسير فوق الجفون

فلما سمعت شعرها شكرتها وقد تمكنت محبتها في قلبي وذهب عني همي ونعمي ثم جلستنا في منادمة  
الي الليل فبت معها ليلة ملأيت مثلها في عمري وأصبحنا مسرورين فقلت لها هل أطلعك من  
تحت الارض وارحك من هذا الحني فضحكت وقالت اقنع واسكت في كل عشرة أيام يوم للعفريت  
وتسعة لك فقلت وقد غلب على الغرام فانا في هذه الساعة أكره هذه القبة التي عليها النقش المكتوب  
لعل العفريت يجي حتى أقتله فاني موعود بقتل العفريت فلما سمعت كلامي أنشدت تقول

يا طالبا للفرق مهلا بحيلة قد كفي اشتياق  
اصبر فطبع الزمان غدر وآخر الصحبة الفراق

فلما سمعت شعرها لم التفت لكلامها بل رفست القبة وفساقو يا وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن  
الكلام المباح

(ففي ليلة ١٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الصعلوك الثاني قال للصبيبة ياسيدتي لما رفست  
القبة وفساقو يا قالت لي المرأة أن العفريت قد وصل النيا ما حذرتك من هذا والله لقد آذيتي ولكن  
الحج بنفسك واطلع من المكان الذي جئت منه فمن شدة خوفي نسيت نعلي وواسي فلما طلعت  
درجتين التفت لا نظرهما فرأيت الارض قد انشقت وطلع منها عفريت ذو منظر شمع وقال ما هذه  
الزعجة التي أرعيتني بها فإمامصبتك فقالت ما أصابني شيء غير أن صدرى ضاق فآذت أن اشرب  
شرايا لشرح صدرى فنهضت لا قضي أشغالي فوقع على القبة فقال لها العفريت تكذبين يا فاجر  
ونظر في القصر يمينا وشمالا فرأى النحل والناس فقال لها ما هذه الامتاع الانس من جاء اليك فقالت  
ما نظرتهما الا في هذه الساعة ولعلمهما تعلقا معك فقال العفريت هذا كلام محال لا ينطلي علي  
يا عاهرة ثم أنه أعراها وصلبها بين أربعة أو ثمانية جعل يعاقبها ويقرها بما كان فلم يهن علي أن أسمع  
بكاءها فطلعت من السلم مذعورا من الخوف فلما وصلت الى أعلى الموضع رددت البطابق كما كان  
ومترته بالتراب وندمت علي ما فعلت غاية الندم وتذكرت الصبيبة وحسنها وكيف يعاقبها هذا  
الملعون وهي لها معه خمسة وعشرون سنة وما عاقبها الا بسببي وتذكرت أبي ومملكته وكيف صرت

حطابا فقلت هذا البيت

أذا ما أتاك الدهر يوما بنكبة فيوم ترى يسرا ويوم تترى عسرا  
ثم مشيت إلى أن أتيت رفيقي الحياط فلقيته من أجلى على مقال النار وهو لي في الانتظار فقال اني

انا الاخر  
روحي بان  
هذا المكان  
عشرة أيام  
بدي هذين  
أربعة أيام  
فقلت نعم  
الى حمام  
وأجاستي



مت البارحة وقلبي عندك وخفت عليك من وحش أو غيره فالحمد لله على سلامتك فشكرته على شفقتة  
 على ودخلت خلوتي وجعلت أتفكر فيما جرى لي والوم نفسي على رفسى هذه القبة وإذا بصديقي  
 الخياط دخل على وقال لي في الدكان شخص أعجمي يطلبك ومعه فأسك وتعلمك قد جاء بهما إلى الخياطين  
 وقال لهم اني خرجت وقت أذان المؤذن لأحل صلاة الفجر فعثرت بهما ولم أعلم لهما فدلوني على  
 صاحبها فدلني الخياطون عليك وها هو قاعد في دكاني فأخرج اليه واشكره ووجد فأسك وبعلك فلما  
 سمعت هذا الكلام أصفر لوني وتغير حالى فبينما أنا كذلك وإذا بارض محلى قد انشقت وطلع منها  
 الاعجمي وإذا هو العفريت وقد كان عاقب الصبية غاية العقاب فلم تقر له بشيء فأخذ الفأس والنعل  
 وقال لها ان كنت جرجر يس من ذرية ابليس فانا أحىء صاحب هذا الفأس والنعل ثم جاء بهذه  
 الحيلة إلى الخياطين ودخل على ولم يعهنى بل اختطفنى وطار وعلا بي ونزل بي وغاص في الارض وأنا  
 لا أعلم بنفسى ثم طلع بي القصر الذي كنت فيه فرأيت الصبية عريانة والدم يسيل من جوانبها فقطرت  
 عيناى بالدموع فأخذها العفريت وقال لها يا عاهرة هذا عشيقك فنظرت الى وقالت له لا أعرفه ولا  
 رأيتة الا في هذه الساعة فقال لها العفريت اهذه العقوبة ولم تقرى فقالت ما رأيتة عمرى وما يحل من  
 الله ان اكذب عليه فقال لها العفريت ان كنت لا تعرفينه فخذى هذا السيف واضربى عنقه فأخذت  
 السيف وجاءتني ووقفت على رأسى فأشرت لها بحاجبي ودمعى يجري على وجنتى فنهضت وغمزتني  
 وقالت أنت الذى فعلت بنا هذا كله فأشرت لها ان هذا وقت العفو ولسان حالى يقول

يترجم طرفى عن لسانى لتعلموا ويبدو لكم ما كان صدرى يتكم  
 ولما التقينا والدموع سواجم خرمت وطرفى بالهوى يتكلم  
 بشير لنا عما تقول بطرفها وارمى اليها بالبنان فقفهم  
 حواجبنا تقضى الحوائج بيننا فنحن سكوت والهوى يتكلم

فلما فهمت الصبية أشارتني رمت السيف من يدها ياسيدتى فناولتني العفريت السيف وقال لي  
 اضربى عنقها وأنا اطلقك ولا أنكد عليك فقلت نعم وأخذت السيف وتقدمت بنشاط ورفعت  
 يدي فقالت لي بحاجبها أنا ما قصرت في حقك فهملت عيناى بالدموع ورميت السيف من يدي  
 وقلت أيها العفريت الشديد والبطل الصند يدا اذا كانت امرأة ناقصة عقل ودين لم تستحل ضرب  
 عنقى فكيف يحل لي ان اضرب عنقها ولم أرها عمرى فلا أفعل ذلك أبدا ولو سقيت من الموت كأس  
 الردى فقال العفريت أنتما بينكما مودة أخذت السيف وضرب يدا الصبية فقطعها ثم ضرب الثانية فقطعها  
 ثم قطع رجلها اليمنى ثم قطع رجلها اليسرى حتى قطع أرباعها باربع ضربات وأنا أنظر بعيني فايقنت  
 بالموت ثم أشارت الى بعينها فراها العفريت فقال لها قد زنت بعينك ثم ضربها فقطع رأسها والتفت  
 الى وقال يا نسي نحن في شرعنا اذ انت الزوجة يحل لنا قتلها وهذه الصبية اختطمت باليلة عرسها وهى  
 بنت انتى عشرة سنة ولم تعرف أحدا غيرى وكنت أجبرها في كل عشرة أيام ليلة واحدة في زى رجل  
 أعجمي فلما تحققت انها خانتنى قتلتها وأما انت فلم تحققي انك خنتى فيها ولكن لا بد انى أما أخليك

في غاية الغنى  
 تلك آثار  
 ولما علمت  
 وتغيرت اليها  
 لا تخفى من  
 حتى نزلت الى  
 رضى رأتها  
 أشمى في  
 ليل الاحد  
 وشهامة  
 ياب البحر  
 بالاحد منهم  
 من على  
 لوان من  
 في الكلب  
 فدم الام  
 وهو النجاة  
 واحد يكتب  
 زوب فى الماء  
 لكانا  
 الجبر وكنت  
 ان  
 ف  
 اكتب  
 ف  
 اكتب  
 اذا  
 واك  
 ثم



في عافية فتمن على أي ضرر ففرحت يا سيدتي غاية الفرح وطمعت في العفريت وقلت له وما آتمناه  
عليك قال آتمن على أي صورة أسحر ك فيها أما صورة كلب وأما صورة حمار وأما صورة قرود فقلت له  
وقد طمعت أنه يعفوني والله ان عفوت عني يعفو الله عنك بعفوك عن رجل مسلم لم يؤذيك  
وتضرعت اليه غاية التضرع ووقيت بين يديه وقلت له أنا مظلوم فقال لي لا تطل على الكلام أما القتل  
فلا تخف منه وأما العفوع عنك فلا تطمع فيه وأما سحر ك فلا بد منه ثم شق الأرض وطار بي إلى الجو  
حتى نظرت إلى الدنيا حتى كلمها فقصعة ماء ثم حطني على جبل وأخذ قليلا من التراب وهمهم عليه وتكلم  
ورشني وقال أخرج من هذه الصورة إلى صورة قرود فمن ذلك الوقت صرت قرودا ابن مائة سنة فلما  
رأيت نفسي في هذه الصورة القبيحة بكيت على روعي وصبرت على جور الزمان وعلمت ان الزمان  
ليس لاحد وانحدرت من أعلى الجبل إلى أسفله وسافرت مدة شهر ثم ذهبت إلى شاطئ البحر المالح  
فوقفت ساعة واذا بنا مركب في وسط البحر قد طاب ريحها وهي قاصدة البر فاخترت خلف صخرة  
على جانب البحر وسرت إلى أن أتيت وسط المركب فقال واحد منهم اخرجوا هذا المشؤم من المركب  
وقال واحد منهم تقتله وقال آخر اقلته بهذا السيف فامسكت طرف السيف وبكيت وسالت دموعي  
فحن على الريس وقال لهم يا تجاران هذا القرد استجار بي وقد أجرته وهو في جوارى فلا أحد يعرض  
له ولا يشوش عليه ثم ان الريس صار بحسن إلى ومهماتكم به أفهمه وافضى حوائجها كلها واخدمه  
في المركب وقد طاب لها الريح مدة خمسين يوما فرسينا على مدينة عظيمة وفيها عالم كثير لا يحصى  
عددهم الا الله تعالى فساعة ووصولنا وقفنا مركبنا فجاءتنا مالك من طرف المدينة فنزلوا المركب  
وهنو التجار بالسلامة وقالوا ان ملكنا ينكم بالسلامة وقد أرسل اليكم هذا الدرج الورق وقال كل  
واحد يكتب فيه مطرافتم وأن في صورة القرد وخطقت الدرج من أيديهم تخافوا اني أقطعها  
وأرميه في الماء فنهروني وأرادوا قتلي فأشرت لهم اني أكتب فقال لهم الريس دعوه يكتبون فخطبت  
الكتابة طردناه عنوانا أحسنها اتخذته ولدافاني مارأيت قرودا أفهم منه ثم أخذ القلم واستمدت  
الحبر وكتبت سطر بقلم الرقاع ورقت هذا الشعر

لقد كتب الدهر فضل الكرام وفضلك للآن لا يحجب

فلا أتيت الله منك الوري لانك للفضل نعم الأب

(وكتبت بقلم الثلث هذين البيتين)

وما من كاتب الا سيفي ويبقى الدهر ما كتبت يداه

فلا تكتب بخطك غير شيء يسرك في القيامة ان تراه

(وكتبت تحتها بقلم المشق هذين البيتين)

اذا فتحت دواة العز والنعم فاجعل مدادك من جود ومن كرم

واكتب بخير اذا ما كنت مقتدرا بذاك شرفت فضلا نسبة القلم

ثم ناولتهم ذلك الدرج الورق فطلعوا به الى الملك فلما تأمل الملك ما في ذلك الدر نجلم يعجبه

تعالى شفتها  
اذا بصديقي  
مال الخيطين  
يا فدل في علي  
ت وملك فلما  
ت وطلع منها  
الغاس والنعل  
ثم جاء بيده  
في الأرض زانا  
وانها ففطرت  
له لا تعرفه ولا  
في وما حل من  
فمنته فأخذت  
ت وغفرتني  
على يقول  
في يكتف  
تسكلم  
شفتهم  
تسكلم  
بف وقال لي  
ط ورفعت  
من يدي  
تخل ضرب  
الموت كان  
انية فقطعها  
يني فابتقت  
سها والتفت  
عرسها وهي  
في زي رجل  
أما أخليك



خط أحد الاخطى فقال لا صحابه تو جهوا الى صاحب هذا الخط والبسوه هذه الحلة وأركبوه بقلة  
وهاتوه بالنوبة وأحضره وبين يدي فلما سمعوا كلام الملك تبسموا فغضب منهم ثم قال كيف أمركم  
بأمر فتضحكون على فقالوا أيها الملك ماضحك على كلامك بل الذي كتب هذا الخط فرد وليس هو  
أديما وهو مع ريس المركب فتعجب الملك من كلامهم واهتم من الطرب وقال أريد ان اشتري هذا  
القرود ثم بعث رسلا الى المركب ومعهم البغلة والحلة وقال لا بد أن تلبسوه هذه الحلة وتركبوه البغلة  
وتأتوا به فساروا إلى المركب وأخذوني من الريس والبسوني الحلة فاندھش الخلائق وصاروا  
يتفرجون على فما طلعوا بي الى الملك ورأيت قبلت الارض بين يديه ثلاث مرات فامرني بالجلوس  
فجلست على ركبتي فتعجب الحاضرون من أدبي وكان الملك أكثرهم تعجبا ثم ان الملك أمر الخلق  
بالانصراف فانصرفوا ولم يبق الا الملك والطواشي ومملوك صغير وأنا ثم أمر الملك بطعام فقدموا  
سفرة طعام فيها ما تشتهي النفس وتلذذ العين فطشار الى الملك ان كل فقمت وقيات الارض بين يديه  
سبع مرات وجلست آكل معه وقد ارتفعت السمرة وذهبت ففسلت يدي وأخذت الدواة والقلم  
والقرطاس وكتبت هذين البيتين

اناجر الضان تزيق من العلل وأصحن الخلو فيها منتهى أمل  
يالھف قاي على مد السماط اذا ماجت كنافته بالسمن والعسل

ثم قمت وجلست بعيدا أنتظر الملك الى ما كتبه وقرأه فتعجب وقال هذا يكون عندك هذه  
القصاحة وهذا الخط والله ان هذا من أعجب العجب ثم قدم للملك شطرنج فقال لي الملك اتلعب قلت  
برأسي نعم فنقدمت وصنفت الشطرنج ولعبت معه مرتين ففعلته خارعقل الملك وقال لو كان هذا  
ادميا لفاق أهل زمانه ثم قال لخادمه اذهب الى سيدتك وقل لها كلمي الملك حتى تجيء فتفرج على  
هذا القرود العجيب فذهب الطواشي وعادوا معه سيدته بنت المالك فلما نظرت الى غلظت وجهها  
وقالت يا أباي كيف طاب على خاطرك أن ترسل الى فيراني الرجال الا جانب فقال يا بنتي ما عندي سوى  
المملوك الصغير والطواشي الذي رباك وهذا القرود وأنا أبوك فمن تغطين وجهك فقالت ان هذا القرود  
ابن ملك واسم أبيه ايمار صاحب جزائر الانوس الداخلة وهو مسجور وسحره العفريت جرجريس  
الذي هو من ذرية ابليس وقد قتل زوجته بنت ملك اقناموس وهذا الذي تزعم أنه قردا انما هو  
رجل عالم عاقل فتعجب الملك من ابنته ونظر الى وقال اخق ما تقول عنك فقلت برأسي نعم وبكيت  
فقال الملك لبنته من أين عرفت أنه مسجور فقالت يا بنت كان عندي وأنا صغيرة مجوز ماكرة ساحرة  
عالمتي صناعة السحر وقد حفظته واتقنته وعرفت مائة وسبعين بابا من أبوابه أقل باب منها انقل به  
حجارة مدينتك خاف جبل قاف وأجعلها لجة بحرا وأجعل أهلها سمكا في وسطه فقال أبوها بحق  
اسم الله عليك أن تخلصي لنا هذا الشاب حتى أجعله وزيرى وهل فيك هذه الفضيلة ولم اعلم تخلصيه  
حتى أجعله وزيرى لانه شاب ظريف لبيب فقالت له حبا وكرامة ثم أخذت بيدها سكينها وعملت  
دائرة وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ١٥) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الصعلوك قال للصبيبة ياسيدي ثم ان بنت الملك  
أخذت يدها سكيناً مكتوباً عليها اسماء عبرانية وخطت بها دائرة في وسط وكتبت فيها اسماء  
وطلاسم وعزمت بكلام وقرأت كلاماً لا يفهم فبعد ساعة أظلمت علينا جهات القصر حتى ظننا ان  
الديقاد انطبقت علينا واذا بالعفريت قد تدلى علينا في أقبح صفة بايد كالمداري ورجلين  
كالصواري وعينين كشعلين يوقدان ناراً فز عنانته فقالت بنت الملك لا اهلا بك ولا سبلاً فقال  
العفريت وهو في صورة أسد يا خائنة كيف خنت اليمين اما نحن انما كنا على انه لا يتعرض احد للآخر  
فقال لها العين ومن أين الك عيني فقال العفريت خذي ما جاءك ثم انقلب أسداً وفتح فاه وهجم على  
الصبيبة فأسرعت وأخذت شعرة من شعرها بيدها وهممت بشفتيها فصارت الشعرة سيفاً ماضياً  
وضربت ذلك الاسد نصفين فصارت رأسه عقرباً وانقلبت الصبيبة حية عظيمة وهممت على هذا  
اللعين وهو في صفة عقرب فتقاتلا قتالاً شديداً ثم انقلب العقرب عقاباً فانقلبت الحية نسراً وصارت  
وراء العقاب واستمر ساعة مانية ثم انقلب العقاب قطاً اسود فانقلبت الصبيبة ذئباً فتشاحنا في  
القصر ساعة مانية وتقاتلا قتالاً شديداً فرأى القط نفسه مغلولاً فانقلب وصار رمانة حمراء كبيرة  
ووقعت تلك الرمانة في بركة فقصدها الذئب فارتفعت في الهواء ووقعت على بلاط القصر فانكسرت  
وانتثر الحب كل حبة وحدها وامتلاّت أرض القصر حباً فانقلب ذلك الذئب ديكا لا اجل ان يلتقط  
ذلك الحب حتى لا يترك منه حبة فبالامر المقدر تدارت حبة في جانب الفسقية فصار الديك يصبح  
و يرفرف باجحته ويثير الينا بمنقاره ونحن لا نفهم ما يقول ثم صرخ علينا صرخة تخيل لنا منها ان  
القصر قد انقلب علينا وادار في أرض القصر كل ما احتى رأى الحبة الذي تدارت في جانب الفسقية  
فاقتض عليها يلتقطها واذا بالحببة سقطت في الماء فانقلب الديك حوتاً كبيراً ونزل خلفها وغاب ساعة  
واذا بنا قد سمعنا صراخاً عالياً يار يا فارجعنا فبعد ذلك طلعت العفريت وهو شعلة نار فالتقى من فاه ناراً ومن  
عينية ومنخره ناراً ودخاها وانقلبت الصبيبة لجة ناراً فاردنا أن نعطس في ذلك الماء خوفاً على أنفسنا  
من الحريق والهلاك فانشعرا لاراه فزيت قد صرخ من تحت النيران وصار عندنا في الايوان ونفخ  
في وجوهنا بالنار فلحقته الصبيبة ونفخت في وجهه بالنار أيضاً فاصابنا الشرر منها منه فاما شررها فلم  
يؤذينا واما شررها فلحقته من شرارة في عيني فالتفتها وانافى صورته القرد ولحق الملك شرارة منه في  
وجهه فأحرق نصفه التحتاني بذقنه وحنكه ووقعت أسنانه التحتانية ووقعت شرارة في صدر  
الطواشي فأحرق ومات من وقته وساعته فايقنا بالهلاك وقطعنا رجائنا من الحياة فبينما نحن كذلك  
واذا بقائل يقول الله أكبر الله أكبر قد فتح ربي ونصر وخذل من كفر بدين محمد سيد البشر واذا  
بالقائل بنت الملك قد احضرت العفريت فنظرنا اليه فرأيناه قد صار كوم رماد ثم جاءت الصبيبة  
الينا وقالت الحق في بطاسة ماء جأوا بها اليها فتكلمت عليها بكلام لا نفهمه ثم رشتني بالماء وقالت  
اخلص بحق الحق وبحق اسم الله الاعظم الى صورتك الاولى فصرت بشراً كما كنت أولاً ولكن  
تلفت عيني فقالت الصبيبة النار النار يا والدي ثم انها لم تزل تستغيث من النار واذا بشر اسود قد طلعت

أذكر كونه علة  
كيف أمركم  
ورد وليس هو  
اشترى هذا  
أذكر كونه العلة  
ثمن رصاروا  
وفي الجلبوس  
ك أمر الخلق  
عام فقدموا  
رض بين يديه  
الدواقر الترم  
طلى  
مل  
قد قد هذه  
انقلب قلت  
أو كان هذا  
تنتفح على  
لت وجهها  
سدى سوى  
ان هذا القرد  
جر جرس  
قرد الثاغر  
نعم و بكت  
كرة ساحرة  
منها القل  
أبوها نحن  
اعلم فخلص  
ليتنا وعلمت



الى صدرها وطلع الى وجهها فاما وصل الى وجهها بكت وقالت أشهد ان لا اله الا الله وأشهد ان محمدا  
رسول الله ثم نظر باليهاف رأيناها كوم رماد بجانب كوم العفريت فخرنا عليها وتمنيت لو كنت مكانها  
ولا أرى ذلك الوجه المليح الذي عمل في هذا المعروف يصير رمادا لكن حكم الله لا يرد فلما رأى  
الملك ابنته صارت كوم رماد تتف بقية الحية ولطم على وجهه وشق ثيابه وفعلت كما فعل وبكىنا عليها  
ثم جاء الحجاب وأرباب الدولة فوجدوا السلطان في حالة العدم وعنده كوم رماد فتمعجبوا وداروا  
حول الملك ساعة فلما أفاق أخبرهم بما جرى لابنته مع العفريت فعظمت مصيبتهم وصرخ النساء  
والجوارى وعملوا العزاء سبعة أيام ثم ان الملك أمر ان يبني على رماد ابنته قبة عظيمة واوقد فيها  
الشموع والقناديل وأمر امراء العفريت فانهم أذروه في الهواء الى لعنة الله ثم مرض السلطان مرضا  
أشرف منه على الموت واستمر مرضه شهرا وعادت اليه العافية فطلبني وقال لي يا فتى قد قضينا زماننا في  
أهنا عيش آمنين من نواب الزمان حتى جئتنا فاقبلت علينا الا كدار فليتنا ما رأيناك ولا رأينا  
طلعتك التي بيحة التي لسببها صرنا في حالة العدم فوالا عدت ابنتي التي كانت تساوي مائة رجل  
وثانيا جرى لي من الحريق ما جرى وعدم أضراسي ومات خادمي ولكن ما يدك حيلة بل جري  
قضاء الله علينا وعليك والحمد لله حيث خلصتك ابنتي واهلكت نفسها فخرج يا ولدي من بلدي  
وكفي ماجري بسبك وكل ذلك مقدر علينا وعليك فخرج بسلام فخرجت يا سيدتي من عنده وما  
صدقت بالنجاة ولا أدري أين أتوجه وخطر على قلبي ماجري لي وكيف خلوني في الطريق بسالما منهم  
ومشيت شهر اوتذكرت دخولي في المدينة غريبا واجتماعي بالحياط واجتماعي بالصبية تحت الارض  
وبخلاصي من العفريت بعد ان كان عازما على قتلي وتذكرت ما حصل لي من المبدأ الى المنتهى فخدمت  
الله وقلت بعيني ولا بروحي ودخلت الحمام قبل ان اخرج من المدينة وحلقت ذقتي وجئت يا سيدتي  
وفي كل يوم أبكي وانفكر المصائب التي طافتها تلف عيني وكلما تذكر ماجري لي ابكي وأنشد هذه  
الايات

تجريت والرحمن لا شك في أمرى	وحلت بي الاحزان من حيث لا أدري
مصاير حتى يعلم الناس انى	صبرت على شيء أمر من الصبر
وما أحسن الصبر الجميل مع التقى	وما قدر المولى على خلقه يجري
سرايري سرى ترجمان سريرتى	اذا كان سر السر سرى
رلوان ما بي بالجبال هدمت	وبالنار اطقها وبالريح لم يسر
ومن قال ان الدهر فيه حلاوة	فلا بد من يوم أسر من المر

فم سافرت الاقطار ووردت الامصار وقصدت دار السلام بغداد لعلى أتوصل الى أمير المؤمنين  
وأخبره بما جرى لي فوصلت الى بغداد هذه الليلة فوجدت أخى هذا الاول واقفا متحصرا فقلت  
السلام عليك وتحدثت معه واذا باخي الثالث قد أقبل علينا وقال السلام عليكم ان ارجل غريب قفلنا  
له ونحن غريبان وقد وصلنا هذه الالة المباركة فمشينا نحن الثلاثة وماقينا أحد يعرف حكاية أحد



فساقتنا المقادير الى هذا الباب و دخلنا عليكم وهذا سبب حلق ذقني وتلف عيني فقالت له ان كانت  
حكايته غريبة فامسح على رأسك واخرج الى حال سبيلك فقال لا اخرج حتى اسمع حديث رفيق  
فتقدم الصلوك الثالث وقال ايها السيدة الجليلة ما قصتي مثل قصتهما بل قصتي أعجب وذلك ان  
هذين جاءهم القضاء والقدر واما انا فسبب حلق ذقني وتلف عيني انني جلبت القضاء لنفسي والهلم  
لقلي وذلك اني كنت ملكا ابن ملك ومات والدي واخذت الملك من بعده وحكمت وعدلت  
وأحسن للرعية وكان لي محبة في السفر في البحر وكانت مدينتي على البحر والبحر متسع وحولنا  
جزائر معدة للقتال فاردت ان اترج على الجزائر فزلت في عشرة مراكب واخذت معي مؤونة  
شهر وسافرت عشرين يوما فمضى ليلة من الليالي هبت علينا رياح مختلفة الى ان لاح الفجر فهدأ الريح  
وسكن البحر حتى اشرقت الشمس ثم انا اشرقنا على جزيرة وطلنا الى البر وطبخنا شيشانا كاه فاكاه  
ثم اتنا يومين وسافرنا عشرين يوما فاختلفت علينا المياه وعلى الريس واستغرب الريس البحر فقلنا  
للسناظور انظر البحر بتأمل فطلع على الصاري ثم نزل ذلك الناظور وقال لاريس رأيت عن يميني سمكا  
على وجه الماء ونظرت الى وسط البحر فرأيت سوادا من بعيد يلوح تارة اسود وتارة ابيض فلما سمع  
الريس كلام الناظور ضرب الارض بعلمته وتنف لحيمته وقال للباس اشر وابهلا كئنا جميعا ولا يسلم  
منأ احد وشرع يركب وكذلك نحن الجميع نركب على أنفسنا فقلت ايها الريس اخبرنا بما رأى الناظور  
فقال يا سيدي اعلم اننا هنا يوم جاءت علينا الرياح المختلفة ولم يهدأ الريح الا بكرة النهار ثم اتنا يومين  
فترنا في البحر ولم نزل تأهين احد عشر يوما من تلك الليلة وليس لنا ريح يرجعنا الى ما نحن قاصدون  
آخر النهار وفي غد نصل الى جبل من حجر اسود يسمى حجر المغناطيس وتجربنا المياه غصبا الى جبهته  
فتمزق المركب ويروح كل مسافر الى المركب الى الجبل ويلتصق به لان الله وضع في حجر المغناطيس  
سراوه وان جميع الحديد يذهب اليه وفي ذلك الجبل حديد كثير لا يمامه الا الله تعالى حتى انه  
تسكسره من قديم الزمان مراكب كثيرة بسبب ذلك الجبل ويلى ذلك البحرية من النحاس الاصفر  
معمودة على عشرة اعمدة وفوق القبة فارس على فرس من نحاس وفي يد ذلك الفارس رمح من نحاس  
ومعلق في صدر الفارس لوح من رصاص منقوش عليه اسماء وطلاسم فيها ايها الملك مادام هذا  
الفارس راكبا على هذه الفرس تسكسرا المركب التي تقوت من تحتها ويملك ركايبها جميعا ويلتصق  
جميع الحديد الذي في المركب بالجبل وما الخلاص الا اذا وقع هذا الفارس من فوق تلك الفرس ثم ان  
الريس يا سيدي بكى بكاء شديدا فتحققنا انها لا يكون لا محالة وكل منا ودع صاحبه فلما جاء الصباح  
قرر بنا من ذلك الجبل وساقتنا المياه اليه غصبا فلما صارت المركب تحتها انفتحت وفرت المسامير منها  
وكل حديد فيها نحو حجر المغناطيس ونحو دائرون حوله في آخر النهار وتمزقت المركب فبنا من غرق  
ومنا من سلم ولكن أكثرنا غرق والذين سلموا لم يعلموا ببعضهم لان تلك الامواج واختلاف  
الارياح ادهشتهم واما انا يا سيدي فنجاني الله تعالى لما اراده من مشقتي وعذابي وبلوتني فطلعت على  
لوح من الالواح فالفاه الريح والامواج الى جبل فاصبت طريقا متطرفا الى اعلاه على هيئة السلم

ان هذا  
مكانها  
فلما رأى  
كنا غلبنا  
واوداروا  
شخ النساء  
وقد فيها  
من مرضا  
انما اتنا في  
ولا رأينا  
مائة رجل  
بل جزي  
من بلدي  
عنده وما  
المنا منهم  
الارض  
لخدمت  
سيدي  
بلد هذه  
ي  
المؤمنين  
يرافقت  
يبقلنا  
كاه احد



منقورة في الجبل فسميت الله تعالى وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي لية ١٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الصعلوك الثالث قال للصبي والجماعة مكتفون  
والعبيد واقفين بالسوف على رؤسهم ثم اني سميت الله ودعوته وابتهلت اليه وحاولت الطلوع على  
الجبل وصرت اتمسك بالنقرا التي فيه حتى أسكر الله الرمح في تلك الساعة وأعانني على الطلوع فطلعت  
سالما على الجبل وفرحت بسلامتي غاية الفرح ولم يكن لي دأب الا القبة فدخلتها واصلت فيها ركعتين  
شكرا لله على سلامتي ثم اني نمت تحت القبة فسمعت قائلا يقول يا ابن خصيب اذا انتهيت من منامك  
فاحفر تحت رحلك قد قوسا من نحاس وثلاث نشابات من رصاص منقوشا عليها طلاس ثم اخذ  
القوس والنشابات وارم القوس الذي على القبة وارح الناس من هذا البلاء العظيم فاذا رمت القوس  
يقع في البحر ويقم القوس من يدك فخذ القوس وادفنه في موضعه فاذا فعلت ذلك يطفوا البحر  
ويعلو حتى يساوي الجبل ويطلع عليه زورق فيه شخص غير الذي رميته فيجىء اليه وفي يده  
مخفاف فاركب معه ولا تسم الله تعالى فانه يحملك ويسافر بك مدة عشرة أيام الى ان يوصلك الى بحر  
السلامة فاذا وصلت هناك تجد من يوصلك الى بلدك وهذا الناميت لك اذا لم تسم الله ثم استيقظت  
من نومي وقت بنشاط وقصدت الماء كما قال الماتف وضربت القوس فرمته فوق في البحر ووقع  
القوس من يدي فاخذت القوس ودفنته فهاج البحر وعلا حتى ساوى الجبل الذي انا عليه فلم البث  
غير ساعة حتى رأيت زورقا في وسط البحر يقصدني فخدمت الله تعالى فلما وصل الى الزورق وجدت  
فيه شخصا من النحاس في صدر دلوح من الرصاص منقوش باسماء وطلاسم فنزلت في الزورق وانا  
ساكت لا أتسكلم فخلني الشخص اول يوم والثاني والثالث الى تمام عشرة أيام حتى رأيت جزائر  
السلامة ففرحت فرح عظيم ومن شدة فرحي ذكرت الله وسميت وهللت وكبرت فلما فعلت ذلك  
قذفني من الزورق في البحر ثم رجعت في البحر وكنت أعرف العوم فعمت ذلك اليوم الى الليل حتى  
كلت سوا عدى وتعبت أكتافى وصرت في المملكات ثم تشهدت وايقنت بالموت وهاج البحر من  
كثرة الرياح فجاءت موجة كالقلمة العظيمة فخلتني وقذفتني قذفة صرت بها فوق البر لما يريد الله  
فطلعت البر وعصرت ثيابي ونشفتها على الأرض وبت فلما أصبحت لبست ثيابي وقت أنظر أين  
أمشي فوجدت غرطة فختمتها ودرت حولها فوجدت الموضوع الذي فيه جزيره صغيرة والبحر محيط  
بها فقامت في نفسي كلما أخلص من بلية اقع في أعظم منها فبينما انا متفكر في أمرى واتمنى الموت اذ  
نظرت مركبا فيها ناس فقامت وطلعت على شجرة واذا بالمركب التصقت بالبر وطلع منها عشرة عبيد  
معهم مساحي فشواحتي وصلوا الى وسط الجزيرة وحفروا في الارض وكشفوا عن طابق فرفعوا  
الطابق وفتحوا ابابه ثم الى المركب ونقلوا منها خبزا ودقيقا وسمنا وعسلا واغناما وجميع ما يحتاج  
اليه الساكن وصار العبيد متردد بين المركب وباب الطابق وهم يحولون من المركب ويتزلون في  
الطابق الى ان نقلوا جميع ما في المركب ثم بعد ذلك طلع العبيد ومعهم ثياب أحسن ما يكون وفي  
وسطهم شيخ كبير هم قد عمر زمانا ويلاواضعفه الدهر حتى صار فانباو يد ذلك الشيخ في يد



صبي قد افرغ في قالب الجمال والبس حلة الكمال حتى انه يضرب بحسنه الامثال وهو كالتضبيب  
الربط يسحر كل قلب بمجاله ويسلب كل لب بكاله فلم يز الويا سيدتي سائر ين حتى اتوا الى الطابق  
وزنوا فيه وغابوا عن عيني فلما توجهوا اقامت وزلت من فوق الشجرة ومشيت الى موضع الادم ونبشت  
التراب ونقلته وصبرت نفسي حتى ازلت جميع التراب فانكشف الطابق فاذا هو خشب مقدار حجر  
الطاحون فرفته فبان من تحته سلم معقود من حجر فتعجبت من ذلك وزلت في السلم حتى انتهيت  
الى آخره فوجدت شيئا نظيفا ووجدت بستانا وثانيا وثالثا الى تمام تسعة وثلاثين وكل بستان ارى فيه  
ما يكل عنه الواصفون من اشجار وثمار وذخائر ورأيت بابا فقلت في نفسي ما الذي في هذا  
المكان فلا بد ان افتحه وانظر ما فيه ثم فتحته فوجدت فيه فرسا مسرجا ملجما مر بوطا ففسكتته  
وركبته فطارت بي الى ان حطت على سطح وانزلني وضر بني بذيله فالتفت عيني وفرماني فنزلت من فوق  
السطح فوجدت عشرة شبان عور فلما راوني قالوا الامر حبايبك فقلت لهم اتقبلوني اجلس عندكم  
فقالوا والله لا تجلس عندنا فخرجت من عندهم حزيب القلب باكي العين وكتب الله لي السلامة حتى  
وصلت الى بغداد خلقت ذقني وصرت صعلوكا فوجدت هذين الاثنين الا عورين فسلمت عليهما  
وقلت لهما ان اعرىب فقلالا ونحن غريبان فهذا سبب تلف عيني وحق ذقني فقلتا له امسح على راسك  
وروح فقال والله لا اروح حتى اسمع قصة هؤلاء ثم ان الصبية التفتت الى الخليفة وجعفر ومسرو  
وقالت لهم اخبروني بخبركم فتقدم جعفر وحكى لها الحكاية التي قالها للبوابه عند دخولهم فلما  
سمعت كلامه قالت وهبت بعضكم لبعض فخرجوا الى ان صاروا في الزقاق فقال الخليفة للصعاليك  
يا جماعة الى اين تذهبون فقالوا ما ندري اين نذهب فقال لهم الخليفة سير واويتوا عندنا وقال لجعفر  
خذهم واحضرهم لي غدا حتى ننظر ما يكون فامتثل جعفر ما امره به الخليفة ثم ان الخليفة طلع الى قصره  
ولم يجده نوم في تلك الليلة فلما اصبحت جلس على كرسى المملكة ودخلت عليه ارباب الدولة فالتفت  
الى جعفر بعد ان طلعت ارباب الدولة وقال اثنى بالثلاث صبايا والكلبتين والصعاليك فنهض جعفر  
واحضرهم بين يديه فادخل الصبايا تحت الاستار والتفت لهن جعفر وقال لهن قد عفونا عنكن لما  
اسلفتن من الاحسان الينا ولم تعرفنا فها انا اعرفكن وانتن بين يدي الخامس من بني العباس هرون  
الرشيد فلا تخبرنه الا حقا فلما سمع الصبايا كلام جعفر عن لسان امير المؤمنين تقدمت الكبيرة وقالت  
يا امير المؤمنين ان لي حديثا لو كتب بالا بر على افاق البصر لكان عبرة لمن اعتبر واذكر شهر زاد  
الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٧) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان كبيرة الصبايا لما تقدمت بين يدي امير المؤمنين  
قالت ان لي حديثا عجيبا وهو ان هاتين الصبيتين اختا من ابي من غير ابي فوات والدنا وخلف خمسة  
الاف دينار وكنيت انا اصغرهن سنا فتجزأختا وتزوجت كل واحدة برجل ومكثنا مدة ثم ان  
كل واحد من ازواجهما هيا متجرا واخذ من زوجته الف دينار وسافر واما بعضهم وتركوني فغابوا  
اربع سنين وضيع زواجهما المال وخسر او تركاهما في بلاد الناس فجا آني في هيئة الشحاتين فلما رآتهما

مكتفون  
الطوبى على  
فقلت  
تعتين  
منامك  
تخذ  
الفارس  
والبحر  
وفي يده  
كالى بحر  
ستعقت  
بحر ووقع  
فلم البث  
وجدت  
ورق والله  
بت جزائر  
عانت ذلك  
ليل حتى  
البحر من  
با برده الله  
انظر ابن  
البحر محط  
الموت ان  
شجرة عبيد  
بن قنوعا  
مع ما يحتاج  
ويتركون في  
يكون وفي  
يسبح في يده



ذهلت عنهما ولم أعرفهما ثم اني لما عرفتهما فأتتهما فقلت لهما ما هذا الحال فقالا يا اختنا ان الكلام لم يفد الآن  
وقد جرى القلم بما حكم الله فارسلتهما الى الحمام والبست كل واحدة حلة وقات لهما يا اختي اتما الكبيرة  
وانا الصغيرة واتم عوض عن أبي وامى والارث الذي نأسي معك قد جعل الله فيه البركة فكلما من  
زكاته واحوالى جائلة وانانا واتما سواء وأحسن اليهما غاية الاسمان فكنتا عندي مدة سنة كاملة  
وصار لهما مال من مالى فقالتا لى ان الزواج خير لنا وليس لنا صبر عنه فقلت لهما يا اختي لم تريا فى الزواج  
خيرا فان الرجل الجيد قليل فى هذا الزمان وقد جرى بما الزواج فلم يقبل كلامى وتزوجا بغير رضاي  
فزوجتهما من مالى وسترتهم او مضتا من زوجيهما فاقامامدة يسيرة ولعب عليهما زوجهما واخذ  
ما كان معهما وسافرا وتركاها فياء تا عندي وهما عريانتان واعتذرتا وقالتا لا تؤاخذنا فانا اصغرنا  
سنا واكمل عقلا وما يقينا نذكر الزواج أبدا فقات صرحبا بكما يا اختي ما عندي أعز منكما وقبلتهما  
وزدتهم اكراما ولم تزل على هذه الحالة سنة كاملة فاردت أن أجهزنى مراكبا الى البصرة فجهزت مراكبا  
كبيرة وحملت فيها البضائع والمتاجر وما احتاج اليه فى المراكب وقلت يا اختي هل لكما ان تعهدوا فى  
المنزل حتى أسافر وأرجع أو تسافرا معى فقالتا تسافرا معك فانا لا نطلق فراقك فاخذتهما وسافرتا  
وكنت قسمت مالى نصفين فاخذت النصف وخبات النصف الثانى وقلت ربما يصيب المراكب شىء  
ويكون فى العمر مده فاذا رجعتا نجد شيئا نفعنا ولم نزل مسافرين أياما وليالي فهاهنا بنا المراكب  
وغفل الريس عن الطريق ودخلت المراكب بحر اغير البحر الذى نريده ولم نعلم بذلك مدة وطاب لنا  
الريح عشرة أيام فلاح لنا مدينة على بعد فقلنا لارىس ما اسم هذه المدينة التى أشرفنا عليها فقال  
والله لا أعلم ولا رأيتها قط ولا سلكت عمري هذا البحر ولكن جاء الامر سلامة فابقى الان  
تدخلوا هذه المدينة وتخرجوا ايضا فكم حصل لكم بيع فبيعوا واغاب ساعة ثم جاء نا وقال قوموا  
الى المدينة وتعجبوا من صنع الله فى خلقه واستبديد ما من سخطه فظلعنا المدينة فوجدنا كل من  
فيها مسخوطا حجارة سوداء فاندھشنا من ذلك ومشينا فى الاسواق فوجدنا البضائع باقية  
والذهب والفضة باقيين على حالهما فقرحنا وقلنا لعل هذا يكون له أمر عجيب وتمرقنا فى شوارع  
المدينة وكل واحد اشتغل عن رفيقه بما فيه من المال والقماش وأما أنا فظلمت الى القلعة فوجدتها  
محكمة فدخلت قصر الملك فوجدت فيه جميع الاواني من الذهب والفضة ثم رأيت الملك جالسا  
وعنده حجاب ونوابه ووزرائه وعليه من الملابس شىء يتحير فيه الفكر فلما قربت من الملك  
وجدته جالسا على كرسي مرصع بالدر والجواهر فيه كل درة تضيء كالجمرة وعليه حلة مزركشة بالذهب  
رواقها حوله خمسون مملوكا بالاسين انواع الحرير وفى ايديهم السيوف مجردة فلما نظرت لتلك  
دهش عقلى ثم مشيت ودخلت قاعة الحرير فوجدت فى خيطانها سائر من الحرير ووجدت الملكة  
عليها حلة مزركشة بالؤلؤ الرطب وعلى رأسها تاج مكلل بانواع الجواهر وفى عنقها قلادة وعقودا  
وجميع ما عليها من الملبوس والمصاغ باق على حاله وهى ممسوخة بحجر اسود ووجدت بابا مفتوحا  
فدخلته ووجدت فيه ساما بسبع درج فصعته فرأيت مكانا مرمما مفروشا بالبيسط المذهبة ووجدت

ليس من  
جور  
على الملك  
تو  
غير  
فكر  
الشيخ  
الاسقف  
راى  
مد  
رست  
سوال  
الخير  
وأخذ  
الاعطاف  
نظرت  
وما  
وقد  
والحر  
نفس  
فى  
وكال  
ظن



فيه سرير من المرمر مرصعاً بالبند والجواهر ونظرت نورا لامعاً في جهة فقصدتها فوجدت فيها  
 جوهره مضيئة قدر بيضة العامرة على كرسى صغير وهو تضيء كالشمعة ونورها ساطع ومفروش  
 على ذلك السرير من أنواع الحرير ما يحير الناظر فلما نظرت الى ذلك تعجبت ورأيت في ذلك المكان  
 شموعاً موقداً فقلت في نفسي لا بد ان أحداً وقد هذا الشموع ثم انى مشيت حتى دخلت موضعاً  
 غيره وصرت أفتش في الاماكن ونسيت نفسي مما دهشني من التعجب من تلك الاحوال واستغرق  
 فكري الى أن دخل الليل فاردت الخرج فلم أعرف الباب وتهيأت عنه فعدت الى الجهة التي فيها  
 الشموع الموقدة وجلست على السرير وتغطيت بلحاف بعد أن قرأت شيئاً من القرآن وأردت النوم  
 فلم أستطع ولحقتي القلق فلما انتصف الليل سمعت تلاوة القرآن بصوت حسن رقيق فالتفت الى مخدع  
 فرائت بابه مفتوحاً فدخلت الباب ونظرت المكان فاذا هو معبد وفيه قناديل معلقة موقدة وفيه  
 سجادة مفروشة جالس عليها شاب حسن المنظر فتعجبت كيف هو سالم دون أهل المدينة فدخلت  
 وسلمت عليه فرفع بصره وورد على السلام فقلت له أسألك بحق ما تلوته من كتاب الله ان تجيبني عن  
 سؤالى فتبسم وقال اخبرني عن سبب دخولك هذا المكان وأنا اخبرك بجواب ما تسألني عنه  
 فاخبرته بتجبري فتعجب من ذلك ثم اننى سألته عن خبر هذه المدينة فقال امهليني ثم طبقت المصحف  
 وأدخله في كيس من الاطلس وأجلسني بجنبه فنظرت اليه فاذا هو كالبدن حسن الاوصاف لين  
 الاعطاف بهى المنظر رشيق القد أسيل الخلد زهى الوجنات كانه المقصود من هذه الايات

رصد النجم ليله فبداله قد المايح يمس في برديه  
 وأمه زحل سواد ذوائب والمسك هادى الخال في خديه  
 وغدت من المريح حمرة خده والقوس يرمى النبل من جفنيه  
 وعطارد أعطاه فرط ذكائه وأبى السها نظر الوشاة اليه  
 ففدا المنجم حائراً مما رأى والبدر باس الارض بين يديه

فنظرت له نظرة أعقبتى الف حسرة واوقدت بقلبي كل جمرة فقلت له يا مولاي اخبرني  
 عما سألتك فقال سمعاً وطاعة اعلمى ان هذه المدينة مدينة والدى وجميع أهله وقومه  
 وهو الملك الذى رأيتيه على الكرمى ممسوخاً حجراً وأما الملكة التي رأيتيها فهي أمى  
 وقد كانوا مجوساً يعبدون النار دون الملك الجبار وكانوا يقسمون بالنار والنور والظل  
 والحرور والملك الذى يدور وكان أبى ليس له ولد فرزق بى في آخر عمره فرأيتى حتى  
 نشئت وقد سبقت لى السعادة وكان عندنا مجوز طاعنة فى السن مسامة تؤمن بالله ورسوله  
 فى الباطن وتوافق أهلى فى الظاهر وكان أبى يعتقد فيها لما يرى عليها من الامانة والعفة  
 وكان يكرمها وزيلها فى اكرامها وكان يعتقد أنها على دينه فلما كبرت سلمنى أبى اليها وقال  
 خذيه وربيه وعلمه احوال ديننا واحسنى تربيته وقومى بخدمته فأخذتنى العجوز وعلمتنى دين

بد الآن  
 الكيرة  
 كلام  
 كلمة  
 الزواج  
 رضاي  
 واخذ  
 صغرمنا  
 قمتنهما  
 مرتربا  
 فتعدوا  
 واسأنا  
 ككب شى  
 ما المركب  
 وطاب لنا  
 مايقال  
 فى الآن  
 ال قوموا  
 كل من  
 مانع باقية  
 شى شوارع  
 فوجدتها  
 ملك جالساً  
 من الملك  
 شى بالذهب  
 لرت ذلك  
 ت الملكة  
 تد وعقودا  
 بالافنوحاً  
 فوجدت







البحر رزقني الله بقطعة خشب فركبتها وضررتني الامواج الى ان رميتني على ساحل جزيرة فلم ازل  
امشي في الجزيرة باقى ليلتي فلما أصبح الصباح رأيت طريقا فيه اترمشى على قدر قدم ابن آدم وتلك  
الطريق متصلة من الجزيرة الى البر وقد طلعت الشمس فنشفت ثيابي فيها وسرت في الطريق ولم ازل  
سائرة الى ان قربت من البر الذي فيه المدينة وادا انا بحمة تقصدني وخلفها ثعبان يريد هلاكها  
وقد تدلى لسانها من شدة التعب فاخذتني الشفقة عليها فعمدت الى حجر والقيته على رأس الثعبان  
فأت من وقته فنشرت الحية جناحين وصارت في الجو فتعجبت من ذلك وقد تعبت فتمت في  
موضعي ساعة فلما اقيت وجدت تحت رجلي جارية وهي تكبسر رجلي جلست واستحيت منها  
وقلت لها من أنت وما شانك فقالت ما اسرع ما نسيتني أنت التي فعلت معي الجميل وقتلت عدوي  
فاني الحية التي خلصتيني من الثعبان فاني جنية وهذا الثعبان جنى وهو عدوى وما نجاني منه الا أنت  
فلما نجيتني منه طرت في الريح وذهبت الى المركب التي رماك منها اختاك ونقات جميع ما فيها الى  
بنك وأغرقتها وأما اختاك فاني سحرتهما كلبتين من الكلاب السود فاني عرفت جميع ما جرى لك  
معها وأما الشاب فانه غرق ثم حملتني انا والكلبتين والقنفاوت سطح داري فرأيت جميع ما كان  
في المركب من الاموال في وسط بيتي ولم يضع منه شيء ثم ان الحية قالت لي وحق النقش الذي على  
خاتم سايمان اذا لم تضرب في كل واحدة منهما في كل يوم ثلثمائة سوط لا تبين واجعلناك مثلها فقلت  
سمعا وطاعة فلم ازل يا امير المؤمنين اضرهم بذلك الضرب واشفق عليهما فتعجب الخليفة من ذلك ثم  
قال للصبية الثانية وانت ما سبب الضرب الذي على جسدك فقالت يا امير المؤمنين اني كان لي والدة  
وخلف مالا كثيرا فاقمت بعده مدة يسيرة وتزوجت برجل أسعد أهل زمانه فاقمت معه سنة كاملة  
ومات فورثت منه ثمانين الف دينار فبينما انا جالسة في يوم من الايام ادخلت على عجوز بوجه  
مسهوط وحاجب ممعوط وعيونها مفرحة وأسنانها مكسرة ومخاطها سائل وغنقها مائل كما قال فيها  
الشاعر

عجوز النحس ابليس يراها تعلمه الخديعة من سكوت  
تقود من السياسة الف بغسل اذا انفردوا بحيط العنكبوت

فلما دخلت العجوز سلمت علي وقالت ان عندي بنتا تيممة واليلية عملت عرسها وانا قصدت لك  
الاجر والنواب فاحضري عرسها فلها مكسورة الخاطر ليس لها الا الله تعالى ثم بكت وقيت رجلي  
فاخذتني الرحمة والرأفة فقلت سمعا وطاعة فقالت جهزي نفسك فاني وقت العشاء اجيء واخذك ثم  
قبلت يدي وذهبت فقممت وهيات نفسي وجهزت حالي واذا بالعجوز قد أقبلت وقالت يا سيدتي ان  
سيدات البلد قد حضرن واخبرتهن بحضورك ففرحن وهن في انتظارك فقممت وتهيات واحذت  
جوارى معي وسرت حتى اتينا الى رواق هب فيه السيم وراق فرأينا بوابة مقنطرة مقبة من الرخام  
مشيدة البنيان وفي داخلها قصر قد قام من التراب وتعلق بالسحاب فاما وصلنا الى الباب طرفته  
العجوز ففتح لنا ووجدنا دهلزا مفر وشا بالسط معلقا فيه قناديل موقدوشموع مضيئة

والذي  
قال  
ساديا  
وعن  
المدنية  
وتلا  
مروا  
سرات  
ط من  
ل هذه  
ان وفد  
معي ال  
ه قوى  
على هذه  
ارغبه  
معها  
ت فلما  
المدنية  
برهم بما  
لك فلما  
ركب رانا  
التلوع  
ن فقات  
شيانا  
الاموال  
جناس  
ما البنيها  
بالشاب  
نظمت في



وفيه الجواهر والمعادن معلقة فمشينا في الدهليز الى أن دخلنا القاعة فلم يوجد لها نظير مفروشة  
بالفرش الحرير معلقا فيها القناديل الموقدة والشموع المضيئة وفي صدر القاعة سرير من المرمر  
مرصع بالدر والجوهر وعليه ناموسية من الاطلس واذا بصبية خرجت من الناموسية مثل القمر  
فقلت لي مرحبا وأهلا وسهلا يا أختي أنتيني وجبرت خاطري وأشدت تقولي

لوتعلم الدار من قد زارها فرحت واستبشرت ثم باست موضع القدم  
واعلنت بلسان الحال قائلة أهلا وسهلا بأهل الجود والكرم

ثم جاءت وقالت يا أختي ان لي أخا وقد رأيته في بعض الافراح وهو شاب أحسن مني وقد أحببت  
قلبه حبا شديدا وأعطى هذه العجوز دراهم حتى أتيتك وعمملت الحيلة لاجل اجتماعك ويريد  
أختي أن يتزوجك بسنة الله ورسوله وما في الحلال من عيب فلما سمعت كلامها ورأيت نفسي  
قد انحجرت في الدار فقلت للصبية سمعا وطاعة ففرحت وصنفت يديها وفتحت بابا فخرج منه  
شاب مثل القمر كما قال الشاعر

قد زاد حسنا تبارك الله جل الذي صاغه وسواه

قد حاز كل الجمال منفردا كمل الوري في جماله تهواه

قد كتب الحسن فوق وجنته أشهد ان لا ملبح الا هو

فلما نظرت اليه مال قاي له ثم جاء وجاس واذا بالقاضي قد دخل ومعه أربع شهود فسلموا  
وجلسوا ثم انهم كتبوا كتابي على ذلك الشاب وانصرفوا فالتفت الشاب الي وقال لي ليتنا مباركة ثم قال  
يا سيدتي اني شرط عليك شرطافقات ياسيدي وما الشرط فقام وأحضر لي مصحفا وقال احلفي لي  
اهك لانتحاري أحد اغيري ولا تميلي اليه فخلقت له على ذلك ففرح فرحا شديدا وعاقبتني فاخذت  
محبته بمجامع قاي وقدمو المنا السباطا كل ما وشر بنا حتى اكنفينا فدخل علينا الليل فاخذني ونام  
معي على الفراش وبتتافي عناق الي الصباح ولم زل على هذه الحالة مدة شهر ونحن في هناء وسرور  
وبعد الشهر استأذنته في اني أسير الي السوق واشتري بعض قماش فاذن لي في الر واح فلبست ثيابي  
واخذت العجوز معي ونزلت في السوق فجلست على دكان سب تاجر تعرفه العجوز وقالت لي هذا  
ولد صغير مات أبوه وخلف له مالا كثيرا ثم قالت له هات أعز ما عندك من القماش لهذه الصبية فقال لها  
سمعا وطاعة فصارت العجوز تنني عليه فقلت مالنا حاجة بشئناك عليه لان مرادنا ان نأخذها اجتماعنا  
ونعود الي منزلنا فخرج لنا ما طلبناه وأعطيناه الدراهم فابي أن ياخذ شيئا وقال هذه ضيافتكم اليوم  
عندي فقلت للعجوز ان لم ياخذ الدراهم أعطه قماشه فقال والله لا آخذ شيئا والجميع هدية من عندي في  
قبلة واحدة فانها عندي أحسن من مافي ذكاني فتالت اليجوز ما الذي يفيدك من القبلة ثم قالت  
يا بنتي قد سمعت ما قال هذا الشاب وما يصيبك شيء اذا أخذ منك قبلة وتأخذين ما تطامينه فقلت  
لها أما تعرفين اني حالفة فقلت دعيه يقبلك وأنت ساكته ولا عليك شيء وتأخذين هذه



الدرهم ولا زالت تحسن لي الامر حتى ادخلت رأسي في الجراب ورضيت بذلك ثم اني غطيت عيني وداريت بطرف ازاري من الناس وحطفته تحت ازاري على خدي فاقبلني حتى عضني عضه قوية حتى قطع اللحم من خدي فغشي علي ثم اخذتني العجوز في حضنها فلما افقت وجدت الدكان مقفولة والعجوز تظهر لي الحزن وتقول مادفع الله كان أعظم ثم قالت لي قومي بنا الى البيت واعملني نكسك ضعيفة وأنا احيى اليك بدواء تداوين به هذه العضة فتبرئين سريعا فبعد ساعة قتت من مكاني وأنا في غاية الفسكرو اشتداد الخوف فمشت حتى وصلت الى البيت واظهرت حالة المرض واذا بزوجي داخل وقال ما الذي اصابك ياسيدي في هذا الخروخ فقلت له ها أنا طيبة فنظر الي وقال لي ما هذا الجرح الذي بخدك وهو في المسكان الناعم فقلت لما استأذنتك وخرجت في هذا النهار لاشترى القماش زاحمني جمل حامل حطبا فشرمط تقابني وجرح خدي كما ترى فان الطريق ضيق في هذه المدينة فقال غدا أروح للحاكم وأشكوه فيشوق كل حطاب في المدينة فقلت بالله عليك لا تتحمل حطيشة أحد فاني ركبت حمارا فتربي فوقت على الأرض فصادفني عود فخدش خدي وجرحني فقال غدا اطلع لجعفر البرمكي واحكي له الحكاية فيقتل كل حمار في هذه المدينة فقلت هل أنت تقتل الناس كلهم بسببي وهذا الذي جرى لي بقضاء الله وقدره فقال لا بد من ذلك وشدد علي ونهض قائما وصاح صيحة عظيمة فانفتح الباب وطلع منه صبغة عبيد سود فسحبوني من فرشي ورموني في وسط الدار ثم أمر عبد منهم أن يمسكني من اكتافي ويجلس علي رأسى وأمر الثاني أن يجلس علي ركبتي ويمسك رجلي وجاء الثالث وفي يده سيف فقال ياسيدي اضربها بالسيف فاقسمها نصفين وكل واحدا يأخذ قطعة يرميها في بحر الدجلة فيأكلها السمك وهذا جزء من يخون الايمان والمودة وانشهد هذا الشعر

اذا كان لي فيمن أحب مشارك - منعت الهوي وروحي ليتلفني وجدى  
 وقلته لها يا نفس موتى كريمة فلا خير في حب يكون مع الضدى  
 ثم قال للعبد اضربها ياسعد فجرد السيف وقال اذكري الشهادة وتذكري ما كان لك من الحوانج  
 وأوصى فان هذا آخر حياتك فقلت له يا عبد الخير تمهل علي قليلا حتى أتشهد وأوصى ثم رفعت رأسى  
 ونظرت الى حالي وكيف صرت في الذل بعد العز فخرت عبرتي وبكيت وأنشدت هذه الايات  
 انتم فؤادى في الهوى وقعدتم واسهرتم جفنى القريح وقتم  
 ومترلكم بين التؤاد وناظرى فلا القلب يسلوكم ولا الدمع يكتم  
 وعاهدتموني ان تقيموا على الوفا فلما تملكتم فؤادى غدرتم  
 ولم ترحموا وجدى بكم وتلفنى انتم صروف الحادثات امنتم  
 سالتكم بالله ان مت فاكتبوا علي لوح قبرى ان هذا متيم  
 لعل شجيا عارفا لوعة الهوى يمر علي قبر المحب فيرحم  
 فلما فرغت من شعري بكيت فلما سمع الشعر ونظر الى بكائى ازاد غيظا علي غيظه وأنشد هذين البيتين



تركت حبيب القلب لاعن ملالة ولكن جنى ذنبا يؤدى الى الترك

اذا ارى شريكا في المحبة بيننا وايمان قلبي لا يميل الى الشرك

فلما فرغ من شعره بكيت واستعظفنته واذا بالعجوز قد دخلت ورمت نفسها على اقدام الشاب وقبلتها وقالت يا ولدي بحق تربيتي لك تفوعن هذه الصبية فلنما فعلت ذنبا يوجب ذلك وانت شاب صغير فاخاف عليك من دعائها ثم بكت العجوز ولم تزل تلح عليه حتى قال عفوت عنها ولكن لا بد لي ان اعمل فيها انما يظهر عليها بقية عمرها ثم امر العبيد بخذوني من ثيابي واحضر قضيبا من سفرجل ونزل به على جسدي بالضرب ولم يزل يصرنى ذلك الشاب على ظهري وجنبي حتى غبت عن الدنيا من شدة الضرب وقد نثست من حياي ثم امر العبيد انه اذا دخل الليل يحملونني وياخذون العجوز معهم ويرمونني في بيتي الذي كنت فيه سابقا ففعلوا ما امرهم به سيدهم ورموني في بيتي فتعاهدت نفسي وتداويت فلما شفيت بقيت اضلاعى كأنها مضروبة بالمقارع كما ترى فاستمررت في مداواة نفسي اربعة اشهر حتى شفيت ثم جئت الى الدار التي جرت لي فيها ذلك الامر فوجدتها خربة ووجدت الرقاق مهدوما من اوله الى اخره ووجدت في موضع الدار كيمان ولم اعلم سبب ذلك فجئت الى اختي هذه التي من ابي فوجدت عندها هاتين السكبتين فسلمت عليهما واخبرتهما بخبري وجميع ماجرى لي فقالت من ذا الذي من نكبات الزمان سلم الحمد لله الذي جعل الامر بسلامه ثم اخبرتنى بخبرها وجميع ماجرى لها من اختيها وقعدت انا وهي لا تذكر خبر الزواج على السننات ثم صاحبتنا هذه الصبية الدلالة في كل يوم تخرج فتشتري لنا ما نحتاج اليه من المصالح على جري علاتها فوقع لنا ما وقع من محبي الخمال والصعاليك ومن محبيكم في صفة تجار فلما صرنا في هذا اليوم ولم نشعر الا ونحن بين يديك وهذه حكايتهما فتعجب الخليفة من هذه الحكاية وجعلها تار يخام مثبتا في خزائنه وادرك شهر زاذ الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الخليفة امر ان تكتب هذه القصة في الدواوين ويجعلوها في خزانة الملك ثم انه قال للصبية الاولى هل عندك خبر بالعفريتة التي سحرت اختيك قالت يا امير المؤمنين انها اعطتني شيئا من شعرها وقالت ان اردت حضورى فاحرقى من هذا الشعر شيئا فاحضر اليك عاجلا ولو كنت خلف جبل فاف فقال الخليفة احضر لي الشعر فاحضرته الصبية فاخذته الخليفة واحرق منه شيئا فلما فاحت رائحته اهتر القصر وسمعوا دوايا وصلصلة واذا بالجنية حضرت وكانت مسلمة فقالت السلام عليك يا خليفة الله فقال وعليك السلام ورحمة الله وبركاته فقالت اعلم ان هذه الصبية ذرعت معي جميلا ولا اقدر ان اكاثرها عليه فهي اتقتتني من الموت وقتلت عدوى ورايت مافعله معها اختها فارايت الا اني اتقم منهما فاسحرتهما كلبتين بعده ان اردت قتلها فحشيت ان يصعب عليا وان اردت خلاصهما يا امير المؤمنين اخلاصهما كرامة لك ولها فاني من المسلمين فقال لها خلاصيهما وبعد ذلك نشرع في امر الصبية المضروبة وتخصص عن حالها فاذا ظهر لي صدقها اخذت نارها من ظمها فقالت العفريتة يا امير المؤمنين انا اذ لك على



فعل بهذه الصبية هذا الفعل وظلمها وأخذ مالها وهو أقرب الناس اليك ثم أن العفريته أخذت طاسة من الماء وعزمت عليها ورشت وجه الكلبتين وقالت لهما عودا الى صور تكما الاولى البشرية فعادتا صبيتين سبحان خالقها ثم قالت يا أمير المؤمنين ان الذي ضرب الصبية ولدك الامين فانه كان يسمع بحسنها وجمالها وحكت له العفريته جميع ماجرى للصبيه فتعجب وقال الحمد لله على خلاص هاتين الكلبتين على يدي ثم أن الخليفة أحضر ولده الامين بين يديه وسأله عن قصة الصبية الاولى فاخبره على وجه الحق فاحضر الخليفة القضاة والشهود والصعاليك الثلاثة وأحضر الصبية الاولى وأختها اللتين كانتا مسحورتين في صورة كلبتين وزوج الثلاثة الصعاليك الذين أخبروه أنهم كانوا ملوكا وعلمهم حجابا عنده وأعطاهم ما يحتاجون اليه وأنزلهم في قصر بغداد ورد الصبية المضربة لولده الامين وأعطاهما مالا كثيرا وأمر أن تبني الدار أحسن ما كانت ثم أن الخليفة تزوج بالذلالة وورق في تلك الليلة معها فمما أصبح أفر دلها بيتا وجواري يخدمنها ورتب لها راتبا وشيد لها قصرا ثم قال لجعفر ليلة من الليالي أتى أريد أن تنزل في هذه الليلة الى المدينة ونسأل عن أحوال الحكماء والمتولين وكل من شكمانه أحد عز لناه فقال جعفر سمعا وطاعة فلما نزل الخليفة وجعفر ومسرور وساروا في المدينة ومشوا في الاسواق مروا بزقاق فرأوا شيخا كبيرا على رأسه شبكة وفتحة في يده عصا وهو ماش على مهله

ثم أن الخليفة تقدم اليه وقال له يا شيخ ما حرفةك قال يا سيدي صياد وعندى عائلة وخرجت من بيتي من نصف النهار الى هذا الوقت ولم يقسم الله لي شيئا أقت به عيالي وقد كرهت نفسي وتميت الموت فقال له الخليفة هل لك أن ترجع معنا الى البحر وتقف على شاطئ الدجلة وترمي شبكتك على بختي وكل ما طلع أشتريه منك بمائة دينار ففرح الرجل لما سمع هذا الكلام وقال على رأسي ارجع معكم ثم أن الصياد رجع الى البحر ورمى شبكته وصبر عليها ثم أنه جذب الخيط وجرا الشبكة اليه فطلع في الشبكة صندوق مقفول ثقيل الوزن فلما نظر الخليفة فيه فوجده ثقيل فاعطى الصياد مائة دينار وانصرف وحمل الصندوق مسرورا وهو وجعفر وطلعا به مع الخليفة الى القصر وأوفد الشموع والصندوق بين يدي الخليفة فتقدم جعفر ومسرور وكسر الصندوق فوجدوا فيه فتحة خوص مخيطة بصوف أحمر فقطعوا الخيطة فرأوا فيها قطعة بساط فرفعوها فوجدوا تحتها ازارا فرفعوا الازار فوجدوا تحتها صبية كأنها سبيكة مقتولة ومقطوعة فلما نظرها الخليفة جرت دموعه على خده والتفت الى جعفر وقال يا كلب الزراء اتقتل القتلى في زمي ويرمون في البحر ويصيرون متعلقين بدمتي والله لا بد أن اقتص لهذه الصبية ممن قتلها واقتله وقال لجعفر وحق اتصال نسبي بالخلفاء من بني العباس ان لم تأتني بالذي قتل هذه لا نصفها منه لا صلبك على باب قصرى أنت وأربعين من بني عمك واعتاظ الخليفة فقال جعفر امبلني ثلاثة أيام قال امهاتك ثم خرج جعفر من بين يديه ومشى في المدينة وهو حزين وقال في نفسه من أعرف من قتل هذه الصبية حتى أحضره للخليفة وان أحضرت له غيره يصير معلقا بدمتي ولا أدري ما صنع ثم أن جعفر أجلس في بيته ثلاثة أيام وفي اليوم

فأقام  
بين ذلك  
ت عنها  
واحضر  
بني حتى  
يحمونني  
هم وروى  
مع كاذبي  
ت فيها  
الدار كان  
من فسلمت  
فقد الله الذي  
لذا كره  
جاليه من  
تجار فلما  
الحكايا  
ه القصة في  
التي سحر  
فأحرق من  
شعر فاحترق  
صلصلة ولما  
م ورحمة الله  
أشد من  
تربها كلبتين  
صهها كراما  
رية وتخص  
أنا ذلك على



الرايع أرسل اليه الخليفة يطلبه فلما عمل بين يديه قال له أين قاتل الصبية قال جعفر بأمر المؤمنين هل  
أنا أعلم الغيب حتى أعرف قاتلها فاغتاز الخليفة وأمر بصلبه على باب قصره وأمر مناديا ينادي في  
شوارع بغداد من أراد الفرجة على صلب جعفر البرمكي وزير الخليفة وصلب أولاد عمه على باب  
قصر الخليفة فليخرج ليتفرج فخرجت الناس من جميع الحارات ليتفرجوا على صلب جعفر  
وصلب أولاد عمه ولم يعلموا سبب ذلك ثم أمر نصب الخشب فنصبوه وأوقفوه تحته لاجل  
الصلب وصاروا ينتظرون الأذن من الخليفة وصار الخلق يتباكون على جعفر وعلى أولاد عمه  
فبينما هم كذلك راد ايشاب حسن نفي الاثواب يمشي بين الناس مسرعا إلى أن وقف بين يدي الوزير  
وقال له سلامتك من هذه الواقعة يا سيد الامراء وكهف القراء أنا الذي قتلت القتيلة التي وجدتموها  
في الصندوق فاقتلني فيها واقتص لها مني فلما سمع جعفر كلام الشاب وما أبداه من الخطاب فرح  
بخلاص نفسه وحزن على الشاب فبينما هم في الكلام راد ايشاب كبير يفسح الناس ويمشي بينهم  
بسرعة إلى أن وصل إلى جعفر والشاب فسلم عليهما ثم قال أيها الوزير لا تصدق كلام هذا الشاب فإنه  
ما قتل هذه الصبية إلا أنا فاقتص لها مني فقال الشاب أيها الوزير أن هذا شيخ كبير خرفان لا يدري  
ما يقول وأنا الذي قتلتها فاقتص لها مني فقال الشيخ يا ولدي أنت صغير تشتهي الدنيا وأنا كبير  
شبع من الدنيا وأنا أفديك وأفدي الوزير وبنى عمه وما قتل الصبية إلا أنا فبالله عليك أن تعجل  
بالاقتصاص مني فلما نظر إلى ذلك الأمر تعجب منه وأخذ الشاب والشيخ وطمع بهما عند الخليفة  
وقال يا أمير المؤمنين قد حضر قاتل الصبية فقال الخليفة أين هو فقال إن هذا الشاب يقول أنا القاتل  
وهذا الشيخ يكذب ويقول لأبل أنا القاتل فنظر الخليفة إلى الشيخ والشاب وقال منكما قتل هذه  
الصبية فقال الشاب ما قتلها إلا أنا وقال الشيخ ما قتلها إلا أنا فقال الخليفة لجعفر خذ الاثنين  
واصلهما فقال جعفر إذا كان القاتل واحدا فقتل الثاني ظم فقال الشاب وحق من رفع السماء وبسط  
الأرض أي أنا الذي قتلت الصبية وهذه أمانة قتلها ووصف ما وحده الخليفة فتحقق عند الخليفة  
أن الشاب هو الذي قتل الصبية فتعجب الخليفة وقال ما سبب قتلك هذه الصبية بغير حق وما سبب  
إقرارك بالقتل من غير ضرب وقولك اقتصوا لها مني فقال الشاب اعلم يا أمير المؤمنين أن هذه الصبية  
زوجتي و بنت عمي وهذا الشيخ أبوها وهو عمي وتزوجت بها وهي بكر فرزقني الله منها ثلاثة  
أولاد ذكورا وكانت تحبني وتخدمني ولم أعلم شيئا فلما كان أول هذا الشهر مرضت مرضا  
شديدا فاحضرت لها الأطباء حتى حصلت لها العافية فأردت أن أدخلها الحمام فقالت أي أريد شيئا  
قبل دخول الحمام لاني أشتهي فقلت لها أوما هو فقالت أي أشتهي تفاحة أشتهي وأعض منها عضة  
فطلعت من ساعتى إلى المدينة وفتشت على التفاح ولو كانت الواحدة بدنيار فلم أجده فبت تلك  
الليلة وأنا متفكر فلما أصبح الصباح خرجت من بيتي ودرت على البساتين وواحد واحد فلم أجده  
فيها فصادفتي خولي كبير فسألته عن التفاح فقال يا ولدي هذا شيء قل أن يوجد لانه معدوم ولا  
يوجد إلا في بستان أمير المؤمنين الذي في البصرة وهو عند الخولي يدخره للخليفة فجئت إلى



زر جتي وقد حملتني محبتي اياها على ان هيات نفسي وسافرت ١٥ يوما ليلا ونهارا في الذهب والاياب وجئت لها بثلاث تماحات اشترتها من خولى البصرة بثلاثة دنانير ثم اني دخلت وناولتها اياها فلم تفرح بها بل تركتها في جانبها وكان مرض الحمي قد اشتد بها ولم تزل في ضعفها الى ان مضى لها عشرة ايام و بعد ذلك عوفيت فخرجت من البيت وذهبت الى دكانى وجالست في بيعى وشرأتى فيسما ناجاس في وسط النهار واذا بعد اسو دمر على وفي يده تماحة يلعب بها فقلت له من اين اخذت هذه التماحة حتى آخذ مثلها فضحك وقال اخذتها من حبيبتى وانا كنت غائبا وجئت فوجدتها ضعيفة وعندها ثلاث تماحات فقالت ان زوجى الديوث سافر من شأنها الى البصرة فاشترها بثلاثة دنانير فاخذت منها هذه التماحة فلما سمعت كلام العبد يا امير المؤمنين اسودت الدنيا في وجهى وقلت دكانى وجئت الى البيت وانا فاقد العقل من شدة الغيظ فلم أجد التماحة الثالثة فقلت لها اين الثالثة فقالت لا أدري ولا أعرف اين ذهبت فتحققت قول العبد وقت اخذت سكيناً وركبت على صدرها ونحرتها بالسكين وقطعت رأسها واعضائها وحطيتها في القفة بسرعة وغطيتها بالازرار وحطيت عليها شقة بساطاً ونزلتها في الصندوق وقفلته وحملتها على بغلتي ورميتها في الدجلة بيدي فبالله عليك يا امير المؤمنين ان تعجل بقتلى قصاصها فاني خائف من مطابعتها يوم القيامة فاني لما رميتها في بحر الدجلة ولم يعلم بها أحد رجعت الى البيت فوجدت ولدى الكبير يبكي ولم يكن له علم بما فعلت في أمه فقلت له ما يبكيك فقال اني اخذت تماحة من التماح الذى عند أمى ونزلت بها الى الزقاق العب مع اخوانى واذا بعد اسود طويل خطفها منى وقال لى من اين جاءتك هذه فقلت له هذه سافر أبى وجاء بها من البصرة من أجل أمى وهى ضعيفة واشترى ثلاث تماحات بثلاثة دنانير فاخذها منى وضربنى وراح بها تخفت من أمى أن تضربنى من شأن التماحة فلما سمعت كلام الولد علمت أن العبد هو الذى افترى الكلام الكذب على بنت عمى وتحققت أنها قتلت ظلماً ثم انى بكيت بكاء شديداً واذا بهذ الشيخ وهو عمى والدها قد اقبل فاخبرته بما كان يجلس بجانبى وكى ولم يزل يبكى الى نصف الليل واقمنا العزاء خمسة ايام ولم يزل الى هذا اليوم ونحن نتأسف على قتلها فبحرمة اجدادك ان تعجل بقتلى وتقتص لها منى فلما سمع الخليفة كلام الشاب تعجب وقال والله لا أقتل الا العبد الخبيث وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٠) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الخليفة أقسم أنه لا يقتل الا العبد لان الشاب معذور ثم ان الخليفة التفت الى جعفر وقال له احضرنى هذا العبد الخبيث الذى كان سبياً في هذه القضية وان لم تحضره فأنت تقتل عوضاً عنه فترى يبكى ويقول من اين احضره ولا كل مرة تسلم الجررة وليس لى في هذا الامر حيلة والذى سلمنى في الاول سلمنى في الثانى والله ما بقيت اخرج من بيتى ثلاثة ايام والحق سبحانه يفعل ما يشاء ثم اقام في بيته ثلاثة ايام وفي اليوم الرابع احضر القاضى وأوصى وودع اولاده وبنى واذا برسول الخليفة أتى اليه وقال له ان امير المؤمنين فى أشد ما يكون من الغضب وأرسلنى اليك وحلف أنه لا يمر هذا النهار الا وانت مقتول ان لم تحضر له العبد

منزل هل  
ينادى في  
على باب  
ب جعفر  
ه لاجل  
لا د عمه  
الى الوزير  
جدهم هوا  
طاب فرح  
يشى بينهم  
الشاب ده  
ن لا يبرى  
يا وانا كبير  
ك أن تعجل  
فند الخليفة  
ل انا القائل  
اقتل هذه  
بذ الاتين  
السما ووسط  
عند الخليفة  
حق واسباب  
ن هذا الصبي  
الله منها ثلاثة  
مرضت مرضاً  
فى أريد لسان  
من منها عصا  
ه فبت تلك  
حد اقل اعيه  
نه معدوم  
ه جئت الى



فلما سمع جعفر هذا الكلام بكى وبكت أولاده فلما فرغ من التوديع تقدم الى بنته الصغيرة ليودعها  
 وكان يحبها أكثر من أولاده جميعا فضمها الى صدره وبكى على فراقها فوجد في جيبها شيء مكبيا  
 فقال لها المدي في جيبك فقالت له يا بنت تفاعا جاء بها عبد ناريمان ولها مئى أربعة أيام وما أعطاها  
 لى حتى أخذنى دينارين فلما سمع جعفر بذلك العبد والتفاعا فرح وقال يا قرييب الفرح ثم أنه امر  
 باحضار العبد فحضر فقال له من أين هذه التفاعا فقال ياسيدي من مدة خمسة أيام كنت ماشيا  
 فدخلت في بعض أزقة المدينة فظرت صغارا يلعبون ومع واحد منهم هذه التفاعا فخطفتها منه  
 وضربت به فكى وقال هذه لأمى وهى مريضة واشتهت على أبى تفاعا فسافر الى البصرة وجاء لها بثلاث  
 تفاعات ثلاث دنانير فاخذت هذه العب بها ثم بكى فلم التفت اليه وأخذتها وجئت بها الى هنا  
 فاخذتها سيدتى الصغيرة دينارين فلما سمع جعفر هذه القصة تعجب لكون الفتنة وقتل الصبية من  
 عبده وأمر مسح العبد وفرح بحلاص نفسه ثم أنشد هذين البيتين

ومن كانت دريته يعبد فالتفت لى  
 فأنك واجد خدما كثيرا ونفسك لم تجد نفسا سواها

ثم أنه قبض على العبد وطلبه به الى الخليفة فأمر أن تؤرخ هذا الحسكايه وتجعل سيرا بين الناس  
 فقال له جعفر لا تعجب يا أمير المؤمنين من هذه القصة فانهى ما عجب من حديث الوزير نور الدين  
 مع شمس الدين أخيه فقال الخليفة وأى حكاية أعجب من هذه الحسكايه فقال جعفر يا أمير المؤمنين  
 لا أحد نك الا بشرط أن تعتق عبدي من القتل فقال قد وهبت لك دمه

حكاية الوزير نور الدين مع شمس الدين أخيه

فقال جعفر أعلم يا أمير المؤمنين أنه كان في مصر سلطان صاحب عدل واحسان له وزير عاقل خبير له علم  
 بالامور والتدبير وكان شيخا كبيرا وله ولدان كانهما قران وكان اسم الكبير شمس الدين واسم  
 الصغير نور الدين وكان الصغير أميز من الكبير في الحسن والجمال وليس في زمانه أحسن منه حتى أنه  
 شاعد كره في البلاد فسكان بعض أهلها يسافر من بلاده الى بلد لا جلا رؤية جماله فأتفق أن والدهما  
 مات فخرن عليه السلطان راقبل على الولدين وقرهما وخلع عليهما وقال لهما أتما في مرتبة أبيكما  
 ففرحا وقبلا الارض بين يديه وعملا العراء لا يهما ثم هرا كاملا ود خلا في الوزارة وكل منهما يتولاها  
 جمعة واذا أراد السلطان السفر يسافر مع واحد منهما فأتفق في ليلة من الليالى أن السلطان كان عازما  
 على السفر في الصباح وكانت النوبة للكبير فيبينما الاخوان يتحدنان في تلك الايلة اذ قال الكبير يا أخى  
 فصدى أن أتر وح أنا وأنت في ليلة واحدة فقال الصغير افعلى يا أخى ما تر يد فاني موافقك على ما  
 تقول واتفق على ذلك ثم أن الكبير قال لا خيه ان قدر الله وخطبنا بتين ود خلا في ليلة واحدة ووضعا  
 في يوم واحد وأراد الله وجاءت زوجتك بغلام وجاءت زوجتى بنت زوجهما لعضهما لانها أولاد  
 عم فقال نور الدين يا أخى ما تأخذ من ولدى في مهر سنك قال آخذ من ولدك في مهر بنتى  
 ثلاثة آلاف دينار وثلاثة بساتين وثلاث ضباع فان عقد الشاب عقدة بغير هذا



لا يصح فلما سمع نور الدين هذا الكلام قال ما هذا المهر الذي شرطته  
 على ولدي أمتعلم أنا اخوات ونحن الاثنان وزيران في مقام واحد وكان الواجب  
 عليك ان تقدم ابنتك لولدي هدية من غير مهر فانك تعلم ان الذكر أفضل من الانثى وولدي  
 ذكر ونذكر به خلاف ابنتك فقال وما لها قال لا نذكرها بين الامراء ولكن أنت تريد ان تفعل  
 معي على رأي الذي قال أن أردت تطرده فاجعل الثمن غالبا وقيل ان بعض الناس قدم على بعض اصحابه  
 فقصدته في حاجة فعلى عليه الثمن فقال له شمس الدين اراك قد قصرت لانك تعمل ابنتك أفضل من  
 بنتي ولا شك انك باقص عقل وليس لك اخلاق حيث تذكر شركة الوزارة وانما أدد خلتك معي في  
 الوزارة الاشفقة عليك ولا أجل ان تساعدني وتكون لي معيا ولو لك قل ما شئت وحيث صدر  
 منك هذا القول والله لا زوج بنتي لولدك ولو وزنت ثقلها اذ هبنا فلما سمع نور الدين كلام أخيه اغتاط  
 وقال وانا لا ازوج ابنتك فقال شمس الدين انا لا أرضاه لها بعلا ولو لانني أريد السفر لكنت  
 عملت معك العبر ولكن لما أرجع من السفر يععل الله ما يريد فلما سمع نور الدين من أخيه ذلك الكلام  
 امتلا غيظا وغاب عن الدنيا وكنتم مابه وبات كل واحد في ناحية فلما أصبح الصباح برز السلطان  
 للسفر وعدى الى الحزيرة وقصد الاهرام وصحبته الوزير شمس الدين واما أخوه نور الدين فبات في  
 تلك الليلة في أشد ما يكون من الغيظ فلما أصبح الصباح قام وصلى الصبح وعمد الى خزانته واخدمها  
 خراجا صغيرا وملا دهبا وتذكر قول أخيه واحتقاره اياه وافتخاره فانشد هذه الايات

سافر تجرد عوضا ضمن تفارقه وانصب فان لذيذ العيش في النصب  
 ما في المقام لذي لب وذى أدب معرة فاترك الاوطان وأغترب  
 اني رأيت وقوف المساء يفسده فان جرى طاب أولم يجرب لم يطب  
 والبدر لولا أقول منه ما نظرت اليه في كل حين عين مرتقب  
 والاسد لولا فراق الغاب ما قنصت والسهم لولا فراق القوس لم يصب  
 والتبر كالترب ملقى في أما كنه والعود في أرضة نوع من الحطب  
 فان تغرب هذا عز مطلبه وان اقام فلا يعولوا الى رتب

فلما فرغ من شعره أمر بعض غلمانه ان يشد له بغلة زر زورية عالية سريعة المشى فشدتها  
 ووضع عليها سرجا مندهبا بر كابات هندية وعبا آت من القטיפيفة الاصفهاية فسارت كأنها عروس  
 مجلية وامر ان يجعل عليها بساط حرير وسجاده وان يوضع الخرج من تحت السجادة ثم قال لا غلام  
 والعبيد قصدى ان أفرج خارج المدينة وأروح نواحي القليوبية وأبيت ثلاث ليال فلا يتبعني  
 منكم أحد فان عندي ضيق صدر ثم أسرع وركب البغلة وأخدمه شيئا قليلا من الزاد وخرج من  
 مصر واستقبل البر فاجاء عليه الظهر حتى دخل مدينة نابيس فنزل عن بغلته واستراح وأراح البغلة  
 وأكل شيئا وأخدم من بلييس ما يحتاج اليه وما يعلق به على بغلته ثم استقبل البر فما جاء عليه  
 الظهر بعد يومين حتى دخل مدينة القدس فنزل عن بغلته واستراح وأراح بغلته وأخرج شيئا أكله



لحم حط الخرج تحت رأسه وفرش البساط ونام في مكان والنيظ غالب عليه ثم انه بات في ذلك المكان  
فلما أصبح الصباح ركب وصار يسوق البغلة الى ان وصل الى مدينة حلب فترجل في بعض  
الحانات وأقام ثلاثة أيام حتى استراح وألوح البغلة وشم الهواء ثم عزم على السفر وركب بغلته  
وخرج مسافرا ولا يدري أين يذهب ولم يرحم سائر الى ان وصل الى مدينة البصرة ليلا ولم يشعر  
بذلك حتى ترجل في الخان وانزل الخرج عن البغلة وفرش السجادة وأودع البغلة بعدها عند البواب  
وأمره ان يسيرها فاخذها وسيرها فاتفق ان وزير البصرة جالس في شباك قصره فنظر الى البغلة ونظر  
ما عليه من العدة المثمنة فظنها بغلة وزير من الوزراء أو ملك من الملوك فتأمل في ذلك وحار عقله  
وقال لبعض غلمانه ائتني بهذا البواب فذهب الغلام الى البواب وأتى به الى الوزير فتقدم البواب  
وقبل الارض بين يديه وكان الوزير شيخا كبيرا فقال للبواب من صاحب هذه البغلة وما صفاته فقال  
البواب ياسيدي ان صاحب هذه البغلة شاب صغير ظريف الشائل من أولاد التجار عليه هيبه ووقار  
فلما سمع الوزير كلام البواب قام على قدميه وركب وسار الى الخان ودخل على الشاب فلما رأى نور الدين  
الوزير قام عليه قام على قدميه ولا فاه واحتضنه ونزل الوزير من فوق جواده وسلم عليه فرحب به  
وأجلسه عنده وقال له يا ولدي من أين أقبلت وماذا ترى فقال نور الدين يا مولاي أي قدمت من  
مدينة مصر وكان أبي وزير فيها وقد انتقل الى رحمة الله وأخبره بما جرى من المتبدأ الى المنتهى ثم قال  
وقد عزمت على نفسي أن لا أعود أبدا حتى انظر جميع المدن والبلدان فلما سمع الوزير كلامه قال له  
يا ولدي لا تطاوع النفس فترميك في الهلاك فان البلد ان خراب وأنا أخاف عليك من عواقب الزمان  
ثم انه أمر بوضع الخرج عن البغلة والبساط والسجادة وأخذ نور الدين معه الى بيته وانزله في مكان  
ظريف وأكرمته وأحسن اليه وأحبه حبا شديدا وقال له يا ولدي أنا بقيت رجلا كبيرا ولم يكن لي ولد  
ذكر وقد رزقني الله بنتا تقاربك في الحسن ومنعت عنها خطا با كثيرة وقد وقع حبك في قلبي فهل  
لك ان تأخذ ابنتي جارية لخدمتك وتكون لها بعلا فان كنت تقبل ذلك اطلع الى سلطان البصرة  
وأقول له انه ولد أخى وأوصلك اليه حتى أجعلك وزير امكاني والزم أنا بيتي فاني صرت رجلا كبيرا  
فلما سمع نور الدين كلام وزير البصرة أطرق برأسه ثم قال سمعا وطاعة فمرح الوزير بذلك وأمر  
تغلما انه أن يصنعوا له طعاما وان يزينوا قاعة الجلوس الكبيرة المعدة لحضور كبار الامراء ثم جمع  
أصحابه ودعا كبار الدولة وتجار البصرة فحضروا بين يديه وقال لهم انه كان لي أخ وزير بالديار المصرية  
ورزقه الله ولدين وانا كما تعلمون رزقني الله بنتا وكان أخي أو صاني أن تزوج بنتي لأحد أولاده  
فاجبته الى ذلك فلما استحقت الزواج أرسل الى أحد أولاده وهو هذا الشاب الحاضر فلما جاءني  
أحبيت ان أكتب كتابه على بنتي ويدخل بها عندي فقالوا نعم ما فعلت ثم شربوا السكر ورشوا ماء  
الورد وانصرفوا أما الوزير فانه أمر غلمانه أن ياخذوا نور الدين ويدخلوا به الحمام وأعطاه الوزير  
بدلة من خاص ملبوسه وأرسل اليه الفوط والطاسات ومجامر البخور وما يحتاج اليه فلما خرج من  
الحمام لبس البدلة فصار كالبدل ليلة تمامه ثم ركب بغلته ولم يزل سائرا حتى وصل الى قصر



الوزير فنزل عن البغلة ودخل على الوزير فقبل يده ورحب به الوزير وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢١) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الوزير قام له ورحب به وقال له قم ادخل هذه الليلة على زوجتك وفي غد اطلع بك الى السلطان وارجو لك من الله كل خير فقام نور الدين ودخل على زوجته بنت الوزير هذا ما كان من امر نور الدين (واما) ما كان من امر اخيه فانه غاب مع السلطان مدة في السفر ثم رجع فلم يجد اخاه فسأل عنه الخدم فقالوا له من يوم سافرت مع السلطان ركب بقلته بعدة الموكب وقال انما توجه الى جهة القليوبية فان غيب يوما او يومين فان صدري ضاق ولا يتبعني منكم احد ومن يوم خر وجهه الى هذا اليوم لم نسمع له خبرا فمشوش خاطر شمس الدين على فراق اخيه وانعم غما شديدا لفقده وقال في نفسه ما سبب ذلك الا اني اغلظت عليه في الحديث ليلة سفرى مع السلطان فاعله تغير خاطره وخرج مسافرا فلا بد ان ارسل خلفه ثم طلع واعلم السلطان بذلك فكتب بطاقات وارسل بها الى نوابه في جميع البلاد ونور الدين قطع بلادا بعيدة في مدة غياب اخيه مع السلطان فذهبت الرسل بالمكاتيب ثم عادوا ولم يقفوا له على خبر ويشس شمس الدين من اخيه وقال لقد اغلظت اخي بكلامي من جهة زواج الاولاد فليت ذلك لم يكن وما حصل ذلك الا من قلة عقلي وعدم تدبيرى ثم بعد مدة يسيرة خطب بنت رجل من نجار مصر وكتب كتابه عليها ودخل بها وقاتمق ان ليلة دخول شمس الدين على زوجته كانت ليلة دخول نور الدين على زوجته بنت وزير البصر وذلك بارادة الله تعالى حتى ينفذ حكمه في خلقه وكان الامر كما قاله فاتفق ان الزوجتين حملتا منهما وقد وضعت زوجة شمس الدين وزير مصر بنتا لا يرى في مصر احسن منها ووضعت زوجة نور الدين ولدا ذكر الا يرى في زمانه احسن منه كما قال الشاعر

ومفهمف يعنى التديم بريقه عن كاسه الملائى وعن امريقه  
فعل المدام ولونها ومذاقها من مقلتيه ووجنته وريقه

فسموه حسنا وفي سابع ولادته صنعوا الولا ثم وعملوا اسقطه تصلح لاولاد الملوك ثم ان وزير البصرة اخدمه نور الدين وطلع به الى السلطان فلما صار قد امة قبل الارض بين يديه وكان نور الدين فصيح اللسان ثابت الجنان صاحب حسن واحسان فانشد قول الشاعر

هذا الذى عم الانام بعدله وسطا فمهد سنائر الافاق  
اشكر صنائعه فلسن صنائعا لكنهن قلائد الاعناق  
واتم انامله فاسن اناملا لكنهن مفاتح الارزاق

قاله معها السلطان وشكر نور الدين على ما قل وقال لوزير من هذا الشاب فحكى له الوزير قصته من اولها الى آخرها وقال له هذا ابن اخى فقال وكيف يكون ابن اخيك ولم نسمع به فقال يا مولانا السلطان انه كان لي اخ وزير بالديار المصرية وقدمات وخلف ولد بن فال كبير جلس في مرتبة والده وزير وهذا ولد الصغير جاء عندي وحلفت انى لا تزوج ابنتى الا له فلما جاء زوجته بها وهو شاب



وأناصرت شيخا كبيرا قتل سمي وعجز تدبيره والقصد من مولانا السلطان أن يجعله في مرتبة فاته  
 ابن أخى وزوج ابنتي وهو أهل للوزارة لانه صاحب رأى وتدبير فنظر السلطان اليه فاجبجه واستحسن  
 رأى الوزير بما أشار عليه من تقديمه في رتبة الوزراء فالتم عليه بها وأمر له بخلمعة عظيمة وزاد له الجوامك  
 والجرابات الى ان اتسع عليه الخال وسار له مسراكب تسافر من تحت يده بالمناجر وغيرها و عمر أملاكا  
 كثيرة ود واليب وسائين الى ان بلغ عمر ولده حسن أربع سنين فتوفي الوزير الكبير والد زوجة  
 نورالدين فأخرجته خرجة عظيمة وأوراه في التراب ثم اشتغل بعد ذلك بتربية ولده فلما بلغ أشده  
 أحضر له فقيها يقرئه في بيته وأوصاه بتعليمه وحسن تربيته فأقره وعلمه فوأنث في العلم بعد ان حفظ  
 القرآن في مدة سنوات ونازل حسن يزداد جمالا وحسنا واعتدالا كما قال الشاعر

قر تكامل في المحاسن وانتهى فالشمس تشرق من شقائق خسده  
 ملك الجمال باسمه فكأنما حسن البرية كلها من عنده

وقدر باه الفقيه في قصر أبيه ومن حين نشأته لم يخرج من قصر الوزارة الى ان أخذه والده الوزير نورالدين  
 يوما من الايام وألبسه بدلة من أحر ملبوسه وأركبه بئلة من خيار بغاله وطلع به الى السلطان ودخل به عليه  
 فنظر الملك حسن بدر الدين بن الوزير نورالدين فأنبه من حسنه وقال ليه ياوزير لا بدانك تحضره  
 معك في كل يوم فقال سمعوا وطاعه ثم عاد الوزير بولده الى منزله ومازال يطلع به الى تحضره السلطان  
 في كل يوم الى ان بلغ الولد من العمر خمسة عشر عام ثم ضعف والده الوزير نورالدين فأحضره وقال  
 له يا ولدي اعلم ان الدنيا دار فناء والآخرة دار بقاء وأريد ان أوصيك وصايا فافهم ما أقول لك واصنع  
 قلبك اليه وصار يوصيه بحسن عشرة الناس وحسن التدبير ثم ان نورالدين تذكر أخاه وأوطانه وبلاده  
 ونكبي على فرقة الاحباب وسجت دموعه وقال يا ولدي اسمع قولى فان لى أخا يسمى شمس الدين  
 وهو عمك ولكنه وزير بمصر قد فارقتة وخرجت على غير رضاه والقصد انك تأخذد وجامن الورق  
 وتكتب ما أمليه عليك فأحضر فرطاسا وصار يكتب فيه كل ما قاله أبوه فاملى عليه جميع ما جرى له  
 من أوله الى آخره وكتب له تاريخا واجه ودخوله على بنت الوزير وتاريخ وصوله الى البصرة واجتماعه  
 بوزيرها وكتب وصية موقفة ثم قال لولده احفظ هذه الوصية فان ورقتها فيها أصلك وحسبك  
 ونسبك فان أصابك شىء من الامور فاقصد مصر واستدل على عمك وسلم عليه وإعلمه انى مت  
 غريبا مشتاقا اليه فاخذ حسن بدر الدين الرقعه وطواها ولف عليها خرقة مشمعة وخاطها بين البطانة  
 والظهارة وصار يبكي على أبيه من أجل فراقه وهو صغير ومازال نورالدين يوصى ولده حسن بدر  
 الدين حتى طاعت روجه فاقام الحزن في بيته وحزن عليه السلطان وجميع الامراء ودفتوه ولم يزوالوا  
 في حزن مدة شهرين وولده لم يركب ولم يطلع الديوان ولم يقابل السلطان واقام مكانه بعض الحجاب  
 وولى السلطان وزير اجديدا مكانه وأمره أن يختم على أما كن نورالدين وعلى عماراته وعلى أملاكه  
 فنزل الوزير الجديدا وأخذ الحجاب وتوجهوا الى بيت الوزير نورالدين فتمنوا عليه ويقبضون على ولده  
 حس بدر الدين ويطلعون به الى السلطان ليعمل فيه ما يقتضى رأيه وكان بين المسكر مملوك من



ممالك الوزير بنو الدين المتوفي فلم يهن عليه ولد سيده فذهب ذلك المملوك الى حسن بدر الدين فوجده منكس الرأس حزين القلب على فراق والده فاعلمه بما جرى فقال له هل في الامر مهلة حتى أدخل فأخذ معي شيئا من الدنيا لاستعين به على الغربة فقال له المملوك انج بنفسك فلما سمع كلام المملوك غطي رأسه بذيبله وخرج ماشيا الى اذصار خارج المدينة فسمع الناس يقولون ان السلطان أرسل الوزير الجديد الى بيت وزيره المتوفي ليختم على ماله وأما كنهو يقبض على ولده حسن بدر الدين ويطلع به اليه فيقتله وصارت الناس تتأسف على حسنه وجماله فلما سمع كلام الناس خرج الى غير مقصد ولم يعلم أين يذهب فلم يزل سائرا الى ان ساقته المقادير الى تربة والده فدخل المقبرة ومشى بين القبور الى أن جلس عند قبر أبيه وأزال ذيله من فوق رأسه فبينما هو جالس عند تربة أبيه اذ قدم عليه يهودى من البصرة وقال ياسيدى مالى أراك متغيرا فقال له انى كنت ناعما فى هذه الساعة فرأيت أبى يعاتبنى على عدم زيارتى قبره فقمت وأنا مرعوب وخفت أن يفوت النهار ولم أزره فيصعب على الامر فقال له اليهودى ياسيدى ان أباك كان أرسل مراكب تجارة وقد قدم منها البعض ومرادى أن اشتري منك وثق كل مركب قدمت بالف دينار ثم اخرج اليهودى كيسا ممتلئا من الذهب وعدمنه الف دينار ودفعه الى حسن ابن الوزير ثم قال اليهودى اكتب لى ورقة واختمها فاخذ حسن ابن الوزير ورقة وكتب فيها كاتب هذه الورقة حسن بدر الدين ابن الوزير بنو الدين قد باع اليهودى فلان جميع وثق كل مركب وردت من مراكب أبيه المسافرين بالف دينار وقبض الثمن على سبيل التعجيل فاخذ اليهودى الورقة وصار حسن يبكي ويتذكرا ما كان فيه من العز والاقبال ثم دخل عليه الليل وأدركه النوم فنام عند قبر أبيه ولم يزل ناعما حتى طلع القمر فتدحرجت رأسه عن القبر ونلم على ظهره وصار وجهه يلمع فى القمر وكانت المقابر عامرة بالجن المؤمنين فخرجت جنية فنظرت وجه حسن وهو نائم فلما رآته تعجبت من حسنه وجماله وقالت سبحان الله ما هذا الشاب الا كانه من الحور العين ثم طارت الى الجوتطوف على مادتها فرأت عفر يتأطأ ترافسملت عليه وسلم عليها قالت له من أين أقبلت قال من مصر فقالت له هل لك ان تروح معى حتى تنظر الى حسن هذا الشاب النائم فى المقبرة فقال لها نعم فسارحتى نزلا فى المقبرة فقالت له هل رأيت فى عمرك مثل هذا فنظر العفريت اليه وقال سبحان من لا شبيهه له ولكن يا أختى ان أردت حدثتك بما رأيت فقالت له حدثنى فقال لها انى رأيت مثل هذا الشاب فى إقليم مصر وهى بنت الوزير وقد علمها الملك فخطبها من أبيها الوزير شمس الدين فقال له يا مولانا السلطان أقبل عذرى وارحم عبرتى فانك تعرف ان أختى بنو الدين خرج من عندنا ولا نعلم أين هو وكان شريكى فى الوزارة وسبب خروجه انى جلست معه فى شأن الزواج فغضب منى وخرج مغضبا وحكى للملك جميع ماجرى بينهما ثم قال للملك فكان ذلك سببا لغيبه وأنا حالف أن لا زوج بنتى الا لابن أختى من يوم ولدتها أمها وذلك نحو ثمان عشرة سنة ومن مدة قريبه سمعت ان أختى زوجت وزير البصرة وجاء منها بولد وأنا لا زوج بنتى الا له كرامة لأختى ثم اتى أرخت وقت زواجى وحمل زوجتى وولادة هذه البنت وهى باسم ابن عمها

من قاته  
حسن  
ملك  
بدر كا  
وجه  
بنده  
فظ  
والدين  
به عليه  
تحضره  
سلطان  
بهره وقال  
واضع  
وولاده  
الدين  
الورق  
جرى له  
واجتمعه  
وحسبك  
انى من  
بن البطانة  
حسن بدر  
لم يزلوا  
الحجاب  
أملاكه  
على والده  
بولك من



والبنات كثير فاما سمع السلطان كلام الوزير غضب غضبا شديدا وقال له كيف يخطب مثلي من مثلك  
بتافتن معنهما وتحتج بحجة باردة وحياة رأسي لا أزوجه الا لاقل مني برغم انك وأدرك شهر  
زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجنى لما حكى للجنية حكاية بنت وزير مصر  
وأن الملك قد أقسم أن يزوجهار غم أنف أيها بأقل منه وكان عند الملك سائس أحدب بحدبة من  
قدام وحده من وراء فأمر السلطان باحضاره وكتب كتابه على بنت الوزير بالقهر وامر أن يدخل  
عليها في هذه الليلة ويعمل له زفافا وقد تركه وهو بين ممالك السلطان وهم حوله في أيديهم الشموع  
موقدة يضحكون عليه ويسخرون منه على باب الحمام وأما بنت الوزير فانها جالسة تبكي بين المنقشات  
والمواشط وهي أشبه الناس بهذا الشاب وقد حجر واعلى أيها ومنعوه أن يحضرها ومارأيت يا أختي  
أقبح من هذا الاحدب وأما الصبية فهي أحسن من هذا الشاب قالت له الجنية تكذب فان هذا  
الشاب أحسن أهل زمانه فرد عليها العفريت وقال والله يا أختي ان الصبية أحسن من هذا ولكن  
لا يصالح لها الا هو فانهما مثل بعضهما ولعلمهما أخوان أو اولاد اعم فيا خسارتهم مع هذا الاحدب  
فقلت له يا أختي دعنا ندخل تحتها ونحمله وزوح به الى الصبية التي تقول عليها وتنظر أيهما أحسن  
فقال العفريت سمعنا وطاعة هذا كلام صواب وليس هناك أحسن من هذا الرأى الذي اخترت به فأننا  
نحمله ثم انه جمل وطار به الى الجمر وصارت العفريتة في كل ركابه تحاذيه الى أن نزل به في مدينة مصر  
وحطه على مصطبة وبنيها فاستيقظ من النوم فلم يجد نفسه على قبر أبيه في أرض البصرة والتفت يمينا  
وشمالا فلم يجد نفسه الا في مدينة غير مدينة البصرة فأراد أن يصيح فغمزه العفريت وأوقده شمعة  
وقال له اعلم اني قد جئت بك وأنا أريد أن أعمل معك شيئا لله فخذ هذه الشمعة وامش بها الى ذلك الحمام  
واختلط بالناس ولا تزل ماشيا معهم حتى تصل الى قاعة العروسة فاسبق وادخل القاعة ولا تخشى  
احدا واذا دخلت فقف على يمين العريس الاحدب وكل ما جاءك المواشط والمغنيات والمنقشات فخط  
يدك في جيبيك تجده ممتلئا ذهبافا كبش وارم لهم ولا تتوهم انك تدخل يدك ولم تجده ممتلئا بالذهب  
فاعط كل من جاءك بالحنفة ولا تخشى من شيء وتوكل على الذي خلقك فها هذا بحولك وقوتك بل  
بحول الله وقوته فلما سمع حسن بدر الدين من العفريت هذا الكلام قال ياهل ترى أى شيء هذه  
القضية وما وجه الاحسان ثم مشى وأوقد الشمعة وتوجه الى الحمام فوجد الاحدب راكب القرس  
فدخل حسن بدر الدين بين الناس وهو على تلك الحالة مع الصورة الحسنة وكان عليه الطربوش  
والعمامة والفرجية المنسوجة بالذهب وما زال ماشيا في الزينة وكما وقفت المغنيات الناس ينقظون  
بضع يده في جيبه فيلقاه ممتلئا بالذهب فيكبش ويرمي في الطار للمغنيات والمواشط فيملا الطار  
دنايير فانه هشت عقول المغنيات وتعجب الناس من حسنه وجماله ولم يزل على هذا الحال حتى وصلوا  
الى بيت الوزير فردت الحجاب الناس ومنعواهم فقالت المغنيات والمواشط والله لا ندخل الا ان دخل  
هذا الشاب معنا لانه غمرنا باحسانه ولا نحلى العروسة الا وهو حاضر فعند ذلك دخلوا به الى قاعة



الفرح وأجلسوه برغم أنف العريس الاحدب واصطفت جميع نساء الامراء والوزراء والحجاب  
سفينة وكل امرأة معها شمعة كبيرة موقدة مضيئة وكلهن ملثيات وصرن صفوا فيمينا وشمالا من تحت  
المنصة الى صدر الليوان الذي عند المجلس الذي تخرج منه العروسة فلما نظر النساء حسن بدر الدين  
وما هو فيه من الحسن والجمال ووجهه يضئ كأنه هلال مالت جميع النساء اليه فقالت المغنيات  
للساء الحاضرات اعلموا ان هذا المليح ما تقطن الا بالذهب الاحمر فلا تقصرن في خدمته واطعنه  
فيما يقول فازدحم النساء عليه بالشمع ونظرن الى جماله فانبهرت عقولهن من حسنه وصارت كل  
واحدة ممنه تود أن تكون في حضنه سنة أو شهراً أو ساعة ورفعن ما كان على وجوههن من القباب  
وتحيرت منهن الابواب وقلن هنئاً لمن كان هذا الشاب له أو عليه ثم دعون على ذلك السائس الاحدب  
ومن كان سبباً في زواجه هذه المليحة وكلمادعون لحسن بدر الدين دعون على ذلك الاحدب ثم ان  
المغنيات ضربن باليد الفوف واقبلت المواشط و بنت الوزير بينهن وقد طيبسها وعطرنها وأليسنها  
وحسن شعرها ونحمرها بالحلي والحلل من لباس الملوك الا كاسرة ومن جملة ما عليها ثوب منقوش  
بالذهب الاحمر وفيه صور الوحوش والطيور وهو مسبول عليها من فوق حواً مجها وفي عنقها عقد  
يساوي الالوف قد حوى كل فص من الجواهر ما حاز مثله تبع ولا قيصر وصارت العروسة كأنها  
البيدر اذا القر في ليلة أربعة عشر ولما أقبلت كانت كأنها حورية ف سبحان من خلقها بهذه وأحدق بها  
النساء فصرن كأنهن نجوم وهي بينهن كالقمر اذا انجلي عنه الغيم وكان حسن بدر الدين البصري جالساً  
والناس ينظرون اليه ف حضرت العروسة وأقبلت وتمايلت فقام اليها السائس الاحدب ليقلبها  
فأعرضت عنه واقبلت حتى صارت قدام حسن ابن عمها فضحك الناس فلما رأوا ما مالت الى نحو  
حسن بدر الدين وحط يده في جيبه وكبش الذهب ورمى في طار المغنيات ففرحو واقوالوا كئنا شتمتي  
أن تكون هذه العروسة لك فتبسّم هذا كاهو السائس الاحدب وحده كأنه قد ردوكما أوقد وال  
الشمعة طفت فبهت وصار قاعدا في الظلام يمقت في نفسه وهو لاء الناس محدقون به وتلك الشموع  
الموقدة بهجتهم من أعجب العجائب يتحير من شعاعها أولوا الابواب وأما العروسة فانها رفعت كفيها  
الى السماء وقالت اللهم اجعل هذا بعلي وأرحني من هذا السائس الاحدب وصارت المواشط تهجلى  
العروسة الى آخر السبع خلع على حسن بدر الدين البصري والسائس الاحدب وحده فلما فرغوا من  
ذلك أذنوا الناس بالانصراف فخرج جميع من كان في الفرع من النساء والاولاد ولم يبق الا حسن  
بدر الدين والسائس الاحدب ثم ان المواشط أدخلن العروسة ليكشفن ما عليها من الحلي والحلل  
ويهينها للعريس فعند ذلك تقدم السائس الاحدب الى حسن بدر الدين وقال ياسيدي أستمتاني  
هذه الليلة وعمرتنا باحسانك فلم لا تقوم تروح بيتك بلا مطر ود فقال بسم الله ثم قام وخرج من  
الباب فلقبه العفريت فقال له قف يا بدر الدين فاذا خرج الاحدب الى بيت الراحة فادخل أنت  
وأجلس في المدح فاذا أقبلت العروسة فقل لها أنا زوجك والملك ما عمل تلك الحيلة الا لانه يخاف  
عليك من العين وهذا الذي رأيت سائس من سياسنا ثم أقبل عليها واكشف وجهها ولا تحش باسا من



أحد فينما بدر الدين يتحدث مع العفريت وإذا بالسائس دخل بيت الراحة وقعد على الكرسي  
فطلع له العفريت من الحوض الذي فيه الماء في صورة فأر وقال زيق فقال الاحدب ماجاء بك هنا  
فكبر الفأر وصار كالقط ثم كبر حتى صار كلبا وقال عوه عوه فلما نظر السائس ذلك فزع وقال اخسأ  
يا مشؤوم فكبر الكلب وانتفخ حتى صار جحشا ونهق وصرخ في وجهه هاق هاق فانزعج السائس  
وقال الحقوني يا أهل البيت وإذا بالجحش قد كبر وصار قدرا الجاموسة وسد عليه المكان وتكلم  
بكلام ابن آدم وقال ويحك يا احدب يا ابنن السياس فاحق السائس البطن وقعد على الملاقي بأثوابه  
واشتبكت أسنانه ببعضها فقال له العفريت هل ضاقت غايك الارض فلا تزوج الاب معشوقتي  
فسكت السائس فقال له رد الجواب والا إسكنك التراب فقال له والله مالي ذنب الا أنهم غصبوني وما  
عرفت ان لها عاشاق من الجواميس ولكن أنا تائب الى الله ثم اليك فقال له العفريت أقسم بالله ان  
خرجت في هذا الوقت من هذا الموضع أو تكلمت قبل أن تطلع الشمس لاقتلك فاذا طلعت  
الشمس فاخرج الى حال سيالك ولا تعد الى هذا البيت أبدا ثم ان العفريت قبض على السائس  
الاحدب وقلب رأسه في الملاقي وجعلها الى أسفل وجعل رجليه الى فوق وقال له استمر هنا وأنا  
أحرسك الى طلوع الشمس هذا ما كان من قصة الاحدب (وأما) ما كان من قصة حسن بدر الدين  
البصري فانه خلى الاحدب والعفريت يتخاضمان ودخل البيت وجلس في داخل المدع وإذا  
بالعروسة اقبلت ومعها عجوز فوقف العجوز في باب المدع وقالت يا أباشهب قم وخذ عروستك  
وقداستودعتك الله ثم ولت العجوز ودخلت العروسة في صدر المدع وكان اسمها ست الحسن وقلبها  
مكسورا وقالت في قلبها والله لا أمكنه من نفسي ولو طلعت روجي فلما دخلت الى صدر المدع نظرت  
بدر الدين فقالت يا حبيبي والى هذا الوقت أنت قاعد لقد قلت في نفسي لعلك أنت والسائس  
الاحدب مشتركان في فقال حسن بدر الدين وأي شيء أوصل السائس اليك ومن أين له أن يكون  
شريك فيك فقالت ومن زوجي أنت أم هو قال حسن بدر الدين يا سيدتي نحن ماملنا هذا  
الاسخريه به لنضحك عليه فلما نظرت الموشط والمغنيات وأهلك حسنك البديع خافوا علينا من  
العين فاكتراه أبوك بعشرة تانير حتى يصرف عنا العين وقد راح فلما سمعت ست الحسن من بدر  
الدين ذلك الكلام فرحت وتبسمت وضحكت ضحكا لطيفا وقالت والله لقد اطلقت نارى فبالله  
خذني عندك وضمني الى حضنك وكانت بلا لباس فكشفت ثوبها الى نحرها فبان ما قدماها ورأها  
فلما نظر بدر الدين صفاء جسمها تحركت فيه الشهوة فقام وحل لباسه ثم حل الكيس الذهب الذي  
كان أخذه من اليهودى ووضع فيه الف دينار ولفه في سر واله وحطه تحت ذيله الطراحة وقلع عمامته  
ووضعها على الكرسي وبقى بالقميص الرفيع وكان القميص مطرز بالذهب فعند ذلك قامت اليه  
ست الحسن وجذبه اليها وجذبها بدر الدين وعانقها وأخذ رجاها في وسطه ثم ركب المدفع وحرره  
على القلعة واطلعه فهدم البرج فوجد هادرة مائتقت ومطية لغيره مار كبت فازال بكارتها وتعلت يشابها  
ولم يزل يركب المدفع ويرد الى غابة خمس عشرة فعلقت منه فلما فرغ حسن بدر الدين وضع يده تحت



وأسها وكذلك الاخرى وضعت يدها تحت رأسه ثم انهما تعانقا وناما متعاقبين وشرحا بعناقهما  
مضمون هذه الابيات

زر من تحب ودع كلام الحاسد	ليس الحسود على الهوى بمساعد
لم يخلق الرحمن أحسن منظرا	من فاشقين على فراش واحد
متعاقبين عليهما حنل الرضا	متوضدين بمعصم وبساعد
وإذا تألفت القلوب على الهوي	فالناس تضرب في حديد بارد
وإذا صفالك من زمانك واجد	فهو المراد وعش بذلك الواحد

هذا ما كان من أمر حسن بدر الدين فاست الحسن بنت عمه (وأما) ما كان من أمر العفرية  
فانه قال للعفرية قومي وادخلي تحت الشاب ودعينا نوديه مكانه لتلايدركنا الصبح فان الوقت  
قريب فعند ذلك تقدمت العفرية ودخلت تحت ذيله وهو نائم وأخذته وطارت به وهو على حاله  
بالتقيص وهو بلا لباس وما زالت العفرية طائرة به والعفرية يحاذيها فاذن الله الملائكة ان ترمي  
العفرية بشهاب من نار فاحترق وسلمت العفرية فأنزلت بدر الدين في موضع ما أحرق الشهاب  
العفرية ولم تتجاوز به خوفا عليه وكان بالامر المقدر ذلك الموضع في دمشق الشام فوضعت  
العفرية على باب من أبوابها وطارت فلما طلع النهار وفتحت أبواب المدينة خرج الناس فنظروا شابا  
مليحا بالتقيص والطاقيه بلا عمامة ولا لباس وهو مما قاسى من السهر غرقان في النوم فلما رآه الناس  
قالوا يا بحث من كان هذا عنده في هذه الليلة وباليتة صبر حتى لبس حوائجه وقال الآخر مسا كين  
أولاد الناس لعل هذا يكون في هذه الساعة خرج من المسكرة لبعض شغله فقوى عليه السكر فناه عن  
المكان الذي كان قصده حتى وصل الى باب المدينة فوجده مغلقا فنام ههنا وقد خاض الناس فيه بالكلام  
وإذا بالهوى هب على بدر الدين فرفع ذيله من فوق بطنه فبان من تحته بطن وسره محمقة وسيقان  
وأخذ مثل "البورفضار" الناس يتعجبون فانتبه حسن بدر الدين فوجد روجه على باب مدينة وعليها  
ناس فتعجب وقال أين أنا يا جماعة الخير وما سبب اجتماعكم على وما حكايتي معكم فقالوا نحن رأيناك  
عند أذان الصبح ملقي على هذا الباب نائما ولا نعلم من أمرك غير هذا فإين كنت نائما هذه الليلة فقال  
حسن بدر الدين والله يا جماعة اني كنت نائما هذه الليلة في مصر فقال واحد هل أنت تأكل حشيشا  
وقال بعضهم أنت مجنون كيف تكون بائنا في مصر وتصبح نائما في مدينة دمشق فقال لهم والله  
يا جماعة الخير لم أكذب عليكم أبدا وأنا كنت البارحة بالليل في ديار مصر وقبل البارحة كنت بالبصرة  
فقال واحد هذا شيء عجيب وقال الآخر هذا شاب مجنون وصفقوا عليه بالكفوف وتحدث الناس  
مع بعضهم وقالوا يا خسارة شبابا والله ما في جنونه خلاف ثم أنهم قالوا له ارجع لعقلك فقال حسن بدر  
الدين كنت البارحة عرسا في ديار مصر فقالوا لعلك حلمت ورأيت هذا الذي تقول في المنام فتحيين  
حسن في نفسه وقال لهم والله ما هذا منام وأين السابيس الاحدب الذي كان قاعدا عندنا والكيس  
الذهب الذي كان معي وأين ثيابي ولباسي ثم قام ودخل المدينة ومضى في شوارعها



وأسواقها فاردجت عليه الناس وزفوه فدخل دكان طباخ وكان ذلك الطباخ رجلا مسرفا  
فتاب الله عليه من الحرام وفتح له دكان طباخ وكان أهل دمشق كلهم يخافون منه بسبب  
شدته بأسه فلما نظر الناس إلى الشاب وقد دخل دكان الطباخ افترقوا وخافوا منه ولما نظر الطباخ إلى  
حسن بدر الدين وشاهد حسنه وجماله وقعت في قلبه محبته فقال من أين أنت يا فتى فحكى لي حكياتك  
فأنك صرت عندي أعز من روجي فحكى له ما جرى من المبتدأ إلى المنتهى فقال له الطباخ ياسيدي  
بدر الدين اعلم أن هذا أمر عجيب وحديث غريب ولكن يا ولدي اكنم ما معك حتى يفرج الله ما بك  
واقعد عندي في هذا المكان وأنا مالي ولد فأخذك ولدي فقال له بدر الدين الأمر كما تريد يا عم  
ذلك نزل الطباخ إلى السوق واشترى لبدر الدين أقمشة مفتخرة وألبسة أياها وتوجه به إلى القاضي  
وأشهد على نفسه أنه ولده وقد اشتهر حسن بدر الدين في مدينته ده شق أنه ولد الطباخ وقعد عنده  
في الدكان يقبض الدراهم وقد استقر أمره عند الطباخ على هذه الحالة هذا ما كان من أمر حسن بدر  
الدين (وأما) ما كان من أمر مست الحسن بنت عمه فانها لم تطلع الفجر وانتبهت من النوم لم تجد حسنا  
بدر الدين قاعدا عندها فاعتقدت أنه دخل المرحاض فجلست تبتظره ساعة وإذا بابيها قد دخل عليها  
وهو مهموم بما جرى له من السلطان وكيف غصبه و زوج ابنته غصبالا حد غلمانة الذي هو السائس  
الاحدب وقال في نفسه أقتل هذه البنت إن كانت مكنت هذا الخبيث من نفسها فمشى إلى أن وصل إلى  
المخدع ووقف على بابها وقال يا ست الحسن فقالت له نعم ياسيدي ثم انها خرجت وهي تتمايل من الفرح  
وقبلت الأرض بين يديه وازداد وجهها نوراً وجمالاً لعناقها ذلك الغزال فلما نظرها أبوها وهي بتلك  
الحالة قال لها يا خبيثة هل أنت فرحانة بهذا السائس فلما سمعت ست الحسن كلام والدها تبسمت وقالت  
بالله يكفي ماجرى منك والناس يضحكون على ويعايروني بهذا السائس الذي ما يجي في أصبعي قلامه  
ظفر أن زوجي والله ما بت طول عمرى ليلة أحسن من ليلة البارحة التي تبها معه فلا تهزأ بي وتذكر لي  
ذلك الاحدب فلما سمع والدها كلامها مترج بالغضب وازرقت عيناه وقال لها ويلك أي شيء هذا  
الكلام الذي تقولينه إن السائس الاحدب قد بات عندك فقالت بالله عليك لا تذكره لي قبحة الله وقبح  
أباه فلا تكلم المزاح بذكره فما كان السائس الامكترى بعشرة نانير وأخذ أجرته وراح وجمت أنا  
ودخلت المخدع فنظرت زوجي قاعدا بعد ما جلست عليه المغنيات ونقط بالذهب الأحمر حتى أغنى  
الفقراء الحاضرين وقد بت في حضن زوجي الخفيف الروح صاحب العيون السود والحواجب  
المقرونة فلما سمع والدها هذا الكلام صار الضياء في وجهه ظلماً وقال لها يا فاجرة ما هذا  
الذي تقولينه أين عقلت فقالت له يا أبت لقد فتت كبدي لاي شيء تتغافل فيه إذ زوجي الذي أخذ  
وجهي قد دخل بيت الراحة وأنا في قد علقت منه فقام والدها وهو متعجب ودخل بيت الخلاء فوجد  
السائس الاحدب ورأسه مغرور في الملاقى ورجلاه مرتفعة إلى فوق فبهت فيه الوزير وقال أما  
هنا هو الاحدب فخطبه فلم يرد عليه وظن الاحدب أنه العفريت وادرك شهر زاد الصباح فسكتت

عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٢٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الساس الاحدب لما كلبه الوزير لم يرد عليه  
فصرخ عليه الوزير وقال له تسكلم والّا أقطع رأسك بهذا السيف فعند ذلك قال الاحدب والله يا شيخ  
العفاريت من حين جعلتني في هذا الموضع مارفعت رأسي فبالله عليك ان ترفق بي فلما سمع الوزير  
كلام الاحدب قال له ما تقول فاني أبو العروسة وما ناعفريت فقال ليس عمري في يدك ولا تقدر ان  
تأخذ روعي فرح الي حال سبيلك قبل أن يأتيك الذي فعل بي هذه النفعال فاتم لا تزوجوني الا  
بمعشوقة الجواميس ومعشوقة العفاريت فلعن الله من زوجني بها ولعن من كان السبب في ذلك فقال  
له الوزير قم واخرج من هذا المكان فقال له هل أنا مجنون حتى أروح معك بغير اذن العفريت فانه  
قال لي اذا طلعت الشمس فاخرج وروح الي حال سبيلك فهل طلعت الشمس أولا فاني لا أقدر أن أطلع  
من موضعي الا ان طلعت الشمس فعند ذلك قال له الوزير من أتى بك الي هذا المكان فقال اني جئت  
البارحة الي هنا لاقضي حاجتي وازيل ضرورتى واذا بفارطلع من وسط الماء وصاح وصار يكبر حتى  
بقي قدرا الجاموسة وقال لي كلاما دخل في أذني فخلني وروح لعن العروسة ومن زوجني بها فتقدم اليه  
الوزير وأخرجه من المرحاض فخرج وهو يحجى وما صدق ان الشمس طلعت وطلع الي السلطان  
وأخبره بما اتفق له مع العفريت واما الوزير أبو العروسة فانه دخل البيت وهو حائر العقل في أمر بنته  
فقال يا بنتي اكشفي لي عن خبرك فقال ان الظريف الذي كنت أتجلى عليه بات عندي البارحة وأزال  
بكارتي وعلقت منه وان كنت لم تصدقني فهذه عمامته بلفتها على الكرسي ولباسه تحت الفراش وفيه  
شىء ملفوف لم اعرف ماهو فلما سمع والدها هذا الكلام دخل المتدع فوجد عمامة حسن بدر الدين  
ابن أخيه في الخال أخذها في يده وقلبها وقال هذه عمامة وزراء الانها موصلية ثم فطر الي الحرز مخيط  
في طرفه فاخذها وفتقه وأخذ اللباس فوجد الكيس الذي فيه الف دينار ففتحه فوجد فيه ورقة  
فقرأها فوجد مبيعة اليهودي واسم حسن بدر الدين بن نور الدين البصرى ووجد الف دينار  
فلما قرأ شمس الدين الورقة صرخ صرخة وخر مغشيا عليه فلما أفاق وعلم مضمون القصة تعجب وقال  
لا اله الا الله القادر على كل شىء وقال يا بنت هل تعرفين من الذي أخذ وجهك قالت لا قال انه ابن أخى  
وهو ابن عمك وهذه الألف دينار مهرك فسبحان الله فليت شعري كيف اتفقت هذه القضية ثم فتح  
الحرز المخيط فوجد فيه ورقة مكتوب ما عليها بخط أخيه نور الدين المصرى أبى حسن بدر الدين فلما  
نظر خط أخيه أشدهذين البيتين

أرى أنارهم فأذوب شوقا واسكب في مواطنهم دموعي

واسأل من بفرقتهم رمانى يمن على يومابا الرجوع

فلما فرغ من الشعر قرأ الحرز فوجد فيه تاريخ زواجه بنت وزير البصرة وتاريخ  
دخوله بها وتاريخ صمره إلى حين وفاته وتاريخ ولادة ولده حسن بدر الدين فتعجب  
واهتز من الطرب وقابل ماجرى لأخيه على ماجرى له فوجده سواء بسواء وزواجه  
وزواج الآخر موافقين تاريخا ودخولهما بزوجتهما متوافقا وولادة حسن بدر



الدين ابن أخيه وولادة بنته ست الحسن متواقين فاخذ الورقين وطلع بهما الى السلطان واعلمه  
 بما جرى من اول الامر الى آخره فتعجب الملك وأمر أن يؤرخ هذا الامر في الحال ثم أقام الوزير  
 ينظر ابن أخيه فواقع له على خبر فقال والله لا أعمان عملا ما سبقني اليه أحد وادرك شهر زاد الصباح  
 فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤) قالت بلغني امها الملك السعيد ان الوزير اخذ دواة وقلما وكتب أمتعة البيت وان  
 الخشخانة في موضع كذا والستارة الفلانية في موضع كذا وكتب جميع ما في البيت ثم طوى  
 الكتاب وأمر بخزن جميع الأمتعة واخذ العامة والطربوش وأخذ معه الفرجية والكيس  
 وحفظهما عنده واما بنت الوزير فانها لما كملت أشهرها ولدت ولدًا مثل القمير يشبه والده  
 من الحسن والسكال والبهاء والجمال فقطعوا سرته وكحلوا مقلته وسلموه الى المرضعات  
 وسموه عجيبا فصار يومه بشهر وشهره بسنة فلما مر عليه سبع سنين أعطاه جده لفقير ووصاه  
 ان يريه ويحسن تربيته فقام في المكتب أربع سنوات فصار يقاتل أهل المكتب ويسبهم  
 ويقول لهم من فيكم مثلي أنا ابن وزير مصر فقامت الاولاد واجتمعوا يشكون الى العريف  
 مما قاسوه من عجيب فقال لهم العريف انا أعلمكم شيئا تقولون له لما يجيء فيتوب عن الجحيم  
 للمكتب وذلك انه اذا جاء غدا فاقعد واحوله وقولوا لبعضكم والله ما يلعب معنا هذه اللعبة الا من  
 يقول لنا على اسم أمه واسم أبيه ومن لم يعرف اسم أمه واسم أبيه فهو بن حرام فلا يلعب معنا فلما  
 أصبح الصباح أتوا الى المكتب وحضر عجيب فاحتاطت به الاولاد وقالوا نحن نأعب لعبة ولكن  
 ما يلعب معنا الا من يقول لنا على اسم أمه واسم أبيه وانفقوا على ذلك فقال واحد منهم اسمي  
 ماجدي وأمي علوي وأبي عبد الدين وقال الآخر مثل قوله والآخر كذلك الى ان جاء الدور الى عجيب  
 فقال أنا اسمي عجيب وأمي ست الحسن وأبي شمس الدين الوزير بمصر فقلوا له والله ان الوزير  
 ما هو أبوك فقال عجيب الوزير أبي حقيقة فعند ذلك ضحكت عليه الاولاد وصفقوا عليه وقالوا  
 أنت ما تعرف لك أباقم من عندنا فلا يلعب معنا الا من يعرف اسم أبيه وفي الحال تفرق الاولاد من  
 حوله وتضاحكوا عليه فضاق صدره وانحنى بالبكاء فقال له العريف هل تعتقد ان أباك جدك الوزير  
 أبو أمك ست الحسن ان أباك ما تعرفه أنت ولا نحن لان السلطان زوجهما للسائس الا حدب وجاءت  
 الجن فناموا عندها فان لم تعرف لك أبيا يجعلوك بينهم ولداننا الا ترى ان ابن الياض يعرف أباه  
 فوزير مصر انما هو جدك وأما أبوك فلا نعرفه نحن ولا أنت فارجع لعقلك فلما سمع ذلك  
 الكلام قام من ساعته ودخل على والدته ست الحسن وصار يشكو لها وهو يبكي ومنعه  
 البكاء من الكلام فلما سمعت امه كلامه وبكاهه التهب قلبها عليه وقالت له يا ولدي ما الذي  
 أبلاك فاحك لي قصتك فحكى لها ما سمعه من الاولاد ومن العريف وقال يا ولدي من هو  
 ابني قالت له أبوك وزير مصر فقال لها ليس هو أبي فلا تكذبني على فان الوزير أبوك أنت  
 لا أبي أنا فن هو أبي فان لم تخبريني بالصحيح قتلت روعي بهذا الخنجر فلما سمعت والدته



ذكر آبيه بكت له كرو ولد عمها وتذكرت محاسن حسن بدر الدين البصرى وما جرى لها معه  
 وصرخت وكذلك ولدها واذا بالوزير يدخل فله انظر الى بكاءهما احترق قلبه وقال ما يبكيكما فاخبرته  
 بما اتفق لوند همام صغار المكتتب فبكى الآخر ثم تذكر اخاه وما اتفق له معه وما اتفق لابنته ولم يعلم  
 بما يباطل الامر ثم قام الوزير في الحال ومشى حتى طلع الى الديوان ودخل على الملك واخبره بالقصة  
 وطلب منه الاذن بالسفر الى الشرق ليقتصد مدينة البصرة ويسأل عن ابن اخيه وطلب من السلطان  
 ان يكتب له مراسيم لسائر البلاد اذا وجد ابن اخيه في أي موضع يأخذه ثم بكى بين يدي السلطان  
 فرق له قلبه وكتب مراسيم لسائر الاقاليم والبلاد ففرح بذلك ودعا للسلطان ودعه ونزل في الحال  
 وتجهز للسفر وأخذ ما يحتاج اليه وأخذ ابنته وولدها عجيبا وسافر أول يوم وثاني يوم وثالث يوم حتى  
 وصل الى مدينة دمشق فوجد هذات أشجار وأنهار كما قال الشاعر

من بعد يوم في دمشق وليلى حلف الزمان بمنلها لا يفلط  
 بتنا وجنح الليل في غفلاته ومن الصباح عليه فرع أشمط  
 والظل في تلك الغصون كأنه در يصاخره اللسيم فيسقط  
 والطير يقرأ والغدير صحفية والريح تكذب والغمام ينقط

فنزله الوزير من ميدان الحصباء ونصب خيامه وقال لعلمانه ناخذ الراحة هنا يومين فدخلك  
 العلمان المدينة لتضاء حوائجهم هذا يبيع وهذا يشتري وهذا يدخل الحمام وهذا يدخل جامع بنى  
 أمية الذي ما في الدنيا مثله ودخل المدينة عجيب هو وخادمه يتفرجان والخادم يمشى خلف عجيب وفي  
 يده سوط لضرب به جملا لسقط ولم يثر فلما نظر أهل دمشق الى عجيب وقده واعتدله وبهائه وكماله  
 بديع الجمال وخيم الدلال اللطف من نسيم الشمال وأحلى للظمان من الماء الزلال وألذ من العافية  
 لصاحب الاعتلال فلما راه أهل دمشق تبعوه وصارت الخلق تجرى وراءه وتتبعه وتقعده في الطريق  
 حتى يجي عليهم وينظرونه الى ان وقف عجيب بالامر المقدر على دكان آبيه حسن بدر الدين الذي  
 أجلسه فيه الطباخ الذي اعترف عند القضاء والشهود انه ولده فلما وقف عليه العبد في ذلك اليوم  
 وقف معه الخدام فنظر حسن بدر الدين الى ولده فاعجبه حين وجده في غاية الحسن فغن اليه فؤاده  
 وتعلق به قلبه وكان قد طبخ حبرمان محلى بلوز وسكر فاكلوا سواء فقال لهم حسن بدر الدين  
 انستموا ناكلوا هنيئا مريئا ثم ان عجيب قال لو والده اقمه كل معن العمل الله يجمعنا بمن نريد فقال حسن  
 بدر الدين يا ولدي هل بليت على صغر سنك بفرقة الاحباب فقال عجيب نعم نعم باعم حرق قلبي بفراق  
 الاحباب والحبيب الذي فارقتني هو والدي وقد خرجت انا وحدي نطوف عليه البلاد فوا حسرتاه  
 على جمع شملي به وبكى بكاء شديدا وبكى والده لبكاه وتذكر فرقة الاحباب ويعدده عن والده ووالدته  
 فغن له الخدام واكلوا جمر ما الى ان اکتفوا ثم بعد ذلك قاما وخرجا من دكان حسن بدر الدين  
 فاحس ان روحه فارقت جسده وراحت معهم فما قدر ان يصبر عنهم لحظة واحدة  
 فقفل الدكان وتبعهم وهو لا يعلم انه ولده وأسرع في مشيه حتى لحقهم قبل ان يخرجوا



من الباب الكبير فالتفت الطواشي وقال له مالك يا طباح فقال حسن بدر الدين لما نزلتم من عندي كأن  
روحي خرجت من جسمي ولي حاجة في المدينة خارج الباب فاردت أن أرافقكم حتى أقضي حاجتي  
وازجع فغضب الطواشي وقال لعجيب ان هذه اكله مشؤومة وصارت علينا مكرمة وها هو  
تابعنا من موضع الى موضع فالتفت عجيب فرأى الطباح فاغتاظ واحمر وجهه وقال للخادم دعه  
يمشي في طريق المسلمين فاذا خرجنا الى خيامنا وخرج معنا وعرفنا أنه يتبعنا نظرده فاطرق رأسه  
ومشى والخادم وراءه فتبعهم حسن بدر الدين الى ميدان الحصباء وقد قربوا من الخيام فالتفتوا



عجيب يلتقط حجرا ويرمي به أباه حسن بدر الدين



ورأوه خلفهم فغضب عجيب وخاف من الطواشي أن يخبر جده فامتزج بالغضب مخافة أن يقولوا  
 أنه دخل دكان الطباخ وأن الطباخ منه فالتفت حتى صارت عيناه في عين أبيه وقد بقي جسداً بلا  
 روح ورأي عجيب عينه كأنها عين خائن وربما كان ولدزناً فازداد غضباً فأخذ حجراً وضرب به  
 والده فوق الحجر في جبينه فبطخه فوقه حسن بدر الدين مغشياً عليه وسال الدم على وجهه وسار  
 عجيب هو والخدام إلى الخيام وأما حسن بدر الدين فإنه لما أفاق مسح دمه وقطع قطعة من عمامته  
 وعصب بها رأسه ولام نفسه وقال أنا ظلمت الصبي حيث غلقت دكاناً وتبعته حتى ظن أني خائن ثم  
 رجع إلى الدكان واشتغل يبيع طعامه وصار مشتاقاً إلى والدته التي في البصرة ويبكي عليها وأنشد  
 هذين البيتين

لاتسأل الدهر انصافاً لتظلمه      فلست فيه ترى يا صاح انصافاً  
 خذ ما تيسر وأزوالهم ناحية      لا يد من كدر فيه وإن صافى

ثم أتى حسن بدر الدين استغمر مشتغلاً يبيع طعامه وأما الوزير عمه فإنه أقام في دمشق ثلاثة أيام  
 ثم رحل متوجهاً إلى حمص فدخلها ثم رحل عنها صار يفتش في طريقه أينما حل وجهه في سيره إلى أن  
 وصل إلى ماردين والموصل وديار بكر ولم يزل سائراً إلى مدينة البصرة فدخلها فلما استقر به المنزل  
 دخل إلى سلطانها واجتمع به فاحترمه وأكرم منزله وسأله عن سبب مجيئه فأخبره بقتضه وإن أخاه  
 الوزير علي نور الدين فترحم عليه السلطان وقال أيها الصاحب إنه كان وزيراً وكنت أحبه كثيراً  
 وقدمات من مدة خمسة عشر عاماً وخلف ولدًا وقد فقدناه ولم نطاع له على خبر غير أن أمه عندنا لأنها  
 بنت وزيرٍ السكيري فلما سمع الوزير شمس الدين من الملك أن أم ابن أخيه طيبة فرح وقال يا ملك اني  
 أريد أن اجتمع بهم فإذا نزل في الحال ثم أنه صار يمشي إلى أن وصل إلى قاعة زوجة أخيه أم حسن بدر  
 الدين البصري وكانت في مهدة غيبية ولدها قد نزلت البكاء والنحيب بالليل والنهار فلما طالت عليها  
 المدة عملت لها قبراً من الرخام في وسط القاعة وصارت تسكي عليه ليلاً ونهاراً ولا تنام الا عند  
 ذلك القبر فلما وصل إلى مسكنها سمع حسنها فوقف خلف الباب فسمعها تنشد في القبر هذين البيتين

الله يا قبر هل زالت بحاسنه      وهل تغير ذلك المنظر النضر  
 يا قبر لا أنت بستان ولا فلك      فكيف يجمع فيك الغصن والقمر

فبينما هي كذلك وإذا بالوزير شمس الدين قد دخل عليها وسلم عليها وأعلمها أنه أخو زوجها ثم  
 أخبرها بما جرى وكشف لها عن القصة وإن ابنها حسن بدر الدين بات عند ابنته ليلة كاملة ثم فقد عند  
 الصباح وقال لها إن ابنتي حملت من ولدك وولدت ولدًا وهو مومي وأنه ولدك وولدك من ابنتي  
 فلما سمعت خبر ولدها وأنه حي ورأت أخا زوجها قامت إليه ووقعت على قدميه وقبلتها وأنشدته  
 هذين البيتين

لله در مبشرى بقدمهم      فلقد آتني بأطياب المسموع



لو كان يقنع بالخليع وهبته قلبا تقطع ساعة التوديع

ثم ان الوزير ارسل الى عجيب ليحضره فلما حضر قامت له جدته واعتنقته وبكت فقال لها شمس الدين  
ما هذا وقت بكاء بل هذا وقت تجمي لك للسفر معنا الى ديار مصر عسى الله ان يجمع شملنا وشملك  
بولدك ابن اخي فقالت سمعا وطاعة ثم قامت من وقتها وجمعت جميع امتعتها وذخايرها وجواربها  
وتجهزت في الحال ثم طاع الوزير شمس الدين الى سلطان البصرة وردعه فبعث معه هدايا وتحفا الى  
سلطان مصر وسافر من وقته هو وزوجه اخيه ولم يزل سائرا حتى وصل الى مدينة دمشق فنزل على  
القانون وضرب الخيام وقال لمن معه اننا نقيم بدمشق جمعة الى ان نشترى لاسلطان هدايا وتحفا ثم  
قال عجيب للطواشي يا غلام اني اشنتك الى الفرجة فقم بنا ننزل الى سوق دة شق ونعتبر احوالها  
وننظر ما جرى لذلك الطباخ الذي كنا اكلنا طعامه وشجعنا راسه مع انه قد كان احسن الينا ونحن  
اسانا فقل الطواشي سمعا وطاعة ثم ان عجيب اخرج من الخيام هو والطواشي وحركته القربة الى  
التوجه لوالده فدخل مدينة دمشق واما الزائرين الى ان وصل الى دكان الطباخ فوجداه واقفا في  
الدكان وكان ذلك قبل العصر وقد وافق الامر انه طبخ جب رمان فلما قرى بانه ونظره عجيب حن اليه  
قلبه ونظر الى اثر الضربة بالحجر في جبينه فقال السلام عليك يا هذا العلم ان خاطري عندك فلما نظر  
اليه حسن بدر الدين تعلقت احشاؤه به وخفق فؤاده اليه واطرق برأسه الى الارض و اراد ان يدير  
لسانه في فمه فاقدّر على ذلك ثم رفع رأسه الى ولده خاضعا متذلا وانشد هذه الايات

تمنيت من أهوى فلما رأيتَه      ذهلت فلم أملك لسانا ولا طرفا  
وأطرت اجلالا له ومهابة      وحاولت اخفاء الذي بي فلم يخف  
وكنت معدا للعتاب صحائفها      فلما اجتمعنا ما وجدت ولا حرفا

ثم قال لهما اجبر اقنبي وكلام من ضعاي فوالله ما نظرت اليك أيها الغلام الا حن قلبي اليك وما كنت  
تبعثك الا وانا بغير عقل فقال عجيب والله انك محب لنا ونحن اكلنا عندك لقمة فلا زمتنا عقبها  
وأردت ان تهتكنا ونحن لانا كل لك اكلنا الا بشرط ان تحلف انك لا تخرج وراءنا ولا تتبعنا ولا  
لا تعود اليك من وقتنا هذا فنحن مقيمون في هذه المدينة جمعة حتى يأخذ جدي هدايا للملك  
فقال بدر الدين لكم على ذلك فدخل عجيب هو والخدام في الدكان فقدم لهما زبدي ممتلئة جب رمان  
فقال عجيب كل مع الغل الله يفرج عنا فقرح حسن بدر الدين واكل معهم حتى امتلأت بطونهما  
وشبع اشباعا على خلاف عادتهما ثم اسرفوا و اسرافا في مشيها حتى وصلوا الى خيامها ودخل عجيب على  
جدته ام زاده حسن بدر الدين فقبلته وتذكرت حسن بدر الدين فتنهدت وبكت ثم انها انشدت  
هذين البيتين

لوم أرى بأن الشمل يجتمع      ما كان لي في حياتي يعدكم طمع  
اقسمت ما في فؤادي غير حبيكم      والله ربي على الاسرار مطلع



ثم قالت لعجيب يا ولدي أين كنت قال في مدينة دمشق فعند ذلك قامت وقدمت له زبديّة لعمام من حب الرمان وكان قليل الحلاوة وقالت للخادم أقدم مع سيدك فقال الخادم في نفسه والله ما لنا شهية في الاكل ثم جلس الخادم وأما عجيب فانه لما جلس كان بطنه ممتلئاً بماأكل وشرب فاخذ لقمة وعمسها في حب الرمان وأكلها فوجده قليل الحلاوة لانه شعباناً فتضجر وقال أي شيء هذا الطعام الوحش فقالت جدته يا ولدي اتعيب طبيخي وأنا طبخته ولا أحد يحسن الطبخ مثل الاب والدة حسن بدر الدين فقال عجيب والله ياسيدي ان طبيخك هذا غير متقن نحن في هذه الساعة رأينا في المدينة لما خاطب حب رمان ولكن رائحته يفتح لها القلب وأما طعامه فانه يشتهي نفس المتخوم ان أكل وأما طعامك بالنسبة اليه فانه لا يساوي كثيراً ولا قليلاً فلما سمعت جدته كلامه اغتاظت نيمطاً شديداً ونظرت الى الخادم وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح وفي ليلة (٢٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان جدة عجيب لما سمعت كلامه اغتاظت ونظرت الى الخادم وقالت له ويلك هل أنت افسدت ولدي لانك دخلت به الى دكاكين الطبّاخين تخاف الطواشي وانكر وقال مادخلنا الدكان ولسكن جزنا جواراً فقال عجيب والله لقد دخلنا وأكلنا وهو أحسن من طعامك فقامت جدته وأخبرت أخاز وجهاً وأغرته على الخادم فحضر الخادم قدام الوزير فقال له لم دخلت بولدي دكان الطبّاخ تخاف الخادم وقال مادخلنا فقال عجيب بل دخلنا وأكلنا من حب الرمان حتى شعباناً وسقنانا الطبّاخ ثم ابا بلشج وسكر فازداد غضب الوزير على الخادم وسأله فانكر فقال له الوزير ان كان كلامك صحيحاً فاقعد وكل قدامنا فعند ذلك تقدم الخادم وأراد أن يأكل فلم يقدر ورمي اللقمة وقال ياسيدي اني شعبان من البارحة فعرف الوزير انه أكل عند الطبّاخ فامر الجوّاري أن ينظر حنه فطرحه ونزل عليه بالضرب الوجيع فاستغاث وقال ياسيدي اني شعبان من البارحة ثم منع عنه الضرب وقال له انطلق بالحق فقال اعلم اننا دخلنا دكان الطبّاخ وهو يطبخ حب الرمان فعرف لنا منه والله ما أكلت عمري منه ولا رأيت أقبح من هذا الذي قدامنا فغضبت أم حسن بدر الدين وقالت لا بد أن تذهب الى هذا الطبّاخ وتجيء لنا بزبديّة حب رمان من الذي عنده وتريه لسيدك حتى يقول ايها الحسن وأطيب فقال الخادم نعم في الحال اعطته زبديّة ونصف دينار فضني الخادم حتى وصل الى الدكان وقال للطبّاخ نحن تراهنك على طعامك في بيت سيدنا لان هنالك حب رمان طبخه أهل البيت فهات لنا بهذا النصف دينار وادرباك في طيه واتقنه فقد أكلنا الضرب الموجه على طبيخك فضحك حسن بدر الدين وقال والله ان هذا الطعام لا يحسنه أحد الا أنا ووالدتي وهي الآن في بلاد بعيدة ثم انه عرف الزبديّة وأخذها وختمها بالمسك وماء الورد فأخذها الخادم وأسرع بها حتى وصل اليهم فأخذتها والدة حسن وذاقها ونظرت حسن طعامها فعرفت طبّاخها فصرخت ثم وقعت مغشياً عليها فبهت الوزير من ذلك ثم رشوا عليها ماء الورد وبعده ساعة افاقت وقالت ان كان ولدي في الدنيا فاطبخ حب الرمان هذا الا هو وهو ولدي حسن بدر الدين لا شك فيه ولا محالة لان هذا طعامه وما أحد يطبخه غيره الا أنا لاني علمته طبيخه فلم اسمع الوزير



كلامها فرح فرحاً شديداً وقال وأشوقه الى رؤية ابن أخي آتري تجمع الايام شملنا وما نطلب  
الاجتماع به الا من الله تعالى ثم ان الوزير قام من وقته وساعته وصاح على الرجال الذين معه وقال  
يعضى منكم عشرون رجلا الى دكان الطباخ ويهدمونها ويكتفون بهامته ويحرقونه غصبا الى مكاني  
من غير ايداء يحصل له فقالوا له نعم ثم ان الوزير ركب من وقته وساعته الى دار السعادة واجتمع  
بنائب دمشق واطلعه على السكتب التي معه من السلطان فوضعها على رأسه بعد تقميلها وقال من هو  
غريمك قال رجل طباخ في الحال أمر حجاباً به أن يذهبوا الى دكانه فذهبوا فأروها مهدومة وكل  
شيء فيها مكسور لانه لما توجه الى دار السعادة فعلت جماعته ما أمرهم به وصاروا منتظرين مجيء  
الوزير من دار السعادة وحسن بدر الدين يقول في نفسه يا ترى أي شيء أروا في حب الزمان حتي  
صار لي هذا الامر فلما حضر الوزير من عند نائب دمشق وقد أذن له في أخذ غريمه وسفره به فلما  
دخل الخيام طلب الطباخ فاحضره ومكتفاً بعامته فلما نظر حسن بدر الدين الى عمه بكى بكاء  
شديداً وقال يا مولاي ما ذنبي عندكم فقال له أنت الذي طبخت حب الزمان قال نعم فهل وجدتم فيه  
شيئاً يوجب ضرب الرقبة فقال هذا أقل جزائك فقال له يا سيدي أمتا توقفتني على ذنبي فقال له الوزير  
نعم في هذه الساعة ثم ان الوزير صرخ على الغلمان وقال هاتوا الجمال وأخذوا حسن بدر الدين  
معهم وادخلوه في صندوق وقتلوا عليه وساروا ولم يزلوا سائرين الى أن أقبل الليل فخطوا وأكلوا  
شيئاً من الطعام وأخرجوا حسن بدر الدين فاطعموه وأعادوه الى الصندوق ولم يزلوا كذلك حتي  
وصلوا الى مكان فأخرجوا حسن بدر الدين من الصندوق وقال له هل أنت الذي طبخت حب الزمان  
قال نعم يا سيدي فقال الوزير قيده وفقيدوه وأعادوه الى الصندوق وساروا الي ان وصلوا الي مصر  
وقد نزلوا في الزيدانية فامر باخراج حسن بدر الدين من الصندوق وأمر باحضار نجار وقال اصنع  
لهذا لعبة خشب فقال حسن بدر الدين وما تصنع بها فقال أصلبك واسمرك فيها ثم أدور بك  
المدينة كلها فقال على أي شيء تفعل بي ذلك فقال الوزير على عدم اتقان طبيختك حب الزمان  
كيف طبخته وهو ناقص فلنلا فقال له وهل لكونه ناقص فلنلا تصنع معي هذا كله أما كفاك  
حبسي وكل يوم تطعموني أكلة واحدة فقال له الوزير من أجل كونه ناقصاً فلنلا ما جزاؤك الا  
القتل فتعجب حسن بدر الدين وحزن على روحه وصار يتفكر في نفسه فقال له الوزير في أي شيء  
تتفكر فقال له في العقول السخيفة التي مثل عقلك فانه لو كان عندك عقل ما كنت فعلت معي  
هذه النعال لاجل نقص للقتل فقال له الوزير يجب علينا أن نؤدبك حتى لا تعود لمثله فقال  
حسن بدر الدين ان الذي فعلته معي اقل شيء فيه ادبي فقال لا بد من صلبك وكل هذا والنجار  
بصالح الخشب وهو ينظر اليه ولم يزلوا كذلك الى أن أقبل الليل فأخذه عمه ووضعوه في الصندوق  
وقال في غد يكون صلبك ثم صبر عليه حتي عرف أنه نام فقام وركب وأخذ الصندوق فداه ودخل  
المدينة وسار الى أن دخل بيته ثم قال لا بنتهست الحسن الحمد لله الذي جمع شملك بابن عمك قومي



وأفرشى البيت مثل فرش ليلة الجلاء فأمرت الجوارى بذلك فقمين وأوقدن الشمع وقد أخرج  
 الوزير الورقة التي كتب فيها امتعة البيت ثم قرأها وأمر أن يضعوا كل شيء في مكانه حتى أن الرائي إذا  
 رأى ذلك لا يشك في أنها ليلة الجلاء بعينها ثم أن الوزير أمر أن تحط عمامة حسن بدر الدين في مكانها  
 الذي حطها فيه بيده وكذلك السر والوال والكيس الذي تحت الطراحة ثم أن الوزير أمر ابنته تتحف  
 نفسها كما كانت ليلة الجلاء وتدخل الخمدع وقال لها اذ دخل عليك ابن عمك فقولي له قد أبطأت على  
 في دخولك بيت الخلاء وودعيه بييت عندك وتحدثي معه الى النهار وكتب هذا التاريخ ثم أن الوزير  
 اخرج بدر الدين من الصندوق بعد أن فك القيد من رجله وخلع ما عليه من الثياب وصار بقميص  
 النوم وهو رفيع من غير سروال كل هذا وهو نائم لا يعرف بذلك ثم انتبه بدر الدين من النوم فوجد  
 نفسه في دهليز نير فقال في نفسه هل أنا في أضغاث أحلام أو في اليقظة ثم قام بدر الدين فمشى قليلا الى  
 باب ثان ونظر واذا هو في البيت الذي انجلب فيه العروسة ورأى الخمدع والسرير ورأى عمامته  
 وحوائجها فلما نظر ذلك بهت وصار يقدم رجلا ويؤخر أخرى وقال في نفسه هل هذا في المنام  
 أو في اليقظة وصار يحسح جبينه ويقول وهو متعجب والله ان هذا مكان العروسة التي انجلبت فيه على  
 فاني كنت في صندوق فيبيناهو يخاطب نفسه واذا تبست الحسن رفعت طرف الناموسية وقالت  
 له ياسيدي أمانتدخل فانك أبطأت على في بيت الخلاء فلما سمع كلامها ونظر الى وجهها وضحك  
 وقال ان هذه أضغاث أحلام ثم دخل وتمهد وتفكر فيما جرى له وتحير في أمره واشككت عليه قضيته  
 ولما رأى عمامته وسرواله والكيس الذي فيه الالف دينار قال الله اعلم أني في أضغاث أحلام وصار من  
 فرط التعجب متحيرا وهنأ أدرك شهر زاد الصباح ( وفي ليلة ٢٥ ) قالت بلغني أن بدر الدين  
 تعجب وتحير فمئذ ذلك قالت له ست الحسن مالي أراك متعجبا متحيرا ما كنت هكذا في أول الليل  
 فضحك وقال كم عام لي غائب عنك فقالت له سلامتك اسم الله حواليك أنت انما خرجت الى  
 الكنيف لتقضى حاجة وترجع فاي شيء يجري في عقلك فلما سمع بدر الدين ذلك ضحك وقال لها  
 صدقت ولسكنني لما خرجت من عندك غلبني النوم في بيت الراحة فاهت أني كنت طباخا في دمشق  
 وأمت بها عشرة سنين وكانه جاءني صغير من أولاد الالكابر ومعه خادم وحصل من أمره كذا وكذا  
 ثم أن حسن بدر الدين مسح بيده على جبينه فرأى أثر الضرب عليه فقال والله ياسيدي كأنه حق  
 لانه ضربني على جبينه فشجبه فكأنه في اليقظة ثم قال لعل هذا المنام حصل حين تعاققت أنا وأنت  
 ونمنا فرأيت في المنام كأنني سافرت الى دمشق بلاطربوش ولا عمامة ولا سروال وعملت طباخا ثم  
 سكنت ساعة وقال والله كاني رأيت أني طبخت حب رمان وقلته له قليل والله ما كاني الانمت في بيت  
 الراحة فرأيت هذا كله في المنام فقالت له ست الحسن بالله وعليك أي شيء رأيت به زيادة على ذلك  
 فحكى لها جميع ما رآه ثم قال والله لولا اني انتبهت لسكانوا صلبوني على لعبه خشب فقالت له على  
 أي شيء فقال على قلة الفلفل في حب الرمان ورأيت كأنهم أخرجوا دكاني وكسروا مواعيني

وما يطلب  
 معه وقال  
 الى مكاني  
 واجتمع  
 من هو  
 به وكل  
 من يحس  
 في حني  
 مره به فما  
 بكى بكاه  
 وجدتم  
 قال له لوز  
 بدر الدين  
 ولواكل  
 ذلك حني  
 حب الرمان  
 والي مع  
 وقال أص  
 ثم أدور  
 حب الرمان  
 أما كذا  
 اجزاء  
 يرفي أي شيء  
 فقلت من  
 يد ليله فف  
 وهذا والحب  
 في الصلوات  
 لدهم ودر  
 همك فوي



وخطبوني في صندوق وجاءوا بالنجار ليصنع لي لعبة من خشب لانهم ارادوا  
صليبي عليها فالحمد لله الذي جعل ذلك كله في المنام ولم يجعله في اليقظة فضحكت ست الحمن  
وضمته الى صدرها وضمها الى صدره ثم تذكر وقال والله ما كانه الا في اليقظة فانما عرفت  
اي شيء الخبر ولا حقيقة الحال ثم انه نام وهو متحير في امره فتارة يقول رأيت في المنام  
ونارة يقول رأيت في اليقظة ولم يزل كذلك الى الصباح ثم دخل عليه عمه الوزير شمعون  
الدين فسلم عليه فنظر له حسن بدر الدين وقال بالله عليك اما أنت الذي أمرت بتسكتيفي  
وتسمير دكاني من شأن حب الرمان لكونه قليل الفلفل فعند ذلك قال الوزير اعلم يا ولدي  
انه ظهر الحق وبان ما كان محتفيا أنت ابن أخي وما فعلت ذلك حتى تحققت انك الذي  
دخلت على بنتي تلك الليلة وما تحققت ذلك حتى رأيتك عرفت البيت وعرفت عمامتك  
وسروالك وذهبك والورقتين التي كتبتها بخطك والتي كتبها والدك أخي فاني ما رأيتك  
قبل ذلك وما كنت أعرفك واما أمك فاني جئت بها معي من البصرة ثم رمى نفسه عليه  
وبكى فلما سمع حسن بدر الدين كلام عمه تعجب غاية العجب وعانق عمه وبكى من شدة  
الفرح ثم قال له الوزير يا ولدي ان سبب ذلك كله ماجري بيني وبين والدك وحكي له جميع  
ما جرى بينه وبين اخيه وأخبره بسبب سفر والده الى البصرة ثم ان الوزير أرسل الى عجيب  
فلما رآه والده قال هذا الذي ضربني بالحجر فقال الوزير هذا ولدك فعند ذلك رمى نفسه  
عليه وأنشد هذه الايات

ولقد بكيت على تنرق شملنا زهانا وفاض الدمع من أجفاني  
ونذرت ان أجمع المهيمن شملنا ماعدت أذكر فرقة بلساني  
هجم السرور على حتى انه من فرط ما قد سرتني أبكاني  
فلما فرغ من شعره التفتت اليه والدته والقت روحها عليه وأنشدت هذين البيتين  
الدهر أقسم لا يزال مكدرى جنث يمينك يا زمان فكفر  
السعد وافى والحبيب مساعدي فانهض الى داعي السرور وشمر

ثم ان والدته حكته له جميع ما وقع لها بعده وحكى لها جميع ما قاساه فشكروا الله على جمع  
تشملمهم ببعضهم ثم ان الوزير طلع الى السلطان وأخبره بما جرى له فتعجب وأمر أن يؤرخ ذلك في  
السجلات ليكون حكاية على ممر الأوقات ثم ان الوزير أقام مع ابن أخيه وابنته وابنها وزوجة أخيه في  
الدمعش الى ان أتاهم هازم الذوات ومفرق الجماعات وهذا يا أمير المؤمنين ماجري للوزير شمس الدين  
وأخيه نور الدين فقال الخليفة هر وبن الرشيد والله ان هذا الشيء أعجاب ووهب للشباب ضربة من  
عنده ورتب له ما يعيش به وصار ممن ينادوه ثم ان البنت قالت وما هذا باعجب من حكاية الخياط  
والاحدب واليهودي والمباشر والنصراني فيما وقع لهم قال الملك وما حكايتهم



حكاية الخياط والاحدب واليهودي والمباشر والنصراني فيما وقع بينهم  
 قالت بلغني أيها الملك السعيد انه كان في قديم الزمان رسالف العصر والوان في مدينة الصين  
 رجل خياط مبسوط الرزق يحب الاله والطرب وكان يخرج هو وزوجته في بعض الاحيان يتفرجان على  
 موائد المنزهات فخرجوا يوماً من أول النهار ورجعا اخره الى منزلها عند المساء فوجدوا في طريقهما  
 رجلاً أحد برؤيته تضحك الغضبان وتزِيل الهم والاحزان فعند ذلك تقدم الخياط هو وزوجته  
 يتقوزان عليه ثم انهما عزم عليه أن يروح معهما الى بيتهم ليناديهما تلك الليلة فاجابهما الى ذلك  
 ومشى معهما الى البيت فخرج الخياط الى السوق وكان الليل قد أقبل فاشترى سمكاً مقلياً وخبزاً ولحماً  
 وجلالوة يتحلون بهن ثم رجع وحط السمك قدام الاحدب وجلسوا ياكلون فاخذت امرأة الخياط جزلة  
 سمك كبيرة ولقمتها بالاحدب وسدت فيه بكفها وقالت والله ما تأكلها الا دفعة واحدة في نفس واحدم  
 ولا أمهلك حتى تمضغها فابتلعها وكان فيها شوكة قوية فتصلبت في حلقة لاجل انقضاء اجله فمات  
 وادرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان امرأة الخياط لما لقت للاحدب الجزلة السمك  
 مات لا تقضاء أجله في وقته فقال الخياط لاجل ولا قوة الا بالله العلي العظيم هذا المسكين ما كان موته  
 الا هكذا اعلى أيدينا فقالت المرأة وما هذا التواني أما سمعت قول الشاعر

مالي أعلل نفسي باحمال على أمر يكون به هم وأحزان  
 ماذا التموذ على نار وما أخذت ان القعود في النيران خسران

فقال لها زوجها وما فعله قالت قم واحمله في حضنك وانشر عليه فوطه حرير وأخرج أنا قدامك وأنت  
 ورأى في هذه الليلة وقل هذا ولدي وهذه أمه ومرادنا ان نوديه الى الطبيب ليدويه فاما سمع الخياط  
 هذا الكلام قام وحمل الاحدب في حضنه وزوجته تقول يا ولدي سلامتك ابن محل وجعلك وهذا  
 الجدرى كان لك في أي مكان فسكل من رأهما يقول معهما طفل مصاب بالجدرى ولم يزل مسائرين  
 وهما يسألان عن منزل الطبيب حتى دلوهما على بيت طبيب يهودي فقرما الباب فنزلت لهما جارية  
 سوداء وفتحت الباب ونظرت واذا بانسان حامل صغير وامه معه فقالت الجارية ما خبركم فقالت  
 امرأة الخياط معنا صغير مرادنا ان ينظره الطبيب فخذى الربيع دينار واعطيه لسيدك ودعيه ينزل  
 ليري ولدي فقد لحقه ضعف فطلعت الجارية ودخلت زوجة الخياط داخل العتبة وقالت لزوجها دع  
 الاحدب هنا وتقوز بانفسنا فوقفه الخياط واسنده الى الحائط وخرج هو وزوجته واما الجارية فانها  
 دخلت على اليهودي وقالت له في أسفل البيت ضعيف مع امرأة ورجل وقد أعطاني ربيع دينار لك  
 وتصف لهما ما يوافقهما رأى اليهودي الربيع دينار فرح وتام عاجلاً ونزل في الظلام قائل ما نزل عثرت  
 رجله في الاحدب وهو ميت فقال باللعز يز باللمولى والعشر كلمات بالهرون ويوشع بن نون كانى  
 عثرت في هذا المريض فوق الى اسفل فمات فكيف أخرج بقتيلي من بيتي فحمله وطلع به من حوش  
 البيت الى زوجته واعلمها بذلك فقالت له وما وقع ذلك ههنا فان قدمت هنا الى طلوع النهار راحت



أرواحنا فانا وأنت نطلع به الي السطح وزميه في بيت جارنا المسلم فانه رجل مباشر على مطبخ السلطان وكثيرا ماتا القبط في بيته وتاكل بما فيه من الاطعمه والفيران وان استمر فيه ليلة يتزل عليه الكلاب من السطوح وتاكله جميعه فطلع اليهودي وزوجته وهما حاملان الاحدب وانزلاه بيديه ورحليه الي الارض وجعله ملامسا للحائط ثم نزلا وانصرفا ولم يستقر نزول الاحدب الا والمباشر قد جاء الي البيت في وقته وطلع البيت ومعه



الي يهودي عند معاثر في الاحدب وهو ميت  
شمعة مضيئة فوجد ابن آدم واقفا في الزاوية في جانب المطبخ فقال ذلك المباشر ما هذا والله ان الذي



يسرق حوا نحن ما هو الا ابن آدم فيأخذ ما وجدته من لحم أو دهن ولو خبأته من القبط والكلاب  
وان قتلت قطرة الحارة وكلابها جميعا لا يفيد لانه ينزل من السطوح ثم أخذ مطرقة عظيمة وكره بها  
فصار عنده ثم ضرب بها على صدره فوق وقع فوجد ميتا خزن وقال لا حول ولا قوة الا بالله وخاف على نفسه  
وقال لعن الله الدهن واللحم وهذه الليلة كيف فرغت منية ذلك الرجل على يدي ثم نظر اليه فاذا هو  
أحدب فقال اما يكفي انك أحدب حتى تكون حراميا وتسرق اللحم والدهن يا ستار استرني يسترك  
الجبل ثم حمله على أكتافه ونزل به من بيته في آخر الليل وما زال سائرا به الى اول السوق فاوقفه بجانب  
دكان في رأس عطفة وتركه وانصرف واذا بنصراني وهو سمسار السلطان وكان سكران فخرج يريد  
الحمام فقال له سكره ان المسيح قريب فاذا لم يمشى ويتمايل حتى قرب من الاحدب وجعل يريق الماء  
قباله فلاحت منه التفاتة فوجد واحدا واقفا وكان النصراني قد خطفوا عمامة في اول الليل فله رأى  
الاحدب واقفا اعتقد انه يريد خطف عمامة فطبق كفه ولسك الاحدب على رقبته فوقع في الارض  
وصاح النصراني على حارس السوق ثم نزل على الاحدب من شدة سكره ضرب باصا ويخنقه خنقا فجاء  
الحارس فوجد النصراني باركا على المسلم وهو يضر به فقال الحارس قم عنه فقام فتقدم اليه الحارس  
فوجد ميتا فقال كيف يقتل النصراني مسلما ثم قبض على النصراني وكنفه وجاء به الى بيت الوالي  
والنصراني يقول في نفسه يا مسيح يا عدراء كيف قتلت هذا وما أسرع مامات في لسكة قد راحت  
السكرتة وجاءت الفكرة ثم ان الاحدب والنصراني باتا في بيت الوالي وامر الوالي السيف ان ينادى عليه  
ونصب للنصراني خشبة واوقفه تحتهما وجاء السيف ورمي في رقبة النصراني الجبل واراد ان يعلقه واذا  
بالمباشر قد شق الناس فرأى النصراني وهو واقف تحت المشنقة ففسح الناس وقال للسيف لا تفعل  
انا الذي قتلته فقال له الوالي لا شيء قتلته قال اني دخلت الليلة بيتي فرأيت نزل من السطح وسرق  
مصالحى فضرته بمطرقة على صدره فمات خملته وجئت به الى السوق واوقفته في موضع كذا في  
عطفة كذا ثم قال المباشر ما كفاني اني قتلت مسلما حتى يقتل بسببي نصراني فلا تشق غيري فلما  
سمع الوالي كلام المباشر اطلق سراح النصراني السمسمار وقال للسيف اشق هذا باعترافه فاخذ  
الجبل من رقبة النصراني ووضعه في رقبة المباشر وأوقفه تحت الخشبة واراد ان يعلقه واذا باليهودي  
الطيب قد شق الناس وصاح على السيف وقال لا تفعل فما قتله الا انا وذلك انه جاءني في بيتي ليدأوى  
فنزلت اليه فعمرت فيه برجلي فمات فلا تقتل المباشر واقتلني فامر الوالي ان يقتل اليهودي الطيب  
فاخذ السيف الجبل من رقبة المباشر ووضعه في رقبة اليهودي الطيب واذا بالخطاط جاء  
وشق الناس وقال للسيف لا تفعل فما قتله الا انا وذلك اني كنت بالنهار اتفرج وجئت  
وقت العشاء فلقيت هذا الاحدب سكران ومعه دف وهو يغني بفرحة فوقت اتفرج  
عليه وجئت به الي بيتي واشترت سمكا وقعدنا نأكل فاحذت زوجتي قطعة سمك ولقمة  
ودستهما في فم فرورات لوقته فاخذته انا وزوجتي وجئنا به لبيت اليهودي فنزلت الجارية  
وفتحت لنا الباب فقبلت لها قولي لسيدك ان بالباب امرأة ورجلا ومعهما ضعيف نعال



انظره وصف له دواء واعطيتها ربع دينار فطلعت لسيدها واسندت الاحدب الي جهة السلم  
ومضيت انا وزوجتي فترل اليهودي فعرث فيه فظن انه قتله ثم قال الخياط لليهودي اصحیح هذا قال  
نعم والتفت الخياط للوالي وقال له اطلق اليهودي واشنقني فلما سمع الوالي كلامه تعجب من امر  
الاحدب وقال ان هذا امر يؤرخ في الكتب ثم قال للسياف اطلق اليهودي واشنق الخياط باعترافه  
فقدمه السياف وقال هل تقدم هذا وتؤخر هذا ولا نشنق واحدا ثم وضع الحبل في رقبة الخياط فهذا  
ما كان من امر هؤلاء (واما) ما كان من امر الاحدب فقيل انه كان مسخرة لاسلطان وكان السلطان  
لا يقدر ان يفارقه فلما سكر الاحدب غاب عنه تلك اللبابة وثاني يوم الي نصف النهار فسأل عنه بعض  
الحاضر بن فقالوا له يا مولا ناطلع به الوالي وهو ميت وامر بشنق قتله فترل الوالي ليشنق القاتل فحضر  
له ثان وثالث وكل واحد يقول ما قتله الا انا وكل واحد يذکر لوالو سبب قتله فلما سمع الملك هذا  
الكلام ضرخ على الحاجب وقال له انزل الي الوالي واتتني بهم جميعا فنزل الحاجب فوجد السياف كاد  
ان يقتل الخياط فصرخ عليه الحاجب وقال لا تفعل واعلم الوالي ان القضية بلغت الملك ثم اخذه  
واخذ الاحدب معه محمولا والخياط واليهودي والنصراني والمباشر وطلع بالجميع الي الملك فلما  
تمثل الوالي بين يديه قبل الارض وحكى له جميع ماجرى مع الجميع فلما سمع الملك هذه الحكاية  
تعجب واخذه الطرب وامر ان يكتب ذلك بماء الذهب وقال للحاضر بن هل سمعتم مثل قصة هذا  
الاحدب فعند ذلك تقدم النصراني وقال يا مملك الزمان ان اذنت لي حدثتك بشيء جرى لي وهو  
اعجب واغرب واغرب من قصة الاحدب فقال الملك حدثنا بما عندك فقال النصراني اعلم يا مملك  
الزمان اني لما دخلت تلك الديارات بتبتمتجر واقفني المقدو وعندكم وكان مولدي بمصر وانا من قبطها  
وتربيت بها وكان والدي سمسارا فلما بلغت مبلغ الرجال توفي والدي فعملت سمسارا ما كانه فيينا انا  
قاعد يومامن الايام واذا بشاب احسن ما يكون وعليه افخر ملبوس وهو راكب حمارا فلما راني  
سلم علي فقمتم اليه تعظيما له فاخرج منديلا وفيه قدر من السمسم وقال كي ساوي الارذب من هذا  
وقلت له مائة درهم فقال لي خذ التراسين والسكيا لين واعمد الي خان الجوالي في باب النصر تجدني فيه  
وتركني ومضى واعطاني السمسم بمنديله الذي فيه العينة فدرت على المشترين فبلغ ثمن كل اردب  
مائة وعشرين درهما فخذت معي اربعة تراسين ومضيت اليه فوجدته في انتظارى فلما راني قام الي  
الخرن وفتحته فكيلناه فجاء جميع ما فيه خمسين اردبا فقال الشاب لك في كل اردب عشرة دراهم سمسرة  
واقبض الثمن واحفظه عندك وقدرا الثمن خمسة آلاف لك منها خمسمائة ويبقى لي اربعة آلاف  
وخمسمائة فاذا فرغ بيع نحو اصلي جئت اليك واخذتها فقلت له الامر كما تريد ثم قبلت يديه ومضيت  
من عنده فحصل لي في ذلك اليوم الف درهم وغاب عني شهر اثم جاء وقال لي ابن الدراهم فقلت هاهي  
حاضرة فقال احفظها حتي اجيء اليك فاخذ ما فقعدت انتظره فغاب عني شهر اثم جاء  
وقال لي ابن الدراهم فقمتم وسامت عليه وقلت له هل لك ان تأكل عندنا شيئا فاني وقال لي  
احفظ الدراهم حتى امضي واجيء فاخذها منك ثم ولي فقمتم واحضرت له الدراهم وقعدت



انتظره فغاب عني شهر اثم جاء وقال لي بعد هذا اليوم آخذها منك ثم ولي فقامت واحضرت له الدراهم  
وقعدت انتظره فغاب عني شهر افقلت في نفسي ان هذا الشاب كامل السماحة ثم بعد الشهر جاء وعليه  
ثياب فاخرة فامار اية قبلت يديه ودعوت له وقلت له ياسيدي اما تقبض دراهمك فقال مهلا على حتى  
افرح من قضاء مصالحي واخذها منك ثم ولي فقلت في نفسي والله اذا جاء لا ضيفه لكوني انتفعت  
بدراهمه وحصل لي منه امال كثير فلما كان آخر السنة جاء وعمايه بدلة انخرس الاولى خلقت عليه ان ينزل  
عندي ويضيفني فقال بشرط ان ماتنقحه من مالي الذي عندك قلت نعم واجلسته ونزلت فهايات  
ما ينبغي من الأطعمه والاشربة وغير ذلك واحضرته بين يديه وقلت له بامم الله فقدم الى المائدة  
ومديده الشمال واكل معي فتعجبت منه فلما فرغنا غسل يده وناولته ما يمسخها به وجلسنا للحديث  
فقلت ياسيدي فرح عني كربة لاى شىء اكلت بيدك الشمال لعل في يدك اليمين شيئا يؤلك فلما  
سمع كلامي اشد هذين البيتين

خليلي لا تسأل على ما يمهجتي من اللوعة الحرى فتظهر أسقام  
وما عن رضا فارقت سلمى معوضا يديلا ولكن للضرورة أحكام

ثم اخرج يده من كفه واذا هي مقطوعة زنديلا كف فتعجبت من ذلك فقال لي لا تعجب ولا  
تقل في خاطر ك انى اكلت معدك بيدى الشمال عجبا ولكن لقطع يدى اليمين سبب من العجب فقلت  
وما سبب ذلك فقال اعلم انى من بغداد والذى من اكابرها فلما باغت مبلغ الرجال سمعت السياحين  
والمسافرين والتجار يتحدثون بالديار المصرية فبقي ذلك في خاطرى حتى مات والذى فاخذت  
أموالا كثيرة اوهيات متجرا من قماش بغدادى وموصلى ونحو ذلك من البضائع النفيسة وحزمت  
ذلك وسافرت من بغداد وكتب الله السلامة لي حتى دخلت مدينتكم هذه ثم بكى رأشد  
هذه الايات

فديسلم الاكمه من حفرة يسقط فيها الباصر الناظر  
ويسلم الجاهل من لفظه يهلك فيها العالم الملهم  
ويعسر المؤمن في رزقه ويررق الكافر القاهر  
ما حياة الانسان ما فعله هو الذى قدره القادر

فله افرغ من شعره قال فدخلت مصر وارلت القماش فى خان سرور وفككت احمالي  
وأدخلته واعطيت الخادم دراهم ليشترى لنا بهاشية اما كله وعت قليلا فلما قت ذهبت بين القصرين  
ثم رجعت وبت ليلتي فاما أصبحت فتحت رزمة من القماش وقلت فى نفسي اقوم لاشق بعض  
الاسواق وانظر الحال فاخذت بعض القماش وحملته لبعض علمانى وسرت حتى وصات فيسرية  
جرجس فاستقبلنى السامسة وكانوا علموا بمجيئى فاخذوا منى القماش ونادوا عليه فلم يبلغ منه  
رأس ماله فقال لى شيخ الدلائن ياسيدي انا أعرفك لاشيئا تستفيد به وهو ان تعمل مثل ما يعمل  
التجار فتبيع متجرك لى مدة معلومة بكاتب وشاهد وصير فى وتأخذ ما تحصل من ذلك فى كل



يوم خميس واثنين فتسكب الدراهم كل درهم اثنين وزيادة على ذلك تتفرج على مصر ونيها فقلت  
هذا رأى سديد فاحذت معي الدلايين وذهبت الى الخان فاخذوا القماش الى القيسرية فبعته الى  
التجار وكتبت عليهم وثيقة الى الصيرفي واخذت عليه وثيقة بذلك ورجعت الى الخان واقت اياما  
كل يوم افطر على قدح من الشراب واحضر اللحم الضاني والحلويات حتى دخل الشهر الذي استحققت  
فيه الجباية فبعيت كل خميس واثنين اقمدا على دكا كين التجار ويمضي الصيرفي والكتاب فيجيان  
مالدراهم من التجار وباتيانى بها الى أن دخلت الحمام يوما من الايام وخرجت الى الخان ودخلت



\* ( الشاب وهو يعطي الجارية التفصيلة ويقول خذها انت وروحي ) \*



موضعي وافطرت على قدح من الشراب ثم نمت وانتبهت فاكلت دجاجة وتعطرت وذهبت الى دكان  
 تاجر يقال له بدر الدين البستاني فلما رأني رجب بي وتحدث معي ساعة في دكانه فبينما نحن كذلك  
 واذا بامرأة جاءت وقعدت بجاني وعليها عصابة مائلة وتقوح منها روائح الطيب فسلبت عقلي  
 بحسنها وجمالها ورفعت الازار فنظرت الي احداق سود ثم سلمت على بدر الدين فرد عليها السلام  
 ووقف وتحدث معهما فلما سمعت كلامهما تمسكت حياهما من قلبي فقالت لبدر الدين هل عندك تفصيلة  
 من القماش المنسوج من خالص الذهب فاخرج لها تفصيلة فقالت للتاجر هل أخذها واذهب ثم  
 أرسل اليك بمنها فقال لها التاجر لا يمكس ياسيدي لان هذا صاحب القماش وله على قسط فقالت  
 ويك ان عادتني أن أخذ منك كل قطعة قماش بجملة دراهم واربحك فيها فوق ما تريد ثم أرسل اليك  
 ثمنها فقال نعم ولكني مضطر الي الثمن في هذا اليوم فأخذت التفصيلة ورمتها في صدره وقالت ان  
 طائفتكم لا تعرف لاحد قدرا ثم قامت مولية فظننت ان رويح راححت معها فقمتم ووقفت وقلت  
 لها ياسيدي تصدق علي بالالتفات وارجمي بخطواتك الكريمة فرجمت وتبسمت وقالت لاجلك  
 رجعت وقعدت قصادي على الدكان فقلت لبدر الدين هذه التفصيلة كم ثمنها عليك قال الف ومائة  
 درهم فقلت له ولك مائة درهم فائدة فهاث ورقة فاكتب لك فيها ثمنها فاخذت التفصيلة منه وكتبت  
 له ورقة بخطي وأعطيتها التفصيلة وقلت لها خذي أنت وروحي وان شئت هاتي ثمنها الي في السوق  
 وان شئت هي ضيافتك مني فقالت جزاك الله خيرا ورزقك مالي وجعلك بعلي فتقبل الله الدعوة  
 وقلت لها ياسيدي اجعلي هذه التفصيلة لك ولك أيضا مثلها ودعيني انظر وجهك فكشفت القناع  
 عن وجهها فلما نظرت وجهها نظرة احقبتني الف حسرة وتعلق قلبي بحسرتها فصرت لا أملك عقلي  
 ثم رخت القناع واخذت التفصيلة وقالت ياسيدي لا تو حشني وقدولت وقعدت في السوق الى بعد  
 العصر وأنا غائب العقل وقد تحكم الحب عندى فمن شدة ما حصل لي من الحب سألت التاجر عنها حين  
 أردت القيام فقال لي ان هذه صاحبة مال وهي بنت أمير مات والدها وخلف لها مالا كثيرا فودعته  
 وانصرفت وجئت الى الخان فقدم الي العشاء فتذكرتها فلم آكل شيئا ونمت فلم يأتني نوم فسهرت الي  
 الصباح ثم قمت فلبست بدلة غير التي كانت علي وشربت قدحا من الشراب وافطرت على شيء قليل  
 وجئت الى دكان التاجر فسلمت عليه وجلست عنده فجاءت الصبية وعليها بدلة أنحر من الاولى ومعها  
 جارية فجلست وسلمت علي دون بدر الدين وقالت لي بلسان فصيح ما سمعت اعذب ولا أحلى منه  
 أرسل معي من يقبض الف والمائة درهم ثمن التفصيلة فقلت لها ولا شيء فقالت لا أعدمناك  
 وناولتني الثمن وقعدت يتحدث معها فأميت اليها بالاشارة ففهمت اني أريد وصالحا فقامت على عجل  
 منها واستوحشت مني وقلبي متعلق بها واخرجت أنا خارج السوق في أثرها واذا بالجارية اتتني وقالت  
 ياسيدي كلم سيدتي فتمعجبت وقلت ما يعرفني هنا أحد فقالت الجارية ما اسرع ما نسيتها سيدتي  
 التي كانت اليوم على دكان التاجر فلان فحشيت معها الي الصيارف فلما رأنتني زوتني لجانبها وقالت  
 يا حبيبي وقعت بخاطرى وتمسكن حبك من قلبي ومن ساعة رأيتك لم يطب لي نوم ولا أكل ولا شرب

فقلت  
 معالي  
 تالها  
 شفت  
 جيان  
 خلقت



فقلت لها عندي أضعاف ذلك والحال يعني عن الشكوى فقلت يا حبيبي أجي عندك فقلت لها انا  
 رجل غريب ومالي مكان بأوئبي الا الخان فان تصدقت على بان أكون عندك يكمل الحظ قالت نعم  
 لكن الليلة ليلة الجمعة ما فيها شيء الا ان كان في غد بعد الصلاة فصل واركب حمارك واسأل عن  
 الحبانيمة فان وصلت فاسأل عن قاعة بركات النقيب المعروف بابي شامة فاني ساكنة هناك ولا تبطني  
 فاني في انتظارك ففرحت فرحاً زائدا ثم اتفرقنا وجئت للخان الذي أنا فيه وبت طول الليل سهران فما  
 صدقت ان الفجر لاح حتى قمت وغيرت ملبوسى وتعطرت وتطيبت وأخذت معي خمسين ديناراً  
 في منديل ومشيت من خان مسرور الى باب زويلة فركبت حماراً وقلت لصاحبه امض بي الى الحبانيمة  
 فمضى في أقل من لحظة فما سرع ما وقف على درب يقال له درب المنقري فقلت له ادخل الدرب واسأل  
 عن قاعة النقيب فغاب قليلاً وقال انزل فقلت امش قدامي الى القاعة فمشى حتى أوصلنى الى المتزل  
 فقلت له في غد تحببني هنا وتوديني فقال الحمار بسم الله فناولته ربع ديناراً وذهباً فأخذه وانصرف  
 فطرفت الباب فخرج لي بتان صغيرتان وبكران منهدتان كأنهما قران فقالتا ادخل ان سيدتنا في  
 انتظارك لم تتم الليلة لولعها بك فدخلت قاعة مغلقة بسبعة أبواب وفي دائرها شيايبك مظلمة على  
 بستان فيه من الفواكه جميع الالوان وبه أنهار دافقة وطير رناطقة وهي مبيضة يباساً سلطانياً يري  
 الانسان وجه فيها واستقمها مطلى بذهب وفي دائرها طرازات مكتوبة بالازورد قد حوت أوصاف  
 حسنة وأضاءت للناظرين وأرضها مفروشة بالرخام المجزع وفي أرضها فسقية وفي أركان تلك الفسقية  
 الدر والجوهر مفروشة بالبسط الحرير الملونة والمراتب فلما دخلت جلست وادرك شهر زاد الصباح  
 فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧) قالت بلغنى أيها الملك السعيدان الشاب التاجر قال للنصرانى فلما دخلت  
 وجلست لم أشعر الا والصبية قد أقبلت وعليها تاج مكلل بالدر والجوهر وهي منقشة مخططة فلما  
 رأتنى تبسمت في وجهى وحضنتنى ووضعتنى على صدرها وجعلت فمها على فمي وجعلت تمص لساني  
 وأنا كذلك وقالت اصحیح أتيت عندي أم هذا منام فقلت لها انا عندك فقالت أهلاً ومرحباً والله  
 من يوم رأيتك ما لذنى نوم ولا طاب لى طعام فقلت وانا كذلك ثم جلسنا نتحدث وانا مطلق برأسى  
 الى الارض حياً ولم أمكث الا قليلاً حتى قدمت لي سفرة من أنحر الالوان من محمر ومرق ودجاج  
 محشواً فاكات معها حتى اكتبنا ثم قدموا الى الطشط والاريق فغسلت يدي ثم تطيبنا بماء الورد  
 والممسك وجلسنا نتحدث فانشدت هذين البيتين

لو علمنا قدومكم لفرشنا مهجة القلب مع سواد العيون  
 ووضعنا خدودنا للقائم وجعلنا المسير فوق الجفون

وهي تشكو الى الماقت وانا اشكو اليها ما القيت وتمسك حبا عندي وهان على جميع المال ثم  
 اخذنا نلعب وتهاش مع العناق والتقبيل الى ان اقبل الليل فقدمت لنا الجوارى الطعام والمهام  
 فاذا هي حضرة كاملة فشر بنا الى نصف الليل ثم اضجعنا ونامنا فمعت معها الى الصباح فلما رأيت



عمرى مثل هذه الليلة فلما أصبح الصباح قمت ورميت لها تحت الفراش المندبل الذي فيه الدنانير  
 وودعتها وخرجت فبكت وقالت يا سيدي متى أرى هذا الوجه المليح فقلت لها كون عندك وقت  
 العشاء فلما خرجت أصبت الحمار الذي جاء بي بالامس على الباب ينتظرنى فركبت معه حتى وصلت  
 خان مسرور فزلت وأعطيت الحمار نصف دينار وقلت له تعالى في وقت الغروب قال على الرأس  
 فدخلت الخان وافطرت ثم خرجت اطالب بثمان القماش ثم رجعت وقد عملت لها خروفا مشويا  
 وأخذت حلاوة ثم دعوت الحمار ووصفت له المحل وأعطيته أجرته ورجعت في أشغالى الي الغروب  
 فجاء في الحمار فأخذت خمسين دينارا وجعلتها في مندبل ودخلت فوجدتهم مسحوا الزخام وحلوا  
 النحاس وعمر والقناديل وأوقدوا الشموع وغرفوا الطعام وورقوا الشراب فلما رأتنى رمت يديها  
 على رقبتي وقالت أوحشتنى ثم قدمت الموائد فأكلنا حتى اكتفينا ورفعنا الجوارى المائدة  
 وقدمت المدام فلم نزل في شراب وتقبيل وحظ الى نصف الليل فنمنا الى الصباح ثم قمت وناولتها  
 الخمسين دينارا على العادة وخرجت من عندها فوجدت الحمار فركبت الي الخان فتمت ساعة ثم قمت  
 جهزت العشاء فملت جوز اولوزا ونحتهم ارز مفلنل وعملت قلة اسامقلاه نحو ذلك وأخذت فاكهة  
 ونقلنا وشموما وأرسلتها وسرت الى البيت وأخذت خمسين دينارا في مندبل وخرجت فركبت مع  
 الحمار على العادة الى القاعة فدخلت ثم أكلنا وشربنا ونمنا الى الصباح ولما قمت رميت لها المندبل  
 وركبت الى الخان على العادة ولم أزل على تلك الحالة مدة الى ان بت وأصبحت لا أملك درهم ولا  
 دينارا فقلت في نفسي هذا من فعل الشيطان وأنشدت هذه الايات

فقر الفتى يذهب أنواره مثل اصفرار الشمس عند المغيب  
 ان غاب لا يذكر بين الورى وان أتى فساله من نصيب  
 يمر فى الاسواق مستخفيا وفى الفلايبكى بدمع صبيب  
 والله ما الانسان من أهله اذا ابتلى بالفقر الا غريب

ثم تمشيت الى ان وصلت بين القصرين ولازلت امشى حتى وصلت الى باب زويلة فوجدت  
 الخلق فى ازدحام والباب منسد من كثرة الخلق فرأيت بالامر المقدرجندى يفرحته بغير اختيارى  
 فجاءت يدي على جيبه فحسيت فوجدت فيه صرة من داخل الجيب الذى يدي عليه فعمدت الى تلك  
 الصرة فاخذتها من جيبه فاحس الجندى بان جيبه خف فخط يده فى جيبه فلم يجد شيئا وانفتحت  
 نحوى ورفع يده بالدبوس وضربنى على رأسى فسقطت الى الارض فاحاط الناس بنا وامسكوا الجام  
 فرس الجندى وقالوا امن أجل الزحمة تضرب هذا الشاب هذه الضربة فصرخ عليهم الجندى  
 وقال هذا حرامى سارق فعند ذلك افقت ورأيت الناس يقولون هذا الشاب مليح لم  
 يأخذ شيئا فبعضهم يصدق وبعضهم يكذب وكثر القيل وقال وجد بنى الاس وأرادوا خلاصى  
 منه فبالامر المقدرجاء الوالى هو وبعض الحكام فى هذا الوقت ودخلوا من الباب فوجدوا الخلق  
 مجتمعين على وعلى الجندى فقال الوالى ما الخبر فقال الجندى والله يا امير ان هذا حرامى وكان فى جيبه



كيس أزرق فيه عشرون ديناراً فاخذه وانافى الزحام فقال الوالى لاجندى هل كان معك أحد فقال  
 الجندى لا فصرخ الوالى على المقدم وقال امسكه وفتشه فامسكنى وقد زالا السر عني فقال له الوالى  
 أعره من جميع ما عليه فلما اعراني وجدوا الكيس في ثيابي فلما وجدوا الكيس أخذوا الوالى وفتحه  
 وعده فرأى فيه عشرين ديناراً كما قال الجندى فغضب الوالى وصاح على اتباعه وقال قدموه  
 فقدموني بين يديه فقال لي يا صبي قل الحق هل أنت سرقت هذا الكيس فأطرت برأسى الى  
 الارض وقلت في نفسي ان قلت ما سرقته فقد اخرجته من ثيابي وان قلت سرقته وقعت في  
 العناء ثم رفعت رأسى وقلت نعم أخذته فلما سمع منى الوالى هذا الكلام تعجب ودعا الشهود  
 فحضروا وشهدوا على منطقي هذا كله في باب زويلة فامر الوالى السيف بقطع يدي فقطع يدي  
 اليمنى فرق قلب الجندى وشفع في عدم قتلى وتركنى الوالى ومضى وصارت الناس حولى  
 وسقوني قدح شراب واما الجندى فانه أعطانى الكيس وقال أنت شاب مليح ولا ينبغي أن  
 تكون لصاً فاخذته منه وانشدت هذه الايات

والله ما كنت لصاً يا خاتمة ولم أكن سارقاً يا أحسن الناس  
 ولكن رميتني صروف الدهر عن عجل فزاد همى ووسواس افلاسى  
 وما رميت ولكن الاله رمى سهماً فظير تاج الملك عن رأسى

فتركنى الجندى وانصرف بعد أن أعطانى الكيس وانصرفت انا ولفيت يدي في خرقه وادخلتها  
 عني وقد تغيرت حالتى واصفر لوني مما جرى لى فتمشيت الى القاعة وانا على غير استواء ورميت  
 روحي على الفراش فنظرتنى الصبية متغير اللون فقالت لى ما وجعك وما لى حالتك تغيرت فقلت  
 لها رأسى توجعنى وما أنا طيب فعند ذلك اشتاظت وتشوشت لاجلى وقالت لا تحرق قلبى يا سيدى  
 اقمه وارفع رأسك وحدثنى بما حصل لك اليوم فقد بان لى في وجهك كلام فقلت دع عيني من الكلام  
 فبكيت وقالت كانك قد فرغ غرضك منا فانى أراك على خلاف العادة فبكيت وصارت تحدثنى وانا  
 لا أجيبها حتى أقبل الليل فقدمت لى الطعام فامتعت وخشيت ان ترانى آكل يدي الشمال فقلت  
 لا أشتهى أن آكل في هذه الساعة فقالت حدثنى بما جرى لك في هذا اليوم ولاى شىء أراك مهموماً  
 مكسوراً الخاطر والقلب فقلت في هذه الساعة أحدثك على مهلى فقدمت لى الشراب وقالت دونك  
 فانه يزيل همك فلا بد أن تشرب وتحدثنى بخبرك فقلت لها ان كان ولا بد فاسقيني بيدك فلا ت  
 القدح وشربته وملاً ته وناولتنى ايا دفتنا ولته منها يدي الشمال وفرت الدمعة من جفنى فانشدت  
 هذه الايات

إذا اراد الله امرأ لأمريء وكان ذا عقل وسمع وبصر  
 اصم أذنيه وأعمى قلبه وسل منه عقله سل الشعر  
 حتى إذا انقذ فيه حكمه رد اليه عقله ليعتبر



فلما فرغت من شعري تناولت القدرح بيدي الشمال و بكيت فلما رأته أبكي صرخت صرخة قوية وقالت ما سبب بكائك قد آخرت قلبي وما لك تناولت القدرح بيدك الشمال فقلت لها ان بيدي حبة فقلت اخرجها حتى اقعها لك فقلت ما هو وقت فقبحها لا تطيلني على فمأخرجها في تلك الساعة ثم شربت القدرح ولم تزل تسقينني حتى غلب السكر على فنبئت مكاني فابصرت بيدي بلا كف ففشنني فرأت معي الكيس الذي فيه الذهب فدخل عليها الحزن ما لا يدخل على أحد ولا زالت تتألم بسببي الى الصباح فلما أفقت من النوم وجدتها هيات لي مسلوقة وقدمتها فاذا هي أربعة من طيور الدجاج وأسقتني قدح شراب فاكلت وشربت وغطيت الكيس وأردت الخروج فقالت أين تروح فقلت الى مكان كذا لا زحزح بعض الهم عن قلبي فقالت لا تروح بل اجلس تجلس فقالت لي وهل بلغت محبتك اياي الى ان صرفت جميع مالك على وعدمت كفك فاشهدك على والشاهد الله اني لا افارقك وسترى صحة قولي ولعل الله استجاب دعوتي بزواجك وارسلت خلف الشهود فحضر وافقالت لهم اكتبوا كتابي على هذا الشاب واشهدوا اني قبضت المهر فكتبوا كتابي عليها ثم قالت اشهدوا ان جميع مالي الذي في هذا الصندوق وجميع ما عندي من الممالك والجواري لهذا الشاب فشهدوا عليها وقبلت انا التملك وانصرفوا بعدما أخذوا الاجرة ثم اخذتني من بيدي واوقفتني على خزائنه وفتحت صندوقا كبيرا وقالت لي انظر هذا الذي في الصندوق فتظرت فاذا هو ملائ مناديل فقالت هذا مالك الذي أخذته منك فكلمنا اعطيتني منديلا فيه خمسون دينارا الفه وأرميه في هذا الصندوق فخذ مالك فقد رده الله عليك وانت اليوم عزيز فقد جرى عليك القضاء بسببي حتى عدت يمينك وأنا لا اقدر على مكافأتك ولو بذلت روحي لكان ذلك قليلا ولك الفضل ثم قالت لي تسلم مالك فتسلمته ثم نقلت ما في صندوقها الى صندوق وضمت ما لها الى مالي الذي كنت اعطيتها اياه وفرح قلبي وزال همي فقممت فقيلتها وسكرت معها فقالت لقد بذت جميع مالك وبيدي في محبتك وكيف اقدر على مكافأتك والله لو بذلت روحي في محبتك لكان ذلك قليلا وما أقوم بواجب حقك على ثم انها كتبت لي جميع ما تملك من ثياب بدنها وصيغتها واملأكها بحجوة وما نامت تلك الليلة الامهومة من أجلى حين حكيت لها ما وقع لي وبنت معها ثم اقناعا على ذلك اقل من شهر وقوى بها الضعف وزادها المرض وما مكنت غير خمسين يوما ثم صارت من أهل الآخرة فجزتها واريتها في التراب وعملت لها ختمات وتصدق عليها بمجملة من المال ثم نزلت من التربة فرأيت لها ملاجرا بلا واملأكها وعقارات ومن جملة ذلك تلك الحازن السمسم التي بعثت لك منها ذلك الحزن وما كان اشتغالي عنك هذه المدة الا لاني بعثت بقية الحواصل والى الآن لم أفرغ من قبض الثمن فأرجوا منك انك لا تحالفني فيما أقوله لك لاني اكلت زادك فقد وهبتك ثمن السمسم الذي عندك فهذا سبب أكل بيدي الشمال فقلت له لقد أحسنت الي وتفضلت علي فقال لي لا بد ان تسافر معي الى بلادى فاني اشتريت متحرا مصر يا اسكندرا نيا فهل لك في مصاحبتي فقلت نعم وواعدته على رأس الشهر ثم بعثت جميع ما تملك واشتريت به متجرا وسافرت انا وذلك الشاب الى هذه البلاد التي هي بلادكم فباع الشاب متحره



واشترى متجرا عوضه من بلادكم ومضى الى الديار المصرية فكان نصيبى من قعودى هذه الليلة حتى حصل ما حصل من غربتى فهذا يا ملك الزمان ما هو أعجب من حديث الاحدب فقال الملك لا بد من شنقكم كلكم : وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفى ليلة ٢٨) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان ملك الصين لما قال لا بد من شنقكم فعند ذلك

تقدم المباشرا الى ملك الصين وقال ان اذنت لى حكيت لك حكاية اتفقت لى فى تلك المدة قبل اني اجد هذا الاحدب وان كانت احب من حديثه تهب لنا نار واحنا فقال الملك مات ما عندك فقال اعلم انى كنت تلك الليلة الماضية عند جماعة عملوا ختمه وجمعوا الفقهاء فلما قرأوا القرآن وفورغوا ومدوا السماطين جملة ما قدموا زر باجة فقدمنا لى كل الزر باجة فتاخر واحدنا وامتنع عن الاكل منها فخلقنا عليه فاقسم انه لا يأكل منها فشدنا عليه فقال لا تشددوا على فكفنا ما جرى لى من اكلها فانشد هذا البيت

اذا صديق أنكرت جانبه لم تعينى على فراقه الحيل

فلما فرغنا قلنا له بالله ما سبب امتناعك عن الاكل من هذه الزر باجة فقال لى لا آكل منها الا ان غسلت يدي اربعين مرة بالاشنان واربعين مرة بالسعد واربعين مرة بالصابون فجمعتها مائة وعشرون مرة فعند ذلك امر صاحب الدعوة غلمانا فأتوا بالماء الذي طلبه فغسل يديه كما ذكرتم تقدم وهو متكروء وجلس ومد يده وهو مثل الخائف ووضع يده فى الزر باجة وصار يأكل وهو متغصب ونحن نتعجب منه غاية التعجب ويده ترمد فنصب ايهام يده فاذا هو مقطوع وهو يأكل باربعة اصابع فقلنا له بالله عليك ما الايهامك هكذا هو خلقه الله ام اصابه حادث فقال يا اخوانى ما هو هذا الايهام وحده ولكن ايهام الاخرى وكذلك رجلاي الاثنين ولكن انظر وانتم كشف ايهام يده الاخرى فوجدناهما مثل اليمين وكذلك رجلاه بلا ايهامين فلما رأيناه كذلك ارددنا عجبا وقلنا له ما بقى لنا صبر على حديثك والاختبار بسبب قطع ايهامى يديك وابهامى رجلك وسبب غسل يديك مائة وعشرين مرة فقال اعلموا ان والذى كان تاجر من التجار الكبار وكان اكب تجارتار مدينة بغداد فى ايام الخليفة هرور الرشيد وكان مولعا بشرب الخمر وسمع العود فلما مات لم يترك شيئا فخبرته وقد عملت له ختمات وحزنت عليه اياما وليالى ثم فتحت دكانه فاوجدته خلف الايسيرا ووجدت عليه ديونا كثيرة فصبرت اصحاب الديون وطيبت خواطرهم وصرت ابيع واشترى واعطى من الجمعة الى الجمعة اصحاب الديون ولازلت على هذه الحالة مدة الي ان وفيت الديون وزدت على رأس مالي فبينما انا جالس يوم من الايام اذا رايت صبية لم ترعيني أحسن منها عليها حلى وحلل فاخرة وهى راكبة بغلة وقد امها عبدو ورائها عبد فاققت البغلة على رأس السوق ودخلت ودخل ورائها خادم وقال يا سيدتى اخرجى ولا تعلمي احدا فتطقت فينا النار ثم حجبتها الخادم فلما نظرت الى دكان كين التجار لم تجد احر من دكاني فلما وصلت الى جهتي والخادم خلفها وصلت الى دكاني وسلمت على فما وجدت أحسن من حديثها ولا اعذب من كلامها ثم كشفت عن



وجها فنظرتهَا نظرة أعقبتني الف حسرة وتعلق قلبي بمحبتها وجعلت أكرر النظر إلى وجهها وأنشد  
هذين البيتين

قل للمليحة في الحمار الفاختي      الموت حقامن عذابك راحتي  
جودي على بزورة أحيائها      ها قدمددت إلى نوالك راحتي

فلما سمعت انشادها أجابتنى بهذه الايات  
عدمت فؤادي في الهوى ان سلامك      فان فؤادي لا يجب سواكم  
وان نظرت عيني الى غير حسنكم      فلا سرها بعد العباد لقاكم  
حلقت يمينا لست أسلو هواكم      وقلبي حزين مفرم هو اكم  
سقاني الهوى كاسا من الحب صافيا      فياليت له لما سقاني سقاكم  
خذوا رمق حيث استقرت بكم نوي      واين حلتم فادفنوني حداكم  
وان تذكروا اسمي عند قبري ينجيكم      أنين عظامي عند رفع نذاكم  
فلو قيل لي ماذا على الله تشتهي      لقلت رضا الرحمن ثم رضاكم

فلما فرغت من شعرها قالت يا فتى أعندك تفاصيل ملاح فقلت يا سيدتي مملوكك فقير ولكن  
اصبري حتى تفتح التجار دكا كينهم واحي اءاك بما تريديه ثم تحدثت انا واياها وانا غارق في بحر  
محبتها تائه في عشقها حتى فتحت التجار دكا كينهم فمقت واخذت لها جميع ما طلبته وكان ثمن ذلك  
خمسة آلاف درهم وناولت الخادم جميع ذلك فاخذ الخادم وذهب الى خارج السوق فقدموا لها البغاة  
فركبت ولم تذكري من اين هي واستحيت ان اذكر لها ذلك والتزمت الثمن للتجار وتكلفت خمسة  
آلاف درهم وجئت البيت وانا سكران من محبتها فقدموا لي العشاء فاكلت لقمة وتذكرت حسنها  
وجاها فاشغلني عن الاكل وأردت ان انام فلم يجيئني نوم ولم ازل على هذه الحالة اسبوعا وطالبتني  
التجار بأموالهم فصرتهم اسبوعا آخر فبعد الاسبوع أقبلت وهي على البغاة ومعها خادم وعبدان  
فلما رأيتها زال عني السكر ونسيت ما كنت فيه واقبلت تحدثني بحديثها الحسن ثم قالت هات  
الميزان وزن مالك فاعطتني ثمن ما أخذته من زيادة ثم انبسطت معي في الكلام فكادت ان أموت  
فخرجوا سرورا ثم قالت لي هل لك انت زوجة فقلت لا اني لا اعرف امرأة ثم بكيت فقالت لي مالك تبكي  
فقلت من شئ وخطر بيالي ثم اتى أخذت بعض دنانير واعطيتها للخادم وسألته ان يتوسط في الامر  
فضحك وقال هي عاشقة لك اكثر منك وما لها بالقماش حاجة وانما هي لاجل محبتك فخطبها بما  
تريد فانها اتخالفك فيما تقول فرأيتني وانا اعطي الخادم الدنانير فرجعت وجلست ثم قلت لها تصدق  
على مملوكك واسمحي له فيما يقول ثم حدثتها بما في خاطري فاعجبها ذلك واجابتنى وقالت هذا الخادم  
يأتي برسالتى واعمل أنت بما يقول لك الخادم ثم قامت ومضت وقتت وسلمت التجار أموالهم وحصل  
لهم الربح الا انا فانها حين ذهبت حصل لي الندم من اقطع خبرها عني ولم انم طول الليل كما كان الا  
أيام فلا تل وجاءني خادما فأكرمه وسألته عنها فقال انها مريضة فقلت للخادم اشرح لي أمرها قال



ان هذه الصبيحة بنتها السيدة زبيدة زوجة مروان الرشيد وهي من حوارها وقد اشتهت على  
سيدتها الخروج والدخول فاذا نزلت لها في ذلك فصارت تدخل وتخرج حتى صارت قهرمانة ثم انها  
حدثت بك سيدتها وسألته ان تزوجها بك فقالت سيدتها لا افعل حتى انظر هذا الشاب فان كان  
يشبهك وزوجتك به ونحن نريد في هذه الساعة ان ندخل بك الدار فان دخلت ولم يشمر بك أحد  
وصلت تزويجك اياها وان انكشف أمر كضربت رقبتك فاذا تقول فقلت نعم أروح معك  
وأصبر على الأمر الذي حدثتني به فقال لي الخادم اذا كانت هذه الليلة فامض الى المسجد الذي بنته  
السيدة زبيدة على الاجلة فصل فيه وبت هناك فقلت حيا وكرامة فلما جاء وقت العشاء مضيت الى  
المسجد وصليت فيه وبت هناك فلما كان وقت السحر رأيت الخادمين قد أقبلوا في زورق ومعهما  
صناديق فارغة فادخلوها في المسجد وانصرفوا تاخرا واحد منها عاقبته واداهو الذي كان واسطة  
بيننا وبينها فبعده ساعة صعدت ائينا الجارية صاحبة فلما أقبلت قت اليها وعانقتها فقبلتني وبكت  
ومحمدنا ساعة فاخذتني ووضعتني في صندوق وأغلقتني على ولم أشعر الا وانافى دار الخليفة وجاءوا الي  
بشيء كثير من الامتعة بحيث ساوى خمسين الف درهم ثم رأيت عشرين جارية أخرى وهن نهد  
أبكار وبنهن الست زبيدة وهي لم تقدر على المشي مما عليها من الحلى والحلل فلما أقبلت تفرقت  
الجوارى من حوارها فأتيت اليها وقبلت الارض بين يديها فإشارت لي بالجلوس فجلست بين يديها ثم  
شرعت تسألني عن حالى وعن نسي فاجبتها عن كل ما سألتني عنه ففرحت وقالت والله ما خابت  
قر بيتنا في هذه الجارية ثم قالت اعلم ان هذه الجارية عندنا بمنزلة ولد الصلب وهي وديعة الله عندك  
فقبلت الارض فدامها ورضيت بزواجي اياها ثم أمرتني ان أقيم عندهم عشرة أيام فاقمت عندهم هذه  
المدة وبالآأدرى من هي الجارية الا ان بعض الوصائف تأتينى بالعداء والعشاء لاجل الخدمة وبعد  
هذه المدة استأذنت السيدة زبيدة زوجها أمير المؤمنين في زواج جاريتها فاذن لها وامر لها بعشرة  
آلاف دينار فارسلت السيدة زبيدة الى القاضي والشهود وكتبوا كتابا عليها وبعد ذلك عملوا  
الحلويات والاطعمة الفاخرة وفرقوا على سائر البيوت ومكثوا على هذا الحال عشرة أيام آخر وبعد  
العشرين يوما دخلوا الجارية الحمام لاجل الدخول بهم اثم انهم قدموا سفرة فيها طعام من جملته  
خاقية زرباجة محشوة بالسكر وعليها ماء ورد ممسك وفيها أصناف الدجاج المحمرة وغيره من سائر  
الاولوان مما يدعش العلة فول فوالله حين حضرت المائدة ما أمهات نفسي حتى نزلت على الزرباجة  
وأكلت منها بحسب الكفاية وسحت يدي ونسيت أن أغسلها او كمت جالسالى ان دخل الظلام  
وأوقدت الشموع وأقبلت المغنيات بالدقوف ولم ير الواجبون العروسة وبنقطنون بالذهب حتى  
طافت القصر كله وبعد ذلك أقبلوا على تزعموا عليها من الملبوس فلما خلوت بهم في الفراش وعانقتها  
وأنا لم أصدق بوصالها شمت في يدي رائحة الزرباجة فلما شمت الرائحة صرخت صرخة فنزل لها  
الجوارى من كل جانب فارتجفت ولم أعلم ما الخبر فقالت الجوارى مالك يا اختنا فقالت لم أخرجوا  
عنى هذا المجنون فاننا احسب أنه عاقل فقلت لها وما الذى ظهر لك من جنونى فقالت يا مجنون لاى



شيء أكلت من الزر باجة ولم تغسل يدك فوالله لا أقبلك على عدم عقلك وسوء فعلك وأدرك شهر  
زاد انصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٩) قالت بلغني أيم الملك السعيد ان الجارية قالت للشاب لا أقبلك على عدم عقلك  
وسوء فعلك ثم تناولت من جانبها سوطا ونزلت به على ظهري ثم على مقاعدى حتى غبت عن  
الوجود من كثرة الضرب ثم انها قالت للجوارى خذوه وامضوا به الى متولى المدينة ليقطع يده التي  
أكل بها الزر باجة ولم يغسلها فلما سمعت ذلك قلت لا حول ولا قوة الا بالله أتقطع يدي من أجل  
أكل الزر باجة وعدم غسل يايها فدخلن عليهما الجوارى وقتلن لها يايأختنا لتؤاخذ به بفعله هذه  
المررة فقالت والله لا بد أن أقطع شيأ من أطرافه ثم راحت وغابت عني عشرة أيام ولم أرها الا بعد  
العشرة أيام ثم أقبلت على وقالت لي يا اسود الوجه أنالا أصالح لك فكيف تأكل الزر باجة ولم تغسل  
يدك ثم صاحت على الجوارى فسكتن ونى وأخذت موسا ما ضيا وقطعت ابهامي يدي وابهامي  
ورجلى كما ترون يا جماعة فغشى على ثم ذرت على بالذرو ورفا تقطع الدم وقلت في نفسى لا أكل الزر باجة  
ما بقيت حتى أغسل يدي أربعين مرة بالاشنان واربعين مرة بالسعدار بعين مرة بالصابون فاخذت  
على مينا قالنى لا آكل الزر باجة حتى أغسل يدي كما ذكرت اسكف فلما جئتم بهذه الزر باجة تغير لونى  
وقلت في نفسى هذا سبب قطع ابهامي يدي ورجلى فلما غصبتهم على قلت لا بد ان أوفى بما حلفت  
فقلت له والجماعة حاضران ما حصل لك بعد ذلك قال فلما حلفت لها طاب قلبها ونمت أنا وياها وأفتنا  
مدة على هذا الحال وبعد تلك المدة قالت ان أهل دار الخلافة لا يعلمون بما حصل بينى وبينك فيها  
وما دخلها اجنبى غيرك وما دخلت فيها الا بغناية السيدة زبيدة ثم أعطتني خمسين الف دينار وقالت  
خذ هذه الدنانير واخرج واشتر لنا به اذارا فسيحة فخرجت واشترت دارا مليحة فسيحة ونقلت  
جميع ما عندها من النعم وما اخترته من الاموال والقماش والتحف الى هذه الدار التي اشترتها فها هذا  
سبب قطع ابهامي فاكننا وانصرفنا وبعد ذلك جرى لي مع الأحذب ماجرى وهذا جميع حديثي  
والسلام فقال الملك ما هذا باعذب من حديث الأحذب بل حديث الأحذب أعذب من ذلك  
ولا بد من صلبكم جميعا وهنا أدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٠) قالت بلغني أن الملك قال لا بد من صلبكم جميعا فتقدم اليهودى وقبل الارض وقال  
يا ملك الزمان أنا أحدك بمحدث أعجب من حديث الأحذب فقال له ملك الصين هات ما عندك  
فقال أعجب ماجرى لي في زمن شبلي انى كنت في دمشق الشام وتعلمت منه صنعة فعملت فيها فبينما أنا  
أعمل في صنعتى يوما من الأيام اذا أتى مملوك من بيت الصاحب بدمشق فخرجت له وتوجهت معه  
الى منزل الصاحب فدخلت فرأيت في صدر الايوان سرير من المرمر بصفائح الذهب وعليه مريض  
واقعد وهو شاب لم ير أحسن منه في زمانه فتمعدت عند رأسه ودبعت له بالشفافاء اشار الى بعينه فقلت  
له يا سيدى ناو لنى يدك فاخرج لي يده اليسرى فتعجبت من ذلك وقلت في نفسى يا الله العجب ان هذا  
الشاب مليح ومن بيت كبير وليس عنده أدب ان هذا هو العجب ثم جيسست متعامله وكتبت له



ورقة ومكنت أتردد علي عدة عشرة أيام وفي اليوم الحادي عشر قال الشاب هل لك أن تنفج في الفرفة  
 فقلت نعم فامر العبيد أن يطلعوا الفراش الى فوق وامرهم أن يشوروا خروفا وان ياتوا الينا بقية  
 ففعل العبيد ما أمرهم به واتوا بالفا كبة فاكنا واكل هو بيد الشمال فقلت له حدثني بحديثك فقال  
 لي يا حكيم الزمان اسمع حكاية ماجري لي اعلم انني من اولاد الموصل وكان لي والد قد توفي أبوه وخلف  
 عشرة اولاد ذكور من همتهم والدي وكان أكبرهم فكبروا كلهم وتزوجوا ورزق والدي بي وامها  
 اخوته التسعة فلم يرزقوا ابوالاد فكبرت انا وصرت بين اعمامي وهم فرحون بي فرحاشديدا فلما  
 كبرت وبلغت مبلغ الرجال وكنت ذات يوم مع والدي في جامع الموصل وكان اليوم يوم جمعة فصليت  
 الجمعة وخرج الناس جميعا واما والدي واعمامي فانهم قعدوا يتحدثون في مجائب البلاد وغرائب  
 المدن الى ان ذكروا مصر فقال بعض اعمامي ان المسافر بن يقولون ما على وجه الارض احسن من  
 مصر ونيلها ثم انهم أخذوا يصفون مصر ونيلها فلما فرغوا من كلامهم وسمعت أنا هذه الأوصاف  
 التي في مصر صار خاطري مشغولا بهائم انصرفوا وتوجه كل واحد منهم الى منزله فبيت تلك الليلة لم  
 يأتني نوم من شغفي بها ولم يظب لي اكل ولا شراب فلما كان بعد ايام فلاقى تيجز اعمامي الى مصر  
 فبكيت على والدي لاجل الذهاب معهم حتى جهز لي متجرا ومضيت معهم وقال لهم لا تدعوه يدخل  
 مصر بل اتركوه في دمشق ليبيع متجره فيها ثم سافروا ودعته والدي وفرحنا من الموصل ومازلنا  
 مسافرين حتى وصلنا الى حلب فاقتابها اياما ثم سافروا الى ان وصلنا دمشق فرأيناها مدينة ذات  
 أشجار وأنهار وأثمار وأطيار كأنها جنة فيها من كل فاكهة فتزلنا في بعض الخانات واستمر بها اعمامي  
 حتى باعوا واشتروا وباعوا وبضاعتهم فربح الدرهم خمسة دراهم وفرحت بالربح ثم تركني اعمامي وتوجهوا  
 الى مصر وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب الماتركوه اعمامه وتوجهوا الى مصر قال  
 مكنت بعدهم وسكنت في قاعة مديحة البنيان يعجز عن وصفها اللسان أجرتها كل شهر بدينارين  
 وصرت أتلد بالمآكل والمشارب حتى صرفت المال الذي كان معي فبينما أنا قاعد على باب القاعة يوما  
 من الايام واذا بصبيبة أقبلت على وهي لابسة أفخر الملابس مارات عيني أفخر منها فمزمت عليها فلما  
 قصرت بل صارت داخل الباب فلما دخلت ظفرت بها وفرحت بدخولها فرددت الباب على وعليها  
 وكشفت عن وجهها وقلعت أزارها فوجدتها ابديعة الجمال فتمكن حبها من قاي فقممت وجئت بسفرة  
 من أطيب المأكول والنما كبة وما يحتاج اليه المقام وكانوا وابعناو بعد اللعب شربنا حتى سكرنا ثم  
 تمت معهما في أطيب ليلة الى الصباح وبعد ذلك أعطيتهم عشرة دنانير فخلقت انما لا تأخذ الدنانير مني ثم  
 قالت يا حبيبي انتظري بعد ثلاثة أيام وقت المغرب اكون عندك وهي لنا بهذه الدنانير مثل هذا  
 وأعطتني هي عشرة دنانير وودعتني وانصرفت فاخذت عقلي معها فلما مضت الايام الثلاثة أتت  
 وعليها من المزركش والحلي والحلل أعظم مما كان عليها أولا وكنت هيئت لها ما يليق بالمقام قبل ان  
 تحضر ثم اكلنا وشربنا وغمنا مثل العادة الى الصباح ثم أعطتني عشرة دنانير وواعدتني بعد ثلاثة



أيام انها تحضر عندي فبيات لها ما يليق بالمقام وبعد ثلاثة أيام حضرت في قاش أعظم من الاول  
والثاني ثم قالت لي ياسيدي هل أنا مليحة فقلت أي والله فقالت هل تأذن لي ان أجيء معي بصبيبة  
أحسن مني وأصغر سن مني حتى تلعب معنا ونضحك وياها فانها سألتني أن تخرج معي وتبيت معنا  
لنضحك وياها ثم اعطتني عشرين دينارا وقالت لي زد لنا المقام لأنجل الصبية التي تأتي معي ثم انها  
ودعتني وانصرفت فلما كان اليوم الرابع جهزت لها ما يليق بالمقام على العادة فلما كان بعد المغرب  
واذ انها قد أتت ومعها واحدة ملفوفة بازار فدخلتا وجاستافرقا حيا وأوقدت الشموع واستتمت لهما  
بالفرح والسرور فقامتا ونزعتا ما عليهما من القماش وكشفت الصبية الجديدة عن وجهها فرأيتها  
كالبدر في تمامه فلم أر أحسن منها فقممت وقدمت لهما الاكل والشرب فاكلنا وشربنا وصرت أقبل  
الصبية الجديدة وأملأ لها القدرح واشرب معها فغارت الصبية الاولى في الباطن ثم قالت بالله إن هذه  
الصبية مليحة أما هي أظرف مني قلت أي والله قالت خاطري ان تمام معها قلت على رأسي وعيني ثم  
قامت وفرشت لنا فقممت ونمت مع الصبية الجديدة الى وقت الصبح فلما أصبحت وجدت يدي ملوثة  
بدم ففقتحت عيني فوجدت الشمس قد طلعت فنهببت الصبية وقد حرجت رأسها عن بطنها فنظنت  
انها فعلت ذلك من غيرتها من افكرت ساعة ثم قت فقلت ثيابي وحفرت في القاعة ووضعت الصبية  
ورددت التراب وأعدت الرخام كما كان ورفعنا الحدة فوجدت تحتهما العقد الذي كان في عنق تلك  
الصبية فاخذته وتأملتة وبكيت ساعة ثم أقت يومين وفي اليوم الثالث دخلت الحمام وغيرت أثوابي  
وانا معي شئ من الدراهم فجئت يومالي السوق فوسوس لي الشيطان لاجل انقاذ القدر فاخذت  
العقد الجواهر وتوجهت به الى السوق وناولته للدلال فقام لي واجلسني بجانبه وصبر حتى عمر السوق  
وأخذه الدلال ونادى عليه خفية وانالا اعلم واذا بالعقد منمن بلغ ثمنه الف دينار فجاءني الدلال  
وقال لي ان هذا العقد نحاس ومصنوع بصنعة الافرنج وقد وصل ثمنه الى الف درهم فقالت له نعم كنا  
صنعناه لواحدة نضحك عليها وهو ورثها من جتي فأرنا بيه فرح واقبض الالف درهم وأدرك شهر

زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٢) قالت بلغني أياها الملك السعيد أن الشاب لما قال الدلال اقبض الالف درهم وسمع  
الدلال ذلك عرف ان قضيته مشككة فتوجه بالعقد الى كبير السوق وأعطاه اياه فاخذه وتوجه به الى  
الوالي وقال له ان هذا العقد مسروق من عندي ووجدنا الحرابي لا بسا لباس اولاد التجار فلم أشعر الا  
والظلمة قد أخاطوا بي وأخذوني وذهبوا بي الى الوالي فسألني الوالي عن ذلك العقد فقلت له ما قلته  
للدلال فضحك الوالي وقال ما هذا كلام الحق فلم أدر الا وحواشيه جردوني من ثيابي وضربوني  
بالمقارع على جميع بدني فاحرقني الضرب فقلت أنا سرقته وقلت في نفسي ان الاحسن اني أقول أنا  
سرقته ولا أقول ان صاحبه مقتولة عندي فيقتلوني فيها فلما قلت اني سرقته قطعوا ايدي وقولها  
الزيت فغشى على فسقوني الشراب حتى أفتت فاخذت يدي وجئت الى القاعة فقال صاحب القاعة  
حينما جرى لك هذا فادخل القاعة وأنظر لك موضعا آخر لانك متهم بالحرام فقلت له ياسيدي اصبر



على يومين أو ثلاثة حتى أنظر لي موضعا قال نعم ومصى وتركني فبقيت قاعدا ابكي واقول كيف أرجع  
 الى أهلي وانما مقطوع اليد والذي قطع يدي لم يعلم اني برىء فلفعل الله يحدث بعد ذلك أمرا وصرت  
 أبكي بكاء شديدا فلما مضى صاحب القاعة عنى لحقني غم شديد فتشوشت يومين وفي اليوم الثالث  
 ما أدري الا وصاحب القاعة جاءني ومعه بعض الظلمة وكبير السوق وادعى على اني سرقت العقد  
 في حث له وقلت ما الخبر فلم يعملوني بل كسفوني ووضعوا في رقبتي جنزيرا وقالوا لي ان العقد الذي  
 كان معك طلع لصاحب دمشق ووزيرها وحاكها وقالوا ان هذا العقد قد ضاع من بيت صاحب  
 من مدة ثلاث سنين ومعه ابنته فلما سمعت هذا الكلام منهم ارتعدت مفاصلي وقلت  
 في نفسي هم يقتلونني ولا محالة والله لا بد اني أحكي للصاحب حكايتي فان شاء قتلني وان شاء عفى عني  
 فلما وصلنا الى صاحب أوقفني بين يديه فلما رأي قال أهذا هو الذي سرق العقد ونزل به ليبيعه  
 انكم قطعتم يده ظمائم أمر بسجن كبير السوق وقال له اعطني هذا دية يده والاشنقك واخذ جميع  
 مالك ثم صاح على اتباعه فاخذوه وجر دوه وبقيت أنا والصاحب وحدنا بعد أن فكرو الغل من عنقي  
 بان نه وحلوا وثاق ثم نظر الى صاحب وقال لي يا ولدي حدثني واصدقني كيف وصل اليك هذا العقد  
 فقلت يا مولاي اني اقول لك الحق ثم حدثته بجميع ماجرى لي مع الصبية الاولى وكيف جاءتني  
 بالنانية وكيف ذبحتها من الغيرة وذكرت له الحديث تباهه فلما سمع كلامي هز رأسه وخط مندبيله على  
 وجهه وبكى ساعة ثم أقبل على وقال لي اعلم يا ولدي ان الصبية بنتي وكنت أحجر عليها فلما بلغت  
 أرسلتها الى بن عمها بمصر فمات فجاءتني وقد تعامت المهر من اولاد مصر وجاءتك أربع مرات ثم  
 جاءتك باختها الصغيرة والامنتان شقيقتان وكاتتا محبتين لبعضهما فلما جرى للسكيرة ماجرى  
 أخرجت سرها على أختها فطلبت مني الذهاب معها ثم رجعت وحدها فأسألتها عنها فوجدتها تبكي  
 عليها وقالت لا أعلم لها خبرا ثم قالت لا مها سرا جميع ماجرى من ذبحها أختها فاخبرتني امها سرا ولم  
 تنزل تبكي وتقول والله لا زال أبكي عليها حتى أموت وكلامك يا ولدي صحيح فاني أعلم بذلك قبل أن  
 تخبرني به فانظر يا ولدي اجري وانأشتي منك ان لا تخالفني فيما اقول لك وهو اني أريد ان  
 أزوجك ابنتي الصغيرة فانها ليست شقيقة لهما وهي بكر ولا آخذ منك مهرا أو أجعل لك مآرا اقبان  
 عندي وتبقى عندي بمنزلة ولدي فقلت له الامر كما تريد يا سيدي ومن أين لي ان أصل الى هذا فارسل  
 صاحب في الحال من عنده بريدا واتاني بمالي الذي خلفه والدي وانا اليوم في ارغد عيش فتعجبت  
 منه واقت عنده ثلاثة أيام واعطاني مالا كثيرا وسافرت من عنده فوصلت الى بلدكم هذه فطابت لري  
 فيها المعيشة وجرى لي مع الاحدب ماجرى فقال مالك الصبين ما هذا باعجب من حديث الاحدب  
 ولا بد لي من شنقكم جميعا وخصوصا الخياط الذي هو راس كل خطيئة قال يا خياط ان حدثتني  
 بشيء أعجب من حديث الاحدب وهبت لكم ارواحكم

حكاية مزين بغداد

فعند ذلك تقدم الخياط وقال اعلم يا مالك الزمان ان الذي جرى لي أعجب مما جرى للجميع لاني



كنت قبل ان اجتمع بالا حذب اول النهار في ولية بعض اصحاب ارباب الصنائع من خياطين و بزازين  
 و نجارين وغير ذلك فلما طلعت الشمس حضر الطعام لنا كل واذا بصاحب الدار قد دخل علينا ومعه  
 شاب وهو احسن ما يكون من الجمال غير انه اعرج فدخل علينا وسلم فقمنا فله اراد الجلوس رأى فينا  
 انسا نامزينا فامتنع من الجلوس و اراد ان يخرج من عندنا فقمنا فله نحن وصاحب المنزل و شددنا  
 عليه وحلف عليه صاحب المنزل وقال له ما سبب دخولك وخر وجك فقال بالله يا مولاي لا تتعرض  
 لي بشئ فان سبب خروحي هذا المزين الذي هو قاعد فلما سمع منه صاحب الدعوة هذا السلام  
 تعجب غاية العجب وقال كيف يكون هذا الشاب من بغداد وتشوش خاطره من هذا المزين ثم  
 التفتنا اليه وقلنا له احبك لنا ما سبب غيظك من هذا المزين فقال الشاب يا جماعة انه جرى لي مع هذا  
 المزين امر عجيب في بغداد بلدي وكان هو سبب عرجي وكسر رجلي وحلفت اني ما بقيت اقعده في  
 مكان ولا اسكن في بلده وسوا كنهها وقد سافرت من بغداد ورحلت منها وسكنت في هذه المدينة  
 وانا اليلة لا ابنت الامسافر افقلنا بالله عليك ان تحكي لنا حكايتك معه فاصفروا لول المزين حين سألنا  
 الشاب ثم قال الشاب اعلموا يا جماعة الخيران والدي من اكابر تجار بغداد ولم يرزقه الله تعالى بولد  
 غيري فلما كبرت وبلغت مبلغ الرجال توفي والدي الى رحمة الله تعالى وخلف لي مالا وخدماء وحشما  
 فصرت ائبس احسن الملابس وآكل احسن المآكل وكان الله سبحانه وتعالى بغضني في النساء الي  
 ان كنت ماشيا يومامن الايام في ازقة بغداد واذا بجماعة تعرضوا لي في الطريق فهربت ودخلت زقانا  
 لا ينفذ وار تكنت في اخره على مصطبة فلم اقعده غير ساعة واذا بطاقة قبالة المكان الذي انا فيه فتحت  
 وطلت منها صببية كالبيدر في تمامه لم ارفي عمرى مثلها ولها زرع تسقيه وذلك الزرع تحت الطاقة  
 فالتفت يميننا وشمالا ثم قفلت الطاقة وغابت عن عيني فانطلقت في قلبي النار واشتغل خاطرى بها  
 وانقلب بغضى للنساء محبة فمالزت جالسافي هذا المكان الي المغرب وانا غائب عن الدنيا من شدة  
 الغرام واذا بقاضى المدينة راكب وقد امه عبيد ووراءه خدم فنزل ودخل البيت الذي طلب منه تلك  
 الصبية فعرفت انه ابوها ثم اني جئت منزلي وانا مكر وب ووقعت على الفراش مهموما فدخلن على  
 جوارى وقعدن حولي ولم يعرفن ما بي وانا لم ابدلن امر او لم اردد لخطابهن جوابا وعظم مرضى فصارت  
 الناس تعودني فدخلت على عجوز فلما رأتني لم يخف عليها حالى فقعدت عند رأسي ولا طفتني  
 وقالت لي يا ولدي قل لي خبرك فحكيت لها حكايتي وهنا أدرك شهر زاد الضباح فسكتت عن  
 الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٣) قالت بلغنى امها الملك السعيد ان الشاب سلك حكي العجوز حكايته قالت له يا ولدي  
 ان هذه بنت قاضى بغداد وعليها الحجر والموضع الذي رأيتها فيه هو طبقته وأبوها له  
 أسفل وهي وحدها وأنا كثيرا ما أدخل عندهم ولا تعرف صالها الامنى فتمنح حيلك فتمجلدت  
 وقويت نفسى حين سمعت حديثها وفرح أهلى في ذلك اليوم وأصبحت متماسك الاعضاء مرتجيا

أرجع  
 وصرن  
 الثالث  
 العقد  
 الذى  
 صاحب  
 وقت  
 غنى عنى  
 به ليعبه  
 أخذ جميع  
 من شق  
 هذا العقد  
 جاتنى  
 من يدى  
 فلما بلت  
 مع مرات  
 مة ماجرى  
 شها تكي  
 سها مراد  
 ذلك قبل ان  
 اريد ان  
 لى اتيان  
 هذا ارباب  
 فتعجبنا  
 وفطالنا  
 ك الاحباب  
 ان حدثت  
 جميع لى





بنت القاضي وهي تطل من الطاقه لتسقي الزراع

تمام الصحة ثم مضت العجوز ورجعت ووجهها متغير فقالت يا ولدي لا تسأل عما جرى منها لما قلت  
 لها ذلك فأنها قالت لي ان لم تسكتي يا عجوز النحس عن هذا الكلام لا فعلن بك ماتت تحقينه ولا بد  
 ان أرجع اليها ثاني مرة فلما سمعت ذلك منها ازدادت مره على مرضي فلما كان بعد أيام أتت العجوز  
 وقالت يا ولدي أريد منك البشارة فلما سمعت ذلك منها ردت روي الى جسعي وقلت لها لك عندي  
 كل خير فقالت اني ذهبت بالامس الى تلك الصبية فلما نظرتني وانا منكسرة الخاطر باكية العين  
 قالت يا خالتي مالي اراك ضيقة الصدر فلما قالت لي ذلك بكيت وقلت لها يا بنتي وسيدتي اني أتيتك



بالامس من عند فتى يهو الك وهو مشرف على الموت من أجلك فقالت لي وقد رقت قلبها ومن أين يكون  
 هذا التي الذي تدكر به قلت هو ولدي وثمرة فؤادي وراك من الطاقمة من ايام مضت وأنت تسقين  
 زرعك ورأى وجهك فهام بك عشقا وانا اول مرة أعلمته بما جرى لي معك فزاد مرضه وزم الوساو وما  
 هو الاميت ولا محاله فقالت وقد اصفر لونها هل هذا كله من أجلى قلت أى والله فاذا تأمرين قالت  
 امضى اليه واقربيه مني السلام واخبر به ان عندي أضعاف ما عنده فاذا كان يوم الجمعة قبل الصلاة  
 يجي الي الدار وانا اقول افتحو الباب واطلعه عندي واجتمع أنا واياها ساعة ويرجع قبل مجي  
 أبى من الصلاة فلما سمعت كلام العجوز زال ما كنت أجده من الالم واستراح قلبي ودفعت اليها  
 ما كان على من الثياب وانصرفت وقالت لي طيب قلبك فقلت لها لم يبق في شيء من الالم وتباشر أهل  
 بيتي واصحابي بعافيتي ولم أزل كذلك الى يوم الجمعة واذا بالعجوز دخلت علي وسألني عن حالي  
 فخبرتها اني بخير وعافية ثم لبست ثيابي وتعطرت ومكنت أنتظر الناس يذهبون الي الصلاة حتى  
 أمضى اليها فقالت العجوز ان معك الوقت اتساعا اذ تدفولومضيت الي الحمام وأزلت شعرك لاسيما  
 من أثر المرض لسكان في ذلك صلاحك فقلت لها ان هذا هو الرأي الصواب لكن احلق رأسي أولا  
 ثم أدخل الحمام فإرسات الي المزين ليحلق لي رأسي وقلت للغلام امض الي السوق وأنتني بمزين  
 يكون عاقلا قليل الفضول لا يصدع رأسي بكثرة كلامه فمضى الغلام وأتى بهذا الشيخ فلما دخل  
 سلم علي فرددت عليه السلام فقال أذهب الله غمك وهمك والبؤس والاحزان عنك فقلت له تقبل الله  
 منك فقال ابشر ياسيدي فقد جاءتك العافية اترى يد تقصير شعرك أو اخراج دم فانه ورد عن ابن  
 عباس أنه قال من قصر شعره يوم الجمعة صرف الله عنه سبعين داء وروي أيضا انه قال من احتجم  
 يوم الجمعة فانه يأمن ذهاب البصر وكثرة المرض فقلت له دع عنك هذا الهديان وقم في هذه الساعة  
 احلق لي رأسي فاني رجل ضعيف فقام ومد يده واخرج منديلا وفتحته واذا فيه اصطرلاب وهو  
 سبع صفائح فاخذه ومضى الي وسط الدار ورفع رأسه الي شعاع الشمس ونظر مليا وقال لي اعلم  
 انه مضي من يومنا هذا وهو يوم الجمعة وهو عاشر صفر سنة ثلاث وستين وسبعمائة من الهجرة  
 النبوية علي صاحبها أفضل الصلاة والسلام وطلعه بمقتضى ما أوجبه علم الحساب المربح سبع درج  
 وستة دقائق واتفق انه يدل علي ان حلق الشعر جيد جدا ودل عندي علي انك تريد الاقبال علي  
 شخص وهو مسعود لكن بعبء كلام يقع وشيء لا أذكره لك فقلت له وقد أضجرتني وأزهقت  
 وحي وفولت علي وإنما اطبتك الانتحاق رأسي فقم واحلق رأسي ولا تطل علي الكلام فقال والله  
 لو علمت حقيقة الامر لطلبت مني زيادة البيان وأنا أشير عايدك انك تعمل اليوم بالذي أمرك به بمقتضى  
 حساب الكواكب وكان سبيلك أن تحمد الله ولا تخالفني فاني ناصح لك وشقيق عليك وأود أن  
 أكون في خدمتك سنة كاملة وتقوم بحقي ولا أريد منك أجرة علي ذلك فلما سمعت ذلك منه  
 قلت له انك قاتلي في هذا اليوم ولا محالة وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٣٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب قال له انك قاتلي في هذا اليوم فقال  
 يا سيدي انا الذي تعينني الناس الصامت لقلعة كلامي دون اخوتي لان أخي الكبير اسمه البقبوق  
 والثاني الهدار والثالث بقبوق والرابع اسمه الكو زالا صواني والخامس اسمه العشار والسادس  
 اسمه شقالق والسابع اسمه الصامت وهو انا فلما زاد على هذا المزين بالكلام رأيت ان مررتي  
 انقطرت وقلت للغلام اعطه ربع دينار وخاه يصرف عنى لوجه الله فلا حاجة لي في حلاقه رأسي  
 فقال المزين حين سمع كلامي مع الغلام يا مولاي ما اظنك تعرف بمنزلي فان يدي تقع على رأس  
 الملوك والامراء والوزراء والحكام والفضلاء في منى قال الشاعر

جميع الصنائع مثل العقود وهذا المزين در السلوك  
 فيعلوا على كل ذي حكمة وتحت يديه رؤس الملوك

فقلت دع ما لا يعينك فقد ضيقت صدري وأشلت خاطري فقال أظنك مستعجلا فقلت له نعم  
 نعم فقال تمهل علي نفسك فان العجلة من الشيطان وهي تورث الندامة والحرمان وقد قال عليه  
 الصلاة والسلام خير الامور ما كان فيه تأخر انا والله را باني أمرك فاشتهي ان تعرفني ما الذي أنت  
 مستعجل من اجله ولله خير فاني اخشى ان يكون شيئا غير ذلك وقد بقي من الوقت ثلاث ساعات ثم  
 غضب ورمي الموس من يده واخذ الاصطرباب ومضى الى الشمس ووقف حصاة مديدة وعاد وقل  
 قد بقي لوقت الصلاة ثلاث ساعات لا تزيد ولا تنقص فقلت له بالله عليك اسكت عنى فقد فتت كبدي  
 فأخذ الموس وسننه كما فعل أولا وحلق بعض رأسي وقال انا موموم من عجلك فلوا اطعنتي على سببها  
 لكان خيرا لك لانك تعلم ان والدك ما كان يفعل شيئا الا بمشورتي فلما علمت ان مالي منه خلاص  
 قلت في نفسي قد جاء وقت الصلاة وأريد ان امضى قبل ان يخرج الناس من الصلاة فان تأخرت  
 ساعة لا ادري أين السبيل الى الدخول اليه فقلت اوجز ودع عنك هذا الكلام والفتقول فاني  
 اريد ان امضى الى دعوة عند أصحابي فلما سمع ذكر الدعوة قال يومك يوم مبارك على لقد كنت  
 السارحة حلفت على جماعة من اصداقائي ونسيت ان اجز لهم شيئا يأكلونه وفي هذه الساعة تذكرت  
 ذلك وافضيتاه منهم فقلت له لا تهتم بهذا الامر بعد تعريفك اني اليوم في دعوة فيكمل ما في داري  
 من طعام وشراب لك ان انجزت أمرى وعجبت حلاقة رأسي فقال جزاك الله خيرا صفي ما عندك  
 لا غيافي حتى اعرفه فقلت عندي خمسة اوان من الطعام وعشر دجاجات محمرات وخروف مشوى  
 فقال احضره الي حتى انظرها فأحضرت له جميع ذلك فلما عاينه قال بقي الشراب فقلت له عندي قال  
 احضره فأحضرت له قال لله درك ما اكرم نفسك اسكن بقي البخور والطيب فأحضرت له درجافيه ندا  
 وعود وعبر ومسك يساوي خمسين دينارا وكان الوقت قد ضاق حتى صار مثل صدرى فقلت له خذ  
 هذا واحلق لي جميع رأسي بحياة محمد صلى الله عليه وسلم فقال المزين والله ما آخذه حتى ارى جميع ما فيه فأمرت  
 الغلام ففتح له الدرج فرمى المزين الاصطرباب من يده وجلس على الارض يقبل الطيب والبخور  
 والعود الذي في الدرج حتى كادت روحى ان تفارق جسمي ثم تقدم وأخذ الموس وحلقني



وأسه شيئا يسيرا وقال والله يا ولدي ما أدري أشكرك : أشكر والدك لان دعوتي اليوم كلها من بعض فضلك واحسانك وليس عندي من يستحق ذلك وانما عندي زيتون الحمامي وصيدع النفسخاني وعوكل القوال دعرشه البقال وحيد الزبال وعاكارش اللبان ولكل هؤلاء رقيقة يرقصها فضحكت اعن قلب مشحون بالغمىظ وقلت له اقض شغلي واسير انا في امان الله تعالى وتمضى أنت الي اصحابك فانهم منمنظرون قدومك فقال ما طلبت الا ان اعاشرك بهؤلاء الاقوام فانهم من اولاد الناس الذين ما فيهم فضولي ولورايتهم مرة واحدة لتركت جميع اصحابك فقلت له نعم الله سرورك بهم ولا بدان احضرم عندي يوما وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب لما قال للمزين لا بدان احضرا اصحابك عندي يوما فقال له اذا اردت ذلك وقدمت دعوة اصحابك في هذا اليوم فاصبر حتى امضى بهذا الاكرام الذي اكرمتني به وادعه عند اصحابي يا كلون ويشربون ولا ينتظرون ثم اعود اليك وامضى معك الى اصدقاتك فليس بيني وبين اصدقاتي حشمة تمنعني عن تركهم والعود اليك عاجلا وامضى معك أينما توجهت فقلت لاحول ولا قوة الا بالله العلي العظيم امضى أنت الى اصدقاتك وانشرح معهم ودعني امضى الى اصدقاتي راكون معهم في هذا اليوم فانهم ينتظرون قدومي فقال المزين لا دعك تمضى وحدك فقلت له ان الموضوع الذي ارضى اليه لا يقدر احد ان يدخل فيه غيري فقال اظنك اليوم في ميعاد واحدة والا كنت تأخذني معك وانا احق من جميع الناس واساعدك على ما تريد فاني أخاف أن تدخل على امرأة أجنبية فتروح روحك فان هذه مدينة بغداد لا يقدر احد أن يعمل فيها شيئا من هذه الاشياء لاسيما في مثل هذا اليوم وهذا الى بغداد اصارم عظيم فقلت ويليك يا شيخ الشراي شىء هذا الكلام الذي تقابلني به فسكت سكوتا طويلا وادركنا وقت الصلاة وجاء وقت الخطبة وقد فرغ من حلق رأسي فقلت له امضى الى اصحابك بهذا الطعام والشراب وانا انتظرك حتى تعود وتمضى معي ولم أزل اخادعه لعله يمضى فقال لي انك تخادعني وتمضى وحدك وترمى نفسك في مصيبة لا خلاص لك منها فبالله لا تبرح حتى اعود اليك وامضى معك حتى أعلم مايتهم من امرك فقلت له نعم لا تبطي على فخذ ما اعطيتك من الطعام والشراب وغيره وخرج من عندي فسلمه الى الجمال ليوصله الى منزله واخفي نفسه في بعض الازقة ثم قمت من ساعتني وقد اعلنا على المنارات بسلام الجمعة فلبست ثيابي وخرجت وحدي واتيبت الي الرقاز ووقعت على البيت الذي رأيت فيه تلك الصبية واذا بالمزين خلعتي ولا أعلم به فوجدت الباب مفتوحا فدخلت واذا بصاحب الدار عاد الى منزله من الصلاة ودخل القاعة وغلق الباب فقلت من أين أعلم هذا الشيطان بي فانتق في هذه الساعة لا مرير يريده الله من هنك ستري أن صاحب الدار اذنت جارية عنده فضر بها فصاحت فدخل عنده عبد ليخلصها فضر به فصاح لاخر فاعتقد المزين أنه يضر بني فصاح ومزق ثنوابه وحنأ التراب على رأسه وصار يصرخ ويستغيث والناس حوله وهو يقول قتل سيدي في بيت القاضي ثم مضى الي دارى وهو بصيح والناس خلفه وأعلم أهل



يوق وغلما في فنادر يت الا وهم قد اقبلوا يصيحون وامسيدا كل هذا والمزين قد امهم وهو متزق  
 الثياب والناس معهم ولم يز الوايصر خون وهو في اوانهم يصرخ وهم يقولوا وقتيلاه وقد اقبلوا نحو  
 الدار التي انا فيها فلما سمع القاضي ذلك عظم عليه الامر وقام وفتح الباب فرأى جمعا عظيما فبهت  
 وقال يا قوم ما القصة فقال له الغلمان انك قتلت سيدنا فقال يا قوم وما الذي فعله سيدكم حتى اقتله  
 وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان القاضي قال للغلمان ما الذي فعله سيدكم حتى  
 اقتله وما لي لا ارى هذا المزين بين ايديكم فقال له المزين أنت ضربته في هذه الساعة بالمقارع وانا  
 اسمع مباحة فقال القاضي وما الذي فعله حتى اقتله ومن ادخله دارى ومن أين جاء والى اين يقصد  
 فقال له المزين لا تكن شيخا محسافا نا علم الحكاية وسبب دخوله دارك وحقيقة الامر كله وبتك  
 تعشقه وهو يعشقها فعلمت انه قد دخل دارك وامرت غلمانك فضر بوه والله ما بيننا وبينك الا  
 الخليفة او تخرج لنا سيدنا لياخذ اهله ولا تحوجنى الى ان ادخل واخرجه من عندكم وعجل أنت  
 باخراجه فالتجم القاضي عن الكلام وصار في غاية الحجل من الناس وقال للمزين ان كنت صادقا  
 فادخل أنت واخرجه فنهض المزين ودخل الدار فلما رأيت المزين أردت ان اهرب فلم اجد لي مهربا  
 غير اني رأيت في الطبقة التي انا فيها صندوقا كبيرا فدخلت فيه ورددت الغطاء عليه وقطعت النفس  
 ندخل القاعة بسرعة ولم يلتفت الى غير الجهة التي انا فيها بل قصدت الموضع الذي انا فيه والتفت يمينا  
 وشمالا فلم يجد الا الصندوق الذي انا فيه فحملته على راسه فلما رأيت فعل ذلك غاب رشدى ثم مرمرعا  
 فلما علمت انه ما يتركني فتحت الصندوق وخرجت منه بسرعة ودميت نفسى على الارض فانكسرت  
 رجلى فلما توجهت الى الباب وجدت خلقا كثيرا لم ادر في عمرى مثل هذا الازدحام الذي حصل  
 في ذلك اليوم فجعلت اترأى الذهب على الناس ليشغلوا به فاشتغل الناس به وصرت اجرى في ازقة  
 بغداد وهذا المزين خلفي واى مكان دخلت فيه يدخل خلفي وهو يقول ارادوا ان يفجعوني في  
 سيدى الحمد لله الذى نصرنى عليهم وخلص سيدى من ايديهم فمازلت يا سيدى مولعا بالعجلة لسوء  
 تدبيرك حتى فعلت بنفسك هذه الافعال فلولا من الله عليك لى ما كنت خلصت من هذه المصيبة  
 التي وقعت فيها ورميها كما كانوا يرمونك في مصيبة لا تخلص منها ابدا فاطلب من الله ان اعينك  
 حتى اخلصك والله لقد اهلستني بسوء تدبيرك وكنت ترى يد ان تروح وحدك ولكن لا تؤاخذك  
 على جهالك لانك قليل العقل عجول فقلت له اما كفك ما جرى منك حتى تجري ورأى في  
 الاسواق وصرت اتعنى الموت لاجل خلاصى منه فلا اجد موتا يتقذني منه فن شد الغيظ فررت  
 منه ودخلت دكانا في وسط السوق واستجرت بصاحبها فمنعه عني وجلست في مخزن وقلت في  
 نفسى ما بقيت اقدر ان افتر من هذا المزين بل يقيم عندي ليلانها وارلم ببق في قدرة على النظر الى  
 وجهه فارسلت في الوقت احضرت الشهود وكتبت وصية لاهلى وجعلت انسانا ناظرا عليهم  
 واصرته ان يبيع الدار والعقارات واوصيته بالسكبار والصغار وخرجت مسافرا من



اك الوقت حتى أتخلص من ذلك القوادثم جئت الى بلادكم فسكنتهاولي فيها مدة فلما عزمت على  
 وجئت اليكم رأيت هذا القبيح القوادعندكم في صدر المكان فكيف يستريح قلمي ويطيب مقامي  
 عندكم مع هذا وقد فعل معي هذا الفعالم وأنكسرت رجلي بسببه ثم ان الشاب امتنع من الجلوس فلما  
 سمعنا حكايته مع المزين قلنا للمزين احق ما قاله هذا الشاب عنك فقال والله انا فعلت ذلك بمعرفتي  
 ولو لا اني فعلت لك وما سبب نجاةه الا انا ومن فضل الله عليه بسببي انه أصاب برجله ولم يصب بروحه



﴿الزورق وفيه العشرة الذين أمر بحضور أمير المؤمنين﴾

ولو كنت كثير الكلام ما فعلت معه ذلك الجميل وها أنا أقول لكم حديثا جرى لي حتى تصدقوا لي  
 قليل الكلام وما عندي فضول من دون أخوتي وذلك اني كنت ببغداد في أيام خلافة أمير المؤمنين  
 المنتصر بالله وكان يحب الفقراء والمساكين ويجالس العلماء والصالحين فاتفق له يوما انه غضب على  
 عشرة أشخاص فلم المتولي ببغداد ان يأتيهم في زورق فنظرتهم أنا فقلت ما اجتمع هؤلاء الا  
 طعن ومة واظنهم يقطعون يومهم في هذا الزورق في أكل وشرب ولا يكون نديمهم غيري فقلت



وزلت معهم واختلطت بهم فقعدها في الجانب الآخر فجاء لهم أعوان الوالى بالاغلال ورضعوها في رقابهم ورضعوا في رقبتي غلال من جماتهم فهذا يا جماعة ما هو من مروا في وقلة كلامي لاني مارضيت أن أتكلم فاخذونا جميعا في الاغلال وقدمونا بين يدي المنتصر بالله امير المؤمنين فلم يضر رقاب العشرة فضرب السياف رقاب العشرة وهنا أدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٢٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان المزين قال لسا السياف ضرب رقاب العشرة وبقيت أنا فالتفت الخليفة فرأني فقال للسياف ما بالك لا تضرب رقاب جميع العشرة فقال ضربت رقاب العشرة كلهم فقال له الخليفة ما أظنك ضربت رقاب غير تسعة وهذا الذي بين يدي هو العاشر فقال السياف وحق نعمتك أنهم عشرة قال عدوهم فعدوهم فاذا هم عشرة فنظر الى الخليفة وقال ما حملك على سكوتك في هذا الوقت وكيف صرت مع اصحاب الدم فلما سمعت خطاب امير المؤمنين قلت له اعلم يا امير المؤمنين اني أنا الشيخ الصامت وعندي من الحكمة شيء كثير وامار زانة عقلي وجوده فمحي وقلة كلامي فانها لانهاية لها وصنعتي الزبانية فلما كان امس بكره النهار نظرت هؤلاء العشرة قاصدين الزورق فاختلطت بهم وزلت معهم وظننت انهم في عزومة فلما كان غير ساعة واذ انهم اصحاب جرائم فحضرت اليهم الاعوان ووضعوا في رقابهم الاغلال ووضعوا في رقبتي غلام من جملةمهم فن فرط مروا في سكت ولم أتكلم فعدم كلامي في ذلك الوقت من فرط مروا في فساروا بناحتي أوقفونا بين يديك فأمرت بضرب رقاب العشرة وبقيت انابين يدي السياف ولم أصر فكم بنفسي أما هذه مرأة عظيمة قد أحوجتني الى ان أشاركم في القتل لكن طول دهرى هكذا أفعل الجليل فلما سمع الخليفة كلامي وعلم اني كثير المرؤفة قليل الكلام ما عندي فضول كليل عم هذا الشاب الذي خلصته من الأهوال قال الخليفة واخوتك الستة منلك فيهم الحكمة والعلم وقلة الكلام قات لا عاشوا ولا بقوا ان كانوا مثلي ولكن ذممتي بأمر المؤمنين ولا ينبغي لك أن تقرن أخوتي بي لانهم من كثرة كلامهم وقلة مروا فيهم كل واحد منهم بعاهة ففهم واحد اعرج وواحد أعور وواحد أفلح وواحد أعمى وواحد مقطوع الاذنين والا بنف وواحد مقطوع الشفتين وواحد أحول العينين ولا تحسب يا امير المؤمنين اني كثير الكلام ولا بدان أين لك اني أعظم مروا فيهم ولكل واحد منهم حكاية اتفقت له حتى صار فيه عاهة وان شئت ان أحكي لك فأعلم يا امير المؤمنين أن الاول وهو الإعرج كان صنعه الخياطة بيغداد فكان يخييط في دكان استأجرها من رجل كثير المال وكان ذلك الرجل سا كناعلى الدكان وكان في اسفل دار الرجل طاحون فبينما أخى الأعرج جالس في الدكان في بعض الايام يخييط اذ رفع رأسه فرأى امرأة كالبدر الطالع في روشن الدار وهي تنظر الناس فلما رآها أخى تعلق قلبه بحبها وصار يومه ذلك ينظر اليها وتركت اشتغاله بالخياطة الى وقت المساء فلما كان وقت الصباح فتح دكانه وقعد يخييط وهو كلما غر زغرزة ينظر الى الر روشن فسكت على ذلك مدة لم يخييط شيئا يساوى درهما فاتفق أن صاحب الدار جاء الى أخى يوم من الايام ومعه قماش



وقال له فصل لي هذا وخيطه أقصة فقال أخى سمع اوطاعة ولم يزل يفصل حتى فصل عشرين قميصا الى وقت العشاء وهو لم يذق طعاما بهم قال له كم أجر ذلك فلم يتكلم أخى فاشارت اليه الصبية بعينها لا تأخذ منه شيئا وكان محتاجا الى فلس واستمر ثلاثة أيام لا يأكل ولا يشرب الا القليل بسبب اجتهاده في تلك الخياطة فاما فرغ من الخياطة التي لهم أتى اليهم بالا قصة وكانت الصبية قد عرفت زوجها بحال أخى



( الخياط وهو مملوك في الطاحون و الطاحون يضرب به السوط )

وأخى لا يعلم ذلك وأتفتت هي وزوجها على استعمال أخى في الخياطة بلا أجره بل يضحكون عليه كما فرغ أخى من جميع أشغالها عملا عليه حيلة وزوجها بمجار يتهمار ليلة أراد أن يدخل عليها قال له بت الليلة في الطاحون والى غد يكون خيرا فاعتقد أخى ان لها قصدا صحيحا فبات في الطاحون وحده وراح زوج الصبية غمز الطاحان عليه ليدوره في الطاحون فدخل عليه الطاحان في نصف



الليل وجعل يقول ان هذا النور بطل مع ان القمح كثير وأصحاب الطحين يطلبونه فانما أعلته في  
الطاحون حتى يخلص طحين القمح فعلقه في الطاحون الى قريب الصبح فجاء صاحب الدار فرأى  
أخي معلقا في الطاحون والطحان يضرب به بالسوط فتركه ومضى و بعد ذلك جاءت الجارية التي عقد  
عليها وكان مجيئها في بكرة النهار خلته من الطاحون وقال قد شق على أوعلى سيدتي ما جرى لك وقد  
حملنا همك فلم يكن له لسان يرد جوابا من شدة الضرب ثم ان أخي رجع الى منزله واذا بالشيخ الذي  
كتب الكتاب قد جاء وسلم عليه وقال له حياك الله و اجك مبارك انت بت الليلة في النعيم والدلال  
والعناق من العشاء الى الصباح فقال له أخي لا سلم الله الكاذب بالف قواد والله ماجئت الا لا طحن  
في موضع النور الى الصباح فقال له حدثني بمحدثك خذته أخي بما وقع له فقال له ما وافق نجمك  
نجمها ولكن اذا شئت ان أغير لك عقد المقد أغيره لك باحسن منه لاجل ان يوافق نجمك نجما  
فقال له انظر ان بقي لك حيلة أخرى وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الاعرج لما قال للشيخ انظر ان بقي لك حيلة  
أخرى فتركه واتي الى دكانه ينتظر احدا ياتي اليه بشغل يتقوت من اجرته واذا هو بالجارية قد اتت  
اليه وكانت اتفقت مع سيدتها على تلك الحيلة فقالت له ان سيدتي مشتاقا اليك وقد طلعت السطح  
لترى وجهك من الروشن فلم يشعر أخي الا وهي قد طلعت له من الروشن وصارت تبكي وتقول لا ي  
شيء قطعت المعاملة بيننا وبينك فلم يرد عليها جوابا خلقت له ان جميع ما وقع له في الطاحون لم  
يكن باختيارها فلما نظر أخي الى حسنها وجمالها ذهب عنه ما حصل له وقيل عذرها وفرح برؤيتها ثم  
سلم عليها وتحدث معها وجلس في خياطته مدة و بعد ذلك ذهبت اليه الجارية وقالت له تسلم عليك  
سيدتي وتقول لك ان زوجها قد عزم على ان يبيت عند بعض اصداقائه في هذه الليلة فاذا مضى  
عندهم تكون انت عندنا وتبيت مع سيدتي في الذعير الى الصباح وكان زوجها قد قال لها ما يكون  
المعمل في مجيئه عندك حتى آخذه و اجره الى الوالي فقالت دعني احتال عليه بحيلة وافضحه فضيحة  
يشتهر بها في هذه المدينة وأخي لا يعلم شيئا من كيد النساء فاما اقبل المساء جاءت الجارية الى أخي  
واخذته ورجعت به الى سيدتها فقالت له والله يا سيدي ابني مشتاقا اليك كثيرا فقال بالله عجل بقبلة  
قبل كل شيء فقام يتم كلامه الا وقد حضر زوج الصبية من بيت جارد فقبض على أخي وقال له والله لا  
افارقك الا عند صاحب الشرطة فتضرع اليه أخي فلم يسمع به بل حمله الى دار الوالي فضر به بالسياط  
واركبه جملا ودوره في شوارع المدينة والناس ينادون عليه هذا جزاء من يهجم على حريم الناس و وقع  
من فوق الجبل فانكسرت رجله فصارع ارج ثم نفاه الوالي من المدينة فخرج لا يدري أين يقصد  
فاغتظت انا فلحقته واثبت به والترمت باكله وشر به الى الآن فصحك الخليفة من كلامي وقال  
فاحسننت فقلت لا اقبل هذا التعظيم منك دون ان تصغي الي حتى احكي لك ما وقع لبقية اخوتي ولا  
تحسب اني كثير الكلام فقال الخليفة حدثني بما وقع لجميع اخوتك وشف مسامحي بهذه الرقائق  
واسلك سبيل الاطناب في ذكر هذه اللطائف فقالت اعلم يا امير المؤمنين ان أخي الثاني كان اسمه



فبقي وقد وقع له أنه كان ماشيا يوم من الايام متوجها الى حاجه له واذا بعجوز قد استقبلته وقالت له  
 أيها الرجل قف قليلا حتى أعرض عليك أمر فان أعجبك فاقضه لي فوقف أخي فقالت له ادلك على  
 شيء وأرشدك اليه بشرط أن لا يكون كلامك كثيرا فقال لها أخي هات كلامك قالت له ما قولك في  
 دار حسنة وماؤها يجري وفاكهة ومدام ووجه مليح تشاهده وخذ أسيل تقبله وقد رشيق تمنائه  
 ولم تنزل كذلك من العشاء الى الصباح فان فعلت ما أشرت عليك رأيت الخير فلما سمع أخي كلامها  
 قال لها يا سيدتي وكيف قصدتيني بهذا الامر من دون الخلق أجمين فاي شيء أعجبك مني فقالت  
 لا أخي أما قلت لك لا تسكن كثيرا السلام واسكت وامض معي ثم ولت العجوز وسارا أخي تابعا لها  
 طبعما فيما وصفته له حتى دخل دارا فسيحة وصعدت به من أدنى الى اعلى فرأى قصرا ظريفا فنظر  
 أخي فرأى فيه أربع بنات ماراى الراؤن أحسن منهن وهن يغنين باصوات تطرب الحجر الاصم ثم  
 ان بنتا منهن شربتا فحافظا لها أخي بالصحة والعافية وقام ليخدمها ففنته من الخدمة ثم نسقت  
 قحدا فشرب وصفعته على رقبتها فلما رأى أخي ذلك خرج مغضبا ومكثرا للكلام فتبعته العجوز  
 وجعلت تنغزه بمينها الرجوع فرجع وجلس ولم ينطق فاعادت الصفعة على قفاه الى ان اغمي عليه ثم قام  
 أخي لقصاء حاجته فاحقته العجوز وقالت له اصبر قليلا حتى تبلغ ما تريد فقال لها أخي الى كم اصبر  
 قليلا فقالت له العجوز اذا سكرت بلغت مرادك فرجع أخي الى مكانه وجلس فقامت البنات كلهن  
 وامرتهن العجوز أن يجردنه من ثيابه وان يرششن على وجهه ماء ورد ففعلن ذلك فقالت الصبية  
 البارعة الجمال منهن اعزك الله قد دخلت منزلي فان صبرت على شرطي بلغت مرادك فقال لها أخي  
 يا سيدتي انا عبدك وفي قبضة يدك فقالت له اعلم ان الله قد شغفني بحب المطرب فمن اطاعني نال  
 ما يريد ثم امرت الجوارى ان يغنين فغنين حتى طرب المجلس ثم قالت للجارية خذي سيدك واقضي  
 حاجته وائتيني به في الحال فاخذت الجارية أخي ولا يدري ما تصنع به فلحقته العجوز وقالت له  
 اصبر ما بقي الا القليل فاقبل أخي على الصبية والعجوز تقول اصبر فقد بلغت ما تريد وانما بقي شيء  
 واحد وهو ان تحلق ذقنك فقال لها أخي وكيف اعمل في فضيحتي بين الناس فقالت له العجوز انها  
 ما ارادت ان تفعل بك ذلك الا لاجل ان تصير امرد بلا ذقن ولا يبقى في وجهك شيء يشكها فانها  
 صار في قلبها لك محبة عظيمة فاصبر فقد بلغت المنى فعبر أخي وطاوع الجارية وحلق ذقنه وجاءت  
 به الى الصبية واذا هو محلق الحاجبين والشاربين والذقن المحمر الوجه ففرغت منه ثم ضحكت حتى  
 استلقت على قفاه وقالت يا سيدتي لقد ملكتني بهذه الاخلاق الحسنه ثم حلقته بحياتها ان يقوم  
 ويرقص فقام ورقص فلم تدع في البيت مخدة حتى ضربته بها وكذلك جميع الجوارى صرن  
 يضربونه بمثل نار حجة ولحيرة واترجه الى ان سقط مغشيا عليه من الضرب ولم يزل الصفع على قفاه  
 والرجم في وجهه الى ان قالت له العجوز الآن بلغت مرادك واعلم انه ما بقي عليك من  
 الضرب شيء وما بقي الا شيء واحد وذلك ان من عايتها انها اذا سكرت لا تمكن احدا  
 من نفسها حتى تقلع ثيابها ومراويلها وتبني عريانة من جميع ما عليها من ثيابها واننت



الآخر تقلع ثيابك وتجري ورائها وهي تجري قدامك كأنها هاربة منك ولم تنزل تابعها من مكان الى مكان حتى يقوم ايرك فتمكنك من نفسها ثم قالت له قم اقلع ثيابك فقام وهو غائب عن الوجود وقلع ثيابه جميعا وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٣٩) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان أخا المزمين قلع ثيابه وصار عرياناً فقالت الجارية لاخى قم الآن واجرى ورائى وأجرى أنا قدامك واذا أردت شيئاً فاتبعنى فخرت قدامه وتبعها ثم جعلت تدخل من محل الى محل وتخرج من محل الى محل آخر وأخى وراءها وقد غلب الشفق وايره قائم كأنه مجنون ولم تنزل تجري قدامه وهو يجري وراءها حتى سمع منها صوتاً رقيقاً وهي تجري قدامه وهو يجري وراءها فبينما هو كذلك أذرى نفسه في وسط زقاق وذلك الزقاق في وسط الجلابدين وهم ينادون على الجلود فرآه الناس على تلك الحالة وهو عريان قائم الا برحقوق الذقن والحواب والشوارب سحر الوجه فصاحوا عليه وصاروا يضحكون ويتهقرون وصار بعضهم يصفعه بالجلود وهو عريان حتى غشى عليه وحملوه على حمار حتى أوصلوه الى الوالى فقال ما هذا قالوا هذا وقع لنا من بيت الوزير وهو على هذه الحالة فضر به الوالى مائة سوط وخرجت أنا خلفه وجئت به وادخلته المدينة سرا ثم رتبته له ما يقتات به فلولا مروءتى ما كنت أحتمل مثله وأما أخى الثالث فاسمه قفة ساقه القضاء والقدر الى دار كبيرة فصدق الباب طمعا أن يكلمه صاحبها فيسأله شياً فقال صاحب الدار من الباب فلم يكلمه أحد فسمعه أخى يقول بصوت عال من هذا فلم يكلمه أخى وسمع مشيه حتى وصل الى الباب وفتحه فقال ماتريد قال له أخى شياً لله تعالى فقال له هل أنت ضريب قال له أخى نعم فقال له ناولنى يدك فناوله يده فادخله الدار ولم يزل يصعد به من سلم الى سلم حتى وصل الى أعلى السطوح وأخى يظن انه يطعمه شيئاً أو يعطيه شيئاً فاما انتهى الى أعلى مكان قال لاخى ماتريد يا ضريب قال أريد شيئاً لله تعالى فقال له يفتح الله عليك فقال له أخى يا هذا اما كنت تقول لى ذلك وأنا فى الأسفل فقال له يا أسفل السفلة لم تسألنى شيئاً لله حين سمعت كلامى أول مرة وانت تدق الباب فقال أخى هذه الساعة ماتريد أن تصنع فى فقال له ما عندى شىء حتى أعطيك اياه قال انزل بى الى السلام فقال لى الطريق بين يديك فقام أخى واستقبل السلام وما زال نازلاً حتى بقى بينه وبين الباب عشرون درجة فزلت رجلاه فوق ولم يزل واقعا منحدرًا من السلام حتى انشبت رأسه فخرج وهو لا يدري أين يذهب فلحقه بعض رفقائه العميان فقال له أى شىء حصل لك فى هذا اليوم خدمتهم بما وقع له قال لهم يا اخوانى أريد أن آخذ شيئاً من الدراهم التى بقيت معنا وانفق مته على نفسه وكان صاحب الدار مشى خلفه ليعرف حاله فسمع كلامه وأخى لا يدري بان الرجل يسعى خلفه الى ان دخل مكانه ودخل الرجل خلفه وهو لا يشعر به وقعد أخى ينتظر رفقاءه فلما دخلوا عليه قال لهم اغلقوا الابواب وفتشوا البيت كيلا يكون أحد غريب تبعنا فلما سمع الرجل كلام أخى قام وتعلق بجبل كان فى السقف فطافوا البيت جميعه فلم يجدوا أحداً ثم رجعوا وجلسوا



الى انب اخي واخرجوا الدراهم التي معهم وعدوها فاذا هي عشرة آلاف درهم فبقر كوهافي زاوية  
البيس واخذ كل واحد مما زاد عنها ما يحتاج اليه ودفوا العشرة آلاف درهم في التراب ثم قدموا بين  
أيديهم شيئا من الأكل وقعدوا يابا كون فاحس أخي بصوت غريب في جبهته فقال للاصحاب هل  
معنا غريب ثم مديده فتعلقت بيد الرجل صاحب الدار فصاح على رفقائه وقال هذا غريب فوقعوا  
فيه ضربا وهنا أدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٤٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان أخي لما صاح على رفقائه وقال هذا غريب فوقعوا  
فيه ضربا فلما طال عليهم ذلك صاحوا يا مسلمين دخل علينا من يريد ان يأخذ مالنا فاجتمع عليهم  
خلق فتعاصي الرجل الغريب صاحب الدار الذي أدعوه عليه انه اص وأنمض عينيه وأظهر انه أعمى  
مثلهم بحيث لا يشك فيه أحد وصاح يا مسلمين انابالله والسلطان انابالله والوالي انابالله والامير فان  
عندي نصيحة للامير فلم يشعر والاول وقد احتاط بهم جماعة الوالي فأخذوهم وأخي معهم واحضروهم  
بين يديه فقال الوالي ما خبركم فقال ذلك الرجل اسمع كلامي أيها الوالي لا يظهر لك حقيقة حالنا الا  
بالعقوبة وان شئت فابدأ بعقوبتي قبل رفقائي فقال الوالي اطرحوا هذا الرجل واضربوه بالسياط  
افطرحوه وضربوه فله أو جعه الضرب ففتح احدي عينيه فلما زاد عليه الضرب ففتح عينه الاخرى  
فقال له الوالي ما هذه الفعلة يفاجر فقال اعطني الامان وانا اخبرك فاعطاه الامان فقال نحن أربعة  
نعمل أرواحنا عميانا نرغم على الناس وندخل البيوت وننظر النساء ونتمتال في فسادهن واكتساب  
الاموال من طرفهن وقد حصلنا من ذلك مكسبا عظيما وهو عشرة آلاف درهم فقلت لرفقائي اعطوني  
حق الفين وخمسة الف فقاموا وضربوني واخذوا مالي وانا مستجير بالله وبك وانت احق بحصتي من  
رفقائي وان شئت ان تعرف صدق قولي فاضرب كل واحد اكثر مما فانه ضربتني بفتح عينيه فعند ذلك  
أمر الوالي بعقوبتهم وأول ما بدأ بأخي وماز الوالي يضربونه حتى كاد ان يموت ثم قال لهم الوالي يا فسقه  
تجددون نعمة الله وتدعون انكم عميان فقال أخي الله الله ما فينا بصير فطرحوه الى الضرب ثانيا  
ولم يزلوا يضربونه حتى غشي عليه فقال الوالي دعوه حتى يفيق واعيدوا عليه الضرب ثالث مرة ثم امر  
بضرب اصحابه كل واحد اكثر من ثلثمائة عصا والبصير يقول لهم افتحوا عيونكم والاعدوا عليكم  
الضرب ثم قال للوالي ابنت معي من ياتيك بالمال فان هؤلاء ما يفتحون أعينهم ويخافون من  
فضيحتهم بين الناس فبعث الوالي معه من أتاه بالمال فاخذه وأعطى الرجل منه الفين وخمسة الف درهم  
على قدر حصته رغما عنهم وتقي أخي وباقي الثلاثة خارج المدينة فخرجت أنا يا أمير المؤمنين ولحقت  
أخي وسأته عن حاله فاخبرني بما ذكرته لك فادخلته المدينة سرا ورتبت له ما ياكل وما يشرب  
طول عمره فضحك الخليفة من حكايتي وقال صلوه بجازة ودعوه ينصرف فقلت له والله ما أخذ شيئا  
حتى أبين لامير المؤمنين ماجري لبقية اخوتي وأوضح له اني قليل الكلام فقال الخليفة أصدع  
أذنا بخرافة خبرك وزدنا من عجبك وبجرك فقلت وأما أخي الرابع يا أمير المؤمنين وهو الاعور فانه



كان جزارا يبيد اديبيع اللحم ويربى الخرفان وكانت الكبار واصحاب الاموال يقصدونه ويشترون منه اللحم فاكتسب من ذلك مالا عظيما واقتنى الدواب ولدور ثم اقام على ذلك زمانا طويلا فيينما هو في دكانه يوم ما من الايام اذ وقف عليه شيخ كبير اللحية فدفع له دراهم وقال اعطني بها الحما فخذ منه الدراهم واعطاه اللحم وانصرف فتأمل أخي في فضة الشيخ فرأى دراهمه بيضا بياضها ساطع فعزها وحدها في ناحية واقام الشيخ يتردد عليه خمسة أشهر وأخي بطرح دراهمه في صندوق وحدها ثم أراد أن يخرجها ويشتري غنما فلما فتح الصندوق رأى ما فيه ورقا أبيض مقصو صافلظم وجهه وصاح فاجتمع الناس عليه فخذتهم بمحدينه فتعجبوا منه ثم رجع أخي الى الدكان على عادته فذبح كبشا وعلقه داخل الدكان وقطع لحما وعلقه خارج الدكان وصار يقول في نفسه لعل ذلك الشيخ يجيء فاقبض عليه فما كان لاساعة وقد أقبل الشيخ ومعه الفضة فقام أخي وتعلق به وصار يصيح يا مسامحين الحقوني واسمعوا قضيتي مع هذا الفاجر فلما سمع الشيخ كلامه قال له أي شيء احب اليك ان تعرض عن فضيحتي أو افضحك بين الناس فقال له يا أخي بأى شيء تقضضني قال بأنك تبسيع لحم الناس في صورة لحم الغنم فقال له يا أخي كذبت يا ملعون فقال الشيخ ما ملعون الا الذي عنده رجل معلق في الدكان فقال له أخي ان كان الامر كما ذكرت فإلى ودمي حلال لك فقال الشيخ يا معاشر الناس ان هذا الجزار يذبح الآدميين ويبسيع لحمهم في صورة لحم الغنم وان أردتم ان تعلموا صدق قولي فادخلوا دكانه فتهجم الناس على دكان أخي فرأوا ذلك الكبش صارا نسيا ناما معلقا فلما رأوا ذلك تعلقوا بأخي وصاحوا عليه يا كافر يا فاجر وصار أعز الناس اليه يضر به ولطمه الشيخ على عينه فقلعها وحمل الناس ذلك المذبوح الى صاحب الشرطة فقال له الشيخ أيها الاميران هذا الرجل يذبح الناس ويبسيع لحمهم على انه لحم غنم وقد امتيناك به فقم واقض حق الله عز وجل فدافع أخي عن نفسه فلم يسمع منه صاحب الشرطة بل أمر بضر به خمسمائة عصا واخذوا جميع ماله ولولا كثرة ماله لقتلوه ثم نقوا أخي من المدينة فخرج هاما لا يدري اين يتوجه فدخل مدينة كبيرة واستحسن ان يعمل اسكافيا ففتح دكانا وقعد يعمل شيئا يتقوت منه فخرج ذات يوم في حاجة فسمع صهيل خيل فبحث على سبب ذلك فليل له ان الملك خارج الى الصيد والقنص فخرج أخي ليتفرج على الموكب وهو يتعجب من خسة رايه حيث انتقل من صنعة الاساكفة فالتفت الملك فوقعت عينه على عين أخي فاطرق الملك راسه وقال اعوز بالله من شر هذا اليوم وثى عنان فرسه وانصرف راجعا فمر جميع العمكر وامر الملك غلاما انه ان يلحقوا أخي ويضر بونه فلحقوه وضر بوه ضر باوجيما حتى كاد ان يموت ولم يدراخي ما السبب فخرج الى موضعه وهو في حالة العدم ثم مضى الي انسان من حاشية الملك وقص عليه ما وقع له فضحك حتى استلتي على قفاه وقال له يا أخي اعلم ان الملك لا يطبق ان ينظر الي اعور ولا سيما ان كان العور شمالا فانه لا يرجع عن قتله فلما سمع أخي ذلك السلام عزم على الهروب من تلك المدينة ووهنا ادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفي ليلة ١٤ ) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الاعور لم يسمع ذلك السلام عزم على



والمربوب من تلك المدينة وارتحل منها وتحول الى مدينة اخرى لم يكن فيها ملك واقام بها زمانا طويلا  
 ثم بعد ذلك تفكر في امره وخرج يوم ما لي تفرح فسمع صهيل خيل خلفه فقال جاء امر الله وفر يطاب  
 موضعا ليستتر فيه فلم يجد ثم نظر فرأى بابا منصورا فدفع ذلك الباب فدخل فرأى دهانرا طويلا  
 فاستمر داخل فيه فليشعر الا ورجلان قد تعلقا به وقال الحمد لله الذي مكننا منك يا عدو الله هذه ثلاث  
 ليال ما رحتنا ولا تركتنا نام ولا يستقر لنا مضجع بل اذقتنا طعم الموت فقال اخي يا قوم ما امركم  
 بالله فقالوا أنت تراقبنا وتريد ان تفضحنا وتفضح صاحب البيت اما بكيفيك انك اقررت ووافقت  
 اصحابك ولكن اخرج لنا السكين التي تهددنا بها كل ليلة وفتشوه فوجدوا في وسطه السكين التي  
 يقطع بها النعال فقال يا قوم اتقوا الله في امرى واعلموا ان حديثي عجيب فقالوا وما حديثك فخدمهم  
 يخدمينه طمعا ان يطلقوه فلم يسمعوا منه مقالة ولم يلتفتوا اليه بل ضربوه ومزقوا ثوبه فلما  
 تمزقت ثوبه وانكشف بدنه وجدوا اثر الضرب بالمقارع على جنبه فقالوا له يا ملعون هذا اثر الضرب  
 يشهد على جرمك ثم احضروا اخي بين يدي الوالى فقال في نفسه قد وقعت فأثيت اليه واخذته  
 وادخلته المدينة سرورا وتبت له ما ياكل وما يشرب واما اخي الخامس فانه كان مقطوع الاذنين يا امير  
 المؤمنين وكان رجلا فقيرا يسأل الناس ليلا وينفق ما يحصله بالسؤال نهارا وكان والدنا شيخا كبيرا  
 طاعنا في السن فحلف لنا سبعمائة درهم فأخذ كل واحد منا مائة درهم واما اخي الخامس هذا فانه لما  
 اخذ حصته تخير ولم يدر ما يصنع بها فبينما هو كذلك اذ وقع في خاطره انه ياخذ بها زجاجا من كل نوع  
 ليتجر فيه ويعرج فاشترى بالمائة درهم زجاجا وجعله في قفص كبير وقعد في موضع ليبيع ذلك الزجاج  
 وبجانبه حائط فاستند ظهره اليها وقعد متفكرا في نفسه وقال ان رأس مالي في هذا الزجاج مائة درهم انا  
 ابيعه بمائة درهم ثم اشترى بالمائة درهم زجاجا يبيعه باربع مائة درهم ولا ازال ابيع واشترى الى ان بقي  
 معي مال كثير فاشترى به من جميع المتاجر والعطريات حتى يربح ربحا عظيما وبعد ذلك اشترى  
 دارا حسنة واشترى المالك والخيل والسروج المذهبة وآكل واشرب ولا اخلى مغنية في المدينة حتى  
 أجيء بها الى بيتي واسمع معانيها هذا كله وهو يحسب في نفسه وقفص الزجاج قد امه ثم قال وبعث  
 جميع الخطابات في خطبة بنات الملوك والوزراء واخطب بنت الوزير فقد بلغني انها كاملة الحسن  
 مديعة الجمال وامهرها بالف دينار فان رضى ابوها حصل المراد وان لم يرض اخذتها قهرا على رغم الله  
 فان حصلت في دارى اشترى عشرة خدام صغار ثم اشترى لي كسوة الملوك والسلاطين واصوغ على  
 سرجا من الذهب مرصعا بالجواهر ثم اركب ومعى المالك يمشون حولى وقد امى وخلفى حتى اذا  
 راني الوزير قام اجلالا لى واقعدني مكانه ويقعد هو دونى لانه صهرى ويكون معى خادمان  
 بكيسين في كل كيس الف دينار فاعطيه الف دينار مهر بنته واهدى اليه الالف الثاني انما ما حتى  
 ظهر له سراواتى وكرمى وصغر الدنيا في عيني ثم انصرف الى دارى فاذا جاء احد من جهة امرأتى وهبت  
 له دراهم وخلعت عليه خلعة وان ارسل الى الوزير يهدية رددتها عليه ولو كانت قميسة ولم أقبل منه حتى  
 يعلموا انى عزيز النفس ولا اخلى نفسى الا فى أعلى مكانة ثم أقدم اليهم في اصلاح شأنى وتمظي



فاذا فعلوا ذلك امرتهم بزفافها ثم اصلح داري اصلاحا بينا فاذا جاء وقت الجلاء لبست اغرثيابي  
 وقعدت على مرتبة من الهديباج لالتفت يميناً ولا شمالاً لكبر عقلي ورزاقه فسمي وتجيء امرأتي  
 وهي كالبدري في حليها وحلها وانالاً انظر اليها معجبا وتبها حتى يقول جميع من حضر ياسيدي امرأتك  
 وجارينك قائمة بين يديك فانعم عليها بالنظر فقد اضر بها القيام ثم يقبلون الارض قد امني مراراً فندم  
 ذلك ارفع رأسي وانظر اليها نظرة واحدة ثم اطرق برأسي الى الارض فيمضون بها واقوم انا واغريثيابي  
 والبس احسن مما كان على فاذا جاؤا بالعرسة المرة الثانية لا انظر اليها حتى يسألوني مراراً فانظر  
 اليها ثم اطرق الى الارض ولم ازل كذلك حتى يتم حلاؤها ولارك شهر زاد الصباح فسكنت عن  
 الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان اخا المزين الخامس قال اني امر بعض الخدامين ان يرمي  
 كيسا فيه خمسمائة دينار للعواشط فاذا اخذنه اغمرهن ان يدخلنني عليها فاذا ادخلتنني عليها لا انظر  
 اليها ولا اكلهم الاحتقار لها لاجل ان يقال اني عزيز النفس حتى تجيء امها وتقبل رأسي ويدي وتقول  
 لي ياسيدي انظر جاريتك فانها تشتهي قربك فلا جبر خاطرها بكلمة فلم ارد عليها جو ابا ولم تنزل كذلك  
 تستعطفني حتى تقوم وتقبل يدي ورجلي مراراً ثم تقول ياسيدي ان بنتي صبية ملبحة مرارت رجلا  
 فاذا رأت منك الا تقباض انكسر خاطرها فل اليها وكلها ثم انها تقوم وتحضرنني قد حافيه شرابا ثم  
 ان ابنتها تأخذ القدح لتعطيني فاذا جاءتني تركتها قائمة بين يدي وانا متمكئ على مخدة مزركشة  
 بالذهب لا انظر اليها من كبر نفسي وجلالة قدرتي حتى تظن في نفسها اني سلطان عظيم الشأن فتقول  
 ياسيدي بحق الله عليك لا ترد القدح من يد جاريتك فاني جاريتك فلا اكلها فتلح علي وتقول لا بد  
 من شر به وتقدمه الي في فاقبض يدي في وجهها وارفسها واعمل هكذا ثم رفس اخي برجله فجاءت في  
 قميص الزجاج وكان في مكان مرتفع فنزل على الارض فتسكركل ما فيه ثم قال اخي هذا كله من كبر  
 نفسي ولو كان امره الي امير المؤمنين لضر بته الف سوط وشهرته في البلد ثم بعد ذلك صار اخي يلطم على  
 وجهه ومزق ثيابه وجعل يبكي ويلطم على وجهه والناس ينظرون اليه وهم را محزون الى صلاة الجمعة  
 فمنهم من يرمقه ومنهم من لم يفكر فيه وهو على تلك الحالة وراح منه رأس المال والريح ولم يزل جالسا  
 يبكي واذا با امرأة مقبلة الى صلاة الجمعة وهي بديعة الجمال تفوح منها رائحة المسك وتحتها ابنة  
 يردعتها من الديباج مزركشة بالذهب ومعها عدد من الخدم فلما نظرت الى الزجاج وحال اخي وبكائه  
 اخذتها الشفقة عليه وورق قلبها له وسألت عن حاله فقيل لها انه كان معه طبق زجاج يتعش منه  
 فانكسر منه فاصابه ما تنظر به فنادت بعض الخدام وقالت له ادفع الذي معك الى هذا المسكين  
 فادفع له صرة فاخذها فلما فتحتها وجد فيها خمسمائة دينار فكاد ان يموت من شدة الفرح وأقبل اخي  
 بالدعاء ثم عاد الى منزله غنيا وقعدت منه كرا واذا بدق يدق الباب فقام وفتح واذا بعجوز لا يعرفها  
 فقالت له يا ولدي اعلم ان الصلاة قد قرب زوال وقتها وانا بغير وضوء واطلب منك ان تدخلني منزلك  
 حتى توضحا فقال لها سمع او طاعة ثم دخل اخي واذن لها بالدخول وهو طائر من الفرح بالذناير فلما



فمرغت اقبلت الى الموضوع الذي هو جالس فيه وصلت هناك ركعتين ثم دعت لآخي دعاء حسنا  
فشكرها على ذلك وأعطاه دينارين فلما رأت ذلك قالت سبحان الله انى أعجب مما أحبك وانت بسمة  
الصعاليك فخذ مالك عنى وان كنت غير محتاج اليه فلرده الى التى اعطتك اياها لما انكسر الزجاج منك



( أخا المزين عند ما زفس برجله فأنت في قفص الزجاج فتكسر كل ما فيه )

فقال لها آخي يا أمى كيف الحيلة فى الوصول اليها قالت يا ولدى انها عميل اليك لكنك هازو حة رحل  
موسر فخذ جميع مالك معك فاذا اجتمعتهم افلاتترك شيأ من الملاطفة والكلام الحسن الا وتفعله



معها فانك تنال من جماها ومن مالها جميع ما تريد فاخذ اخي جميع الذهب وقام ومشى مع العجوز  
وهو لا يصدق بذلك فلم تزل تمشى واخي تمشى وراءها حتى وصلا الى باب كبير فدقته فخرجت جارية  
رومية فتحت الباب فدخلت العجوز وامرت اخي بالدخول فدخل دار كبيرة فلما دخلها راى فيها  
مجلسا كبيرا مفر وشاوسا ثم مسبلة فجلس اخي ووضع الذهب بين يديه ووضع عمامته على ركبته فلم  
يشعر الا وجارية اقبلت ماراى مثلها الرأون وهي لا يسهة أفخر القماش فقام اخي على قدميه فلما رآته  
ضحكت في وجهه وفرحت به ثم ذهبت الى الباب واغلقته ثم اقبلت على اخي واخذت يده ومضيا جميعا  
الى أن أتيا الى حجرة منفردة فدخلها واذا هي مفروشة بانواع الديباج فجلس اخي جلست بجانبه  
ولا عبته ساعة زمانية ثم قامت وقالت له لا تبرح حتى أجيء اليك وغابت عنه ساعة فيبينها هو كذلك  
اذ دخل عليه عبد اسود عظيم الخلقه ومعه سيف مجرد يأخذ لمعانه بالبصر وقال لا تخي يا ويلك من  
جاء بك الى هذا المكان يا أخس الانس يا ابن الزنا وترية الخنا فلم يقدر اخي أن يرد عليه جو ابابل  
افقد لسانه في تلك الساعة فاخذ العبد واعراه ولم يزل يضربه بالسيف صحفا ضربات متعددة اكثر  
من ثمانين ضربة الى أن سقط من طول له على الارض فرجع العبد عنه واعتقد انه مات وصاح صيحة  
عظيمة بحيث ارتجت الارض من ضوته ودوى له المكان وقال أين المليحة فاقبلت اليه جارية في يدها  
طبق مليح فيه ملح أبيض فصارت الجارية تأخذ من ذلك الملح وتمشش الجرحات التي في جلد اخي  
حتى تهورت واخي لا يتحرك خيفة أن يعلموا انه حي فيقتلوه ثم مضت الجارية وصاح العبد صيحة  
مثل الاولى فجاءت العجوز الى اخي وجرتة من رجله الى سرادب طويل مظلم ورمته فيه على جماعة  
مقتولين فاستقر في مكانه يومين كاملين وكان الله سبحانه وتعالى جعل الملح سببا للحياة لانه قطع  
سيلان عروق الدم فلما راى اخي في نفسه القوة على الحركة قام من السرداب وفتح طاقة في الحائط  
وخرج من مكان القتلى وأعطاه الله عز وجل السترفشى في الظلام واخفى في هذا الدهليز الى الصبح  
فلما كان وقت الصبح خرجت العجوز في طلب صيد آخر فخرج اخي في أثرها وهي لا تعلم به حتى  
أتى منزله ولم يزل يمالج نفسه حتى برىء ولم يزل يتعهد العجوز وينظر اليها كل وقت وهي تأخذ  
الناس واحد بعد واحد وتوصاهم الى تلك الدار واخي لا ينطق بشيء ثم لما رجعت اليه صحته وكملت  
قوته عمد الى خرقه وعمل منها كيسا وملاؤه زجاجا وشده في وسطه وتنسك حتى لا يعرفه أحد وليس  
ثياب العجم وأخذ سيفا وجعله تحت ثيابه فلما راى العجوز قال لها بكلام العجم يا عجوز هل عندك  
ميزان يسع تسعة دنانير فقالت العجوز زى ولد صغير صير في عنده سائر الموازين فامض معي اليه قبل  
ان يخرج من مكانه حتى يزن لك ذهبك فقال اخي امشى قدامى فصارت وسارت اخي خلفها حتى  
اقت الباب فدقته فخرجت الجارية وضحكت في وجهه وهنا ادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٣) قالت بلغنى ايها الملك السعيد أن المزين قال فخرجت الجارية  
وضحكت في وجه اخي فقالت العجوز اتيتكم بلحمة سمينة فاخذت الجارية بيد اخي  
وادخلته الدار التي دخلها سابقا وقعدت عنده ساعة وقامت وقالت لا تخي لا تبرح حتى



أرجع اليك وراحت فلم يستقر أخي الا والعبد قد أقبل ومعه السيف المجرد فقال لا أخى قم يا مشنوم  
فقام أخى وتقدم العبد أمامه وأخى وراءه ومديده الى السيف الذي تحت ثيابه وضرب العبد فرمى  
رأسه وسخبه من رجله الى السرداب ونادى ابن المليحة فجاءت الجارية ويدها الطبق الذي فيه  
الملح فلما رأت أخى والسيف بيده ولت هاربة فتبعها أخى وضربها فرمى رأسها ثم نادى ابن العجوز  
فجاءت فقال لها تعرفيني يا عجوز النحس فقالت لا يا مولاي فقال لها أنا صاحب الدنانير الذي جئت  
وتوضأت عندي وصدت ثم تحيلت على حتى أرقعتيني هنا فقالت اتق الله في أمرى فالتفت اليها  
وضربها بالسيف فصيرها مقطعتين ثم خرج في طلب الجارية فلما اتته طار عقلاها وطلبت منه الامان  
فامنهم قال لها ما الذي أوقعك عند هذا الاسود فقالت اني كنت جارية لبعض التجار وكانت هذه  
العجوز تتردد على فقالت لي يوما من الايام ان عندنا فرحاما رأيت أحدهم فاحب ان تنظري اليه فقلت  
لها سمع طاعة ثم قت ولبست أحسن ثيابي وأخذت معي صرة فيها مائة دينار ومضيت معها حتى  
أدخلتني هذه الدار فمادخلت ماشعرت الا وهذا الاسود أخذني ولم أزل عنده على هذا الحال ثلاث  
سنين بحيلة العجوز الكاهنة فقال لها أخى هل له في الدار شيء فقالت عنده شيء كثير فان كنت  
تقدر على نقله فأنقله فقام أخى ومشى معها ففتحت له صناديق فيها كياس فبقي أخى متحيرا فقالت له  
الجارية امض الان ودعني هنا وهات من ينقل المال فخرجوا كثر من عشرة رجال وجاء فلما وصل الى  
الباب وجده مفتوحا ولم ير الحاربية ولا الا كياس وانما رأى شيئا يسيرا من المال والقماش فعلم انها  
خدعته فعند ذلك أخذ المال الذي بقي وفتح الخزانة وأخذ جميع ما فيها من القماش ولم يترك في  
الدار شيئا وبات تلك الليلة مسرورا فلما أصبح الصباح وجد بالباب عشرة بن جنديا فلما خرج  
اليهم تعلقوا به وقالوا له ان الوالي يطلبك فاخذه وراحوا الى الوالي فلما رأى أخى قال له من اين لك  
هذا القماش فقال أخى اعطني الامان فاعطاه مندبل الامان فحدثه بجميع ما وقع له مع العجوز من  
الاول الى الآخر ومن هروب الجارية ثم قال للوالي والذي أخذته خدمته ماشئت ودعني ما اتقوت  
به فطلب الوالي جميع المال والقماش وخاف أن يعلم به السلطان فاخذ البعض وأعطى أخى البعض  
وقال له اخرج من هذه المدينة والاشمتك فقال السمع والطاعة فخرج الى بعض البلدان فخرجت  
عليه النصوص فعروه وضربوه وقطعوا اذنية فسمعت بخبره فخرجت اليه وأخذت اليه ثيابا وجئت  
به الى المدينة مسرورا ورثبت له ما ياكله وما يشربه وأما أخى السادس يا امير المؤمنين وهو مقطوع  
الشفقتين فانه كان فقيرا جدا لا يملك شيئا من حطام الدنيا القانية فخرج يوما من الايام يطلب شيئا يسد  
به رمقه فبينما هو في بعض الطرق اذ رأى حسنه وهاد هليز واسع مرتفع وعلى الباب خدم وامر ونهى  
فسأل بعض الواقفين هناك فقال له يا انسان من اولاد الملوك فمقدم أخى الي اليومين وسألهم شيئا  
فقالوا ادخل باب الدار تجد ما تحب من صاحبها فدخل الدهايز ومشى فيه ساعة حتى وصل الي دار في  
غاية ما يكون من الملاحة والظرف وفي وسطها بستان ما رأى الرأون أحسن منه وأرضها مفرضة بالرغام  
وستورها مسبولة فصار أخى لا يعرف ابن يقصد فضى نحو صدر المكان فرأى انسانا حسن الوجه

عجوز  
جارية  
يها  
فلم  
ماراته  
جميعا  
بجانبه  
ذلك  
الك من  
يو الابل  
فأكثر  
صبيحة  
في يدها  
الدخلى  
صبيحة  
جماعة  
فنه قطع  
الحائط  
الصبح  
حتى  
على أخذ  
وكنت  
بدليس  
عندك  
اليها  
فخرجت  
لنت ش  
الجارية  
يداني  
ح خي



واللحية فلما رأى أخى قام إليه ورحب به وسأله عن حاله فاخبره أنه محتاج فلما سمع كلام أخى أظهر  
غما شديدا ووجد يده الى ثياب نفسه ومزقها وقال هل أكون أنا بيلد وأنت بها جائع لا صبر لي على ذلك  
ووعده بكل خير ثم قال لا بد أن تماخني فقال ياسيدى ليس لي صبر وأنا شديدا الجوع فصاح يا غلام  
هات الطشت والابريق ثم قال له يا ضيفي تقدم واغسل يدك ثم أوماً كأنه يغسل يده ثم صاح على أتباعه  
أن قدموا المائدة فجعلت أتباعه تغدو وترجع كأنها تمسى والسفرة ثم أخذ أخى وجلس معه على تلك  
السفرة الموهومة وصار صاحب المنزل يوميء ويحرك شفطيه كأنه يأكل ويقول لأخى كل ولا تستح  
فانك جائع وأنا أعلم ما أنت فيه من شدة الجوع فجعل أخى يوميء كأنه يأكل وهو يقول لأخى  
كل وانظر هذا الخبز وانظر بياضه وأخى لا يبدي شيئا ثم ان أخى قال في نفسه ان هذا رجل يجب أن  
يزرأ بالناس فقال له ياسيدى عمرى ما رأيت أحسن من بياض هذا الخبز ولا ألد من طعمه فقال هذا  
خير من جارية لي كنت اشتريتها بمائة دينار ثم صاح صاحب الدار يا غلام قدم لنا الكباب الذي  
لا يوجد مثله في طعام الملوكة ثم قال لأخى كل يا ضيفي فانك شديدا الجوع ومحتاج الى الأكل فصار  
أخى يدور حنكه ويمضغ كأنه يأكل وا قبل الرجل يستدعى لونا بعد لونا من الطعام ولا يحضر شيئا  
ويامر أخى بالأكل ثم صاح يا غلام قدم لنا القرارج المحشوة بالهستق ثم قال كل ما لم تأكل منه قط  
فقال ياسيدى ان هذا الأكل لا نظير له في اللذة وأقبل يومأ بيده الى فم أخى حتى كأنه يلتمسه بيده وكان  
يعمد هذه الألوان ويصفها لأخى بهذه الاوصاف وهو جائع فاشتد جوعه وصار بشهوة رغيغ  
من شعير ثم قال له صاحب الدار هل رأيت أطيب من اباريز هذه الاطعمة فقال له أخى لا ياسيدى فقال  
كثر الاكل ولا تستح فقال قد اكتفيت من الطعام فصاح الرجل على أتباعه ان قدموا الحلويات  
فحركوا أيديهم في الهواء كأنهم قدموا الحلويات ثم قال صاحب المنزل لأخى كل من هذا النوع فانه  
جيد وكل من هذه القطائف بحياقي وخذ هذه القطيفة قبل ان ينزل منها الجلاب فقال له أخى لا  
عدمك ياسيدى وأقبل أخى يسأله عن كثرة المسك الذي في القطائف فقال له ان هذه عادي في بيتي  
قد أتما يضعون لي في كل قطيفة مثقالا من المسك ونصف منقال من العنبر هذا كله وأخى يحرك رأسه  
وفه يلعب بين شذقيه كأنه يتلذذ بكل الحلويات ثم صاح صاحب الدار على أصحابه ان احضروا النقل  
فحركوا أيديهم في الهواء كأنهم احضروا النقل وقال لأخى كل من هذا اللوز ومن هذا الجوز ومن  
الذييب ونحو ذلك وصار يعد له أنواع النقل ويقول كل ولا تستح فقال أخى ياسيدى قد اكتفيت  
ولم يبق لي قدرة على أكل شىء فقال يا ضيفي ان أردت ان تأكل وتتفرج على غرائب المأكولات فالله الله  
لا تكن جائعا ثم فكر أخى في نفسه وفي استهزاه ذلك الرجل به وقال والله لا عملن فيه عملا يتوب بسببه  
الى الله عن هذه التعمال ثم قال الرجل لا تبعه ودموا لنا الشراب فحركوا أيديهم في الهواء حتى كأنهم  
قدموا الشراب ثم أوماً صاحب المنزل كأنه ناول أخى قد حافا لخذ هذا القدح فانه يعجبك فقال  
ياسيدى هذا من احسانك وأوماً أخى بيده كأنه بشر به فقال له هل أعجبك فقال له ياسيدى ما رأيت  
ألد من هذا الشراب فقال له اشرب هنيئا وصحة ثم ان صاحب البيت أوما وشرب ثم ناول أخى قدحا



فانما نخيل انه شر به واظهر انه سكران ثم ان اخي غافله ورفع يده حتى بان بياض ابطه وصفعه على  
وقبته صفعة رن لها المكان ثم نثي عليه بصفعة ثانية وهنا أدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان أخا المزين لما صفع صاحب الدار قال له الرجل  
ما هذا يا أسفل العالمين فقال ياسيدي أنا عبدك الذي أنعمت عليه وأدخلته منزلك وأطعمته الزاد  
واسقىته الخمر العتيق فسكروا وعرد عليك ومقامك أعلى من أن تؤاخذه بجبهله فلما سمع صاحب المنزل  
كلام أخي ضحك ضحكا عاليا ثم قال ان لي زمانا طويلا أسخر بالناس وأهزأ بجميع أصحاب المزاح  
والجون ما رأيت منهم من له طاقة على أن أفعل به هذه السخرية ولا من له فطنة يدخل بها في جميع  
أموري غيرك والآن عفوت عنك فكن نديمي على الحقيقة ولا تفارقني ثم أمر بأخراج عدة من أنواع  
الطعام المذكورة أولا فاكل كل هو وأخي حتى اكتفينا ثم اتقلنا الى مجلس الشراب فاذا فيه جوارك أيها  
الاقارب فغنين بجميع الاطعمان واشتغلن بجميع الملاهي ثم شرابا حتى غلب عليهما السكر وانس الرجل  
باخي حتى كانه أخوه وأحبه محبة عظيمة وخلع عليه خلعة سنوية فلما أصبح الصباح عادا لما كانا عليه  
من الاكل والشرب ولم يزل كذلك مدة عشرة عشرين سنة ثم ان الرجل مات وقبض السلطان على ماله  
واحتوى عليه فخرج أخي من البلاد هاربا فلما وصل الى نصف الطريق خرج عليه العرب فأسروه  
وصار الذي أسره يمد به ويقول له اشترروحك مني بالاموال والاقتلك فجعل أخي يبكي ويقول أنا  
والله لا أملك شيئا يا شيخ العرب ولا اعرف طريق شيء من المال وانا اسيرك وصرت في يدك فافعل  
بي ما شئت فاخرج البدوي الجبار من حزامه سكيناً عريضة لوزنلت على رقبة جمل لقطعها من  
الوريد الى الوريد واخذها في يده اليمنى وتقدم الى أخي المسكين وقطع بها شفتيه وشد عليه في  
المطالبة وكان البدوي زوجة حسنة وكان اذا خرج البدوي تقعرض لأخي وتراوده عن نفسه وهو  
يمتنع حياء من الله تعالى فاتفق ان راودت أخي يوم ما من الايام فقام ولا عيها واجلسها في حجرة  
فبينهما كذلك واذا بز وجهها دخل عليهم ما فلما نظر الى أخي قال له وملك يا خبيث اترى الان ان  
تفسد على زوجتي واخرج سكيناً وقطعها ذكره وحمله على جمل وطرحه فوق جبل وتركه وسار الى حال  
صبيبه فجاز عليه المسافر ون فعر فوه فاطمموه واسقوه واعلموني بخبره فذهبت اليه وحملته ودخلت  
به المدينة ورتبت له ما يكتفيه وها أنا جئت عندك يا امير المؤمنين وختمت ان ارجع الى بيتي قبل  
الخبارك فيكون ذلك غلطا ورائي ستة اخوة وانا اقوم بهم فلما سمع امير المؤمنين قصتي وما خبرته  
به عن اخوتي ضحك وقال صدقت يا صامت انت قليل الكلام ما عندك فضول ولكن الان اخرج  
من هذه المدينة واسكن غيرهم نقاني من بغداد فلم ازل سايرا في البلاد حتى طقت الاقاليم الى ان  
سمعت بموته وخلافة غيره فرجعت الى المدينة فوجدته مات ووقعت عنده هذا الشاب وفعلت معه  
احسن الفعل ولولا اننا قتل وقد اتهمني بشيء ما هو في جميع ما نقله عنى من الفضول وكثرة الكلام  
وكفاة الطبع وعدم الذوق باطل باجاعة. ثم قال الخياط لملك الصين فلما سمعنا قصة المزين



وتحققنا فضوله وكثرة كلامه وان الشاب مظلوم معه أخذنا المزين وقبضنا عليه وحبسناه وجلسنا حوله آمين ثم اكلنا وشر بنا وتمت الوليمة على أحسن حال ولم نزل جالسين الى ان اذن العصر فخرجت ووجئت منزلي وعشيت زوجتي فقالت أنت طول النهار في حظك وانا قاعدا في البيت حزينة فان لم تخرج بي وتفرجني بقية النهار كان ذلك سبب فراق منك فاخذتها وخرجت بها وتفرجتنا الى العشاء ثم رجعتنا فلقينا هذا الاحدب والسكر طافح منه وهو ينشد هذين البيتين

رق الزجاج وراقت الخمر فتشابهها وتشاكل الامر  
فكأنما خمر ولا قدح وكأأنما قدح ولا خمر

فوزمت عليه فاجابني وخرجت لا اشتري سمكاً مقلياً فاشتريت ورجعت ثم جاسنا ناكل فاخذت زوجتي لقمة وقطعة سمك وأدخلتهما فاه وسدته فمات فحملته وتحاملت حتى رميته في بيت هذا الطبيب وتحامل الطبيب حتى رماه في بيت المياشر وتحامل المياشر حتى رماه في طريق السمسار وهذه قصة ما لقيته البارحة إمامي أعجب من قصة الاحدب فلما سمع ملك الصين هذه القصة أمر بعض حجاجه ان يمضوا مع الخياط ومحضر والمزين وقال لهم لا بد من حضوره لاسمع كلامه ويكون ذلك سبباً في خلاصكم جميعاً وندفن هذا الاحدب ونوار به في التراب فاته ميت من أمس ثم نعمل له ضريحاً لانه كان سبباً في اطلاقنا على هذه الاخبار العجيبة فما كان الا ساعة حتى جاءت الحجاب ثم والخياط بعد ان مضوا الى الحبس وأخرجوا منه المزين وسار وابه الى ان أقفوه بين يدي هذا الملك فلما رآه تأمله فاذا هو شيخ كبير جاوز التسعين اسود الوجه أبيض اللحية والحواجب مقرطم الاذنين طويل الانف في نفسه كبر فضحك الملك من رؤيته وقال يا صامت أريد ان تحكي لي شيئاً من حكاياتك فقال المزين يا ملك الزمان ماشأن هذا النصراني وهذا بطريق اليهودي وهذا المسلم وهذا الاحدب بينكم ميت وما سبب هذا الجمع فقال له ملك الصين وما سؤااك عن هؤلاء فقال سؤالي عنهم حتى يعلم الملك اني غير فضولي ولا اشتغل الا بما يعنيني وانني بريء مما أتهموني به من كثرة الكلام وان لي نصيباً من اسمي حيث لقبوني بالصامت كما قال الشاعر  
وكلما أبصرت عينك ذالقب الا ومعناه ان فتشت في لقي

فقال الملك اشرحوا الامرين حال هذا الاحدب وما جرى له في وقت العشاء واشرحوا له ما حكى النصراني وما حكى اليهودي وما حكى المياشر وما حكى الخياط فحكوا له حكايات الجميع فحرك المزين رأسه وقال والله ان هذا الشيء عجيب اكشفوا لي عن هذا الاحدب فكشفوا له عنه فجلس عند رأسه وأخذ رأسه في حجره ونظر في وجهه وضحك ضحكاً عاليا حتى انقلب على قفاه من شدة الضحك وقال لكل موتة سبب من الاسباب وموتة هذا الاحدب من عجب العجائب يجب ان تؤرخ في السجلات ليعتبر بما مضى ومن هوأت فتعجب الملك من كلامه وقال يا صامت احك لنا حبيب كلامك هذا وهنا أدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٤٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك قال يا صامت احكي لنا سبب كلامك هذا فقال يا ملك وحق نعمتك ان الاحدب فيه الروح ثم ان المزين أخرج من وسطه مكحلة فيها دهن ودهن رقية الاحدب وغطاها حتى عرقت ثم أخرج كلبتين من حديد ونزل بهما في حلقة فالتقطت القطعة السمك بعظمها ولما أخرجها رأها الناس بعيونهم ثم نهض الاحدب واقفا على قدميه وعطس عطسة واستفاق في نفسه وملس يديه على وجهه وقال لا اله الا الله محمد رسول الله فتعجب الحاضرون من الذي رأوه وعانوه فضحك ملك الصين حتى غشى عليه وكذلك الحاضرون وقال السلطان والله ان هذه القصة عجيبة ما رأيت أغرب منها ثم ان السلطان قال يا مساهين يا جماعة العسكر هل رأيتم في عمركم أحدا يموت ثم يحيا بعد ذلك ولولا رزقه الله بهذا المزين لكان اليوم من أهل الآخرة فانه كان سببا لحياته فمقالوا والله ان هذا من العجب العجيب ثم ان ملك الصين أمر ان تسطر هذه القصة فسطر وهما ثم جعلوها في خزانة الملك ثم خلع على اليهودي والنصراني والمباشر وخلع على كل واحد خلعة سنوية وجعل الخياط خياطه ورتب له الرواتب وأصلح بينه وبين الاحدب وخلع على الاحدب خلعة سنوية مليحة ورتب له الرواتب وجعله نديمه وأنعم على اللزبن وخلع عليه خلعة سنوية ورتب له الرواتب وجعل له جامكية وجعله مزين المملكة ونديمه ولم يزالوا في الأدهيش وأنهاه الى أن أتاهم هازم اللذات ومفرق الجماعات وليس هذا بعجب من قصة الوزير بن التي فيها ذكر أنيس الجليس قال الملك وما حكاية الوزير بن

﴿حكاية الوزير بن التي فيها ذكر أنيس الجليس﴾

(قالت) بلغني أيها الملك السعيد انه كان بالبصرة ملك من الملوك يحب التقراء والصعاليك ويرفق بالارعية ويهب من ماله لمن يؤمن بمحمد ﷺ وكان يقال لهذا الملك محمد بن سليمان الزيني وكان له وزيران أحدهما يقال له المعين بن ساوي والثاني يقال له الفضل بن خاقان وكان الفضل بن خاقان أكرم أهل زمانه حسن السيرة أجمت القلوب على محبته واتفقت العقلاء على مشورته وكل الناس يدعون له بطول مدته لانه محضر خير مزيل الشر والضير وكان الوزير المعين بن ساوي يكره الناس ولا يحب الخير وكان محض سوء وكان الناس على قدر محبتهم لفضل الدين بن خاقان يبغضون المعين بن ساوي بقدره القادر ثم ان الملك محمد بن سليمان الزيني كان قاعدا يومامن الايام على كرسى مملكته وحوله أرباب دولته اذ نادى وزيره الفضل بن خاقان وقال له اني اريد جارية لا يكون في زمانها أحسن منها بحيث تكون كاملة في الجمال فاتفق في الاعتدال حميدة الخصال فقال ارباب الدولة هذه لا توجد الا بعشرة آلاف دينار فعند ذلك صاح السلطان على الخازن دار وقال احمل عشرة آلاف دينار الى دار الفضل ابن خاقان فامتثل الخازن دار أمر السلطان ونزل الوزير بعدما امره السلطان ان يعمد الى السوق في كل يوم ويوصى السماسرة على ما ذكره وانه لا تباع جارية ثمنها فوق الالف دينار حتى تعرض على الوزير فلم تباع السماسرة جارية حتى يعرضها عليه فامتثل الوزير أمره واستمر على هذا الحال مدة من الزمان ولم تعجبه جارية فاتفق يومامن الايام ان بعض السماسرة أقبل على دار الوزير الفضل بن خاقان



فوجدوا كبا متوجها الى قصر الملك فقبض على ركا به وانشد هذين البيتين  
 يا من أعاد رميم الملك منشورا أنت الوزير الذي لازال منصورا  
 أحييت مامات بين الناس من كرم لازال سعيك عند الله مشكورا  
 ثم قال ياسيدي ان الجارية التي صدر بطلبها المرسوم الكريم قد حضرت فقال له الوزير على ما افغاب  
 ساعة ثم حضر ومعه جارية رشيقة التمدق اعدة التهد بطرف كحيل وخذ أسيل وخصر نحيل ووردف  
 ثقيل وعليها أحسن ما يكون من الثياب ورضايها أحلى من الجلاب ودمتها تفضح غصون البان  
 وكلامها أرق من النسيم اذا مر على زهر البستان كما قال فيها بعض واصفها هذه الايات



هو السمسار وهو يقدم الجارية للوزير ويقول له قد بلغ ثمنها عشرة آلاف دينار  
 لها بشر مثل الحرير ومنطق رخييم الحواشي لاهراء ولازور  
 وعينان قال الله كونا فكاتبنا فعولان بالالباب ماتفعل الحمر



فياحبها زدى جوى كل ليلة ويماسلوة الايام موعداك الحشر  
 ذوائبها ليل ولكن جبينها اذا اسفرت يوم يلوح به القنبر  
 فلما رآها الوزير أعجبه غاية الإعجاب فالتفت الى السمسار وقال له كم ثمن هذه الجارية فقال وقف  
 سعرها على عشرة آلاف دينار وحلف صاحبها ان العشرة آلاف دينار لم تجبى ثمن الفراقى التى  
 أكلتها ولا ثمن الخلع التى خلعتها على معلمها فلما تعلمت الخط والنحو واللغة والتفسير وأصول  
 الفقه والدين والطب والتقويم والضرب بالآلات المطرقة فقال الوزير على بسيدها فاحضره السمسار  
 فى الوقت والساعة فاذا هو رجل أعجمى عاشر زمناطو يلا حتى صيره الدهر عبقرا فى جلد وأدرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٦٤٦) قلت بلغنى أيم الملك السعيدان العجمى صاحب الجارية لما حضر بين يدي  
 الوزير الفضل بن خاقان قال له الوزير رضيت ان تأخذ فى هذه الجارية عشرة آلاف دينار من  
 السلطان محمد بن سليمان الزينى فقال العجمى حيث كانت للسلطان فالواجب على أن أقدمه اليه مديونة  
 بلا ثمن فعند ذلك أمر الوزير باحضار الاموال فلما حضرت وزن الدنانير للعجمى ثم أقبل النحاس  
 على الوزير وقال عن اذن مولانا الوزير برأتكم فقال الوزير هات ما عندك فقال عندي من الرأى  
 أن لا تطلع بهذه الجارية الى السلطان فى هذا اليوم فانها قادمة من السفر واختلف عليها الهواء  
 واتعبها السفر ولكن خلم عندك فى القصر عشرة أقام حتى تستريح فيزداد جمالها ثم ادخلها الحمام  
 والبسها أحسن الثياب واطلع بها الى السلطان فيكون لك فى ذلك الحظ الاوفر فتأمل الوزير كلام  
 النحاس فوجده صوابا فأتى به الى قصره وأخلى لها مقصورة ورتب لها كل يوم ما تحتاج اليه من طعام  
 وشراب وغيره فكشفت مدة على تلك الرفاهية وكان للوزير الفضل بن خاقان ولد كانه البدر اذا اشرف  
 بوجه أقر وخذ أقرم وعليه خال كمنقطة عنبر وفيه عذار أحضر كما قال الشاعر فى منله هذه الايات

ورد الخدود ودونه شوك القنا فمن المحدث نفسه ان يحتمى  
 لا تعدد الايدي اليه فظالما شنوا الحروب لان مددنا الاعينا  
 يا قلبه القاسى ورقة خصره هلا نقلت الى هنا من هنا  
 لو كان رقة خصره فى قلبه ماجار قط على الحب ولا جنى  
 يا عاذلى فى حبه كمن عاذرى من لى بحشم قد تملكه الضنى  
 ما الذنب الا للفتواد وناظرى لولاها ما كنت فى هذا الضنى

وكان الصبي لم يعرف قضية هذه الجارية وكان والده أوصاها وقال لها يا بنتى  
 اعلمى انى ما اشتريتك الاسرية للملك محمد بن سليمان الزينى وان لى ولدا ما خلا بصبية فى  
 الحارة الا فعل بها فاحفظى نفسك منه واحذرى أن تريبه وجهك او تسمعيه كلامك فقالت  
 بالجارية السمع والطاعة ثم تركها وانصرف واتفق بالامر المقدر ان الجارية دخلت



هو ما من الايام الحمام الذي في المنزل وقد حماها بعض الجوارى ولبست الثياب الفاخرة فترايد حسنها  
وجها لها ودخلت على زوجة الوزير فقالت لها نعم يا انايس الجليس كيف حالك في هذا  
الحمام فقالت يا سيدتي ما كنت محتاجة الا الى حضورك فيه فعند ذلك قالت سيده البيت للجوارى  
فمن بنا يدخل الحمام فامتلن امرها ومضين وسيدتهن يبينن وقد وكلت بياب المقصورة التي فيها  
انيس الجليس جاريتين صغيرتين وقالت لهما لا تمسكنا احد من الدخول على الجارية فقالتا السمع  
والطاعة فيهما انيس الجليس قاعدة في المقصورة واذا بان الوزير الذي اسمه على نور الدين قد دخل  
وسأل عن امه وعن العائلة فقالت له الجاريتان دخلا الحمام وقد سمعت الجارية انيس الجليس كلام  
على نور الدين بن الوزير وهي من داخل المقصورة فقالت في نفسها يا ترى ما شأن هذا الصبي الذي  
قال لي الوزير عنه انه ما خلا بصيبة في الحارة الا واقعه والله اني اشتبهت ان انظر دتم انها نهضت على  
قدميها وهي باثر الحمام وتقدمت جهة باب المقصورة ونظرت الى على نور الدين فاذا هو صبي كالبدن  
في تمامه فاورنتها النظرة الف حسرة ولاحت من الصبي التفاته اليها فنظرها نظرة او رنته الف حسرة  
ووقع كل منهما في شرك هوى الآخر فتقدم الصبي الى الجاريتين وصاح عليهما فهر بتامن بين يديه  
هو وقتما من بعيد ينظر انه وينظر ان يايضعل واذا به تقدم الى باب المقصورة وفتحها ودخل على الجارية  
وقال لها انت التي اشتراك لي ابي فقالت له نعم فعند ذلك تقدم الصبي اليها وكان في حال السكر وأخذ  
رجليها وجعلها في وسطه وهي شبكت يدها في عنقه واستقبلته بتقبيل وشهيق وغنج ومص لسانها  
ومضت لسانه فا زال بكارتها فلما راى الجاريتان سيدهما الصغير دخل على الجارية انيس الجليس  
صخرتا وكان قد قضى الصبي حاجته وخرج هاربا وللنجاة طالبا وفر من الخوف عقب الفعل الذي  
فعله فلما سمعت سيده البنيت صراخ الجاريتين مضت وخرجت من الحمام والعرق يقطر منها وقالت  
ما سبب هذا الصراخ الذي في الدار فلما قربت من الجاريتين اللتين اقدتهما على باب المقصورة قالت  
لها ويلكم ما الخبر فلما رايا قالتا ان سيدي على نور الدين جاء وضر بنا فهر بنا منه فدخل على انيس  
الجليس وعانقها وما ندرى اى شىء عمل بعد ذلك فلما صحبا هرب فعند ذلك تقدمت سيده البيت  
الى انيس الجليس وقالت لها ما الخبر فقالت لها يا سيدتي انا قاعدة واذا بصبي جميل الصورة دخل على  
وقال لي انت التي اشتراك لي ابي فقلت نعم والله يا سيدتي اعتقدت ان كلامه صحيح فعند ذلك اتى  
الى وما تقنى فقالت لها هل فعل بك شىء غير ذلك قالت نعم واخذ منى ثلاث قبيلات فقالت ما تركك  
من غير اقتضاض ثم بكت ولطمت وجهها هي والجوارى خوفا على على نور الدين ان يذبحه ابوه فينماهم  
كذلك واذا بالوزير دخل وسأل عن الخبر فقالت له زوجته احلف ان ما قلت لك تسمعه قال نعم فاخبرته  
بما فعله ولده فحزن ومزق ثيابه ولطم على وجهه وتنف لحيته فقالت له زوجته لا تقتل نفسك انا  
اعطيك من مالى عشرة آلاف دينار عنمها فعند ذلك رفع رأسه اليها وقال لها ويلك انا مالى حاجة بشمها  
ولكن خوفي ان تروح روحي ومالى فقالت له يا سيدتي ما سبب ذلك قال لها اما تعلمين ان وزراءنا  
هذا البدو الذي يقال له المعين بن ساوى ومتى سمع هذا الامر تقدم الى السلطان وقال له وا درك شهر



زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٧) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الوزير قال لزوجته اما تعلمين ان وراءنا عدوا  
يقال له المعين بن ساوي ومتى سمع بهذا الامر تقدم الى السلطان وقال له ان وزيرك الذي تزعم انه  
يحبك اخذ منك عشرة آلاف دينار واشترى بها جارية ما راى احم مثلها فلما اعجبته قال لابنه  
خذها انت احق بها من السلطان فاخذها وازال بكارتها وهاهي الجارية عنده فيقول للملك تكذب  
فيقول للملك عن اذنك اهجهم عليه وآتيك بها فاذن له في ذلك فيهجم على الدار ويأخذ الجارية  
و يحضرها بين يدي السلطان ثم سألها فاتفقدت ان تنكر فيقول له ياسيدي انت تعلم اني ناصح لك  
ولكن مالي عندكم حفظ فيمثل بي السلطان والناس كلهم يتفرجون علي وتروح وروحي فقالت له  
زوجته لا تعلم احد او هذا الامر حصل خفية وسلم امرك الى الله في هذه القضية فعند ذلك سكن قلب  
الوزير وطاب خاطره هذا ما كان من امر الوزير (واما) ما كان من امر علي نور الدين فانه خاف عاقبة  
الامر فكان يقضي نهاره في البساتين ولا ياتي الا في آخر الليل لانه فينام عندها ويقوم قبل الصبح  
ولا يراه احد ولم يزل كذلك شهرا وهو لم يروجه ابيه فقالت امه لايه ياسيدي هبل تعمد الجارية  
وتعمد الولد فان طال هذا الامر على الولد هج قال لها وكيف العمل قالت له اسهر هذه الليلة فاذا جاء  
فامسكه واصططح انت وياه واعطه الجار بلاتها تحبه وهو يحبها واعطيك ثمنها فاسهر الوزير طول  
الليل فلما اتي ولده أمسكه واراد نحره فادركته امه وقالت له أي شيء تريد ان تفعل معه فقال لها اريد  
ان اذبحه فقال الولد لا يمه هبل اهن عليك فتفرغت عيناه بالدموع وقال له يا ولدي كيف هان  
عليك ذهاب مالي وروحي فقال الصبي اسمع يا ولدي مقال الشاعر

هبنى جنيت فلم تزل أهل النهى يهبون للجاني سباحا شاملا  
ماذا عسى يرجو عدوك وهو في درك الحضيض وأنت اعلى منزلا

فعند ذلك قام الوزير من على صدر ولده وأشفق عليه وقام الصبي وقبل يده والدم فقال يا ولدي لو  
علمت انك تنصف انيس الجليس كنت وهبتها لك فقال يا ولدي كيف لا أنصفها قال أوصيك  
يا ولدي انك لا تتزوج عليها ولا تضاررها ولا تبعها قال له يا ولدي انا احلف لك ان لا اتزوج عليها  
ولا أبيعها ثم حلف له فيما على ما ذكر ودخل على الجارية فاقام معها سنة وأنسى الله تعالى الملك قصة  
الجارية . واما المعين بن ساوي فانه بلغه الخبر ولكنه لم يقدر ان يتكلم لعظم منزلة الوزير عند  
السلطان فلما مضت السنة دخل الوزير فضل الدين بن خاقان الحمام وخرج وهو عريان فاصابه الجواء  
فازم الوساد وطال به السهاد وتسلسل به الضعف فعند ذلك نادى ولده علي نور الدين فلما حضر بين  
يديه قال له يا ولدي ان ارزق مقسوم والاجل محتوم ولا بد لسكل نسمة من شرب كاس المنون  
وأتشده هذه الايات

من فاته الموت لم يفته غدا والسكل مناعلي حوض الردي بورد  
سوى العظم بمن قد كان محترقا ولم يدع هبة بين الوري أحدا



لم يبق من ملك كلا ولا ملك ولا نبي يعيش دائما ابدا  
 ثم قال يا ولدي مالي عندك وصية الاتقوى الله والنظر في العواقب وان تستوصى بالجارية أنيس  
 الجليس فقال له يا أبت ومن مثلك وقد كنت معروفا بفعل الخير ودعاء الخطباء لك على المنابر فقال  
 يا ولدي أرجو من الله تعالى القبول ثم نطق بالشهادتين وشهق شهقة فسكت من أهل السعادة  
 فعند ذلك امتلا القصر بالصراخ ووصل الخبر الى السلطان وسمعت أهل المدينة بوفاة الفضل  
 بن خاقان فبكت عليه الصبيان في مكاتبها ونهض ولده على نور الدين وجهره وحضرت الامراء  
 والوزراء وأرباب الدولة وأهل المدينة مشهدة وكان ممن حضر الجنازة الوزير المعين بن ساوي وأنشد  
 بعضهم عند خروج جنازته من الدار هذه الايات

قد قلت للرجل المولى غسله - هلا اطعت وكنت من نصحاءه  
 جنبه ماءك ثم غسله بما اذرت عيون المجد عند بكائه  
 وازل مجاميع الخنوط ونحها عنه وحظته بطيب ثنائه  
 ومر الملائكة الكرام بحمله شرفا ألت تراهموا بازائه  
 لا توه اعناق الرجال بحمله يكفى الذي حملوه من نعمائه

ثم مكث على نور الدين شديدا الحزن على والده مدة مديدة فبينما هو جالس يوما من الايام في بيت  
 والده اذ طرق الباب طارق فنهض على نور الدين وفتح الباب واذا برجل من ندما ماء والده واصحابه  
 فقبل يد على نور الدين وقال ياسيدي من خلف منلك با مات وهذا مصير سيد الاولين والآخرين  
**صلى الله عليه وسلم** ياسيدي طب نفسا ودع الحزن فعند ذلك نهض على نور الدين الى قاعة الجلوس ونقل اليها  
 ما يحتاج اليه واجتمع عليه اصحابه واخذ جاريته واجتمع عليه عشرة من اولاد التجار ثم انه اكل  
 الطعام وشرب الشراب وجدد مقاما بعد مقام وصار يعطى ويتكرم فعند ذلك دخل عليه وكيله  
 وقال له ياسيدي على نور الدين اما سمعت قول بعضهم من ينفق ولم يحسب افتقر ولقد احسن من  
 قال هذه الايات

اصون كراهمي واذب عنها لعلمي انها تتسنى وترسى  
 اأبذلها الى اعنك الاعادي وابدال في الوري سيمدى بنحسي  
 فياكلها ويشربها هنيئا ولا يسخوالي احد بفلس  
 واحفظ درهمي عن كل شخص لئيم الطبع لا يصفوا لانسى  
 احب الى من قول لنذل انلني درهما لقد بخمس  
 فيعرض وجهها ويصدعني فتبقي مثل نفس الكلب نفسى  
 فياذل الرجال بغير مال ولو كانت فضائلهم كشمس

ثم قال ياسيدي النفقة الجزية والمواهب العظيمة تفنى المال فلما سمع على نور الدين من وكيله  
 هذا الكلام نظر اليه وقال له جميع ما قلته لا اسمع منه كلمة فما احسن قول الشاعر



اذا ما ملكت المال يوما ولم أجد فلا بسطت كفي ولا نهضت رجلي  
 فها تواتر بجحلا نال نجدا بيخله وهاتوا ارونى باذلامات من بذل  
 ثم قال اعلم ايها الوكيل اني اريد اذا فضل عندك ما يكفي لغذائي ان لا تحملني هم عشاء  
 فانصرف الوكيل من عنده الى حال سبيله واقبل على نور الدين على ما هو فيه من مكارم الاخلاق  
 وكل من يقول له من ندمائه ان هذا الشيء مليح يقول هولك هبة أو يقول سيدي ان الدار القلائفة  
 مليحة يقول هي لك هبة ولم يرك على نور الدين يعقد لندمائه واصحابه في اول النهار مجلسا وفي آخره  
 مجلسا ومكث على هذا الحال سنة كاملة فيبينما هو جالسا يوما واذا بالجارية تنشد هذين البيتين  
 احسنت ظنك بالايام اذا حسنت ولم تخف سوء ما يأتي به القدر  
 وسالمك الليالي فاغتررت بها وعند صفوا الليالي يحدث الكدر  
 فلما فرغت من شعرها اذا بطارق يطرق الباب فقام على نور الدين فتبعه بعض جلسائه من غير  
 ان يعلم به فلما فتح الباب رآه وكيله فقال له على نور الدين ما الخبر فقال له يا سيدي الذي كنت اخاف  
 عليك منه قد وقع لك قال وكيف ذلك قال اعلم لانه ما بقي لك تحت يدي شيء يساوي درهما ولا أقل من  
 درهم وهذه دفاتر المصروف الذي صرفته ودفاتر اصل مالك فلما سمع على نور الدين هذا الكلام  
 تطرق برأسه الى الارض وقال لاجول ولا قوة الا بالله فلما سمع الرجل الذي تبعه خفية وخرج  
 ليسأل عليه وما قاله الوكيل رجع الى اصحابه وقال لهم انظر واأي شيء تعملون فان على نور الدين قد  
 أفلس فلما رجع اليهم على نور الدين ظهر لهم الغم في وجهه فعند ذلك نهض واحد من الندماء على  
 قدميه ونظر الى على نور الدين وقال له يا سيدي اني اريد ان تأذن لي بالانصراف فقال على نور الدين  
 لماذا الا انصراف في هذا اليوم فقال ان زوجتي تلد في هذه الليلة ولا يمكنني ان اتخلف عنها واريد  
 ان اذهب اليها وانظرها فان له ونهض آخر وقال له يا سيدي نور الدين اريد اليوم ان احضر عند اخي  
 خانه يطاهر ولده وكل واحد يستأذنه بحيلة ويذهب الى حال سبيله حتى انصرفوا كلهم وبقى على نور  
 الدين وحده فعند ذلك دعا جاريته وقال يا نيس الجليس اما تنظرين ما جل بي وحكي لها ما قاله الوكيل  
 فقالت يا سيدي من متذليل هممت ان اقول لك على هذا الحال فسمعتك تنشد هذين البيين  
 اذا جادت الدنيا عليك فحديها على الناس طرا قبل ان تنقلت  
 فلا الجود يفتنيها اذا هي اقبلت ولا الشح يبقها اذا هي ولت  
 فلما سمعتك تنسدها مسكت ولم ابد لك خطا با فقال لها على نور الدين يا نيس الجليس انت تعرفين  
 اني ما صرفت مالي الا على اصحابي واظنهم لا يتركوني من غير مواساة فقالت انيس الجليس والله  
 ما ينفعونك بنا فامة فقال على نور الدين قان في هذه الساعة اقوم واروح اليهم واطرق ابوابهم لعلني انا  
 منهم شيئا فاجعله في يدي رأس مال واتجرفيه وأترك اللهو واللعب ثم انه نهض من وقته وساعته وما زال  
 سارا حتى اقبل على الزقاق الذي فيه اصحابه العشرة وكانوا كلهم ساكنين في ذلك الزقاق فتقدم الى  
 اول باب وطرقه فخرجت له جارية وقالت له من أنت فقال لها قولي لسيديك على نور الدين واقف



على الباب ويقول لك مملوكك يقبل اياديك و ينتظر فضلك فدخلت الجارية واعلمت سيدها فصاح  
 عليها وقال لها ارجعي وقولي له ماهو هنا فرجعت الجارية الى على نور الدين وقالت له ياسيدي ان  
 سيدي ماهو هنا فتوجه على نور الدين وقال في نفسه ان كان هذا اولد زنا وانكر نفسه فغيره ماهو  
 ولد زنا ثم تقدم الى الباب الثاني وقال كما قال اولاف انكر الآخر نفسه فعند ذلك انشد هذا البيت  
 ذهب الذين اذا وقعت بيابهم منوا عليك بما تريدوا من الندى

فلما فرغ من شعره قال والله لا بد ان امتحنهم كلهم عسى ان يكون فيهم واحد يقوم مقام  
 الجميع فلما راى على العشرة فلم يجد احدا منهم فتح الباب ولا اراه نفسه ولا امره برغيف فانشد هذه  
 الايات المرء في زمن الاقبال كالشجرة فالناس من حولها مادامت الثمرة  
 حتى اذا سقطت كل الذي حملت تفرقوا وارادوا غيرها شجرة  
 تبا لابناء هذا الدهر كلهم فلم اجد واحدا يصفو من العشرة

ثم انه رجع الى جاريته وقد تزايدت ايدمه فقالت له ياسيدي اما قلت لك انهم لا ينفعونك بنافعه  
 وقال والله ما فيهم من اراني وجهه فقالت له ياسيدي بيع من اناك البيت شيئا فشيئا واتق فباع الى  
 ان باع جميع ما في البيت ولم يبق عنده شئ فعند ذلك نظر الى انيس الجليس وقال لها ما تفعل الان  
 فقالت له ياسيدي عندي من الراي ان تقوم في هذه الساعة وتنزل بي الى السوق فتبيعي وانت  
 تعلم ان والدك كان اشتراني بعشرة آلاف دينار فعمل الله يفتح عليك ببعض هذا الثمن واذا قدر الله  
 باجتماعنا نجتمع فقال لها يا انيس الجليس ما يهون على فراقك ساعة واحدة فقالت له ولا انا كذلك  
 لكن للضرورة احكام كما قال الشاعر

تاجي الضرورات في الامور الى سلوك مالا يلين بالادب  
 ما حمل نفسه على ميبب الا لامر يلين بالسبب

فعند ذلك اخذ انيس الجليس ودموعه تسيل على خديه ثم انشد هذين البيتين  
 قفوا زدوني نظرة قبل فراقكم اعلل قلبا كاد بالتين يتلف  
 فان كان تزويدي بذلك كلفة دعوني في وجدي ولا تتكفوا

ثم مضى وسما الى الدلال وقال له اعرف مقدار ما تنادي عليه فقال له الدلال ياسيدي على  
 نور الدين الاصول محفوظة ثم قال له اهاهي انيس الجليس الذي كان اشتراها والدك مني بعشرة  
 آلاف دينار قال نعم فعند ذلك طلع الدلال الى التجار فوجدهم لم يجتمعوا كلهم فصرحتي اجتمع سائر  
 التجار وامتلا السوق بسائر اجناس الجوارى من تركية ورومية وشركية وجرجية وحشية فلما  
 نظر الدلال الى ازدحام السوق نهض قائما وقال يا بحار يا ارباب الاموال ما كل مدور جوزة ولا كل  
 مستطيلة موزة ولا كل حمراء لحم ولا كل بيضاء شحمة ولا كل صهباء خمرة ولا كل عمراء تمره يا بحار  
 هذه الدررة اليتيمة التي لا تاتي الاموال لها بقبية بكم تفتجون باب الثمن فقال واحد باربعة آلاف دينار



وخمسة وادًا بالوزير المعين بن ساوى في السوق فنظر على نور الدين واقف في السوق فقال في نفسه  
 ما باله واقف فانه ما بقى عنده شىء يشتري به جوارى ثم نظر بعينه فسمع المنادى وهو واقف ينادى  
 في السوق والتجار حوله فقال الوزير في نفسه ما أظنه الأفلس ونزل بالجارية ليبيعه ثم قال في نفسه  
 ان صح ذلك فما ابرده على قلبي ثم دعا المنادى فأقبل عليه وقبل الارض بين يديه فقال انى اريد هذه  
 الجارية التي تنادى عليها فلم يمكنه المخالفة فجاء بالجارية وقدمها بين يديه فلما نظر اليها وتأمل محاسنها  
 من قامتها الرشيدة وألفاظها الرقيقة اعجبته فقال له الى كم وصل ثمنها فقال أربعة آلاف وخمسة  
 دينار فلما سمع ذلك التجار ما قدر واحد منهم أن يزيد درهما ولا دينارا بل تأخر واجمعا لما يعلمون  
 من ظلم ذلك الوزير ثم نظر الوزير المعين بن ساوى الى الدلال وقال ما سبب وقوفك رح والجارية على  
 باربعة آلاف دينار ولك خمسة مائة دينار فراح الدلال الى على نور الدين وقال له يا سيدى راحت الجارية  
 عليك بلا ثمن فقال له وما سبب ذلك قال له نحن فتحنا باب سعرها باربعة آلاف دينار وخمسة  
 مائة هذا الظالم المعين بن ساوى ودخل السوق فلما نظر الجارية أعجبتة وقال لى شاور على أربعة آلاف  
 دينار ولك خمسة مائة وما أظنه الا عرف ان الجارية لك فان كان يعطيك ثمنها في هذه الساعة يكون ذلك  
 من فضل الله لكن أنا أعرف من ظلمه انه يكتب لك ورقة حوالته على بعض عملائه ثم يرسل اليهم ويقول  
 لا تعطوه شيئا فكلما ذهب اليهم لتطالبهم يقولون في غد نعطيك ولا يزالون يعدونك ويختلفون  
 يوما بعد يوم وانت عزيز النفس وبعدان يضجون من مطابقتك اياهم يقولون اعطنا ورقة الحواله فاذا  
 أخذوا الورقة منك قطعوا هوارح عليك ثمن الجارية فلما سمع على نور الدين من الدلال هذا الكلام  
 نظر اليه وقال له كيف يكون العمل فقال له أنا أشير عليك بمشورة فان قبلتها منى كان لك الحظ الا وفر قال  
 تحبى في هذه الساعة عندي وانا واقف في وسط السوق وتأخذ الجارية من يدي وتلكها وتقول لها  
 ويلك قد فديت يمينى التي حلفتها ونزلت بك السوق حيث حلفت عليك انه لا بد من اخراجك الى  
 السوق ومناداة الدلال عليك فان فعلت ذلك ربما تدخل عليه الحيلة وعلى الناس ويعتقدون انك  
 ما نزلت بها الا لاجل ابرار المين فقال هذا هو الرأى الصواب ثم ان الدلال فارقه وجاء الى وسط السوق  
 وامسك يد الجارية واشار الى الوزير المعين بن ساوى وقال يا مولاي هذا ما لكها قد أقبل ثم جاء  
 على نور الدين الى الدلال ونزع الجارية من يده ولكمها وقال ويلك قد نزلت بك الى السوق لاجل  
 ابرار يمينى روى الى البيت وبعده ذلك لا تخالفنى فلست محتاجا الى ثمنك حتى أبيعك وأنا لو بعث  
 اثاث البيت وأمناله ممرات عديدة ما بلغ قدر ثمنك فلما نظر المعين بن ساوى الى على نور الدين قال له  
 ويلك وهل بقى عندك شىء يباع او يشتري ثم ان المعين بن ساوى اراد أن ييطش به فعند ذلك نظر  
 التجار الى على نور الدين وكانوا كلهم محبوه فقال لهم ها انا بين أيديكم وقد عرفتم ظلمه فقال الوزير  
 والله لولا انتم لقتلته ثم رمزوا كلهم لبعضهم بعين الاشارة وقالوا ما أحد منا يدخل بينك وبينه فعند  
 ذلك تقدم على نور الدين الى الوزير بن ساوى وكان على نور الدين شجاعا فحذب الوزير من فوق سرجه  
 فرماه على الارض وكان هناك معجزة طين فوق الوزير فى وسطها وجعل على نور الدين يلكه



فجاءت لكمة على أسنانه فاختمت لحيته بدمه وكان مع الوزير عشرة مماليك فلما رأوا نور الدين  
فعل يسيدهم هذه الأفعال وضمو أيديهم على مقابض سيوفهم وأرادوا أن يهجموا على نور  
الدين ويقطعوه وإذا بالناس قالوا المالك هذا وزير وهذا ابن وزير وبما اصطلاحهم بعضهم  
وتسكونون مبغوضين عند كل منهم ماور بما جاءت فيه ضربت فتموتون جميعا أقبح الموتات ومن  
الرأي أن لا تدخلوا بينهم فلما فرغ على نور الدين من ضرب الوزير أخذ جارية ومضى إلى داره واما  
الوزير ابن ساوي فانه قام من ساعته وكان قماش ثيابه أبيض فصار ملونا بثلاثة ألوان الطين ولون الدم  
ولون الرماد فلما رأى نفسه على هذه الحالة أخذ برشاووجه في ورقبته وأخذ في يده حزميتين من  
حلقه وسار إلى ان وقف تحت القصر الذي فيه السلطان وصاح يا ملك الزمان مظلوم فاحضروه بين  
يديه فتأمله فرآه وزيره الممين بن ساوي فقال له من فعل بك هذه التفعال فيكي وانتحب  
وتنشد هذين البيتين

أيظلمني الزمان وأنت فيه وتأكلني السكلاب وأنت ليب  
ويروي من حياضك كل صباد وأعطش في حماك وأنت غيث

ثم قال ياسيدي أهكذا كل من يحبك ويخدمك تجرى له هذه المشاق قال له ومن فعل بك هذه  
التفعال فقال الوزير اعلم اني خرجت اليوم الى سوق الجوارى لعلني اشتري جارية طباحة فرأيت في  
السوق جارية ما رأيت طول عمرى مثلها فقال الدلال انه العلي بن خاقان وكان مولانا السلطان أعطي  
ايامه سابقا عشرة آلاف دينار ليشترى له بها جارية ملبحة فاشترى تلك الجارية فاعجبه وأعطاها  
لولده فلما مات أبوه سلك طريق الاسراف حتى باع جميع ما عنده من الاملاك والبساتين والواقي  
فلما أفلس ولم يبق عنده شيء نزل بالجارية الى السوق على ان يبيعها ثم سلمها الى الدلال فنأدى عليها  
وترايدت فيها التجار حتى بلغ ثمنها اربعة آلاف دينار فقلت اشترى هذه لمولانا السلطان فان أصل  
ثمنها كان من عنده فقلت يا ولدي خذ ثمنها اربعة آلاف دينار فلما سمع كلامي نظر الى وقال يا شيخ  
الزحيس أبيعهم لليهود والنصارى ولا أبيعهم لك فقلت أنا ما اشتريتها لنفسى وإنما اشتريتها لمولانا  
السلطان الذي هو ولي نعمتنا فلما سمع مني هذا الكلام اغتاظ وحبني ورماني عن الجواد واناشيخ  
كبير وضر بني ولم يزل يضر بني حتى تركني كما تراني وأنا ما أوقفني في هذا كله الا اني جئت لاشترى  
هذه الجارية لاسعادتك ثم ان الوزير رمى نفسه على الارض وجعل يبكي ويرتعد فاما نظر السلطان  
حاليه وسمع مقالته قام عرق الغضب بين عينيه ثم التفت الي من حضرته من ارباب الدولة واذا ارباب بعين  
من ضاربي سيف وقفوا بين يديه فقال لهم انزلوا في هذه الساعة الي دار ابن خاقان وانهبوا  
واهدموا واؤتوني بهو بالجارية مكتفين واسحبوها على وجوههم واؤتوا بهما بين يدي فقالوا السمع  
والطاعة ثم انهم نزلوا وصدوا المسير الي على نور الدين وكان عند السلطان حاجب يقال له علم الدين  
منحجر وكان أول من ممالك الفضل بن خاقان والد على نور الدين فلما سمع امر السلطان ورأى الإعداء  
ثمبئوا الي قتل ابن سيده لم يهن عليه ذلك فركب جواده وسار الي ان ابي بيت على نور الدين فطرق



الباب يخرج له على نور الدين فلما رآه عرفه واران يسلم عليه فقال ياسيدي ما هذا وقت سلام ولا كلام وأسمع ما قال الشاعر

ونفسك فز بهان خفت ضيما    وخل الدار تنجي من بناها  
فانك واجد أرضا بارض    ونفسك لم تجد تقسا سواها

فقال على نور الدين يا علم الدين ما الخبر فقال انهض وفز بنفسك أنت والجارية فان المعين ابن ساوي نصب لكاشركا ومتى وقعت في يده قتل كما وقد ارسل اليك السلطان اربعين ضاربا بالسيف والزي عندي ان تهر باقبل ان يحل الضرر بكه انم ان سنجر ميديده الي على نور الدين بدنا نير فعد هافوجدها اربعين دينارا وقال له ياسيدي خذ هذه ولو كان معي اكثر من ذلك لا عطيتك اياه لكن ما هذا وقت معاتبه فعند ذلك دخل على نور الدين على الجارية به واعلمها بذلك فتخبلت ثم خرج الاثنان في الوقت الي ظاهر المدينة واسبل الله عليهم امستره ومشيا الي ساحل البحر فوجدوا مركبا تجهزت للسفر والريس واقف في وسط المركب يقول من بقي له حاجة من وداع اوزوادة او نسي حاجة فليات بها فاننا متوجهون فقال كلهم لم يبق لنا حاجة ياريس فعند ذلك قال الي ريس لجماعته هيا حلوا الطرف واقبلوا الاوتاد فقال نور الدين الي آين ياريس فقال الي دار السلام بغداد وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الريس لما قال لبعلي نور الدين الي دار السلام مدينة بغداد نزل على نور الدين ونزلت معه الجارية وعمو موافق ونشر والقلوع فسارت بهم المركب وطاب لهم الرجح هذا ماجرى لهؤلاء (واما) ماجرى للاربعين الذين ارسلهم السلطان فانهم جاؤ الي بيت على نور الدين فكسروا الابواب ودخلوا فافوا جميع الاماكن فلم يقفوا لهما على خبر فهدموا الدار ورجعوا واعلموا السلطان فقال اطلبوهما في أي مكان كانا فبقي فقالوا السم والطلاعة ثم نزل الوزير المعين بن ساوي الي بيته بعد ان خلع عليه السلطان خلعة وقال لا ياخذ ينترك الابناء قدما له بطول البقاء واطمان قلبه ثم ان السلطان امر ان ينادى في المدينة يا معاشر الناس كافة قد امر السلطان ان من عمر بعلي نور الدين بن خاقان وجاء به الي السلطان خلع عليه خلعة واعطاه الف دينار ومن اخفاه او عرف مكانه ولم يخبر به فانه يستحق ما يجري عليه من النكال فصار جميع الناس في التفتيش على على نور الدين فلم يعرفوا له اثر اهداما كان من هؤلاء (واما) ما كان من امر على نور الدين وجاريته فانها وصلا بالسلامة الي بغداد فقال الريس هذه بغداد وهي مدينة امينة قد ولي عنها الشتاء ببرده واقبل عليها فصل الربيع بورده وازهرت اشجارها وجرت انهارها فعند ذلك طلع على نور الدين هو وجاريته من المركب واعطى الريس خمسة دنانير ثم سارا قليلا فرمتها المقادير بين البناتين فجاء الي مكانا فوجداه مكتوسا مشوشا بمصاطب مستطيلة وقواديس معلقة ملائمة ماء وفوقه مكعب من القصب بطول الزقاق وفي صدر الزقاق باب بستان الا انه معلق فقال على نور الدين للحارية والله ان هذا محل مليح فقالت ياسيدي اقعدنا ساعة على هذه المصاطب فطلعا وجلسا على



المصاطب ثم غسلوا وجوههما وأيديهما واستأذبا برورالنسيم فناما وجل من لاينام وكان البستان  
يسمى بستان الزهرة وهناك قصر يقال له قصر الفرحة وهو لخليفة هرور الرشيد وكان الخليفة اذا  
ضاق صدره ياتي الى البستان ويدخل ذلك القصر فيقعده فيه وكان القصر له ثمانون شباكاً معلقة فيه  
ثمانون فنديلا وفي وسطه شمعدان كبير من الذهب فاذا دخله الخليفة أمر الجوارى ان تفتح للشبابيك  
وامر اسحق التديم والجوارى ان يغنوا ينشر صدره ويزل همه وكان للبستان خولى شيخ كبير  
يقال له الشيخ ابراهيم واتفق انه خرج ليقضى حاجة من اشغاله فوجد المتفرجين معهم النساء  
واهل الريبة فغضب غضبا شديدا فصر الشيخ ابراهيم حتى جاء عنده الخليفة في بعض الايام فاعلمه  
بذلك فقال الخليفة كل من وجدته على باب البستان اقبل به ما اردت فلما كان ذلك اليوم خرج الشيخ  
ابراهيم الخولى لقضاء حاجة عرضت له فوجد الاثنين نائمين على البستان مغطين بازارا واحد فقال  
اما عرفان الخليفة اعطاني اذنان كل من قيمته قتلته ولكن انا اضرب هذين ضربا خفيفا حتى لا  
يتقرب احدهن باب البستان ثم قطع جريدة خضراء وخرج اليهما ورفع يده فبان بياض ابطه واراد  
ضربهما فتفكر في نفسه وقال يا ابراهيم كيف تضربهما ولم تعرف حالهما وقد يكونان غريبين او من  
ابناء السبيل ورتما المقدار هنا فاننا كشف عن وجوههما وانظر اليهما فرفع الازرعن وجوههما  
وقال هذان حسنان لا ينبغي ان اضربهما ثم غطي وجوههما وتقدم الى رجل على نور الدين وجعل  
يكسها ففتح عينه فوجده شيخا كبيرا فاستجى على نور الدين ولم رجليه واستوى قاعدا واخذ يد  
الشيخ فقبلها فقال له يا ولدي من اين اتم فقال له ياسيدي نحن غرباء وفرت الدنعة من عينه فقال  
الشيخ ابراهيم يا ولدي اعلم ان النبي صلى الله عليه وسلم اوصى باكرام الغريب ثم قال له يا ولدي اما تقوم وتدخل  
البستان وتتفرج فيه فينشرح صدرك فقال له نور الدين ياسيدي هذا البستان لمن قال يا ولدي هذا  
ورثته من اهلى وما كان قصد الشيخ ابراهيم بهذا الكلام الا ان يطمئنا ويدخل البستان فلما سمع  
نور الدين كلامه شكره وقام هو وجاريتته والشيخ ابراهيم قدامها فدخلوا البستان فاذا هو بستان باب  
مقنطر عليه كروم واعنابه مختلفة الالوان الاحمر كانه ياقوت والاسود كانه آبنوس فدخلوا تحت  
عريشة فوجدوا فيها الاثمار صنوان وغير صنوان والاطيار تغرد بالخان على الاغصان والهزار يتربتم  
والقهرى ملا بصوته المكن والشجر وركانه في تغريده انسان والاشجار قد ائبعت اثمارها من كل  
ما كول ومن فاكهة وزجان والمشمش ما بين كافور وريح ولو زى ومشمش خراسان والبرقوق كمانه  
لون الحسان والقراسية تذهل عقل كل انسان والتين ما بين احمر وابيض واخضر من احسن الالوان  
والزهركانه اللؤلؤ والمرجان والوردية ضح بحمرته خدود الحسان والبنفسج كانه الكبريت دنا  
من النيران والاس والمنور والخزابي مع شقائق النعمان وتلك تلك الالوان والاراق بدماع النعام  
وضحك تغر الاقحوان وصار الترجس ناظرا الى ورد بعيون السودان والارح كانه اكواب  
والليمون كبنادق من ذهب وفرشت الارض بالزهر من سائر الالوان واقبل للربيع فاشرق  
بهبجته المسكان والنهر في خريز والطير في هدير والريح في صفير والزمان في اعتدال



والنسيم في اعتلال ثم دخل بهما الشيخ ابراهيم القاعة المغلقة فابتهجوا بحسن تلك القاعة وما فيها من اللطائف الغريبة وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٤٩) قالت بلغني ان الشيخ ابراهيم دخل القاعة ومعه على نور الدين والجارية وجلسوا في بعض الشبايك فتذكر على نور الدين المقاساة التي مضت له فقال والله ان هذا المكان في غاية الحسن لقد فكرتني بماضي واطفأ من كربى جمر الغضى ثم ان الشيخ ابراهيم قدم لها الاكل فاكلا كفايتهما ثم غسلا ايديهما وجلس نور الدين في شباك من تلك الشبايك وصاح على جاريتها فانت اليه فصارا ينظران الى الاشجار وقد حملت سائر الاثمار ثم التفت على نور الدين الى الشيخ ابراهيم وقال له يا شيخ ابراهيم اما عندك شىء من الشراب لان الناس يشربون بعد ان يأكلون فاجابهم الشيخ ابراهيم بما حلوه بارد فقال له على نور الدين ما هذا الشراب الذي اريده فقال له اترى يد الخمر فقال له نور الدين نعم فقال اعوذ بالله منها الى ثلاثة عشر عاما ما فعلت ذلك لان النبي ﷺ لعن شاربه وعاصره وحامله فقال له نور الدين اسمع منى كلمتين قال قل ماشئت قال اذا لم تكن عاصرا الخمر ولا شاربه ولا حامله هل يصيبك من لعنهم شىء قال لا قال خذ هذين الدينارين وهذين الدرهمين واركب هذا الخمار وقف بعيدا وارى انسان وجدته يشتري فصاح عليه وقل له خذ هذين الدرهمين واشتر هذين الدينارين خمر او احمه على الخمار وحينئذ لا تكون شاربا ولا حاملا ولا عاصرا ولا يصيبك شىء مما اصاب الجميع فقال الشيخ ابراهيم وقد ضحك من كلامه والله ما ريت اظرف منك ولا احلى من كلامك فقال له نور الدين نحن صرنا محسوسين بين عليك وما عليك الا الموافقة فانت لنا بجميع ما محتاج اليه فقال له الشيخ ابراهيم يا ولدي هذا كراى قدامك وهو الحاصل المعدل امير المؤمنين فادخله وخدمه ماشئت فان فيه فوق ماتر يد فدخل على نور الدين الحاصل فرائى فيه اوانى من الذهب والفضة والبلور مرصعة باصناف الجواهر فاخرج منها ما اراد وسكب الخمر في البواطى والقناني وصار هو وجاريتها يتعاطيان وانهشامن حسن مارا يا ثم ان الشيخ ابراهيم جاء لهما بالمشموم وقعد بعيدا عنهما فلم يزل الا يشربان وهما في غاية الفرح حتى تحكم معهما الشراب واحمرت خدودها وتغازلت عيونهما واسترخت شعورها فقال الشيخ ابراهيم مالي اقعد بعيدا عنهما كيف اقعد عندها وارى وقت اجتمع في قصر نامثل هذين الاثنين الذين كما هما قران ثم ان الشيخ ابراهيم تقدم وقعد في طرف الايوان فقال له على نور الدين ياسيدى بجيأتى ان تتقدم عندما فتقدم الشيخ ابراهيم عندهما فلما نور الدين قدحوا ونظر الى الشيخ ابراهيم وقال له اشرب حتى تعرف لذة طعمه فقال الشيخ اعوذ بالله انى ثلاث عشرة سنة ما فعلت شيئا من ذلك فتغافل عنه نور الدين وشرب التمدح ورمى نفسه في الارض واظهر انه غلب عليه السكر فعند ذلك نظرت اليه انيس الجلنيس وقالت له يا شيخ ابراهيم انظر هذا كيف عمل معى قال لها ياسيدتى ماله قالت دائما يعمل معى هكذا فيشرب ساعة وينام وابقى انا وحدى لا اجد لى نديما ينادى منى على قدحى فاذا شربت فن يعاطينى واذا اغنيت فن يسمعنى فقال لها الشيخ ابراهيم وقد حنت أعضاؤه ومالت نفسه اليها



من كلامه الا ينبغي من النديم ان يكون هكذا ثم ان الجارية ملاًت قد حان نظرت لي الشيخ ابراهيم  
وقالت بحياقي ان تاخذة وتشر به ولا تردده فاقبله واجبر خاطري فد الشيخ ابراهيم يده واخذ القدح  
وشربه وملاًت له ثانيا ومدت اليه يدها به وقالت له ياسيدي بقي لك هذا فقال لها والله لا اقدر ان  
اشرب به فقد كفاني الذي شربه فقالت له والله لا بد منه فأخذ القدح وشربه ثم اعطته الثالث  
فأخذه واراد ان يشربه واذا بنور الدين ثم قاعدا . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٠) قالت بلغني أيم الملك السعيد ان علي نور الدين ثم قاعدا فقال له يا شيخ ابراهيم أي  
شيء هذا ما حلفت عليك من ساعة فأبيت وقلت ان لي ثلاثة عشر ما مافعلته فقال الشيخ ابراهيم  
وقد استحي مالي ذنب فانما هي شددت علي فضحك نور الدين وقعدوا للمنادمة فالتفتت الجارية  
وقالت لسيد هاسر ياسيدي اشرب ولا تخلف علي الشيخ ابراهيم حتى افرجك عايه فجعلت الجارية  
تملاً وتسقي سيدها وسيدها يملاً ويسقيها ولم يزل الا كذلك مرة بعد مرة فنظر لها الشيخ ابراهيم  
وقال لهما أي شيء هذا وما هذه المنادمة لا تسقياني وقد صرت نديكما فضحك من كلامه الي ان  
انغمى عليهما ثم شربا وسقياه وما زالوا في المنادمة الي ثلث الليل فعند ذلك قالت الجارية يا شيخ  
ابراهيم عن اذنك هل اقوم واوقد شمعة من هنا الشمع المصنوف فقال لها قومي ولا توقدي الا  
شمعة واحدة فنهضت علي قدميهما وابتدأت من أول الشمع الي ان اوقدت ثمانين شمعة ثم قعدت وبعد  
ذلك قال نور الدين يا شيخ ابراهيم وانا أي شيء حظي عندك اما تخليني اوقد قنديلا من هذه  
القناديل فقال له الشيخ ابراهيم قم واوقد قنديلا واحدا ولا تتناقل انت الآخر فقام وابتدأ من  
اولها الي ان اوقدت ثمانين قنديلا فنصد ذلك رقص المكان فقال لهما الشيخ ابراهيم وقد غلب عليه  
السكر اتما اخرع مني ثم انه نهض علي قدميه وفتح الشبابيك جميعا وجلس معهما يتنادون  
ويتناشدون الاشعار وابتهج بهم المسكان فقد رآه الله السميع العليم الذي جعل لكل شيء سبباً ان  
الخليفة كان في تلك الساعة جالسا في الشبابيك المطلة علي ناحية الدجلة في ضوء القمر فنظر الي  
تلك الجهة فرأى ضوء القناديل والشموع في البحر ساطعا فلاح من الخليفة التفاهة الي القصر  
الذي في البستان فرآه يلحج من تلك الشموع والقناديل فقال علي بجعفر البرمكي فما كان الا لحظة  
وقد حضر جعفر بين يدي امير المؤمنين فقال له يا كلب الوزراء اءأت محمد مني ولم تعلمني بما يحصل في  
مدينة بغداد فقال له جعفر وما سبب هذا السلام فقال لولا ان مدينة بغداد اخذت مني ما كان  
قصر الترجة مبتهجاً بضوء القناديل والشموع وانفتحت شبابيكه ويملك من الذي يكون له قدرة  
علي هذه النعال الا اذا كانت الخلافة اخذت مني فقال جعفر وقد ارتعدت فرائضه ومن أخبرك  
بان قصر الترجة اوقدت فيه القناديل والشموع وفتحت شبابيكه فقال له تقدم عندي وانظر  
فتقدم جعفر عند الخليفة ونظر ناحية البستان فوجد القصر كأنه شعله نار نورها غلب علي نور  
القمر فاراد جعفر ان يعتذر عن الشيخ ابراهيم الخولي ر بما هذا الامر باذنه لما رأى فيه من المصلحة



فقال يا أمير المؤمنين كان الشيخ ابراهيم في الجمعة التي مضت قال لي ياسيدي جعفر اني أريد ان افرح  
اولادى في حياتك و حياة أمير المؤمنين فقلت له وما مر ادك بهذا الكلام فقال لي مرادى ان اخذنى  
اذنا من الخليفة بانى اطاهر اولادى في القصر فقلت له افعل ماشئت من فرح أولادك وان شاء الله  
اجتمع بالخليفة واعلمه بذلك فراح من عندي على هذا الحال ونسيت ان اعلمك فقال الخليفة يا جعفر  
كان لك عندي ذنب واحد فصارك عندي ذنبان لانك اخطأت من وجهين الوجه الاول انك  
ما علمتني بذلك والوجه الثانى انك بلغت الشيخ ابراهيم مقصوده فانه ما جاء اليك وقال لك هذا  
الكلام الا تعريضا بطلب شىء من المال يستعين به على مقصوده فلم تعطه شيئا ولم تعلمنى حتى اعطيه  
فقال جعفر يا أمير المؤمنين نسيت فقال الخليفة وحق أبائى واجدادى ما تم بقية ليلتى الا عنده فانه  
رجل صالح يتردد اليه المشايخ ويحتمل بالفقراء ويواسى المساكين واظن ان الجميع عنده في هذه  
الليلة فلا بد من الذهاب اليه لعل واحدا منهم يدعو النادعوة يحصل لنا بها خيرى الدنيا والآخرة وربما  
يحصل له نفع في هذا الامر بحضورى ويفرح بذلك هو واحبا به فقال جعفر يا أمير المؤمنين ان  
معظم الليل قد مضى وهم في هذه الساعة على وجه الانقضاض فقال الخليفة لا بد من الراح عنده  
فسكت جعفر وتخير في نفسه وصار لا يدرى فنهض الخليفة على قدميه وقام جعفر بين يديه ومعهما  
مسرورا الخادم ومشى الثلاثة متنكرين ونزلوا من القصر وجعلوا يشقون في الازقة وهم في زى  
التجار الى ان وصلوا الى البستان المذكور فتقدم الخليفة فرأى البستان مفتوحا فتعجب وقال انظر  
الشيخ ابراهيم كيف خلى الباب مفتوحا الى هذا الوقت وما هى عادته ثم انهم دخلوا الى ان انتهوا الى  
آخر البستان ووقفوا تحت القصر فقال الخليفة يا جعفر اريد أن اتسلل عليهم قبل ان اطلع عندهم  
حتى انظر ما عليه المشايخ من النفجات و واردات السكرات فان لهم شئ و نانى الخلوات والجلوات  
لانا الآن لم نسمع لهم صوتا ولم نراهم اثر انهم ان الخليفة نظر فرأى شجرة جوز عالية فقال يا جعفر  
اريد ان اطلع على هذه الشجرة فان فر وعها قريبة من الشبايك وانظر اليهم ثم ان الخليفة طلع فوق  
الشجرة ولم يزل يتعلق من فرع الى فرع حتى وصل الى الفرع الذى يقابل الشباك وقعد فوقه ونظر  
من شباك القصر فرأى صببية وصبيا كأنهما قران سبحان من خلقهما ورأى الشيخ ابراهيم قاعدا  
وفي يده قدح وهو يقول يا سيده الملاح الشرب بلا طرب غير فلاح الم تسمى قول الشاعر

ادرها بالكبير وبالصغير وخذاها من يد القمر المتير  
ولا تشرب بلا طرب فانى رأيت الخيل تشرب بالصغير

فلما عين الخليفة من الشيخ ابراهيم هذه الفعال قام عرق النضب بين عينيه ونزل وقال يا جعفر انا  
ما رأيت شيئا من كرمات الصالحين مثل ما رأيت في هذه الليلة فاطلع انت الآخر على هذه الشجرة وانظر  
لثلاث ثورتك بركات الصالحين فلما سمع جعفر كلام أمير المؤمنين صار متحيرا فى أمره وصعد الى اعلى  
الشجرة واذا به نظر فرأى على نور الدين والشيخ ابراهيم والجارية وكان الشيخ ابراهيم في يده القدح  
فلما عين جعفر تلك الحالة ايقن بالهلاك ثم نزل فوقف بين يدي أمير المؤمنين فقال الخليفة يا جعفر



الحمد لله الذي جعلنا من المتبعين لظاهر الشريعة المطهرة وكفنا شر تلبيات الطريقة المزورة فلم يقدر  
 جعفر ان يتكلم من شدة الخجل ثم نظر الخليفة الى جعفر وقال يا هل ترى من أوصل هؤلاء الى هذا  
 المكان ومن ادخلهم قصرى ولكن مثل هذا الصبي وهذه الصبية ما رأيت عيني حسنا وجمالا وقد  
 واعتدالا مثلهما فقال جعفر وقد استرحى رضا الخليفة صدقت يا أمير المؤمنين فقال يا جعفر  
 اطلع بنا على هذا الفرع الذي هو مما بلهم لتتفرج عليهم فطلع الاثنان على الشجرة ونظراهما فسمع  
 الشيخ ابراهيم يقول يا سيدتي قد تركت الوقار بشرب العقار ولا يلذ ذلك الا بنعمات الاوتار  
 فقالت له انيس الجليس يا شيخ ابراهيم والله لو كان عندنا شيء من آفات الطرب لسكان سرورنا  
 كاملا فلما سمع الشيخ ابراهيم كلام الجارية نهض قائما على قدميه فقال الخليفة لجعفر يا ترى ماذا  
 يريد ان يعمل فقال جعفر لا أدري فغاب الشيخ ابراهيم وعاء ومعه عودا فتأمله الخليفة فاذا هو  
 عود اسحق النديم فقال الخليفة والله ان غنت الجارية ولم تحسن الغناء صلبتكم كلكم وان غنت  
 واحسنت الغناء فاني اعفوا عنهم واصلبك أنت فقال جعفر اللهم اجعلها لا تحسن الغناء فقال  
 الخليفة لأى شيء فقال لأجل أن تصلبنا كلنا فيؤانس بعضنا بعضا فضحك الخليفة واذا بالجارية  
 أخذت العود وأصلحت أوتاره ووضرت ضر بايديب الحديدو يقطن البليد وجعلت تشد هذه  
 الايات

أضحى النائي بديلا من تدانينا      وتاب عن طيب دنيانا تجافينا  
 بنتم وبنا فما ابتليت جوانحنا      شوقا اليكم ولا جفت ما قينا  
 غيظ العدا من تساقينا الهوى فدعوا      بان نعص فقال الدهر آمينا  
 ما الخوف أن تقتلونا في منازلكم      وإنما خوفنا أن تأمروا فينا

فقال الخليفة والله يا جعفر عمرى ما سمعت صوتا مطر بامثل هذا فقال جعفر لعل الخليفة ذهب  
 ما عنده من الغيظ قال نعم ذهب ثم نزل من الشجرة هو وجعفر ثم التفت الى جعفر وقال اريد أن  
 أطلع وأجلس عندهم واسمع الصبية تغنى فدأى فقال يا أمير المؤمنين اذا طلعت عليهم ربما تسكروا  
 وأما الشيخ ابراهيم فانه يموت من الخوف فقال الخليفة يا جعفر لا بد ان تعرفنى حيلة أحتال بها على  
 معرفة حقيقة هذا الأمر من غير ان يشعر باطلا عنا عليهم ثم ان الخليفة هو وجعفر ذهبا الى ناحية  
 الدجلة وهما متفكران في هذا الامر واذا بصياد واقف يصطاد وكان الصياد تحت شبايك القصر  
 فرمى شبكته ليصطاد ما يقتات به وكان الخليفة سا بقاصح على الشيخ ابراهيم وقال له ما هذا الصوت  
 الذى سمعته تحت شبايك القصر فقال له الشيخ ابراهيم صوت الصيادين الذين يصطادون السمك  
 فقال انزل وامنعهم من ذلك الموضع فامتنع الصيادون من ذلك الموضع فلما كانت تلك الليلة جاء  
 صياد يسمى كرمبا ورأى باب البستان مفتوحا فقال فى نفسه هذا وقت غفله لعل استغتم فى هذا الوقت  
 جهادا ثم أخذ شبكته وطردها فى البحر وصار ينشد هذه الايات  
 يا كرمبا البحر فى الاحوال والهلكة      اقصر عنك فليس الزرق بالحركة



اماترى البحر والصيد منتصب في ليلة ونجوم الليل محتبكه  
 قدمد أطبابه والموج يلطمه وعينه لم تزل في كلال الشبكة  
 حتى اذا بات مسرورا بها فرحا والحوت قد حط في فخ الردى حنكه  
 وصاحب القصر امنى فيه ليلته منعم البال في خير من البركه  
 وصار مستيقظا من بعد قدرته لكن في ملكه ظيبا وقد ملكه  
 سبحان ربى يعطى ذا ويمنع ذا بعض يصيدو بعض يا كل السمكة

فما فرغ من شعره واذا بالخليفة وحده واقف على رأسه فعرفه الخليفة فقال له يا كريم فالتفت  
 اليه لما سمعه ساء باسمه فامارأى الخليفة ارتعدت فرائضه وقال والله يا أمير المؤمنين ما فعلته استهزاء  
 بالمسوم ولكن الفقر والعياء قد حملاني على ماترى فقال الخليفة اصطاد على بحتى فتقدم الصياد  
 وقد فرح فرحاشديد او طرح الشبكة وصبر الى أن أخذت حدها وثبتت في القرار ثم جذبها اليه فطلع  
 فيها من انواع السمك ما لا يحصى ففرح بذلك الخليفة فقال يا كريم اقلع ثيابك فقلع ثيابا به وكانت  
 عليه جبة فيها ما ترقعه من الصوف الخشن وفيها من القمل الذي له اذنان ومن البراغث ما يكاد ان  
 يسير به على وجه الارض وقلع عمامته من فوق رأسه وكان له ثلاث سنين ماحلها وانما كان اذا رأى  
 خرقه لفها عليها فلما قلع الجبة والعمامة خلع الخليفة من فوق جسمه ثوبين من الحرير الاسكندراني  
 والبعلبكي وملوطة وفرجية ثم قال للصياد خذ هذه والبسها ثم لبس الخليفة جبة الصياد وعمامته  
 ووضع على وجهه لثامه ثم قال للصياد ارح أنت الى شغلك فقبل رجل الخليفة وشكره وانشدهذين البيتين  
 أوليتى مالا لا أقوم بشكره وكفيتى كل الامور باسرها  
 فلا شكرتك ما حبيت وان مت شكرتك منى عظمى في قبرها

فما فرغ الصياد من شعره حتى جال القمل على جلد الخليفة فصار يقبض بيده اليمن والشمال من  
 على رقبة ويرمى ثم قال ياصيادو يلك ما هذا القمل الكثير في هذه الجبة فقال ياسيدي انه في هذه  
 الساعة يؤا الملك اذا مضت عليك جمعة فانك لا تحس به ولا تفكر فيه فضحك الخليفة وقال له ويالك  
 كيف أخلى هذه الجبة على جسدى فقال الخليفة انى أشتهى ان أقول لك كلاما ولكن أستحي من  
 هيبه الخليفة فقال له قل ما عندك فقال له قد خطر ببالي يا أمير المؤمنين انك ان أردت أن تتعلم الصيد  
 لا أجل ان تكون في يدك صنعة تتفعلك فان أردت ذلك يا أمير المؤمنين فان هذه الجبة تناسبك  
 فضحك الخليفة من كلام الصياد ثم ولى الصياد الى حال سبيله وأخذ الخليفة مقطف السمك ووضع  
 فوقه قليلا من الحشيش وأتى به الى جعفر ووقف بين يديه فاعتقد جعفر انه كريم الصياد فخاف عليه  
 وقال يا كريم ما جاء بك هنا فخرج بنفسك فان الخليفة هنا في هذه الساعة فامسمع الخليفة كلام جعفر  
 ضحك حتى استلقى على قفاه فقال جعفر لعلك مولا نا أمير المؤمنين فقال الخليفة نعم يا جعفر وانت  
 وزيرى وجئت انا واياك هنا وما عرفتنى فكيف يعرفنى الشيخ ابراهيم وهو سكران فكأن مكانك  
 حتى أرجع اليك فقال جعفر سمعا وطلعة ثم ان الخليفة تقدم الى باب القصر ودقه فقام



الشيخ ابراهيم وقال من بالباب فقال له انا يا شيخ ابراهيم قال له من أنت قال له انا كريم الصياد  
وسمعت ان عندك ارضيا فاجئت اليك بشئ من السمك فانه ملبح وكان نور الدين هو والجارية  
يحيان السمك فلما سمعوا ذكر السمك فرحوا به فرحاشد يد او قالا ياسيدي افتح له ودعه يدخل لنا  
عندك بالسمك الذي معه ففتح الشيخ ابراهيم الباب فدخل الخليفة وهو في صورة الصياد وابتدأ  
بالسلام فقال له الشيخ ابراهيم اهلا بالبر السارق المقامر تعال ارنال السمك الذي معك فاراهم اياه  
فما نظروه فاذا هو حي يتحرك فقالت الجارية والله ياسيدي ان هذا السمك ملبح باليته مقلي فقال  
الشيخ ابراهيم والله صدقت ثم قال للخليفة يا صياد لي تك جئت بهذا السمك مقليا قم فاقله لنا وهاته  
فقال الخليفة على الرأس اقلية واجيء به فقال له عجل بقلية والاتيان به فقام الخليفة يجري حتى  
وصل الى جعفر وقال يا جعفر طلبوا السمك مقليا فقال يا امير المؤمنين هاته وانا اقلية فقال الخليفة  
وتربة آباءي واجدادى ما بقلية الا انا يدي ثم ان الخليفة ذهب الى خصن الخولى وقتش فيه فوجد  
فيه كل شئ يحتاج اليه من آلة القلى حتى الملح والزعر وغير ذلك فتقدم للاسكانون وعلق الطاجن  
وقلاه قليلا ملبحاه استوى جعله على ورق الموز واخذ من البستان ليمونا وطلع بالسمك ووضعه  
بين ايديهم فتقدم الصبي والصبية والشيخ ابراهيم وكلوا فلما فرغوا غسلوا ايديهم فقال نور الدين  
والله يا صياد انك صنعت معنا معروفا هذه الليلة ثم وضع يده في جيبه واخرج له ثلاثة دنانير من  
الدنانير التي اعطاها ياها سنجر وقت خر وجهه للسفر وقال يا صياد اعذرني فوالله لو عرفتك قبل الذي  
حصل لي سابقا لكنت نزعتم مرارة الفقر من قلبك لكن خذ هذا بحسب الحال ثم رمى الدنانير  
للخليفة فاخذها وقبلها ووضعها في جيبه وما كان مراد الخليفة بذلك الا السماع من الجارية وهى  
تغنى فقال الخليفة احسنت وتفضلت لكن مرادى من تصدقاتك العميمة ان هذه الجارية تغنى  
لنا صوتا حتى اسمعها فقال على نور الدين يا ائيس الجليس قالت نعم قال لها وحياتى ان تغنى لنا شيئا من  
شأن خاطر هذا الصياد لانه يريد ان يسمعك فلما سمعت كلام سيدها أخذت العود وغمزته بعد ان  
فركت اذنه وانشدت هذين البيتين

وغادت لعبة بالعود اتملها فعادت النفس عند الجس تختلس

قد اسمعت بالاغانى من به صمم وقال احسنت معنى متن به خرس

ثم انها ضربت ضربا بالى ان اذهلت العقول فقال نور الدين يا صياد هل اعجبتك الجارية  
وتحريكها الا وتار فقال الخليفة اى والله فقال نور الدين هى هبة منى اليك هبة كريم لا يرجع فى  
عطائه ثم ان نور الدين نهض قائما على قدميه واخذ ملوطة ورمها على الخليفة وهو في صورة الصياد  
وامره ان يخرج ويروح بالجارية فنظرت الجارية اليه وقالت ياسيدي هل انت رائح بلا وداع ان  
كان ولا بد فقف حتى اودعك وانشدت هذين البيتين

لئن غبتموا عنى فان محلكم لى مهجتي بين الجوامح والحشا

وارجو من الرحمن جمعا لشمنا وذلك فضل الله يؤتيه من يشاء



فلما فرغت من شعرها أجابها نور الدين وهو يقول

ودعتني يوم الفراق وقالت وهي تبكي من لوعة وفراق  
مالذي أنت صانع بعد بعدى قلت قولي هذا لمن هو باقي

ثم ان الخليفة لما سمع ذلك صعب عليه التفريق بينهما والتفت الى الصبي وقال له ياسيدي نور الدين  
اشرح لي أمرك فاخبره نور الدين بحاله من أوله الى آخره فلما فهم الخليفة هذا الحال قال له أين تقصد  
في هذه الساعة قال له بلا والله فسيحة فقال له الخليفة أنا أكتب لك ورقة توصلها الى السلطان محمد  
ابن سليمان الزيني فاذا قرأها لا يضرك بشيء وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ٥١) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الخليفة لما قال لعلي نور الدين أنا أكتب لك  
ورقة توصلها الى السلطان محمد بن سليمان الزيني فاذا قرأها لا يضرك بشيء فقال له علي نور الدين وهل  
في الدنيا صياد يكاتب الملوك اذ هذا شيء ولا يكون ابدأ فقال له الخليفة صدقت ولكن أنا أخبرك  
بالسبب اعلم اني ناقرات أنا واباها في مكتب واحد عند فقيه وكنت انا غريفة ثم أدركته السعادة  
وصار سلطانا وجعلني انا صيادا ولكن لم أرسل اليه في حاجة الا فضاها ولو أدخلت اليه في كل يوم  
من شأن الف حاجة لتفصاها فلما سمع نور الدين كلامه قال له اكتب حتى أنظر فاخذ دواة وقلمها وكتب  
بعد السملة أما بعد فان هذا الكتاب من هرزن الرشيد بن المهدي الى حضرة محمد بن سليمان الزيني  
المشمول نعمتي الذي جعلته نائبا عني في بعض مملكتي اعرفك ان الموصل اليك هذا الكتاب  
نور الدين بن خاقان وزير فاساعة وصوله عندكم تنزع نفسك من الملك ونجاسه مكانك فاني قد  
وليته على ما كنت وليتك عليه سابقا فالتخالف أمرى والسلام ثم أعطى علي نور الدين ابن خاقان  
الكتاب فاخذ نور الدين وقبله وحطه في عمامته ونزل في الوقت مسافرا وطلع قصر السلطان ثم  
صرخ صرخة عظيمة فسمعه السلطان فطلبه فلما حضر بين يديه قبل الارض قدماه ثم أخرج الورقة  
وأعطاه اياها فلما رأى عنوان الكتاب بخط أمير المؤمنين قام واقفا على قدميه وقبلها ثلاث مرات  
وقال السمع والطاعة لله تعالى ولا أمير المؤمنين ثم أحضر القضاة الأربعة والأمرء وأراد أن يخلعها  
نفسه من الملك واذ بالوزير المعين بن ساوي قد حضر فاعطاه السلطان ورقة أمير المؤمنين فلما قرأها  
قطعها عن آخرها وأخذها في فمها ومضغها وماها فقال له السلطان وقد غضب وملك ما الذي حملك  
على هذه الفعلة قال له هذا ما اجتمع بالخليفة ولا بوزيره وانما هو عاق شيطان مكار وقع بورقة فيها  
خط الخليفة فزور وهو كتب فيها ما أراد فلا شيء تعزل نفسك من السلطنة مع ان الخليفة لم  
يرسل اليك رسولا بخط شريف ولو كان هذا الامر صحيحا لارسل معه حاجبا أو وزيرا لكانه جاء  
وحده فقال له وكيف العمل قال له ارسل معي هذا الشاب وأنا أخذه واتسله منك وارسله صحبة  
حاجب الى مدينة بغداد فان كان كلامه صحيحا يأتينا بخط شريف وتقليد وان كان غير صحيح  
ترسلوه الينامع الحاجب وانا أخذ حقي من غريمي فلما سمع السلطان كلام الوزير بردخل عقله



على الغلمان فطرحوه وضربوه الى أن اغشى عليه ثم امر أن يضعوا في رجله قيداً وصاح على السجنان  
 فلما حضر قبل الارض بين يديه وكان هذا السجنان يقال له قطيط فقال له يا قطيط أريد أن تأخذ  
 هذا وتريه في مطمورة من المطامير التي عندك في السجن وتعاقبه بالليل والنهار فقال له السجنان  
 سمعوا طاعة ثم ان السجنان ادخل نور الدين في السجن وقفل عليه الباب ثم امر بكنس مصطبة وراء  
 الباب وفرشها بسجادة أو مخدة واقعد نور الدين عليها وفك قيده واحسن اليه وكان كل يوم يرسل  
 الى السجنان ويأمره بضر به والسجنان يظهر انه يعاقبه وهو يلاطفه ولم يزل كذلك مدة أربعين  
 يوماً فلما كان اليوم الحادي والاربعون جاءت هدية من عند الخليفة فلما رآها السلطان اعجبته  
 فشاور الوزراء في أمرها فقال لعل هذه الهدية كانت للسلطان الجديد فقال الوزير المعين ابن  
 ساوي لقد كان المناسب قتله وقت قدومه فقال السلطان والله لقد ذكرتني به انزل هاته واضرب  
 عنقه فقال الوزير سمعوا طاعة فقام وقال له ان قصدي ان انادي في المدينة من أراد أن يتفرج على  
 ضرب رقبة نور الدين علي بن خاقان فليأت الى القصر فيأتي جميع الناس ليتفرجوا عليه لاشفي فؤادي  
 واكمد حسادي فقال له السلطان افعل ما تريد فنزل الوزير وهو فرحان مسرور وأقبل على الوالي  
 وأمره ان ينادي بما ذكرنا فلما سمع الناس المنادي حزنوا وبكوا جميعاً حتى الصغار في المكاتب  
 والسوق في دكاكينهم وتسابق الناس يأخذون لهم أما كن ليتفرجوا فيها وذهب بعض الناس الى  
 السجن حتى يأتي معه ونزل الوزير ومعه عشرة مماليك الى السجن ثم انهم نادوا على نور الدين هذا  
 أقل جزاء من يزور مكتوباً على الخليفة الى السلطان ولا زالوا يطوفون به في البصرة الى أن أوقفوه  
 تحت شباك القصر وجعلوه في منقع الدم وتقدم اليه السياف وقال له انا عبد مأمور فان كان لك حاجة  
 فاخبرني بها حتى اقصيها لك فانه ما بقي من عمرك الا قدر ما يخرج السلطان وجهه من الشباك فعند  
 ذلك نظر يمينا وشمالا وأنشد هذه الايات

فهل فيكم خسل شفيق يعينني سألتكم بالله رد جوابي  
 مضى الوقت من عمري وحانت منيتي فهل راحم لي كي ينال ثوابي  
 وينظر في حالي ويكشف كربتي بشرية ما عني يهون عذابي

فتباكت الناس عليه وقام السياف وأخذ شربة ماء يناوله اياها فنهض الوزير من مكانه وضرب قلة  
 الماء بيده فكسرها وصاح على السياف وامر بضرب عنقه فعند ذلك عصب عيني على نور الدين  
 فصاح الناس على الوزير وأقاموا عليه الصراخ وكثر بينهم القيل والقال فبينما هم كذلك واذا بعبار  
 قد علا وعجاج ملاً الجو والقلا فلما نظر اليه السلطان وهو قاعد في القصر قال انظر واما الخبر فقال  
 الوزير حتى تضرب عنق هذا قبل فقال له السلطان اصبر انت حتى ننظر الخبر وكان ذلك العبارة  
 عبار جعفر وزير الخليفة ومن معه وكان السبب في نجيتهم ان الخليفة مكث ثلاثين يوماً لم يتذكر  
 قصة علي بن خاقان ولم يذكرها له احد الى ان جاء ليلة من الليالي الى مقصورة انيس الجليس  
 فسمع بكاءها وهي تنشد بصوت رقيق قول الشاعر



خيالك في التباعد والتداني وذكرك لا يفارقه لسانى  
 وزايد بكأوهما إذا قد فتح الباب ودخل المقصورة فرأى انيس الجليس وهي تبكي فلما رأت الخليفة  
 وقعت على قدميه وقيبتها ثلاث مرات ثم انشدت هذين البيتين  
 يا من زكا اصلا وطاب ولادة واثمر غصنا يانعا وزكا جنسا  
 اذكرك الوعد الذى سمت به محاسنك الحسنوا حاشاك ان تنسى

فقال الخليفة من انت قالت انا هدية على بن خاقان اليك وأريد انجاز الوعد الذى وعدتني به من  
 انك ترسلني اليه مع التشرية والآن لي هنا ثلاثون يوما لم أذق طعام النوم فعند ذلك طلب الخليفة  
 جعفر البرمكي وقال من منذ ثلاثين يوما لم اسمع بخبر على بن خاقان وما ظن الا ان السلطان قتله  
 ولكن وحياة رأسى وتربة أبائى وأجدادى ان كان جرى له امر مكر وه لا هلك من كان سببا فيه  
 ولو كان أعز الناس عندى وأريد ان تسافر انت في هذه الساعة الى البصرة وتأتى باخبار الملك محمد بن  
 سليمان الزينى مع على بن خاقان فامتلئ أمره وسافر فلما أقبل جعفر نظر ذلك الهرج والمرج  
 والازدحام فقال الوزير جعفر ما هذا الازدحام فذكر واله ما هم فيه من أمر على نور الدين بن خاقان  
 فلما سمع جعفر كلامهم اسرع بالطلوع الى السلطان وسلم عليه وأعلمه بما جاء فيه وانه اذا كان وقع  
 لعلى نور الدين امر مكره فان السلطان يهلك من كان السبب في ذلك ثم انه قبض على السلطان والوزير  
 المعين بن ساوى وامر باطلاق على نور الدين بن خاقان وأجاسه سلطانا في مكان السلطان محمد بن سليمان  
 الزينى وقعد ثلاثة أيام في البصرة مدة الضيافة فلما كان صبح اليوم الرابع التفت على بن خاقان الى  
 جعفر وقال انى اشتقت الى رؤية أمير المؤمنين فقال جعفر للملك محمد بن سليمان تجهز للسفر فافترقا  
 فصلى الصبح وتوجه الى بغداد فقال السمع والطاعة ثم انهم صلوا الصبح وركبوا جميعهم ومعهم  
 الوزير المعين بن ساوى وصار يتقدم على فعله واما على نور الدين بن خاقان فانه ركب بجانب جعفر  
 وما زالوا سائرين الى أن وصلوا الى بغداد دار السلام وبعد ذلك دخلوا على الخليفة فلما دخلوا عليه  
 حكوا له قصة نور الدين فعند ذلك أقبل الخليفة على على بن خاقان وقال له خذ هذا السيف واضرب  
 به رقبة عدوك فأخذه وتقدم الى المعين بن ساوى فنظر اليه وقال انا عملت بمقتضى طبيعتى فاعمل  
 انت بمقتضى طبيعتك فرمى السيف من يده ونظر الى الخليفة وقال يا أمير المؤمنين انه خدعنى والشدة  
 قول الشاعر

فخدعتني بخديعة لما أتى والحري يخدعه الكلام الطيب

فقال الخليفة اتركه أنت ثم قال لسرور يا مسرور رقم أنت واضرب رقبتك فقام مسرور ورومي رقبتك فعند  
 ذلك قال الخليفة لعلى بن خاقان تمن على فقال له يا سيدى انا مالي حاجة بملك البصرة وما أريد الا  
 مشاهدة وجه حضرتك فقال الخليفة حبا وكرامة ثم ان الخليفة دعا بالجارية فحضرت بين يديه  
 فأنعم عليهما واعطاهما قصران قصور بغداد ورتب لهما مرتبات وجعله من ندمائه وما زال  
 مقيا عنده الى أن ادركه الممات وليس هذا بأعجب من حكاية التاجر واولاده قال الملك وكيف ذلك



حكاية التاجر أيوب وابنه غانم وبنته فتنه

قالت بلغنى ايها الملك السعيد انه كان في قديم الزمان وسالف العصر والاولان تاجر من التجار له مال وله ولد كانه البدر ليلية تمامه فصيح الاسان اسمه غانم بن أيوب المقيم المسلوب وله أخت اسمها فتنه من فرط حسنها وجمالها فتوفي والدها وخلف لهما الاجز يلا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٢) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان ذلك التاجر خاف لهما مال الاجز يلا ومن جملة ذلك مائة تحمل من الخبز والديباج ونوافج المسك ومكوتوب على الاحمال هذا بقصد بغداد وكان مراده ان يسافر الى بغداد فلم اتوفاه الله تعالى ومضت مدة أخذ ولده هذه الاحمال رسافر بها الى بغداد وكان ذلك في زمن هر ون الرشيد وودع امه وأقاربه وأهل بلده قبل سيره وخرج متوكلا على الله تعالى وكتب الله له السلامة حتى وصل الى بغداد وكان مسافرا صحبة جماعة من التجار واستاجر له دار احسنة وفرشها بالبسط والوسائد وأرخصي عايبها الستور وانزل فيها تلك الاحمال والبغال والجمال وجلس حتى استراح وسلم عليه تجار بغداد واكبرها ثم أخذ بقجة فيها عشرة تفاصيل من القماش النفيس مكوتوب عليها اثمانها وزل بها الى سوق التجار فلا قوه وسلموا عليه وأكرموه وناقوه بالترحيب وانزله على دكان شيخ الـوق وباع التفاصيل فربح في كل دينار دينارين ففرح غانم وصار يبيع القماش والتفصيل شيئا فشيئا ولم يزل كذلك سنة وفي أول السنة البانية جاء الى ذلك السوق فرأى بابه مقفولا فسأل عن سبب ذلك فقيل له انه توفي واحد من التجار وذهب التجار كاهم بمشون في جنازته فهل لك ان تكسب أجرا وتمشى معهم قال نعم ثم سال عن محل الجنازة فدلوه على المحل فتوضأ ثم مشى مع التجار الى ان وصلوا المصلى وصلوا على الميت ثم مشى التجار جميعهم قدام الجنازة الى المقبرة فتبعهم غانم الى ان وصلوا بالجنازة الى المقبرة خارج المدينة ومشوا بين المقابر حتى وصلوا الى المدفن فرجدوا أهل الميت نصبوا على القبر خيمة واحضر والشموع والقناديل ثم دفنوا الميت وجلس القراء يقرؤن على ذلك القبر فجلس التجار ومعهم غانم بن أيوب وهو غالب عليه الحياء فقال في نفسه ان لم أقدر على ان أفرقهم حتى انصرف معهم ثم انهم جلسوا ويسمعون القرآن الى وقت العشاء فقدموا لهم العشاء والحاوي فاكلوا حتى اكلتوا وغسلوا ايديهم ثم جلسوا مكانهم فاشتغل خاطر غانم ببضاعته وخاف من اللصوص وقال في نفسه ان ارجل غريب ومتهم بالمال فان بت اليلة بعيدا عن مقرى لسرق اللصوص ما فيه من المال والاحمال وخاف على متاعه فقام وخرج من بين الجماعة واستاذنهم على انه يقضى حاجة فسار يمشى ويتبع آثار الطريق حتى جاء الى باب المدينة وكان ذلك الوقت نصف الليل فوجد باب المدينة مغلة ولم ير أحد اغاديا ولا رائحا ولم يسمع صوتا سوى دبيح الكلاب وعوى الذئب فقال لاحول ولا قوة الا بالله كنت خائفة على مالي وحيت من أحله فوجدت الباب مغلقا فصرت الآن خائفة على روجي ثم رجعت بنظره محلا فينام فيه الى الصباح فوجد تربة محوطة باربع حيطان وفيها نخلة ولها باب من الصوان مفتوح فدخلها وأراد ان ينام فلم يجئه نوم وأخذته رحنة



ووحشة وهو بين القبور فقام واقفا على قدميه وفتح باب المسكان ونظر فرأى نورا يلوح على بعد في ناحية باب المدينة فمشى قليلا فرأى النور مقبلا في الطريق التي توصل الى التربة التي هو فيها الخفاف غائم على نفسه وامرع برد الباب وتعلق حتى طلع فوق النخلة وتدارى في قلبها فصار النور يتقرب من التربة شيئا فشيئا حتى قرب من التربة فتأمل النور فرأى ثلاثة عبيد اثنان حاملان صندوقا واحدا في يده فاس وانوس فلما قرى بوا من التربة قال احد العبيدين الحاملين الصندوق ويملك يا صواب فقال العبد الآخر منها مالك يا كافور فقال انا كنا هنا وقت العشاء وخلصنا الباب مفتوحا فقال نعم هذا الكلام صحيح فقال هاهو معلق متر بس فقال له الثالث وهو حامل الفاس والنور وكان اسمه نجيتا ما عقل عقلكم انا ما تعرفان ان اصحاب الغيطان يخرجون من بغداد ويترددون هنا فيسمى عليهم المساء فيدخلون هنا ويغلقون عليهم الباب خوفا من السودان الذين هم مثلنا ان يأخذوهم ويشوهم ويأكلوهم فقالوا له صدقت وما فينا اقل عقلا منك فقال لهم انكم لم تصدقوني حتى ندخل التربة ونجد فيها احدا واطن انه اذا كان فيها احدا ورأى النور هرب فوق النخلة فلما سمع غائم كلام العبد قال في نفسه ما مكر هذا العبد فقبح الله للسودان لما فيهم من الخبث والثوم ثم قال لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم وما الذي يخلصني من هذه الورطة ثم ان الاثنين الحاملين للصندوق قالوا لمن معه الفاس تعلق على الحائط وافتح الباب ثانيا صواب لانا تعبنا من الصندوق على رقابنا فاذا فتحت لنا الباب لك علينا واحد من الذين تمسكهم وتقلبه لك قليلا جيدا بحيث لا يضيع من دهنه نقطة فقال صواب انا خائف من شيء تدكرته من قلة عقل وهو انا نرعى الصندوق وراء الباب لانه ذخيرتنا فقالوا له ان رميناه يتكسر فقال انا خائف ان يكون في داخل التربة الحرامية الذين يقتلون الناس ويسرقون الاشياء لانهم اذا أمسى عليهم الوقت يدخلون في هذه الاماكن ويقسمون ما يكون معهم فقال له الاثنان الحاملان للصندوق يا قليل العقل هل يقدر ون ان يدخلوا هذائم جملا الصندوق وتعلقا على الحائط ووزلا وفتح الباب والعبد الثالث الذي هو نجيت واقف لهما باب النور والمقطف الذي فيه بعض من الجبس ثم انهم جلسوا وقفوا الباب فقال واحد منهم يا اخواني نحن تعبنا من المشى والشيل والحط وفتح الباب وقفله وهذا الوقت نصف الليل ولم يبق فينا قوة لفتح الباب ودفن الصندوق ولكننا تجلس هنا ثلاث ساعات لنستريح ثم نقوم ونقضي حاجتنا ولكن كل واحد منا يحكي لنا سبب بطو يشه وجميع ما وقع له من المبتدأ الى المنتهى لاجل فوات هذه الليلة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٣) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان العبيد الثلاثة لما قالوا لبعضهم كل واحد يحكي اجميع ما وقع له قال الاول وهو الذي كان حامل النور انا احكي لكم حكايتي فقالوا له تكلم قال لهم اعلمو يا اخواني اني لما كنت صغيرا جاء بي الجلاب من بلدي وعمري خمس سنين فباعني لواحد جاويز وكان له بنت عمرها ثلاث سنوات فتربيت معها وكانوا يضحكون علي وأنا الاعمى البنت وأدرك لها واغنى لها الى ان صار عمري اثنتي عشرة سنة وهي بنت عشر سنين ولا يمنعوني عنها الى ان



دخلت عليها يوم من الايام وهي جالسة في محل خلوة وكانها خرجت من الحمام الذي في البيت لانها كانت معطرة مبخرة ووجها مثل القمر في ليلة اربعة عشر فلاحظتني ولا عبتني فافترأ حليلي حتى صار مثل المفتاح الكبير فدفعني على الارض فوقعت على ظهري وركبت على صدري وصارت تتمرغ على فاني فكشف حليلي فاماراته وهو نافر اخذته بيدها وصارت تحملته به على اشفار فرجها من فوق لباسها فهاجت الحرارة عندي وحضنتها فشبت يدها في عنقي وقزطت على مجدها فما أشعر الا وحليلي افتق لباسها ودخل في فرجها وأزال بكارتها فلما عانت ذلك هربت عند أصحابي فدخلت عليها أمها فلما رأت حالها غابت عن الدنيا ثم تداركت أمرها وأخفت حالها عن أبيها وكتمته وصبرت عليها مدة شهرين كل هذا وهم ينادونني ويلاطفونني حتى أخذوني من المسكان الذي كنت فيه ولم يذكروا شيئا من هذا الامر لا يبيها لانهم كانوا يحبونني كثيرا ثم ان أمها خطبت لها شابا من بين كان يزين أباهما وأمهم تها من عندها ووجوه تها لك هذا وأبوها لا يعلم بحالها وصاروا يجتهدون في تحصيل جهازها ثم انهم امسكوني على غفلة وخصوني ولما زفوها للعريس جعلوني طواشيا لها مشى قدامها اينما راحت سواء كان زواجها الى الحمام أو الى بيت أبيها وقد ستروا أمرها وليلة الدخلة ذبحوا على قيصها حمامة ومكنت عندها مدة طويلة وأنا تملي بحسبها وجمالها على قدر ما أمكنتني من تقبيل وعنق الى ان ماتت هي وزوجها وأمها وأبوها ثم اخذت بيت المال وصرت في هذا المسكان وقد ارتقت بكيم وهذا سبب قطع حليلي والسلام فقال العبد الثاني اعلموا يا اخواني اني كنت في ابتداء أمرى ابن ثمان سنين ولكن اكنت أكذب على الجلابة كل سنة كذبة حتى يقعوا في بعضهم فقلقت مني الجلابة وانزلني في يد الدلال وأمره ان ينادي من يشتري هذا العبد على عييه فقيل له وما عييه قال يكذب في كل سنة كذبة واحدة فتقدم رجل تاجر الى الدلال وقال له كم أعطوا في هذا العبد من الثمن على عييه قال اعطوا ستائة درهم قال ولك عشرون جمع بينه وبين الجلابة وقبض منه الدراهم وأوصلني الدلال الى منزل ذلك التاجر وأخذ دلالة في كسائي التاجر ما يناسبني ومكنت عنده باقى سنتي الى ان هلت السنة الجديدة بالخير وكانت سنة مباركة مخصصة بالنبات فصارت التجار يعملون العزومات وكل يوم على واحد منهم الى ان جاءت العزومة على سيدى في بستان خارج البلد فراح هو والتجار وأخذ لهم ما يحتاجون اليه من اكل وغيره فجلسوا ياكلون ويشربون ويتنادمون الى وقت الظهر فاحتاج سيدى الى مصلحة من البيت فقال يا عبد اركب البغلة وروح الى المنزل وهات من سيدتك الحاجة الفلانية وارجع صريحا فامتثلت أمره ورجت الى المنزل فلما قربت من المنزل صرخت وأرخت الدموع فاجتمع أهل الحارة كبارا وصغارا وسمعت صوتي زوجة سيدى وبناته ففتحوا الباب وسألوني عن الخبر فقلت لهم ان سيدى كان جالسا تحت حائط قديمة هو وأصحابه فوقعت عليهم فلما رأيت ماجرى لهم ركبت البغلة وجئت مسرعا لأخبركم فلما سمع أولاده وزوجته ذلك الكلام صرخوا وشبخوا ثيابهم ولطموا على وجوههم فأتت اليهم الجيران وأما زوجة سيدى فانها قلبت متاع البيت بعضه على بعض



وخلعت رفوفه وكسرت طبقاته وشبابيكه وسخمت حيطانه بطين وزيلا وقالت ويالك يا كافر  
تعال ساعدني واخرب هذه الدواليب وكسر هذه الاواني والصيني فجئت اليها واخرجت معها  
رفوف البيت وأتلفت ما عليها ودواليبه وأتلفت ما فيها ودرت على السقوف وعلى كل محل حتى  
أخرجت الجميع وأنا أصيح واسيدها ثم خرجت سيدي مكشوفة الوجه بغطاء رأسها لا غير  
وخرج معها البنات والأولاد وقالوا يا كافر امشي قدامنا وأرنا مكان سيدك الذي هومت فيه  
تحت الحائط حتى نخرجه من تحت الردم ونحمه في تابوت ونجى به إلى البيت فنخرجه خرجة  
مليحة فمشيت قدامهم وأنا أصيح واسيدها وهم خلفي مكشوفوا الوجوه والرؤس يصيحون  
وامصبيته وانسكبتاه فلم يبق أحد من الرجال ولا من النساء ولا من الصبيان ولا صببية ولا عجوزة  
إلا جاءت معنا وصاروا كلهم يلطمون وهم في شدة البكاء فشيت بهم في المدينة فسأل الناس عن  
الخبر فأخبروهم بما سمعوا مني فقال الناس لا حول ولا قوة إلا بالله العلي العظيم اننا نمضى للوالى  
ونخبره فلما وصلوا إلى الوالى أخبروه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٥٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أنهم لما وصلوا إلى الوالى وأخبروه قام الوالى  
وركب وأخذ معه الفعلة بالمساحى والقفف ومشوا تابعين أثرى ومعهم كثير من الناس وأنا قدامهم  
أبكي وأصيح وأحنوا التراب على رأسي وألطم على وجهي فلما دخلت عليهم ورأى سيدي وأنا  
ألطم وأقول واسيدته من يحن على بعد سيدي ياليتنى كنت فداها فلما رأى سيدي بهت  
واصفر لونه وقال مالك يا كافر وما هذا الحال وما الخبر فقلت له انك لما أرسلتني إلى البيت لا تجيء  
لك بالذي طلبته رحمتي إلى البيت ودخلته فرأيت الحائط التي في القاعة وقعت فانهدمت القاعة  
كلها على سيدي وأولاده فقال لي وهل سيدتك لم تسلم فقال لا ما سلم منهم أحد وأول من مات  
منهم سيدي الكبيرة فقال وهل سأمت بنتي الصغيرة فقلت له لا فقال لي وما حال البغلة التي أركبها  
هل هي سالمة فقلت له لا يا سيدي فان حيطان البيت وحيطان الاضطيل انطبقت على جميع ما في  
البيت حتى على الغنم والأوز والدجاج وصاروا كلهم كوحلهم وصاروا تحت الردم ولم يبق منهم  
أحد فقال لي ولا سيدك الكبير فقلت له لا فلم يسلم منهم أحد وفي هذه الساعة لم يبق دار ولا سكان  
ولم يبق من ذلك كله أثر وما الغنم والأوز والدجاج فان الجميع أكلها الققط والكلاب فلما  
سمع سيدي كلامي صار الضياء في وجهه ظلاما ولم يقدر أن يتمالك نفسه ولا عقله ولم يقدر أن يقف  
على قدميه بل جاءه الكساح وانكسر ظهره ومزق أنوابه وتفت الحية ولطم على وجهه ورمي  
عمامته من فوق رأسه وما زال يلطم على وجهه حتى سال منه الدم وصار يصيح أه وأولاداه أه  
وازوجناه أه وامصبيته من جرى له مثل ما جرى لي فصاحت التجار رفقاؤه لصياحه وبكوا معه  
ورثوا لحاله وشقوا أنوابعهم وخرج سيدي من ذلك البستان وهو يلطم من شدة ما جرى له  
وأكثر اللطم على وجهه وصار كأنه سكران فبينما الجماعة خارجون من باب البستان وإذا هم نظروا  
غبرة عظيمة وصياحات بأصوات مزعجة فنظروا إلى تلك الجهة فرأوا الجماعة المقبلين وهو الوالى



وجامعته والمخلق والعالم الذين يتفرجون وأهل التاجور وراءهم يصرخون ويصيحون وهم في بكاء  
وحزن زائد فأول من لاقى سيدي زوجته وأولادها فلما رأهم بهت وضحك وقال لهم ما حالكم  
أتم وما حصل لكم في الدار وما جرى لكم فلما رأو ذلك قالوا الحمد لله على سلامتكم أنت ورموا أنفسهم  
عليه وتعلمت أولاده به وصاحوا وأبناؤه الحمد لله على سلامتكم يا أبانا وقالت له زوجته الحمد لله الذي  
أرانا وجهك بسلامة وقد اندهشت وطارت عقلها المارآته وقالت له كيف كانت سلامتكم أنت وأصحابك  
فقال لها وكيف كان حالكم في الدار فقالوا نحن طيبون بخير وعافية وما أصاب دارنا شيء من الشر  
غير أن عندك كافور اجاء اليها مكشوف الرأس ممزق الاثواب وهو يصيح واسيداه واسيداه فقلنا له  
ما الخبر يا كافور فقال ان سيدي جلس تحت حائط في البستان ليقتضى حاجة فوقع عليه فوات  
فقال لهم سيده والله انه اتاني في هذه الساعة وهو يصيح واسيداه وأولاد سيداته وقال ان سيدي  
وأولادها ماتوا جميعا ثم نظر الى جانبه فرآني وعمامتي ساقطة في رأسي وانا يصيح وأبكم بكاء شديدا  
وأحنوا التراب على رأسي فصرخ على فاقبلت عليه فقال لي ويلك يا عبد النحاس اين اترانية يا ملعون  
الجنس ما هذه الوقائع التي مجلتها ولكن والله لا سلخن جلدك عن لحمك وأقطعن لحمك عن عظمك  
فقلت له والله ما تقدر أن تعمل معي شيئا لانك قد اشتريتني على عيبي بهذا الشرط والشهود  
يشهدون عليك حين اشتريتني على عيبي وأنت عالم به وهو أني أ كذب في كل سنة كذبة واحدة  
وهذه نصف كذبة فاذا كملت السنة كذبت نصفها الاخر فتبقى كذبة كاملة فصاح على  
يا لمن العبيد هل هذا كله نصف كذبة وانما هو داهية كبيرة اذهب عني فأنت حر فقلت  
والله ان أعبتني أنت ما اعتقك أنا حتى تكمل السنة وأ كذب نصف الكذبة الباقى وبعد ان  
أتمها فازل في السوق وبعتني بما اشتريتني به على عيبي ولا تعتقني فاني مالي صنعة أقتات منها وهذه  
لمسئلة التي ذكرتها لك شرعية ذكرها الفقهاء في باب العتق فيبينا نحن في الكلام واذا بالخلق  
والناس وأهل الحارة نساء ورجالا قد جاؤا يعملون العزاء وجاء الوالى وجماعته فراح سيدي  
والتجار الى الوالى وأعلموه بالقضية وان هذه نصف كذبة فلما سمع الحاضرون ذلك منه  
استعظموا تلك الكذبة وتعجبوا غاية العجب فلعنوني وشتموني فبقيت واقفا أضحك  
وأقول كيف يقتلني سيدي وقد اشتراىني على هذا العيب فلما مضى سيدي الى البيت وجده خرابا  
وأنا الذي أخرجت معظمه وكسرت فيه شيئا يساوي جملة من المال فقالت له زوجته ان كافور هو  
الذي كسر الأواني والصيني فازداد غيظه وقال والله ما رأيت عمري ولدز نامثل هذا لعبد ولانه  
يقول انها نصف كذبة فكيف لو كانت كذبة كاملة فحينئذ كان أخرج مدينة أو مدينتين  
ثم ذهب من شدة غيظه الى الوالى فضر بنى علقه شديدة حتى غبت عن الدنيا وغشى على فاتاني  
بالمزبن في حال غشيتي فخصاني وكوأنى فلما أفقت وجدت نفسي خصيا وقال لى سيدي مثل  
ما أحرقت قلبي على أعز الشيء عندي أحرقت قلبك على أعز الشيء عندك ثم أخذني فباعني  
يا غشى عن لاني صرت طواشيا وما زلت التي الفتى في الاماكن التي أباع فيها وهنا أدرك شهرزاد



الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٥) قالت بلغني ان العبد قال وما زلت التي الفتى في الاماكن التي اباع وبها واتقل من  
 أمير الى أمير ومن كبير الى كبير بالبيع والشراء حتى دخلت قصر أمير المؤمنين وقد انكسرت نفسي  
 وضعت قوتي وأعدمت خصيتي فلما سمع العبد ان كلامه ضحكاً عليه وقال له انك خبيث بن خبيث  
 فدكذبت كذباشنيعا . ثم قالو العبد الثالث احك لنا حكايتك قال لهم يا اولاد عمي كل ما حكى هذا  
 بطل فانا حكى لكم سبب قطع خصيتي وقد كنت استحق أكثر من ذلك لاني كنت نكحت  
 سيدتي وابن سيدتي والحكاية معي طويلة وما هذا وقت حكايتها لان الصباح يا اولاد عمي قريب  
 وربما يطلع علينا الصباح ومعنا هذا الصندوق فنفضح بين الناس وتروح أرواحنا فدونكم فتح  
 الباب فاذا فتحناه ودخلنا لمحلنا قلت لكم على سبب قطع خصيتي ثم تعلق وزل من الحائط وفتح  
 الباب فدخلوا وحطوا الشمع وحفروا حفرة على قدر الصندوق بين أربعة قبور وصار كافور يحفر  
 وصواب ينقل التراب بالقف الى ان حفر وانصف قامة ثم حطوا الصندوق في الحفرة وردوا عليه  
 التراب وخرجوا من التربة ورددوا الباب وغابوا عن عين غانم بن أيوب فلما خلا لغانم المسكان وعلم انه  
 وحده اشتغل سره بما في الصندوق وقال في نفسه يا ترى اى شىء في الصندوق ثم صبر حتى برق الفجر  
 ولاح وبان ضياؤه فنزل من فرق النخلة وازال التراب بيده حتى كشف الصندوق وخلصه ثم أخذ  
 حجرا وضرب القفل فكسره وكشف الغطاء ونظر فرأى صبية نائمة مبنجة ونفسها طالع ونازل الا انها  
 ذات حسن وجمال وعليها حلل ومصاغ من الذهب وقلناط من الجوهر تساوى ملك السلطان ما يقي  
 بشمها مال فلما رآها غانم بن أيوب عرف انهم تغامر واعليها فلما تحقق ذلك الأمر عاجل فيها حتى  
 أخرجها من الصندوق وأرقدها على قفاها فلما استنشقت الريح ودخل الهواء في مناخرها  
 عطست ثم شرقت وسعلت فوقع من حلقها قرص بنج لوشمه الفيل لرقدمن الليل الى الليل ففتحت  
 عينها وأدارت طرفها وقالت بكلام فصيح وبيك ياريح ما فيك رى للعطشان ولا انس للريان اين زهر  
 البستان فلم يجابها أحد فالتفت وقالت صبيحة شجرة الدر نور الهدى نجمة الصبح أنت في شهر  
 زهرة حلوة ظريفة تكلموا فلم يجيبها أحد فجالت بطرفها وقالت ويلى عند انزالى في القبور يا من يعلم  
 ما في الصدور ويجازى يوم البعث والنشور من جاءني من بين السطور والحدور ووضعني بين أربعة  
 قبور هذا كله وغانم واقف على قدميه فقال لها يا سيدتي لا خدور ولا قصور ولا قبور ما هذا الا  
 عبدك غانم بن أيوب ساقه اليك الملك علام الغيوب حتى ينجيك من هذه الكروب ويحصل لك  
 غاية المطوب وسكت فلما تحققت الامر قالت أشهد ان لا اله الا الله وأشهد ان محمداً رسول الله والتفتت  
 الى غانم وقد وضعت يديها على صدرها وقالت له بكلام عذب أيها الشاب المبارك من جاءني الى هذا  
 المسكان فانا قد أفقت فقال يا سيدتي ثلاثة عبيد خصيون أتوا وهم حاملون هذا الصندوق ثم حكى  
 لها جميع ماجرى وكيف امسى عليه المساء حتى كان سبب سلامتها والا كانت ماتت بغصتها ثم  
 صاها عن حكايتها وخبرها فقالت له أيها الشاب الحمد لله الذي رماذى عند منك فقم الآن وخطني في





غانم ابن ايوب وهو يكشف غطاء الصندوق الذي تركه العبيد الثلاثة ورأى فيه  
الصبيّة وهي منبجّة

والصندوق وأخرج الى الطريق فاذا وجدت مكاريا أو بغالا فاكتره لجل هذا الصندوق وأوصلني  
الى بيتك فاذا صرت في دارك يكون خيرا وأحكي لك حكايتي وإخبرك بقصتي ويحصل لك الخير من  
جهتي ففرح وخرج الى البرية وقد تشمشمع النهار وطلعت الشمس بالانوار وخرجت الناس ومشوا  
فاكترى رجلا يبعل وأتى به الى التربة فحمل الصندوق بعد ما حط فيه الصبيّة ووقعت محبتها في قلبه  
وسار بها وهو فرحان لانها جارية تساوي عشرة آلاف دينار وعليها حلي وحلل يساوي مالا جز بلا  
ومصدق ان يصل الى داره وأنزل الصندوق وفتحته وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٥٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان غانم بن أيوب وصل الى داره بالصندوق وفتحه  
وأخرج الصبية منه ونظرت فرأت هذا الميكان محلا مليحا مقروشا باليسط الملوثة والالوان المفرحة  
وغير ذلك ورات قماش محز وماوا حملا وغير ذلك فعلمت انه تاجر كبير صاحب أموال ثم انها كشفت  
وجها ونظرت اليه فاذا هو شاب مليح فلما رآته أحبته وقالت له هات لنا شيئا ناكله فقال لها غانم على  
الرأس والعين ثم نزل السوق واشترى خروفا مشويا وصحن حلاوة وأخذ معه تقلا وشعما وأخذ معه  
نبذ او ما يحتاج اليه الامر من آلة المشموم واتي الى البيت ودخل بالحوائج فلما رآته الجارية ضحكت  
وقبلته واعتنقه وصارت تلاطنه فازدادت عنده المحبة واحتوت على قلبه ثم أكلا وشربا الى ان أقبل  
الليل وقد أحب بعضهم بعضا لانهما كانا في سن واحد وحسن واحد فلما أقبل الليل قام المتيم  
المسلوب غانم بن أيوب وأوقد الشموع والقناديل فاضاء الميكان وأحضر آلة المدام ثم نصب الحضرة  
وجلس هو واياها وكان يملا ويستقيها وهي تملأ وتسقيه وهما يلعبان ويضحكان وينشدان الاشعار  
وزاد بهما الفرح وتعلقا بحب بعضهم فاسبجأن مؤلف القلوب ولم يزالا كذلك الى قريب الصبح  
فقلب عليهما النوم فنام كل منهما في موضعه الى ان أصبح الصباح فقام غانم بن أيوب وخرج الى  
السوق واشترى ما يحتاج اليه من خضرة ولحم وخمر وغيره واتي به الى الدار وجلس هو واياها ياكلان  
فاكلا حتى اكتفيا وبعد ذلك أحضر الشراب وشربا ولعبا مع بعضهم حتى اجرت وجناتهما  
واسودت أعينهما واستاقت نفس غانم بن أيوب الى تقبيل الجارية والنوم معها فقال لها ياسيدي  
الذي لي بقبله من فيك لعلها تبرد نار قلبي فقالت يا غانم اصبر حتى أسكر وأغيب واسمح لك سرا بحيث  
لم أشعر انك قبلتني ثم انها قامت على قدميها وخلعت بعض ثيابها وقعدت في قميص رقيق وكوفية فعند  
ذلك تجرحت الشهوة عند غانم وقال ياسيدي أما تسمعين لي بما طلبته منك فقالت والله لا يصح لك  
ذلك لانه مكتوب على دكة لباسي قول صعب فانكسر خاطر غانم بن أيوب وزاد عنده الغرام لما عز  
المطلوب فانشد هذه الايات

سألت من أمر ضني في قبلة تشني السقم فقال لا لا أبدا  
قلت له نعم نعم فقال خذها بالرضا من الحلال وابتم  
فقلت غصبا قال لا الا على رأس علم فلا تسلم عما جرى  
واستغفر الله ونم فظن ماشئت بنا فالحب يحلوا بالتم

ولا أبالي بعد ذا ان باح يوما أو كتم

ثم زادت محبته وانطلقت النيران في مهجته هذا وهي تتمنع منه وتقول مالك وصول الى ولم يزالا  
في عشقها ومنادمتها وغانم بن أيوب غرق في بحر الهيام وأما هي فأنه اقدازدادت قسوة وامتناعا  
الى ان دخل الليل بالظلام وأرخصي عليها ذيل المنام فقام غانم وأشعل القناديل واوقد الشموع وزاد  
بهجة المقام وأخذ جليها وقبلهما فوجدهما مثل الزبد الطري فرغ وجهه عليهما وقال ياسيدي  
ارحمي أسير هو الذي ومن قتلت عينك كنت سليم القلب لولاك ثم بكى قليلا فقالت له والله ياسيدي



ونور عيني انا والله لك حاشقته وبك متعلقة ولكن انا اعرف انك لا تصل الى فقال لها وما المانع فقالت  
له ساحكي لك في هذه الليلة قصتي حتى تقبل عذري ثم انها ترامت عليه وطوقت على رقبته بيديها  
وصارت تقبله وتلاطفه ثم وعدته بالوصول ولم يز الا يلعبان ويضحكان حتى تمكن حب بعضهما من  
بعض ولم يز الا على ذلك الحال وهما في كل ليلة ينامان على فرش واحد وكما طلب منها الوصول تتعزز عنه  
مدة شهر كامل وتمكن حب كل واحد منهما من قلب الآخر ولم يبق لها صبر عن بعضهما الى ان كانت  
ليلة من الليالي وهو راقد معها والاثنان سكرانا فديده على جسدها ولمس ثم صر يده على بطنها  
ونزل الى سرتها فاتبته وقعدت وتعهدت اللباس فوجدته صر بوطا فنامت ثانيا فجلس عليها يده  
ونزل بها الى سراويلها وتسكتها وجذبها فاتبته وقعدت وقعدت غانم بجانبها فقالت له ما الذي تريد  
قال اريد ان انام ممك واتصافى انا وانت فعند ذلك قالت له انا الان اوضح لك امرى حتى تعرف  
قدرى وينكشف لك سرى ويظهر لك عذرى قال نعم فعند ذلك شقت ذيل قميصها ومدت يدها  
الى تسكة لباسها وقالت يا سيدي اقر الذي على هذا الطرف فاخذ طرف التسكة في يده ونظره فوجده  
صر قوما عليه بالذهب انا لك وانت لي يا ابن عم النبي فلهما قرأه نثر يده وقال لها اكنفي لي عن خبرك قالت  
نعم اعلم انني محظية امير المؤمنين واسمى قوت القلوب وان امير المؤمنين لما راى بائي في قصره وكبرت نظر  
الى صفاتي وما اعطاني ربي من الحسن والجمال فاحبني محبة زائدة واخذني واسكنني في مقصورة  
وامرني بعشر جوار ليخدمني ثم انه اعطاني ذلك المصاغ الذي تراه معي ثم ان الخليفة سافر يوما من  
الايام الى بعض البلاد فاجاءت السيدة زبيدة الى بعض الجوارى التي في خدمتي وقالت اذا نامت  
سيدتك قوت القلوب فخطي هذه القلعة البنج في انفها وفي شرابها ولك على من المال ما يكفيك  
فقالت لها الجارية حبا وكرامة ثم ان الجارية اخذت البنج منها وهي فرحانة لا اجل المال ولكونها  
كانت في الاصل جاريتها فاجاءت الي ووضعت البنج في جوفى فوقع على الارض وصارت رأسي  
عند رجلي ورأيت نفسي في دنيا اخرى ولما تمت حيلتها حطتني في ذلك الصندوق واحضرت العبيد  
سراوا نعمت عليهم وعلى البوايين وارسلتني مع العبيد في الليلة التي كنت نائما فيها فوق النخلة وفعلوا  
معى ما رأيت وكانت نجاتي على يديك وانت آتيت بي الى هذا المكان واحسنت الى غاية الاحسان  
وهذه قصتي وما اعرف الذي جرى للخليفة في غيبيتي فاعرف قدرى ولا تشهر امرى فاما سمع غانم بن  
ابوب كلام قوت القلوب وتحقق انها محظية الخليفة تأخر الى ورائه خيفة من هيبة الخليفة وجلس  
وحده في ناحية من المسكان يعاتب نفسه ويتفكر في امره وصار متحيرا في عشق التي ليس له اليها  
وصول فبكى من شدة الغرام ولوعة الوجد والهيام وصار يشكو الزمان وماله من العدوان  
فسبحان من جعل قلوب السكرام بالحب لم يعط الا ندال منها وزن حبة وأنشد هذين البيتين  
قلب المحب على الاحباب متعوب وعقله مع بديع الحسن منسوب  
وقائل قال لي ما الحب قلت له الحب عذب ولكن فيه تعذيب



فعد ذلك قامت اليه قوت القلوب واحتضنته وقبلته وتمكن حبه في قلبها وباحت  
 له بسرها وما عندها من المحبة وطوقت على رقبته بيديها وقبلته وهو يتمنع عنها خوفا من  
 الخليفة ثم تحدثا ساعة من الزمان وما غريقان في بحر محبة بعضهما الى أن طلع النهار فقام  
 غانم ولبس أثوابه وخرج الى السوق على عادته وأخذ ما يحتاج اليه الأمر وجاء الى البيت فوجد قوت  
 القلوب تبكي فلما رآته سكتت عن البكاء وتبسمت وقالت له أوحشتني يا محبوب قلبي والله ان  
 هذه الساعة التي غبتا عنى كسنة فاني لا أقدر على فراقك وهذا أنا قد بينت لك خالي من شدة ولعي  
 بك فقم الآن ودع ما كان واقض أربك منى قال أعوذ بالله أن هذا شيء لا يكون كيف  
 مجلس الكلب في موضع السبع والذي لمولاي محرم على أن أقر به ثم جذب نفسه منها وجلس  
 في ناحية وزادت هي محبة بامتناعه عنها ثم جلست الى جانبه ونادته ولا عبتة فسكروا وهامت  
 بالافتضاح به ففتيت منشدة هذه الايات

قلب المتيم كاد أن يتفتتا فالى متى هذا الصدود الى متى  
 يا معرضا عنى بغير جنابة فعوائد الغزلان أن تلتفتا  
 صد وهجر زائد وصباية ما كل هذا الامر يحمله الفتى

فبكي غانم بن ايوب وبكى هي لبكائه ولم يزالا يشربان الى الليل ثم قام غانم وفرش فرشين كل  
 قرش في مكان وحده فقالت له قوت القلوب لمن هذا الفرش الثاني فقال لها هذا لي والآخر لك ومن  
 الليلة لا ننام الا على هذا النمط وكل شيء السيد حرام على العبد فقالت ياسيدي دعنا من هذا وكل  
 شيء يجري بقضاء وقدر فأبى فانطلقت النار في قلبها وزاد غرامها فيه وقالت والله ما ننام الا سواء  
 فقال معاذ الله وغلب عليها ونام وحده الى الصباح فزاد بها العشق والغرام واشتد بها الوجد والهيام  
 وأقاما على ذلك ثلاثة أشهر طوال وهي كلما تقرب منه يتمتع عنها ويقول كل ما هو مخصوص بالسيد  
 حرام على العبد فاما طال بها المطال مع غانم بن ايوب المتيم المسلوب وزادت بها الشجون والكروب  
 أشدت هذه الايات

بديع الحسن كم هذا التجنى ومن أغراك بالاعراض عنى  
 حويت من الرشاقة كل معنى وحزت من الملاحاة كل فن  
 وأجريت الغرام لكل قلب وكللت السهاد بكل جفن  
 وأعرف قلبك الاغصان تجنى فياغصن الأراك أراك تجنى  
 وعهدى بانظبا صيد فالى أراك تصيد أرياب الحين  
 وأعجب ما أحدث عنك أنى فتنت وأنت لم تعلم بأنى  
 فلا تسمح بوصولك لى فانى أغار عليك منك فكيف منى  
 ولست بقاتل ما دمت حيا بديع الحسن كم هذا التجنى

وأقاموا على هذا الحال مدة والخوف يمنع غانم عنها فهذا ما كان من أمر المتيم المسلوب غانم بن



أيوب (وأما) ما كان من أمر زبيدة فأنها في غيبة الخليفة فعلت بقوت القلوب ذلك الأمر ثم صارت متحيرة تقول في نفسها ما أقول للخليفة إذا جاء رسأل عنها وما يكون جوابي له فدعت بعجوز كانت عندها وأطلعتها على سرها وقالت لها كيف أفعل وقوت القلوب قد فرط فيها الفرط فقالت لها العجوز لما فهمت الحال اعلمى ياسيدي أنه قرب مجيء الخليفة ولكن أرسلني إلى نجار وأمره أن يعمل صورة ميت من خشب ويحفرها له قبراً وتوقد حوله الشموع والقناديل وأمرى كل من في القصر أن يلبسوا الأسود وأمرى جواريك والخدام إذا علموا أن الخليفة أتى من سفره أن يشيعوا الحزن في الدهليز فإذا دخل وسأل عن الخبر يقولون إن قوت القلوب ماتت ويعظم الله أجرك فيها ومن معزتها عند سيدتنا دفنتها في قصرها فإذا سمع ذلك يبكي ويعز عليه ثم يسهر القراءة على قبرها القراءة الختمان فإن قال في نفسه إن بنت عمي زبيدة من غيرتها سعت في هلاك قوت القلوب أو غلب عليه الهيام فامر باخراجها من القبر فلا تقزعى من ذلك ولو حفرها على تلك الصورة التي على هيئة ابن آدم وأخرجوها وهي مكفنة بالكفان الفاخرة فإن أراد الخليفة إزالة الكفان عنها لينظرها فامنع به أنت من ذلك والآخرى تمنعه وتقول رؤيته عورتها حرام فيصدق حينئذ أنها ماتت ويردها إلى مكانها ويشكر كرك على فعلك وتخلصين إن شاء الله تعالى من هذه الورطة فلما سمعت السيدة زبيدة كلامها ورات أنه صواب خلعت عليها خلعة وأمرتها أن تفعل ذلك بعد ما أعطتها جملة من المال فشرعت العجوز في ذلك الأمر حالاً وأمرت النجار أن يعمل لها صورة كما ذكرنا وبعد تمام الصورة جاءت بها إلى السيدة زبيدة فكفنتها وأوقدت الشموع والقناديل وفرشت البسط حول القبر ولبست السواد وأمرت الجوارى أن يلبسن السواد واشتهر الأمر في القصر أن قوت القلوب ماتت ثم بعد مدة أقبل الخليفة من غيبته وطلع إلى قصره ولكن ماله شغل إلا قوت القلوب فرأى العلمان والخدام والجوارى كلهم لا يلبسن السواد فارتجف فؤاده فلما دخل القصر على السيدة زبيدة وآها لابساً الأسود فسأل عن ذلك فأخبره بموت قوت القلوب فوق مغشياً عليه فلما أفاق سأل عن قبرها فقالت له السيدة زبيدة اعلم يا أمير المؤمنين أنني من معزتها عندي دفنتها في قصرى فدخل الخليفة بثياب السفر إلى القصر ليزور قوت القلوب فوجد البسط مفروشة والشموع والقناديل موقودة فلما رأى ذلك شكرها على فعلها ثم انه صار حائراً في أمره ولم يزل ما بين مصدق ومكذب فلما غلب عليه الوسواس أمر بحفر القبر واخراجها منه فلما رأى السفن وأراد أن يزيله عنها ليراها خاف من الله تعالى فقالت العجوز ردها إلى مكانها ثم إن الخليفة أمر في الحال باحضار الفقهاء والمقرئين وقرأوا الختمات على قبرها وجلس بجانب القبر يبكي إلى أن غشى عليه ولم يزل قاعداً على قبرها شهراً كاملاً فادرك شهر زاد الصباح فسكتت

عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الخليفة لم يزل يتردد على قبرها مدة شهر فاتفق أن الخليفة دخل الحرم بعد انقضاء الامراء والوزراء من بين يديه إلى بيوتهم



ونام ساعة فجلست عند رأسه جارية وعند رجله جارية وبعد أن غلب عليه النوم تنبه وفتح  
عينيه فسمع الجارية التي عند رأسه تقول للتي عند رجله وملك يا خيزران قالت لاى شىء يا قضيبي  
قالت لها إن سيدنا ليس عنده علم بما جرى حتى إنه يسهر على قبر لم يكن فيه إلا خشبة منجرة صنعة  
النجار فقالت لها الاخرى وقوت القلوب أى شىء أصابها فقالت اعلمى أن السيدة زبيدة أرسلت  
مع جارية بنجوا وبعثتها فلما تحكّم البسج منها وضعتها في صندوق وأرسلتها مع صواب وكافور  
وأمرتهما أن يرمياهما في التربة فقالت خيزران وملك يا قضيبي هل السيدة قوت القلوب لم تمت  
فقالت سلامة شباهم من الموت ولكن أنا سمعت السيدة زبيدة تقول إن قوت القلوب عند  
شاب تاجر اسمه غانم دمشقي وان لها عنده الى هذا اليوم أربعة أشهر وسليد ناهد ايبكي ويسهر  
الليالى على قبر لم يكن فيه الميت وصارتا تتحدثان بهذا الحديث والخليفة يسمع كلامهما فلما  
فرغ الجاريتان من الحديث وعرف القضية وان هذا القبر زور وان قوت القلوب عند غانم بن  
أيوب مدة أربعة أشهر غضب غضبا شديدا وقام وأحضر أمراء دولته فعند ذلك أقبل الوزير جعفر  
البرمكي وقبل الأرض بين يديه فقال له الخليفة بغيظ انزل يا جعفر بمجاعة واسأل عن بيت غانم بن  
أيوب واجمعو اعلی داره واثنوني بمجاري قوت القلوب ولا بد لي أن أعذبه فاجابه جعفر بالسمع  
والطاعة فعند ذلك نزل جعفر هو وأتباعه والوالى صحبته ولم يزلوا سائرين إلى أن وصلوا إلى دار  
غانم وكان غانم خرج في ذلك الوقت وجاء بقدر لحم وأراد أن يمديه لياكل منها هو وقوت القلوب  
فلاحت منه التفاته فوجد البلاط أحاط بالدار والوزير والوالى والظلمة والماليك بسيوف مجردة  
رداروا به كما يدور بالعين السودا فعند ذلك عرفت أن خبرها وصل إلى الخليفة سيدها فايقنت  
بالهلاك واصفر لونها وتغيرت محاسنها ثم انها نظرت إلى غانم وقالت له يا حبيبي فز نفسك فقال لها  
كيف أعمل والى أين أذهب ومالى ورزقي في هذا الدار فقالت له لا تمكث لثلاثمك ويذهب مالك  
فقال لها يا حبيبتى ونور عيني كيف أصنع في الخروج وقد أحاطوا بالدار فقالت له لا تخف ثم انها  
نزت ما عليه من الثياب وألبسته خلقانا بالية وأخذت القدر التي كان فيها اللحم ووضعتها فوق  
رأسه وحطت فيها بعض خبز وزبدية طعام وقالت له أخرج بهذه الحيلة ولا عليك منى فانا أعرف أى  
شىء في يدى من الخليفة فلما سمع غانم كلام قوت القلوب وما أشارت عليه به خرج من بينهم  
وهو حامل القدر واستر عليه الستار ونجما من المسكايد والاضرار ببركة نيته فلما وصل الوزير جعفر  
إلى ناحية الدار ترجل عن حصانه ودخل البيت ونظر إلى قوت القلوب وقد تزينت وتبرجت وملات  
صندوقا من ذهب ومصاغ وجواهر ومحفف بمخاف حمله وغلائمه فلما دخل عاينها جعفر قامت على  
قدميه وقبلت الأرض بين يديه وقالت له يا سيدي جرى القلم بما حكّم الله فلما رأى ذلك جعفر قال لها  
والله يا سيدي انه ما أوصاني إلا بقبض غانم بن أيوب فقالت اعلم انه حزم تجارات وذهب إلى  
دمشق ولا علم لي بغير ذلك وأريد أن تحفظ لي الصندوق وتحمله الي قصر أمير المؤمنين فقال جعفر  
السمع والطاعة ثم أخذ الصندوق وأمر بحمله وقوت القلوب معهم الى دار الخلافة وهي مكرمة



معزز وكان هذا بعد أن نهى اودار غانم ثم توجهوا إلى الخليفة فحكي له جميع ماجرى  
فامر الخليفة لقوت القلوب بمكان مظلم وأسكنها فيه وألزم بها عجزوا لقضاء حاجتها لأنه ظن أن  
غانم افحش بها ثم كتب مكتوبا للامير محمد بن سليمان الزيني وكان نائبيا في دمشق ومضمونه  
ساعة وصول المكتوب الى يديك تقبض على غانم بن أيوب وترسله الى فلما وصل المرسوم اليه  
قبله ووضع على رأسه ونادى في الاسواق من أراد أن ينهب فعليه بدار غانم بن أيوب فجاءوا إلى  
الدار فوجدوا أم غانم وأخته قد صينعتا لهما قبرا وقعدتا عنده تبكيان فقبضوا عليهما ونهبوا  
الدار ولم يعلما ما للخبر فلما حضرهما عند السلطان سألهما عن غانم بن أيوب فقالتا له من مدة سنة  
ما وقفنا له على خير فردوهما إلى مكانهما هذا ما كان من أمرهما (وأما) ما كان من أمر غانم بن  
أيوب المقيم المسلوب فانه لما سلبت نعمته تحير في أمره وصار يبكي على نفسه حتى انقطر  
قلبه وسار ولم يزل سائرا الى آخر النهار وقد ازداد به الجوع وأضر به المشى حتى وصل  
إلى بلد فدخل المسجد وجلس على برش وأسند ظهره الى حائط المسجد وارتمى وهو في غاية  
الجوع والتعب ولم يزل مقبها هناك الى الصباح وقد خفق قلبه من الجوع وركب جلده القمل  
وصارت رائحته منتنة وتغيرت أحواله فأتى أهل تلك البلدة يعولون الصبح فوجدوه مطروحا  
ضعيفا من الجوع وعليه آثار النعمة لأنهم فلما أقبلوا عليه وجدوه بردان جائعا فالبسوه  
ثوبا عتيقا قد بليت أكمامه وقالوا له من أين أنت يا غريب وما سبب ضعفك ففتح عينه ونظر اليهم  
وبكى ولم يرد عليهم جوابا ثم ان بعضهم عرف شدة جوعه فذهب وجاءه بكرجة غسل ورغيقين  
فاكل وقعدوا عنده حتى طلعت الشمس ثم انصرفوا لاشغالهم ولم يزل على هذه الحالة شهرا  
وهو عندهم وقد تزايد عليه الضعف والمرض فتعطفوا عليه وتشاوروا مع بعضهم في أمره ثم  
اتفقوا على أن يوصلوه الى المارستان الذي يبغداد فيبنام كذلك واذا بامرأتين سائلتين قد  
دخلتا عليه وهما أمه وأخته فلما رأها أعطاهما الخبز الذي عنده رأسه ونامتا عنده تلك الليلة ولم  
يعرفهما فلما كان نائي يوم أتاه أهل القرية وأحضرها وجملا وقالوا لصاحبه اعمل لهذا الضعيف  
فوق الجمل فاذا وصلت إلى بغداد فانزله على باب المارستان لعله يتعافى فيحصل لك الأجر فقال لهم  
السمع والطاعة ثم انهم أخرجوا غانم بن أيوب من المسجد وحملوه بالبرش الذي هو تأم عليه  
فوق الجمل وجاءت أمه وأخته يتفرجان عليه من جملة الناس ولم يعلما به ثم نظرتا اليه وتاملتا  
وقالتا انه يشبه غانما ابنا فياترى هل هو هذا الضعيف أولا وأما غانم فانه لم يبق الا وهو  
محمول فوق الجمل فصار يبكي ويتوشح وأهل القرية ينظرون وأمه وأخته يبكيان عليه  
ولم يعرفانه ثم سافرت أمه وأخته الى أن وصلت الى بغداد وأما الجمل فانه لم يزل سائرا به حتى  
انزله على باب المارستان وأخذ جملة ورجع فسكر غانم راقدا هناك الى الصباح فلما لارجت الناس  
في الطريق نظروا اليه وقد صار ورق الخلال ولم يزل الناس يتفرجون عليه حتى جاء شيخ  
السوق ومنع الناس عنه وقال أنا أكتسب الجنبه بهذا المسكين لانهم متى أدخلوه المارستان



قتلوه في يوم واحد ثم أمر صبيانه بحمله فحملوه الى بيته وفرش له فرشا جديدا ووضع له مخرقة جديدة وقال زوجته اخذميه بنصح فقالت على الراس ثم تشمرت وسخنت له ماء وغسلت يديه ورجليه وبدنه والبسته ثوبا من لبس جواريها وسقته قدح شراب ورشت عليه ماء ورد فافاق وتذكر محبوبته قوت القلوب فزادت به السكروب هذا ما كان من أمره وأما ما كان من أمر قوت القلوب فانه لما غضب عليها الخليفة وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان قوت القلوب لما غضب عليها الخليفة واسكنه في مكان مظلم استمرت فيه على هذا الحال ثمانين يوما فاتفق أن الخليفة مر يوما من الايام على ذلك المكان فسمع قوت القلوب تنشد الاشعار فلما فرغت من انشادها قالت يا حبيبي يا غانم ما أحسبك أو ما أعف تقسك قد أحسنت لمن أساءك وحفظت حرمة من انتهك حرمتك وسترت حريمه وهو سبائك وسي أهلك ولا بد أن تقف أنت وأمير المؤمنين بين يدي حاكم عادل وتتنصف عليه في يوم يكون القاضي هو الله والشهود هم الملائكة فلما سمع الخليفة كلامها وفهم شكواها علم أنها مظلومة فدخل قصره وأرسل الخادم لها فلما حضرت بين يديه أطرقت وهي باكية العين حزينة القلب فقال يا قوت القلوب أراك تتظلمين مني وتنسبينني إلى الظلم وترغمين أني أسأت إلى من أحسن إلي فمن هو الذي حفظ حرمتي وانتهكت حرمة وستر حريمي وسببت حريمه فقالت له غانم بن أيوب فانه لم يقربني بفاحشة وحق نعمتك يا أمير المؤمنين فقال الخليفة لاحول ولا قوة إلا بالله يا قوت القلوب تمنى على فانا بلعك مرادك قالت تمنيت عليك محبوبي غانم بن أيوب فلما سمع كلامها قال أحضره ان شاء الله مكرما فقالت يا أمير المؤمنين ان أحضرته أتبهني له فقال ان أحضرته وهبتك هبة كريم لا يرجع في عطائه فقالت يا أمير المؤمنين ائذن لي أن أدور عليه لعل الله يجمعني به فقال لها افعلي ما يدالك ففرحت وخرجت ومعها الف دينار فزارت المشايخ وأصدقت عنه وطلعت ثاني يوم الى التجار وأعطت عريف السوق دراهم وقالت له تصدق بها على الغرباء ثم طلعت ثاني جمعة ومعها الف دينار ودخلت سوق الصاغة وسوق الجواهر جية وطلبت عريف السوق فحضر فدفع له الف دينار وقالت له تصدق بها على الغرباء فظهر اليها العريف وهو شيخ السوق وقال لها هل لك أن تذهبي الى دارى وتنظري الى هذا الشاب الغريب ما أظرفه وما أكمله وكان هو غانم بن أيوب المتيم المسلوب ولكن العريف ليس له به معرفة وكان يظن أنه رجل مسكين مديون سلبت نعمته أو عاشق فارق أحبته فلما سمعت كلامه خفق قلبه وتعلقت به أحشاؤها فقالت له أرسل معي من يوصلني الى دارك فأرسل معها صبي صغيرا فلما وصلها الى الدار التي فيها الغريب فشكرته على ذلك فلما دخلت تلك الدار وسلمت على زوجة العريف قامت زوجة العريف وقبلت الارض بين يديها لانها عرفتها فقالت لها قوت القلوب أين الصعيف الذي عندكم فبكت وقالت ها هو يا سيدتى الا انه



ابن ناس وعليه أثر النعمة فالتفتت إلى الفرش الذي هو راقد عليه وتأملته فرأته كأنه هو بذاته ولكنه قد تغير حاله وزاد نحوه وورق إلى أن صار كالخلخال وانهم عليها أمره فلم تتحقق أنه هو ولكن أخذها الشفقة عليه فصارت تبكي وتقول ان الغراء مساكين وان كانوا أمراء في بلادهم ورتبت له الشراب والادوية ثم جلست عند رأسه ساعة وركبت وطلعت إلى قصرها وصارت تطلع في كل سوق لاجل التفتيش على غانم ثم ان العريف أتى بامه وأخته فتنة ودخل بهما على قوت القلوب وقال ياسيدة المحسنات قد دخل مدينتنا في هذا اليوم امرأة وبنت وهما من وجوه الناس وعليهما أثر النعمة لائح لكنهما لا يستآن ثيابا من الشر وكل واحدة معلقة في رقبتها مخلاة وعيونهما باكية وقلوبهما حزينة وهما أنا أتيت بهما اليك لتأويهما وتصونيهما عن ذل السؤال لانهما ليستا أهلا لسؤال اللئام وان شاء الله ندخل بسببهما الجنة فقالت والله ياسيدي لقد شوقتني اليهما وأين هم فامرهما بالدخول فعند ذلك دخلت فتنة وأمها على قوت القلوب فلما نظرتهم قوت القلوب وهما ذاتا جمال بكت عليهما وقالت والله انهما أولاد نعمة ويلوح عليهما أثر الغنى فقال العريف ياسيدي اننا نحب الفقراء والمساكين لاجل الثواب وهؤلاء ربما جار عليهم الظامة وسلبوا نعمتهم وأخر بوا ديارهم ثم ان المرأتين بكيتا بكاء شديدا وتفكرتا غانم بن أيوب المتيم المسلوب فزاد نحيبهما فلما بكيتا بكت قوت القلوب لبكأتهما ثم أن أمه قالت نسأل الله أن يحمنا بمن زيده وهو ولدي غانم بن أيوب فلما سمعت قوت القلوب هذا الكلام علمت أن هذه المرأة أم معشوقها وان الاخري أخته فبكت هي حتى غشي عليها فلما أفاقت أقبلت عايهما وقالت لهما لا بأس عليكم فهذا اليوم أول سعادتكما وآخر شقاوتكما فلا تحزنا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٨) قالت بلغني أنها الملك السعيد ان قوت القلوب قالت لهما لا تحزنا ثم امرت العريف أن يأخذها إلى بيته ويحلي زوجته تدخلهما الحمام وتلبسهما ثيابا حسنة وتتوصى بهما وتكرمهما غاية الاكرام وأعطته جملة من المال وفي ثاني يوم ركبت قوت القلوب وذهبت الى بيت العريف ودخلت عند زوجته فقامت اليها وقبلت يديها وشكرت احسانها ورأت أم غانم وأخته وقد أدخلتهما زوجة العريف الحمام وزعت ما عليهما من الثياب فظهرت عايهما آثار النعمة فجلست تحادثهما ساعة ثم سألت زوجة العريف عن المريض الذي عندها فقالت هو بحالة فقالت قوموا بنا نطل عليه ونعود فقامت هي وزوجة العريف وأم غانم وأخته ودخلن عليه وجلسن عنده فلما سمعن غانم بن أيوب المتيم المسلوب يذكرن قوت القلوب وكان قد انتحل جسمه ورق عظمه ردت له روحه ورفع رأسه من فوق الحدة ونادى يا قوت القلوب فنظرت اليهم وتحققته ففرقت وصاحت بدورها نعم يا حبيبي فقال لها اقر بي منى فقالت له لعلك غانم بن أيوب المتيم المسلوب فقال لها نعم انا هو



ف عند ذلك وقعت مغشيا عليها فلما سمعت أخته وأمه كلامها صاحوا بقولهما وافر ختادو وقعتا مغشيا  
عليهما وبعد ذلك استفاقتا فقالت له قوت القلوب الحمد لله الذي جمع شملنا بك وبأمك وأختك  
وقدمت اليه وحكت إليه جميع ماجرى لها من الخليفة وقالت اني قلت له قد أظهرت لك الحق  
بأمير المؤمنين فصدق كلامي ورضى عنك وهو اليوم يتعني أن يراك ثم قالت لغانم ان الخليفة  
وهبني لك ففرح بذلك غاية الفرح فقالت لهم قوت القلوب لا تبرحوا حتى أحضر ثم انها  
قامت من وقتها وساعتها وانطلقت لى قصرها وحملت الصندوق الذي أخذته من داره وأخرجت  
منه دنانير وأعطت العريف اياها وقالت له خذ هذه الدنانير واشتر لسكل شخص منهم أربع  
بدلات كوامل من أحسن القماش وعشرين مندبلا وغير ذلك مما يحتاجون اليه ثم انها دخلت  
بهما وبغانم الحمام وأمرت بغسلهم وعملت لهم المساليق وماء الخولنجان وماء التفاح بعد أن  
خرجوا من الحمام ولبسوا الثياب وأقامت عندهم ثلاثة أيام وهي تطعمهم لحم الدجاج والمساليق  
وتسقيهم السكر المكرر وبعد ثلاثة أيام ردت لهم أرواحهم وأدخلتهم الحمام ثانيا وخرجوا  
وغيرت عليهم الثياب وخلتهم في بيت العريف وذهبت الى الخليفة وقبلت الارض بين يديه  
وأعلمته بالقصة وابه قد حضر سيدها غانم بن ايوب المتيم المسلوب وان أمه وأخته قد حضرا فلما  
سمع الخليفة كلام قوت القلوب قال للخادم على بغانم فنزل جعفر اليه وكانت قوت القلوب قد  
سبقته ودخلت على غانم وقالت له ان الخليفة قد أرسل اليك ليحضرك بين يديه فليكن بفصاحة  
اللسان وثبات الجنان وعدوبة الكلام وألبسته حلة فاخرة وأعطته دنانير بكثرة وقالت له أكثر  
البذل الى حاشية الخليفة وأنت داخل عليه واذا بجعفر أقبل عليه وهو على بقلته فقام غانم  
وقابله وحياه وقبل الارض بين يديه وقد ظهر كوكب سعده وارفع طالع مجده فأخذه جعفر ولم  
يزال اسائر بن حتى دخلا على أمير المؤمنين فلما حضرا بين يديه نظر الى الوزراء والامراء والحجاب  
والتواب وأرباب الدولة وأصحاب الصولة وكان غانم نصيح اللسان ثابت الجنان رقيق العبارة  
أنيق الاشارة فظفر برق أسه الى الارض ثم نظر الى الخليفة وأشد هذه الايات

افديك من ملك عظيم الشأن	متتابع الحسنات والاحسان
متوقد العزمت فياض الندي	حدث عن الطوفان والنيران
لا يلجون بغيره من قيصر	في ذا المقام وصاحب الايوان
نضع الملوك على ترى اعتابه	عند السلام جواهر التبجان
حتى اذا شخصت له ابصارهم	خروا طهيته على الاذقان
وفيدهم ذاك المقام مع الرضا	رتب العلا وجلالة السلطان
ضاقت بعسكرك الثياب والقلبا	فاضرب خيامك في ذرى كيوان
واقرى الكواكب بالموكب محسنا	لشريف ذاك العالم الروحاني
رسلت شامخة الصياصي عنوة	من حسن تدبير وثبت جنان

م- ١ الف ليلة المجلد الاول



ونشرت عدلك في البسيطة كلها حتى استوى القاصي بها والداني

فلما فرغ من شعره طرب الخليفة من محاسن روثه وأعجبه فصاحه لسانه وعذوبة  
منطقه وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٦٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان غانم بن ايوب لما أعجب الخليفة فصاحته

ونظمه وعذوبة منطقته قال له ادن مني فدنا منه ثم قال له اشرح لي قصتك واطلعي على حقيقة

خبرك فقعده وحدث الخليفة بما جرى له من المبتدا الى المنتهى فلما علم الخليفة أنه صادق

خلع عليه وقر به اليه وقال ابري. ذمتي فابر أذمته وقال له يا امير المؤمنين ان العبد وما ملكت

يداه لسيدة ففرح الخليفة بذلك ثم امر ان يفرده قصر ورتب له من الجوامك والجرابات

هنيئاً كثيراً فنقل امه واخته اليه وسمع الخليفة بان اخته فتنة في الحسن فتنة فخطبها منه فقال له

غانم انها جاريته وانا مملوكك فشكره واعطاه مائة الف دينار واتي بالقاضي والشهود وكتبوا

الكتاب ودخل هو وغانم في نهار واحد فدخل الخليفة على فتنة وغانم بن ايوب على قوت

القلوب فلما اصبح الصباح امر الخليفة ان يؤرخ جميع ماجري لغانم من اوله الى آخره

وان يدون في السجلات لاجل ان يطلع عليه من ياتي بعده فيتعجب من تصرفات الاقدار

ويفوض الامر الى خالق الليل والنهار وليس هذا باعجب من حكاية عمر النعمان وولده

شركان وولده ضوء المسكان وما جرى لهم من العجائب والغرائب قال الملك وما حكايتهم

حكاية الملك عمر النعمان وولديه شركان وضوء المسكان

قالت بلغني أيها الملك السعيد انه كان بمدينة دمشق قبل خلافة عبد الملك بن مروان ملك يقال

له عمر النعمان وكان من الجبارة الكبار قد قهر الملوك الا كاسرة والقيصرة وكان لا يبصطلى له بنار ولا

يجاربه احد في مضمار واذا غضب يخرج من متخريه طيب النار وكان قدم ملك جميع الاقطار وتقد

حكاه في سائر القرى والامصار وأطاع له جميع العباد ووصلت عساكره الى اقصى البلاد ودخل

في حكمه المشرق والمغرب وما بينهم ما من الهند والسند والصين واليمن والحجاز والحبشة والسودان

والشام والروم وديار بكر وجزائر البحار وما في الارض من مشاهير الانهار كسيحون وجيحون

والنيل والفرات وأرسل رسله الى اقصى العار لياتوه بحقيقة الاخبار فرجعوا واخبروه بان سائر الناس

اذعنت لطاعته وجميع الجبارة خضعت لهيته وقد عمهم بالفضل والامتنان وأشاع بينهم العدل

والامان لانه كان عظيم الشأن وحملت اليه الهدايا من كل مكان وجي اليه خراج الارض في طولها

والعرض وكان له ولد وقد سماه شركان لانه نشأ آفة من آفات الزمان وقهر الشجعان واباد الاقران

فاحبه والده جباشديدا ما عليه من مزيد واوصى له بالملك من بعده ثم ان شركان هذا حين بلغ مبلغ

الرجال وصار له من العمر عشرون سنة أطاع له جميع العباد ما به من شدة البأس والعناد وكان والده

عمر النعمان له اربع نساء بالكتاب والسنة لكنه لم ير زق منهن بغير شركان وهو من احدهن

والبقيات عواقر لم ير زق من واحدة منهن بولد ومع ذلك كان له ثمانية وستون سربة على عدد أيام



السنة القبطية وتلك السراى من سائر الاجناس وكان قد بنى لسكل واحدة منهن القصوره وكانت المقاصير من داخل القصر فانه بنى اثني عشر قصرا على عدد شهور السنة وجعل في كل قصر ثلاثين مقصوره فكانت جملة المقاصير ثمانمائة وستون مقصوره واسكن تلك الجوارى في هذه المقاصير وفرض لسكل شريه منهن ليله بييتها عدها وما يأتياها الا بعد سنة كاملة فاقام على ذلك مدة من الزمان ثم ان ولده شركان اشتهر في سائر الآفاق ففرح به والده وازداد قوة فطعي وتخير وقت فتح الحصون والبلاد واتفق بالامر المقدران جارية من جوارى النعمان قد حملت واشتهر حملها وعلم الملك بذلك ففرح فرحاشد يدا وقال لعل ذريتي ونسلي تسكون كلهاد كورافارخ يوم حملها وصار يحسن اليها فعلم شركان بذلك فاعتم وعظم الامر وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٦١) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان شركان لما علم ان جارية ابيه قد حملت اعتم وعظم عليه ذلك وقال قد جاءني من بنات عنى في المملكة فاضمر في نفسه ان هذه الجارية ان ولدت ولدا ذكرا قتله وكنتم ذلك في نفسه هذا ما كان من امر شركان (واما) ما كان من امر الجارية فانها كانت رومية وكان قد بعثها اليه هدية ملك الروم صاحب قيسارية وأرسل معها تحفا كثيرة وكان اسمها صفية وكانت أحسن الجوارى وأجلهن وجها واصونهن عرضا وكانت ذات عقل وافر وجمال باهر وكانت تحدم الملك ليلة ميتة عندها وتقول له ايها الملك كنت اشتهي من اله السماء ان يرزقك منى ولدا ذكرا حتى أحسن تر بيته لك وبالغ في أدبه وصيانيته فيفرح الملك ويعجبه ذلك الكلام فزال كذلك حتى كملت اشهرها فجلست على كرسى الطلق وكانت على صلاح تحسن العبادة فتصلى وتدعو الله ان يرزقها ولد صالح ويسهل عليها ولادته فتقبل الله منها دعاءها وكان الملك قد وكل بها اخاد مياخبره بما تضعه هل هو ذكرا أو انثى وكذلك ولده شركان أرسل من يعرفه بذلك فلما وضعت صفية ذلك المولود تأملته القوابل فوجدته بنتا بوجه أبيه من القمر فأعلمن الحاضرين بذلك فوجع رسول الملك واخبره بذلك وكذلك رسول شركان أخبره بذلك ففرح فرحاشد يدا فلما انصرف الخدم قالت صفية للقوابل امهلوا على ساعة فاني أحس بأن احشائي فيها شيء آخر ثم تأوت وجاءها الطلق ثانيا وسهل الله عليها فوضعت مولودا ثانيا فنظرت اليه القوابل فوجدته ولدا ذكرا يشبه البدر بجبين أزهر وخذ أحمر موردفرحت به الجارية والخدام والحشم وكل من حضر ورمت صفية الخلاص وقد اطلقوا الزغاريد في القصر فسمع بقية الجوارى بذلك فحسدنها وبلغ عمر النعمان الخبير ففرح واستبشر وقام ودخل عليها وقبل رأسها ونظر الى المولود ثم انحنى عليه وقبله وضربت الجوارى بالدفوف ولعبت بالآلات وامر الملك ان يسموا المولود ضوء المكان واخته نزهة الزمان فامتنوا أمره واجابوا بالسمع والطاعة ورتب لهم الملك من يخدمهم من المراضع والخدم والحشم والدايات ورتب لهم الرواتب من السكر والاشربة والادهان وغير ذلك مما يكمل عن وصفه اللسان وسمعت أهل دمشق بما رزق الله الملك من الاولاد فزينت المدينة واظهر والفرح والسرور وأقيمت الامراء والوزراء وأرباب الدولة وهذا الملك عمر النعمان بولده ضوء المكان وبنته نزهة



الزمان فشكرهم الملك على ذلك وخلق عليهم وزاد في أكرامهم من الانعام وأحسن الى الحاضر بن  
من الخاص والعام وما زال على تلك الحالة الى أن مضى أبه بعة أعوام وهو بعد كل قليل من الايام  
يسأل عن صفية واولادها وبعد الاربعه أعوام أمر أن ينقل اليها من المضاع والحلى والحلل  
والاموال شئ كثير وأوصاهم بتربيتها وحسن أدبها كل هذا وابن الملك شركان لا يعلم ان والده  
عمر النعمان رزق ولدا ذكر اوله يعلم انه رزق سوى زهه الزمان واخفوا عليه خبر ضوء المكان  
الى أن مضت أيام وأعوام وهو مشغول بمقارعة الشجعان ومبارزة الفرسان فبينما عمر النعمان جالس  
يوما من الايام اذ دخل عليه الحجاب وقبلوا الارض بين يديه وقالوا أيها الملك قد وصلت الينا رسل  
من ملك الروم صاحب القسطنطينية العظمى وانهم يريدون الدخول عليك والتمثل بين يديك فان  
أذن لهم الملك بذلك ندخلهم والا فلا مرد لامرهم فعند ذلك أمر لهم بالدخول فلما دخلوا عاياه مال  
اليهم وأقبل عليهم وسألهم عن حالهم وما سبب اقبالهم فقبلوا الارض بين يديه وقالوا أيها الملك الجليل  
صاحب الباع الطويل أعلم ان الذي أرسلنا اليك الملك أفر يدون صاحب البلاد اليونانية والعساكر  
النصرانية المقيم بمملكة القسطنطينية يعلم انك اليوم في حرب شديدة مع جبار عنيد وهو صاحب  
قيسارية والسبب في ذلك ان بعض ملوك العرب اتفق أنه وجد في بعض الفتوحات كنز من قديم  
اثر مان من عهد الاسكندر فنقل منه أموالا لا تعد ولا تحصى ومن جملة ما وجد فيه ثلاث خرزات  
مدورات على قدر بيض التعام وتلك الخرزات من أغلى الجوهر الابيض الخالص الذي لا يوجد  
له نظير وكل خرزة منقوش عليها بالقلم اليوناني أمور من الاسرار وطعن منافع وخواص كثيرة ومن  
خواصهن ان كل مولود عاقت عاياه خرزة منهن لم يصبه ألم مادامت الخرزة معلقة عليه ولا يحجم ولا  
يسخن فلما وضع يده عليها وقع بها وعرّف ما فيها من الاسرار ارسل الى الملك أفر يدون هدية من  
التحف والمال ومن جملتها الثلاث خرزات وجهاز مركبين واحدة فيها مال والاخرى فيها رجال  
تحفظ تلك الهدايا ممن يتعرض لها في البحر وكان يعرف من نفسه انه لا أحد يقدر ان يتعدى عليه  
لكونه ملك العرب لاسيما وطريق المراكب التي فيها الهدى ياتي البحر الذي في مراكبه مملكة  
القسطنطينية وهي متوجهة اليه وليس في سواحل ذلك البحر الارعاياه فلما جهز المركبين سافرا الى  
أن قربا من بلادنا فرج عليها بعض قطاع الطريق من تلك الارض وفيهم عساكر من عند صاحب  
قيسارية فخذوا جميع ما في المركبين من التحف والأموال والذخائر والثلاث خرزات وقتلوا  
الرجال فبلغ ذلك ملكنا فأرسل اليهم عسكر افهزموه فأرسل اليهم عسكرا أقوى من الاول فهزموه  
أيضا فعند ذلك اغتاض الملك وأقسم انه لا يخرج اليهم الا بنفسه في جميع عسكره وانه لا يرجع عنهم  
حتى يخرّب قيسارية ويترك أرضها وجميع البلاد التي يحكم عليها ملكها خرابا والمراد من صاحب  
القوة والسلطان الملك عمر النعمان ان بعد نابعسكرا من عنده حتى يصبه له التحف وقد أرسل اليك  
ملكنا عنا شيئا من أنواع الهدايا ويرجو من أنعامك قبولها والتفضل عليه بالانجاز ثم ان الرسل



قبلوا الأرض بين يدي الملك عمر النعمان. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 - (وفي ليلة ٦٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان رسل ملك القسطنطينية قبلوا الأرض بين يدي  
 الملك عمر النعمان بعد ان حكو الهم اعلموه بالهدية وكانت الهدية خمسين جارية من خواص بلاد  
 الروم وخمسين مملوكا عليهم أقبية من الديباغ بمناطق من الذهب والنضفة وكل مملوك في أذنه حلقة  
 من الذهب فيها لؤلؤة تساوي الف مثقال من الذهب والجواري كذلك وعليهم من القماش  
 ما يساوي ما لا جز يلا فلما رآهم الملك قبلهم وفرح بهم وأمر باكرام الرسل وأقبل على وزرائه  
 يشاورهم فيما يفعل فنهض من بينهم وزير وكان شيخا كبيرا يقال له دندان فقبل الأرض بين يدي  
 الملك عمر النعمان وقال أيها الملك ما في الأمر أحسن من أنك تجهز عسكرا جارا او تجعل قائدهم ولدك  
 شركان ونحن بين يديه غلمان وهذا الرأى أحسن لوجهين الاول ان ملك الروم قد استعجابك وأرسل  
 اليك هدية فقبلتها والوجه الثاني ان العدو لا يجسر على بلادنا فاذا منع عسكرك عن ملك الروم وهزم  
 عدوه ينسب هذا الأمر اليك ويشيع ذلك في سائر الاقطار والبلاد ولا سيما اذا وصل الخبر الى  
 جزائر البحر وسمع بذلك أهل المغرب فانهم يحملون اليك الهدايا والتحف والأموال فلما سمع الملك  
 هذا الكلام من وزيره دندان أعجبه واستصوب به وخلع عليه وقال له مثلك من تستشيره المملوك  
 وينبغي ان تسكون أنت في مقدم العسكر وولدي شركان في ساقية العسكر ثم ان الملك أمر باحضار  
 ولده فلما حضر قصص عليه القصة واخبره بما قاله الرسل وبما قاله الوزير دندان وأوصاه باخذ الالهة  
 والتجهيز للسفر وانه لا يخالف الوزير دندان فيما يشور به عليه وأمره ان ينتخب من عسكره عشرة  
 آلاف فارس كاملين العدة صابرين على الشدة فامتل شركان ما قاله والده عمر النعمان وقام في الوقت  
 واختار من عسكره عشرة آلاف فارس ثم دخل قصره وأخرج ما لا جز يلا وانفق عليهم المال وقال  
 لهم قد أمهلتكم ثلاثة أيام فقبلوا الأرض بين يديه مطيعين لا أمره ثم خرجوا من عنده وأخذوا في  
 الالهة واصلاح الشان ثم ان شركان دخل خزائن السلاح وأخذ ما يحتاج اليه من العدد والسلاح ثم  
 دخل الاصطبل واختار منه الخيل المسالمة وأخذ غير ذلك وبعد ذلك أقاموا ثلاثة أيام ثم خرجت  
 العساكر الى ظاهر المدينة وخرج عمر النعمان لوداع ولده شركان فقبل الأرض بين يديه واهدى له سبع  
 خزائن من المال وأقبل على الوزير دندان وأوصاه بمسكرو ولده شركان فقبل الأرض بين يديه وأجابته  
 بالسمع والطاعة وأقبل الملك على ولده شركان وأوصاه بمشاورة الوزير دندان في سائر الأمور فقبل ذلك  
 ورجع والده الى ان دخل المدينة ثم ان شركان امر كبار العسكر بعرضهم عليه وكانت عدتهم عشرة  
 آلاف فارس غير ما يتبعهم ثم ان القوم حملوا ودقت الطبول وصاح النفير وانتشرت الاعلام تخفق  
 على رؤسهم ولم يزلوا اسائر بين والرسل تقدمهم الى ان ولى النهار وأقبل الليل فزولوا واستراحوا وابتاتوا  
 تلك الليلة فلما أصبح الصباح ركبوا وساروا ولم يزلوا اسائر بين والرسل يدلونهم على الطريق مسدة  
 عشرين يوما ثم أشرقوا في اليوم الحادي والعشرين على واد واسع الجهات كثير الاشجار والنبات  
 وكان وصولهم الى ذلك الوادي ليل فاصروهم شركان بالنزول والاقامة فيه ثلاثة أيام فنزل العساكر وضر نوا



الحيام وافترق العسكر يمينا وشمالا ونزل الوزير دندان وصحبته رسل أفر يدون صاحب القسطنطينية  
 في وسط ذلك الوادي وأما الملك شركان فانه كان في وقت وصول العسكر وقف بعدهم ساعة حتى نزلوا  
 جميعهم وتفرقوا في جوانب الوادي ثم انه أرخى عنان جواده وأراد أن يكشف ذلك الوادي ويتولى  
 الحرس بنفسه لاجل وصية والده اياه فأنهم في أول بلاد الروم وأرض العدو فسار وحده بعد ان أمر  
 بمالكيه وخواصه بالنزول عند الوزير دندان ثم انه لم يزل سائرا على ظهر جواده في جوانب الوادي الى  
 أن مضى من الليل ربه فتمعب وغلب عليه النوم فصار لا يقدر ان يركض الجواد وكان له عادة انه ينام  
 على ظهر جواده فلما هجم عليه النوم نام ولم يزل الجواد سائرا به الى نصف الليل فدخل به في بعض  
 الغابات وكانت تلك الغابة كثيرة الاشجار فلم ينتبه شركان حتى دق الجواد محافره في الأرض  
 فاستيقظ فوجد نفسه بين الاشجار وقد طلع عليه القبر واضاء في الخافقين فانه هش شركان لما رأى  
 نفسه في ذلك المكان وقال كلمة لا ينجل فأنلها وهي لا حول ولا قوة الا بالله فيبينها هو كذلك خائف  
 من الوحوش متحير لا يدري أين يتوجه فلما رأى القمر أشرف على مرج كأنه من مروج الجنة سمع  
 كلاما مليحا وصوتا عاليا وضحكيا يسبى عقول الرجال فنزل الملك شركان عن جواده في الاستنار  
 ومشى حتى أشرف على نهر فرأى فيه الماء يجري وسمع كلام امرأة تتسكلم بالعربية وهي تقول ربح  
 المسيح ان هذا منكن غير مبيع ولكن كل من تكلمت بكلمة صرعتها وكثفتها بزناها كل هذا  
 وشركان يمشى الى جهة الصور حتى انتهى الى طرف المكان ثم نظر فاذا بنهر مسح وطير ومرح وغزلان  
 تسبح ووحوش تترتع والطيور بلغاتها المعاني الحظ تنسرح وذلك المكان مزركش بانواع النبات كما  
 قيل في اوصاف مثله هذان البيتان

ما تحسن الأرض الا عند زهرتها والماء من فوقها يجري بارسال

صنع الاله العظيم الشأن مقتدرا معطى العطايا ومعطي كل مفضل

فنظر شركان الى ذلك المكان فرأى فيه ديرا ومن داخل الدير قلعة شاهقة في الهواء  
 في ضوء القمر وفي وسطها نهر يجري الماء منه الى تلك الرياض وهناك امرأة بين يديها عشرة  
 جوار كأنهن الاقمار وعليهن من أنواع الخلى والحلل ما يدهش الابصار وكلهن أبكار بديعات كما  
 قيل فيهن هذه الايات

يشرق المرح بما فيه من البيض العوالى زاد حسنا وجمالا

من بديعات الخلال كل هيفاء قواما ذات غنج ودلال

راخيات الشعور كعناقيد الداوالى فائنات بعيون

راميات بالنيسال مائسات قاتلات لصناديد الرجال

فنظر شركان الى هؤلاء العشر جوار فوجد بينهن جارية كأنها البدر عند تمامه بحاجب مرجح  
 وجدير أبلج وطرف أعذب وصدغ معقرب كاملة في الذات والصفات كما قال الشاعر في مثلها  
 هذه الايات



تزهو على بالحاظ بديعات وقدها مخجل للسهرات  
تبدو الينا وخذها مودة فيها من الظرف أنواع الملاحظات  
كان طرفها في نور طلعتها ليل يلوح على صبح المسرات  
فسمعها شر كان وهي تقول للجراى تقدموا حتى أصاركم قبل أن يغيب القمر ويأتى الصباح  
فصارت كل واحدة منهم تتقدم اليها فتصرعها في الحال وتكفها بزناها فلم تزل تصارعهن  
وتصرعن حتى صرعت الجميع ثم التفت اليها جارية عجوز كانت بين يديها وقالت لها وهي كالمغضبة  
عليها يا فاجرة أتفرحين بصرعك للجوارى فيها أنا عجوز وقد صرعتن اربعين مرة فكيف تعجبين  
بنفسك ولسكن ان كان لك قوة على مصارعتى فصارعينى فان أردت ذلك وقت لمصارعتى أقوم لك  
وأجعل رأسك بين رجليك فتبسمت الجارية ظاهرا وقد امتلأت غيظا منها باطنها وقالت اليها وقالت  
لها يا سيدتى ذات الدواهي بحق المسيح أنصارعينى حقيقة أو تمزحين معى قالت لها بل أصارعك  
حقيقة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٦٣) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان الجارية لما قالت لها أصارعك حقيقة قالت لها  
قوى لاصرع ان كان لك قوة فلما سمعت العجوز منها غتاظت غيظا شديدا وقام شعر بدنها كأنه  
شعر فنفذت قامت لها الجارية فقالت لها العجوز وحق المسيح لم أصارعك الا وانا عريانة يا فاجرة قم  
ان العجوز أخذت مندبل حرير بعد أن فكبت لباسها وأدخلت يديها تحت ثيابها وزعتها من فوق  
جسدها ولت المندبل وشدته في وسطها فصارت كأنها عفريتة معطاء أو حية رقطاء ثم  
انحنت على الجارية وقالت لها افعلنى كفعلى كل هذا وشركان ينظر اليهما ثم ان شركان  
صار يتأمل في تشويه صورة العجوز ويضحك ثم ان العجوز لما فعلت ذلك قامت الجارية  
على مهل وأخذت فوطة يمانية ونها مرتين وشمرت سراويلها فبان لها ساقان من المرمم  
وفوقهما كتيب من البلور ناعم مر برب وبطن يفوح المسك من اعكانه كأنه مصفح بشقائق  
النعمان وصدر فيه نهدان كفحلى رمان ثم انحنت عليها العجوز وتماسكا ببعضهما فرفع  
شركان رأسه الى السماء ودعا الله أن الجارية تغلب العجوز فدخلت الجارية تحت العجور  
ووضعت يدها الشمالى في شفتيها ويدها اليمين في رقبته مع حلقها ورفعتها على يديها فانقلبت  
العجوز من يديها وأرادت الخلاص فوقعت على ظهرها فانرفعت رجلاها الى فوق فبان  
شعرتها في القمر ثم ضرطت ضرطتين عفرت احداهما في الارض ودخنت الاخرى في السماء  
فضحك شركان منهما حتى وقع على الارض ثم قام وسل حسامه والتفت يمينا وشمالا فلم ير احدا  
غير العجوز مرمية على ظهرها فقال في نفسه ما كذب من سماك ذات الدواهي ثم تقرب  
منهما ليسمع ما يجرى بينهما فاقبلت الجارية ورمت على العجوز ملاءة من حرير رفيعة  
والبستها ثيابها واعتذرت اليها وقالت لها يا سيدتى ذات الدواهي ما اردت الاصرعك لاجل جميع  
ما حصل لك ولكن انت انقلبت من بين يدي فالحمد لله على السلامة فلم ترد عليها جوابا واما



تمشني من نخجلها ولم تزل ماسية الى ان غابت عن البصر وصارت الجوارى مكتفات مرميات والجارية واقفه وحدها فقال شركان في نفسه لسكل رزق سبب ما غلب على النوم وسار بي الجواد الى هذا المكان الالبختي فلعل هذه الجارية وما معها يكون غنيمة لي ثم ركب جوادا دولسكزه ففر به كالسهم اذا فر من القوس وييده حسامه مجرد من غلافه ثم صاح الله اكبر فلما رآته الجارية نهضت قائمة وقالت اذهب الى اصحابك قبل الصباح لئلا ياتيك البطارقة فيأخذوك على أسنة الرماح وأنت ما فيك فو ذلذ فغ النسوان فكيف تدافع الرجال الفرسان فتحير شركان في نفسه وقال لها وقدوت عنه معرفة لتصد الدبر ياسيدي أتذهبين وتتركين المتيم الغريب المسكين الكسير القلب فالتفتت اليه وهي تضحك ثم قالت له ما حاجتك فاني أجيب دعوتك فقال كيف أطأ أرضك وأتحمل بحلاوة لطفك وأرجع بلا أكل من طعامك وقد صرت من بعض خدامك فقالت لا يا بني الكرامة الا لئيم تفضل باسم الله على الرأس والعين واركب جوادك وسر على جانب النهر مقابلي فانت في ضيافتي ففرح شركان وبادر الى جواد دوركب وما زال ماشيا مقابله وهي سائرة قبالة الى ان وصل الى جسر معمول باخشاب من الجوز وفيه بكر بسلاسل من البولاد وعليها أقفال في كلابب فنظر شركان الى ذلك الجسر واذ بالجوارى اللاتي كن معها في المصارعة قائمات ينظرن اليها فلما أقبلت عليهن كلت جارية منهن بلسان الرومية وقالت لها قومي اليه وامسكي عنان جواده ثم سيرى به الى النير فساد شركان وهي قد امه الى ان عدي الجسر وقد اندهش عقله ما رأى وقال في نفسه يا ليت الوزير يرد ندان كان معي في هذا المكان وتنظر غيابه الى تلك الجوارى الحسان ثم التفت الى تلك الجارية وقال لها يا بديعة الجمال قد صار لي عليك الآن حرمتان حرمة الصحبة وحرمة سيرى الى منزلك وقبول ضيافتك وقد صرت تحت حكمك وفي عهدك فلوانك تتعمين على بالمسير الى بلاد الاسلام وتتفرجين على كل أسد ضرغام وتعرفين من أنا فلما سمعت كلامه اغتاظت منه وقالت له وحق المسيح لقد كنت عندي ذاعقل ورأى ولكني أطلعت الآن على ما في قلبك من الفساد وكيف يجوز لك أن تتكلم بكلمة تنسب بها الى الخداع كيف أصنع هذا وأنا أعلم متى حصلت عند ملككم عمر النعمان لا أخلص منه لانه ما في قصوره مني ولو كان صاحب بغداد وخراسان وبنى له اثني عشر قصر افى كل قصر ثلثمائة وست وستون جارية على عدد أيام السنة والقصور عدد أشهر السنة وحصلت عنده ما تركنى لان اعتقادكم انه يحل لكم التمتع بمنى كما في كتبكم حيث قيل فيها أو ما ملكت أيمانكم فكيف تكلمني بهذا الكلام وأما قولك وتتفرجين على شجعان المسلمين فو حق المسيح انك قلت قولا غير صحيح فاني رأيت عسكركم لما استقبلتم أرضنا وبلادنا في هذين اليومين فلما أقبلتم لم أر تريتكم تربية ملوك وانما رأيتكم طوائف مجتمعة وأما قولك تعرفين من أنا فانا لا أصنع معك جبلا لا اجل اجلاك وانما أفعل ذلك لاجل الفخر ومثلك ما يقول لمنلى ذلك ولو كنت شركان بن الملك عمر النعمان الذي ظهر في هذا المكان فقال شركان في نفسه لعلها عرفت قدوم العساكر وعرفت عدتهم وانهم عشرة آلاف فارس وعرفت ان والدي أرسلهم معي لنصرة ملك القسطنطينية ثم قال شركان ياسيدي أنى أقسمت عليك بمن



تعتقدين من دينك أن تحديني بسبب ذلك حتى يظهر لي الصدق من الكذب ومن يكون عليه وبال ذلك فقالت له وحق ديني لولا أني خفت أن يشيع خبري اني من بنات الروم لكنت خاطرت بنفسى وبارزت العشرة آلاف فارس وقتلت مقدمهم الوزير دندان وظفرت بنارسهم شركان وما كان على من ذلك عار ولكنى قرأت الكتب وتعلمت الادب من كلام العرب ولست أصف لك نقسى بالشجاعة مع انك رأيت منى العلامة والصناعة والقوة فى الصراع والبراعة ولو حضر شركان منانك فى هذه الليلة وقيل له نظ هذا النهر لاذعن واعترف بالعجز وانى أسأل المسيح ان يرميه بين يدي فى هذا الدير حتى أخرج له فى صفة الرجال أو أسره وأجعله فى الغلال وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٦٤) قالت بلغنى ليها الملك السعيدان الصبية النصرانية لما قالت هذا الكلام لشركان وهو يسمعه أخذته الخوة والحمية وغيره الا بطل وأراد أن يظهر لها نفسه ويبطش بها ولكن رده عنها فرط جمالها وبديع حسنها فأنشده هذا البيت

واذا المليلح أتى بذنب واحد جاءت محاسنه بالف شفيع

تم صعدت وهو فى أثرها فنظر شركان الى ظهر الجارية فرأى أردافها تتلاطم كالأمواج فى البحر  
الر جراح فأنشده هذه الايات

فى وجهها شافع يمحو إساعتها من القلوب وجيه حيثما شفعا  
اذا تأملتها ناديت من عجب البدر فى ليلة الاكمال قد طلعا  
لوان عفريت بلقيس يصارعها مع فرط قوته فى ساعة صرعا

ولم يزل الاسائر بن حتى وصلا الى باب مقنطر وكانت قنطريته من رخام ففتحت الجارية الباب ودخلت ومعها شركان وسارا الى دهليز طويل مقبى على عشر قناطر معقودة وعلى كل قنطرة قنديل من البلور يشعل كاشتعال الشمس فلقبها الجوارى فى آخر الدهليز بالشموع المطيبة وعلى رؤسهن العصائب المزركشة بالفصوص من أصناف الجواهر وسارت وهن أمامها وشركان وراءها الى ان وصلوا الى الدير فوجد بداثر ذلك الدير أسرة مقابلة لبعضها وعليها ستور مكللة بالذهب وأرض الدير مفروشة بانواع الرخام المجزع وفى وسطه بركة ماء عليها أربع وعشرون قارورة من الذهب والماء يخرج منها كالبحرين ورأى فى الصدر سرير امفر وشابا الحير الملوكى فقالت له الجارية اصعد يا مولاي على هذا السرير فصعد شركان فوق السرير وذهبت الجارية وغابت عنه فسأل عنها بعض الخدام فقالوا لانهما ذهبت الى مرقدها ونحن نخدمك كما أمرت ثم انها قدمت اليه من غرائب الالوان فاكل حتى اكتفى ثم بعد ذلك قدمت اليه طشتا وابر بقا من الذهب فغسل يديه وخاطره مشغول بعسكره لسكونه لا يعلم ماجرى لهم بعدو يتذكر أيضا كيف نسي وصية أبيه فصار متحيرا فى أمره نادى على مافعل الى ان طلع الفجر وبان النهار وهو يتحسر على مافعل وصار مستغرقا فى الفكر وأنشده هذه الايات  
المأعدم الحزم ولكنى ذهبت فى الامر فما حيلتى



لو كان من يكشف عن الهوى برئت من حولي ومن قوتي

وان قلبي في ضلال الهوى صب وارجو الله في شدتي

فاما فرغ من شعره رأى بهجة عظيمة قد أقبلت فنظر فاذا هو باكثر من عشرين جارية  
كالا قمار حول تلك الجارية وهي بينهن كالبلدر بين الكواكب وعليها ديباج ملوكة وفي وسطها  
زنا مرصع بانواع الجواهر وقد ضم خصرها وأبرز زرد فها فصارا كأنهما كنيب بلور تحت قضيب  
من فضة ونهداها كنفحلى رمان فاما نظر شركان ذلك كاد عقله أن يطير من الفرح ونسى عسكره  
وزوره وتامل رأسها فرأى عليها شبكة من اللؤلؤ منصلة بانواع الجواهر والجواري عن يمينها  
ويسارها يرفعن أذيالها وهي تتمايل عجبنا فعند ذلك وثب شركان قائما على قدميه من هيبة حسننها  
وجمالها فصاح وأحيرتاه من هذا الزنار وأنشد هذه الأبيات

ثقيلة الاردا مائلة خرعوبة ناعمة النهدي

تكتمت ما عندها من جوى ولست أكتم الذى عندي

خداعها يمشين من خلفها كساقيل في حل وفي عقد

ثم ان الجارية جعلت تنظر اليه زمانا طويلا وتكر رفيه النظر الى ان تحققته وعرفته فقالت له  
بعد ان أقبلت عليه قد أشرق بك المكان يا شركان كيف كئنت ليلتك يا همام بعد ما مضينا  
وتركناك ثم قالت له ان الكذب عند الملوك منقصة وعار ولا سيما عند كبار الملوك وانت شركان  
ن عمر النعمان فلا تسكر نفسك وحسبك ولا تكتم أمرك عنى ولا تسمعنى بعد ذلك غير الصدق  
الكذب يورث البغض والعداوة فقد نفذ فيك مهم القضا فعليك بالتسليم والرضا فلما سمع  
الامهال يمكنه الانكار فاخبرها بالصدق وقال لها اننا شركان بن عمر النعمان الذى عذبني الزمان  
وقعنى في هذا المكان فهما شئت فافعليه الآن فاطرقت برأسها الى الأرض زمانا طويلا ثم التفتت  
اليه وقالت له طيب نفسا وقرينا فانتك ضيفي وصار بيننا وبينك خبز وملح وحديث ومؤانسة فانت  
في ذمتي وفي عهدى فكن آمننا وحق المسيح لو أراد اهل الأرض أن يؤذوك لما وصلوا اليك الا ان  
خرجت روحي من أجلك ولو كان خاطرى في قتلك لقتلتك في هذا الوقت ثم تقدمت الى المائدة  
ياكلت من كل لون لقمة فعند ذلك أكل شركان ففرحت الجارية وأكلت معه الى ان اكتفيا  
وبعد ان غسلا أيديهما قامت وأمرت جارية أن تأتي بارياحين وآلات الشراب من أواني الذهب  
والفضة والبور وأن يكون الشراب من سائر الالوان المختلفة والانواع النفيسة فأتمها بجميع ما طلبته  
ثم ان الجارية ملات أولا القدح وشربته قبله كما فعلت في الطعام ثم ملات ثانيا وأعطته اياه فشرب  
فقالت له يا مسلم انظر كيف أنت في الذعيش ومسررة ولم تزل تشرب معه الى ان غاب عن رشده وأدرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٦٥) قالت بلغنى ليها الملك السعيد ان الجارية ما زالت تشرب وتسقى شركان الى انه  
غاب عن رشده من الشراب ومن سكر محبتهم انها قالت الجارية يا مرجانة هات لنا شيئا من الخبز



الطرب فقالت ممعاطاعة ثم غابت لحظة وانت بعدو جلتى وجنك عجمى ونأى تترى وقانون مصري  
فاخذت الجارية العود وأصلحته وشدت أوتارده وغنت عليه بصوت رخيم أرق من النسيم وأعذبت  
من ماء التسنيم وأنشدت مطربة بهذه الايات

عفا الله عن عينيك كم سفكت دما  
أجل حبيا حائرا في حبيبه  
هنيئا لطرف فيك مسهدا  
تحمكت في قتلى فانك مالكي  
وكم فوقت منك اللواظ اسهما  
حرام عليه أن يرق ويرحما  
وطوبى لقلب ظل فيك متيا  
بروحى أفدى الحاكم المتحكما

ثم قامت واحدة من الجواري ومعها آلتها وأنشدت تقول عليها آيات بلسان الرومية فطرب شركان  
ثم غنت الجارية سيدتهن أيضا وقالت يا مسلم ما أفهمت ما أقول قال لا ولكن ما طربت الا على حسن  
أناملك فضحك وقالت له ان غنيت لك بالعربية ماذا تصنع فقال ما كنت أتمالك عقلى فأخذت  
آلة الطرب وغيرت الضرب وأنشدت هذه الايات

طعم التفريق مر فهل لذلك صبر تعرضت لى بثلاث  
سعد وبين وهجر أهوى ظريفا سباني بالحسن والهجر مر

فلما فرغت من شعرها نظرت الى شركان فوجدته قد غاب عن وجوده ولم يزل مطر وحابينهم ممدودا  
ساعة ثم أفاق وتذكر الغناء فقال طربا ثم ان الجارية هي وشركان على الشراب ولم يزل الا فى لعب ولهو الى  
ان ولى النهار بارواح ونشر الليل الجناح فقامت الى مرقد هاء فسأل شركان عنها فقالوا له انها مضت  
الى مرقد هاء فقال فى رعاية الله وحفظه فلما أصبح أقبلت عليه الجارية وقالت له ان سيدتى تدعوك  
اليها فقام معها وسار خلفها فلما قرب من مكانها زفتها الجوارى بالدفوف والمعانى الى ان وصل الى الباب  
كبير من العاج مرصع بالدر والجوهر فلما دخلوا منه وجد دارا كبيرة أيضا وفى صدرها إيوان كبير  
مفروش بانواع الحرير وبدائر ذلك الايوان شبابيك منتجة مطلة على أشجار وأنهار وفى البيت  
صور مجسمة يدخل فيها الهواء فتتحرك فى جوفها آلات في تخيل للناظر انها تكلم والجارية جالسة  
تنظر اليهم فلما نظرت الجارية تهضت قائمة اليه وأخذت يده وأجلسته بجانبها وسألته عن مبيته فدما  
لهائم جلسا يتحدثان فقالت له أتعرف شيئا مما يتعلق بالعاشقين والمتيمين فقال نعم أعرّف شيئا من  
الأشعار فقالت اسمعنى فأنشده هذه الايات

لا لا أبو ح مجب عزة انها  
وهبان مدين والذين عهدتهم  
لويسمعون كما سمعت حديثها  
أخذت على موافقا وعهودا  
يكون من حذر العذاب قعودا  
خروا لعزة ركما وسجودا

فلما سمعته قالت لقد كان كثير باهر فى الفصاحة بارع البلاغة لانه بالغ فى وصفة العزة حيث قال وأنشدت  
هذين البيتين لوان عزة حاكمت شمس الضحى  
وسعت الى بغيب عزة نموة  
جعل الاله حدودهن نعالها  
فى الحسن عند موفق لقضى لها



ثم قالت وقيل ان عزة كانت في نهاية الحسن والجمال ثم قالت له يا ابن الملك ان كنت تعرف شيئا من كلام جميل فانشد نامنه ثم قال اني اعرف به من كل واحد ثم أنشد من شعر جميل هذا البيت  
تريدين قتلي لا تريدين غيره      ولست أري قصدا سواك أريد

فلما سمعت ذلك قالت له أحسنت يا ابن الملك ما الذي أرا دته عزة بجميل حتى قال هذا الشطر  
أي تريدين قتلي لا تريدين غيره . فقال لها شركان ياسيديتي لقد أرا دت به ما تريدين مني  
ولا يرضيك فضحكت لما قال لها شركان هذا الكلام ولم يزا الا يشر بان الى أن ولي النهار  
وأقبل الليل بالاعتكار فقامت الجارية وذهبت مرقدتها ونامت ونام شركان في مرقدته إلى أن  
أصبح الصبح فلما أفاق أقبلت عليه الجوارى بالدفوف وآلات الطرب على العادة وقبلن الارض  
بين يديه وقبلن له تفضل فان سيدتنا تدعوك إلى الحضور عندها فقام شركان ومشى والجوارى  
أحواله يضربن بالدفوف والآلات إلى أن خرج من تلك الدار ودخل دارا غيرها أعظم من  
الاولى وفيها من التماثيل وصور الطيور والوحوش ما لا يوصف فتعجب شركان بما رأى من صنع  
ذلك المكان فانشد هذه الايات

أجني رقيبى من ثمار قلائد      در النجور منضدا بالعسجد  
وعيون ماء من سبائك فضة      وخدود ورد في روجوه زبرجد  
فكأنما لون البنفسج قد حكي      زرق العيون وكحلت بالآمد

فلما رأت الجارية شركان قامت له وأخذت يده وأجلسته إلى جانبها وقالت له أنت ابن  
الملك عمر النعمان فهل تحسن لعب الشطرنج فقال نعم ولكن لا تكونى كما قال الشاعر  
أقول والوجد يطوينى وينشرنى      وسهله من رضاب الحب تروينى  
حضرت شطرنج من أهوى فلاعبنى      بالبيض والسود ولكن ليس يرضينى  
كأنما الشاة عند الرخ موضعه      وقد تفقد دستا بالفرازين  
فان نظرت إلى معنى لواحظها      فان ألحظها يا قوم تردينى

ثم قدم له الشطرنج ولعبت معه فصار شركان كلما أراد أن ينظر إلى نقلها نظر الى وجهها  
فيضع الفرس موضع الفيل ويضع الفيل موضع الفرس فضحكت وقالت إن كان لعبك هكذا  
فانت لا تعرف شيئا فقال هذا أول دست لا تحسب به فلما غلبته رجع وصف القطع ولعب معها فغلبتها  
فأنايا والناورا بعا وخامسائم التفتت اليه وقالت له أنت في كل شىء مغلوب فقال ياسيديتي مع منك  
يحسن أن أكون مغلوبا ثم أمرت باحضار الطعام فأكلا وغسلا أيديهما وأمرت باحضار  
الشراب فشربا وبعد ذلك أخذت القانون وكان لها يضرب القانون معرفة جيدة فانشدت  
هذه الايات

الدهر ما بين مطوى ومبسوط      ومثله مثل مجرور ومخروط  
فاشرب على حسنه ان كنت مقتدرا      أن لا تفارقنى في وجه التفريط



ثم انهما لم يزالا على ذلك إلى أن دخل الليل فكان ذلك اليوم أحسن من اليوم الذي قبله فلما أقبل الليل مضت الجارية إلى مرقدتها وانصرفت شركان إلى موضعه فنام إلى الصباح ثم أقبلت عليه الجوارى بالدفوف وآلات الطرب وأخذود على العادة إلى أن وصلوا إلى الجارية فلما رآته نهضت قائمة وأمستته من يده وأجاسته بجانبها وأسألته عن مبيتته فدعا لها بطول البقاء ثم أخذت العود وأنشدت هذين البيتين

لا تركن إلى الفراق فإنه مر المذاق الشمس عند غروبها تصفر من ألم الفراق  
فبينما هما على هذه الحالة وإذا هما بضجة فالتفتا فرأيا رجلا وشبانا مقبلين وغالبهم بطارقة  
وبأيديهم السيوف مسولة تلعب وهم يقولون بلسان الرومية وقعت عندنا شركان فابقن بالهلاك  
فلما سمع شركان هذا الكلام قال في نفسه لعل هذه الجارية الجميلة خدعتني وأمهلتنى إلى أن جاءت  
رجالها وهم البطارقة الذين خوفتنى بهم ولكن أنا الذي جنيت على نفسي والقيتها في الهلاك ثم  
التفتت إلى الجارية ليعاتبها فوجد وجهها قد تغير بالاصفرار ثم وثبتت على قدميها وهي تقول  
لهم من أنتم فقال لها البطريق المقدم عليهم أيتها الملكة الكريمة والدة اليتيمة أما تعرفين الذي  
عندك من هو قالت له لا أعرفه فمن هو فقال لها هذا مخرب البلدان وسيد الفرسان هذا شركان بن  
الملك عمر النعمان هذا الذي فتح القلاع وملك كل حصن مناع وقد وصل خبره إلى الملك حردوب  
والدك من العجوز ذات الدواهي وتحقق ذلك والدك ملكنا تقلاعن العجوز وها أنت قد  
نصرت عسكر الروم بأخذ هذا الأسود المشؤوم فلما سمعت كلام البطريق نظرت إليه وقالت له  
ما اسمك قال لها اسمي ماسورة بن عبدك موسورة بن كاشدة بطريق البطارقة قالت له كيف  
دخلت على بغير إذني فقال لها ما لاتي اني لما وصلت إلى الباب ما منعتني حاجب ولا بواب بل قام  
جميع البوابين ومشوايين أيدينا كما جرت به العادة انه إذا جاء أحد غيرنا يتركونه واقفا على  
الباب حتى يستأذنا عليه بالدخول وليس هذا وقت اطالة الكلام والملك منتظر رجوعنا إليه  
بهذا الملك الذي هو شرارة جمة عسكر الاسلام لاجل أن يقتله ويرحل عسكره إلى المواضع  
الذي جاؤا منه من غير أن يحصل لنا تعب في قتالهم فلما سمعت الجارية هذا الكلام قالت له  
ان هذا الكلام غير حسن ولكن قد كذبت العجوز ذات الدواهي فلها قد تكلمت  
بكلام باطل لا تعلم حقيقته وحق المسيح ان الذي عندي ما هو شركان ولا أسرته ولكن رجل  
أتى الينا و قد علمنا فطلب الضيافة فأضفنا فان تحققنا انه شركان بعينه وثبتت عندنا انه هو من  
غير شك فلا يلبق بجموعتي أنى أمكنكم منه لانه دخل تحت عهدي وذمتي فلا تخونوني في ضيفي  
ولا تفضحوني بين الانام بل ارجع أنت إلى الملك أبي وقيل الأرض بين يديه واخبره بان الامر  
بخلاف ما قالته العجوز ذات الدواهي فقال البطريق ماسورة يا بريزة أنا ما أقدر أن أعود إلى  
الملك الا بغيره فلما سمعت هذا الكلام قالت لا كان هذا الامر فانه عنوان السفه لان هذا  
رجل واحد وأتم مائة بطريق فاذا أردتهم بمصادمته فابرزوا له واحدا بعد واحد ليظهر عند



الملك من هو البطل منكم وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٦٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملكة ابريزة لما قالت للبطريق ذلك  
 قال وحق المسيح لقد قلت الحق ولكن ما يخرج له أو لا غيري فقالت الجارية اصبحتي اذهب  
 اليه وأعرفه بحقيقة الامر وأنظر ما عنده من الجواب فإن أجاب الامر كذلك وان أبي فلا  
 مسيل لكم اليه وأكون أنا ومن في الدير وجواري فداءه ثم أقبلت على شركان واخبرته بما  
 كان فتبسم وعلم انها لم تخبر احدا بأمره وانما شاع خبره حتى وصل الى الملك بغير ارادتها  
 فرجع باللوم على نفسه وقال كيف رميت روحي في بلاد الروم ثم انه لما سمع كلام الجارية قال لها  
 ان برزوه لي واحد بعد واحد حجاف بهم فهلا يبرزون لي عشرة بعد عشرة وبعد ذلك وثب على  
 قدميه وسار الى أن أقبل عليهم وكان معه سيفه وآلة حربه فلما رآه البطريق وثب اليه وحمل عليه  
 فقاتله شركان كلهم الاسد وضربه بالسيف على عاتقه فخرج السيف يالبع من أمعائه فلما نظرت  
 الجارية ذلك عظم قدر شركان عندها وعرفت انها لم تصرعه حين صرعه بقوتها بل بحسنها  
 وجمالها ثم ان الجارية أقبلت على البطارقة وقالت لهم خذوا بنار صاحبكم فخرج له أخو المقتول  
 وكان جبارا عنيدا فحمل على شركان فلم يمهله شركان دون أن ضربه بالسيف على عاتقه فخرج السيف  
 يالبع من أمعائه فعند ذلك نادى الجارية وقالت يا عباد المسيح خذوا بنار صاحبكم فلم يزالوا  
 يبرزوا اليه واحدا بعد واحد وشركان يلعب فيهم بسيفه حتى قتل منهم خمسين بطريقا والجارية  
 تنظر اليهم وقد قذف الله ازعب في قلوب من بقي منهم وقد تأخروا عن البراز ولم يجسروا على  
 البراز اليه بل حملوا عليه جملة واحدة باجمعهم وحمل عليهم بقلب أقوى من الحجر إلى أن طحنهم  
 طحن الدروس وسلب منهم العقول والنفوس فصاحت الجارية على جواريها وقالت لهن من بقي  
 في الدير فقلن لها لم يبق أحد الا البوايين ثم ان الملكة لاقتها وأخذته بالاحضان وطلع شركان  
 معها إلى القصر بعد فراغه من الحرب وكان قد بقي منهم قليل كامن له في زوايا الدير فلما  
 نظرت الجارية إلى ذلك القليل قامت من عند شركان ثم رجعت اليه وعليها زردية ضيقة العيون  
 ويدها صارم مهند وقالت وحق المسيح لا أبخل بنفسى على ضيقى ولا أتخلى عنه ولم أبق بسبب  
 ذلك معيرة في بلاد الروم ثم انها تأملت البطارقة فوجدتهم قد قتل منهم ثمانون وانهمزم منهم  
 عشرون فلما نظرت الى ما صنع بالقوم قالت له بمنلك تفتخر القرسان فله أدرك يا شركان ثم انه قام  
 بعد ذلك يمسخ سيفه من دم القتلى وينشد هذه الايات

وكم من افرقة في الحرب جاءت تركت كراتهم طعم السباع  
 سلوا عنى ان شتم نزالى جميع الخلق في يوم القراع  
 تركت ليوثهم في الحرب صرعى على الرضاء في تلك البقاع

فلما فرغ من شعره أقبلت عليه الجارية متبسمة وقبلت يده وقلعت الدرع الذي كان  
 عليها فقال لها ياسيدتى لاي شىء لبست الدرع الزرد وشهرت نحاسك قالت حرصا عليك من



هؤلاء اللثام ثم ان الجارية دعت البوايين وقالت لهم كيف تركتم اصحاب الملك يدخلون منزلي  
بغير اذني فقالوا لها ايها الملكة ماجرت العادة انا نحتاج الى استئذان منك على رسل الملك  
خصوصا البطريق الكبير فقالت لهم اظنكم ما اردتم الا هتكى وقتل مني ثم امرت شركان ان  
يضرب راقبهم فضرب راقبهم وقالت لباقي خدامها انهم يستحقون اكثر من ذلك ثم التفت  
لشركان وقالت له الآن ظهر لك ما كان خافيا فهانا اعلمك بقصتي اعلم اني بنت ملك الروم حر دوب  
واسمى ابريزة والعجوز التي تسمى ذات الدواهي جدتي أم أبي وهي التي اعلمت أبي بك  
ولا بد انها تدبر حيلة في هلاكى خصوصا وقد قتلت بطارقة أبي وشاع اني قد تحزبت مع  
المسلمين فالرأى السيد اننى اترك الإقامة هنا مادامت ذات الدواهي خلفى ولكن اريد منك ان  
تفعل معي مثل ما فعلت معك من الجليل فان العداوة قد وقعت بينى وبين أبي فلا يترك من كلامى  
شيئا فان هذا كله ما وقع إلا من أجلك فلما سمع شركان هذا الكلام طار عقله من الفرح  
واتسع صدره وانشرح وقال والله لا يصل اليك أحدا مادامت روحى فى جسدى ولكن هل لك  
صبر على فراق والدك وأهلك قالت نعم خلفها شركان وتعاهدا على ذلك فقالت الآن طاب قلبى  
ولكن بقى عليك شرط اخر فقال وما هو فقالت له انك ترجع بعسكرك الى بلادك فقال لها  
ياسيدتى ان أبى عمر النعمان أرسلنى الى قتال والدك بسبب المال الذى أخذه ومن جملته الثلاث  
خزرات الكثيرة البركات فقالت له طب نفسا وقر عيننا فهانا أحدثك بمحديتها وأخبرك بسبب  
معادتنا الملك القسطنطينية وذلك أن لنا عيدا يقال له عيد الدير كل سنة تجتمع فيه الملوك من  
جميع الاقطار وبنات الاكابر والتجار ويقعدون فيه سبعة أيام وأنا من جملتهم فلما وقعت  
بيننا العداوة منغنى أبى من حضور ذلك العيد مدة سبعة سنين فاتفق في سنة من السنين ان  
بنات الاكابر من سائر الجهات قد جاءت من أما كنها الى الدير في ذلك العيد على العادة ومن  
جملة من جاء اليه بنت ملك القسطنطينية وكان يقال لها صفية فاقاموا فى الدير ستة أيام وفى اليوم  
السابع انصرفت الناس فقالت صفية أنا ما أرجع الى القسطنطينية الا فى البحر فجزوا لها مركبا  
فزلت فيها هى وخوامها فلما حلوا القلوع وساروا فبينما هم سائرون واذا برح قد خرج عليهم  
فاخرج المركب عن طريقها وكان هناك بالقضاء والقدر مركب نصارى من جزيرة الكافور  
وفيهما خمسمائة أفرنجى ومعهم العدة والسلاح وكان لهم مدة فى البحر فلما لاح لهم قلع المركب  
التي فيها صفية ومن معها من البنات اتقضوا عليها مسرعين فما كان غير ساعة حتى وصلوا الى  
تلك المركب ووضعوا فيها السكاليب وجروها وحلوا قلوبهم وقصدوا جزيرتهم فما بعدوا غير  
قليل حتى انعكس عليهم الريح ف جذبهم الى شعب بعد أن مزق قلوب مركبهم وقربهم منا فخرجنا  
فرايناهم غنيمه قد اساقطت اليها فخذناهم وقتلناهم واغتنمنا معهم من الاموال والتحف وكان  
فى مركبهم أربعون جارية ومن جملتهم صفية بنت الملك فاخذنا الجوارى وقدمناها الى أبى  
ونحن لا نعرف أن من جملتهم ابنة الملك افر يدون ملك القسطنطينية فاختر أبى منهن عشر



جوارى وفيهن ابنة الملك وفرق الباقي على حاشيته ثم عزل خمسة فيهن ابنة الملك من العشر جوارى  
وأرسل تلك الخمسة هدية الى والدك عمر النعمان مع شئ من الجوخ ومن قماش الصوفه  
ومن القماش الحرير الرومي فقبل الهدية أبوك واختار من الخمس الجوارى صفية بنت الملك  
افريدون فلما كان أول هذا العام أرسل أبوها الى والدي مكتوبا فيه كلام لا ينبغي ذكره  
وصاح يهدده في ذلك المكتوب ويوبخه ويقول له انكم أخذتم مركبنا من منذ سنتين وكانت  
في يد جماعة لصوص من الافرنج ومن جملة ما فيها بنتي صفية ومعها من الجوارى نحو ستين  
جاريه ولم ترسلوا الى أحدا يخبرني بذلك وأنا لا أقدر أن اظهر خبرها خوفا ان يكون في حقي عارا  
عند الملوك من أجل هنك ابنتي فكتمت أمرى الى هذا العام والذي بيني ذلك اني كاتبت هؤلاء  
المصوص وسألتهم عن خبر ابنتي وأكدت عليهم ان يفتشوا عليها ويخبروني عند أي ملك هي من  
ملوك الجزائر فقالوا والله ما خرجنا بها من بلادكم في ذلك ثم قال في المكتوب الذي كتبه لوالدي ان له يكن  
مرادكم معاداتي ولا فضيحتي ولا هنك ابنتي فساعة وصول كتابي اليكم ترسلوا الى ابنتي من عندهم  
وان أمهاتكم كتابي وعصيتهم أمرى فلا بد أن كافئكم على قبيح أفعالكم وسوء أعمالكم فلما وصلت  
هذه المكتابة الى أبي وقرأها وفهم ما فيها شق عليه ذلك وتدم حيث لا يعرف ان صفية بنت الملك في  
تلك الجوارى ليردها الى والدها فصار متحيرا في أمره ولم يتمكن بعد هذه المدة المستطيلة ان يرسل الى  
الملك عمر النعمان ويطلبها منه ولا سيما وقد سمعنا من مدة يسيرة انه رزق من جاريته التي قال لها  
صفية بنت الملك أفر يدون أولاد افلما تحققنا ذلك علمنا ان هذه الورطة هي المصيبة العظمى ولم يكن  
لأبي حيلة غير انه كتب جوابا للملك أفر يدون يتعذر اليه فيه ويحاف له بالاقسام انه لا يعلم ان ابنته  
من جملة الجوارى التي كانت في تلك المركب ثم أظهر له على انه أرسلها الى الملك عمر النعمان وأنه رزق  
منها أولاد افلما وصلت رسالة أبي أفر يدون ملك القسطنطينية قام وقعد وأرغى وأز بدوقا كيف  
تكون ابنتي مسبية بصفة الجوارى وتتداولها أيدي الملوك ويظنونها بلا مقدم قال وحق المسيح  
والدين الصحيح انه لا يمكنني أن أتعاقد مع هذا الأمر دون أن اخذ النار وأكشف العار فلا بد  
أن أفعل فعلا يتحدث به الناس من بعدى وما زال صابرا الى ان عمل الحيلة ونصب مكيدة عظيمة  
وأرسل رسلا الى والدك عمر النعمان وذكر له ما سمعت من الاقوال حتى جهزك والدك بالعساكر التي  
معك من أجهاب وسيرك اليه حتى يقبض عليك أنت ومن معك من عساكر وأمال الثلاث خزرات  
التي أخبر والدك بها في مكتوبه فليس لذلك صحة وانما كانت مع صفية ابنته وأخذها أبي منها حين  
استولى عليها هي والجوارى التي معها وهم بالي وهي الآن عندي فاذهب انت الى عسكرك وردد  
قبل أن يتوغلوا في بلاد الافرنج والروم فانكم اذا توغلت في بلادهم يضيقون عليكم الطرق ولا يكن  
لكم خلاص من أيديهم الى يوم الجزاء والقصاص وأنا أعرف ان الجيوش مقيمون في  
مكائهم لأنك أمرتهم بالاقامة ثلاثة أيام مع انهم فقدوك في هذه المدة ولم يعلموا ماذا  
يفعلون فلما سمع شركان هذا الكلام صار مشغول الفكر بالاو هام ثم انه قبل يد الملكة



أبريزة وقال الحمد لله الذي من على بك وجعلك سببا لسلامتي وسلامة من معي ولكن يعز  
 على فراقك ولا أعلم مايجري عليك بعدي فقالت له اذهب أنت الآن الى عسكريك ورددتهم وان  
 كانت ازسل عندهم فاقبض عليهم حتى يظهر لكم الخبر وأنتم بالقرب من بلادكم و بعد ثلاثة  
 أيام أنا ألحقكم وما تدخلون بغداد الا وانا معكم فندخل كلنا مسواء فلما أراد الانصراف  
 قالت له لا تنس العهد الذي بيني وبينك ثم انها نهضت قائمة معه لا اجل التوديع  
 والعناق واطفاء نار الاشواق وبكت بكاء يذيب الاحجار وأرسلت الدموع كالامطار فلما  
 رأى منها ذلك البكاء والدموع اشتد به الوجد والولوع ونزع في الوداع دمع العين وأنشد  
 هذين البيتين

ودعتها ويدي الميمن لادمعي ويدي اليسار لضمة وعناق  
 فالت أمأتحشى الفضيحة قلت لا يوم الوداع فضيحة العشاق

ثم فارقه اشركان ونزل من الدير وقدموا له جواده فركب وخرج متوجها الى الجسر فلما وصل  
 اليه صر من فوقه ودخل بين تلك الاشجار فلما تخلص من الاشجار ومشى في ذلك المرح و اذا هو  
 بثلاثة فوارس فأخذ لنفسه الحذر منهم وشهر سينه وانحدر فلما قر بوامنه ونظر بعضهم بعضا  
 عرفوه وعرفهم ووجد أحدهم الوزير دندان ومعه أميران وعند ما عرفوه ترجلوا له وسلموا عليه  
 وسأله الوزير دندان عن سبب غيابه فأخبره بجميع ماجرى له من الملكة أبريزة من أوله الى آخره  
 فحمد الله تعالى على ذلك ثم قال شركان ارحلوا بنا من هذه البلاد لأن الرسل الذين جاؤا معنا رحلوا  
 من عندنا ليعلموا مملكتهم بقدمونا فبر بما أسرعوا الينا وقبضوا علينا ثم نادى شركان في عسكريه  
 بالرحيل فرحلوا كلهم ولم يزلوا سائرين مجددين في السير حتى وصلوا الى سطح الوادي وكانت الرسل  
 قد توجهوا الى مملكتهم وأخبروه بقدم شركان فجهز اليه عسكريه يقبضوا عليه وعلى من معه هذا  
 ما كان من أمر الرسل ومملكتهم (وأما) ما كان من أمر شركان فانه سافر بعسكره مدة خمسة  
 وعشرين يوما حتى أشرفوا على أوائل بلادهم فلما وصلوا هناك آمنوا على أنفسهم ونزلوا الأخذ  
 الراحة فخرج اليهم أهل تلك البلاد بالضيافات وعليق البهائم ثم أقاموا يومين ورحلوا طالين ديارهم  
 وتأخر شركان بعدهم في مائة فارس وجعل الوزير دندان اميراعلى من معه من الجبش فسار الوزير  
 دندان بمن معه مسيرة يوم ثم بعد ذلك ركب شركان هو والمائة فارس الذين معه وساروا مقدار  
 فرسخين حتى وصلوا الى محل مضيق بين جبلين واذا امامهم غيرة وعجاج فنعوا خيولهم من السير  
 مقدار ساعة حتى انكشف الغبار وبان من تحته مائة فارس ليوث عوايس وفي الحديد والزرزرد  
 غواطس فلما ان قربوا من شركان ومن معه صاحوا عليهم وقالوا حق يوحنا ومرمى اننا قد بلغنا  
 ما أملائنا ونحن خلفكم مجدون السير ليلنا ونهارا حتى سبقناكم الى هذا المكان فانزلوا عن خيولكم  
 واعطوا ناسلحتكم وسلموا لنا أنفسكم حتى نجود عليكم بارواحكم فلما سمع شركان ذلك الكلام لاجت  
 عيناه واحمرت وجنتاه وقال لهم يا كلاب النصارى كيف تجاسرتم علينا وجئتم بلادنا



مسيتم في أرضنا وما كفاكم ذلك حتى تخاطبونا بهذا الخطاب أظنتم أنكم تخلصون من أيدينا  
وتعودون إلى بلادكم ثم صاح على المائة فارس الذين معه وقال لهم دونكم وهؤلاء الكلاب فانهم في  
عددكم ثم سل سيفه وحمل عليهم وحملت معه المائة فارس فاستقبلتهم الأفرنج بقلوب أقوى من  
الصخر واصطدمت الرجال بالرجال ووقعت الأبطال بالأبطال والتعم القتال واشتد النزال وعظمت  
الاهوال وقد بطل القيل والقال ولم يزالوا في الحرب والسكفاح والضرب بالصفاح إلى أن ولى النهار  
وأقبل الليل بالاعتسكار فإذ صلووا عن بعضهم واجتمع شركان بأصحابه فلم يجد أحدا منهم  
مجر وحاً غير أن بعة أنفس حصل لهم جراحات سليمة فقال لهم شركان أنا عمري أخوض بمجر الحرب  
العجاج المتلاطم من السيوف بالأمواج وأقاتل الزجال فوالله ما لقيت أصبر على الجلالد وملاقاة الرجال  
مثل هؤلاء الأبطال فقالوا له أعلم أيها الملك أن فيهم فارسا أفرنجيا وهو المقدم عليهم له شجاعة  
وطعنات نافذة غير أن كل من وقع منا بين يديه يتعافى عنه ولا يقتله فوالله لو أراد قتلنا لقتلنا باجمعنا  
فتحير شركان لما سمع ذلك المقال وقال في غد نصطف ونبارزهم فيها نحن مائة وهم مائة ونطلب النصر  
عليهم من رب السماء وباتوا تلك الليلة على ذلك الاتفاق وأما الأفرنج فانهم اجتمعوا عند مقدمهم  
وقالوا له اتنا ما بلغنا اليوم في هؤلاء إر با فقال لهم في غد نصطف ونبارزهم واحدا بعد واحد  
فباتوا على ذلك الاتفاق أيضا فلما أصبح الصباح وأضاء بنوره ولاح وطلعت الشمس على  
رؤوس الروابي والبطاح وسلمت على مجد زين الملاح ركب الملك شركان وركب معه المائة  
فارس وأتوا إلى الميدان كلهم فوجدوا الأفرنج قد اصطفوا للقتال فقال شركان لأصحابه إن  
أعداءنا قد اصطفوا فدونكم والمبادرة إليهم فنأدى مناد من الأفرنج لا يكون قتالنا في  
هذا اليوم إلا مناوبة بأن يبرز بطل منكم إلى بطل منا فعند ذلك برز فارس من أصحاب  
شركان وسار بين الصفيين وقال هل من مبارز هل من مناجز لا يبرز لي اليوم كسلان ولا  
حاجز فلم يتم كلامه حتى برز إليه فارس من الأفرنج غريق في سلاحه وقماشه من ذهب وهو  
راكب على جواد أشهب وذلك الأفرنجي لانبات بعارضيه فسار جواده حتى وقف في  
وسط الميدان وصادمه بالضرب والطعان فلم يكن غير ساعة حتى طعنه الأفرنجي بالرمح فنكسه  
عن جواده وأخذه أسيرا وقاده حقيرا ففرح به قومه ومنعوه أن يخرج إلى الميدان وأخرجوه  
غيره وقد خرج إليه من المسلمين آخر وهو أخو الأسير ووقف معه في الميدان وحمل الاثنان  
على بعضهم ساعة يسيرة ثم كر الأفرنجي على المسلم وغالطه وطلعه بعقب الرمح فنكسه عن  
جواده وأخذه أسيرا وما زال يخرج إليهم من المسلمين واحدا بعد واحد والأفرنجي بأسروهم  
إلى أن ولى النهار وأقبل الليل بالاعتسكار وقد أسروا من المسلمين عشرون فارسا فلما  
عاب شركان ذلك عظم عليه الأمر فجمع أصحابه وقال لهم ما هذا الأمر الذي حل بنا  
أنا أخرج في غد إلى الميدان وأطلب برز الأفرنجي المقدم عليهم وانظر ما الذي حمله  
على أن يدخل بلادنا وأحذر من قتالنا فإن أبي قاتلنا وإن صالحنا صالحنا وبتوا



على هذا الحال الى أن أصبح الصباح وأضاء بنوره ولاح ثم ركب الطائفتان واصطفاه  
الفرقان فلما خرج شركان الى الميدان رأى الافرنجى قد ترجل منهم أكثر من نصفهم  
قدام فارس منهم ومشوا قدامه الي ان صاروا في وسط الميدان فتأمل شركان ذلك الفارس  
فراه الفارس المقدم عليهم وهو لابس قباء من أطلس أزرق وجهه فيه كالبدر اذا أشرق  
ومن فوقه زردية ضيقة العمود ويده سيف مهند وهو راكب على جواد أدهم في وجهه  
غرة كالدرهم وذلك الافرنجى لانبات بعارضيه ثم انه لكز جواده حتى صار في وسط  
الميدان وأشار الى المسلمين وهو يقول بلسان عربي فصيح يا شركان يا ابن عمر النعمان الذي  
ملك الحصون والبلدان دونك والحرب والطعان وبرزالي من قد ناصفك في الميدان فانت سيد  
قومك وأنا سيد قومي فمن غلب منا صاحبه أخذه هو وقومه تحت طاعته فما استتم كلامه  
حتى برز له شركان وقلبه من الغيظ ملآن وساق جواده حتى دنا من الافرنجى في الميدان  
فكر عليه الافرنجى كالاسد الغضبان وصدمه صدمة الفرسان وأخذ في الطعن والضرب  
وصارا الى حومة الميدان كأنهما جبلان يصطدمان أو بحران يلتطمان ولم يزلوا يقاتلون وحرب  
وزال من أول النهار الى ان أقبل الليل بالاعتكار ثم انفصل كل منهما من صاحبه وعاد الى  
الى قومه فلما اجتمع شركان بصحابه قال لهم ما رأيت مثل هذا الفارس قط الا انى رأيت منه  
خصلة لم أرها من احد غيره وهو انه اذا لاح له في خصمه مضرب قاتل يقلب الزمخ ويضرب  
بعقبه ولكن ما أدري ماذا يكون منى ومنه ومرادى أن يكون في عسكرنا مثله ومثل أصحابه  
وبات شركان فلما أصبح الصباح خرج له الافرنجى ونزل في وسط الميدان وأقبل عليه  
شركان ثم أخذ في القتال وأوسعما في الحرب والمجال وامتدت اليهما الاعناق ولم يزلوا في  
حرب وكفاح وطعن بالرمح الى أن ولي النهار وأقبل الليل بالاعتكار ثم افترقا ورجعا الى  
قومهم وصار كل منهما يحكى لأصحابه ملاقاه من صاحبه ثم ان الافرنجى قال لأصحابه في  
غد يكون الانفصال وباتوا تلك الليلة الى الصباح ثم ركب الاثنان وحملا على بعضهما ولم  
يزالوا في الحرب الى نصف النهار وبعد ذلك عمل الافرنجى حيلة ولكز جواده ثم جذبه  
الى الجمام فعمته به فرماه فانكب عليه شركان وأراد أن يضربه بالسيف خوفا أن يطول به المطال فصاح به  
بالافرنجى وقال يا شركان ما هكذا تكون الفرسان انما هو فعل المغلوب بالنسوان فلما سمع شركان من  
ذلك الفارس هذا الكلام رفع طرفه اليه وأمعن النظر فيه فوجده الملكة أبريزة التي وقع له معها  
ما وقع في الدير فلما عرف قهاري السيف من يده وقبيل الأرض بين يديها وقال لها ما حملك على هذه  
الفعال فقالت له أردت أن أختبرك في الميدان وانظر ثباتك في الحرب والطعان وهو لاء الذين معي  
كلهم جواري وكلهن بنات أبنكار وقد قهرن فرسانك في حومة الميدان ولولا ان جوادى قد عدت بى  
لكنت ترى قوتى وجلادى فتبسم شركان من قولها وقال الحمد لله على السلامة وعلى اجتماعي بك  
يا ملكة الزمان ثم ان الملكة أبريزة صاححت على جواربها وأمرتهن بالرحيل بعد أن يطلقن



العشرين أسير الذين كن أسرتهن من قوم شركان فامتثلت الجوارى أمرها ثم قبلن الأرض بين يديها فقال لهن من ملكن من يكون عند الملوك مدخرا للشدائد ثم انه اشار الى أحسبه أن يسلموا عليها فترجلوا جميعا وقبلوا الأرض بين يدي الملكة ابريزة ثم ركب المائتافارس وساروا في الليل والنهار مدة ستة أيام وبعد ذلك اقبلوا على الديار فأمر شركان الملكة ابريزة وجوارياتها أن ينزعن ما عليهن من لباس الافرنج وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٦٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن شركان أمر الملكة ابريزة وجوارياتها أن ينزعن ما عليهن من الثياب وأن يلبسن لباس بنات الروم ففعلن ذلك ثم إنه أرسل جماعة من أصحابه الى بغداد ليعلم والده عمر النعمان بقدمه ويخبره أن الملكة ابريزة بنت ملك الروم جاءت صحبته لاجل أن يرسل موكبا لملاقاتهم ثم انهم زلوا من وقتهم وساعتهم في المكان الذي وصلوا اليه وباتوا فيه الى الصباح فلما أصبح الصباح ركب شركان هو ومن معه وركبت أيضا الملكة ابريزة هي ومن معها واستقبلوا المدينة واذا بالوزير دندان قد أقبل في الف فارس من أجل ملاقة الملكة ابريزة هي وشركان وكان خروجه باشارة الملك عمر النعمان كما أرسل اليه ولده شركان فلما قربوا منهم اتوجهوا اليهما وقبلوا الأرض بين أيديهما ثم ركبوا ركبا معهما وصاروا في خدمتهما حتى وصلوا الى المدينة وطلعا قصر الملك ودخل شركان على والده فقام اليه واعتنقه وسأله عن الخبر فاخبره بما قالته الملكة ابريزة وما اتفق له معها وكيف فارقت مملكتها وفارقت أباهما وقال له انها اختارت الرحيل معنا والتمود عندنا وان ملك القسطنطينية أراد أن يعمل لنا حيلة من أجل صفية بنته لان ملك الروم قد اخبره بحكايتها وبسبب اهدائها اليك وان ملك الروم ما كان يعرف انها ابنة الملك افريدون ملك القسطنطينية ولو كان يعرف ذلك ما كان أهداها اليك بل كان يردها الى والدها ثم قال شركان لوالده وما يخلصنا من هذه الحيل والمكايد الا ابريزة بنت ملك القسطنطينية ومارأينا أشجع منها ثم انه شرع يحكي لابيها ما وقع له معها من أوله الى اخره من أمر المصارعة والمبارزة فلما سمع الملك عمر النعمان من ولده شركان ذلك الكلام عظمت ابريزة عنده وصار يتمنى أنه يراها ثم انه طلبها لاجل أن يسألها فعند ذلك ذهب شركان اليها وقال لها ان الملك يدعوك فاجابت بالسمع والطاعة فاخذها شركان وأتى بها الى والده وكان والده قاعدا على كرسيه وأخرج من كان عنده ولم يبق عنده غير الخدم فلما دخلت الملكة ابريزة على الملك عمر النعمان قبلت الأرض بين يديه وتسكمت باحسن الكلام فتمتعب الملك من فصاحتها وشكرها على ما فعاتت مع ولده شركان وأمرها بالجلوس فجلست وكشفت عن وجهها فلما رآها الملك خبل بينه وبين عقله ثم انه قربها اليه وأدناها منه وأفرد لها قصرا مختصا بها وبجوارياتها ورتب لها وجوارياتها الرواتب ثم أخذ يسألها عن تلك الخرزات الثلاث التي تقدم ذكرها سابقا فقالت له ان تلك الخرزات معي يا ملك الزمان ثم انها قامت ومضت الى محلها



وفتحت صندوقا وأخرجت منه علبية وأخرجت من العلبية حقا من الذهب وفتحته وأخرجت منه تلك الخرزات الثلاث ثم قبلتها وناولتها للملك وانصرفت فاخذت قلبه معها وبعد انصرافها أرسل الى ولده شركان خضرفاعطاه خرزة من الثلاث خرزات فسأله عن الاثنين الاخرين فقال يا ولدي قد أعطيت منهما واحدة لاختك ضوء المكان والثانية لاختك زهة الزمان فلما سمع شركان ان له أخا يسمى ضوء المكان وما كان يعرف الأختة زهة الزمان التفت الى والده الملك النعمان وقال له يا ولدي ألك ولد غيري قال نعم وعمره الآن ست سنين ثم أعلمه ان اسمه ضوء المكان وأختة زهة الزمان وانهما ولدا في بطن واحد فصعب عليه ذلك ولكنه كتم سره وقال لو والده على بركة الله تعالى ثم رمى الخرزة من يده ونفض اثوابه فقال له الملك مالي أراك قد تغيرت أحوالك لما سمعت هذا الخبر مع أنك صاحب المملكة من بعدى وقد طاهدت أمراء الدولة على ذلك وهذه خرزة لك من الثلاث خرزات فاطرق شركان برأسه الى الأرض واستنحى أن يكافح والده ثم قام وهو لا يعلم كيف يصنع من شدة الغيظ وما زال ماشيا حتى دخل قصر المملكة ابريزة فلما أقبل عليها نهضت اليه قائمة وشكرته على فعله ودعت له ولوالده وجلست وأجلسته في جانبها فلما استقر به الجلوس رأت في وجهه الغيظ فسألته عن حاله وما سبب غيظه فاخبرها أن والده الملك عمر النعمان رزق من صفيية ولدين ذكرا وأنثى وسمى الولد ضوء المكان والانثى زهة الزمان وقال لها انه أعطاهما خرزتين وأعطاني واحدة فتركتهما وأنا الى الآن لم أعلم بذلك الا في هذا الوقت فخنفتي الغيظ وقد أخبرتك بسبب غيظي ولم أخف عنك شيئا وأخشى عليك أن يتزوجك فاني رأيت منه علامة الطمع في أنه يتزوج بك فسا تقولين أنت في ذلك فقالت اعلم يا شركان ان أباك ماله حكم على ولا يقدر أن ياخذني بغير رضاي وان كان ياخذني غضبا قتلت روجي واما الثلاث خرزات فما كان على بالي انه ينعم على احد من أولاده بشيء منها وما ظننت الا انه يجعلها في خزانته مع ذخائره وليكن اشتهى من احسانك أن تهب لي الخرزة التي اعطاها لك والدك ان قبلتها منه فقال سمعنا وطاعة ثم قالت له لا تخف وتحديث معه ساعة وقالت له اني اخاف ان يسمع ابى انى عندكم فيسمى في طلبي ويتفق هو والمملك افر بدون من اجل ابته صفيية فيأتيان اليكم بعسا كروتكون ضجة عظيمة فلما سمع شركان ذلك قال لها يا مولاتي اذا كنت راضية بالاقامة عندنا لا تفكرى فيهم فلو اجتمع علينا كل من في البر والبحر لعلبنا ثم فقالت ما يكون الا الخير وهما اتم ان احسنتم الى قعدت عندكم وان أسأتموني رحات من عندكم ثم انها امرت الجوارى باحضار شىء من الاكل فقدم المائدة فاكل شركان شيئا يسيرا ومضى الى داره مهموما مغموما هذا ما كان من امر شركان (واما) ما كان من امر ابه صمر النعمان فانه بعد انصراف ولده شركان من عنده قام ودخل على جاريتة صفيية ومعه تلك الخرزات فلما رأتها نهضت قائمة على قدميها الى ان جلس فاقبل عليه ولده ضوء للمكان وزهة الزمان فلما رأهما قبلهما وعلق على كل واحد منهما خرزة ففرحا



بالخزنيين وقبل يديه واقبل على امهما ففرحت بهما ودعت للملك بطول الدوام فقال  
لها الملك يا صفة حيث انك ابنة الملك افر يدون ملك القسطنطينية لاي شيء لم تعلميني  
لاجل ان ازيد في اكرامك ورفع منزلتك فلما سمعت صفة ذلك قالت ايها الملك وماذا  
اريد اكثر من هذا زيادة على هذه المنزلة التي اتاها فيها انعمورة بانعامك وخبرك وقد  
رزقني الله منك بولدين ذكر وانثى فاعجب الملك عمر النعمان كلاهما واستظرف عذوبة الفاظها  
ودقة فهمها وظرف ادابها ومفرقتها ثم انه مضى من عندها وافردها ولاولادها قصرا عجيبا  
ورتب لهم الخدم والحشم والفقهاء والحكماء والفلكية والاطباء والجراحية واوصاهم  
بهم وزاد في رواتبهم واحسن اليهم غاية الاحسان ثم رجع الى قصر المملكة والمحكمة بين  
الناس هذا ما كان من امره مع صفة وأولادها ( واما ما كان من امره مع الملكة ابريزة فانه  
اشتغل بحبها وصار ليلا ونهارا مشغوقا بها وفي كل ليلة يدخل اليها ويتحدث عندها ويلوح لها  
بالكلام فلم ترد له جوابا بل تقول يا ملك الزمان ان في هذا الوقت مالي غرض في الرجال فلما رأي  
تمنعها منه اشتد به الغرام وزاد عليه الوجد والهيام فلما اعياه ذلك أحضر وزيره دندان وأطلعه على  
ما في قلبه من محبة الملكة ابريزة ابنة الملك حر دوب وأخبره انها لا تدخل في طاعته وقد قتله حبها  
ولم ينل منها شيئا فلما سمع الوزير دندان ذلك قال للملك اذا جن الليل فخذ معك قطعة بنج مقدر  
منقال وادخل عليها واشرب معها شيئا من الخمر فاذا كان وقت الفراغ من الشرب والمنادمة فاعطها  
القدح الاخير واجعل فيه ذلك البنج واسقها اياه فانها ما تصل الى مرفدها الا وقد تحمك عليها البنج  
فتبلغ غرضك منها وهذا ما عندي من الرأي فقال له الملك نعم ما اشرت به علي ثم انه عمدا الى  
خزائنه وأخرج منها قطعة بنج مكرر لوشمه الفيل لرقدم السنة الى السنة ثم انه وضعها في جيبه  
وصير الى ان مضى قليل من الليل ودخل على الملكة ابريزة في قصرها فلما رأتها نهضت اليه قائمة  
فاذن لها بالجلوس فجلس وجلس عندها وصار يتحدث معها في أمر الشراب فقدمت سفره  
الشراب وصفت له الاواني وأوقدت الشموع وأمرت باحضار النقل والفاكية وكل ما يحتاجان اليه  
وصار يشرب معها وينادها الى ان دب السكر في رأس الملكة ابريزة فلما علم الملك عمر النعمان  
ذلك أخرج القطعة البنج من يده وجعلها بين أصابعه وملا كأسا بيده وشربه وملا ثانيا  
واسقط القطعة البنج من جيبه فيه وهي لا تشعر بذلك ثم قال لها خذي اشربي هذا فاخذته  
الملكة ابريزة وشربته فما كان الا دون ساعة حتى تحمك البنج عليها وسلب ادراكها فقام  
اليها فوجدها ملقاة على ظهرها وقد كانت قلعت السر اويل من رجلها ورفع الهواء ذيل قميصها  
عنها فلما دخل عليها الملك ورأها على تلك الحالة ووجد عند رأسها شمعة وعند رجلها شمعة  
تضيء على ما بين فخذيها خيل بينه وبين عقله ووسوس له الشيطان فما تمالك نفسه حتى قلع  
سر اويله ووقع عليها وأزال بكارتها وقام من فوقها ودخل الى جارية من جواربها يقال لها مرجانة  
وقال لها ادخلي على سيدتك وكلميها فدخلت الجارية على سيدتها فوجدت دمها يجري على



سيفانها وهي ملقاة على ظهرها فمدت يدها الى منديل من مناديلها وأصاحت به شأن سيدتها  
ومسحت عندها ذلك الدم فلما أصبح الصباح تقدمت البجارية مرجانة وغسلت وجه سيدتها  
ويديها ورجليها ثم جاءت بماء الورد وغسلت وجهها وفيها فعند ذلك عطست الملكة ابريزة  
وتقايت ذلك البنج فنزلت القطعة البنج من باطنها كالقرص ثم انها غسلت فيها ويديها وقالت  
لمرجانة اعلميني بما كان من أمرى فأخبرتها انها رأتها ملقاة على ظهرها ودمها سائل على فخذيها  
فعرفت ان الملك عمر النعمان قد وقع بها وواصلها وتمت حياته عليها فانغمت لذلك غما شديدا  
وحجبت نفسها وقالت لجواربها امنعوا كل من أراد أن يدخل على وقولوا له انها ضعيفة حتى  
انظر ماذا يفعل الله بي فعند ذلك وصل الخبر الى الملك عمر النعمان بان الملكة ابريزة ضعيفة  
فصار يرسل اليها الاشرطة والسكر والمعاجين وأقامت على ذلك شهورا وهي محجوبة ثم ان  
الملك قد بردت ناره وانظفا شوقه اليها وصبر عنها وكانت قد علفت منه فلما مرت عليها أشهر  
وظهر الحبل وكبرت بطنها ضاقت بها الدنيا فقالت لجباريتها مرجانة اعلمي ان القوم ما ظلموني  
وانما أنا البجانية على نفسى حيث أبى وأمى ومملكتى وأنا قد كرهت الحياة وضغفت همتي  
ولم يبق عندي من الهمة ولا من القوة شيء وكنت اذا ركبت جوادى اقدر عليه وأنا الآن  
لا اقدر على الركوب ومتى ولدت عندهم صرت معيرة عند الجوارى وكل من فى القصر يعلم أنه  
ازال بكارتى سفاحا واذا رجعت لابي باى وجه القاهر وباى وجه ارجع اليه وما احسن  
قول الشاعر

بم التغلل من اهلى ولا وطنى ولا نديم ولا كأس ولا سكن

فقالت لها مرجانة الامر امرك وانافى طوعك فقالت وانا اليوم اريد اخرج سرا بحيث  
لا يعلم بي احد غيرك واسافر الى ابى وامى فان اللحم اذا اتن ماله الا اهله والله يفعل بي ما يريد  
فقالت لها نعم مما تعلقين ايتها الملكة ثم انها جهزت احوالها وكتمت سرها وصبرت اياما حتى  
خرج الملك للصيد والقنص وخرج ولده شر كان الى القلاع ليقم بهامدة من الزمان فاقبلت  
ابريزة على جاريته مرجانة وقالت لها اريد ان اسافر فى هذه الليلة ولكن كيف اصنع فى  
المقادير وقد قرب اوان الطلق والولادة وان قعدت خمسة ايام اواربعة وضعت هنا ولم اقدر ان  
اروح بلادى وهذا ما كان مكتوبا على جبينى ومقدرا على فى الغيب ثم تفكرت ساعة  
وبعد ذلك قالت لمرجانة انظري لنا رجلا يسافر معنا ويخدمنا فى الطريق فانه ليس لي قوة  
على حمل السلاح فقالت مرجانة والله يا سيدتى ما عرف غير عبد اسود اسمه الغضبان وهو  
من عبيد الملك عمر النعمان وهو شجاع ملازم لباب قصرنا فان الملك أمره ان يخدمنا وقد  
غمرناه باحساننا فما انا اخرج اليه واكلمه فى شأن هذا الامر واعده بشيء من المال  
واقول له اذا اردت المقيم عندنا ازوجك بمن شئت وكان قد ذكر لي قبل اليوم انه كان يقطع  
الطريق فان هو وافقنا بلغنا مرادنا ومصلتنا الى بلادنا فقالت لها هاتيه عندي حتى احده



فخرجت له مرجانة وقالت له يا غضبان قد اسعدك الله ان قبلت من سيدتك ما تقوله لك من الكلام ثم اخذت بيده واقبلت به على سيدتها فلما رآها قبل الارض يبقن يديها فحين رآته ففر قلبها منه لكنها قالت في نفسها ان الضرورة لها احكام واقبلت عليه تحمته وقلبها نافر منه وقالت له يا غضبان هل فيك مساعدة لنا على غدرات الزمان واذا اظهرتكم على امري تكون كاتماله فلما نظر العبد اليها وراى حسنها ملكت قلبه وعشقها لوقته وقال لها يا سيدتي ان امرتيني بشيء لا اخرج عنه فقالت له اريد منك في هذه الساعة ان تأخذني وتأخذ جاريتي هذه وتشد لنا راحلتين وفرسين من خيل الملك وتضع على كل فرس خرجا من المال وشيئا من الزاد وترحل معنا الى بلادنا وان اقمت عندنا زوجناك من تختارها من جواري وان طلبت الرجوع الى بلادك اعطيناك ما تحب ثم ترجع الى بلادك بعد ان تأخذ ما يكفيك من المال فلما سمع الغضبان ذلك الكلام فرح فرحا شديدا وقال يا سيدتي اني اخدمكما بعيوني وامضى معكما واشد لسكا الخيل ثم مضى وهو فرحان وقال في نفسه قد بلغت ما اريد منهما وان لم يطاوعاني قتلتهما واخذت مامعهما من المال واضمر ذلك في سره ثم مضى وعاد ومعه راحلتان وثلاث من الخيل وهوراكب احدها من واقبل على الملكة ابريزة وقدم اليها فرسا فركبتها وهي متوجعة من الطلق ولا تملك نفسها من كثرة الوجع وركبت مرجانة فرسانا ثم سافر بهما ليلا ونهارا حتى وصلوا الى الجبال وبقي بينها وبين بلادها يوم واحد فخافها الطلق فاقدرت ان تمسك نفسها على الفرس فقالت للغضبان انزلني فقد لحقني الطلق وقالت لمرجانة انزلي واقعدى تحتي وولديني فعند ذلك نزلت مرجانة من فوق فرسها ونزل الغضبان من فوق فرسه وشد لحام الفرسين ونزلت الملكة ابريزة من فوق فرسها وهي غائبة عن الدنيا من شدة الطلق وحين رآها الغضبان نزلت على الارض وقف الشيطان في وجهه فشر حسامه في وجهها وقال يا سيدتي ارحمني بوصلك فلما سمعت مقالته التفتت اليه وقالت له ما بقي الا العبيد السود بعد ما كنت لا ارضى بالملوك الصناديد وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٦٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملكة ابريزة لما قالت للعبد العبد هو الغضبان ما بقي الا العبيد السود ثم صارت تبكته واظهرت له الغيظ وقالت له ويلك ما هذا الكلام الذي تقوله لي فلا تتكلم بشيء من هذا في حضرتي واعلم انني لا ارضى بشيء مما قلته ولو سقيت كأس الردى ولكن اصبر حتى اصلح الجنين واصلح شأني وارمي الخلاص ثم بعد ذلك ان قدرت على فافعل بي ما تريد وان لم تترك فاحش الكلام في هذا الوقت فاني اقتل نفسي بيدي وارتاح من هذا كله ثم انشدت هذه الايات

يا غضبان دعني قد كفاني مكايدة الحوادث والزمان  
 عن القحشاء ربي قد مهاني وقال النار مثوي من سباني  
 واني لا اميل بفعل سوء بعين القمص دعني لا تراني



ولم تترك الفحشاء عني وترعى حرمتي فيمن رعاني  
 لا صرح طافتي لرحال قومي وأجلب كل قاصيها وداني  
 ولو قطعت بالسيف اليماني لما خليت فحاشا يراني  
 من الاحرار والكبراء طرا فكيف العبد من نسل الزواني  
 فلما سمع الغضبان ذلك الشعر غضب غضبا شديدا واحمرت مقلته واغبرت سحنته وانتفخت  
 مناخره وامتدت مشافره وزادت به النفرات واشد هذه الايات

ايا ابريزة لا تركيني قتيل هواك باللحظ اليماني  
 فقلبي قد تقطع من جفاكي وجسمي ناحل والصبر فاني  
 ولقظتك قد سبي الالباب سحرا فعقلي نازح والشوق داني  
 ولو أجلبت ملء الارض جيشا لابلغ ما ربي في ذا الزمان

فلما سمعت ابريزة كلامه بكت بكاء شديدا وقالت ويلك يا غضبان وهل بلغ من قدرك اني  
 تخاطبني بهذا الخطاب يا ولد الزنا وتربية الخنا تحسب ان الناس كلهم سواء فلما سمع ذلك العبد  
 النجس هذا الكلام غضب منها غضبا شديدا وتقدم اليها وضربها بالسيف فقتلها وساق جوادها  
 قدماه بعد ان اخذ المال وفر بنفسه هاربا في الجبال هذا ما كان من امر الغضبان (واما) ما كان من  
 امر الملكة ابريزة فلما صارت طريجة على الارض وكان الولد الذي ولدته ذكرا تحملته مرجانة في  
 حجرها وصرخت صرخة عظيمة وشقت أثوابها وصارت تحنو التراب على رأسها وتلطم على خدها  
 حتى طلع الدم من وجهها وقالت واخبيتاه كيف قتل سيدتي عبد اسود لا قيمة له بعد فروسيتها  
 فيبهاهي تبكي واذا هي بعبار قد نارت حتى سدا الاقطار ولما انكشف ذلك العبارة بان من تحته  
 عسكر جرار وكانت العساكر عساكر ملك الروم والد الملكة ابريزة وسبب ذلك انه لما سمع ان  
 ابنته هربت هي وجواربها الى بغداد وانها عند الملك عمر النعمان خرج بمن معه يتشمم الاخبار  
 من بعض المسافرين ان كانوا اؤها عند الملك عمر النعمان فخرج بمن معه ليسأل المسافرين من  
 أين أتوا لعله يعلم بخبر ابنته وكان على بعد هؤلأ الثلاثة ابنته والعبد الغضبان وجاريتها مرجانة  
 فقصدهم ليسألهم فلما قصدهم خاف العبد على نفسه بسبب قتلها فتجأ بنفسه فلما قبلوا عليها رآها  
 ابوها مرمية على الارض وجاريتها تبكي عليها فرمى نفسه من فوق جواده ووقع في الارض مغشيا  
 عليه فترجل كل من كان معه من الفرسان والامراء والوزراء ووضروا الخيام في الجبال ونصبوا قبة  
 للملك حردوب ووقف ارباب الدولة خارج تلك القبة فلما رأت مرجانة سيدها عرفته وزادت في  
 البكاء والنحيب فلما أفاق الملك من غشيته سألهما عن الخبر فلخبرته بالقصة وقالت له ان الذي قتل  
 ابنتك عبد اسود من عبيد الملك النعمان واخبرته بما فعله الملك عمر النعمان بابنته فلما سمع الملك  
 حردوب ذلك الكلام اسودت الدنيا في وجهه وبكى بكاء شديدا ثم امر باحضار محفة وحمل بنته  
 فيها ومضى الى قيسارية وأدخلها القصر ثم ان الملك حردوب دخل على أمه ذات الدواهي وقال



لها أهكذا يفعلون المسلمون ببنتي فان الملك عمر النعمان أزال بكارها قهرا وبعد ذلك قتلها عبدا اسود من عبده فوحق المسيح لا بد من أخذ تار بنتي وكشف العار عن عرضي والا قتلت نفسي بيدي ثم بكى بكاء شديدا فقالت له أمه ذات الدواهي ما قتل ابنتك الا مرجانة لانها كانت تكررهما في الباطن ثم قالت لولد هالا تحزن من أخذ تارها فوحق المسيح لا يرجع عن الملك عمر النعمان حتى أقتله وأقل أولاده ولا عمان معه عملا تعجز عنه الدهاة والابطال ويتحدث عنه المتحدثون في جميع الاقطار ولكن ينبغي لك أن تمتثل أمري في كل ما أقوله وأنت تبلغ ما تر يد فقال وحق المسيح لا أخالفك ابدا فيما تقولي له قالت له أنتني بجوار نهدا بكار وأنتني بحكماء الزمان واجزل لهم العطايا وأمرهم ان يعلموا الجوارى الحكمة والادب وخطاب الملوك ومنادمتهم والاشعار وأن يتعلموا بالحكمة والمواعظ ويكون الحكماء مسلمين لاجل أن يعلموهن أخبار العرب وتواريخ الخلفاء وأخبار من سلف من ملوك الامه الاسلام ولو أقننا على ذلك عشرة أعوام وطول روحك واصبر فان بعض الاعراب يقول ان أخذ النار بعد أر بعين عاما مدته قليلة ونحن اذا علمنا تلك الجوارى بلغنا من عدونا ما نتحار لانه ممن بحب الجوارى وعنده ثلثمائة وست وستون جارية وازددن مائة جارية من خواص جواريك التي كن مع المرحومة فاذا تعلم الجوارى ما أخبرتك من العلوم فاني آخذهم بعد ذلك وأسافر بهم فلما سمع الملك حردوب كلام أمه ذات الدواهي فرح فرح شديدا وقبل رأسها ثم أرسل من وقته وساعته المسافرين والقصاد الى أطراف البلاد ليأتوا اليه بالحكماء والعلماء فلما حضروا بين يديه أكرمهم غايه الاكرام وخلص عليهم الخلع ورتب لهم الرواتب والجرایات ووعدهم بالمال الجزيل اذا فعلوا ما أمرهم به ثم أحضر لهم الجوارى وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٦٩) قالت يلغني أيها الملك السعيد أذ العلماء والحكماء لما حضروا عند الملك حردوب أكرمهم اكراما رائدا وأحضروا الجوارى بين أيديهم وأوصاهم أن يعلموهن الحكمة والادب فامتثلوا أمره هذا ما كان من أمر الملك حردوب وأما ما كان من أمر الملك عمر النعمان فانه لما عاد من الصيد والقتص وطلع القصر طلب الملكة ابريزة فلم يجدها ولم يجبره أحد عنها فعظم عليه ذلك وقال كيف تخرج هذه الجارية من القصر ولم يعلم بها أحد فان كانت مملكتي على هذا الامر فانها ضائعة المصلحة ولا ضابط لها فما بقيت أخرج الى الصيد والقتص حتى أرسل الى الابواب من يتوكل بها واشتد حزنه وضاق صدره لفراق الملكة ابريزة فبينما هو كذلك واذا بولده شركان قد أتيا من سفره فاعلمه والده بذلك وأخبره أنها هربت وهو في الصيد والقتص فانتم شركان لذلك عما شديد اثم ان الملك صار يتفقد أولاده كل يوم ويكرههم وكان قد أحضر العلماء والحكماء ليعلموهم العلم ورتب لهم الرواتب فلما رأى شركان ذلك الامر غضب غضبا شديدا وحسد اخوته على ذلك الى أن ظهر أثر الغيظ في وجهه ولم يزل متمرضا حتى هذا الامر فقال له



والده يومان الايام مالى اراك تزداد ضعفا في جسمك واصفرار في لونك فقال له شركان يا وادي  
كلما رأيتك تقرب اخواتي وتحسن اليهم يحصل عندي خسد وأخاف أن يزيد بي الحسد فاقتلهم  
وتقتلني أنت بسببهم اذا أناقتلهم فرض جسعي وتغير لوني بسبب ذلك ولكن أنا أشتبهى من  
احسانك أن تعطيني قلعة من القلاع حتى أقيم بها بقية عمري فإن صاحب المثل يقول بعدى عن  
حبيبي أجمل لي واحسن عين لا تنظر وقلب لا يحزن ثم أطرق برأسه الى الارض فلما سمع الملك  
عمر الثمان كلامه عرف سبب ما هو فيه من التغير فأخذ بخاطره وقال له يا وادي انى أجيبك الى  
ما تريد وليس في منسكى أكبر من قلعة دمشق فقد ملكتها من هذا الوقت ثم أحضر الموقعين  
في الوقت والساعة وأمرهم بكتابة تقليد ولده شركان ولاية دمشق الشام فكتبوا له ذلك وجهزوه  
وأخذ الوز يردندان معه وأوصاه بالمملكة والسياسة وقلمه أموره ثم ودعه والده وودعته الامراء  
وأكابر الدولة وصار بالعسكر حتى وصل الى دمشق فلما وصل اليها دق له أهلها الكاسات وصاحوا  
بالبوقات وزينوا المدينة وقابلوه بموكب عظيم سار فيه أهل الميمنة ميمنة وأهل الميسرة ميسرة  
مذا ما كان من أمر شركان (وأما) ما كان من أمر والده عمر النعمان فانه بعد سفر ولده شركان أقبل  
عليه الحكماء وقالوا له يا مولانا ان أولادك تعلموا الحكمة والادب فعند ذلك فرح الملك عمر  
النعمان فرحاشد يدا وأنعم على جميع الحكماء حيث رأى ضوء المكان كبر وترعرع وركب الخيل  
وصار له من العمر أربع عشر سنة وطلع مشتغلا بالدين والعبادة محبا للفقراء وأهل العلم والقرآن  
وصار أهل بغداد يحبونه نساء ورجالا الى أن طاف بغداد تحمل العراق من أهل الحج وزيارة قبر  
النبي صلى الله عليه وسلم فلما رأى ضوء المكان موكب المحمل اشتاق الى الحج فدخل على والده وقال له انى امت  
الك لا ستأذنيك في أن احج فنعمت من ذلك وقال له اصبر الى العام القابل وأنا اتوجه الى الحج  
وأخذك معي فلما رأى الامر يطول عليه دخل على اخته زهدة الزمان فوجدتها قائمة تصلى فلما  
قضت الصلاة قال لها انى قدقتلى الشوق الى حج بيت الله الحرام وزيارة قبر النبي عليه الالة  
والسلام واستأذنت والدى فمنعنى من ذلك فالمقصود ان أخذ شيئا من المال واخرج الى الحج  
سرا ولا اعلم ابى بذلك فقالت له اخته بالله عليك ان تأخذني معك ولا تحرمنى من زيارة النبي  
صلى الله عليه وسلم فقال لها اذا جن الظلام فاخرجنى من هذا المكان ولا تعلمى احدا بذلك فلما كانت  
صف الليل قامت زهدة الزمان واخذت شيئا من المال ولبست لباس الرجال وكانت قد بلغت من  
العمر مثل عمر ضوء المكان ومشت متوجهة الى باب القصر فوجدت اخاها ضوء المكان قد جهز  
الجمال فركبها وراكبها وسار اليلوا واختلط بالحجيج ومشيا الى ان صار في وسط الحجاج العراقيين  
وماز الاسائر وكتب الله لها السلامة حتى دخل مكة المشرفة ووقفا بمرفات وقضيا مناسك الحج  
ثم توجهوا الى زيارة النبي صلى الله عليه وسلم فزاراه وبعد ذلك أراد الرجوع مع الحجاج الى بلادها فقال  
ضوء المكان لا اخته يا اختى أريد أن أزور بيت المقدس والخليل ابراهيم عليه الصلاة  
والسلام فقالت له وأنا كذلك وانفقا على ذلك ثم خرجا واكثرى له ولها مع المقدسة وجهرا



أحالها وتوجهها مع الركب فحصل لأخته في تلك الليلة حمى باردة فتشوشت ثم شفيت وتشرخت  
الأخر فصارت تلاطفه في ضعفه ولم يزل سائر ين الى ان أدخل بيت المقدس واشتد المرض  
على ضيه المنكان ثم انما زلا في خان هناك واكثرها لهما فيه حجرة واستقر فيها ولم يزل المرض  
يتزايد على ضوء المكان حتى أمحله وغاب عن الدنيا فاعتمت لذلك اخته نزهة الزمان وقالت  
لا حول ولا قوة الا بالله هذا حكم الله ثم انها قدمت هي واخوها في ذلك المكان وقد زاد  
به الضعف وهي تخدمه وتنفق عليه وعلى نفسها حتى فرغ ما معها من المال وافترقت  
ولم يبق معهاد ينار ولا درهم فارسلت صبي الخان الى السوق بشيء من قماشها فباعه وأنفقته على أخيها ثم  
باعت شيئا آخر ولم تزل تبسيع من متاعها شيئا فشيئا حتى لم يبق لها غير حصير مقطعة فبكت وقالت لله  
الامر من قبل ومن بعد ثم قال لها أخوها يا أختي اني قد أحسست بالعاوية وفي خاطري شيء من الاحم  
المشوي فقالت له أخته والله يا أخي اني مالي وجه للسؤال ولكن غدا أدخل بيت أحد الاكابر وأخدم  
وأعمل بشيء نقتات به أنا وانت ثم تمكرت ساعة وقالت اني لا يهون علي فراقك وانت في هذه الحالة  
ولكن لا بد من طلب المعاش قهرا عني فقال لها أخوها بعد العز تصبحين ذليلة فلا حول ولا قوة الا  
بالله انعلي العظيم ثم بكى وبكت وقالت له يا أخي نحن غرباء وقد اتقنا هنا سنة كاملة مادي علينا الباب  
أحد فهل نموت من الجوع فليس عندي من الزاى الا اني أخرج وأخدم وآتيك بشيء نقتات به الى  
ان تبرأ من مرضك ثم نساقر الى بلادنا ومكنت تبكي ساعة ثم بعد ذلك قامت نزهة الزمان وغطت رأسها  
بقطعة عباة من ثياب الجمالين كان صاحبها نسيها عندها وقبلت رأس أخيها وغطته وخرجت من  
بندوه وهي تبكي ولم تعلم أين تمضي وما زال أخوها ينتظرها الى ان قرب وقت العشاء ولم تأت فمكث  
بعد ذلك وهو ينتظرها الى ان طلع النهار فلم تعد اليه ولم يزل على هذه الحالة يومين فعظم ذلك عنده  
وارتجف قلبه عليها واشتد به الجوع فخرج من الحجرة وصاح على صبي الخان وقال له اريد أن تحملني  
الى السوق فحمله والقاه في السوق فاجتمع عليه أهل القدس وبكوا عليه لما رأوه على تلك الحالة وأشار  
اليهم بطلب شيء يأكله فجاءوا له من التجار الذين في السوق ببعض دراهم واشتروا له شيئا وأطعموه  
ايامه ثم حملوه ووضعوه على دكان وفرشوا له قطعة برش ووضعوا عند رأسه ابريقا فلما أقبل الليل  
انصرف عنه كل الناس وهم حاملون هم فلما كان نصف الليل تذكر أخته فزاد به الضعف وامتنع من  
الاكل والشرب وغلب عن الوجود فقام أهل السوق وأخذوا له من التجار ثلاثين درهما واكثر واليه  
جملا وقلوا للجمال احمل هذا واصله الى دمشق وادخله المارستان لعله ان يبرأ فقال لهم على الرأس ثم  
قال في نفسه كيف أمضى بهذا المريض وهو مشرف على الموت ثم خرج به الى مكان واختفى به الى  
الليل ثم القاه على مزبلة مستوقد حمام ثم مضى الى حال مسيله فلما أصبح الصباح طلع وقاد الحمام الى  
شغله فوجد ملقى على ظهره فقال في نفسه لا شيء ما يرمون هذا الميت الا هنا ورفسه برجله  
فتحرك فقال له الوقاد الواحد منكم يا كل قطعة حشيش ويرمي نفسه في أي موضع كان ثم نظر الى  
وجهه فرآه لا نبات بعارضيه وهو ذو بهاء وجمال فاخذته الرفة عليه وعرف انه مريض وغريب فقال



لا حول ولا قوة الا بالله انى دخلت في خطيئة هذا الذنب وقد اوصانى النبي صلى الله عليه وسلم باكرام الغريب  
 لاسيما اذا كان الغريب مريضاً حملته واتي به الى منزله ودخل به على زوجته وأمرها أن تخدمه وتقرش  
 له بساطاً ففرشت له وجعلت تحت رأسه وسادة وسخنت له ماء وغسلت له يديه ورجليه ووجهه  
 وخرج الوقاد الى السوق واتى له بشىء من ماء الورد والسكر ورش على وجهه وسقاه السكر وأخرج له  
 قريصاً نظيفاً والبسه اياه فشم نسيم الصحة وتوجهت اليه العافية واتكأ على المحدة ففرح الوقاد بذلك  
 وقال الحمد لله على عافية هذا الصبي اللهم انى اسألك بترك المسكون ان تجعل سلامة هذا الشاب على  
 يدي وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح



الوقاد عند ما عثر على ضوء المكان وهو ملقى في المزبلة



(وفي ليلة ٧٠) قالت بلغني ايها الملك السعيد وما زال الوقاد يتبعده ثلاثة ايام وهو يسقيه السكر  
 و١٠٠ الحلاف وماء الورد ويتعطف عليه ويتلطف به حتى عادت الصحة في جسمه وفتح عينه فاتفق  
 ان الوقاد دخل عليه فراه جالساً واعياه آثار العافية فقال له ما حالك يا ولدي في هذا الوقت فقال  
 ضوء المسكان بخير وعافية فحمد الوقاد به وشكره ثم نهض الى السوق واشترى له عشر دجاجات  
 واتي الى زوجته وقال لها اذبحي له في كل يوم اثنتين واحدة في اول النهار وواحدة في آخر النهار فقامت  
 وذيحت له دجاجة وسلقتها واتت بها اليه واطعمته اياها وسقته مرقتها فانه افرغ من الاكل قدمت له  
 ماء مسخناً فغسل يديه واتكأ على الوسادة وغطته بملاءة فنام الى العصر ثم قامت وسلقت دجاجة  
 اخرى واتيته بها وفسختها وقالت له كل يا ولدي فيينهما يأكل واذا بزوجه قد دخل فوجدتها تطعمه  
 فجلس عند رأسه وقال له ما حالك يا ولدي في هذا الوقت فقال الحمد لله علي العافية جزاك الله عنى خير  
 ففرح الوقاد بذلك ثم انه خرج واتي بشراب البنفسج وماء الورد وسقاه وكان ذلك الوقاد يعمل في  
 الحمام كل يوم بخمسة دراهم فيشتري كل يوم بدرهم سكر او ماء ورد وشراب بنفسج ويشترى له  
 بدرهم فراخ ويجوز وما زال يبلطفه الى ان مضى عليه شهر من الزمان حتى زالت عنه آثار المرض وتوجهت  
 اليه العافية ففرح الوقاد هو وزوجته بعافية ضوء المسكان وقال يا ولدي هل لك ان تدخل معي الحمام  
 قال نعم فضى الى السوق واتي له بمكاري وأركبه حماراً وجعل يسند الى ان وصل الى الحمام ثم دخل  
 معه الحمام وأجلسه في داخله ومضى الى السوق واشترى له سدر اود فاقار قال لضوء المسكان يا سيدي  
 بسم الله اغسل لك جسدي وأخذ الوقاد يحك لضوء المسكان رجله وشرع يقول له جسدي بالسدر  
 والدقاق واذا بيلان قد أرسله معلم الحمام الى ضوء المسكان فوجد الوقاد يحك رجله فتقدم اليه  
 اليلان وقال له هذا نقص في حق المعلم فقال الوقاد والله ان المعلم نمر ناباحسانه فشرع اليلان يحاق  
 رأس ضوء المسكان ثم اغتسل هو والوقادو بعد ذلك رجع به الوقاد الى منزله وألبسه قميصاً رفيعاً  
 وثوباً من ثيابهم وعمامة لطيفة وأعطاه حزاماً وكان تزوجة الوقاد قد ذبحت دجاحتين وطبختهما فلهما  
 طلع ضوء المسكان وجلس على الفراش قام الوقاد وأذاب له السكر في ماء الورد وسقاه ثم قدم له السفرة  
 وصار الوقاد يفسح له من ذلك الدجاج وهو يسقيه من المسلوقة الى ان اكتفي وغسل يديه  
 وحمد الله تعالى على العافية ثم قال للوقاد أنت الذي من الله علي بك وجعل سلامتي علي يدك فقال  
 الوقاد دع عنك هذا الكلام وقل لنا ما سبب مجيئك الي هذه المدينة ومن اين أنت فأتى أرى على  
 وجهك آثار النعمة فقال له ضوء المسكان قل لي أنت كيف رجعت بي حتى اخبرك بمجدي فقال الوقاد  
 أما انافاني وجدتك مرماً على القمامة في المستوق قد حين لاح الفجر لما توجت الى اشغالي ولم أعرف  
 عن رماك وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٧١) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الوقاد قال لم أعرف من رماك فاخذتك عندي  
 وهذه حكايتي فقال ضوء المسكان سبحان من يحيي العظام وهي رميم انك يا أخي ما فعلت الجليل  
 الامع أهله وسوف تجني ثمرة ذلك ثم قال للوقاد وانا الآن في أي البلاد فقال له الوقاد أنت في مدينة



القدس فعند ذلك تذكروا المسكان غربة وفراق أخته وبكى حيث باع بسرته الى الوقاد وحكى له  
حكايته ثم انشد هذه الايات

لقد حملوني في المهوى غير طافتي      ومن أجلهم قامت على قيامني  
ألا فارقوا يا هاجرين بمهجتي      فقد رقت لي من بعدكم كل شامت  
ولا تمنعوا أن تسمعوا لي بنظرة      تخفف أحوالي وفرط صابتي  
سألت فؤادي الصبر عتكم فقال لي      اليك فلن الصبر من غير عادي

ثم زاد بكائه فقال له الوقاد لا تبك وحمد الله على السلامة والعافية فقال صوء المسكان كم بيننا  
و بين دمشق فقال ستة أيام فقال صوء المسكان هل لك ان ترسلني اليها فقال له الوقاد يا سيدي كيف  
أدعك تروح وحدك وانت شاب صغير فان شئت السفر الى دمشق فاما الذي أروح معك وان أطاعتني  
زوجتي وسافرت معي أقت هناك فانه لا يهون على فراقك ثم قال الوقاد لزوجته هل لك أن تسافري  
معي الى دمشق الشام أو تكوني مقيمة هنا حتى أوصل سيدي هذا الى دمشق الشام وأعود اليك فانه  
يطلب السفر اليها فاني والله لا يهون على فراقه وأخاف عليه من قطاع الطريق فقالت له زوجته أسافر  
معك فقال الوقاد الحمد لله على الموافقة ثم ان الوقاد قام وباع أمتعته وأمتعة زوجته . وأدرك شهر زاد  
الصباح فكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٧٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الوقاد اتفق هو وزوجته على السفر مع صوء  
المسكان وعلى انها يمضيان معه الى دمشق ثم ان الوقاد باع أمتعته وأمتعة زوجته ثم اكرت حمارا  
وأركب صوء المسكان اياه وسافروا ولم يزلوا مسافرين ستة أيام الى ان دخلوا دمشق فزولوا هناك في  
آخر النهار وذهب الوقاد واشترى شيئا من الاكل والشرب على العادة وما زالوا على ذلك الحال خمسة  
أيام وبعد ذلك مرضت زوجة الوقاد اياما قلائل وانتقلت الى رحمة الله تعالى فعظم ذلك على صوء المسكان  
لانه كان قد اعتاد عليها وكانت تحبها و حزن عليها الوقاد حزنا شديدا فالتفت صوء المسكان الى  
الوقاد فوجده حزينا فقال له لا تحزن فانا كنا كلنا داخلون في هذا الباب فالتفت الوقاد الى صوء المسكان  
وقال له حزنك الله خيرا يا ولدي فانه تعالى يعوض علينا بفضله ويزيل عنا الحزن فهل لك يا ولدي ان  
تخرج بنا وتخرج في دمشق لنشرح خاطرك فقال له صوء المسكان الرأي رأيتك فقام الوقاد ووضع  
يده في يد صوء المسكان وسار الى ان أتيا تحت اصطبل والى دمشق فوجد اجمالا محملة صناديق وفرشا  
وقشاشا من الدجاج وغيره و جنائب مسرحية ومخاني وعبيد او مماليك والناس في هرج ومرج فقال  
صوء المسكان يا ترى لم تكون هؤلاء المماليك والجمال والاقشة وسأل بعض الخدم عن ذلك فقال له  
المسؤول هذه هدية من أمير دمشق يراد إرسالها الى الملك عمر العمان مع خراج الشام فلما سمع صوء  
المسكان هذا الكلام تفرغت عينا بالدموع وأنشد يقول

ان شكونا البعاد ماذا تقول      أو تلفنا شوقا فكيف السبيل  
أو رأينا رسلا تترجم عنا      ما يودى شكوى لمحج رسول



أوصبرنا فما من الصبر عندي بمد فقد الاحباب الا قليل

وقال أيضا

رحلوا غائبين عن جفن عيني وهم في الفؤاد مني حلول  
غاب عني جلالهم مخيبي ليس تحلوا والاشتياق يحول  
ان قضى الله باجتماعي عليكم اذكر الوجد في حديث يطول

فلما فرغ من شعره بكى فقال له الوقاد يا ولدي نحن ما صدقنا انك جاءتك العافية فطب تقسا  
ولا تبك فاني آخاف عليك من النكسة وما زال بلاطفه ويمارجه وضوء المكان يتهدد ويتحسر على  
غربته وعلى فراقه لا ختته ومملكته ويرسل العبرات ثم انشد هذه الايات

ترود من الدنيا فانك راحل وايقن بان الموت لاشك نازل  
نعيمك في الدنيا غرور وحسرة وعيشك في الدنيا محال وباطل  
الا انما الدنيا كمنزل راكب اناخ عيشا وهو في الصبح راحل

ثم ان ضوء المكان جعل يبكي ويتحب على غربته وكذلك الوقاد صار يبكي على فراق زوجته ولكنه  
ما زال يتلطف بضوء المكان الى ان اصبح الصبح فلما طلعت الشمس قال له الوقاد كانك تذكرت  
بلادك فقال له ضوء المكان نعم ولا استطيع ان اقيم هنا واستودعتك الله فاني مسافر مع هؤلاء

القوم وامشى معهم قليلا قليلا حتى اصل الى بلادى فقال له الوقاد وانامعك فاني لا اقدر ان افارقك  
فاني عملت معك حسنة واريد ان اعمها بخدمتي لك فقال له ضوء المكان جزاك الله عن خير او فرح  
ضوء المكان بسفر الوقاد معه ثم ان الوقاد خرج من ساعته واشترى حمارا وهيا زاد اوقال لضوء المكان  
اركب هذا الحمار في السفر فاذا تعبت من الركوب فانزل وامش فقال له ضوء المكان بارك الله فيك

واعانتى على مكافأتك فانك فعلت معي من الخير ما لا يفعله احد مع اخيه ثم صبرا اليه ان جن الظلام  
فحمازادها وامتعتهما على ذلك الحمار وسافرا هذا ما كان من امر ضوء المكان والوقاد (واما)

ما كان من امر اخته زهة الزمان فانها لما فارقت اخاها ضوء المكان خرجت من الخان الذي كان فيه في  
القدس بعد ان التفت بالعباءة لا اجل ان تخدم احدا وتشتري لآخيها ما اشتهاه من اللحم  
المشوى وصارت تبكي في الطريق وهي لا تعرف ابن تتوجه وصار خاطرها مشغولا باخيها وقلبهما مفتكر  
في الأهل والاوطان فصارت تتضرع الى الله تعالى في دفع هذه البليات وانشدت هذه الايات

جن الظلام وهاج الوجد بالسقم والشوق حرك ما عندي من الألم  
ولوعة البين في الاحشاء قد مسكنت والوجد صيرني في حالة العدم  
والحزن اقلقني والشوق احرقني والدمع باح بحب اى مكتبتم  
وليس لي حيلة في الوصل اعرفها حتى تزحزح ما عندي من الغم  
فناز قلبي بالاشواق موقدة ومن لظاها يظل الصب في تقم  
يا من يلوم على ما حل بي وجرى انى صبرت على ما خط بالقلم



أقسمت بالحلب مالى سلوة أبدا يمين أهل الهوى مبرورة القسم  
 بالليل بلغ رواية الحب عن خبرى واشهد بعلمك انى فيك لم انم  
 ثم ان زهة الزمان أخت ضوء المكان صارت تمشى وتلتفت بيمينا ويسارا واذا بشيخ مسافر  
 من البدو ومعه خمسة أنفار من العرب قد التفت الى زهة الزمان فرأها جميلة وعلى رأسها  
 عباءة مقطعة فتعجب من حسنها وقال فى نفسه ان هذه جميلة ولكنها ذات قشوف فان  
 كانت من أهل هذه المدينة أو كانت غريبة فلا بد لى منها ثم انه تبغها قليلا قليلا حتى  
 تعرض لها فى الطريق فى مكان ضيق وناداهما ليسألها عن حالها وقال لها يا بنية هل أنت حرة  
 أم مملوكة فلما سمعت كلامه نظرت اليه وقالت له بحياتك لا تجرد على الاحزان فقال لها انى رزقت  
 ست بنات مات لى منهن خمسة وبقيت واحدة وهى أصغرهن واتيت اليك لا سألك هل  
 أنت من أهل هذه المدينة أو غريبة لا لاجل ان أخذك وأجعلك عندها لتؤانسها فتشتغل بك عن  
 الحزن على اخواتها فان لم يكن لك أحد جعلتك مثل واحدة منهن وتصيرين مثل أولادى فلما سمعت  
 زهة الزمان كلامه قالت فى سرها عسى ان أمن على نفسى عنده هذا الشيخ ثم أطرقت برأسها من الحياء  
 وقالت يا عم أنا بنت غريبة ولى أخ ضعيف فانا أمضى معك الى بيتك بشرط ان اكون عندها بالليل  
 وبالليل أمضى الى أخي فان قبلت هذا الشرط مضيت معك لاني غريبة وكنت عزيزة فاصبحت  
 ذليلة حقيرة وجئت انا واخي من بلاد الحجاز واخاف ان أخي لا يعرف لى مكانا فلما سمع البدوى  
 كلامها قال فى نفسه والله انى فزت بمطلوبى ثم قال لها ما أريد الا لتؤانسى بنتى نهارا وتمضى الى اخيك  
 بيلا وان شئت فانقلبه الى مكاننا ولم يزل البدوى يطيب قلبها ويلين لها الكلام الى ان وافقته على  
 الخدمة ومشى قدامها وتبعته ولم يزل سائرا الى جماعته وكان قد هجر الجمال ووضعوا عليها الاحمال  
 ووضعوا فوقها الماء والراد وكان البدوى فاطم الطريق وخائن الرفيق وصاحب مكر وحيل ولم يكن  
 عنده بنت ولا ولد وانما قال ذلك الكلام حيلة على هذه البنت المسكينة لا مرقده الله ثم ان البدوى  
 صار يحدثها فى الطريق الى أن خرج من مدينة القدس واجتمع برفقته فوجدهم قد رحلوا الجمال  
 فركب البدوى جمالا واراد فيها خلفه وسار وامعظم الليل فعرفت زهة الزمان ان كلام البدوى كان  
 حيلة عليها وانه مكر بهافصارت تبكى وتصرخ وهى فى الطريق قاصدين الجمال خوفا ان يراهم أحد فلما  
 صاروا قريب الفجر نزوا عن الجمال وتقدم البدوى الى زهة الزمان وقال لها يا مدنية ما هذا البكاء  
 والله ان لم تتركى البكاء ضررتك الى ان تهلكى يا قطعة حاضرة فلما سمعت زهة الزمان كلامه كرهت  
 الحياة وتمت الموت فالتفت الىه وقالت له يا شيخ السوء يا شيبية جهنم كيف استأمنتك وانت تخوننى  
 وتمكر فى فلما سمع البدوى كلامها قال لها يا قطعة حاضرة اية لك لسان تجاوب بينى به وقام اليها ومعه سوط  
 فضر بها وقال ان لم تسكتى فتلتك فسكتت ساعة ثم تفكرت أخواها وما هو فيه من الامراض فبكت  
 مرار فى تانى يوم التفت الى البدوى وقالت له كيف تعمل على هذه الحيلة حتى اتيت بي الى هذه  
 الجمال القفرة وما قصدك منى فلما سمع كلامها قساقبية وقال لها يا قطعة حاضرة اية لك لسان تجاوب بينى



بواخذ السوط ونزل به على ظهرها الى ان غشى عليها فانسكبت على رجليه وقيلتها فكف عنها الضرب  
 وصار يشتمها ويقول لها وحق طرطوري ان سمعتك تبكين قطعت لسانك ودسته في فرك  
 ياطعة حضرة فعند ذلك سكنت ولم ترد جوابا واما الضرب فقعدت على قرا فيصها وجعلت رأسها  
 في طوقها وصارت تتفكر في حالها وفي حال أخيها وفي ذلك بعد العز وفي مرض أخيها ووحده  
 واغترابهما وأرسلت دموعها على الوجنت وأنشدت هذه الايات

من مائة الدهر ادبار واقبال فما يدوم له بين الوري حال  
 وكل شيء من الدنيا له أجل وتنقضي لجميع الناس آجال  
 كم احمل الضيم والاهوال يا أسفى من عيشة كلها ضيم وأهوال  
 لا أسعد الله أياما عززت بها دهرا وفي طي ذاك العز اذلال  
 قد خاب قصدي وآمالى بها انصرفت وقد تقطع بالتغريب أوصال  
 يا من يمر على دار فيها سكنى بلغه عنى ان الدمع هطال

فاما سمع البدوي شعرها عطف عليها ورثي لها ورحمها وقام اليها ومسح دموعها وأعطاها قرصا  
 من شعير وقال لها انا لأحب من يجاوبني في وقت الغيظ وانت بعد ذلك لا تجاوبيني بشيء من هذا  
 الكلام الفناحش وأنا أبيعك لرجل جيد مثلي يفعل معك الخير مثل ما فعلت معك قالت نعم ما تفعل  
 ثم انها الماطال عليها الليل واحرقها الجوع اكلت من ذلك القرص الشعير شيئا يسيرا فلما اتصف  
 الليل أمر البدوي جماعته أن يسافروا . وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٧٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن البدوي لما أعطى نزهة الزمان القرص الشعير  
 ووعدها أن يبيعها لرجل جيد مثله قالت له نعم ما تفعل فلما اتصف الليل واحرقها الجوع اكلت  
 من القرص الشعير شيئا يسيرا ثم أن البدوي أمر جماعته أن يسافروا واخذوا الجمال وركب البدوي جملا  
 واراد نزهة الزمان خلفه وسارا واما الواسا من مدة ثلاثة أيام ثم دخلوا مدينة دمشق ونزلوا في  
 خان السلطان بجانب باب الملك وقد تغير لون نزهة الزمان من الحزن وتعب السفر فصارت تبكي من  
 أجل ذلك فأقبل عليها البدوي وقال لها يا حضرة وحق طرطوري ان لم تتركي هذا البكاء لا أبيعك الا  
 ليهودي ثم انه قام وأخذ بيدها وأدخلها في مكان وتمشى الى السوق ومر على التجار الذين يتجرون في  
 لجواري وصار يكلمهم ثم قال لهم عندي جارية أتيت بها معي واخوها ضعيف فأرسلته الى أهلي في  
 مدينة القدس لاجل أن يداووه وحتى يبرأ أو قصدي أن أبيعها ومن يوم ضعف أخوها وهي تبكي  
 وضعف عليها فراقه وأريد ان الذي يشتريها مني يلين لها الكلام ويقول لها ان أخاك عندي في القدس  
 ضعيف وأنا أحرص له ثمها فنهض له رجل من التجار وقال له كم عمرها فقال هي بكر بالغة ذات عقل  
 وأدب وفتنة وحسن وجمال ومن حين أرسلت أخاها الى القدس اشتغل قلبها وتغيرت محاسنها وانزل  
 سمها فلما سمع التاجر ذلك تمشى مع البدوي وقال له اعلم يا شيخ العرب اني أروح معك واشترى منك  
 الجارية التي تمدحها وتشكر عقلها وأدبها وحسنها وجماها وأعطيك ثمها واشترط عليك شر وطان



قبلتها فقدت لك ثمنها وان لم تقبلها رددها عليك فقال له البدوي إن شئت فاطلع بها الى السلطان  
واشروط على ما شئت من الشروط فانك إذا وصلتها الى الملك شر كان بن الملك عمر النعمان صاحب  
بغداد وخراسان ر بما تليق بعقله فيعطيك ثمنها ويكثر لك الربح فيها فقال له التاجر وانالي عند  
السلطان حاجة وهو ان يكتب الى والده عمر النعمان بالوصية على فان قبل الجارية منى ووزنت لك ثمنها  
فقال له البدوي قبلت منك هذا الشرط ثم مشى الاثنان الى أن أقبل على المكان الذي فيه زهرة  
الزمان ووقف البدوي على باب الحجر ونادى اها يا ناحية وكان سماها بهذا الاسم فلما سمعته بكت ولم  
تجبه فالتفت البدوي الى التاجر وقال ها هي قاعدة دونك فاقبل عليها وانظرها ولا طمها مثل  
ما اوصيتك فنقدم التاجر اليها فرآها بديعة في الحسن والجمال لا سيما وكانت تعرف بلسان العرب  
فقال التاجر ان كانت كما وصفت لي فاني ابلغ بها عند السلطان ما اريد ثم ان التاجر قال لها السلام  
عليك يا بنية كيف حالك فالتفت اليه وقالت كان ذلك في الكتاب مسطورا ونظرت اليه فاذا هو رجل  
ذو وقار ووجه حسن فقالت في نفسها اظن ان هذا جاء يشتريني ثم قالت ان امتنعت عنه صرت عند  
هذا الظالم فيهلكني من الضرب فعلى كل حال هدا رجل وجهه حسن وهو ارجى للخير من هذا  
البدوي الجلف ولعله ما جاء الا لسمع منطقي فانا اجاؤ به جو ايا حسنا كل ذلك وعينها في الارض  
ثم رفعت بصرها اليه وقالت بكلام عذب و عليك السلام ورحمة الله وبركاته يا سيدي بهذا أمر النبي  
ﷺ وأما سؤالك عن حالي فان شئت أن تعرفه فلا تمنه الا اعدائك ثم سكنت فلما سمع التاجر  
كلامها طار عقله فرحابها والتفت الى البدوي وقال له كم ثمنها فانها جليلة فاغماظ البدوي وقال له أقسدت  
على الجارية بهذا الكلام لاى شىء تقول انها جليلة مع انها من رعاى الناس فأنا لا ابيعها لك فلما  
سمع التاجر كلامه عرف انه قليل العقل فقال له طب نفسا وقر عينافا فأشترىها على هذا العيب الذى  
ذكرته فقال البدوي وكم تدفع لي فيها فقال له التاجر ما يسمى الولد الا ابوه فاطلب فيه مقصودك  
فقال له البدوي ما يتكلم الا أنت فقال التاجر في نفسه ان هذا البدوي جلف يأس الرأس وأنا لا أعرف  
لها قيمة الا انها ملكت قلبي بقصاحتها وحسن منظرها وان كانت تكتب وتقرأ فهذا من تمام النعمة  
عليها وعلى من يشتريها لكن هذا البدوي لا يعرف لها قيمة ثم التفت الى البدوي وقال له يا شيخ  
العرب ادفع لك فيها مائتى دينار صالحة ليدك غير الضمان وقانون السلطان فلما سمع ذلك البدوي  
اغتاظ غيظا شديدا وصرخ في ذلك التاجر وقال له قم الى حال سنبيلك لو اعطيتنى مائة دينار في هذه  
القطعة العباءة التى عليها ما بيعتها لك فأنا لا ابيعها بل اخلبها عندى ترعى الجمال وتطحن الطحين ثم  
صاح عليها وقال تعالى يا مننته انا لا ابيعك ثم التفت الى التاجر وقال له كنت أحسبك أهل معرفة وحق  
طرطورى ان لم تذهب عنى لاسمعتك ما لا يرضيك فقال التاجر في نفسه ان هذا البدوي مجنون ولا  
يعرف قيمتها ولا أقول له شيئا في ثمنها في هذا الوقت فانه لو كان صاحب عقل ما قال وحق طرطورى  
والله انها تساوى خزنة من الجواهر وأنا ما معي ثمنها ولكن ان طلب منى ما يريد أعطيتها اياه ولو أخذ  
جميع مالي ثم التفت الى البدوي وقال له يا شيخ العرب طول بالك وقل لي ما لها من القماش عندك فقال



البدوي وما تعمل قطاعة الجوارى هذه القماش والله ان هذه العباءة التي هي ملفوفة فيها كثيرة عليها فقال له التاجر عن اذنك اكشف عن وجهها واقلبها كما يقرب الناس الجوارى لاجل الاشتراء فقال له البدوي دونك وما تريد الله يحفظ شبابك فقلبها ظاهرا وباطنا فان شئت فعرها الثياب ثم انظرها وهي عريانة فقال التاجر معاذ الله انما انظر الا وجهها ثم ان التاجر تقدم اليها وهو خجلان من حسنها وجمالها . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي لية ٧٤) قالت بلغني الملك أيها السعيد ان التاجر تقدم الى زهة الزمان وهو خجلان من حسنها وجلس الى جانبها وقال لها ياسيدي ما اسمك فقالت له تسألني عن اسمي في هذا الزمان أو عن اسمي القديم فقال لها هل لك اسم جديد واسم قديم قالت نعم اسمي القديم زهة الزمان واسمي الجديد غصة الزمان فلما سمع التاجر منها هذا الكلام تفرغت عيناه بالدموع وقال لها هل لك أخ ضعيف فقالت أي والله ياسيدي ولكن فرق الزمان بيني وبينه وهو مريض في بيت المقدس فتحير عقل التاجر من عذوبة منطقها وقال في نفسه لقد صدق البدوي في مقالته ثم ان زهة الزمان تذكرت أخاها ومرضه وقربت منه وقرأها عنه وهو ضعيف ولا تعلم ما وقع له وتذكرت ماجرى لها من هذا الامر مع البدوي ومن بعدها عن أمها وأبيها ومملكتها فخرت دموعها على خدها وأرسلت العبرات وأنشدت هذه الايات

حينما قد وفاك إلهي أيها الراحل المقيم بقلبي  
ولك الله حيث أمسيت جار حافظ من صروف دهر وخطب  
غبت فاستوحشت لقربك عيني واستهلت مدامي أي سكب  
ليت شعري بأي ربيع وأرض أنت مستوطن بدار وشعب  
ان يكن شارباً لماء حياة حضر الورد فالدماع شربي  
أو شهدت الرقاد يوماً فجمر من سهاد بين القراش وجني  
كل شيء إلا فراقك سهل عند قلبي وغيره غير صعب

فلما سمع التاجر ما قلته من الشعر بكى ومد يده ليمسح دموعها عن خدها فغطت وجهها وقالت له حاشاك ياسيدي ثم ان البدوي قعد ينظر اليها وهي تغطي وجهها من التاجر حيث أراد أن يمسح دموعها عن خدها فاعتقد أنها تمنعه من التقلب فقام اليها يجرى وكان معه مقود حمل فرعه في يده وضربها به على أكتافها فجاءت الضربة بقوة فانكبت بوجهها على الارض فجاءت حصة من الارض في حاجبها فشقتة فسأل دماها على وجهها فصرخت صرخة عظيمة وغشى عليها وبكت وبكى التاجر معها فقال التاجر لا بد أن أشتري هذه الجارية ولو بنقلها ذهباً واريحها من هذا الظالم وصار التاجر يشتم البدوي وهي في غشيتها فلما أفاق مسحت الدموع والدم عن وجهها وعصبت رأسها ورفعت طرفها الى السماء وطلبت من مولاها بقلب حزين وأنشدت هذين البيتين



وارحمة لعزيزة . بالضم قد صارت ذليلة . تبكي بدمع هائل . وتقول ما في الوعد حيلة  
فلما فرغت من شعرها التفتت الى التاجر وقالت له بصوت خفي بالله لا تدعني عند هذا الظالم  
الذي لا يعرف الله تعالى فان بت هذه الليلة عنده قتلت نفسي بيدي فخلصني منه يخلصك الله مما  
تخاف في الدنيا والاخرة فقام التاجر وقال للبدوي يا شيخ العرب هذه ليست غرضك بعني اياها  
بما تريد فقال البدوي خذها وادفع ثمنها والا اروح بها الي النجع واتركها تلم البعرو وترعى الجمال  
فقال التاجر اعطيك خمسين الف دينار فقال البدوي يفتح الله فقال التاجر سبعين الف دينار فقال  
البدوي يفتح الله هذا ما هو رأس مالها لانها اكلت عندي اقراسا من الشعير بتسعين الف دينار  
فقال التاجر انت وأهلك وقبيلتك في طول عمركم ما اكلتم بالف دينار شعيرا ولكن اقول لك كلمة  
واحدة فان لم ترض بها غمزت عليك والى دمشق فياخذها منك قهر ا فقال البدوي تكلم فقال  
بالف دينار فقال البدوي بعتك اياها بهذا الثمن واقدرا نتي اشتريت بها ملحا فلما سمعه التاجر ضحك  
ومضى الى منزله واتي له بالمال واقبضه اياه فاخذها البدوي وقال في نفسه لا بد أن اذهب الى القدس  
لعلى اجد اها فاجيء به وابعه ثم ركب وسافر الى بيت المقدس فذهب الى الخان وسأل عن  
اخيها فلم يجده هذا ما كان من أمره (وأما) ما كان من أمر التاجر وزهة الزمان فانه لما أخذها  
التى عليها شيئا من ثيابه ومضى بها الى منزله وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٧٥) قالت بلعنى أيها الملك السعيد ان التاجر لما تسلم الجارية من البدوي وضع  
عليها شيئا من ثيابه ومضى بها الى منزله والبسها فخر الملبوس ثم أخذها ونزل بها الى السوق وأخذ  
لها مصاغا ووضعها في بقجة من الاطلس ووضعها بين يديها وقال لها هذا كله من أجلك ولا أريد  
منك الا اذا طلعت بك الى السلطان والى دمشق أن تعلميه بالثمن الذي اشتريتك به وان كان قليلا  
في ظفرك واذا اشتركت مني فاذكري له ما فعلت معك واطلبي لي منه مرقوماسلطانيا بالوصية على  
لاذهب به الى والده صاحب بغداد الملك عمر النعمان لاجل أن يمنع من يأخذ مني مكسا على  
القماش أو غيره من جميع ما في البحر فيه فلما سمعت كلامه بكت وانتهجت فقال لها التاجر يا سيدي  
اني أراك كلما ذكرت لك بغداد تدمع عينك ألك فيها أحد تحببته فان كان تاجرا أو غيره فاخبرني  
فاني أعرف جميع ما فيها من التجار وغيرهم وان أردت رسالة أنا واصلها اليه فقالت والله مالي معرفة  
بتاجر ولا غيره وانما لي معرفة بالملك عمر النعمان صاحب بغداد فلما سمع التاجر كلامها ضحك وفرح  
فرحاشد يدا وقال في نفسه والله اني وصلت الى ما أريد ثم قال لها أنت عرضت عليه سابقا فقالت لا  
بل تربيت انا و بنته فكنت عزيزة عنده ولى عنده حرمة كبيرة فان كان غرضك أن الملك عمر  
النعمان يبغلك . اترى يدفائتي بدواة وقرطاس فاني اكتب لك كتابا فاذا دخلت مدينة بغداد  
فسلم الكتاب من يدك الى يد الملك عمر النعمان وقل له ان جاريتك زهة الزمان قد طرقتها بصرور  
الليالي والايام حتى بيعت من مكان الى مكان وهي تقرئك السلام واذا سألك عنى فاخبره أي عند  
فاب دمشق فتعجب التاجر من فصاحتها وازدادت عنده محبتها وقال ما أظن الا أن الرجال لعبوا



بعقلك و باعوك بالمال فهل تحفظين القرآن قالت نعم وأعرف الحكمة والطب ومقدمة المعرفة  
وشرح فصول بقراط لجالينوس الحكيم وشرحته أيضا وقرأت التذكرة وشرحت البرهان  
وطالعت مفردات ابن البيطار وتكلمت على القانون لابن سينا وجلت الرموز ووضعت الاشكال  
وتحدثت في الهندسة وأتقنت حكمة الابدان وقرأت كتب الشافعية وقرأت الحديث والنحو  
وناظرت العلماء وتكلمت في سائر العلوم والفت في علم المنطق والبيان والحساب والجدل واعرف  
الروحاني والميقات وفهمت هذه العلوم كلها ثم قالت ائقني بدواة وقرطاس حتى اكتب كتابا يسليك  
فخر الاسفار ويعنيك عن مجلدات الاسفار فاما سمع التاجر منها هذا الكلام صاح نجح نجح فياسعد  
من تكونين في قصره ثم أتاها بدواة وقرطاس وقلم من نحاس فلما احضر التاجر ذلك بين يديها  
وقبل الارض تعظيما فأخذت زهرة الزمان الدرج وتناولت القلم وكتبت في الدرج هذه الايات

ما بال نومي من عيني قد نفرا      أنت علمت طرفي بعدك السهرا  
وما لك كرك يدكي النار في كبدى      أهكذا كل صب للهوى دكرا  
سقا الايام ما كان أطيبها      مضت ولم أقض من لذاتها وطرا  
أستعطف الريح ان الريح حاملة      الى المتيم من أكتافكم خبرا  
يشكو اليك محب قل ناصره      وللفرق خطوب تصدع الحجرا

ثم انها لما فرغت من كتابة هذا الشعر كتبت بعده هذا الكلام وهي تقول ممن استولى  
عليها الفكر وأحلها السهر فظلمتها لا تجد لها من أنوار ولا تعلم الليل من النهار وتقلب على مرافد  
البين وتكتحل بموارد الارق ولم تزل للنجوم رقيقة وللظلام تقيبة قد أذاها بالسكر والنحول  
وشرح حالها يطول لا مساعد لها غير العبرات وأنشدت هذه الايات

ما غردت سحرا ورقاء فتن      الا تحرك عندي قاتل اليجن  
ولا تأثر مشتاق به طرب      الى الاحبة الا ازددت في حزني  
أشكو الغرام الى من ليس يرحمني      كم فرق الوجد بين الروح والبدن  
ثم أفاضت دموع العين وكتبت أيضا هذين البيتين

أبلى الهوى أسفا يوم النوى بدنى      وفرق المجريين الجفن والوسن  
كفى بجسمي نحو لا انتى دنف      لولا مخاطبني اياك لم ترني

وبعد ذلك كتبت في أسفل الدرج هذا من عند البعيدة عن الاهل والاطان الحزينة  
القلب والجنان زهرة الزمان ثم طوت الدرج وناولته للتاجر فاخذته وقبله وعرف ما فيه ففرح وقال  
سبحان من صورتك وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٧٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن زهرة الزمان كتبت الكتاب وناولته للتاجر  
فاخذته وقرأه وعلم ما فيه فقال سبحان من صورتك وزادني اكرامها وصار يلاطفها نهاره كله فلما  
أقبل الليل خرج الى السوق وأتى بشيء فطعمهم اياه ثم أدخلها الحمام وأتى لها يلاونة وقال لها اذا



فرغت من غسل رأسها فالبسيها ثيابها ثم ارسلني أعلميني بذلك فقالت سمعوا وطاعة ثم أحضر لها  
طعاما وكرية وشعاعا وجعل ذلك على مصطبة الحمام فلما فرغت البلاثة من تنظيفها ألبستها ثيابها ولما  
خرجت من الحمام وجلست على مصطبة الحمام وجدت المائدة حاضرة فاكلت هي والبلاثة من  
الطعام الفاخرة وتركت الباقي لحارسة الحمام ثم باتت الى الصباح وبات التاجر منعزلا عنها في مكان  
آخر فلما استيقظ من نومه أيقظ زهة الزمان وأحضر لها قيصار قيصاراً وكوفية بالف دينار وبلدة تركية  
من زركمة بالذهب وخفام زركشا بالذهب الاحمر مرصعا بالدر والجوهر وجعل في أذنيها حلقة من  
الؤلؤ بالف دينار ووضع في رقبها طوقا من الذهب وقلادة من العنبر تضرب تحت نهديها وفوق  
ممرتها وتلك القلادة فيها عشر أكر وتسعة أهلة كل هلال في وسطه فص من الياقوت وكل أكره فيها  
فصن البلخش وعن تلك القلادة ثلاثة آلاف دينار فصارت الكسوة التي كساها اياها بحملة بليغة  
من المال ثم أمرها التاجر أن تنزى باحسن الزينة ومشت ومشى التاجر قدامها فلما عاينها الناس  
بهتوا في حسنها وقلوا تبارك الله أحسن الخالقين هنياً لمن كانت هذه عنده وما زال التاجر يمشي  
وهو يمشى خلفه حتى دخل على الملك شركان فلما دخل على الملك قبل الارض بين يديه وقال أيها  
الملك السعيد أميت لك بهدية غريبة الاوصاف عديمة النظير في هذا الزمان قد جمعت بين الحسن  
والاحسان فقال له الملك قصدي أن أراها عيانا فخرج التاجر واتي بها حتى أوقفها قدامه فلما رآها  
الملك شركان حن الدم الى الدم وكانت قد هارت وهو صغيرة ولم ينظرها لانه بعد مضى مدة من  
ولادتها لم يسمع أن له أختا تسمى زهة الزمان وأخا يسمى ضوه المكان فاغتاز من أبيه غيظا  
تشديدا غيرته على المملكة كما تقدم ولما قدمها اليه التاجر قال له يا ملك الزمان انهماع كونها بديعة  
الحسن والجمال بحيث لا نظير لها في عصرها تعرف جميع العلوم الدينية والدنيوية والسياسية  
والإيمانية فقال له الملك خذ عنهما مثل ما شريتهما ودعها وتوجه الى حال سبيلك فقال له التاجر سمعوا  
وطاعة يسكن أكتب لي مرقوما لاني لا أدفع عشر أبدأ على تجارتي فقال الملك اني أفعل لك ذلك  
ولكن لا خير في كموزنت منها فقال وزنت ثمنها الف دينار وكسوتها بمائة الف دينار فلما سمع ذلك  
قال أنا أهليلك في ثمنها أكثر من ذلك ثم دعا بخازن داره وقال له اعط هذا التاجر ثلثمائة الف  
دينار وعشرين الف دينار ثم ان شركان احضر القضاة الاربعة وقال لهم اشهدكم اني اعتقت جاريتي  
هذه واريد ان تزوجها فكتب القضاة حجة باعترافها ثم اكتبوا كتابا عليها وثر المسك على  
نقوش الحاضر من ذهب كثيرا وهدى الغلمان والخدم يلتقطون ما نثره عليهم الملك من الذهب ثم ان  
الملك أمر بكتابة منشور الى التجار على طبق مراده من انه لا يدفع على تجارته عشرا ولا يتعرض  
له احد بسوء في ما نثر ملكته وبعد ذلك امر له بحملة سنوية وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن

الكلام المباح

(وفي ليلة ٧٧) قلت بلغني ايها الملك السعيد ان الملك صرف جميع من عنده غير القضاة  
والتاجر وقال للقضاة ان يريد ان تسمعوا من الفضة هذه التجارية ما يدل على علمها وادبها من كل



مادعاها التاجر لنتحقق صدق كلامه فقلوا الالباس من ذلك فامر بارخاء ستارة بيته هو ومن معه  
وبين الجارية ومن معها وصار جميع الناس اللاتي مع الجارية خلف الستارة يقبلن بيديها ورجليها  
لماعسوا أنها صارت زوجة الملك ثم درن حولها وقمن يخدمنها وخفقن ماعليها من الثياب وصرن  
ينظرن حسنهن وجمالها وسمعت نساء الامراء والوزراء ان الملك شركان اشترى جارية لا مثل لها في  
الجمال والعلم والادب وانها حوت جميع العلوم وقد وزن ثمنها ثلثمائة الف دينار وعشرين الف دينار  
وأعنتها وكتب كتابها عليها وأحضر القضاة الاربعة لاجل امتحانها حتى ينظر كيف تجاوبهم  
عن أسئلتهم فطلب النساء الاذن من أزواجهن ومضين الى القصر الذي فيه نزهة الزمان فلما دخلن  
عليها وجدن الخدم وقوفاً بين يديها وحين رأت نساء الامراء والوزراء داخلة عليها قامت  
اليهن وقابلتهن وقامت الجوارى خلفها وتلفت النساء بالترحيب وصارت تتبسم في  
وجوههن فاخذت قلوبهن وانزلتهن في مراتبهن كأنها تربت معهن فتعجبين من  
حسنهن وجمالهن وعقلهن وادبهن وقلن لبعضهن ما هذه جارية بل هي ملكة بنت ملك وصرن يعظمن  
قدرها وقلن لها يا سيدتنا أعضاء بك بلدتنا وشرفت بلادنا ومملكتنا فاملكة مملكتك والقصر  
قصرك وكلنا جواريك فبالله لا تخلينا من احسانك والنظر الى حسنك فشكرتهن على ذلك هذا كله  
والستارة مرخاة بين نزهة الزمان ومن عندها من النساء وبين الملك شركان هو والقضاة الاربعة  
والتاجر ثم بعد ذلك ناداها الملك شركان وقال لها أيتها الجارية العزيزة في زمانها ان هذا التاجر  
قد وصفك بالعلم والادب وادعى انك تعرفين في جميع العلوم حتى علم النحو فامعنينام كل باب طرفا  
يسير افما سمعت كلامه قالت سمعا وطاعة أيها الملك الباب الاول في السياسات المسكية وما ينبغي  
لولاة الامور الشرعية وما يلزمهم من قبل الاخلاق المرصية اعلم ايها الملك ان مقاصد الخلق منتهية  
الى الدين والدنيا لا يتوصل احد الى الدين الا بالدنيا فان الدنيا نعم الطريق الى الآخرة وليس  
ينتظم امر الدنيا باعمال أهلها وأعمال الناس تنقسم الى اربعة اقسام الامارة والتجارة والزراعة  
والصناعة فالامارة ينبغي لها السياسة التامة والفراسة الصادقة لان الامارة مدار عمارة الدنيا التي هي  
طريق الى الآخرة لان الله تعالى جعل الدنيا للعباد كزاد المسافر الى تحصيل المراد فينبغي لكل  
انسان ان يتناول منها بقدر ما يوصله الى الله ولا يتبع في ذلك نفسه وهو اه ولو تناولها الناس بالعدل  
لا تقطعت الخصومات ولكنهم يتناولونها بالجور ومتابعة الهوى فتسبب عن انهما كهم عليها  
الخصومات فاحتاجوا الى سلطان لا اجل ان ينصف بينهم ويضبط امورهم ولولا ردع الملك الناس  
عن بعضهم لغلب قويمهم على ضعيفهم وقد قال ازدشيران الدين والملك توأمان فالدين كثر والملك  
حارس وقد دلت الشرائع والعقول على انه يجب على الناس ان يتخذوا اسلطانا يرفع الظالم عن المظلوم  
وينصف الضعيف من القوي ويكف باس العاني والباغتي واعلم ايها الملك انه على قدر حسن اخلاق  
السلطان يكون الزمان فانه قد قال رسول الله صلى الله عليه وسلم شيئا في الناس ان صاحب صلح الناس وان فساد  
فسد الناس العلماء والامراء وقد قال بعض الحكماء الملوك الثلاثة ملك ودين وملك محافظة على



الحرمان وملك هوى فاملك الدين فانه يلزم رعيته باتباع دينهم وينبغي ان يكون أدبهم لانه هو الذي يقتدى به في امور الدين و يلزم الناس طاعته فيما أمر به موافقا للحكام الشرعية ولكنه ينزل السخط منزلة الراضى بسبب التسليم الي الاقدار و امامك المحافظة علي الحرمان فانه يقوم بامور الدين والديناو يلزم الناس باتباع الشرع والمحافظة علي المروءة ويكون جامعا بين العلم والسيف فمن زاغ عما سطر القلم زلت به القدم فيقوم اعوجاجه بحدا الحسام وينشر العدل في جميع الانام واما ملك الهوى فلا دين له الا اتباع هواه ولم يخش سطوة مولاه الذي ولاه فآل ملكه الي الدمار ونهاية عتوه الي دار البوار وقالت الحكماء الملك يحتاج الي كثير من الناس وهم محتاجون الي واحد ولاجل ذلك وجب ان يكون عارفا باختلافهم ليرد اختلافهم الي اوقاتهم ويعمهم بعدله ويعمرهم بفضله واعلم ايها الملك ان ازديشير وهو الثالث من ملوك الفرس قد ملك الاقاليم جميعا وقسمها على اربعة اقسام وجعل له من اجل ذلك اربع خواتم لكل قسم خاتم الاول خاتم البحر والشرطة والمحامات وكتب عليه بالنيابات الثاني خاتم الخراج وجباية الاموال وكتب عليه العمارة الثالث خاتم القوت وكتب عليه الرخاء الرابع خاتم المظالم وكتب عليه العدل واستمرت هذه الرسوم في الفرس الي ان ظهر الاسلام وكتب كسرى لانه وهو في جيشه لا توسع عن علي جيشك فيستغنوا عنك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٧٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد انها قالت ان كسرى كتب لابنه وهو في جيشه لا توسع عن علي جيشك فيستغنوا عنك ولا تضيق عليهم فيضجر وا منك واعظمهم عطاء مقبضد وامنهم منحا جميلا ووسع عليهم في الرخاء ولا تضيق عليهم في الشدة ورو ان اعرايا جاء الي المنصور وقال له ارجع كلبك يتبعك فغضب المنصور من الاعرابي لما سمع منه هذا الكلام فقال له أبو العباس الطوسي أخشى ان يلوح له غيرك برغيف فيتمعه ويتركك فسكن غيظ المنصور وعلم انها كلمة لا تحطى و امر للاعرابي بعطية واعلم ايها الملك انه كتب عبد الملك ابن مروان لا أخيه عبد العزيز بن مروان حين وجهه الي مصر تفقد كتابك وحجابك فان الثابت يخبرك عنه كتابك والترسيم تعرفك به حجابك والخارج من عندك يعرفك بمجيشك وكان عمر بن الخطاب اذا استخدم خادما شرط عليه اربعة شروط ان لا يركب البرازين وان لا يلبس الثياب النفيسة وان لا يأكل من التيء وان لا يؤخر الصلاة عن وقتها وقيل لا مال أجود من العقل ولا عقل كالتدبير والحزم ولا حزم كالتقوى ولا قربة كحسن الخلق ولا ميزان كالأدب ولا فائدة كالتوفيق ولا تجارة كالعمل الصالح ولا ربح كثواب الله ولا ورع كالوقوف عند حدود السنة ولا علم كالتمسك ولا عبادة كالفرائض ولا ايمان كالحياء ولا حسب كالتواضع ولا شرف كالعلم فاحفظ الرأس وما حوى والبطن وما وعى واذا ذكر الموت والبلا وقال علي رضي الله عنه اتقوا اشرار الناس وكونوا امنين علي حدي ولا تشاوروهم في امر ولا تضيقوا عليهم في معروف حتى لا يطمعن في المكرب وقال من ترك الاقتصاد حار عقبه وقال عمر رضي الله عنه النساء ثلاثة امرأة مسامة تقية ودود تعين بعلمها على الدهر



ولا تعين الدهر على بعلها وأخرى تراد للولد لا تزيد على ذلك وأخرى يجعله الله غلا في عنق من يشاء  
والرجال أيضا ثلاثة رجل عاقل اذا أقبل على رايه وأخر أعقل منه وهو من اذا نزل به أمر لا يعرف عاقبته  
فيا ترى ذوى الرأى فينزل عن ارأئهم وأخر حائر لا يعلم رشد او لا يطيع مرشدا او لا يعقل لا بد منه في كل  
الاشياء حتى ان الجوارى يحتجن الى العدل وضر بو ذلك مثلا قطاع الطريق المقيمين على ظلم  
الناس فانهم لو لم يتناصفوا فيما بينهم ويستعملوا الواجب فيما يقسمونه لا ختل نظامهم وبالجملة تحسب  
مكارم الأخلاق السكرام وحسن الخلق وما أحسن قول الشاعر  
بيذل وحلم سادق قومه الفتى وكونك اياه عليك يسير

وقال آخر

ففى الحلم اتقان وفى العفوية وفى الصدق متجاة لمن كان صلويا  
ومن يلتبس حسن النناء بماله يكن بالندى فى حلبة المجد سابقا  
ثم ان زهة الزمان تكلمت فى سياسة الملوك حتى قال الحاضر ون مارينا أحسدا تسلم فى باه  
السياسة مثل هذه الجارية فلعلها تسمعنا شيئا من غير هذا الباب فسمعت زهة الزمان ما قالوه وفهمته  
فقال وأما باب الادب فانه واسع المجال لانه يجمع السكالك فقد اتفق ان نبى تميم وفدوا على معاوية  
ومعهم الاحنف بن قيس فدخل حاجب معاوية عليه ليسأذنه لهم فى الدخول فقال يا امير المؤمنين  
ان أهل العراق يريدون الدخول عليك ليتحدوا ناعمك فاسمع حديثهم فقال معاوية انظر من  
بالباب فقال بنو تميم قال ليدخلوا فدخلوا ومعهم الاحنف بن قيس فقال له معاوية اقرب منى يا ابى بحر  
بحيث اسمع كلامك ثم قال يا ابى بحر كيف رأيك لى قال يا امير المؤمنين فرق الشعر وقص الشارب وقل  
الاظافر وتنف الابط وحلق العانة وأدم السواك فان فيه اثنين وسبعين فضيلة وغسل الجمعة والجمعة  
كفارة لما بين الجمعتين وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفى ليلة ٧٩) قالت بلغنى ايها الملك السعيد انها قالت ان الاحنف بن قيس قال لمعاوية ما  
سأله وأدم السواك فان فيه اثنين وسبعين فضيلة وغسل الجمعة كفارة لما بين الجمعتين قال له معاوية  
كيف رأيك لنفسك قال اوطىء قدمى على الأرض وانقلهم على تمهل واراعىها بعينى قال كيف رأيك  
اذا دخلت على نفر من قومك دون الامراء قال اطرق حياء وابدأ بالسلام وادع مالا يعنينى واقف  
الكلام قال كيف رأيك اذا دخلت على نظر ائتك قال استمع لهم اذا قالوا ولا أجول عليهم اذا جاؤوا  
قال كيف رأيك اذا دخلت على امرائك قال اسلم من غير اشارة وانتظر الاجابة فان قربنى قربنى  
وان بعدوني بعدت قال كيف رأيك مع زوجتك قال اعفتى من هذا يا امير المؤمنين قال اقسمة  
عليك ان تخبرني قال أحسن الخلق وأظهر العشرة وأوسع النفقة فان المرأة خلقت من ضلع أعوج قال  
فكروا بك اذا أردت ان تحامها قال اكلمها حتى تطيب نفسها وانمها حتى تطرب فان كان الذى تم  
ظفرحتها على ظهرها وان استقرت النطفة فى قرارها قلت اللهم اجعلها مباركة ولا تجعلها شقية وصور  
أحسن تصوير ثم أقوم عنها الى الوضوء فافيض الماء على يدي ثم أصبه على جسدي ثم أحمد الله



ما أعطاني من النعم فقال معاوية أحسنت في الجواب فقل حاجتك فقال حاجتي ان تتق الله في الرعية  
وتعدل بينهم بالسوية ثم نهض قائما من مجلس معاوية فلما ولي قال معاوية لولم يكن بالعراق الا هذا  
لكني ثم ان زهة الزمان قالت وهذه النبذة من جملة باب الادب واعلم ايها الملك انه كان معيقب عاملا  
علي بيت المال في خلافة عمر بن الخطاب رضي الله تعالى عنه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٨٠) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان زهة الزمان قالت واعلم ايها الملك انه كان  
معيقب عاملا على بيت المال في خلافة عمر بن الخطاب فأتته انه رأى ابن عمر يوم ما فأعطاه درهما من  
بيت المال قال معيقب وبعد ان أعطيته الدرهم انصرفت الى بيتي فبينما أنا جالس واذا برسول عمر جاءني  
فذهبت معه وتوجهت اليه فاذا الدرهم في يده وقال لي ويحك يا معيقب اني قد وجدت في نفسك  
شيئا قلت وما ذلك يا أمير المؤمنين قال انك تخاصم امة محمد <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> في هذا الدرهم يوم القيامة وكتب عمر  
الى أبي موسى الأشعري كتابا مضمونه اذا جاءك كتابي هذا فاعط الناس الذي لهم واحمل ما بقي  
ففعل فلما ولي عثمان الخلافة كتب الى موسى ذلك ففعل وجاءه ياد معه فلما وضع الخراج بين يدي  
عثمان جاء واده فاخذ منه درهما فبكي زياد فقال عثمان ما يبكيك قال اتيت عمر بن الخطاب بمثل ذلك  
فاخذ ابنه درهما فامر بترعه من يده وابنك أخذ فلم أر احدا يترعه منه أو يقول له شيئا فقال عثمان  
واين نلت مثل عمر وروزي زيد بن أسلم عن أبيه انه قال خرجت مع عمر ذات ليلة حتى أشر فناعلى نار  
تضرم فقال يا أسلم اني أحسب هؤلاء مر كبا اضر بهم البرد فانطلق بنا اليهم فخرجنا حتى أتينا اليهم  
فاذا امرأة توقد ناراً تحت قدر ومعها صبيان يتضاعون فقال عمر السلام عليكم أصحاب الضوء وكره ان  
يقوا أصحاب النار ما بالكم قالت اضر بنا البرد والليل قال فما بال هؤلاء ايضا غون قالت من الجوع قال  
فما هذه القدر قالت ماء أسكتهم به وان عمر بن الخطاب ليسأله الله يوم القيامة قال وما يدري عمر  
بما لهم قالت كيف يتولى أمور الناس ويغفل عنهم وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٨١) قالت بلغني ايها الملك السعيد قال اسلم فأقبل عمر على وقال انطلق بنا فخرجنا  
نهر ول حتى أتينا دار الصرف فاخرج عدلا فيه دقيق وأناة فيه شحم ثم قال حملني هذا فقلت أنا أهمله  
عنك يا أمير المؤمنين فقال أتحمّل عن وزري يوم القيامة حمله اياه وخر جنانه ول حتى القينا ذلك  
العدل عندها ثم أخرج من الدقيق شيئا وجعل يقول للمرأة زددي الى وكان ينفخ تحت القدر وكان  
ذالحية عظيمة فرأيت الدخان يخرج من خلال لحيته حتى طبخ وأخذ مقدار من الشحم فرماه فيه ثم  
قال اطعمهم وانا برد لهم ولم يزالوا كذلك حتى أكلوا وشبعوا وترك الباقي عندها ثم أقبل على وقال  
يا أسلم اني رأيت الجوع أبكاهم فاحببت ان لا أنصرف حتى يتبين لي سبب الضوء الذي رأيت وادرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٨٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان زهة الزمان قالت قيل ان عمر صبراع مملوك فابتاعه  
شاة فقال له انها ليست لي فقال أنت القعبد فاشتره ثم اعتقه وقال اللهم كما رزقتني العتق الاصغر



أرزقني العتق الاكبر وقيل أن عمر بن الخطاب يطعم الحليب للخدم ويأكل اللبن ويكسوم  
 العليظ ويلبس الخشن ويعطي الناس حقوقهم ويزيد في عطاياهم واعطى رجلا أربعة آلاف درهم  
 وزده النفاق قيل أماتز يدانك كما ردت هذا قال أتيت والده يوم أحد وقال الحسن أتى عمر بمال كثير  
 فآتته حفصة وقالت له يا أمير المؤمنين حق قرابتك فقال يا حفصة إنما وصى الله بحق قرابتي من مالي  
 وأما مال المسامين فلا يا حفصة قد أَرْضِيت قومك واغضبت اباك فقامت تجر ذيلها وقال بن عمر  
 تضرعت الى ربى سنة من السنين أن يريني أبي حتى رأيته يسبح العرق عن جنبه فقلت له ما حالك  
 يا ولدي فقال لولا رحمة ربي لهلك أبوك قالت زهراء الزمان اسمع أيها الملك السعيد الفصل الثاني من  
 السباب الثاني وهو باب الأدب والفضائل وما ذكر فيه من أخبار التابعين والصالحين قال الحسن  
 البصرى لا تخرج نفس آدم عن الدنيا إلا وهو يتأسف على ثلاثة أشياء عدم تمتعه بما سمع وعدم  
 ادراكه لما أمل وعدم استعداده بكثرة الزاد لما هو قادم عليه وقيل لسفيان هل يكون الرجل زاهدا وله  
 مال قال نعم إذا كان متى ابتلى صبر ومتى أعطي شكر وقيل لما حضرت عبد الله بن شداد الوفاة أحضر  
 ولده محمد فأوصاه وقال له يا بني انى لا أرى دعوى الموت قد دعاني فاتق ربك في السر والعلانية وأشكر  
 الله على ما أنعم وأصدق في الحديث فالشكر يؤذن بازدياد النعم والتقوى خير زاد في الميعاد. وأدرك  
 شهر زاد فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٨٣) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن عبد الله بن شداد صار يوصى ولده بان التقوى  
 خير زاد في الميعاد كما قال بعضهم

ولست أوي السعادة جمع مال ولكن التقى هو السعيد  
 وتقوى الله خير الزاد حقا وعند الله تلقى ما تريد

ثم قالت زهراء الزمان ليسمع الملك هذه التكت من الفصل الثاني من الباب الاول قيل لها وما هي  
 قالت لما لوى عمر بن عبد العزيز الخلافة جاء لاهل بيته فأخذ ما بأيديهم ووضع في بيت المال فزعت  
 بموامية الى عمته فاطمة بنت مروان فأرسلت اليه قائلة أنه لا بد من لقاءك ثم أتته ليلا فأزها عن  
 دابتها فلما أخذت مجاسها قال لها يا عمه أنت أولى بالكلام لان الحاجة لك فأخبرني عن مرادك  
 فقالت يا أمير المؤمنين انت أولى بالكلام ورأيك يستكشف ما يخفى عن الافهام فقال عمر بن  
 عبد العزيز ان الله تعالى بعث محمد صلى الله عليه وسلم رحمة للعالمين وعذبا للقوم آخرين ثم اختار له ما عنده فقبضه  
 اليه وأدرك شهر راد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٨٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان زهراء الزمان قالت فقال عمر بن عبد العزيز ان  
 الله قد بعث محمد صلى الله عليه وسلم رحمة للعالمين وعذبا للقوم آخرين ثم اختار له ما عنده فقبضه اليه وترك للناس  
 ثم ابروى عطاياهم ثم قال ابو بكر خليفة بعده فأجرى النهر مجراه وعمل ما رضى الله ثم قام عمر بعد  
 انى بك ففعل خيرا أعمال الأبرار واجتهد اجتهادا ما يقدر احد على مثله فلما قام عثمان اشتق من النهر  
 ثم اثم ولى معاوية فاشتق منه يزيد وبنو مروان كعبد الملك والوليد وسليمان حتى آل الامر لي



فأجبت أن أرد النهر إلى ما كان عليه فقالت قد أردت كلامك ومدكر أتك فقط فإن كنت هذه  
مقاتلك فلست بداكرة ذلك شيئا ورجعت إلى بني أمية فقالت لهم ذوقوا طاقبة أمركم يتزومجكم إلى  
عمر بن الخطاب وقيل لما حضرت عمر بن عبد العزيز الوفاة جمع أولاده حوله فقال له مسلمة بن  
عبد الملك يا أمير المؤمنين كيف تترك أولادك فقراء وأنت راعيتهم فما يمنعك أحد في حياتك من أن  
تعطيهم من بيت المال ما يغنيهم وهذا أولى من أن ترحه إلى الوالي بعدك فنظر إلى مسلمة نظر مغضب  
متعجب ثم قال يا مسلمة منعتمهم أيام حياتي فكيف أشقي بهم في عماتي أن أولادي ما بين رجلين أما  
مطيع لله تعالى فله يصالح شأنه وأما ما أصابنا كنت لا عينه على معصيته يا مسلمة أتى حضرت وإياك  
حين دفن بعض بني مر وإن حملتني عيني فرأيت في المنام أفضى إلى أمر من أمور الله عز وجل فهالني  
وراعني فعاهدت الله أن لا أعمل عمله إن وليت وقد اجتمعت في ذلك مدة حياتي وارجو أن أفضى  
إلى عفوري قال مسلمة بقي رجل حضرت دفنه فلما فرغت من دفنه حملتني عيني فرأيت فيما يرى النائم  
في روضة فيها أنهار جارية وعليه ثياب بيض فأقبل علي وقال يا مسلمة لمثل هذا أفليعمل العاملون ونحو  
هذا كثير وقال بعض الثقات كنت أحلب الغنم في خلافة عمر بن عبد العزيز فررت براع فرأيت مع  
غنمه ذئبا أو ذئبا فظننت أنها كلابها ولم أكن رأيت الذئاب قبل ذلك فقلت ما تصنع بهذه الكلاب  
فقال إنها ليست كلابا بل هي ذئاب فقلت هل ذئاب في غنم لم تضرها فقال إذا صلح الرأس صلح الجسد  
وخطب عمر بن عبد العزيز على منبر من طين فحمد الله وأثنى عليه ثم تكلم ثلاث كلمات فقال أيها الناس  
أصلحو السراركم لتصلح علائبتكم لا خوانكم وتكفوا أمردياكم واعلموا أن الرجل ليس بينه  
و بين آدم رجل حي في الموتى مات عبد الملك ومن قبله وموت عمر ومن بعده فقال له مسلمة يا أمير  
المؤمنين لو علمنا لك متكنا لتعقد عليه قليلا فقال أخاف أن يكون في عنق منه ثم يوم القيامة ثم شق  
شقة فخر مغشيا فقالت فاطمة يا مريم يا مريم يا فلان انظر واهذا الرجل جئات فطمعة تصب عليه الماء  
وتبكي حتى افاق من غشيته فرأته تبكي فقال ما يبكيك يا فاطمة قالت يا أمير المؤمنين رأيت مصرعك  
بين أيدينا فتدكرت مصرعك بين يدي الله عز وجل للموت وتخليك عن الدنيا وفراقك لنا فذاك  
الذي ابكنا فقال حسبك يا فاطمة فلقد ابلغت ثم أراد القيام فنهض فسقط فضمته فاطمة إليها وقالت  
يا بئى أنت وأمي يا أمير المؤمنين ما نستطيع أن نكلمك كلنا ثم أن زهدة الزمان قالت لا خيها شركان  
وللقضاة الأربعة تمة الفصل الثاني من الباب الأول وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن

## الكلام المباح

(وفي ليلة ٨٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن زهدة الزمان قالت لا خيها شركان وهي لم تعرفه بحضور  
القضاة الأربعة والتاجر تمة الفصل الثاني من الباب الأول اتفق أنه كتب عمر بن عبد العزيز  
إلى أهل الموسم أما بعد فاني أشهد الله في الشهر الحرام والبلد الحرام ويوم الحج الأكبر في أبرأ  
في ظلمكم وعدوان من اعتدي عليكم أن أكون أمرت بذلك أو تعمدته أو يكون أمر من أموره بلغني  
أو أحاط به علمي وأرجو أن يكون لذلك موضع من الغفران إلا أنه لا اذن مني بظلم أحد فاني مسئول



عن كل مظلوم الا وامي عامل من عمالي زاغ عن الحق وعمل بلا كتاب ولا سنة فلا له طاعة عليكم حتى  
يرجع الى الحق وقال رضى الله تعالى عنه ما احب ان يخفف عنى الموت لانه آخره يؤجر عليه المؤمن  
وقال بعض النقات قدمت على أمير المؤمنين عمر بن عبدالعزيز وهو خليفة فرايت بين يديه اثني  
عشر درهما فامر بوضعها في بيت المال قلت يا أمير المؤمنين انك افقرت اولادك وجعلتهم غيالا  
لا شئ لهم فلو اوصيت اليهم بشئ والى من هو فقير من أهل بيتك فقال ادن منى فدنوت منه فقال  
أما قولك افقرت اولادك فأوص اليهم أو والى من هو فقير من أهل بيتك خفي سيد لان الله خليفتي  
على اولادى وعلى من هو فقير من أهل بيتى وهو وكيل عليهم وهم ما بين رجلين إمارجل يتقى الله  
فسيجعل الله له مخرجا واما رجل معتكف على المعاصى فانى لم أكن لا قويه على معصية الله ثم بعث  
اليهم وأحضرهم بين يديه وكانوا اثني عشر ذكرا فلما نظر اليهم ذرفت عيناه بالدموع ثم قال ان أباكم  
ما بين أمرين اما أن تستغنوا فيدخل أبوكم النار واما ان تقتنروا فيدخل أبوكم الجنة ودخول أبيكم  
الجنة أحب اليهم من أن تستغنوا فدموا وقد وكلت أمركم الى الله وقال خالد بن صفوان صحبني يوسف بن  
عمر الى هشام بن عبد الملك فلما قدمت عليه وقد خرج بقربا بته وخدمه فتزل في أرض وضرب له خياما  
فلما أخذت الناس مجالسهم خرجت من ناحية البساط فنظرت اليه فلما صارت عيني في عينه قلت له  
تمم الله نعمته عليك يا أمير المؤمنين وجعل ما قلده من هذه الامور رشدا ولا خالط سرورك اذى  
يا أمير المؤمنين انى أجدهك نصيحة ابلغ من حديث من سلف قبلك من الملوك فاستوى جالسا وكان  
متكئا وقال ما عندك يا ابن صفوان فقلت يا أمير المؤمنين ان ملكا من الملوك خرج قبلك في  
عام قبل عامك هذا الى هذه الارض فقال جلسائه هل رأيتم مثل ما انا فيه وهل أعطى أحد مثل  
ما أعطيته وكان عنده رجل من بقايا حملة الحجوة والمعنيين على الحق السالكين في منهاجه فقال ايها  
الملك انك سألت عن أمر عظيم اتأذن لي في الجواب عنه قال نعم قال رأيت الذى انت فيه لم يزل زائلا  
فقال هوشى زائل قال فالى اراك قد اعجبت بشئء تكون فيه فليلا وتسل عنه طويلا وتكون  
عند حسابه مرتها قال فأين المهرب وأين المطلب قال ان تقيم في ملكك فتعمل بطاعة الله تعالى أو  
تلبس أطمارك وتعبد بك حتى يأتيك أجلك فاذا كان السحر فانى قادم عليك قال خالد بن صفوان  
ثم أن الرجل قرع عليه بابا عند السحر فراه قد وضع تاجه وتهيا للسياحة من عظم موعظته فبكى  
هشام بن عبد الملك بكاء كثيرا حتى بل لحته وامر بترع ما عليه ولزم قصره فأتت الموالى والخدم الى  
خالد بن صفوان وقالوا الهكذا فعلت يا أمير المؤمنين افسدت لذته ونقصت حياته ثم ان زهة الزمان  
قالت لشركان وكم في هذا الباب من النصائح وانى لا يحجز عن الايمان بجميع ما في هذا الباب في مجلس  
واحد. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٨٦) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان زهة الزمان قالت لشركان وكم في هذا الباب  
من النصائح وانى لا يحجز عن الايمان لك بجميع ما في هذا الباب في مجلس واحد ولكن على طول  
الايام يا ملك الزمان يكون خيرا فقالت القضاة ايها الملك ان هذه الجارية اعجوبة الزمان وبييمة



العصر والاولان فاننا مارايناه ولا سمعنا بمثلها في زمن من الازمان ثم انهم دعوا للملك وانصرفوا  
 فعند ذلك التفت شركان الى خدمه وقال لهم اشرعوا في عمل العرس وهيؤوا الطعام من جميع الالوان  
 فامثلوا امره في الحال وهيؤوا جميع الاطعمة وامر نساء الامراء والوزراء وارباب الدولة ان ينصرفوا  
 حتى يحضر واجلاء العروس فاجاء وقت العصر حتى مدا السفرة مما تشتهي الانفس وتلد الاعين  
 واكل جميع الناس حتى اكتفوا واصر الملك ان تحضر كل مغنية في دمشق فحضرن وكذلك جواري  
 الملك اللاتي يعرفن الغناء وطلع جميعهن الى القصر فلما اتى المساء واظلم الظلام او قدوال الشموع من  
 باب القلعة الى باب القصر يمينا وشمالا ومشى الامراء والوزراء والكبراء بين يدي الملك شركان  
 واخذت المواشط الصبية ليزينها ويلبسها فرائنها لا تحتاج الى زينة وكان الملك شركان قد دخل  
 الحمام فلما خرج جلس على المنصة وجلبت عليه العروس ثم خففوا عنها ثيابها ووصوها بما توصى به  
 انبنات ليلة الزفاف ودخل عليها شركان واخذ وجهها وعلقت منه في تلك الليلة واعلمته بذلك ففرح  
 فرحاشديد اوامر الحكماء ان يكتبوا تاريخ الحفل فلما أصبح جلس على الكرسي وطلع له ارباب دولته  
 وهنؤه واحضر كتاب سره وامره ان يكتب كتابا بالوده عمر النعمان بانه اشترى جارية ذات علم وادب  
 قد حوت فنون الحكمة وانه لا بد من ارسالهالى بغداد لتزور اخاه ضوءالمكان واخته زهة الزمان  
 وانه اعتقها وكتب كتابه عليها ودخل بها وحملت منه ثم ختم الكتاب وارسله الى ابيه صعبة يريد  
 فغاب ذلك البريد شهرا كاملا ثم رجع اليه بالجواب وناولها فاخذها وقراه فاذا فيه بالبسلة هذا من عند  
 الحار الوهوان الذي فقد الولدان وهجر الاوطان الملك عمر النعمان الى ولده شركان اعلم انه بعد مسيرك  
 من عندي ضاق على المكان حتى لا يستطيع صبرا ولا اقدرا ان اكرم سرا وسبب ذلك انني ذهبت الى  
 الى الصيد والقنص وكان ضوءالمكان قد طلب مني الذهاب الى الحجاز فخفت عليه من نوائب الزمان  
 ومنعته من السفر الى العام الثاني والثالث فلما ذهبت الى الصيد والقنص غبت شهر وادرك شهر زاد  
 الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٨٧) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملك عمر النعمان قل في مكتوبه فلما ذهبت  
 الى الصيد والقنص غبت شهرا فلما اتيت وجدت اهلك واختك اخذاشيئا من المال وسافرا مع  
 الحجاج خفية فلما علمت بذلك ضاق بي الفضا وقد انتظرت مجيء الحجاج لعلمهما بجيآن فلما  
 جاء الحجاج سألت عنهما فلم يخبرني في احد فبحرهما فلبست لاجلهما ثياب الحزن وانا مرهون القواد  
 عديم الرقاد غريق دمع العين ثم انشد هذين البيتين

خياهما عندي ليس بغائب جعلت له القلب اشرف موضع  
 ولولا رجاء لعود ما عشت ساعة ولولا خيال الطيف لم اتجمع

ثم كتب من جملة المكتوب وبعد السلام عليك وعلى من عندك اعرفك انك لا تتهاون في كشف  
 الاخبار فان هذا علينا عار فلما قرأ الكتاب حزن على حزن ابيه وفرح لفقد اخيه واخذ الكتاب  
 ودخل به على زوجته الزمان ولم يعلم انها اخته وهي لا تعلم انه اخوها مع انه يتردد عليها ليلا



ونهار الى أن كملت اشهرها وجلست على كرسى الطلق فسهل الله عليها الولادة فولدت بنتا فارسلت  
تطلب شركان فلما رآته قالت له هذه بنتك فسمها ماتر يد فان عادة الناس أن يسموا أولادهم في سابع  
يوم ولا تنتهم ثم انحنى شركان على ابنته وقبلها فوجد في عنقها خرزة معلقة من الثلاث خرزات التي  
جاءت بها الملكة ابنة من بلاد الروم فلما عاين الخرزة معلقة في عنق ابنته غاب عقله واشتد به الغيظ  
وحلق عينيه في الخرزة حتى عرفها حق المعرفة ثم نظر الى نزهة الزمان وقال لها من أين جاءتك هذه  
الخرزة يا جارية فلما سمعت من شركان ذلك الكلام قالت له انا سيدتك وسيدة كل من في قصرك  
أما تستحي وانت تقول يا جارية وأنا ملكة بنت ملك والآن زال السكتان واشتهر الامر وبان انا  
نزهة الزمان بنت الملك عمر النعمان فلما سمع منها هذا الكلام لحقه الارتعاش واطرق رأسه الى  
الارض . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٨٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن شركان لما سمع هذا الكلام ارتجف قلبه  
واصفر لونه ولحقه الارتعاش واطرق رأسه الى الأرض وعرف انها أخته من أبيه فغاب عن الدنيا فلما  
أفاق صار يعجب ولكنه لم يعرفها بنفسه وقال لها يا سيدتي هل أنت بنت الملك عمر النعمان قالت نعم  
فقال لها وما سبب فراقك لايك ويبيك فحكيت له جميع ما وقع لها من الأول الى الآخر واخبرته  
انها تركت أباها من رضى فى بيت المقدس واخبرته باختطاف البدوي لها وبيعها اياها للتاجر فلما سمع  
شركان ذلك الكلام تحمق انها أخته من أبيه وقال في نفسه كيف تزوج بأختي لكن انما ازوجها  
لواحد من حجابي واذا ظهر أمر ادعى أنني طلقتها قبل الدخول وزوجتها بالحاجب الكبير ثم رفع  
رأسه وتأسف وقال يا نزهة الزمان أنت أختي حقيقة وأستغفر الله من هذا الذنب الذى وقعنا فيه فانى  
أنا شركان ابن الملك عمر النعمان فنظرت اليه وتأملتته فعرفته فلما عرفته غابت عن صوابها وبكت  
ولطمت وجهها وقالت قد وقعنا فى ذنب عظيم ماذا يكون العمل وما قول لابي وأبى اذا قال لى من أين  
جاءتك هذه البنت فقال شركان الرأى عندي أن أزوجك بالحاجب وأدعك تربي بنتى فى بيته بحيث  
لا يعلم أحد بانك أختي وهذا الذى قدره الله علينا لا مرارده فلم يسترنا إلا زواجك بهذا الحاجب  
قبل أن يدري أحد ثم صار يأخذ بمخاطرها ويقبل راسها فقالت له وماتسمى البنت قال اسميها قضي  
فكان ثم زوجها بالحاجب الكبير ونقلها الى بيته هي وبناتها فبوهاعلى اكتاف الجوارى وواظبوا  
عليها بالاشربة وانواع السفوف هذا كله وأخوها ضوء المكان مع الوقاد بدمشق فاتفق انه أقبل  
يريد يومان الايام من عند الملك عمر النعمان الى الملك شركان ومعه كتاب فأخذه وقرأه فرأى فيه  
بعد البسملة علم أيها الملك العزيز انى حز بن حزنا شديد اعلى فراق الاولاد وعدمت الرقاد ولازمنى  
السهاد وقد أرسلت هذا الكتاب اليك فخال حصوله بين يديك ترسل الينا الخراج وترسل صحبته  
الحارية التي اشتريتها وتزوجت بها فاني أحببت أن أراها واسمع كلامها لانه جاءنا من بلاد الروم عجوز  
من الصالحات ومحببتها خمس جوارى نهدا نكار وقد حازوا من العلم والأدب وفنون الحكمة ما يجب على  
الإنسان معرفته ويعجز عن وصف هذه العجوز ومن معها اللسان فانهم حزن أنواع العلم والتفصيلا



والحكمة فامارآيتهن احببتهن وقد اشتهيت أن يكن في قصرى وفي ملك يدى لانه لا يوجد لهن نظير  
عند سائر الماوك فسألت المرأة العجوز عن تمنهن فقالت لا أبيعهن الا بخراج دمشق وانا  
والله أرى خراج دمشق قليلا في تمنهن فان الواحدة منهن تساوى أكثر من هذا المبلغ فاجبتها  
إلى ذلك ودخلت بهن قصرى وبقين في حوزتى فمجل لنا بالخراج لاجل أن تسافر المرأة بلاده

وأرسل لنا الجارية لاجل أن تناظرهن وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفى ليلة ٨٩) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن الملك عمر النعمان قال في مکتوبه وأرسل لنا  
الجارية لاجل أن تناظرهن بين العلماء فاذا غلبت هن أرسلتها اليك وصحبتنا خراج بغداد فلما علم ذلك  
شركان أقبل على صهره وقال له هات الجارية التي تزوجتك إياها فلما حضرت أوقفها على الكتاب وقال  
لها يا اختى ما عندك من الرأي في رد الجواب قالت له الرأي رأيك ثم قالت له وقد اشتاقت إلى أهلها  
ووطنها أرسلنى صحبة زوجي الحاجب لاجل أن أحكى لابي حكايتي وأخبره بما وقع لي مع البدوى  
الذي باعنى للتاجر. وأخبره بان التاجر باعنى لك وزوجتى للحاجب بعد عتقى فقال لها شركان وهو  
كذلك ثم أخذ ابنته قضى فكان وسلمها للمراضع والخدم وشرع في تجهيز الخراج وأمر الحاجب  
أن يأخذ الخراج والجارية وصحبته ويتوجه الى بغداد فاجابه الحاجب بالسمع والطاعة فأمر بمحضفة  
يجلس فيها وللجارية بمحضفة أيضا ثم كتب كتابا وسلمه للحاجب وودع نزهة الزمان وكان قد أخذ  
منها الخرزة وجعلها في عنق ابنته في سلسلة من خاص الذهب ثم سافر الحاجب في تلك الليلة فاتمق  
أنه : ح ضوء المكان هو والوقاد في تلك الليلة يتفرجان فرأيا جمالا وبغالا ومشاعل وفوانيس  
مضيئة فسأل ضوء المكان عن هذه الاحمال وعن صاحبها فقيل له هدا خراج دمشق مسافر الى  
الملك عمر النعمان صاحب مدينة بغداد فقال ومن رئيس هذه الحامل قيل هو الحاجب الكبير  
الذي تزوج الجارية التي تعلمت العلم والحكمة فعند ذلك بكى بكاء شديدا ونذ كرامه وأباه وأخته  
ووطنه وقال للوقاد ما بقي لي قعود هنا بل أسافر مع هذه القافلة وأمشى قليلا قليلا حتى أصل إلى  
بلادى فقال له الوقاد أنا ما آمنت عليك في القدس الى دمشق فكيف آمن عليك الى بغداد وأنا  
أكون معك حتى تصل إلى مقصدك فقال ضوء المكان حبا وكرامة فشرع الوقاد في تجهيز حاله ثم  
شد الحمار وجعل خرجه عليه ووضع فيه شيئا من الزاد وشد وسطه وما زال على أهبة حتى جازت عليه  
الاحمال والحاجب راكب على هجين والمشاة حوله وركب ضوء المكان حمار الوقاد وقال للوقاد  
اركب معي فقال لا أركب ولكن أكون في خدمتك فقال ضوء المكان لا بد أن تركب ساعة فقال  
اذا تعبت أركب ساعة ثم ان ضوء المكان قال للوقاد يا أخى سوف تنظر ما فعل بك اذا وصلت الى  
أهلى وما زالوا مسافرين الى أن طلعت الشمس فلما اشتد عليهم الحر أمرهم الحاجب بالتزول فترلوا  
واستراحوا وسقوا جماهم ثم أمرهم بالمسير وبعد خمسة أيام وصلوا الى مدينة حماة ونزلوا بها وأقاموا  
بها ثلاثة أيام وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٩٠) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أنهم أقاموا في مدينة حماة ثلاثة أيام ثم سافروا  
٤- ١٤ الف ليلة المجلد الأول



وماز الواسافر بن حتى وصلوا مدينة أخرى فاقمر ايهام ثلاثة أيام ثم سافروا حتى وصلوا الى ديار بكر  
وهب عليهم نسيم بغداد فتذكر ضوء المكان أخته زهة الزمان وأباه وأمه ووطنه وكيف يرجع

الى أبيه بغير أخته فبكى وأن واشتكى واشتدت به الحسرات فانشد هذه الايات  
خليلى كم هذا التأتى واصبر ولم ياتنى منكم وسول يخبر  
الا أن أيام الوصال قصيرة قبالت أيام التفوق تقصر  
خذوا ايدي ثم ارحموا لصبايتى تلاشي بها جسمي وان كنت أصبر  
فان تطلبوا منى سلوا أقل لكم فوالله ما أسلوا لى حين أحشر

فقال له الوفاذ أترك هذا البكاء والائين فانتا قريب من خيمة الحاجب فقال ضوء المكان  
لا بد من انشادي شيأ من الشعر لعل نار قلبي تنطفيء فقال له الوفاذ بالله عليك أن تترك الحزن حتى  
تصل الى بلادك وافعل بعد ذلك ماشئت وأنا معك حينما كنت فقال ضوء المكان والله لا أفتر  
عن ذلك ثم التفت بوجهه الى ناحية بغداد وكان القمر مضيا وكانت زهة الزمان لم تتم تلك الليلة  
لانهاذكرت أياها ضوء المكان فقلقت وصارت تبكي فبينما هي تبكي اذ سمعت آياها ضوء  
المكان يبكي وينشد هذه الايات

لمع البرق اليماني \* فشحاني ماشجاني \* من حبيب كان عندي  
ساقيا كأس التهاى \* وميض البرق هل تر \* جع أيام النداني  
ياعدولي لا تلمني \* ان ربي قد بلاني \* بحبيب غلب عني  
وزمان قد دهاني \* قد نأت زهة قلبي \* عند ما ولى زماني  
وحوى لي الهم صرفا \* وبكأس قد سقاني \* وأراني يا خليلى  
مت من قبل التداني \* يا زمانا للتصابي \* عد قريبا بالاماني  
في سرور مع أمان \* من زمان قندرماني \* من لمسكين غريب  
بات مرعوب الجنان \* صار في الحزن فريدا \* بعد زهات الزمان  
حكمت فينا برغم \* كف أولاد الزواني

فلما فرغ من شعره صاح وخر مغشيا عليه هذا ما كان من أمره (وأما) ما كلت من أمر  
زهة الزمان فانها كانت ساهرة في تلك الليلة لانها تذكرت آياها في ذلك المكان فلما سمعت ذلك  
الصوت بالليل ارتاح فؤادها وقامت وتحننت ودعت الخادم فقال لها ما حاجتك فقالت له قم  
وائتني بالذى ينشد الاشعار وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٩١) قالت بلفغي أيم الملك السعيد أن زهة الزمان لما سمعت من أخيها الشعر دعت  
الخادم الكبير وقالت له اذهب وائتني بمن ينشد هذه الاشعار فقال لها اني لم أسمع ولم أعرفه  
والناس كلهم نائمون فقالت له كل من رأيت مستيقظا فهو الذي ينشد الاشعار ففتش فلم ير  
مستيقظا سوى الرجل الوفاذ ما ضوء المكان فانه كان في غشيته افلما رأى الوفاذ الخادم واقفا على



رأسه خاف منه فقال له الخادم ههل أنت الذي كنت تشد الشعر وقد سمعتك سيدتنا فاعتقد  
الوقاد أن السيدة اغتاضت من الانشاد فخاف وقال والله ما هو أنا فقال له الخادم ومن الذي كان ينشد  
الشعر فدلتني عليه فانك تعرفه لانك يقظان فخاف الوقاد على ضوء المكان وقال في نفسه ربما يضره  
الخادم بشيء فقال له لم أعرفه فقال له الخادم والله انك تكذب فانه ما هنا قاعد الا أنت تعرفه  
فقال له الوقاد أنا أقول لك الحق ان الذي كان ينشد الاشعار رجل عابر طريق وهو الذي أزعجني  
وأفلقني فإله يجازيه فقال له الخادم فإذ اكنت تعرفه فدلتني عليه وأنا أمسكه وأخذه الى باب  
الحفنة التي فيها سيدتنا وامسكه أنت يسدك فقال له اذهب أنت حتى آتيك به فتركه الخادم  
وانصرف ودخل وأعلم سيدته بذلك وقال ما أحد يعرفه لانه عابر سبيل فسكنت ثم ان ضوء المكان  
لما أفاق من غشيته رأى القمر وصل الى وسط السماء وهب عليه نسيم الاسحار فهب في قلبه  
البلابل والاشجان فحس صوته وأراد أن ينشد فقال له الوقاد ماذا تريد أن تصنع فقال ار يد أن  
أنشد شيئاً من الشعر لاطني به لطيب قلبي قال له أما علمت بما جرى لي وما سلمت من القتل الا بأخذ  
خاطر الخادم فقال له ضوء المكان وماذا جرى فاجبرني بما وقع فقال يا سيدي قد أتاني الخادم  
وأنت مغشى عليك ومعه عصا طوباة من اللوز وجعل يتطلع في وجوه الناس وهم نامون ويسأل  
على من كان ينشد الاشعار فلم يجد من هو مستيقظ غيري فسألني فقلت له انه عابر سبيل فانصرف  
وسلمني الله منه والا كان قتلني فقال لي اذا سمعته ثانيا فإنت به عندنا فلما سمع ضوء المكان ذلك  
بكي وقال من يمنعني من الانشاد فأنا انشدو ويجري على ما يجري فاني قريب من بلادي ولا أبالي  
بأحد فقال له الوقاد أنت ما مرادك الا هلاك نفسك فقال له ضوء المكان لا بد من  
انشاد فقال له الوقاد قد وقع التراق بيني وبينك من هنا وكان مرادى أن لا أفارقك حتى تدخل  
مدينتك وتجتمع بابيك وأمك وقد مضى لك عندى سنة ونصف وما حصل لك منى ما يضرك فما  
سبب انشادك الشعر ونحن في غاية التعب من المشى والسهر والناس قد هجعوا يستريحون من  
التعب ومحتاجون الى النوم فقال ضوء المكان لا ارجع عما أنا فيه ثم هزته الاشجان فباح  
بالكتان وجعل ينشد هذه الايات

قف بالديار وحى الاربع درسا ونادها فعساها ان تجيب عسى  
فان أجنك ليل من توحشها أوقد من الشوق في ظلماتها قبسا  
ان صل صل عذاريه فلا يجب ان يحن لسعاوان اجتني لعسا  
يا جنة فارقتها النفس مكرهة لولا التأمى بدار الخلد مت أمى

وانشد ايضا هذين البيتين

كننا وكانت لنا الايام خادمة والشمل مجتمع في أمهج الوطن  
من لي بدار أحبابي وكان بها ضوء المكان وفيها نزهة الزمن  
فلما فرغ من شعره صاح ثلاث صيحات ثم وقع مغشيا عليه فقام الوقاد وغطاه فلما سمعت



نزّهة الزمان ما أنشده من الاشعار المتضمنة لذكر اسمها واسم اخيها ومعاهدهما بكت وصاحت  
على الخادم وقالت ويلك ان الذي انشد اولاً وانشد ثانياً وسمعتة قريبي اني والله ان لم تاتيني به لا نبهن  
عليك الحاجب فيضربك ويطر دك ولكن خذ هذه الالف دينار واعطيه اياها وااتني به برفق فان  
أبي فادفع له هذا الكيس الذي فيه الف دينار فان أبي فآتركه واعرف مكانه وصنعتة ومن أي البلاد  
هو وارجع الي بسرعة ولا تغيب وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٩٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن نزّهة الزمان أرسلت الخادم يفتش عليه  
وقالت له اذا وجدته فلا تطفه وااتني به برفق ولا تغيب فخرج الخادم يتأمل في الناس ويدوس بينهم  
وهم نائمون فلم يجد أحداً مستيقظاً فجاء الى الوقاد فوجده قاعداً مكشوف الرأس قد نامنه وقض  
على يده وقال له أنت الذي كنت تنشد الشعر تخاف على نفسه وقال لا والله يا مقدم القوم ما هو أنا فقال  
الخادم لا أتركك حتى تدلني على من كان ينشد الشعر لاني لا أقدر على الرجوع الي سيدتي من غيره  
فلما سمع الوقاد كلام الخادم خاف على ضوء المكان وبكى بكاء شديداً وقال للخادم والله ما هو أنا  
وانما سمعت الصاناعا بر سبيل ينشد فلا تدخل في خطيئتي فاني غريب وجئت من بلاد القدس  
فقال الخادم للوقاد قم أنت معي الي سيدتي واخبرها بقمك فاني مارأيت أحداً مستيقظاً غيرك  
فقال الوقاد ماجئت ورأيتني في الموضع الذي أنا قاعد فيه وعرفت مكاني وما أحد يقدر أن ينفك  
عن موضعه الا أمسكته الحرس فامض أنت الي مكانك فان بقيت تسمع أحداً في هذه الساعة ينشد  
شيأ من الشعر سواء كان بعيداً أو قريباً لا تعرفه الا مني ثم باس رأس الخادم وأخذ بمخاطره فتركه  
الخادم ودار دورة وخاف أن يرجع الي سيدته بلا فائدة فاستتر في مكان قريب من الوقاد فقام الوقاد  
الي ضوء المكان ونبهه وقال له قم اقعده حتى أحكي لك ماجري وحكي له ما وقع فقال له دعني فاني  
لا أبالي باحد فان بلادى قريية فقال الوقاد لضوء المكان لاي شيء أنت مطاوع نفسك وهو اك  
ولا تخاف من أحد وأنا خائف على روعي وروحك بالله عليك انك لا تتكلم بشي من الشعر حتى  
تدخل بلدك وأنا ما كنت أظنك على هذه الحالة أما علمت أن زوجة الحاجب تريد جرك لانك  
أقلقتها وكانها ضعيفة أو تعبانة من السفر وكمر مرة وهي ترسل الخادم يفتش عليك فلم يلتفت ضوء  
المكان الي كلام الوقاد بل صاح نالنا وانشده هذه الايات

تركت كل لأم	ملامه أقلقتني	يعذلني وما دري
بابه حرضني	قال الوشاة قد سلا	قلت لحب الوطن
قالوا فما أحسنه	قلت فما أعشقتني	قالوا فما أعزه
قلت فما أذلني	هيهات أن آتركه	لوذقت كأس الشجن

وما أظمت لا نأما لي في الهوى يعذلني

وكان الخادم يسجعه وهو مستخف فمافرع من شعره الا والخادم على رأسه فلما رآه الوقاد فر  
ووقف بعيداً ينظر ما يقع بينهما فقال الخادم بالسلام عليكم يا سيدي فقال ضوء المكان عليكم السلام



ورحمة الله وبركاته فقال الخادم ياسيدي وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٩٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الخادم قال لضوء المكان ياسيدي اني اتيت اليك في  
 هذه الليلة ثلاث مرات لان سيدتي تطلبك عندها قال ومن أين هذه الكلبة حتى تطلبني مقبها الله  
 ومقتز وجهها معوازل في الخادم شتما فاقدر الخادم أن يرد عليه جوابا لان سيده ته أوسته أنه لا يأتي به  
 الا بمراده هو فان لم يات معه يعطيه الالف دينار فجعل الخادم يلين له الكلام ويقول له يا ولدا أنا ما أخطأت  
 معك ولا جرت عليك فالتصدد أن تصل بخطواتك الكريمة الى سيدتنا وترجع في خير وسلامة وذلك  
 عندنا بشارة فاما سمع ذلك الكلام قام ومشى بين الناس والوقاد ماشى خلفه وناظر اليه ويقول في نفسه  
 يا خسارة شبا به في غدي شفقوه وما زال الوقاد ماشيا حتى قرب من مكانهم وقال ما أخسه ان كان يقول  
 على هو الذي قال لي انشد الاشعار هذا ما كان من أمر الوقاد (وأما) ما كان من أمر ضوء المكان فانه ما  
 زال ماشيا مع الخادم حتى وصل الي المكان ودخل الخادم على نزهة الزمان وقال لها قد جئت بما  
 تطليبه وهو شاب حسن الصورة وعليه أثر النعمة فلما سمعت ذلك خفق قلبها وقالت له أو أمره ان ينشد  
 شيئا من الشعر حتى أسمع من قرب وبعد ذلك فأسأله عن اسمه ومن أي البلاد هو فخرج الخادم اليه  
 وقال له انشد شيئا من الشعر حتى تسمعه سيدي فانها حاضرة بالقرب منك واخبرني عن اسمك  
 وبلدك وحالك فقال جبا وكرامة ولكن حيث سألتني عن اسمي فانه محي ورسمي فني وجسمي بلي  
 ولي حكاية تكتب بالابر على آفاق البصر وهما نافي منزلة السكران الذي اكثر من الشراب وحلت به  
 الاوصاف فتاه عن نفسه واحتار في أمره وغرق في بحر الافكار فلما سمعت نزهة الزمان هذا الكلام  
 بكت وزادت في البكاء والالين وقالت للخادم قل له هل فارقت أحدا ممن تحب مثل أمك وأبيك  
 فساءله الخادم كما أمرته نزهة الزمان فقال ضوء المكان نعم فارقت الجميع وأعزهم عندي أختي التي فرق  
 الدهر بيني وبينها فلما سمعت نزهة الزمان منه هذا الكلام قالت الله يجمع ثمله بمن يحب وأدرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٩٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان نزهة الزمان لما سمعت كلامه قالت الله يجمع  
 ثمله بمن يحب ثم قالت للخادم قل له اسمعتا شيئا من الاشعار المتضمنة لشكوى الفراق فقال له الخادم  
 كما أمرته سيده فصعد الزفرات وانشد هذه الايات

ليت شعري لودروا أي اقلب ملكوا وفؤادي لودري  
 أي شعبا ملكوا اترام مساموا أم ترام هلكوا  
 حار أرباب الهوى في الهوى وارتيكوا

وانشد أيضا هذه الايات

أضحى النائي يديلا من تدانينا وتاب عن طيب دنيانا تحافينا  
 بنم وبنا فما اتلت جوانحنا شوقا اليكم ولا جفت ما قينا  
 غيظا العدي من تساقينا الهوى فدعوا بان نعص أو قال الدهر آمينا



ان الزمان الذي مازال يضحكنا أنسا بقر بكم قد عاد يبكينا  
ياجنة الخلد بدلنا بسلسلها والكوز العذب زقوما وغسلينا  
ثم سكب العبرات وأنشد هذه الايات

له نذران أزر مكاني وفيه أختي نزهة الزمان  
لا قضيي بالصفنا زمانى ما بين غيدي خرد حسان  
وصوت عود مطرب الالحان مع ارتضاع كأس بنت الحان  
ورشف اللمي فاطر الاجفان بشط نهر سال في بستان

فلما فرغ من شعره وسمعته نزهة الزمان كشفت زيل الستارة عن المحفة ونظرت اليه فلما وقع  
بصرها على وجهه عرفته غاية المعرفة فصاحت قائلة يا أخي يا ضوء المسكان فرجع بصره اليها فعرها  
وصاح قائلاً يا أختي يا نزهة الزمان فالقت نفسها عليه فتلقاها في حضنه ووقع الاثنان معشياً عليهما فلما  
رأها الخادم على تلك الحالة تعجب في أمرها والتي عليها شيئاً سترتها به وصبر عليها حتى أفانقاً فلما أفانقاً  
من غشيتها وفرحت نزهة الزمان غاية الفرح وزال عنها الهم والترح وتوالت عليها المسرات  
وأنشدت هذه الايات

الدهر أقسم لا يزال مكدرى حننت يمينك يا زمان فكفر  
السعد واقى والحبيب مساعدي فتمض الى داعي السرور وشمر  
ما كنت أعتقد السوائف جنة حتى ظفرت من اللمي بالكوثر  
فلما سمع ذلك ضوء المسكان ضم أخته الى صدره وفاضت لفرط سروره من أجفانه العبرات  
وأنشد هذه الايات

ولقد ندمت على تفرق شملنا ندما أفاض الدمع من أجفاني  
ونذرت ان عاد الزمان يامننا لا عدت أذكر فرقة بلساني  
هجم السرور على حتى انه من فرط ما قد سرتني أبكاني  
يا عين صار الدمع عندك عادة تبكين من فرح ومن أحزان

وجلسا على باب المحفة ساعة ثم قالت قم ادخل المحفة واحك لي ما وقع لك وأنا احكي لك ما وقع لي  
فقال ضوء المسكان احكي لي أنت أولاً فحكيت له جميع ما وقع لها منذ فارقته من الخان وما وقع لها من  
البدوى والتاجر وكيف اشتراها منه وكيف أخذها التاجر الى اخيها شركان وباعها له وان شركان  
أعتقها من حين اشتراها وكتب كتابه عليها ودخل بها وان الملك أباهاسمع بخبرها فامرسل الى شركان  
يطلبها منه ثم قالت له الحمد لله الذي من على بك بمثل ما خرجنا من عند والد ناسوا نرجع اليه سواء ثم  
قالت له ان أخي شركان زوجني بهذا الحاجب لا جل ان يوصلني الى والدي وهذا ما وقع لي من الاول  
الى الآخر فحكيت لي أنت ما وقع لك بعد ذهابي من عندك فحكيت لها جميع ما وقع له من الاول الى الآخر  
وكيف من الله عليه بالوقاد وكيف سافر معه وانفق عليه ماله وان كان يخذمه في الليل والنهار فشكرته على



ذلك ثم قال لها يا أختي ان هذا الوقاد فعل معي من الاحسان فعلا لا يفعله أحد في أحد من احبابه  
ولا الواد مع ولده حتى كان مجموع ويطعمني ويمشي ويركبنى وكانت حياتي على يديه فقالت نزهة  
الزمان ان شاء الله تعالى نكافته بما تقدر عليه ثم ان نزهة الزمان صاحت على الخادم فحضر وقبل يد  
ضوء المكان فقالت له نزهة الزمان خذ بشارتك يا وجه الخير لانه جمع شملي باخي على يدك فالكيس  
الذي معك وما فيه لك فاذهب وانتي بسيدك عاجلا ففرح الخادم وتوجه الى الحاجب ودخل عليه  
ودعاها الى سيدته فاتي به ودخل على زوجته نزهة الزمان فوجد عندها أخاها فسأل عنه فحكيت له  
ما وقع لهما من أوله الى آخره ثم قالت اعلم أيها الحاجب انك ما أخذت جارية وإنما أخذت بنت الملك  
عمر النعمان فان نزهة الزمان وهذا أخي ضوء المكان فلما سمع الحاجب القصة منها تحقق ما قالته وبان  
له الحق الصريح وتيقن انه صار صهر الملك عمر النعمان فقال في نفسه مصيري ان آخذ نياية على قطر  
من الاقطار ثم أقبل على ضوء المكان وهناك سلامته وجمع شملي باخته تم امر خدمه في الحال ان  
يهيئوا الضوء المكان خيمة ركو به من أحسن الخيول فقالت له زوجته انا قد قربنا من بلادنا فانا  
أحتلي باخي ونستريح مع بعضنا ونشبع من بعضنا قبل ان نصل الى بلادنا فان لنا منا طويلا ونحن  
متفرقون فقال الحاجب الامر كما تريد ان ثم ارسل اليهما الشموع وأنواع الحلوة وخرج من عندهما  
وأرسل الى ضوء المكان ثلاث بدلات من أنغر الثياب وتمشي الى ان جاء الى المحفة وعرف مقدار  
نفسه فقالت له نزهة الزمان ارسل الى الخادم وامره ان يأتي بالوقاد ويهيئ له حصانا يركبه ويرتب له  
سفرة طعام في الغداة والعشي ويأمره ان لا يفارقنا فعند ذلك أرسل الحاجب الى الخادم وامره ان  
يفعل ذلك فقال سمعوا وطاعة ثم ان الخادم اخذ غامانه وذهب يفتش على الوقاد الى ان وجدته في آخر  
الركب وهو يشد حماره ويريد ان يهرب ودموعه تجري على خده من الخوف على نفسه ومن حزنه  
علي فراق ضوء المكان وصار يقول نصحتني في سبيل الله فلم يسمع مني يا ترى كيف حاله فلم يتم  
كلامه الا والخادم واقف على رأسه ودارت حوله الغلمان فالتفت الوقاد فرأى الخادم واقفا فوق  
رأسه ورأى الغلمان حوله فاصفر لونه وخاف . وأدرى شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٩٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الوقاد لما أراد ان يشد حماره ويهرب وصار يكلم  
نفسه ويقول يا ترى كيف حاله فأتى كلامه الا والخادم واقف على رأسه والغلمان حوله فالتفت الوقاد  
فرأى الخادم واقفا على رأسه فارتعدت فرائضه وخاف وقال وقد رفع صوته بالكلام انه ما عرف  
مقدار ما عملته معه من المعروف فظن انه غمز الخادم وهو لا يعلم الغلمان على وانه اشركني معه في  
الذنب واذا بالخادم صاح عليه وقال له من الذي كان ينشد الاشعار يا كذاب كيف تقول لي انا  
ما أنشد الاشعار ولا أعرف من أنشدها وهو رفيقك فانالنا أفرقك من هنالي بغداد والذي يجري  
على رفيقك يجري عليك فلما سمع الوقاد كلامه قال في نفسه ما خفت منه وقعت فيه ثم أنشدها  
البيت  
كان الذي خفت أن يكونا . انا الى الله راجعونا  
ثم ان الخادم صاح على الغلمان وقال لهم انزلوه عن الحمار فانزلوا الوقاد عن حماره واتوا له بحبال



فركبه ومضى صبه الركب والغلمان حوله محدقون به وقال لهم الخادم ان عدم منه شعرة كانت بواحد  
منكم ولكن اكرموه ولا تهينوه فلما رأى الوقاد الغلمان حوله يس من الحياة والتفت الى الخادم وقال له  
يا مقدم انامالى اخوة ولا أقارب وهذا الشاب لا يقرب لى ولا أنا أقرب له وانما انا رجل وقاد فى حمام  
ووجدته ملقى على المزبلة مريضاً وصار الوقاد يبكي ومحسب فى نفسه الف حساب والخادم ماش  
بجانبه ولم يعرفه بشئ بل يقول له قد اقلقت سيدتنا بانشادك الشعر أنت وهذا الصبي ولا تخف على  
نفسك وصار الخادم يضحك عليه سرا واذ انزلوا انما هم الطعام فياً كل هو والوقاد فى آنية واحدة فاذا  
أكلوا أمر الخادم الغلمان أن يأثوا بقلة سكر فيشرب منها ويعطيها للوقاد فيشرب لكنه لا تشف له  
دمعة من الخوف على نفسه والحزن على فراق ضوء المسكان وعلي ما وقع لهما فى غربتهما وهما سائران  
والحاجب تارة يكون على باب المحفة لا جل خدمة ضوء المسكان ابن الملك عمر النعمان نزهة الزمان  
وتارة يلاحظ الوقاد وصارت نزهة الزمان وأخوه ضوء المسكان فى حديث وشكوى ولم يزل على  
تلك الحالة وهم سائران حتى قر بوامن البلاد ولم يبق بينهم وبين البلاد الا ثلاثة أيام فتلوا وقت  
المساء واستراحوا ولم يزلوا نازلين الى ان لاح الفجر فاستميطوا وأرادوا أن يحملوا واذا بغبار عظيم  
قد لاح لهم وأظلم الجو منه حتى صار كالليل الداجى فصاح الحاجب قائلاً امهلوا ولا تحملوا وركب  
هو ومالكه وسار وانحو ذلك الغبار فلما قر بوامنه بان من تحته عسكر جرار كالبحر الزخار وفيه  
رايات وأعلام وطبول وفرسان وأبطال فتعجب الحاجب من أمرهم فلما رأى العسكر افرقت منه فرقة  
قدر خمسمائة فارس واتوا الى الحاجب هو ومن معه وأحاطوا بهم وأحاطت كل خمسة من العسكر  
بمملوك من ممالك الحاجب فقال لهم الحاجب أى شئ الخبر ومن أين هذه العساكر حتى تفعل  
معنا هذه الافعال فقالوا له من أنت ومن أين أتيت والى أين تتوجه فقال لهم انا حاجب أمير دمشق  
الملك شركان ابن الملك عمر النعمان صاحب بغداد وأرض خراسان أتيت من عنده بالخراج والهدية  
متوجها الى والده بغداد فلما سمعوا كلامه اخرجوا مناديلهم على وجوههم وبكوا وقالوا له ان عمر النعمان  
قدمت ومامات الامسمو ما فتوجه وما عليك باس حتى تجتمع بو زيرد الأكبر الوزير دندان فلما  
سمع الحاجب ذلك السلام بكى بكاء شديداً وقال واخيبتاه فى هذه السفرة وصار يبكي هو ومن معه  
الى ان اختلطوا بالعسكر فاستأذنوا الوزير دندان فاذن له وأمر الوزير بضرب خيامه وجلس  
على سرير فى وسط الخيمة وأمر الحاجب بالجلوس فلما جلس سأله عن خبره فاعلمه انه حاجب أمير  
دمشق وقد جاء بالهدايا وخراج دمشق فلما سمع الوزير دندان ذلك بكى عند ذكر الملك عمر النعمان  
ثم قال له الوزير دندان ان الملك عمر النعمان قدمت مسموماً وبسبب موته اختلف الناس فيمن  
يولونه بعده حتى أوقعو القتل فى بعضهم ولكن منعهم الا كابر والاشراف والقضاة  
الأربعة وانفق جميع الناس على ان ما أشار به القضاة الأربعة لا يخالفهم فيه أحد فوقع الاتفاق  
على ان ناسير الى دمشق وتقصده ولده الملك شركان وناتى به ونسلطنه على مملكة أبيه وفيهم جماعة  
يريدون ولده الثانى وقالوا انه يسمى ضوء المسكان وله أخت تسمى نزهة الزمان وكانا قد توجهتا الى



أرض الحجاز ومضى لهما خمس سنين ولم يقع لهما أحاد علي خبر فلما سمع الحاجب ذلك علم ان القضية التي وقعت لزوجه صحيحة فاغتم لموت الملك غما عظيما ولكنه فرح فرحاشديدا وخصوصا بمجيء ضوء المكان لانه يصير هلمطانا ببغداد في مكان آيبه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٩٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان حاجب شركان لما سمع من الوزير دندان ما ذكره من خبر الملك عمر النعمان تأسف الى الوزير دندان وقال ان قصتكم من أعجب العجائب اعلم ايها الوزير الكبير انكم حيث صادفتموني الآن أراحكم الله من التعب وقد جاء الامر كما تشتمون على أهون سبب لأن الله رد اليكم ضوء المسكان هو واخته نزهة الزمان وانصاح الأمر وهان فلما سمع الوزير هذا الكلام فرح فرحاشديدا ثم قال له ايها الحاجب اخبرني بقصتهما وبما جرى لهما وبسبب غيابهما فحدثه بمحدث نزهة الزمان وانها صارت زوجته واخبره بمحدث ضوء المكان من أوله الى آخره فلما فرغ الحاجب من حديثه أرسل الوزير دندان الى الامراء والوزراء واكابر الدولة واطلعتهم على القصة ففرحوا بذلك فرحاشديدا وتعجبوا من هذا الاتفاق ثم اجتمعوا كالمعتاد وجاءوا عند الحاجب ووقفوا في خدمته وقبلوا الارض بين يديه واقبل الوزير من ذلك الوقت علي الحاجب ووقف بين يديه ثم ان الحاجب عمل في ذلك اليوم ديوانا عظيما وجلس هو والوزير دندان على التخت وبين أيديهما جميع الامراء والكبراء وأرباب المناصب على حسب مراتبهم ثم بلوا السكر في ماء الورد وشربوهم فعد الامراء المشورة واعطوا بقية الجيش اذنا في أن يركبوا مع بعضهم ويتقدموا قليلا قليلا حتى يتموا المشورة ويلحقوهم فقبلوا الارض بين يدي الحاجب وركبوا وفي امهم رايات الحرب فلما فرغ الكبراء من مشورتهم ركبوا ولحقوا العساكر ثم أرسل الحاجب الى الوزير دندان وقال له اراي عندى ان تقدم واسقكم لآجل ان أهيم للسلطان مكانا يناسبه واعلمه بقدمكم وانكم اخترتموه على اخيه شركان سلطانا عليكم فقال الوزير نعم اراي الذي رأيت ثم نهض ونهض الوزير دندان تعظيما له وقدم له التقاديم واقسم عليه ان يقبلها وكذلك الامراء الكبار وأرباب المناصب قدموا له التقاديم ودعوا له وقالوا له لعلك تحدث السلطان ضوء المكان في أمرنا ليقينا مستعمرين في مناصبنا فاجابهم لما سألوهم ثم امر غلامانه بالسير فإرسل الوزير دندان الخيام مع الحاجب وامر القرائين ان ينصبوها خارج المدينة بمسافة يوم فامتلوا امره وركب الحاجب وهو في غاية الفرح وقال في نفسه ما ابرك هذه السفرة وعظمت زوجته في عينه وكذلك ضوء المكان ثم جدي في السفر الى ان وصل الى مكان بينه وبين المدينة مسافة يوم ثم امر بالتزول فيه لاجل الراحة وتهيئة مكان جلوس السلطان ضوء المكان ابن الملك عمر النعمان ثم نزل من بعيد هو ومماليكه وامر الخدام ان يستأذنوا السيدة نزهة الزمان في ان يدخل عليها فاستأذنوها في شأن ذلك فاذنت له فدخل عليها واجتمع بها وباخبيها واخبرها بموت ابيها وان ضوء المكان جعله الرؤساء ملكا عليها عوضا عن ابيه عمر النعمان وهنأها بالملك فبكيا على فداييهما وسألا عن سبب



اقبله فقال لهما الخبر مع الو. بردندان وفي غد يكون هو والجيش كله في هذا المكان وما بقي في الامور  
ايها الملك الا ان تفعل ما اشاروا به لانهم كلهم اختاروك وسلطانا وان لم تفعل سلطنوا غيرك وانت لا  
تأمن علي نفسك من الذي يتسلطن غيرك فر بما يقتلك أو يقع افضل بينكما ويخرج الملك من  
ايديكما فاصرق رأسه ساعة من الزمان ثم قال قبلت هذا الامر لانه لا يمكن التحلي عنه وتحقق ان  
الحاجب تكلم بما فيه الرشد ثم قال للحاجب يا عم وكيف أعمل مع أخي شر كان فقال يا ولدي أخوك  
يكون سلطان دمشق وانت سلطان بغداد فشد عزمك وجهر أمرك فقبل منه ضوء المكان ذلك ثم  
ان الحاجب قدم اليه البدلة التي كانت مع الوزير بردندان من ملابس الملوك وناولها الخمشة وخرج من  
عنده وأمر الفراشين ان يختاروا موضعا عاليا وينصبوا فيه خيمة واسعة عظيمة للسلطان ليجلس  
فيها اذا قدم عليه الامراء ثم أمر الطباخين ان يطبخوا طعاما فاخرا ويحضروه وأمر السقاين ان  
ينصبوا احياض الماء وبعد ساعة طار الغبار حتى سد الاقطار ثم انكشف ذلك الغبار وبان من تحته  
عسكر جرار مثل البحر اتر خار وأدر ك شهريزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٧) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الحاجب لما أمر الفراشين ان ينصبوا خيمة واسعة  
لا اجتماع الناس عند الملك نصبوا خيمة عظيمة على عادة الملوك فلما فرغوا من اشغالهم واذا بغبار قد  
طار ثم يحق الهواء ذلك الغبار وبان من تحته عسكر جرار وتبين ان ذلك العسكر عسكر بغداد وخراسان  
ومقدمه الوزير بردندان وكلهم فرحوا بسلطنة ضوء المكان وقابلهم لاساخلة الملك متقلدا يسيف  
الموكب فقدم له الحاجب الفرس فركب وصار هو وماليكه وجميع من في الخيام مشى في خدمته حتى  
دخل القبة الكبيرة وجلس ووضع الخمشة على فخذه ووقف الحاجب في خدمته بين يديه ووقفت مماليكه  
في دهليز الخيمة وشهروا في ايديهم السيوف ثم اقبلت العساكر والجيوش وظلوا الاذن فدخل  
الحاجب واستأذن لهم السلطان ضوء المكان فامر ان يدخلوا عليه عشرة عشرة فاعلمهم الحاجب  
بذلك فاجابوه بالسمع والطاعة ووقف الجميع على باب الدهليز فدخلت عشرة منهم فشق بهم  
الحاجب في الدهليز ودخل بهم على السلطان ضوء المكان فلما رأوه هابوه فتلقاهم أحسن ملتي  
ووعدهم بكل خير فهنئوه بالعلامة ودعوا له وحلفوا له الايمان الصادقة انهم لا يخالفوا له امر انهم قبلوا  
الارض بين يديه وانصرفوا ودخلت عشرة اخرى ففعل بهم مثل ما فعل بغيرهم ولم يزالوا يدخلون  
عشرة بعد عشرة حتى لم يبق غير الوزير بردندان فدخل عليه وقبل الارض بين يديه فقام اليه ضوء  
المكان واقبل عليه وقال له مرحبا بالوزير والوالد الكبير ان فعلك فعل المشير العزيز والتدبير يد  
اللطيف الخبير ثم ان الحاجب خرج في تلك الساعة وامر بمد السماط وامر باحضار العسكر جميعا  
فحضروا واكوا وشربوا ثم ان الملك ضوء المكان قال للوزير بردندان او امر العسكر بالاقامة  
عشرة ايام حتى اختلى بك وتخبرني بسبب قتل ابي فامتثل الوزير قول السلطان وقال لا بد من ذلك  
ثم خرج الى وسط الخيام وامر العسكر بالاقامة عشرة ايام فامتثلوا امره ثم ان الوزير اعطاهم اذنانهم  
يتفرجون ولا يدخل احد من ارباب الخدمة عند الملك مدة ثلاثة ايام فتضرع جميع الناس ودعوا



لضوء المكان بدوام العزيم اقبل عليه الوزير واعلمه بالذي كان فصر الى الليل ودخل على اخته  
 نزهة الزمان وقال لها علمت بسبب قتل ابي ولم نعلم بسببه كيف كان فقالت لم اعلم سبب قتله ثم انها  
 ضربت لها ستارة من حرير وجلس ضوء المكان خارج الستارة وامر باحضار الوزير دنداني فجلس  
 بين يديه فقال له اريد ان تخبرني تفصيلا بسبب قتل ابي الملك عمر النعمان فقال الوزير دنداني اعلم  
 ايها الملك ان الملك عمر النعمان لما اتى من الصعيد والقنص وجاء الى المدينة سأل عنكما فلم يجدكما فعلم  
 انكما قد قصدتما الحج فانتم لذلك وازداد به الغبط وضاق صدره واقام نصف سنة وهو يستحضر  
 عنكم كل شادر ووارد فلم يجبره احد عنكما فيمنما نحن بين يديه يوم ما من الايام بعد ماضى لكاسنة  
 كاهلة من تاريخ قديما واذا بعجوز عليها آثار العبادة قد وردت علينا ومعها خمس جوار هندأكار  
 كأنهم الاقار وحوين من الحسن والجمال ما يعجز عن وصفه اللسان ومع كمال حسنهن يقران القرآن  
 ويعرفن الحكمة واخبار المتقدمين فاستأذنت تلك العجوز في الدخول على الملك فاذن لها  
 فدخلت عليه وقبلت الارض بين يديه وكنت انا جالسا بجانب الملك فلما دخلت عليه قر بها اليه لما  
 رأى عليها آثار الزهد والعبادة فلما استقرت العجوز عنده أقبلت عليه وقالت له اعلم ايها الملك ان  
 معي خمسة جوار مملكتك احد من الملوك مثلهن لانهن ذوات عقل وجمال وحسن وكما يقران القرآن  
 بازوايات ويعرفن العلوم واخبار الامم السالفة وهن بين يديك وواقفات في خدمتك يا ملك  
 الزمان وعند الامتحان يكرم المرء أو يهان فنظر المرحوم والدك الى الجوهرى فسرتته رؤيتهن وقال  
 لهن كل واحدة منكن تسمعي شيئا ما تعرفه من أخبار الناس الماضيين ولا من السابقين وأدرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٩/٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الوزير دنداني قال للملك ضوء المكان  
 فتقدمت واحدة منهن وقبلت الارض بين يديه وقالت اعلم ايها الملك انه ينبغي لذي الادب ان  
 يجتنب الفضول ويتحلى بالفضائل وان يؤدي الفرائض ويحتسب الكبائر ويلتزم ذلك ملازمة من  
 لو افرده عنده لهلك واماس الادب مكارم الاخلاق واعلم ان معظم أسباب المعيشة طلب الحياة  
 والقصد من الحياة عبادة الله فينبغي ان تحسن خلقك مع الناس وان لا تفعل ذلك عن تلك السنة فان  
 اعظم الناس خطرا هو جهم الى التدبير والملوك احوح اليه من السوق لان السوق قد تهيب في  
 الامور من غير نظر في العاقبة وان تبدل في سبيل الله تمسك ومالك واعلم ان العدو خصم تخصمه  
 بالحجة وتحزمنه واما الصديق فليس بينك وبينه قاض يحكم غير حسن الخلق فاختر صديقك  
 لنفسك بعد اختياره فان كان من الاخوان الآخرة فليكن محافظا على اتباع الظاهر من الشرع عارفا  
 بباطنه على حسن الامكان وان كان من اخوان الدنيا فليكن حرا صادا قايما بجاهل ولا شرير فان  
 الجاهل اهل لان يهرب منه ابواه والسكاذب لا يكون صديقا لان الصديق مأخوذ من الصدق  
 الذي يكون ناشئا عن صنيم القلب فكيف به اذا ظهر الكذب على اللسان واعلم ان اتباع الشرع  
 ينفع صاحبه فاجب اخالك اذا كان بهذه الصفة ولا تقطعه وان ظهر لك منه ما تسكره فانه ليس كالمرأة



يمكن طلاقها ومراجعتها بل قلبه كالزجاج اذا تصدع لا ينجبر والله درالقائل

احرص على صون القلب من الاذى فرجوعها بعد التنافر يعسر  
ان القلوب اذا تنافرت ودها مثل الزجاجه كسرها لا يحجر

وقالت الجارية في آخر كلامها وهي تشير اليها ان اصحاب العقول قالوا خير الاخوان اشد هم في  
النصيحة وخير الاعمال اجمعها عاقبة وخير النساء ما كان على افواه الرجال وقد قيل لا ينبغي للعبد ان  
يعقل عن شكر الله خصوصا على نعمتين العافية والعقل وقيل من كرمت عليه نفسه هانت عليه شهرته  
ومن عظم صنفا المصائب ابتلاه الله بكبارها ومن اطاع الهوى ضيع الحقوق ومن اطاع الواشي ضيع  
الصدق ومن ظن بك خيرا فصدق ظنه بك ومن بالغ في الخصومة اثم ومن لم يحذر الحيف لم يأمن  
السيف وهما نادا كرك شيئا من آداب القضاة علم ايها الملك انه لا ينفع حكم بحق الا بعد التثبيت  
وينبغي للقاضي ان يجعل الناس في منزلة واحدة حتى لا يطمع شريف في الجور ولا ييأس ضعيف  
من العدل وينبغي ايضا ان يجعل البيعة على من ادعي واليمين على من انكر والصلح جائز  
بين المسامين الا صلحا حل حراما او حرم حلالا وما شككت فيه اليوم فراجع فيه عقلك وتبين به  
رشدك لترجع فيه الى الحق فالحق فرع والرجوع الى الحق خير من التماسي على الباطل ثم اعرف الامثال  
واقفه المقال وسو بين الاخصام في الوقوف وليكن نظرك على الحق موقوفا وفوض امرك الى الله عز  
وجل واجعل البيعة على من ادعي فان حضرت بينته اخذت محقه والا خلف المدعي عليه وهذا حكم  
الله واقبل شهادة عدو المسامين بعضهم على بعض فان الله تعالى امر الحكام ان يحكم بالظاهر وهو يتولى  
السراير ويحب على القاضي ان يثبت الالم والجوع وان يقصد بقضائه بين الناس وجهه الله تعالى فان من  
خلصت نيته واصلح ما بينه وبين نفسه كفاه الله ما بينه وبين الناس وقال الزهري ثلاث اذا كن في قاض  
كان منعزلا اذا كرم اللثام واحب المحامد وكره العزل وقد عزل عمر بن عبد العزيز قاضيا فقال له لم  
عزلتني فقال عمر قد بلغني عنك ان مقالك اكبر من مقامك وحكى ان الاسكندر قال لقاضيه اني  
وليتك منزلة واستودعتك فيها روعي وعرضي ومروءتي فاخفظ هذه المنزلة لنفسك وعقلك  
وقال لطباخ انك مسلط على جسمي فارفق بنفسك فيه وقال لكاتبه انك متصرف في عقلي  
فاحفظني فيما نكتبه عني ثم تاخرت الجارية الاولى وتقدمت الثانية وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٩٩) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الوزير دندان قال لضوء المسكان ثم تاخرت  
الجارية الاولى وتقدمت الثانية وقبلت الارض بين يدي الملك والدك سبع مرات ثم قالت قال  
لقمان لابنه ثلاثة لا تعرف الا في ثلاثة مواطن لا يعرف الحليم الا عند الغضب ولا الشجاع الا عند  
الحرب ولا اخوك الا عند حاجتك اليه وقيل ان الظالم نادى من مدحه الياس والمظلوم سليم وان ذمه  
الناس وقال الله تعالى ولا تحسبن الذين يفرحون بما اتوا ويحجون ان محمد وابعام لم يفعلوا فلا يحسبنهم  
بئس نعمة من العذاب ولهم عذاب اليم وقال عليه الصلاة والسلام انما الاعمال بالنيات وانما لكل امرئ



مانوى واعلم أيها الملك أن أعجب ما فى الانسان قلبه لان به زمام أمره فان هاج به الطمع أهلكه  
 الحرص وان ملكه الاسى قتله الاسف وان عظم عند الغضب اشتد به العطب وان سعد بالرضا  
 أمن من السخط وان ناله الخوف شغل الحزن وان أصابته صيبة ضمنه الجزع وان استفاد مالا  
 ربما شغل به عن ذكر ربه وان أنصته فاقه أشغله الهم وان أحبه الجزع أقعد الضعف فعلى كل  
 حالة لا صلاح له الا بدكر الله واشتغاله بما فيه تحصيل معاشه وصلاح معاده وقيل لبعض العلماء من  
 أشر الناس حالا قال من غلبت شهوته مروءته وبعثت في المعالي همته فأتسعت مغرفته وضاقت  
 معذرتة وما احسن ما قاله قيس

وانى لاغنى الناس عن متكف يرى الناس ضلالا وما هو مهتدى  
 وما المال والاخلاق الامعارة فكل بما يخفيه فى الصدر مرتدى  
 اذا ما أتيت الامر من غير نابه ضللت واذا تدخل من الباب تهتدى

ثم ان الجارية قالت واما اخبار الزهد فقد قال هشام بن شرقات لعمر بن عبيد ما حقيقة  
 الزهد فقال لي قدينه رسول الله صلى الله عليه وسلم في قوله الزاهد من لم ينس القبر والبلا وتر ما يقنى على ما يقنى  
 ولم يعدد من ايامه وغد نفسه فى الموتى وقيل ان ابا ذر كان يقول القرا احب الى من الغنى والسقم  
 احب الى من الصحة فقال بعض السامعين رحم الله ابا ذر اما انا فقول من اتكل على حسن الاختيار  
 من الله تعالى رضى بالحالة التي اختارها الله له وقال بعض النقات صل بنا ابن ابي او فى صلاة الصبح  
 فقرأ يا ايها المدثر حتى نضع قوله تعالى فاذا تقر فى النافور فخر ميتا وروى ان ثابت البناني بكى حتى  
 كادت ان تذهب عيناه فجاءه رجل يهاله قال اعالجه بشرط ان يطاوعني قال ثابت فى اى شىء قال  
 الطبيب فى ان لا تبكي قال ثابت فافضل عيني ان لم تبكيما وقال رجل لمحمد بن عبد الله اوصني وادرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٠٠) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الوزير دندان قال لضوء المسكن وقالت  
 الجارية الثانية لو اهدك المرحوم عمر النعمان وقال رجل لمحمد بن عبد الله اوصني فقال اوصيك ان  
 تكون فى الدنيا مالكا راهدا وفى الآخرة مملوكا ماعاقا وكيف ذلك قال الزاهد فى الدنيا يملك  
 الدنيا والآخرة وقال غوث بن عبد الله كان اخوان فى بنى اسرائيل قال أحدهم الآخر ما أخوف  
 عمل عملته قال له انى مررت ببنت فرأخ فأخذت منهم واحدة ورميتها فى ذلك البيت ولكن بيت  
 القراخ التي أخذها منه فهذا أخوف عمل عملته فما أخوف ما عملته أنت قال أما أنا فأخوف عمل عملته  
 انى اذا قمت الى الصلاة أخاف ان اكون لا أعلم ذلك الالجزء وكان أبوها يسمع كلامها فقال اللهم  
 ان كانا صادقين فاقضيهما اليك فقال بعض العقلاء فان هذين من أفضل الاولاد وقال سعيد بن  
 جبير صحبت فضالة بن عبيد فقلت له اوصني فقال احفظ عنى هاتين الخصلتين ان لا تشرك بالله  
 شيا وان لا تؤذى من خلق الله أحدا وأنشد هذين البيتين

كن كيف شئت فان الله ذو كرم وانف المهموم فما فى الامر من بأس



الا اثنتين فما تقرهما أبدا الشرك بالله والاضرار بالناس

وما أحسن قول الشاعر

إذا أنت لم يصحبك زاد من التقى  
ندمت على أن لا تكون كمثلها  
ولا قيت بعد الموت من قد تزودا  
وانك لم ترصد كما كان أرصدنا

ثم تقدمت الجارية الثالثة بعد أن تأخرت الثانية وقالت ان باب الزهد واسع جدا ولكن  
كر بعض ما يحضرنى فيه عن السلف الصالح قال بعض العارفين أنا أستبشر بالموت ولا أتيقن  
نيهراة فيراني علمت أن الموت يحول بين المرء وبين الأعمال فارجو مضاغفة العمل الصالح  
واقناع العمل السيء وكان عطاء السامى اذا فرغ من وصيته انتفض وارعد وبكى بكاء  
شديدا فقيل له لم ذلك فقال انى أريد أن أقبل على أمر عظيم وهو ألا تصاب بين يدي الله تعالى  
للمعمل بمقتضى الوصية ولذلك كان على زين العابدين بن الحسين يرتعد اذا قام للصلاة فسئل عن ذلك  
فقال أتدرون لمن أقوم ولسن أخاطب وقيل كان بجانب سفيان الثوري رجل ضريب فاذا كان شهر  
رمضان يخرج ويصلى بالناس فيسكت ويبطىء وقال سفيان اذا كان يوم القيامة أتى باهل القرآن  
فيميزون بعلمة مزبد الكرامة عن سواهم سفيان لو أن النفس استقرت في القلب كما ينبغي  
لطار فرحا وشوقا الى الجنة وحزنا وخوفام النار وعن سفيان الثوري أنه قال النظر الى وجه  
الظالم خطيئة ثم تأخرت الجارية الثالثة وتقدمت الجارية الرابعة وقالت وهأنا أتكلم ببعض  
ما يحضرنى من أخبار الصالحين روى أن بشر الحافي قال سمعت خالدا يقول اياكم وسرائر الشرك  
فقات له وما سرائر الشرك قال أن يصلى احدكم فيطيل ركوعه وسجوده حتى يلحقه الحدث وقال  
بعض العارفين فعل الحسنات يكفر السيئات وقال بعض العارفين التمس من شر الحافي شيئا من  
مرائر الحقائق فقال يا بى هذا العلم لا ينبغي أن نعلمه كل احد فمن كل مائة خمسة مثل زكاة  
الدرهم قال ابراهيم بن أدوم فاستحليت كلامه واستحسنته فيبينها فاصلى واذا يبشر يصلى فقامت  
وراءه أركع الى أن يؤذن المؤذن فقام رجل رث الحالة وقال يا قوم احذروا الصدق الضار ولا بأس  
بالكذب النافع وليس مع الاضطرار اختيار ولا ينفع الكلام عند العدم كما لا ينضر السكوت عند  
وجود الوجود وقال ابراهيم رأيت بشر سقط منه دانتق فقامت اليه واعطيته درهما فقال لا آخذه  
فقلت انه من خالص الحلال فقال لى انا لست استبدل نعم الدنيا بنعم الآخرة ويروى أن أخت  
بشر الحافي قصدت احمد بن حنبل وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٠١) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان الوزير دندان قال لضوء المسكان ان  
الجارية قالت لو ولدك ان اخت بشر الحافي قصدت احمد بن حنبل فقالت له يا امام الدين انا قوم  
نغزل بالليل ونشتغل بمعاشنا فى النهار ورمما تمر بنا مشاعل ولاة بغداد ونحن على السطح نغزل  
فى ضوءها فهل يحرم علينا ذلك قال لها من أنت قالت اخت بشر الحافي فقال يا اهل بشر لا ازال  
استنشق الورع من قلوبكم وقال بعض العارفين اذا اراد الله بعبد خيرا ففتح عليه باب العمل



وكان ملك بن دينار اذا مر في السوق ورثي ما يشتهي يقول يا نفس اصبري فلا وافقك على ما تريد  
وقال رضى الله تعالى عنه سلامة النفس في مخالفتها و بلاؤها في متابعتها وقال منصور بن عمار  
حجبت حبة فقصت مكة من طريق الكوفة وكانت ليلة مظامة واذا بصارخ يصرخ في  
خوف الليل ويقول الهى وعزتك وجلالك ما اردت بمعصيتك مخالفتك وما انا جاهل بك  
ولكن خضية قضيتها على في قديم ازلك فاغفر لي ما فرط مني فاني قد عصيتك بمجئى فلما فرغ  
من دعائه تلا هذه الآية يا ايها الذين امنوا انفسكم واهليكم نارا ووقودها الناس والحجارة وسمعت  
سقطة لم اعرف لها حقيقة فقصت فلما كان الغد مشينا الى مدرجنا واذا بمنجزة خرجت ووراءها  
عجوز ذهبت قوتها فسالته عن الميت فقالت هذه جنازة رجل كان مر بنا البارحة وولدى قائم  
بصلى فتلا آية من كتاب الله تعالى فانمطرت مرارة ذلك الرجل فوقه ميتا ثم تأخرت الجارية  
الرابعة وتقدمت الجارية الخامسة وقالت وهما انا اذكر بعض ما يحضرنى من اخبار السلف  
الصالح كان مسleme بن دينار يقول عند تصحيح الضمائر تغفر الصغائر والكبائر واذا عزم العبد  
على ترك الآثام اتاه الفتوح وقال كل نعمة لا تقرب الى الله فى بلية وقليل الدنيا يشغل عن  
كثير الآخرة وكثيرها ينسيك قليلا هو سئل ابو حازم من ايسر الناس فقال رجل اذهب عمره  
في طاعة الله قال فن احق الناس قال رجل باع آخرته بدنيا غيره وروى ان موسى عليه السلام لما  
ورد ماء مدين قال رب انى لما نزلت لي من خير فقير فسأل موسى ربه ولم يسأل الناس وجاءت  
الجاريان فسقى لهما ولم تصدر الرعاء فلما رجعتا اخبرتا باها مشعيبا فقال لهما لعله جائع ثم قال لاحداهما  
ارجعى اليه وادع به فلما اتته غطت وجهها وقالت ان ابى يدعوك ليجزيك اجر ما سقيت لنا  
فكره موسى ذلك واراد ان لا يتبعها وكانت امرأة ذات عجز فكانت الريح تضرب ثوبها فيظهر  
لموسى عجزها فيغضب بصره ثم قال لها كوني خلقي فشت خلفه حتى دخل على شعيب والعشاء  
مهيا وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفي ليلة ١٠٢ ) قالت يلعنى ايها الملك السعيد ان الوزير دندا قال لضوء المكان  
وقالت الجارية الخامسة لو ذلك فدخل موسى على شعيب عليهما السلام والعشاء مهيا فقال  
شعيب لموسى يا موسى انى اريد ان اعطيك اجر ما سقيت لهما فقال موسى انامن اهل  
بيت لا يبيع شيئا من عمل الآخرة بما على الأرض من ذهب وفضة فقال شعيب يا شاب  
ولكن انت ضيفى واكرام الضيف عادى وعادة آبائى باطعام الطعام فجلس موسى فاكل  
ثم ان شعيبا استأجر موسى ثمانى حجج أى سنتين وجعل اجرته على ذلك تزويجه احدى  
ابنتيه وكان عمل موسى لشعيب صداقها كما قال تعالى حكاية عنه انى اريد ان انكحك  
احدى ابنتي هاتين على ان تجأجرنى ثمانى حجج فان اتهمت عشرا فمى عندك وما اريد ان اشق  
عليك وقال رجل لبعض اصحابه وكان له مدة لم يره انك اوحشتنى لامي ما رأيتك منذ زمان  
قال اشتغلت عنك بابن شهاب اتعرفه قال نعم هو جارى من منذ ثلاثين سنة الا انى لم اكلمه قال له



أنك نسيت الله فنسيت جارك ولو أحببت الله لا أحببت جارك أما علمت أن لا جارك على حقا كحق القرابة  
وقال حذيفة دخلنا مكة مع إبراهيم بن آدم وكان شقيق البلخي قد حج في تلك السنة فاجتمعنا في  
الطواف فقال إبراهيم لشقيق ماشأ نكم في بلادكم فقال شقيق اننا اذا رزقنا اكلنا واذا جعنا صبرنا  
فقال كذا تفعل كلاب بلخ ولكننا ادرزقنا آثرنا واذا جعنا شكرنا جلس شقيق بين يدي  
ابراهيم قال له أنت استاذي وقال محمد بن عمران سألت رجلا حاتما الاصم فقال له ما أمرك  
في التوكل على الله تعالى قال على خصلتين علمت ان رفاقي لا يأكله غيري فاطمأنت نفسي به وعلمت  
أنى لم أخلق من غير علم الله فاستحييت منه ثم تأخرت الجارية الخامسة وتقدمت العجوز وقبلت  
الارض بين يدي والدك تسع مرات وقالت قد سمعت أمير الملك ما تكلم به الجميع في باب الزهد وانا  
تأبى لطن فاذا كر بعض ما بلغني عن اكابر المتقدمين قيل كان الامام الشافعي رضى الله عنه يقسم  
الليل ثلاثة أقسام الثلث الاول للعلم والثاني للنوم والثالث للتهجد وكان الامام ابو حنيفة يحجي نصف  
الليل فأشار اليه انسان وهو يمشى وول الآخر ان هذا يحجي الليل كله فلما سمع ذلك قال انى استحي من  
الله أن اوصف بماليس في فصار بعد ذلك يحجي الليل كله وقال الربيع كان الشافعي يحتم القرآن في شهر  
رمضان سبعين مرة كل ذلك في الصلاة وقال الشافعي رضى الله عنه ماشبعت من خبز الشعير عشرين  
لان الشبع يقسى القلب ويزيل الفطنة ويحلب النوم ويضعف صاحبه عن القيام وروي عن عبد الله  
ومهد السكرى انه قال كنت انا وعمرة نتحدث فقال لى ما رأيت أروع ولا أفصح من محمد بن ادريس  
الشافعي واتفق انى خرجت انا والحريث بن ليبيب الصفار وكان الحريث تلميذا المزي وكان صوته حسنا  
فقرأ قوله تعالى هذا يوم لا ينطقون ولا يؤذن لهم فيعتذرون فرأيت الامام الشافعي تغير لونه  
واقشع جلده واضطرب اضطرابا شديدا وخر مغشيا عليه فلما أفاق قال أعود بالله من مقام الكذابين  
واعراض الغافلين اللهم لك خشعت قلوب العارفين اللهم هب لى غفران ذنوبي من جودك وجملى  
بسترك واعف عن تقصيري بكرم وجهك ثم قمت وانصرفت وقال بعض الثقات لما دخلت بغداد كان  
الشافعي بها جلست على الشاطيء لا تموضا للصلاة اذ ضرب لى انسان فقال لى يا غلام أحسن وضوءك  
يحسن الله اليك فى الدنيا والآخرة فالتفت واذا برجل يتبعه جماعة فأسرعت فى وضوئى وجعلت  
أقفوا رة فالتفت الى وقال هل لك من حاجة فقلت نعم تعلمنى مما علمك الله تعالى فقال اعلم أن من  
صدق الله نجا ومن اشفق على دينه سلم من الردى ومن زهد فى الدنيا قرت عيناه غدا فلا يزيدك قلت  
بلى قال كن فى الدنيا زاهدا وفى الآخرة راغبا وصدق فى جميع أمورك تنج مع الناجين ثم مضى  
فسألت عنه فقيل لى هذا الامام الشافعي وكان الامام الشافعي رضى الله تعالى عنه يقول وددت ان  
الناس ينتفعون بهذا العلم على أن لا ينسب الى منه شىء . وأدرك شهر زاد الصباح فسكت

عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٠٣) قالت بلغنى امير الملك السعيد أن الوزير دندآن قال لضوء المسكن قالت  
العجوز لو انك كان الامام الشافعي يقول وددت أن الناس ينتفعون بهذا العلم على أن لا ينسب الى



منه شىء وقال ما نظرت أحدا إلا أحببت أن يوفقه الله تعالى للحق ويغنيه على اظهاره وما نظرت  
 أحدا قط إلا لاجل اظهار الحق وما أبالي أن يبين الله الحق على لسانى أو على لسانه وقال رضى الله  
 تعالى عنه إذا خفت على عامك العجب فاذ كر ضامن تطلب وفي أى نعيم ترغب ومن أى عقاب  
 ترهب وقيل لابي حنيفة إن أمير المؤمنين أباجعفر المنصور قد جعلك فاضيا ورسم لك بعشرة آلاف  
 درهم فأرضى فاما كان اليوم الذى توقع أن يؤتى اليه فيه بالمال صلى الصبح ثم تفشى بثوبه فلم يتكلم  
 ثم جاء رسول أمير المؤمنين بالمال فلما دخل عليه وخطبه لم يكلمه فقال له رسول الخليفة أن هذا المثل  
 حلال فقال اعلم انه حلال لى ولكنى اكره أن يقع في قايى مودة الجبارة فقال له لو دخلت اليهم  
 وتحفظت من ودهم قال هل آمن ان الحج البحر ولا تبتل ثيابى ومن كلام الشافعي رضى الله تعالى عنه  
 الا ياتفس ان ترضى بقولى فانت عزيزة أبداً عنيه

دعي عنك المطامع والامانى فصمك امنية جلبت غنيه

ومن كلام سفبان النورى فيما أوصى به على بن الحسن السلمى عليك بالصدق واياك والكذب  
 والحيانة والرياء والعجب فان العمل الصالح يحيطه الله بمخلة من هذه الخصال ولا تأخذ دينك الا  
 ممن هو مشفق على دينه وليكن جليسا من يزهك في الدنيا واكثر ذكرا الموت واكثر الاستغفار  
 واسأل الله السلامة فيما بقى من عمرك وانصح بكل مؤمن اذا سئلك عن أمر دينه واياك أن  
 تخون مؤمنا فان من خان مؤمنا فقد خان الله ورسوله واياك والجدال والحصام ودع ما يريبك  
 الى ما لا يريبك تكن ما يابى وامر بالمعروف وانهى عن المنكر تكن حبيب الله وأحسن  
 مريرتك يحسن الله علايتك وأقبل المعذرة ممن اعتذر اليك ولا تبغض أحدا من  
 المسلمين وصل من قلبك ما عفى عن ظلمك تكن رفيق الانبياء وليكن أمرك مقوضا الى  
 الله في السر والعلانية واخش الله من خشية من قد علم انه ميت ومبعوث وسائر الى الحشر  
 والوقوف بين يدي الجبار واذا كرم صيرك الى احدى الدارين اما الى الجنة هالية واما الى نار حامية ثم  
 ان العجوز جلست الى جانب الجوارى فذا سمع والدك المرجوم كلامهن علم انهن أفضل أهل زمانهن  
 ورأى حسنهن وجمالهن وزيادة ادبهن فأواهن اليه وأقبل على العجوز فأكرمها واخلى لها هي  
 وجوارىها القصر الذى كانت فيه الملكة ابريزة بنت ملك الروم وتقل اليهن ما يحتجن اليه من  
 الطيرات فقامت عنده عشرة أيام وكلما دخل عليها مجدها معتكفة على صلاتها وقيامها في ليالها وصيامها  
 في نهارها فتوفع في قلبه محبها وقال لى يا وزير ان هذه المعبوز من الصالحات وقد عظمت في قايى  
 مهايتها فلما كان اليوم الحادى عشر اجتمع بهامن جهة دفع عن الجوارى اليها فقالت له ايها الملك  
 اعلم ان عن هذه الجوارى فوق ما يتعامل الناس به فاني ما أطلب فيهن ذهابا ولا فضاة ولا جواهر  
 قليلا كان ذلك فلما سمع والدك كلامها تعجب وقال ايها السيدة وما بمنهن قالت ما يعين لك الا  
 بصيام شهر كامل تصوم نهاره وتقوم ليله لوجه الله تعالى فان فعلت ذلك فهن ملك لك في قصرك تصنع  
 بهن ما شئت فتعجب الملك من كمال صلاحها وزهدها ورعاها وعظمت في عينه وقال نعمنا الله بهذه



المرأة الصالحة ثم اتفق معها على أن يصوم الشهر كما اشترطته عليه فقالت له وأنا اعنيك بدعوات ادعو  
بين لك فانتني بكو زماء فأخذته وقرأت عليه وهممت وقعدت ساعة تنكلم بكلام لا تفهمه ولا تعرف  
شيئا ثم غطته بخرقة وختمته وناولته لولدك وقالت له اذا صمت العشرة الاولى فأفطر في الليلة  
الحادية عشرة على ما في هذا الكو<sup>١</sup> زفانه ينزع حب الدنيا من قلبك ويملاؤه نورا واما نوفي غند  
اخرج الى اخواني وهم رجال الغيب فاني اشتقت اليهم ثم احبب اليك اذا مضت العشرة الاولى فأخذ  
والدك الكو<sup>٢</sup> ز ثم نهض وأفرد له خلوة في القصر ووضع الكو<sup>٣</sup> ز فيها وأخذ مفتاح الخلوة في جيبه فلما  
كان النهار صام السلطان وخرجت العجوز الى جال سبيلها . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٠٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الوز بردان قال لضوء المكان قلما كان  
النهار صام السلطان وخرجت العجوز الى حال سبيلها واتم الملك صوم العشرة أيام وفي اليوم الحادي  
عشر فتح الكوز وشر به فوجد له في فؤاده فعلا جميلا وفي العشرة أيام الثانية من الشهر جاءت  
العجوز ومعها حلوة وفي ورق أخضر يشبه ورق الشجر فدخلت على والدك وسلمت عليه فلما  
رآها قام لها وقال لها مر حبا بالسيدة الصالحة فقالت له أيها الملك ان رجال الغيب يسلمون عليك لاني  
اخبرتكم عنك ففرحوا بك وأرسلوا معي هذه الحلوة وهي من حلوة الآخرة فأفطر عليها في آخر  
النهار ففرح والدك فرحاً زائدا وقال الحمد لله الذي جعل لي إخوانا من رجال الغيب ثم شكر العجوز  
وقبل يديها وكرمها وكرم الجوارى غاية الاكرام ثم مضت مدة عشر بن يوم ما ابوك صائم وعند  
رأس العشر بن يوما أقبلت عليه العجوز وقالت له أيها الملك اعلم اني اخبرت رجال الغيب بما بيئي  
وبينك من المحبة واعلمتهم بانى تركت الجوارى عندك ففرحوا حيث كانت الجوارى عند ملك  
مملك لانهم كانوا إذا راوهن يبالغون لهن في الدعاء المستجاب فأريد أن اذهب بهن إلى رجال  
الغيب لتحصيل نفعاتهن لهن وربما هنن لا يرجعن اليك الا ومعهن كثر من كنوز الارض حتى  
انك بعد تمام صومك تشتغل بكسوتهن وتستعين بالمال الذي يأتينك به على إعراضك فلما سمع والدك  
كلامها شكرها على ذلك وقال لها لولا اني أخشى مخالفتي لك مارضيت بالكثرة ولا غيره ولكن متى  
تخرجين بهن فقالت له في الليلة السابعة والعشرين فارجع بهن اليك في رأس الشهر وتكون أنت قد  
أوفيت الصوم وحصل استبرأؤهن وصرن لك وتحت أمرك والله ان كل جارية منهن ثمها أعظم من  
ملكك مرات فقال لها وانا اعرف ذلك أيها السيدة الصالحة فقالت له بعد ذلك ولا بد أن ترسل  
معهن من يعر عليك من قصرك حتى يجد الانس ويلتمس البركة من رجال الغيب فقال لها عندي  
جارية رومية اسمها صفية ورقت منها بولدين أنثى وذكور ولكنهما فقدتا من منذ سنتين فخذيهما  
معهن لا حل أن تحصل لها البركة . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٠٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الوز بردان قال لضوء المكان لعل رجال  
الغيب يدعون الله لها بان يرد عليهم ليديها ويجمع شملنا بها فقالت العجوز نعم ماقلت وكان ذلك



اعظم غرضها ثم ان والدك اخذ في تمام صيامه فقالت له يا ولدي اني متوجهة الى رجال الغيب فأحضر  
لي صفيية فدعاها فحضرت في ساعتها فسلمها الى العجوز فخلطتها بالجوارى ثم دخلت العجوز  
مخدعها وخرجت للسلطان بكاس مختموم وناولته له وقالت اذا كان يوم الثلاثاء فادخل الحمام ثم  
اخرج منه وادخل خلوة من الخلاوى التي في قصرك واشرب هذا الكاس ونم فقد نلت ما تطلب  
والسلام مني عليك فعند ذلك فرح الملك وشكرها وقبل يدها فقالت له استودعتك الله فقال لها  
ومتى أراك أيها السيدة الصالحة فاني أود أن لا افارقك فدعت له وتوجهت ومعها الجوارى والملكة  
صفيية وقعد الملك بعدها ثلاثة أيام ثم همل الشهر فقام الملك ودخل الحمام وخرج من الحمام الى  
الخلوة التي في القصر وأمر أن لا يدخل عليه أحد ورد الباب عليه ثم شرب الكاس ونام ونحن قاعدون  
في انتظاره الى آخر النهار فلم يخرج من الخلوة فقلنا لعلة تعبان من الحمام ومن سر الليل وصيام النهار  
فيسبب ذلك نام فانتظرنا ثانيا يوم فلم يخرج فوققنا بباب الخلوة واعلنا برفع الصوت لعلة يتبه  
ويسأل عن الخبر فلم يحصل منه فخلعنا الباب ودخلنا عليه فوجدناه قد تمزق لحمه وتقتت عظمه فلما  
رأيناه على هذه الحالة عظم علينا ذلك وأخذنا الكاس فوجدناه في غطاءه قطعة ورق مكتوب فيها من  
أساء لا يستوحش منه وهذا جزء من يتحيل على بنات الملوك وينسدهن والذي نعلم به كل من وقف  
على هذه الورقة أن شرکان لما جاء بلادنا فسد علينا الملكة ابنة زهة وما كفاه ذلك حتى أخذها من  
مندان وجاء بها اليكم ثم أرسلها مع عبد اسود فقتلها ووجدناها مقتولة في الخلاء مطروحة على الارض  
فهداها موفعل الملوك وما جزء من يفعل هذا الفعل إلا ما حل به وأنتم لا تهتموا أحد بقتله ما قتله إلا  
العاهرة الشاطرة التي اسمها ذات الدواني وها أنا أخذت زوجة الملك صفيية ومضيت بها الى والدها  
افريدون ملك القسطنطينية ولا بد نغزكم وتم تقتلكم وناخذ منكم الديار فتملكون عن آخركم ولا  
يبقى منكم ديار ولا من ينفخ النار الا من يعبد الصليب والزنا فمأقرنا هذه الورقة عامنا أن العجوز  
خذعتنا وتمت حيلنا علينا فعند ذلك صرخنا ولطمنا على وجوهنا وبكيننا فلم يفدنا البكاء شيئا  
واختلفت العساكر فيمن يجعلونه سائطانا عليهم فمنهم من يريدك ومنهم من يريد أخاك شرکان ولم  
ترزل في هذا الاختلاف مدة شهر ثم جمعنا بعضنا وأردنا أن نمضى إلى أخيك شرکان فسافرننا إلى أن  
وجدناك وهذا سبب موت الملك عمر النعمان فلما فرغ الوزير من كلامه بكى ضوء المكان  
هو وأخته زهة الزمان وبكى الحاجب أيضا ثم قال الحاجب لضوء المكان أيها الملك ان  
البكاء لا يفيدك شيئا ولا يفيدك إلا انك تشد قلبك وتقوي عزمك وتؤيد مملكتك ومن خلف  
ملك فعند ذلك مكثت عن بكائه وأمر بنصب السرير خارج الدهليز ثم أمر أن يعرضوا عليه  
العساكر ووقف الحاجب بجانبه والسلحدارية من ورائه ووقف الوزير دندان قدماه ووقف  
كل واحد من الامراء وأرباب الدولة في مرتبة ثم ان الملك ضوء المكان قال للوزير دندان اخبرني  
بمخزائن ابى قة ال سمعوا طاعة واخبره بمخزائن الاموال وبمخايبها من الذخائر والجواهر وعرض عليه  
هاتى خزائنه من الاموال فانطق على العساكر وخلق على الوزير دندان خاتمة سنينة وقال له انت في





﴿ الملك عمر الزعمان في الحمام ﴾

مكانك فقبل الارض بين يديه ودعاه بالبقاء ثم خلع على الامراء ثم انه قال للحاجب اعرض علي الذي  
معك من خراج دمشق فعرض عليه صناديق المال والتحف والجواهر فأخذها وفرقها على العساكر  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي لية ١٠٥) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان ضوء المسكان امر الحاجب أن يعرض عليه  
ما أتى به من خراج دمشق فعرض عليه صناديق المال والتحف والجواهر فأخذها وفرقها على



العساكر ولم يبق منها شيئاً أبداً فقبل الامراء الارض بين يديه ودعوا له بطول البقاء وقالوا ما رأينا  
 ملكاً يعطى مثل هذه العطايا ثم انهم مضوا الى خيامهم فلما أصبحوا أمرهم بالسفر فساخروا ثلاثه  
 أيام وفي اليوم الرابع اشرفوا على بغداد فدخلوا المدينة فوجدوها قد تزينت وطلع السلطان ضوء  
 المسكان قصر أبيه وجلس على السرير ووقف أمراء الفسرك والوزير دندان وطاجب دمشق بين  
 يديه فعند ذلك أمر كاتب السر ان يكتب كتابا الى اخيه شركان ويذكر فيه ما جرى من الاول الى  
 الآخر ويذكر في آخره وساعة وقوفك على هذا المكتوب تجهز امرك وتحضر بعسكرك حتى تتوجه  
 الى غزوا الكفار وتأخذ منهم الثار وتكشف العار ثم طوى الكتاب وختمه وقال للوزير دندان  
 ما يتوجه بهذا الكتاب الا انت ولكن ينبغي ان تتلطف به في الكلام وتقول له ان اردت ملك ابيك  
 فهو لك واخوك يكون تابعا عنك في دمشق كما اخبرنا بذلك فنزل الوزير دندان من عنده وتجهز  
 للسفر ثم ان ضوء المسكان امر ان يجعلوا اللوقاد مكانا فخر او يفرشوه بأحسن الفرش وذلك الوقاد له  
 حديث طويل ثم ان ضوء المسكان خرج يوما الى الصيد والقنص وعاد الى بغداد فقدم له بعض  
 الامراء من الخيول الجياد ومن الجوارى الحسن ما يعجز عن وصفه اللسان فاعجبهت جارية منهم  
 فاستخلى بها ودخل عليها في تلك الليلة فعلقت منه من ساعتها وبعد مدة رجع الوزير دندان من  
 سفره واخبره بخبره شركان وانه قادم عليه وقال له ينبغي ان تخرج وتلاقه فقال له ضوء المسكان  
 ممعاو طاعة فخرج اليه مع خواص دولته من بغداد مسيرة يوم ثم نصب خيامه هناك لانتظار اخيه  
 وعند الصباح اقبل الملك شركان في عساكر الشام ما بين فارس مقدم واسد درغام و بطل مصدام  
 فلما اشرفت الكتائب وقدمت النجائب واقبلت العساكب وخفقت اعلام المراكب توجه ضوء  
 المسكان هو ومن معه لملاقاتهم فلما عين ضوء المسكان اراد ان يترجل اليه فاقسم عليه شركان ان لا يفعل  
 ذلك وترجل شركان ومشى خطوات فلما صار بين يدي ضوء المسكان رمى ضوء المسكان نفسه عليه  
 فاحتضنه شركان الى صدره وبكى بكاء شديدا وعزى بعضهما بعضا ثم ركب الاثنان وسارا وسار  
 العسكر معهم الى ان اشرفوا على بغداد ونزلوا ثم طلع ضوء المسكان هو واخوه شركان الى قصر الملك  
 وباتت تلك الليلة وعند الصباح خرج ضوء المسكان وامر ان يجمعوا العساكر من كل جانب ويتأدون  
 بالغزو والجهاد ثم اقاموا ينتظرون مجيء الجيوش من سائر البلدان وكل من حضر بكرمونه  
 ويعدونه بالجميل الى ان مضى على ذلك الحال مدة شهر كامل والقوم يأتون افوجا متتابعة ثم قال  
 شركان لآخيه يا أخي اعلمني بقضيتك فاعلمه بجميع ما وقع له من الاول الا الآخر وبما صنعه معه  
 الوقاد من المعروف فقال له شركان اما كافاته على معرفته فقال له يا أخي ما كافاته الى الآن ولكن  
 اكافئه ان شاء الله تعالى لما رجعت من الغزوة وادرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ١٠٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان شركان قال لآخيه ضوء المسكان اما كافاته الوقاد  
 على معرفته فقال له يا أخي ما كافاته الى الآن ولكن ان شاء الله تعالى لما رجعت من الغزوة واتفرغ له  
 فعند ذلك عرف شركان ان اخته الملكة تزهر الزمان صادقة في جميع ما أخبرته به ثم كتم امره



وأمرها وارسل اليها السلام مع الحاجب زوجها فبعثت له أيضا معه السلام ودعت له وسألت عن ابنتها  
فقضى فأخبرها انها بعافية وانها في غاية ما يكون من الصحة والسلامة فحمدت الله تعالى وشكرته  
ورجع شركان الى اخيه يشاوره في أمر الرحيل فقال له يا أخي لما تتكامل العساكر وتأتي العربان من كل  
مكان ثم أمر بتجهيز الميرة واحضار الذخيرة ودخل ضوء المكان الى زوجته وكان مضى لها خمسة أشهر  
وجعل أرباب الاقلام وأهل الحساب تحت طاعتها ورتب لها الجرايات والجوامك وسافر في ثالث  
شهر من حين زول عسكر الشام بعد ان قدمت العربان وجميع العساكر من كل مكان وسارت الجيوش  
والعساكر وتتابع الجحافل وكان اسم رئيس عسكر الديلم رستم واسم رئيس عسكر الترك بهرمان  
وسار ضوء المكان في وسط الجيوش وعن يمينه أخوه شركان وعن يساره الحاجب صهره ولم يزلوا  
سائرين مدة شهر وكل جمعة ينزلون في مكان يستريحون فيه ثلاثة أيام لأن الخلق كثيرة ولم يزلوا  
سائرين على هذه الحالة حتى وصلوا الى بلاد الروم فنفرت أهل القرى والضياع والصعاليك وفروا الى  
القسطنطينية فلما سمع أفريدون ملكهم بخبرهم قام وتوجه الى ذات الدواهي فانها هي التي دبرت  
الحيل وسافرت الى بغداد حتى قتلت الملك عمر النعمان ثم أخذت جواربها والمسكة صافية ورجعت  
بالجميع الى بلادها فلما رجعت الى ولدها ملك الروم وأمنت على نفسها قالت لابنها قر عينا فقد  
أخذت لك بنا رابنتك ابريزة وقتلت الملك عمر النعمان وجئت بصفية ققم الآن وارحل الى ملك  
القسطنطينية واظن ان المسلمين لا يشتون على قتالنا فقال امهلى الى ان يقربوا من بلادنا حتى نجيز  
احوالنا ثم اخذوا في جمع رجالهم وتجهزوا فاما لهم فلما جاءهم الخبر كانوا قد جهر واحلهم وجمعوا  
الجيوش وسارت في أوائلهم ذات الدواهي فلما وصلوا الى القسطنطينية مع الملك الاكبر ملكها  
أفريدون بقدم حردوب ملك الروم فخرج لملاقاته فلما اجتمع أفريدون بملك الروم سأله عن حاله  
وقن سبب قدومه فأخبره بما عملته امه ذات الدواهي من الحيل وانها قتلت ملك المسلمين وأخذت  
من عنده المسكة صافية وقالوا ان المسلمين جمعوا عساكرهم وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ١٠٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان أفريدون قال لملك الروم ان المسلمين جمعوا  
عساكرهم وجاؤا ويزيدون نكون جميعا يد واحدة ونلقاهم ففرح الملك فريدون بقدم ابنته وقتل  
عمر النعمان وارسل الى سائر الاقاليم يطلب منهم النجدة ويذكر لهم سبب قتل الملك عمر النعمان  
فهرعت اليه جيوش النصارى فامر ثلاثة شهرو حتى تكاملت جيوش الروم ثم أقبلت الافرنج من  
سائر اطرافها كالفرنسيس والنيمسارود وبره وجورنه وبنديق وجنويرو وسائر عساكر بني الاصغر  
فلما تكاملت العساكر وصافت بهم الأرض من كثرتهم أمرهم الملك الاكبر أفريدون ان يرحلوا  
من القسطنطينية فرحلوا واستمرت تابع عساكرهم في الرحيل عشرة أيام وساروا حتى نزلوا بواد واسع  
الاطراف وكان ذلك الوادي قريبا من البحر الملح فاقاموا ثلاثة أيام وفي اليوم الرابع أرادوا ان يرحلوا  
فاتتهم الاخبار بقدم عساكر الاسلام وحماة ملة خير الانام عليه أفضل الصلاة والسلام فقاموا فيه



ثلاثة أيام أخرى وفي اليوم الرابع راوا غبار طار حتى سدا الاقطار فلم تمض ساعة من النهار حتى انجلى ذلك الغبار وتمزق الى الجو وطارت ومحت ظلمته كواكب الاسنة والرماح وبريق بيض الصفاح وناق من تحتها ريات اسلامية واعلام محمدية واقبلت الفرسان كاندفاع البحار في دروع تحسبها سحبا مزرة على اثمار فعد ذلك تقابل الجيشان والتطم الجحان ووقعت العين في العين فاول من برز للقتال الوزير دنان هو وعساكر الشام وكانوا ثلاثين الف عنان وكان مع الوزير مقدم الترك ومقدم الديلم رستم وبهرام في عشرين الف فارس وطلع من ورائهم رجال من صوب البحر المالح وهم لا يسون زرود الحديد وقد صاروا فيه كالبدور السافرة في الليالي العماكرة وصارت عساكر النصارى ينادون عيسى ومريم والصليب المسخيم ثم انطبقت على الوزير دنان ومن معه من عساكر الشام وكان هذا كله تديرا للعجز ذات الدواهي لأن الملك اقبل عليها قبل خروجه وقال لها كيف العمل والتدبير وانت السبب في هذا الامر العسير فقالت اعلم ايها الملك الكبير والكاهن الخطير اني اشير عليك بامر يعجز عن تديره ابليس ولو استعان عليه بحزب المتاعيس وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٠٧) قالت بلغني ايها الملك ان هذا كله كان تديرا للعجز لأن الملك كان قبيلها عليها قبل خروجه وقال لها كيف العمل والتدبير وانت السبب في هذا الامر العسير فقالت اعلم ايها الملك الكبير والكاهن الخطير اني اشير عليك بامر يعجز عن تديره ابليس وهو ان ترسل خمسين الف الفامن الرجال يتزلون في المراكب ويتوجهون في البحر الى ان يصلوا الى جبل الدخان فيقيمون هناك ولا يرحلون من ذلك المكان حتى تأتيكم اعلام الاسلام فدوكم واياهم ثم تخرج اليهم العساكر من البحر ويكون خلفهم ونحن نقابلهم من البر فلا ينجوا منهم أحد وقد زال عنا العناء ودام لانه الهناء فاستصوب الملك اقر يدون كلام العجز وقال نعم الرأي رأيك ياسيدة العجائز الماكرة ومرجع الكهان في الفتن النائرة وحين هجم عليهم عسكر الاسلام في ذلك الوادي لم يشعر والاول والنار تلتهب في الخيام والسيوف تعمل في الاجسام ثم اقبلت جيوش بغداد وخراسان وهم في مائة وعشرين الف فارس وفي اولهم ضوء المكان فلما راهم عسكر الكفار الذين كانوا في البحر طمعو اليهم من البحر وتبعوا اثرهم فلما راهم ضوء المكان قال ارجعوا الى الكفار يا حزب النبي المختار وقاتلوا اهل الكفر والعدوان في طاعة الرحيم الرحمن واقبل شرکان بطائفة أخرى من عساكر المسلمين نحو مائة الف وعشرين الفا وكانت عساكر الكفار نحو الف الف وستمائة الف فلما اختلط المسلمون بعضهم ببعض قويت قلوبهم ونادوا قائلين ان الله وعدنا بالنصر وأوعد الكفار بالخذلان ثم تصادوا بالسيوف والسنان واخترق شرکان الصفوف وهاجم في الالوف وقاتل قتالا تشيب منه الاطفال ولم يزل يجول في الكفار ويعمل فيهم بالصارم البتار وينادي الله اكبر حتى رد القوم الى ساحل البحر وكلت منهم الاجسام ونصر دين الاسلام والناس يقاتلون وهم سكارى بغير مدام وقد قتل من القوم في ذلك الوقت خمسة واربعون الفاً وثمانون الفاً وخمسة مائة ثم ان اسد



الدين الملك شركان لم يرم في تلك الليلة لاهو ولا أخوه ضوء المكان بل كانوا يباشران الناس  
ويثقون ان الجرحى ويهتاتهم بالنصر والسلامة والثواب في القيامة هذا ما كان من أمر المسلمين وأما  
ما كان من أمر الملك أفر يدون ملك القسطنطينية وملك الروم واما العجوز ذات الدواهي فاتهم  
جمعوا اصراء العسكر وقالوا لبعضهم انا كنا بلغنا المراد وشفينا الفؤاد ولكن اعجابنا بكثر تناهوا الذي  
خذلنا فقالت لهم العجوز ذات الدواهي انه لا ينفعكم الا انكم تقربون للمسيح وتمسكون  
بالاعتقاد الصحيح فوحد المسيح ما قوي عسكر المسلمين الا هذا الشيطان الملك شركان فقال  
الملك أفر يدون اني قد عولت في غد على أن أصف لهم الصنف وأخرج لهم الفارس المعروف لوقا بن  
شملاوط فانه اذا برز الى الملك شركان قتله وقتل غيره من الابطال حتى لم يبق منهم أحد او قد عولت في  
هذه الليلة على تقديسكم بالبحور الا كبر فالما سمعوا كلامه قبلوا الأرض وكان بالبحور الذي اراده  
خره البطريق الكبير ذي الانكار والتكبر فاتهم كانوا يتنافسون فيه ويستحسنون مساويه حتى  
كانت أكهار بطارقة الروم يبعثونه الى سائر اقاليم بلادهم في خرق من الحرير ويمزجونه بالمسك  
والعبر فاذا وصل خراؤه الى الملوك يأخذوا منه كل درهم بالف دينار حتى كان الملوك يرسلون في طلبه  
من أجل بخور العرائس وكانت البطارقة يخلطونه بخراهم فان خره البطريق الكبير لا يكفي عشرة  
اقاليم وكان خواص ملوكهم يعملون قليلا منه في كحل العيون ويداون به المريض والمبطلون فلما  
أصبح الصباح واشرق بنوره ولاح وتبادرت للفرسان الى حمل الرماح وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٠٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد انه لما أصبح الصباح عاد الملك أفر يدون  
بخواص بطارقه وأر باب دولته وخلع عليهم ونقش الصليب في وجوههم وبخرهم بالبخور المتقدم  
ذكره الذي هو خره البطريق الاكبر والكاهن الاكبر فلما بخرهم دعا بحضور لوقا بن شملاوط الذي  
يسمونه سيف المسيح وبخره بالرجيع وحنكه به بعد التبخير ونشقه ولطخ به عوارضه ومسح  
بالفضة شواربه وكان ذلك الملعون لوقا ما في بلاد الروم أعظم منه ولا أرمى بالنبال ولا أضرب  
بالسيف ولا أظعن بالرمح والتزال وكان يشع المنظر كان وجهه وجه حمار وسورته صورة قرد وطلعته  
طلعة الإقريب وقر به أصعب من فراق الحبيب له من الليل ظلمته ومن الا بخر نكته ومن القوس قامته  
ومن الكفر سميته وبعد ذلك أقبل على الملك أفر يدون وقبل قدميه ثم وقف بين يديه فقال الملك  
أفر يدون اني أر يدان تبرز الى شركان ملك دمشق ابن عمر النعمان وقد انجلى عناهد الشر والهوان  
فقال سمعوا طاعة ثم ان الملك نقش في وجهه الصليب وزعم ان النصر يحصن له عن قريب ثم انصرف  
لوقا من عند الملك أفر يدون وركب الملعون لوقا جوادا اشقر وعليه نوب أحمر وزرديه من الذهب  
المرصع بالجواهر وحمل رماله ثلاث حراب كانه ابليس الليل يوم الاحزاب وتوجه هو وخز به  
الكفار كأنهم يساقون الى النار وبينهم من ادبنا دى بالعربي ويقول يا أمة محمد صلى الله عليه وسلم لا يخرج منكم الا  
فارسكم سيف الاسلام شركان صاحب دمشق الشام فاستتم كلامه الا وضجة في القلا سمع صوتها



جميع الملاور كضات فرقت الصفيين وأذ كرت يوم حنين ففز ع اللئام منها ولقتوا الأعناق نحوها  
وإذ هو الملك شركان ابن الملك عمر النعمان وكان أخوه ضوء المكان لما رأى ذلك الملعون في  
الميدان وصيح المنادى التفت لأخيه شركان وقال له انهم يريدونك فقال ان كان الامر كذلك فهو  
أحب الي فلما تحققوا الامر وسموا هذا المنادى وهو يقول في الميدان لا يبرزالا شركان علموا ان  
هذا الملعون فارس بلاد الروم وكان قد حلف ان يخلى الارض من المسلمين والافهم من أخسر  
الحاسرين لانه هو الذي حرق الاكباد وفزعت من سره الاجناد من الترك والديلم والا كراد  
فمنذ ذلك برز اليه شركان كأنه أسد غضبان وكان راكبا على ظهر جواد يشبه شاردا الغزلان فساقه  
نحو لوقا حتى أصاب عنده وهز الرمح في يده كأنه أفعى من الحيات وأنشد هذه الايات

لى أشقر سمج العنان مغاير يعطيك ما يرضيك من مجهوده  
ومنقف لدى السنان كأنما أم المنايا ركبت في عوده  
ومهند غضب اذا جردته خلت البروق تموج في تجر يده

نلم يفهم لوقا معنى هذا الكلام ولا حماسه هذا النظام بل لطم وجهه بيده تعظيما للصليب  
المقشوش عليه ثم قبله واشرع الرمح نحو شركان وكر عليه ثم طوح الحربة باحدى يديه حتى  
خفيت عن عين الناظرين وتلقاها باليد الاخرى كفعل الساحرين ثم رمى بها شركان فخرجت من  
يديه كأنها شهاب ثاقب فضجت الناس وخافوا على شركان فلما قربت الحربة منه اختطفها من  
الهواء فنجرت عقول الوري ثم ان شركان هزها بيده التي أخذها بها من النصراني حتى كاد ان  
يقصفها ورماه في الجو حتى خفيت عن النظر وتلقاها بيده الثانية في اقرب من لمح البصر وصاح  
صيحة من صميم قلبه وقال وحق من خلق السبع الطباقي لا جعلن هذا اللعين شهرة في الآفاق ثم  
رماه بالحربة فآراد لوقا ان يفعل بالحربة كما فعل شركان ومد يده الى الحربة ليخطفها من الهواء  
فعاغله شركان بحربة ثانية فضر به بما فوقعت في وسط الصليب الذي في وجهه وعجل الله بوجهه  
الى النار وبس القرار فلما رأى الكفار لوقا بن شملوط وقع مقتولا انطموا على وجوههم ونادوا بالويل  
والنبور واستغاثوا ببطارقة الديور. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الكفار لما رأوا الوقا بن شملوط وقع مقتولا  
انطموا على وجوههم واستغاثوا ببطارقة الديور وقالوا أين الصليبان وتزهذ الزهبان ثم اجتمعوا  
جميعا عليه واعملوا الصوامر والرماح وهجموا للحرب والكفاح والتقت العساكر بالعساكر  
وصارت الصدور تحت وقع الحوافر وتحكمت ارماح وانصوامر وضعفت السواعد والمعاصم  
وكان الخيل خلقت بلاقوا ثم ولازال منادى الحرب ينادى الى أن كملت الايادي وذهب النهار  
وأقبل الليل بالاعتسكار وافترق الجيشان وصار كل شجاع كالسكران من شدة الضرب والطعان  
وقد امتلأت الارض بالقتلى وعظمت الجراحات وصار لا يعرف الجريح ممن مات ثم ان شركان  
اجتمع بأخيه صوء المكان والحاجب والوزير ندان فقال شركان لأخيه صوء المكان والحاجب



ان الله قد فتح باب الهلاك للكافرين والحمد لله رب العالمين فقال ضوه المكان لآخيه لم نزل نحمده  
الله لكشف الحرب عن العرب والعجم وسوف تتحدث الناس جيلا بعد جيل بما صنعت بالعين  
لوقا محرف الاتحيل وأخذك الحر بة من الهواء وضربك لعدو الله بين الوري وبيقي حديدك الى  
آخر الزمان ثم قال شر كان أيها الحاجب الكبير والمقدام الخطير فاجابه بالتلبية فقال له خذ معك  
الوزير دندان وعشرين الف فارس وسر بهم الى ناحية البحر مقدار سبعة فراسخ وأسرعوا في السير  
حتى تكونوا قريبا من الساحل بحيث يبقى بينكم وبين القوم قدر فرسخين واختفوا في وهجات  
الارض حتى تسمعوا ضجة الكفار اذا طلعوا من المراكب وتسمعوا الصياح من كل جانب وقد  
عملت بيننا وبينهم القواضب فاذا رأيتهم عسكرا فاقروا الى الوراء كأنهم منهزمون وجاءت الكفار  
زاحفة خلفهم من جميع الجهات حتى من جانب الساحل فسكنوا لهم بالمرصاد واذا رأيت أنت  
علما عليه لا إله إلا الله محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم فارفع العلم الأخضر وصرح قائلا الله أكبر واحمل عليهم  
من زرائعهم واجتهد في أن لا يحول الكفار بين المنهزمين وبين البحر فقال السمع والطاعة واتقوا  
على ذلك الامر في تلك الساعة ثم تجهزوا وساروا وقد أخذ الحاجب معه الوزير دندان وعشرين  
الفا كما أمر الملك شركن فلما أصبح الصباح ركب القوم وهم مجردون الصفاح وهم معتقون بالرمح  
وحاملون السلاح وانتشرت الخلائق في الزوارب والبطاح وصاحت القسوس وكشفت الرؤوس  
ورفعت الصلبان على قلوب المراكب وقصدوا الساحل من كل جانب وأنزلوا الخيل في البروعز موما  
على انكروا والقروليات السيوف وتوجهت الجموع وبرقت شهب الزمخ على الدروع ودارت طاحون  
المنابا على الرجال والفرسان وطارت الرؤوس عن الابدان وخرست الالسن وتشتت الاعين  
وانتظرت المرائر وعمات البواتر وطارت الجماجم وقطعت المعاصم وخاضت الخيل في الدما  
وتقابضوا بالحجي وصاحت عساكر الاسلام بالصلاة والسلام على سيدنا محمد خير الانام وبالثناء  
على الرحمن بما أوى من الاحسان وصاحت عساكر الكفر بالثناء على الصليب والزناز والعصير  
والعصار والقسوس والرهبان والشمانين والمطران وتأخر ضوه المكن هو وشركان الى ورائهما  
وتقهقرت الجيوش وأظهر والانهزام للاعداء وزحفت عليهم عساكر الكفر لولهم الهزيمة  
وتهمروا للظعن والضرب فاستهل أهل الاسلام قراءة أول سورة البقرة وصارت القتلى تحت ارجل  
الخيل مندثرة وصار منادى الروم يقول يا عبدة المسيح وذوي الدين الصحيح يا خدام الجائليق  
قد لاح لكم التوفيق ان عساكر الاسلام قد جنحوا الى الفرار فلاتولوا عنهم الادبار فكنوا  
السيوف من ألقائهم ولا ترجعوا من ورائهم والابرتم من المسيح بن مريم الذي في المهد تسكلم  
وظن أفر يدون ملك القسطنطينية أن عساكر الكفار منصوره ولم يعلم أن ذلك من تدبير  
المسامين صورة فارسل الى ملك الروم يبشره بالظفر ويقول له ما نفعنا الا غائط البطريق الاكبر  
المافحت رأحتهم من اللحي والشوارب بين عباد الصليب حاضر وغائب وأقسم بالمعجزات النصرانية  
المريمية والمباه المعمودية اني لا أترك على الارض مجاهدا بالكلية وانى مصر على سوء هذه النية



وتوجه الرسول بهذا الخطاب ثم صاح على بعضهم قائلين خذوا بنا رلوقا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١١١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الكفار صاحوا على بعضهم قائلين خذوا بنا رلوقا وصار ملك الروم ينادى بالأخذ بنا رلوقا فمئذ ذلك صاح الملك ضوء المكان وقال يا عباد الملك الديان اضر بواهل الكفر والطغيان بييض الصفاح وسمرا ارماح فرجع المسلمون على الكفار وأعملوا فيهم الصارم البتار وصار ينادى منادى المسلمين ويقول عليكم بأعداء الدين يا محب النبي المختار هذا وقت ارضاء الكريم الغفار يا راجي النجاة في اليوم المخيف ان الجنة تحت ظلال السيوف واذا بشر كان قد حمل هو ومعه على الكفار وقطعوا عليهم طريق الفرار وجال بين للصفوف وطاف واذا بفارس ملبس بالانعطاف قد فتح بين عسكر الكفر ميدانا وجال في الكفرة حربا وطعانا وملا الارض رؤسا وابدانا وقد خافت الكفار من حربته ومالت أعناقهم لطمعته وضر به قد تقلد بسيفين لحظ وحسام واعتقل برمحين فناة وفوام بوفرة تغنى عن وافر عدد العساكر كما قال فيه الشاعر

لا تحسن الوفرة الا وهي منشورة الفرعين يوم التزال

على فتي معتقل صعده يعلمها من كل وافي السبال

فما رآه شر كان قال أعيدك بالقرآن وآيات الرحمن من أنت أيها الفارس من الفرسان فلقد ارضيت بفعلك الملك الديان الذي لا يشغله شأن عن شأن حيث هزمت اهل الكفر والطغيان فناداه الفارس قائلا أنت الذي بالامس ما هدتني فما أسرع ما نسيتني ثم كشف اللثام عن وجهه حتى ظهر ما خفي من حسنه فاذا هو ضوء المكان ففرح به شر كان الا انه خاف عليه من ازدحام الاقران وانطبق الشجعان وذلك لامر من أحدهما صغر سنه وصيافته عن العين والثاني ان بقاءه للمملكة أعظم الجناحين فقال له يا ملك انك لقد خاطرت بنفسك فالصق جوادك بجوادى فاني لا آمن عليك من الاعادى والمصلحة في ان لا تخرج من تلك العصائب لاجل ان ترمى الاعداء بسهمك الصائب فقال ضوء المكان انى اردت ان اساويك في التزال ولا انجل بنفسى بين يديك في القتال ثم انطبقت عساكر الاسلام على الكفار وأحاطوا بهم من جميع الاقطار وجاهدوهم حتى الجهاد وكسروا شوكة الكفر والعدا والفساد فتأسف الملك أفر يدون لما رأى ما حل بالروم من الامر المذموم وقد ولوا الادبار وركنوا الى التمرار يقصدون المراكب واذا بالعساكر قد خرجت عليهم من ساحل البحر وفي أولئهم الوزير دندان مجندل الشجعان وضرب فيهم بالسيف والسنان وكذا الامير بهرام صاحب دوائر الشام وهو في عشرين الف ضرغام وأحاطت بهم عساكر الاسلام من خلف ومن امام ومالت فرقة من المسلمين على من كان في المراكب وأوقعوا فيهم المعاطب فرموا أنفسهم في البحر وقتلوا منهم جمعا عظيما يز يد على مائة الف خنزير ولم يسج من أبطلهم صغير ولا كبير وأخذوا مراكبهم بما فيها من الاموال والذخائر والانتقال الا



عشرين مركبا وغنم المسلمون في ذلك اليوم غنيمة ماغنم أحد منلها في صالف الزمان ولا سمعت  
أذن بمثل هذا الحرب والطعان ومن جملة ماغنموه خمسون الفامن الخيل غير الذخائر والأسلاب  
بما لا يحيط به حصر ولا حساب وفرحوا فرحاً عظيماً عليه من مز يدبأمن الله عليهم من النصر والتأييد  
هذا ما كان من أمرهم (وأما) ما كان من أمر المنهزمين فانهم وصلوا الى القسطنطينية وكان  
الخبر قد وصل إلى أهلها أولاً بان الملك أفر يدون هو الظافر بالمسلمين فقالت العجوز ذات الدواهي  
أنا أعلم أن ولدي ملك الروم لا يكون من المنهزمين ولا يخاف من الجيوش الاسلاميه ويرد أهل  
الارض الى ملة النصرانية ثم ان العجوز كانت أمرت الملك الا كبر أفر يدون أن يزبن البلد فاطهروا  
السرور وشر بوا الخمر وما علموا بالمقدور فينتاهم في وسط الافراح اذ نعى عليهم غراب الحزن  
والاتراح وأقبلت عليهم العشرون مركبا الهاربه وفيها ملك الروم فقبلهم أفر يدون ملك  
القسطنطينيه على الساحل وأخبروه بما جرى لهم من المسلمين فزاد بكاءهم وعلا نحيبهم وانقلبت  
بشارات الخير بالغم والضير وأخبروه أن لوقا بن شملوط حلت به النوائب وتمسك منه سهم  
المنية الصائب فقامت على الملك أفر يدون القيامة وعلم ان اعوجاجهم ليس له استقامه وقامت بينهم  
المآثم وانحلت منهم العزائم وندبت النوادب وعلا النحيب والبكاء من كل جانب ولما دخل  
ملك الروم أفر يدون وأخبره بمحقيقة الحال وان هزيمة المسلمين كانت على وجه الخداع والمحال  
الاله لا تنتظر أن يصل من العسكر الامن وصل اليك فلما سمع الملك أفر يدون ذلك الكلام  
نع مغشياً عليه وصار أنفه تحت قدميه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١١٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملك أفر يدون لما فاق من غشيته نفض  
خوف جراب معدته فشكا الى العجوز ذات الدواهي وكانت تلك اللعينة كاهنة من الكهان  
متقنة للسحر والبهتان عامرة مكاراة فاجرة غدارة وهافم البحر وجفن احمر وخذ أصفر بوجه  
اغشى وطرف اعمش وجسم اجرب وشعر اشهب وظهر احذب ولون حائل ومخاط سائل لكنها  
قرأت كتب الاسلام وسافرت الى بيت الله الحرام كل ذلك لتطلع على الادبار وتعرف آيات  
القرآن ومكنت في بيت المقدس سنتين لتحوز مكر النقلين فهي آفة من الافات وبلية من  
البليات فاسدة الاعتقاد ليست لدين تنقاد وكانت أكثر اقامتها عند زلدها حردوب ملك الروم  
لاجل الجوارى الابكار لانها كانت تحب السحاق وان تأخر عنها تكون في انحراق وكل جارية  
عجبتها تعلمها الحكمة وتسحق عليها الزعفران فينشى عليها من فرط اللذة مدة من الزمان فمن  
طلوعتها أحسنت اليها ورعيت ولدها فيها ومن لا تطاوعها تتحائل على هلاكها وبسبب ذلك علمت  
مرجاة وريحانة وأترجة جوارى أريزة وكانت الملكة أريزة تبكره العجوز وتكرهه أن ترفد  
معا لان صناتها يخرج من تحت ابطيها ورائحة فسائلها أتت من الجيفة وجسدها أخشن من  
الليفة وكانت ترغب من يساحقها بالجواهر والتعليم وكانت أريزة تبرأ منها الى الحكيم العليم  
ولله در القائل



يامن تسفل للفنى مذلة وعلى النقيير لقد علا تياها  
وزين شنته بجمع دراهم عطر التبيحة لا يبتقى بفساها

ولرجع الى حديث مكرها ودواهي أمرها ثم أنها سارت وسار معها عظماء النصارى وعساكرهم  
وتوجهوا الى عسكر الاسلام وبمدها دخل الملك أفر يدون على ملك الروم وقال له ايها الملك  
لنا حاجة بامر البطريق الكبير ولا بدعائه بل نعمل برأى أمى ذات الدواهي ونبتخر ما نعمل  
نجد اعها غير المتناهي مع عسكر المسلمين فانهم بقوتهم واصلون الينا وعن قريب يكونون لدينا  
يحيطون بنا فلما سمع الملك أفر يدون ذلك الكلام عظم في قلبه فكتب من وقته وساعته الى  
سائر اقاليم النصارى يقول لهم ينبغي أن لا يتخلف أحد من أهل الملة النصرانية والعصاية  
الصليبية خصوصا أهل الحصون والقلاع بل ياتون الينا جميعا رجالا وركبانا ونساء وصبياننا  
فإن عسكر المسلمين قد وطئوا أرضنا فالعجل العجل قبل حلول الوجمل هذا ما كان من أمر هؤلاء  
(وأما) ما كان من أمر العجوز ذات الدواهي فلما طلعت خارج البلد مع أصحابها والبستهم زى تجار  
المسلمين وكانت قد أخذت معهم ما أه بل محملة من القماش الانطاكى ما بين أطلس معدنى وديباخ  
ملكى وغير ذلك وأخذت من الملك أفر يدون كتابا مضمونا انه ان هؤلاء التجار من أرض الشام وكانوا  
في ديارنا فلا ينبغي ان يتعرض لهم أحد بسوء عشر أو غيره حتى يصلوا الى بلادهم ومحل امنهم لان  
التجار بهم عمار البلاد وليسوا من أهل الحرب والفساد ثم ان الملعونة ذات الدواهي قالت لمن معها  
انى أريد ان أدبر حيلة على هلاك المسلمين فقالوا لها أيتها الملكة أؤمر بنا بما شئت فنحن تحت طاعتك  
فلا أحبط المسيح عمك فلبست ثيابا من الصوف الابيض الباعم وحكت جبينها حتى صار له ومم  
بدهنته بدهان دبرته حتى صار له ضوء عظيم وكانت الملعونة تحميلة الجسم غابرة العينين فقيدت  
رجليها من فوق قدميها وسارت حتى وصلت الى عسكر المسلمين ثم حلت القيد من رجليها وقد أتت  
القيد في ساقيها ثم دهنتهما بدم الاخوين وأمرت من معها ان يضربونها ضرا باعنيفا وان يضعوها  
في صندوق فقالوا لها كيف نضربك وأنت سيدتنا ذات الدواهي ام الملك الباهي فقالت لا لوم ولا  
نعنيف على من أتى السكين ولا جل الضرورات وتباح المحظورات وبعد ان تضعوني في الصندوق  
خذوه في جملة الاموال واحملوه على البغال ومررنا بذلك بين عسكر الاسلام ولا تخشوا شيئا من الملام  
وان تعرض لكم أحد من المسلمين فسلموا له البغال وما عليها من الاموال وانصرفوا الى ملكهم  
ضوء المسكان واستغيثوا به وقولوا له نحن كنا في بلاد الكفرة ولم يأخذوا منا شيئا بل كتبوا لنا توقيعا  
انه لا يتعرض لنا أحد فكيف تأخذون أتم أمورنا وهذا كتاب ملك الروم الذي مضمونه ان لا  
يتعرض لنا أحد بمكره فاذا اقل وما الذى ربحتموه من بلاد الروم في تجارتكم تقربوا اليه ربحنا خلاص  
رجل زاهد وقد كان في مرداب تحت الارض له فيه نحو خمسة عشر عاما وهو يستغيث فلا يفت بل  
يعذبه الكفار ليلا ونهارا ولم يكن عندنا علم بذلك مع اتنا أثنافى القسطنطينية مدة من الزمان وبعنا  
هضنا عينا واشترينا خلاصها وجهزنا حالنا وعز مناعلى الرحيل الى بلادنا وبتنا تلك الليلة تحدث في أمرنا



السفر فلما أصبحنا رأينا صورة مصورة في الحائط فلما قرنا منها تأملناها فإذا هي تحركت وقالت  
 يا مسلمين هل فيكم من يعامل رب العالمين قتلنا وكيف ذلك فقالت تلك الصورة ان الله أنطقني لكم  
 ليقوى يقينكم ويلهمكم دينكم وتخرجوا من بلاد الكافرين وتقصدا وعسكر المسلمين فان فيهم سيف  
 الرحمن وبطل الزمان الملك شركان وهو الذي يفتح القسطنطينية ويملك اهل الملة النصرانية فإذا  
 قطعتم سفر ثلاثة أيام تجدوا ديرا يعرف بدير مطر وحناء فيه صومعة فأقصدا وابدق نيتكم وتحملوا  
 على الوصول إليها بقوة عز عمتكم لان فيها رجلا جابدا من بيت المقدس اسمه عبد الله وهو من أدين  
 الناس وله كرامات تزجج الشك والالباس قد خدعته بعض الرهبان وسجنه في سرداب له فيه مدة  
 مديدة من الزمان وفي اتقاذه رضارب العباد لان فكاه من أفضل الجهاد ثم ان العجوز لما اتفقت  
 مع من معها على هذا الكلام من تلك الصورة علمنا ان ذلك العابد . وأدركنا شهر زاد الصباح  
 فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١١٣) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان العجوز لما اتفقت مع من معها على الكلام قالت  
 فإذا التقي اليكم الملك شركان سمعته فقولوا له فلما سمعنا هذا الكلام من تلك الصورة علمنا ان ذلك العابد  
 من أكابر الصالحين وعباد الله الخصالين فسافرنا مدة ثلاثة أيام ثم رأنا ذلك الدير فعرجنا عليه وملنا  
 إليه واقفنا هناك يوم ما في البيع والشراء على عادة التجار فلما ولي النهار وأقبل الليل بالاعتكار قصدنا تلك  
 الصومعة التي فيها السرداب فسمعناه بعد تلاوة الآيات ينشد هذه الايات

كيدا كابدته وصدري ضيق      وجري بقلبي بحرهم مفرق  
 ان لم يكن فرج فوت عاجل      ان الحمام من الزوايا ارفق  
 يا بوق ان جئت الديار وأهلها      وعلا عليك من البشائر رونق  
 كيف السبيل الى اللقاء وبيننا      تلك الحروب وباب رهن معلق  
 بلغ أحببتنا السلام      وقل لهم اني بدير الروم قاص موثق

ثم قالت اذا وصلتكم بي الى عسكر المسلمين وصرت عندهم أعرف أدبر حيلة في خديعتهم وقتلهم  
 عن آخرهم فلما سمع النصاري كلام العجوز قبلوا ايديها ووضعوها في الصندوق بعد ان ضربوها أشد  
 الضربات الموجهات تغظيها لها لانهم يرون طاعتها من الواجبات ثم قصدوا بها عسكر المسلمين كما  
 ذكرنا هذا ما كان من أمر اللعينة ذات الدواهي ومن معها (وأما) ما كان من أمر عسكر المسلمين  
 فانهم لما نصرهم الله على أعدائهم وغنموا ما كان في المراكب من الاموال والذخائر قعدوا ويتحدثون مع  
 بعضهم فقال ضوء المكان لآخيه ان الله عز وجل قد نصرنا بسبب عدلنا وانا ليقاد بالبعضا فكن يا شركان  
 ممتلا أمرى في طاعة الله فقال شركان حيا وكرامة ومد يده الى أخيه وقال ان جاءك ولد اعطيته ابنتي  
 قضى فكان فرح بذلك وصار يهنئ بعضهم بعضا بالنصر على الاعداء وهنأ الوزير وند ان شركان  
 وأحياه وقال لها اعلم ايها الملك ان الله عز وجل نصرنا حيث وهبنا أنفسنا وهجرنا الالهل والاطان  
 والرأى عندي ان نرحل ورأئهم ونحاصرهم وقتلهم لعل الله ان يبلغنا مرادنا ونستأصل أعدائنا وان



هتتم فازلوا في هذه المراكب وسيروا في البحر ونحن نسير في البر ونصبر على القتال والطعن والزال  
ثم ان الوز يرد ندان مازال يحرضهم على القتال واشد قول من قال

أطيب الطيبات قتل الاعادي واحتمالي على ظهور الجياد  
ورسول يأتي بوعد حبيب وحبيب يأتي بلا ميعاد

وقال آخر

وان عمرت جعلت الحرب والدة والمشرفي آخا والسمهري أبا  
بكل أشعث يلقي الموت مبتما حتى كان له في قتله إربا

فلما فرغ الوز يرد ندان من شعره قال سبحان من أيدنا بنصره العزيز واظفرنا بغنيمة النضه  
والابريزم أمرضوه المكان العسكر بالرحيل فسافر واطالين القسطنطينية وجدوا في سيرهم حتى  
أشرفوا على مرج فسيح وفيه كل شيء ملبح ما بين وحوش ومرح وغز لان تسنح وكانوا قد قطعوا  
مفاوز كثيرة واقطع عنهم الماء مئة أيام فلما أشرفوا على ذلك المرج نظر واتلك العيون التابعة والانمار  
اليانعة وتلك الارض كأنها حنة أخذت زخرفها أوزينت وسكرت أغصانها من رحيق الظل فتمايلت  
وجمعت بين عدو به التسميم فتدهش العقل والناظر كما قال الشاعر

انظر الى الروض النضير كأنما نشرت عليه ملاءة خضراء  
ان ما سحت بلحظ عينك لا ترى الا غديرا جال فيه الماء  
وترى بنفسك عزة في دوحة اذ فوق رأسك حيث هرت لواء

واما أحسن قول الآخر

النهر خد بالشعاع مورد قد دب فيه عذار ظل البان  
والماء في سوق الفصون خلاخل من فضة والزهر كالتيجان

فلما نظر ضوه المبكان الى ذلك المرج الذي التفت أشجاره وزهت أزهاره وترنمت أطياره نادى  
آخاه شركان وقال له يا أخي ان دمشق ما فيها مثل هذا المكان فلا ترحل منه الا بعد ثلاثة أيام حتى  
فاخذراحة لاجل ان تشط عساكر الاسلام وتقوي نفوسهم على لقاء الكفرة اللثام فقاموا فيه  
تعبيناهم كذلك اذ سمعوا أصواتنا من بعيد فسأل عنهم ضوه المكان فقبل انها قافلة تجار من بلاد  
الشام كانوا نازلين في هذا المكان للراحة ولعمل العساكر صادفهم ووربما أخذوا شيئاً من بضائعهم  
التي معهم حيث كانوا في بلاد الكفار وبعد ساعة جاء التجار وهم صارخون يستغيثون بالملك فلما  
رأى ضوه المكان ذلك أمر باحضارهم فحضروا بين يديه وقالوا أيها الملك انا كنا في بلاد الكفار ولم  
ينهبوا منها شيئاً فكيف تنهب أموالنا ونحن المسلمون ونحن في بلادهم فاننا لما رأينا عساكركم  
أقبلنا عليهم فاخذوا ما كان منا وقد أخبرناك بما حصل لنا ثم أخرج جواله كتاب ملك القسطنطينية  
فاخذ شركان وقرأه ثم قال لهم سوف نرد عليكم ما أخذ منكم ولكن كان الواجب ان لا تحملوا تجارة  
الى بلاد الكفار فقالوا يا مولانا ان الله سيرنا الى بلادهم لنظفر بهم لنظفر به أحد من الغزاة ولا أنتم في



قررتكم فقال له شر كان وما الذي ظفرت به فقالوا ما نذكر لك ذلك الا في خلوة لان هذا الامر اذ  
 شاع بين الناس ربما اطلع عليه احد فيكون ذلك سبب لهلاك كل من توجه الى بلاد الروم  
 من المسلمين وكانوا قد خبثوا عند دوق الذي فيه العينة ذات الدواهي فاخذهم ضوء المكان  
 واخوه واختليابهم فشرحوا لها حديث الزاهد وصاروا يبكون حتى ابكوهما واودرك شهر زاد الصباح  
 فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١١٤) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان النصارى الذين في هيئة التجار لما اختل  
 بهم ضوء المكان واخوه شر كان شرحوا لها حديث الزاهد وبكوا حتى ابكوهما واخبروهما كما  
 اعلمتهم البكاهنة ذات الدواهي فرق قلب شر كان للزاهد واخذته الرأفة عليه وقامت به الحمية لله  
 تعالى وقال لهم هل خلصتم هذا الزاهد ام هو في الدير اني الآن فقالوا بل خلصناه وقتلنا صاحب الدير  
 من خوفنا على انفسنا ثم اسرعنا في الحرب خوفا من العطب وقد اخبرنا بعض الثقات ان في هذا الدير  
 قنطرة من الذهب والفضة والجواهر ثم بعد ذلك اتوا بالندوق واخرجوا منه تلك الملعونة كأنها  
 قرن خيار شنب من شدة السواد والنحول وهي مكبلة بتلك السلاسل والقيود فلما نظرها ضو المكان  
 هو والحاضر ونظنوا انه رجل من خيار العباد ومن افضل الزهاد خصوصا وجيبتها يضيء من  
 الدهان الذي دهنت به وجهها فبكي ضوء المكان واخوه بكاء شديدا ثم قاموا اليها وقبلوا يديها  
 ورجليها وصاروا ينتحبان فاسارت اليهما وقالت كمناعن هذا البكاء واسمعوا كلامي فتركوا البكاء  
 امتثالا لامرهما فقالت اعلماني تدرضيت بما صنع به مولاي لاني اري ان البلاء الذي زل في  
 امتحان منه عز وجل ومن لم يصبر على البلاء والجن فليس له وصول الى جنات النعيم وكنت آتمني اني  
 اعود الى بلادى لاجزاء من البلاء الذي حل بي بل لاجل ان اموت تحت حوافر خيل المجاهدين  
 للذين هم بعد القتل احياء غير اموات ثم فسدت هذه الايات

الحصن طور وثار الحرب موقدة وانت موسى وهذا الوقت ميقات  
 التي العصا تتلف كل ما صنعوا ولا تخف ما حبال القوم حيات  
 فاقرا سطورا لدايوم الرغبي سورا فان سيفك في الاعناق آيات

فلما فرغت العجوة من سرها تناثرت من عينيها المدامع وجيبتها بالدهان كالضوء اللامع  
 فقام اليها شر كان وقبل يدها واطعمها الطعام فامتنعت وقالت اني لم افطر من مدة خمسة عشر  
 عاما فكيف افطر في هذه الساعة وقد جاد على المولى بالخلاص من اسر الكفار ودفع غنى ما هو اشق  
 من عذاب النار فانا اصير الى الغروب فلما جاء وقت العشاء اقبل شر كان هو وضوء المكان وقدم  
 اليها الاكل وقال لها كزايها الزاهد فقالت ما هذا وقت الاكل وانما هذا وقت عبادة الملك الديان  
 ثم انتصبت في المحراب تصلي الى ان ذهب الليل ولم يزل على هذه الحالة ثلاثة ايام بلبا اليها رشي لا تقعد  
 الا وقت التحية فلما رآها ضوء المكان على تلك الحالة ملاه قلبه حسن الاعتقاد فيها وقال لشر كان  
 ان ضرب خيمة من الاديم لذلك العابد ووكيل فراسا بمحمدته في اليوم الرابع دعت بالطعام فقدموا



لها من الالوان ما تشتهي النفس وتذو الاعين فلم تأكل من ذلك كله الا رغيفا واحدا بملح ثم توت  
 لئصوم ولما جاء الليل قامت الى الصلاة فقال شر كان لغنوه المسكان اما هذا الرجل فقد زهد الدنيا  
 غاية الزهد ولو لا هذا الجهاد لكنت لازمة واعبد الله بخدمته حتى القاه وقد اشتبهت ان ادخل  
 معه الخيمة واتحدث معه ساعة فقال لغنوه المكان وانا كذلك ولكن نحن في غنء ذاهبون الى  
 غزوات القسطنطينية ولم نجد لنا ساعة مثل هذه الساعة فقال الوزير دندان وانا الآخر اشتبهت ان ارى  
 هذا الزاهد لعله يدعوني بقضاء نحبي في الجهاد ولقاء ربي فاني زهدت الدنيا فلما جن عليهم الليل  
 دخلوا على تلك الكاهنة ذات الدواهي في خيمتها فرأوها قائمة تصلي فدنا منها وصاروا يبكون رحمة  
 لها وهي لا تلتفت اليهم الى ان انتصف الليل فسلمت من صلاتها ثم أقبلت عليهم وحيثهم وقالت لهم  
 لماذا جئتم فقالوا لها أيها العابد أما سمعت بكاءنا حولك فقالت ان الذي يقف بين يدي الله  
 لا يكون له وجود في الكون حتى يسمع صوت أحدا أو يراه ثم قالوا اننا نشتبه  
 ان نحدثنا بسبب أسرك وتدعو لنا في هذه الليلة فتم اخير لنا من ملك القسطنطينية فلما سمعت  
 كلامهم قالت والله لولا انكم أمراء المسلمين ما حدثتكم بشي من ذلك أبدا فاني لأشكو الا الى  
 الله وهذا أنا أخبركم بسبب أسرى اعمامنا أنتي كنت في القدس مع بعض الابدال وأرباب الاحوال  
 وكنت لا أتكبر عليهم لان الله سبحانه وتعالى أنعم علي بالتواضع والزهد فاتفق أني توجهت الى  
 البحر ليلة ومشيت على الماء فدخلني العجب من حيث لا أدري وقلت في نفسي من مثل يمشي على  
 الماء فساقتني من ذلك الوقت وابتلاني الله تعالى بحب السفر فسافرت الى بلاد الروم وجلت في  
 أقطارها سنة كاملة حتى لم أترك موضعا إلا عبدت الله فيه فلما وصلت الى هذا المكان صعدت الى  
 هذا الجبل وفيه دير راهب يقال له مطر وحنا فمارأني خرج الى وقبل يدي ورجلي وقال إنني  
 وأنتك منذ دخلت بلاد الروم وقد شوقتني الى بلاد الاسلام ثم أخذ يدي وأدخلني في ديك  
 الدير ثم دخل في البيت مظلم فلما دخلت فيه غافلني وأغلق على الباب وتركني فيه أربعين يوما من  
 غير طعام ولا شراب وكان قصده بذلك قتلي صبيرا فاتفق في بعض الايام أنه دخل ذلك الدير  
 بطريق يقال له دقيانوس ومعه عشرة من الغلمان معه ابنة يقال لها تانيل ولكنها في الحسن ليس  
 لها مثل وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن العجوز ذات الدواهي قالت ان البطريق  
 دخل على ومعه عشرة من الغلمان ومعه ابنة في غاية الجمال ليس لها مثل فلما دخلوا الدير أخبرهم  
 الراهب مطر وحنا بخبري فقال البطريق اخرجوه لانه لم يبق من لحمه ما يأكله الطير ففتحو باب  
 ذلك البيت المظلم فوجدوني منتصبا في المحراب أصلي وأقرأ وأسبح وأتضرع الى الله تعالى فلما  
 رأوني على تلك الحالة قال مطر وحنا ان هذا ساحر من السحرة فلما سمعوا كلامه قاموا جميعا ودخلوا  
 علي وأقبل علي دقيانوس هو وجماعته وضربوني ضربا عنيفا فمئذ ذلك تميت الموت ولمت نفسي  
 وقلت هذا جزء من يتكبر ويعجب بما أنعم عليه ربه مما ليس في طاقته وأنت يا نفسي قد ادخلك



العجب والكبر أما علمت أن الكبر يغضب الرب ويقسى القلب ويدخل الانسان في النار ثم بعد ذلك قيدني وردوني الى مكاني وكان سردابا في ذلك البيت تحت الارض وكل ثلاثة ايام يرمون الى قمره من الشعير وشربه من ماء وكل شهر أو شهرين يأتي البطريق ويدخل ذلك الدير وقد كبرت ابنته تماثيل لانها كانت بنت تسع سنين حين رأيتها ومضى لي في الامر خمس عشرة سنة فجملة عمرها أربعة وعشرون عاما وليس في بلادنا ولا في بلاد الروم أحسن منها وكان أبوها يخاف عايتها الملك أن يأخذها منه لانها وهبت نفسها للمسيح غير أنها تركت مع أبيها في زي الرجال الفرسان وليس لها مثيل في الحسن ولم يعلم من رآها أنها جارية وقد خزن أبوها أموره في هذا الدير لان كل من كان عدو مني من ثقباس الذخائر يضعه في ذلك الدير وقد رأيت فيه من أنواع الذهب والفضة والجواهر وسائر الالوان والتحف ما لا يحصى عدده الا الله فاتم اولى به من هؤلاء الكفرة فخذوا مني هذا الدير وأفقوه عن المسلمين وخصوصا المجاهدين ولما وصل هؤلاء التجار الى القسطنطينية وباعوا بضاعتهم كلتهم تلك الصورة التي في الحائط كرامة أكرمني الله بها فجاءوا الى ذلك الدير وقتلوا البطريق مطروحا بعد أن عاقبوه أشد العقاب وجروء من لحمته فدلهم على موضعي فاخذوني ولم يكن لهم سبيل الا الحرب خوفا من العطب وفي ليلة غد تأتي تماثيل الى ذلك الدير على عاداتها ويلحقها ابوها مع غلمانها لانه يخاف عليها فان شتمت أن تشاهدوا هذا الامر فخذوني بين أيديكم وأنا أسلم اليكم الاموال وخزائنه البطريق دقيانوس التي في ذلك الجبل وقد رأيتهم يخرجون أو اني الذهب والفضة يشربون فيها ورأيت عندهم جارية تغني لهم بالعربي فواحسرتاه لو كان الصوت الحسن في قراءة القرآن وان شتمت فادخلوا ذلك الدير واكنوا فيه الى أن يصل دقيانوس وتماثيل معه فخذوها فانها لاتصاح الا الملك الزمان شر كان والله لك ضوء المسكان فقرحوا بذلك حين سمعوا كلامها الا الوزير ندان فانه ما دخل كلامها في عقله وانما كان يتحدث معها لاجل خاطر الملك وصار ياهتا في كلامها ويروح على وجهه علامة الانكار عليها فقالت المعجوز ذات الدواهي اني أخاف أن يقبل البطريق وينظر هذه العساكر في المرح فاجبر أن يدخل الدير فامر السلطان العسكر أن يرحلوا الى صوب القسطنطينية وقال ضوء المسكان إن قصدي أن تأخذ معنا مائة فارس وبغالا كثيرة وتوجه الى ذلك الجبل ونحمهم المال الذي في الدير ثم ارسل من وقته وساعته الى الحاجب الكبير فاحضره بين يديه وأحضر المقدمين والأتراك والديلم وقال اذا كان وقت الصباح فارحلوا الى القسطنطينية وأنت أيها الحاجب تكون عوضا عنى في الرأي والتدبير وأنت يارستم تكون نائب عن أخي في القتال ولا تعلموا أحدا أننا لسنا معكم وبعد ثلاثة ايام نلحقكم ثم اتخب مائة فارس من الأبطال وانما هو وأخوه شر كان والوزير ندان والمائة فارس وأخذوا معهم البغال والصناديق لاجل حمل المال. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١١٦) قالت بلفني أيها الملك السعيد أنه لما أصبح الصباح نادى الحاجب بين



فما كثر بالرحيل فرحلوا وهم يظنون أن شركان وضوء المكان والوزير دندان معهم ولم يعلموا أنهم ذهبوا إلى الدير هذا ما كان من أمرهم (وأما) ما كان من أمر شركان وأخيه ضوء المكان والوزير دندان فلنهم أقاموا إلى آخر النهار وكانت الكفار أصحاب ذات الدواهي رجلا خفية بعد أن دخلوا عليها وقبلوا أيديهم وأوجليها واستأذنوها في الرحيل فأذنت لهم وأمرتهم بما شاءت من المكر فلما جن الظلام قالت المعجوز لضوء المكان هو وأصحابه قوموا معي إلى الجبل وخذوا معكم قليلا من العسكر فأطاعوها وتركوها في سفح الجبل مع خمسة فوارس بين يدي ذات الدواهي وصارت عندها قوة من شدقة فرحبا وصار ضوء المكان يقول سبحان من قوى هذا الزاهد الذي مارأيت مثله وكانت الكاهنة قد أرسلت كتابا على أجنحة الطير إلى ملك القسطنطينية تخبره بما جرى وقالت في آخر الكتاب أريد أن تنفد لي عشرة آلاف فارس من شجعان الروم يكون سيرهم في سفح الجبل خفية لاجل أن لا يراهم عسكر الاسلام ويأتون إلى الدير ويكمنون فيه حتى أحضر اليهم وسعى ملك المسلمين وأخوه فاني خدعتنهما وجئت بهما ومعهما الوزير ومائة فارس لا غير وسوف أسلم اليهم الصليبان التي في الدير وقد عزمت على قتل الراهب مطر وحنالان الحيلة لا تتم الا بقتله فان تمت الحيلة فلا يصل من المسلمين إلى بلادهم لا ديار ولا من ينفخ النار ويكون مطر وحنال فداء لأهل الملة النصرانية والعصاة الصليبية والشكر للمسيح أولا واطرا فلما وصل الكتاب إلى القسطنطينية جاء برأج الحمام إلى الملك أفر يدون بالورقة فلما قرأها أتقذ من الجيش وقته وجهز كل واحد بنرس وهجين وبغل وزاد وأمرهم أن يصلوا إلى ذلك الدير هذا ما كان من أمر هؤلاء (وأما) ما كان من أمر الملك ضوء المكان وأخيه شركان والوزير دندان والعسكر فلنهم لما وصلوا إلى الدير دخلوه فرأوا الراهب مطر وحنال قد أقبل لينظر حالهم فقال الزاهد اقتلوا هذا اللعين فمز به بالسيف وأسقوه كأس الختوف ثم مضت بهم الملعونة إلى موضع النذور فأخرجوا منه الختوف والذخائر أكثر مما وصفتهم لهم وبعد أن جمعوا ذلك وضعوه في الصناديق وحملوه على البغال وأما تماثيل فانهم لم تحضر هي ولا أبوها خوفا من المسلمين فأقام ضوء المكان في انتظارها ذلك النهار وثاني يوم وثالث يوم فقال شركان والله ان قباي مشغول بعسكر الاسلام ولا أدري ما حالهم فقال أخوه ان قد أخذنا هذا المال العظيم وما ظن ان تماثيل ولا غيرها يأتي إلى هذا الدير بعد ان جرى لعسكر الروم ماجرى فينا فبي اننا تقنع بما يسره الله لنا وتوجه لعل الله يعيننا على فتح القسطنطينية ثم نزلوا من الجبل فما امكن ذات الدواهي ان تتعرض لهم خوفا من التفتن فخدعها ثم لنهم ساروا إلى أن وصلوا إلى باب الشعب واذا بالمعجوز قد امنت لهم عشرة آلاف فارس فلما رأوهم احتاطوا بهم من كل جانب واسرعوا نحو الرماح وجردوا عليهم بيض الصفاح وبادى الكفار بكفرهم وفرقوا سهام شرهم فنظر ضوء المكان وأخوه شركان والوزير دندان إلى هذا الجيش فرأوه جيشا عظيما وقالوا من اعلم هذه العساكر بنا فقال شركان يا اخي ما علمنا وقت نالهم بل هذا وقت الضرب بالسيف والرمي بالسهام فشدوا عزمكم وقروا نفوسكم فان



هذا الشعب مثل الدرب له بابان وحق سيد العرب والعجم لولا أن هذا المكان ضيق لكنت  
افنيتهم ولو كانوا مائة ألف فارس فقال ضوء المكان لو علمنا ذلك لاخذنا معنا خمسة آلاف  
فارس فقال الوزير ندان لو كان معنا عشرة آلاف فارس في هذا المكان الضيق لا تقيدنا شيئا  
ولكن الله يعيننا عليهم وانا اعرف هذا الشعب وضيقة واعرف ان فيها منافز كثيرة لا تى قد  
غزوت فيه مع الملك عمر النعمان حين حاصرنا القسطنطينية وكنا نقيم فيه وفيه ماء ابرد من  
النخج فانهم ضرا بنا لنخرج من هذا الشعب قيل ان يكثر علينا عساكر الكفار ويسبقونا الى  
رأس الجبل فيرموا علينا الحجارة ولا تملك فيهم اربا فأخذوا في الاسراع بالخروج من ذلك  
الشعب فنظر اليهم الزاهد وقال لهم ما هذا الخوف وانتم قد بتم انفسكم لله تعالى في سبيله والله  
انى مكثت مسحونا تحت الارض خمسة عشر عاما ولم اعترض على الله فيما فعل بي فقاتلني في سبيل  
الله فمن قتل منكم فالجنة مأواه ومن قتل فالى الشرف مسعاه فلما سمعوا من الزاهد هذا  
السلام زال عنهم الهم والغم وثبتوا حتى هجمت عليهم الكفار من كل مكان ولعبت في أعناقهم  
السيوف ودارت بينهم كأس الخوف وقاتل المسلمون في طاعة الله أشد قتال واعملوا في أجدائهم  
الاسنة والنصال وصار ضوء المكان يضرب الرجال ويحندل الابطال ويرى رءوسهم خمسة خمسة  
وعشرة عشرة حتى أفنى منهم عددا لا يحصى ورجالا لا يستقصى فينا هو كذلك اذ نظر  
الملعونة وهي تشير بالسيف اليهم وتقويهم جانب وكل من خاف يهرب اليها وصارت توميء  
اليهم بقتل شركان فيميلون الى قتله فرقة بعد فرقة وكل فرقة حمت عليه يحمل عليها ويهزمها  
وتأتي بعدها فرقة أخرى حاملة عليه فيردها بالسيف على أعقابها فظن أن نصره عليهم بركة العابد  
وقال في نفسه ان هذا العابد قد نظر الله اليه بعين عنايته وقوى عزمي على الكفار بخالص نيته  
فأراهم يخافوننى ولا يستطيعون الاقدام على بل كلما حملوا على يولون الادبار ويركنون الى الفرار  
ثم قاتلوا بقية يومهم الى اخر النهار ولما أقبل الليل زلوا في مغارة من ذلك الشعب من كثرة ما وصل لهم  
من الوبال ورعى الحجارة وقتل منهم في ذلك اليوم خمسة وأربعون رجلا ولما اجتمعوا مع بعضهم  
فخشوا على ذلك الزاهد فلم يروا له أثر فعظم عليهم ذلك وقالوا له لعله استشهد فقال شركان أن رأيت  
يقوى الثرمان بالاشارة الربانية ويعيدهم بالآيات الرحمانية فيبينها في السلام واذا بالملعونة ذات  
الدواهي قد أقبلت وفي يدها رأس البطريق الكبير الرئيس على المشركين الفنا وكان جبارا عنيدا  
وشيطانا مريدا وقد قتله رجل من الاتراك بسهم فعجل الله بروحه الى النار فلما رأى الكفار ما فعل  
ذلك المسلم بصاحبهم مالوا بكليتهم عليه وأوصلوا الاذية اليه وقطعوه بالسيوف فعجل الله به الى  
الجنة ثم أن الملعونة قطعت رأس ذلك البطريق وأنت بها والقتها بين يدي شركان والملك ضوء  
المكان والوزير ندان فلما رآها شركان وثبت قائما على قدميه وقال الحمد لله على رؤيتك أيها العابد  
المجاهد الزاهد فقالت ولدى انى قد طلبت العهدة في هذا اليوم فصرت أرمى روحى بين عسكر  
الكفار وهم يهابوننى فلما انفضت أخذتني الغيرة عليكم وهجمت على البطريق الكبير فبسهم وكان



بعد بألف فارس فصر بته حتى أطحت رأسه عن بدنه ولم يقدر أحد من الكفار ان يدنومنى واتيت  
براسه اليكم وادرك شهزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٧) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان اللعينة ذات الدواهي قالت اتيت براسه اليكم  
لتقوى نفوسكم على الجهاد وترضوا بسيفكم رب العباد واري دان اشغلكم في الجهاد واذهب الى  
عسكركم ولو كانوا على باب القسطنطينية وآتيكم من عندهم بعشرين الف فارس يهلكون هؤلاء  
الكفرة فقال شركان وكيف تمضي اليهم ايها الزاهد والوادي مسدود بالكفار من كل جانب  
فقلت الملعونة الله يسترنى عن اعينهم فلا يروني ومن رآني لا يجمر ان يقبل على فاني في ذلك  
الوقت أكون فاني في الله وهو يقاتل عنى أعداءه فقال شركان صدقت ايها الزاهد لاني شاهدت  
ذلك واذا كنت تقدر ان تمضي أول الليل يكون أجود لنا فقال أنا مضي في هذه الساعة وان كنت  
تريد ان تجي معي ولا يراك أحد فقم وان كان أخوك يذهب معنا أخذناه دون غيره فان ظل الولي  
لا يستر غير اثنين فقال شركان أما أنا فلا أترك أصحابي ولكن اذا كان أخي يرضى  
بذلك فلا بأس حيث ذهب معك وخلص من هذا الضيق فانه هو حصن المسلمين وسيف رب  
المالين وان شاء فليأخذ معه الوزير دنان أو من يختارهم يرسل الينا عشرة آلاف فارس اعانة على  
هؤلاء اللثام وابقوا على هذا الحال ثم ان العجوز قالت امهلوني حتى اذهب قبلكم وانظر حال  
الكفرة هل هم نيام أو يقظانون فقالوا ما نخرج الامعك ونسلم امرنا لله فقالت اذا طوعتكم  
لا تلوموني ولو مو انفسكم فالرأي عندي ان تمهلوني حتى اكشف خبرهم فقال شركان امض اليهم  
ولا تبطلي علينا لاننا نتظرك فعند ذلك خرجت ذات الدواهي وكان شركان حدث احاه بعد  
خروجها وقال لولا ان هذا الزاهد صاحب كرامات ما قتل هذا البطريق الجبار وفي هذا القدر  
كفاية في كرامة هذا الزاهد وقد انكسرت شوكة الكفار بقتل هذا البطريق لانه كان جبارا  
عنيدا وشيطانا يريد افيديناهم يتحدثون في كرامات الزاهد واذا باللعينة ذات الدواهي قد دخلت  
عليهم ووعدهم بالنصر على الكفرة فشكروا الزاهد على ذلك ولم يعمروا ان هذا حيلة وخداع ثم  
قالت اللعينة اين ملك الزمان ضوء المكان فاجابها بالتلبية فقالت لهخذ معك وزيرك ومر خلفي  
حتى نذهب الى القسطنطينية وكانت ذات الدواهي قد اعلمت الكفار بالحيلة التي عملتها ففرحوا  
بذلك غاية الفرح وقالوا ما يجبر خاطرنا لاقتل ملكهم في نظير قتل البطريق لانه لم يكن عندنا  
أفرض منه وقالوا لعجوز النحس ذات الدواهي حين اخبرتهم بانها تذهب اليهم بملك المسلمين اذا  
أتيت به نأخذها الى الملك افر يدون ثم ان العجوز ذات الدواهي توجهت وتوجه معها ضوء المكان  
والوزير دنان وهي ساقية عليهما وتقول لهما سيروا على ركة الله تعالى فأجاباها الى قولها ونفذ فيهما  
صهم القضاة والقدر ولم تزل سائرة بهما حتى توسطت بهما بين عسكر الروم وصلوا الى الشعب المذكور  
الضيق وعساكر الكفار ينظرون اليهم ولا يتعرضوا لهم بسوء لان الملعونة أوصتهم بذلك فلما  
فطر ضوء المكان والوزير دنان الى مصاحم الكفار وعرفوا ان الكفار طينوه ولم يتعرضوا لهم



قال الوزير دندان الى والله ان هذه كرامة من الزاهد ولا شك انه من الخواص فقال ضوء المكان  
والله ما ظن الكفار الا عميانا لاننا زاهم وهم لا يروننا فيبينهما في البناء على الزاهد وتعداد كراماته  
وزهده عبادته واذا بالكفار قد هجموا عليهم واحتاطوا بهم وقبضوا عليهم وقالوا هل معكم احد  
غيركم فنقبض عليه فقال الوزير دندان انا من هذا الرجل الآخر الذي بين ايدينا فقال لهم  
الكفار وحق المسيح والزهيدان والجالئليق والمطران اننا لم نرا احد غيركم فقال ضوء المكان والله  
ان الذي حل بنا عقوبه لنا من الله تعالى وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الكفار وضعوا القيود في ارجلهم واكلوا بها  
من بحر سهم في المبيت فصارا يتأسفون ويقولون لبعضهم ان الاعتراض على الصالحين يؤدي الى  
اكثر من ذلك وجزاؤنا ما حل بنا من الضيق الذي نحن فيه هذا ما كان من امر ضوء المكان والوزير  
دندان (واما) ما كان من امر الملك شركان فانه بات تلك الليلة فلما أصبح الصباح قام وصلى صلاة  
الصبح ثم نهض هو ومن معه من العساكر وتأهبوا الى قتال الكفار وقوى قلوبهم شركان  
ووعدهم بكل خير ثم ساروا الى ان وصلوا الى الكفار فلما راهم الكفار من بعيد قالوا لهم يا مسلمين  
انا امرنا سلطانكم ووزيره الذي به انتظام امركم وان لم ترجعوا عن قتالنا قتلناكم عن آخركم واذا  
سلمتم لنا اتسكم فاننا نروح بكم الى ملكنا فيصالحكم على ان تخرجوا من بلادنا وتذهبوا الى  
بلادكم ولا تضر وناشئ ولا نضركم بشيء ولا نضركم بشيء فان طاب خاطركم كان الحظ لكم وان ابيتم فما يكون الا  
قتلكم وقد عرفناكم وهذا آخر كلامنا فلما سمع شركان كلامهم وتحقق اسراخيه والوزير دندان  
عظم عليه وبكى وضعفت قوته وايقن بالهلاك وقال في نفسه يا ترى ما سبب اسرهم اهل حصل منهم  
اساءة ادب في حق الزاهد واعتراض عليه وما سبب اسرهم ضوء الكفار فقتلوا منهم خلقا  
كثيرا وتبين في ذلك اليوم الشجاع من الجبان واختضب السيف والسنان وتمهاقت عليهم الكفار  
تمهاقت الذباب على الشراب من كل مكان وما زال شركان ومن معه يقاتلون قتال من لا يخاف الموت  
ولا يعتريه في طلب الفرصة فوت حتى سال الوادي بالدماء وامتلأت الارض بالقتلى فلما اقبل الليل  
تفرقت الجيوش وكل من التريقين ذهب الى مكانه وعاد المسلمون الى تلك المغارة ولم يبق منهم الا  
القليل ولم يكن منهم الا على الله والسيف تعويل وقد قتل منهم في هذا النهار خمسة وثلاثون فارسا  
من الامراء والاعيان وان من قتل بسيفهم من الكفار آلاف من الرجال والركبان فلما عين شركان  
ذلك ضاق عليه الامر وقال لاصحابه كيف العمل فقال له اصحابه لا يكون الا ما يريد الله تعالى فلما  
كان ثاني يوم قال شركان لبقية العسكر ان خرجتم للقتال ما بقي منكم احد لا نه لم يبق عندنا الا قليل  
من الماء والزاد والزاى الذي عندي فيه الرشاد ان تجردوا سيوفكم وتخرجوا وتقفوا على باب  
تلك المغارة لاجل ان تدفعوا عن انفسكم كل من يدخل عليكم فلعن الزاهد ان يكون وصل الى  
عسكر المسلمين وياتي باعشرة آلاف فارس فيعينون على قتال الكفرة ولعل الكفار لم ينظروهم



هو ومن فجه فقال له أصحابه ان هذا الرأى هو الصواب وما في صداده ارتياب ثم ان العسكر  
خر جوا وملكوا باب المغارة ووقفوا في طرفيه وكل من أراد أن يدخل عليهم من الكفار  
يقتلوه وصاروا يدفعون الكفار عن الباب وصبروا على قتال الكفار الى ان ذهب النهار  
وأقبل الليل بالاعتكار . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩) قالت بلغنى أيها الملك السعيد انه عندما أقبل الليل لم يبق عند الملك شركان  
الا خمسة وعشرون رجلا لا غير فقال الكفار لبعضهم متى تنقضى هذه الايام فاننا قد تعبنا من قتال  
المسلمين فقال بعضهم لبعض قوموا نهم عليهم فانه لم يبق منهم الا خمسة وعشرون رجلا فان لم  
يقدر عليهم نضم عليهم النار فان اتقادوا وساموا أنفسهم الينا أخذناهم أسارى وان أبوا تركناهم  
حطبا النار حتى يصيروا عبرة لاولى الابصار فلارحم المسيح أباهم ولا جعل مستقر النصرارى مشواهم ثم  
انهم حطوا الحطب الى باب المغارة وأضر موافيه النار فايقن شركان ومن معه بالبو ار فيبيناهم كذلك  
واذا بالبطريق الرئيس عليهم التفت الى المشير بقتلهم وقال له لا يكون قتلهم الا عند الملك أفر يدون  
لا أجل أن يشقى غليله فينبغي اننا نبقئهم عندنا أسارى وفي غند نساقر بهم الى القسطنطينية  
ونسلمهم الى الملك أفر يدون فيعمل بهم ما يريد فقالوا هذا هو الرأى الصواب ثم أمروا بتكتيفهم  
وجعلوا عليهم حرسا فلهما جن الظلام اشتغل الكفار بالهجو والطعام ودعوا بالشراب فشربوا حتى  
انقلب كل منهم على قفاه وكان شركان وضوء المسكان مقيدين وكذلك من معهم من الابطال فعند  
ذلك نظر شركان الى أخيه وقال له يا أخى كيف الخلاص فقال ضوء المسكان والله لا أدرى وقد صرنا  
كالطير في الأقفاص فاعتناظ شركان وتهد من شدة غيظه فانقطع الكتاف فلما خلاص من الوثاق قام  
الى رئيس الحراس وأخذ مفاتيح القيود من جيبيه وفك ضوء المسكان وفك الوزير دندان وفك  
بقية العسكر ثم التفت الى أخيه ضوء المسكان والوزير دندان وقال انى أريد أن أقتل من الحراس ثلاثة  
ونأخذ ثيابهم ونلبسها نحن الثلاثة حتى نصير فى زى الروم ونصير بينهم حتى لا يعرفوا أحدا منا ثم  
تموجه الى عسكرنا فقال ضوء المسكان ان هذا الرأى غير صواب لانا اذا اقتلناهم نخاف ان يسمع أحد  
شخيرهم فتنسب الينا الكفار فيقتلوننا والرأى السديد ان نسير الى خارج الشعب فأجابه الى ذلك فلما  
صاروا بعيدا عن الشعب بقليل رأوا خيلا مر بوطه وأصحابها نائمون فقال شركان لأخيه ينبغى ان  
يأخذ كل واحد منا جوادا من هذه الخيول وكانوا خمسة وعشرين رجلا فآخذوا خمسة وعشرين  
جوادا وقد اتى الله النوم على الكفار لحكمة يعلمها الله ثم ان شركان جعل يختلس من الكفار  
السلاح من السيوف والرماح حتى اكتفوا ثم ركبوا الخيل التى أخذوها وساروا وكان في ظن  
الكفار انه لا يقدر أحد على فك ضوء المسكان وأخيه ومن معهم من العساكر وانهم لا يقدرون  
على الهروب فلما خلاصوا جميعا من الاسر وصاروا فى إمن من الكفار التفت اليهم شركان وقال  
لهم لا تخافوا حيث سترنا الله ولكن عندي رأى ولعله صواب فقالوا وما هو قال أريد ان تطلعوا



تريق الجبل وتكبر واكلمكم تكبيرة واحدة وتقولوا القد جاءكم العساكر الاسلامية ونصيح كلنا  
 صيحة واحدة وتقول الله اكبر فيفترق الجمع من ذلك ولا يجردون لهم في هذا الوقت حيلة فانهم  
 سكا ما يظنون ان عسكر المسلمين احاطوهم من كل جانب واختلطوا بهم فيقعون ضربا بالسيف في  
 بعضهم من دهشة السكر والنوم فتقطعهم بسيوفهم ويدور السيف فيهم الى الصباح فقال ضوء المكان  
 ان هذا الرأي غير صواب ان نسير الى عسكرنا ولا نطق بكلمة لاننا ان كبرنا تنهبوا النوا لحقوا فإلم يعلم  
 منا احد فقال شركان والله لو انتهبوا النوا ما علينا بأس واشتبهى ان توافقوني على هذا الرأي وهو  
 لا يكون الا خيرا فأجابوه الى ذلك وطلعوا الى فوق الجبل وصاحوا بالتكبير فكبرت معهم الجبال  
 والاسجار والاحجار من خشية الله تعالى فسمع الكفار ذلك التكبير فصاح الكفار صيحة مزعجة  
 وادرك شهرزاد فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٠) قالت باغنى ايها الملك السعيد انه عندما صاح الكفار على بعضهم ولبسوا  
 السلاح وقالوا قد هجمت علينا الاعداء وحق المسيح ثم قتلوا من بعضهم ما لا يعلم عدده الا الله تعالى  
 فلما كان الصباح فتشوا على الاسارى فلم يجدوا لهم اثر افعال رؤسائهم ان الذي فعل بكم هذه الفعالة  
 هم الاسارى الذين كانوا عندنا فادونكم والسعي خلفهم حتى تلحقوهم فتسقوهم كاس الوبال ولا يحصل  
 لكم خوف ولا انهال ثم انهم ركبو اخيولهم وسعوا خلفهم فما كان الا لحظة حتى لحقوهم واحاطوا  
 بهم فلما رأى ضوء المكان ذلك ازداد به الفزع وقال لاجيه ان الذي خفت من حصوله قد حصل وما  
 بقي لنا حيلة الا الجهاد فلزم شركان السكوت عن المقال ثم انحدر ضوء المكان من اعلى الجبل وكبرت  
 معه الرجال وعولوا على الجهاد وبيع انفسهم في طاعة رب العباد فيبيناهم كذلك واذا بأصوات يصيحون  
 بالتهليل والتكبير والصلاة على البشير النذير فالتفتوا الى جهة الصوت فرأوا جيوش المسلمين وعساكر  
 الموحدين مقبلين فلما رأوهم قويت قلوبهم وحمل شركان على الكافرين وهلل وكبر هو ومن معه  
 من الموحدين فارتجت الارض كالزال وتفرقت عساكر الكفار في عرض الجبال فتبعتهم المسلمين  
 بالضرب والطعان واحاطوا منهم الرؤس عن الابدان ولم يزل ضوء المكان هو ومن معه من المسلمين  
 يضربون في اعناق الكافرين الى ان ولي النهار واقبل الليل بالاعتكار ثم انحاز المسلمون الى بعضهم  
 زوبانوا مستبشرين طول ليلهم فلما أصبح الصباح وأشرق بتوره ولاح رأوا بهرام مقدم الذي لم  
 ورستم مقدم الاتراك ومعهم اعشربن الف فارس مقبلين عليهم كالليث العواص فلما رأوا ضوء  
 المكان ترجل الفرسان وسلموا عليه وقبلوا الارض بين يديه فقال لهم ضوء المكان ايسروا بنصر  
 المسلمين وهلاك الكافرين ثم هنوا بعضهم بالسلامة وعظيم الاجر في القيامة وكان السبب في  
 مجيئهم الى هذا المكان ان الامير بهرام والامير رستم والحاجب الكبير لما ساروا بجيوش المسلمين  
 والرايات على رؤسهم منشورة حتى وصلوا الى القسطنطينية رأوا الكفار قد طلعوا على الاسوار  
 نوملئكم الابراج والقلاع واستعدوا في كل حصن مناع حين علموا بقدوم العساكر الاسلامية  
 والاعلام المحمدية وقد جمعوا قعدة السلاح وضجة الصباح ونظروا فرأوا المسلمين ومنعوا حوافر



خيولهم من تحت الغبار فاذا هم كالجراد المنتشر والسحاب المنهمر وسمعوا أصوات المسلمين بتلاوة  
 القرآن وتسييح الرحمن وكان السبب في اعلام الكفار بذلك ما برته العجوز ذات الدواهي من  
 زورها وعمرها وبهتانها ومكرها حتى قربت العساكر كالبجر الزاخر من كثرة الرجال والفرسان  
 والنساء والصبيان فقال أمير الترك لا مير الديلم يا أمير اننا بقينا على خطر من الاعداء الذين فوق  
 الاسوار فانظر الى تلك الابراج والى هذا العالم الذي كالبحر العجاج المتلاطم بالامواج ان هؤلاء  
 الكفار قدرنا مائة مرة ولا نأمن من جاسوس شريف يخبرهم اننا على خطر من الاعداء الذين لا يحصى  
 عددهم ولا ينقطع مددهم خصوصاً مع غيبة الملك ضوء المسكان وأخيه والوزير الاجل دندان فعند  
 ذلك يطعمون فينا الغيبهم عنافاً فيسحقوننا بالسيف عن آخرنا ولا ينجوننا من الرأي أن نأخذ  
 عشرة آلاف فارس من المواصلة والترك ونذهب بهم إلى الدير مطر وحنوا مرج ملوحننا في طلب  
 اخواننا واصحابنا فان اطعمتوني كنتم سبباً في الفرج عنهم ان كان الكفار قد ضيقوا عليهم وان لم  
 تطيعوني فلالوم على واذا توجهتم ينبغي ان ترجعوا الينا مسرعين فان من الحزم سوء الظن فعندما  
 قبل الامير المذكور ركلامه وانتخب عشرين الف فارس وساروا يقطعون الطرقات طالبين المرج  
 المذكور والدير المشهور وهذا ما كان سبب مجيئهم (وأما) ما كان من أمر العجوز ذات الدواهي  
 فانها لما وقعت السلطان ضوء المسكان واخاه شركان والوزير دندان في أيدي الكفار اخذت تلك  
 العاهرة جوادا وركبته وقالت للكفار اني أريد أن الحق عسكر المسلمين واتحيل على هلاكهم لانهم  
 في القسطنطينية فاعلمهم أن اصحابهم هلكوا فاذا سمعوا ذلك مني تشتت شمائمهم وانصرم جبلهم  
 وتفرق جمعهم ثم أدخل انالي الملك افريدون ملك القسطنطينية وولدى الملك حردوب ملك الروم  
 واخبرها بهذا الخبر فيخرجان بعساكرهما إلى المسلمين ويهلكونهم ولا يتركون أحداً منهم ثم سارت  
 تقطع الارض على ذلك الجواد طول الليل فلما أصبح الصباح لاح لها عسكر بهرام ورستم فدخلت  
 بعض الغابات واخفت جوادها هناك ثم خرجت وتمشت قليلا وهي تقول في نفسها لعل عساكر  
 المسلمين قد رجعوا امنهم من حرب القسطنطينية فلما قربت منهم نظرت اليهم وتحققت اعلامهم  
 فرأتها غير منكسة فعلمت انهم أتوا غير منهزمين ولا خائفين على ملكهم واصحابهم فلما طابت ذلك  
 أسرع نحوهم بالجري الشديد مثل الشيطان المر يد إلى أن وصلت اليهم وقالت لهم العجل العجل  
 يا جنرال نحن إلى جهاد حزب الشيطان فلما رأها بهرام أقبل عليها وترجل وقيل الارض بين يديها وقال  
 لها يا ولي الله ما وراءك فقالت لا تسأل عن سوء الحال وشديد الاحوال فان اصحابنا لما أخذوا المال من  
 دير مطر وحناء ارادوا أن يتوجهوا إلى القسطنطينية فعند ذلك خرج عليهم عسكر جراردو بأس من  
 الكفار ثم أن الملعونة اعادت عليهم ارجافا وجلالوا وقالت ان أكثرهم هلك ولم يبق إلا خمسة وعشرون  
 رجلا فقال بهرام ايها الزاهد متى ذرقتهم فقال في ليلتي هذه فقال بهرام سبحان الذي طوى لك  
 الارض البعيدة وأنت ماشى على قدميك متكئا على جريدة لكنك من الاولياء الطيارة المهمين  
 وحى الاشارة ثم ركب على ظهر جواده وهو مدهوش وحيران بما سمعه من ذات الافك والبهتان



وقال لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم لقد ضاع تعبنا وضاعت صدورنا واسرسلطاننا ومن معه ثم  
 جعلوا يقطعون الارض طولا وعرضا ليلا ونهارا فاما كان وقت السحر اقبلوا على رأس الشعب فرأوا ضوء  
 المكان وأخاه شركان ناديا بالتهليل والتكبير والصلاة والسلام على البشير الذير فحملوه وواهباه  
 وأحاطوا بالكفار احاطة السيل بالقتار وصاحوا عليهم صياحا ضجت منه الا يطال وتصدت منه  
 الجبال فاه أصبح الصباح وأشرق بنوره ولاح فاح لهم من ضوء المكان طيبة ونشره وتعارفوا  
 ببعضهم كما تقدم ذكره فقبلوا الأرض بين يدي ضوء المكان وأخيه شركان وأخبروهم بما جرى لهم في  
 المغارة فتعجبوا من ذلك ثم قالوا بعضهم أسرعوا بنا الى القسطنطينية لاننا تركنا أصحابنا هناك  
 وقلوبنا عندهم فمعد ذلك أسرعوا في المسير وتوكلوا على اللطيف الخبير وكان ضوء المكان يقوي  
 المسلمين على الثبات وينشده هذه الايات

لك الحمد مستوجب الحمد والشكر	فما زلتى بالعون يارب في أمرى
ريبت غريبا في البلاد وكنت لى	كفيلاً وقد قدرت ياربنا نصرى
وأعطيتنى مالا وملكا ونعمة	وقلدتني شيف الشجاعة والنصر
وخولتني ظل المليك معمرا	وقد وجدت لى من فيض جودك بالغمر
وسلمتني من كل خطب حذرتة	بمشورة الصدر الوزير فتى الدهر
بفضلك قد صلنا على الروم صولة	وقد رجعوا بالضرب في خور
وأظهرت انى قد هزمت هزيمة	وعدت عليهم عودة الضيغم الغمر
تركتهم في القاع صرعى كأنهم	نشاوي بكاس الموت لاقهوة الحمر
وصارت بايدينا المراكب كلها	وصارلنا السلطان في البر والبحر
وجاء الينا الزاهد العابد الذى	كرامته شاعت لذى البدو والحضر
اتينا لاخذ النار من كل كافر	وقد شاع عند الناس ما كان من أمرى
وقد قتلوا منا رجالا فاصبحوا	لهم غرف فى الخلد تعلق على نهر

فلما فرغ ضوء المكان من شعره هنا أخوه شركان بالسلامة وشكره على افعاله ثم أنهم توجهوا  
 بمجدين المسير . وأردك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٢١) قالت بلغنى أيا الملك السعيد ان شركان هنا أخاه ضوء المكان بالسلامة  
 وشكره على افعاله ثم أنهم توجهوا بمجدين المسير طالين عسا كرمهم هذا ما كان من أمرهم وأماما كان  
 من أمر العجوز ذات الدواهي فانهم المالاقت عسكر بهرام ورستم عادت الى الغابة وأخذت جوادها  
 وركبته وأسرعت في سيرها حتى أشرفت على عسكر المسلمين والمحاصرين للقسطنطينية ثم انها نزلت  
 وأخذت جوادها وأتت به الى السرادق الذى فيه الحاجب فلما رأها تنفض لها قائما وأشار اليها بالايماه  
 وقال مير حباب العابد الزاهد ثم سألها عما جرى فاخبرته بتجربها المر جف و بهتاتها المتلف وقالت له انى  
 أخاف على الامير . ستم والامير بهرام لاني قد لاقيتهما مع عسكرهما في الطريق وأرسلتهما الى الملك



ومن معه وكانا في عشرين الف فارس والكفار أكثر منهم واني أردت في هذه الساعة أن ترسل جملة  
 عن عسكري حتى يلحقوهم بسرعة لثلاثي لاسكو عن آخرهم وقالت لهم العجل العجل فلما سمع الحاجب  
 والمسلمون منها ذلك الكلام انحلت عزائمهم وبكوا وقالت لهم ذات الدواهي استعينوا بالله واصبروا  
 على هذه الرزية فلمك اسوة بمن سلف من الامة المحمدية فالجنة ذات القصور أعداهل من يموت شهيدا  
 ولا بد من الموت لكل أحد ولكنه في الجهاد أحمد فلما سمع الحاجب كلام اللعينة ذات الدواهي دعا  
 ياخي الامير بهرام وكان فارسا يقال له تركاش واتخب له عشرة آلاف فارس أبطال عوايس وأمره  
 بالسير فسار في ذلك اليوم وطول الليل حتى قرب من المسلمين فلما أصبح الصباح رأي شركان ذلك  
 انبار يخاف على المسلمين وقال ان هذه عسا كرمقبة علينا فاما أن يكونوا من عسكر المسلمين فهذه هو  
 النصر المبين وأما ان يكونوا من عسكر الكفار فلا اعتراض على الأقدار ثم انه أتى الى أخيه ضوء المسكن  
 وقال له لا تخف أبد فاني أفديك بروحي من ردافان كان هؤلاء من عسكر الاسلام فهذا مزيد  
 الانعام وان كان هؤلاء أعداء نافلا بد من قتالهم لكن أشتي أن أقابل العابد قبل موتي لا سأله  
 أن يدعوا لي ان لأموت الا شهيدا فبينما هم كذلك واذا بارايات قد لا حتمكتو باعليها لا اله الا  
 الله محمد رسول الله فصاح شركان كيف حال المسلمين قالوا بعافية وسلامة وما أتينا الا خوفا عليكم ثم  
 ترجل رئيس العسكر عن جواده وقبل الارض بين يديه وقال يا مولانا كيف السلطان والوزير  
 دندان ورستم وأخي بهرام أه اهما الجميع سالمون فقال بخير ثم قال له ومن الذي أخبركم بخبرنا قال الزاهد  
 وقد ذكر انه أتى أخي بهرام ورستم وأرسلهما اليكم وقال لنا ان الكفار قد أطاوبهم وهم كثيرون وما  
 أرى الامر الا بخلاف ذلك وانتم منصورون فقال لهم وكيف وصول الزاهد اليكم فقالوا له كان سائر على  
 قدميه وقطع في يوم وليلة مسيرة عشرة ايام للفارس المجده فقال شركان لاشك انه ولي الله وابن هو  
 قالوا له تركناه عند عسكرنا اهل الايمان يمرضهم على قتال اهل الكفر والطغيان ففرح شركان  
 بذلك وحمد الله على سلامتهم وسلامة الزاهد وترجموا على من قتل منهم وقالوا كان ذلك في الكتاب  
 مسطورا ثم ساروا ومجدين في سيرهم فبينما هم كذلك واذا بغير قد سار حتى سد الأقطار واظلم منه  
 النهار فنظر اليه شركان وقال اني اخاف ان يكون الكفار قد كسروا عسكر الاسلام لان هذا الغبار سد  
 المشرقين وملا الخافقين ثم لاح من تحت ذلك عمود من الظلام أشد سوادا من حالك الايام وما  
 قالت تقرب منهم تلك الدعامة وهي أشد من هول يوم القيامة فتسارعت اليها الخيل والرجال لينظروا  
 ما سبب سوء هذا الحال فرأوه الزاهد المشار اليه فازدحموا على تقبيل يديه وهو ينادي يا أمة خير الانام  
 ومصباح الظلام ان الكفار غدروا بالمسلمين فادركوا عساكر الموحدين واتقدوهم من أيدي الكفرة  
 اللثام فاتهم هجوموا عليهم في الخيام ونزل بهم العذاب المهيمن وكانوا في مكانهم آمنين فلما سمع شركان  
 ذلك الكلام طار قلبه من شدة الخفقان وترجل عن جواده وهو حيران ثم قبل يد الزاهد ورجليه  
 وكذلك أخوه ضوء المسكن وبقية العسكر من الرجال والركبان الا الوزير دندان فانه لم يترجل عن  
 جواده وقال والله ان قلبي نافر من هذا الزاهد لاني ما عرفت للمتطعين في الدين غير المفاسد فأتروهم



وادركوا اصحابكم المسلمين فان هذا من المطر ودين عن باب رحمة رب العالمين فكم غزوت مع الملك عمر  
النعمان ودست اراضي هذا المكان فقال له شركان دع هذا الظن الفاسد اما نظرت الى هذا العابد وهو  
يخوض المؤمنون على القتال ولا يبالي بالسيوف والنبال فلا تفتنيه لاني الغيبة مذمومة ولحوم  
الصالحين مسمومة وانظر الى تحريضه لنا على قتال اعدائنا ولو لان الله تعالى يحبه ما طوى له البعيد  
بعد ان اوقعه سابقا في العذاب الشديد ثم ان شركان امر ان يقدموا بغلة نوبية الى الزاهد ليركبها  
وقال له اركب ايها الزاهد الناسك العابد فلم يقبل ذلك وامتنع عن الركوب واظهر الزهد لينال  
المطلوب وما دروا ان هذا الزاهد الطاهر هو الذي قال في مثله الشاعر

صلى وصام لا امر كان يطلبه لما قضى الامر لاصلي ولا صاما

ثم ان ذلك الزاهد ما زال ماشيا بين الخيل والرجال كأنه الشعلة المحتال للاغتتيال وسار رافعا  
صوته بتلاوة القرآن وتسييح الرحمن وما زالوا سائرين حتى اشرقوا على عسكر الاسلام فوجدوا  
شركان في حالة الانكسار والحاجب قد اشرق على الهزيمة والفرار والسيوف يعمل بين الأبرار  
والفجار وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان السبب في خزل المسلمين ان الاعينة ذات  
الدواهي عدوة الدين لما رأت بهرام ورستم قد سارا بعسكرهما نحو شركان واخيه ضوء المكان  
سارت هي نحو عسكر المسلمين وانفذت الامير تركاش كما تقدم ذكره وقصدها بذلك ان تفرق بين  
عسكر المسلمين لاجل ان يضعفوا ثم تركتهم وقصدت القسطنطينية ونادت بطارقة الروم باعلى  
صوتها وقالت ادلوا جبلا لاربط فيه هذا الكتاب واوصلوه الي ملككم افر يدون ليقرأه هو  
وولدي ملك الروم ويعملان بما فيه من اوامره ونواهيه فادلوا لها جبلا فربطت فيه الكتاب وكان  
مضمونه من عند الداهية العظمى والطامة الكبرى ذات الدواهي الى الملك افر يدون اما بعد فاني  
دبرت لسكم حيلة على هلاك المسلمين فكونوا مطمئنين وقد امرتهم واسرت سلطانهم ووزيرهم  
ثم توجهت الى عسكرهم واخبرتهم بذلك فانكسرت شوكتهم وضعفت قوتهم وقد خدعت  
بالعسكر المحاصرين للقسطنطينية حتى ارسلت منهم اثني عشر الف فارس مع الامير تركاش خلاف  
المأسورين وما بقي منهم الا القليل فالمراد منكم انكم تخرجون اليهم بجميع عسكركم في بقية هذا  
النهار وتجمعون عليهم في خيامهم ولكنكم لا تخرجون الا سواء واقتلوهم عن آخرهم فان  
المسيح قد نظر اليكم والعدراء تعطف عليكم وارجو من المسيح ان لا ينسى فملى الذي قد فعلته  
فلما وصل كتابها الى الملك افر يدون فرح فرحاشديدا وارسل في الحال الى ملك الروم ابن ذات  
الدواهي واحضره وقرأ الكتاب عليه ففرح وقال انظر مكر امي فانه نفي عن السيوف وطلعتها  
تنوب عن هول اليوم المخوف فقال الملك افر يدون لا اعدم المسيح طلعة امك ولا اخلاك من  
مكوك ولو ملك ثم انه امر البطارقة ان ينادوا بالرحيل الى خارج المدينة وشاع الخبر في القسطنطينية  
وخرجت عساكر النصرانية والعصاية الصليبية وجردوا السيوف الحدادوا وعلنوا بكتابة الكفر



والاحاد وكفر وارب العباد فلما نظر الحاجب الى ذلك قال ان الروم قد وصلوا الينا وقد علموا ان سلطانا غائب فر بما هجموا علينا واكثر عساكرنا قد توجه الى الملك ضو ملكا كان واغناظ الحاجب ونادى يا عسكر المسلمين وحماة الدين المتين ان هر بتم هلكتم وان صبرتم نصرتم فاعلموا ان الشجاعة صبر ساعة وماضاق امر الأواجد الله اتساعه بارك الله فيكم ونظر اليكم بعين الرحمة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الحاجب قال لجيش المسلمين بارك الله عليكم ونظر اليكم بعين الرحمة فعنه ذلك كبر المسلمون وصاحت الموحدون ودارت رحى الحرب بالطنن والضرب وعملت الصوارم والرماح وملاء الدم الاودية والبطاح وقستت القسوس والرهبان وشدوا الزناير ورفعو الصلبان وأعلن المسلمون بالتكبير لملك الديان وصاحوا بتلاوة القرآن واصطدم حزب الرحمن بحزب الشيطان وطارت الرؤوس عن الابدان وطافت الملائكة الاخيار على أمة النبي المختار ولم يزل السيف يعمل الى أن ولى النهار وأقبل الليل بالاعتكار وقد أحاطت الكفار بالمسلمين وحسبوا أن ينجوا من العذاب المبين وطمع المشركون في أهل الايمان الى أن طلع الفجر وبان فركب الحاجب هو وعسكره ورجا أن الله ينصره واختلطت الامم بالامم وقامت الحرب على ساق وقدم وطارت القمم وثبت الشجاع وتقدم وولى الجبان وانهمز وقضى قاضى الموت وحكم حتى تطاوت الأبطال عن السروج وامتلأت بالامواج المروج وتأخرت المسلمون عن أماكنها وملكت الروم بعض خيامها ومساكنها وعزم المسلمون على الانكسار والهزيمة والفرار فبيناهم كذلك اذا بقدم شركان بعساكر المسلمين ورايات الموحدين فلما أقبل عليهم شركان حمل على الكفار وتبعه ضوه المسكان وحمل بعدهما الوزير دندان وكذلك أمير الديلم بهرام ورستم وأخوه تركاش فانهم لما رأوا ذلك طارت عقولهم وغاب معقولهم وثار الغبار حتى ملا الافطار واجتمعت المسلمون الاخير باصحابهم الا برار واجتمع شركان بالحاجب فشكره على صبره وهناه بتأييده ونصره وفرحت المسلمون وقويت قلوبهم وحملوا على أعدائهم وأخلصوا الله في جهادهم فلما نظر الكفار الى الرايات الحميدية وعليها كلمة الاخلاص الاسلامية صاحوا بالويل والثبور واستغاثوا ببطارقة الديور ونادوا ويوحنا وصريم والصليب المستخيم واتقبضت أيديهم عن القتال وقد اقبل الملك افريدون على ملك الروم وصار أحدهما الى الميمنة والآخر الى الميسرة وعندهم فارس مشهور يسمى لاو يا فوقف وسطا واصطفوا للنزال وان كانوا في فزع وزلزال ثم صفت المسامون عساكرهم فعند ذلك اقبل شركان على أخيه ضوه المسكان وقال له يا ملك الزمان لاشك انهم يريدون البراز وهذا غاية مرادنا ولكن احب ان اقدم من العسكر من له عزم ثابت فان التدبير نصف المعيشة فقال السلطان ماذا تريد يا صاحب الراى السديد فقال شركان اريد ان اكون في قلب عسكر الكفار وان يكون الوزير دندان في الميسرة وانت في الميمنة والامير بهرام في الجناح الايمن والامير رستم في الجناح الايسر وانت أيها الملك العظيم تكون تحت الاعلام



والرايات لانك عمادنا وعليك بعد الله اعتمادنا ونحن كلنا نفديك من كل امر يؤذيك فشكره  
ضوء المسكان على ذلك وارتفع الصياح وجردت الصفاح فيبيناهم كذلك واذا بفارس قد ظهر  
من عسكر الروم فلما قرب رآوه راكبا على بغلة قطوف تقرر بصاحبها من وقع السيوف ويردعتها  
من ايض الحرير وعليها سجادة من شغل كشمير وعلى ظهرها شيخ مليح الشبه ظاهر الهيبة  
عليه مدرعة من الصوف الابيض ولم يزل يسرع بها وينهض حتى قرب من عسكر المسلمين  
وقال اني رسول اليكم اجمعين وما على الرسول الا البلاغ فاعطوني الامان والاقالة حتى ابلغكم  
الرسالة فقال له شركان لك الامان فلا تخش حرب سيف ولا طعن سنان فعند ذلك ترجل الشيخ  
وقلع الصليب من عنقه بين يدي السلطان وخضع له خضوع راجي الاحسان فقال له المسلمون  
مامعك من الاخبار فقال اني رسول من عند الملك افر يدون فاني نصحتك ليمتنع عن تلف هذه  
الصور الانسانية والهياكل الرحمانية وبيئت له ان الصواب حقن الدماء والاقتصار على فارسين  
في الهيجاء فاجابني الى ذلك وهو يقول لسكم اني فديت عسكري بروحي فليفعل ملك المسلمين  
مثلتي ويقدي عسكره بروحه فان قتلني فلا يبقى لعسكر الكفار ثبات وان قتلته فلا يبقى لعسكر  
المسلمين ثبات وادرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان رسول الملك افر يدون لما اهل للمسلمين ان  
يقتل ملك المسلمين فلا يبقى لعسكره ثبات فلما سمع شركان هذا الكلام قال يا راهب انا اجبتنا الى  
ذلك فان هذا هو الانصاف فلا يكون منه خلاف وها انا ابرز اليه واحمل عليه فاني فارس المسلمين  
وهو فارس الكافرين فان قتلني فاز بالظفر ولا يبقى لعسكر المسلمين غير المقر فارجع اليها راهب  
وقل له ان البراز يكون في غد لا نناؤينا من سفرنا على تعب في هذا اليوم وبعده الراحة لا اعتبار ولا  
لوم فرجع الراهب وهو مسرور حتى وصل الى الملك افر يدون وملك الروم وأخبرهما بذلك ففرح  
الملك افر يدون غاية الفرح وزال عنه الهم والترح وقال في نفسه لا شك ان شركان هذا هو اضرهم  
بالسيف واطعنهم بالسنان فاذا قتلته انكسرت هممتهم وضعفت قوتهم وقد كانت ذات الدواهي  
اكتبت الملك افر يدون بذلك وقالت له ان شركان هو فارس الشجعان وشجاع الفرسان وحذرت  
افر يدون من شركان وكان افر يدون فارسا عظيما لانه كان يقاتل بانواع القتال ويرمي بالحجارة  
والنبال ويضرب بالعمود الحديد ولا يخشى من البأس الشديد فلما سمع قول الراهب من ان  
شركان اجاب الى البراز كاد ان يطير من شدة الفرح لانه واثق بنفسه ويعلم انه لا طاقة لاحد به  
ثم بات الكفار تلك الليلة في فرح وسرور وشرب خمور فلما كان الصباح اقبلت القوارس بسم  
الرمح وبيض الصفاح واذا هم بفارس قد برز في الميدان وهو راكب على جواد من الخيل الجياد  
معد للحرب والجلاد وله قوائم شداد وعلى ذلك الفارس درع من الحديد معد للبأس الشديد  
وفي صدره مرآة من الجوهر وفي يده صارم ابتروقتارية خلنجية من غريب عمل الافرنج ثم ان  
بالفارس كشف عن وجهه وقال من عرفني فقد اكنفاني ومن لم يعرفني فسوف يراني انا افر يدون



المغمور بركة شواهي ذات الدواهي فاتم كلامه حتى خرج في وجهه فارس المسلمين شركان وهو  
راكب على جواد اشقر يساوي القامن الذهب الاحمر وعليه عدة مزركشة بالدر والجوهر وهو متقلد  
بسيف هندي مجوهر يقدر الرقاب ويهون الامور الصعاب ثم ساق جواده بين الضفين  
والفرسان تنظره بالعين ثم نادى افريدون وقال له ويليك يا ملعون اتظنني كمن لاقيت من الفرسان  
ولا ينبت معك في حومة الميدان ثم حمل كل منهما على صاحبه فصار الاثنان كأنهما جبلان  
يصطدمان او بحران يلتطمان ثم تقاربا وتباعدا والتصقا وافترقا ولم يزل افي كروفرو هزل وجد  
وضرب وطعن والجيشان ينظران اليهما وبعضهم يقول ان شركان غالب والبعض يقول ان  
افريدون غالب ولم يزل الفرسان على هذا الحال حتى بطل القيل والقال وعلا الغبار وولى  
النهار ومالت الشمس الى الاصفرار وصاح الملك افريدون على شركان وقال وحق المسيح  
والاعتقاد الصحيح ما أنت الا فارس كرار وبطل مغوار غير أنك غدار وطبعك ماهو الا طبع  
الاخيار لاني ارى فعلك غير حميدة وقتالك قتال الصنديد وقومك ينصبونك الى العبيد وهامهم  
أخر جوادك غير جوادك وتعود الى القتال واني وحق ديني قد اعياني قتالك وأتعبنى ضربك  
وطعناك فان كنت تريد قتالي في هذه الليلة فلا تغير شيئا من عدتك ولا جوادك حتى يظهر  
الفرسان كرمك وقتالك فلما سمع شركان هذا الكلام اغتاظ من قول أصحابه في حقه حيث  
ينسبونه الى العبيد فالتفت اليهم شركان وأراد أن يسير اليهم ويامرهم أن لا يغيروا الجواد او لا عدة  
واذا بافريدون هزجر بنه وأرسلها الى شركان فالتفت وراءه فلم يجد أحدا فعلم أنها حيلة من  
الملعون فرد وجهه بسرعة واذا بالحرية قد أدركته فال عنها حتى ساوى برأسه قربوس مرجه  
فجرت الحرية على صدره وكان شركان على الصدر فكشطت الحرية جلدة صدره فصاح صيحة واحدة  
بوقاب عن الدنيا ففرح الملعون افريدون بذلك وعرف أنه قد قتل فصاح على الكفار ونادى  
بالفرح فهاجت أهل الطغيان وبكت اهل الايمان فلما رأى ضوء المسكان أخاه مائلا على الجواد حتى  
كاد ان يقع أرسل نحوه الفرسان فتساقبت اليه الابطال وأتوا به اليه وحملت الكفار على المسلمين  
والتقى الجيشان واختلط الصفان وعمل الجياني وكان أسبق الناس الى شركان الوزير دندان وادرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام الصباح  
(وفي ليلة ١٢٥) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملك ضوء المسكان لما رأى العين قد ضرب  
أخاه شركان بالحرية ظن انه مات فأرسل اليه الفرسان وكان أسبق الناس اليه الوزير دندان  
وامير الترك بهرام وامير الديلم فلحقوه وقد مال عن جواده فاسندوه ورجعوا به الى أخيه ضوء  
المسكان ثم اومعوا به الفلمان وعادوا الى الحرب والطعان واشتد النزاع وتقصفت النصال وبطل  
القيل والقال فلا يرى الا دم سائل وعنق مائل ولم يزل السيف يعمل في الاعناق واشتد الشقاق  
الي ان ذهب اكثر الليل وكلت الطائفتان عن القتال فنادوا بالانفصال ورجعت كل طائفة الى  
خيامها وتوجه جميع الكفار الي ملبسهم افريدون وقبلوا الارض بين يديه وهنأ القسوس



والرهبان بظفره بشر كان ثم ان الملك افر يدون دخل القسطنطينية وجلس على كرمي مملكته  
واقبل عليه ملك الروم وقال له قومي المسيح ساعدك واستجاب عن الام الصالحة ذات الدواهي  
ما تدعو به لك واعلم ان المسلمين ما بقي لهم إقامة بعد شركان فقال افر يدون في غد يكون  
الا تفصال اذا خرجت الى النزال وطلبت ضوء المكان وقتلته فان عسكرهم يولون الادبار ويركنون  
الى الفرار هذا ما كان من أمر الكفار واما ما كان من أمر عساكر الاسلام فان ضوء المكان  
لما رجع الى الخيام لم يكن له شغل الا ياخيه فلما دخل عليه وجده في أسوأ الاحوال وأشد الاهوال  
فدعا بالوزير دندان ورستم وبهرام للمشورة فلما دخلوا عليه اقتضى رأيهم احضار الحسكا لملاج  
شركان ثم بكوا وقالوا لم يسمح بمثله الزمان وسهر واعنده تلك الليلة وفي آخر الليل اقبل عليهم الزاهد  
وهو يبكي فلما رآه ضوء المسكان قام اليه فلس بيده على اخيه وتلى شيئا من القرآن وغوذه بآيات  
الرحمن وما زال سهر انا عنده الى الصباح فعند ذلك استفاق شركان وفتح عينيه وأدار لسانه في فمه  
وتسكلم ففرح السلطان ضوء المسكان وقال قد حصلت له بركة الزاهد فقال شركان الحمد لله على  
العافية فاني بخير في هذه الساعة وقد عمل على هذا الملعون حيلة ولولا اني زغت أسرع من البرق  
لكانت الحربة نفذت من صدرى فالحمد لله الذي نجاني وكيف حال المسلمين فقال ضوء المسكان  
هم في كاه من أجلك فقال اني بخير وعافية وابن الزاهد وهو عند رأسه قاعد فقال له عند رأسك  
قالت ايه وقبل يديه فقال الزاهد يا ولدي عليك بمجمل الصبر يعظم الله لك الاجر فان الاجر  
على قدر المشقة فقال شركان ادع لي فدعاه فلما أصبح الصباح وبان الفجر ولاح برزت المسكون  
الى ميدان الحرب وتهيأ الكفار للطعن والضرب وتقدمت عساكر المسلمين فطلبوا الحرب  
والكفاح وجردوا السلاح واراد الملك ضوء المسكان وافر يدون ان يحمل على بعضها واذا بضوء  
المسكان خرج الى الميدان وخرج معه الوزير دندان والحاجب وبهرام وقالوا لضوء المسكان نحن  
قدك فقال لهم وحق البيت الحرام وزمزم والمقام لا اقعدهن الخروج الى هؤلاء العلوج فلما صار  
في الميدان لعب بالسيف والسنان حتى أذهل الفرسان وتعجب القرقيعان وحمل في الميمنة فقتل  
منها بطريقتين وفي الميسرة فقتل منها بطريقتين ونادى في وسط الميدان ابن افر يدون حتى اذيقه  
عذاب الهوان فاراد الملعون ان يولى وهو مغبون فاقسم عليه ضوء المسكان ان لا يبرح من الميدان  
وقال له يا ملك بالامس كان قتال اخي واليوم قتالي وأنا بشجاعتك لا أبالي ثم خرج ويده صارم  
ونحته حصان كأنه عنتر في حومة الميدان وذلك الحصان آدم مغلوب كما قال فيه الشاعر  
قد سابق الطرف بطرف سابق كأنه يريد ادراك القدر  
دهمت تبدي سوادا حالكا كأنها ليل إذا اهيل عكر  
صهيل يزعج من يسمعه كأنه الرعد اذا الرعد زجر  
لو سابق الريح جرى من قبلها والبرق لا يسبقه إذا ظهر  
ثم حمل كل منهما على صاحبه واحترس من مضار به وأظهر ما في بطنه من عجائبه واخذافى



الكر والفر حتى ضاقت الصدور وقل الصبر لمقدور وصاح ضوء المكان وهجم على ملك القسطنطينية أفر يدون وضرب به ضربة اطاح به راسه وقطع انقاسه فلما نظرت الكفار إلى ذلك حملوا جميعا عليه وتوجهوا بكيتهم اليه فقبلمهم في حومة الميدان واستمر الضرب والطعان حتى مال الدم بالحجر يان وضع المسلمون بالتكبير والتهيل والصلاة على البشير النذير وقاتلوا قتلا شديدا وأنزل الله النصر على المؤمنين والخزبي على الكافرين وصاح الوزير دندان خذوا بشار الملك عمر النعمان وثار ولده شركان وكشف برأسه وصاح باللاتراك وكان بجانبه أكثر من عشرين الف فارس فخلوا معه حملة واحدة فلم يجد الكفار لا أنفسهم غير الفرار وقول الإدبار وعمل فيهم الصارم البتار فقتل منهم نحو خمسين ألف فارس وأسر واما يزيد على ذلك وقتل عند دخول الباب خلق كثير من شدة الزحام ثم أغلقوا الباب وطلعوا فوق الاسوار وخافوا خوف العذاب وعادت طوائف المسلمين مؤيدي منصورين وأتوا خيامهم ودخل ضوء المكان على أخيه فوجده في أسر الاحوال فسجد وشكر الكريم المتعال ثم أقبل عليه وهناك بالسلامة فقال له شركان إتنا كلنا في بركة هذا الزاهد الاواب وما انتصرنا إلا ابدعائه المستجاب فانه لم يزل اليوم قاعدا يدعو للمسلمين بالنصر وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملك ضوء المكان لما دخل على أخيه شركان وجده جالسا والعا بدعنده ففرح وأقبل عليه وهناك بالسلامة فقال ان شركان قال اننا كلنا في بركة هذه الزاهد وما انتصرتم إلا ابدعائه لكم فانه ما برح اليوم يدعو للمسلمين وكنت وجدت في نفسي قوا حين سمعت تكبيركم فعلمت أنكم منصورون على أعدائكم فالحكي يا أخي ما وقع لك فحكي له جميع ما وقع له مع الملعون أفر يدون وأخبره انه قتله وراح الى لعنة الله فأنى عليه وشكر مسعاه فلما سمعت ذات الدواهي وهي في صفة الزاهد بقتل ولدها أفر يدون انقلب لونها بالاصفرار وتفرغرت عينهاها بالدموع الغزار ولكنها أخفت ذلك وأظهرت للمسلمين انها فرحت وانها تبكي من شدة الفرح ثم انها قالت في نفسها وحق المسيح ما بقي في حياتي فائدة ان لم أحرق قلبه على أخيه شركان كما أحرق قلبي على عماد الميله النصرانية والاعادة الصليبية الملك أفر يدون ولكنها كفت ما بها ثم ان الوزير دندان والمليك شركان والحاجب استمر واجالسين عند شركان حتى عملوا اللزق والادهان وأعطوه الدواء فتوجهت اليه العافية وفرحوا بذلك فرحا شديدا وأعلموا به العساكر فتباشر المسلمون وقالوا في غد يركب معنا ويماشر الحصار ثم ان شركان قال لهم انكم قاتلتم اليوم وتعبتم من القتال فينبغي ان تتوجهوا الى أما كنتم وتناموا ولا تسهر وافاجابوه الى ذلك وتوجه كل منهم الى مرادقه وما بقي عند شركان سوى قليل من الغلمان والعجوز ذات الدواهي فتحدثت معها قليلا من الليل ثم اضطجع لينام وكذلك الغلمان فلما غلب عليهم النوم صاروا ومثل الاموات هذا ما كان من أمر شركان وغلمانها (وأما) ما كان من أمر العجوز ذات الدواهي فلما بعد نومهم صارت يقظانة وحدها في الخيمة ونظرت الى شركان فوجده مستغر قافي النوم فوثبت على قدميها كأنها دبة معطاء أو آفة





العجوزة شواهي ذات الدواهي ويدها خنجر وهي داخلة

على شركان وهو غرقان في النوم هو وغلما نه

نقطاء وأخرجت من وسطها خنجر امسومالووضع على صخرة لا ذابها ثم جردته من غمده وأتت  
عند رأس شركان وجردته على رقبته فذبحته وأزالت رأسه عن جسده ثم وثبتت على قدميها وأتت الى  
الغلمان النيام وقطعت رؤوسهم لئلا ينتبهوا ثم خرجت من الخيمة وأتت الى خيام السلطان  
فوجدت الجراس غير نائمين فمالت الى خيمة الوزير دندان فوجدته يقرأ القرآن فوقعت عينه  
عليها فقال مر حيا بالزاهد العابد فلما سمعت ذلك من الوزير ارتجفت قلبها وقالت له ان سبب مجيئي الى  
هنا في هذا الوقت اني سمعت صوت ولى من اولياء الله وانا ذاهب اليه ثم ولت فقال الوزير دندان في  
نفسه والله لا تتبع هذا الزاهد في هذه الليلة فقام ومشى خلفها فلما أحست الملعونة بمشيها عرفت انه  
وراءها فحشيت أن تفتضح وقالت في نفسها ان لم أخدعه بحيلة فاني أفتضح فاقبلت اليه وقالت أيها



الوزيراني سائر خلف هذا الولي لا عرفه وبعد ان أعرفه استأذنه في مجيئك اليه وأقبل عليك وأخبرك  
 لاني أخاف أن تذهب معي بغير استئذان الولي فيحصل له نقره مني اذ ايرأ ك معي فلما سمع الوزير  
 كلامها استحي ان يرد عليها جوابا فتركها ورجع الى خيمته وأراد ان ينام فطاب له منام وكادت  
 الدنيا أن تنطبق عليه فقام وخرج من خيمته وقال في نفسه انا أمضى الى شركان واتحدث معه الى  
 الصباح فسار الى ان دخل خيمة شركان فوجد الدم سائلا منه كالقناة ونظر الغلمان مذبحين  
 فصاح صيحة أز عجت كل من كان نائما فتسارعت الخلق اليه فرأوا الدم سائلا فضجوا بالبكاء  
 والنحيب فعند ذلك استيقظ السلطان ضوء المكان وسأل عن الخبر فقيل له ان شركان أخاك  
 والغلمان مقتولون فقام مسرعا الى ان دخل الخيمة فوجد الوزير دندان يصيح ووجد جثة أخيه بلا  
 رأس فغاب عن الدنيا وصاحت كل العساكر وبكوا وداروا حول ضوء المكان ساعة حتى استفاق  
 ثم نظر الى شركان وبكى بكاء شديدا وفعلى مثل الوزير ورستم وبهرام واما الحاجب فانه صاح  
 وأكثر من النواح ثم طلب الارتمال لمابه من الاوجال فقال الملك أما علمتم بالذي فعل باخي هذه  
 الفعلة ومالي لا أرى الزاهد الذي عن متاع الدنيا متباعد فقال الوزير ومن جلب هذه الاحزان الا  
 هذا الزاهد الشيطان فوالله ان وليي نفر منه في الاول والاخر لاني أعرف ان كل متنطع في الدين  
 خيب ما كرم ثم ان الناس ضنبوا بالبكاء والنحيب وتضرعوا الى القريب الحبيب ان يوقع في أيديهم  
 ذلك الزاهد الذي هو لا يات الله باحد ثم جهزوا شركان ودفنوه في الجبل المذكور وخرنوا على  
 فضله المشهور وأدرسه هر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملعونة لما فرغت من الداهية التي عملتها  
 والمحازي التي لنفسها أخذت دواة وقرطاسا وكنتت فيه من عند شواهي ذات الدواهي الى  
 حضرة المدعيين اعلموا اني دخلت بلادكم وغششت بلؤمي كرامكم وقتلت سابقا ملككم عمر النعمان  
 في وسط قصره وقتلت أيضا في واقعة الشعب والمغارة رجالا كثيرة وآخر من قتلته بمكرى ودهاني  
 وغدري شركان وغلما به ولو ساعدني الزمان وطاعني الشيطان كنت قتلت السلطان والوزير  
 دندان وانا الذي أتيت اليكم في زى الزاهد وانظت عليكم مي الحيل والمكاييد فان شئتم سلامتكم  
 بعد ذلك فارحلوا وان شئتم هلاك أنفسكم فعن الإقامة لا تعدلوا فلو أقتم سنين وأعواما لا تبلغون  
 منامنا وما بعد ان كتبت الكتاب أقامت في حزنها على الملك أفر يدون ثلاثة أيام وفي اليوم الرابع  
 دعت بطريقا وأمرته أن يأخذ الورق ويضعها في سهم ويرميها الى المسلمين ثم دخلت الكنيسة  
 صارت تندب وتبكي على فقد أفر يدون وقالت لمن تسلطن بعده لا بد أن أقتل ضوء المكان وجميع  
 وأمره الاسلام هذا ما كان من أمرها (وأما ما كان من أمر المسلمين فانهم أقاموا ثلاثة أيام في  
 هم واهتمام وفي اليوم الرابع نظر الى ناحية السور واذا يبترق مع سهم نشاب وفي طرفه كتاب  
 فعضير واعليه حتى رماه اليهم فأمر السلطان الوزير دندان أن يقرأه فلما قرأه وسمع ما فيه وعرف  
 معناه همت بالدموع عيناه وصاح وتضرع من مكرها وقال الوزير والله لقد كلمان قلبي نافرانا منها



فقال السلطان وهذه العاهرة كيف عملت علينا الحيلة مرتين ولكن والله لا أحول من هنا حتى  
 أملاً فرجها بمسيح الرصاص وأسجنها سجن الطير في الاقراص وبعد ذلك أصلها من شعرها على  
 باب القسطنطينية ثم تذكر أخاه فبكي بكاء شديدا ثم ان الكفار لما توجهت لهم ذات الدواهي  
 وأخبرتهم بما حصل فرحوا بقتل شركان وسلامة ذات الدواهي ثم ان المسلمين رجعوا على باب  
 القسطنطينية ووعدهم السلطان انه ان فتح المدينة فرق أموالها عليهم بالسوية هذا والسلطان لم  
 تجف دموعه حزنا على أخيه واعتري جسمه الهزال حتى صار كالخلال فدخل عليه الوزير دندان  
 وقال له طيب نفسا وقر عينان فان أخاك مامات الاباجله وليس في هذا الحزن فائدة وما أحسن  
 قول الشاعر

مالا يكون فلا يكون بحيلة أبدا وما هو كائن سيكون  
 سيكون ما هو كائن في وقته وأحوال الجاهلة دائما مغبون

فدع البكاء والنوح وقو قلبك لحل السلاح فقال ياوز بران قلبي مهموم من أجل موت أبي وأخي  
 ومن أجل غيابنا عن بلادنا فان خاطري مشغول بعيتي فبكي الوزير برهر والحاضرون ومازوا متيمين  
 على حصار القسطنطينية مدة من الزمان فيينما تم كذلك واذا بالاخبار وردت عليهم من بعداد سحبة  
 أمير من أمراته مضمة ونها ان زوجة الملك ضربه المكان ززقت ولدا وسمته نزهة الزمان احت الملك  
 كان ما كان ولكن هذا الغلام سيكون له شأن بسبب ما رآه من العجائب والغرائب وقد أمرت  
 العلماء والخطباء أن يدعوا السلم على المنابر ودبر كل صلاة وانا طيبون بخير والامطار كثيرة وان  
 صاحبك الوقاد في غاية النعمة الجزيلة وعنده الخدم والغلمان ولكنه الى الآن لم يعلم بما جرى لك  
 والسلام فقال له ضوء المكان اشتد ظهري حيث ززقت ولدا اسمه كان ما كان وأدرك شهر زاد  
 الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك قال لوزير دندان اني أريد ان أترك  
 هذا الحزن واعمل لآخي ختمات وأمورا من الخيرات فقال الوزير نعم ما أردت ثم أمر بنصب الخيام على  
 قبر أخيه فنصبوها وجمعوا من العسكر من يقرأ القرآن فصار بعضهم يقرأ وبعضهم يذكر الله الى  
 الصباح ثم انهم انصرفوا الى الخيام واقبل السلطان على الوزير دندان واخذ يتشاوران في امر القتال  
 واستمر على ذلك اياما وليالي وضوء المكان يتضجر من الهم والاحزان ثم قال اني اشتهي سماع اخبار  
 الناس واحاديث الملوك وحكايات المتيمين لعل الله يفرج ما يقلي من الهم الشديد ويذهب عني  
 البكاء والعديد فقال الوزير ان كان ما يفرج همك الاسماع قصص الملوك من نوادر الاخبار  
 وحكايات المتقدمين من المتيمين وغيرهم فان هذا امر سهل لا ينبغي لم يكن لي شغل في حياة المرحوم  
 والدك الا بالاحكايات والشعار وفي هذه الليلة احدثك بحبر العاشق والمعشوق لاجل ان ينشرح  
 صدرك فلما سمع ضوء المكان كلام الوزير دندان تعلق قلبه بما وعده به ولم يبق له اشتغال الا  
 بانتظار محي الليل لاجل ان يسمع ما يحكيه الوزير دندان من اخبار المتقدمين من الملوك والمتيمين



فأصديق ان الليل اقبل حتي امر بايقاد الشموع والقناديل واحضار ما يحتاجون اليه من الاكل والشرب وآلات البخور فأحضر واله جميع ذلك ثم ارسل الي الوزير دندان فحضر وارسل الي بهرام رستم وتر كاش والحاجب الكبير فحضروا فلما حضروا جميعهم بين يديه التفت الي الوزير دندان وقال له اعلم ايها الوزير ان الليل قد اقبل وأسدل جلابيبه علينا واسبل وزيد ان تحكي لنا ما وعدتنا من الحكايات فقال الوزير حبا وكرامة . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٢٩) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملك ضوء المكان لما حضر الوزير والحاجب ورستم وبهرام التفت الي الوزير دندان وقال اعلم ايها الوزير ان الليل قد اقبل وسدل جلابيبه علينا واسبل ونريد ان تحكي لنا ما وعدتنا به من الحكايات فقال الوزير حبا وكرامة

حكاية العاشق والمعشوق

اعلم ايها الملك السعيد انه كان في سالف الزمان مدينة وراء جبال أصهبان يقال لها المدينة لخضراء وكان بها ملك يقال له الملك سليمان وكان صاحب جود واحسان وعدل وامان وقضل وإيمان وسارت اليه الركب من كل مكان وشاع ذكره في سائر الاقطار والبلدان وأقام في المملكة مدة مدينة من الزمان وهو في عز وامان الا انه كان خاليا من الاولاد والزوجات وكان له وزير يقار به في الصفات من الجود والهبات فانفق انه ارسل الي وزيره يوم من الايام وأحضره بين يديه وقال له يا وزير انه ضاق صدرى وعيل صبرى وضعف منى الجدل لكوني بلا زوجة ولا ولد وما هذا سبيل الملوك الحكام على كل أمير وصعلوك فانهم يفرحون بخلفة الاولاد وتتضاعف لهم بهم العدد والاعداد وقد قل النبي صلى الله عليه وسلم تناكحوا تناسلوا فاني مباح بكم الامم يوم القيامة فاعندك من الراى يا وزير فاشترى بمافيه النصح من التدبير فاستمع الوزير ذلك الكلام فاضت الدموع من عينيه بالانسجام وقال هيات يا ملك الزمان ان أتكم فيما هو من خصائص الرحمن أتريد أن أدخل النار بسخط الملك الجبار فقال له الملك اعلم ايها الوزير اني المالك اذا اشترى جارية لا يعلم حسبها ولا يعرف نسبها فهو لا يدري خسارة أصلها حتى يجتنبها ولا شرف عنصرها حتى يتسرى بها أفضى اليها ربما حملت منه فيجى الولد منافقا ظالماسفا كالدماء ويكون مثلها مثل الأرض السخية اذا زرع فيها زرع فانه يجث نباته ولا يحسن ثباته وقد يكون ذلك الولد متعرضا لسخط مولاه ولا يفعل ما أمره به ولا يجتنب ما عنته نها فاننا لا ناسب في هذا بشراء جارية أبدا وانما مرادى ان تخطب لى بنتا من بنات الملوك يكون نسبها معروفا وجمالها موصوفا فان دلتنى على ذات النسب والدين من بنات ملوك المسلمين فاني أخيطها واتزوج بها على رؤوس الاشهاد ليحصل لى بذلك رضارب العباد فقال له الوزير ان الله قضى حاجتك وبلغك أمنيتك فقال له وكيف ذلك فقال له اعلم ايها الملك انه بلغني ان الملك زهر شاه صاحب الارض البيضاء له بنت بأزعة في الجمال يعجز عن وصفها الثقيل والقائل ولم يوجد لها في هذا الزمان منيل لانها في غاية النكجال قومية الاعتدال ذات طرف كحيل وشعر



طويل وخصر نحيل وردف ثقيل إن أقبلت فتمت وإن أدبرت قتلت تأخذ القلب والنظر كما قال  
قبرها الشاعر

هيفاء نخجل غصن البان قامتها لم يحك طلعتها شمس ولا قمر  
كأنما يقها شهيد وقد مزجت به المدامة لكن نغرها درر  
ممشوقة القد من حور الجنان لها وجه جميل وفي الحلاظها حور  
وكم لها من قتيل مات من كمد وفي طربق هواها الخوف والخطر  
إن عشت فهي المنى ماشئت أذكرها أو مت من دونها لم يجدني العمر

فأما فرغ الوزير من وصف تلك الجارية قال للملك سليمان شاه الرأى عندي أيها الملك أن  
يرسل إلى أبيه رسولاً فطناً خبيراً بالأمور مجرباً بالتصاريح الدهور ليتلطف في خطبته اليك من أبيها  
فإنها لا نظير لها في قاصي الأرض ودانيتها وتحظى منها بالوجه الجميل ويرضى عليك الرب الجليل فقد  
ورد عن النبي ﷺ أنه قال لا رهبانية في الإسلام فعند ذلك توجه إلى الملك كمال الفرح وأتسع  
صدره وانشرح وزال عنه الهم والغم ثم أقبل على الوزير وقال اعلم أيها الوزير أنه لا يتوجه لهذا  
الامر إلا أنت لكمال عقلك وأدبك فقم إلى منزلك واقض أشغالك وتجهز في غدا واخطب لي هذه  
البيت التي أشغلت بها خاطري ولا تعد لي إلا بها فقال نعمه وأطاعة ثم إن الوزير توجه إلى منزله واستدعي  
بأهله والذين تصلح للملوك من ثمن الجواهر ونفيس الذخائر وغير ذلك مما هو خفيف في الحمل وثقل  
في الثمن ومن الخيل العربية والدرع الداودية وصناديق المال التي يعجز عن وصفها المقال ثم  
حملوها على البغال والجمال وتوجه الوزير ونعمه مائة مملوك ومائة جارية وانشرفت على رأسه الرايات  
والاعلام وأوصاه الملك أن يأتي إليه في مدة قليلة من الأيام وبعد توجهه صار الملك سليمان شاه  
على مقال النار مشغولاً بمحبها في الليل والنهار وسار الوزير ليلاً ونهاراً يطوي براراً وأفقار حتى بقي  
بينه وبين المدينة التي هو متوجه إليها يوم واحد ثم نزل على شاطئ نهر وأحضر بعض خواصه  
وأمره أن يتوجه إلى الملك زهر شاه بسرعة ويخبره بقدمه عليه فقال معاً وطاعة ثم توجه بسرعة  
إلى تلك المدينة فلما قدم عليها وافق قدمه أن الملك زهر شاه كان جالساً في بعض المنزهات  
قدام باب المدينة فرآه وهو داخل وعرف أنه غريب فأمر بأحضاره بين يديه فلما حضر الرسول  
أخبره بقدم وزير الملك الأعظم سليمان شاه صاحب الأرض الخضراء وجبال أصفهان ففرح  
الملك زهر شاه ورحب بالرسول وأخذه وتوجه إلى قصره وقال أين فارقت الوزير فقال فارقت  
على شاطئ النهر القلاني وفي غدي يكون واصلاً إليك وقادماً عليك أدام الله نعمته عليك ورحم  
والديك فأمر زهر شاه بعض وزرائه أن يأخذ معظم خواصه وحجابه ونوابه وأرباب دولته  
ويخرج بهم إلى مقابلته تعظيماً للملك سليمان شاه لأن حكمه نافذ في الأرض هذا ما كان من أمر  
الملك زهر شاه (وأما ما كان من أمر الوزير فإنه استقر في مكانه إلى نصف الليل ثم رحل متوجهاً  
إلى المدينة فلما لاح الصباح وأشرقت الشمس على الروابي والبطاح لم يشعر إلا وزير الملك



زهر شاه و حجابہ و آرباب دولتہ و خواص مملکتہ قدموا علیہ واجتمعوا بہ علی فراشیخ من  
المدينة فایقن الوزير بقضاء حاجتہ وسلم علی الذین قابوہ ولم یزالوا سائرین قدامہ حتی وصلوا  
إلی قصر الملك و دخلوا بین یدیه فی باب القصر إلی سابع دھلیز و هو المسکان الذی لا یدخلہ  
الراکب لانه قریب من الملك فترجل الوزير و سعی علی قدمیه حتی وصل إلی ایوان عال و فی صدر  
ذلک الایوان سریر من المرمر مرصع بالدر و الجوهر و له أربعة قوائم من أنياب القیل و علی ذلک



و وزیر الملك سلیمان شاه عند ما دخل علی الملك زهر شاه و قبل یدیه  
السمریر مرتبة من الاطلس الاخضر مطرزة بالذهب الاحمر و من فوقها سراق بالدر و الجوهر



والمالك زهر شاه جالس على ذلك المرير وأر باب دولته واقفون في خدمته فلما دخل الوزير عليه وصار بين يديه ثبت جنانته وأطاق لسانه وأبدى فصاحة الوزراء وتكلم بكلام البلغاء وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٣٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن وزير الملك سايمان شاه لما دخل على الملك زهر شاه قر به الملك زهر شاه وأكرمه غاية الأكرام وأجلسه بجانبه وتبسم في وجهه وشرفه باطيف الكلام ولم يز الا على ذلك إلى وقت الصباح ثم قدموا السناط في ذلك الايوان فكاوا جميعا حتى اكنفوا ثم رفعوا السناط وخرج كل من في المجلس ولم يبق إلا الخواص فلما رأى الوزير خلوا المكان نهض قائما على قدميه وأثنى على الملك وقبل الأرض بين يديه ثم قال أيها الملك الكبير والسيد الخطير إني سمعت إليك وقدمت عليك في أمر لك فيه الصلاح والخير والقلاح وهو اني قد أتيتك رسولا خاطبا وفي بنتك الحسبية النسبية راغبا من عند الملك سليمان شاه صاحب العدل والامان والتفضل والاحسان ملك الأرض الخضراء وجبال أصفهان وقد أرسل إليك الهدايا الكثيرة والتحف الفزيرة وهو في مصاهرتك راغب فهل أنت له كذلك طالب ثم انه سكت ينتظر الجواب فلما سمع الملك زهر شاه ذلك الكلام نهض قائما على الاقدام ولثم الأرض باحتشام فتعجب الحاضرون من خضوع الملك للرسول وانهدهشت منهم العقول ثم ان الملك اثنى على ذى الجلال والاكرام وقال وهو في حالة التقيام أيها الوزير المعظم والسيد المكرم اسمع ما أقول انا للملك سليمان شاه من جملة رعاياه وتشرف بنسبه ونافس فيه وابنتي جارية من جملة جواريه وهذا أجل مرادى ليكون ذخري واعتمادى ثم انه أحضر القضاء والشهود وشهدوا ان الملك سليمان شاه وكل وزيره في ازواج وتولى الملك زهر شاه عقدا بنته باتبهاج ثم ان القضاء احكموا وعقدوا النكاح ودعوا لها بالهوز والنجاح فعند ذلك قام الوزير وأحضر ما جاء به من الهدايا ونفائس التحف والعطايا وقدم الجميع للملك زهر شاه ثم ان الملك أخذ في تجهيز ابنته واكرام الوزير وعم بولائه العظيم والحقير واستمر في اقامة الفرح مدة شهرين ولم يترك فيه شيئا مما يسر القلب والعين ولما تم ما محتاج اليه العروس أمر الملك باشراج الخيام فضربت بظاهر المدينة وعموا القماش في الصناديق وهبوا الجوارى الرميات والوصائف التركيات وهنا أدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ١٣١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ثم انهم أحضروا الوصائف التركيات واصحاب العروسة بنفيس الذخائر وثمين الجواهر ثم صنع محفة من الذهب الاحمر مرصعة بالدر والجوهر وأفردها عشر بغال للمسير وصارت تلك المحفة كأنها مقصورة من المقاصير وصاحبيتها كأنها حوراء من الحور الحسنان وخدرها كقصر من قصور الجنان ثم حزموا الذخائر والاموال وحملوها على البغال والجمال وتوجه الملك زهر شاه معهم قدر ثلاثة فراسخ ثم ودع ابنته وودع الوزير ومن معه وزجع الى الاطراف في فرح وامان وتوجه الوزير بابنة الملك يسار ولم يزل يطوي المراحل والقفار. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ١٣٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الوزير توجه بابنة الملك وسار ولم يزل يطوى  
المراجل والقمار ويجد السير في الليل والنهار حتى بقي بينه وبين بلاده ثلاثة أيام ثم أرسل الى الملك  
سليمان شاه من يخبره بقدم العروسه فاسرع الرسول بالسير حتى وصل الى الملك وأخبره بقدم  
العروسه ففرح الملك سليمان شاه وخلع على الرسول وأمر عساكره أن يخرجوا في موكب عظيم الي  
ملافة العروسه ومن معها بالتكريم وان يكونوا في أحسن البهجات وان ينشروا على رؤسهم الرايات  
فامتثلوا أمره ونادى المنادي أنه لا تبقى بنت مخدرة ولا حرة موقرة ولا عجز مكرسة الا وتخرج الى  
لقاء العروسه فخرجوا جميعا الى لقاءها وسعت كبراً وهم في خدمتها واتفقوا على ان يتوجهوا بها في الليل  
الى قصر الملك واتفق أرباب الدولة على ان يزينوا الطريق وأن يقفوا حتى تمر بهم العروسه والخدم  
قدماها والجوارى بين يديها وعليها الخلع التي أعطاها لها أبوها فلما أقبلت أحاط بها العسكر ذات  
اليمين وذات الشمال ولم تزل المحفة سائرة بها الى أن قربت من القصر ولم يبق أحد الا وقد خرج  
ليتنفح عليها وصارت الطبول ضاربة والرماح لاعبة والبوقات صائحة وروائح الطيب فائحة  
والرايات خافقة والخيل متساقفة حتى وصلوا الى باب القصر وتقدمت الغلمان بالمحفة الى باب السرفاضه  
المكان يبهجتها وأشرفت جهاته بحل زينتها فلما أقبل الليل فتح الخدم أبواب السرادق ووقفوا وهم  
محيطون بالبواب ثم جاءت العروسه وهي بين الجوارى كالقمر بين النجوم أو الدررة الفريدة بين اللؤلؤ  
المنظوم ثم دخلت المقصورة وقد نصبوا لها سرير من المرمر مرصع بالدر والجواهر جلست عليه ودخل  
عليها الملك وأوقع الله محبتها في قلبه فا زال بكارتها وزال ما كان عنده من القلق والسهر وأقام عندها  
نحو شهر فعلمت منه في أول ليلة وبعد تمام الشهر خرج وجلس على سرير مملكته وعدل في رعيته  
الى ان وقت اشهرها وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٣٣) قالت بلغني ان الملك عند ما جلس على سرير مملكته الى ان وقت أشهرها  
وفي آخر ليلة الشهر التاسع جاءها الخماض عند السجرجلست على كرسى الطلق وهون الله عليها الولادة  
فوضعت غلاما ذكرا تلوح عليه علامات السعادة فلما سمع الملك بالولد فرح فرحا جليلا وأعطى  
المبشر المالا جز يلا ومن فرحته توجه الى الغلام وقبلة بين عينيه وتمعجب من جماله الباهر وتحقق فيه  
قول الشاعر

الله خول منه آجام العلاء أسدا وآفاق الرياسة كوكبا  
هشت لمطاعه الاسنة والاسره والمحافل والجحافل والظبي  
لاتركبوه على النهود فانه ليرى ظهور الخيل أو طأمركبا  
ولتقطموه عن الرضاع فانه ليرى دم الاعداء أحلى مشربا

ثم ان الدايات أخذن ذلك المولود وقطعن سرتة وكحلن مقلته ثم سموه تاج الملوك خازان وارضع  
قدي الدلال وترجي في حجر الاقبال ولا زالت الايام تجري والاعوام تمضي حتى صار له من العمر سبع  
سنين فعند ذلك أحضر الملك سليمان شاه العلماء والحكماء وأمرهم أن يعاملوا ولده الخط والحكمة



والادب فسكتوا على ذلك مدة سنين حتى تعلم ما يحتاج اليه الامر فلما عرف جميع ما طلبه منه الملك  
احضره من عند الفقهاء والمعلمين واحضر له أستاذا يعلمه الفروسية فلم يزل يعلمه حتى صار له من  
العمر أربع عشرة سنة وكان إذا خرج لبعض أشغاله يفتتن به كل من رآه وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٣٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن تاج الملوك خاران بن الملك سليمان شاه لما  
مهر في الفروسية وفق أهل زمانه صار من فرط جماله إذا خرج إلى بعض أشغاله يفتتن به كل من  
رآه حتى نظموا فيه الأشعار وتهتكت في محبته الأحرار المأخوذ من الجمال الباهر كما قال فيه الشاعر

ما تفته فسكرت من طيب الشذا غصنا طيبا بالنسيم قد اغتدى  
سكران ما شرب المدام وإنما أمسى بخمر رضا به متبذبا  
أضحى الجمال بأسره في أسره فلاجل ذلك على التلويح استحوذا  
والله ما خطر السلو بخاطري مادمت في قيد الحياة ولا إذا  
ان عشت عشت على هواه وان مت وجداه وصباة يا حبذا

فلما بلغ من العمر ثمانية عشر عاما وبلغ مبلغ الرجال زاد به الجمال ثم صار لتاج الملوك خاران أصحاب  
وأحاب وكل من تقرب اليه يرجوا أنه يصير سلطانا بعد موت أبيه وأن يكون عنده أميرا ثم انه تعلق  
بالصيد والقتل وصار لم يفتقر عنه ساعة واحدة وكان والده الملك سليمان شاه ينهاه عن ذلك مخافة عليه  
من آفات البر والوحوش فلم يقبل منه ذلك فاتفق انه قال لخدمته خذوا معكم عقيق عشرة أيام فامتلوا  
ما أحمرتم به فلما خرج باتباعه للصيد والقتل وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٣٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن تاج الملوك لما أمر خدامه بالخر وج وساروا في

البر ولم يزلوا سائرين أربعة أيام حتى أشرفوا على أرض خضراء فرأوا فيها وحوشا رائعة وأشجارا  
بائعة وعيونا بائعة فقال تاج الملوك لا تباعه انصبوا الجبال هنا وأوسعوا دائرة حلقتها ويكون  
اجتماعنا عند رأس الحلقة في المكان الفلاني فامتلوا أمره ونصبوا الجبال وأوسعوا دائرة حلقتها  
فاجتمع فيها شيء كثير من أصناف الوحوش والغزلان إلى ان ضجت منهم الوحوش وتنافرت في  
وجوه الخيل فأغرى عليها الكلاب والقهود والصقور ثم ضربوا الوحوش بالشباب فاصابوا مقاتل  
الوحوش وما وصلوا إلى آخر الحلقة الا وقد أخذوا من الوحوش شيئا كثيرا وهرب الباقي وبعد ذلك  
نزل تاج الملوك على الماء وأحضر الصيد وقسمه وأفرده لآبائه سليمان شاه خصاص الوحوش وأرسله اليه  
وقرب البعض على أبواب دولته وبات تلك الليلة في ذلك المكان فلما أصبح الصباح أقبلت عليهم قافلة  
كبيرة مشتملة على عبيد وغلان وتجار فنزلت تلك القافلة على الماء والخضرة فلما رأهم تاج الملوك قال  
لبعض أصحابه انتمي بخبر هؤلاء واسألهم لاي شيء نزلوا في هذا المكان فلما توجه اليهم الرسول قال  
لهم اخبرونا من أتم وامر عوا في رد الجواب فقالوا له نحن تجار ونزلنا هنا لأجل الراحة لان المنزل  
بعيد علينا وقد نزلنا في هذا المكان لاننا مطمئنون بالملك سليمان شاه وولده ونعلم ان كل من نزل



عنده صار في امان واطمئنان ومعنا ماش نفيس جئنا به من أجل ولده تاج الملوك فرجع الرسول الى ابن الملك وأعامه بحقيقة الحال وأخبره بما سمعه من التجار فقال ابن الملك اذا كان معهم شيء جاؤا به من أجل فنادى المدينة ولا أرحل من هذا المكان حتى استعرضه ثم ركب جواده وسار وسارت ما اليه خلفه الى أن أشرف على القافلة فقام له التجار ودعوا له بالنصر والاقبال ودوام العز والافضال وقد ضربت له خيمة من الاطلس الاحمر مزركشة من الدر والجوهر وفرشوا له مقعدا سلطانيا فوق سباط من الحرير وصدره مزركش بالزمرد فجلس تاج الملوك ووقفت المماليك في خدمته وأرسل الى التجار وأمرهم أن يحضروا بجميع ما معهم فاقبلت عليه التجار بيضا معهم فاستعرض جميع بيضا معهم وأخذ منها ما يصلح له ووفى لهم باليمن ثم ركب وأراد أن يسير فلاحته منه التفاتة الى القافلة فرأى شابا جميل الشباب نظيف الثياب ظريف المعاني يجبين أزهر ووجه أقرم الا ان ذلك الشاب قد تغيرت محاسنه وعلاه الاصفرا من فرقة الاحباب . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت

عن الكلام المباح

( وفي ليلة ١٣٦ ) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان تاج الملوك لاحته منه التفاتة الى القافلة فرأى شابا جميل الشباب نظيف الثياب ظريف المعاني الا أن ذلك الشاب قد تغيرت محاسنه وعلاه الاصفرا من فرقة الاحباب وزاد به الاتحباب وسالت من جفنيه العبرات وهو ينشد هذه الايات

طال الفراق ودام الهم والوجل      والدمع في مقلتي يا صاح منهمل  
والقلب ودعته يوم الفراق وقد      بقيت فردا فلا قلب ولا أمل  
يا صاحبي فف معي حتى أودع من      من نطقها تشفى الامراض والعلل

ثم ان الشاب بعد ما فرغ من الشعر بكى ساعة وغشى عليه فلما رآه تاج الملوك على هذه الحالة تحمير في أمره وتمشى اليه فلما أفاق من غشيته نظر ابن الملك واقفا على رأسه فنهض قائما على قدميه وقبل الأرض بين يديه فقال له تاج الملوك لا شيء علم تعرض بضاعتك علينا فقال يا مولاي ان بضاعتي ليس فيها شيء يصلح لسعادتك فقال لا بد أن تعرض علي ما معك وتخبرني بحالك فاني أراك باكي العين حزين القلب فان كنت مظلوما أزلنا ظلامتك وان كنت مديونا قضينا دينك فان قلبي قد احترق من أجلك حين رأيتك ثم إن تاج الملوك أمر بنصب كرسي فنصبوا له كرسي من العاج والابنوس مشبكا بالذهب والحرير وبسطوا له سباطا من الحرير فجلس تاج الملوك على الكرسي وأمر الشاب أن يجلس على السباط وقال له اعرض علي بضاعتك فقال له الشاب يا مولاي لا تذكري ذلك فان بضاعتي ليست بمناسبة لك فقال له تاج الملوك لا بد من ذلك ثم امر بعض غلمانه باحضارها فاحضروها فقرأها فلما رآها الشاب جرت دموعه وبكى وأن واشتكى وصعد الزفرات وأنشد هذه الايات

بما جفنيك عن غنج ومن كحل      وما بقدك من لين ومن ميل



وما بشرك من شمر ومن شهد وما بعظفك؛ من لطف ومن ملل

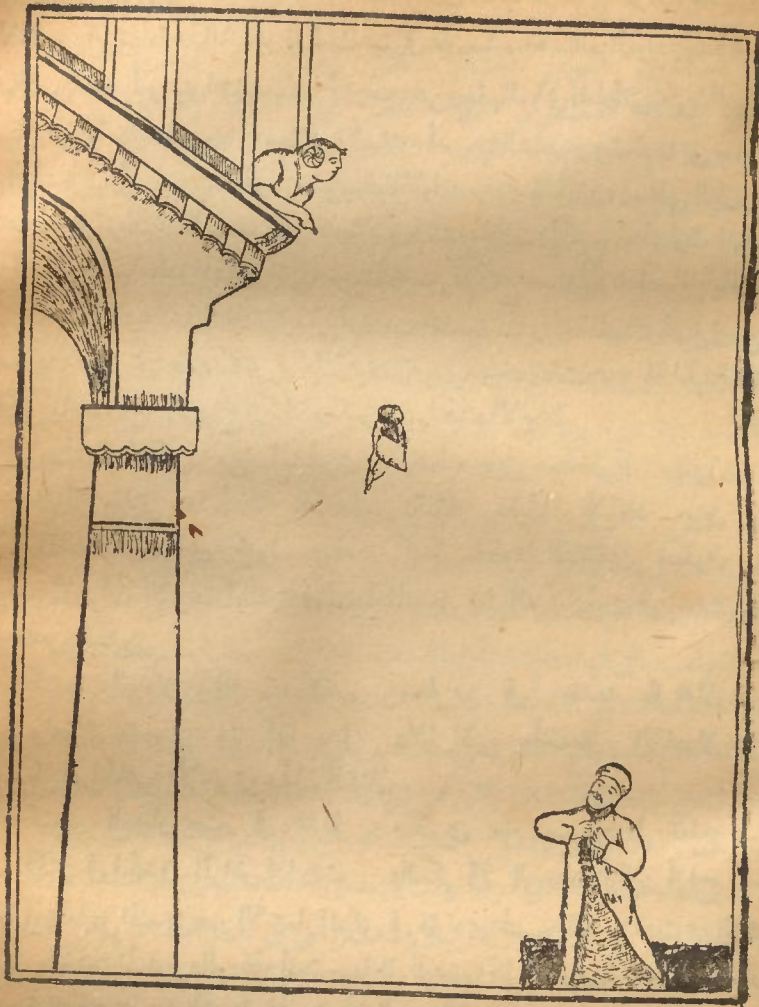
عندي زيارة طيف منك يا أملي أحلى من الامن عند الخائف الوجل

ثم ان الشاب فتح بضاعته وعرضها على تاج الملوك قطعة قطعة وتفصيلا وتفصيلا وأخرج من جملتها ثوبا من الاطلس منسوجا بالذهب يساوي الف دينار فلما فتح الثوب وقع من وسطه خرقة فآخذها الشاب بسرعة ووضعها تحت وركه فقال له تاج الملوك ما هذا الخرقة فقال يا مولاي ليس لك بهذه الخرقة حاجة فقال له ابن الملك ارنى اياها قال له يا مولاي انما امتنعت من عرض بضاعتي عليك الا لأجلها فاني لا أقدر على أنك تنظر اليها . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٣٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الشاب قال لتاج الملوك انما امتنعت من عرض بضاعتي عليك الا لأجلها فاني لا أقدر على أنك تنظر اليها فقال له تاج الملوك لا بد من كوني أنظر اليها وأحل عليه واغتاط فأخرجها من تحت ركبتيه وبكى فقال له تاج الملوك أوى احوالك غير مستقيمة فأخبرني ما سبب بكائك عند نظرك الى هذه الخرقة فلما سمع الشاب ذكر الخرقة تهتد وقال يا مولاي ان حديتي عجيب وأمرى غريب مع هذه الخرقة وصاحبها وصاحبة هذه الصور والتماثيل ثم نشر الخرقة واذا فيها غزال مرقومة بالحريير مزركشة بالذهب الاحمر وقبالها صورة غزال آخر وهي مرقومة بالنفضة وفي رقبته صوق من الذهب الاحمر وثلاث قصبات من الزبرجد فلما نظر تاج الملوك اليه والى حسن صنعته قال سبحان الله الذي علم الانسان ما لم يعلم وتعلق قلب تاج الملوك بحديث هذا الشاب فقال له احك لي قصتك مع صاحبة هذا الغزال فقال الشاب اعلم يا مولاي ان ابي كان من التجار الكبار ولم ير زق ولدا غيري وكان لي بنت عم تربيت انا واياها في بيت ابي لان اباها مات وكان قبل موته تعاذه هو وابي على ان يزوجاني بها فلما بلغت مبلغ الرجال وبلغت هي مبلغ النساء لم يحببوهما عني ولم يحببوني عنهما ثم تحدثت والدي مع امي وقال لها في هذه السنة نكتب كتاب عز يز علي عزيزة واتفق مع امي على هذا الامر ثم شرع ابي في تجهيز مؤن الولا ثم هذا كله وانا و بنت عمي ننام مع بعضنا في فراش واحد ولم ندر كيف الحال وكانت هي اشعر مني واعرف وأدري فلما جهز ابي أدوات الفرح ولم يبق غير كتب الكتاب والدخول على بنت عمي اراد ابي أن يكتب الكتاب بعد صلاة الجمعة ثم توجه إلى أصحابه من التجار وغيرهم وأعلمهم بذلك ومضت امي عزمت صواحبها من النساء ودعت أقرارها فلما جاء يوم الجمعة غسلوا القاعة المعدة للجلوس وغسلوا رخامها وفرشوا في دارنا البسط ووضعوا فيها ما يحتاج اليه الامر بعد أن زوقوا حيطانها بالقماش المقصب واتفق الناس أن يجيئوا بييتنا بعد صلاة الجمعة ثم مضى ابي وعمل الحلاويات واطباق السكر وما بقي غير كتب الكتاب وقد أرسلتني امي إلى الحمام وأرسلت خلفي بدلة جديدة من أنخر الثياب فلما خرجت من الحمام ليست تلك البدلة الفاخرة وكانت مطيبة فلما البسها فاحت منها راحة عذبة في الطريق ثم أردت أن أذهب الى الجامع فتذكرت صاحبالي فرجعت أفتش عليه ليحضر كتب الكتاب رفقت



في تسمى اشتغل بهذا الامر الى ان يقرب وقت الصلاة ثم اني دخلت زقا فاما دخلته قط وكنت عرقاني  
من اثر الحمام والقماش الجديد الذي على جسدي فساح عرقى ووحتر واثمحي فقعدت في رأس الزقاق



الشاب الذي يحكى لتاج الملوك عندما التى اليه المنديل من النافذة  
ونظر الصبية التي القته

لا رتاح على مصطبة وفرشت تحتى منديلا مطرزا كان معى فاشتد على الجرف عرق جبيني وصار العرق  
ينحدر على وجهى ولم يمكن مسح العرق عن وجهى بالمنديل لانه مفروش تحتى فاردت أن آخذ ذيل  
فرجيتى وأمسح وجنتى فمأدري إلا ومنديل أبيض وقع على من فوق وكان ذلك المنديل أرق من



النسيم ورؤيته الطف من شفاء السقيم فسكتته بيدي ورفعت رأسي إلى فوق لا نظر من أين سقط هذا  
 المنديل فوقت عيني في عين صاحبة هذا الغزال وأذكرك شهر زاد الصبح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ١٣٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الشاب قال لتاج الملوكة رفعت رأسي إلى  
 فوق لا نظر من أين سقط هذا المنديل فوقت عيني في عين صاحبة هذا الغزال وإذا بهامطة من طاقة  
 من شباك من نحاس لم تر عيني أجل منها وبالجملة يعجز عن وصفها الساني فلما رأته نظرت إليها وضعت  
 أصبعها في فها ثم أخذت أصبعها الوسطاني والصقته بأصبعها الشاهد ووضعتهما على صدرها بين  
 نهديها ثم أدخلت رأسها من الطاقة وسدت باب الطاقة وانصرفت فانطلقت في قلبي النار وزاد بي  
 الاستعار واعتقتني النظرة الف حسرة وتحيرت لاني لم اسمع ما قالت ولم أفهم ما به أشارت فنظرت إلى  
 الطاقة ثانيا فوجدتها مطبوقة فصبرت إلى مضيق الشمس فلم اسمع حوا ولم أر شخصا فلما يسبت من  
 رؤيتها من مكاني وأخذت المنديل معي ثم فتحته ففاحت منه رائحة المسك فحصل لي من تلك  
 الرائحة طرب عظيم حتى صرت كاني في الجنة ثم نشرته بين يدي فسقطت منه ورقة لطيفة ففتحت  
 الورقة فرأيتها مضخمة بالرائحة الزكيات ومكتوب فيها هذه الايات

بعثت له أشكوه من ألم الجوى بخط رقيق والخطوط فنون  
 فقال خليلي ما لخطك هكذا رقيقا دقيقا لا يكاد يبين  
 فقلت لاني في محول ودقة كذا خطوط الفاشقين تكون

ثم بعد أن قرأت الايات أطلقت في بهجة المنديل نظر العين فرأيت في إحدى حاشيته  
 مسطير هذين البيتين

كتب العذار وياله من كاتب مطرين في خديه بالريحان  
 واحيرة القمرين منه إذا بدا وإذا انثنى واخجلة الاغصان  
 و سطر في الحاشية الأخرى هذان البيتان

كتب العذار بعنبر في لؤلؤ مطرين من سبج على تفاح  
 القتل في الحدق المراض إذا رنت والسكر في الوجنت لاني الراح

فلما رأيت ما على المنديل من الاشعار انطلق في فؤادي لهيب النار وزادت بي الاشواق  
 والافكار وأخذت المنديل والورقة وأتيت بهما إلى البيت وأنا لا أدري لى حيلة في الوضال ولا  
 أستطيع في العشق تفصيل الاجمال فاوصلت إلى البيت إلا بعد مدة من الليل فرأيت بنت عمي  
 جالسة تبكي فلما رأته مسحت دموعها واقبلت علي وقلمتني الشيا وبسألته عن سبب غيابي  
 وأخبرتني أن جميع الناس من أمراء وكبراء وتجار وغيرهم قد اجتمعوا في بيتنا وحضر القاضي  
 والشهود واكوا الطعام واستمر واما مدة جالسين ينتظرون حضورك من أجل كتب الكتاب  
 فلما يشومان حضورك تفرقوا وذهبوا إلى حال سبيلهم وقالت لي أن أباك اغتاط بسبب ذلك  
 غيظا شديدا وحلف انه لا يكتب كتابنا إلا في السنة القابلة لانه غرم في هذا الترح بلا كثيرا



ثم قالت لي ما الذي جرى لك في هذا اليوم حتى تأخرت إلى هذا الوقت وحصل ما حصل بسبب  
غيابك فقلت لها جرى لي كذا وكذا وذكرت لها المنديل واخبرتها بالخبر من أوله إلى آخره فاخذت  
الورقة والمنديل وقرأت ما فيها ووجرت دموعها على خدودها وانشدت هذه الايات

من قل أول الهوى اختيار فقل كذبت كله اضطرار  
وليس بعد الاضطرار عار دلت على صحته أخبار  
ما زيفت على صحيح النقد فان تشأ فقل عذاب يعذب  
أو ضربان في الحشى أو ضرب نعمة أو نعمة أو أرب  
تاتس النفس له أو تعطب قد حرت بين عكسه والطرده  
ومع ذا أيامه مواسم وثغرها على الدوام باسم

وتفحات طيبها نواسم وهو لكل ما يشين حاسم ماحل قط قلب فقل وغد

ثم انها قالت لي فما قلت لك وما اشارت به اليك فقلت لها ما نطقت بشي غير انها وضعت أصبعها في فمها  
ثم قرنتها بالاصبع الوسطى وجعلت الاصبعين على صدرها وأشار إلى الأرض ثم أدخلت رأسها  
وأغلقت الطاقة ولم أرها بعد ذلك فاخذت قلبي معها فقعدت إلى غياب الشمس انها تطل من الطاقة  
فانيا فذ نغم فاما يئمت منها قمت من ذلك المكان وهذه قصتي واشتبهى منك أن تعينيني على  
ما بليت فرفعت رأسها إلى وقالت يا ابن عمي لو طلبت عيني لا خرجتها لك من جفوني ولا بد أن اساعدك  
على حاجتك واساعدها على حاجتها فانها مغرمة بك كما انك مغرم بها فقلت لها وما تفسير ما اشارت  
به قالت اما موضع أصبعها في فمها فانه إشارة إلى أنك عندها بمنزلة روحها من جسدها وانما تعض على  
وصالك بالنواجذ واما المنديل فانه إشارة إلى سلام المحبين على المحبوبين واما الورقة فانه إشارة إلى  
أن روحها متعلقة بك واما موضع أصبعها على صدرها بين نهديها فتفسيره أنها تقول لك بعد يومين  
تعالى هنا ليزول عني بطلعتك العنا اعلم يا ابن عمي إنها لك عاشقة وبك واثقة وهذا ما عندي من  
التفسير لا اشارتها لو كنت أدخل وأخرج لجمعت بينك وبينها في أسرع وقت وأستمر كما بديلي قال  
الغلام فلما سمعت ذلك منها شكرتها على قولها وقلت في نفسي أنا أصبر يومين ثم قعدت في البيت  
يومين لا أدخل ولا أخرج ولا أكل ولا أشرب ووضعت رأسي في حجر ابنة عمي وهي تسليني  
وتقول قومي عزمك وهمتك وطيب قلبك وخاطرك . وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت

عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٣٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الشاب قال لتاج الملوك فلما انقضى  
اليومان قالت لي ابنة عمي طب نفسا وقر عينا والبس ثيابك وتوجه اليها على الميعاد ثم انها قامت وغيرت  
انوارها وبجرتني ثم شدت حيلي وقويت قلبي وخرجت وتمشيت إلى أن دخلت الزقاق وجاست على  
المصطبة للبيعة واذا بالطاقة قد انفتحت فنظرت بعيني اليها فلما رأيتهما وقعت معشياً على ثم انفتحت  
فشدت عزمي وقويت قلبي ونظرت اليها فاني انفتحت عن الوجود ثم استنققت فرايت معها صرآة



ومنديلا احمر وحين رأته شمرت عن ساعديها وفتحت أصابعها الخمس ودقت بها على صدرها  
بالكف والخمس أصابع ثم رفعت يديها وبرزت الماء من الطاقة وأخذت المنديل الاحمر ودخلت  
به وعادت وأدلته من الطاقة إلى صوب الزقاق ثلاث مررات وهي تدليه وترفعه ثم عصرته ولفته  
بيدها واططت رأسها ثم جذبتهم من الطاقة وأغلقت الطاقة وانصرفت ولم تكلمني كلمة واحدة  
بل تركتني حيران لا اعلم ما أشارت به واستمررت جالسا إلى وقت العشاء ثم جئت إلى البيت قرب  
نصف الليل فوجدت ابنة عمي واضعة يدها على خدها وأجفانها تسكب العبرات وهي تشد هذه  
الايات مالى وللأحى عليك يعنف كيف السلو وانت غصن اهيف  
ياطلعة سليت فؤادي وانتت مالهوى العذرى عنها مصرف  
تركية الألاحظ تفعل بالحشا مالمس يفعل الصقيل المرهف  
حملتني نقل الغرام وليس لي جلد على حمل القميص واضعف  
واقعد بكيت دما لقول عوازلي من جفن من تهوى روعك مرهف  
ياليت قلبي مثل قلبك انما جسمي كحضرك بالتحافة متاف  
لك يا اميرى فى الملاحه ناظر صعب على وحاجب لا ينصف  
كذب الذى قال الملاحه كلها فى يوسف كم فى جمالك يوسف  
أتكلف الاعراض عنك مخافة من أعين الرقباء كم أتكلف

فلما سمعت شعرها زاد ما بي من الهموم وتكأرت على الغموم ووقعت فى زوايا البيت فنهضت  
الى وحملتني وقلعتنى أنو ابى ومسحت وجهى بكها ثم سألتنى عما جرى لي فكسيت لها جميع  
ما حصل منها فقالت يا ابن عمى اما اشارتها بالكف والخمس أصابع فان تفسيره تعال بعد خمسة أيام  
وأما اشارتها بالمرأة وبرزت رأسها من الطاقة فان تفسيره أقعد على دكان الصباغ حتى يأتك رسولى  
فلما سمعت كلامها اشتعلت النار فى قلبي وقلت بالله يا بنت عمى انك تصدقينى فى هذا التفسير لانى  
رأيت فى الزقاق صباغا يهوديا ثم بكيت فقالت ابنة عمى قوى عزمك وثبت قلبك فان غيرك يشغل  
بالعشق مدة سنين ويتجلد على حر الغرام وانت لك جمعة فكيف يحصل لك هذا الجزع ثم أخذت  
تسلىنى بالكلام وأتت لى بالطعام فأخذت لقمة وأردت أن آكلها فاقدرت فامتنعت من الشراب  
والطعام وهجرت لذيد المنام واصفر لوني وتغيرت محاسنى لانى ما عشقت قبل ذلك ولا ذقت حرارة  
العشق إلا فى هذه المرة فضمفت وضعفت بنت عمى من أجلى وصارت تدكر لى أحوال العشاق  
والمحبين على سبيل التسلى فى كل ليلة إلى أن أنام وكنت استيقظ فأجدها سهرانة من أجلى ودمعها  
يجري على خدها ولم أزل كذلك إلى أن مضت الخمسة أيام فقامت ابنة عمى وسخت لى ماء وحممتى  
والبستنى ثيابى وقالت لى توجه اليها فضى الله حاجتك وبلغك مقصودك من محبو بتك فضيت  
ولم أزل ماشيا إلى أن أتيت إلى رأس الزقاق وكان ذلك فى يوم السبت فرأيت دكان الصباغ مقفلة  
فجلست عليها حتى اذن العصر واصفرت الشمس واذن المغرب ودخل الليل وانا لا ادرى لها آرا



ولم اسمع حسا ولا خبر الخشيت على نفسي وانا جالس وحدي فقمتم وتمشيت وانا كالسكران الى  
ان دخلت البيت فلما دخلت رايت ابنة عمي عزيزة واحدي يديها قابضة على وتد مدقوق  
في الحائط ويدها الاخرى على صدرها وهي تصعد الزفرات وتنشد هذه الايات  
وما وجد اعراية بان اهلها خنت الى بان الحجاز ورنده  
اذ انست ركباتكفل شوقها بنار قراره والدموع بورده  
باعظم عن وجدى بحبي وانما يري اننى اذنبت ذنبا بوجه

فلما فرغت من شعرها التفتت الى فراثى ابكى فمسحت دموعها ودموعي بكما وتبسمت في وجهي  
وقالت لي يا ابن عمي هناك الله بما اعطاك فلا تى شى علم تبت الليلة عند محبو بتك ولم تقض منها  
ار بك فلما سمعت كلامها فرستها برجلي في صدرها فانقلبت على الايوان فاجتجت جبهتها على ظرف  
الايوان وكان هناك وتد فجاء في جبهتها فاملتها فرايت جبينها قد انفتح وسال دمها وادرك شهر  
زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤) قالت بلغنى ايتها الملك السعيدان الشاب قال لتاج الملوكة فلما فرغت ابنة  
عمي في صدرها انقلبت على طرف الايوان فجاء الوتد في جبينها فانفتح جبينها وسال دمها فسكتت  
ر لم تنطق بحرف واحد ثم انها قامت في الحال واحرقت حرقا وحشت به ذلك الجرح وتعصبت  
بعضابة ومسحت الدم الذى سال على البساط وكان ذلك شى مما كان ثم انها التفت وتبسمت في وجهي  
وقالت لي بلين الكلام والله يا ابن عمي ما قلت هذا الكلام استهزاء بك ولا بها وقد كنت مشغولة  
بوجع رأسي ومسح الدم وفي هذه الساعة قد خفت رأسي وخفت جبهتي فاخبرني بما كان من امرك  
في هذا اليوم فحكيت لها جميع ما وقع لي منها في ذلك اليوم وبعد كلامي بكيت فقالت يا ابن عمي  
ابشر بنجاح قصدك وبلوغ املك ان هذه علامة القبول وذلك انها غابت عنك لانها تريد ان  
تختبرك وتعرف هل انت صابر او لا وهل انت صادق في محبتها او لا وفي غد توجه اليها في مكانك  
الاول وانظر ماذا تشير به اليك فقد قربت افراحك وزالت اتراحك وصارت تسليني على ما بي وانا  
لم ازل مترابدا لهموم والغموم ثم قدمت لي الطعام فرسته فانكببت كل زبديفة في ناحية وقلت كل من  
كان عاشقا فهو مجنون لا يميل الى طعام ولا يلتذ بمنام فقالت لي ابنة عمي عزيزة والله يا ابن عمي ان  
هذه علامة المحبة وسالت دموعها وملت شقافة الزبادي ومسحت الطعام وجلست تسيرني وانا  
ادعو الله ان يصبح الصباح فلما اصبح الصباح واضاء بنور دوايح توجهت اليها ودخلت ذلك  
الزقاق بسرعة وجلست على تلك المصطبة واذا بالطاقة قد انفتحت وبرزت رأسها منها وهي  
تضحك ثم غابت ورجعت وهي معها امرأة وكيس وقصرية ممتائة زرع اخضر وفي يدها قنديل  
فاول ما فعلت اخذت المرأة في يدها وادخلتها في الكيس ثم ربطته وورمته في البيت ثم ارخت شعرها  
على وجهها ثم وضعت القنديل على راس الزرع لحظة ثم اخذت جميع ذلك وانصرفت به واغلقت  
الطاقة فانظر قلبي من هذا الحال ومن اشارتها الخفية ورموزها الخفية وهي لم تكلمني بكلمة قط



فاشند ذلك غرامي وزاد وجدى وهيامي ثم انى رجعت على عقبي وانا باكي العين حزين القلب حتى  
دخلت البيت فرأيت بنت عمي قاعدة ووجهها الى الحائط وقد احترق قلبها من الهم والنم والغيرة ولكن  
محبتهما منعتهما ان تخبرني بشيء مما عندها من الغرام لمارات ما انا فيه من كثرة الوجد والهيام ثم نظرت  
اليها فرأيت على راسها عصابتين احدهما من الوقعة على جبهتها والاخرى على عينيها بسبب وجع  
اصابها من شدة بكائها وهي في أسوأ الحالات تبكي وتشده هذه الايات

أينما كنت لم تزل بامان أيها الراحل المقيم بقلبي  
ولك الله حيث امسيت حار منقذ من صروف دهر وخطب  
غبت فاستوحشت لبعذك عيني واستهلت مدامعي أي سكب  
ليت شعري باى ارض ومعنى انت مستوطن بدار وشعب  
ان يكن شربك القراح زلالا فدموعي من المحاجر شربى  
كل شيء سوى فراقك عذب كالتجاني بين الرقاد ورجني

فلما فرغت من شعرها نظرت الى فرأتني وهي تبكي فسحبت دموعها ونهضت الى ولم تقدر ان  
تتكلم مما هي فيه من الوجد ولم تزل ساكنة برهة من الزمان ثم بعد ذلك قالت يا ابن عمي اخبرني بما  
حصل لك منهن في هذه المرة فاخبرتها بجميع ما حصل لي فقالت لي اصبر فقد آن وان وصالك وظفرت  
ببلوغ آمالك اما اشارتها لك بالمرأة وكونها ادخلتها في الكيس فانها تقول لك اصبر الى ان تغطس  
الشمس واما رجاؤها شعرها على وجهها فانها تقول لك اذا قبل الليل وانسدل سواد الظلام على نور  
النهار فتعال واما اشارتها لك بالقصرية التي فيها زرع فانها تقول لك اذا جئت فادخل البستان الذي  
وراء الزقاق واما اشارتها لك بالقنديل فانها تقول لك اذا دخلت البستان فامش فيه وأي موضع  
وجدت القنديل مضياً فتوجه اليه واجلس تحته وانتظرني فان هو الكاتلي فلما سمعت كلام ابنة عمي  
سمحت من فرط الغرام وقلت كم تعديني واتوجه اليها ولا احصل مقصودي ولا اجد لتفسيرك معنى  
محيي حاف عند ذلك ضحكت بنت عمي وقالت لي بقي عليك من الصبر ان تصبر بقية هذا اليوم الى ان  
يولى النهار ويقبل الليل بالاعتسكار فتحظي بالوصول وبلوغ الآمال وهذا الكلام صدق بغير بين  
ثم انشدت هذين البيتين

درج الايام تندرج وبيوت الهم لا تلج رب امر عز مطلبه قربته ساعة للفرج  
ثم انها اقبلت على وصارت تسليني بلين الكلام ولم تجسر ان تأتيني بشيء من الطعام مخافة من  
غضبي عليها ورجاء مبلى اليها ولم يكن لها قصد الا انها أنت الى ولقعتني ثم قالت يا ابن عمي اقدم معي  
حتى احداثك بما يسليك الى آخر النهار وان شاء الله تعالى ماياتي الليل الا وانت عند محبو بتك فلم  
التفت اليها وصرت انتظر محبي الليل واقول يارب عجل بحجيء الليل فلما اتى الليل بكت ابنة عمي  
بكاء شديدا واعطتني حبة مسك خالص وقالت لي يا ابن عمي اجعل هذه الحبة في فكك اذا اجتمعت  
بمحبو بتك وقضيت منها حاجتك وسمحت لك بما تمنيت فانشد هاهذا البيتين



الا أيها العشاق بالله خبروا اذا اشتد عشق بالفتى كيف يصنع  
 ثم إنها قبلتني وحلفتني أني لا أنشد هاذك البيت الشعر الا بعد خروجي من عندها فقلت لها  
 بما وطاعة ثم خرجت وقت العشاء ومشيت ولم أزل ماشيا حتى وصلت الى البستان فوجدت بابها  
 مفتوحا فدخلته فرأيت نوراعلى بعد فقصدته فإلما وصلت اليه وجدت مقعدا عظيما معقودا عليه  
 قبة من العاج والآنوس والقنديل معلق في وسط تلك القبة وذلك المقعد مقر وش بالبسط الحرير  
 المزركشة بالذهب والفضة وهناك شمعة كبيرة موقودة في شمعدان من الذهب تحت القناديل وفي  
 وسط المقعد فسقية فيها انواع التصاوير وبجانب تلك الفسقية سفرة مغطاة بقطعة من الحرير والى  
 جانبها طاية كبيرة من الصيني مملوءة خمر أو فيها قرح من بلور من زركش بالذهب والى جانب الجميع  
 طبق كبير من فضة مغطي فكشفته فرأيت فيه من سائر الفواكه ما بين تين وورمان وعنب ونازلج  
 وتمر وكبادو وبينها انواع الراحين من ورد وياسمين وآس ونسرين وزجس زمن سائر المشومات  
 فهمت بذلك المكان وفرحت غاية الفرح وزال عني الهم واترح لكنني ما وجدت في هذا الدار  
 أحدا من خاق الله تعالى وأدرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب قال لتاج الملوك ولم اربدا ولا  
 جارية ولا من يعانى هذه الامور فجلست في ذلك المقعد انتظر مجي محبوبة قلبي الى ان مضى أول  
 ساعة من الليل وثاني ساعة وثالث ساعة فلم تأت واشتد بي الم الجوع لان لي مدة من الزمان ما أكلت  
 طعاما لشدت وجدي فلما رأيت ذلك المكان وظهر لي صدق بنت عمي في فهم اشارة معشوقتي  
 استرحت ووجدت الم الجوع وقد شوقتني روائح الطعام الذي في السفرة لما وصلت الى ذلك المكان  
 واطمأنت نفسي بالوصول فاشتبهت نفسي الا كل فتقدمت الى السفرة وكشفت الغطاء فوجدت في  
 وسطها طبقا من الصيني وفيه اربع دجاجات محمرة ومتبلة بالبهارات وحول ذلك الطبق اربع زبادى  
 واحدة حلوي والاخرى حب الزمان والثالثة بقلادة والرابعة قطائف وتلك الزبادى ما بين حلوي  
 وحامض فأكلت من القطائف وأكلت قطعة لحم وعمدت الى البقلادة واكلت منها ما تيسر ثم قصدت  
 الحلوي واكلت معلقة أو اثنين أو ثلاثا أو اربعا أو اكلت بعض دجاجة واكلت لمة فعند ذلك  
 امتلأت بطنى وارتحت مفاصلي وقد كسلت عن السفر فوضعت رأسي على وسادة بعد ان غسلت  
 يدي فغلبني النوم ولم أعلم بما جرى لي بعد ذلك فما استيقظت حتى احرقني حر الشمس لان لي ايام  
 ما ذقت مناما فلما استيقظت وجدت على بطني ملحوا فلما فاتت صبغت فأثما ونفضت ثيابي وقد التفت يميني  
 وشمالا فلم أجدا أحدا ووجدت أني كنت ناعما على الرخام من غير فرش فتحيرت في عقلي وحزنت حزنا  
 عظيما وجرت دموعي على خدي وتأسفت على نفسي فقممت وقصدت البيت فلما وصلت اليه وجدت  
 ابنة عمي تدق يدها على صدرها وتبكي بدمع يبارى السحب الماطرات وتشد هذه الايات

هب ربح من الهوى ونسيم  
 يانسيم الصبا هلم بنا كل صب بمظنه ونصيبه



لو قدرنا من الغرام اعتنقنا كاعتناق الحجب صدر حبيبه  
 حرم الله بعد وجهه ابن عمي كل عيش من الزمان وطيبه  
 ليت شعري هل قلبه مثل قلبي ذائب من حر الهوى وطيبه

فلما رأته قامت مسرعة ومسحت دموعها وأقبلت على بلين كلاهما وقالت يا ابن عمي أنت في  
 عشقك قد لطف الله بك حيث أحبك من محب وأنا في بكائي وحزني على فراقك من بلومي ولكن  
 لا آخذك الله من جهتي ثم إنها تبسمت في وجهي تبسم الغيظ ولا طفتني وقلعتني أنوابي ونشرتها  
 وشمتهما وقالت والله ما هذه روائح من حظي بمحبوبه فاخبرني بما جري لك يا ابن عمي فاخبرتها  
 بجميع ما جري فتبسمت تبسم الغيظ ثانيا وقالت إن قلبي ملائم موجع فلا عاش من يوجع قلبك  
 وهذه المرأة تعزز عليك تعززا قويا والله يا ابن عمي إن خاتمة عليك منها واعلم يا ابن عمي أن تفسير  
 المملح هو أنك مستغرق في النوم فكأنك دلع الطعم بحيث تعارفك النفوس فينبغي لك أن تتلمح  
 حتى لا تمجك الطباع لأنك تدعى أنك من العشاق الكرام والنوم على العشاق حرام فدعواك المحبة  
 كاذبة وكذلك هي محبتها لك كاذبة لأنها المارأتك إنما لم تبسبك ولو كانت محبتها لك صادقة لبهتت  
 وأما الفحيم فإن تفسير إشارته سود الله وجهك حيث ادعت المحبة كذبا وإنما أنت صغير لم يكن لك  
 همة إلا الأكل والشرب والنوم فهذا تفسير إشارتها فإله تعالى يخلصك منها فلما سمعت كلامها ضربت  
 يدي على صدري وقلت والله إن هذا هو الصحيح لأنني نمت والعشاق لا ينامون فانا الظالم لنفسي  
 وما كان أضر علي من الأكل والنوم فكيف يكون الأمر ثم إنني زدت في البكاء وقلت لابنة عمي  
 دليني على شيء أفعله وارحميني برحمتك الله وإلامت وكانت بنت عمي تحبني محبة شديدة وأدرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الشاب قال لتاج الملوك فقالت لي على  
 رأسي وعيني ولكن يا ابن عمي قد قلت لك مراراً لو كنت أدخل وأخرج لكنت أجمع بينك وبينها  
 في أقرب زمن وأعطيكما بذلي ولا أفعل معك هذا إلا لقصده رضاك وإن شاء الله تعالى أبذل غاية  
 الجهد في الجمع بينكما ولكن استمع قولي وابلغ امرئ واذهب إلى نفس ذلك المسكان واقعد هناك  
 فاذا كان وقت العشاء فاجلس في الموضع الذي كنت فيه واحذر أن تأكل شيئا لأن الأكل يجلب  
 النوم وإياك أن تنام فإنها لا تأتي لك حتى يمضي من الليل ربه كفاك الله شرها فلما سمعت كلامها  
 فرحت وصرت أدعو الله أن يأتي الليل فلما أردت الانصراف قالت لي ابنة عمي إذا اجتمعت بها  
 فاذكر لها البيت المتقدم وقت انصرافك فقلت لها على الرأس والعين فلما خرجت وذهبت إلى  
 البستان وجدت المسكان مبيأ على الحالة التي رأيتها أولا وفيه ما يحتاج إليه من الطعام والشراب  
 والنقل والمشموم وغير ذلك فطلعت المقعد وشممت رائحة الطعام فاستاقت نفسي إليه فنبعثت امرأ  
 فلم أقدر على منعها فمقت وأتيت إلى السفرة وكشفت غطاءها فوجدت صحن دجاج وحوله أربع  
 زبادي من الطعام فيها أربعة ألوان فاكت من كل لون لقمة وأكلت ما تبسر من الحلوى وأكلت



قطعه لحم وشربت من الزردة وأعجبتني فاكثرت الشرب منها بالملقعة حتى شبعت وامتلأت  
 بطني وبعد ذلك انطبقت أجفاني فاخذت وسادة ووضعتها تحت رأسي وقلت لعلي أتسكن  
 عايبها ولا أنام فانحضت عيني ونمت وما انتهت حتى طلعت الشمس فوجدت علي بطني كعب عظيم  
 وفردة طاب ونواة بلح ويزرة خروب وليس في المكان شيء من فرش ولا غيره وكانه لم يكن فيه شيء  
 بالامس فقممت ونفضت الجميع عني وخرجت وأنا مغمتاظ إلى أن وصلت إلى البيت فوجدت إبنة  
 عمي تصعد الزفرات وتنشد هذه الايات

جسدنا حل وقلب جرمج ودموع على الحدود تسبح  
 وحيب صعب التجني ولكن كل ما يفعل المليح ملبح  
 يا ابن عمي ملأت بالرجد قلبي إن طرفي من الدموع قريمج

فنهرت إبنة عمي وشتمتها فبكت ثم مسح دموعها وأقبلت علي وقبلتني وأخذت تضميني إلى  
 صدرها وأنا أتباعدها وأعاتب نفسي فقالت لي يا ابن عمي كأنك نمت في هذه الليلة فقلت لها نعم  
 ولكنني لما انتهت وجدت كعب عظيم علي بطني وفردة طاب ونواة بلح ويزرة خروب وما أدري  
 لأي شيء فعلت هكذا ثم بكيت وأقبلت عليها وقلت لها فسر لي إشارة فعلها هذا وقولي لي ماذا  
 أفعل وساعدني علي الذي أنافيه فقالت لي علي الراس والعين أما فردة الطاب التي وضعتها علي بطنك  
 فأنها تشير لك إلى أنك حضرت وقلبك غائب وكأنها تقول لك ليس العشق هكذا فلا تعد تنسك من  
 العاشقين وأمانواة البلح فأنها تشير لك بها إلى أنك لو كنت عاشقا لكان قلبك محترقا بالغمام ولم تذق  
 لذيق المنام فان لذة الحب كتمره أهبت في الفؤاد جمره وأما يزرة الخروب فأنها تشير لك به إلى أن قلب  
 المحب مسلوب وتقول لك اصبر علي فراقها صبراً يوب فلما سمعت هذا التفسير انطلقت في فؤادي  
 النيران وزادت بقاها الاحزان فصحت وقلت قدر الله علي النوم لثقة بختي ثم قلت لها يا ابنة عمي  
 بحياي عندك أن تدبري لي حيلة أتوصل بها إليها فبكت وقالت يا عزيز يا ابن عمي إن قاضي ملان  
 بالفكر ولا أقدر أن أتكلم ولكن روح الليلة إلى ذلك المكان واحذر أن تنام فانك تبلغ المرام  
 هذا هو الرأي والسلام فقلت لها إن شاء الله لأنام وإنما أفعل ما تأمريني به فقامت بنت عمي وأتت  
 بالطعام وقالت لي كل الآن ما يكفيك حتى لا يبقى في خاطرك شيء فأكلت كفايتي ولما أتى الليل  
 قامت بنت عمي وأتتني ببسلة عظيمة والبستني أياها وحلفتني أن أذكر لها البيت المذكور  
 وحذرتني من النوم ثم خرجت من عندي بنت عمي وتوجهت إلى البستان وطلعت ذلك المقعد  
 ونظرت إلى البستان وجعلت أفتح عيني بأصابعي وأهز رأسي حين جن الليل وأدرك شهر زاد  
 الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الشاب قال لتاج الملوكة وطلعت من ذلك  
 المقعد ونظرت إلى البستان وجعلت أفتح عيني بأصابعي وأهز رأسي حين جن الليل فلما طلعت  
 جعت من السهر وهبت علي روايح الطعام فازداد جوعي وتوجهت إلى السفارة وكشفت غطاءها



وأكلت من كل لوت لقمة وأكلت قطعة لحم وأتيت الى باطية الحجر وقلت في نفسي اشرب قدحا  
فشربته ثم شربت الثاني والثالث الى غاية عشرة وقد ضربني الهواء فوقعت على الارض كالقتيل  
ومازلت كذلك حتى طلع النهار فانتهيت فرأيت نفسي خارج البستان وعلى بطني شفرة ماضية  
ودرهم حديد فار تجفت وأخذتهما وأتيت بهما الى البيت فوجدت ابنة عمي تقول اني في هذا البيت  
مسكينة حزينة ليس لي معين الا البكاء فلما دخلت وقعت من طولى ورهيت السكين والدرهم من يدي  
وغشى على فلما أفقت من غشيتي عرفتها بما حصل لي وقلت لها اني لم ازل اربى فاشتد حزنها على المرات  
بكلأي ووجدى وقالت لي اني عجزت وأنا انصحك عن النوم فلم تسمع نصحي فكلامى لا يفيدك  
شيأ فقلت لها أسألك بالله أن تفسري لي اشارة السكين والدرهم الحديد فقالت ان الدرهم الحديد  
فانها تشير بها الى عينها اليمين وانها تقسم بها وتقول وحق رب العالمين وعيني اليمين ان رجعت  
ثاني مرة ونمت لاذبحك بهذه السكين وأنا خائفة عليك يا ابن عمي من مكرها وقلبي ملآن بالحزن  
عليك فما أقدر أن أتكلهم فان كنت تعرف من أنك ان رجعت اليها الا تمام فارجع اليها واحذر النوم  
فانك تفوز بحاجتك وان عرفت أنك ان رجعت اليها تمام على عادتك ثم رجعت اليها ونمت  
ذبحك فقلت لها وكيف يكون العمل يا بنت عمي أسألك بالله أن تساعديني على هذه البلية فقالت  
على عيني وراسي ولكن ان سمعت كلامي وأطعت أمرى قضيت حاجتك فقلت لها اني اسمع  
كلامك وأطيع أمرك فقالت اذا كان وقت الرواح أقول لك ثم ضمتني الى صدرها ووضعتني على  
الفراش ولا زالت تكبسنني حتي غلبني النعاس واستغرقت في النوم فأخذت مروحة وجلست عند  
رأسى روح على وجهي الى آخر النهار ثم نهتني فلما انتهت وجدتها عند رأسي وفي يدها المروحة  
وهي تبكي ودموعها قد بليت ثيلها فلما رأته استيقظت مسحتم دموعها وجاءت بشيء من الاكل  
فامتعت منه فقالت لي أما قلت لك اسمع مني وكل فأكلت ولم أخالفها وصارت تضع الاكل في  
فمي وأنا أمضغ حتي امتلأت ثم أسقتني تقيع عناب البكر ثم غسلت يدي ونشفتها بمحرمة  
ورشت على ماء الورد وجلست معها وأنا في عافية فلما أظلم الليل وألپستني ثيابي وقالت يا ابن عمي  
اسهر جميع الليل ولا تنم فانها ما تأتيك في هذه الليلة الا في آخر الليل وان شاء الله تجتمع بها في هذه  
الليلة ولسكن لا تنس وصيتي ثم بكيت فأوجعتني قلبي عليها من كثرة بكائها وقلت لها ما الوصية  
التي وعدتني بها فقالت لي إذا انصرف من عندها فانشدها البيت المتقدم ذكره ثم خرجت من  
عندها وأنا فرحان ومضيت الى البستان وطلعت المقعد وأنا ناشبعان فجلست وسهرت الى ربيع الليل  
ثم طال الليل على حتى كأنه سنة فكنت ساهرا حتى مضى ثلاثة أرباع الليل وصاحت الديوك فاشتد  
عندي الجوع من السهر فقممت الى السفارة وأكلت حتي اكتفيت فنقلت رأسي وأردت أن انام  
واذا بصحجة على بعد فنهضت وغسلت يدي وفي ونهت نفسي فما كان الا قليل واذا بها أتت ومعها  
عشر جوار وهي بينهن كأنها البدر بين النجوم وكب عليها حلة من الاطلس الاخضر مزركشة  
بالذهب الاحمر وهي كما قال الشاعر



تتبه على العشاق في حلال خضر مفككة الازرار محلوقة الشعر  
 فقلت لها ما الاسم قالت أنا التي كويت قلوب العاشقين على الحجر  
 شكوت لها ما أقاسى من الهوى فقلت الى صخر شكوت ولم تدر  
 فقلت لها ان كان قلبك صخرة فقد أنبع الله الزلال من الصخر  
 فلما رأته ضحكت وقالت كيف انتبهت ولم يغلب عليك النوم وحيث سهرت الليل علمت أنك  
 حاشق لان من شيم العشاق سهر الليل في مكابدة الاشواق ثم أقبلت على الجوارى وغمزهن  
 فانصرفن عنها وأقبلت على وضعتني الى صدرها وقبلتني وقبلتها ومصت شفقتي التحنانية ومصصت  
 شفقتها الفوقانية ثم مدت يدي الى خصرها وغمزته ومازلنا في لارض الاسواء وحلت سراويلها  
 فزلت في خلال رجليها وأخذنا في الهراش والتعنيق والغنج والكلام الرقيق والعض وحمل  
 اللصيقان والطواف بالبيت والاركان الى أن ارتخت مفاصلها وغشى عليها ودخلت في الغيبوبة  
 وكانت تلك الليلة مسرة القلب وقررة الناظر كما قال فيها الشاعر

أهني ليالى الدهر عندي ليلة لم أخل فيها الكاس من أعمال  
 فرقت فيها بين جفني والكرى وجمعت بين القرط والمخاض  
 فلما أصبح الصباح أردت الانصراف واذا بها أمسكتني وقالت لي قف حتى أخبرك بشيء  
 وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الشاب قال لتاج الملوك قالت قف حتى  
 أخبرك بشيء وأوصيك وصية فوقفت فخلت مندبلا وأخرجت هذه الخرقه ونشرتها قدامي  
 فوجدت فيها صورة غزال على هذا المثال فتعجبت منها غاية العجب فاخذته وتواعدت أنا  
 واياها أن أسعى اليها كل ليلة في ذلك البستان ثم انصرفت من عندها وأنا فرحان ومن فرحي  
 انسبت الشعر الذي أوصتني به بنت عمي وحين أعطيتني الخرقه التي فيها صورة الغزال قالت لي هذا  
 عمل أختي فقلت لها وما اسم أختك قالت اسمها نور الهدى فاحتفظ بهذه الخرقه ثم ودعتها  
 وانصرفت وأنا فرحان ومشيت الى أن دخلت على ابنة عمي فوجدتها راقدة فلما رأته قامت  
 ودهوعها تتساقط ثم أقبلت على وقبلت صدري وقالت هل فعلت ما أوصيتك به من انشاد بيت  
 الشعر فقلت لها أتى نسيت وما شغلني عنه الامورة هذا الغزال وربيت الخرقه قدامها فقامت  
 وقعدت ولم تطق الصبر وأفاضت دمع العين وانشدت هذين البيتين

يا طالباً للفراق مهلاً فلا يغرنك العناق  
 مهلاً فطبع الزمان غدره وآخر الصحبة الفراق

فلما فرغت من شعرها قالت يا ابن عمي هب لي هذه الخرقه فوهبتها لها فأخذتها ونشرتها  
 ورات ما فيها فلما جاء وقت ذهابي قالت ابنة عمي اذهب مصحوباً بالسلامة ولكن اذا انصرفت  
 من عندها فأنشدها بيت الشعر الذي أخبرتك به أولاً ونسيتك فقلت لها أعيد به لي فأعادته



م مضيت الى البستان ودخلت المقعد فوجدت الصبية في انتظاري فلما رأته قامت وقبلتني  
وأجستني في حجرها ثم أكلنا وشر بنا وقضينا أغراضنا كما تقدم ولا حاجة الى الاعداء فلما  
صبح الصباح انشدتها بيت الشعر وهو  
ألا أيها العشاق بالله خبروا إذا اشتد عشق بالفتى كيف يصنع  
فلما سمعته هممت عيناها بالدموع وأنشدت

يداري هواه ثم يكتم سره ويصبر في كل الامور ويخضع  
حفظته وفرحت بقضاء حاجة ابنة عمي ثم خرجت وأتيت الى ابنة عمي فوجدتها راقدة وأمي  
عند رأسها تبكي على حالها فلما دخلت عليها قالت لي أمي تمالك من ابن عم كيف ترك بنت عمك على  
غير استواء ولا تسأل عن مرضها فلما رأته ابنة عمي رفعت رأسها وقعدت وقالت لي يا عزيز هل  
أنشدتها البيت الذي أخبرتك به قلت لها نعم فلما سمعته بكت وأنشدتني بيتا آخر وحفظته فقالت  
بنت عمي أسمعني إياه فلما أسمعته إياه بكت بكاء شديدا وأنشدت هذا البيت  
لقد حاول الصبر الجميل ولم يجد له غير قلب في الصباة يميز  
ثم قالت ابنة عمي اذا ذهبت اليها على عادتك فأنشدها هذا البيت الذي سمعته فقلت لها سمعا  
وطاعة ثم ذهبت اليها في البستان على العادة وكان بيننا ما كان مما يقصر عن وصفه اللسان فلما  
أردت الانصراف أنشدتها ذلك البيت وهو لقد الى آخره فلما سمعته سألت مدامها في المحاجر  
وأنشدت قول الشاعر

فان لم يجد صبيرا لكتمان سره فليس له عندي سوي الموت أنفع  
حفظته وتوجهت الى البيت فلما دخلت على ابنة عمي وجدتها ملقاة مغشيا عليها وأمي جالسة  
عند رأسها فلما سمعت كلامي فتحت عينيها وقالت يا عزيز هل أنشدتها بيت الشعر قلت لها نعم  
ولما سمعته بكت وأنشدتني هذا البيت فان لم يجد الى آخره فلما سمعته بنت عمي غشى عليها ثانيا  
فأما أفاقت أنشدت هذا البيت وهو

سمعنا أطعنا ثم متنا فبلغوا سلامي على من كان للوصل يمنع  
ثم لما أقبل الليل مضيت الى البستان على جرى عادتي فوجدت الصبية في انتظاري فجلسنا  
وأكلنا وشر بنا وعملنا حظنا ثم مننا الى الصباح فلما أردت الانصراف أنشدتها ما قالته ابنة عمي  
فلما سمعت ذلك صرخت صرخة عظيمة وتضجرت وقالت والله ان قاتلة هذا الشعر قد ماتت ثم  
بكت وقالت ويلك ما تقرب لك قاتلة هذا الشعر قلت لها انها ابنة عمي قالت كذبت والله لو كانت  
ابنة عمك لكان عندك لها من المحبة مثل ما عندها لك فانت الذي قتلتها قتلك الله كما قتلتها  
والله لو أخبرتني أن لك ابنة عم ما قربت منك مني فقلت لها ابنة عمي كانت تفسر لي الاشارات التي  
كنت تشيرين بي الي وهي التي علمتني ما أفعل معك وما وصلت اليك الا بجمن تدبيرها  
فقالت وهل عرفت بنا قلت نعم قالت حسرتك الله على شبابك كما حسرتها على شبابها ثم قالت



لي رح انظرها فذهبت وخاطري متشوش ومازلت ماشيا حتى وصلت الى زقافنا فسمعت عياطا  
 فسألت عنه فقيل ان عريزة وجدناها خلف الباب ميتة ثم دخلت الدار فلما رأته أمي قالت ان  
 خطيئتها في عنقك فلا سحك الله من دمها وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ١٤٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب قال لتاج الملوك ثم دخلت الدار  
 فلما رأته أمي قالت تبالك من ابن عم ثم ان أبي جاء وجرها وناها وضيعنا جنازتها ودفناها وعملنا على  
 قبرها الختمات ومكنا على القبر ثلاثة أيام ثم رجعت الى البيت وأنا حزينة وعليها فاقبلت على أمي  
 وقالت لي ان قصدي ان أعرف ما كنت تفعله معها حتى فقعت مزارتها واني يا ولدي كنت  
 أسأله في كل الاوقات عن سبب مرضها فلم يخبرني به ولم تطلعني عليه فبالله عليك ان تخبرني  
 بالذي كنت تصنعه معها حتى ماتت فقلت ما عملت شيئا فقالت الله يقتصص لها منك فانها ما ذكرت  
 لي شيئا بل كتبت أمرها حتى ماتت وهي راضية ولما ماتت كنت عندها ففتحت عينها وقالت  
 لي يا امرأة عمي جعل الله ولدك في حل من دمي ولا أخذه بما فعل معي وانما نقلني الله من الدنيا  
 الآخرة الباقية فقلت لها يا بنتي سلامتك وسلامة شبابك وصرت أسأله عن سبب  
 مرضها فأتكلمت ثم تبسمت وقالت يا امرأة عمي اذا أراد ابنك ان يذهب الى الموضع الذي عادته  
 الذهاب اليه فقول له يقول هاتين الكلمتين عند انصرافه منه الوفاء مليح والغدر قبيح وهذه  
 شفقة مني عليه لا كون شفيقة عليه في حياتي وبعد مماتي ثم أعطتني لك حاجة وحلفتني اني  
 لا أعطيها لك حتى أراك تبكي عليها وتنوح والحاجة عندي فاذا رأيتك على الصفة التي ذكرتها  
 أعطيتك اياها فقلت لها أريني اياها فارضيت ثم اني اشتغلت بلذاتي ولم اذكر في موت ابنة عمي  
 لاني كنت طائش العقل وكنت اود في نفسي ان اكون طول ليلي ونهارى عند محبوبتي وما  
 صدقت ان الليل اقبل حتي مضيت الى البستان فوجدت الصبية جالسة على مقال النار من كثرة  
 الانتظار فاصدقت انها راتني فبادرت الي وتعلقت برقبتي وسألتني عن بنت عمي فقلت لها انها  
 ماتت وعلنا لها الذكرو الختمات ومضي لها اربع ليالي وهذه الخامسة فلما سمعت ذلك صاحت  
 وبكت وقالت اما قلت لك انك قتلتها ولو اعلمتني بها قبل موتها لكنت كافتها على ما فعلت  
 معي من المعروف فانها خدمتني واوصلتني الى ولولاها ما اجتمعت بك وانا خائفة عليك ان تقع  
 في مصيبة بسبب رزيتها فقلت لها انها قد جعلتني في حل قبل موتها ثم ذكرت لها ما أخبرتني به  
 امي فقالت بالله عليك اذا ذهبت الى امك فاعرف الحاجة التي عندها فقل لها ان امي قالت  
 لي ان ابنة عمك قبل ان تموت اوصتني وقالت لي اذا اراد ابنك ان يذهب الى الموضع الذي عادته  
 الذهاب اليه فقول له هاتين الكلمتين الوفاء مليح والغدر قبيح فلما سمعت الصبية ذلك  
 قالت رحمة الله عليها فانها خلصتني مني وقد كنت اضمرت علي ضررك فأبانا لا اضرك ولا  
 اشوش عليك فتعجبت من ذلك وقالت لها وما كنت تريد من ذلك ان تفعله معي وقصد  
 صار بيني وبينك مودة فقالت أنت مولع بي ولكنك صغير السن وقلبك خال من الخداع



فانت لاتعرف مكرنا ولا خداعنا ولو كانت في قيد الحياة لكنت معينة لك فانها سبب سلامتك حتى انجبتك من الهلكة والآن اوصيك ان لاتتكلم مع واحدة ولا تخاطب واحدة من امثالنا لا صغيرة ولا كبيرة فايك ثم اياك ذلك لانك غير عارف بمخداع النساء ولا مكرهن والتي تفسر لك الاشارات قدمامت واني اخاف عليك ان تقع في رزية فلا تجرد من يخلصك منها بعد موت بنت عمك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب قال لتاج الملوك ثم أتت الصبية قالت فوا حسرتاه علي بنت عمك وليتني علمت بها قبل موتها حتى أكا فنها على ما فعلت معي من المعروف رحمة الله تعالى عليها فانها كتمت مرها ولم تبسح بما عندها ولو لاها ما كنت تصل إلى أبدا واني أشتهي عليك أمرا فقلت ما هو قالت ان توصلني إلى قبرها حتى أزورها في القبر الذي هي فيه وأكتب عليه أياتا فقلت لها في غد ان شاء الله تعالى ثم اني نمت معها تلك الليلة وهي بعد كل ساعة تقول لي ليتك أخبرتني بابنة عمك قبل موتها فقلت لها ما معنى هذين الكلمتين اللتين قالتها وما الوفاء مليح والعدو قبيح فلم تجيبني فلما أصبح الصباح قامت وأخذت كيسا فيه دنانير وقالت لي قم وأرني قبرها حتى أزوره وأكتب عليه أياتا وأعمل عليها قبة وأترحم عليها وأصرف هذه الدنانير صدقة على روحها فقلت لها سمما وطاعة ثم مشيت قدامها ومشيت خافي وصارت تنبذ في وهي ماشية في الطريق وكلمات صدقت صدقة تقول هذه الصدقة على روح عزيزة التي اكتمت مرها حتى شربت كأس مناها ولم تبسح بسر هواها ولم تزل تتصدق من الكيس وتقول على روح عزيزة حتى وصلنا القبر ونقد ما في الكيس فلما عاينت القبر رموت روحها غلبي وبكت بكاء شديدا ثم انها أخرجت بيكارا من الفولاذ ومطرقة لطيفة وخطت بالبيكار على الحجر الذي على رأس القبر خطا لطيفا ورسمت هذه الايات

مررت بقبر دارس وسط روضة عليه من النعمان سبع شقائق  
فقلت لمن ذا القبر جاو بني الثرى نادب فهذا القبر بوزخ ماشق  
فقات رعاك الله ياميت الهوى وأسكنك الفردوس أعلى للشوايق  
مساكين أهل العشق حتى قبورهم عليها تراب الذل بين الخلائق  
فان استطع زرعازرعتك روضة وأسقيتها من دمعي المتدافق

ثم بكت بكاء شديدا وقامت وقتت معها وتوجهنا إلى البستان فقالت لي سألتك بالله ان لاتقطع عني ابد فقلت سمعا وطاعة ثم اني صرت أتردد عليها وكلما بت عندها تحسن الي وتكرمني وتسالني عن الكلمتين اللتين قالتها ابنة هي عزيزة لامي فأعيدها لها ومازالت على هذا الحال من أكل وشرب وضم وعناق وتغيير ثياب من الملابس الرقاق حتى غلظت وصمنت ولم يكن بي هم ولا غم ولا حزن ونسيت ابنة عمي ومكنت مستغرقا في تلك اللذات سنة كاملة وعند رأس السنة دخلت الحمام وأصاحت شأني ولبست بدلة فاخرة ولما خرجت من الحمام شربت قدحا من الشراب



وشممت روائح فماشى المضع بانواع الطيب وأناخالى القلب من غدرات الزمان وطوارق الحدثان  
فلما جاء وقت العشاء اشتاقت نفسي إلى الذهب اليها وأناسكران لا أدري أين أتوجه فذهبت  
اليها فالى السكر الى زقاق يقال له زقاق النقيب فيبينا أنا ماشى فى ذلك الزقاق واذا بعجوز ماشية  
وفى إحدى يديها شمعة مضيئة وفى يدها الاخرى كتاب ملفوف وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٤٧) قالت بلغنى ايم الملك السعيدان الشاب الذى اسمه عزيز قال لتاج الملوك اقلما  
دخلت الزقاق الذى يقال له زقاق النقيب فشيت فيه فيبينا أنا ماشى فى ذلك الزقاق واذا بعجوز ماشية  
وفى إحدى يديها شمعة مضيئة وفى يدها الاخرى كتاب ملفوف فتقدمت اليها وهى باكية العين  
وتنشد هذين البيتين

فله در مباشرى لقدومكم فلقد آتى بلطائف المسموع  
لو كان يقنع بالخليع وهبته قلبا تمزق ساعة التوديع

فلما رأتى قالت لى يا ولدى هل تعرف أن تقرأ فقلت لها نعم يا خالتى العجوز فقالت لى خذ هذا  
الكتاب واقراه وناولتنى الكتاب فأخذته منها وفتحته وقرأت عليها مضمونه أنه كتاب من  
عند الغياب بالسلام على الاحباب فلما سمعته فرحت واستبشرت ودعت لى وقالت لى فرح الله همك  
كأفرت همى ثم أخذت الكتاب ومشت خطوتين وغلبنى حصر البول فقعدت فى مكان لا ريق  
الماء ثم انى قت وتجمعت وأرخت أثوابى وأردت أن أمشى واذا بالعجوز قد أقبلت على وقبلت  
يدى وقالت يا مولاي الله تعالى يهنيك بشبابك ولا يفضحك أترجاك أن تمشى معى خطوات  
الى ذلك الباب فانى أخبرتهم بما سمعتنى اياه من قراءة الكتاب فلم يصدقون فامشى معى خطوتين  
واقرا لهم الكتاب من خلف الباب واقبل دعائى لك فقلت لها وما قصة هذا الكتاب فقالت لى  
يا ولدى هذا الكتاب جاء من عند ولدى وهو غائب عنى مدة عشرة سنين فانه سافر بمتجر ومكث  
فى الغربة تلك المدة فقطعنا الرجاء منه وظننا أنه مات ثم وصل اليتامنه هذا الكتاب وله أخت  
تبكى عليه فى مدة غيابه آناء الليل وأطراف النهار فقلت لها انه طيب بخير فلم تصدقنى وقالت لى  
لا بد تأتى بمن يقرأ هذا الكتاب فيخبرنى حتى يطمئن قلبى ويطيب خاطرى وأنت تعلم يا ولدى  
أن الحب مولع بسوء الظن فأنعم على بقراءة هذا الكتاب وأنت واقف خلف الستارة وأخته تسمع  
من داخل الباب لاجل أن يحصل لك ثواب من قضى لمسلم حاجة نفس عنه كربة فقد قال رسول  
ﷺ من نفس عن مكروب كربة من كرب الدنيا نفس الله عنه اثنتين وسبعين كربة من كرب  
يوم القيامة وأنا قصدتك فلأتخيبنى فقلت لها سمعنا وطاعة وتقدمت فمشت قدامى ومشيت خلفها  
قليلا حتى وصلت الى باب دار عظيمة وذلك الباب مصفح بالنحاس الاحمر فوقف خلف الباب  
وصاحت العجوز بالعجبية فما أشعر الاوصبية قد أقبلت بخفة ونشاط فلما رأتنى قالت بلسان  
فصيح عذب ما سمعت أحلى منه يأمى أهدا الذى جاء يقرأ الكتاب فقالت لها نعم قد قدت يدها



إلى بالكتاب وكان بينها وبين الباب نحو نصف قصبة فددت يدي لا تناول الكتاب وأدخلت  
رأسي وأكتفي من الباب لأقرب فنادري الا والعجوز قد وضعت رأسها في ظهري ويدي ماسكة  
اللباب فالتفت فرأيت نفسي في وسط الدار من داخل الدهليز ودخلت العجوز أسرع من البرق  
الخاطف ولم يكن لها شغل الا قفل الباب وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



الشاب عز يز عندما أوقفته العجوزة أمام الدار وخرجت الصبية وقالت

أهد الذي جاء يقرأ الكتاب

(وفي ليلة ١٤٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب قال لتاج الملوك ثم ان الصبية لما رأني  
عن داخل الباب بالدهليز أقبلت علي وضمتني الى صدرها ثم قالت لي يا عز أي الجاليتين أحب اليك  
الموت أم الحياة فقلت لها الحياة فقالت اذا كانت الحياة أحب اليك فتزوج بي فقلت أنا أكره ان



أترج بمنك فقالت لي ان تزوجت بي تسلم من بنت الدليلة المحتملة فقلت لها ومن الدليلة المحتملة  
 فضحكت وقالت كيف لا تعرفها وانت لك في صحبتها اليوم سنة وأربعة شهور أهلها الله تعالى والله  
 ما يوجد أكر منها وكما قتلت شخصا قبلك وكما عملت عملة وكيف سامت منها ولم تقتلك أو تشوش  
 عليك ولك في صحبتها هذه المدة فلما سمعت كلامها تعجبت غاية العجب فقلت لها ياسيدي ومن  
 عرفك بها فقالت أنا أعرفها مثل ما يعرف الزمان مصائبه لكن قصدى ان تحكى لي جميع ما وقع  
 لك منها حتى أعرف ما سبب سلامتك منها فكيفت لها جميع ما جرى لي معها ومع ابنة عمي عزيزة  
 فترحمت عليها ودمعت عينها ودفقت يدا علي يد لما سمعت بموت ابنة عمي عزيزة وقالت عوضك الله  
 فيها خير يا عزيزة فانها هي سبب سلامتك من بنت الدليلة المحتملة ولولا هي لكنت هلكت وأنا خائفة  
 عليك من مكرها وشرها ولكن ما أقدر ان أتكلم فقلت لها والله ان ذلك كله قد حصل فهرزت رأسها  
 وقالت لا يوجد اليوم مثل عزيزة فقلت وعند موتها أوصتني ان أقول هاتين الكلمتين لا غير وهما  
 الوفاء مليح والعذر قبيح فلما سمعت ذلك مني قالت يا عزيزة والله ان هاتين الكلمتين هما اللتان  
 خلصتاك منها و بسببهما ما قتلتك فقد خلصتك بنت عمك حية وميتة والله اني كنت أتمنى الاجتماع  
 بك ولو يوما واحدا فلم أقدر على ذلك الا في هذا الوقت حتى تحيلت عليك بهذه الحيلة وقد تمت  
 وأنت الآن صغير لا تعرف مكر النساء ولا داوهمي العجائز فقلت لا والله فقالت لي طب نفسا وقرعنا  
 فان الميتم مرحوم والحى ملطوف وأنت شاب مليح وأنا ما أريدك الا بسنة الله ورسوله <sup>صلى الله</sup>  
 ومهما أردت من مال وقماش يحضر لك سريرا ولا أكلفك بشيء أبدا وأيضا عندي دائما الخبز  
 مخبوز او الماء في الكوز وما أريد منك الا ان تعمل معي كما يعمل الديك فقلت لها وما الذي يعمل  
 الديك فضحكت ووصفت بيدها ووقعت على قفاها من شدة الضحك ثم انها قعدت وقالت لي أما  
 تعرف صنعة الديك فقلت لها والله ما أعرف صنعة الديك قالت صنعة الديك ان تأكل وتشرب  
 وتنكح فتجلبت أنا من كلامها ثم اني قلت هذه صنعة الديك قالت نعم وما أريدك الا ان تشد  
 وسطك وتقوي عزمك وتنكح ثم انها صفت بيدها وقالت يا أمي احضري من عندك واذا بالعبوز  
 قد أقبلت باربعة شهور دعدول ثم انها أوقدت أربع شمعات فلما دخل الشهود سلموا على وجلسوا  
 فقامت الصبية وأرخت عليها ازارا وولت بعضهم في ولاية عقدتها وقد كتبوا الكتاب وأشهدت على  
 نفسها انها قبضت جميع المهرم مقدمها مؤخر او ان في ذمتها الى عشرة آلاف درهم وأدرك شهر زاد  
 الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٩) قالت بلغني ان الملك السعيد ان الشاب قال لتاج الملوك ثم انها أعطت الشهود  
 أجرتهم وانصرفوا من حيث أتوا فعند ذلك قامت الصبية وقلعت أثوابها وأتت في قميص رفيع مطرز  
 بطرز من الذهب وقلعت لباسها وأخذت بيدي وطلعت بي فوق السريز وقالت لي مافي الحلال من  
 عيب ووقعت على السريز وانسطحت على ظهرها ورمتني على بطنها ثم شققت شققة واتبعت الشققة  
 بغنجة ثم كشفت الثوب حتى جعلته فوق نهودها فلما رأيتها على تلك الحالة لم أتمالك نفسي دون ان



أولئك فيه فيها بعد ان مصصت شفقتها وهي تتأوه وتظهر الخشوع والخضوع والبكاء والدموع واذا ذكرتني في هذا الحال قول من قال

ولما كشفت التوب عن سطح فرجها وجدت به ضيقا كخلقى وأرزاقى

فأولجت فيها نصفه فتنهدت فقلت لماذا فقلت على الباقي

ثم قالت يا حبيبي اعمل خلاصك فاناجاريتك خذها هاته كله بحياتى عندك هاته حتى أدخله

بيدى وأريخ به فؤادى ولم تزل تسمعنى الغنج والشهيق فى خلال البوس والتعنيق حتى صار صياحنا فى الطريق وحظينا بالسعادة والتوفيق ثم نمنا الى الصباح وأردت ان أخرج واذا هي أقبلت على ضاحكة

وقالت هل تحسب ان دخول الحمام مثل خروجه وما أظن الا انك تحسبنى مثل بنت الدليلة المحتملة اياك وهذا الظن فأنت الازوجى بالكتاب والسنة وان كنت سكران فافق لعقلك ان هذه الدار التى أنت

فيها ما تفتح الا فى كل سنة يوم قم الى الباب الكبير وانظره فقمته الى الباب الكبير فوجدته مغلقا مسمر افعدت واعلمتها بانها مغلق مسمر فقالت لى عزيزان عند نامن الدقيق والحبوب والقواكه

والرمان والسكر والاحم والغنم والدجاج وغير ذلك ما يكفيننا عواما عديدة ولا يفتح بابنا من هذه الليلة الا بعد سنة فقلت لا حول ولا قوة الا بالله فقالت واى شىء يضرك وأنت تعرف صنعة الديك

التي أخبرتك بها ثم ضحكت فضحكت أنا واطاوعتها فيما قالت ومكثت عندها وأنا أعمل صنعة الديك اكل وأشرب وأنسج حتى مر علينا عام اثني عشر شهرا فلما كملت السنة حملت منى ورزقت منها ولدا

وعند رأس السنة سمعت فتح الباب واذا بالرجال دخلوا بك معك ودقيق وسكر فاردت أن أخرج فقالت اصبر الى وقت العشاء ومثل ما دخلت فأخرج فصبرت الى وقت العشاء وأردت ان أخرج وأنا خائفة

مرجوف واذا هي قالت والله ما ادعك تخرج حتى أحلفك انك تعود فى هذه الليلة قبل أن يعلق الباب فاجبتها الى ذلك وحلفتنى بالايان الوثيقة على السيف والمصحف والطلاق انى أعود اليها ثم

خرجت من عندها ومضيت الى البستان فوجدته مفتوحا كما دته فأغتنظت وقلت فى نفسى انى غائب عن هذا المكان سنة كاملة وحيث على غفلة فوجدته مفتوحا ياترى هل الصبية باقية علي حالها أولا

فلا بد أن أدخل وأنظر قبل أن أروح الى أمى وأنا فى وقت العشاء ثم دخلت البستان وأدرك شهر راد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٥٠) قالت بلغنى أنها الملكة السعيدة ان عزيز قال لتاج الملوك ثم دخلت البستان

ومشيت حتى أتيت الى المقعد فوجدت بنت الدليلة المحتملة جالسة واسماعيل ركبها ويدها على خدها وقد تغير لونها وغارت عيناها فلما راتنى قالت الحمد لله على السلامة وهمت أن تقوم فوقعت من

فرحتها فاستحييت منها واطأت راسى ثم تقدمت اليها وقبلتها وقلت لها كيف عرفت انى اجبى اليك فى هذه الساعة قالت لا علم لى بذلك والله ان لى سنة لم أذق فيها نوم ابل اسهر كل ليلة فى انتظار

وانا على هذه الحالة من يوم خرجت من عندي واعطيتك البدلة القماش الجديدة ووعدتنى أنك تجبى الى وقد انتظرتك فما أتيت لا اول ليلة ولا ثانى ليلة ولا ثالث ليلة فاستمررت منتظرة لمجيئك



والعاشق هكذا يكون واري دان تحكي لي ما سبب غيا بك عنى هذه السنة فحكيت لها فلما علمت انى تزوجت اصغر لونها ثم قلت لها انى اتيتك هذه الليلة واروح قبل الصباح فقالت اما كفاهالها انها تزوجت بك وعملت عليك حيلة وحبستك عند هانسة كاملة حتى حلفتك بالطلاق ان تعود اليها قبل الصباح ولم تسمح لك بان تنفس عند امك ولا عندى ولم يهن عليها ان تبيت عند احد ناليلة واحدة فكيف حال من غبت عنها سنة كاملة وقد عرفتك قبها ولكن رحم الله عزيزة فانها جري لها ما لم يحجر لآحد وصبرت على شىء لم يصبر عليه مثلها وماتت معقورة منك وهى التى حمتك منى وكنت اظنك تجيى فاطلمت سبيلك مع انى كنت اقدر على حبسك وعلى هلاكك ثم بكيت واغتاطت ونظرت الى بعين الغضب فلما رايته على تلك الحالة ارتعدت فرائصى وخفت منها وصرت مثل الفولة على النار ثم قالت لى ما بقى فيك فائدة بعدما تزوجت وصار لك ولد فانت لا تصلح لعشرتى لانه لا ينفه عنى الا الاعزب واما الرجل المتزوج فانه لا ينفه عنى وقد بعنتى بتلك العاهرة والله لا حمرنها عليك وتصير لالى ولا لها ثم صاحت فما درى الا وعشرة جوارتين ورمتنى على الارض فلما وقعت تحت ايديهن قامت هى واخذت سكيناً وقالت لا ذبحنك ذبح الثيوس ويكون هذا اقل جزائك على ما فعلت مع ابنة عمك فلما نظرت الى روجي وانا تحت جواريتها وتعفر خدى بالتراب ورايت السكين فى يدها تحققت الموت وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفى ليلة ١٥١ ) قالت باغنى ايها الملك السعيد ان الوزير دندان قال لضوء المسكار ثم ان الشاب عزيز قال لتاج المسلوك ثم استغثت بها فلم تزد الا قسوة وامرتهن ان يكتفنى فكفتنى ورمينى على ظهري وجلسن على بطنى وامسكن راسى وقامت جاريتان فامسكتنا اصابع رجلي وجاريتان جلستا على اقصاب رجلى وبعد ذلك قامت هى ومعها جاريتان فامرتهما ان يضربانى فضربتانى حتى اغمى على وخفى صوتى فاما استغثت قلت فى نفسى ان موتى مذبو حاهون على من هذا الضرب وتذكرت كلمة ابنة عمى حيث قالت كفك الله شرها فصرخت وبكيت حتى انقطع صوتى ثم سنت السكين وقالت للجوارى اكشفن عنه فالهمنى الله ان اقول السكمتين اللتين اوصتنى بهما ابنة عمى وهما الوفاء مليح والغدر قبيح فلما سمعت ذلك صاحت وقالت يرحمك الله يا عزيزة سلامة شبابك نعت ابن عمك فى حياتك وبعد موتك ثم قالت لى والله انك خلصت من يدى بواسطة هاتين السكمتين لمكن لا بد ان اعلم فيك اثر الالجل نكايه تلك العاهرة التى حجبتك عنى ثم صاحت على وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفى ليلة ١٥٢ ) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان عزيز قال وصاحته على الجوارى وقالت لهن اركبن عليه وامرتهن ان يرطن رجلى بالحبال ففعلن ذلك ثم قامت من عندى وركبت طاجنا من نحاس على النار وصببت فيه سيرجا وقلت فيه جبيناً وانا غائب عن الدنيا ثم جاءت عندى وحلت لبامى ووربطت محامى محبل وناولته الجاريتين وقالت لهما جروا الحبل فخرتاه فصرت من شدة الالم فى ديا غير هذه الدنيا ثم رفعت يدها وقطعت ذكرى بموس وبقيت مثل المرأة ثم كوت موضع القطع وكبسته بذرود



وأنا معمي على فلما أفقت كان الدم قد انقطع فاستقتني قدحاً من الشراب ثم قالت لي رح الآن لمن تزوجت بها وبخلت على بليلة واحدة رحم الله ابنة عمك التي هي سبب نجاتك ولولا انك أسمعني كلمتيه الكنت ذبحتك فاذهب في هذه الساعة لمن تشتهي وانا ما كان لي عندك سوي ما قطعته والآن ما بقي لي فيك رغبة ولا حاجة لي بك فقم وملس على رأسك وترحم على ابنة عمك ثم رفستني برجلها فقمتم وما قدرت ان امشي فتمشيت قليلاً قليلاً حتى وصلت الى الباب فوجدته مفتوحاً فرميت نفسي فيه وأنا غائب عن الوجود واذا بزوجتي خرجت ومملتي وادخلتني القاعة فوجدتني مثل المرأة فنمت واستغرقت في النوم فلما صحوت وجدت نفسي مرماً على باب البستان واذكرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٥٣) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الوزير يدان قال للملك ضوء المسكان ثم ان الشاب عزيز اقال لتاج الملوك فلما صحوت وجدت نفسي مرماً على باب البستان فقمتم وانا تضجر وتمشيت حتي اتيت الى منزلي فدخلت فيه فوجدت امي تبكي على وتقول يا هل ترى يا ولدي انت في اي ارض قد نوت منها ورميت نفسي عليها فلما نظرت الى ورائتي وجدتني على غير استواء وصار على وجهي الاصفرار والسواد ثم تذكرت ابنة عمي وما فعلت معي من المعروف وتحققت انها كانت تحبني فبكيت عليها وبكت امي ثم قالت لي يا ولدي ان والدك قد مات فازددت غيظاً وبكيت حتى اغمى على فلما افقت نظرت الى موضع ابنة عمي التي كانت تقعد فيه فبكيت ثانياً حتى اغمى على من شد السكاء ومازلت في بكاء ونحيب الى نصف الليل فقالت لي امي ان لوالدك عشرة ايام وهو ميت فقلت لها انالاً افكر في أحد ابد اغير ابنة عمي لاني استحق ما حصل لي حيث هملتها وهي تحبني فقالت وما حصل لك فحكيت لها ما حصل لي فبكت ساعة ثم قامت واحضرت لي شيئاً من الماء كول فاكلت قليلاً وشربت وأعدت لها قصتي وأخبرتها بجميع ما وقع لي فقالت الحمد لله حيث جرى لك هذا وما ذبحتك ثم انها عالجتنى وداوتني حتي برئت وتكاملت عافيتي فقالت لي يا ولدي الآن اخرج لك الوديعة التي اودعتها ابنة عمك عندي فنهالك وقد حلفتني اني لا اخرجها لك حتي اراك تتذكرها وتحزن عليها وتقطع علائقك من غيرها والآن رجوت فيك هذه الخصال ثم قامت وفتحت صندوقاً وأخرجت منه هذه الخرقه التي فيها صورة هذا الغزال وهي التي وهبتها لها ولا فلما أخذتها وجدت مكتوباً فيها هذه الايات

أقم عيون في الهوي وقعدتم واسهرعوا جفنى القرمح وقتم  
 وقد حلتمو بين الفؤاد وناظري فلا القلب يسلوكم ولو ذاب منكم  
 وهاهنا تموني انكم كاتمو الهوى فاغراكم الواشى وقال وقتلم  
 فبالله اخواني اذا مت فاكتبوا على لوح قبري ان هذا متيم  
 فلما قرأت هذه الايات بكيت بكاء شديداً ولطمت على وجهي وفتحيت الرقعة فوقعت منها ورقة أخرى ففتحتها فاذا مكتوب فيها اعلم يا ابن عمي اني جعلتك في حل من دمي وأرجو الله ان



يوثق بينك وبين من تحب لكن اذا اصابك شئ من الدلية المحتملة فلا ترجع اليها ولا تغيرها وبعده  
ذلك فاصبر على بليتك ولولا أجلك المحتم لهلكت من الزمان الماضي ولكن الحمد لله الذي جعل  
يومي قبل يومك وسلامي عليك واحتفظ علي هذه الخرقه التي فيها صورة الغزال ولا تقرط فيها  
فان تلك الصورة كانت تؤانسني اذا عبت عني وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن

الكلام المباح

(وفي ليلة ١٥٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الوزير دندان قال لصوه المكيان ثم ان الشاب  
عزيز قال لتاج الملوكة ان ابنة عمي قالت لي ان قدرت على من صورت هذه الصورة ينبغي انك  
تبتاعد عنها ولا تخليها تقرب منك ولا تزوج بها وان لم تقدر عليها ولا تجدد لك اليها سبيلا فلا تقرب  
واحدة من النساء بعدها واعلم ان التي صورت هذه الصورة تصور في كل سنة صورة مثلها وترسلها الى  
والي أقصى البلاد لأجل ان يشيع خبرها وحسن صنعها التي يعجز عنها أهل الأرض وأما  
محبوبتك الدلية المحتملة فانها ما وصلت اليها هذه الخرقه التي فيها صورة الغزال صارت تريها للناس  
وتقول لهم اني لأختا تصنع هذا مع انها كاذبة في قولها هتك الله سترها ما أوصيتك بهذه الوصية  
لأ اني اعلم ان الدنيا قد تضيق عليك بعد موتي وربما تغرب بسبب ذلك وتطوف في البلاد وتسمع  
بصاحبة هذه الصورة فتشوق نفسك الى معرفتها واعلم ان الصبية التي صورت هذه الصورة بنت  
ملك جزائر الكافور فلما قرأت تلك الورقة وفهمت ما فيها بكيت وبكت أمي لبكائي وما زلت أنظر  
اليها وابكي الى ان أقبل الليل ولم أزل على تلك الحالة مدة سنة وبعده السنة تجوز تجار من مدينتي الى  
السفر وهم هؤلاء الذين انامعهم في القافلة فاشارت على أمي ان اتجهز وأسافر معهم وقالت لي لعل السفر  
يذهب ما بك من هذا الحزن وتغيب سنة أو سنتين أو ثلاثا حتى تعود القافلة فلعل صدرك ينشرح  
وما زالت تلاطمني بالكلام حتى جهزت متجرا وسافرت معهم وانالم تشفى لي دمة مدة سفري وفي  
كل منزلة نزل بها أنشر هذه الخرقه قدامي وانظر الى هذه الصورة فأذكر ابنة عمي وابكي عليها كما  
تراني فانها كانت تحبني حبة زائدة وقد ماتت مقهورة مني وما فعلت معها الا الضرر مع انها لم تفعل  
عمي الا الخير ومتى رجعت التجار من سفري أرجع معهم وتكمل مدة غيابي سنة وانافي حزن زائد  
وما زاد همي وحزني الا اني جزت على جزائر الكافور وقلعة البلور وهي سبع جزائر والحاكم عليهم  
ملك يقال له شهرمان وله بنت يقال لها دنيا فقيل لي انها هي التي تصور صورة الغزال وهذه الصورة  
التي معك من جملة تصويروها فلما علمت ذلك زادت في الاشواق وغرقت في بحر الفكر والاحترق  
فبكيت على روعي لاني بقيت مثل المرأة ولم تبق لي آله مثل الرجال ولا حيلة لي ومن يوم فراق جزائر  
الكافور وأنا باباكي العين حزين القلب ولي مدة على هذا الحال وما أدري هل يمكنني ان أرجع الي  
بلدي وأموت عند والدي أولا وقد شبع من الدنيا بمكي وان واشتكي ونظر الى صورة الغزال  
وجرى دمه على خده وسال وأنشد هذين البيتين

وقائل قال لي لا بد من فرج فقلت للغيظ كم لا بد من فرج  
م- ١٩ الف ليله المجلد الاول



فقال لي بعد حين قلت يا عجي من يضمن العمر لي يا بارد الحجج  
وهذه حكايته أيها الملك فلما سمع تاج الملوك قصة الشاب تعجب غاية العجب وانطلقت في فؤاده  
النيران حين سمع بحمال السيدة دنيا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٥٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الوز يدان قال لضوء المكان ثم ان تاج  
الملوك قال للشاب والله لقد جرى لك شيء ما جرى لا أحده مثله ولكن هذا تقدير ربك وقصدي ان  
أسألك عن شيء فقال عزيز وما هو فقال تصف لي كيف رأيت تلك الصبية التي صورت صورة الغزال  
فقال يا مولاي اني توصلت اليها بحيلة وهو اني ملأ خلت مع القافلة الي بلادها كنت أخرج وأدور  
في البساتين وهي كثيرة الاشجار وحارس البساتين شيخ طاعن في السن فقلت له يا شيخ من هذا  
البيستان فقال لي لانه الملك السيدة دنيا ونحن تحت قصرها فاذا أردت ان تتفرج فافتح باب السر  
وتفرج في البستان فتشم رائحة الازهار فقلت له انعم علي بان أقعد في هذا البستان حتى تمر لي ان  
أحظي منها بنظرة فقال الشيخ لا بأس بذلك فلما قال ذلك أعطيت به بعض الدراهم وقلت له اشتر لنا  
شيئا نأكله ففرح باخذ الدراهم وفتح الباب وأدخلني معه وسرنا ومازلنا سائرين الي ان وصلنا الي  
مكان لطيف وأحضر لي شيئا من الفواكه اللطيفة وقال لي اجلس هنا حتى أذهب وأعود اليك وتركني  
ومضى فغاب ساعة ثم رجع ومعه خروف مشوي فاكلنا حتى اكتفينا وقلبي مشتاق الي رؤية الصبية  
فبينما نحن جالسون واذا بالباب قد انفتح فقال لي قم اخترف فقمته واختفيت واذا بطواشي اسود  
أخرج رأسه من الباب وقال يا شيخ هل عندك احد فقال لا فقال له اعلق الباب فاغلق الشيخ باب  
البيستان واذا بالسيدة دنيا طلعت من الباب فلما رأيتها ظننت ان القمر نزل في الأرض فاندھش عقلي  
وصرت مشتاق اليها كاشتيق الظمان الي الماء وبعد ساعة أغلقت الباب ومضت فعند ذلك خرجت  
أنا من البستان وقصدت منزلي وعرفت اني لا أصل اليها ولا أنا من رجالها خصوصا وقد صرت مثل  
المرأة فقلت في نفسي ان هذه ابنة ملك وان ارجل تاجر فمن اين لي أن أصل اليها فلما تجهز أصحابي  
للهرحيل تجهزت أنا وسافرت معهم وهم قاصدون هذه المدينة فلما وصلنا الي هذا الطريق اجتمعنا بك  
وهذه حكايته وما جرى لي والسلام فلما سمع تاج الملوك ذلك الكلام اشتغل قلبه بحب السيدة دنيا  
ثم ركب جواده وأخدمه عزيز وتوجه به الي مدينة أبيه وأفرده دارا ووضع له فيها كل ما يحتاج اليه  
ثم تركه ومضى الي قصره ودومعه جارية علي خدوده لان السماع يحمل محل النظر والاجتماع وما زال  
تاج الملوك علي تلك الحالة حتى دخل عليه أبوه فوجده متغير اللون فعلم انه مهموم ومغموم فقال له  
يا ولدي اخبرني عن حالك وما جرى لك حتى تغير لونك فاخبره بجميع ماجرى له من قصة دنيا  
من أولها الي آخرها وكيف عشقها علي السماع ولم ينظرها بالعين فقال يا ولدي ان أباه ملك  
وبلاده بعيدة عنا فدع عنك هذا وادخل قصر امك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح



(وفي ليلة ١٥٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن والد تاج الملوك قال له يا ولدي أن أباهما ملك وبلاده بعيدة عنك هذا وأدخل قصر أمك فان فيه خمسمائة جارية كالأقارب من العجبتك منهن نخذها وان لم تعجبك جارية منهن نخطب بنتا من بنات الملوك تكون أحسن من السيدة دنيا فقال له يا ولدي لا أريد غيرها وهي التي صورت صورة الغزال التي رأيتها فلا بد منها والاهيح في البراري وأقتل روحى بسببها فقال له ابو ديا ولدي امهل على حتى أرسل إلى أبيها وأخطبها منه وأبلغك المراد مثل ما فعلت لنفسى مع أمك وان لم يرض زلزلت عليه مملكته ووجدت عليه جيشا يكون آخره عندي وأوله عنده ثم دعا الشاب عزيز وقال يا ولدي هل أنت تعرف الطريق قال نعم قال له اشتغى منك أن تسافر مع وزيرى فقال له عزيز سمعا وطاعة ثم جهز عزيز مع وزيره وأعطيهم الهدايا فسافر وأياما وليلى إلى أن أشرفوا على جزائر الكافور فاقاموا على شاطئ نهر وأنفذ الوزير رسولا من عنده إلى الملك ليخبره بقدمهم وبعد ذهاب الرسول بنصف يوم لم يشعر بالاحوجاب الملك وامرأه قد أقبلوا عليهم ولا قوهم من مسيرة فرسخ فتلقوهم وساروا في خدمتهم إلى أن دخلوا بهم على الملك فقدموا الهدايا وأقاموا عنده أربعة أيام وفي اليوم الخامس قام الوزير ودخل على الملك ووقف بين يديه وحدثه بحديثه وأخبره بسبب مجيئه فصار الملك متحيرا في رد الجواب لان ابنته لا تحب الزواج وأطرق برأسه إلى الأرض ساعة ثم رفع رأسه إلى بعض الخدام وقال له اذهب إلى سيدتك دنيا وأخبرها بما سمعت وبما جاء به هذا الوزير فقام الخادم وغاب ساعة ثم عاد إلى الملك وقال له يا مالك الزمان انى لما دخلت على السيدة دنيا أخبرتها بما سمعت فغضبت غضبا شديدا ونهضت على بسوقة وارادت كسر راسى ففرت منها هاربا وقالت لى ان كان ابى يغضبنى على الزواج فالتى اتزوج به أقتله فقال أبوها للوزير وعزيز سما على الملك وأخبراه بذلك وان ابنتى لا تحب الزواج وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٥٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد عند ذلك رجع الوزير ومن معه من غير فائدة وما زالوا مسافرين إلى أن دخلوا على الملك وأخبروه فعند ذلك أمر النقيب ان ينيبوا العسكر إلى السفر من أجل الحرب والجهاد فقال له الوزير لا تفعل ذلك فان الملك لا ذنب له وانما الامتناع من ابنته فانها حين عامت بذلك أرسلت تقول ان غضبى انى على الزواج أقتل من اتزوج به وأقتل نفسى بعده فلما سمع الملك كلام الوزير خاف على ولده تاج الملوك وقال ان حاربت أباهما وظفرت بابنته قتلت نفسها ثم ان الملك أعلم ابنه تاج الملوك بحقيقة الامر فلما علم بذلك قال لابي يا ولدي انى لا تطيق الصبر عنها فان روح اليها واتسبب في اتصالها بها ولو أموت ولا أفعل غير هذا فقال له أبوه وكيف تروح فقال أروح في صفة تاجر فقال الملك ان كان ولا بد فخذ معك الوزير وعزيز ثم انه أخرج شيئا من خزائنه وهيا له متجرا بما حقه الف دينار واتفق معه على ذلك فلما جاء الليل ذهب تاج الملوك وعزيز إلى منزل الوزير وباتا هناك تلك الليلة وصار تاج الملوك مسلوب الفؤاد ولم يطب له اكل ولا رقابيل هجعت عليه الافكار وغرق منها في بحار وهزه الشوق إلى محبوبته فأفاض دمع العين وأنشد هذين البيتين:



تري هل لنا بعد البعاد وصول فاشكروا اليكم صبوتي وأقول  
تذكرتكم والليل ناء صاحبه وأسهرتوني والانام غفول  
فلما فرغ من شعره بكى بكاء شديدا وبكائه عز يز وتذكر ابنة عمه ومازالا يبكيان الى أن  
أصبح الصباح ثم قام تاج الملوك ودخل على والدته وهو لابس أهبة السفر فسألته عن حاله فاخبرها  
بمحققته الامر فاعطته خمسين الف دينار ثم ودعته وخرج من عندها ودعت له بالسلامة والاجتماع  
بالاحباب ثم دخل على والده واستأذنه أن يرحل فأذن له وأعطاه خمسين الف دينار وأمر أن تضرب  
له خيمة عظيمة وأقاموا فيها يومين ثم سافروا واستأنس تاج الملوك بعز يز وقال له يا أخي انا ما بقيت  
أطبق أن افارقك فقال عز يز وانا الآخر كذلك وأحب أن أموت تحت رجلك ولكن يا أخي قلبي  
اشتغل بالدق فقال له تاج الملوك لما تبلغ المرام لا يكون إلا خيرا وكان الوزير قد وصى تاج الملوك  
بالاصطبار وصار عز يز ينشد له الاشعار ويحدثه بالتواريخ والاخبار ولم يز الواسائر بن بالليل  
والنهار مدة شهرين فطالت الطريق على تاج الملوك واشتد عليه الغرام وزاد به الوجد والحيام فلما  
قربوا من المدينة فرح تاج الملوك غاية الفرح وزال عنه الهم والترحم ثم دخلوها ومازالوا سائرين  
إلى أن وصلوا الى سوق البر فلما رأوا التجار تاج الملوك وشاهدوا حسنه وجمالها تحيرت عقولهم وصاروا  
يقولون هل رضوان فتح أبواب الجنان وسها عنها فخرج هذا الشاب البديع الحسن وبعضهم يقول  
لعل هذا من الملائكة فلما دخلوا عند التجار سألوا عن دكان شيخ السوق فدلوه عليه فتوجهوا اليه  
فما قرى بواقام اليهم فهو ومن معه من التجار وعظموهم خصوصا الوزير الاجل فانهم رأوه رجلا كبيرا  
مهابا ومعه تاج الملوك وعز يز فقال التجار لبعضهم لاشك أن هذا الشيخ والذهدين الغلامين فقال  
الوزير من شيخ فيكم فقالوا اهاه وفتنظر اليه الوزير وتأمله قرأه رجلا كبيرا صاحب هبة ووقار  
وخدم وغلما ثم ان شيخ السوق حياهم تحية الاحباب وبالغ في اكرامهم وأجلسهم جنبه وقال لهم  
هل لكم حاجة نفوز بقضائهم فقال الوزير نعم اني رجل كبير طاعن في السن ومعى هذان الغلمان  
وسافرت بهما سائر الاقاليم والبلاد وما دخات بلدة الاقت بهاسنة كاملة حتى يتفرجا عليها ويعرفا  
أهلها واني قد أتيت بلدكم هذه واخترت المقام فيها واشتغى منك دكانات تكون من أحسن المواضع  
حتى اجلسهما فيها ليتجارا ويتفرجا على هذه المدينة ويتخلقا بأخلاق أهلها ويتعلموا البيع والشراء  
والاخذ والعطاء فقال شيخ السوق لا بأس بذلك ثم نظر الى الولدين وفرح بهما واحبهما جدا  
زائدا وكان شيخ السوق مغرما بفاتك الاحتضات ويفغ حب البنين على البنات ويميل الى الحوصة  
فقال في نفسه سبحان خالقيهما ومصورهما من ماء مهين ثم قام واقفا في خدمتهما كالغلام بين  
أيديهما وبعد ذلك سعي وهياهما الدكان وكانت في وسط السوق ولم يكن اكبر منها ولا اوجه منها  
عندهم لانها كانت متسعة مزخرفة فيها رفوف من عاج وأبنوس ثم سلم المفاتيح للوزير وهو في  
صمتة تاجر وقال جعلها الله مباركة على ولديك فلما اخذ الوزير مفاتيح الدكان توجه اليها والغلمان



ووضعوا فيها امتعتهم وأمروا غلمانهم أن ينقلوا اليها جميع ما عندهم من البضائع والقماش . وأدرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفي ليلة ١٥٦ ) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الوزير لما أمر غلمانه أن ينقلوا البضائع  
والقماش وكان ذلك يساوي خزائن مال فنقلوا جميع ذلك الى الدكان وباتوا تلك الليلة فلما أصبح  
الصباح أخذها الوزير ودخل بهما الحمام فلما دخلوا الحمام تنظفوا وأخذوا غاية حظهم وكان كل من  
الغلامين ذا جمال باهر فصاروا في الحمام على حد قول الشاعر

بشرى لقيته اذ لامست يده جسما تولد بين الماء والنور  
ما زال يظفر لطفًا من صناعته حتى حتى المسك من نمثد كافور

ثم خرجا من الحمام وكان شيخ السوق الماسمع بدخولهما الحمام فعد في انتظارهما واذ بهما قد أقبلا وهما  
كالغزالين وقد احمرت خدودهما واسودت عيونهما ولمعت ابدانهما حتى كأنهما غصنان منمران أو  
قران زاهيان فقال لهما يا اولادى حمامكم نعيم دائم فقال تاج الملوك بأعذب كلام ليتك كنت معنا  
ثم ان الاثنين قبلا يديه ومشيا قدما حتى وصلا الى الدكان تعظيما لانه كبير السوق وقد أحسن  
اليهما بأعظائهما الدكان فلما رأى اردافهما في ارتجاج زاده الوجودهاج وشجر ونحر ولم يبق له  
مصطبر فاحدق بهما العينين وانشد هذين البيتين

يطالع القلب باب الاختصاص به وليس يقرأ فيه مبحث الشركه  
لاغر وفي كونه يرمح من قول فكم لذا الفلك الدوار من حركه

فلما سمعا هذا الشعر اقسما عليه أن يدخل معهما الحمام ثانيا وكانا قد تركا الوزير داخل الحمام  
فلما دخل شيخ السوق الى الحمام ثانى مرة سمع الوزير بدخوله فنخرج اليه من الخلوته واجتمع به  
في وسط الحمام وعزم عليه فامتنع فأمسك بأحدى يديه تاج الملوك بيده الاخرى عزيز ودخلا  
به خلوة اخرى فاتقادها ذلك الشيخ الحبيث خلف تاج الملوك أن لا يحميه غيره وحلف عزيز  
أن لا يصب عليه الماء غيره فقال له الوزير انهما اولادك فقال شيخ السوق ابقاها الله لك لقد حلت  
في مدينتنا البركة والسعود يقدمكم وقدوم أتباعكم ثم أنشد هذين البيتين

اقبلت فالخضرت لدينا الربا وقد زهت بالزهر للمجتلي  
ونادت الارض ومن فوقها أهلا وسهلا بك من مقبلي

فشكروه علي ذلك وما زال تاج الملوك يحميه وعزيز يصب عليه الماء وهو يظن أن زوجه في الجنة  
حتى آتا خدمته فدعا لهما وجلس جنب الوزير على انه يذبح معه ولكن معظم قصده النظر الى  
تاج الملوك وعزيز ثم بعد ذلك جاءت لهم الغلمان بالمناشف فتشفاوا وابسوا وحواسهم ثم خرجوا  
من الحمام فأقبل الوزير علي شيخ السوق وقال له باسدي ان الحمام نعيم الدنيا فقال شيخ السوق  
جعل الله لك ولاولادك عافية وكما هما الله شر العين قبل تحفظون شيئا مما قالته البلغاء في الحمام فقال  
تاج الملوك أنا انشد لك بيتين وهما



ان عيش الحمام أطيب عيش غير أن المقام فيه قليل  
جنة تكره الإقامة فيها وجعيج يهيب فيها الدخول  
فلما فرغ تاج الملوك من شعره قال عزيز وأنا احفظ في الحمام شيئاً فقال شيخ السوق  
أسمعني آياه فأنشدهذين البيتين

وبيت له من جامد الصخر أزهار أنيق اذا أضرت حوله النار  
تراه ججياً وهو في الحق جنة وأكثر ما فيها شموس وأقار  
فلما فرغ عزيز من شعره تعجب شيخ السوق من شعرهما ونصاحتها وقال لهما والله لقد  
حزتما الفصاحة والملاحة فاسمعا اتما مني ثم اطرب بالنغمت وأنشد هذه الابيات  
ياحسن نار والنعيم عذابها تحيا بها الارواح والابدان  
فالعجب لبنت لا يزال نعيمه غضا وتوقد تحته النيران  
عيش السرور لمن الم به وقد سفحت عليه دموعها الغدران

فلما سمعوا ذلك تعجبوا من هذه الابيات ثم ان شيخ السوق عزم عليهم فامتنعوا ومضوا الى  
مزلهم ليستريحوا من تعب الحمام ثم اكلوا وشربووا باتواتلك الليلة في مزلهم في اتم ما يكون من  
الحظ والسرو فلما أصبح الصباح قاموا من نومهم وتوضؤوا واصلوا فرضهم وأصبحوا ولما طاع النهار  
وفتحت الدكاكين والاسواق خرجوا من المنزل وتوجهوا الى السوق وفتحو الدكان وكان الغلمان قد  
هيئوا أحسن هيئة وفرشوها بالبسط الحريري ووضعوا فيها مرتبتين كل واحدة منهما تساوي مائة  
دينار وجعلوا فوق كل مرتبة نطفا ملوكيا دائرة من الذهب فجلس تاج الملوك على مرتبة وجلس عزيز  
على الاخرى وجلس الوزير في وسط الدكان ووقف الغلمان بين ايديهم وتسامعت بهم الناس فزدهموا  
عليهم وباعوا بعض اقشمتهم وشاع ذكر تاج الملوك في المدينة واشتهر فيها خبر حسنه وجماله ثم أقاموا  
على ذلك أياما وفي كل يوم تهرع الناس اليهم فاقبل الوزير على تاج الملوك وأوصاه بكتبان أمره وأوصى  
عليه عزيز ومضى الى الدار ليدبر أمراً يعود نفعه عليهم وصار تاج الملوك وعزيز يتحدثان وصار  
تاج الملوك يقول عسى أن يجيء أحد من هند السيدة دنيا وما زال تاج الملوك على ذلك أياما وليالي  
وهو لا ينام وقد تمكن منه الغرام وزاد به النحول والاسقام حتى حرم له نيد المنام وامتنع من الشراب  
والطعام وكان كالبدر في تمامه فبينما تاج الملوك جالس واذا بعجوز أقبلت عليه . وأدرك شهر زاد  
الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٥٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد بينما تاج الملوك جالس واذا بعجوز أقبلت  
عليه وتقدمت اليه وخلفها جاريتان وما زلت ماشية حتى وقفت على دكان تاج الملوك فرائت قد  
واعتداله وحسنه وجماله فتعجبت من ملاحظته ورشحت في سراويلها ثم قالت سبحان من خلقك  
من ماء مهين سبحان من جعلك فتنة للعالمين ولم تزل تتأمل فيه وتقول ما هذا بشر إن هذا الاملك  
كريم ثم دنت منه وسلمت عليه فردعاها بالسلام وقام لها واقفة اعلى الاقدام وتبسم في وجهها



هذا كله بشارة عزيز ثم اجلس بالي جانبه وصار يروح عليها الى ان استراحت ثم ان العجوز قالت لتاج الملوك يا ولدي يا كامل الاوصاف والمعاني هل أنت من هذه الديار فقال تاج الملوك بكلام فصيح عذب مليح والله ياسيدي ت عمري ما دخلت هذه الديار الا هذه المرة ولا آقت فيها الا على سبيل الفرجة فقالت لك الا كرام من قادم على الرحب والسعة ما الذي جئت به معك من القماش فارني شيئا مليحا فان المليح لا يحمل الا المليح فلما سمع تاج الملوك كلامها خفق فؤاده ولم يفهم معنى كلامها فغمزه عز يز بالاشارة فقال لها تاج الملوك عندي كل ما تشتهين من الشيء الذي لا يصلح إلا للملوك وبنات الملوك فمن تريدين حتى ألقب عليك ما يصلح لاربابه وأراد بذلك الكلام ان يفهم معنى كلامها فقالت له أريد قماشيا يصلح للسيدة دنيا بنت الملك شهرمان فلما سمع تاج الملوك ذكر محبوبته فرح فؤا حاشد يد وقال لعز يز انتي بانخر ما عندك من البضاعة فاتاه عز يز ببضجة وحبا بين يديه فقال لها تاج الملوك اختاري ما يصلح لها فان هذا الشيء لا يوجد عند غيري فاخترت العجوز شيئا يساوي الف دينار وقالت بكم هذا وصارت تحدته وتحك بين أخذها بلكوة يدها فقال لها وهل اساو من مثلك في هذا الشيء الحقيق الحمد لله الذي عرفني بك فقالت له العجوز أعوذ وجهك المليح برب الفلق أن وجهك مليح وفعلك مليح هنيا لمن تنام في حضنك وتضم قوامك الرجيع وتحظي بوجهك الصبيح وخصوصا اذا كانت صاحبة حسن مئلك فضحك تاج الملوك حتى استلقى على قفاه ثم قال يا قاضي الحاجات على ايدي العجائز الفاجرات فقالت يا ولدي ما الاسم قال اسمي تاج الملوك فقالت ان هذا الاسم من اسماء الملوك ولكنك في زى التجار فقال لها عز يز من محبته عند أهله ومعزته عليهم سموه بهذا الاسم فقالت العجوز صدقت كفا كم الله شر الحساد ولو فتت بمحاسنكم الا كباد ثم أخذت القماش ومضت وهي باهتة في حسنه وجماله وقده واعتداله ولم تزل ماشية حتى دخلت على السيدة دنيا وقالت لها ياسيدي جئت لك بقماش مليح فقالت لها أرمني اياه فقالت ياسيدي ها هو فقلبيه وانظريه فلما رآته السيدة دنيا قالت لها يادادتي ان هذا قماش مليح مارأيتيه في مدينتنا فقالت العجوز ياسيدي ان بائعه أحسن منه كأن رضوان فتح أبواب الجنان وسها فخرج منها التاجر الذي يبيع هذا القماش وأنا اشتهي في هذه الليلة أن يكون عندك وينام بين نهودك فانه فتنة لمن يراه وقد جاء مدينتنا بهذه الاقمشة لاجل الفرجة فضحكت السيدة دنيا من كلام العجوز . وهنا أدرك شهر زاد الصباح فسكنت

عن الكلام المباح

(وفي لية ١٥٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان السيدة دنيا حين ضحكت من كلام العجوز وقالت أجزاك الله يا عجوز ان حس انك خرفت ولم يبق لك عقل ثم قالت هات القماش حتى ابصره جيدا فناولتها اياه فنظرته ثانيا فقرأته شيئا قليلا وثمته كثيرا وتعجبت من حسن ذلك القماش لانها مارات في عمرها مثله فقالت لها العجوز ياسيدي لورايت صاحبه لعرفت أنه أحسن ما يكون على وجه الارض فقالت لها السيدة دنيا هل سألتيه ان كان له حاجة يعا مناهم فاقضيهاله فقالت العجوز وقد هزت





العجوز وهي تفرح السيدة دنيا على القماش الذي أتت به من عند تاج الملوك  
وأسها حفظ الله فراستك والله ان له حاجة وهل أحد يخلوها من حاجة فقالت لها السيدة دنيا اذهبي  
اليه وسلمي عليه وقولي له شرفت بقدمك مدينتنا ومهما كان لك من الحوائج قضينا ذلك على الرأس  
والعين فرجعت العجوز الى تاج الملوك في الوقت فلما رآها طار قلبه من الفرح ونهض لها قائما على  
قدميه وأخذ يدها وأجاسها الى جانبه فلما جلست واستراحت اخبرته بما قالت له السيدة دنيا فلما سمع  
ذلك فرح غاية الفرح واتسع صدره وانشرح وقال في نفسه قد قضيت حاجتي ثم قال للعجوز لعلك  
توصلين اليها كتابا من عندي وتأتيني بالجواب فقالت سمح وطاعة فلما سمع ذلك منها قال لعزير  
استنى بدواة وقرطاس وقلم من نحاس فلما اتاه بتلك الادوات كتب هذه الايات

كنت اليك يا سؤلى كتابا بما القاه من الم القراق  
فأول ما أسطر نار قلبي وثانيه غرامى واشتياق  
وثالثه مضى عمرى وصبرى ورابعه جميع الوجد باقى



وخامسه متى عيني تراكم وسادسه متى يوم التلاق  
 ثم كتب في امضائه ان هذا الكتاب من أسير الاشواق المسجون في سجن الاشتياق الذي  
 ليس له اطلاق الا بالوصال ولو بطيف الخيال لانه يقاسى أليم العذاب من فراق الاحباب ثم افاض  
 دمع العين وكتب هذين البيتين

كتبت اليك والعبرات تجري ودمع العين ليس له انقطاع  
 ولست يبأس من فضل ربي عسى يوم يكون به اجتماع

ثم طوى الكتاب وختمه وأعطاه للعجوز وقال أوصيه الى السيدة دينا فقالت سمعا وطاعة ثم  
 أعطاه ألف دينار وقال اقبلي مني هذه هدية فاخذتها وانصرفت داعية له ولم تزل ماشية حتى دخلت  
 على السيدة دنيا فمارأتها قالت لها يا دادي أي شئ يطلب من الخواص حتى نقضيه اليه فقالت لها  
 يا سيدتي قد أرسل معي كتابا ولا أعلم بما فيه ثم باولتها الكتاب فاخذته وقرأته وفهمت معناه ثم قالت  
 من أين الى أين حتى يرأسني هذا التاجر ويكاتبني ثم لطمت وجهها وقالت لولا خوف من الله تعالى  
 لصلبته على دكانه فقالت العجوز زواي شئ في هذا الكتاب حتى أزعج قلبك هل فيه شكايه مظلمة  
 أو فيه ثمن التماش فقالت لها ويا بلك ما فيه ذلك وما فيه الاعشق ومحبة وهذا كله منك والا فمن أين  
 يتوصل هذا الشيطان الى هذا الكلام فقالت لها العجوز يا سيدتي أنت قاعدة في قصرك العالي وما  
 يصل اليك أحد ولا الطير الطائر سلامتك من اللوم والعتاب وما عليك من نباح الكلاب فلا  
 تؤاخذني حيث أتيتك بهذا الكتاب ولا أعلم ما فيه ولكن الرأي أن تردى اليه جوبا وتهديه فيه  
 بالقتل وتنبيه عن هذا المهديان فانه ينتهي ولا يعود فقالت السيدة دينا أخاف أن أكتبه فيطمع  
 فقالت العجوز اذا سمع التهديد والوعيد يرجع عما هو فيه فقالت على بدواة وقرطاس وقلم من نحاس  
 فلما حضر والماتلك الادوات كتبت هذه الايات

يا مدعى الحب والبلوى مع السهر وما يلاقيه من وجد ومن فكر  
 تطلب الوصل يا مغرور من قمر وهل ينال المنى شخص من القمر  
 اني نصحتك عما انت طالبه فاقصر فانك في هذا على خطر  
 وان رجعت الى هذا الكلام فقد أتاك منى عذاب زائد الضرر  
 وجح من خلق الانسان من علق ومن انار ضياء الشمس والقمر  
 لئن عدت لما أنت ذاكرة لا صلبتك في جذع من الشجر

ثم طوت الكتاب وأعطته للعجوز وقالت لها اعطيه له وقولي له كف عن هذا الكلام فقالت لها  
 سمعا وطاعة ثم أخذت الكتاب وهي فرحانة ومضت الى منزلها وباتت في بيتها فلما أصبح الصبح  
 توجهت الى دكان تاج الملوك فوجدته في انتظارها فلما رآها كاد أن يطير من الفرح فلما قربت منه  
 همض اليها قائما واقعدا بحجابيه فأخرجت له الورقة وناولته اياها وقالت له اقرأ ما فيها ثم قالت له ان  
 والسيدة دنيا لما قرأت كتابك اغتماظت وكنيت لا طقتها ومازجتها حتى أضحكتها ورفقتك وردت



لك الجواب فشكرها تاج الملوك على ذلك وأمر عزير أن يعطيها الف دينار ثم أنه قرأ الكتاب وفهمه  
وبكى بكاء شديدا فرق له قلب العجوز وعظم عليهم ابكاءه وشكواه ثم قالت له يا ولدي وأى شئ عني  
هذه الورقة حتى ابكاك فقال لها انها تهددني بالقتل والصلب وتمهاني عن مراسلتها وان لم ارسلها  
يكون موتي خيرا من حياتي فخذى جواب كتابها ودعيها تفعل ما تريد فقالت له العجوز وحياتى  
شبابك لا بدانى اخطر معك بروحى وابلغك مرادك واوصلك الى ما فى خاطرك فقال لها تاج  
الملوك كل ما تفعله اجازيك عليه ويكون فى ميزانك فانك خبيرة بالسياسة وعارفة بابواب الدناسة

وكل عمير عليك يسير والله على كل شئ عظيم ثم أخذ ورقة وكتب فيها هذه الايات

أمست تهددنى بالقتل واحزنى والموت اغنى لصب ان تطول به  
بأنه زوروا محبا قل ناصره فأننى عبدكم والعبد مأسور  
ياسادتى فارجمونى فى محبتكم فكل من يعشق الاحرار معذور

ثم انه تنفس الصعداء وبكى حتى بكت العجوز وبعد ذلك أخذت الورقة منه وقالت له طب  
نفسا وقر عيننا فلا بد أن ابلغك مقصودك . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٦٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن العجوز قامت وتركت تاج الملوك على  
النار وتوجهت الى السيدة دنيا فرائها متغيرة للون من غيظها بما كتوب تاج الملوك فناولتها الكتاب  
فازدادت غيظا وقالت للعجوز اما فانت لك أنه يطعم فينا فقالت لها واى شئ هذا الكتاب حتى  
يطعم فيك فقالت لها السيدة دنيا اذهبي اليه وقولى له ان راسلتها بعد ذلك ضربت عنقك فقالت  
لها العجوز اكتبى له هذا الكلام فى مكتوب وأنا آخذ المكتوب معى لاجل ان يزداد خوفه  
فاخذت ورقة وكتبت فيها هذه الايات

اياغافلا عن حادنا الطوارق وليس الى نيل الوصال بسابق  
اتزعم يا مغروران تدرك السها وما أنت للبدر المنير بلاحق  
فكيف ترجينا وتأمل وصلنا لتحظي بضم للقدود الرواشق  
فدع عنك هذا القصد خيفة سطوتى بيوم عبوس فيه شيب المنارق

ثم طوت الكتاب وناولته للعجوز فاخذته وانطلقت به الى تاج الملوك فلما رآها قام على قدميه  
وقال لا اعد منى الله بركة قدومك فقالت له العجوز خذ جواب مكتوبك فاخذ الورقة وقرأها وبكى  
بكاه شديدا وقال انى اشتهى من يقتلنى الآن فان القتل اهن على من هذا الامر الذى انا فيه ثم أخذ  
دواة وقلم وقرطاس وكتب مكتوباً بورق من هذين البيتين

فيامنيق لا تبغى الهجر والجفا فاني محب فى المحبة غارق  
ولا تحسبيني فى الحياة مع الجفا فروحى من بعد الاحبة طالق

ثم طوى الكتاب واعطاه للعجوز وقال لها فدا تعبتك بدون فائدة وأمر عزير أن يدفع له الف



دينار وقال لها يا أمي ان هذه الورقة لا بد ان يعقبها كمال الاتصال او كمال الانفصال فقالت له يا وادي  
والله ما اشتبه لي الا الخير ومرادى أن تكون عندك فانك أنت القمر صاحب الانوار الساطعة ورحى  
الشمس الطالعة وان لم اجمع بينكما فليس في حياتي فائدة وانا قد قطعت عمرى في المكر والخداع  
حتى بلغت التسعين من الاعوام فكيف اعجز عن الجمع بين اثنين في الحرام ثم ودعته وطيب قلبه  
وانصرفت ولم تزل تمشى حتى دخلت على السيدة دنيا وقد اخفت الورقة في شعرها فاما جلست  
عندها حكّت رأسها وقالت يا سيدتي عساك أن تقلى شوستى فان لى زمانا ما دخلت الحمام فكشفت  
السيدة دنيا عن مرقبها وحلت شعر العجوز وصارت تقلى شوستها فسقطت الورقة من رأسها  
فراتها السيدة دنيا فقالت ما هذه الورقة فقالت كما في قعدت على دكان التاجر فعلمت معى هذه  
الورقة هايتها حتى أودى بهاله ففتحتها السيدة دنيا وقرأتها وفهمت ما فيها فاغتاطت غيطا شديدا وقالت  
كل الذى جرى لى من تحت راس هذه العجوز النحس فصاحت على الجوارى والمخدم وقالت امسكوا  
هذه العجوز الماكرة واضربوها بنعالكم فنزلوا عليها ضربا بالنعال حتى غشى عليها فلما أفاق  
قالت لها والله يا عجوز السوء لولا خوفى من الله تعالى لقتلتك ثم قالت لهم اعيدوا الضرب فصر بوجها  
حتى غشى عليها ثم أمرتهم ان يجرى وهو يرموها خارج الباب فسحبوها على وجهها ورموها قدام  
الباب فلما أفاقت قامت تمشى وتقدمت حتى وصلت الى منزلها وصبرت الى الصباح ثم قامت وتمشّت حتى  
اتت الى تاج الملوك واخبرته بجميع ماجرى لى لها فصعب عليه ذلك وقال لها يعز على يامى ماجرى لك  
ولكن كل شىء بقضاء وقد رفقت له طب نفسا وقر عينا فانى لا أزال أسعى حتى أجمع بينك وبينها  
وأوصلك الى هذه المعاهرة التى أحرقتنى بالضرب فقال لها تاج الملوك اخبرنى ما سبب بغضها للرجال  
فقال انها رأت مناما أوجب ذلك فقال لها وما ذلك المنام فقالت انها كانت نائمة ذات ليلة فرات  
صيادا نصب شركا فى الارض وبذرحوله قحائم جلس قريبا منه فلم يبق شىء من الطيور الا وقد  
أتى الى ذلك الشرك ورأت فى الطيور حمامتين ذكرا وانثى فبينما هى تنظر الى الشرك واذا برجل الذكرك  
تعلقت فى الشرك وصارت تحتبط فنفرت عنه فجميع الطيور ومرت فرجعت اليه امرأته وحامت عليه ثم  
تقدمت الى الشرك والصياد غافل فصارت تنقر العين التى فيها رجل الذكرك وصارت تجذبه بمنقارها  
حتى خلصت رجله من الشرك وطارت الطيور هى واياها فجاء بعد ذلك الصياد واصلح الشرك ووقعه  
بعيدا عنه فلم يمض غير ساعة حتى نزلت الطيور وعلق الشرك فى الأنثى فنفرت عنها جميع الطيور  
ومن جملتها الطير الذكرك ولم يعد لانهاء الصياد واخذ الطير الانثى وذبحها فانتهت مرعوبة من  
منامها وقالت كل ذكرك مثل هذا ما فيه خير والرجال جميعهم ما عندهم خير للنساء فلما فرغت من حديثها  
لتاج الملوك قال لها يا أمى اريد ان أنظر اليها نظرة واحدة ولو كان فى ذلك مما تى فتحيلى لى بحيلة حتى  
أنظر اليها فقالت اعلم ان لها بستانا تحت قصرها وهو برسم فرجتها وانها مخرج اليه فى كل شهر مرة من  
باب السر وتعد فيه عشرة أيام وقد جاءه أو ان خر وجهها الى الفرجة فاذا ارادت الخروج اجبى اليك  
اعلمك حتى تخرج وتصادفها وأحرص على انك لا تفارق البستان فلعلها اذا رأت حسنك وجمالك



يتعلق قلبها بحببتك فان المحبة اعظم اسباب الاجتماع فقال سمعوا وطاعة ثم قام من الدكان هو وعزير  
 واذما معهما العجوز ومضيا الى منزلها وعرفاه لهما ان تاج الملوك قال لعزير يا اخي ليس لي حاجة  
 بالدكان وقد قضيت حاجتي منها ووهبتها لك بجميع ما فيها الا نك تغربت معي وطرقت بلاك فقبل  
 عزير منه ذلك ثم جلسا يتحدثان وصارت تاج الملوك يسأله عن غريب احواله وما جرى له وصار هو  
 يخبره بما حصل له وبعد ذلك اقبلا على الوزير واعلماه بما عزم عليه تاج الملوك وقال له كيف العمل  
 فقال قوموا بنا الى البستان فليس كل واحد منهم انخر ما عنده وخرجوا وخلفهم ثلاثة مماليك  
 وتوجهوا الى البستان فراه كثير الاشجار عزير الانهار وورا الخولى جالس على الباب فسلموا عليه  
 فرد عليهم السلام فناوله الوزير مائة دينار وقال اشتمى ان تأخذ هذه النفقة وتشتري لنا شيئا نأكله  
 فاننا غراباء ومعى هؤلاء الاولاد اردت ان افرجهم فأخذ البستاني الدنانير وقال لهم ادخلوا  
 وتخرجوا وجميعه ملككم واجلسوا حتى احضر لكم بما تاكلون ثم توجه الى السوق ودخل الوزير  
 وتاج الملوك وعزير داخل البستان بعد ان ذهب البستاني الى السوق ثم بعد ساعة اتى معه خروف  
 مشوى ووضع بين ايديهم فاكوا وغسلوا ايديهم وجلسوا يتحدثون فقال الوزير اخبرني عن هذه  
 البستان هل هولك أم أنت مستأجره فقال الشيخ ماهولى وانما بنت الملك السيدة دينا فقال الوزير  
 لك في كل شهر من الاجرة فقال دينار واحد لا غير فتأمل الوزير في البستان فرأى هناك قصرا  
 حاليلا الا انه عتيق فقال الوزير اريد ان اعمل خيراتك كرى به فقال وما تريد ان تفعل من الخير فقال  
 خذ هذه الثلثمائة دينار فلما سمع الخولى بذكر الذهب قال يا سيدي مهماشئت فافعل ثم اخذ الدنانير  
 فقال له ان شاء الله تعالى تفعل في هذا المحل خيرا ثم خرجوا من عنده وتوجهوا الى منزلهم وباتوا تلك  
 الليلة فلما كان الغد احضر الوزير مبيضا ونقاشا وصانعا جيدا واحضر لهم جميع ما يحتاجون اليه من  
 الآلات ودخل بهم البستان وأمرهم بيباض ذلك الفصروز خرفته بانواع النقش ثم أمر باحضار الذهب  
 واللازورد وقال للنقاش اعمل في صدر هذا الايوان آدمى صياد كانه نصب شركه وقد وقعت فيه حمامة  
 واشتبكت بمنقارها في الشر لا فلما نقش النقاش جانبا وفرغ من نقشه قال له الوزير افعل في الجانب  
 الآخر مثل الاول وصور صورة الحمامة في الشرك وان الصياد اخذها ووضع السكين على رقبتها واعمل  
 في الجانب الآخر صورة جارح كبير قد قنص ذكر الحمام وانشب فيه فخالبه ففعل ذلك فلما فرغ من  
 هذه الاشياء التي ذكرها الوزير ودعوا البستاني ثم توجهوا الى منزلهم وجلسوا يتحدثون هذا  
 ما كان من امر هؤلاء (واما ما كان من امر العجوز فانها انقطعت في بينها واشتاقت بنت الملك الى  
 الفرجة في البستان وهي لا تخرج الا بالعجوز فارسلت اليها وصالحتها وطيبت خاطرها وقالت اني  
 اريد ان اخرج الى البستان لا تفرج على اشجاره وأثماره وينشرح صدرى بازهاره فقالت لها العجوز  
 سمعوا وطاعة ولكن اريد ان اذهب الى بيتي والبس اثوابي واحضر عندك فقالت اذهبي الى بيتك  
 ولا تتأخرى عنى فخرجت العجوز من عندها وتوجهت الى تاج الملوك وقالت له تجهز والبس اثيابك  
 ثيابك واذهب الى البستان وادخل على البستاني وسلم عليه ثم اختف في البستان فقال سمعوا وطاعة



وجعلت بينها وبينه إشارة ثم توجهت الى السيدة دنيا وبعدها باقام الوزير وعزيز والساج الملوك  
بدلة من انحر ملايس الملوك تساوي خمسة آلاف دينار وشد في وسطه حياصة من الذهب مرصعة  
بالجواهر والمعادن ثم توجه الى البستان فلما وصل الى باب البستان وجد الخولي جالسا هناك فلما رآه  
البستاني نهض له على الاقدام وقابله بالتعظيم والاكرام وفتح له الباب وقال له ادخل وتفرج في البستان



السيدة دنيا والعجوز في صحبتها  
عندما رأيا تاج الملوك في المسكان الذي كان محتفيا فيه  
يعلم ان بنت الملك تدخل البستان في هذا اليوم فلما دخل تاج الملوك لم يلبث الا مقدا



ساعة ومع ضجة فلم يشعر الا بالخدم والجواري خرجوا من باب السرفلما راى الخولى ذهب الى تاج  
الملوك واعلمه بمجيئها وقال له يا مولاي كيف يكون العمل وقد أتت ابنة الملك السيدة دينا فقال لا بأس  
عليك فاني اختفتي في بعض مواضع البستان فاوصاه البستاني بغاية الاحتفاء ثم تركه وراح فلما دخلت  
بنت الملك هي وجواريتها والعجوز في البستان قالت العجوز في نفسها متى كان الخدم معنا فاننا لا  
نقال مقصودنا ثم قالت لابنة الملك يا سيدتي اني اقول لك على شئ فيه راحة لقلبك فقالت السيدة  
دينا قولي ما عندك فقالت العجوز يا سيدتي ان هؤلاء الخدم لا حاجة لك بهم في هذا الوقت ولا  
يتشرح صدرك ماداموا معنا فصر فيهم عنافا فقالت السيدة دينا صدقت ثم صرفتهم وبعد قليل تمتعت  
فصل تاج الملوك ينظر اليها والى حسناتها وجمالها وهي لا تشعر بذلك وكلمه انظر اليها يغشى عليه محملا  
يرى من بارع حسناتها وصارت العجوز تسارقها الحديث الى ان اوصاتها الى القصر الذي أمر الوزير  
بتمشقه ثم دخلت ذلك القصر وتفرحت على نقشه وأبصرت الطيور والصيد والحمام فقالت سبحان  
الله ان هذه صفة من أريته في المنام وصارت تنظر الى صور الطيور والصيد والشرك وتتعجب ثم قالت  
يادادتي اني كنت ألوم الرجال وبعضهم ولكن انظرى الصياد كيف ذبح الطير الانثى وتخلص الذكر  
وأراد ان يحبى الى الانثى ويخلصها فقا به الجارح وافترسه وصارت العجوز تتجاهل عليها وتشاغلها  
بالحديث الى ان قرى بامن المسكان المحتفى فيه تاج الملوك ف اشارت اليه العجوز ان يتمشى تحت شبايك  
القصر فيبينها السيدة دنيا كذلك اذ لاحت منها التفاتة فرأته وتأملت جماله وقده واعتدله ثم قالت  
يادادتي من أين هذا الشاب المليح فقالت لا اعلم به غير اني أظن انه ولد ملك عظيم فانه بلغ من الحسن  
النهاية ومن الجمال الغاية فهامت به السيدة دنيا وانحلت عرى عزائمها وانبر عقلها من حسنه وجماله  
وقده واعتدله وتمحرت عليها الشهوة فقالت للعجوز يادادتي ان هذا الشاب مليح فقالت لها العجوز  
صدقت يا سيدتي ثم ان العجوز اشارت الى ابن الملك ان يذهب الى بيته وقد التهبته به نار الغرام وزاد  
به الوجد والهيام فسار وودع الخولى وانصرف الى منزله ولم يخالف العجوز واخير الوزير وعزيز بان  
العجوز اشارت اليه بالانصراف فصارا يصبرانه ويقولان له لولا ان العجوز تعلم ان في رجوعك  
مصلحة ما اشارت عليك به هذا ما كان من أمر تاج الملوك والوزير وعزيز (وأما) ما كان من أمر  
ابنة الملك السيدة دينا فلما غلب عليها الغرام وزاد بها الوجد والهيام وقالت للعجوز انا ما اعرف  
اجتماعي بهذا الشاب الامنك فقالت لها العجوز أعوذ بالله من الشيطان الرجيم أنت لا تريد من الرجال  
وكيف حلت بك من عشقه الأوجال ولكن والله ما يصلح لشبايك الا هو فقالت السيدة دنيا  
يادادتي اسعفيني باجتماعي عليه ولك عندي ألف دينار وخمسة بآلف دينار وان لم تسعفيني بوصاله  
فاني ميتة لا محالة فقالت العجوز امض أنت الى قصرك وانا تسبب في اجتماعكما وايدل روحى في  
مرضاتكما ثم ان السيدة دنيا توجهت الى قصرها وتوجهت العجوز الى تاج الملوك فلما رآها نهض  
لها على الاقدام وقابلها باعزاز وكرام واجلسها الى جانبه فقالت له ان الحيلة قد تمت وحكت له ماجرى  
لها مع السيدة دينا فقال لها متى يكون الاجتماع قالت في غد فاعطاها الف دينار وحنة بالف دينار و



فأخذتهما وانصرفت وما زالت سائرة حتى دخلت على السيدة دنيا فقالت لها يا داتي ما عندك من  
خبر الحبيب شيء فقالت لها قد عرفت مكانه وفي غدأ كون به عندك ففرحت السيدة دنيا بذلك  
وأعطتها ألف دينار ورحلة بالف دينار فأخذتاهما وانصرفت الى منزلها وباتت فيه الى الصباح ثم خرجت  
وتوجهت الى تاج الملوك وألبسته لبس النساء وقالت له امش خلفي وتمايل في خطواتك ولا تستمع  
في مشيك ولا تلتفت الى من يكلمك وبعدها ان أوصت تاج الملوك بهذه الوصية فخرجت وخرج  
خلفها وهو في زي النسوان وصارت تعلمه في الطريق حتى لا يفزع ولم تنزل ماشية وهو خلفها حتى  
وصلا الى باب القصر فدخلت وهو ورثاها وصارت تخرج الابواب والدهاليز الى ان جاوزت به  
سبعة ابواب ولما وصلت الى الباب السابع قالت لتاج الملوك قومي قلبك واذا زعقت عليك وقلت لك  
يا جارية اعبري فلا تتوان في مشيك وهو رول فاذا دخلت الدهليز فانظر الى شمالك ترى ايوانا فيه  
ابواب فعد خمسة ابواب وادخل الباب السادس فان مرادك فيه فقال تاج الملوك وأين  
تروحين أنت فقالت له ما أروح موضعا غير اني ربما أتأخر عنك وأتحدث مع الخادم الكبير  
ثم مشيت وهو خلفها حتى وصلت الى الباب الذي فيه الخادم الكبير فرأى معها تاج الملوك  
في صورة جارية فقال لها ما شأن هذه الجارية التي معك فقالت له هذه جارية قد  
سمعت السيدة دنيا بانها تعرف الاشغال وتريد ان تشتريها فقال لها الخادم أنا لا أعرف  
جارية ولا غيرها ولا يدخل أحد حتى أفتشه كما أمرني الملك . وأدرك شهر زاد الصباح  
فسلت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦١) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان العجوز قالت للابواب وقد أظهرت  
الغضب ان أعرف أنك عاقل ومؤدب فان كان حالك قد تغير فاني أعلمها بذلك وأخبرها أنك تعرضت  
لجاريتها ثم زعقت على تاج الملوك وقالت له اعبري يا جارية فعند ذلك عبر الى داخل الدهليز كما أمرته  
وسكت الخادم ولم يتكلم ثم إن تاج الملوك عد خمسة ابواب ودخل الباب السادس فوجد السيدة  
دنيا واقفة في انتظاره فمساراته عوفته فضمته الى صدرها وضمها الى صدره ثم دخلت العجوز  
عليهما وتحملت على صرف الجوارى ثم قالت السيدة دنيا للعجوز كوني أنت بوابة ثم اختلت هي  
وتاج الملوك ولم يزل الا في ضم وعناق والتفت ساق على ساق الى وقت السحر ولما أصبح الصباح  
غلفت عليهما الباب ودخلت مقصورة أخرى وجلست على جري عاديها وأنت اليها الجوارى  
فقضت حوائجهم وصارت يتحدثن ثم قالت للجوارى أخرجن الآن من عندي فاني أريد ان  
أنشرح وحسدى فخرج الجوارى من عندها ثم إنها أتت اليهما ومعها شيء من الاكل فاكلوا  
وأخذوا في الهراش الى وقت السحر فغلفت عليهما مثل اليوم الاول ولم يزل الا على ذلك مدة شهر  
كامل هذا ما كان من أمر تاج الملوك والسيدة دنيا (وأما) ما كان من أمر الوزير وعزيز فانهما  
لما توجه تاج الملوك الى قصر بنت الملك ومكث تلك المدة علما أنه لا يخرج منه أبدا وانه هالك  
لا محالة فقال عزيز يا والدي ماذا صنع فقال الوزير يا ولدي إن هذا الامر مشكل وان لم يرجع الى



أبيه نعلمه فانه يلومنا على ذلك ثم تجهز في الوقت والساعة وتوجه إلى الارض الخضراء والعمودين  
وتخت الملك سليمان شاه وسارا يقطعان الاودية في الليل والنهار إلى أن دخلا على الملك سليمان شاه  
وأخبراه بما جرى لولده وانه من حين دخل قصر بنت الملك لم يعلموا الخبر فعند ذلك قامت عليه  
القيامة واشتدت به الندامة وأمر أن ينادى في مملكته بالجهاد ثم أبرز العساكر إلى خارج مدينته  
ونصب لهم الخيام وجاس في سرادقه حتى اجتمعت الجيوش من سائر الاقطار وتأت رعيته تجبه  
لكثرة عدله واحسانه ثم أرسل في عسكر سد الافق متوجه في طلب ولده تاج الملوك هذا ما كان  
من أمر هؤلاء (وأما) ما كان من أمر تاج الملوك والسيدة دنيا فانهما أقاما على حالهما نصف سنة وهما  
كل يوم يزادان محبة في بعضهما وزاد على تاج الملوك العشق والهيام والوجد والغرام حتى أفصح  
لها عن الضمير وقال لها انعمي يا حبيبة القلب والفة اداني كلما أمت عندك ازدودت هياما ووجدة  
وغراما لاني ما بلغت المرام بالكيفية فقالت له وما تريد يا نور عيني وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان دنيا قالت لتاج الملوك وما تريد يا نور  
عيني وعمرة فوادى ان شئت غير الضم والعناق والتفاف الساق على الساق فأفعل الذي يرضيك  
وليس لله فينا شريك فقال ليس مرادى هكذا وانما مرادى اني أخبرك بحقيقتي طاعلمي اني لست  
بتاجر بل أنا ملك ابن ملك واسم أبي الملك الاعظم سليمان شاه الذي أنفذ الوزير رسولا إلى أبيك  
ليخطبك لي فلما بلغك الخبر مرضيت ثم انه قص عليها قصته من الاول إلى الآخر وليس في الاعادة  
إفادة وأريد الآن أن توجه إلى أبي ليرسل رسولا إلى أبيك ويخطبك منه ونسرح فلما سمعت  
ذلك الكلام فرحت فرحا شديدا لانه وافق غرضها ثم باتا على هذا الاتفاق واتفق في الامر  
المقدور ان النوم غاب عليهما في تلك الليلة من دون الليالي واستمرا إلى أن طلعت الشمس وفي ذلك  
الوقت كان الملك شهرمان جالس في دست مملكته وبين يديه أمراء دولته اذ دخل عليه عريفه  
الصياغ ويده حق كبير فتهنئ وفتحه بين يدي الملك وأخرج منه علبه لطيفة تساوي مائة الف  
دينار لما فيها من الجواهر والياقوت والزمر دما لا يقدر عليه أحد من ملوك الاقطار فلما رآها  
الملك تعجب من حسنها والتفت إلى الخادم الكبير الذي جري له مع العجوز ماجرى وقال له  
يا كافور خذ هذه العلبه وامض بها إلى السيدة دنيا فاخذها الخادم ومضى حتى وصل إلى المقصورة  
بنت الملك فوجد بها مغلقا والعجوز نائمة على عتبته فقال الخادم إلى هذه الساعة وأتم نائمون  
فلما سمعت العجوز كلام الخادم انتبهت من منامها وخافت منه وقالت له اصبر حتى أتيك بالفتح  
ثم خرجت على وجهها هاربة هذا ما كان من أمرها (وأما) ما كان من أمر الخادم فلما عرف أنها  
مرتابه فخلع الثياب ودخل المقصورة فوجد السيدة دنيا معانقة لتاج الملوك وهانئان فلما رأى  
ذلك تحير في أمره وحم أن يعود إلى الملك فانتبهت السيدة دنيا فوجدته فتغيرت واصفر لونها  
وقالت له يا كافور استمر استمر الله فقال أنا ما أقدر أن أخفي شيئا عن الملك ثم قفل الباب عليهما



وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦٣) قالت باغنى ايها الملك السعيد ان الخادم لما قفل الباب عليهما رجعا الى الملك فقال له هل اعطيت العابة لسيدتك فقال الخادم خذ العلبة هاهي وانا لا اقدر ان اخفي عنك شيئا اعلم اني رابت عند السيدة دنيا شابا جيلا فانا تمامها في فراش واحد وبها متعاقبان فامر الملك باحضارهما فلما حضرا بين يديه قال لهما ماهذه الفعالة واشتد به الغيظ فأخذ نمشه وهم ان يضرب تاج الملوك فرمت السيدة دنيا وجهها عليه وقالت لا يبها اقتلني قبله فنهراها الملك وامرهم ان يمضوا اليها التي حجرتها ثم التفت الى تاج الملوك وقال له وبلك ومن اين انت ومن ابوك وما جسر ك علي ابنتي فقال تاج الملوك اعلم ايها الملك ان قتلتني هلكت وتدمت انت ومن في مملكتك فقال له الملك ولم ذلك فقال اعلم انني ابن الملك سليمان شاه وما تدري الا وقد اقبل عليك بخياله ورجاله فلما سمع الملك شهرمان ذلك الكلام اراد ان يؤخر قتله ويضعه في السجن حتى ينظر صحة قوله فقال له وزيره يا ملك الزمان اراي عندي ان تعجل قتل هذا العلق فانه تخاسر على بنات الملوك فقال للسياف اضرب عنقه فانه خائن فأخذ السيف وشد وثاقه ورفع يده وتشاور الامراء اولاً وثانياً وقصد بذلك ان يكون في الامر توان فزعق عليه الملك وقال متى تشاور ان شاورت مرة أخرى ضربت عنقك فرفع السيف يده حتى بان شعر ابطه واراد ان يضرب عنقه وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦٤) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان السيف رفع يده واراد ان يضرب عنقه واذا يزعقات عالية والناس اغلقتوا الدكاكين فقال للسياف لا تعجل ثم ارسل من يكشف له الخبر فحضر الرسول ثم عاد اليه وقال له رايت عسكرا كالبحر العجاج المتلاطم بالامواج وخيلهم في ركض وقد ارتجت لهم الارض وما أدري خبرهم فاندعش الملك وخاف على مملكته ان يترع منه ثم التفت الى وزيره وقال له اما خرج احد من عسكرنا الى هذا العسكر فاتم كلامه الا وحجابه قد دخلوا عليه ومعهم رسل الملك القادم ومن جملتهم الوزير فابتدأه بالسلام فنهض لهم قائما وقر بهم وسألهم عن شأن قدمهم فنهض الوزير من بينهم وتقدم اليه وقال له اعلم ان الذي نزل بارضك ملك ليس بملوك المتقدمين ولا مثل السلاطين السابقين فقال له الملك ومن هو قال الوزير هو صاحب العدل والامان الذي سارت بملوهمته الركب ان السلطان سليمان شاه صاحب الارض الخضراء والعمودين وجبال اصفهان وهو يحب العدل والانصاف ويكره الجور والاعتساف ويقول لك ان ابنه عندك وفي مدينتك وهو حشاشة قلبه وممره فواده فان وجدته سالما فهو المقصود وانت المشكور المحمود وان كان فقد من بلادك أو اصابه شيء فابشر بالدمار وخراب الديار لانه يصير بلدك قفرا ينقع فيها اليوم والغراب وهما ناقد بلنتك الرسالة والسلام فلما سمع الملك شهرمان ذلك الكلام من الرسول انزعج فواده وخاف على مملكته وزعق على ارباب دولته ووزرائه وحجابه ونوابه فلما حضروا قال لهم ويلسكم انزلوا وفتشوا على ذلك الغلام وكان تحت يد السيف وقد تغير من كثرة ما حصل



له من الفزع ثم أن الرسول لاحت منه التفاتة فوجد ان ملسكه على نطع الدم فعرفه وقام وربي روحه عليه وكذلك بقية الرسل ثم تقدموا وحلوا وناقوه وقبلوا يديه ورجليه ففتح تاج الملوك عينه فعرف وزير والده وعرف صاحبته عزيز فوقع مغشيا عليه من شدة فرحته بهما ثم ان الملك شهرمان صار متحيرا في امره وخاف خوفا شديدا لما تحقق محجى هذا العسكر بسبب هذا الغلام فقام وقمشى الى تاج اللوك وقبل رأسه ودمعت عيناه وقال له يارلدي لا تؤاخذني ولا تؤاخذ المسىء بفعله فارحم شيبتي ولا تخرب مملكتي فدنا منه تاج الملوك وقبل يده وقال له لا بأس عليك وأنت عندى بمنزلة والدي ولكن الخذر أن يصيب محبوبتي السيدة دنيا ثنىء فقال لا تخف عليها فإيما حصل لها الا السرور وصار الملك يعتذر اليه ويطيب خاطر وزير الملك سليمان شاه ووعده بالمال الجزيل على ان يخفي من الملك مارآه ثم بعد ذلك امر كبراء دولته ان ياخذوا تاج الملوك ويذهبوا به الى الحمام ويلبسوه بدلة من خيار ملابس الملوك ويأتوا به بسرعة ففعلوا ذلك وادخلوه الحمام وألبسوه البدلة التي أفردها له الملك شهرمان ثم اتوا به الى الحمام فلما دخل على الملك شهرمان وقف له هو وجميع ارباب دولته وقام الجميع في خدمته ثم ان تاج الملوك جلس يحدث وزير والده وعزيز بما وقع له فقال له الوزير وعزيز ونحن في تلك المدة مضينا الى والدك فاخبرناه بما نك دخلت سراية بنت الملك ولم تخرج والتبس علينا امرك فحين سمع بذلك جهز العساكر ثم قدمنا هذه الديار وكان في قدومنا الفرح والسرور فقال لها لازل الخير يجرى على ايديكما اولا وآخرها وكان الملك في ذلك الوقت قد دخل على ابنته السيدة دنيا فوجدها تبكي على تاج الملوك وأخذت سيفا وركزت قبضته الى الارض وجعلت ذابته على رأس قلبها بين نهديها وانحنت على السيف وصارت تقول لا بد أن أقتل نفسي ولا أعيش بعد حبيبي فلما دخل عليها أبوها رآها على هذه الحالة صاح عليها وقال لها يا سيدة بنات الملوك لا تعلى وارحمي أباك وأهل بلدك ثم تقدم اليها وقال لها أحاشيك أن يصيب والدك بسببك سوء ثم أعمامها بالقصة وان محبوبها ابن الملك سليمان شاه يريد زواجها وقال لها ان امر الخطبة والزواج مفوض الرأىك فتبسمت وقالت له أما قلت لك انه ابن سلطان فانا أخليه يصلبك على خشبة لا تساوى درهمين فقال لها بالله عليك أن ترحمي بابك فقالت له رح اليه وائتني به فقال لها على الراس والعين ثم رجعت من عندها سريرا ودخل على تاج الملوك وساوره بهذا الكلام ثم قام معه وتوجه اليها فلما رأت تاج الملوك عاقته قدام ايها وتعلمت به وقالت له اوحشتني ثم التفتت الى ايها وقالت هل احد يفرط في مثل هذا الشاب المديح وهو ملك ابن ملك فعند ذلك خرج الملك شهرمان ورد الباب عليها ومضى الى وزير ابى تاج الملوك ورسله وامرهم ان يعاوه السلطان سليمان شاه بان ولده بخير وعافية وهو في الذعيش ثم ان المملطان شهرمان أمر بإخراج الضيافات والعلوفات الى عساكر السلطان سليمان شاه والد تاج الملوك فلما خرجوا جميعا أمر به اخرج مائة جواد من الخيل ومائة هجين ومائة مملوك ومائة سرية ومائة عبد ومائة تجارية وارسل الجميع اليه هدية ثم بعد ذلك توجه اليه هو وارباب دولته وخواصه حتى صار ولفي ظاهر المدينة فلما



علم بذلك السلطان سليمان شاه تمشى خطوات الى لقاءه وكان الوزير وعزير اعلماه بالخبر ففرح وقال  
 الحمد لله الذي بلغ ولدي مناه ثم ان الملك سليمان شاه اخذ الملك شهرمان بالحضن واجلسه بجانبه  
 على السرير وصار يتحدث هو واياه ثم قدموا لهم الطعام فاكلوا حتى اكتفوا ثم قدموا لهم  
 الخبويات ولم يعض الا قليل حتى جاء تاج الملوك وقدم عليه بلباسه وزينته فلما رآه والده قام له وقبله  
 وقام له جميع من حضر وجلس بين أيديهم ساعة يتحدثون فقال الملك سليمان شاه اني اريد ان  
 اكتب كتاب ولدي على ابنتك على رؤوس الاشهاد فقال له سمعوا وطاعة ثم ارسل الملك شهرمان الى  
 القاضي والشهود فحضر واوكتبوا الكتاب وفرح العساكر بذلك وشرع الملك شهرمان في تجهيز  
 ابنته ثم نال تاج الملوك لو الدهان عزير اجل من الكرام وقد خدمني خدمة عظيمة وتعب وسافر  
 معي واوسلني الى بغيتي ولم يزل يصبرني حتى قضيت حاجتي ومضى معنا ستان وهو مشتمت من  
 بلاده فالتقصود اننا نهيء له تجارة لان بلاده قريبة فقال له والده نعم ما رأيت ثم هيءوا له مائة حمل  
 من أغلى القماش وافبل عليه تاج الملوك وودعه وقال له يا أخى اقبل هذه على سبيل الهدية فقبلها  
 منه وقبل الارض قدامه وقدم والده الملك سليمان شاه ثم ركب تاج الملوك وسافر مع عزير قدر ثلاثة  
 أميال وبعدها اقسام عليه عزير ان يرجع وقال لولا والدي ما صبرت على فراقك فبالحق عليك  
 لا تقطع أخبارك عني ثم وودعه ومضى الى مدينته فوجد والدته بنت له في وسط الدار قبورا  
 وصارت تزوره ولما دخل الدار وجدها قد حلت شعرها ونشرت على القبر وهي تفيض دمع العين  
 وتشهد ذين البيتين

بالحق يا قبر هل زالت محاسنه أو قد تغيرت المنظر النضر

يا قبر ما أنت بستان ولا فلك فكيف يجمع فيك البدر والزهر

ثم صعدت الزفرات وانشدت هذه الايات

مالي صررت على القبور مسلما قبر الحبيب فلم يرد جوابي

قال الحبيب وكيف رد جوابكم وانار هين جنادل و تراب

أكل التراب محاسني فنسيتكم وحجبت عن أهلي وعن أحبائي

فأتمت شعرها الا وعزير داخل عليها فلما رأته قامت اليه واحتضنته وسألته عن سبب غيابه فحدثها  
 بما وقع له من أوله الى آخره وان تاج الملوك اعطاه من المال والاقبسة مائة حمل ففرحت بذلك واقام  
 عزير عند والدته متحيرا فيما وقع له من الدليمة المحتملة التي خصته هذا ما كان من أمر عزير (وأما)  
 ما كان من أمر تاج الملوك فإنه دخل بمحبوبته السيدة دنيا وازال بكارتهام ان الملك شهرمان شرع  
 في تجهيز ابنته للسفر مع زوجها وأبيه فاحضر لهم الزاد والهدايا والتحف ثم حملوا وساروا وسار معهم  
 الملك شهرمان ثلاثة أيام لاجل الوداع فاقسم عليه الملك سليمان شاه بالرجوع فرجع وما زال  
 تاج الملوك ووالده وزوجته سائرين في الليل والنهار حتى اشرفوا على بلادهم وزينت لهم المدينة  
 فأدرك شهر زاد الصبح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ١٦٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك سليمان شاه ملا وصل الى بلده جلس على سرير مملكته وابنه تاج الملوك في جانبه ثم اعطي ووهب واطلق من كان في الحبوس ثم عمل لولده عرسا ثانيا واستمرت به المغاني والملاهي شهرا كاملا وازدحمت المواشيط على السيدة دينا وهي لا تمل من الجلاء ولا يملن من النظر اليها ثم دخل تاج الملوك على زوجته بعد ان اجتمع على آية وامه وما زالوا في الذعش واهناء فعند ذلك قال ضوء المكان للوزير دنان منك من ينادم الملوك ويسلك في تدبيرهم احسن السلوك هذا كله وهم محاصرون للقسطنطينية حتى مضى عليهم اربع سنين ثم اشتاقوا الى اوطانهم وضجرت العساكر من الحصار وادامة الحرب في الليل والنهار فامر الملك ضوء المكان باحضار بهرام ورستم وتركاش فلما حضر واقتل لهم اعموا انا اقمنا هذه السنين وما بلغنا حبرا ما فزددنا غمنا وما وقد اتينا لنخلص نار الملك النعمان فقتل اخي شر كان فصارت الحسرة حسرتين والمصيبة مصيبتين هذا كله من العجوز ذات الدواهي فانها قتلت السلطان في مملكته واخذت زوجته الملكة صفيية وما كفاها ذلك حتى عملت الحيلة علينا وذهبت اخي وقد خلفت الايمان العظيمة انه لا بد من اخذ الثار فما تقولون انتم فافهموا هذا الخطاب وردوا على الجواب فاطرقوا رؤسهم واحلوا الامر على الوزير دنان فعند ذلك تقدم الوزير دنان الى الملك ضوء المكان وقال له اعلم يا ملك الزمان انه ما بقي في اقامتنا فائدة والراي اننا نرحل الى الاوطان وقيم هناك برهة من الزمان ثم نعود ونغزو واعبد الاصنام فقال الملك نعم هذا الراي لان الناس اشتاقوا الى رؤية عيالهم وانا ايضا فقلقني الشوق اليهم ولدي كان ما كان والي ابنة اخي قضى فكان لانها في دمشق ولا اعلم ما كان من امرهما فلما سمعت العساكر ذلك فرحوا ودعوا للوزير دنان ثم ان الملك ضوء المكان امر المنادي ان ينادي بالرحيل بعد ثلاثة ايام فابتدؤا في تجهيز احوالهم وفي اليوم الرابع دقت الكاسات ونشرت الرايات وتقدم الوزير دنان في مقدم العسكر وسار الملك في وسط العساكر وبجانبه الحاجب الكبير وسارت الجيوش وما زالوا يمشون بالليل والنهار حتى وصلوا الى مدينة بغداد ففرحت بقدمهم والناس وزال عنهم الهم والبأس ثم ذهب كل امير الى داره وطلع الملك الى قصره ودخل على ولده كان ما كان وقد بلغ من العمر سبع سنين وصار ينزل ويركب ولما استراح الملك من السفر دخل الحمام هو وولده كان ما كان ثم رجع وجلس على كرسي مملكته ووقف الوزير دنان بين يديه وطلعت الامراء وخواص الدولة ووقفوا في خدمته فعند ذلك امر الملك ضوء المكان باحضار صاحبه الوقاد الذي احسن اليه في عمره فحضر بين يديه فلما رآه الملك ضوء المكان قادم عليه نهض له قائما واجلسه الى جانبه وكان الملك ضوء المكان قد اخبر الوزير بما فعل معه صاحبه الوقاد من المعروف فعظم في عينه وفي اعين الامراء وكان الوقاد قد غلظ وسمن من الاكل والراحه وصار عنقه كعنق الفيل وبطنه كبطن الدرفيل وصار طائش العقل لانه كان لا يخرج من المكان الذي هو فيه فلم يعرف الملك سيماه فاقبل عليه الملك وبش في وجهه وحياه اعظم التحيات وقال له ما اسرع ما نسيتني فامعن فيه النظر فلما تحققت وعرفته قام له على الاقدام وقال له يا حبيبي من عمك سلطانا فاضحك عليه فاقبل عليه



الوزير بالكلام وشرح له بالقصة وقال له أنه كان أخاك وصاحبك والآن صار ملك الأرض ولا بدأت  
 يصل اليك منه خير كثير وها أنا أوصيك إذا قال لك تمن على فلا تمن الا شيئا عظيما لانك عند  
 عزيز فقال الوقاد أخاف ان اتمنى عليه شيئا فلا يسمح لي به اولا يقدر عليه فقال له الوزير كل ما تمنيته  
 يعطيك اياه فقال له والله لا بدأت انتمنى عليه الشيء الذى هو فى خاطرى وكل يوم ارجو منه ان يسمح لي  
 به فقال له الوزير طيب قلبك والله لو طلبت ولاية دمشق موضع أخيه لولاك علمها فعند ذلك قام  
 الوقاد على قدميه فأشار له ضوء المكان ان اجلس فاجاب وقال معاذ الله قد انقضت ايام قعودى فى  
 حضرتك فقال له السلطان لابل هي باقية الى الآن فانك كنت سببا لحبائى والله لو طلبت منى مهما  
 أردت لا عطيتك اياه فتمن على الله فقال له ياسيدى انى أخاف انى اتمنى شيئا فلا تسمح لي به اولا تقدر  
 عليه فضحك السلطان وقال له لو تمنيت نصف مملكتى لشاركتك فيها فتمن ما تريد قال الوقاد أخاف  
 ان اتمنى شيئا الا تقدر عليه فغضب السلطان وقال له تمن ما أردت فقال له تمنيت عليك ان تكتب لى  
 مرسوما يعرف جميع الوقادين الذين فى مدينة القدس فضحك السلطان وجميع من حضر وقال له  
 تمن غير هذا فقال الوقاد أنا ما قلت لك انى أخاف ان اتمنى شيئا لا تسمح لي به وما تقدر عليه فغمزه  
 الوزير ثانيا وثالثا وفى كل مرة يقول اتمنى عليك ان تجعلانى رئيس الزبالين فى مدينة القدس اوفى  
 مدينة دمشق فانقلب الحاضرون على ظهورهم من الضحك عليه وضر به الوزير فالتفت الوقاد الى  
 الوزير وقال له ما تكون حتى تضر بنى ومالى ذنب فانك أنت الذى قلت لى تمن شيئا عظيما ثم قال دعوتى  
 أسير الى بلادى فعرف السلطان أنه يلعب فصبر قليلا ثم اقبل عليه وقال له يا أخى تمن على امرأ عظيما  
 لا تقام قامى فقال له اتمنى سلطنة دمشق موضع أخيك فكتب له التوقيع بذلك وقال للوزير دندان  
 ما يروح معه غيرك واذا اردت العودة فاحضر معك بنت أخى قضى فكان فقال الوزير سمعوا وطاعة  
 ثم أخذ الوقاد ونزل به وتجهز للسفر وأمر السلطان ضوء المكان ان يخرجوا الوقاد تحت جديدا وطقم  
 سلطنة وقال للامراء من كان يحبني فليقدم اليه هدية عظيمة ثم سماه السلطان الزبلكان ولقبه  
 بالمجاهد وبعد شهر كلمت حوائجه وطلع الزبلكان وفى خدمته الوزير دندان ثم دخل على ضوء  
 المكان ليودعه فقام له وعانقه وأوصاه بالعدل بين الرعية وأمره ان يأخذ الالهة للجهاد بعد سنتين  
 ثم ودعه وانصرف وسار الملك المجاهد المسمى بالزبلكان بعد ان اوصاه الملك ضوء المكان بالرعية  
 خيرا ووقدمت له الامراء المماليك فيبلغوا خمسة آلاف مملوكا وركبوا خلفه وركب الحاجب الكبير  
 وأمير الدين بيهرام وأمير الترك رستم وأمير العرب تركاش وساروا فى توديعه وما زالوا سائرين معه ثلاثة  
 أيام ثم عادوا الى بغداد وسار السلطان الزبلكان هو والوزير دندان وما زالوا سائرين حتى وصلوا الى  
 دمشق وكانت الاخبار قد وصلت اليهم على أجنحة الطيور بان الملك ضوء المكان سلطان على دمشق  
 ملكا يقال له الزبلكان ولقبه بالمجاهد فلما وصل اليهم الخبر زينوا المدينة وخرجوا الى ملاقاته كل من  
 فى دمشق ثم دخل دمشق وطلع القلعة وجلس على سرير المملكة ووقف الوزير دندان فى خدمته يرفقه  
 منازل الامراء ومراتبهم وهم يدخلون عليه ويقبلون يده ويذعنون له فاقبل عليهم الملك الزبلكان



وخلع وأعطى وهب ثم فتح خزائن الاموال وانفقها على جميع العساكر كبيراً وصغيراً وحكم وعدل  
وشرع الزبلكان في تجهيز بنت السلطان شركان السيدة قضى فكان وجعل لها محفة من الابر ينسج  
وجهاز الزير وقدم له شيئاً من المال فأبى الوزير دندان وقال له انت قريب عهد بالملك وربما تحتاج  
الى الاموال أوترسلك اليك نطلب منك مالا للجهاد او غير ذلك ولما نهياً الوزير دندان للسفر ركب  
السلطان المجاهد الى وداعه واحضر قضى فكان واركبها في المحفة وارسل معها عشرين رجلاً برسم  
الخدمة وبعده ان سافر الوزير دندان رجع الملك المجاهد الى مملكته ليديرها واهتم بالآلة السلاح  
وصار ينتظر الوقت الذي يرسل اليه فيه الملك ضوء المكان هذا ما كان من أمر السلطان الزبلكان  
(وأما ما كان من أمر الوزير دندان فإنه لم يزل يقطع المراحل بقضى فكان حتى وصل الى الرحبة  
بعد شهر ثم سار حتى أشرف على بغداد وارسل يعلم ضوء المكان بقدمه فركب وخرج الى لقائه  
فأراد الوزير دندان أن يترجل فأقسم عليه الملك ضوء المكان أن لا يفعلن فسار راكباً حتى جاء الى  
جانبه وسأله عن المجاهد فأعلمه انه بخير وأعلمه بقدم قضى فكان بنت اخيه شركان ففرح وقال  
له دونك والراحة من تعب السفر ثلاثة أيام ثم بعد ذلك تعال عندي فقال جيا ثم دخل بيته وطلع  
الملك الى قصره ودخل على ابنة اخيه قضى فكان وهي ابنة ثمان سنين فامارها فخرج بها وحزن على ابيها  
وأعطاهما حنيا ومساغاً عظيماً وأمر أن يجعلوا مع ابن عمها كان ما كان في مكان واحد وكانت أحسن أهل  
زمانها واشجعهم لانها كانت صاحبة تدبير وعقل ومعرفة بعواقب الامور وأما كان ما كان فإنه كان  
مولعاً بحكام الاخلاق ولكنه لا يفكر في عاقبة شيء ثم بلغ عمر كل واحد من الاثنين عشرين سنين وصارت  
قضى فكان تركب الخيل وتطلع مع ابن عمها في البر ويتعلمان الضرب بالسيف والظنن بالرمح حتى  
بلغ عمر كل منهما اثنتي عشرة سنة ثم ان الملك انتهت اشغاله للجهاد واكمل الالهية والاستعداد  
فاحضر الوزير دندان وقال له اعلم اني عزمت على شيء وأريد اطلعك عليه فأسرع في رد الجواب  
فقال الوزير دندان ما هو يا ملك الزمان قال عزمت على أن اسلطن ولدي كان ما كان واقرح به في  
حياتي واقابل قدامه الى أن يدركني الممات فما عندك من الرأي فقبل الوزير دندان الارض بين يديه  
الملك ضوء المكان وقال له اعلم ايها الملك السعيد صاحب الراي السيدان ما خطر ببالك مليح  
غير انه لا يناسب في هذه الوقت لخصلتين الاولى ان ولدك كان ما كان صغير السن والثانية ما جرت  
به العادة من أن من سلطن ولده في حياته لا يعيش الا قليلاً وهذا ما عندي من الجواب فقال اعلم ايها  
الوزير اننا نوصي عليه الحاجب الكبير فانه صار منا وعلينا وقد تزوج اختي فهو في منزلة اخي فقال الوزير  
افعل ما بذاك فنحن ممتنوناً أمرك فأرسل الملك الى الحاجب الكبير فأحضره وكذلك اكابر  
مملكته وقال لهم ان هذا ولدي كان ما كان قد علمتم انه فارس الزمان وليس له نظير في الحرب والظنن  
وقد جعلته سلطاناً عليكم والحاجب الكبير وصى عليه فقال الحاجب يملك الزمان انما أنا غريب  
تعلمت فقال ضوء المكان ايها الحاجب ان ولدي كان ما كان وابنة اخي قضى فكان ولداً معاً وقد  
خرجت به وأشهد الحاضرين على ذلك ثم نقل لولده من المال ما يعجز عن وصفه الاسمان وبعد ذلك



دخل على اخته زهدة الزمان واعلمها بذلك ففرحت وقالت ان الاثنين ولداهي والله تعالى يبقياك لهما  
 مدى الزمان فقال يا اختي اني قضيت من الدنيا عرضي وامنت على ولدي ولكن ينبغي أن تلاحظيه  
 بعينك وتلاحظي امه ثم صار يوصي الحاجب وزهدة الزمان على ولده وعلى زوجته ليالي وأياما وقد أيقن  
 بكأس الحمام وزم الوساد وصار الحاجب يتعاطي احكام العبادو بعد سنة أحضر ولده كان ما كان  
 والوزير يردندان وقال يا ولدي ان هذا الوزير والدك من بعدي واعلم اني راحل من الدار القانية الى  
 الدار الباقية وقد قضيت غرضي من الدنيا ولكن بقي في قلبي حسرة يزيلها الله على يديك فقال ولده  
 وماتلك الحسرة يا ولدي فقال يا ولدي أن أموت ولم تأخذ بثأرك الملك عمر النعمان وعمك الملك  
 شركان من عجوز يقال لها ذات الدواهي فان أعطاك الله النصر لا تغفل عن أخذ النار وكشف العار  
 وإياك من مكر العجوز وأقبل ما يقوله لك الوزير يردندان لانه عماد ملكنا من قديم الزمان فقال له ولده  
 عمما وطاعة ثم هملت عيناه بالدموع وبعد ذلك ازداد المرض بضوء المكان وصار أمر المملكة للحاجب  
 فصار يحكم ويأمر وينهى واستمر على ذلك سنة كاملة وطبوء المكان مشغول بمرضه وما زالت به الامراض  
 مدة أربع سنين والحاجب الكبير قائم بأمر الملك وأرضى به أهل المملكة ودعت له جميع البلاد  
 هذا ما كان من أمر ضوء المكان والحاجب (وأما) ما كان من أمر كان ما كان فانه لم يكن له شغل الا  
 وكوب الخيل واللعب بالرمح والضرب بالنشاب وكذلك ابنة عمه قضى فسكران وكانت تخرج هي  
 وإياه من أول النهار الى الليل فتدخل الى امها ويدخل هو الى امه فيجدها جالسة عند رأس ابيه تبكي  
 فيخدمه بالليل واذا أصبح الصباح يخرج هو و بنت عمه على عاتقها وطالت بضوء المكان  
 التوجعات فبكي وانشد هذه الايات

تفانت قوتي ومضى زماني	وها انا قد بقيت كما تراني
فيوم الغز كنت اعز قومي	واسبقهم الى نيل الاماني
وقد فارقت ملكي بد عزي	الى ذل تخلل بالهوان
تري قبل المات أرى غلامي	يكون على الوري ملكا مكاني
ويتمتك بالعدة لاخذ نار	بضرب السيف أو طعن السنان
انا المغبون في هزل وجد	اذا مولاي لايشفي جناني

فلما فرغ من شعره ووضع رأسه على الوسادة ونام فرأى في منامه قائلا يقول له ابا بشر فان ولدك  
 يملك البلاد وتطيعه العباد فأتته من منامه مسرورا ثم بعد أيام قلائل طرقة الممات فأصاب أهل  
 بغداد لذلك مصاب عظيم وبكى عليه الوضيع والعظيم ومضى عليه الزمان كأنه ما كان وتغير حال  
 كان ما كان وعزله أهل بغداد وجعلوه هو وعماله في بيت على حدتهم فلما رأت أم كان ما كان ذلك  
 صارت في أدل الاحوال ثم قالت لا بد لي من قصد الحاجب الكبير وأرجو الافة من اللطيف الخبير  
 فقامت من منزلها الى أن اتت الى بيت الحاجب الذي صار سلطانا فوجدته جالس على فراشه فدخلت  
 عند زوجته زهدة الزمان وقالت ان الملت ماله صاحب فلا أحوجكم الله من الدهور والاعوام ولا



وَلَمَّ تَحْكُمُونَ بِالْعَدْلِ بَيْنَ الْخَاصِّ وَالْعَامِّ قَدْ سَمِعْتَ إِذْ نَاكَ وَرَأَتْ عَيْنُكَ مَا كُنَّا فِيهِ مِنَ الْمَلِكِ وَالْعَزِ  
وَالْجَاهِ وَالْمَالِ وَحَسَنِ الْمَعِيشَةِ وَالْحَالِ وَالْآنَ انْقَلَبَ عَلَيْنَا الزَّمَانُ وَقَصَدْنَا الدَّهْرَ بِالْعُدْوَانِ وَأَتَيْتِ  
الْيَكِ قَاصِدَةٌ أَحْسَانُكَ بَعْدَ اسْدَائِي لِلْأَحْسَانِ لِأَنَّ الرَّجُلَ إِذَا مَاتَ ذَلَّتْ بَعْدَهُ النِّسَاءُ وَالْبَنَاتُ ثُمَّ  
أَنْشَدَتْ هَذِهِ الْآيَاتِ

كفناك بان الموت بادي العجائب وما غائب الامار عنا بغائب  
وما هذه الايام الا مراحل مواردها ممزوجة بالمصائب  
وحاضر قاجي مثل فقد اكارم احاطت بهم مستعظمت النوائب  
فلما سمعت نزهة الزمان هذا الكلام تذكرت اخاها ضوء المكنان وابنه كان ما كان فقربتها وافتيات  
عليها وقالت انا والآن غنية وانت فقيرة فوالله ما تركنا افتقارك الا خوفا من انكسار قلبك لئلا يخطر  
ببالك ان ما نهديه اليك صدقة مع ان جميع ما نحن فيه من الخير منك ومن زوجك في بيتنا بيتك  
وولك مالنا وعلينا نام خامت عليها ثيابا فاخرة واوفردت لها مكانا في القصر ملامسا مقصورتها  
واقامت عندهم في عيشة طيبة هي وولدها كان ما كان وخلمت عليه ثياب الملوكة واوفردت لها جواري  
برسم - منهم ما ثم ان نزهة الزمان بعد مدة قليلة ذكرت لزوجها حديث زوجة اخيها ضوء المكنان  
قدمت عيناها وقال ان شئت ان تنظري الدنيا بعدك فانظريها بعد غيرك فاعرمتها وادرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد هدا ما كان من امر نزهة الزمان وزوجها وام  
ضوء المكنان (واما) ما كان من امر كان ما كان وابنة عمه قضى فكان فانهما كبيرا وترعرعا حتى  
صارا كأنهما غصنان مشران او قران ازهران وبلغا من العمر خمسة وعشرا ما او كانت قضى فكان من  
أحسن البنات المخدرات بوجه جميل وخصر نحيل وردف ثقيل وريق كالسلسيل وقد رشيق  
وتغر الذم الرحيق كما قال فيها بعض واصفها هذين البيتين

كان سلاف الخمر من ريقها بدت وعنقودها من ثغرها الدر يقطف  
واعنابها مالت اذا مائنتها فسبحان خلاق لها لا ياكيف  
وقد جمع الله كل المحاسن فيها فقد هاجل الاغصان والورد يطلب من خدها الامان واما  
الريق فانه يهز بالرحيق تسر القلب والناظر كما قال فيها الشاعر

مليحة الوصف قد تمت محاسنها اجفانها تقضح التسكريل بالكحل  
كان الحاظها في قلب ماشقها سيف بكف امير المؤمنين علي  
واما كان ما كان فانه كان بديع الجمال فائق الكمال عز في الحسن عن مثال الشجاعة تلوح  
بين عينيه تشهد له لاعليه وتبيل كل القلوب اليه وحين اخضر منه العذار كثرت فيه الاشعار كقول  
بعضهم ما بان عذري فيه حتى عذرا ومشى الدجى في خده متحيرا  
رشا اذا رنت العيون لحسنه صلت لواحظه عليها خنجر



وقول الآخر نسجت نفوس العاشقين بحده ثملا ونم بها النجيع الاحمر  
 فأعجب لهم شهداومسكنهم لظي ولباسهم فيها الحرير الاخضر  
 واتفق في بعض الاعياد ان قضى فكان خرجت تعيد على بعض آقارها من الدولة والحواري حوالها  
 والمس قدمها وورد الخدي محمد خالها والاقحوان يتبسم عن بارق نغرها فجعل كان ما كان يدور  
 حولها ويطلق النظر اليها وهي كالقمر الزاهر فقوي جنانه واطاق بالشعر لسانه وانشد هذين البيتين  
 متى يشتقى قلب الدنو من البعد ويضحك نغر الوصل من زائد الصد  
 فياليت شعري هل ايتن لي لمة بوصل حبيب عنده بعض ما عندي

فلما سمعت قضى فكان هذا الشعر اظهرت له الملامة والعتاب وتوعدته بالميم العقاب فاغتاظ  
 كان ما كان وعاد الى بنداد وهو غضبان ثم طلعت قضى فكان الى قصرها وشكت ابن عمها الى امها  
 فقالت لها يا بنتي لعلمه ما اردك بسوء وهل هو الا يتييم ومع هذا لم يذكر شيئا يعيبك فاياك ان تعاتبني  
 بذلك أحدا فر بما بلغ الخبر الى السلطان فيقصر عمره ويحمد ذكره ويجعل أثره كامس الدابر  
 والميت الفابر وشاع في بغداد حب كان ما كان لقضى فكان وتحدثت به النسوان ثم ان كان ما كان  
 ضاق صدره وقل صبره واشتغل باله ولم يخف على الناس حاله واشتهى أن ييوج بما في قلبه من لوعة  
 البين يخاف من غضبها وانشد هذين البيتين

اذا خفت يوما عتاب التي تغير اخلاقها الصافية  
 صبرت عليها كصبر الفتى على الكفى في طلب العافية

وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦٧) قالت بلغني أيام الملك السعيد ان الحاجب الكبير لما صار سلطان ثم إنه بلغه  
 حب كان ما كان لقضى فكان قدم على جعله مامعا في محل واحد ثم دخل على زوجته نزهة الزمان  
 وقال إن الجمع بين الخلفة والنار لمن أعظم الاخطار وليست الرجال على النساء بمؤمنين مادامت العيون  
 في عجز والمعاطف في لين وان ابن أخيك كان ما كان قد بلغ مبلغ الرجال فيجب منعه عن الدخول  
 على ربات الحجال ومنع بنتك عن الرجال أوجب لان مثلها ينبغي أن يحجب فقالت صدقت أيها  
 الملك العاقل والهمام الكامل فلما أصبح الصباح جاء كان ما كان ودخل على عمته نزهة الزمان على  
 جرى عادته وسلم عليها فردت عليه السلام وقالت له عندي لك كلام ما كنت أحب أن أقوله لك  
 ولكن أخبرك به رغما عنى فقال لها وما ذلك الكلام قالت إن الملك سمع بحبك لقضى فسكان فامر  
 بحجبها عنك واذا كان لك حاجة فانا أرسلها اليك من خلف الباب ولا تنظر قضى فكان فلما سمع  
 كلامها رجعت ولم ينطق بحرف واحد وأعلم والدته بما قالته عمته فقالت له إنما نشأ هذا من كثرة كلامك  
 وقد علمت أن حديث حبك لقضى فكان شاع وانتشر في كل مكان وكيف تأكل زادهم وبعد ذلك  
 وتمشق بنتم فقال إني أريد الزواج بها لانها بنت عمي وأنا أحق بها فقالت له أمه أسكت لثلاث يصل  
 الخبر إلى الملك سلمان فيكون ذلك سببا لتفرقك في بحر الاحزان وهم يبعثوننا في هذه الليلة عتاء



ولو كنت في بلد غير هذه لمتنا من ألم الجوع أو ذل السؤال فلما سمع كان ما كان كلام أمه زادت بقلبه  
الحسرات وانشد هذه الايات

أقل من اللوم الذي لا يفارق فقلبي إلى من تبتغي مفارق  
ولا تطلبي عند الصبر ذرة فصبري وبيت الله مني طالق  
إذا سئمتي اللوام نهبها عصيتهم وهأناء في دعوي الحبة صادق  
وقد منعوني عنوة أن أزورها واني والرحمن ما أنا فاسق  
وان عظامي حين تسمع ذكرها تشابه طيرا خلفهن بواشق  
ألا قل لمن قد لام في الحب إني وحق إلهي لبنت عمي لعاشق

ولما فرغ من شعره قال لامه ما بقي لي عند عمتي ولا عند هؤلاء القوم مقام بل أخرج من القصر  
وأسكن في أطراف المدينة بمجوار قوم صعاليك ثم خرج وفعّل كما قال وصارت أمه تتردد إلى بيت  
الملك سليمان وتأخذ منه ما تقتات به هي وإياه ثم إن قضى فكان اختلت بام كان ما كان وقالت لها  
يا امرأة عمي كيف حال ولدك فقالت انه باكي العين حزين القلب ليس له من أسر الغرام فكك ومقتنص  
من هواك في اشراك فيك قضى فكان وقالت والله ما هجرته بفضا له ولكن خوف اعليه من  
الاعداء وعندى من الشوق أضعاف ما عنده ولولا عثرات لسانه وخفقان جناحه ما قطع أبى عنه  
احسانه وأولاد منعه وحرمانه ولكن إيام الوري دول والصبر في كل الامور أجل ولعل من حكم  
بالفراق أن يمن علينا بالتلاق ثم أفاضت دمع العين وأنشدت هذين البيتين

فعدى يا ابن عمي من غرامي كأمنال الذي قد حل عندك  
ولكن كتبت عن الناس وجدى فهلا كنت أنت كتبت وجدك

فشكرتها أم كان ما كان وخرجت من عندها وأعلمت ولدها كان ما كان بذلك فزاد شوقه  
اليها وقال ما بد لها من الحور بالهين وأنشد هذين البيتين

فوالله لا أصغي إلى قول لائمه ولا بحت بالسر الذي كنت كأنما  
وقد غاب عني من أرجى وصاله وقد سهرت عيني وقد باتت نائما

ثم مضت الايام والليالي وهو يتقلب على حجر المقالي حتى مضى له من العمر سبعة عشر عاما وقد  
كفل حسنه في بعض الليالي أخذه السهر وقال في نفسه مالي أري جسمي يذوب والى متى لا أقدر  
على نيل المطلوب ومالي عيب سوى عدم الجاه والمال ولكن عند الله بلوغ الآمال فينبغي أن  
أشبه دنقسي عن بلادها حتى تموت أو تحظى بمرادها ثم اضمر هذه العزمات وانشد هذه الايات

دع مهجتي تزداد في خفقانها ليس التذلل في الوري من شأنها  
وأعذر فان حشاشتي كصحيفة لاشك أن الدمع من عنوانها  
ها بنت عمي قد بدت حورية نزلت الينا عن رضا رضوانها  
من رام الحاظ العيون معارضا فتسكاتها لم ينج من عدوانها



سأسير في الأرض الوسيعة منقذاً نفسي وأمنحها سوي حرمانها  
وأعود مسرور الفؤاد بمطلي وأقاتل الأبطال في ميدانها  
ولسوف أشتاق الغنائم عائداً وأصول مقتدرا على أقرانها

ثم إن كان ما كان خرج من القصر حافياً قيصر قصيراً لا يكام وعلى رأسه ليدة لها سبعة  
أعوام وصحبته رغيف له ثلاثة أيام ثم سار في حديد الظلام حتى وصل إلى باب بغداد فوقف  
هناك ولما فتحوا باب المدينة كان أول هو خارج منه ثم صار يقطع الأودية والقفار في ذلك النهار ولما  
أتى الليل طلبته أمه فلم تجده فضافت عليها الدنيا باتساعها ولم تلتد بشيء من متاعها ومكثت تنتظر  
أول يوم وثاني يوم وثالث يوم إلى أن مضى عشرة أيام فلم تر له خبراً فضاقت صدرها وبكت ونادت  
قائلة يا مؤنسي قد هيجت أحزاني حيث فارقتني وتركت أوطاني يا ولدي من أي الجهات أنا عليك  
ويا هل ترى أي بلد يرثوك ثم صعدت الزفرات وانشدت هذه الأبيات

علمنا بأن بعد غيبتكم نبلي ومدت قسي للفراق لنا نبلا  
وقد خلفوني بعد شدر حالهم اعالج كرب الموت اذ قطعوا الزملا  
لقد هتف بي حين ليل حمامة مطوقة ناحت ثققت لها مهلا  
لعمرك لو كانت كمنلى حزينة لما لبست طوقاً ولا خضبت رجلا  
وفارقتني التي فألقت بعده دواعي الهم لا تفارقتني اصلا

ثم إنها امتنعت من الطعام والشراب وزادت في البكاء والاتحاب وصار بكاءها على رؤوس  
الاشهاد واشتهر حزنها بين العباد والبلاد وصار الناس يقولون إن عينك يا ضوء المكان وتري  
ما جرى على ما كان حتى بعد عن وطنه وخرج من المسكان وكان أبوه يشبع الجيمان ويأمر  
بالعدل والاحسان ووصل خبر ما كان إلى الملك سلسان وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملك سلسان وصل إليه خبر ما كان من الأمراء  
الكبار وقالوا إنه ولد ملكاً ومن ذرية الملك عمر النعمان وقد بلغنا أنه تغرب عن الأوطان فلما سمع  
الملك سلسان هذا الكلام اغتاض غيظاً شديداً وتذكر إحسان أبيه إليه وأنه أوصاه عليه فخرن على  
ما كان وقال لا بد من التفتيش عليه في سائر البلاد ثم بعث في طلبه الأمير تركاش في مائة فارس  
فقاب عشرة أيام ثم رجع وقال له ما اطلمت له على خير ولا وقفت له على أثر فخرن عليه الملك سلسان  
حزناً شديداً وأما أمه فأنها صارت لا يقر لها قرار ولا يطاوعها اضطبار وقد مضى له عصفرون يوماً  
هذا ما كان من أمر هؤلاء (وأما ما كان من أمر ما كان ما كان فإنه لما خرج من بغداد صار متحيراً  
في أمره ولم يدر إلى أين يتوجه ثم انه سافر في البر ثلاثة أيام وحده ولم يرى راجلاً ولا فارساً فطار  
وقاده وزاد مسهاده وتسكر أهله وبلادته وصار يتقوت من نبات الأرض ويشرب من أنهارها  
ويقبل وقت الحر تحت أشجارها ثم خرج من تلك الطريق إلى طريق أخرى وسار فيها ثلاثة أيام



وفي اليوم الرابع أشرف على أرض معشبة الفلوات مليحة النباتات وهذه الأرض قد شربت من  
كؤوس الغمام على أصوات القمري والحمام فاخضرت رباها وطاب فلاحا فتذكر كان ما كان بلاد  
إيه فانشد من فرط ما هو فيه

خرجت وفي أملي عودة ولكني لست أدري متى  
وشردني أنتي لم أجد سبيلا إلى دفع ما قد أتى

فلما فرغ من شعره كل من ذلك النبات وتوضأ وصلى ما كان عليه من الفريضة وجلس  
يستريح ومكث طول ذلك اليوم في ذلك المكان فلما جاء الليل نام واستمرنا عمالي نصف الليل ثم  
عاتبته فسمع صوت إنسان ينشد هذه الأبيات

ما العيش إلا أن يرى لك بارق من نغم من تهوى ووجه رائق  
والموت أسهل من صدود حبيبة لم يفتشني منها خيال طارق  
يا فرحة الندماء حيث تجمعوا واقام معشوق هناك وعاشق  
لا سيما وقت الربيع وزهره طاب الزمان بما إليه تسابق  
يا شارب الصهباء دونك ما ترسى أرض مزخرقة وماء دافق

فلما سمع كان ما كان هذه الأبيات حاجت به الأشجان وحجرت دموعه على خده كالغدران  
واظلمت في قلبه النيران فقام ينظر قائل هذا الكلام فلم يرا أحدا في جنح الظلام فأخذته القلق  
ووزل في مكانه إلى أسفل الوادي ومشى على شاطئ النهر فسمع صاحب الصوت يصعد الزفرات  
وينشد هذه الأبيات

ان كنت تضرر ما في الحب اشفاقا فاطلق الدمع يوم البين اطلاقا  
يبنى وبين احبائي عهد هوي لذا اليهم اطل الدهر مشتاقا  
يرتاح قلبي الى تيم ويطربني نسيم تيم اذا ما هب اشواقا  
باسعد هل ربة الخلل حال تذكرني بعد البعاد لنا عهدا وميناقا  
وهل تعود ليالى الوصل تجمعنا يوما ويشرح كل بعض الاق  
قالت فتنت بنا وجدا فقات لها كم قد فتنت رعاك الله عشاقا  
لامتع الله في طرفي في محاسنها ان كان من بعد هاطيب الكرى ذاقا  
بالسعة في فؤادي ما رأيت لها سوى الوصل ورشف الشجر ترياقا

فلما سمع كان ما كان هذه الاشعار من صاحب ذلك الصوت ثاني مرة ولم ير شخصه عرف ان  
القائل مثله عاشق منع من الوصول الى من يحبه فقال في نفسه لعل اجتمع مع هذا فيشكو كل واحد  
لصاحبه واجعله أنيسي في غربتي ثم تنحنح ونادى قائلا أيها السائر في الليل العاكر تقرب مني وقص  
قصتك على لعلك تجدني معينا لك على بليتك فلما سمع صاحب الصوت هذا الكلام اجابه قائلا أيها  
المنادي السامع لا نشادي من تكون من الفرسان وهل أنت من اللانس أو من الجان فعجل علي



بكلامك قبل دنو حمامك وامش فقال كان ما كان لا تفعل يا أخا العرب لأن أهلي لا يشتروني بفضة  
ولا ذهب وان رجل فقير ولا معي قليل ولا كثير فدع عنك هذه الأخلق واتخذني من الرفاق  
وأخرج بنا من أرض العراق فمأسم صباح ذلك غضب وزاد به الالتهاب وقال له ويلك ترادني في  
الجواب يا أخس السكلاب أدر كتافك والآنزلت عليك العذاب فتبسم كان ما كان وقال كيف أدير  
الكتاف أما عندك انصاف أما تخشى معايرة العربان حيث تأسر غلاما بالذل والهوان وما اخترته  
في حومة الميدان وعامت أهو فارس أوجبان فضحك صباح وقال يا الله العجب انك في سن الغلام  
ولكنك كبير الكلام لان هذا القول لا يصدر الا عن البطل المصداق فقال كان ما كان الانصاف  
انك اذا شئت أخذى أسيرا خاد مالك أن ترمى سلاحك وتحفف لباسك وتصارعني وكل من صرع  
صاحبه بلغ منه مرارة وجعله غلامه فضحك صباح وقال ما أظن كثرة كلامك الا لدنو حمامك  
رمي سلاحه وشمر أذياله وانا من كان ما كان وتجادوا فوجده البدوي يرجع عاياه كما يرجع القنطار على  
الدينار ونظر إلى ثبات رجله في الأرض فوجدها كالمأذنتين المؤسستين أو الجبلين الراسخين  
فعرّف من نفسه قنصر باعه وندم على الدنوم من صراعه وقال في نفسه ليتني قاتلته بسلاحي ثم ان كان  
ما كان قبضه وتمكن منه وهزه فاحس ان امعاءه تقطعت في بطنه فصاح امسك يدك يا غلام فلم يلبثت  
الى ما أبداه من الكلام بل حمله من الأرض وقصده به النهر فناده صباح قائلاً أيها البطل ما تريد أن  
تفعل بي قال أريد أن أرميك في هذا النهر فانه يوصلك الى الدجلة والدجلة توصلك الى نهر عيسى ونهر  
عيسى يوصلك الى الفرات والفرات يلقيك الى بلادك فيرك قومك فيعرفونك ويعرفون مروءتك  
وصدق محبتك فصاح صباح ونادى يا فارس البطاح لا تفعل فعل القباح أطلقني بحياة بنت عمك  
صيد الملاح فخطه كان ما كان في الأرض فامارأي نفسه خالسا ذهب الى ترسه وسيفه وأخذها وصار  
يشاور نفسه على الهجوم عليه فعرف كان ما كان ما يشاور نفسه عليه فقال له قد عرفت ما في قلبك حيث  
أخذت سيفك وترسك فانه قد خطر بيالى أنه ليس لك يد في الصراع تطول ولو كنت على فرس  
تجول لكنت بسيفك على تصول وهأنا بأبغك ما تحتار حتى لا يبقى في قلبك انكار فاعطني الترس  
واهجم على بسيفك فاما ان تقتلني واما ان أقتلك فرمى الترس وجرد سيفه وهجم به على كان ما كان  
فتناول الترس بيمينه وصار يلاقى به عن نفسه وصار صباح يضرب به ويقول ما بقى الا هذه الضربة  
الفاصلة فيلتقيا كان ما كان وتروح ضائعة ولم يكن مع كان ما كان شيء يضرب به ولم يزل صباح  
يضرب بالسيف حتى كلت يده وعرف كان ما كان ضعف قوته وانحلال عزيمته فهجم عليه وهزه  
والقاد في الأرض وكتفه بجبايل سيفه وجرد من رجله الى جهة النهر فقال صباح ما تريد ان تصنع بي  
يا فارس الزمان وبطل الميدان قال لم أقل لك اننى أرسلك الى قومك في النهر حتى لا يشتغل خاطرهم  
عليك وتعمق عن عرس بنت عمك فتضجر صباح وبكى وصاح وقال لا تفعل بي يا فارس الزمان  
فاجعلني لك من بعض الغلمان ثم افاض دمع العين وأنشد هذين البيتين  
تغربت عن أهلي فباطول غربتي وباليت شعري هل أموت غربيا



أموت وأهلي ليس تعرف مقتلي وأودي غريبا لأزور حبيبا

فرحمه كان ما كان وأطلقه بعد ان أخذ عليه العهود والمواثيق أنه يصحبه في الطريق ويكون له  
نعم الرفيق ثم ان صاحباً أراد ان يقبل يد كان ما كان فنعه من تقبيلها ثم قام البدوي الى جرابه وفتح  
وأخذ منه ثلاث قرصات شعير وحطها قدام كان ما كان وجلس معه على شاطئ النهر وأكلام  
بعضها ثم توضع وأوصليا وجلسا يتحدثان فيما بينهما من صروف هذا الزمان فقال كان ما كان للبدوي  
أين تقصد فقال صباح أفصد بغداد بلدك وأقيم بها حتى يرزقني الله بالصدق فقال له دونك والطريق  
ثم ودعه البدوي وتوجه في طريق بغداد وأقام كان ما كان وقال في نفسه يا نفسى أى وجه للرجوع  
مع الفقر والفاقة فوالله لا أرجع خائبا ولا بدلى من الفرج ان شاء الله تعالى ثم تقدم الى النهر وتوضأ  
وصلى فلما سجد ووضع جبهته على التراب ونادى به قائلاً اللهم منزل القطر ورازق الدود في الصخر  
أسألك ان تزقني بقدرتك ولطف رحمتك ثم سلم من صلاته وضاق به كل مسلك فبينما هو جالس  
يلتفت يمينا وشمالا واذا فارس أقبل على جواد وقد اقتعد ظهره وأرخصي عنانه فاستوى كان ما كان  
جالسا وبعد ساعة وصل اليه الفارس وهو في آخر نفس لانه كان به جرح بالغ فلما وصل اليه جرى  
دمعه على خده مثل افواه القرب وقال لكان ما كان يا وجه العرب اتخذني ما عشت لك صديقا فانك  
لا تجد مثلي واسقى قليلا من الماء وإن كان شرب الماء لا يصلح للجروح سيما وقت خروج  
الروح وان عشت أعطيتك ما يدفع فقرك وان مت فانت المسمود بمجن نيتك وكان تحت  
الفارس حصان يتحير في حسنه الانسان ويكل عن وصفه اللسان وله قوائم مثل أعمدة الرخام معد  
ليوم الحرب والزحام فلما نظر كان ما كان الى ذلك الحصان أخذ الهيام وقال في نفسه ان هذا الحصان  
لا يكون في هذا الزمان ثم انه أنزل الفارس ورفق به وجرعه يسيرا من الماء ثم صبر عليه حتى أخذ  
الراحه وأقبل عليه وقال له من الذى فعل بك هذه الفعلة فقال الفارس أنا خبرك بحقيقة الحال انى  
رجل سلال غيار طول دهرى أسل الخيل واختلسها في الليل والنهار واسمى غسان آفة كل فرس  
وحصان وقد سمعت بهذا الحصان في بلاد الروم عند الملك افريدون وقد سماه بالقانون ولقبه  
بالمجنون وقد سافرت الى القسطنطينية من أجله وصرت اراقبه فبينما أنا كذلك اذ خرجت عجوز معظمه  
عند الروم وامرها عندى في الخداع متناهى تسمى شواهى ذات الدواهى ومعها هذا الجواد وصحبته  
عشرة عبيد لا غير برسم خدمة هذا الحصان وهى تقصد بغداد تريد الدخول على الملك سلسان  
تطلب منه الصلح والامان فخرجت فى أثرهم طمعا فى الحصان وما زالت أتابعهم ولا أتمكن من الوصول  
اليه لأن العبيد شداد الحرس عليه الى ان أتوا تلك البلاد وخفت ان يدخلوا مدينة بغداد فبينما أنا  
أشاور نفسي فى سرقة الحصان اذ طلع عليهم غبار حتى سدا الاقطار ثم انكشف الغبار عن خمسين فارس  
مجتتمعين لقطع الطريق على التجار ورئيسهم يقال له كهرداش ولكنهم فى الحرب كاسد يجعل الابطال  
كالقراش وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح  
(وفى ليلة ١٦٩) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الفارس المجرى قال لكان ما كان فخرج على



العجوز ومن معها كهر داش تم احاط بهم وهاش يباش فله نعض ساعة حتى ربط العشرة العبيد  
والعجوز وتسلم الحصان وسار بهم وهو فرحان فقلت في نفسي قد ضاع تعبي وما بلغت اربي ثم صبرت  
حتى انظر ما يؤول الامر اليه فلما رأت العجوز روحها في الاسر بكت وقالت لكهر داش ايها الفارس  
الهامم والبطل الصرغام ماذا تصعب بالعجوز والعبيد وقد بلغت من الحصان ما تريد وخادعتك بلين  
الكلام وحلفت انها تسوق له الخيل والانعام فاطلقها هي والعبيد ثم سار هو والعبيد واصحابه وتبعهم  
احتى وصلت الى هذه الديار وانا لا احظه فلما وجدت اليه سيدا سريلا سرقتة وركبته واخرجت من مخلاقي  
سوطا فضر بته فلما احسوا بي لحقوني واحاطوا بي من كل مكان ورفوني بالسهم والسنان وانا ثابت  
عليه وهو يقا تل عني بيديه ورجليه الى ان خرج بي من بينهم مثل النجم الطارق والسهم الراسق  
واسكن لما اشتد الكفاح اصابني بعض الجراح وقدمضي لي على ظهره ثلاثة ايام لم استطعم بطعام  
وقد ضعفت مني القوى وهانت على الدنيا وانت احسنت الي وشفتك على وراك عاري الجسد ظاهر  
عليك الكمد ويلوح عليك اثر التعمه فثابت الالك فقال انا يقال لي كان ما كان ابن الملك ضوء المكان  
بن الملك عمر النعمان قدمات والدي وريت يتسما وتولي رجل لثيم وصار ملكا على الحقيير والعظيم ثم  
حدثه بمحدثه من اوله الى آخره فقال الرجل السلال وقد رق له ايك ذو حسب عظيم وشرف جسيم  
وليس لك شان وتصيرا فرس هذا الزمان فان قدرت ان تحماني وتركب رائي وتوديني الى بلادى يكن  
لك الشرف في الدنيا والاجر في يوم التناد فان لم يبق لي قوة امسك بها نفسي وان مت في الطريق فزت  
بهذا الحصان وانت اولى به من كل انسان فقال له كان ما كان والله لو قدرت ان احملك على اكتافي لنعمت  
ولو كان عمري بيدي لا عطيتك نصفه من غير هذا الجواد لاني من اهل المعروف واثانة الملهوف  
وفعل الخير لوجه الله تعالى يسد سبعين بابا من البلاء وعزم على ان يحمله على الحصان ويسير متوكلا على  
اللطيف الخبير فقال له اصبر على قليلا ثم غمض عينه وفتح يديه وقال اشهد ان لا اله الا الله واشهد ان  
سيدنا محمد رسول الله <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> وتمها اللهم مات وانت هذه الابيات

ظلمت العباد وطقت البلاد	وامضيت عمري بشرب الخور
وخضت السيول لسل الخيول	وهدم الطلول بفعل النكور
وامرى عظيم وجرمي جسيم	وقاتول مني تمام الامور
واملت اني انال المنى	بذاك الحصان فاعيا مسيري
وطول الحياة اسل الخيول	فكانت وفاتي عند الغدير
واخر امري اني تعبت	لرؤق الغريب اليتيم الفقير

فلما فرغ من شعره عمض عينه وفتح فاه وشهق شهقة ففارق الدنيا خفرا له كان ما كان حفرة  
وزاراه في التراب ثم مسح وجه الحصان ورآه لا يوحى في حوزة الملك سلسان ثم اتته الاخبار من  
التجار بجمع ما جرى في غيبته بين الملك سلسان والوزير دندان وان الوزير دندان خرج عن طاعة  
الملك سلسان هو ونصف العسكر وحلفو انهم ملهم سلطان الا كان ما كان واستوتق منهم بالايمان



ودخل بهم الى جزائر الهند والبربر وبلاد السودان واجتمع معهم عساكر مثل البحر الاخر لا يعرف لهم اول من آخر وعزم على ان يرجع بجميع الجيوش الى البلادو يقتل من يخالفه من العباد واقسم على انه لا يرد سيف الحرب الى عمده حتى يملك كان ما كان فله ابلغته هذه الاخبار غرق في بحر الافكار ثم ان الملك سلسان علم ان الدولة انحرفت عليه الكبار والصغار ففرق في بحر الهوم والاكدار وفتح الجزائن وفرق على ارباب الدولة الاموال والنعمة وتمنى ان يقدم عليه كان ما كان ويجذب قلبه اليه بالملاطفة والاحسان ويحمله أمير على العساكر الذين لم يزالوا تحت طاعته لتقوى به شرارة جمرته ثم ان كان ما كان لما بلغه ذلك الخبر من التجار رجع مسرعاً الى بغداد على ظن ذلك الجواد فبينما الملك سلسان في ركبته حيران اذ سمع بقدم كان ما كان فاخرج جميع العساكر ووجهاء بغداد للملاقاته فخرج كل من في بغداد ولاقوه ومشوا قدامه الى القصر ودخلت الطواشية بالاخبار الى أمه فجاءت اليه وقبلته بين عينيه فقال يا أمه دعيني أمضي الى عمي السلطان ساسان الذي غمرني بالنعمة والاحسان ثم ان ارباب الدولة تحيروا في وصف ذلك الحصان وفي وصف صاحبه سيد الفرسان وقالوا للملك ساسان أيها الملك اننا ما رأينا مثل هذا الانسان ثم ذهب الملك ساسان وسلم عليه فلما رآه كان ما كان مقبلاً عليه قام اليه وقبل يديه ورجليه وقدم اليه الحصان هدية فرحب به وقال أهلاً وسهلاً بولدي كان ما كان والله لقد ضاقت بي الأرض لا جليل غيبتك والحمد لله على سلامتك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

تم المجلد الاول من قصة الف ليله وويله . وويله المجلد الثاني وأوله ليله ١٧٠

فهرست المجلد الاول من قصة الف ليله وويله

مخيفه

٣	حكاية الملك شهر يار واخيه الملك شاه زمان
٦	« الحمار والنور مع صاحب الزرع
٨	« التاجر مع العفريت
١٤	« الصياد مع العفريت
١٦	« وزير الملك يونان والحكيم رويان
٣١	« الحمال مع البنات
٦٤	« الوزير نور الدين مع اخيه شمس الدين
٨٥	« الخياط والاحدب واليهودي والمباشر والنصراني فيما وقع بينهم
١٠٣	« مزين بغداد
١٢٥	« الوزيرين التي فيها ذكر انيس الجليس
١٤٦	« التاجر ايوب وابنه غانم وبنته فتنة
١٦٣	« الملك عمر النعمان وولديه شركان وضوء المكان



المجلد الثاني

# ألف ليلة وليلة

ذات الحوادث العجيبة. والقصص الطرية الفرية ليا ليا غرام في غرام وتفاصيل  
صب وعش وهيام وحكايات ونوادق فاهية. ولطائف وطرائف أدبية  
مالصق المرهشة البديعة من أروع ما كان وما نظر أعجوبة من عجائب الزمان



تطلب من مكتبة ومطبعة محمد علي صبيح وأولاده  
ميدان الأزهر بمصر



# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيدنا محمد أشرف المرسلين وعلى آله وصحبه وسلم  
 (وفي ليلة ١٧٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك سلسان قال أهلا وسهلا بولدي كان ما كان  
 والله لقد ضاقت بي الأرض لأجل غيبتك والحمد لله على سلامتك ثم نظر السلطان إلى هذا الحصان  
 المسمي بالقانون فعرف أنه الحصان الذي راه سنة كذا وكذا في حصار عبدة الصلبان مع أبيه ضوء المكان  
 حين قتل عمه شركان وقال له لو قدر عليه أبوك لاشتراه بالف جواد ولكن الآن عاد العز إلى أهله وقد  
 قبلناه ومنالك وهبناه وأنت أحق به من كل إنسان لانك سيد الفرسان ثم أمر أن يحضر لكان ما كان  
 خلعاً سنية وجملة من الخيل وأفرده في القصر ببر الدور وأقبل عليه العز والسرور وأعطاه مالا  
 جزيلاً وأكرمه غاية الأكرام لانه كان محشى عاقبة امر الوزير دندان ففرح بذلك كان ما كان  
 وذهب عنه الذل والهوان ودخل بيته وأقبل على أمه وقال يا أمي ما حال ابنة عمي فقالت والله يا ولدي انه  
 كان عندي من غيبتك ما شغلني عن محبوبتك فقال يا أمي إذ هي اليها وافيلى عليها العلمها تجود على  
 بنظرة فقالت له ان المطامع تذل أعناق الرجال فدع عنك هذا المقال لئلا يقضي بك الى الوبال فانا  
 أذهب اليها ولا أدخل بهذا الكلام عليها فاما اسمع من أمه ذلك أخبرها بما قاله السلال من ان العجوز  
 ذات الدواهي طرقت البلاد وعزمت على ان تدخل بغداد وقال هي التي قتلت عمي وجدى ولا بد أن  
 أكشف العار وأخذ الناس ترك أمه وأقبل على عجوز عاهرة محتملة ما كره اسمها سعدانة وشكا اليها حاله  
 وما يمجده من حب قضي فكان وسألها ان تتوجه العجوز اليها واستعظمنها عابه فقالت له العجوز سمعاً  
 وطاعة ثم فارقت ومضت الي قصر قضي فكان واستعظمت قباها عليه ثم رجعت اليه واعلمته بان  
 قضي فكان تسلم عليه ووعدها انها في نصف الليل تجيء اليه. وادرك شهرزاد الصباح فسكتت عن  
 الكلام المباح

(وفي ليلة ١٧١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان العجوز قالت لكان ما كان بانها استجى اليك  
 في نصف الليل ففرح لوعدا ابنة عمه قضي فكان فلما جاءه نصف الليل اتته بملاءة سوداء من الحرير  
 ودخلت عليه ونهبتة من نومه وقالت له كيف تدعي انك تحبني وانت خلى البال نائم على الحسن  
 حال فاتبه وقال والله يا منية القلب اني مانعت الاطعماعى ان يزورني منك طيف الخيال فعند ذلك عاقبتة  
 بعتاب لطيف الكلمات وأنشدت هذه الايات

لو كنت تصدق في المحبة ما جنحت الى المنام  
 يا مدعي طرق المحبة في المنودة والغرام  
 والله يا ابن العم ما رقدت عبون المستهام



فاستحيامنها كان ما كان وتعاقتا وتشا كيام النراق وعظيم الوجد والاشتياق ولم يزا كذلك  
الى ان بدت غرة الصباح وطلع الفجر ولاح فبكي كاذ ما كان بكاء شديدا وصعد الزفرات وأنشد  
هذه الايات

فيا زائرى من بعد فرط صدوده      وفي الثغر منه الدر في نظم عقد  
فقبلته النفا وعانقت قداه      وبت وخدى لاصق تحت خده  
الى ان بدا نور الصباح فراعنا      كحد حسام لاح من جوف غمده  
فلما فرغ من شعره ودعته قضى فسكران الى حدرها واظهرت بعض الجوارى على سرها  
فذهبت جارية منهن الى الملك سلسان واعلمته بالخبر فتوجه الى قضى فسكران وجردها عليها الحسام  
وأراد ان يضرب عنقه فدخلت عليه أمها زهة الزمان وقالت له بالله لا تفعل بها ضرر فانك ان فعلت  
بها ضررا يشيع الخبر بين الناس وتبقى معيرة عند ملوك الزمان وان كان ما كان صاحب عرض  
ومروءة ولا يفعل امر ايعاب عليه فاسبر ولا تعجل فان اهل القصر وجميع اهل بغداد قد شاع عندهم  
ان الوزير دنان قاد العساكر من جميع البلدان وجاء بهم ليماسكوا كان ما كان فقال لها لا بد ان  
ارميه في بلية بحيث لا ارض تقله ولا سماء تظله وانى ما طيبت خاطره ولا أنصمت عليه الا لاجل اهل  
مملكتي لئلا يميلوا اليه وسوف ترين ما يكون ثم تركها وخرج يدبر امر مملكته هذا ما كان من امر  
الملك سلسان (وأما) ما كان من امر كان ما كان فانه اقبل على أمه في ثاني يوم وقال لها يا أمي انى عزمت  
على شن الغارات وقطع الطرقات وسوق الخيل والنعم والعبيد والماليك واذا كثر مالى وحسن حالى  
خطبت قضى فسكران من عمى سلسان فقالت يا ولدى ان اموال الناس غير سائبة لان دونها ضرب  
الصفاح وطعن الرمح ورجالا تقتنص الاسود وتصيد الفهود فقال لها كان ما كان هيهات ان  
ارجع عن عزيمتى الا اذا بلغت منيتى ثم ارسل العجوز الى قضى فسكران ليعلمها انه يريد السير حتى  
يحصل لها مهرا يصلح لها وقال للعجوز لا بد ان تأتيني منها بجواب فقالت له سمعا وطاعة ثم ذهبت  
اليها ورجعت له بالجواب وقالت له انما فى نصف الليل تكون عندك فاقام سهرا ان الى نصف الليل من  
قلبه فلم يشعر الا وهى داخله عليه وتقول له روحى فدالك من السهر فنهض لها قاعا وقال يا منية القلب  
روحى فدالك من جميع الاسواء ثم اعلمها بما عزم عليه فبكت فقال لها لا تبكى يا بنت العم فاناسأل  
الذى حكم علينا بالفرق ان يعين علينا التلاق والوفاق ثم ان كان ما كان اخذ في السفر ودخل على أمه  
وودعها ونزل من القصر وتقله بسيفه وتعلم وتلثم وركب جواده القانونى ومشى فى شوارع المدينة  
وهو كالدرد حتى وصل الى باب بغداد واذا برفيقه صباح ابن رباح خارج من المدينة فلما راه جرى فى  
ركابه وحياه فرد عليه السلام فقال صباح يا اخي كيف صارك هذا الجواد وهذا المال وأنا الآن  
لا املك غير سيني فقال له كان ما كان ما يرجع الصياد بصيد الابلى قدر نبتة وبعد  
فراقك بساعة حصلت لي السعادة وهل لك ان تأتى معي وتخلص النية من صحبتى ونسافر فى تلك  
البرية فقال وب السكبة ما بقيت ادعرك الامولاي ثم جرى قدام الجواد وسيفه على عاتقه



وجرا به بين كتفيه ولم يزل الاسائر ين في البر أربعة أيام وهما ياكلان من صيد الغزلان ويشربان من ماء العيون وفي اليوم الخامس أشرف على تل عال تحته صراع فيها ابل وغنم وبقر وخيل قدملات الرابي والبطاح وأولادها الصغار تلعب حول المراح فلما رأى ذلك كان ما كان زادت به الافراح وامتلأ صدره بالانشراح وعول على القتال وأخذ النياق والجمال فقال لصباح انزل بنا على هذا المال الذي عن أهله وحيدو نقاتل دونه القريب والبعيد حتى يكون لنا في أخذه نصيب فقال صباح يا مولاي ان أصحابه خلق كثير وجم غفير وفيهم أبطال من فرسان ورجال وان رمينأر واحنا في هذا الخطب الجسيم فاننا نكون من هوله على خطر عظيم فضحك كان ما كان وعلم أنه جبان فتركه وانحدر من الرابية عازما على شن الغارات وترنم بانشاده هذه الايات

وآل نعمان هم ذوو الهمم والسادة الضاربون في القسم  
قوم اذا ما الهياج قام لهم قاموا بأسواقه على قدم  
تنام عين الفقير بينهم ولا يرى قبح صور العدم  
وانسى أرتجبي معاونة من مالك الملك باريء النسم

ثم حمل على ذلك المال مثل الجمل الهائج وساق جميع الابل والبقر والغنم والخيل قدماه فتبادرت اليه العبيد بالسيوف النقال وارماح الطوان وفي أولهم فارس تركي الا انه شديد الحرب والكفاح عارف اعمال سمرقناو بيض الصفاح حمل على كان ما كان وقال له وبلك نوع علمت لمن هذا المال ما فعلت هذه التعمال اعلم أن هذه الاموال للعصاة الرومية والفرقة الجر كسية الذين ما فيهم الا كل بطل عابس وهم مائة فارس قد خرجوا عن طاعة كل سلطان وقد سرق منهم خصمان وحلفوا بان لا يرجعوا من هنا الا به فاما سمع كان ما كان هذا الكلام صاح قائلا هذا هو الحصان الذي تعنون وأنتم له طالبون وفي قتالي بسابه راغبون فبارزوني كلكم اجمعون وشأنكم وما تريدون ثم صرخ بين اذني القانون فخرج عليهم مثل الغول وعطف على الفارس وطعنه فأخرج كلاه و مال على ثان وثالث ورابع فأعدمهم الحياة فعند ذلك هابتها العبيد فقال لهم يا بني الز واني سوقوا المال والحيول والاخضبت من دمائكم سناني فساقوا المال وأخذوا في الانطلاق وانحدر اليه صباح وأعلن بالصياح وزادت به الافراح واذا بغير قد علا وطار حتى سد الاقطار و بان من تحته مائة فارس مثل الديوث العوايس فلما رأهم صباح فر الى الرابية وترك البطاح وصار يتفرج على الكفاح وقال ما نا فارس الا في اللعب والمزاح ثم أت المائة فارس داروا حول كان ما كان واحاطوا به من كل مكان فتقدم اليه فارس منهم وقال ابن تذهب بهذا المال فقال له كان ما كان دونك والقتال واعلم ان من دونه أسد اروع و بطل صميدع وسيفا اينما مال قطع فلما سمع الفارس ذلك الكلام التفت اليه فرآه فارسا كالا سد الضرغام الا ان وجهه كبدر التمام وكان ذلك الفارس رئيس المائة فارس واسمه كهر داش فلما رأى كان ما كان مع كمال فر وسيته بديع المحاسن يشبه حسنه حسن معشوقة له يقال لها فاتن وكانت من أحسن النساء وجهها قد أعطاها الله من الحسن والجمال



وكرم الخصال ما يعجز عن وصفه اللسان ويشغل قلب كل انسان وكانت فرسان القوم تخشى سطوتها وابطال ذلك القطر تحاف هيبتها وحلفت انها لا تزوج الا من يقهرها وكان كهرداش من جملة خطابها فقالت لابيها ما يقربني الا من يقهرني في الميدان وموقف الحرب والبطان فلما بلغ كهرداش هذا القول اختشى أن يقابل جارية وخاف من العار فقال بعض خواصه انت كامل الخصال في الحسن والجمال فلو تلتها وكانت أقوى منك فانك تغلبها لانها اذا رأت حسنك وجمالك تنهزم قبالك حتى تملكها لان النساء لمن غرض في الرجال ولا يخفي عنك هذا الحال فأبي كهرداش وامتنع من قتالها واستمر على امتناعه من القتال الى ان جرت له مع كان ما كان هذه الأفعال فظن إنه محبوبته فأن وقد عشقته لما سمعت بحسنه وشجاعته فتقدم الي كان ما كان وقال ويالك يا فاتن قد اتيت لتريني شجاعتك فانزلي عن جوادك حتى أتحدث معك فاني قد سقت هذه الأموال وقطعت الطريق على الفرسان والابطال وكل هذا الحسنك وجمالك الذي ماله مثل وتزوجيني حتى تخدمك بنات الملوك وتصيري ملكة هذه الاقطار فلما سمع كان ما كان هذا الكلام صارت نار غيظه في اضطرام وقال ويالك يا كلب الاعمجاء دع فاتنا وما بها ترتاب وتقدم الى الطعن والضرب فمن قليل تبقى على التراب ثم صال وجال وطلب الحرب والنزال فلما نظر كهرداش اليه علم أنه فارس هلم وبطل مصدام وتبين خطأ ظنه حيث لاح له عذار أخضر فوق خده كآس نبت خلال ورد احمر وقال للذين معه ويلكم ليحمل واحد منكم عليه ويظهر له الصيفة التار والرمح الخطر واعلموا أن قتال الجماعة للواحد عار ولو كان في سنان رمح بشعلة نار فعند ذلك حمل عليه فارس تحته جواد أدم بتحجيل وغرة كالدرهم يحير العقل والناظر كما قال فيه الشاعر

قد جاءك المهر الذي نزل الوغي جذلان يخلط ارضه بسماؤه  
 وكأنما الطم الصباح جبينه واقتص منه نخاض في احشائه

ثم ان ذلك الفارس حمل عليه كان ما كان وتجاوزا في الحرب رهبة من الزمان وتضار باضربا محيرا الافكار وبعشى الابصار نسبته كان ما كان بضربة بطل شجاع قطعت منه العمامة والمقفر فقال عن الجواد كأنه البعير اذا انحدر وحمل عليه الثاني والثالث والرابع والخامس ففعل بهم كالاول ثم حمل عليه الباقون وقد اشتد بهم القلق وزادت الحرق فما كان إلا ساعة حتى التقطهم بسنان رمحه فنظر كهرداش الى هذا الحال تخاف من الارتمال وعرف من نفسه أن عنده نبات الجنان واعتقد أنه اوجد الابطال والفرسان فقال لكان ما كان قد وهبت لك دمك ودم اصحابي فخذ من المال ماشئت وأذهب الى حال سبيك فقد رحمتك لحسن شبابك والحياة اولى بك فقال له كان ما كان لا عدت مروءة الكرام ولكن اترك عنك هذا الكلام وفز بنفسك ولا تخش الملام ولا تطمع نفسك في رد الغنيمة واسلك لنجاة نفسك طريقة مستقيمة فعند ذلك اشتد بكهرداش الغضب وجصل عنده ما يوجب العطب فقال لكان ما كان ويالك لو عرفت من انا ما نطقت بهذا



الكلام في حومة الزحام فاسأل عنى فاننا الاسد البطاش المعروف بكهر داس الذي نهب الملوك الكبار  
وقطع الطريق على جميع السفار وأخذ أموال التجار وهذا الحصان الذي تمتك طلبتي وأريد ان  
تعرفنى كيف وصلت اليه حتى استوليت عليه فقال اعلم ان هذا الجواد كان سائرا الى عمى الملك سلسان  
تمت عجوز كبيرة ولنا عندها تار من جهة جدى الملك عمر النعمان وعمى الملك شركان فقال كهر داس  
ويك ومن أبوك لا أم لك فقال اعلم انى كان ما كان بن الملك ضوء المسكان بن عمر النعمان فلما سمع  
كهر داس هذا الخطاب قال لا يستنكر عليك الكمال والجمع بين الفروسية والجمال ثم قال له توجه بامان  
فان أباك كان صاحب فضل واحسان فقال له كان ما كان انا والله ما اورك يا مهان فاعتنا بالبدوى ثم حمل  
كل منهما على صاحبه فشدت لهما الخيل آذانها ورفعت اذنانها ولم يزا الا يصطدمان حتى ظن كل منهما  
ان السماء قد انشقت ثم بعد ذلك تقاتلا ككباش النطاح واختلقت بينهما طعنات الرماح فحاوله  
كهر داس بطعنة فزاع عنها كان ما كان ثم كر عليه وطعنه في صدر فاطلع السنان يلعب من ظهره وجمع  
الخيل والاسلاب وصباح في العبيد دونكم والسوق الشديد فنزل عند ذلك صباح وجاء الى كان ما كان  
وقال له أحسنت يا فارس الزمان انى دعوت لك وقد استجاب ربي دعائى ثم ان صباح قطع رأس  
كهر داس فضحك كان ما كان وقال له ويك يا صباح انى كنت اظن انك فارس الحرب والسكفاح  
فقال لا تنس عبدك من هذه الغنيمة لعمى أصل بسببها الى زواج بنت عمى نجمة فقال له لا بد لك  
فيها من نصيب ولكن كن محافظا على الغنيمة والعبيد ثم ان كان ما كان سار متوجها الى الديار ولم يزل  
سائرا بالليل والنهار حتى أشرف على مدينة بغداد وعلمت به جميع الاجناد ورؤا مامعه من الغنيمة  
والاموال ورأس كهر داس على رمح صباح وعرف التجار رأس كهر داس ففرحوا وقالوا لقد اراح الله  
المخلوق منه لانه كان قاطع الطريق وتعجبوا من قتله ودعوا للقاتله وأتت أهل بغداد الى كان ما كان  
بما جرى من الاخبار فها بته جميع الرجال وخافته الفرسان والابطال وساق مامعه الى ان وصله تحت  
القصر وركز الرمح الذى عليه رأس كهر داس الى باب القصر ووهب للناس وأعطاهم الخيل والجمال  
فأحبه أهل بغداد ومالت اليه القلوب ثم أقبل على صباح وانزله فى بعض الاماكن الفساح ثم دخل  
على أمه وأخبرها بما جرى له فى سفره وقد وصل الى الملك خبره فقام من مجلسه واحتلى بخواصه وقال  
لهم اعموا انى اريد ان ابوح لكم سرى وابدى لكم مكنون أمرى اعموا ان كان ما كان هو  
الذى يكون سببا لا تقلا عننا من هذه الاوطان لانه قتل كهر داس مع ان له قبائل من الاكراد  
والا تراك وأمر مامعه آيل الى الهلاك واكثر خوفنا من أقاربه وقد علمت بما فعل الوزير دندان فانه  
جحد معروفى بعد الاحسان وخانى فى الايمان وبلغنى أنه جمع عساكر البلدان وقصد ان يسلمن  
كان ما كان لان السلطنة كانت لا يبه وجده ولا شك انه قاتلى لا محالة فلما سمع خواص مملكته  
منه هذا الكلام قالوا له أيها الملك انه اقل من ذلك ولولا اننا علمنا بانه تر بيتك لم يقبل عليه منا احد  
واعلم اننا بين يديك ان شئت قتله قتلناه وان شئت ابعده ابعده فلما سمع كلامهم قال ان قتله هو  
الصواب ولكن لا بد من أخذ الميثاق فتحالفوا على انهم لا بد ان يقتلوا كان ما كان فاذا انى



الوزير دندان وسمع بقتله تضعف قوته عما هو عازم عليه فلما اعطوه العهد والميثاق على ذلك اكرمهم غاية الاكرام ثم دخل بيته وقد تفرق عنه الرؤساء وامتنعت العساكر من الركوب والنزول حتى يبصر واما يسكون لانهم رؤؤ واغالب العسكر مع الوزير دندان ثم ان الخبر وصل الى قضي فكان لحصل عندها غم زئد وارسلت الي العجوز التي عادت ها ان تأتيها من عند ابن عمها بالاخبار فلما حضرت عندها امرتها ان تذهب اليه وتجبره بلخبر فلما وصلت اليه العجوز زسلمت عليه ففرح بها واخبرته بالخبر فلما سمع ذلك قال بلخي بنت عمي سلامي وقولي لها ان الارض لله عز وجل يورنها من يشاء من عباده وما أحسن قول القائل

الملك لله ومن يظفر بنيل مني يردده قهر ويضمن عنده البركا  
لو كان لي أولغيري قدر أملة من التراب لكان الامر مشتركا

فرجعت العجوز الي بنت عمه واخبرتها بما قاله واعلمتها بان كان ما كان أقام في المدينة ثم ان الملك سلسان صار ينظر خروجه من بغداد ليرسل وراءه من يقتله فاتفق انه خرج الي الصيد والقنص وخرج صباح معه لانه كان لا يفارقه ليلا ولا نهارا ذاصطاد عشر غزلات وفيهن غزاة كحلء العيون صارت تتلفت يمينا وشمالا فاطلقها فقال له صباح لاي شيء اطلقت هذه الغزاة فضحك كان ما كان واطلق الباقي وقال ان من المروءة اطلاق الغزلات التي لها اولاد وما تتلفت تلك الغزاة الا لان لها اولاد فاطلقتها واطلقت الباقي في كرامتها فقال له صباح اطلقني حتى أروح الراهلي فضحك وضر به بعقب الرمح على قلبه فوقع على الارض يلتوي كالنعمان فبينهما كذلك وادابغبرة سائرة وخيل تركض وبان من تحتها فرسان وشجعان وسبب ذلك ان الملك سلسان اخبره جماعة ان كان ما كان خرج الي الصيد والقنص فأرسل أمير من الديلم يقال له جامع ومعه عشرين فارسا ودفع لهم المال ثم أمرهم أن يقتلوا كان ما كان فلما قر بوامته حملوا عليه وحمل عليهم فقتلهم عن آخرهم واذا بالملك ساسان ركب وسار ولحق بالعسكر فوجدهم مقتولين فتهيجب ورجع واذا باهاليهم قضاوا عليه وشدوا وثاقه ثم ان كان ما كان توجه بعد ذلك من المكان وتوجه معه صباح البدوي فبينما هو سائر اذ رأى في طريقه شابا على باب داره فالتقى كان ما كان عليه السلام فرد الشاب عليه السلام ثم دخل الدار وخرج ومعه قصعتان إحداهما نيبالن والثانية تريد والسمن في جوانبها يوجج ووضع القصعتين قدام كان ما كان وقال له تفضل علينا بالاكل كل من زادنا فامتنع كان ما كان من الاكل فقال له الشاب مالك أيها الانسان لا تأكل فقال له كان ما كان اني على نذر فقال له الشاب وما سبب نذرك فقال له كان ما كان اعلم ان الملك ساسان غضب ملكي ظلما وعدوانا ثم ان ذلك الملك كان لابي وجدى من قبلي فاستولى عليه قهرا بعد موت ابي ولم يعتبرني لصغر سني فنذرت اني لا أكل لاحد زاد حتى اشفي فؤادي من غربي فقال له الشاب ابشر فقد وفي الله نذرك واعلم انه مسجون في مكان وأظنه يموت قريبا فقال له كان ما كان في أي بيت هو معتقل فقال له في تلك القبة العالية فنظر كان ما كان الى قبة عالية ورأى الناس في تلك القبة



يدخلون وعلى سلسان يلطمون وهو يتجرع غصن المنون فقام كان ما كان ومشى حتى وصل الى  
تلك القبة وعابن ما فيها ثم عاد الى موضعه وقعد على الاكل وأكل ما تيسر ووضع ما بقى من اللحم  
في مزوده ثم جلس مكانه ولم يزل جالسا الى أن أظلم الليل ونام الشاب الذي ضيفه ثم ذهب كان ما كان  
الى القبة التي فيها سلسان وكان حولها كلاب يبحر سونها فوثب عليه كلب من السكلاب فرمى به  
قطعة لحم من الذي في مزوده وما زال يرمى للسكلاب لحما حتى وصل الى القبة وتوصل الى أن صار  
عند الملك سلسان ووضع يده على رأسه فقال له بصوت عال من أنت فقال انه كان ما كان الذي  
سمعت في قتله فاوقعك الله في سوء تدبيرك أما بكيفك أخذ ملكي وملك أبي وجدى حتى تسمى في  
قتلي خلف سلسان الايمان الباطلة انه لم يسع في قتله وأزهد الكلام غير صحيح فصضح عنه كان  
ما كان وقال له اتبعني فقال لا أقدر أن أخطو خطوة واحدة لضعف قوتي فقال كان ما كان اذا  
كان الأمر كذلك نأخذ لنا فرسين ونركب أنا وأنت ونطلب البر ثم فعل كما قال وركب هو وسلسان  
وسار الى الصباح ثم صلو الصبح وساروا ولم يزالوا كذلك حتى وصلوا الى بستان فجعلوا يتحدثون  
فيه ثم قام كان ما كان الى سلسان وقال له هل بقي في قلبك مني أمر تكررته قال سلسان لا والله ثم  
اتفقوا على أنهم يرجعون الى بغداد فقال صباح البدوي أنا أسبقكم الى بشار الناس فسبق يبشر النساء  
والرجال فخرجت اليه الناس بالدفوف والمزامير ويرزت قنفي فكان وهي مثل البدر بهي الاوار في  
دياجي الاعتكار فقابلها كان ما كان وحنث الارواح وللارواح واشتاتت الاشباح للاشباح  
ولم يبق لاهل العصر حديث الا في كان ما كان وشهد له الفرسان انه أشجع أهل الزمان وقالوا  
لا يصلح أن يكون سلطانا علينا الا كان ما كان ويعود الى ملك حده كما كان وأما سلسان فانه  
دخل على زهوة الزمان فقالت له اني أري الناس ليس لهم حديث الا في كان ما كان ويصفونه  
بأوصاف يعجز عنها اللسان فقال لها ليس الخبر كالعيان فاني رأيت ولم أرفيه صفة من صفات الرجال  
وما كل ما يسمع يقال ولكن الناس يقلد بعضهم بعضا في مدحه ومحبه وأجرى الله على السنة  
الناس مدحه حتى ماتت اليه قلوب أهل بغداد والوزير ددان الغادر الخوان قد جمع له عساكر من  
سائر البلدان ومن الذي يكون صاحب الاقطار ويرضى أن يكون تحت يدحا كم يتيم ماله مقدار  
فقالت له زهوة الزمان وعلى ماذا عولت فقال عولت على قتله ويرجع الوزير ددان خائب في قصده  
ويدخل تحت أمرى وطاعتي ولا يبقى له الا خدمتي فقالت له زهوة الزمان الغدر قبيح بالايجاب  
فكيف بالأقارب والصواب أن تزوجه ابنتك قضى فكان وتسمع ما قيل فيما مضى من الزمان  
اذ ارفع الزمان عليك شخصا وكنت أحق منه ولو تصاعد  
انه حق رتبته تجده ينيلك ان دنوت وان تباعد  
ولا تنقل الذي تدريه فيه تكن ممن عن الحسنى تقاعد  
فكم في الخدر أبهى من عروس ولكن للعروس الدهر سقاعد

فلما سمع سلسان هذا الكلام وفهم الشعر ونظام قام مغضبا من عندها وقال لولا أني أعرف أنك



تمزجين لعلوت رأسك بالسيف واتخذت أنفاسك فقالت حيث غضبت عنى فانا مزح معك ثم وثبت اليه وقبعت رأسه ويديه وقالت له الصواب ما تراه وسوف أتدبر انا وانت في حيلة تقتله بها فلما سمع منها هذا الكلام فرح وقال لها عجلى بالحيلة وفرجى كرتى فلما قد ضاق على باب الحيل فقالت له سوف اتحيل لك على اتلاف مهجته فقال لها بانى شىء فقالت له بجارى يتنا التى اسمها باون فانها فى المكر ذات فنون وكانت هذه الجارية من أمخس العجائز وعدم الخبث فى مذهبها غير جاز وكانت قدرت باون ما كان وقضى فكان غير ان كان ما كان يميل اليها كثيرا ومن فرط ميله اليها كان ينام تحت رجلها فلما سمع الملك سلسان من زوجته هذا الكلام قال ان هذا الرأى هو الصواب ثم احضر الجارية باكون وحدثها بما جرى وامرها أن تسعى فى قتله ووعدها بكل جميل فقالت له أمرك مطاع ولكن أريد ما لى أن تعطىنى خنجر اقدسقى بماء الهلاك لا يعجل لك بانلافه فقال لها ساسان مرحبا بك ثم احضر لها خنجر ايكاد أن يسبق القضاء وكانت هذه الجارية قد سمعت الحكايات والاشعار وتحفظ النوادر والاخبار فاخذت الخنجر وخرجت من الديار مفكرة فيما يكون به الدمار وأتت الى كان ما كان وهو قاعد ينتظر وعد السيدة قضى فكان وكان فى تلك الليلة قد تدكر بنت عمه قضى فكان فالتهمت من حبهافى قلبه النيران فيماهاهوكذلك واذا بالجارية باكون داخلة عليه وهى تقول أن اوان الوصال ومضت أيام الا انفصال فلما سمع ذلك قال لها كيف حال قضى فكان فقالت له باكون اعلم انهما مشغلة بحبك فعند ذلك قام كان ما كان اليها وخالع أثوابه عليها ووعدها بكل جميل فقالت له اعلم اننى انا عندك الليلة وأحدثك بما سمعت من الكلام وأسليك بمحدث كل مقيم أمرضه الغرام فقال لها كان ما كان حديثنى بمحدث يفرح به قلبى ويوزل به كرتى فقالت له باكون حبا وكرامة ثم جلست الى جانبه وذلك الخنجر من داخل أثوابها فقالت له اعلم ان أعذب ما سمعت أذنى ان رجلا كان يعشق الملاح وصرف عليهن ماله حتى افتقر وصار لا يملك شيئا فضاقت عليه الدنيا فصار يمشى فى الأسواق ويفتش على شىء يفتات به بينما هو ماش واذا بقطعة مسمار سكتته فى أصبعه فسال دمه ففقد ومسح الدم وغضب أصبعه ثم قام وهو يصرخ حتى جاز على الحمام ودخلها ثم قلع ثيابا فلما صار داخل الحمام وجدها نظيفة فحس على النسقية وما زال ينزح الماء على رأسه الى أن تعب وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٧٢) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ثم خرج الى الحوض الباردفلم يجد أحدا فاختملى بنفسه وأطلع قطعة جشيش وبلعها فاساحت فى مخه فانتقل على الرخام وخيل له العشيش أن مهترا كبيرا يكسه وعبدى واقفان على رأسه واحدمعه الطاسة والأخر معه آلة الحمام وما يحتاج اليه البلان فلما رأى ذلك قل فى نفسه كأن هو لا غاطوا فى او من طائة تنال الحشاشين ثم انه مدر جلده فتخيل له ان البلان قال له ياسيدى قد أرف الوقت على طلوعك واليوم نوبتك فضحك وقال فى نفسه ماشاء الله ياخشيش ثم قعد وهو ساكت فقام البلان واخذ بيده وأدار على وسطه من رامن الحرير الاسود ومضى وراه للعبدان بالطاسات والحوايج ولم يزالا به حتى ادخله الخلوطة واطلقا فيها البجور



فوجد هاملانة من سائر الفواكه والمشموم وشقاله بطيخة وأجلساه على كرسى من الآبنوس ووقف  
البلان يفسله والعبدان يصبان الماء ثم دل كودد لسكا جيد ارقالو له يامولا نال صاحب نعيم دائم  
ثم خرجوا وردوا عليه الباب فلما خيل له ذلك قام ورفع المثر من وسطه وصار يضحك الى ان غشي  
عليه واستمر ساعة يضحك ثم قال في نفسه ما بالهم يخاطبوننى خطاب الوزير ويقولون يامولا نا  
الصاحب فلعل الامر التبس عليهم في هذه الساعة و بعد ذلك يعرفوننى ويقولون هذا زليط  
ويشبعون صكافى رقبى ثم انه استحمى وفتح الباب فتخيل له ان مملوكا صغيرا وطواشيا قد دخلا عليه  
فالمملوك معه بقجة ففتحتها وأخرج منها ثلاث فوط من الحرير فرمى الأولى على راسه والأخرى على  
اكتافه وحزمه بالثالثة وقدم له الطواشى قبقابا فلبسه واقبلت عليه مماليكه وطواشيه وصاروا  
يسندونه وكل ذلك حصل وهو يضحك الى ان خرج وطلع الليوان فوجد فرشا عظيما لا يصلح الا  
للملوك وتبادرت اليه الغلمان واجلسوه على المرتبة وصاروا يكبسونه حتى غلب عليه النوم فلما نام  
راى فى حضنه صبية فباسها ووضعها بين فخذيها وجلس منها مجلس الرجل من المرأة وقبض ذكره بيده  
وسحبها وعصرها حتى عنده واذا بواحد يقول انتبه يا زليط قد جاء الظهر وانت نائم ففتح عينه فوجد  
نفسه على الحوض البارد وحواله جماعة يضحكون عليه وايره قائم والنوطة انحلت من وسطه وتبين له  
كل هذا الضغاث احلام او تخيلات حشيش فاغتم ونظر الى الذى نبهه وقال كنت اصبر حتى احطه فقال  
له الناس اما تستحي يا حشاش وانت نائم وذكرك قائم وصكوه حتى احمر فقاوه وهو جيعان وقد ذاق طعم  
السعادة وهو فى المنام فلما سمع كان ما كان من الجارية هذا الكلام ضحك حتى استلقى على فقاوه  
وقال لباكون ياداد تي ان هذا حديث عجيب فاني ما سمعت مثل هذه الحكاية فهل عندك غيرها فقالت  
له نعم ثم ان الجارية باكون لم تزل تحدث كان ما كان بمخارف حكايات ونوادير مضحكات حتى غلب  
عليه النوم ولم تزل تلك الجارية جالسة عند راسه حتى مضى غالب الليل فقالت فى نفسها هذا وقت  
انتهاز الفرصة ثم نهضت وسلت الخنجر ووثبت على كان ما كان وارادت ذبحه واذا بام كان ما كان  
دخلت عليهما فلما رأتها باكون قامت لها واستقبلتها ثم لحقها الخوف فصارت تنتفض كأنها أخذتها  
الحي فلما رأتها ام كان ما كان تعجبت وبهت ولدها من النوم فلما استيقظ وجد امه جالسة فوق  
راسه وكان السبب فى حياته مجيئها وسبب مجي امه اليه ان قضى فكان سمعت الحديث والاتفاق  
على قتله فقالت لا مه يازوجة العم الحقى ولدك قبل ان تقتله العاهرة باكون واخبرتها بما جرى من  
اوله الى آخره فخرجت وهى لا تعقل شيئا حتى دخلت فى الساعة التى نام فيها وهمت باكون عليه تريد  
ذبحه فلما استيقظ قال لا مه لقد جئت يا أمى فى وقت طيب وداد تي باكون حاضرة عندي فى تلك  
الليلة ثم التفت الى باكون وقالت لها بحياتى عليك هل تعرفين حكاية أحسن من هذه الحكاية التى  
حدثتني بها فقالت له الجارية واين ما حدثت بك به سابقا كما أحدثت بك به الآن فانه أعذب وأغرب  
ولكن احكيه لك فى غير هذا الوقت ثم قامت باكون وهى لا تصدق بالنجاة فقال لها مع السلامة  
ولحمت بمكرها ان امه عندها خبر بما حصل فذهبت إلى حالها فعند ذلك قالت له والدته يا ولدى هذه



ليلة مباركة حيث نجاك الله من الملعونة فقال لها وكيف ذلك فاخبرته بالامر من اوله الى آخره فقال  
 لها يا والدتي العجي ماله قاتل وان قاتل لا يموت ولكن الاحوط لنا ان نرحل عن هؤلاء الأعداء والله  
 يفعل ما يريد فلما أصبح الصباح خرج كان ما كان من المدينة واجتمع بالوزير دندان وبعد  
 خروجه حصلت أمور بين الملك سلسان ونزهة الزمان أوجبت خروج نزهة الزمان أيضا من المدينة  
 فاجتمعت بهم واجتمع عليهم جميع أرباب دولة الملك سلسان الذين يميلون اليهم فجلسوا يدبرون  
 الحيلة فاجتمع رأيهم على غزو ملك الروم وأخذ الثأر فلما توجهوا الى غزو الروم وقعوا في أسر الملك  
 رومزان بعد أمور يطول شرحها كما يظهر من السياق فلما أصبح الصباح أمر الملك رومزان ان يحضر  
 كان ما كان والوزير دندان وجماعتهما فحضروا بين يديه واجلسهم بجانبه وأمر باحضار الموائد  
 فاحضرت فأكلوا وشربوا واطمأنوا بعد ان أيقنوا بالموت لما أمر باحضارهم وقالوا بعضهم انه  
 ما أرسل الينا الا لانه يريد قتلنا وبعد ان اطمأنوا قال لهم اني رأيت مناما وقصصته على الرهبان فقالوا  
 ما يفسره لك الا الوزير دندان فقال الوزير دندان خير ما رأيت يا ملك الزمان فقال له أيها الوزير رأيت  
 اني في حفرة على صفة بئر اسود وكان اقواما يعذبونني فاردت القيام فلما نهضت وقفت على أقدامي وما  
 قدرت على الخروج من تلك الحفرة ثم التفت فرأيت فيها منطقة من ذهب فمدت يدي لآخذها  
 فلما رفعتها من الأرض رأيتها منطقتين فشدت وسطى يهما فاذا هما قد صارتا منطقة واحدة وهذا أيها  
 الوزير منامي والذي رأيت في لذيذ أحلامي فقال له الوزير دندان اعلم يا مولانا السلطان ان رؤياك  
 تدل على انك أخا وابن أخا وابن عم أو أجد يكون من أهلك من دمك ولحمك وعلى كل حال هو من  
 العصب فلما سمع الملك هذا الكلام نظر الى كان ما كان ونزهة الزمان وقضى فكان والوزير  
 دندان رمن معهم من الاسارى وقال في نفسه اذا رميت رقاب هؤلاء انقطعت قلوب عسكرهم  
 بهلاك أصحابهم ورحمت الى بلادى عن قريب لئلا يخرج الملك من يدي ولما صمم على ذلك  
 استدعى بالسياف وأمره ان يضرب رقبة كان ما كان من وقته وساعته واذا بداية المالك قد أقبلت  
 في تلك الساعة فقالت له أيها الملك السعيد على ما اذا عولت فقال لها عولت على قتل هؤلاء الاسارى  
 الذين في قبضتي وبعد ذلك ارمى رؤسهم الى أصحابهم ثم احمى انا واصحابي عليهم حملة واحدة فنقتل  
 الذي تقتله ونهزم الباقي وتكون هذه وقعة الانفصال وارجع الى بلادى عن قريب قبل ان يحدث  
 بعد الا مورا مور في مماكتي فعندما سمعت منه دايته هذا الكلام اقبلت عليه وقالت له بلسان  
 الا فرنج كيف يطيب عليك ان تقتل ابن اخيك واختك وابنة اختك فلما سمع الملك من دايته هذا  
 الكلام اغتاظ غيظا شديدا وقال لها يا ملعونة ألم تعلمي ان أمي قد قتلت وان ابى قد مات مسموما  
 وأعطيتني خريزة وقالت لي ان هذه الخريزة كانت لا بيك فلم لا تصدقيني في الحديث فقالت له  
 كل ما أخبرتك به صدق ولكن شأني وشأنك عجيب وأمرى وأمرى كغريب فأنى أنا اسمى مرجانة  
 واسم أمك ابريزة وكانت ذات حسن وجمال وشجاعتها تضرب بها الأمثال واشتهرت بالشجاعة بين  
 الأبطال وأما أبوك فإنه الملك عمر النعمان صاحب بغداد وخراسان من غير شك ولا ريب ولا رجم



بالغيث وكان قد ارسل ولده شركان الى بعض غزواته صحبة هذا الوزير وقد ان وكان منهم الذي قد كان  
وكان أخوك الملك شركان تقدم على الجيوش وانقر دوحده عن عسكره فوق عند أمك الملكة  
أبريزة في قصرها وتزلنا وإياها في خلوة للصراع فصادفنا ونحن على تلك الحالة فتصارع مع أمك  
فغلبته لباهر حسنها وشجاعتهما ثم استضافته أمك مدة خمسة أيام في قصرها فباغ أباه ذلك الخبر من  
العجوز شواهي الملقبة بذات الدواهي وكانت أمك قد أسلمت على يد شركان أخيك فأخذها  
وتوجه بها الى مدينة بغداد مرأوكنت أناور بمحانه وعشرون جارية معها وكنا قد أسلمنا كلنا على يد  
الملك شركان فلما دخلنا على ابيك الملك عمر النعمان ورأى أمك الملكة أبريزة وقع في قلبه محبتها فدخل  
عابها ليلة واختلى بها فحملت بك وكان مع أمك ثلاث خرزات فاعطتها لابيك فاعطى خرزة لابنته  
نزهة الزمان واعطى الثانية لأخيك ضوء المسكان واعطى الثالثة لأخيك الملك شركان فأخذته منه  
الملكة أبريزة وحفظتها لك فلما قربت ولادتها اشتاقت أمك الى اهلها واطلعتني على سرها فاجتمعت  
بعبد اسود يقال له الفضبان واخبرته بالخبر سرا ورغبته في ان يسافر معنا فأخذنا العبد وطلع بنا من  
المدينة وهرب بنا وكانت أمك قربت ولادتها فلما دخلنا على اوائل بلادنا في مكان منقطع اخذ أمك  
الطاق بولادتك فحدث العبد نفسه بالخنا فأتى أمك فلما قرب منها راودها على الفاحشة فصرخت  
عليه صرخة عظيمة وانزججت منه ففن عظم انزعاجها ووضعتك حالا وكان في تلك الساعة قد طلع علينا  
في البر من ناحية بلاد ناغبار قد علا وطار حتى سد الاقطار فحشي العبدت على نفسه من الهلاك فضرب  
الملكة أبريزة بسيفه فقتلها من شدة غيظه وركب جواده وتوجه الى حال سبيله وبعده ماراح العبد  
انكشف الغبار عن جدك الملك حر دوب ملك الروم فرأى أمك ابنته وهي في ذلك المسكان قتيلة  
على الأرض جديدة فصعب ذلك عليه وكبر لديه وسألني عن سبب قتلها وعن سبب خروجا خفية  
من بلاد ابيها فحكيت له جميع ذلك من الأول الى الآخر وهذا هو سبب العداوة بين اهل بلاد الروم  
بين اهل بغداد فعند ذلك احتملنا أمك وهي قتيلة ودفناها في قصرها وقد احتملتك أناور بيتك  
وعلفت لك الخرزة التي كانت مع أمك الملكة أبريزة ولما كبرت وبلغت مبلغ الرجال لم يمكنني ان  
اخبرك بحقيقة الأمر لأنني لو اخبرتك بذلك لثارت بينكم الحروب وقد امرني جدك بالكتمان  
ولا قدرة لي على مخالفة امر جدك الملك حر دوب ملك الروم فهذا سبب كتمان الخبر عنك وعدم  
إعلامك بأن اباك الملك عمر النعمان فلما استقلت بالملكة اخبرتك وما أمكنني ان اعلمك الا في  
هذا الوقت يا ملك الزمان وقد كشفت السر والبرهان وهذا ما عندي من الخبر وأنت برأيك اخبر  
وكان الأمر قد سمعوا من الجارية مرجانة داية الملك هذا الكلام جميعه فصاحت نزهة  
الزمان من وقتها وساعتها صيحة عظيمة وقالت هذا الملك رومان أخي من أبي عمر النعمان واما الملكة  
أبريزة بنت الملك حر دوب ملك الروم وأنا أعرف هذه الجارية مرجانة حق المعرفة فلما سمع الملك  
رومان هذا الكلام أخذته الحدة وصار متحيرا في أمره وأحضر من وقته وساعته نزهة الزمان بين  
يديها فأمرها حتى الدم للدم واستخبرها عن قصته فحكيت له فوافق كلامها كلام دايته مرجانة فص



عند الملك انه من اهل العراق من غير شك ولا ارتياب وان اباہ الملك عمر النعمان فقام من تلك الساعة  
وحل كتاف اخته زهة الزمان فتقدمت اليه وقبلته بيديه ودمعت عينها فبكى الملك لبكائها واخذ  
حنوا لاخوة ومال قلبه الى ابن اخيه السلطان كان ما كان وقام ناهضاً على قدميه واخذ السيف من يده  
السياف فايقن الاسارى بالهلاك لما روا منه ذلك فامر باحضارهم بين يديه وفك وثاقهم وقال لدايته  
مرجانة اشرحي حديتك الذي شرحته الى هؤلاء الجماعة فقالت دايته مرجانة اعلم ايها الملك  
ان هذا الشيخ هو الوزير دندان وهو لكبر شاهد لانه يعرف حقيقة الامر ثم انها قبلت  
عليهم من وقتها وساعتها وعلى من حضرهم من ملوك الروم وملوك الافرنج وحدثتهم بذلك الحديث  
والمسكة زهة الزمان والوزير دندان ومن معهما من الاسارى يصدقونها على ذلك وفي آخر الحديث  
لاحت من الجارية مرجانة التفاتة فرأت الخرزة الثالثة بعينها رفيقة الخرزتين اللتين كانتا مع  
المسكة ابرزة في رقبة السلطان كان ما كان فمرقتها فصاحت صيحة عظيمة دوى لها لاله ضاعوا قالت  
للملك يا ولدي اعلم انه قد زاد في ذلك صدق يقيني لان هذه الخرزة التي في رقبة هذا الاسير نظير  
الخرزة التي وضعتها في عنقك وهي رفيقتها وهذا الاسير هو ابن اخيك وهو كان ما كان ثم ان الجارية  
مرجانة التفت الى كان ما كان وقالت له ارنى هذه الخرزة يا ملك الزمان فترعها من عنقه وناولها  
لتلك الجارية داية الملك رومزان فاخذتها منه ثم سألت زهة الزمان عن الخرزة الثالثة فاعطتها لها  
فلما صارت الخرزتان في يد الجارية ناولتهما للملك رومزان فظهر له الحق والبرهان وتحقق انه عم  
السلطان كان ما كان وان اباہ الملك عمر النعمان فقام من وقته وساعته الى الوزير دندان وعاقبه ثم  
طاق الملك كان ما كان وعلا الصباح بكنزة الافراح وفي تلك الساعة انتشرت البشائر ودقت  
الكاسات والطبول وزمرت الزمور وزادت الافراح وسمع عساكر العراق والشام ضجيج الروم  
بالافراح فركبوا عن آخرهم وركب الملك الزبلكان وقال في نفسه يا ترى ما سبب هذا الصباح  
والسرور الذي في عسكر الافرنج والروم واما عساكر العراق فانهم قد اقبلوا وعلى القتال عولو واصاروا  
في الميدان ومقام الحرب والطعان فالتفت الملك رومزان فرأى العساكر مقبلين للحرب متهيئين  
فسأل عن سبب ذلك فاخبروه بالخبر فامر قضي فكان ابنة اخيه شركان ان تسير من وقتها وساعتها  
الى عسكر الشام والعراق وتعلمهم بمحصول الاتفاق وان الملك رومزان ظهر انه عم السلطان كان  
ما كان فسارت قضي فكان بنفسها ونفت عنها الشرور والاحزان حتي وصلت الى الملك  
الزبلكان وسلمت عليه واعلمته بما جرى من الاتفاق وان الملك رومزان ظهر انه عمها وعم كان  
ما كان وحين اقبلت عليه وجدته باكي العين خائفاً على الامراء والاعيان فشرحت له القصة من  
اولها الى اخرها فزادت افراحهم وزالت آتراحهم وركب الملك الزبلكان هو وجميع الاكابر  
والاعيان وسارت قدامهم المسكة قضي فكان حتى اوصلتهم الى سراق الملك رومزان فلما  
دخلوا عليه وجدوه جالسا مع ابن اخيه السلطان كان ما كان وقد استشاره هو والوزير دندان  
في امر الملك الزبلكان فاتفقوا على انهم يسمون اليه مدينة دمشق الشام ويتركونه ملكا عليها كما



كان مثل العادة وهم يدخلون الى العراق فجعلوا الملك الزبل كان عاملا على دمشق الشام ثم أمروه بالتوجه اليها فتوجه بعساكره اليها ومشوا معه ساعة لاجل الوداع وبعد ذلك رجعوا الى مكنتهم ثم نادوا في العسكر بارحيل الى بلاد العراق واجتمع العسكران مع بعضهم ثم أن الملوك قالوا لبعضهم ما بقيت قلوبنا تستريح ولا يشفي غيظنا الا باخذ النار وكشف العار بالا انتقام من العجوز شواهي الملقبة بذات الدواهي فعند ذلك سار الملك رومزان مع خواصه وأر باب دولته وفرح السلطان كان فما كان بعمره الملك رومزان ودعا للحارية مرجانة حيث عرفتهم ببعضهم ثم ساروا ولم يزالوا سائرين حتى وصلوا الى أرضهم فسمع الحاجب الكبير سلسان قطع وقيل يد الملك رومزان فخلع عليه ثم أن الملك رومزان جلس وأجلس ابن أخيه السلطان كان ما كان الى جافيه فقال كان ما كان لعمره الملك رومزان ياعم ما يصلح هذا الملك الا لك فقال له معاذ الله أن اعرضك في ملكك فعند ذلك أشار اليهما الوزر دندان أن يكون الاثنان في الملك سواء وكل واحد يحكم يوما فارتضيا بذلك وادرك شهر زاد الصباح فستتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٧٣) قالت بلغني أيما الملك السعيد انها اتفاقا على أن كل واحد يحكم يوما ثم أولموا الولائم وذبجوا الذبايح وزادت بهم الافراح وأقاموا على ذلك مدة من الزمان كل ذلك والسلطان كان ما كان يقطع ليله مع بنت عمه قضي فكان وبعد تلك المدة بينما هم قاعدون فرحون بهذا الامر وانصلاح الشأن اذ ظهر لهم غبار قد علا وطار حتى سد الاقطار وقد آتى اليهم من التجار صارخ يستغيث وهو يصيح ويقول ياملوك الزمان كيف أسلم في بلاد الكفر وأنتب في بلادكم وهي بلاد العدل والامان فاقبل عليه الملك رومزان وسأله عن حاله فقال له أنا تاجر من التجار ولي قائب عن الاوطان مدة مديدة من الزمان واستغرقت في البلاد نحو عشرين سنة من الاعوام وان معي كتابا من مدينة دمشق كان قد كتبه الى المرحوم الملك شركان وسبب ذلك أنني قد أهديت اليه جارية فلما قربت من تلك البلاد وكان معي مائة حمل من تحف الهند وأتيت بها الى بغداد التي هي حرمكم ومحل امنكم وعدلكم خرجت علينا عرابان ومعهم أكراد مجتمعة من جميع البلاد فقتلوا رجالي ونهبوا أموالي وهذا شرح حالى ثم ان التاجر بكى بين يدي الملك رومزان وحوقل واشتكى فرحمه الملك ورق اليه وكذلك رحمه ابن أخيه الملك كان ما كان وحلفوا أنهم يخرجون اليه فخرجوا اليه في مائة فارس كل فارس منهم يعد بين الرجال بالوف وذلك للتاجر سار امامهم يدهم على الطريق ولم يزالوا سائرين ذلك النهار وطول الليل الى السحر حتى اشرفوا على واد غزير الانهار كثير الاشجار فوجد القوم قد تفرقوا في ذلك الوادى وقسموا بينهم أحمال ذلك التاجر وبقى البعض فأطبق عليه المائة فارس وأحاطوا بهم من كل مكان وصاح عليهم الملك رومزان هو وابن أخيه كان ما كان غير ساعة حتى أسروا الجميع وكانوا اثنا مائة فلوس مجتمعين من أو باش العرابان فلما أسروهم أخذوا معهم من مال التاجر وشدوا وثاقهم وطلعوا بهم الى مدينة بغداد فعند ذلك جلس الملك رومزان هو وابن أخيه الملك كان ما كان على تحت



واحد مع بعضهم عرضوا الجميع بين أيديهما وسألاهم عن حالهم وعن كبارهم فقالوا مالنا كبار  
غير ثلاثة أشخاص وهم الذين جمعونا من سائر النواحي والاقطار فقالوا لهم ميزوهم لنا باعيتهم  
فيزوهم لهم فامر بالقبض عليهم واطلاق بقية أصحابهم بعد أخذ جميع ممتلكاتهم من الاموال وتسليمه  
للتاجر فتفقد التاجر قماشه وماله فوجده قد هلك ربه فوعده أنهم يعوضون له جميع ماضع  
منه فعند ذلك أخرج التاجر كتابين أحدهما بخطه وكان الآخر بخط نزهة الزمان وقد كان  
التاجر اشترى نزهة الزمان من البدوي وهي بكر وقد مهلا أخيها شر كان وجرى بينهما وبين أخيها  
ما جرى ثم ان الملك كان ما كان وقف على الكتابين وعرف خط عمه شر كان وسمع حكاية عمته  
نزهة الزمان فدخل بذلك الكتاب الثاني الذي كانت كتبه للتاجر الذي ضاع منه المال وأخبرها  
كان ما كان بقصة التاجر من أولها إلى آخرها فعرفته نزهة الزمان وعرفت خطها وأخرجت للتاجر  
الضيافات وأوصت عليه أخاها الملك رومزان وابن أخيها الملك كان ما كان فامر له باموال وعبيد  
وغلمان من أجل خدمته وأرسلت اليه نزهة الزمان مائة الف درهم من المال وخمسين حملا من البضائع  
وقد أتحنته بهدايا وأرسلت اليه تطلبه فلما حضر طلعت وسامت عليه وأعلمته أنها بنت الملك عمر  
النعمان وان أخاها الملك رومزان وابن أخيها الملك كان ما كان ففرح التاجر بذلك فرحا شديدا  
وهناها بسلامتها واجتماعها بأخيها وابن أخيها وقيل يديها وشكرها على فعلها وقال لها والله ماضع  
الجميل معك ثم دخلت إلى خدرها وأقام التاجر عندهم ثلاثة أيام ثم ودعهم ورحل إلى الشام وبعد  
ذلك أحضر الملوك الثلاثة أشخاص اللصوص الذين كانوا رؤساء قطاع الطريق وسألوهم عن حالهم  
فتقدم واحد منهم وقال إعلموا أني رجل بدوي أقف في الطريق لا خطف الصغار والبنات الابكار  
وأبيعهم للتجار ودمت على ذلك مدة من الزمان إلى هذه الايام وأغراني الشيطان فاتفقت مع هذين  
الشقيقتين على جمع الاوباش من الاغراب والبلدان لاجل نهب الاموال وقطع الطريق على التجار  
فقالوا له احك لنا على أعجب ما رأيت في خطفك في الصغار والبنات فقال لهم أعجب ما جرى لي يا ملوك  
الزمان أني من مدة اثنتين وعشرين سنة خطفت بنتا من بنات بيت المقدس ذات يوم من الايام  
وكانت تلك البنت ذات حسن وجمال غير أنها كانت خادمة وعليها أنواب خلقة وعلى رأسها قطعة  
عباءة فرأيتها قد خرجت من الخان فخطفتها بحيلة في تلك الساعة وحملتها على حمل وسقت بها  
وكان في أملي أنني أذهب بها إلى أهلي في البرية وأجعلها عندي ترعى الجمال وتجمع البعير من الوادي  
فبكت بكاء شديدا فدنوت منها وضرتها بواجبعاً وأخذتها إلى مدينة دمشق فرأها ممي تاجر  
فتحير عقله لما رآها وأعجبته فصاحتها وأراد اشتراءها مني ولم يزل يزيدني في ثمنها حتى بعته له  
بمائة الف درهم فعندما أعطيتها له رأيت منها فصاحة عظيمة وبلغني أن التاجر كساها كسوة  
ملبحة وقدمها إلى الملك صاحب دمشق فاعطاه قدر المبلغ الذي دفعه الي مرتين وهذا يا ملوك  
الزمان أعجب ما جرى ولعمري ان ذلك الثمن قليل في تلك البنت فلما سمع الملوك هذه الحكاية  
تعجبوا ولما سمعت نزهة الزمان من البدوي ما حكاها صار الضياء في وجهها ظلما وصاحت وقالت



لا خيهار ومزان إن هذا البدوي الذي كان خطفني من بيت المقدس بعينه من غير شك ثم ان زه  
الزمان حكى لهم جميع ماجرى لها معه في غر بتهامن الشدائد والضرب والجوع والذل والهوان ثم  
قالت لهم الآن حل لي قتله ثم جذبت السيف وقامت الى البدوي لقتله واذا هو صاح وقال ياملوك  
الزمان لا تدعوها تقتلني حتى أحكي لكم ماجري لي من العجائب فقال لها ابن أخيها كان ما كان  
يا عمتي دعيه يحكي لنا حكاية وبعد ذلك افعل ما تريدين فرجعت عنه فقال له الملوك الآن احك لنا  
حكاية فقال ياملوك الزمان ان حكيت لكم حكاية عجيبة تعفوا عني قالوا نعم فابتدأ البدوي يخدمهم  
باجب ما وقع له وقال اعلمو اني من مدة يسيرة أرقت ليلة ارقاشديدا وما صدقت أن الصباح صبح  
فلما أصبح الصباح قت من وقتي وساعتي وتقلدت بسيفي وركبت جوادى واعتقلت رجلي  
وخرجت أريد الصيد والقنص فواجهني جماعة في الطريق فسألوني عن قصدي فاخبرتهم به  
فقالوا نحن رفقائك فنزلنا كلنا مع بعضنا فبينما نحن سائرون واذا بنعامة ظهرت لنا فقصدناها  
ففرت من بين أيدينا وهي فاتحة أجنحتها ولم تزل شاردة ونحن خلفها الى الظهر حتى رمتنا في بركة  
لا نبات فيها ولا ماء ولا يسمع فيها غير صفير الحيات وزعيق الجان وصرخ الغيلان فلما وصلنا الى  
ذلك المكان غابت عن افلم ندر أن في سماء طارت أم في الارض غارت فرددنا رؤوس الخيل وأردنا  
الروح ثم رأيت أن الرجوع في هذا الوقت الشديد الحر لا خيره ولا اصلاح وقد اشتد علينا  
الحر وعطشنا عطشا شديدا ووقفت خيولنا فايقنا بالموت فبينما نحن كذلك اذنظرنا من بعيد مرجا  
أبيض فيه غزلان تمرح وهناك خيمة مضرورة وفي جانب الخيمة حصان مربوط وسان يلمع على  
ومح مركز فانتعشت نفوسنا من بعد اليأس ورددنا رؤوس خيلنا نحو تلك الخيمة نطلب ذلك  
المرج والماء وتوجه اليه جميع أصحابي وأنا في أولهم ولم نزل سائرين حتى وصلنا الى ذلك المرج  
فوقنا على عين وشر بنا وسقينا خيلنا فاخذتني حمية الجاهلية وقصدت باب ذلك الخباء فرأيت  
فيه شابا لا نبات بعارضيه وهو كأنه هلال وعن يمينه جارية هيفاء كأنها قضيب بان فلما نظرت  
اليها وقعت محبتها في قلبي فسلمت على ذلك الشاب فرد على السلام فقلت يا أخا العرب أخبرني من  
أنت وما تكون لك تلك الجارية التي عندك فاطرق الشاب رأسه الى الارض ساعة ثم رفع  
رأسه وقال أخبرني من أنت وما الخيل التي معك فقلت أنا حماد بن الفراري الفارس  
الموصوف الذي أعدد بين العرب بمخسامة فارس ونحن خرجنا من محلنا نريد الصيد  
والقنص فأدركنا العطش فقصدت أنا باب تلك الخيمة لعل اجد عندكم شربة ماء فلما  
سمع مني ذلك الكلام التفت الي جارية مملوكة وقالت لي اني الى هذا الرجل بالماء وما حصل من الطعام  
فقامت الجارية تسحب اذيا لها والحجال الذهب تشحشخ في رجلها وهي تتعثر في شعرها وغابت  
قليل ثم أقبلت وفي يدها اليمنى اناء من فضة مملوء ماء باردا وفي يدها اليسرى قدح ملآن تمرا ولبنا  
وما حضر من لحم الوحوش فما استطعت ان آخذ من الجارية طعاما ولا شرابا من شدة محبتي  
لها فتمثلت بهذين البيتين وقلت



كأن الخضاب على كفيها غراب على تلجة واقف  
تري الشمس والبدر من وجهها قريبين خاف وذا خائف

ثم قلت للشاب بعد ان اكلت وشربت ياوجه العرب اعلم اني اوقفك على حقيقة خبري وأريد ان  
تخبرني بحالك وتوقفني على حقيقة خبرك فقال الشاب اما هذه الجارية فهي اختي فقلت أريد ان  
تزوجني بها طوعا والافتك وأخذها غصبا فعند ذلك أطرق الشاب رأسه الى الارض ساعة ثم رفع  
بصره إلى وقال لي لقد صدقت في دعواك انك فارس معروف وبطل موصوف وانك أسد البيداء  
ولكن ان هجمتم على غدر او قتلتموني قهرا وأخذتم اختي فان هذا يكون عارا عليكم وان كنتم  
على ما ذكرتم من انكم فرسان تعدون من الابطال ولا تبالون بالحرب والنزال فأمهلوني قليلا حتى  
اللبس آلة حربى واتقلد بسيفي واعتقل برمحى واركب فرسى واصير انا واياكم في ميدان الحرب فان  
ظفرت بكم اقتلكم عن آخركم وان ظفرت بى وقتلتموني فهذه الجارية اختي لكم فلما سمعت منه هذا  
الكلام قلت له ان هذا هو الانصاف وما عندنا خلاف ثم رددت رأس جوادى إلى خلفى وقد زاد  
بى الجنون فى محبة تلك الجارية ورجعت الى أصحابى ووصفت لهم حسناتها وجمالها وحسن الشاب الذى  
عندها وشجاعته وقوة جنانه وكيف يذكر انه يصادم الف فارس ثم اعلمت أصحابى بجميع ما فى  
الخباء من الاموال والتحف وقلت لهم اعلموا ان هذا الشاب ماهو منقطع فى تلك الارض الا  
لكونه ذا شجاعة عظيمة وانا وصيكم ان كل من قتل هذا الغلام يأخذاخته فقالوا رضينا بذلك  
ثم ان أصحابى لبسوا آلة حربهم وركبوا خيولهم وقصدوا الغلام فوجدوه قد لبس آلة حربهم وركب  
جواده ووثبت اليه اخته وتعلقت ركابه وبلت برقعها بدموعها وهى تنادى بالويل والثبور من  
خوفها على أخيها وتنشد هذه الايات

الى الله اشكو محنة وكآبة  
لعله اله العرش يرهقهم رعبا  
يريدون قتلا ياأخي تعمدنا  
ولا شئ من قبل التتال ولا ذنبا  
وقد عرف الابطال انك فارس  
واشجع من حل المشارق والغربا  
تحامي من الاخت التي قل عزمها  
فانت أخوها وهى تدعوك الربا  
فلا ترك الاعداء تملك مهجتي  
وتأخذنى قهرا وتأسرني غصبا  
ولست حق الله ابقى ببلدة  
اذا لم تكن فيها وان ملئت خصبا  
وأقتل نفسى فى هواك محبة  
واسكن لحداقيه أفترش الترابا  
فلما سمع أخوها شعرها بكى بكاء شديدا وردد رأس جواده الى أخته وأجابه على شعرها بقوله  
قنى وانظري منى وقوع عجائب  
اذا ما التيقنا حين انخهم ضربا  
وان برز الليث المقدم فيهم  
واشجعهم قلبا واثبتهم لبا  
سأسقيه منى ضربة تعلبية  
واترك الرمح يستغرق الكعبا  
وان لم اقاتل عنك أختى فليتنى  
قتيل وليت الطير تنهبني نهبا  
م-٢ الف ليله المجلد الثاني



أقاتل عنك ما استعطت تكريما وهذا حديث بعدنا يملا الكتاب  
فلما فرغ من شعره قال يا اختي اسمعي ما أقول لك وما أوصيك به فقالت له سمعنا وطاعة فقال لها إن  
هلكت فلا يمكنني أحدا من نفسك فعند ذلك لطمت على وجهها وقالت معاذ الله يا اختي أن أراك صريعا  
وإمکن الأعداء مني فعند ذلك مد الغلام يده إليها وكشف برقعها عن وجهها فلاحت لنا صورتها  
كالشمس من تحت الغمام فقبلها بين عينيه وودعها وبعد ذلك التفت وقال لنا يا فرسان هل أتم ضيفان  
أو تريدون الضرب والطعان فإن كنتم ضيفانا فابشروا بالقرى وإن كنتم تريدون القمر الزاهر  
ليبرز لي منكم فارس بعد فارس في هذا الميدان ومقام الحرب والطعان فعند ذلك برز إليه شجاع  
فقال له الشاب ما اسمك وما اسم أبيك فإني حالف أني ما أقتل من اسمه موافق لاسمي واسم أبيه  
موافق لاسم أبي فإن كنت بهذا الوصف فقد سلمت إليك الجارية فقال له الفارس اسمي بلال  
فأجابه الشاب بقوله

كذبت في قولك من بلال ونجيت بازور وبالحال  
إن كنت شهما فاستمع مقالي مجندل الأبطال في المجال  
وصارمي ماض كما الهلال فاصبر لطنع مرجف الجبال  
ثم حملا على بعضهما فطعنه الشاب في صدره فخرج السنان يلمع من ظهره ثم برز إليه واحد فقال الشاب  
بأيها الكلب وخيم الرجس فأين حال شعره من نخس  
وأنا الليث الكريم الجنس من لم يبال في الوغي بنفس  
ثم لم يمهله الشاب دون أن تركه غريقا في دمه ثم نادى الشاب هل من مبارز فبرز إليه واحد فانطلق  
على الشاب وجعل يقول

إليك أقبلت وفي قلبي لهب منه أنادي عند صحبي بالحرب  
لما قتات اليوم سادات العرب فالיום لا تلقى فسكا كما من طلب  
فلما سمع الشاب كلامه أجابه بقوله  
كذبت ببس أنت من الشيطان قد جئت بازور والبهتان  
اليوم تلقى فاتك السنان في موقف الحرب وفي الطعان  
ثم طعنه في صدره فطلع السنان لمن ظهره ثم قال هل من مبارز فخرج إليه الرابع وسأله الشاب عن  
اسمه فقال له الفارس اسمي هلال فأناشد يقول

أخطأت إذا أردت خوض بحري وجئت بازور وكل الأمر  
إنا الذي تسمع مني شعري اختلس النفس ولست تدري  
ثم حملا على بعضهما واختلف بينهما ضربتان فكانت ضربة الشاب هي السابقة إلى الفارس فقتله  
وصار كل من نزل إليه يقاتله فلما نظرت أصحابي قد قتلوا قلت في نفسي إن نزلت إليه في الحرب لم أطلقه  
وإن هربت أبقى معيرة بين العرب فلم يمهلني الشاب دون أن انقض على وجهي بيده فأطاحني من



مرجى فوفعت مغشياً على ورفع سيفه واراد أن يضرب عنقي فتعلقت بأذياله الخملني بكفه فصرت معه كالعصفور فلما رأت ذلك الجارية فرحت بفعل أخيها وأقبلت عليه وقبلته بين عينيه ثم إنه سلمني الى اخته وقال لها دونك واياه واحسني منواه لانه دخل في زماننا فقبضت الجارية على اطواق درعني وصارت تقودني كما تقود الكلب وفككت عن أخيها لامة الحرب والبسته بدلة ونصبت له كرسيًا من العاج فجلس عليه وقالت له بيض الله عرضك وجعلك عدة للنائبات فأجلبها بهذه الاييات

تقول وقد رأت في الحرب اختي لوامع غرقي مثل الشعاع  
 الا لله درك من شجاع تذل لحربه اسد البقاع  
 فقلت لها سلى الابطال عنى اذا ما فر أرباب القراع  
 انا المعروف في سعدي وجدى وعزيمى قد علا اى ارتقاع  
 يا حماد قد نازلت ليثا يريك الموت يسعى كالافاعي

فلما سمعت شعره حرت في امرى ونظرت الى حالتى وماصرت اليه من الاسر وتصاغرت الى نفسى ثم نظرت الى الجارية اخت الشاب والى حسنها فقلت في نفسى هذه الفتنة وصرت اتعجب من جمالها وأجريت العبرات وانشدت هذه الاييات

خيلى كف عن لومى وعذلى فأتى للامامة غير واع  
 كلت بغادة لم تبد الا ان دعتنى في محبتها الدواعى  
 أخوها فى الهوى امسى رقيبى وصاحب همه وطويل باع

ثم ان الجارية أحضرت لآخيها الطعام فدعاني الى الاكل معه ففرحت وأمنت على نفسى من القتل ولما فرغ أخوها من الاكل احضرت له آنية المدام ثم ان الشاب أقبل على المدام وشرب حتى شعشع المدام فى رأسه وأحمر وجهه فالتفت الى وقال ويلىك يا حماد أنا عابد بن تميم بن ثعلبة ان الله وهب لك نفسك وابقى عليك عرسك وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفى ليلة ١٧٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان البدوى حماد قال ثم ان عابد بن تميم بن ثعلبة قال لى ان الله وهب لك نفسك وابقى عليك عرسك وحيانى بقده شربته وحيانى بنان ونالك ورايع فشربت الجميع ونامنى وحلقنى انى لا اخونه خلفت له الف وخمسائة يمين انى لا اخونه قط بل اكون له معيناً فعند ذلك امر اخته ان تأتيني بعشر خلع من الحرير وهذه بدلة منها على جسدى وأمرها ان تأتيني بناقة من أحسن النياق فأتتني بناقة سمحلة من التحف والزاد وأمرها ان تحضر لى الحصان الاشقر فاحضرت لى ثم وهب لى جميع ذلك وقت عندهم ثلاثة أيام فى اكل وشرب والذى قد اعطاه لى موجود عندى الى الآن وبعد ثلاثة أيام قال لى يا أخى يا حماد اريد ان انام قليلا لارىح نفسى وقد استأمنت على نفسى وان رأيت خيلا نائرة فلا تفرع منها واعلم انهم من ثعلبة يطلبون حربى ثم توسد سيفه تحت رأسه ونام فلما استغرق فى النوم وسوس الى



إيليس بقتله فقتت بسرعة وجذبت سيفه من تحت رأسه وضربته ضربة أطاحت رأسه عن  
جنته فعملت بي اخته كوثبت من جانب الجباء ورمت نفسها على أخيها وشقت ماعليها من  
التياب وأنشدت هذه الايات

الى الامل بلغ ان اذا اشأم الخبر وما لامرىء مما الحكيم قضى مفتر  
وانت صريع يا أخي متجندل ووجهك يحكى حسنة دورة القمر  
لقد كان يوم الشؤم يوم لقيته ورمحك من بعد اطراد قد انسكر  
وبعدك لا يرتاح للخيل راكب ولا تلد الانثى نظيرك من ذكر  
واصبح حمادك اليوم قاتلا وقد خان ايمانا وبالعهد قد غدر  
يريد بهذا ان ينال مراده لقد كذب الشيطان في كل ما امر

فلما فرغت من شعرها قالت لي يا ملعون الجدين لماذا قتلت اخي وخنثه وكان مراده ان يردك  
الى بلادك بالناد والهدايا وكان مراده ايضا ان يزوجني لك في اول الشهر ثم جذبت سيفها كان  
عندها وجعلت قائمه في الارض وطرفه في صدرها وانحنت عليه حتى طلع من ظهرها فخرت على  
الارض ميتة فحزنت عليها وندمت حيث لا ينفعني الندم وبكيت ثم قتت مسرعا الى الجباء وأخذت  
ماخف حمله وغلائمه وسرت الى حال سبيلي ومن خوفى وعجلتى لم التفت الى احد من اصحابي ولا دفنت  
الصبية ولا الشاب وهذه الحكاية اعجب من حكايتي الاولى مع البنت الخادمة التي خطفتها من  
بيت المقدس فلما سمعت نزهة الزمان من البدوى هذا الكلام تبدل النور في عينها بالظلام وقامت  
وجردت السيف وضربت به البدوى حماد اعلى طاقفه فأطاعته من علائقه فقال لها الحاضر ون لا ي  
شئ استعجلت على قتله فقالت الحمد لله الذى فسح في اجلي حتى اخذت نارى بيدي ثم انها امرت  
العبيدان بحرقه ومن رجله ويرموه للسكلاب وبعد ذلك أقبلوا على الاثنين الباقيين من الثلاثة وكان  
أحدهما عبدا اسود فقالوا له ما السمك أنت فاصدقنا في حديثك قال انا اسمي الغضبان وأخبرهم بما وقع له  
مع الملكة ابريزة بنت الملك حردوب ملك الروم وكيف قتلها وهرب فلم يتم العبد كلامه حتى رمي  
الملك رومزان رقبته بالحسام وقال الحمد لله الذى أحيانى وأخذت نار أمي بيدي وأخبره ان دايتة  
مرحانة حكمت له على هذا العبد الذى اسمه الغضبان وبعد ذلك أقبلوا على الثالث وكان هو الجمال الذى  
اكثر اه أهل بيت المقدس الى حمل ضوء المسكان وتوصيله إلى المارستان الذى فى دمشق الشام فذهب  
به والقاء فى المستوقد وذهب الى حال سبيله ثم قالوا له اخبرنا أنت بخبرك وصدق فى حديثك فحكى لهم  
جميع ما وقع له مع السلطان ضوء المسكان وكيف حمله من بيت المقدس بالدرهم وهو ضعيف على انه  
يوصله الى الشام ويرميه فى المارستان وكيف جاء له أهل بيت المقدس بالدرهم فأخذها وهرب بعد ان  
وماه فى مستوقد الحمام فلما تم كلامه أخذ السلطان كان ما كان السيف وضرب به فرمى عنقه وقال الحمد  
لله الذى أحيانى حتى جازيت هذا الخائن بما فعل مع أبى فانى قد سمعت هذه الحكاية بعينها من  
والدى السلطان ضوء المسكان فقال الملوك لبعضهم ما بئس علينا الا العجوز شوهاى الملقبة بذات



الدواهي فانها سبب هذه البلايا حيث اوقعتنا في الزايا ومن لنا بها حتى نأخذ منها النار ونكشف العار فقال لهم الملك رومز ان عم كان ما كان لا بد من حضورها ثم ان الملك رومز ان كتب كتابا من وقته وساعته وأرسله الى جدته العجوز شوهاى الملقبة بذات الدواهي وذ كرها فيه انه غاب على مملكة دمشق والموصل والعراق وكسر عسكر المسلمين وأسر ملوكهم وقال أريد أن تحضري عندي من كل بلد أنت والمملكة صفية بنت الملك أفر يدون ملك القسطنطينية ومن شتم من أ كابر النصارى من غير عسكر فان البلاد أمان لانها صارت تحت أيدينا فلما وصل الكتاب اليها وقرأته وعرفت خط الملك رومز ان فرحت فرحاً شديداً وتجهزت من وقتها وساعتها للسفر هي والمملكة صفية أم زهة الزمان ومن صحبتهم ولم يزالوا مسافرين حتى وصلوا الى بغداد فتقدم الرسول واخبرهم بحضورها فقال رومز ان المصلحة تقتضي ان نلبس الالبس الافرنجى ونقابل العجوز حتى نأمن من خداعها وحبيلها فقالوا سمعوا وطاعة ثم انهم لبسوا لباس الافرنج فلما رأته ذلك قضى فكانت قالت وحق الرب المعبود لولا أنى أعرفكم لقلت انكم أفرنج ثم ان الملك رومز وان تقدم أمامهم وخرجوا يقابلون العجوز في الف فارس فلما وقعت العين على العين ترجل رومز وان عن جواده وسعي اليها فلما رآته وعرفته تجلت اليه وعاقبته ففرط بيده على أضلاعها حتى كاد ان يقصصها فقالت ما هذا فلم تتم كلامها حتى نزل اليها ما كان والوزير دندان وزعقت الفرسان على من معها من الجوار والغلمان وأخذوهم جميعهم ورجعوا الى بغداد وأمرهم رومز ان يزينا بغداد فزينوها ثلاثة أيام ثم أخرجوا شوهاى الملقبة بذات الدواهي وعلى رأسها طورا أحمر مكلل بروث الحمير وقد أمها مناد ينادى هذا جزاء من يتجارى على الملوك وعلى أولاد الملوك ثم صلبوها على باب بغداد ولما رأى أصحابها ما جرى لها أسهوا كلهم جميعا ثم ان كان وعمر رومز ان وزهة الزمان والوزير دندان تعجبوا لهذه السيرة العجيبة وأمر والكتاب أن يؤرخوها في الكتب حتى تقرأ من بعدهم وأقاموا بقية الزمان في ألد عيش وأهنا الى أن أتاهم هازم اللذات ومفرق الجماعات وهذا آخر ما انتهى اليها من تصارييف الزمان بالملك عمر النعمان وولده شر كان وولده ضوء المكان وولد ولده كان ما كان وزهة الزمان وقضى فكان ثم ان الملك قال لشهر زاد أشتبهى أن تحكي لي شيئا من حكاية الطيور فقالت حبا وكرامة فقالت لها أختها لم أرا الملك في طول هذه المدة ان شرح صدره غير في هذه الليلة وأرجو أن تكون عاقبتك معه محمود وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

حكاية تتعلق بالطيور

(وفي ليلة ١٧٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد انه كان في قديم الزمان وسالف العصر والوان طاووس يأوى الى جانب البحر مع زوجته وكان ذلك الموضع كنفتر السباع وفيه من الوحوش غير انه كثير الاشجار والانهار وذلك الطاووس هو وزجته بأويان الى شجرة من تلك الاشجار ليلا من خوفهما من الوحوش ويغدوان في طلب الرزق نهارا ولم يزالا كذلك حتى كثر خوفهما فاسارا بغبان موضع غير موضعهما بأويان اليه فبينما هما يفتشان على موضع اذ ظهرت لهم جزيرة كثيرة



الاشجار والانهار فتزلا في تلك الجزيرة وأكل من ثمارها وشربا من أنهارها فبينما هما كذلك  
واذا بيطة أقبلت عليهما وهي في شد فالفرع ولم تنزل تسعي حتى أتت الى الشجرة التي عليها الطاووس  
هو وزوجته فاطمأنت فلم يشك الطاووس في أن تلك البيطة لها حكاية عجبية فسألها عن حالها وعن  
سبب خوفها فقالت اني مريضة من الحزن وخوفي من ابن آدم فالحذر ثم الحذر من بني آدم فقال لها  
الطاووس لا تخافي حيث وصلت الينا فالت البيطة الحمد لله الذي فرج عنى همى وغمى بقربكما وقد  
أتيت رغبة في مودتكما فلما فرغت من كلامها نزلت اليها زوجة الطاووس وقالت لها أهلا وسهلا  
ومرحبا لبا س عليك ومن أين يصل الينا ابن آدم ونحن في تلك الجزيرة التي في وسط البحر فمن البر  
لا يقدر أن يصل الينا من البحر لا يمكن ان يطلع علينا فابشري وحدئنا بالذي نزل بك واعترا الثمن  
بني آدم فقالت البيطة اعلمي أيتها الطاووسة اني في هذه الجزيرة طول عمرى آمنة لا أرى مكرها  
فتمت ليلة من الليالي فرأيت في منامي صورة ابن آدم وهو يخاطبني وأخاطبه وسمعت قائلا يقول أيتها  
البيطة احذرى من ابن آدم ولا تفتري بكلامه ولا بما يدخلكه عليك فانه كثير الخيل والخداع فالحذر كل  
الحذر من مكره فانه مخادع ما كرك كما قال فيه الشاعر

يعطيك من طرف اللسان حلاوة ويروغ منك كما يروغ النعلب  
واعلمى أن ابن آدم يحوط على العيتان فيخرجهما من البحار ويرمي الطير بيندقة من طين ويوقع  
القبيل بمكره وابن آدم لا يسلم أحد من شره ولا ينجو منه طير ولا وحش وقد بلغت ما سمعته عن ابن  
آدم فاستيقظت من منامى خائفة مرعوبة وانالى الآن ما انشرح صدرى خوفا على نفسى من ابن  
آدم لئلا يدغمنى بحيلته ويصيدني بمجائله ولم يأت على آخر النهار الا وقد ضعفت قوتى وطلت همتى  
ثم اني اشتقت الى الأكل والشرب فخرجت أتمشى وخاطرى مكدور وقلبي مقبوض فلما وصلت  
الى ذلك الجبل وجدت على باب مغارة شبلا أصفر اللون فلما رأي ذلك الشبل فرح بي فرحا شديدا  
واعجبه لوني وكوني لطيفة الذات فصاح على وقال لي اقربى منى فلما قربت منه قال لى ما اسمك وما  
جنسك فقلت له اسمى بطة وانامن جنس الطيور ثم قلت له ما سبب قعودك الى هذا الوقت في هذا  
المكان فقال الشبل سبب ذلك ان والدى الاسد له ايام وهو يحذرنى من ابن آدم فاتفق اني رأيت في  
هذه الليلة في منامى صورة ابن آدم ثم ان الشبل حكى لى نظيره ما حكيتك فلما سمعت كلامه قلت له  
يا أسد انى قد لجأت اليك فى ان تقتل ابن آدم وتجزم رأيك فى قتله فانى أخاف على نفسى منه خوفا  
شديدا وازددت خوفا على خو فى من خوفك من ابن آدم مع انك سلطان الوحوش وما زلت يا أخى  
أحذر الشبل من ابن آدم واوصيته بقتله حتى قام من وقته وساعته من المكان الذى كان فيه وتمشى  
وتمشى وراءه ففرقع بذنبه على ظهره ولم يزل يمشى وأنا أتمشى وراءه الى مرق الطريق فوجدنا غبرة  
طارت وبعده ذلك انكشفت الغبرة فبان من تحتها حمار شاردعربان وهو تارة يقمص ويبحرى وتارة  
يتمرغ فلما راه الاسد صاح عليه فانى اليه خاضعا فقال له ايها الحيوان الخريف العقل ما جنسك وما  
سبب قدومك الى هذا المكان فقال يا ابن السلطان أنا جنسى حمار وسبب قدومى الى هذا المكان



هروبي من ابن ادم فقال له الشبل وهل أنت خائف من ابن آدم ان يقتلك فقال الحمار لا يا ابن السلطان  
وانما خوفي ان يعمل حيلة على ويركني لأن عندة شيئاً يسميه البردعة فيجعلها على ظهرى وشيئاً  
يسميه الحزام فيشده على بطنى وشيئاً يسميه الظفر فيجعله تحت ذنبى وشيئاً يسمي اللجام فيجعله في  
فمى ويعمل منخاسا ينخسنى به ويكفنى مالا أطيق من الجرى واذا عثرت لعننى واذا نهقت شتمنى  
وبعد ذلك اذا كبرت ولم اقدر على الجرى يجعل لى رجلا من الخشب ويسلمنى الى السقائين فيحملون  
الماء على ظهرى من البحر فى القرب ونحوها كالجرار ولا ازال فى ذل وهوان وتعب حتى أموت  
فيرموني فوق التلال للسكلاب فأى شىء أكبر من هذا الهم واى مصيبة أكبر من هذه المصائب  
فلما سمعت آيتها الطاووسة كلام الحمار اقصع جسدى من ابن آدم وقل للشبل ياسيدى ان الحمار  
معدور وقد اذنى كلامه رعبا على رعبى فقال الشبل للحمار الى أين أنت سائر فقال له الحمار انى  
نظرت ابن آدم قبل اشراق الشمس من بعيد فقررت هربا منه وهما أنا اريد انطلق ولم ازل أجرى من  
شدة خوفى منه فعمى أن أجد لى موضعاً يا وبنى من ابن ادم الغدار فبينما ذلك الحمار يتحدث  
مع الشبل ذلك الكلام وهو يريد ان يودعنا ويروح اذ ظهرت لنا غبرة فنهب الحمار ونظر بعينه الى  
ناحية الغبرة وضر طرطا علىه وبعد ساعة انكشفت الغبرة عن فرس أدهم بغرة كالدرهم وذلك  
الفرس ظريف الغرة مليح التحجيم حسن القوائم والصهيل ولم يزل يجرى حتى وقف بين يدى الشبل  
ابن الاسد فلما رآه الشبل استعظمه وقال له ما جنسك ايها الوحش الجليل وما سبب شرودك فى هذا  
البر العريض الطويل فقال ياسيد الوحوش انا فرس من جنس الخيل وسبب شرودى هروبي من ابن  
ادم فتعجب الشبل من كلام الفرس وقال لا تقل هذا الكلام فانه عيب عليك وأنت طويل غليظ  
وكيف تخاف من ابن آدم مع عظم جنتك وسرع جريك وانامع صغر جسمى قد عذمت على ان التقي  
مع ابن آدم فابطش به واكل لحمه واسكن روع هذه البطة المسكينه وأقرها فى وطنها وها أنت لما أتيت  
فى هذه الساعة قطعت قلبى بكلامك وارجعتنى فما أردت ان أفعله فاذا كنت مع عظمك قد  
قهرت ابن آدم ولم تخف من طولك وعرضك مع انك لو رفته برجلك لقتلته ولم يقدر عليك بل  
تسقى كاس الردى فضحك الفرس لما سمع كلام الشبل وقال هيهات هيهات ان أغلبه يا ابن الملك فلا  
يفرك طوي ولا عرضى ولا ضخامتى مع ابن آدم لانه من شدة حيله ومكره يصنع لى شيئاً يقال له  
الشكال ويضع فى أربعة قوائمى شكالين من حبال الليف الملقوفة بالبادو يصلبنى من رأسى فى وتد  
حال وابقى واقفا ونامصلوب لا أقدر ان أقعد ولا أنام واذا أراد ان يركبنى يعمل لى شيئاً فى رجلى من  
الجد يد اسمه الركاب ويضع على ظهرى شيئاً يسميه السرج ويشده بحزامين من تحت أبطي ويضع  
فى قمي شيئاً من الحديد يسميه اللجام ويضع فيه شيئاً من الجلد يسميه السرج فاذا ركب فوق ظهرى  
على السرج يمسك السرج بيده ويتقدمنى ويهزنى بالركاب فى خواصرى حتى يدميها ولا تسأل  
يا ابن السلطان عما أقاسيه من ابن آدم فاذا كبرت وانتحل ظهرى ولم أقدر على مرعة الجرى يبيعنى  
للطحان ليدورنى فى الطاحون فلا ازال دائراً فيها ليلاً ونهاراً الى ان أهرم فيبيعنى للجزار فيذبحنى



ويسلخ جلدي وينتف ذنبي ويبيعها للغرابي والمناخلي ويسلى شعمي فلما سمع الشبل كلام القرس  
ازداد غيظا وغما وقال له متى فارقت ابن آدم قال فارقت نصف النهار وهو في أثرى فبينما الشبل  
يتحدث مع القرس في هذا الكلام واذا بغيره تارت وبعد ذلك انكشفت الغبرة وبان من تحتها جمل  
هاشح وهو يبعنغ ويحبط برجليه في الارض ولم يزل يفعل كذلك حتى وصل اليها فلما رآه الشبل كبيرا  
غليظا ظن انه ابن آدم فأراد الوثوب عليه فقلبت له يا ابن السلطان هذا ما هو ابن ادم وانما هو جمل  
وكأنه هارب من ابن آدم فبينما نايا أختي مع الشبل في هذا الكلام واذا بالجمل تقدم بين أيادي  
الشبل وسلم عليه فرد عليه السلام وقال له ما سبب مجيئك الى هذا المكان قال جئت هاربا من ابن آدم  
فقال له الشبل وأنت مع عظم خلقتك وطولك وعرضك كيف تخاف من ابن آدم ولورفته برجلك  
وفسة لقتلته فقال له الجمل يا ابن السلطان اعلم ان ابن آدم له دواهي لا تطاق وما يغلبه الا الموت لانه  
يضع في أنفي خيطا ويسميه خز اما ويجعل في راسي قودا ويسمى الى أصغرا ولاده فيجرني الولد  
الصغير بالخيط مع كبرى وعظمي ومحمولوني أنقل الاحمال ويسافرون بي الاسفار الطوال  
ويستعملوني في الاشغال الشاقة اثناء الليل واطراف النهار واذا كبرت وشخت أو انكسرت فلم  
يحفظ صحبتي بل يبيعني للجزا فيذبحني ويبيع جلدي للذباغين ولحمي للطباخين ولا تسأل عما انقاسي  
من ابن آدم فقال له الشبل أي وقت فارقت ابن آدم فقال فارقت وقت الغروب واطنه يأتي عند  
انصرافي فلم يجدي فيسعي في طلبي فدعني يا ابن السلطان حتى أهيج في البراري والقفار فقال الشبل  
تمهل قليلا يا جمل حتى تنظر كيف افترسه واطعمك من لحمه وأهشم عظمه واشرب من دمه فقال له  
الجمل يا ابن السلطان انا خائف عليك منه فانه مخادع ما كرتم أنشد قول الشاعر

اذا حل النقييل بارض قوم \* فاللسا كسنيين سوى الرحيل

فبينما الجمل يتحدث مع الشبل في هذا الكلام واذا بغيره طلعت وبعد ساعة انكشفت عن شيخ  
قصير رقيق البشرة على كتفه مظف فيه عدة نجار وعلى رأسه شعبة وثمانية الواح ويده اطفال  
صغار وهو يهرول في مشيه وما زال يمشي حتى قرب من الشبل فلما رأته يا أختي وقعت من  
شدة الخوف وأما الشبل فانه قام وتمشى اليه ولا فاه فلما وصل اليه ضحك النجار في وجهه وقال بلسان  
فصيح ايها الملك الجليل صاحب الباع الطويل اسعد الله مساءك ومسعاك وزاد في شجاعتك  
وطواك أجرني بمادها نبي وبشره رماني لاني ما وجدت لي نصيرا غيرك ثم ان النجار وقف بين يدي  
الاسد وبكى وان واشتكى فلما سمع الشبل بكاءه وشكواه قال له اجرتك مما تخشاه من الذي قد ظلمك  
وما تكون ايها الوحش الذي ما رأيت عمري مثلك ولا أحسن صورة وأفصح لسانا منك فما شأنك  
فقال له النجار يا سيد الوحوش اما نأفنجار واما الذي ظلمني فانه ابن آدم وفي صباح هذه الليلة  
يكون عندك في هذا المكان فلما سمع الشبل من النجار هذا الكلام تبدل الضياء في وجهه بالظلام  
وشخر ونخر ورمت عيناه بالشرر وصاح وقال والله لا سهرن في هذه الليلة الي الصباح ولا رجع الي  
والدي حتى ابلغ مقصدي ثم ان الشبل التفت الى النجار وقال له ارى خطواتك قصيرة ولا افدران



كسر بخاطرك لاني ذومر وءة اظن انك لا تقدر ان تماشي الوحوش فاخبرني الى أين تذهب فقال له  
النجار اعلم انني راخ الى وزير والدك الفهد لانه لما بلغه ان ابن آدم داس هذه الارض خاف على نفسه  
خوفا عظيما وأرسل الى رسولا من الوحوش لاصنع له بيتا يسكن فيه ويأوى اليه وينج عنه عدوه  
حتى لا يصل اليه أحد من بني آدم فلما جاء في الرسول اخذت هذه الالواح وتوجهت اليه فلما سمع  
الشبل كلام النجار اخذه الحسد للفهد فقال له بحياتي لا بد ان تصنع لي هذه الالواح بيتا قبل ان تصنع  
لفهد بيته واذا فرغت من شغلي فامض الى الفهد واصنع له ما يريد فلما سمع النجار من الشبل هذا  
الكلام قال له يا سيد الوحوش ما اقدر ان اصنع لك شيئا الا اذا صنعت للفهد ما يريد ثم اجيء  
الى خدمتك واصنع لك بيتا يحصنك من عدوك فقال له الشبل والله ما اخليك تروح  
من هذا المكان حتى تصنع لي هذه الالواح بيتا ثم ان الشبل هم على النجار ووثب عليه  
وأراد ان يمزح معه فلطشه بيده فرمى المقطف من على كتفه ووقع النجار مغشيا عليه  
فضحك الشبل عليه وقال له ويلك يا نجار انك ضعيف ومالك قوة فانت معذور اذا خفت من  
ابن آدم فلما وقع النجار على ظهره اغتاظ غيظا شديدا ولكنه كتم ذلك عن الشبل من خوفه منه  
ثم قعد النجار وضحك في وجه الشبل وقال له ها انا اصنع لك البيت ثم ان النجار تناول الالواح التي  
كانت معه وسمر البيت وجعله مثل القالب قياس الشبل وخلي بابه مفتوحا لانه جعله على صورة  
صندوق وفتح له طاقة كبيرة وجعل لها غطاء وتقب فيها تقبا كثيرة وأخرج منها مسامير مطرفة  
وقال للشبل ادخل في هذا البيت من هذه الطاقة لاقببه عليك ففرح الشبل بذلك وأتى تلك  
الطاقة فراها ضيقة فقال له النجار ادخل وأبرك على يديك ورجليك ففعل الشبل ذلك ودخل  
الصندوق وبقي ذنبه خارجا ثم أراد الشبل ان يتأخر إلى ورائه ويخرج فقال له النجار امهل حتى  
أنظر هل يسع ذنبك معك أم لا فامتثل الشبل أمره ثم أرت النجار لرب ذنب الشبل وحشاه في  
الصندوق ورد الالواح على الطاقة سر يعاوسمرفه فصاح الشبل قائلا يا نجار ما هذا البيت الضيق الذي  
صنعت لي دعني أخرج منه فقال له النجار هيهايات لا ينفع الندم على ما فات إنك لا تخرج من هذا  
المكان ثم ضحك النجار وقال للشبل إنك وقعت في القفص وكنت أخبت الوحوش فقال له يا أخي  
ما هذا الخطاب الذي تخاطبني به فقال له النجار اعلم يا كلب البر إنك وقعت فيما كنت تخاف منه  
وقدمارك القدر ولم ينفعك الحذر فلما سمع الشبل كلامه يا أخي علم أنه ابن آدم الذي حذره منه  
أبوه في اليقظة والهاتف في المنام وتحققت أنه هو بلاشك ولا ريب تخفت منه على تقسي خوفا عظيما  
وبعدت عنه قليلا وصرت أنتظر ماذا يفعل بالشبل فرأيت يا أخي ابن آدم حفر حفرة في هذا  
المكان بالقرب من الصندوق الذي فيه الشبل ورماه في تلك الحفرة والتي عليه الحطب وأحرقه  
بالنار فكبر يا أخي خوفا ولى يومان هاربة من ابن آدم وخائفة منه فلما سمعت الطاوسة من  
من البطة هذا الكلام وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
( وفي ليلة ١٧٦ ) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الطاوسة لما سمعت من البطة هذا



السكلام تعجبت منه غاية العجب وقالت يا أختي إنك أمنت من بني آدم لاننا في جزيرة من جزائر  
البحر وليس لابن آدم فيها مسلك فاختراري المقام عندنا إلى أن يسهل الله أمرنا وأمرنا قالت أخاف  
أن يطرقني طارق والقضاء لا ينفعك عنه أبقى فقالت أقعدى عندنا وأنت مثلنا ولا زالت بها حتى  
قعدت وقالت يا أختي أنت تعلمين قلة صبري ولولا أني رأيتك هنا ما كنت قعدت فقاولت الطاووسة  
ان كان على جبيننا شيء نستوفاه وان كان أجنادنا فنن يخاصنا ولن نموت نفس حتى تستوفي رزقها  
وأجلها فبينما هما في هذا الكلام اذ طلعت عليهما غبرة فعند ذلك صاحت البطة ونزلت البحر  
وقالت الحذر الحذر وان لم يكن مفر من القدر وكانت الغبرة عظيمة فلما انكشفت الغبرة ظهر من  
تحتها ظبي فاطمأنت البطة والطاووسة ثم قالت البطة يا أختي ان الذي تفرعين منه ظبي وها هو قد  
أقبل نحونا فليس علينا منه بأس لان الظبي انما يأكل الحشائش من نبات الأرض وكأنت من  
جنس الطير هو الآخر من جنس الوحوش فاطمأنتي ولا تهتمي فان الهم ينحل البدن فلم تم الطاووسة  
كلامها حتى وصل الظبي اليها يستظل تحت الشجرة فلما رأى الطاووسة والبطة سلم عليهما وقال لهما  
اني دخلت هذه الجزيرة اليوم فلم أرأ أكثر منها خصبا ولا أحسن منها مسكناً ثم دعاها لمرافقته  
ومضافاته فلما رأته البطة والطاووسة تودده اليها أقبلتا عاياه ورغبتا في عشرته وتمالقا  
على ذلك وصار مبيتهم واحدا وما كلهم سواء ولم يزلوا آمنين آكلين شاربين حتى مررت بهم سفينة  
كانت تاهية في البحر فأرست قريبا منهم فطلع للناس ونفروا في الجزيرة فرأوا الظبي والطاووسة  
والبطة مجتمعين فأقبلوا عليهم فنهر الظبي في البرية وطار الطاووسة في الجوف فقيت البطة مخجلة  
ولم يزلوا بها حتى صادوها وصاحت قائلة لم ينفعني الحذر من القضاء والقدر وانصرفوا بها الي  
سفينتهم فلما رأته الطاووسة ماجري للبطة ارتحلت من الجزيرة وقالت لا أرى الآفاق الا مرصدا  
لسكل أحد ولولا هذه السفينة ما حصل بيني وبين هذه البطة افتراق ولقد كانت من خيار  
الاصدقاء ثم طارت الطاووسة واجتمعت بالظبي فسلم عليهما وهما بالسلامة وسألها عن البطة  
فقالت له قد أخذها العدو وكرهت المقام في تلك الجزيرة بعدها ثم بكيت على فراق البطة وانشدت  
تقول ان يوم الفراق قطع قلبي قطع الله قلب يوم الفراق  
وانشدت ايضا تمنيت الوصال يعود يوما لاخبره بما صنع الفراق  
فأتم الظبي غمنا شديدا ثم رد عزم الطاووسة عن الرحيل فأقام معها في تلك الجزيرة آمنين  
آكلين شاربين غير أنهما لم يزلوا حزنين على فراق البطة فقال الظبي للطاووسة يا أختي قد علمت  
أن الناس الذين طاموا لنا من المركب كانوا سببا لفرقنا ولها لك البطة فاحذر بهم واحترمي منهم  
ومن مكر ابن آدم وخداعه قالت قد عامت يقينا أن ما قتلها غير تركها التسبيح واقدقلت لها اني  
أخاف عليك من ترك التسبيح لان كل ما خلقه الله يسبحه فان غفل عن التسبيح عوقب  
بهلاكه فلما سمع الظبي كلام الطاووسة قال أحسن الله صورتك وأقبل على التسبيح لا يفتر عنه  
ساعة وقد قيل ان الظبي يقول في تسبيحه سبحان الملك الديان ذي الجبروت والسلطان وورد أن



بعض العباد كان يتعبد في الجبال وكان يأوى الى ذلك الجبل زوج من الحمام وكان ذلك العابد  
قسم قوته نصفين وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٧٧) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن العابد قسم قوته نصفين وجعل نصفه  
لنفسه ونصفه لذلك الزوج الحمام ودعا العابد لهما بكثرة النسل فكثر نسلهما ولم يكن الحمام  
يأوى الى غير الجبل الذي فيه العابد وكان السبب في اجتماع الحمام بالعابد كثرة تسبيح الحمام وقيل  
ان الحمام يقول في تسبيحه سبحان خالق الخلق وقاسم الرزق وباني السموات وباسط الارضين  
ولم يزل ذلك الزوج الحمام في أرغد عيش هو ونسله حتى مات ذلك العابد فنشئت شمل الحمام  
وتفرق في المدن والقرى والجبال وقيل انه كان في بعض الجبال رجل من الرعاة صاحب دين وعقل  
وعفة وكان له غنم يرعاها وينتفع بالبنها وأصوافها وكان ذلك الجبل الذي يأوى اليه الراعي  
كثير الاشجار والمرعى والسباع ولم يكن لتلك الوحوش قدرة على الراعي ولا على غنمه ولم يزل مقيما  
في الجبل مطمئنا لا يهمله شئ من أمر الدنيا لسعادته واقباله على عبادته فاتفق له انه مرض مرضا  
شديدا فدخل كهفا في الجبل وصارت الغنم تخرج بالنهار الى مرعاها وتأوى بالليل الى الكهف  
فأراد الله أن يمتحن ذلك الراعي ويختبره في طاعته وصبره فبعث اليه ملكا فدخل عليه في صورة  
امرأة حسنة وجلس بين يديه فامارأي الراعي تلك المرأة جالسة عنده اشعر بدنه منها فقال لها  
أيها المرأة ما الذي دعاك الى المجيء هنا وليس لك حاجة معي ولا بيني وبينك ما يوجب دخولك  
عندي فقالت له أيها الانسان أمارأي حسنى وجمالى وطيب را محتى أما تعلم حاجة الرجال الى النساء  
فما الذي يمنعك منى فقال الراعي ان الذى تقولينه كرهته وجميع ما تبدينه زهدته لانك خداعة  
غدارة لا عهد لك ولا وفاء فسكن من قبيح تحت حسنك أخفيتيه وكمن صالح ففتنتيه وكانت عاقبته  
الى الندامة والحزن فارجمي عنى أيتها المصاحبة تقسمها الفساد غيرها ثم التى عباة على وجهه حتى  
لا يرى وجهها واشتغل بذكر ربه فلما رأى الملك حسن طاعته خرج وعرج الى السماء وكان  
بالقرب من الراعي قرية فيها رجل من الصالحين لم يعلم بمكانه فرأى في منامه كأن قائلا يقول له  
بالقرب منك في مكان كذا وكذا رجل صالح فاذهب اليه وكن تحت طاعة أمره فلما أصبح الصباح  
توجه نحوه سائرا فلما اشتد عليه الحر انتهى الى شجرة عندها عين جارية تجلس في ظل الشجرة  
ليست تريح فبينما هو جالس واذا بوحوش وطيور أتوا الى تلك العين ليسر بوا منها فلما رأوا العابد  
جالسا انفروا ورجعوا شاردين فقال العابد في نفسه أنا ما استرحت هنا الا لتعب هذه الوحوش  
والطيور ثم قام وقال معاتباً لنفسه لقد أضرب هذه الحيوانات في هذا اليوم جلوسى في هذا المكان  
فما عذرى عند خالتي وخالق هذه الطيور والوحوش فانى كنت سبباً لشرودهم عن ما همهم ومرعاهم  
فواخجلتني من ربي يوم يقتص للشاة الجماء من الشاة القراء ثم أفاض من جفنه العبرات وأنشد  
هذه الايات

أما والله لو علم الانام لما خلقوا لما غفلوا وناموا



فوت ثم بعث ثم حشره وتوبيخ وأهوال عظام  
ونحن اذا نهينا أو امرنا كأهل الكهف أكثرنا نياما

ثم بكى على جلوسه تحت الشجرة عند العين ومنعه الطيور والوحوش من شر بها وولم هانما  
على وجهه حتى آتى الى الراعى فدخل عنده وسلم عليه فرد عليه السلام وعانقه وبكى ثم قال له  
الراعى ما الذى أقدمك الى هذا المكان الذى لم يدخله أحد من الناس على فقال العابد انى رأيت فى  
مناحى من يصف لى مكانك ويأمرنى بالسير اليك والسلام عليك وقد آتيتك ممثلا لما  
أمرت به فقبله الراعى وطابت نفسه بصحبته وجلس معه فى الجبل يعبدان الله تعالى فى ذلك الغار  
وحسنت عبادتهما ولم يزالا فى ذلك المكان يعبدان ربهما ويتقوتان من لحوم الغنم وألبانها  
متجردين عن المال والبنين الى أن أتاهم اليقين وهذا آخر حديثهم ما قال الملك لقد زهدتني يا شهرزاد  
فى ملكى وندمتني على ما فرطتني فى قتل النساء والبنات فهل عندك شئ من حديث الطيور قالت  
نعم زعموا أيها الملك ان طير اطار وعلا الى الجوى ثم انقض على صخرة فى وسط الماء وكان الماء جاريا  
فبينما الطائر واقف على الصخرة واذا برمة انسان جرها الماء حتى اسندها الى الصخرة ووقفت  
تلك الجيفة فى جانب الصخرة وارتفعت لا تتفاخها فدا طير الماء وتأملمها فرأى ابن آدم وظهر  
له فيها ضرب السيف وطعن الرماح فقال فى نفسه ان هذا المقتول كان شريرا فاجتمع عليه جماعة  
وقتلوه واستراحوا منه ومن شره ولم يزل طير الماء يكثر التعجب من تلك الرمة حتى رأى نسورا  
وعقبانا احاطوا بتلك الجيفة من جميع جوانبها فلما رأى ذلك طير الماء جزع جزعا شديدا وقال  
لا صبر لى على الاقامة فى هذا المكان ثم طار منه يفتش على موضع يأويه الى حين تفاد تلك الجيفة  
وزوال سباع الطير عنها ولم يزل طائر اترحتي وجدنهر فى وسطه شجرة فتزل عليها كئيبا حزينا على  
بعده عن وطنه وقال فى نفسه لم تزل الاحزان تتبعنى وكنت قد استرحت لما رأيت تلك الجيفة  
وفرحت بها فرحاشديدا وقلت هذا رزق ساقه الله الى فصار فرحى غما وسرورى حزنا وهما وافترستها  
سباع الطير منى وحال بينها وبينى فكيف ارجوانا كون سالما فى هذه الدنيا واطمئن اليها وقد قيل  
فى المثل الدنيا دار من لا دار له يغتر بها من لا عقل له ويطمئن اليها بما له وولده وقومه وعشيرته ولم  
يزل المغتر بها راكنا اليها يخال فوق الارض حتى يصير ممتهنا ويحشوا عليه لتراب أعز الناس عليه  
واقربهم اليه وما للفتي خير من الصبر على مكارهها وقد فارقت مكاني ووطني وكنت كارها لفرقة  
اخواني واصحابي فبينما هو فى فكرته واذا بذكر من السلاحف اقبل منحذرا فى الماء ودنا من  
طير الماء وسلم عليه وقال ياسيدي ما الذى ابعذك عن موضعك قال حلول الاعداء فيه ولا صبر  
للعاقل على مجاورة عدوه وما احسن قول بعض الشعراء

اذا حل النقييل بارض قوم فما للساكنين سوى الرحيل

فقال له السلحف اذا كان الامر كما وصفته والحال مثل ما ذكرته فانا لا ازال بين يديك ولا  
افارقك لا قضي حاجتك وأوفى بمخدمتك فانه يقال لا وحشة اشدمن وحشة الغريب المنقطع



عن اهله ووطنه وقد قيل ان فرقة الصالحين لا يعد لها شيء من المصائب وما يسمى العاقل بنفسه الاستئناس في الغربة والصبر على الرزية والكره وارجو ان محمد صحبتي لك واكون لك خادما ومعينا فلما سمع طير الماء مقالة السلخفة قال له لقد صدقت في قولك ولعمري اني وجدت للفراق الماء وهما مدة بعدى عن مكاني وفراق لاخواني وخلافي لان فيه الفراق عبرة لمن اعتبر وفكرة لمن تفكر واذا لم يجد الفتى من يسليه من الاصحاب ينقطع عنه الخيرا بذا ويثبت له الشر سرمد وليس للعاقل الا التسلي بالاخوان عن المهوم في جميع الاحوال وملازمة الصبر والتجملد فانها خصلتان محمودتان يعينان على نوائب الدهر ويدفعان الفزع والجزع في كل امر فقال له السلخفة اياك والجزع فانه يفسد عليك عيشك ويذهب مروءتك ومازال يتحدثان مع بعضهما الى ان قال طير الماء للسلخفة انما ازل اخشى نوائب الزمان وطوارق الحدثنان فلما سمع السلخفة مقالة طير الماء اقبل عليه وقبله بين عينيه وقال له لم تزل جماعة الطير تعرف في مشورتك الخير فكيف تحمل الهم والضير ولم يزل يسكن روع طير الماء حتى اطمان ثم ان طير الماء طار الى مكان الجيفة فلما وصل اليه لم ير من سباع الطير شيئا ولا من تلك الجيفة الا عظاما فرجع يخبر السلخفة بزوال العدو من مكانه فلما وصل الى السلخفة اخبره بما رأى وقال له اني احب الرجوع الى مكاني واتملى بخلافي لانه لا يصير للعاقل عن وطنه فذهب معه الى ذلك المدان فلم يجد شيئا مما يخافان منه فصار طير الماء قريير العين وأنشد هذين البيتين

ورب نازلة يضيق لها الفتى ذرعا وعند الله منها المخرج  
ضائق فلما استحكت حلقاها فرجت وكنت اظنها لا تفرج

ثم سكن تلك الجزيرة فبينما طير الماء في أمن وسرور وفرح وحبور إذ ساق القضاء اليه بازا جاععا فضر به بمخلبه ضربة فقتله ولم يغن عنه الحذر عند فراغ الاجل وسبب قتله غفلته عن التسبيح قبل انه كان يقول في تسبحة سبحان ربنا فيما قدر ودبر سبحان ربنا فيما أغنى وأفقر هذا ما كان من حديث الطير فقال الملك يا شهر زاد لقد زدني بحكايتك مواعظا واعتبارا فهل عندك شيء من حكايات الوحوش

حكاية النعلب مع الذئب وابن آدم

فقالته اعلم ايها الملك ان نعلبا واذئبا لفاوكر افسكان يا ويان اليهما مع بعضهما فلبنا على ذلك مدة من الزمان وكان الذئب للنعلب قاهرا فاتفق ان النعلب اشارة على الذئب بالرفق وترك الفساد وقال له ان دمت على عتوكر بما سلط الله عليك ابن آدم فانه ذو حيل ومكر وخداع يصيد الطير من الجو والحوت من البحر ويقطع الجبال ويقلها وكل ذلك من حيله فعليك بالانصاف وترك الشر والاعتساف فانه اهنأ لطعامك فلم يقبل الذئب قوله وأغلظ له الرد وقال له لا علاقة لك بالكلام في عظيم الامور وجسميها ثم لطم النعلب لطمه فخر منها مغشيا عليه فلما افاق تبسم في وجه الذئب واعتذر اليه من



الكلام الشين وأنشد هذين البيتين

إذا كنت قد أذبت ذنبا سالفا في حبكم وأتيت شيئا منكرا

أنا تائب عما جنيت وعفوكم يسع المسيء إذا أتى مستغفرا

فقبل الذنب اعتذاره وكف عنه أشراؤه وقال له لا تتكلم فيما لا يعينك تسمع ما لا يرضيك

وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفي ليلة ١٧٨ ) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الذنب قال للنعلب لا تتكلم فيما

لا يعينك تسمع ما لا يرضيك فقال له النعلب سمعا وطاعة فأنا بعزل عما لا يرضيك فقد قال الحكيم

لا تخبر عمالا تستل عنه أولا تجب إلى ما لا تدعى اليه وذرا الذي لا يعينك إلى ما لا يعينك ولا تبذر

الصيحة للشرار فانهم يجزونك عليها شرا فلما سمع الذنب كلام النعلب تبسم في وجهه ولكنه

أضمر له مكر اوقال لا بد أن أسعى في هلاك هذا النعلب وأما النعلب فانه صبر على أذى الذنب وقال

في نفسه إن البطر والافتراء يجلبان الهلاك ويوقعان في الارتباك فقد قبل من بطر خسرو من جهل

ندم ومن خاف سلم والانصاف من شيم الاشراف والآداب أشرف الا كتساب ومن رأى مداراة

هذا الباغى ولا بد له مصرع ثم ان النعلب قال للذنب ان الرب يعفو ويتوب على عمده ان اترف

الذنوب وأنا عبد ضعيف وقدار تكبت في نصحك التعسيف ولو علمت بما حصل لي من لطمتك

لعمت أن القيل لا يقوم به ولا يقدر عليه ولكني لا أشتكى من ألم هذه اللطمة بسبب ما حصل لي

بها من السرور فانها وان كانت قد بلغت منى مبلغا عظيما فان عاقبتها سرورا وقد قال الحكيم ضرب

المؤدب أوله صعب شديد وآخره احلى من العسل المصفي فقال الذنب غفرت ذنبك وأقلت عثرتك

فكن من قوتي على حذر واعترف لي بالعبودية فقد علمت قهرى لمن عاداني فسجد له النعلب

وقال له أطال الله عمرك ولا زلت قاهر المن عادك ولم يزل النعلب خائفا من الذنب مصانعا له ثم أن

النعلب ذهب إلى كرم يوما فرأى في حائطه ثلثة فأنكرها وقال في نفسه إن هذه الثلثة لا بد لها من

سبب وقد قيل من رأى خرقا في الأرض فلم يجتنبه ويتوق عن الاقدام عليه كان بنفسه مفررا

وللهلاك متعرضا وقد اشتهر أن بعض الناس يعمل صورة النعلب في الكرم ويقدم اليه العنب في

الاطباق لاجل أن يرى ذلك نعلب آخر فيقدم اليه فيقع في الهلاك واني أرى هذه الثلثة مكيدة

وقد قيل ان الحذر نصف الشطارة ومن الحذر أن أبحث على هذه الثلثة وأنظر لعلى أجد عندها

أمر ا يؤدي إلى التلف ولا يحمانني الطمع على أن التي تسمى في الهلكة ثم دنا منها وطاف بها وهو

محاذر فرأها فاذهى حفرة عظيمة قد حفرها صاحب الكرم ليصيد فيها الوحش الذي يفسد

الكرم ورأى عليها غطارا فبقا فتأخر عنها قال الحمد لله حيث حذرتها وأرجو أن يقع فيها عدوى

الذنب الذي نغص عيشي فأستقل بالكرم وحدي وأعيش فيه آمنا ثم هز رأسه وضحك ضحكا

عاليا وأطرب بالتمتات وأنشد هذه الايات



ليتني ابصرت هذا الوقت في ذئب البئر ذئبا طالما قد ساء قلبي  
وسقاني المر غصبا ليتني من بعد ذا ابقى ويقضي الذئب نجبا  
ثم يخلو الكرم منه وأرى لي فيه نجا

فلما فرغ من شعره انطاق مسرعا حتى وصل الى الذئب وقال ان الله سهل لك الامور الى الكرم  
جلا تعب وهذا من سعادتك فبينما لك بما فتح الله عليك وسهل لك من تلك الغنيمة والرزق الواسع  
بلا مشقة فقال الذئب للثعلب وما الدليل على ما وصفت قال اني انتهيت الى الكرم فوجدت صاحبها قد  
مات ودخلت البستان فرأيت الاثمار زاهية على الاشجار فلم يشك الذئب في قول الثعلب وأدركه  
الشر فقام حتى انتهى الى النامة وقد غره الطمع ووقف الثعلب متهاقنا كالميت وتمثل بهذا البيت

اتطمع من ليلي بوصلي وإنما تضر باعناق الرجال المطامع  
فلما انتهى الذئب الى النامة قال له الثعلب ادخل الى الكرم فقد كفيت مؤنة هدم حائط البستان  
وعلى الله تمام الاحسان فأقبل الذئب ماشيا يريد الدخول الى الكرم فلما توسط غطاء النامة وقع فيها  
فأضطرب الثعلب اضطرابا شديدا من السرور والفرح وزوال الهم والترحم ثم انه تطلع في الحفرة  
فرأى الذئب يبكي ندم ما وحز ناعلى نفسه فبكى الثعلب معه فرفع الذئب رأسه الى الثعلب وقال له امن  
رحمتك لي بكيت يا ابا الحصين قال لا والذي قد فك في هذه الحفرة انما بكيت لطول عمرك الماضي  
واسفا على كونك لم تقع في هذه النامة قبل اليوم ولو وقعت قبل اجتماعي بك لكنت ارحت واسترحت  
ولكن ابقيت الى اجلك المحتوم ووقتك المعلوم فقال له أيها الثعلب راح أيها المسيء في فعله لو الذي  
وأخبرها بما حصل لي لعلها تحتال على خلاصي فقال له الثعلب لقد أوقعتك في الهلاك شدة طمعك  
وكثرة حرصك حيث سقطت في حفرة أست منها بسالم لم تعلم أيها الذئب الجاهل ان صاحب المنزل  
يقول من لم يفكر في العواقب لم يأمن المعاطب فقال للذئب يا ابا الحصين انما كنت تظهر  
محبتي وترغب في مودتي وتخاف من شدة قوتي فلا تحمد علي بما فعلت معك فن قدر وعما كان  
أجره على الله وقد قال الشاعر

ازرع جميلا ولو في غير موضعه ماخاب قط جميلا اينما زرع  
ان الجميل وان طال الزمان به فليس يحصده الا الذي زرع

فقال له الثعلب يا أجهل السباع واحق الوحوش في البقاع هل نسيت تجبرك وعتوك وتكبرك وأنت  
لم ترع حق المعاشرة ولم تنتصح بقول الشاعر

لا نظلمن اذا ما كنت مقتدرا ان الظلوم على حد من النقم  
تنام عينك والمظلوم منتبه يدعو عليك وعين الله لم تنم

فقال له الذئب يا ابا الحصين لا تؤاخذني بسابق الذنوب فالعموم من الكرام مطلوب ومنع المعروف  
من حسن الذخائر وما أحسن قول الشاعر

بادر بخير اذا ما كنت مقتدر فليس في كل حين أنت مقتدر



وما زال الذئب يتذلل للثعلب ويقول له لعلك تقدر على شيء تخلصني به من الهلاك فقال له  
الثعلب أيها اللفظ الغليظ أني أشبهك في حسن علانيتك وقبح نيتك بالباز مع الحجل قال الذئب وما  
حديث الباز والحجل قال الثعلب دخلت يوماً كراماً كل من عنبه فيمينا نافية إذ رأيت بازاً انقض  
على حجل فلما اقتنصه انقلت منه الحجل ودخل وكره واختفى فيه فتبعه الباز وناداه أيها الجاهل اني  
رأيتك في البرية جئت فاعرف حمتك والنقطت لك حبا وامسكتك لتأكل فهربت مني ولم أعرف لهر وبك  
وجها الا الحرمان فظهر وخذ ما أتيتك من الحب فسكاه هيثامريثا فلما سمع الحجل قول الباز  
صدقه وخرج اليه فانشب مخالبه فيه ومكناها منه فقال له الحجل أهدنا الذي ذكرت انك أتيتني به من  
البرية وقلت لي كله هيثامريثا فسكذبت على جعل ماتاً كله من لحمي في جوفك مما فاتنا فلما أكله  
وقمر ريشه وسقطت قوته ومات لوقته ثم قال له الثعلب اعلم أيها الذئب ان من حفر لا خيه قلبيا وقع فيه  
قريباً وانت غدرت بي أولاً فقال الذئب للثعلب دعني من هذا المقال وضرب الامثال ولا تذكري  
ماسلف مني من قبيح الفعال يكفيني ما انا فيه من سوء الحال حيث وقعت في ورطة يرثي لي منها  
المد وفضلا عن الصديق وانظري حيلة الخيل التي اخلص بها وكن فيها غياثي وان كان عليك ذلك مشقة فقد  
يتحمل الصديق لصديقه اشد النصب ويقاسي فيما فيه نجاته العطب وقد قيل ان الصديق الشقيق  
خير من الاخ الشقيق وان تسببت في نجاتي لا جمن لك من الآلة ما يكون لك عدة ثم لا علم لك من  
الحيل الغريبة مما تفتح به السكروم الخصبية وتجنبي الاشجار المثمرة فطبت نفسا وقرعينا فقال له  
الثعلب وهو يضحك ما احسن ما قالته العلماء في كثير من الجهل منك قال الذئب وما قالت العلماء قال  
الثعلب ذكر العلماء ان غليظ الجنة غليظ الطبع يكون بعيدا من العقل قريباً من الجهل لان قولك  
أيها الماكر الاحق قدي محتمل الصديق المشقة في تخليص صديقه صحيح كما ذكرت ولكن عرفني  
بجهدك وقلة عقلك كيف اصادقك مع خيانتك احسنني لك صديقا وانا لك عدو وشامت وهذا  
الكلام اشد من رشق السهام ان كنت تعقل واما قولك انك تعطيني من الآلات ما يكون عدة لي  
وتعلمني من الحيل ما أصل به الى السكروم الخصبية واجتني به الاشجار المثمرة فمالك أيها المخادع  
الغادر لا تعرف لك حيلة تتخلص بها من الهلاك فأبعدك من المتعة لنفسك وما ابعدي من  
القبول لتصيحتك فان كان عندك حيل فتحيل لنفسك في الخلاص من هذا الامر الذي اسأل الله  
ان يبعد خلاصك منه فانظر أيها الجاهل ان كان عندك حيلة تتخلص نفسك بها من القتل قبل ان تبذل  
التعليم لغيرك ولكنك مثل انسان حصل له مرض فأتاه رجل مريض بمثل مرضه ليدأويه فقال له  
هل لك ان ادأوك من مرضك فقال له الرجل هلا بدأت بنفسك في المداواة فتركه وانصرف وانت  
أيها الذئب كذلك فالزم مكانك واصبر على ما اصابك فلما سمع الذئب كلام الثعلب علم انه لا خير له عنده  
فبكى على نفسه وقال كنت في غفلة من أمري فان خلصني الله من هذا السكر لا تو بن من تجبري على  
من هو اضعف مني ولا لبس الصوف ولا صعدن الجبل ذا كرا لله تعالى خاتمان عقابه واعتزل  
سائر الوحوش ولا طعم من المجاهدين والفقراء ثم بكى وانتحب فرق له قلب الثعلب وكان لما سمع

تضرعه والسكلام الذي يدل على تو بته من العتو والتكبر أخذته الشفقة عليه فوثب من فرحته  
 ووقف على شفير الحفيرة ثم جلس على رجليه وأدلى ذنبه في الحفيرة فعند ذلك قام الذئب ومد يده إلى  
 ذنب الثعلب وجذبه إليه فصار في الحفيرة معه ثم قال له الذئب أيها الثعلب القليل الرحمة كيف تشمت  
 بي وقد كنت صاحبي وتحت قهرى ووقعت معي في الحفيرة وتعمجت لك العقوبة وقد قالت  
 الحكماء لو عاير احدكم اخاه برضاع كلبه لا رضعها وما أحسن قول الشاعر

إذا ما الدهر جار على اناس كلاكه اناخ بأخرينا

فقل للشامتين بنا افيقوا سيلقى الشامتون كالقينا

ثم قال الذئب للثعلب فلا بد ان اعجل قتلك قبل ان ترى قتلى فقال الثعلب في نفسه انى وقعت مع  
 هذا الجبار وهذا الحال يحتاج الى المكر والخدائع وقد قيل ان المرأة تصوغ حليها ليوم الزينة  
 وفي المثل ما دخرتك ياد معتى الا لشدتي وان لم انحيل في امر هذا الوحش الظالم هلكت لا محالة وما  
 أحسن قول الشاعر

عش بالخداع فانت في زمن بنوه كاسديشة

وادر قناة المكر حتى تستدير رحي المعيشة

واجن الثمار نان تفتك فرض تمسك بالحشيشة

ثم ان الثعلب قال للذئب لا تعجل على بالقتل فتندم أيها الوحش الصنديد صاحب القوة والبأس  
 الشديد وان تمهت ومعنت النظر فيما أحكيه لك عرفت قصدي الذي قصدته وان مجلت بقتلي فلا  
 فائدة لك فيه وغوت جميعا ههنا فقال له الذئب أيها الخادع الماكر وما الذي ترجوه من سلامتي  
 وسلامتك حتى تسألني التمهل عليك فأخبرني بقصدك الذي قصدته فقال له الثعلب اما قصدي  
 الذي قصدته فما ينبغي أن تحسن عليه مجازاتي لاني سمعت ما وعدت من تمسك واعتراك بما سلف  
 منك وتلفك على ما فاتك من التوبة وفعل الخير وسمعت ما نذرته على نفسك من كف الاذى عن  
 الاصحاب وغيرهم وتركك أكل العنب وسائر الفواكه ولزمك الخشوع وتقليم أظفارك وتكسير  
 أنيابك وان تلبس الصوف وتقرب القربان لله تعالى ان نجاك مما أنت فيه فاخذتني الشفقة عليك مع  
 اني كنت على هلاكك حريصا فلما سمعت منك توبتك وما نذرت على نفسك ان نجاك الله لزمني  
 خلاصك مما أنت فيه فادليت اليك ذنبي لكيما تتعلق به وتنجو فلم تترك الحالة التي أنت عليها من  
 العنف والشدّة ولم تلبس النجاة والسلامة لنفسك بارفق بل جذبتني جذبة ظننت منها ان روجي  
 قد خرجت فصرت انا وانت في منزلة الهلاك والموت وما ينبغي أن انا وانت الاشياء ان قلبته  
 مني خلصت انا وانت وبعد ذلك يجب عليك ان تبقى بما نذرته واكون رفيقك فقال له الذئب وما الذي  
 اقبله منك قال له الثعلب تمهض قائما ثم اعلو انا فوق رأسك حتى اكون قريبا من ظاهر الارض فاني  
 حين اصير فوقها اخرج وآنيتك بما تتعلق به وتخلص انت بعد ذلك فقال له الذئب لست بقولك وانما  
 لان الحكماء قالوا من استعمل الثقة في موضع الحق كان مخطئا وقيل من وثق بغير ثقة كان مغرورا



ومن جرب الحرج حلت به الندامة ومن لم يفرق بين الحالات فيغطى كل حالة حظها بل أحمل الأشياء كلها على حالة واحدة قل حظه وكثرت مصائبه وما احسن قول الشاعر

لا يمكن ظنك لاسيئان      سوء الظن من أقوى الفطن  
ما رمى الانسان في مهلكة      مثل فعل الخير والظن الحسن

فقال له الثعلب ان سوء الظن ليس محمودا في كل حال وحسن الظن من شيم الكمال وعاقبته النجاة من الاحوال وينبغي لك أيها الذئب ان تتحيل على النجاة مما أنت فيه ونسلم جميعا خيرا من موتنا فارجع عن سوء الظن والحق لا نك ان احسنت الظن بي لا اخلو من أحد امرين أما ان آتيك بما يتعلق به وتنجوا مما أنت فيه وأما ان اغدر بك فاخلص وادعك وهذا مما لا يمكن فاني لا آمن ان ان ابتلي بشئ مما ابتليت به فيكون ذلك عقوبة الغدر وقد قيل في الامثال الوفاء مليح والغدر قبيح فينبغي ان تتق بي فاني لم أكن جاهلا بحوادث الدهر فلا تؤخر حيلة خلاصنا فالامر اضيق من ان نطيل فيه الكلام فقال الذئب اني مع قلة ثقتي بوفائك قد عرفت ما في خاطرك من انك اردت خلاصي لما عرفت تو بتي فقات في نفسي ان كان حقا فيجازع فانه يستدرك ما افسد وان كان مبطلا فجزاؤه على ربه وها ان اقبل منك ما اشرت به علي فان غدرت بي كان الغدر سببا لهلاكك ثم ان الذئب انتصب قائما في الحفرة واخذ الثعلب على اكتافه حتى ساوى به ظاهرا الارض فوثب الثعلب عن اكتاف الذئب حتى صار على وجه الارض ووقع مغشيا عليه فقال له الذئب يا خليلي لا تغفل عن امرى ولا تؤخر خلاصي فضحك الثعلب وبقه وقال أيها المغرور لم يوقعني في يدك الا المزح معك والسخرية بك وذلك اني لما سمعت تو بتك استخفني الفرح فطربت ورفقت فتدلى ذنبي في الحفرة فوجدتني فوقعت عندك ثم انقذني الله تعالى من يدك فالي لا أكون عونا على هلاكك وأنت من حزب الشيطان واعلم انني رأيت البارحة في منامي اني ارقص في عرس فقصصت الرؤيا على معبر فقال لي انك تقع في ورطة وتنجو منها فعملت وقوعي في يدك ونجائي هو تأويل رؤياي وأنت تعلم أيها المغرور الجاهل ابي عدوك فكيف تطمع ثقلة عقلك وجهلك في انقاذي اياك مع ما سمعت من غلط كلامك وكيف أسعى في نجاتك وقد قالت العلماء ان في موت الفاجر راحة للناس وتطهير للارض ولولا تخافة ان احتمل من الالم في الوفاء لك ما هو أعظم من ألم الغدر لتدبرت في خلاصك فلما سمع الذئب كلام الثعلب عض على كتفه ندما . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت

عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٧٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الذئب لما سمع كلام الثعلب عض على كتفه ندما ثم لين له الكلام ولم يجد بدا من ذلك وقال له بلسان خافت انكم معاشر الثعالب من أحلى القوم لسانا والظفهم امر احاو وهذا منك مزاح ولكن ما كل وقت يحسن اللعب والمزاح فقال الثعلب أيها الجاهل ان للمزاح حدا لا يجاوزه صاحبه فلا تحسب ان الله يمكنتك مني بعد ان انقذني من يدك فقال له الذئب انك بلجديران ترغب في خلاصي لما بيننا من سابق المؤاخاة والصحة وان خلصتني

لا بد أن أحسن مكافأتك فقال الثعلب قد قل الحكماء لا تؤاخ الجاهل الفاجر فانه يشينك ولا  
 يزنيك ولا تؤاخ الكذاب فانه ان بدامنك خيرا خفاه وان بدامنك شرا افشاه وقال الحكماء لكل  
 شىء حيلة الا الموت وقد يصلح كل شىء الا فساد الجوهر وقد يدفع كل شىء الا القدر وأما من  
 جبهه المكافأة التي زعمت انى استحقتها منك فانى شبهتك بالحية المار به من الحاوى اذ رآه ارجل  
 وهي مرعوبة فقال لها ماشأ نك أيتها الحية قالت هربت من الحاوى فانه يطلبني ولئن انجيتني منه  
 واخفيتني عندك لاحسن مكافأتك وأصنع معك كل جميل فاخذها اغتناما للاجر وطمعافى  
 المكافأة وادخلها فى جيبه فامافات الحاوى ومضى الى حال سبيله وزال عنها ما كانت تخافه قال لها  
 الرجل أين المكافأة فقد انجيتك مما تخافين وتحذرين فقالت له الحية اخبرني فى أى عضو انهم شك  
 وقد علمت اننا نتجاوز هذه المكافأة ثم هشته نهشة مات منها وانت أيها الاحمق شبهتك بتلك  
 الحية مع ذلك الرجل اما سمعت قول الشاعر

لا تأمن فتى اسكنت مهجته غيظا وتحسك ان الغيظ قد زال  
 ان الافاعى وان لانت ملامسها تبدى انعطافا وتخفى السم قتالا

فقال له الذئب أيها الفصيح صاحب الوجه المليح لا تجهل حالى وخوف الناس منى وقد علمت  
 انى اهجى على الحصون واقلع السكروم فاقبل ما أمرتك به وقم بى قيام العبد بسيدده فقال له الثعلب  
 أيها الاحمق الجاهل المحال بالباطل انى تعجبت من حماقتك وصلابة وجهك فبما تأمرنى به من  
 خدمتك والقيام بين يديك حتى كاننى عبدك ولكن سوف ترى ما يحل بك من شرخ رأسك  
 بالحجارة وكسر أنيابك الغدارة ثم وقف الثعلب على تل يشرف على الكرم ولم يزل يصيح لاهل  
 الكرم حتى بصر وابهوا وأقبلوا عالياه مسرعين فنبت لهم الثعلب حتى قر بوامنه ومن الحفرة التى فيها  
 الذئب ثم ولى الثعلب هاربا فنظر اصحاب الكرم فى الحفرة فامارا وأفيها الذئب وقعه واعليه بالحجارة  
 النقال ولم يزلوا يضر بونه بالحجارة والخشب ويطعنونه بأسنة الرماح حتى قتلوه وانصرفوا فرجع  
 الثعلب الى تلك الحفرة ووقف على مقتل الذئب فراه ميتا خرك رأسه من شدة الفرحات وانشد  
 هذه الابيات

اودى الزمان بنفس الذئب فاخطفت بعدا وسحقا لها من مهجة تلتفت  
 فكم سميت أباسرحان فى تلتفى فاليوم حلت بك الآفات والتهبت  
 وقعد فى حفرة ما حلها أحد الا وفيها رياح الموت قد عصفت

ثم أن الثعلب أقام بالكرم وحده مطمئنا لا يخاف ضرا وهذا ما كان من حديث الثعلب  
 (ومما يحكى) ان فأرة و بنت عرس كانتا يتزلان منزلا لبعض الناس وكان ذلك الرجل فقيرا وقد  
 مرض بعد اصدقائه فوصف له الطبيب السمسيم المقشور فاعطى قدرا من السمسيم لذلك الرجل  
 الفقير ليقشره له فأعطاه ذلك الرجل زوجته وأمرها باصلاحه فقشرته تلك المرأة له واصلاحته  
 فلما عاينت بنت عرس السمسيم اتت اليه ولم تنزل تنقل من ذلك السمسيم الى جحرها طول يومها حتى



تقلت اكثره وجاءت المرأة فرأت نقصان السمسم واضحا فجلست ترصد من يأتي اليه حتى تعلم  
سبب نقصانه فترلت بنت عرس لتتنقل منه على عاداتها فرأت المرأة جالسة فعملت انها ترصدها  
فقال في نفسها ان لهذا الفعل عواقب ذميمة واني أخشى من تلك المرأة أن تكون لي بالمرصاد  
ومن لم ينظر في العواقب ما الدهر له بصاحب ولا بد لي أن أعمل عملا حسنا أظهر به براءتي من  
جميع ما عملته من القبيح فجعلت تنقل من ذلك السمسم الذي في جحرها فرأتها المرأة وهي تفعل  
ذلك فقالت في نفسها ما هذا سبب نقصه لانها تأتي به من جحر الذي اختلسته وتضعه على بعضه  
وقد أحسنت الينا في رد السمسم وما جزاء من أحسن الا أن يحسن اليه وليست هذه آفة في  
السمسم ولكن لا تزال أرصده حتى يقع واعلم من هو فقهمت بنت عرس ما خطر ببال تلك  
المرأة فانطلقت إلى الفارة فقالت لها يا أختي انه لا خير فيمن لا يرعي المجاورة ولا يثبت  
على المودة فقالت الفارة نعم يا خليلتي وانعم بك وبجوارك فاسب هذا الكلام فقالت بنت عرس  
ان رب البيت أتى بسمسم فأكل منه هو و عياله وشبعوا واستغنوا عنه وتركوه وقد أخذ منه كل ذي  
روح فلواخذت انت الاخرى كنت احق به ممن يأخذ منه فأعجب الفارة ذلك ورقصت ولعبت  
ذنبها وغرما الطمع في السمسم فقامت من وقتها وخرجت من بيتها فرأت السمسم مقشور يلعب  
من البياض والمرأة جالسة ترصده فلم تفكر المرأة في عاقبة الامر وكانت المرأة قد استعدت بهراوة  
فلم تملك الفارة نفسها حتى دخلت في السمسم وعانت فيه وصارت تأكل منه فضررتها المرأة  
بتلك الهراوة فشجت رأسها وكان الطمع سبب هلاكها وغفلتها عن عواقب الامور فقال الملك  
يا شمر زاد والله ان هذه حكاية مديحة فهل عندك حديث في حسن الصداقة والمحافظة عليها عند  
الشدة والتخلص من الهلكة قالت نعم بلغني أن غرابا وسنورا كانا متآخين فبينما هما تحت الشجرة  
على تلك الحالة اذ رأيا نمرًا مقبلا على تلك الشجرة التي كانا تحتها ولم يعلما به حتى سار قريبا من  
الشجرة فطار الغراب الى أعلى الشجرة وبقى السنور متحيرا فقال للغراب يا خليلي هل عندك حيلة  
في خلاصي كما هو الراجح فيك فقال له الغراب انما تلتمس الاخوان عند الحاجة اليهم في الحيلة عند  
نزول المكروه بهم وما أحسن قول الشاعر

ان صديق الحق من كان معك ومن يصر نفسه لا ينفعك  
ومن اذاريب الزمان صدعك شئت فيك شمله ليجمعك

وكان قريبا من الشجرة رعاة معهم كلاب فذهب الغراب حتى ضرب بجناحه وجه الأرض  
ومعق وصاح ثم تقدم اليهم وضرب بجناحه وجه بعض الكلاب وارتفع قليلا فبتبعته الكلاب  
وسارت في أثره وورع لراعي رأسه فرأى طائر يطير قريبا من الأرض ويقع فتبعه وسار الغراب  
لا يطير الا بقدر التخلص من الكلاب ويطمعها في أن تفرسه ثم ارتفع قليلا وتبعه الكلاب حتى  
انتهى الى الشجرة التي تحتها النمر فلما رأت الكلاب النمر وثبت عليه فولى هاربا وكان يظن أنه  
يأكل السنور فنحمانه ذلك السنور بحيلة الغراب صاحبه وقد أخبرتك بهذا أيها الملك لتعلم

أن مودة اخوان الصفا تنجى من المهلكات (وحكى) أن ثعلبا سكن في بيت في الجبل وكان كلما ولده ولدا واشتد ولده أكله من الجوع وان لم يأكل ولده يضر به الجوع وكان يأوى الى ذروة ذلك الجبل غراب فقال الثعلب في نفسه أريد أن أعقد بيني وبين هذا الغراب مودة وأجعل له مؤنسا على الوحدة معا وعلى طلب الرزق لانه يقدر من ذلك على مالا أقدر عليه فدنا الثعلب من الغراب حتى سار قريبا منه بحيث يسمع كلامه فسلم عليه ثم قال له يا جارى ان للجبار المسلم على الجبار المسلم حق الجيرة وحق الاسلام واعلم بانك جارى ولك على حق يجب قضاءه وخصوصا مع طول المجاورة على أن في صدرى وديعة من محبتك دعتنى الى ملاطفتك وبعثتنى على التماس اخوتك فاعندك من الجواب فقال الغراب للثعلب اعلم أن خير القول أصدقه وربما تحدث بلسانك بما ليس في قلبك وأخشى أن تكون اخوتك باللسان ظاهرا وعداوتك في القلب لانك آكل وأنا مأكول فوجب لنا التباين في المحبة ولا يمكن مواصلتنا فما الذى دعاك الى طلب مالا تدرى وارادة مالا يكون وأنت من جنس الوحوش وأنا من جنس الطير وهذه الاخوة لا تصح فقال له الثعلب ان من علم موضع الاخلاء فأحسن الاختيار فيما يختاره منهم وبما يصل الى منافع الاخوان وقد احببت قرى بك واخترت الانس بك ليكون بعضنا عونا لبعض على أغراضنا وتعقب مودتنا نجاحا وعندي حكايات في حسن الصداقة فان اردت ان احكيها حكيتها لك فقال الغراب اذنت لك في ان تبشها خذتنى بها حتى اعرف المراد منها فقال له الثعلب اسمع يا خليلي يحكى عن برغوث وفأرة ما يستدل به على ما ذكرته لك فقال الغراب وكيف كان ذلك فقال الثعلب زعموا ان فأرة كانت في بيت رجل من التجار كثير المال فأوى البرغوث ليلة الى فراش ذلك التاجر فرأى بدنانا عما وكان البرغوث عطشانا فشرب من دمه ووجد التاجر من البرغوث المأفاس تيقظ من النوم واستوى قاعدا ونادى بعض أتباعه فاسرعوا اليه وشمروا عن ايديهم يطوفون على البرغوث فلما أحس البرغوث بالطلب ولى هاربا فصادف جحر الفأرة فدخله فلما رآته الفأرة قالت له ما الذى أدخلك على ولست من جوهرى ولا من جنسى ولست با من من الغلظة عليك ولا مضاررتك فقال لها البرغوث انى هربت في منزلك وفزت بنفسى من القتل وأنتيتك مستجيرا بك ولا طمع لي في بيتك ولا يلحقك منى شريد عوك الى الخروج من منزلك وانى أرجو أن أكا فتك على إحسانك الا بكل جميل وسوف تحمدن عاقبة ما أقول لك فلما سمعت الفأرة كلام البرغوث وأدرك

شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٨٢) قالت بلغنى ليها الملك السعيد ان الفأرة لما سمعت كلام البرغوث قالت اذا كان الكلام على ما أخبرت فاطمن هنا وما عليك باس ولا تبتجد الا ما يسرك ولا يصيبك الا ما يصيبنى وقد بذلت لك مودتى ولا تتقدم على ما فاتك من دم التاجر ولا تأسف على قوتك منه واراض بما تيسر لك من العيش فان ذلك أسلم لك وقد سمعت ايها البرغوث بعض الوعاظ ينشد هذه الايات  
 سلكت القنائة والافراد قصيت دهري بماذا اتفق



بكرة خبز وشربة ماء وملح جريش وثوب خلق  
فان يسر الله لي عيشتي والا قنعت بما قد وزق

فما سمع البرغوث كلام الفأرة قال يا أختي قد سمعت وصية واتقدت الي طاعتك ولا قوة لي على  
عذافتك الى ان ينقضى العمر بتلك النية الحسنة فقالت له الفأرة كفي بصدق المودة في صلاح النية  
ثم انعقد الود بينهما وكان البرغوث بعد ذلك يأوي الى فراش التاجر ولا يتحاو ولا يغتو ويأوي بالنهار  
مع الفأرة في مسكنها فاتق ان التاجر جاء ليلة الى منزله بدنا نير كثيرة فجعل يقلبها فلما سمعت الفأرة  
صوت الدنانير اطلعت رأسها من جحرها وجعلت تنظر اليها حتى وضعها التاجر تحت وسادة ونام  
فقالت الفأرة للبرغوث اما تري القرصة والحظ العظيم فهل عندك حيلة توصلنا الى بلوغ الغرض من  
تلك الدنانير فقال لها البرغوث قد التزمت لك باخراجه من البيت ثم انطلق البرغوث الى فراش التاجر  
ولده لدغة قوية لم يكن جرى للتاجر مثلها ثم تنحى البرغوث الى موضع يأمن فيه على نفسه من التاجر  
فانتبه التاجر بقةش على البرغوث فلم يجد شيئا فرقد على جنبه لا حر فلدغه البرغوث لدغة أشد من  
الاولى ففارق التاجر وفارق مضجعه وخرج الى مصطبة على باب داره فنام هناك ولم ينته الى الصباح  
ثم ان الفأرة أقبلت على نقل الدنانير حتى لم تترك منها شيئا فلما أصبح الصباح صار التاجر يتهم الناس  
ويظن الظنون ثم قلل الثعلب للغراب واعلم اني لم أقل لك هذا الكلام ليهما الغراب البصير العاقل الخبير  
الا ليصل اليك جزاء احسانك الي كما وصل للفأرة جزاء احسانها الى البرغوث فانظر كيف حازاها  
أحسن المجازاة وكافأها أحسن المكافأة فقال الغراب ان شاء المحسن يحسن أولا يحسن وليس  
الاحسان واجبا لمن المحس صلة بطبيعة وان أحسنت اليك مع كونك عدوى اكون قد اتسبب في  
قطيعة نفسي وأنت أيها الثعلب ذو مكر وخداع ومن شيمتك المسكروا الخديعة لا تؤمن على عهد ومن  
لا يؤمن على عهد لا امان له وقد بلغني عن قريب انك غدرت بصاحبك الذئب ومكرت به حتى  
أهلكته بغدرك وحياتك وفعلت به هذه الامور مع انه من جنسك وقد صحته مدة مديدة فا  
أبقيت عليه فكيف أثق منك بنصيحة واذا كان هذا فعلك مع صاحبك الذي من جنسك فكيف  
يكون فعلك مع عدوك الذي من غير جنسك وما مثالك معي الامثال الصقر مع ضواري الطير فقال  
الثعلب وما حكاية الصقر مع ضواري الطير فقال الغراب زعموا ان صقرا كان جبارا عنيدا وأدرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٨١) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الغراب قال زعموا ان صقرا كان جبارا عنيدا  
ايام شببيته وكان سبع البر وسباع الطير تنزع منه ولا يسلم من شره أحد وله حكايات كثيرة في  
ظلمه وتجيده وكان دأب هذا الصقر الاذي لسائر الطيور فلما صرت عليه السنون ضعف وجاع واشتد  
جهده بعد فقد قوته فاجمع رايه على ان يأتي بجمع الطير فيأكل ما يفضل منها فعند ذلك صار قوته بالحيلة  
بعد القوة والشدة وانت كذلك أيها الثعلب ان عدمت قوتك ما عدمت خداعك ولست أشك في ان  
ما تطلبه من صحتي حيلة على قوتك فلا كنت بمن يضع يده في يدك لأن الله أعطاني قوة في جناحي

وحدرا في نفسي وبصرافي عيني واعلم ان من تشبه باقوى منه تعب ووربما هلك هذا ما عندي من الكلام واذهب عني بسلام فلما يشئ الثعلب من مصادقة الغراب رجع من حزنه بين وقرع للندامة منا على سن فلما سمع الغراب بكاءه وانيته ورأى كآبته وحزنه قال ايها الثعلب ما نابك حتى قرعت نابك قال له الثعلب انما قرعت سني لاني رأيتك أخذت مني ثم انه ولى هاربا ورجع الى جحره طالبا وهذا ما كان من حديثهما ايها الملك فقال الملك يا شهرزاد ما أحسن هذه الحكايات هل عندك شيء مثلها من الخرافات (قالت) ويحكى ان قنفذ اتخذ مسكنا بجانب نخلة وكان الورشان هو وزيره فخذوا اتخذوا عشاقا في النخلة وعاشاقو قبا عيشا رغدا فقال القنفذ في نفسه ان الورشان يأكل من ثمر النخلة وانا أجد الي ذلك سبيلا ولكن لا بد من استعمال الحيلة ثم حفر في اسفل النخلة بيتا واتخذ مسكنا له وزوجته والى جانبه مسجد وانقر دفيه واظهر النسك والعبادة وترك الدنيا وكان الورشان متعبدا مصليا فرق له من شدقه هذه وقال كم سنة وانت هكذا قال مدة ثلاثين سنة قال ما طعامك قال ما يسقط من النخلة قال المباسك قال شوكت انتفع بخشوشته فقال وكيف اخترت مكانك هذا على غيره قال اخترته على غير طريق لأجل ان ارشد الضال واعلم الجاهل فقال له الورشان كنت أظن على انك على غير هذه الحالة ولكنني الآن رغبت فيما عندك فقال القنفذ اني أخشى ان يكون قولك ضد فعلك فتكون كالزراع الذي لما جاء وقت الزرع قصر في بذره وقال اني أخشى ان يكون أو ان الزرع قد فات فأكون قد أضعت المال بسرعة فتذرفلما جاء وقت الحصاد ورأى الناس وهم يحصدون ندم على ما فاته من تقصيره ومن تخلفه ومات أسفا وحزن فاقال الورشان للقنفذ وماذا أصنع حتى اتخلص من علائق الدنيا واتقطع الى عبادة ربى قال له القنفذ خذ في الاستعداد للميعاد والقناعة بالكفاية من الزاد فقال الورشان كيف لي بذلك وانطأثر لا يستطيع ان يتجاوز النخلة التي فيها قوتي ولو استطعت ذلك ما عرفت موضعا استقر فيه فقال القنفذ يمكنك ان تنثر من ثمر النخلة ما يكفيك مؤونة عام انت وزوجتك وتسكن في وكر تحت النخلة لالتماس حسن ارشادك ثم هل الى ما نثرته من الثمر فانقله جميعه وادخره قوتالعدم واذ قرغت الثمار وطال عليك المطال سر الى كفاف من العيش فقال الورشان جزاك الله خيرا حيث ذكرتنى بالميعاد وهديتني الى الرشاد ثم تعب الورشان هو وورجته في طرح الثمر حتى لم يبق في النخلة شيء فوجد القنفذ ما يأكل وفرح به وملا مسكنه من الثمر وادخره لقوته وقال في نفسه ان الورشان هو وزوجته اذا احتاجا الى مؤنتهما طلباها مني وطعما فيما عندي وركنا الى زهدي وورعى فلما رأى الورشان منه الخديعة لائحة قال له أين اليلة من البارحة أما تعلم أن للمظالمين ناصر افايك والمكر والخديعة لئلا يصيبك ما أصاب الخداعين الذين مكروا بالتاجر فقال القنفذ وكيف ذلك قال بلغني أن تاجر من مدينة يقال لها سنده كان ذاملا واسع فشد جمالا وجهز متاعا وخرج به الى بعض المدن لبيعه فيها فقبه رجلا من المسكرة وحمل شيئا من مال ومتاع وأظهر للتاجر أنهما من التجار وسارامعه فلما نزل لأول منزل اتفقا على المسكرة به وأخذامعه ثم ان كل واحد منهما أضمر المسكر لصاحبه وقال في نفسه لو مكرت بصاحبي بعد مكر نبال التاجر سغالى الوقت واخذت



جميع المال ثم اضمر البعض مانية فاسدة وأخذ كل منهما طعاماً وجعل فيه سما قر به لصاحبه فقتلا  
بعضهما وكانا يجلسان مع التاجر ويحدثانه فلما أبطأ وأعليه فتش عليهما ليعرف خبرهما فوجدهما  
ميتين فعلم أنهما كانا محتملين وأراد المسكر به فعاد عليهما مكرهما وسلم التاجر والمال معهما فقال الملك  
نبتيتني بأشهر زاد على شيء وكنت غافلاً عنه أفلاتر يديني من هذه الامور (قالت) بلغني أيها الملك  
السعيد ان رجلاً كان عنده قدر وكان ذلك الرجل سارقاً لا يدخل سوقاً من اسواق المدينة التي هو فيها  
الأو يرجع بكسب عظيم فاتفق أن رجلاً حمل اثواباً مقطعة ليبيعها فذهب بها الى السوق وصار ينادي  
عليها فلا يسومها أحد وكان لا يعرضها علي أحد الا امتنع من شرائها فاتفق ان السارق الذي معه  
القدر رأى الشخص الذي معه الثياب المقطعة وكان قد وضعها في بقعة وجلس يستريح من التعب  
فلعب القرد قدما حتى أشغله بالفرجة عليه واختلس منه تلك البقعة ثم اخذ القرد وذهب الى مكان  
خال وقتح البقعة فرأى تلك الثياب المقطعة فوضعها في بقعة نفيسة وذهب بها الى سوق آخر وعرض  
البقعة للبيع بما فيها واشترط ان لا تفتح ورجب الناس فيها القلة الثمن فرأها رجل وأعجبه نفاستها  
فاشترى اهل بهذ الشرط وذهب بها الى زوجته فلما رأت ذلك امرته قالت ما هذا قال متاع نفيس اشتريته  
بدون القيمة لا يبيعها وأخذ فأنذته فقالت ايها المغبون ابيع هذا المتاع باقل من قيمته الا اذا كان  
مسروقاً ما تعلم ان من اشترى شيئاً ولم يمانه كان مخطئاً وكان مثله مثل الحائك فقال لها وكيف كان  
ذلك فقالت بلغني ان حائكاً كان في بعض القرى وكان يعمل فلا ينال القوت الا بمجد فاتفق ان  
رجلاً من الاغنياء كان ساكناً قريماً بامنه قد اولم ولجئة ودعا الناس اليها فحضر البعائك فرأى الناس  
الذين عليهم الثياب الناعمة يقدم لهم الأطعمة الفاخرة وصاحب المنزل يعظمهم لما يرى من حسن  
زيهم فقال في نفسه لو بدلت تلك الصنعة بصنعة أخف مؤنة منها وأكثر أجرة لجمعت مالا كثيراً  
واشترت ثياباً فاخرة وارفع شاني وعظمت في أعين الناس ثم نظرا الى بعض ملاعب الحاضرين في  
الوليمة وقد صعد سورا شاهقاً ثم رمى بنفسه الى الأرض ونهض قائماً فقال في نفسه لا بد ان أحمل مثل  
عمل هذا ولا أعجز عنه ثم صعد الى السور ورمى نفسه فاما وصل الى الأرض اندقت رقبتة فمات وانما  
أخبرتك بذلك لئلا يتمكن منك الشره فترغب فيما ليس من شأنك فقال لها زوجها ما كل عالم يسلم  
بعلمه ولا كل جاهل يعطب بجهله وقد رأيت الحاوي الخبير بالا فاعى العالم بها وربما نهشته الحية  
فقتلته وقد يظهر بها الذي لا معرفة له بها ولا علم عنده باحوالها ثم خالف زوجته واشترى المتاع وأخذ  
في تلك العادة فصار يشتري من السارقين بدون القيمة الى ان وقع في تهمة فيها وكان في زمنه  
عصفور يأتي كل يوم الى ملك من ملوك الطيور ولم يزل غادياً ورائعاً عنده بحيث كان أول داخل عليه  
وأخر خارج من عنده فاتفق ان جماعة من الطيور اجتمعوا في جبل عال من الجبال فقال بعضهم لبعض  
انفاذ كثيراً وكثر الاختلاف بيننا ولا بد لنا من ملك ينظر في أمورنا فتجتمع كلمتنا ويزول  
الاختلاف عنا فربهم ذلك العصفور فأشار عليهم بتعليك الطاورس وهو الملك الذي يتردد اليه  
ناختر والطاورس وجعلوه عليهم ملكاً فحسن اليهم وجعل ذلك العصفور كاتبه ووزيره فسكان

تارة يترك الملازمة وينظر في الامور ثم ان العصفور غاب يوماً عن الطاووس فقلق قلقاً عظيماً فينبأ  
هو كذلك اذ دخل عليه العصفور فقال له ما الذي أخرجك وأنت أقرب أتباعي إلي فقال العصفور  
رأيت امرأوا شتبه على فتخوفت منه فقال له الطاووس ما الذي رأيت قال العصفور رأيت رجلاً معه  
شبكة قد نصبها عند وكرى وثبت أوتادها و بذرفى وسطها حباً وقعد بعيداً عنها فجلست أنظر  
ما يفعل فينبأ أنا كذلك وإذا بكرى هو وزوجته قد ساقهما القضاء والقدر حتى سقطا في وسط  
الشبكة فصارا يصرخان فقام الصياد وأخذهما فأزعجنى ذلك وهذا سبب غيابي عنك  
يا ملك الزمان وما بقيت أسكن هذا الوكر حذراً من الشبكة فقال له الطاووس لا ترحل من  
مكانك لانه لا ينفع الحذر من القدر فامتثل امره وقال سأصبر ولا أرحل طاعة للملك ولم يزل  
العصفور يحاذر على نفسه واخذ الطعام الى الطاووس فأكل حتى اكتفى وتناول على الطعام ماء ثم  
ذهب العصفور فينبأ هو في بعض الايام شاخصا واذا بعصفورين يقتتلان في الارض فقال في  
نفسه كيف اكون وزير الملك وارى العصافير تقتل في جوارى والله لا صلح بينهما ثم ذهب اليهما  
ليصلح بينهما فقلب الصياد الشبكة على الجميع فوقع ذلك العصفور في وسطها فقام اليه الصياد  
واخذه ودفعه الى صاحبه وقال استوتق به فانه سمين لم ارا احسن منه فقال العصفور في نفسه قد وقعت  
فيما كنت أخاف وما كان آمناً الا الطاووس ولم ينفعني الحذر من القدر فلامفر من القضاء للمحاذر  
وما أحسن قول الشاعر

ما لا يكون فلا يكون بحيلة أبدا وما هو كائن سيكون  
سيكون ما هو كائن في وقته وأخو الجهالة دائماً مغبون

فقال الملك يا شهر زاد زيدني من هذا الحديث فقالت الليلة القابلة ان ابقاني الملك اعزه الله  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

حكاية على بن بكار مع شمس النهار

وفي ليلة ( ١٨٢ ) قالت بلغني أيها الملك السعيد انه كان في قديم الزمان في خلافة هرون  
الرشيد رجل تاجر له ولي يسمى أبا الحسن على بن طاهر وكان كثير المال والنوال حسن الصورة محبوبا  
عند كل من يراه وكان يدخل دار الخلافة من غير اذن ويحبه جميع سرارى الخليفة وجواريه وكان  
يناديه وينشد عنده الاشعار ويحدثه بنوادرا الاخبار الا انه كان يبيع ويشترى في سوق التجار  
وكان يجلس لهلى دكان شاب من أولاد ملوك العجم يقال له على بن بكار وكان ذلك الشاب مليح  
القامة ظريف الشكل كامل الصورة مقرر الخدين مقرن الحاجبين عذب الكلام ضاحك السن  
يحب البسط والانشراح فاتفق لهما كأنا جالسين يتحدنان ويضحكان واذا بعشر جوار كأنهن  
الأقمار وكل منهن ذات حسن وجمال وقد واعدتال وبينهن صبية را كبة على بغلة بسر ج مزر كس  
له ركاب من الذهب وعليها ازار رفيع وفي وسطها نار من الحرير مطرز بالذهب كما قال فيها الشاعر  
لها بشر مثل الحرير ومنطق رخيم الحواشي لاهراء ولا نزر



وعينان قل الله كونا فكاتنا  
فياحبها زدني جوى كل ليلة

وياسلوة الاحباب موعدهك الحنسر

فلما وصلوا الى دكان ابي الحسن نزلت عن البغلة وجلست على دكانه فسلمت عليه وسلم عليها فلما رآها  
علي بن بكار سلمت عقله وأراد القيام فقالت له اجلس مكانك كيف تذهب اذا حضرنا هذا ما هو  
انصاف فقال والله ياسيدي اني هارب مما رأيت وما أحسن قول الشاعر

هي الشمس مسكنها في السماء فعز الفؤاد عزاء جميلا

فلن تستطيع اليها الصعودا ولن تستطيع اليك النزولا

فلما سمعت ذلك الكلام تبسمت وقالت لابي الحسن ما اسم هذا الفتى ومن اين هو فقال لها  
هذا غريب اسمه علي بن بكار بن ملك العجم والغريب يحب اكرامه فقالت له اذا جاءتك جاريتي  
فأئت به عندي فقال ابو الحسن على الرأس ثم قامت وتوجهت الى حال سبيلها هذا ما كان من أمرها  
(وأما) ما كان من أمر علي بن بكار فانه صار لا يعرف ما يقول وبعد ساعة جاءت الجارية الى ابي الحسن  
وقالت ان سيدتي تطلبك أنت ورفيقك فنهض ابو الحسن واخذ معه علي بن بكار وتوجهت الى دار  
هر وبن الرشيد فادخلتها في مقصورة واجلستها واذا بالموائد وضعت قدامها فأكلا وغسلا  
ايديها ثم احضرت لها الشراب فشر باثم امرتهما بالقيام فقاما معها وادخلتهما مقصورة اخرى  
ركبة على أربعة اعمدة وهي مفروشة بانواع الفرش مزينة باحسن الزينة كأنها من قصور الجنان  
ندهش ما عايناهن التحف فينماها فتفرجان على هذه الغرائب واذا بعشر جوارا قبلن و بينهن  
اربية اسمها شمس النهار كأنها القمر بين النجوم وهي متوشحة فاضل شعرها وعليها لباس ازرق  
ازرار من الحرير بطراز من الذهب وفي وسطها حياصة مرصعة بانواع الجواهر ولم تزل تتبختر  
بتي حلت على السرير فلما رآها علي بن بكار أنشد هذه الاشعار

ان هذي هي ابتداء سقامي وتجمدى وجدى وطول غرامي

عندها قد رأيت نفسى ذابت من ولوعي بها وبرى عظامي

فلما فرغ من شعره قال لابي الحسن لو عملت معي خيرا كنت أخبرتني بهذه الامور قبل الدخول  
هنا لاجل أن اوطن نفسي واصبرها على ما أصابها ثم بكى وان واشتكى فقال له ابو الحسن يا أخي أنا  
ما اردت لك الا الخير ولكن خشيت أن اعلمك بذلك فليحقق من الوجد ما يصدك عن لقاءها  
ويحيل بينك وبين وصالها فطب نفساً وقر عيناً فهي بسعدك مقبلة وللقائك متوصلة فقال علي بن  
بكار ما اسم هذه الصبية فقال له ابو الحسن تسمى شمس النهار وهي من محاطي أمير المؤمنين هرون  
الرشيد وهذا المكان قصر الخلافة ثم ان شمس النهار جلست وتأملت محاسن علي بن بكار وتأمل  
هو حسنهما واشتغلا بحب بعضهما وقد أمرت الجوارى ان تجلس كل واحدة منهن في مكانها على  
سرير جلست كل واحدة قبال طاقة وامرتهم بالغناء فتسلمت واحدة منهن العود وانشدت تقول  
أعد الرسالة ثانية : وخذ الجواب علانية واليك يملك الملاح

وقفت اشكوا حاله مولاى ياقلبي العزيز وياحياتي الغالية  
انعم على بقبلة هبة والا طاربه واردهالك لاعدمت  
بعينها وكما هيه واذا اردت زيادة خذها ونفسي راضيه  
ياملبسي ثوب الضنى يهنيك ثوب العافيه  
فطرب على بن بكار وقال خذ زيديني من مثل هذا الشعر فحركت الاوتار وانشدت هذه الاشعار  
من كثرة البعد يا حبيبي علمت طول البكا جفوني  
ياحظ عيني ومناها ومنتهى غايتي وديني  
ارث لمن طرفه غريق في عبرة الواله الحزين  
فما فرغت من شعرها قالت شمس النهار لجارية شهيرها انشدي فاطربت بالنفحات وانشدت هذه  
الايات سكرت من لحظه لا من مدايمه ومال بالنوم عن عيني تمايله  
فا السلاف سلتني بل سوالمه وما الشمول شلتني بل شمائله  
لوى بعزمي اصدقا لوين له وغالى عقلي بما تهوي غلائله  
فلما سمعت شمس النهار انشاد الجارية تنهدت واعجبها الشعر ثم امرت جارية اخرى ان  
تغني فانشدت هذه الايات

وجه لمصباح السماء مياهي يبدو الشباب عليه رشح مياه  
رقم العدار غلاتيه باحرف معنى الهوى في طيها متناهي  
نادى عليه الحسن حين لقيته هذا المنعم في طراز الله  
فما فرغت من شعرها قال علي بن بكار لجارية قريبيه منه انشدي انت ايها الجارية فاخذت  
العود وانشدت هذه الايات

زمن الوصال يضيح عن هذا التماذي والدلال  
كم من صدود متلف ما هكذا أهل الجلال  
فاستغنوا وقت السعود بطيب ساعات الوصال

فلما فرغت من شعرها تنهد علي بن بكار وارسل دموعه الغزير فلما راته شمس النهار قد بكى وان  
اشتكى احرفها الوجود والغرام وتلقها الوله والهيام فقامت من فوق السرير وجاءت الى باب القبة  
فقام علي بن بكار وتلقاها وتعانقا وقعا مغشيا عليهما في باب القبة فقام الجوارى اليهما وحملتهما  
وادخلتهما القبة ورشحن عليهما ماء الورد فلما افاقا لم يحيدا ابا الحسن وكان قد اختفى في جانب سرير  
فقال الصبية ابن ابوالحسن فظهر لهما من جانب السرير فسلمت عليه وقالت اسأل الله أن يقدرني  
على مكافأتك يا صاحب المعروف ثم اقبلت على علي بن بكار وقالت له يا سيدي ما بلغ بك الهوى الى  
غاية الا وعندي امنالها وليس لنا الا الصبر على ما اصابنا فقال علي بن بكار والله يا سيدي ليس جمع  
شملتي بك يطيب ولا ينظفي اليك ما عندي من اللهب ولا يذهب ما يمكن من حبك في قلبي الا



بذهاب روحهم بكي فزلت دموعه على خده كأنها المطر فلما رآته شمس النهار يبكي بكت لبكائه فقال  
أبو الحسن والله اني عجبت من أمركما واحترت في شأنكما فان حالكما عجيب وأمركما غريب في هذا البكاء  
وانتما مجتمعان فكيف يكون الحال بعد انفصالكما ثم قال هذا ليس وقت حزن وبكاء بل هذا وقت  
سرور وانسراح فاشارت شمس النهار الي جارية فقامت وعادت ومعها وصائف حاملات مائدة  
صحافها من الفضة وفيها انواع الطعام ثم وضعت المائدة قد امها وصارت شمس النهار تأكل وتلقم على  
ابن بكار حتى اكتفوا ثم رفعت المائدة وغسلوا ايديهم وجاءتهم المباخر بأنواع العود وجاءت القهقام  
بماء الورد فتبخروا وتطيبوا وقدمت لهم اطباق من الذهب المنقوش فيها من انواع الشراب  
والنقوش الكه والنقل ماتشتهى الانفس وتلذذ الالعين ثم جاءت لهم بطشت من العقيق ملآن من المدام  
فاختارت شمس النهار عشر وصائف أو قفهن عندها وعشر جوار من المغنيات وصرفت باقي الجوارى  
الى اماكنهن وامرت بعض الحاضرين من الجوارى أن يضربن بالعود ففعلن ما امرت به وأنشدت  
واحدة منهن

بنفسى من رد التحية ضاحكا      فجدد بعد اليأس فى الوصل مطمعي  
لقد ابرزت سر الغرام سرائرى      واظهرت للعدال ما بين اضلمي  
وحالت دموع العين بينى وبينه      كأن دموع العين تعشقه معى  
فلما فرغت من شعرها قامت شمس النهار وملاّت الكأس وشربته ثم ملاّته واعطته لعلى بن  
بكار . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفى ليلة ١٨٣ ) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن شمس النهار ملاّت الكأس واعطته لعلى  
بن بكار ثم امرت جارية ان تغنى فانشدت هذين البيتين

تشابه دمعى اذ جرى ومدامتى      فمن مثل الكأس عيني تسكب  
فوالله لأدري بالخر اسبلت      جفونى أم من ادمعى كنت اشرب  
فلما فرغت من شعرها شرب على بن بكار كأسه ورده الى شمس النهار فلاّته وناولته لابی الحسن  
فشربه ثم اخذت العود وقالت لا يغنى على قدحى غيرى ثم شدت الاوتار وانشدت هذه الاشعار  
غرائب الدمع فى خديه تضطرب      وجدا ونار الهوى فى صدره تتقد  
يبكى من القرب خوفا من تباعدهم      فالدمع ان قربوا جار وان بعدو  
فلما سمع على بن بكار وابو الحسن والحاضرون شعر شمس النهار كادوا أن يطيروا من الطرب ولعبوا  
وضحكوا فبيناهم على هذا الحال واذا بجارية اقبلت وهى ترتعد من الخوف وقالت ياسيدتى قد  
وصل امير المؤمنين وهاهو بالباب ومعه عفيف ومسرور وغيرها فلما سمعوا كلام الجارية كادوا  
أن يهلكوا من الخوف فضحكك شمس النهار وقالت لا تخافوا ثم قالت للجارية ردى عليهم الجواب  
يقدر ما تتحول من هذا المكان ثم انها امرت بعلق باب القبة وارغاء الستور على ابوابها وهم فيها واغلقت  
باب القاعة ثم خرجت الى البستان وجلست على سريرها وامرت جارية أن تكبس رجلها

وأمرت بقية الجوارى ان يمضين الى اماكنهن وامرت الجارية ان تدع الباب مفتوحا ليدخل الخليفة فدخل مسرورا ومن معه وكانوا عشرين وبايديهم السيوف فسلموا على شمس النهار فقالت لهم لاي شيء جئتم فقالوا ان امير المؤمنين يسلم عليك وقد استوحش رؤيتك ويخبرك انه كان عنده اليوم سرور ووظائف وأحب أن يكون ختام السرور بوجودك في هذه الساعة فهل تأتين عنده أو يأتين عندك فقامت وقبلت الأرض وقالت سمعا وطاعة لامير المؤمنين ثم أمرت باحضار القهرمانات والجوارى فحضرن وأظهرت لهن أنهما مقبلة على ما أمر به الخليفة وكان المكان كاملا في جميع أموره ثم قالت للخدم أمضوا الى أمير المؤمنين وأخبروه أنني في انتظاره بعد قليل الى أن أهبىء له مكانا بالفرش والامتعة فمضى الخدم مسرعين الى أمير المؤمنين ثم ان شمس النهار قلت ودخلت الى معشوقها علي بن بكار وضمتها الى صدرها وودعتة فبكي بكاء شديدا وقال ياسيدي هذا الوداع فتعيني به لعله يكون على تلف تنسى وهلاك روعي في هلاك ولكن أسأل الله أن يرزقني الصبر على ما بلاني به من محبتي فقالت له شمس النهار والله ما يصير في التلف الا أنا فانك قد تخرج الى السوق وتجتمع بمن يسليك فتكونا مصنونا وغرامك مكنونا وأما أنا فسوف أتبع في البلاء خصوصا وقد وعدت الخليفة بميعاد فر بما يلحقني من ذلك عظيم الخطر بسبب شوق اليك وحب لك وتعشقي فيك وتأسفي على مفارقتك فبأى لسان أغنى وبأى قلب أحضر عند الخليفة وبأى كلام أنادم أمير المؤمنين وبأى نظر أنظر الى مكان ما أنت فيه وكيف أكون في حضرة لم تكن بها وبأى ذوق أشرب مداما ما أنت حاضره فقال لها أبو الحسن لا تتحيري واصبري ولا تغفلي عن مناداة أمير المؤمنين هذه الليلة ولا تتريه تهاونا فينهما في الكلام واذا بجارية قدمت وقالت ياسيدي جاء غلمان أمير المؤمنين فنهضت قائمة وقالت للجارية خذي أبا الحسن ورفيقة واقصدي بهما أعلى الروشن المطل على البستان وديعيها هناك الى الظلام ثم تحميلي في خر وجهما فاخنتهما الجارية وأطلعتهما في الروشن وأغلقت الباب عليهما ومضت الى حال سبيلها وصار ينظر ان الى البستان واذا بالخليفة قدم وقدمه نحو المائة خادم بايديهم السيوف وحواليه عشرون جارية كلهن الاقار عليهن أنخر ما يكون من الملبوس وعلى رأس كل واحدة تاج مكلل بالجواهر والياواقيت وفي يد كل واحدة شمعة موقودة والخليفة يمشي بينهن وهن محيطات به من كل ناحية ومسرور وغيف ووصيف قدماه وهو يتمايل بينهم فقامت شمس النهار وجميع من عندها من الجوارى ولاقيه من باب البستان وقبلن الأرض بين يديه ولم يزلن سائرات أمه الى أن جلس على السرير والذين في البستان من الجوارى والخدم وقفوا حوله والشموع موقودة والآلات تضرب الى ان امرهم بالانصراف والجلوس على الاسرة فجلست شمس النهار على سرير بجانب سرير الخليفة وصارت تمدته كل ذلك وابو الحسن وعلي بن بكار ينظران ويسمعان والخليفة لم يرها ثم ان الخليفة صار يلعب مع شمس النهار وامر بفتح القبة ففتحت وشرعوا طيقانها واوقدوا للشموع حتى صار المكان وقت الظلام كالنهار ثم ان الخدم صاروا ينقلون آلات المشروب فقال ابو الحسن



ان هذه الآلات والمشروب والتحف ما رايت مثلها وهذا شيء من اصناف الجواهر ما سمعت  
مثله وقد خيل لي اني في المنام وقد اندهش عقلي وخفق قلبي واما علي بن بكار فانه لما فارقت شمس  
النهار لم يزل مطر وحاملي الارض من شدة العشق فلما افاق صار ينظر الى هذه الفعالي التي لا يوجد  
مثلا فقال لابي الحسن يا اخي اخشي ان ينظرنا الخليفة او يعلم حالتنا واكثر خوفي عليك واما انا  
فاني اعلم ان نفسي من الهالكين وما سبب موتي الا العشق والغرام وفرط الوجد والهيام وزجوا من  
الله الخلاص مما به بلينا ولم يزل علي بن بكار وابو الحسن ينظران من الروشن الى الخليفة وما هو  
فيه حتى تكاملت الحضرة بين يدي الخليفة ثم ان الخليفة التفت الى جارية من الجوارى وقال هات

ما عندك يا غرام من السماع المطرب فاطربت بالنغمات وانشدت هذه الايات

وما وجد اعراية بان اهلها خفت الى بان الحجاز وورده

اذا آنت ركبنا تكفل شوقها بنار قراه والدموع بورده

بأعظم من وجدى بحجى وانما يرى اني اذنبت ذنبا بوده

فلما سمعت شمس النهار هذا الشعر وقعت مغشيا عليها من فوق الكرسي الذي كانت عليه  
وغابت عن الوجود فقام الجوارى واحتملنها فلما نظر علي بن بكار من الروشن وقع مغشيا عليه  
فقال ابو الحسن ان القضاء قسم الغرام بينكما بالسوية فيبينهما يتحدثان واذا بالجارية التي  
اطلعتها الروشن جاعتهما وقالت يا ابا الحسن انهض انت ورفيقك وانزلا فقد ضاقت علينا الدنيا  
وانا خائفة ان يظهر امرنا فقوماني هذه الساعة والامتنا فقال ابو الحسن فكيف ينهض معي هذا  
الغلام ولا قدرة له علي النهوض فسارت الجارية ترش ماء الورد على وجهه حتى افاق فحمله  
ابو الحسن هو والجارية ونزلا به من الروشن ومشيا قليلا ثم فتحت الجارية بابا صغيرا من حديد  
واخرجت ابا الحسن هو وعلي بن بكار على مصطبة ثم صفقت الجارية بيدها فجاء زورق فيه انسان  
يقذف فاطلعتهما الجارية في الزورق وقالت للذي في الزورق اطلعهما في ذلك البر فلما نزلا في الزورقة  
وفارق البستان نظر علي بن بكار الى القبة والبستان وودعها بهذين البيتين

مددت الى التوديع كفا ضعيفة واخرى على الرضاء تحت فؤادي

فلا كان هذا آخر العهد بيننا ولا كان هذا الزاد آخر زادي

ثم ان الجارية قالت للملاح اسرع بهما فصار يقذف لاجل السرعة والجارية معهم وأدرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٨٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملاح صار يقذف والجارية معهم الى  
ان قطعوا ذلك الجانب وعدوا الى البر الثاني ثم انصرفت الجارية وودعتهما وطلعا في البر وقالت  
لهما كان قصدي ان لا افارقكما لكنني لا اقدر ان اسير الى مكان غير هذا الموضع ثم ان الجارية  
عادت وصار علي بن بكار مطر وحابين بين يدي ابي الحسن لا يستطيع النهوض فقال له ابو الحسن ان  
هذا المسكان غير امين ونحشى عليه انفسنا من التلف في هذا المسكان بسبب اللصوص واولاد الحرام

فقام علي بن بكار يتمشى قبله وهو لا يستطيع المشى وكان ابو الحسن له في ذلك الجانب اصدقاء  
فقصد من يتق به ويركن اليه منهم فصدق بابه فخرج اليه مسرعاً فلما رآه حارب بهما ودخل بهما الى  
منزله وأجلسهما وتحدث معهما وسألها أن كانا فقال له ابو الحسن قد خرجنا في هذا الوقت وقد أوجنا  
الى هذا الامر انسان عاملته في دراهم وبلغني أنه يريد السفر بمالي فخرجت في هذه الليلة وقصدته  
واستأنست برفيقي هذا علي بن بكار وجئنا العلنا ننظر وقتواري منا ولم نره وعدنا بلا شيء وشق علينا  
العودة في هذا الليل ولم نزلنا محلاً غير محلك جئنا اليك على عوائدك الجميلة فرحب بهما واجتهد في  
إكرامهما وأقام عنده بقية ليلتهما فلما أصبح الصباح خرجا من عنده ومازالا يمشيان حتى وصلا  
الى المدينة ودخلا وجازا على بيت أبي الحسن خلف على صاحبه علي بن بكار وأدخله بيته فاضطجعا على  
الفراس قليلاً ثم أفاقا فامر ابو الحسن غامانه أن يفرشوا البيت فرشاً فاخرافضعلوا ثم ان أبو الحسن قال  
في نفسه لا بد أن أؤانس هذا الغلام وأسليه عما هو فيه فاني أدري بامرته ثم ان علي بن بكار لما أفاق  
استدعى بماء فحضره والماء فقام وتوضأ وصلّى ما فاته من الفروض في يومه وليلته وصار يسلى نفسه  
بالكلام فلما رأى منه ذلك أبو الحسن تقدم اليه وقال ياسيدي على الا ليق بما أنت فيه أن تقيم عندي  
هذه الليلة لينشرح صدرك وينفخ ما بك من كرب الشوق وتتلاهي معناه فقال علي بن بكار افعلى  
يا أخي ما بدالك فاني على كل حال غير ناج مما أصابني فاصنع ما أنت صانع فقام ابو الحسن واستدعى  
غامانه وأحضر أصحابه وأرسل إلى أرباب المغاني والآلات فحضروا وأقاموا على أكل وشرب  
وانشراح باقي اليوم الى المساء ثم أوقدوا الشموع ودارت بينهم كؤوس المنادمة وطاب لهم الوقت  
فأخذت المغنية العود وحملت تقول

رمىت من الزمان بسهم لحظ فأضناني وفارقت الحباب  
وعاندني الزمان وقل صبرى واني قبل هذا كنت حاسب  
فما سمع علي بن بكار كلام المغنية خر مغشياً عليه ولم يزل في غشيته الى أن طلع النجرو ويئس منه  
ابو الحسن ولما طلع النهار أفاق وطلب الذهاب الى بيته فلم يمنعه ابو الحسن خوفاً من عاقبة أمره  
فأتاه غامانه ببغلة وأركبوه وصار معه أبو الحسن إلى أن أدخله منزله فلما اطمأن في بيته حمد الله  
أبو الحسن علي خلاصه من هذالورطة وصار يسليه وهو لا يتمالك نفسه من شدة الغرام ثم ان  
أبا الحسن ودعه. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٨٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن ابا الحسن ودعه فقال له علي بن بكار يا أخي  
لا تقطع عنى الاخبار فقال سمعاً وطاعة ثم ان ابا الحسن قام من عنده وأتى الى دكانه وفتحها فما  
جلس غير قليل حتى أقبات اليه الجارية وسلمت فرد عليها السلام ونظر اليها فوجدها خافقة القلب  
يظهر عليها أثر الكآبة فقال لها أهلا وسهلاً كيف حال شمس النهار فقالت سوف أخبرك بحالها  
كيف حال علي بن بكار فأخبرها ابو الحسن بجميع ما كان من أمره فتأسفت وتأوهت وتعجبت  
من ذلك الامر ثم قالت ان حال سيدتي أعجب من ذلك فانكم لما توجهتم جمعتم وقلبي يخفق عليكم



وما صدقت بنجاتكم فلما رجعت وجدت سيدتي مطروحة في القبة لا تتكلم ولا ترد على أحد  
وأمر المؤمنين جالس عند رأسها لا يخدم من يجبره بحبرها ولم يعلم ما بها ولم تزل في غشيتها إلى نصف  
الليل ثم أفاقت فقال لها أمير المؤمنين ما الذي أصابك يا شمس النهار وما الذي اعتراك في هذه الليلة  
فلما سمعت شمس النهار كلام الخليفة قبلت أفداه و قالت له يا أمير المؤمنين جعلني الله فداءك انه  
خاصرني خلط فأضرم النار في جسدي فوقعت مغشيا على من شدة ما بي ولا أعلم كيف كان حالي  
فقال لها الخليفة ما الذي استعملت في نهارك قالت أفطرت على شيء لم آكله قط ثم أظهرت القوة  
واستدعت بشيء من الشراب فشر به وسألت أمير المؤمنين أن يعود إلي أنشرأحه فعاد إلى الجلوس  
في القبة فلما جئت إليها سألتني عن حالكما فاخبرتها بما فعلت معكما وأخبرتها بما انشده علي بن  
بكار فسكتت ثم ان أمير المؤمنين جلس وأمر الجارية بالغناء فانشدت هذين البيتين  
ولم يصف لي شيء من العيش بعدكم فيا ليت شعري كيف حالكم بعدى  
يحق لدمعي ان يكون من الدما اذا كنتم تكونون دمعاً على بعدى  
فلما سمعت هذا الشعر وقعت مغشياً عليها . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ١٨٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الجارية قالت لابي الحسن ان سيدتي  
لما سمعت هذا الشعر وقعت مغشياً عليها فأمسكت يدها ورششت ماء الورد على وجهها فافاقت  
فقلت لها يا سيدتي لا تهتكي نفسك ومن يحويه قصرك بحياة محبوبك ان تصبري فقالت هل في  
الامرا كثر من الموت فاننا نطلبه لان فيده راحتى فينينا نحن في هذا القول اذ غنت جارية بقول الشاعر  
وقالوا لعل الصبر يعقب راحة فقلت وأبن الصبر بعد فراقه  
وقد أكيد الميثاق بيني وبينه تقطع حبال الصبر عند عناقه

فلما فرغت من الشعر وقعت مغشياً عليها فنظرها الخليفة فأتى مسرعاً إليها وأمر برفع الشراب وأن  
تعود كل جازية إلى مقصورتها وأقام عندها باقى ليلته إلى أن أصبح الصباح فاستدعى الأطباء وأمرهم  
بجمعاتها ولم يعلم بما هي فيه من العشق والغرام وأقمت عندها حتى ظننت أنها قد انصلح حالها وهذا  
الذي عاقني عن الحبيء اليكما وقد خلفت عندها جماعة من خواصها لما أمرتني بالمسير اليكما لا أخذ  
خير علي بن بكار وأعود إليها فسمع ابو الحسن كلامها تعجب وقال لها والله اخبرتك بجميع ما كان  
من أمره فعودى الى سيدتك وسهبي عليها وحنيتها على الصبر وقولي لها اكنمي السر واخبريها اني  
عرفت أمرها وهو أمر صعب يحتاج الى التدبير فشكرته الجارية ثم ودعته وانصرفت الى سيدتها هذا  
ما كان من أمرها (وأما) ما كان من أمر أبي الحسن فانه لم يزل في دكانه الى آخر النهار فلما مضى النهار  
نام وقفل دكانه وأتى إلى دار علي بن بكار فدخل الباب فخرج له بعض غلمانته وادخله فلما دخل عليه تبسم  
واستبشر بقدمه وقال له يا أبا الحسن أوحشتني لمتخلفك عنى في هذا اليوم وروحي متعلقة بك باقى  
مهمري فقال له ابو الحسن دع هذا الكلام فلوا مكن فداءك كنت افديك بروحي وفي هذا النو.

جاءت جارية شمس النهار واخبرتني انه ما عاقها عن المحبي الا جلوس الخليفة عند سيديتها واخبرتني بما  
كان من امر سيديتها وحكي له جميع ما سمعه من الجارية فتأسف على بن بكار غاية الاسف وبكى ثم  
التفت الى أبي الحسن وقال له بالله ان تساعدني على ما نلت به واخبرني ماذا تكون الحيلة واني أسألك  
من فضلك المبيت عندي في هذه الليلة لاستأنس بك فامتثل ابو الحسن امره وأجابته الى المبيت  
عنده وبات يتحدثان في تلك الليلة ثم ان علي بن بكار بكى وارسل العبرات وأنشد هذه الايات



شمس النهار وهي مغشيا عليها وحواليها الجوارى والاطباء يعالجونها  
حفرت بسيف اللحظ ذمة مغفري وفرت برمح القدرع تصبري  
م - ٤ الف ليلة المجلد الثاني



وجعلت لنا من تحت مسكة خالها كافور فجرشق ليل العنبري  
فزعت فضرست العقيق نلؤلؤ سكنت فرائده غدير السكر  
وتهدت جزعا فأنثر كفيها في صدرها فنظرت مالم انظر  
اقلام مرجان كتبين بعنبر بصحيفة البلور خمسة اسطر  
يا حامل السيف الصقيل اذارت اياك ضربه جفنها المتكسر  
وتوق بارب القناة الطمن ان حملت عليك من القوام باسمر

فما فرغ علي بن بكار من شعره صرخ صرخة عظيمة ووقع مغشيا عليه فظن ابو الحسن ان  
روحه خرجت من جسده ولم يزل في غشيته حتى طلع النهار فافاق وتحدث مع ابى الحسن ولم يزل  
ابو الحسن جالسا عند علي بن بكار الى ضحوة النهار ثم انصرف من عنده وجاء الى ذكاته وفتحها واذا  
بالجارية جاءته ووقفت عنده فلما نظر اليها ومأت اليه بالسلام فرد عليها السلام وبلغته سلام سيدتها  
وقالت له كيف حال علي بن بكار فقال لها يا جارية لا تسألني عن حاله وما هو فيه من شدة الغرام فانه  
لا ينام الليل ولا يستريح بالنهار وقد انحله السهر وغلب عليه الضجر وصار في حال لا يسر جيب  
فقلت له ان سيدتي تسلم عليك وعليه وقد كتبت له ورقة وهي في حال أعظم من حاله وقد سلمتني  
الورقة وقالت لا تاتيني الا ببجوابها وافعلي ما امرتك به رهاهي الورقة معي فهل لك ان تسير معي الى  
علي بن بكار وتأخذ منه الجواب فقال لها ابو الحسن سمعا وطاعة ثم قفل الدكان وأخذ معه الجارية  
وذهب بها الى مكان غير الذي جاء منه ولم يزل سائر بين حتى وصلا الى دار علي بن بكار ثم أوقف  
الجارية علي الباب ودخل وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٨٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان أبا الحسن ذهب بالجارية ودخل البيت فلما  
رواه علي بن بكار فرح به فقال له ابو الحسن سبب محبيء ان فلانا أرسل اليك جاريته برقعة تتضمن  
سلامه عليك وذكر فيها ان سبب تأخره عنك عذر حصل له والجارية واقفة بالباب فهل تاذن لها  
بالدخول فقال علي ادخلوها وأشار له ابو الحسن انها جارية شمس النهار ففهم الاشارة فامارها  
تتحرك وفرح وقال لها بالاشارة كيف حال السيدة شفها الله وعفاها فقالت بحير ثم اخرجت الورقة  
ودفعتها له فاخذها وقبلها وقرأها وناولها لابي الحسن فوجد مکتوبا فيها هذه الايات

ينبيك هذا الرسول عن خبري فاستغن في ذكره عن النظر  
خلفت صبا بحبكم دنفا وطرفه لا يزال بالسهر  
اكابد الصبر في البلاء فما يدفع حلق مواقع القدر  
فقر عينا فلست تبعدى عن قلبي ولا يوم غبت عن بصري  
وانظر الى جسمك النحيل وما قد حله واستدل بالآثر

وبعد فقد كتبت لك كتابا بغير بيان واطلقت لك بغير لسان وجملت شرح حالي ان لي  
عينا لا يفارقها السهر وقلبا لا تبرح عنه الفكر فكانتني قط ما عرفت صحة ولا فرحة

ولا رأيت منظرنا هيا ولا قطعت عيشا هنيا وكأني خلقت من الصباية ومن الموجد  
والسكابة فعلى السقام مترادف والغرام متضاعف والشوق متكاسر وسرت كم قال الشاعر  
القلب منقبض والفكر منبسط والعين ساهرة والجسم متعوب  
والصبر منفصل والهجر متصل والعقل مخجل والقلب مسلوب  
واعلم ان الشكوى لا تطفى نار البلوى لكنها تتعلل من أعلاه الاشتياق واتلقه الفراق وانى اتسلى  
بذكر نفض الوصال وما أحسن قول من قال

اذالم يكن في الحب سخط ولارضا فإن حلوت الرسائل والكتب  
قال ابو الحسن فلما قرأناها هيجت الفاظها بلابلى واصابت معانيها مقاتلى ثم دفعتها الى  
الجارية فلما أخذتها قال لها على بن بكار ابلغى سيدتك سلامي وعرفيها بوجدي وغرامي  
وامتراج المحبة بلحمي وعظامي واخبريها اني محتاج الى من ينقذني من بحر الهلاك وينجيني  
من هذا الارتباك ثم بكى فبكت الجارية لبكائه وودعته رخرجت من عنده وخرج ابو الحسن  
معها ثم ودعها ومضى الى دكانه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٨٨) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان أبا الحسن ودع الجارية ورجع الى دكانه  
فلما جلس فيه وجد قلبه انقبض وضاق صدره وتحير في أمره ولم يزل في فكر بقية يومه وليلته  
وفي اليوم الثاني ذهب الى على بن بكار وجلس عنده حتى ذهب الناس وسأله عن حاله فاخذ في شكوي  
الغرام وما به من الوجد والهيام وانشد قول الشاعر

شكا الم الغرام الناس قبلي وروع بالنوى حي وميت  
وأما مثل ما ضمت ضلوعي فاني لاسمعت ولا رأيت

فقال ابو الحسن انما رأيت ولا سمعت بمنك في محبتك كيف يكون هذا الوجد وضعف الحركة  
وقد تعلقت بحبيب موافق فكيف اذا تعلقت بحبيب مخالف مخادع فكان امرك ينكشف قال  
ابو الحسن فركن على بن بكار الى كلامي وشكرني على ذلك وكان لي صاحب يطلع على أمري وأمر على  
بن بكار ويعلم انما متوافقان ولم يعلم احد ما بيننا غيره وكان يأتيني فيسألني عن حال على بن بكار وبعد  
قليل يسألني عن الجارية فقلت له قد دعته اليها وكان يبيته وبينها ما لا مزيد عليه وهذا آخر ما انتهى  
من أمرهما ولكن دبرت لنفسى أمر أريد عرضة عليك فقال له صاحبه ما هو قال ابو الحسن اعلم ان  
رجل معروف بكثرة المعاملات بين الرجال والنساء واخشى أن ينكشف أمرها فيكون سببا لهلاكه  
واخذ مالي وهتك عيالي وقد اقتضى رأي ان اجمع مالي واجهز حالي واتوجه الى مدينة البصرة وأقيم بها  
حتى انظر ما يكون من أحوالها بحيث لا يشعر بي أحد فان المحبة قد تمكنت منهما وادارت الرسالة  
بينهما والحال ان الرسول بينهما جارية وهي كاتمة لا سرارها واخشى ان يغيب عليها الضجر فتبوح  
بسرهما لا حد فيشيع خبرها ويؤدى ذلك الى هلاكه فيكون سببا لتفني وليس لي عذر عند الناس  
فقال له صاحبه قد اخبرتني بخبر خطير يخاف من مثله العاقل الخبير كفاك الله شر ما تخافه وتخشاه



ونجائك مما تخاف عقباه وهذا الرأي هو الصواب فانصرف ابو الحسن الى منزله وصار يقضى مصالحه ويتجهر للسفر الى مدينة البصرة فابضى ثلاثة ايام حتى قضى مصالحه وسافر الى البصرة فجاها صاحبه بعد ثلاثة ايام ليزوره فلم يجده فسأل عنه جيرانه فقالوا له انه توجه من مدة ثلاثة ايام الى البصرة لان له معاملة عند تجارها فذهب ليطلب ارباب الديون وعن قريب ياتي فاحترار الرجل في امره وصار لا يدري اين يذهب وقال يا ليتي لم افارق ابا الحسن ثم دبر حيلة يتوصل بها الى علي بن بكار فقص داره وقال لبعض غلمائه استاذن لي سيدك لادخل اسلم عليه فدخل الغلام واخبر سيده به ثم عاد اليه واذن له الدخول فدخل عليه فوجده ملقيا على الوسادة فسلم عليه فرد عليه السلام ورحب به ثم ان الرجل اعتذر اليه في تخلفه عنه تلك المدة ثم قال له يا سيدي ان بيني وبين ابي الحسن صداقة واني كنت اودعه اسراري ولا انقطع عنه ساعة فغبت في بعض المصالح مع جماعة من اصحابي مدة ثلاثة ايام ثم جئت اليه فوجدت دكانه مقفلة فسألت عنه الجيران فقالوا انه توجه الى البصرة ولم أعلم له صديقا او في منك فبالله ان تخبرني بخبره فلما سمع علي بن بكار كلامه تغير لونه واضطرب وقال لم اسمع قبل هذا اليوم خبر سفره وان كان الامر كما ذكرت فقد حصل لي التوب ثم افاض دمع العين وانشدهذين البيتين

قد كنت ابكي على ما فات من فرح وأهل ردى جميعا غير اشتات  
واليوم فرق ما بيني وبينهم دهري فابكي على أهل المودات  
ثم ان علي بن بكار اطرق رأسه الى الارض يتفكر وبعد ساعة رفع رأسه الى خادمه وقال له امض  
إلى دار ابي الحسن واسأل عنه هل هو مقيم أو مسافر فان قالوا سافر فاسأل الى أي ناحية توجه  
فبضى الغلام وغاب ساعة ثم أقبل إلى سيده وقال إني لماسالت عن ابي الحسن أخبرني أتباعه انه  
سافر الى البصرة ولكن وجدت جارية واقفة على الباب فلما رأته عرفتني ولم اعرفها  
وقالت لي هل أنت غلام علي بن بكار فقلت لها نعم فقالت اني معي رسالة اليه من عند اعز  
الناس عليه فجاهات معي وهي واقفة على الباب فقال علي بن بكار ادخلها فطلع الغلام اليها وادخلها  
فنظر الرجل الذي عند علي بن بكار الى الجارية فوجدها طريفة ثم ان الجارية تقدمت الى علي بن  
بكار وسلمت عليه . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٨٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية لما دخلت علي علي بن بكار  
تقدمت اليه وسلمت عليه وتحدثت معه سرا وصار يقسم في أثناء الكلام ويحلف انه لم  
يتكلم بذلك ثم ودعته وانصرفت وكان الرجل صاحب ابى الحسن جوارحيا فلما انصرف  
الجارية وجد للكلام محلا فقال لعلي بن بكار لاشك ولا ريب أن لدار الخلافة عليك مطالبة أو  
بينك وبينها معاملة فقال ومن اعلمك بذلك فقال معرفتي بهذه الجارية لانها جارية شمس النهار  
وكانت جاءتني من مدة برقعة مكتوب فيها انها تشتهي عقد جوهر فارسلت اليها عقدا ثميننا  
فلما سمع علي بن بكار كلامه اضطرب حتى غشى عليه ثم التفت راجع نفسه وقال يا حي

سألتك بالله من اين تعرفها فقال له الجواهر جى دع الاحاح فى السؤال فقال له علي بن بكار  
لا ارجع عنك الا اذا خبرتني بالصحيح فقال له الجواهر جى أنا أخبرك بحيث لا يدخلك منى وهم  
ولا يعتريك من كلامى اقتباض ولا أخفى عنك سرا وابين لك حقيقة الأمر ولكن بشرط ان  
تخبرني بحقيقة حالك وسبب مرضك فأخبره بخبره ثم قال والله يا أخى ما حملنى على كتمان أمرى من  
غيرك إلا مخافة إن الناس تكشف أستار بعضها فقال الجواهر جى لعلى بن بكار وانا ما أردت  
اجتماعي بك إلا لشدة محبتى لك وغيرتى عليك وشفقتى على قلبك من ألم الفراق عسى أن أكون لك  
مؤسنا يابة عن صديق أبو الحسن مدة غيبته فطب نفساً وقر عيناً فشكر دلى بن بكار على ذلك  
وأنشد هذين البيتين

ولو قلت انى صابر بعد بعده      لكذبى دموع وفرط نحيبى  
وكيف أدارى مدمع جريانه      علي صحن خدى من فراق حبيبى

ثم ان علي بن بكار سكت ساعة من الزمان وبعد ذلك قال للجواهر جى أتدرى ما امرتني به الجارية فقال  
لا والله ياسيدى فقال انها زعمت انى اشرت على ابى الحسن بالمسير الى مدينة البصرة واننى دبرت  
بذلك حيلة لاجل عدم المراسلة والمواصلة خلفت لها ان ذلك لم يكن فلم تصدقني ووضت الى سيدتها  
وهى علي ما هى عليه من سوء الظن لانا كنا كانت تصغى الى ابى الحسن فقال الجواهر جى يا أخى  
اننى فهمت من حال هذه الجارية هذا الأمر ولكن ان شاء الله تعالى أكون عوناً لك على مرادك فقال  
له علي بن بكار وكيف تعمل معها وهى تنفر كوحش الفلاة فقال له لا بد أن ابذل جهدى فى مساعدتك  
واحتمالى فى التوصل اليها من غير كشف ستر ولا مضرة ثم استأذن فى الانصراف فقال له علي بن بكار  
يا أخى عليك بكتمان السر ثم نظرا ليه وبكى فودعه وانصرف . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفى ليلة ١٩٠) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الجواهر جى ودعه وانصرف وهو لا يدري  
كيف يعمل فى اسعاف علي بن بكار وما زال ماشياً وهو متفكر فى أمره اذ رأى ورقة مطروحة فى  
الطريق فأخذها ونظر عنوانها وقرأها فاذا هى من المحب الاصغر الى الحبيب الاكبر ففتتح الورقة  
فرأى مكتوباً فيها هذان البيتان

جاء الرسول بوصول منك يطمعنى      وكان اكثر ظنى انه وهما  
فما فرحت ولكن زادني حزنا      علمي بأن رسولى لم يكن فهما  
وبعد فاعلم ياسيدى اننى لم ادر ما سبب قطع المراسلة بينى وبينك فان يكن صدر منك الجفاء فانا أقابله  
بالوفا وان يكن ذهب منك الوداد فانا أحفظ الود على البعاد فانامعك كما قال الشاعر  
به احتمال واستطل أصبر وعزاهن      وول اقبل وقل اسمع ومر اطلع  
فما قرأها اذا بالجارية اقبلت تتلفت يمينا وشمالا فرأت الورقة فى يده فقالت ياسيدى ان هذه الورقة  
وقعت منى فلم يرد عليها جوا ابو مشى ومشت الجارية خلفه الى ان اقبل على داره ودخل والجارية خلفه



فقات له ياسيدي رد لي هذه الورقة فلتماسقطت مني فالتفت اليها وقال يا جارية لا تخافي ولا تخزي  
ولكن اخبريني بالخبر على وجه الصدق فاني كتوم للاسرار واحلفك يمينا انك لا تخفي عني شيئا من  
امر سيدتك فمسي الله ان يعينني على قضاء اغراضك ويسهل الامور الصعبة علي يدي فلما سمعت  
الجارية كلامه قالت ياسيدي ماضع سر أنت حافظه ولا خاب أمر أنت تسمى في قضائه اعلم أن قلبي  
مال اليك فانا اخبرك بحقيقة الامر ليعطيني الورقة ثم اخبرته بالخبر كله وقالت والله على ما قول شهيد  
فقال لها صدقت فان عندي علم بأصل الخبر ثم حدثها بمحدث علي بن بكار وكيف اخذ ضميره واخبرها  
بالخبر من اوله الى آخره فلما سمعت ذلك فرحت واتفقا على انها تأخذ الورقة وتعطيها العلي بن بكار  
وجميع ما يحصل ترجع اليه وتخبره به فأعطاهاها الورقة فاخذتها وختمتها كما كانت وقالت ان سيدتي  
شمس النهار أعطتها الي محتومة فاذا قرأها ورد لي جوابها اتيتك به ثم ان الجارية ودعته وتوجهت الي  
علي بن بكار فوجدته في الا انتظار فاعطته الورقة وقرأها ثم كتب لها ورقة رد الجواب وأعطاها لها  
فأخذتها ورجعت بها الي الجواهر جي حسب الاتفاق ففض ختمها وقرأها فرأى مكتوبا فيها  
ان الرسول الذي كانت رسائلنا مكتومة عنده ضاقت وقد غضبا  
فاستخلصوا لي رسولا منكم ثقة يستحسن الصدق لا يستحسن الكذبا

وبعد فاني لم يصدر مني جفاعة ولا تركت وفاء ولا نقضت عهدا ولا قطعت ودا ولا فارقت اسفا  
ولا لقيت بعد التراق الا تلفا ولا علمت اصلا بماذا كرتم ولا أحب غير ما احببتم وحق عالم السر  
والنجوي ما قصدى غير الاجتماع بمن اهوى وشأنى كتمان الغرام وان امرضى السقام وهذا شرح  
حالى والسلام فلما قرأ الجواهر جي هذه الورقة وعرف ما فيها بكى بكاء شديدا ثم ان الجارية قالت  
له لا تخرج من هذا المسكان حتى أعود اليك لانه قد اتهمنى بامر من الامور وهو معذور وانا أريد  
ان اجمع بينك وبين سيدتي شمس النهار باى حيلة فاني تركتها مطر وحة وهى تنتظر منى رد الجواب  
ثم ان الجارية مضت الي سيدتها ولم تغب قليلا وعادت الي الجواهر جي وقالت له احذر أن يكون  
عندك جارية أو غلام فقال ما عندي غير جارية سوداء كبيرة السن تخدمني فقامت الجارية واغلقت  
الابواب بين جارية الجواهر جي وبينه وصرفت غلمانها الي خارج الدار ثم خرجت الجارية وعادت  
ومعها جارية خلفها ودخلت دار الجواهر جي فعبقت الدار من الطيب فلما رآها الجواهر جي نهض  
فأثما وضع لها مخدعة وجلس بين يديها فكنث ساعة لا تتكلم حتى استراحت ثم كشفت وجهها فحبل  
للجواهر جي ان الشمس اشرقت في منزلهم ثم قالت لجاريتها هذا الرجل الذى قلت لي عليه فقالت  
الجارية نعم فالتفت الي الجواهر جي وقالت له كيف حالك قال بخير ودعاهلها فقالت انك حملتنا المسير  
اليك وان نطلمعك على ما يكون من سرنا ثم سألته عن اهله وعياله فأخبرها بجميع احواله وقال لها ان  
لي دار غير هذه الدار جعلتها للاجتماع بالاصحاب والاخوان ليس لي فيها الا ما ذكرته لجاريتك ثم  
سألته عن كيفية اطلاعه على اصل القصة فأخبرها بما سألته عنه من أول الامر الى آخره فتأوهت على  
فراق ابى الحسن وقالت يا فلان اعلم ان ارواح الناس متلازمة في الشهوات والناس بالناس ولا يترجم

الاقول ولا يتم غرض الابعين ولا تحصل راحة الا بعد تعب. وادرك شهر زاد الصباح فسكنت

عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان شمس النهار قالت للجواهر جي لا تحصل راحة الا بعد تعب ولا يظهر نجاح الامن ذوى مروءة وقد أطلعتك الآن على امرنا وصار بيدك هتكنا ولا زيادة لما أنت عليه من المروءة فانت قد علمت أن جاريتي هذه كاتمة لسرى وبسبب ذلك لها رتبة عظيمة عندي وقد اختصتها بمهمات أموري فلا يكن عندك أعز منها وأطلعها على امرك وطلب نفساً فانت آمن مما تخافه من جهتنا وما يسد عليك موضع الا وتفتحه لك وهي تأتيك من عندي بأخبار على بن بكار وتكون انت الواسطة في التبليغ بيني وبينه ثم ان شمس النهار قامت وهي لا تستطيع القيام ومشت فتمشى بين يلسيها الجواهر جي حتى وصلت الي باب الدار ثم رجعت وقعدت في موضعه بعد أن نظر من حسننها ما بهره وسمع من كلامها ما حير عقله وشاهد من ظرفها وأدبها ما دهشه ثم استمر يتفكر في شمائلها حتى سكنت نفسه وطلب الطعام فأكل ما يمسك رمة ثم غير ثيابه وخرج من داره وتوجه الى علي بن بكار فلاقاه غلماناً ومشوا بين يديه الى ان وصلوا الى سيدهم فوجدوه ملقى على فراشه فلما رأى الجواهر جي قال له ابطأت على فزدتني هماً على همي ثم صرف غلمايه وأمر بعلق أبوابه وقال له والله ما غمضت عيني من يوم ما فارقتني فان الجارية جاءتني بالامس ومعها رقعة محتومة من عند سيدتها شمس النهار وحكي له ابن بكار على جميع ما وقع له معها ثم قال لقد تحيرت في أمرى وقل صبرى وكان لي ابو الحسن انيسالانه يعرف الجارية فلما سمع الجواهر جي كلام ابن بكار ضحك فقال له كيف تضحك من كلامي وقد استبشرت بك واتخذتك عدة للنائبات ثم بكى

وانشد هذه الايات

وضاحك من بكائي حين البصرني      لو كان قاسى الذى قاسيت ابكاه  
لم يرث له مبتلى مما يكابده      الاشج منله قد طال بلواه  
وجدى حنينى اينى فكبرتى ولهمي      الى حبيب زوايا القلب مأواه  
حلل القواد مقبياً لا يفارقه      وقتا ولكنه قد عز لقياه  
مالى سواه خليل ارتضى بدلا      وما اصطفت حبيباً قط الا هو

فله اسمع الجواهر جي منه هذا الكلام وفهم الشعر والنظام بكى لبكائه وأخبره بما جرى مع الجارية من حين فارقه فصار ابن بكار يصغى الى كلامه وكلما سمع منه كلمة يتغير لون وجهه من صفره الى احمرار ويقوى جسمه مرة ويضعف أخرى فلما انتهى الى آخر الكلام بكى ابن بكار وقال له يا أخى اناعلى كل حال هالك فليت اجلى قريب واسالك من فضلك أن تكون ملاطفي في جميع أمورى الى أن يقضى الله ما يريدونالا أخالفك قولاً فقال الجواهر جي لا يظني عنك هذه النار الا الاجتماع بمن شغفت بها ولكن في غير هذا المكان الخطير وانما يكون ذلك عندي في بيت جنب بيتي الذى جاءته فيه الجارية هي وسيدتها وهو الموضوع الذى اختارته لنفسها والمقصود اجتماعكما ببعضكما وفيه



تمشكوا لبعضكم ما فاسيتا فقال علي بن بكار افعل ما تريدو الذي تراه هو الصواب قال الجواهرجي  
فاقت عنده تلك الليلة اسامره الى أن أصبح الصباح ثم صليت الصبح وخرجت من عنده وذهبت الى  
منزله فاستقرت الا قليلا حتى جاءت الجارية وسلمت علي فرددت عليها السلام وحدثتها بما كان  
بينى وبين علي بن بكار فقالت الجارية علم ان الخليفة توجه من عندنا وان مجلسنا لا احد فيه وهو



علي بن بكار وبجانبه شمس النهار وهي واضعة العود في حجرها

والصوم داخلين عليهما

استرنا واحسن فقلت لها كلامك صحيح ولكنه ليس كمترلي هذا فانه استرنا وأليق بنا فقالت

الجارية ان الرأى ماتر اهانت وانا ذاهبة الى سيدتي لا خبرها بماذ كرت واعرض عليها ماقلت ثم ان الجارية توجهت الى سيدتها وعرضت عليها الكلام وعادت الى منزلي وقالت لى ان سيدتى رضيت بما قلته ثم ان الجارية اخبرت من جيبها كيسا فيه دنانير وقالت ان سيدتى تسلم عليك وتقول لك خذ هذا واقتض لنا به ما محتاج اليه فأقسمت اني لا اصرف شيئا منه فأخذته الجارية وعادت الى سيدتها وقالت لها انه ما قبل الدراهم بل دفعها الى وبعدها واح الجارية ذهبت الى دارى الثانية وحولت اليها من الآلات والقرش ما محتاج اليه الحال ونقلت اليها واني الفضة والصيني وهيات جميع ما محتاج اليه من الماكل والمشرب فلما حضرت الجارية ونظرت ما فعلته اعجبها وامرتنى باحضار على بن بكار فقلت ما يحضر به الا أنت فذهبت اليه واحضرته على اتم حال وقد راقت محاسنه فلما جاء قابلته ورحبت به واجلسته على مرتبة تصلح له ووضعته بين يديه شيئا من المشوم في بعض الأواني الصيني والبلور وصرت اتحدث معه نحو ساعة من الزمان ثم ان الجارية مضت وغابت الي بعد صلاة المغرب ثم عادت ومعها شمس النهار ووصية تان لا غير فلما رأت على بن بكار وراها سقطا على الارض مغشيا عليهم واستمر اساعة زمانية فلما أفاقا أقبلنا على بعضهما ثم جاسا يتحدثان بكلام رقيق وبعد ذلك استملا شيئا من الطيب ثم انهما صارا يشكران صنعى معهما فقلت لهما هل لكما في شىء من الطعام فقالا نعم فأحضرت شيئا من الطعام فأكلنا حتى اكنفنا ثم غسلنا ايدهما ثم نقلتهما الى مجلس آخر واحضرت لهما الشراب فشربا وسكرا وما لا على بعضهما ثم ان شمس النهار قالت لى ياسدى كل حميلك واحضر لنا عودا وشيئا من آلات الملاهى حتى اتنا نكمل حظنا في هذه الساعة فقلت على رأسى وعينى ثم انى قمت واحضرت عودا فأخذته واصلحته ثم انما اوضعتة في حجرها وضربت عليه ضربا جبلا ثم انشدت هذين البيتين

ارقت حتى كانى اعشق الارقا وذبت حتى تراءى السقم لى خالقا

وفاض دمعى على خدى فأحرقه ياليت شعرى هل بعد الفراق لقا

ثم انها اخذت في غناء الاشعار حتى حيرت الافكار باصوات مختلفة و اشارات رائقات وكاد المجلس أن يطير من شدة الطرب لما اتت فيه من معانيها بالعجب ثم قال الجواهر جنى ولما استقر بنا المجلس ودارت بيننا الكؤوس اطربت الجارية بالغفات وانشدت هذه الايات

وعد الحبيب بوصله ووفى لى فى ليلة ساعدها بليالى

ياليلة سمح الزمان لنا بها فى غفلة الواشين والعدال

بان الحبيب يضمنى يمينه فضمته من فرحى بشمالى

عانقته ورشفت خمره ريقه وحظيت بالمعسول والعسال

ثم ان الجواهر جنى تركهما فى تلك الدار وانصرف الى دار سكناه وبان فيها الى الصباح ولما أصبح الصبح صل فرضه وشرب القهوة وجلس يفكر فى المسير اليهما فى داره الثانية فبينما هو جالس اذ دخل عليه جاره وهو مزعوب وقال يا أخى ما هان على الذى جرى لك الليلة فى دارك الثانية فقلت له يا أخى



وأى شئ جرى فاخبرني بما حصل في دارى فقال له ان الاصوص الذين جاءوا جيرانا بالامس وقتلوا  
فلا نا واخذوا ماله قدر أوك بالامس وأنت تنقل حوائجك الى دارك الثانية فجأوا اليها ليلا وأخذوا  
ما عندك وقتلوا ضيوفك قال الجواهرجى فقممت أنا وجراري وتوجهنا الى تلك الدار فوجدناها خالية  
ولم يبق فيها شئ فتحيرت في أمرى وقلت اما الامتعة فلا أبالي بضياعها وان كنت استعرت بعض  
أمتعة من أصحابى وضاعت فلا بأس بذلك لانهم عرفوا عذرى بذهاب مالى ونهب دارى وأما على بن  
بكار ومحظية أمير المؤمنين فاخشى أن يشتهر الامر بينهما فيكون ذلك سبب رواح روحى ثم ان  
الجواهرجى التفت الى جاره وقال له أنت اخي وجرارى وتستر عورتي فما الذى تشير به عني من  
الامور فقال الرجل للجواهرجى الذى اشير به عليك أن تترص فان الذين دخلوا دارك وأخذوا  
متاعك قد قتلوا أحسن جماعة من دار الخليفة وقتلوا جماعة من دار صاحب الشرطة وأعوان  
الدولة يدورون عليهم في جميع الطرق فلعلمهم بمجد ونهم فيحصل مرادك بغير سعى منك فاما  
سمع الجواهرجى هذا الكلام رجع الى داره التى هو ساكن بها. وادرك شهر زاد الصباح فسكت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩٢) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الجواهرجى لما سمع هذا الكلام رجع الى  
داره التى هو ساكن بها وقال في نفسه ان الذى حصل لى هو الذى خاف منه أبو الحسن وذهب الى  
البصرة وقد وقعت فيه ثم ان نهب داره اشتهر عند الناس فاقبلوا اليه من كل جانب ومكان فمنهم من  
هو شامت ومسهم من هو حامل همه فصار يشكولهم ولم يأكل طعاما ولم يشرب شرابا فبينما هو جالس  
متندم واذا بغلام من غلماناه دخل عليه وقال له ان شخصا بالباب يدعوك لم أعرفه فخرج اليه  
الجواهرجى وسلم عليه فوجده انسانا لم يعرفه فقال له الرجل انى حديثا بينى وبينك فادخله الدار  
وقال له ما عندك من الحديث فقال الرجل امض معى الى دارك الثانية فقال الجواهرجى وهل تعرف  
ارى الثانية فقال ان جميع خبرك عندي وعندى أيضا ما يفرح الله به همك فقلت في نفسى انا أمضى  
معه حيث أراهم توجهت الى أن أتينا الدار فمارأها الرجل قال انها بغير بواب ولا يمكن التعود فيها  
فامض معى الى غيرها فلم يزل الرجل يدور بي من مكان الى مكان وانامعه حتى دخل علينا الليل ولم  
أسأله عن امر من الامور ثم انه لم يزل يمشى وأنا أمشى معه حتى خرجنا الى الفضاء وهو يقول اتبعنى  
وصار يهرول في مشيه وأنا هرولا وراءه حتى وصلنا الى البحر فطلع بنا في زورق وقذف بنا الملاح  
حتى عدنا الى البر الثاني فنزل من ذلك الزورق ونزلت خلفه ثم انه أخذ ييدى وزل بي في درب لم أدخله  
طول عمرى ولم أعلم هو في أى ناحية ثم ان الرجل وقف على باب دار وقتحها ودخل وأدخلنى معه  
واغلق بابها بقفل من حديد ثم مشى بي في دهليزها حتى دخلنا على عشرة رجال كأنهم رجل واحد وهم  
اخوة فلما دخلنا عليهم سلم عليهم ذلك الرجل فردوا عليه السلام ثم أمروني بالجلوس فجلست وكنت  
ضعفت من شدة التعب فجأوا بماء ورد ورشوه على وجهى وسقوني شرابا وقد مالى طعاما فقلت لو  
كان في الطعام شيئا مضرأما أكلوا معى فاما غسلنا ايدينا عا دكل منا الى مكانه وقالوا هل تعرفنا فقلت

ولا عمرى عرفت موضعكم بل ولا أعرف من جاء بي اليكم فقالوا اطلعنا على خبرك ولا تسكذب في  
شيء فقلت لهم اعلمو ان حالي عجيب وامرئ غريب فهل عندكم شيء من خبري قالوا نعم نحن  
الذين أخذنا أمتعتك في الليلة الماضية وأخذنا صديقك والتي كانت تغني فقلت لهم اسبل الله عليكم  
ستره ابن صديقي هو والتي كانت تغني فأشار والى بايديهم الى ناحية وقالوا ههنا ولكن يا أخي ما ظهر  
على سرها أحد منا ومن حين أتينا بهما لم نجتمع عليهما ولم نسالهما عن حالهما لما رأينا عليهما من الهيبة  
والوقار وهذا هو الذي منعنا عن قتلها فاخبرنا عن حقيقة أمرها وأنت في أمان على نفسك وعليهما  
قال الجواهر جى فلما سمعت هذا الكلام . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفى ليه ١٩٣) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الجواهر جى قال لما سمعت هذا الكلام كدت أن  
أهلك من الخوف والفرع وقلت لهم اعلمو ان المرأة اذا ضاعت لا توجد الا عندكم واذا كان عندي  
سراخاف افشاءه فلا يخفيه الا صدوركم وصرت أبالغ في هذا المعنى ثم ان وجدت المبادرة لهم بالحديث  
أنفع من كتمانها فحدثتهم بجميع ما وقع لي حتى انتهيت الى آخر الحديث فلما سمعوا حكايتي قالوا  
وهل هذا الذي على بن بكار وهذه شمس النهار فقلت لهم نعم فذهبوا اليهما واعتذروا لهما ثم قالوا الى ان  
الذي أخذناه من دارك ذهب بعضه وهذا ما بقي منه ثم ردوا الى أكثر الامتعة والتزموا أنهم يعيدوها  
الى محلها في دارى ويردون الى الباقي ولكنهم انقسموا نصفين فصار قسم منهم معي ثم خرجنا من  
تلك الدار هذا ما كان من أمرى (وأما) ما كان من أمر على بن بكار وشمس النهار فانها قد أشرفا على  
الهلاك من الخوف ثم تقدمت الى على بن بكار وشمس النهار وسلمت عليهما وقلت لهما ياترى ما جرى  
للجارية والوصيفتين وأين ذهبن فقالا لا علم لنا بهن ولم نزل سائر ين الى أن انتهينا الى المسكان الذي  
فيه الزورق فاطلعوا نافية واذا هو الزورق الذي عدينا بالامس فقد ذف بنا الملاح حتى اوصلنا الى البر  
النائي فانزلونا فاستقر بنا الجلوس على جانب البر حتى جاءت خيالة واحاطوا بنا من كل جانب فوثب  
الذين معنا عاجلا كالعقبان فرجع لهم الزورق فنزلوا فيه وسار بهم في البحر وبقيت أنا وعلى بن  
بكار وشمس النهار على شاطئ البحر لان استطيع حركة ولا سكونا فقال لنا الخيالة من اين أنتم فتجيرانا  
في الجواب قال الجواهر جى فقلت لهم ان الذين رايتمو هم لا نعرفهم وانما راينا هم ههنا واما نحن فمغنون  
فارادوا أخذنا لغني لهم فمأخضنا منهم الا بالحيلة ولين الكلام فافرجوا عناني هذه الساعة وقد  
كان منهم ما رأيتم من أمرهم فنظر الخيالة الى شمس النهار والى على بن بكار ثم قالوا لي لست صادقا  
فاخبرنا من أنتم ومن اين أنتم وما موضعكم وفي أي الحارات أنتم ساكنون قال الجواهر جى فلم أدرا  
أقول فوثبت شمس النهار وتقدمت الى مقدم الخيالة وتحدثت معه سرا فنزل من فوق جواده  
وأركبها عليه وأخذ بزمامها صار يقودها وكذلك فعل بعلى بن بكار وفعل بي أيضا ثم ان مقدم  
الخيالة لم يزل سائرا بنا الى موضع على جانب البحر وصاح بالبطانة فأقبل له جماعة من البرية فأطلعنا  
المقدم في زورق واطلع أصحابه في زورق آخر ثم ذفوا بنا الى ان انتهينا الى دار الخلافة ونحن نكابد  
الموت من شدة الخوف فدخلت شمس النهار واما نحن فرجعنا ولم نزل سائر ين الى ان انتهينا الى



المجل الذي توصل منه الى موضعنا فنزلنا على البر ومشينا ومعنا جماعة من خيالة يؤانسونا الى  
أن دخلنا الدار وحين دخلناها ودعنا من كان معنا من الخيالة ومضوا الى حال سبيلهم واما نحن فقد  
دخلنا مكانا ونحن لا ندر ان نتحرك من مكاننا ولا ندرى الصباح من المساء ولم نزل على هذه الحالة  
الى أن أصبح الصباح فلما جاء آخر النهار سقط على بن بكار مغشيا عليه وبكى عليه النساء والرجال وهو  
مطروح لم يتحرك فجاءني بعض أهله وقالوا احدتنا بما جرى لولدنا واخبرنا بسبب الحال الذي هو فيه  
فقلت لهم يا قوم اسمعوا كلامي وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٩٤) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الجواهر جي قال لا تفعلوا بي مكرها

واصبر واوهو يفيق ويخبركم بقصته بنفسه ثم شددت عليهم وخوفتهم من الفضيحة بيني وبينهم  
فبينما نحن كذلك واذا بعلي بن بكار تحرك في فراشه ففرح أهله وانصرف الناس عنه ومنعني أهله من  
الخروج من عنده ثم رشوا ماء الورد على وجهه فلما أفاق وشم الهواء صاروا يسألونه عن حاله فصار  
يخبرهم ولسانه لا يردجوا اباسرعة ثم أشار اليهم ان يطلقوني لاذهب الى منزلي فاطلقوني فخرجت  
فلما اردت المسير رأيت امرأة واقفة فتأملت بها واذا هي جارية شمس النهار فلما عرفتها سرت وهزلت  
في سيري فتبعني فدخلتني منها الفزع وسرت كلما انظرها ياخذني الرعب منها وهي تقول لي قف  
حتى أحدثك بشيء وانالم التفت اليها ولم أزل سائرا الى مسجد في موضع خال من الناس فقالت لي  
ادخل هذا المسجد لا قولك كلمة ولا تخف من شيء وحلفتني فدخلت المسجد ودخلت خلفي  
فصليت ركعتين ثم تقدمت اليها وأنا تأوه وقلت لها ما نالك فسألتنى عن حالى فحدثتها بما وقع لي  
واخبرتها بما جرى لعلي بن بكار وقلت لها ما خبرك فقالت اعلم اني لما رأيت الرجال كسروا باب دارك  
ودخلوا خفت منهم وخشيت ان يكونوا من عند الخليفة فياخذوني أنا وسيدتي فهلك من وقتنا  
فهربت من السطوح انا والوصيفتان ورمينا أنفسنا من مكان عال ودخلنا على قوم فهربنا عندهم حتى  
وصلنا الى قصر الخلافة ونحن على أقباح صفة ثم أخفينا أمرنا وصرنا نتقلب على الجمر الى ان جن الليل  
ففتحت باب البحر واستدعيت الملاح الذي أخرجنا تلك الليلة وقلت له ان سيدتي لم تعلم لها خبرا  
أحملني في الزورق حتى افتش عليها في البحر لعل اقع على خبرها فحملني في الزورق وسار بي ولم أزل  
سائرا في البحر حتى اتعبت الليل فرأيت زورقا أقبل الى جهة الباب وفيه رجل يقذف ومعه رجل آخر  
وامرأة مطروحة بينهما ومازال يقذف حتى وصل الى البر فلما نزلت المرأة تأملت بها فاذا هي شمس النهار  
فنزلت اليها وقد اندهشت من الفرح لما رأيتها بعدما قطعت الرجاء منها وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩٥) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الجارية للجواهر جي فنزلت اليها وقد  
اندهشت من الفرح فلما تقدمت بين يديها صرتني أن أدفع الى الرجل الذي جاء بها الف دينار ثم  
حملتها انا والوصيفتان الى أن القيها على فراشها فقامت تلك الليلة على حالة مكدره فلما أصبح  
الصباح منعت الجوارى والخدم من الدخول علينا والوصول اليها ذلك اليوم وفي ثاني يوم أفقت بما

كان بها فوجدتها كأنها قد خرجت من مقبرة فرششت على وجهها ماء الورد وغيرت ثيابها وغسلت  
 يديها ورجليها ولم أزل الألفها حتى أطعمتها شيئا من الطعام وأسقيتها شيئا من الأشر به وهي ليس  
 لها قابلية في شيء من ذلك فلما شممت الهواء وتوجهت إليها العافية قلت لها يا سيدتي ارفقي بنفسك  
 فقد حصل لك من المشقة ما فيه الكفاية فانك قد أشرفت على الهلاك فقالت والله يا جارية الخيران  
 الموت عندي أهون مما جرى لي فإني كنت مقتولة لا محالة لأن اللصوص لما خرجوا بنا من دار  
 الجواهر جئنا سالوني وقالوا من أنت وما شأنك فقلت أنا جارية من المغنيات فصدقوني ثم سالوا علي  
 ابن بكار عن نفسه وقالوا من أنت وما شأنك فقال أنا من عوام الناس فأخذوا وسرنا معهم إلى أن انتهوا  
 إلى موضعهم ونحن نسرع في السير معهم من شدة الخوف فلما استقروا بنا في أماكنهم تأملوني  
 ونظرنا ما على من الملبوس والعقود والجواهر فأنكروا أمرى وقالوا إن هذه العقود لا تكن لواحدة  
 من المغنيات ثم قالوا الصديقنا وقلنا الحق وما قضيتك فلم أرد عليهم جوابا بشيء وقلت في نفسي  
 الآن يقتلونني لأجل ما على من الحللي والحلل فلم أنطق بكلمة ثم التفتوا إلى علي بن بكار وقالوا له من  
 أين أنت فان رؤيتك غير رؤيتنا العوام فسكت وصرنا نكتم أمرنا ونسكني نحن الله علينا قلوب اللصوص  
 فقالوا لنا من صاحب الدار التي كنتما فيها فقلنا لهم صاحبها فلان الجواهر جئنا فقال واحد منهم أنا  
 أعرفه حق المعرفة وأعرف أنه ساكن في داره الثانية وعلى أن آتيكم به في هذه الساعة وانتقوا على أن  
 يجعلوني في موضع وحدي وعلى بن بكار في موضع وحده وقالوا لنا استريحا ولا تخافا إن ينكشف  
 خبرنا وانما في أمان منّا ثم إن صاحبهم ماضى إلى الجواهر جئنا وأتى به وكشف أمرنا لهم واجتمعنا  
 عليه ثم إن رجلا منهم أحضر لنا زورا فاطلعونا فيه وعدوا بنا إلى الجانب الثاني ورمونا إلى البر وذهبوا  
 فانت خيالة من أصحاب العسس وقالوا من تكونون فتكلمت مع مقدم العسس وقلت له أنا شمس النهار  
 محظية الخليفة وقد سكرت وخرجت لبعض معارف من نساء الوزراء فجاءني اللصوص وأخذوني  
 وأوصلوني إلى هذا المكان فلما رأوا كفرة واهارين وناقادرة على مكافأتك فلما سمع كلامي مقدم  
 الخيالة عرفني ونزل عن صركو به واركبني وفعل كذلك مع علي بن بكار والجواهر جئنا وفي كبدي  
 الآن من أجابهم المديب النار لا سيما الجواهر جئنا رفيق ابن بكار فامض اليه وسلمني عليه وأصغبره  
 عن علي بن بكار فلم يمتدأ علي ما وقع منها وحذرتها وقلت لها يا سيدتي خافي على نفسك فصاحت علي  
 وغضبت من كلامي ثم قت من عندها وجئت فلم أجده وكشيت من الرواح إلى ابن بكار فصرت  
 واقفة أترقبك حتى أسالك عنه وأعلم ما هو فيه فأسالك من فضلك إن تاخذ مني شيئا من المال فانك  
 ربما استعرت أمتعة من أصحابك وضاعت عليك فتححتاج أن تعوض على الناس ما ذهب لهم من  
 الأمتعة قال الجواهر جئنا فقلت سمعنا وطاعة ثم مشيت معهم إلى أن اتينا إلى قرب محلي فقالت لي قف

هنا حتى أعود إليك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية مضت ثم عادت وهي حاملة المال  
 فاعطته للجواهر جئنا وقالت له يا سيدتي اجتمع بك في أي محل قال الجواهر جئنا فقلت لها توجه إلى



داري في هذه الساعة وأحمل الصعوبة لأجل خاطر ك واتدبر فيما يوصلك اليه فإنه يتعذر الوصول اليه في هذا الوقت ثم ودعتني ومضت فحملت المال واتيبت به الى منزلي واعدت المال فوجدته خمسة آلاف دينار فاعطيت أهلي منه شيئاً ومن كان له عندي شيء أعطيته عوضاً منه ثم اني أخذت غلاماني وذهبت الى الدار التي ضاعت منها الامتعة وجئت بالنجارين والبنائين فاعادوها الي ما كانت عليه وجعلت جار يتي فيها ونسيت ما جرى لي ثم تمسيت الى دار بن بكار فلم اوصلت اليها اقبل غلامانه على وقال لي واحد منهم ان غلمان سيدي في طلبك ليلاً ونهاراً وقد وعدتهم ان كل من أتاه بك يعتقه فهم يفتشون عليك ولم يعرفوا لك موضعاً وقد رجعت الى سيدي عافيته وهو تارة يفيق وتارة يستغرق فلما يفيق يذكرك ويقول لا بد ان تحضروه لحظة لي ويعود الي حال سبيله قال الجواهري ففضيت مع الغلام الي سيده فوجدته لا يستطيع الكلام فلما رأته جلست عند رأسه ففتح عينيه فلما رأى في قال اعلم ان لكل شيء نهاية ونهاية الهوى الموت أو الوصال وانا الى الموت أقرب فيا ليتني مت من قبل الذي جرى ولولا ان الله لطف بنا لافترضنا ولا أدري ما الذي يوصلني الى الخلاص مما أنا فيه ولولا خو في من الله تعالى لعجلت علي نفسي بالهلاك واعلم يا أخي انني كالطير في القفص وان نفسي هالكه من الفص ولكن هلك وقت معلوم واجل محتوم ثم أفاض دمع العين وأنشد هـ - ذين البيتين  
شكا ألم الفراق الناس قبلي وروع بالنوى حي وميت  
وأما مثل ما مضت ضلوعي فاني ما سمعت ولا رأيت

فلما فرغ من شعره قال له الجواهري ياسيدي اعلم اني عزم على الذهاب الى داري فلعل الجارية ترجع الي مخبر فقال علي بن بكار لا بأس بذلك ولكن أسرع بالعودة عندنا لاجل ان مخبرني قال الجواهري فودعته وانصرفت الى داري فلم يستقر بي الجلوس حتى رأيت الجارية أقبلت وهي في بكاء ونحيب فقات لها ما سبب ذلك فقالت ياسيدي اعلم أنه حل بنا محل من أمر نخافة فاني لما فضيت من عندك بالامس وجدت سيدي في مغتاضة على وصيفة من الوصيفتين اللتين كانتا معنا تلك الليلة وأمرت بضر بها فخافت من سيدها وهربت فلا قاها بعض الموكلين بالباب وأراد ردها الى سيدها فلوحت له بالكلام فلا طفها واستنطقها عن حالها فأخبرته بما كنا فيه فبلغ الخبر الى الخليفة فأمر بنقل سيدي شمس النهار وجميع ما لها الى دار الخلافة ووكل بها عشرين خادماً ولم اجتمع بها الى الآن ولم أعلمها بالسبب وتوهمت أنه بسبب ذلك فخشيت على نفسي واحتربت ياسيدي ولم أدرك كيف اختلف في أمري وأمرها ولم يكن عندها أحفظ لكتبان السر مني وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية قالت للجواهري توجّه ياسيدي الي علي بن بكار سريراً وأخبره بذلك لاجل أن يكون علي أهبة فاذا انكشف الامر تنذر في شيء تفعله لنجاة أنفسنا قال الجواهري فاحذني من ذلك هم عظيم وسار الكون في وجهي بظلاماً من كلام الجارية وهمت الجارية بالانصراف فقلت لها وما الرأي فقالت لي الرأي أن تبادل

الى علي بن بكار ان كان صديقك وتريد له النجاة وانت عليك تبليغ هذا الخبر له بسرعة وان اعلى ان اتقيد  
 باستنطاق الاخبار ثم ودعتني وخرجت فلما خرجت الجارية قتت وخرجت في أثرها وتوجهت الى علي  
 ابن بكار فوجدته يحدث نفسه بالوصال ويعلمها بالمحال فلما رأني رجعت اليه عاجلا قال اني اراك  
 رجعت الى في الحال فقلت له أقصر من التعلق البطال ودع ما أنت فيه من الاشتغال فقد حدث  
 حادث يقضى الى تلف نفسك ومالك فلما سمع هذا الكلام تغير حاله وانزعج وقال للجواهر جسي  
 ياخي أخبرني بما وقع فقال له الجواهر جسي ياسيدي اعلم أنه قد جري ما هو كذا وكذا وانك ان  
 أتت في دارك هذه الى آخر النهار فانت تالف لا محالة فبهت علي بن بكار وكادت روحه أن تفرق  
 جسده ثم استرجع بعد ذلك وقال له ماذا تفعل يا أخي وما عندك من الرأي قال الجواهر جسي فقلت  
 له الرأي أن تأخذ معك من مالك ما تقدر عليه ومن غلمانك ما تنق به وأن تمضي بنا لي ديار غير  
 هذه قبل أن ينقضي هذا النهار فقال سمعنا وطاعة ثم وثب وهو متحير في أمره فتارة يمشي وتارة  
 يقعد وأخذ ما قدر عليه واعتذر الى اهله وأوصاهم بمقصوده وأخذ معه ثلاثة جمال محملة وركب دابة  
 وقد فعلت أنا كما فعل ثم خرجنا خفية وسرنا ولم نزل سائرين باقى يومنا وليتنا فلما كان آخر النهار  
 حظطنا حولنا وعقلنا وجمالنا وتمناخل علينا التعب وغفلنا عن انفسنا واذا بالصوص أحاطوا بنا  
 وأخذوا جميع ما كان معنا وقتلوا الغلمان ثم تركوا ناصتنا ونحن في أقبح حال بعد أن أخذوا المال  
 وساروا فلما قمنا مشينا الى أن أصبح الصباح فوصلنا الى بلد فدخلناها وقصدنا مسجده ونحن  
 عرايا وجلسنا في جنب المسجد باقى يومنا فلما جاء الليل بتنا في المسجد تلك الليلة ونحن من غير  
 أكل ولا شرب فلما أصبح الصباح صلينا الصبح وجلسنا واذا برجل داخل فسلم علينا واصل ركعتين  
 ثم التفت الينا وقال يا جماعة هل أنتم غرباء قلنا نعم وقطع الاصوص علينا الطريق وعرونا ودخلنا  
 هذه البلدة ولا نعرف فيها أحدنا وبى عنده فقال لنا الرجل هل لكم أن تقوموا معي الى دارى قال  
 الجواهر جسي فقلت لعلى بن بكار قم بنا معه فننجدوا من أمرين الاول أننا نخشى أن يدخل علينا  
 أحد يعرفنا في هذا المسجد فنفتضح والثاني أننا ناس غرباء وليس لنا مكان نأوى اليه فقال علي بن بكار  
 افعل ما تريد ثم ان الرجل قال لنا ثاني مرة يا فقراء أطيعوني وسيروا معي الى مكاني قال الجواهر جسي  
 فقلت له سمعنا وطاعة ثم ان الرجل خلع لنا شيئا من ثيابه والبسنا ولا طننا فقمنامه الى داره فطرق  
 الباب فخرج الينا خادم صغير وفتح الباب فدخل الرجل صاحب المنزل ودخلنا خلفه ثم ان الرجل  
 أمر باحضار بقجة فيها أثواب وشاشات فلبسنا حلتين وأعطانا شاشين فتمعننا وجلسنا واذا  
 بحارية أقبلت الينا بمائدة ووضعها بين أيدينا فاكلنا شيئا سيرا ورفعت المائدة ثم أقمنا عنده  
 الى أن دخل الليل فتناوه علي بن بكار وقال للجواهر جسي يا أخي اعلم أنني هالك لا محالة وأريد أن  
 أوصيك وصية وهو أنك اذا رأيتني مت تذهب الى والدتي وتخبرها ان تأتي إلي هذا المكان لاجل  
 أن تأخذ عزاى وتحضر غسلى وأوصيها أن تكون صابرة على فراقى ثم وقع مغشيا عليه فلما أفاق  
 اسمع جارية تغنى من بعيد وتشد الاشعار فصار يصغي اليها ويسمع صوتها وهو تارة يفكر وتارة



حضحك وتارة يبكي شجنا وحزننا مما أصابه فسمع الجارية تطرب بالنعمات وتشد هذه الايات

عجل البين بيننا بالفراق بعد الف وحيرة واتفاق

فرقت بيننا صروف الليالي ليت شعري متى يكون التلاقي

ما أمر الفراق بعد اجتماع ليتسه ما أضر بالعشاق

غصة الموت ساعة ثم تنقضي وفراق الحبيب في القلب باق

لو وجدنا الى الفراق سبيلا لاذقنا الفراق طعم الفراق

فلما سمع ابن بكار انشاد الجارية شوق شهقة ففارقت روحه جسده قال الجواهري فلما رايته مات أو صيت عليه صاحب الدار وقلت له اعلم أنني متوجه الى بغداد لا خبر والدته وأقاربها حتى ياتوا ليجهزوه ثم اني توجهت الى بغداد ودخلت دارى وغيرت ثيابي وبعد ذلك ذهبت الى دار على بن بكار فلما رأني غلما نه أتوا الى وسالوني عنه وسالهم أن يستأذنوا لي والدته في الدخول عليها فاذنت لي بالدخول فدخلت وسلمت عليها وقلت ان الله اذا قضى امر الامم من قضائه وماله كان لنفس أن تموت الا باذن الله كتابا مؤجلا فتوجهت أم على بن بكار من هذا الكلام أن ابنتها قد ماتت فبكى بكاء شديدا ثم قالت بالله عليك ان تخبرني هل توفي ولدى فلم أقدر أن أن ارد عليها جوابا من كثرة الجزع فلما رأني على تلك الحالة انخفت بالبكاء ثم وقعت على الارض مغشيا عليها فلما أفاق من غشيتها قالت ما كان من أمر ولدى فقلت لها عظم الله أجرك قيه ثم اني حدثتها بما كان من أمره من المبتدأ الى المنتهى قالت أو صاك بشىء فقلت لها نعم وأخبرتها بما أو صاني به وقلت لها أسرع في تجهيزه فلما سمعت ام على بكار كلامى سقطت مغشيا عليها فلما أفاقت عزم على ما أو صيتها به ثم أتى رجعت الى دارى وسرت في الطريق أتفكر في حسن شبابها فيينا أنا كذلك

واذا بامرأة قد قبضت على يدي وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام لمباح

(وفي ليلة ١٩٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد أن الجواهري قال واذا بامرأة قد قبضت

على يدي فتأملتها فرأيتها الجارية التي كانت تمشى من عند شمس النهار وقد علاها الانكسار فلما

تعارفنا بكينا جميعا وسرنا حتى أتينا الى تلك الدار فقلت لها هل علمت بخبر على بن بكار فقالت لا والله

فاخبرتها بخبره وما كان من أمره ثم اني قلت لها فكيف حال سيدتك فقالت لم يقبل فيها أمير

المؤمنين قول احد لشدة محبته لها وقد حمل جميع أمرها على الحامل الحسنة وقال لها يا شمس

النهار أنت عندي عزيزة وأنا أتحملك على رعم أعدائك ثم أمرها بفرش مقصورة مذهبة

وحجارة مليحة وصارت عنده من ذلك في قبول عظيم فاتفق أنه يجلس يومان الايام على جرى

عاداته للشراب وحضرت المحاظي بين يديه فاجلسهن في مراتبهن وأجلسها بجانبه وقد عدت

صبرها وزاد أمرها فعند ذلك أمر جارية من الجوارى أن تغني فأخذت العود وضربت به

وجعلت تقول

وداع دعاني للهوى فأجيبته ودمعي يحط الوجد حطا على خدي

كان دموع العين تخر حالنا فتبدي الذي أخنى وتخفى الذي أبدى  
 فكيف أروم السر أو أكتم الهوى وفرط غرامى فيك يظهر ما عندى  
 وقد طاب موتى عند فقد أحبتي فيأليت شعرى ما يطيب لهم بعدى

فلما سمعت شمس النهار انشاد تلك الحاربة لم تستطع الجلوس ثم سقطت مغشيا عليها فرمى  
 الخليفة القدر وجذبها عنده وصاح وضحت الحواري وقلبها أمير المؤمنين فوجدها ميتة فحزن  
 أمير المؤمنين لموتها وأمر أن يكسر جميع ما كان في الحضرة من الآلات والقوانين وحملها في حجرة  
 هدموتها ومكث عندها باقى ليلته فلما طلع النهار حرزها وأمر بغسلها ودفنها وحزن عليها حزنا  
 كثيرا ولم يسأل عن حالها ولا عن الأمر الذى كانت فيه ثم قالت الجارية للجواهر جى سألتك  
 بالله أن تعلمنى بوقت خروج جنازة على بن بكار وأن تحضرنى دفنه فقال لها أما أنا فمضى اى محل  
 شئت تجدينى وأما أنت فمن يستطيع الوصول اليك فى المحل الذى أنت فيه فقالت له ان أمير المؤمنين  
 لما مات شمس النهار أعتق حواريها من يوم موتها وأما من جملتهن ونحن مقيمات على تربتها فى المحل  
 العللى فمكثت معها وأتيت الى المقبرة وزرت شمس النهار ثم مضيت الى حالى ولم أزل أنتظر  
 جنازة على بن بكار الى ان جاءت فخرجت له اهل بغداد وخرجت معهم فوجدت الجارية بين النساء  
 وهى أشدهن حزنا ولم أرى جنازة ببغداد أعظم من هذه الجنازة وما زلتنا فى ازدهام عظيم الى أن  
 اتينا الى قبره ودفناه وصرت لا أنقطع عن زيارته ولا عن زيارة شمس النهار هذا ما كان من  
 حديثها وليس باعجب من حديث الملك شهرمان وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
حكاية الملك قمر الزمان ابن الملك شهرمان

(وفى ليلة ١٩٩) قالت بلغني ايها الملك السعيد انه كان فى قديم الزمان ملك يسمى  
 شهرمان صاحب عسكر وخدم وأعوان إلا أنه كبر سنه ورق عظمه ولم يرزق بولد فتفكر فى نفسه  
 وحزن رفلق وشكاذك لبعض وزرائه وقال اى أخاف إذا مت أن يضيع الملك لانه ليس لى وولد يتولاه  
 بعدى فقال له ذلك الوزير لعل الله يحدث بعد ذلك أمرا فتوكل على الله أيها الملك وتوضا وصل  
 ركبتين ثم جامع زوجته لعل تبلغ مطلقك فغامع زوجته حملت فى تلك الساعة ولما كملت أشهرها  
 وضعت ولدا كرا كأنه الصدر السافر فى الليل العاكر فسماه قمر الزمان وفرح غاية الفرح وزينوا  
 المدينة سبعة أيام ودقت الطبول وأقبلت العشائر وحملته المراضع والدايات وتر فى العز والدلال  
 حتى صار له من العمر خمس عشرة سنة وكان فائقا فى الحسن والجمال والتقدوالاعتدال وكان أبوه يحبه  
 ولا يقدر أن يفارقه ليللا ولا بهارا فشكا الملك شهرمان لاحد وزرائه فرط محبته لولده وقال أيها  
 الوزير اى خائف على ولدى قمر الزمان من طوارق الدهر والحدتان وأرى يد أن أزوجه فى حياتى فقال  
 له الوزير اعلم أيها الملك أن الزواج من مكارم الاخلاق ولا ناس أن تزوج ولدتك فى حياتك فعند ذلك  
 قال الملك شهرمان على بولدى قمر الزمان فحضر وأطرق رأسه الى الارض حياء من أبيه فقال له أبوه  
 يا قمر الزمان اعلم أنى أريد أن أزوجك وأفرح بك فى حياتى فقال له اعلم يا أبى أنى ليس لى فى الزواج



أرب وليست نفسى تميل الى النساء لاني وجدت في مكرهن كتباً بالروايات وبكيدهن وردت  
الآيات وقال الشاعر

فان تسألوني بالنساء فأنى خبير باحوال النساء طبيب  
اذا شاب رأس المرء وقل ماله فليس له في ودهن نصيب

ولما فرغ من شعره قال يا أباي ان الزواج شىء لا أفعله أبداً فلما سمع السلطان شهرمان من ولده  
هذا الكلام اغتم غما شديداً على عدم مطاوعة ولده قر الزمان له . وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٠٠) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن الملك شهرمان لما سمع من ولده هذا الكلام  
صار الضياء في وجهه ظلما واغتم على عدم مطاوعة ولده قر الزمان له ومن محبته له لم يكرر عليه الكلام  
في ذلك ولم يفضبه بل أقبل عليه وأكرمه ولا طفه بكل ما يجلب المحبة الى القلب كل ذلك وقر الزمان  
يزداد كل يوم حسنا وجمالا وظرفا ودلالا فصبر الملك شهرمان على ولده سنة كاملة حتى صار كامل  
الفصاحة والملاحة وتمهتكت في حسنه الوري وسارفتنة للعشاق وروضة للمشتاق عذب الكلام  
يخجل في وجهه بدر التمام صاحب قد واعتدال وظرف ودلال كأنه غصن بان أو قضيب خيزران ينوب  
خده عن شقائق النعمان وقده عن غصن البان ظريف الشائل كما قال فيه القائل

بدا فقالوا تبارك الله جل الذي صاغه وسواه ملك كل الملاح قاطبة  
فكلهم اصبحوا رعاياه في ريقه شدة مذوبة وانعقد الدار في ثناياه

مكلا بالجمال منفردا كل الوري في جماله تاهوا  
قد كتب الحسن فوق وجته اشهدان لامليح الا هو

فلما تكاملت سنة أخرى لقمر الزمان ابن الملك شهرمان دعاه والده اليه وقال له يا ولدي أمانت سمع مني  
فوقع قر الزمان على الارض بين يدي أيه هيبية واستحى منه وقال له يا أباي كيف لا اسمع منك وقد أمرني  
الله بطاعتك وعدم مخالفتك فقال له الملك شهرمان اعلم يا ولدي اني أربد أن أزوجك وأفرح بك في  
حياتي وأسلطتك في مملكتي قبل مهاتي فلما سمع قر الزمان من أبيه هذا الكلام أطرق رأسه ساعة  
وبعد ذلك رفع رأسه وقال يا أباي هذا شىء لا أفعله أبداً ولو سقيت كأس الردي وأنا اعلم ان الله فرض  
على طاعتك فبحق الله عليك لا تكلفني امر الزواج ولا تظن اني اتزوج طول عمري لاني قرأت في  
كتب المتقدمين والمتأخرين وعرفت ما جرى لهم من المصائب والآفات بسبب فتن النساء ومكرهن  
غير المتناهى وما يحدث عنهن من الدواهي وما أحسن قول الشاعر

ان النساء وان ادعين العفة رمم تقلبها النسور الحوم  
في الليل عندك سرها وحديثها وغدا لغيرك ساقها والمعصم  
كالخاف تسكنه وتصبح راحلا فيحل بعدك فيه من لا تعلم

فلما سمع الملك شهرمان من ولده قر الزمان هذا الكلام وفهم الشعر والنظام لم يرد عليه جواباً من

فرط محبته له وزاده من أنعامه وإكرامه واتقضى ذلك المجلس من تلك الساعة وبعد انقضاء ذلك المجلس طلب الملك شهرمان وزيره واختلى به وقال له أيها الوزير وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٠١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملك شهرمان قال له أيها الوزير قل لي ما الذي أفعله في قضية ولدي قرالمان فإني استشرتك في زواجه قبل أن أساطنه فأشرت على بذلك وأشرت على أيضا أن أذكر له أمر الزواج فذكرته له فقال لي فأشرت على الآن بما تراه حسنا فقال الوزير الذي أشير به عليك الآن أيها الملك إن تصبر عليه سنة أخرى فلما أردت أن تكلمه بعدها في أمر الزواج فلما تكلمه سرا ولكن حدثه في يوم حكومة ويكون جميع الأمراء والوزراء حاضرين وجميع العساكر واقفين فإذا اجتمع هؤلاء فإرسالني ولديك قرالمان في تلك الساعة واحضره فإذا حضر مخاطبه في أمر الزواج محضرة جميع الأمراء والوزراء والحجاب والنواب وأرباب الدولة والعساكر وأصحاب الصولة فإنه يستحى منهم وما يقدر أن يخالفك بمحضرتهم فلما سمع الملك شهرمان من وزيره هذا الكلام فرح فرحاشديد وادواستصوب رأي الوزير في ذلك وخلع عليه خلعة سنوية فصبر الملك شهرمان على ولده قرالمان سنة وكلام مضي عليه يوم من الأيام يزداد حسنا وجالا وبهجة وكلا حتى بلغ من العمر قريبا عشرين عاما والبسه الله حلال الجمال وتوجه بتاج الكمال واشترقت خدوده بالأحمرار وبياض غرته حتى القمر الزاهر وسواد شعره كأنه الليل العاكر وخصره أرق من خيط هيمان وردفه أثقل من السكبان تهيج البلابل على اعطافه ويشتكى حصره من نقل اردافه ومحاسنه حيرت الورى كما قال فيه بعض الشعراء

قسما بوجنته وباسم نغره	وبأسهم قدراشها من سحره
وبالير عظفيه ومرهف لحظه	وبياض غرته وأسود شعره
وبحاجب حجبت الكرى عن	صبه وسطا عليه بنيه وبأمره
وعقارب قد أرسلت من صدغه	وسمعت لقتل العاشقين بهجره
وبورد خديه وأس عذاره	وعقيق مبسمه وأؤلؤ نغره
ونطيب سكرته وسأل جري	في فيه يزرى بالحق وعصره
وبردفه المرنج في حركاته	وسكونه وبرقه في خصره
ومحود راحته وصدق لسانه	وبطيب عنصره وعالي قدره
ما المسك إلا من فضالة خاله	والطيب يروي ريحه عن نشره
وكذلك الشمس المنيرة دونه	ورأى الهلال قلامه من زفره

ثم إن الملك شهرمان سمع كلام الوزير وصبر سنة أخرى حتى حصل يوم موسم وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٢٠٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملك شهرمان دعى الأمراء والوزراء



والحجاب وارباب الدولة والعساكر وأصحاب الصولة ثم ان الملك ارسل خلف ولده قمر الزمان فلما  
حضر قبل الارض بين يديه ثلاث مرات ووقف مكتفا يديه وراء ظهره قدام أبيه فقال له أبوه يا ولدي  
اني ما حضرتك هذه المرة قدام هذا المجلس وجميع العساكر حاضرون بين أيدينا الا لأجل ان  
أمرتك بأمر فلا تخالفني فيه وذلك ان تزوج لاني اشتيتي ان ازوجك بنت ملك من الملوك وافرحت  
بك قبل موتي فلما سمع قمر الزمان من أبيه هذا الكلام أطرق برأسه الى الارض ساعة ثم رفع رأسه  
الى أبيه ولحقه في تلك الساعة جنون الصبا وجهل الشبية فقال له أما أنا فلا تزوج أبدا ولو سقيت  
كاس الردي وأما أنت فرجل كبير السن صغير العقل انك سألتني قبل هذا اليوم مرتين غير هذه المرة في  
شأن الزواج وأنا لا أجيئك الى ذلك ثم ان قمر الزمان فككتاف يديه وشمر عن ذراعيه قدام أبيه  
وهو في غيظه فنجل أبوه واستعجى حيث حصل ذلك قدام أرباب دولته والعساكر الحاضرين في  
الموسم ثم ان الملك شهرمان لحقته شهامة الملك فصرخ على ولده فارعبه وصرخ على المماليك وأمرهم  
بامساكه فامسكوه وأمرهم ان يكتفوه فكتفوه وقدموه بين يدي الملك وهو مطرق رأسه من الخوف  
والوجل وتكلم وجهه وجبينه بالعرق واشتد به الحياء والخجل فعند ذلك شتمه أبوه وسبه وقال  
له ويلك يا ولد الزنا وتر بية الخنا كيف يكون هذا جوابك لي بين عساكري وجيوشي ولكن أنت  
الى الآن ما أدبك أحد وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٠٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك شهرمان قال لولده قمر الزمان أما تعلم ان  
هذا الأمر الذي صدر منك لو صدر من عامي من العوام لكان ذلك قبيحا منه ثم ان الملك أمر  
المماليك أن يحملوا كتافه ويحبسوه في برج من أبراج القلعة فعند ذلك دخل الفراش والقاعة التي  
فيها البرج فكنسوها ومسحوا بلاطها ونصبوا فيها سرير القصر الزمان وفرشوا له على السرير طراحة  
ونظعا ووضعوا له منجدة وفانوسا كبيرا وشمعة لان ذلك المسكان كان مظاما في النهار ثم ان المماليك  
لدخلوا قمر الزمان في تلك القاعة وجعلوا على باب القاعة خادما فعند ذلك طلع قمر الزمان فوق ذلك  
السرير وهو منكسر الخاطر حزين الفؤاد وقد عاتب نفسه وندم على ماجرى منه في حق أبيه حيث  
لا ينفعه الندم وقال خيب الله الزواج والبنات والنساء الخائئات فياليتني سمعت من والدي وتزوجت  
فلو فعلت ذلك كان أحسن لي من هذا السجن هذا ما كان من أمر قمر الزمان (وأما) ما كان من أمر أبيه  
فانه اقام على كرسي مملكته بقية اليوم الى وقت الغروب ثم خلا بالوزير وقال له اعلم أيها الوزير انك  
كنت السبب في الذي جرى بيني وبين ولدي كله حيث اشرت علي بما اشرت فما لذي تشير به علي  
الآن فقال له الوزير أيها الملك دع ولدك في السجن مدة خمسة عشر يوما ثم احضره بين يديك  
وأمره بالزواج فانه لا يخالفك أبدا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٠٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك شهرمان قبل راي الوزير في ذلك  
اليوم ونام تلك الليلة وهو مشتعل القلب على ولده لانه كان يحبه محبة عظيمة حيث لم يكن له ولد سواه  
وكان الملك شهرمان كل ليلة لا ياتيه نوم حتى يجعل ذراعه تحت رقبة قمر الزمان وينام فبات الملك

الليلة وهو متشوس الخاطر من أجله وصار يتقلب من جنب الى جنب كأنه نائم على حجر اللظى ولحقه  
 الوسواس ولم يأخذه نوم في تلك الليلة بطولها وذرفت عيناه بالدموع وأنشد قول الشاعر  
 لقد طال ليلى والوشاة هجوع وناهيك قلبا بالفراق مروع  
 أقول وليلى زاد بالهم طوله امالك يا ضوء الصباح رجوع

﴿ قول الآخر ﴾

لما رأيت النجم ساه طرفه والقلب قد التى عليه سباتا  
 وبنات نعش في الحداد سوافرا ابقت ان صباحه قد ماتا  
 هذا ما كان من أمر الملك شهرمان (وأما) ما كان من أمر قر الزمان فإنه لما قدم عليه الليل قدم  
 له الخادم الفانوس وأوقده شمعة وجعلها في شمعدان وقدم له شيئا من الماء فاكل قليلا وصار  
 يعاتب نفسه حيث أساء الادب في حق أبيه الملك شهرمان وقال في نفسه ألم تعلم ان ابن آدم رسين لسانه  
 وان لسان الأدمي هو الذي يوقعه في المهالك ولم يزل يعاتب نفسه ويلاومها حتى غلبت عليه الدموع  
 واحترق قلبه المصدوع وندم علي ما خرج من لسانه في حق الملك غاية الندم وأنشد هذين البيتين  
 يموت الفتى من عثرة من لسانه وليس يموت المرء من عثرة الرجل  
 فعثرته من فيه تقضى بحتفه وعثرته بالرجل تبرا علي مهل

ثم ان قر الزمان لما فرغ من الاكل طلب ان يغسل يديه فغسل يديه من الطعام وتوضأ وصلى  
 للغرب والعشاء وجلس وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٠٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان قر الزمان ابن الملك شهرمان جلس على السرير  
 يقرأ القرآن فقرا البقرة وآل عمران ويس والرحمن وتبارك والملك والمعوذتين وختم الدعاء واستعاذ  
 بالله ونام على السرير فوق طراحة من الاطلس المعدن لها وجهان وهي محشوة بريح النعام وحين  
 أراد النوم تجرد من ثيابه وخلع لباسه ونام في قيص شمع رفيع وكان على راسه مقنع مروزي أزرق  
 فصار قر الزمان في تلك الليلة كأنه البدر في ليلة أربع عشر ثم تغطى بملاءة من حرير ونام والفانوس  
 موقد تحت رجله والشمعة موقدة تحت راسه ولم يزل نائما الى ثلث الليل ولم يعلم ما خبيء له في الغيب  
 وما قدر عليه علام الغيوب واتفق ان القاعة والبرج كانا عتيقين مهجورين من مدة سنين كثيرة وكان في  
 تلك القاعة بئر روماني معمور ومجنية ساكنة فيه وهي من ذرية اليليس العين واسم تلك الجنية  
 ميمونة ابنة الدمرباط احد ملوك الجان المشهورين وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
 الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٠٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان اسم تلك الجنية ميمونة ابنة الدمرباط  
 لحد ملوك الجان المشهورين فلما استمر قر الزمان نائما الى ثلث الليل الاول طلعت تلك العفريتة  
 من البئر الروماني وقصدت السماء لاستراق السمع فلما صارت في أعلى البئر رات نوراً مضيئاً في البرج  
 على خلاف العادة وكانت العفريتة مقيمة في ذلك المكان مدة مديدة من السنين فقالت في نفسها انا



ما عهدت هنا شيئاً من ذلك وتعجبت من هذا الامر غاية العجب وخطر ببالها انه لا بد لذلك من  
سبب ثم قصدت ناحية ذلك النور فوجدته خارجاً من القاعة فدخلتها ووجدت الخادم نائماً على بابها



الجنية ميمونة عندما دخلت القاعة التي فيها قرالزمان وهو نائم  
فتقدمت اليه ورفعت الملاءة عن وجهه واخذت تنظر فيه

ولما دخلت القاعة وجدت سريراً منصوباً عليه هيئة انسان نائم وشمعة مضيئة عند راسه وفانوس  
مضيء عند رجليه فتعجبت العفريتة ميمونة من ذلك النور وتقدمت اليه قليلاً قليلاً وارخته  
اجنحتها ووقفت على السرير وكشفت الملاءة عن وجهه ونظرت اليه واستمرت باهتة في حسنه

وجماله ساعة زمانية وقد وجدت ضوءه وجهه غالباً على نور الشمعة وصار وجهه يتلألاً نوراً وقد غازلت عيناه واسودت مقلتاها واحمر خداه وفتقر جفناه وتقوس حاجباه وفاح مسكه الغاطر كما قال فيه الشاعر

قبلته فاسودت المقل التي هي فتمنتني واحمرت الوجنات  
ياقلب انزعم العواذل انه في الحسن يوجد مثله قل هاتوا

فلماراته العفريته ميمونة بنت الدمرياط سبحت الله وقالت تبارك الله احسن الخالقين وكانت تلك العفريته من الجن المؤمنين فاستمرت ساعة وهي تنظر الى وجه قر الزمان وتوحد الله وتقبطه على حسنه وجمالها وقالت في نفسها والله اني لا اضره ولا اترك احدا يؤذيه ومن كل سوء أفيديه فان هذا الوجه الملبح لا يستحق الا النظر اليه والتسبيح ولكن كيف هان على أهله حتى نسوه في هذا المسكان الحرب فلوظلع له احد من مردتنا في هذه الساعة لا عطبه ثم ان تلك العفريته مالت عليه وقبلته بين عينيه وبعد ذلك ارخت الملاءة على وجهه وغطته بها وفتحت أجنحتها وطارت ناحية السماء وطلعت من دور تلك القاعة وصعدت ولم ترل صاعدة في الجو الى ان قربت من سماء الدنيا واذا بها سمعت خفق اجنحة طائفة في الهواء فقصدت ناحية تلك الاجنحة فلما قربت من صاحبها وجدته عفر يتايقال له دهنش فاتفق عليه انقضاض الباشق فلما احس بها دهنش وعرف انها ميمونة بنت ملك الجن خاف منها وارتعدت فرائضه واستجار بها وقال لها اقسم عليك بالاسم الاعظم والظلم الا اكرم المنقوش على خاتم سليمان ان ترفقي بي ولا تؤذيني فلما سمعت ميمونة من دهنش هذا الكلام حن قلبها عليه وقالت له انك اقسمت على بقسم عظيم ولكن لا اعتقك حتى تخبرني من اين مجيئك في هذه الساعة فقال لها ايها السيدة اعلمي ان مجيئي من آخر بلاد الصين ومن داخل الجزائر وأخبرك بأعجوبة رأيتها في هذه الليلة فان وجدتي كلامي وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(في ليلة ٢٠٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجنى قال للجنية فان وجدتي كلامي صحيحاً فأزكيني أروح الى حال سبيلي واكتبي لي بخطك في هذه الساعة اني عتيقك حتى لا يعارضني أحد من أرهاط الجن الطيارة العلوية والسفلية والغواصة قالت له ميمونة فما الذي رأيت في هذه الليلة بادهنش فاخبرني ولا تكذب علي وتر يد بكذبك ان تنفقت من يدي وانا اقسم بحق النقص المكتوب على فص خاتم سليمان بن داود عليها السلام ان لم يكن كلامك صحيحاً تنفت ريشك يدي ومزقت جلدك وكسرت عظمك فقال لها العفريته دهنش بن شمو رش الطياران لم يكن كلامي صحيحاً فافعلي بي ما شئت يا سيدتي وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٢٠٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان دهنش اقال خرجت في هذه الليلة من الجزائر الداخلة في بلاد الصين وهي بلاد الغيور صاحب الجزائر والبحور والسبعة قصور فرأيت لذلك الملك بنتالم مخلق الله في زمانها احسن منها ولا اعرف كيف اصفها لك ويعجز لساني عن وصفها كما



ينبغي ولكن اذ كرك شينام صفتها على سبيل التقريب اما شعرها فكليالي الهجر واما وجهها  
فكأيام الوصال وقد احسن في وصفها من قال

نشرت ثلاث ذائب من شعرها في ليلة فأرت ليالى أربعا  
واستقبلت قمر السماء بوجهها فأرتني القمرين في وقت معا

ولها أنف كحد السيف المستقول ولها وجنتان كرحيق الارجوان ولها خد كشقائق النماق  
وشفتاها كالمرجان والعقيق وريقها اشهى من الرحيق يطفيء مذاقه عذاب الحريق ولسانها  
بمحر كعقل وافر وجواب حاضر ولها صدر فتنه لمن يراه فسيحان من خاقه وسواه ومنتصل بذلك  
الصدر عضد امدن ملجان كما قال فيهما الشاعر الولهان

وزندان لولا امسكا بأساور لسالا من الاكام سيل الجداول

ولها نهدان كأنهما من العاج يستمد من اشراقهما القمران ولها بطن مطوية كطي  
القباطي المصرية وينتهي ذلك الى خصر مختصر من وهم الخيال فوق ردف ككثيب من  
رمال بقعدها اذا قامت ويوقظها اذا نامت كما قال فيه بعض واصفيه

لها كفل تعلق في ضعيف وذاك الردف لي ولها ظلوم

فيوقني اذا فكرت فيه ويقعدها اذا همت تقوم

يحمل ذلك الكفل فخذان كأنهما من الدرعمودان وعلى حمله ما فدرها البركة الشيخ الذي  
ينهما واما غير ذلك من الاوصاف بلا محصيه ناعت ولا وصال ويحمل ذلك كله قدما لطفيفتان  
سعة المهيمن الديان فعجبت منهما كيف كان يحملان ما فوقهما وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٠٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان العفريت دهنش ابن شهبو رش قال للعفريته  
ميمونة وأماما وراه ذلك فاني تركته لانه تقصر عنه العبارة ولا تفي به الاشارة وابتوتك الصبية ملك  
جبار فارس كرار يخوض بحمار الاقطار في الليل والنهار لا يهاب الموت ولا يخاف القوت لا به جائر  
ظلوم وقاهر غشوم وهو صاحب جيوش وعساكروا قالم وجزائر ومدن ودور واسمه الملك الغيور  
صاحب الجزائر والبخور والسبعة قصور وكان يحب ابنته هذه التي وصفتها لك حاشديدا ومن  
محبته لها جلب أموال سائر الملوك وبنى لها بذلك سبعة قصور وكل قصر من جنس مخصوص القصر  
الاول من البلور والقصر الثاني من الرخام والقصر الثالث من الحديد الصيني والقصر الرابع من  
الجزع والقصور الخامس من الفضة والقصر السادس من الذهب والقصر السابع من  
الجوهر وملا السبعة قصور من أنواع الفرش الفاخرة واواني الذهب والفضة وجميع الآلات من  
كل ما يحتاج اليه الملوك وامر ابنته ان تسكن في كل قصر مدة السنة ثم تنقل منه الى قصر غيره واسمها  
الملسكة بدور فلما اشتهر احسنها وشاع في البلاد ذكرها رسل سائر الملوك الى أيها يخطبونها منه  
فراودها في أمر الزواج فكرهت ذلك وقالت لا يبيها يا والدي ليس لي غرض في الزوج ايدافاني سيده

وملكة احكم على الناس ولا أريد رجلا يحكم على وكلاما تمتعت من الزواج زادت رغبة الخطاب فيها  
ثم ان جميع ملوك جزائر الصين الجوانية ارسلوا الى أبيها الهدايا والتحف وكاتبوه في امر زواجها  
فكر عليها أبوها المشاورة في أمر الزواج مرار عديدة فخالفته وغضبت منه وقالت له يا أباي ان ذكرت  
لي الزواج مرة أخرى أخذت السيف ووضعت قائمه في الارض وذبابه في بطني وانكأت عليه حتى  
يطلع من ظهري وقتلت نفسي فلما سمع أبوها منها هذا الكلام صدار الضياء في وجهه ظلام واحترق  
قلبه عليها غاية الاحترق وخشى أن تقتل نفسها وتحير في أمرها وفي أمر الملوك الذين خطبوا منه  
فقال لها ان كان ولا بد من عدم زواجك فامتنعي من الدخول والخروج ثم إن أباهاد دخلها البيت  
وحجبها فيه واستحفظ عليها عشر عجا زهر مانات ومنعها من أن تذهب الى السبع قصور وأظهر أنه  
غضبان عليها وأرسل بكاتب الملوك جميعهم وأعلمهم انها أصبحت مجنون في عقلها ولها الآن سنة وهي  
محبوبة ثم قال العفريت دهنش للعفريته وأنا يا سيدتي اتوجه اليها في كل ليلة فانظرها واعلمى بوجهها  
وأقبلها وهي نائمة بين عينيه ومن محبتي لها لا اضرها ولا اركبها لان جمالها بارع وكل من رآها يغار  
عليها من نفسه واقسمت عليك يا سيدتي ان ترجعي معي وتنظري حسننها وجمالها وقدها  
واعتد لها وبعدها ان شئت ان تعاقبيني أو تأسريني فافعلني فان الامر أمرك والنهي نهيك ثم إن  
العفريت دهنش أطرق راسه الى الارض وخفض اجنحته الى الارض فقالت له العفريته ميمونة  
بعد ان ضحك من كلامه وبصقت في وجهه أى شيء هذه البنت التي تقول عنها فما  
هي الا قوارة بول فكيف لو رأيت معشوقى والله ان حسبت ان معك امر عجيبا أو خيرا  
غريبا ياملعون انى رأيت انسانا في هذه الليلة لو رأيت ولو في المنام لا تقلجت عليه  
وسالت رياتك فقال لها دهنش وما حكاية هذا الغلام فقالت له اعلم يا دهنش ان هذا الغلام قد جري  
له مثل ماجرى لمعشوقتك التي ذكرتها وأمره أبوها بالزواج مرار عديدة فاني فلما خالف أباه غضب  
عليه وسخنه في البرج الذي أنا ساكنة فيه فطلعت في هذه الليلة فرأته فقال لها دهنش يا سيدتي  
أرى في هذا الغلام لا نظره هل هو أحسن من معشوقتي الملكة بدور أم لا لاني ما أظن أن يوجد في  
هذا الزمان مثل معشوقتي فقالت له العفريته تكذب ياملعون يا نحس المرده واحقر الشياطين فانا  
انحقق انه لا يوجد لمعشوقتي مثل في هذه الديار. وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢١٠) قالت بلفظي أيها الملك السعيد ان العفريته ميمونة قالت للعفريت دهنش انا  
انحقق انه لا يوجد لمعشوقتي مثل في هذه الديار فهل أنت مجنون حتى تقيس معشوقتك بمعشوقتي  
قال لها بالله عليك يا سيدتي ان تذهبي معي وتنظري معشوقتي وارجع معك وانظر معشوقتك فقالت  
له ميمونة لا بد من ذلك ياملعون لانك شيطان مكار ولكن لا اجيء معك ولا تجيء معي الا برهن  
فان طلعت معشوقتك التي أنت تحبها وتتغالي فيها أحسن من معشوقتي الذي أنا احبه واتغالي فيه فان  
ذلك الرهن يكون لك وان طلع معشوقتي أحسن فان ذلك الرهن يكون لي عليك فقال لها العفريت  
دهنش يا سيدتي قبلت منك هذا الشرط ورضيت به تعالي معي الى الجزائر فقالت له ميمونة ان



موضع معشوقى أقرب من موضع معشوقتك وهما هو تحتنا فانزل معى لتنظر معشوقى وزوج بعد  
 ذلك الى معشوقتك فقال لها دهنش سمعوا طاعة ثم انحدرنا إلى اسفل ونزلا في دور القاعة التي في  
 البرج واوقفت ميمونة دهنشا بجانب السرير ومدت يدها ورفعت الملاءة عن وجه قمر الزمان بن  
 الملك شهرمان فسطع وجهه واشرق ولمع وزها فنظرت ميمونة والتفتت من وقتها الى دهنش وقالت  
 له انظر ياملعون ولا تكن أقبح مجنون فنجن بنات وبه مفتونات فعند ذلك التفت اليه دهنش  
 واستمر يتأمل فيه ساعة ثم حرك رأسه وقال لميمونة والله ياسيدي انك معذورة ولكن بقى شىء آخر  
 وهو ان حال الانثى غير حال الذكر وحق الله ان معشوقك هذا أشبه الناس بمعشوقتي في الحسن  
 والجمال والبهجة والكمال وهما الاثنان كأنهما قد افرغاني قالب الحسن سواء فلما سمعت ميمونة من  
 دهنش هذا السلام صار الضياء في وجهها ظلاما ولطمته بجناحها على رأسه لطمعة قربة كادت أن  
 تقضى عليه من شدتها وقالت له قسما بنور وجهه وجلاله أن تزوج ياملعون في هذه الساعة وتحمل  
 معشوقتك التي تحبها وتجيء بها سرىعاً الى هذا المكان حتى نجتمع بين الاثنين وننظرهما وهما نائمان  
 بالقرب من بعضهما فيظهر لنا ايهما أحسن وان لم تفعل ما أمرتك به في هذه الساعة ياملعون  
 احرقتك بناري ورميتك بشرار شرارى ومزقتك قطعاً في انبرارى وجعلتك عبرة للمقيم والسارى  
 فقال لها دهنش ياسيدي لك على ذلك وأنا اعرف ان محبوبي أحسن واحلى ثم ان العفريت دهنشا  
 طار من وقته وساعته وطارت ميمونة معه من أجل المحافظة عليه فغابا ساعة زمانية ثم أقبل الاثنان  
 بعد ذلك وهما حاملان تلك الصبية وعليها قيص بندقي رفيع بطرازين من الذهب وهو مزركش  
 بيدائع التطريزات ومكتوب على رأس كميته هذه الايات

ثلاثة منعته من زيارتنا خوف الرقيب وخوف الحاسد الحق  
 ضوء الجبين ووسواس الحلي وما حوت معاطفها من عنبر عبق  
 هب الجبين بفضل الكم تستره والحلى تنزعه ماحيلة العرق

ثم انهما نزلتا بتلك الصبية ومدداها بجانب الغلام وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٢١١) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان العفريت والغفريته كشفا عن وجوه  
 الاثنين فكانا أشبه الناس ببعضهما فكأنهما توأمان اخوان منفردان وهما فتنة للمتقين كما قال  
 فيهما الشاعر المبين

يا قلب لا تعشق مليحاً واحداً تحبنا وبه تدللا وتذللا  
 وهو الملاح جميعهم نلقاهم ان صد هذا كان هذا مقبلا

وصار دهنش وميمونة ينظران اليهما فقال دهنش ان معشوقتي احسن قالت له ميمونة بل  
 معشوقى احسن ويملك يادهنش هل أنت اعجبى أما تنظر الى حسنه وجماله وقده واعتداله فسمع  
 ما اقوله في محبوبي وان كنت محبا صادقا لمن تعشقها فقل فيها مثل ما اقول في محبوبي ثم ان ميمونة  
 قبلت قمر الزمان قبلا عديدة وأنشدت هذه القصيدة

مالي وللأحي عليك يعنف  
كف السلو وأنت غصن أهيف  
لك مقلة كحلاء تنفت سحرها  
ماللهوي العذرى عنها مصرف  
تركية الإلحاظ تفعل بالحشا  
ماليس يفعله الصقيل المرهف  
حتلتى ثقل الغرام وانى  
بالعجز عن حمل القمصن لاضعف  
وجدى عليك كما علمت ولوعتى  
طبع وعشتى فى هواك تكلف  
لو أن قلبى مثل قلبك لم أبت  
والجسم منى مثل خصرك منحف  
ويلاه من قمر بكل ملاحه  
قال العواذل فى الهوى من ذا الذى  
يا قلبه القاسى تعلم عطفه  
لك يا أمير فى الملاحه ناظر  
كذب الذى ظن الملاحه كلها  
الجبن تخشانى اذا قابلتها  
اتكلف الاعراض عنك مهابة  
والشعر اسود والجبين مشعشع  
فلم اسمع دهنش شعر ميمونة فى معشوقها طرب غاية الطرب وتمعجب كل العجب . وادرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢١٢) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان دهنشا قال انك انشدتني فيمن  
تعشيقه هذا الشعر الرقيق مع انك بالك معشوق به ولكن أنا بذل الجهد في انشاد الشعر على قدر  
فكرتي ثم ان دهنشا قام الى معشوقته بدور وقبلها بين عينها ونظر الى العفريته ميمونة والى  
معشوقته بدور وجمل بنشد هذه القصيدة وهو بلا شعور

أفوت معاهدكم بشط الوادي  
فيقت مقتولا وسط الوادي  
وسكرت من خمر الغرام ورقصت  
عيني الدموع على غناء الحادي  
أسعي لاسعد بالوصول وحق لى  
ان السعادة فى بدور سعاد  
لم ادر من أى الثلاثة اشتكى  
ولقد عددت فاصغ للاعداد  
من لحظها إلى سيف أم من قدها  
الرماح أم من صدغها الزراد  
قالت وقد فشت عنها كل من  
لاقيته من حاضر أو بادي  
انا فى قوادك فارم طرفك نحوه  
ترنى فقلت لها واين قوادى

فلما فرغ من شعره قالت العفريته احسنت يا دهنش ولكن أى هذين الاثنين أحسن فقال  
لها محبوتى بدور أحسن من محبوك فقالت له كذبت يا ملعون بل معشوقى أحسن من معشوقتك  
ثم انهما لم يزالا يعارضان بعضهما فى الكلام حتى صرخت ميمونة على دهنش وادارت أن تطبش به



فذل لها ورق كلامه وقال لها لا يصعب عليك الحق فأبطلى قولك وقولي فان كلامنا يشهد لمشوقه  
 احسن فنعرض عن كلام كل واحد منا ونطلب من يفصل الحكم بيننا بالانصاف ونعتمد على قوله  
 فقالت له ميمونة وهو كذلك ثم ضربت الارض برجلها فطلع لها من الارض عفرية ثم أعور أجرب  
 وعيناه مشقوقتان في وجهه بالطول وفي رأسه سبعة قرون وله اربع ذوائب من الشعر مسترسلة الى  
 الارض ويدها مثل يدي القنطرة له اظفار كاظفار الاسد ورحلان كرجلي الفيل وحوافر كحوافر  
 الحمار فلما طلع ذلك العفرية ورأى ميمونة قبل الارض بين يديها وتكتف وقال لها ما حاجتك  
 يا سيدتي يا بنت الملك فقالت له يا قشيش اني أريد أن تحكم بيني وبين هذا الملعون دهنش ثم انها  
 اخبرته بالقصة من أولها الى آخرها فعندها نظر العفرية قشيش الى وجه ذلك الصبي ووجه تلك  
 الصبية فرأى متعاقبين وهما نائمان ومعهم كل منهما تحت عنق الآخر وهما في الحسن والجمال متشابهان  
 وفي الملاحظة متساويان فنظر وتعجب المارد قشيش من حسنهما وجمالهما والتفت الى ميمونة ودهنش  
 بعد أن اطال الى الصبي والصبية الالتفات وانشد هذه الايات

زرم من تحب ودع مقالة حاسد ليس الحسود على الهوى بمساعد  
 لم يخلق الرحمن أحسن منظرا من عاشقين على فراش واحد  
 متعاقبين عليهما حلال الرضا متوسدين بمعصم وبساعد  
 واذا صفالك من زمانك واحد فهو المراد وعش بذاك الواحد  
 واذا تألفت القلوب على الهوى فالناس تضرب في حديد بارد  
 يامن يلوم على الهوي أهل الهوى هل يستطيع صلاح قلب فاسد  
 يارب يارحمن تخمننا قبل المات ولو بيوم واحد

ثم ان العفرية قشيش التفت الى ميمونة والى دهنش وقال لها والله ما فيهما أحد احسن من  
 الآخر ولا دون الآخر بل هما أشبه الناس ببعضهما في الحسن والجمال والبهجة والكمال ولا يفرق  
 بينهما الا بالتذكير والتأنيث وعندى حكم آخر وهو أن ننبه كل واحد منهما من غير علم الآخر وكل  
 من التهب على رفيقه فهو دونه في الحسن والجمال فقالت ميمونة نعم هذا الرأى الذي قلته فأراضيته  
 وقال دهنش وأنا أيضا راضيته فعند ذلك انقلب دهنش في صورة برة غوث ولدغ قر الزمان . وادرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢١٣) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان دهنشا لدغ قر الزمان في رقبته في موضع  
 ناعم فدقر الزمان يده على رقبته وهرش موضع الدغمة من شدة ما احرقته فتحرك بجنبه فوجد شيئا  
 ناعما بجنبه ونفسه أذكى من المسك وجسمه ألين من الزبد فتعجب قر الزمان من ذلك غاية العجب  
 ثم قام من وقته قاعدا ونظر الى ذلك الشخص الراقد بجانبه فوجده ضبية كالدرة السنية أو القبة  
 المبهنية بقامة النقية خماسية القد بارزة النهدي موردة الخد كما قال فيها بعض واصفها  
 بدت قرا وعادت غصن بان وفاحت عنبرا وزنت غزالا

كان الحزن مشغوف بقلبي فساعة هجرها يجد الوصلا



﴿قر الزمان وهو يوقظ السيدة بدور عند ما استيقظ من نومه﴾

﴿ورأها نائمة بجانبه﴾

فلم أرى قر الزمان السيدة بدور بنت الملك الغيور وشاهد حسنها وجمالها وهي نائمة طوله  
ووجد فوق يديها قيصاً بندقياً وهي بلا سروال وعليها كوفية من ذهب مرصعة بالجواهر وفي  
عنقها قلادة من الفصوص المثلثة لا يقدر عليها أحد من الملوك فصار مدهوش العقل من ذلك  
ثم أنه حين شاهد حسنها تحركت فيه الحرارة الغريزية والتي الله عليه شهوة الجماع وقال في نفسه



ما شاء الله كان وما لم يشأ لم يكن ثم قلبها بيده ثانی مرة وفتح طوق قميصها فبان له بطنها ونظر إليها وإلى  
 فهو دهاق زاد فيها محبة ورغبة فصار ينهبها وهي لا تنتبه لان دهشتا نقل نومها فصار قر الزمان  
 يهزها ويحركها ويقول يا حبيبتى استيقظي وانظري من انا فانا قمر الزمان فلم تستيقظ ولم تحرك  
 رأسها فعند ذلك تفكر في أمرها ساعة زمانية وقال في نفسه ان صدق حدري فهذه الصبية هي التي  
 يريد والدي زواجي بها ومضى لي ثلاث سنين وأنا متمتع من ذلك فان شاء الله إذا جاء الصبح أقول

لابي زوجني بها. وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٢١٤) قالت أيها الملك السعيد أن قمر الزمان قال في نفسه ان شاء الله  
 إذا جاء الصبح أقول لابي زوجني بها ولا أترك نصف النهار يقوت حتى أفوز بوصولها وأتعلی  
 بحسنها وجمالها ثم ان قمر الزمان مال الى بدور ليقبلها فارتعدت ميمونة الجنية وخجلت وأما  
 العفريت دهنش فانه طار من الفرح ثم ان قمر الزمان لما أراد ان يقبلها في فمها استحي من الله ولفت  
 وجهه وقال في نفسه انا أصبر لثلاثا يكون والدي لما غضب علي وحبسني في هذا الموضع جاء لي بهذه  
 العروسة وامرها بالنوم جنبي ليمتنعني بها واوصاها اني اذا نبتتها لا تستيقظ وقال لها أي شئ فعل بك  
 قمر الزمان فاعلمتني به ور بما يكون والدي مستخفيا في مكان بحيث يطلع علي وانا لا أنظره فينظر جميع  
 ما فعله بهذه الصبية واذا أصبح الصباح يوخني ويقول لي كيف تقول لي مالي أرب في الزواج وأنت  
 قبلت تلك الصبية وعانتها فانا كف نفسي عنها لثلاثا ينكشف أمرى مع والدي فانا لا أئس هذه  
 الصبية من تلك الساعة ولا التفت لها غير اني أخذت منها شيئا يكون امانة عندي وتذكره لها حتى  
 يبقى بيني وبينها اشارة ثم ان قمر الزمان رفع كف الصبية وأخذها من خصرها وهو يساوي جملة  
 من المال لان فصم من تقيس الجواهر ومنقوش في دائرته هذه الايات

لا تحسبوا اني نسيت عهدكم مهما أظلمت في الزمان صدودكم  
 ياسادتي جودوا علي تعظفا فمسي أقبل ثغركم وخذودكم  
 والله اني لست أبرح عنكم ولو أعدتكم في الغرام حدودكم

ثم ان قمر الزمان زع ذلك الخاتم من خصر الملكة بدور ولبسه في خصره وأدار ظهره اليها وقام  
 ففرحت ميمونة الجنية لما رأت ذلك وقالت له دهنش وفشقتش هل رأيتما محبوبي قمر الزمان وما فعله من  
 العفة عن هذه الصبية فهذا من كمال محاسنه فانظروا كيف رأى هذه الصبية وحسنها وجمالها ولم  
 يعانتها ولم يمس بيده عليها بل أدار ظهره اليها ونام فقال لها قدر آيتنا ما صنع من الكمال فعند ذلك  
 انقلبت ميمونة وجعلت نفسها يرغوثا ودخلت ثياب بدور محبوبه دهنش ومشت على ساقتها  
 وطلفت على فخدها ومشت تحت مرتها مقدار اربعة قراريط ولدعتها ففتحت عينها واستوت قاعدة  
 فرأت شابا نائما بجانبها وهو يغط في نومه وله خدود كشقائق النعمان ولو لاحظت تجمل الحور الحسنان  
 وفهم كانه خاتم سليمان ويريقه حلوا المذاق وانعم من الترياق كما قال فيه بعض واصفيه  
 سلا خاطري عن زينب ونوار بوردة خد فوق آس عذار

واصبحت بالظبي المقرطق مغرما ، ولا رأى لي في عشق ذات سوار  
أنيسي في النادى وفي حارني معا      خلاف أنيسي في قرارة داري  
في الأثمي في حجر همد وزينب      وقد لاح عذري كالمصباح الساري  
أترضى بان أمسى اسير اسيرة      محصنة أو من وراء جداري  
ثم ان الملكة بدور الماران قرال مان أخذها الهيام والوجد والغرام وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكرت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢١٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملكة بدور قالت في نفسها وافضحتاه ان  
هذا شاب غريب لا أعرفه ما باله راقد بجانبني في فراش واحد ثم نظرت اليه بعينها وحققت النظر فيه  
وفي ظرفه ودلاله وحسنه وجماله ثم قالت وحق الله انه شاب مليح مثل القمر الا ان كبدى تسكادان  
تمزق وجد اعليه وشغفا بحسنه وجماله فيا فضيحتي منه والله لو علمت ان هذا الشاب هو الذي  
خطبني من أبي مار ددته بل كنت أتزوجه وأتملي بجماله ثم ان الملكة بدور تطلعت من وقتها  
وساعتها في وجه قرال الزمان وقالت له ياسيدي وحبيب قلبي وورعيني اتبته من منامك وتمتع بحسني  
وجمالي ثم حركته بيدها فارخت عليه ميمونة الجنية النوم وثقلت رأسه بجناحها فلم يستيقظ قر  
الزمان فهرته الملكة بدور بيدها وقالت له بحياتي عليك ان تطيعني واتبته من منامك وانظر النرجس  
والخضرة وتمتع بيطني والسرة وهارشي وناغشي من هذا الوقت الى بكرة قم ياسيدي واتسكى على  
المخدة ولا تنم فلم يجيبها قرال الزمان بجواب ولم يرد عليها خطا بل غطى في النوم فقالت الملكة بدور  
مالك تأنها بحسبك وجمالك وظرفك ودلاك فكأنت مليح أنا الأخرى مليحة فها هذا الذي  
تفعله هل هم عاموك الصدعنى أو أبى الشيخ النحس منعك من أن تسكمني في هذه الليلة ففتح قر  
الزمان عينه فازدادت فيه محبة والتقى الله محبته في قلبها ونظرتة نظرة أعقبت بها الف حسرة تخفق فؤادها  
وتقلقت أحشاؤها واضطربت جوارحها وقالت لقمير الزمان ياسيدي كلمنى يا حبيبي حدثنى  
يا معشوقى رد على الجواب وقل لي ما اسماك فانك سلبت عقلى كل ذلك وقرال الزمان مستغرق في النوم ولم  
يرد عليها بكلمة فتأوهت الملكة بدور وقالت مالك معجبا بنفسك ثم هزته وقبلت يده فرأت  
خاتمها في أصبعه الخصر فشهمت شهقة واتبعتها بغنجة وقالت أوه أوه والله انت حبيبي وتحبني ولكن  
كانك تعرض عنى دلالة مع انك جئتني وانا نائمة وما أعرف كيف عملت انت معى ولكنى ما أنا نائمة  
خاتمى من خنصرك ثم فتحت جيب قميصه ومالت عليه وقبلت رقبته وفتشت على شئ تأخذه منه  
فلم تجد معه شيئا وراثة بغير سر وال قدبت يدها من تحت ذيل قميصه وجست سيقانه فزلقت يدها من  
نعومة جسمه وسقطت على ايره فانصدع قلبها وارتجفت فؤادها لان شهوة النساء أقوى من شهوة  
الرجال وخرجت ثم نزع خاتمها من أصبعه ووضعت في أصبعها موضعها عن خاتمها وقبلت في ثغره  
وقلت كفيه ولم تترك فيه موضعا الا قبلته وبعد ذلك أخذته في حضنها واما نقته ووضعت احدى  
يديها تحت رقبته والاخرى من تحت أبطه ونامت بجانبه وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن



الكلام المباح

(وفي ليلة ٢١٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ملسكة بدور نامت بجانب قمر الزمان وجرى منها ما جرى فامارات ذلك ميمونة فرحت غاية الفرح وقالت له هنش هل رأيت يا ملعون كيف فعلت معشوقتك من الوله بمعشوقى وكيف فعل معشوقى من التيه والدلال فلاشك ان معشوقى أحسن من معشوقتك ولكن عفوت عنك ثم كتبت له ورقة بالعتق والتفتت الى فشقش وقالت له ادخل معه واحمل معشوقته وساعده علي وصولها الى مكانها لان الليل مضى وفاتنى مطلوبى فنقدم دهنش وفتشقش الى الملكة بدور ودخلت تحتها وحملها وطار اربها وواصلها الى مكانها واعادها الى فراشها واحتلت ميمونة بالنظر الى قمر الزمان وهو نائم حتى لم يبق من الليل الا القليل ثم توجهت الى حال صبيها فاما نشق الفجر اتبه قمر الزمان من منامه والتفت يمنا وشمالا فلم يجد الصبية عنده فقال فى نفسه ما هذا الامر كأن أبى يرغبنى فى الزواج بالصبية التى كانت عندى ثم أخذها سرا لاجل ان يزداد رغبتى فى الزواج ثم صرخ على الخادم الذى هو نائم على الباب وقال له ويلك يا ملعون قم فقام الخادم وهو طائش العقل من النوم ثم قدم له الطشت والابريق فقام قمر الزمان ودخل المستراح وقضى حاجته وخرج فتوضأ وصلى الصبح وجلس يسبح الله ثم نظر الى الخادم فوجده واقفا فى خدمته بين يديه فقال له ويلك يا صواب من جاء هنا وأخذ الصبية من جنبي وانا نائم فقال الخادم يا سيدى اى شىء الصبية فقال قمر الزمان الصبية التى كانت نائمة عندى فى هذه الليلة فارتعج الخادم من كلام قمر الزمان وقال له لم يكن عندك صبية ولا غيرها ومن اين دخلت الصبية وانا نائم وراء الباب وهو مقبول والله يا سيدى ما دخل عليك ذكر ولا أننى فقال له قمر الزمان تكذب يا عبد النجس وهسل وصل من قدرك أنت الاخر انك تخادعنى ولا تخبرنى اين راحت هذه الصبية التى كانت نائمة عندى فى هذه الليلة ولم تخبرنى بالذى أخذها من عندى فقال الطواشى وقد ارتعج منه والله يا سيدى ما رأيت صبية ولا صبيا فغضب قمر الزمان من كلام الخادم وقال له انهم علموك الخداع يا ملعون فتعال عندى فنقدم الخادم الى قمر الزمان فأخذ باطو اقه وضرب به الارض فضرطهم برك عليه قمر الزمان ورفسه برجله وخفقه حتى غشى عليه ثم بعد ذلك بظه فى سلبه البئر وأدلاه فيه الى ان وصل الى الماء وأرخاه وكانت تلك الايام أيام برد وشتاء قاطع فغطس الخادم فى الماء ثم نشله قمر الزمان وأرخاه ومازال يغطس ذلك الخادم فى الماء وينشله منه والخادم يستنميت ويصرخ ويصيح وقمر الزمان يقول له والله يا ملعون ما أطلعك من هذه البئر حتى تخبرنى بخبر هذه الجارية وقصيتها ومن الذى أخذها وانا نائم وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢١٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الخادم قال لقمر الزمان اتقذنى من البئر يا سيدى وانا اخبرك بالصحيح فخذ به من البئر واطلمعه وهو غائب عن الوجود من شدة ما قاساه من العرق والغطاس والبرد والضرب والعذاب وصار يرتعد مثل القصبه فى الريح العاصف واشتبتك أسنانه فى بعضها وابتلت ثيابها بالماء فلما رأى الخادم نفسه على وجه الارض قال له دعنى يا سيدى أروح

وأفلق ثيابي وأعصرها وانشرها في الشمس والبس غير هاتم أحضر اليك سر بها واخبرك بامر تلك  
الصبيبة واحكي لك حكايتها ففصل له قمر الزمان والله يا عبد انخس لولا انك عاينت الموت ما أقررت  
بالحق فاخرج لقضاء أغراضك وعد الى بسرعة واحكي لي حكاية الصبيبة وقصتها فعند ذلك خرج  
الخادم وهو لا يصدق بالنجاة ولم يزل يجري الي ان دخل على الملك شهر مان أبي قمر الزمان فوجد  
الوزير بجانبه وهما يتحدثان في أمر قمر الزمان فسمع الملك يقول للوزير اني مانتت في هذه الليلة من  
اشتغال قلبي بولدي قمر الزمان واخشى ان يجري له شيء من هذا البرج العتيق وما كان في سجنه  
شيء من المصلحة فقال له الوزير لا تحف عليه والله لا يضييه شيء ودعه مسجونا شهر كامل حتى تلين  
عريكته فيبينها في الكلام واذا بالخادم دخل عليهما وهو في تلك الحالة وقال له يا مولانا السلطان  
ان ولدك حصل له جنون وقد فعل في هذه الفعلة وقال لي ان صبيبة باتت عندي في هذه الليلة وذهبت  
خفية فاخبرني بخبرها وانا لا اعرف ما شان هذه الصبيبة فلما سمع السلطان شهر مان هذا الكلام عن  
ولده قمر الزمان صرخ قائلا واولاداه وغضب على الوزير الذي كان سببا في هذه الامور غضبا شديدا  
وقال له قم اكشف لي خبر ولدي قمر الزمان فخرج الوزير وهو يعثر في اذيله من خوفه من الملك وراح  
الخادم الى البرج وكانت الشمس قد طلعت فدخل الوزير على قمر الزمان فوجده جالسا على  
السرير يقرأ القرآن فسلم عليه الوزير وجلس الى جانبه وقال له يا سيدي ان هذا العبد النحس اخبرنا  
بخبر شوش علينا وازبحنا فاعتاظ الملك من ذلك فقال له قمر الزمان ليها الوزير وما الذي قاله لك عن  
حتى شوش على أبي وفي الحقيقة هو ماشوش الاعلى فقال له الوزير انه جاءنا بالماله منكر وقال لنا قولا  
اشاك منه وكذب علينا بما لا ينبغي ان يذكر في شانك فسلامة شبابك وعقاك الرجيح  
ولسانك التصحيح وحاشي ان يصدر منك شيء عيب ففصل له قمر الزمان فاي شيء قال هذا العبد  
النحس فقال له الوزير انه اخبرنا انك جنت وقلت له كان عندي صبيبة في الليلة الماضية فهل قلت  
في خدام هذا الكلام فلما سمع قمر الزمان هذا الكلام اغتاض غضبا شديدا وقال للوزير تبين لي انكم  
علمتم الخادم الفعل الذي صدر منه وادرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٨١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان قمر الزمان ابن الملك شهر مان قال للوزير تبين لي  
انكم منعتوه من ان يخبرني بامر الصبيبة التي كانت نائمة عندي في هذه الليلة وانت ليها الوزير  
اعتقل من الخادم فاخبرني في هذه الساعة اين ذهبت الصبيبة المليحة التي كانت نائمة في حضني في  
تلك الليلة فاتم الذين ارسلتموها عندي وامرتموها ان تبين في حضني وتمت معها الى الصباح فلما  
انتهيت ما وجدتها فابن هي الآن فقال الوزير يا سيدي قمر الزمان اسم الله حو اليك وانا ما ارسلنا  
لك في هذه الليلة أحدا وقد تم وحدك والباب مقفل عليك والخدام نائم من خلف الباب وما أتى  
اليك صبيبة ولا غيرها فارجع الي عقلك يا سيدي ولا تشغل خاطر ك فقال له قمر الزمان وقد اغتاض من  
كلامه ليها الوزير ان تلك الصبيبة معشوقتي وهي المليحة صاحبة العيون السود والخدود الحمر التي  
حانتها في هذه الليلة فتعجب الوزير من كلام قمر الزمان وقال له هل رأيت هذه الصبيبة في هذه الليلة



يعينك في اليقظة أوفي المنام فقال له قمر الزمان يا أيها الشيخ النحس اتظن اني رأيتها باذني انما رأيتها  
بعيوني في اليقظة وقلبتا يدي وسهرت معها نصف ليلة كاملة وانا اتفرج على حسنها وجمالها  
وظرفها ودلالها وانما اتم أو صيتموها لئلا تكلمني فجلت نفسها نائمة فتمت بحاجتها الى الصباح ثم  
استيقظت من منامي فلم أجدها فقال له الوزير ياسيدي قمر الزمان ربما تكون رأيت هذا الامر في  
المنام فيكون اضغاث احلام او تحيالات من أكل مختلف الطعام أو وسوسة من الشياطين اللثام  
فقال له قمر الزمان يا أيها الشيخ النحس كيف تهزأ بي انت الآخر وتقول لي لعل هذا اضغاث  
احلام مع ان الخادم قد أقر بتلك الصبية وقال لي في هذه الساعة أعود اليك واخبرك بقصتها  
ثم ان قمر الزمان قام من وقته وتقدم الي الوزير وقبض لحيته في يده وكانت لحيته طويلة فاخذها  
قمر الزمان ولنفا على يده وجذبه منها فرماه من فوق السرير والقاعد على الأرض فاحس الوزير  
ان روحه طلعت من شدة تنف لحيته وما زال قمر الزمان يرفس الوزير برجليه ويصفعه على  
قفاه بيديه حتى كاد أن يهلكه فقال الوزير في نفسه اذا كان العبد الخادم خلص نفسه من هذا  
الصبي المجنون بكذبة فاننا أولا بذلك منه واخلص نفسي أنا الآخر بكذبة والا يهلكني  
فيها نأأ كذب وأخلص روعي منه فانه مجنون لاشك في جنونه ثم ان الوزير التفت الى قمر الزمان  
وقال له ياسيدي لا تؤاخذني فان والدك أو صاني أن أكرم عنك خبر هذه الصبية وأنا الآن عجرت  
وكليت من الضرب لاني بقيت رجلا كبيرا وليس لي قوة على تحمل الضرب فتمهل على قليلا حتى  
أحدثك بقصة الصبية فعند ذلك منع عنه الضرب وقال له لا شيء لم تخبرني بخبر تلك الصبية إلا  
بعد الضرب والا هانة فقم يا أيها الشيخ النحس واحك لي خبرها فقال له الوزير هل أنت تسأل عن  
تلك الصبية صاحبة الوجه المليح والقدر الجييع فقال له قمر الزمان نعم أخبرني أيها الوزير من الذي  
جاءها الي وأنا ما عندي وأين هي في هذه الساعة حتى أروح أنا إليها بنفسى فان كان أبي الملك  
شهرمان فعل معي هذه الفعال وامتحنى بتلك الصبية المليخة من أجل زواجها فانرضيت أن  
تزوج بها فانه ما فعل معي هذا الامر كله وولع خاطرى بتلك الصبية بعد ذلك حججها عنى الامن  
عجل امتناعي من الزواج فيها فانرضيت بالزواج فأعلم والذي بذلك أيها الوزير وأشر اليه أن  
يزوجني بتلك الصبية فاني لا أريد سواها وفاي لم يعشق إلا إياها فقم وأسرع الي أبي وأشر اليه  
بتعجيل زواجي ثم عد الى قريباتي في هذه الساعة فاصدق الوزير بالخلاص من قمر الزمان حتى خرج  
من البرج وهو يجرى الى أن دخل على الملك شهرمان وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ٢١٩) قالت بلعنى أيها الملك السعيد أن الوزير خرج يجرى من البرج الى أن  
دخل على الملك شهرمان فلما دخل عليه قال له الملك أيها الوزير مالي أراك في ارتباك ومن الذي بشره  
ومالك حتى جئت مرعوب بافقال للملك اني قد جئتك ببشارة قال له الملك وما تلك البشارة قال له اعلم  
فان ولدك قمر الزمان قد حصل له جنون فلما سمع الملك كلام الوزير صار الضياء في وجهه ظلما وقال له

أبها الوزير أوضح لي صفة جنون ولدي قال له الوزير سمعنا وطاعة ثم أخبره بما صدر من ولده فقال الملك  
 البشر أبها الوزير أني أعطيتك في نظير بشارتك اياي بجنون ولدي ضرب رقبتك وزوال النعم عنك  
 يا محس الوزراء وأخبت الامراء لاني أعلم أنك سبب جنون ولدي بمشورتك ورايك التبعس  
 الذي أشرت به علي في الاول والاخر والله ان كان يأتي علي ولدي شيء من الضرر أو الجنون  
 لا سمرتك على القبة وأذبتك النسكية ثم ان الملك نهض قائما على أقدامه وأخذ الوزير معه ودخل  
 به البرج الذي فيه قر الزمان فلما وصل اليه قام قر الزمان على قدميه لو الوده ونزل سريعا من فوق  
 السرير الذي هو جالس عليه وقبل يديه ثم تأخر وراءه وأطرق رأسه الى الارض وهو مكتف اليدين  
 قدام أبيه ولم يزل كذلك ساعة زمانية وبعد ذلك رفع رأسه الى والده وفرت الدموع من عينيه  
 وسالت على خديه وأنشد قول الشاعر

ان كنت قد أذيت ذنبا سالها في حقم وأتيت شيئا منكرا

أنا تائب عما جتيت وعفوكم يسع المسيء اذا أتى مستغفرا

فعند ذلك قام الملك وعانق ولده قر الزمان وقبله بين عينيه وأجلسه الى جانبه فوق السرير ثم التفت  
 طلي الوزير بعين الغضب وقال له يا كلب الوزراء كيف تقول علي ولدي قر الزمان ما هو كذا وكذا  
 وزعب قلبي عليه ثم التفت الى ولده وقال له يا ولدي ما اسم هذا اليوم فقال له يا ولدي هذا يوم السبت  
 وغدا يوم الاحد وبعده يوم الاثنين وبعده الثلاثاء وبعده الاربعاء وبعده الخميس وبعده الجمعة  
 فقال له الملك ي لذي قر الزمان الحمد لله على سلامتكم ما اسم هذا الشهر الذي علينا بالعربي فقال  
 اسمه ذوالقعدة ووليه ذوالحجة وبعده المحرم وبعده صفر وبعده ربيع الاول وبعده ربيع  
 الثاني وبعده جمادى الاولى وبعده جمادى الثانية وبعده رجب وبعده شعبان وبعده رمضان  
 وبعده شوال ففرح بذلك الملك فرحاشديداو بصق في وجه الوزير وقال له يا شيخ السوء كيف  
 تزعم أن ولدي قر الزمان قد جن وألحال أنه ما جن الا أنت فعند ذلك حرك الوزير رأسه وأراد أن  
 يتكلم ثم خطر بباله أن يتمهل قليلا لينظر ماذا يكون ثم ان الملك قال لولده يا ولدي أي شيء هذا  
 الكلام الذي تكلمت به للخادم والوزير حيث قلت لها أتى كنت نائما أنا وصبية مليحة في هذه  
 الليلة فاشان هذه الصبية التي ذكرتها فضحك قر الزمان من كلام أبيه وقال له يا ولدي اعلم انه  
 غابقي لي قوة تتحمل السخرية فلا تزدوا على شيأ ولا كلمة واحدة فقد ضاق خلقي بما تفعلونه  
 معي واعلم يا ولدي اني رضيت بالزواج ولكن بشرط ان تزوجني تلك الصبية التي كانت نائمة  
 عندي في هذه الليلة فاني اتحقق انك انت الذي ارسلتها الي وشوقتنى اليها وبعد ذلك ارسلت اليها  
 قبل الصبح واخذتها من عندي فقال الملك اسم الله حواليك يا ولدي سلامة عقلك من الجنون  
 وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٠) قالت بلغني ليها الملك السعيد ان الملك شهر مان قال لولده قر الزمان اي شيء  
 هذه الصبية التي تزعم اني ارسلتها اليك في هذه الليلة ثم ارسلت اخذتها من عندك قبل الصباح



فوالله يا ولدي ليس لي علم بهذا الامر فبالله عليك ان تخبرني هل ذلك اضغاث احلام او تخيلات  
 طعام فانك بت في هذه الليلة وانت مشغول الخاطر بالزواج وموسوس بذكره قبح الله الزواج  
 وساعته وقبح من اشار به ولا شك انك متكدر المزاج من جهة الزواج فرايت في المنام ان صبية  
 حليحة تعانقك وانت تعتقد في بالك انك رايتها في اليقظة وهذا كله يا ولدي اضغاث احلام فقال  
 قمر الزمان دع عنك هذا الكلام واحلف بالله الخالق للعلام قاصم الجبارة ومبيد الاكاسرة انه لم  
 يكن عندك خبر بالصبية ومحلمها فقال الملك وحق له موسى و ابراهيم انه لم يكن لي علم بذلك ولعله  
 اضغاث احلام رايتها في المنام فقال قمر الزمان لوالده انا ضرب لك من لا يبين لك ان هذا كان في  
 اليقظة وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢١) قالت بلغني ليها الملك السعيد ان قمر الزمان قال لوالده هذا المنزل هو اني  
 اسالك هل اتفق لاحد انه راي نفسه في المنام يقاتل وقد قاتل قتالا شديدا و بعد ذلك استيقظ  
 من منامه فوجد في يده سيفا ملونا بالدم فقال له والده لا والله يا ولدي لم يتفق هذا فقال له قمر الزمان  
 اخبرك بما حصل لي وهو اني رايت في هذه الليلة كما في استيقظت من منامي نصف الليل فوجدت  
 بيننا نائمة بجاني وقدها كقدمي وشكلها كشكلي فعانقتها ومسكتها بيدي واخذت خاتمها  
 ووضعته في اصبعي وقلعت خاتمي ووضعته في اصبعها وامتنعت عنها حياء منك وظننت أنك  
 ارسلتها واستخفيت في موضع لتنظر ما افعل واستحييت من اجل ذلك ان اقبلها في فها حياء  
 منك وخطر بيالي أنك تمتحنني بها حتى ترغبني في الزواج و بعد ذلك انتهت من منامي في وجه  
 الصبح فلم اجد للصبية من اثر ولا وقت لها على خبر وجرى لي مع الخادم والوزير ماجرى فكيف  
 يكون هذا الامر كذبا و امر الخاتم صحیح حاولوا لولا الخاتم كنت اظن انه منام وهذا خاتمها الذي في  
 خنصرى في هذه الساعة فانظر أيها الملك الى الخاتم كم يساوى ثم ان قمر الزمان ناول الخاتم لاييه  
 فاخذه وقلبه ثم التفت الى ولده وقال له ان هذا الخاتم نبأ عظيما وجر اجسما وان الذي اتفق لك في  
 هذه الليلة مع تلك الصبية امر مشكل ولا أعلم من أين دخل علينا هذا الدحيل ومتسبب في هذا  
 كله الا الوزير فبالله عليك يا ولدي ان تصبر لعل الله يفرج عنك هذه السكرية ويأتيك بالفرج  
 العظيم كما قال الشاعر

عسى ولعل الدهر يلوى عنانه ويأتي بخير فالزمان غيور  
 وتسعد آمالي وتقضى حوائجي وتحث من بعد الامور أمور  
 ويا ولدي قد تحققت في هذه الساعة انه ليس بك جنون ولكن قضيتك ما يجلبها عنك الا  
 الله فقال قمر الزمان لوالده بالله يا ولدي أنك تمحص لي عن هذه الصبية وتعجل بقدمها والامت  
 هكذا ثم ان قمر الزمان اظهر الوجد والتفت الى ابيه وأشهد هذين البيتين  
 ان كان في وعدكم بالوصل تزوير ففي السكرى واصلوا المشتاق اوزورا  
 قالوا وكيف يزور الطيف جفن فتى منامه عنه ممنوع ومحجور

ثم ان قر الزمان بعد انشاد هذه الأشعار التفت الى آية بخضوع وانكسار وأفاض العبرات  
وانشد هذه الابيات وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
( وفي ليلة ٢٢٢ ) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان قر الزمان أفاض العبرات وانشد  
هذه الابيات

خذوا حذرکم من طرفها فهو ساحر وليس بناج من رمته المحاجر  
ولا تخدعوا من رقة في كلامها فان الحيا للعقول تخامر  
منعمة لولا مس الورد خدتها بكت وبدت من مقلتها البواتر  
فلو في الكرى مر النسيم بارضها سري بدا من أرضها وهو عاطر  
فلما فرغ قر الزمان من شعره قال الوزير للملك يا ملك الزمان الى متى انت محجوب عن  
العسكر عند ولدك قر الزمان فر بما يفسد عليك نظام المملكة بسبب بعدك عن أرباب دولتك  
والعاقل اذا المت بحسبه امراض مختلفة يجب عليه ان يبدأ بمداواة اعظمها والراى عندي ان  
ثقل ولدك من هذا المكان الى القصر الذي في السراية المطل على البحر وتقطع عن ولدك فيه  
وتجعل للموكب والديوان في كل جمعة يومين الخميس والاثنين فيدخل عليك فيها الامراء والوزراء  
والحجاب والنواب وأرباب الدولة وخوادم المملكة وأصحاب الصولة وبقية العساكر والرعية  
ويعرضون عليك أحوالهم فأقض حوائجهم واحكم بينهم وخذوا عظمهم وأمر وانهي بينهم وبقية  
الجمعة تكون عند ولدك قر الزمان ولا تزال على تلك الحالة حتى يفرج الله عنك وعنه ولا تأمن أيها  
الملك من نوائب الزمان وطوارق الحدثان فان العاقل دائماً محاذر وما أحسن قول الشاعر  
حسنت ظنك بالايام اذ حسنت ولم تخف سوء ما أتى به القدر  
وسالمتك الليالي فاغتررت بها وعند صفو الليالي يحدث الكدر  
يامعشر الناس من كان الزمان له مساعد افليكن من رأيه الحذر  
فلما سمع السلطان من الوزير هذا الكلام رآه صواباً ونصيحة في مصلحته فأثر عنده وخاف ان  
ينفسد عليه نظام الملك فنهض من وقته وساعته وأمر بتحويل ولده من ذلك المكان الى القصر الذي  
في السراية المطل على البحر ويمشون اليه على ممشاة في وسط البحر عرضها عشرين ذراعاً وبدائر  
القصر شبابيك مطلة على البحر وارض ذلك القصر مفروشة بالرخام الملون وسقفه مدهون بانخر  
الدهان من سائر الالوان ومنقوش بالذهب واللازورد ففرشوا لقر الزمان فيه البسط الحريري  
والبسوا حيطانه الديباج وارخواعليه الستائر المكلمة بالجواهر ودخل فيه قر الزمان وصار من  
شدة العشق كثير السهر فاشتغل خاطره واسقر لونه وانتحل جسمه وجلس والده الملك شهرمان  
عند رأسه وحرز عليه وصار الملك في كل يوم اثنين ويوم خميس يأذن في ان يدخل عليه من شاء  
الدخول من الامراء والوزراء والحجاب والنواب وأرباب الدولة وسائر العساكر والرعية في ذلك  
القصر فيدخلون عليه ويؤدون وظائف الخدمة فيقيمون عنده الى آخر النهار ثم ينصرفون بعد ذلك



الى حال سبيلهم و بعد ذلك يدخل الملك عند ولده قمر الزمان في ذلك المكان ولا يفارقه ليلا ولا نهارا  
ولم يزل على تلك الحال مدة ايام وليال من الزمان هذا ما كان من أمر قمر الزمان بن الملك شهرمان  
(واما) ما كان من أمر الملكة بدور بنت الملك القيور صاحب الجزر والسبعة قصو رفان الجن لما  
حملوها واناموها في فر اشها لم يبق من الليل الا ثلاثة ساعات ثم طلع الفجر فاستيقظت من منامها  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان السيدة بدور لما استيقظت من منامها جلست  
والتفتت بيمينها وشمالا فلم ترى معشوقها الذي كان في حضنها فارتحفت فؤادها وزال عقلها وصرخت  
صرخة عظيمة فاستيقظ جميع جواربها والدايات والقهمانات ودخلن عليها فتقدمت اليها  
كبيرتهن وقالت لها ياسيدي ما الذي أصابك فقالت لها ايتمها العجوز النحس أين معشوق الشاب  
الذي كان نائما هذه الليلة في حضني فاخبرني أين راح فلما سمعت منها القهرمانة هذا الكلام صار  
الضياء في وجهها ظلاما وخافت من بأسها خوفا عظيما قالت ياسيدي بدور رأي شيء هذا الكلام  
القيبيح فقالت السيدة بدور ويملك يا عجوز النحس أين معشوق الشاب المليح صاحب الوجه  
الصبيح والعيون السود والحو اجب المقرونة الذي كان نائما عندي من العشاء الى قرب طلوع الفجر  
فقالت والله ما رأيت شابا ولا غيره فبالله ياسيدي لا تمر حتى هذا المراح الخارج عن الحد فتروح  
أرواحنا وريما بلغ أباك هذا المراح فمن يخلصنا من يده فقالت لها الملكة بدور انه كان غلاما نائما  
عندي في هذه الليلة وهو من أحسن الناس وجهها فقالت لها القهرمانة سلامة عقلك ما كان أحد  
بائنا عندي في هذه الليلة فعند ذلك نظرت السيدة بدور الى يدها فوجدت خاتم قمر الزمان في  
أصبعها ولم تجد خاتما فقالت للقهرمانة ويملك يا خائنة تسكذبين علي وتقولين ما كان أحد بائنا  
عندك وتخلفين لي بالله باطلا فقالت القهرمانة والله ما كذبت عليك ولا حلفت باطلا فاغتاظت منها  
السيدة بدور ومحببت سيفا كان عندها وضربت القهرمانة فقتلتها فعند ذلك صباح للخدام  
والجوارى والسرارى عليها وراحوا الى أبيها واعلوه بحالها فأتى الملك الى ابنته السيدة بدور من  
وقته وساعته وقال لها بنتي ما خبرك فقالت يا ابني أين الشاب الذي كان نائما بجانبني في هذه الليلة  
وطار عقابها من رأسها وصارت تلتفت بعينها يميناً وشمالاً ثم شقت ثوبها الى ذيلها فلم أر أي أبوها تلك  
الفعالة امر الجوارى والخدام ان يسكوها فقبضوا عليها وقيدوها وجعلوا في رقبتها سلسلة من حديد  
وربطوها في الشباك الذي في القصر هذا ما كان من أمر الملكة بدور (واما) ما كان من أمر أيها  
الملك القيور فانه لما رأى ماجري من ابنته السيدة بدور ضاقت عليه الدنيا لانه كان يحبها فلم يهن  
عليه امرها فعند ذلك احضر المنجمين والحكماء وأصحاب الاقلام وقال لهم من أبر ابنتي مما هي فيه  
زوجته بها وأعطيته نصف مملكتي ومن لم يبرمها ضربت عنقه وعلقت رأسه على باب القصر ولم يزل  
يفعل ذلك الى ان قطع من اجله الاربعين راسا فطلب سائر الحكماء فتوقفت جميع الناس عنها وعجزت  
جميع الحكماء عن دواها واشتكلت قضيتها على اهل العلوم وأرباب الاقلام ثم ان السيدة بدور

لما زاد بها الوجد والغرام واضربها العشق والهيام اجرت العبرات وانشدت هذه الايات

غرامى فيك يا قمرى غريمى      وذكرك في دجى ليلي نديمى  
ايت واضمعي فيها لبيب      يحاكي حره نار الحميم  
بليت بفرط وجد واحترق      عذابى منهما اضمعي الميمى

فما فرغت السيدة بدو رمن انشاد هذه الاشعار بكت حتى مرضت جفونها وتبدلت وجنتها  
ثم انها استمرت على هذا الحال ثلاث سنين وكان لها اخ من الرضاع يسمى مرزوان وكان سافرا الى  
اقصى البلاد وغاب عنها تلك المدة بطولها وكان يحبها محبة زائدة على محبة الاخوة فلما حضر دخل  
على والدته وسألها عن اخته السيدة بدو ورفقت له يا ولدي ان إختك حصل لها جنون ومضى لها  
ثلاث سنين وفي رقبته اسلسلة من حديد وعجزت الاطباء عن دوائها فلما سمع مرزوان هذا الكلام  
قال لا بد من دخولي عليها لعل اعرف ما بها واقدر على دوائها فلما سمعت كلامه قالت لا بد من دخولك  
عليها ولكن اصبر الى غد حتى اتحيل في امرك ثم ان امه ذهبت الى قصر السيدة بدو واجتمعت  
بالخادم الموكل بالباب واهدت له هدية وقالت له اني ابنتا وقد تربت مع السيدة بدو وقد زوجتها  
ولما جرى لسيدتك ما جرى صار قلبها متعلقا بها وارجو من فضلك ان بنتي تأتي عندها ساعة  
لتنظرها ثم ترجع من حيث جاءت ولا يعلم بها احد فقال الخادم لا يمكن ذلك الا في الليل فبعد ان  
يأتي السلطان ينظر ابنته ويخرج ادخل انت وابنتك فقبلت العجوز يد الخادم وخرجت الى بيتها  
فلما جاء وقت العشاء من الليلة القابلة قامت من وقتها وساعتها واخذت ولدها مرزوان والبسته بدلة  
من ثياب النساء وجعلت يده في يدها وادخلته القصر وما زالت تمشي حتى اوصلته الى الخادم بعد  
انصراف السلطان من عند بنته فلما رآها الخادم قام واقفا وقال لها ادخلي ولا تطيلي القعود فلما دخلت  
العجوز بولدها مرزوان وان رأى السيدة بدو في تلك الحالة فسلموا عليها بعد ان كشفت عنه امه  
ثياب النساء فأخرج مرزوان الكتب التي معه وأوقد شمعة فنظرت اليه السيدة بدو ورفرفت وقالت  
له يا أخي انت كنت سافرت وانقطعت اخبارك عنا فقال لها صحیح ولكن ردى الله بالسلامة  
وأردت السفر ثانيا فاردني عنه الا هذا الخبر الذي سمعته عنك فاحترق فؤادي عليك وجئت  
اليك لعل اعرف داءك واقدر على دوائك فقالت له يا أخي هل تحسب ان الذي اعتراني جنون ثم  
اشارت اليه وانشدت هذين البيتين

قالوا جننت بمن تهوى فقلت لهم      مالذة العيش الا للمجانين

ثم جننت فها توأ من جننت به      ان كان يشقى جنوني لا تلوموني

فعلم مرزوان انها عاشقة فقال لها خبريني بقصتك وما اتفق لك لعل الله ان

يطلعني على ما فيه خلاصك . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان بدو ر قالت يا أخي اسمع قصتي وذلك اني

تبقظت من منامى ليلة في الثلث الاخير من الليل وجلست فرأيت بجانبى شابا احسن ما يكون



من الشبان بكل عن وصفه الاسان كانه غصن بان اوقضيب خيزران فظننت ان ابي هو الذي امره  
 بهذا الامر ليحتجني به لانه راودني عن الزواج لما خطبني منه الملوكة فآيت فهذا الظن هو الذي منعني  
 من ان انبهه وخشيت اني اذا عانقته بما يحجر ابي بذلك فلما اصبحت رأيت بيدي خاتمه عوضا عن  
 خاتمي فهذه حكايته وانا يا اخي قد تعلق قلبي به من حين رؤيته ومن كثرة عشقي والغرام لم أذق طعم  
 المنام ومالي شغل غير بكائي بالدموع وانشاد الاشعار بالليل والنهار ثم افاضت العبرات وانشدت  
 هذه الايات

أبعد الحب لذاتي تطيب      وذاك الظبي مرتعه القلوب  
 دم العناق أهون ماءيه      وفيه مهجة الضنى تدوب  
 آثار عليه من نظري وفكري      فمن بعضي على بعضي رقيب  
 واجفان له قلمي سهاماً      فواتك في القلوب لنا نصيب  
 فهل لي أن أراه قبل موتي      اذا ما كان في الدنيا نصيب  
 وأكتم مره فينيم دمعى      بما عندي ويعلمه الرقيب  
 قريب وصله مني بعيد      بعيد ذكره مني قريب

ثم ان السيدة بدور قالت لمرزوان انظر يا اخي ما الذي تمعمل معي في الذي اعتراني فاطرق  
 مرزوان راسه الى الارض ساعة وهو يتعجب وما يدري ما يفعل ثم رفع رأسه وقال لها جميع ما جرى  
 لك صحيح وان حكاية هذا الشاب اعيت فكري ولكن أدور في جميع البلاد واقتش على دوائك  
 لعل الله يجعله على يدي فاصبري ولا تقلقي ثم ان مرزوان ودعها ودعاها بالتيات وخرج من عندها  
 ثم ان مرزوان تمشى الى بيت والدته فنام تلك الليلة ولما أصبح الصباح تجهز للسفر فسافر ولم  
 يزل مسافرا من مدينة الى مدينة ومن جزيرة الى جزيرة مدة شهر كامل ثم دخل مدينة يقال لها  
 الطيرب واستنشق الاخبار من الناس لعله يجد دواء الملكة بدور وكان كلما دخل في مدينة أو يمر  
 بها يسمع ان الملكة بدور بنت الملك الغيور قد حصل لها جنون ولم يزل يستنشق الاخبار حتى وصل  
 الى مدينة الطيرب فسمع ان قرالمان بن الملك شهرمان مريض وانه اعتراه وسواس وجنون فلما  
 سمع مرزوان بنحوه سال بعض أهالي تلك المدينة عن بلاده ومحل تحته فقالوا له جزائر خالداً وبيننا  
 وبينها مسيرة شهر كامل في البحر وأما في البر فمسة أشهر فنزل مرزوان في مركب الى جزائر خالداً  
 وكانت مركب محيطة للسفر وطاب لها الرجح مدة شهر فبات لهم المدينة ولما اشرفوا عليها لم يبق  
 لهم الا الوصول الى الساحل خرجت عليهم ريح عاصف قرمي القربة ووقعت القلوب في البحر  
 واقابت المركب بجميع ما فيها وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي لية ٢٢٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان مرزوان جذبته قوة التيار جذبة حتى أوصلته  
 تحت قصر الملك الذي فيه قمر الزمان وكان بالامر المقدر قد اجتمع الامراء والوزراء عنده للخدمة  
 والملك شهرمان جالس ورأس ولده قرالمان في حجره وخدام ينش عليه وكان قرالمان مضى عليه



يومان وهو لم يأكل ولم يشرب ولم يتكلم وصار الوزير واقفا عند رجليه قريب من الشباك المطل على



المركب التي سافر فيها مرزوان وهي ناشرة قلوبها وسائرة في وسط البحر ﴿  
البحر فرجع الوزير بصره فرأى مرزوان قد أشرف على الهلاك من التيار ويق على آخر نفس فرق قلب  
الوزير اليه فتقرب الى السلطان ومد رأسه اليه وقال له استأذنيك في أن انزل الى ساحة القصر وأفتح  
بابها لتقداسنا قد أشرف على الفرق في البحر وأطلعته من الضيق الى الفرج لعل الله بسبب ذلك  
يخلص ولدك مما هو فيه فقال السلطان كل ماجزى على ولدي بسبك وربما انك إذا اطلعت هذا  
الغريب يطلع على أحوالنا وينظر الى ولدي وخرج يتحدث مع أحد باسرارنا لا ضربن رقبتيك قبلة



لأنك أيها الوزير سبب ماجرى لنا أولاً وأخيراً فافعل ما بدالك فنهض الوزير وفتح باب الساحة ونزل في المشاة عشرين خطوة ثم خرج إلى البحر فرأى مرزوان مشرفاً على الموت فد الوزير يده إليه وامسكه من شعر رأسه وجذبه منه عليه حتى ردت روحه إليه ثم نزع عنه ثيابه والبسه ثياباً غيرها وعممه بعمامة من عمام غلمانة . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الوزير لما فعل مع مرزوان ما فعل وكيف قال له أي كنت سبباً لنجاتك من الغرق فلا تكن سبباً لموتى وموتك فقال مرزوان وكيف ذلك قال الوزير لا نك في هذه الساعة تطلع وتشق بين امرء ووزراء والسكل ساكتون لا يتكلمون من أجل قمر الزمان بن السلطان فلما سمع مرزوان ذكر قمر الزمان عرفه لأنه كان يسمع بحديثه في البلاد فقال مرزوان ومن قمر الزمان فقال الوزير هو ابن السلطان شهرمان وهو ضعيف ملقى على انفراد لا يقدر له قرار ولا يعرف ليلاً ولا نهاراً وكان أن يفارق الحياة من نحول جسمه ويصير من الاموات فنهاره لهيب وليله في تعذيب وقد يتسنان من حياته وايقنا بوفاته وياك أن تطيل النظر إليه أو تنظر إلى غير الموضوع الذي تحط فيه رجلك والافترو ح وروحك وروحي فقال بالله أخبرني عن هذا الشاب الذي وصفته لي ما سبب هذا الامر الذي هو فيه فقال له الوزير لا اعلم له سبب الا ان والده من منذ ثلاث سنين كان يروده عن امر الزواج وهو يابى فاصبح يزعم انه كان نائماً فأرأى بجانبه صببية بارعة الجمال وجمالها يحير العقول ويعجز عنه الوصف وذكر لنا انه نزع خاتمها من أصبعها ولبسه والبسها خاتمها ونحن لا نعرف باطن هذه القضية فبالله يا ولدي اطلع معي القصر ولا تنظر الى ابن الملك ثم بعد ذلك رح الى حال سبيلك فان السلطان قلبه ملائ عليه غيظاً فقال مرزوان في نفسه والله ان هذا هو المطلوب ثم طلع مرزوان خلف الوزير الى أن وصل الى القصر ثم جلس الوزير تحت رجل قمر الزمان وأما مرزوان فانه لم يكن له ذنب الا أنه مشى حتى وقف قد ام قمر الزمان ونظر اليه فمات الرزير في جلده وصار ينظر الى مرزوان ويغمزه ليروح الى حال سبيله ومرزوان يتعافل وينظر الى قمر الزمان وعلم انه هو المطلوب وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن مرزوان قال سبحان الله جعل قده مثل قدها ولونه مثل لونها وخدمه مثل خدما ففتح قمر الزمان عينيه وصرخ له بأذنيه فاما رآه مرزوان صاغياً الى ما يليقه من الكلمات انشد هذه الايات

اراك طروباً ذا شجي وترتم	تميل الى ذكر المحاسن بالقلم
اصابك عشق أم رميت بأسهم	فما هذه الاسجية من رمي
الافاسقني كاسات خمر وغن لي	بذكر سليمان والرباب وتنعم
اغار على أعطافها من ثيابها	إذا لبستها فوق جسم بمنعم
واحسد كاسات تقبل ثغرها	إذا وضعتها موضع اللثم في القم
فلا تحسبوا اني قتلت بصارم	ولكن لحاظ قد رمتني بأسهم

ولما تلاقينا وجدت بناها مخضبة تحكي عصاره عندهم  
 فقالت والقت في الحشا لعج الهوى مقالة من للحب لم يتكلم  
 رويدك ما هذا خضاب خضبه فلاتك بالبهتان والزور مهبي  
 ولكني لما رأيتك نائما وقد كشفت كفي وزندي وممصبي  
 بكيت دما يوم النوى فسحته بكفي قابلت بناني من دمي  
 فلو قبل مبكاها بكيت صباة لكنت شفيت النفس قبل التندم  
 ولكن بكيت قبلي فهيج لي البكا بكاهما فقلت الفضل للمتقدم  
 فلا تعذوني في هواها لاني وحق الهوى فيها كثير التألم  
 بكيت على زين الحمن وجهها ليس لها مثل بعرب وأعجم  
 لها علم لقمان وصورة يوسف ونعمة داود وشفة مريم  
 ولي حزن يعقوب وحسرة يونس وبلوة أيوب وقصة آدم  
 فلا تقتلوا ان قلت بها جوى بلي فاسألوا كيف حل لها دمي  
 فلما انشد مرزوان هذا الشعر نزل على قلب قمر الزمان بردا وسلاما. وأدرك شهر زاد الصباح

فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن مرزوان أشار الى السلطان بيده دع هذا  
 الشاب يجلس في جاني فلما سمع السلطان من ولده قمر الزمان هذا الكلام فرح فرحاشد يدا بعد ان  
 غضب على الشاب واضمر في نفسه انه يرمي رقبته ثم قام الملك واجلس مرزوان الى جانب ولده  
 وأقبل عليه وقال له من أي البلاد أنت قال من الجزائر الجوانية من بلاد الملك الغيور صاحب الجزائر  
 والبحور والسبعة قصور فقال له الملك شهرمان عسى أن يكون الفرج على يديك لولدي قمر الزمان  
 ثم ان مرزوان أقبل على قمر الزمان وقال له في أذنه ثبت قلبك وطب نفسا وفر عينا فان التي صرفت من  
 أجلك هكذا تسأل عما هي فيه من أجلك ولكنك كتمت أمرك فضعفت وأما هي فانها اظهرت  
 ما بها جئت وهي الآن مسجونة بأسوأ حال وفي رقبته أغل من حديد وان شاء الله تعالى يكون دواؤك  
 على يدي فلما سمع قمر الزمان هذا الكلام ردت روحه اليه واستفاق وأشار الى الملك والده أن يجلس  
 فرح فرحاز اندأ وأجلس ولده ثم أخرج جميع الوزراء والامراء وانسأ قمر الزمان بين متحدتين  
 وأمر الملك أن يطيبوا القصر بالزعفران ثم أمر بزيينة المدينة وقال لمرزوان والله يولد لي ان هذه طلعة  
 مباركة ثم أكرمه غاية الاكرام وطلب لمرزوان الطعام فقدموا له فاكل واكل معه قمر الزمان  
 وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان السلطان شهرمان بات تلك الليلة عندها  
 من شدة فرحته بشفاء ولده فلما أصبح الصباح صار مرزوان يحدث قمر الزمان بالقصة وقال له  
 اعلم انني اعرف التي اجتمعت بها واسمها السيدة بدور بنت الملك الغيور ثم حدثه بما جرى للسيدة



جملا وفرسا وذئبهما وقطع لهما قطعا ونجر عظمهما وأخذ من قمر الزمان قميصه ولباسه  
 وقطعها قطعا ولوثهما بدم الفرس وأخذ ملوطة قمر الزمان ومزقها ولوثها بالدم ورامها في مفرق  
 الطريق ثم اكلا وشربا وسافرا فسأله قمر الزمان عما فعله فقال مرزوان اعلم أن والدك الملك  
 شهرمان اذا غبت عنه ليلة ولم تحضر له نأى ليلة يركب ويسافر في أثرنا الى أن يصل الى هذا الدم  
 الذي فعلته ويرى قماشك مقطعا وعليه الدم فيظن في نفسه انه جرى لك شئ من قطع الطريق  
 أو وحش البر فينقطع رجاؤه منك ويرجع الى المدينة وبلغ بهذه الحيلة ما تريد فقال قمر الزمان  
 نعم ما فعلت ثم سارا أياما وليالى كل ذلك وقمر الزمان باكى العين الى أن استبشر بقرب الديار  
 فأنشد هذه الاشعار

اتجفون نجبا ماسلا عنك ساعة      وتزهده فيه بعد ما كنت راغبا  
 حرمت الرضا ان كنت خنتك في الهوى      وعوقبت بالهجران ان كنت كاذبا  
 وما كان لي ذنب فاستوجب الجفا      وان كان لي ذنب فقد جئت تائبا  
 ومن عجب الايام انك هاجرى      وما زالت الايام تبدي العجائبا

فلما فرغ قمر الزمان من شعره بأنت له جزائر الملك الغيور ففرح قمر الزمان فرحا شديدا  
 وشكر مرزوان على فعله . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح .

(وفي ليلة ٢٣٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن قمر الزمان ومرزوان دخلا المدينة  
 واتزله مرزوان في خان واستراحا ثلاثة أيام من السفر وبعد ذلك دخل بقمر الزمان الحمام والبسه  
 لبس التجار وعمل له تحت رمل من ذهب وعمل له عدة وعمل له اصطرلابا من الذهب ثم قال له  
 مرزوان قم يا مولاي وقف تحت قصر الملك وناد أنا الحاسب السكاتب المنجم فاين الطالب فان  
 الملك اذا سمعك يرسل خلفك ويدخل بك على ابنته محبوبتك وهي حين تراك يزول ما بها  
 من الجنون ويفرح أبوها بسلامتها ويزوجها لك ويقاسمك في ملكه لانه شرط على نفسه هذا  
 الشرط فقبل قمر الزمان ما أشار به مرزوان وخرج من الخان وهو لا يس البدلة واخدمه العدة التي  
 ذكرناها ومضى الي ان وقف تحت قصر الملك الغيور ونادي أنا السكاتب الحاسب المنجم اكتب  
 الكتاب واحكم الحجاب واحسب الحساب وأخطأ بقلم المطالب فاين الطالب فلما سمع أهل المدينة  
 هذا الكلام وكانوا امدمة من الزمان مارا واحاسبا ولا منجما وقفوا حوله وتأملوه فتمعجبوا من حسن  
 صورته ورونق شبابه وقالوا بالله عليك يا مولانا لا تفعل بنفسك هذه الفعال طمعا في زواج بنت  
 الملك الغيور وانظر بعينك الى هذه الرؤوس المعلقة فان اصحابهم كلهم قتلوا من أجل هذا الحال فأل  
 بهم الطمع الى الوبال فلم يلتفت قمر الزمان الى كلامهم بل رفع صوته ونادى أنا كاتب حاسب اقرب  
 المطالب للطالب فتدخل عليه الناس وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان قمر الزمان نهته الناس فلم يسمع كلامهم  
 فاعتناظوا جميعا وقالوا له ما انت الا شاب مكابر أمحق ارحم شبابك وصغر سنك وحسنك وجمالك

بدور من الاول الى الآخر وأخبره بفرط محبتها له وقال له جميع ما جرى لك مع والدك جرى لها مع  
والدها وأنت من غير شك حبيبتها وهي حبيبتك فثبت قلبك وقوعز يمتك فيها أنا وصلك اليها واجمع  
بينك وبينها واعمل معكما كما قال بعض الشعراء

إذا حبيب صدد عن صبه ولم يزل في فرط اعراض  
الفت وضلا بين شخصيهما كأنني مسمار مقراض

ولم يزل مرزوان يشجع قمر الزمان حتى اكل الطعام وشرب الشراب وردت روحه اليه ونقه عما  
كان فيه ولم يزل مرزوان يحدته ويناديه ويسليه وينشد له الاشعار حتى دخل الحمام وامر والده  
بزينة المدينة فرحاً بذلك. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك شهرمان خلع الخلع وتصدق واطلق  
من في الحبوس ثم ان مرزوان قال لقمر الزمان اعلم انني ماجئت من عند السيدة بدور الا لهذا الامر  
وهو سبب سفري لاجل أن اخلصها مما هي فيه وما بقي لنا الا الحيلة في رواحنا اليها لان والدك  
لا يقدر في انك تخرج الى الصيد في البرية وخذ معك خراجاً ملاً نأمن المال واركب جواداً من الخيل  
وخذ معك جنيباً وانا الاخر منلك وقل لوالدك اني أريد أن أتفرج في البرية واتصيد وأنظر القضاء  
وابت هناك ليلة واحدة فلا تشغل قلبك على شئ عفرح قمر الزمان بما قاله مرزوان ودخل على  
والده واستأذنه في الخروج الى الصيد وقال له الكلام الذي أوصاه به مرزوان فأذن له والده في  
الخروج الى الصيد وقال له لا تبت غير ليلة واحدة وفي غد تحضر فانك تعلم أنه ما يليبلى عيش إلا  
بك وانني ما صدقت انك خلصت مما كنت فيه ثم ان الملك شهرمان أنشد هذين البيتين

ولو أننى أصبحت في كل نعمة وكانت لى الدنيا ومملك الا كاسرة  
لما وازنت عندى جناح بعوضة واذا لم تكن عيني لشخصك ناظره

ثم ان الملك جهز ولده قمر الزمان هو ومرزوان وأمر أن يهيأ لهما ستة من الخيل وهجين برسم  
المال وجمل يحمل الماء والزاد ومنع قمر الزمان أن يخرج معه أحد في خدمته فودعه أبوه وضمه  
إلى صدره وقال له سألتك بالله لا تغب عنى إلا ليلة واحدة وحرام على المنام فيها وأنشد يقوله

وصالك عندى ألد نعيم وصبرى عنك اضر اليم  
فديتك ان كان ذنب الهوي اليك - فذنبى أجل عظيم  
اعنذك مثلى ناز الجوى فأصلى بذاك عذاب الجحيم

ثم خرج قمر الزمان ومرزوان وركبا فرسين ومعهما الهجين والجمل عليه الماء والزاد  
واستقبلا البر. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن قمر الزمان ومرزوان لما استقبلا البر  
سار أول يوم إلى المساء ثم نزلا واكلا وشربا واطعمادا واهبوا واستراحا ساعة ثم ركبا سارا ومازالا  
سائرين مدة ثلاثة أيام وفي رابع يوم بان لهما مكان متسع فيه غاب فتزلا فيه ثم أخذ مرزوان



صباح قمر الزمان وقال انا المنجم والحاسب فهل من طالب فينبئنا الناس تنهى قمر الزمان عن هذه  
الحالة اذ سمع الملك الغيور الصباح وضجة الناس فقال للوزير ازل فائتنا به المنجم فنزل الوزير واخذ

قمر الزمان فامادخل على الملك قبل الارض بين يديه وانشد هذين البيتين

ثمانية في الخمد خرت جميعها فلا زال حداما بين لك الدهر  
يتينك والتقوي ومجديك والندى ولفظك والمعنى وعزك والنصر

(فاما) نظر الملك الغيور اليه اجلسه الى جانبه واقبل عليه وقال له يا ولدي لا تجعل نفسك محما  
ولا تدخل على شرطى فاني الزمت نفسي ان كل من دخل على بنى ولم يبرها مما اصابها ضربت عنقه  
وكل من ابرأها زوجته لها فلا يغرك حسنك وجمالك وقدك واعتدالك والله والله ان لم تبرئها الا ضربت  
عنقك فقال قمر الزمان قبلت منك هذا الشرط فاشهد عليه الملك الغيور القضاة وسلمه الى الخادم  
وقال له اوصل هذا الى السيدة بدور فاخذ هذه الخادم من يده ومشي به في الدهليز فصار قمر الزمان  
يسابقه وصار الخادم يقول له ويا لك لا تستعجل على هلاك نفسك والله ما رايت مجما يستعجل  
على هلاك نفسه الا انت ولكنك لم تعرف أي شيء قد امك من الدواهي فاعرض قمر الزمان بوجهه

عن الخادم وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٤) قالت بلقيس ايها الملك السعيد ان قمر الزمان انشد هذه الايات

انا عارف بصفات حسنك جاهل متحير لم ادرك ما انا قائل  
ان قلت شمسا كان حسنك لم يغيب عنى وعهدى بالشموس اوافل  
كلمت محاسنك التي في وصفها عجز اللميع وحرابها القائل

ثم ان الخادم اوقف قمر الزمان خلف الستارة التي على الباب فقال له قمر الزمان اي الخاليتين  
احب اليك كوني اداوى سيدتك وابرئها من هنا وادخل اليها فابرئها من داخل الستار فتعجب  
الخادم من كلامه وقال له ان ابرأتمها من هنا كان ذلك زيادة في فصلك فعد ذلك جلس قمر الزمان  
خلف الستارة واطلع الدواة والقلم وكتب في ورقة هذه الكلمات من يروح به الجنان وقد واؤه الوفاء  
والبلاء لمن يشس من حياته وايقن بحلول وفاته وما قلبه الحزين من مسمم ولا معين وما اطرفه  
الساهر على الهم ناصر فنهارد في لهيب وليله في تعذيب وقد انبرى جسمه من كثرة النحول ولم يأنه من  
حبيبه رسول ثم كتب هذه الايات

كسبت ولى قلب يذكرك مولع وجفن قريح من دمائي بدمع  
وجسم كساه لا عجز الشوق والاسى قميص نحول فهو فيه مضمع  
شكوت الهوى لما ضربني الهوى ولم يبق عندي للتعبير موضع  
اليك بخودي وارحمي وتعطفي فان فؤادي بالهوى يتمقطع

ثم كتب تحت الشعر هذه السجيات شفاء القلوب لقاء المحبوب من جناه حبيبه والله طيبه من  
خان منكم ومن لا نال ما يمتنى ولا اطرف من المحب الوافي الى الحبيب الجاني ثم كتب في الامضاء من

الهاشمي الرومان العاشق الحيران من اقلقه الشوق والغرام أسير الوجد والهيام قر الزمان بن الملك  
 شهرمان الى فريدة الزمان ونخبة الحورا الحسان السيدة بدور بنت الملك الغيور اعلمي اني في ليلى  
 سهران وفي نهاري حيران زائد النحول والاسقام والعشق والغرام كثير الزفات عزيز العبرات  
 أسير الهوى قتيل الجوى غريم الغرام نديم السقام فانا السهران الذي لا يتجمع مقلته والمتميم  
 الذي لا ترأعبرته فنار قلمي لا تنطفأ ولهيب شوق لا يخفى ثم كتب في حاشية الكتاب هذا  
 البيت المستطاب

سلام من خزائن لطف ربي علي من عندها بروحي وقلبي  
 ثم كتب أيضا

أرسلت خاتمك الذي استبدلته يوم التواصل فارسل لي خاتمي  
 وكان وضع خاتم السيدة بدور في طي الكتاب ثم ناول الكتاب للخادم وادرك شهر زاد  
 الصباح فسكنت عن السلام المباح  
 (وفي ليلة ٢٣٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان قمر الزمان لما وضع الخاتم في الورقة ناولها  
 للخادم فاخذها ودخل بها الى السيدة بدور فاخذتها من يد الخادم وفتحتها فوجدت خاتمها بعينه  
 ثم قرأت الورقة فلما عرفت المقصود علمت ان معشوقها قمر الزمان وانه هو الواقف خلف الستار فطار  
 عقلها من الفرح واتسع صدرها وانشرح ومن فرط المسرات أنشدت هذه الايات

ولقد ندمت على تفرق شملنا . دهرا وفاض الدمع من اجفاني  
 ونذرت ان عاد الزمان يامنا لاعدت اذكر فرقة بلساني  
 هجم السرور على حتى انه من فرط ما قد منى أبكاني  
 يا عين صار الدمع منك سجية تبكين في فرح وفي أحزان

فلما فرغت السيدة بدور من شعرها قامت من وقتها واصلت رجليها في الحائط واتكأت بقوتها على  
 الفل الحديد فقطعته من رقبته واقطعت السلاسل وخرجت من خلف الستارة ورمت روحها على  
 قمر الزمان وقبلته في فيه مثل زرق الحمام وما نقته من شدة ملبها من الغرام وقالت له يا سيدي هل هذا  
 بقطة أو منام وقد من الله علينا بجمع شملنا ثم حمدت الله وشكرته على جمع شملها بعد اليأس فلما رآها  
 الخادم على تلك الحالة ذهب بحمري حتى وصل الى الملك الغيور فقبل الارض بين يديه وقال له  
 يا مولاي اعلم ان هذا المنجم اعلم المنجمين كلهم فانه داوي ابتك وهو واقف خلف الستارة ولم  
 يدخل عليها فقال الملك للخادم اصحح هذا الخبر فقال الخادم يا سيدي قم وانظر اليها كيف قطعت  
 السلاسل الحديد وخرجت للمنجم قبله وتعاثقه فعند ذلك قام الملك الغيور ودخل علي ابنته فلما  
 رآته نهضت قائمة وغطت رأسها وانشدت هذين البيتين

لا أحب السواك من أجل آني ان ذكرت السواك قلت سواك  
 وأحب الاراك من أجل اني ان ذكرت الاراك قلت أراك



ففرح أبوها بسلامتها وقبلها بين عينيه لانه كان يحبها محبة عظيمة واقبل الملك الغيور على قمر الزمان ربهما له عن حاله وقال له من اى البلاد انت فاخبره قمر الزمان بشأنه واعلمه ان والده الملك شهرمان ثم ان قمر الزمان قص عليه القصة من اولها الى آخرها واخبره بجميع ما اتفق له مع السيدة بدور وكيف أخذ الخاتم من أصبعها والبسها خاتمه فتعجب الملك الغيور من ذلك وقال ان حكايتكما لا بد ان تؤرخ في السكتب وتقرأ بعد كما جيلا بعد جيل ثم ان الملك الغيور أحضر انقضاة والشهود من وقته وكتب كتاب السيدة بدور على قمر الزمان وأمر بتزين المدينة سبعة أيام ثم مدوا السباط والاطعمة وزينت المدينة وجميع العساكر واقبلت البشائر ودخل قمر الزمان على السيدة بدور وفرح بها فتهيازوا وجها وحمد الله الذي رماها في حب شاب مليح من أبناء الملوك ثم جلوسها عليه وكانا يشبهان بعضهما في الحسن والجمال والظرف والدلال ونام قمر الزمان عندها تلك الليلة وبلغ اربعه مها وتمتعت هي بحسنه وجماله وتعاثقا الى الصباح وفي اليوم الثاني عمل الملك وليمة وجمع جميع أهل الجزائر الجوانية والجزائر البرانية وقدم لهم الإسمخنة وامتدت الموائد مدت شهر كامل وبعد ذلك تفكر قمر الزمان أبا ورآ في المنام يقول له يا ولدي أهكذا تفعل معي هذه الفعلة وأنشده في المنام هذين البيتين

لقد راعنى بدر الدجى بصدوده ووكل أجفانى برعى كواكبه

فيا كيدى مهلا عساه يعودلى ويامرحتى صبيرا على ما كواكبه

ثم ان قمر الزمان لما رأى والده في المنام يعاتبه أصبح حزينا واعلم زوجته بذلك وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٦) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان قمر الزمان لما رأى والده في المنام يعاتبه أصبح حزينا واخبر زوجته السيدة بدور بذلك فدخلت هي وايداعلى والدها واعلماه واستأذنا في السفر فاذن له في السفر فقالت السيدة بدور يا ولدي لا أصبر على فراقه فقال لها والدها ساغرى معه واذن لها بالاقامة معه سنة كاملة وبعد السنة تحجى تزور والدها في كل عام مرة فقبلت يدايها وكذلك قمر الزمان ثم شرع الملك الغيور في تجهيز ابنته هي وزوجتها وهيا لهم أدوات السفر واخرج لهما الخيول والهجان واخرج لابنته محفة وحمل لهما البغال والهجان واخرج لهما ما يحتاجان اليه في السفر وفي يوم المسير ودع الملك الغيور قمر الزمان وخلع عليه خلع سنية من الذهب مرصعة بالجواهر وقدم له خزنة مال واوصاه على ابنته بدور ثم خرج معهما الى طرف الجزائر وبعد ذلك ودع قمر الزمان ثم دخل على ابنته بدور وهي في المحفة وصار يعاتبها ويبكى وأنشده هذين البيتين

يا طالبا للفراق صبيرا فنعة العاشق العناق

مهلا فطبع الزمان غدر وآخر العشرة الفراق

ثم خرج من عند ابنته وآتى الى زوجها قمر الزمان فصار يودعه ويقبله ثم فارقهما وعاد الى جزائره يعسكره بعد أن أمرهما بالرحيل فسار قمر الزمان هو وزوجته السيدة بدور ومن معهم من الاتباع

اول يوم والثاني والثالث والرابع ولم يزالوا مسافرين مدة شهر ثم زلوا في مرج واسع كثير السكلا  
 وضر بوأخيائهم فيه واكلوا وشر بواواستراحو اونا من السيدة بدور فدخل عليها قمر الزمان  
 فوجد هانائمة وفوق بدنها قميص مشمشى من الحرير يبين منه كل شىء وفوق رأسها كوفية من  
 الحرير مرصعة بالجواهر وقد رفع الهواء قميصها فطلع فوق سرتها عند نهودها فبان لها بطن  
 أبيض من الثلج وكل عكسة من عكس طبائة تسع أوقية من دهن البان فزاد محبة وهياما وأنشد  
 هذين البيتين

لوقيل لى وزفير الحر متقد والنار فى القلب والاحشاء تضطرم  
 أم تزيد وهوى أن تشاهد هم أو شرية من زلال الماء قلت هم

خط قمر الزمان يده في تسكة لباسها فجندها وحلها الماشتهاها خاطره فرأى فصاحا حرم مثل العندم  
 هو بوطاعى التسكة وعليه أسماء منقوشة سطرين بكتابة لا تقرأ فتعجب قمر الزمان من ذلك الفص  
 وقال في نفسه لولا ان لهذا النص أمر عظيم عندها ما ربطة هذه الربطة على تسكة لباسها وما خباها  
 في اعز مكان عندها حتى لا تفارقه فماذا تصنع بهذا وما السر الذي هو فيه ثم أخذ وخرج من الخبيجة  
 ليصهره في النور وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٨) قالت بلغنى ايها الملك السعيد انه لما اخذ الفص ليصهره في النور  
 صار يتأمل فيه واذا بطائر انقض عليه وخطفه من يده وطار به وحسب على الأرض فخاف  
 قمر الزمان على الفص وجرى خلف الطائر وصار الطائر يجرى على قدر جرى قمر الزمان  
 وصار قمر الزمان خلفه من واد الى واد ومن قل الى تل الى دخل الليل وتغلس الظلام فنام  
 الطائر على شجرة عالية فوقف قمر الزمان تحتهما وصار باهتا وقد ضعف من الجوع والتعب  
 وظن انه هالك وأراد أن يرجع فساء عرف الموضع الذي جاء منه وهجم عليه الظلام فقال  
 لاحول ولا قوة الا بالله العلي العظيم ثم نام تحت الشجرة التي فوقها الطائر الى الصباح ثم انتبه  
 من نومه فوجد الطائر قد انتبه وطار من فوق الشجرة فشى قمر الزمان خلفه وصار ذلك الطائر  
 يطير قليلا بقدر مشى قمر الزمان فتبسم قمر الزمان وقال يا لله العجب ان هذا الطائر كان بالامس يطير  
 بقدر جريتي وفي هذا اليوم علم أنى أصبحت تعبانا لا أقدر على الجرى فصار يطير على قدر مشى ان  
 هذا عجيب ولكن لا بد أن أتبع هذا الطائر فاما أن يقودنى إلى حياتى أو إلى عماتى فانا أتبعه أينما  
 يتوجه لانه على كل حال لا يقيم الا في البلاد العمار ثم ان قمر الزمان جعل يمشى تحت الطائر والطائر  
 يبيت في كل ليلة على شجرة ولم يزل متابعه مدة عشرة أيام وقمر الزمان يتقوت من نبات الارض  
 يشرب من الانهار وبعد العشرة أيام شرف على مدينة حاصرة فرق الطائر في تلك المدينة مثل  
 ملح البصر وغاب عن قمر الزمان ولم يعرف أين راح فتعجب قمر الزمان قال الحمد لله الذى سلمنى حتى  
 وصلت إلى هذه المدينة ثم جلس عند الماء وغسل يديه ورجليه ووجهه واستراح ساعة وتذكر  
 ما كان فيه من الراحة ونظر إلى ما هو فيه من الغربة والجوع والتعب فأنشد يقول



أخفيت ما ألقاه منه وقد ظهر والنوم من عيني تبدل بالسهر  
ناديت لما أوهنت قلمي الفكر يادهر لا تسبقني على ولا تدر  
هامهجتني بين المشقة والخطر

لو كان سلطان المحبة منصفى ما كان نومي من عيوني قد نفي  
يا سادتي رفقا بصب مدنف وتعطفوا لعزير قوم ذل في  
شرع المهوى وغنى قوم افتقر

لج العواذل فيك ما طاوعتهم وسددت كل مسامعي وعصيتهم  
قالوا عشقت مهنتها فاجبتهم اخترته من بينهم وتركتمهم  
كفوا إذا وقع القضاء عمى البصر

ثم أن قمر الزمان لما فرغ من شعره واستراح دخل باب المدينة. وبإيدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٩) قالت يلعني أيها الملك السعيد أن قمر الزمان دخل باب المدينة وهو لا يعلم  
أين يتوجه فمشى في المدينة جميعها وقد كان دخل من باب البر ولم يزل يمشى إلى أن خرج من باب  
البحر فلم يقابله أحد من أهلها وكانت مدينة على جانب البحر ثم انه بعد أن خرج من باب البحر  
مشى ولم يزل ماشيا حتى وصل إلى بساطين المدينة وشق بين الأشجار فأتى إلى بستان ووقف على بابه  
فخرج إليه الخولي ورحب به وقال الحمد لله الذي أتى بك سالما من أهل هذه المدينة فادخل هذا  
البستان منزعا قبلي أن يرأك أحد من أهلها فعند ذلك دخل قمر الزمان ذلك البستان وهو ذاهل  
العقل وقال للخولي ما حكاية أهل هذه المدينة وما خبرهم فقال له اعلم أن أهل هذه المدينة كاهم  
محموس فبإله عليك أخبرني كيف وصلت إلى هذا المسكان وما سبب دخولك في بلادنا فعند ذلك  
أخبره قمر الزمان بجميع ماجري له فتعجب الخولي من ذلك غاية العجب وقال له اعلم يا ولدي أن  
بلاد الاسلام بعنودة من هنا فيمينا وبينها أربعة أشهر في البحر وأما في البر فسنة كاملة وإن عندنا  
مركبات تلحق وتمافر كل سنة يبضائع إلى أول بلاد الاسلام وتسير من هنا إلى بحر جزيرة الأبنوس  
ومنه إلى جزائر خالديت وملكها يقال له السلطان شهرمان فعند ذلك تفكر قمر الزمان في نفسه  
ساعة زمانيسة وعلم أنه لا أوفق له من فعوده في البستان عند الخولي ويعمل عنده سرايما فقال  
للخولي هل تقبلني عندك سرايما في هذا البستان فقال له الخولي سمعا وطاعة ثم علمه تحويل الماء  
بين الأشجار فصار قمر الزمان يحول الماء ويقطع الحشيش بالناس والبسة الخولي بشناقصيرا  
أزرق يصل إلى ركبته وصار يسقى الأشجار ويبيكي بالدموع الغزار وينشد الأشعار بالليل  
والنهار في معشوقته بدور فن جملة ذلك هذه الأبيات

لنا عندكم وعد فهلا وفيتم وقلتم لنا قولاً فهلا فعلمت  
شهرنا على حكم الترام ونغم وليس سواه ساهرون ونوم



﴿ قمر الزمان وهو يسقى الاشجار ويده فاس يحول الماء ويقطع الحشائش بها ﴾

وكنا عهدنا اننا نسكنتم الهوى  
فيا أيها الاحباب في السخط والرضا  
ولى عند بعض الناس قلب معذب  
وما كل عين مثل عيني قريحة  
ظلمتم وقتلم انما الحب ظالم  
سلوا مغرما لا ينقض الدهر عهده  
اذا كان خصمى في الصبا بة كما كمي  
ولو لا افتقارى في الهوى وصبا بى  
هذا ما كان من قمر الزمان (وأما) ما كان من أمر زوجته السيدة بدور بنت الملك الغيور فاتها  
لما امتنعت من نومها طلبت زوجها قمر الزمان فلم تجده ورات سرواها المحلول لا فافتقدت العقد  
فوجدتها محمولة والنفس معدوما فقالت في نفسها يا الله العجب أين معشوق كأنه أخذ النفس وراح  
وهو لا يعلم السر الذى هو فيه فيا ترى أين راح ولكن لا بد له من أمر عجيب اقتضى رواجه فانه لا يقدر  
أن يفارنى ساعة فلعن الله الفص ولعن ساعته ثم أن السيدة بدور تفكرت وقالت في نفسها ان



خرجت الى الحاشية واعلمتهم بفقد زوجي بطمعوا في ولكن لا بد من الحيلة ثم انها لبست ثياب  
قمر الزمان ولبست حمامة كعمامته وضربت لها الناما وخطت في محبتها جارية وخرجت من خيمتها  
وصرخت على الغلمان فقدموا لها الجواد فركبت وأمرت بشد الأحمال فشدوا الاحمال وسافروا  
وأخفت أمرها لانها كانت تشبه قمر الزمان فاشك أحد انها قمر الزمان بعينه وما زالت مسافرة هي  
وأثناءها أياما وليال حتى أشرفت على مدينة مطلة على البحر المالح فنزلت بظاها ووضرت خيامها  
في ذلك المكان لاجل الاستراحة ثم سألت عن هذه المدينة فقيل لها هذه مدينة الآبنوس  
وملكها الملك ارمانوس وله بنت اسمها حياة النفوس : وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن السيدة بدور لما نزلت بظاها مدينة الآبنوس  
لاجن الأستراحة أرسل الملك ارمانوس رسولا من عنده يكشف له خبر الملك النازل بظاها المدينة  
فلما وصل اليهم الرسول سألمهم فاخبروه بان هذا ابن الملك تائه عن الطريق وهو قاصد جزائر خالدان  
والملك شهرمان فيباد الرسول الى الملك ارمانوس وأخبره بالخبر فلما سمع الملك ارمانوس هذا  
الكلام نزل هو وأرباب دولته الى مقابلته فيما تقدم على الخيام تجلت السيدة بدور وترجل الملك  
ارمانوس وسما على بعضهما وأخذها ودخل بها الى مدينته وطلع بها الى قصره وأمر بمد السماط  
وموائد الاطعمة وأمر بنقل السيدة بدور الى دار الضيافة فقامت هناك ثلاثة أيام وبعد ذلك  
أقبل الملك ارمانوس على السيدة بدور وكانت دخلت في ذلك اليوم الحمام واستقرت عن وجه كأنه  
البدر عند النمام فافتتن بها العالم وتمتمكت بها الخلق عند رؤيتها فعند ذلك أقبل الملك ارمانوس  
عليها وهي لا بسة حلة من الحرير مطرزة بالذهب المرصع بالجواهر وقال لها يا ولدي اعلم أني بقيت  
شيخا هرا و عمرى مارزقت ولدا غير بنت وهي على شكلك وقدك في الحسن والجمال وعجزت عن  
الملك فهل لك يا ولدي أن تقيم بارضى وتسكن بلادي وأزوجهك ابنتي واعطيك بملكتي فاطرقت  
السيدة بدور رأسها و عرق جبينها من الحياء وقالت في نفسها كيف يكون العمل وانا امرأة فان  
خالقت امره وسرت ربما يرسل خاني جيشا يقتلني وان أطلعت على أمرى ربما أفتضح وقد فقدت  
محبوبى قمر الزمان ولم اعرف له خبر او مالى خلاص الا ان اجيبه الى قصده وأقيم عنده حتى يقضى  
الله أمرى كان مغعولا ثم أن السيدة بدور رفعت رأسها وأذعت للمالك بالسمع والطاعة ففرح الملك  
بذلك وأمر المتنادي أن ينادى في جزائر الآبنوس بالفرح والزينة وجمع الحجاب والنواب والامراء  
وأرباب دولته وقضاة مدينته وعزل نفسه من الملك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملك ارمانوس لما عزل نفسه من الملك  
سلطن السيدة بدور وألبسها بدلة الملك ودخلت الامراء جميعا على السيدة بدور وهم لا يشكون في  
أنا شاب وصار كل من نظر اليها منهم جميعا يبيل سراويله لفرط حسنها وجمالها فلما تسلطت  
الملك بدور ودقت لها البشائر بالسرور شرع الملك ارمانوس في تجهيزا بنته حياة النفوس وبعد

أيام قلائل أدخلوا السيدة بدور على حياة النفوس فكانتا كأنهما بدران اجتمعا أو شمسان حتى  
وقت طلعا فردوا عليهما الايواب وأرخوا الستائر بعد أن أوقدوا لها الشموع وفرشوا لها الفرش  
فعد ذلك جلست السيدة بدور مع السيدة حياة النفوس فتذكرت محبوبها قمر الزمان واشتدت  
بها الحزان فسكبت العبرات وأنشدت هذه الايات

يا راحلين وقلبي زائد القلق	لم يبق بينكم في الجسم من رمق
قد كان لي مقلة تشكو السهاد	أذابها الدمع ياليت السهاد بقى
لما رحلتم أقام الصب بعدكم	ولكن سلوا عنه ماذا في البعاد لقي
لولا جفوني وقد فاضت مدامعها	توقدت عرضات الارض من حرق
أشكو الي الله أحبابا عدمتهم	لم يرحموا صبوتي فيهم ولا قلقي
لا ذنب لي عندهم الا الغرام بهم	والناس بين سعيد في الهوى وشقي

ثم أن السيدة بدور لما فرغت من انشادها جلست إلى جانب السيدة حياة النفوس وقبلتها في  
فمها ونهضت من وقتها وساعتها وتوضأت ولم تزل تصلي حتى نامت السيدة حياة النفوس ثم دخلت  
السيدة بدور معها في الفرش وأدارت ظهرها لها إلى الصباح فلما طلع النهار دخل المالك هو وزوجته  
إلى ابنتها وسألاها عن حالها فاخبرتها بما يجري وما سمعته من الشعر هذا ما كان من أمر حياة  
النفوس وأبوها (وأما) ما كان من أمر الملكة بدور فلما خرجت وجلست على كرسي الملكة  
وطلعت إليها الامراء وأرباب الدولة وجميع الرؤساء والجبوش وهنؤوها بالملك وقيلوا الارض بين  
يديها ودعوا لها فقبلت عليهم وتبسمت وخلعت عليهم وزادت في اقطاع الامراء فاحبها العسكر  
والرعية ودعوا لها بدوام الملك وهم يعتقدون أنها رجل ثم انها أمرت ونهت وحكمت وعدلت  
وأطلقت من الجبوش وأبطلت المكوس ولم تزل قاعدة في مجلس الحكومة الى أن دخل الليل ثم  
دخلت المكان. وادرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملكة بدور لما دخلت المكان المعد لها

وجدت السيدة حياة النفوس جالسة جلست بجانبها وطققت على ظهرها ولا طفتها وقبلتها بين  
عينيها وأنشدت هذه الايات

قد صار سرى بالدموع علانيه	ونحول جسمي في الغرام علانيه
أخني الهوى ويذيعه ألم النوى	حالي على الواشين ليست خافيه
يا راحلين عن الحمي خلفتم	جسمي بكم مضى وتقمى باليه
وسكنتم غور الحشا فنواطري	تجري مدامعها وعيني داميه
وأنا فداء الغائبين بمهجتي	أبدا وأشواقى اليهم باديه
لي مقلة مقروحة في حبهم	جفت الكرى ودموعها متواليه
ظن العدا منى عليه تجلدا	هبات ما أذني اليهم واعيه



خابت ظنونهم لدنى وانما قصر الزمان به اثال امانيه  
جمع الفضائل ما حواها قبله احد سواه في العصور الخالية  
انسى الانام مجوده وبعفوه كرم ابن زائدة وحلم معاويه  
لولا الاطالة والقريض مقصر عن حصر حسنك لم ادع من قافيه

ثم ان الملكة بدورنهضت قائمة على اقدامها ومسحت دموعها وتوضأت وصلت ولم تزل تصلى الى ان  
غلب النوم على السيدة حياة النفوس فنامت فجاءت الملكة بدور ورقدت بمجانها الى الصباح ثم  
قامت وصيات الصبح وجاست على كرسى الملكة وامرت ونهت وحكمت وعدلت هذا ما كان من  
امرها (واما) ما كان من امر الملك ارمانوس فانه دخل على ابنته وسألها عن حالها فأخبرته بجميع  
ما جرى لها وانشدته الشعر الذي قالته الملكة بدور وقالت يا ابى ما رأيت احدا كثر عقلا وحياء من  
زوجى غير انه يبكى ويتهد فقال لها أبوها يا ابنتى اصبرى عليه فما بقى غيرهاه الليلة الثالثة فان لم  
يبدخل بك ويزل بكارتك يكن لنامه رأي وتدير واخلمه من الملك وانتهيه من بلادنا فاتفق مع  
ابنته على هذا الكلام واضمر هذا الرأى . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٣ ٢٤) قالت بلغنى ايها الملك السعيد انه لما قبل الليل قامت الملكة بدور من  
دست المملكة الى القصر ودخلت المكان الذى هو معد لها فرأت الشمع موقدا والسيدة حياة  
النفوس جالسة فتذكرت زوجها وما جرى بينهما فى تلك المدة اليسيرة فبكت ووالت الزفرات  
وانشدت هذه الايات

فما لقدمات احاديثى الفضا كالشمس مشرقة على ذات الغضى  
نطقت اشارته فاشكل فهمها فلذاك شوقى فى المزيد وما انقضى  
ابغضت حسن الصبر مذاحيبته ارأيت صبرا فى الصباية مبغضا  
وممرض الاحظات صال بفتكها والالحظ اقتل ما يكون ممرضا  
التي ذوائبه وحط لنامه فرأيت منه الحسن اسودا ايضا  
سقمى وربى فى يديه وانما يشقى سقام الحب من قد امرضا  
هام الوشاح برقة فى خصره والردف من حسد أبى ان ينهضا  
وكان طرته وضوه جبينه ليلى دجى فاعتاقه صبح اضا

فلما فرغت من انشادها ارادت ان تقوم الى الصلاة واذا بحياة النفوس تعلقت بذيلها وقالت لها  
يا سيدي امانتسى من والدي وما فعل معك من الجميل وانت تتركنى الى هذا الوقت فلما سمعت منها  
ذلك جلست فى مكانها وقالت لها يا حبيبتى ما الذى تقولينه قالت الذى اقوله انى ما رأيت احدا معجبا  
بنفسه مثلك فهل كل من كان مليحا يعجب بنفسه هكذا ولكن انا ما قلت هذا الكلام لاجل ان  
اوغبك فى وانما قلته خيفة عليك من الملك ارمانوس فانه اضمر ان لم تدخل لى فى هذه الليلة وتزل  
بكارتى انه ينزعك من المملكة فى غدو يسهرك من بلاده ورمما يزداد به النيط فيقتلك وانا يا سيدي

وحمتك ونصحتك والراى رأيك فلما سمعت الملكة بدور من هذا الكلام أطرقت برأسها الى الارض  
 وتحيرت فى أمرها ثم قالت فى نفسها ان خالفتها هلكت وان اطلعتة افتضحت ولكن انا فى هذه  
 الساعة ملكة على جزائر الأبنوس كلها وهي تحت حكمى وما اجتمع انا وقر الزمان الا فى هذا  
 المكان لانه ليس له طريق الى بلاده الا من جزائر الأبنوس وقد فوضت أمرى الى الله فهو نعم  
 المدبر ثم ان الملكة بدور قالت لحياة النفوس يا حبيبتي ان تركي لك وامتناعي عنك بارغم عنى وحكت  
 لها ما جرى من المبتدى الى المنتهى وارتابها نفسها وقالت لها سألتك بالله ان تخفى أمرى وتكتمى سرى  
 حتى يجمعنى الله بمحبوبى فمر الزمان وبعد ذلك يكون ما يكون وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
 الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٤٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان السيدة بدور لما اعلمت حياة النفوس  
 بقصتها وأمرتها بالكتمان تعجبت من ذلك غاية العجب وركت لها ودعت لها بجمع شملها على محبوبها  
 فمر الزمان وقالت لها يا أختى لا تخافى ولا تفرغى واصبرى الى ان يقضى الله أمر اكان مفعولا ثم ان  
 حياة النفوس انشيدت هذين البيتين

السر عندى فى بيت له غلق قد ضاع مفتاحه والبيت محتوم  
 ما يكتم السرا الا كل ذى ثقة والسر عند خيار الناس مكتوم

فما فرغت من شعرها قالت يا أختى ان صدور الاحرار قبور الاسرار وانا لا افشى لك سرا ثم  
 لعبتا وتما نقتا ونامتا الى قريب الاذان ثم قامت حياة النفوس وأخذت دجاجة وذبحتها وتلطخت  
 بدمها وقلعت سرا ويلها وصرخت فدخل لها اهلها وزغردت الجوارى ودخلت عليها أمها وسألتها  
 عن حالها واقامت عندها الى المساء وأما الملكة بدور فلما أصبحت قامت وذهبت الى الحمام  
 واغتسلت وصلمت الصبح ثم توجهت الى مجلس الحكومة وجلست على كرسى الملكة وحكت بين  
 الناس فلما سمع الملك ارمانوس الزغاريت سأل عن الخبر فاخبره باقتضاض بسكارة ابنته ففرح  
 بذلك واتسع صدره وانشرح وأولم الولا ثم ولم يز الواعى تلك الحالة مدة من الزمان هذا ما كان من  
 أمرها (وأما) ما كان من أمر الملك شهرمان فانه بعد خر وج ولده الى الصيد والقنص هو ومرزبان  
 كما تقدم صبر حتى اقبل عليه الليل فلم يجرى ولده فتحير عقله ولم ينم تلك الاليلة وقلق غاية القلق وزاد  
 وجده واحترق وما يصدق ان العجرا نشق حتى اصبح ينتظر ولده الى نصف النهار فلم يجرى فاحس  
 قلبه بالفرق والتهب على ولده من الاشفاق ثم بكى حتى بل ثيابه بالدموع وانشد من قلب مصدوع  
 مازلت معترضا على أهل الهوى حتى بليت بحلوه وبمره  
 وشربت كأس مراره متجرعا وذلك فيه لعبه ولحزه  
 نذر الزمان بأن يفرق شملنا والآن قد أوفى الزمان بنذره  
 فلما فرغ من شعره مسح دموعه ونادى فى عسكره بالرحيل والحث على السفر الطويل فركب  
 الجيش جميعه وخرج السلطان وهو محترق القلب على ولده فمر الزمان وقلبه بالحزن ملآن ثم فرقوا



جيشه يميناً وشمالاً وأماماً وخلف ست فرق وقال لهم الاجتماع غداً عند مفرق الطريق فمفرت  
الجيوش والعسكر كما ذكرنا وسافرت الخيول ولم ير الواسف من بقية النهار إلى أن جن الليل فساروا  
جميع الليل إلى نصف النهار حتى وصلوا إلى مفرق أربع طرق فلم يعرفوا أي طريق سلكها ثم رأوا  
أثراً مشة مقطعة ورأوا اللحم مقطعا ونظروا أثر الدم باقياً وشاهدوا كل قطعة من الثياب واللحم في  
ناحية فإما رأوا الملك شهرمان ذلك صرخ صرخة عظيمة من صميم القلب وقال وولده ولطم على  
وجهه وتفت لحيمته ومزق أثوابه وأيقن بموت ولده وزاد في البكاء والنحيب وبكت لبكائه العساكر  
وكلهم أيقنوا بهلاك قمر الزمان وحنوا على رؤسهم التراب ودخل عليهم الليل وهم في بكاء ونحيب حتى  
اشرفوا على الهلاك واحترق قلب الملك بلهب الزفرات وأنشد هذه الآيات

لا تعذلوا المحزون في احزانه      فلقد جفاه الوجد من اشجانه  
يبكى لفرط تأسف وتوجع      وغرامه ينبيك عن نيرانه  
باسعد من لم يتم حلف الضنى      ان لا يزال الدمع من اجفانه  
يبدى الغرام لفقد بدر زاهر      بضياته يزهو على اقرانه  
ولقد سقا الموت كأس مترعا      يوم الرحيل فشط عن اوطانه

فلم فرغ من انشاده رجع بجيوشه إلى مدينته وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٤ ٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك شهرمان أيقن بهلاك ولده وعلم انه  
عدا عليه وافتسه اما وحش واما قاطع طريق ثم نادى في جزائر خالداً ان يلبسوا السواد من  
الاحزان على ولده قمر الزمان وعمل له بيتاً وسماه بيت الاحزان وصار كل يوم خميس واثنين يحكم في  
مملكته بين عسكرو ورعيته وبقية الجمعة يدخل بيت الاحزان وينعى ولده ويرثيه بالاشعار  
(فمن ذلك قوله)

فيوم الاماني يوم قربكم مني      ويوم المنايا يوم اعراضكم عنى  
اذابت مرعوباً اهدد بالردى      فوصلكم عندى الذم من الامن

(ومن ذلك قوله)

تسمى القداء لظاعنين رحيلهم      انسى وافسد في القلوب وعانا  
فليقض عدته السرور فاني      طلقت بعدهم النعيم ثلاثا

هذا ما كان من أمر الملك شهرمان (وأما ما كان من أمر الملكة بدور بنت الملك الغيور فإنها  
صارت ملكة في بلاد الآبوس وصارت الناس يشيرون إليها بالبنان ويقولون هذا صهر الملك  
أزبانوس وكل ليلة تنام مع السيدة حياة النفوس وتشتكي وحشة زوجها قمر الزمان وتصف لها حسنه  
وتخاطبه وتنحنى ولو في المنام وصاله هذا ما كان من أمر الملكة بدور (وأما ما كان من أمر قمر الزمان فإنه  
لم يزل مقيماً عند الخولى في البستان مدة من الزمان وهو يبكي بالليل والنهار ويتحسر وينشد  
الاشعار على أوقات الهنا والسرور والخولى يقول في آخر السنة تسير المركب إلى بلاد المسلمين ولم يزل

قمر الزمان على تلك الحالة الى ان رأى الناس مجتمعين على بعضهم فتعجب من ذلك فدخل عليه الخولى وقال له يا ولدى ا بطل الشغل في هذا اليوم ولا تحول الماء الى الاشجار لان هذا اليوم عند الناس فيه يزور بعضهم بعضا فاسترح واجعل بالك الى الغيظ فاني اريد ان ابصر لك مراكبنا بقى الا القليل وأرسلك الى بلاد المسامين ثم ان الخولى خرج من البستان وبقى قمر الزمان وحده فانكسر خاطره وجرت دموعه ولم يزل يبكي حتى غشى عليه فلما افاق قام يتمشى في البستان وهو متفكر فيما فعل به الزمان وطول البعد والهجران وعقله ولهان فمتر ووقع على وجهه جفاف جبهته على حجر شجرة فجري دمه واختلط بدموعه فسح دمه ونشف دموعه وشد جبهته بخرقه وقام يتمشى في ذلك البستان وهو ذاهل العقل فنظر بعينه الى شجرة فوقها طائران يتخاضمان فقلب احدهما الآخر ونقره في عنقه نخلص رقبته من جثته ثم أخذ رأسه وطار بها ووقع المقتول في الارض قدام قر الزمان فيبينها هو كذلك واذا بطائر ين كبيرين قد اتقضا عليه ووقف واحد منهما عند رأسه والاخر عند ذنبه وارخيا جناحتهما عليه ومد أعناقهما اليه وبكى ابكي قر الزمان على فراق زوجته حين رأى الطائر ين بيكيان على صاحبهما . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك قمر الزمان بكى على فراق زوجته لما رأى الطائر ين بيكيان على صاحبهما ثم ان قمر الزمان رأى الطائر ين حفر احضرة ودفنا الطائر المقتول فيها وطار الى الجو وغابا ساعة ثم عادوا معهما الطائر القاتل فنزلا به على قبر المقتول وبركاعلى قبر القاتل حتى قتلاه وشقا جوفه واخرجا امعاءه وأراقا دمه على قبر الطائر المقتول ثم نثرالجمه ومزق جلده واخرجا ما في جوفه وفرقا الى أماكن متفرقة هذا كله جرى وقمر الزمان ينظر ويتعجب خانت منه النفاة الى الموضوع الذي قتلاه في الطائر فوجد فيه شيئا يباع فدنا منه فوجد حوصلة الطائر فاخذها وفتحها فوجد فيها الفص الذي كان سبب فراقه من زوجته فلما رآه وعرفه ووقع على الارض مغشيا عليه من فرحته فلما افاق قال في نفسه هذا علامة الخير وبشارة الاحتجاج بمحبوبتي ثم تأمله ومر به على عينه ووربطه على ذراعه واستبشر بالخير وقام يتمشى لينظر الخولى ولم يزل يفتش عليه الى الليل فلم يأت فبات قمر الزمان في موضعه الى الصباح ثم قام الى شغله وشد وسطه بحبل من الايف واحذ الفأس والقنفة وشق في البستان فاتي الى شجرة خروب وضرب الفأس في جذرها فظنت الضربة فكشفت التراب عن موضعها فوجد طباقا ففتحه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان قمر الزمان لما فتح ذلك الطابق وجد بابا ففتل فيه فلقي قاعة قديمة من عهد حمود وعادوتك القاعة واسعة وهي مملوءة ذهباً أحمر فقال في نفسه لقد ذهب التعب وجاء الفرح والسرور ثم ان قمر الزمان طلع من المسكان الى ظاهر البستان ورد الطابق كما كان ورجع الى البستان وتحويل الماء على الاشجار ولم يزل كذلك الى آخر النهار فجاء الخولى وقال يا ولدى ابشر برجوعك الى الاوطان فان التجار تجهز والسفر والمركب بعد ثلاثة أيام مسافرة الى مدينته من



مدائن المنامين فاذا وصلت اليها تسافر في البر ستة أشهر حتى تصل الى جزأ رخالات والملك شهرمان  
فترح قمر الزمان بذلك ثم قبل بذ الخولي وقال له يا ولدي كما بشرتني فانأ بشرك بشارة واخبره بامر  
القاعة فصرح الخولي وقال يا ولدي انافى هذا البستان ثمانون عاما ما وقعت على شىء وانت لك عندي  
دون السنة وقد رأيت هذا الأمر فهورز فك وسبب زوال عكسك ومعين لك على وصولك الى أهلك  
واجتماع شملك بمن تحب فقال قمر الزمان لا بد من القسمة بيني وبينك ثم أخذ الخولي ودخل في  
تلك القاعة واره الذهب وكان في عشرين خابية فاخذ عشرة والخولي عشرة فقال له يا ولدي عبك  
امطار من الزيتون العصافيرى الذى في هذا البستان فانه معدوم في غير بلادنا وتحملة التجار الى جميع  
البلاد واجعل الذهب في الامطار والزيتون فوق الذهب ثم سدها وخذها في المركب فقام قمر  
الزمان من وقته وساعته وعي خمسين مطرا ووضع الذهب فيها وسد عليه بعد ان جعل الزيتون فوق  
الذهب وحط الفص معه في مطر وجلس هو والخولي يتحدثان وايقن بجمع شمله وقر به من أهله  
وقال في نفسه اذا وصلت الى جزيرة الآبنوس أسافر منها الى بلاد أبى وأسأل عن محبوبتى بدور  
فيأتوى هل رجعت الى بلادها أو سافرت الى بلاد أبى أو حدث لها حادث في الطريق ثم جلس قمر  
الزمان ينتظر انقضاء الايام وحكى للخولى حكاية الطيور وما وقع بينهما افتعجب الخولى من ذلك ثم  
نام الى الصباح فاصبح الخولى ضعيفا واستمر على ضعفه يومين وفي ثالث يوم اشتد به الضعف حتى  
يشسوا من حياته فخرن قمر الزمان على الخولى فيبينها هو كذلك واذا بالريس والبحرية قد أقبلوا وسألوا  
عن الخولى فاخبرهم بضعفه فقالوا أين الشاب الذى يريد السفر معنا الى جزيرة الآبنوس فقال لهم  
قمر الزمان هو المملوك الذى بين ايديكم ثم أمرهم بتحويل الامطار الى المركب فنقلوها الى المركب  
وقالوا القمر الزمان أسرع فان الريح قد طاب فقال لهم سمعوا وطاعة ثم نقل زوادته الى المركب ورجع الى  
الخولى بوذعه فوجد في النزاع جلس عند رأسه حتى مات وغمضه وجهره وواراه في التراب ثم  
توجه الى المركب فوجدها أرخت القلوع وسارت ولم تزل تشق البحر حتى غابت عن عينه فصار قمر  
الزمان مدهوشا حيران ثم رجع الى البستان وهو مغموم ومغموم وحنا التراب على رأسه وأدرك شهر

واد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤٨) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان قمر الزمان رجع الى البستان وهو مغموم  
مغموم بعد ان سافرت المركب واستأجر البستان من صاحبه واقام تحت يده رجلا يعاونه على سقى  
الشجر وتوجه الى الطابق ونزل الى القاعة وعبي الذهب الباقي في خمسين مطرا ووضع فوقه الزيتون  
وسأل عن المركب فقالوا انها لا تسافر الا في كل سنة مرة واحدة فزاد به الوسواس وتحسر على ماجري  
له لاسيما فقد الفص الذى للسيدة بدور فصارت يبكي بالليل والنهار وينشد الاشعار هذا ما كان من أمر  
قمر الزمان (وأما) ما كان من أمر المركب فانه طاب لها الريح ووصلت الى جزيرة الآبنوس وانفق بالامر  
المقدور ان الملكة بدور كانت جالسة في الشباك فنظرت الى المركب وقد رست في الساحل فخفق  
فؤادها وركبت هي والأمرء والحجاب وتوجهت الى الساحل ووقفت على المركب وقد دار الثقل في

البضائع الي الخازن فاحضرت الريس وسألته عما معه فقال ايها الملك ان معي في هذه المركب من العقاقير والسفوفات والاكحال والمراهم والادهان والاموال والاقمشة الفاخرة والبضائع النفيسة ما يعجز عن حمله الجمال والبغال وفيها من أصناف العطر والبهار من الغود القافلي والتمر الهندي والزيتون العصافيري ما يندر وجوده في هذه البلاد فاشتيت نفسها الزيتون وقالت لصاحب المركب ما مقدار الذي معك من الزيتون قال معي خمسون مطرا ملاءة ولكن صاحبها ما حضر معنا والملك يأخذ ما اشتبه منها فقالت اطلعوه في البر لا نظر اليها فصاح الريس على البحرية فطلعوا الخمسين مطرا ففتحت واحدا ونظرت الزيتون وقالت انا آخذ هذه الخمسين مطرا وأعطيك ثمنهما كما قال الريس هذا ماله في بلاد ناقيمة ولكن صاحبها تاخر عتا وهو رجل فقير فقالت وما مقدار ثمنها قال ألف درهم قالت انا آخذها بالالف دينار ثم أمرت بنقلها الي القصر فلما جاء الليل أمرت باحضار مطر فكشفتها وما في البيت غيرها هي وحياة النفوس فخطت بين يديها طبقا ووضعت فيه شيئا من المطر فنزل في الطبق كوم من الذهب الاحمر فقالت للسيدة حياة النفوس ما هذا الاذهب ثم اختبرت الجميع فوجدتها كلها اذهبا والزيتون كله ما يملأ مطرا واحدا وفتشت في الذهب فوجدت القمص فيه فلأخذته وتأملته فوجدته القمص الذي كان في تسكة لباسها واخذه قمر الزمان فاما تحقته صاحبت من فرحتها وخرت مغشيا عليها وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملكة بدور لما رأت القمص صاحبت من فرحتها وخرت مغشيا عليها فلما أفاق قالت في نفسها ان هذا القمص كان سيباني فراق محبوبتي قمر الزمان ولكنه بشير الخير ثم اعلمت السيدة حياة النفوس بأن وجوده بشارة الاجتماع فلما أصبح الصباح جلست على كرسي الملكة واحضرت ريس المركب فله احضرت قبل الأرض بين يديها فقالت ابن خليم صاحب هذا الزيتون قال يا ملك الزمان تركناه في بلاد المحوس وهو خولي بستان فقالت له ان لم تأت به فلا تعلم ما يجري عليك وعلى مركبك من الضرر ثم أمرت بالتحتم على مخازن النجار وقالت لهم ان صاحب هذا الزيتون غريمي ولي عليه دين وان لم يأت لاقتانكم جميعا وانهم تجازتكم فاقبلوا على الريس ووعدوه باجرة مركبه ويرجع ثاني مرة وقالوا اخلصنا من هذا الغاشم فنزل الريس في المركب وحل قلوبها وكتب الله له السلامة حتى دخل الجزيرة في الليل وطلع الي البستان وكان قمر الزمان قد طال عليه الليل وتذكر محبوبته فقعديبيكي على ماجرى له وهو في البستان ثم ان الريس دق الباب على قمر الزمان ففتح الباب وخرج اليه فحمله البحرية وزلوا به الي المركب وحاولوا القلع فسافروا وساروا ولم يزلوا سائرين اياما وليالي وقمر الزمان لا يعلم ما موجب ذلك فسألهم عن السبب فقالوا له ان غريم الملك صاحب جزائر الالبوس صهر الملك ارمانوس وقد سرقت ماله يا منجوس فقال والله عمري ما دخلت هذه البلاد ولا أعرفها ثم انهم ساروا به حتى اشرقوا على جزائر الالبوس وطلعوا به على السيدة بدور فلما رآته عرفته وقالت دعوه عند الخدام ليدخلوا به الحمام واقرجت عن التجار وخلعت على الريس خلعة تساوي عشرة الاف دينار ودخلت على حياة النفوس واعلمتها بذلك



وطلت لها كتمى الخبر حتى أبلغ مرادى واعمل عملا يؤرخ ويقرأ بعد ناعلى الملوك والرايا وحين  
أحمرت ان يدخلوا بقمر الزمان الحمام دخلوا به الحمام والبسوه لبس الماوك ولما طلع قمر الزمان من الحمام  
صنوا كانه غصن بان أو كوكب يجبل بطلعته القمران وردت روحه اليه ثم توجه اليها ودخل القصر فلما  
نظرته صبرت قلبها احتي يتم مرادها وأنعمت عليه بما يليك وخدم وجمال وبغال واعطته خزانه مال  
لم يزله ترقى قمر الزمان من درجة الى درجة حتى جعلته خازن دار وسلمت اليه الاموال واقبلت عليه  
وقربت منها واعلمت الامراء بمخزنته فاحبوه جميعهم وصارت الملكة بدور كل يوم تز يدله في المراتب  
وقمر الزمان لا يعرف ما سبب تعظيمها له ومن كثرة الاموال صار يهيب ويتكرم ويخدم الملك  
ارمانوس حتى احبه وكذلك أحبته الامراء والخواص والعوام وصاروا يخلقون بحياته كل ذلك  
وقمر الزمان يتعجب من تعظيم الملكة بدور له ويقول في نفسه والله ان هذه المحبة لا بد لها من سبب  
ويرى بما يكون هذا الملك انما يكرمنى هذا الاكرام الزائدا لاجل غرض فاسد فلا بد ان استأذنه واسافر  
من بلاده ثم انه توجه الى الملكة بدور وقال لها ايها الملكة انك اكرمتنى اكراما زائدا ومن تمام الاكرام  
ان تأخذنى بالسفر واتخذ معى جميع ما نعتت به على فقبست الملكة بدور وقالت له ما حملك على  
طلب الاسفار واقتحام الأخطار وانت فى غاية الاكرام وتزايد الانعام فقال لها قمر الزمان ايها  
الملك ان هذا الاكرام اذا لم يكن له سبب فانه من أعجب العجب خصوصا وقد اوليتنى من المراتب  
ما يحق ان يكون للشيوخ الكبار مع انى من الاطفال الصغار فقالت له الملكة بدور سبب ذلك انى  
أحبك لفرط جمالك الفائق وبيدع حسنك الرائق وان أمكنتنى بما أريد منك ازيدك اكراما وعطاء  
وانعاما واجعلك وزير اعلى صفر سنك كما جعلنى الناس سلطانا عليهم وانافى هذا السن ولا عجب اليوم  
فى رئاسة الاطفال والله درمن قال

كان زماننا من قوم لوط له شغف بتقديم الصغار

فها سمع قمر الزمان هذا الكلام خجل واحمرت حدوده حتى صارت كالضرام وقال لا حاجة لى  
بهذا الاكرام المؤدى الى ارتكاب الحرام بل أعيش فقيرا من المال غنيا بالمروءة والكمال فقالت له الملكة  
بدورا نالا اغتر بورعك الناشئ عن التيبه والدلال والله درمن قال

ذاكرته عهد الوصال فقال لى كم ذات طيل من الكلام المؤلم

فاربه الدينار أنشد فائلا أين المفر من القضاء المبرم

فلما سمع قمر الزمان هذا الكلام وفهم الشعر والنظام قال ايها الملكة انه لاعادة لى بهذه الفعال  
ولا طاقة لى على حمل الاثقال التى يعجز عن حملها كبر منى فكيف بى على صغرى فلما سمعت كلامه  
الملكة بدور تبسمت وقالت ان هذا الشىء عجاب كيف يظهر الخطأ من خلال الصواب اذا كنت صغيرا  
فكيف تخشى الحرام وارتكاب الآثام وانت لم تبلغ حد التكليف ولا مؤاخذة فى ذنب الصغير ولا  
تعنيف فقد الزمت نفسك الحجة بالجهد والوحقت عليك كلمة الوصال فلا تظهر بعد ذلك امتناعا ولا  
تقورا وكان أمر الله قدرا مقدورا فانا احق منك بخشية الوقوع فى الضلال وقد أجاد من قال

أبرى كبير والصغير يقول لي اطعن به الاحشاوكن صنديدا  
 فاجبته ذا لا يجوز فقال لي عندى يجوز فنكته تقليدا  
 فلما سمع قمر الزمان هذا الكلام تبدل الضياء في وجهه بالظلام وقال ايها الملك انه يوجد عندك  
 من النساء والجوارى الحسان ما لا يوجد له نظير في هذا الزمان فهلا استغنيت بذلك عنى قل الى ما  
 شئت منهن ودعنى فقالت ان كلامك صحيح ولكن لا يشتقى بهن من عشقك ألم ولا تبرح وادا  
 فسدت الامزجة والطبيعة فهى لغير التصح سمعية فترك الجدال وسمع قول من قال  
 أما ترى السوق قد صنعت فواكره للتين قوم وللجميز أقوام

وقول الآخر

وصامته الخللخال رن وشاحها فهذا قد استغنى وذا يشتكى الفقرا  
 تريد سلوى عنك جهلا بحسبها وما كنت أرضى بعد ايمانى الكفرا  
 وحق عذار يزدرى بفقاصها لما خدعتنى عنك غابية عذرا

وقول الآخر

يا فريد الجمال حبك دينى واختياري على جميع المذاهب  
 قد تركت النساء لاجلك حتى زعم النائم انى اليوم راهب

وقول الآخر

سلا خاطرى عن زينب ونوار بوردة خده فوق آس عذار  
 وأصبحت بالظبي المقرط مغرما ولا رأى لي فى عشق ذات سوار  
 أنيسى فى النادى وفى خلوتى معا خلاف أنيسى فى قرارة دارى  
 فيالأنمى فى هجر هند وزينب وقد لاح عذري كالمصباح السارى  
 أنرضى بان أمسى أسير اسيرة محصنة أو من وراء جدار

وقول الآخر

جادت بفرج ناعم ققلت انى لم انك فانصرفت فائلة  
 يؤفك عنه من أفك النيل من قدام فى هذا الزمان قد ترك  
 ودورت لي فقحة مثل اللجين المنسبك أحمنت ياسيدي  
 أحسنت لاجعت بك أحسنت يا أوسع من فتوح مولانا الملك

وقول الآخر

يستغفر الناس بإيديهم وهن يستغفرون بالارجل  
 فياله من عمل صالح يرفعه الله الى اسفل

فلما سمع قمر الزمان منها هذه الاشعار وتحقق انه ليس له مما أرادته فرار قال يا ملك الزمان  
 ان كان ولا بد فعاهدني على انك لا تفعل بي هذا الامر غير مرة واحدة وان كان ذلك لا يجدى



اصلاح الطبيعة الفاسدة وبعد ذلك لا تسألني فيه على الا بدلفعل الله يصلح مني ما فسد فقالت  
 هاهديتك على ذلك راجيا ان الله غلينا يتوب ويحور بفضل عنا عظيم الذنوب فان نطق أفلاك  
 المغفرة لا يضييق عن ان يحيط بنا ويكفر عنا ما عظم من سيئاتنا ويخرجنا الى نور الهدى من ظلام  
 الضلال وقد اجاد واحسن من قال

توهم فينا الناس شيئا وصممت عليه نقوس مهم وقلوب

تعالى نحقق ظنهم اني يحهم من الائم فينا مرة وتوب

ثم اعطته الموائيق والعمود وحلفت له بواجب الوجود انه لا يقع بينهما وبينه هذا الفعل إلا مرة في  
 الزمان وان ألجأها غرامه الى الموت والخسران فقام معها على هذا الشرط الى محل خلوتها لتطفيء نيران  
 لوعتها وهو يقول لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم ذلك تقدير العزيز العليم ثم حل سراويله  
 وهو في غاية الخجل وعيونه تسيل من شدة الوجع فتبسمت واطلعت معه معها على السرير وقالت له  
 لا ترى بعد هذه الليلة من نكسر ومالت عليه بالتقبيل والعناق والتفاف ساق على ساق ثم قالت له مد  
 يدك بين فخذي الى المعهود لعله ينتصب الى القيام من السجود فبكي وقال انا احسن شيئا من ذلك  
 فقالت بحياتي تفعل ما أمرتك به مما هناك فديده وفؤاده في زفير فوجد فخذهما اللين من الزبد وانعم  
 من الحر يزف استلذ بهمساها وجال بيده في جميع الجهات حتى وصل الى قبة كثيرة البركات والحركات  
 وقال في نفسه لعل هذا الملك خشي وليس بذكر ولا أنثى ثم قال أيها الملك اني لم أجد لك آلة مثل  
 آلات الرجال فاحملك على هذه الفعال فضحك الملك بدور حتى أستلقت على قفاها وقالت يا حبيبي  
 ما أسرع ما نسيت ليالي بتناها وعرفت به بنفسها فعرف انها زوجته الملكة بدور بنت الملك الغيور  
 صاحب الجزائر والبحور فاحتضنها واحتضنته وقبلتها وقبلته ثم اضطجعا على فراش الوصال وتناشد

اقول من قال لما دعتني الى وصال عطفة من معتطف بتعطف متواصي

وسقت قساوة قلبه من لينها رفاجاب بعد تمنع وتعاصي

خشى العواذل ان تراه اذا بدا فاني بعدة آمن الارهاص

شكت القصور رواد فاقد حملت أقدامه في المشي حمل قلاص

متقلد الصمصام من الحماظه ومن الدجبي متدرعا بدلاص

وشذاء بشرتي بسعد قدومه ففرت مثل الطير من افقاصي

وفرشته حدى في الطريق لنعله فشقي بأتمد تربها أرماصي

وعقدت ألوية الوصال معانقا وفككت عقدة حظي المتعاصي

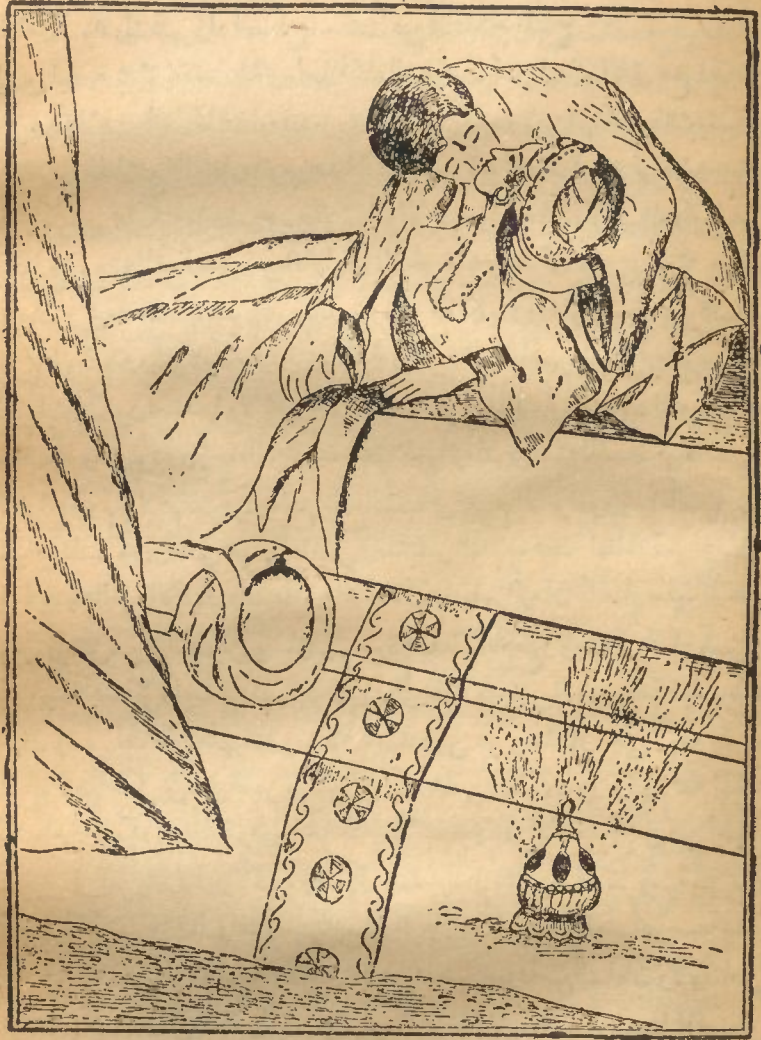
واقمت افراحا اجاب نداءها طرب ضفا عن شائب الانغاص

والبدر تقط بالنجوم الثغر من حجب على وجه الطلا رقاص

وعكفت في محراب لنتها على مامن تعاطيه يتوب العاصي

قسما بآيات الضحى من وجهه لم انس بيه سورة الاخلاص

ثم ان الملكة بدور اخبرته قمر الزمان بجميع ماجرى لها من الاول الى الآخر وكذلك هو  
اخبارها بجميع ماجرى له وبعده ذلك انتقل معها الى العتاب وقال لها ما حملك على ما فعلت به بي في  
هذه الليلة فقالت لا تتواخذني كان قصدي المزاح ومؤيد البسط والاشراح فلما أصبح الصباح  
وأضاء بنوره ولاح أرسلت الملكة بدور الى الملك ارمانوس والد الملكة حياة النفوس وأخبرته



( قمر الزمان وهو يعانق السيدة بدور عندما عرفته بنفسها )

بحقيقة أمرها وانها زوجة قمر الزمان وأخبرته بقصتهما و بسبب افتراقهما من بعض ما وأعلمته أن  
ابنته حياة النفوس بكر على حالها فلما سمع الملك ارمانوس صاحب جزائر الأبنوس قصة الملكة



يدور بنت الملك الغيور تعجب منها غاية العجب وأمر أن يكتبوها بماء الذهب ثم التفت الى قمر الزمان  
وقال له يا ابن الملك هل لك أن تصاهر في وتزوج بنتي حياة النفوس فقال له حتى اشاور الملكة بدور  
فان لها على فضلا غير محصور فلما اشاورها قالت له نعم الرأي هذا فتر وجها وكون أنا لها جارية لان لها  
على معروف واحسانا وخيرا وامتنانا خصوصا ونحن في محلها وقد غمرنا احسانا أيها فلما رأى  
قمر الزمان ان الملكة بدور ماثلة الى ذلك ولم يكن عندها غيرة من حياة النفوس اتفق معها على  
هذا الامر . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان قمر الزمان اتفق مع زوجته الملكة  
بدور على هذا الامر وأخبر الملك ارمانوس بمما قالته الملكة بدور من انها تحب ذلك وتكون جارية  
لحياة النفوس فلما سمع الملك ارمانوس هذا الكلام من قمر الزمان فرح فرحاشد يدا ثم خرج  
وجلس على كرسي مملكته واحضر جميع الوزراء والامراء والحجاب وأرباب الدولة واخبرهم بقصة  
قمر الزمان وزوجته الملكة بدور من الاول الى الآخر وانه يريد أن يزوج ابنته حياة النفوس  
لقمر الزمان ويجهله سلطانا عليهم عوضا عن زوجته الملكة بدور فقالوا جميعا حيث كان قمر الزمان  
هو زوج الملكة بدور التي كانت سلطانا علينا قبله ونحن نظن انها صهر ملكتنا ارمانوس فكلنا نرضاه  
سلطانا علينا ونكون له خدما ولا نخرج عن طاعته ففرح الملك ارمانوس بذلك فرحاشد يدا ثم  
أحضر القضاة والشهود ورؤساء الدولة وعقد عقد قمر الزمان على ابنته الملكة حياة النفوس ثم انه  
أقام الافراح وأولم الولا ثم الفاخرة وخلع الخلع السنينة على جميع الامراء ورؤساء العساكر وتمصدق  
على الفقراء والمساكين وأطلق جميع المحاييس واستبشر العالم بسلطنة الملك قمر الزمان وصاروا  
يدعون له بدوام العز والاقبال والسعادة والاجلال ثم ان قمر الزمان لما صار سليطانا عليهم أزال  
الملكوس وأطلق من في الحبوس وسار فيهم سيرة حميدة وأقام مع زوجته في هناء وسرور ووفاء  
وجبور بيت عند كل واحدة منها ليلة ولم يزل على ذلك مدة من الزمان وقد انجلت عنه الهموم  
والاحزان ونسى أباه الملك شهرمان وما كان له عنده من عز وسلطان حتى رزقه الله تعالى من  
زوجته بولدين ذكرين مثل القمر بن النيرين اكبرهما من الملكة بدور وكان اسمه الملك الامجد  
واصغرهما من الملكة حياة النفوس واسمه الملك الاسعد وكان الاسعد أجمل من أخيه الامجد  
ثم انها تربياني العز والدلال والأدب والكمال وتعلموا العلم والسياسة والفروسية حتى صاروا غاية  
الكمال ونهاية الحسن والجمال وافتتن بهما النساء والرجال وصار لهما من العمر نحو سبعة عشر عاما وهما  
متلازمان فيا كلان ويشربان سواء ولا يفترقان عن بعضهما ساعة من الساعات ولا وقتان الاوقات  
وجميع الناس تحسدهما على ذلك ولما بلغا مبلغ الرجال واتصفا بالكمال صار ابوهما اذا سافر يجلسهما  
على التعاقب في مجلس الحكم فيحكم كل واحد منهما يوما بين الناس واتفق بالقدر المبرم والقضاء  
المحتم ان محبة الاسعد الذي هو ابن حياة النفوس وقعت في قلب الملكة بدور زوجة أبيه وان  
محبة الامجد الذي هو ابن الملكة بدور وقعت في قلب حياة النفوس زوجة أبيه فصارت كل

وحددة من المرأتين تلاعب ابن ضرتهما وتقبله وتضمه إلى صدرها لو أدارت ذلك أمه تظن أنه من الشفقة ومحبة لأمهات لا ولادها وتمكن العشق من قلوب المرأتين واقتتا بالولد فنصرت كل واحدة منهما إذا دخل عليها ابن ضرتهما تضمه إلى صدرها وتود أنه لا يفارقها ولما طال عليها المطال ولم يجد سبيلا إلى الوصال امتنعتا من الشراب والطعام وهجرتا لذيذ المذاق ثم إن الملك توجه إلى الصيد والقنص وأمر ولديه أن يجلسا في موضع الحكم كل واحد منهما يوما على عادتهما وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الملك توجه إلى الصيد والقنص وأمر ولديه أن يجلسا في موضعه للحكم كل واحد يوما على عادتهما جلس للحكم في اليوم الأول الابن الملك بدر فامر ونهى وولى وعزل وأعطى ومنع فكتبت له الملكة حياة النفوس أم الاسعد مكتوبا تستعطفه فيه وتوضح له أنها متعلقة به ومتعشقة فيه وتكشف له الغطاء وتعلمه أنها تريد وصالة فاخذت ورقة وكتبت فيها هذه السجعات من المسكينة العاشقة الحزينة المفارقة التي ضاع بمحبك شبابها وطال فيك عذابها ولو وصفت لك طول الاسف وما أفاسيه من الهمم وما يقلي من اللشغف وما أتأفاه من البكاء والالين وتقطع القلب الحزين وتوالي العموم وتنازع الهموم وما أجده من الفراق والكآبة والاحترق اطال شرحه في الكتاب ويجزى عن حصره الحساب وقد ضاقت على الارض والسماء واللى في غيرك أمل ولا رجاء فقد أشرفت على الموت وكابدت أهوال القوت وزادنى الاحترق وألم الهجر والفراق ولو وصفت ما عندى من الاشواق لضافت عنه الاوراق ثم بعد ذلك كتبت هذين البيتين

لو كنت أشرح ما ألقاه من حرق ومن سقام ومن وجد ومن قلق  
لم يبق في الارض قرطاس ولا قلم ولا مداد ولا شيء من الورق  
ثم إن الملكة حياة النفوس لفت تلك الورقة في رقعة من غالي الحرير مضمخة بالمسك والمنبر  
ووضعت معها جداول شعرها التي تستغرق الاموال بسعرها ثم لفتها بمنديل واعطتها للخادم

وأمرته أن يرسلها إلى الملك الامجد وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٥٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أنها أعطت ورقة المواصله للخادم وأمرته أن يرسلها إلى الملك الامجد فسار ذلك الخادم وهو لا يعلم ما خفي له في الغيب وعلام الغيوب يدبر الامور كيف يشاء فلما دخل الخادم على الملك الامجد قبل الارض بين يديه وناول المنديل وبلغه الرسالة فتناول الملك الامجد المنديل من الخادم وفتحه فرأى الورقة ففتحتها وقرأها فلما فهم معناها علم أن امرأة أبيه في عيسها الخيانه وقد خانت أباه الملك قر الزمان في نفسها فغضب غضبا شديدا ودم النساء على فعلهن وقال لعن الله النساء الخائنات الناقصات عقلا ودينا ثم انه جرد سيفه وقال للخادم وياك يا عبد السوء أتحمل المرسله المشتملة على الخيانه من زوجة سيدك والله انه لا خير فيك يا سود اللون والصحيفة يا قبيح المنظر والطبيعة السخيفة ثم ضربه بالسيف في عنقه



فعر رأسه عن جسته وطوى المنديل على ما فيه ووضع في جيبه ثم دخل على أمه وأعلمها بما جرى  
وسبها وشتمها وقال لكسن أنجس من بعضكن والله العظيم لولا أني أخاف اساءة الادب في حق  
والدي قمر الزمان واخي الملك الاسعد لأدخن عليه باواضر بن عنقها كما ضربت عنق خدامها  
ثم انه خرج من عند الملك بدور وهو في غابة الغيظ فلما بلغ الملك حياة النفوس زوجة أبيه ما فعل  
بخدمته ما سبته ودعت عليه وأضمرت له المكر فبات الملك الامجد في تلك الليلة ضعيفا من  
الغيظ والقهر والفكر ولم يهنا له أكل ولا شرب ولا منام فلما أصبح الصباح خرج أخوه الملك  
الاسعد وجلس في مجلس أبيه الملك قمر الزمان ليحكم بين الناس وأصبحت أمه حياصة النفوس  
ضعيفة بسبب ما سمعت عن الملك الامجد من قتله للخدام ثم ان الملك الاسعد لما جلس للحكم في  
ذلك اليوم حكم وعدل وولي وعزل وامر منهي وأعطى ووهب ولم يزل جالسا في مجلس الحكم الى قرب  
العصر ثم ان الملك بدور ام الملك الامجد ارسلت الى عجوز من العجائز الماكرات وأظهرت ما على ما في  
قلبيها وأخذت ورقة لتكتب فيها رسالة للملك الاسعد ابن زوجها وتشكو اليه كثرة محبتها ووجدتها  
به فكشيت له هذه السجعات ممن تلفت وجدا وشوة الى أحسن الناس خلق وخلقا المعجب  
بجمالها التائه بدلاله المعرض عن طلب وصاله الزاهد في القرب ممن خضع وذلل الى من جفا وعل  
الملك الاسعد صاحب الحسن الفائق والجمال الرائق والوجه الاقمر والجبين الازهر والضياء  
الابهر هذا كتابي الى من حبه اذاب جسمي ومزق جلدي وعظمي اعلم انه قد عيل صبري وتحيرت  
أمرى واقلقتني الشوق والبعاد واجفاني الصبر والرقاد ولا زمني الحزن والسهاد وروح أبي الوجد  
والغرام وحاول الضنى والسقام فالروح تقديك وان كان قتل الصب يرضيك والله يبقيك ومن  
كل سوء يبقيك ثم بعد ذلك السجعات كتبت هذه الايات

حكيم الزمان بانني لك عاشق يا من محاسنه كبر . يشرق  
حزت الفصاحة والملاحة كلها وعليك من دون البرية رونق  
ولقد رضيت بان أكون معذبى فعسى على بنظرة تنصنق  
من مات فيك صباية فله الهنا لا خير فيمن لا يحب ويعشق

ثم كتبت أيضا هذه الايات

اليك اسعد أشكو من لهيب جوى فلرحم متممة بالشوق تلتهب  
إلى متى وأياذي الوجد تلعب بي والعشق والفكر والتسويد والنصب  
طورا . يبحر وطورا أشتكى لها في مهجتي ان ذا يامنيتي محب  
يالانمي خل لومي والتس هربا من الهوى فدموع العين تنسكب  
كم صحت وجدا من الهجران واحربا فلم يفدني بذلك الويل والحرب  
أمرضتني بصدود لست أحمله أنت الطيب فأسعفتني بما يجب  
ياعاذي كف عن عدلي محاذرة كيلا يصيبك من ذاء الهوى عطب

ثم ان الملكة بدور ضمخت ورقة الرسالة بالمسك الاذفر ولقمتها في جدائل شعرها وهي من  
الحريز العراقي وشرار بهما من قضبان الزمرد الاخضر مرصعة بالدر والجواهر ثم سلمتها الى العجوز  
وامرته ان تعطيها الملك الاسعد ابن زوجها الملك قمر الزمان فراحت العجوز من أجل خاطرها  
ودخلت على الملك الاسعد من وقتها وساعتها وكان في خلوة عند دخولها فناولته الورقة بما فيها وقد  
وقفت ساعة زمانية تنتظر رد الجواب فعند ذلك قرأ الملك الاسعد الورقة وفهم ما فيها ثم بعد  
ذلك لف الورقة في الجدائل ووضعها في جيبه وغضب غضبا شديدا ما عليه من مزيد ولعن النساء  
الخنائات ثم انه نهض وسحب السيف من غمده وضرب رقبة العجوز فعزل رأسها عن جنتها وبعد  
ذلك قام وتمشي حتى دخل على أمه حياة النفوس فوجدها راقده في الفراش ضعيفة بسبب ما جرى  
لها من الملك الامجد فستهم الملك الاسعد ولعنهم اخرج من عندها فاجتمع باخيه الملك الامجد  
وحكى له جميع ما جرى له من أمه الملكة بدور وأخبره أنه قتل العجوز التي جاءت له بالرسالة ثم قال له  
والله يا أخي لولا حياتي منك لكنت دخلت في هذه الساعة اليها وقطعت رأسها من بين كتفيها  
فقال له أخوه الملك الامجد والله يا أخي انه قد جرى لي بالامس لما جلست على كرسي المملكة مثل  
ما جرى لك في هذا اليوم فان أمك أرسلت الي رسالة بمثل مضمون هذا الكلام ثم أخبره بجميع  
ما جرى له مع أمه الملكة حياة النفوس وقال له يا أخي لولا حياتي منك لدخلت اليها وفعلت بها  
ما فعلت بالخدام ثم انهما باتا يتحدثان بقية تلك الليلة ويلعنان النساء الخنائات ثم تواصلتا بكتمان  
هذا الامر لئلا يسمع به أبوهما الملك قمر الزمان فيقتل المرأتين ولم يزالا في غم تلك الليلة الى الصباح  
فلما أصبح الصباح أقبل الملك بجيشه من البسد وطلع الى قصره ثم صرف الامراء الى حال سبيلهم  
وقام ودخل القصر فوجد زوجته راقدة بين علي الفراش وهما في غاية الضعف وقد عملتا لولديهما  
مكيدة واتقيا على تضييع أرواحهما لانهما قد فضحتا أنفسهما معهما وقد خشيتا أن يصيرا تحت  
ذلتها فلما رآهما الملك على تلك الحالة قال لهما ما لساكما فقامتا اليه وقيلتا يديه وعكستا عليه المسألة  
وقالتا له اعلم أيها الملك أن ولدك الذي قد تربياني في نعمتك قد خانك في زوجتيك وأركباك العار  
فلما سمع قمر الزمان من نسائه هذا الكلام صار الضياء في وجهه ظلاما واغتاظ غيظا شديدا حتى  
طار عقله من شدة الغيظ وقال لنسائه أوضحالي هذه القضية فقالت له الملكة بدور اعلم يا ملك الزمان  
أن ولدك الاسعد ابن حياة النفوس له مدة من الايام وهو يرأسني ويكاتبني ويرادوني عن الزنا  
وأنانها عن ذلك فلم ينهه فلما سافرت أنت هجم على وهو سكران والسيف في يده فخبت أن يقتلني اذا  
مانعت كما قتل خادمي فقضي ار به مني غضبا وان لم يخلص حتى منه ايها الملك قتلت نفسي بيدي  
وليس لي حاجة بالحياة في الدنيا بعد هذا الفعل القبيح وأخبرتة حياة النفوس أيضا بمثل ما أخبرتة به  
ضرتها بدور. وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملكة حياة النفوس أخبرت زوجها الملك  
قمر الزمان بمثل ما أخبرتة به الملكة بدور وقالت له انا الاخرى جرى لي مع ولدك الامجد كذلك ثم



إليها أخذت في البكاء والنحيب وقالت له ان لم تخلص لي حتى منه أعلمت أبي الملك ارمانوس بذلك  
 ثم أن المرأتين بكتا قدما زوجهما الملك قمر الزمان بكاء شديدا فلما سمع كلامهما اعتقد أنه حق  
 فغضب غضبا شديدا ما عليه من مزيد فقام وأراد أن يهجم على أولاده الاثنين ليقتلتهما فلقبه  
 صهره الملك ارمانوس وقد كان داخلا في تلك الساعة ليسلم عليه لما علم أنه قد أتى من الصيد فرآه  
 والسيف مشهور في يده والدم يقطر من مناخيره من شدة غيظه فسأله عما به فأخبره بجميع ماجري  
 من ولديه الامجد والاسعد ثم قال له وهما نادا داخل اليهما لاقتلتهما أقبح قتلة وأمثل بهما أقبح مثلة  
 فقال له صهره الملك ارمانوس وقد اغتاظ منهما أيضا ونعم ما تفعل يا ولدي فلا بارك الله فيهما  
 ولا في أولاد تفعل هذه الفعلة في حق أبيهما ولكن يا ولدي صاحب المثل يقول من لم ينظر في  
 الغواقب الدهر له بصاحب وهما ولدك على كل حال وينبغي أن لا تقتلها بيدك فتجزع غصتها  
 وتندم بعد ذلك على قتلها حيث لا ينفعك الندم ولكن أرسلهما مع أحد من المهالك ليقتلها  
 في البرية وهما غائبان عن عينك فلما سمع الملك قمر الزمان من صهره الملك ارمانوس هذا الكلام  
 رآه صوابا فأنشد سيفه ورجع وجلس على سرير مملكته ودعا خازن داره وكان شيخا كبيرا عارفا  
 بالامور وتقلبات الدهور وقال له ادخل الى ولدي الامجد والاسعد وكتفهما كتفا جيدا واجعلهما  
 في صندوقين واحملهما على بغل واركب أنت واخرج بهما الى وسط البرية واذهبهما واملا لي  
 قنيتين من دهما وائتي بها عاجلا فقال له الخازن دار سمعا وطاعة ثم نهض من وقته وساعته  
 وتوجه الى الامجد والاسعد فصادفهما في الطريق وهما خارجان في دهليز القصر وقد لبسا قماسهما  
 وأفخر ثيابهما وأراد التوجه الى والدهما قمر الزمان ليسلما عليهما ويهنأه بالسلامة عند قدومه  
 من السفر الى الصيد فلما رآهما الخازن دار قبض عليهما وقال لهما يا ولدي اعلم انني عبد مأمور وان  
 أبا كما أمرني باجر فهل انما طائعان لاجره قال نعم فعند ذلك تقدم اليهما الخازن دار وكتفهما  
 ووضعهما في صندوقين وحملهما على ظهر بغل وخرج بهما من المدينة ولم يزل سائرا بهما في البرية  
 الى قريب الظهر فانزلهما في مكان اقفر موحش وزل عن فرسه وحط الصندوقين عن ظهر البغل  
 وقتحهما واخرج الامجد والاسعد منهما فلما نظر اليهما بكى بكاء شديدا على حسنهما وجمالهما  
 وبعد ذلك جرد سيفه وقال لهما والله يا سيدي انه يعز علي أن افعل بكما فعلا قبيحا ولكن أنا معذور في  
 هذه الامور لاني عبد مأمور وقد أمرني والدك الملك قمر الزمان بضرب رقابكما فقالا له أيها الامير  
 افعل ما أمر بك به الملك فنحن صابرون على ما قدره الله عز وجل علينا وانت في جل من دما نائم انهما  
 تعانقا ودعا بعضهما وقال الاسعد للخازن دار بالله عليك يا عم أنك لا تجر عنى غصة أخي ولا تسقني  
 حسرتة بل اقتلني أنا قبله ليكون ذلك أهون على وقال الامجد للخازن دار مثل ما قال الاسعد  
 واستعطف الخازن دار أن يقتله قبل أخيه وقال له إن أخي أصغر مني فلا تدقني لوعته ثم بكى كل  
 منهما بكاء شديدا ما عليه من مزيد وبكى الخازن دار لبكاءهما وأدر لك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
 الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الخازن دار بكى ليكما هما ثم أن الاخوين  
تعاقدوا ودعا بعضهما وقال أحدهما للآخر ان هذا كله من كيد الخائنتين أمي وأمك وهذا ماجرى  
مني في حق أمك وجزء ماجرى منك في حق أمي ولا حول ولا قوة إلا بالله العلي العظيم انا لله وانا  
إليه راجعون ثم ان الاسعد اعتنق أخاه وصعد الزفرات وأنشد هذه الايات

يا من اليه المشتكى والمفزع أنت المعد لكل ما يتوقع  
مالي سوي قرعي لبابك حيلة ولئن رددت فاي باب أقرع  
يا من خزائن فضله في قول كن أمنن فان الخير عندك أجمع  
فما سمع الامجد بكاء أخيه بكى وضعه إلى صدره وأنشد هذين البيتين  
يا من أياديه عندي غير واحدة ومن مواهبه تنمو من العدد  
مانا بنى من زمانى قط نائبة الا وجدتك فيها آخذ بيدي

ثم قال الامجد للخازن دار سألتك بالواحد القهار الملك الستار أن تقتلني قبل أخى الاسعد لعل  
نار قلبي تخمد ولا تدعها تتوقد فبكى الاسعد وقال ما يقتل قبل الا أنا فقال الامجد الراى أن  
تعتقنى وأعتقك حتى ينزل السيف علينا فيقتلنا دفعة واحدة فلما اعتنق الاثنان وجهالوجه التزما  
بعضهما وشدهما الخازن دار وور بطهما بالحبال وهو يبكى ثم جرد سيفه وقال والله يا سيدي انه يعزى على  
قتلكما فهل لكما من حاجة فاقضها أو وصية فانفذها أو رسالة فابلغها فقال الامجد مالنا حاجة وأما  
من جهة الوصية فانى اوصيك أن لمجعل أخى الاسعد من تحت وأنامن فوق لاجل أن تقع على  
الضربة أولا فاذا فرغت من قتلنا ووصلت الى الملك وقال لك ما سمعت منهما قبل موتهما فقل له ان  
ولديك يقر أنك السلام ويقول لانك انك لا تعلم هل هما بريتان أو مذنيان وقد قتلتهما وما تحققت  
ذنبهما وما نظرت في حالهما ثم أنشد هذين البيتين

ان النساء شياطين خلقن لنا نعوذ بالله من كيد الشياطين  
فهن أصل البليات التي ظهرت بين البرية في الدنيا وفي الدين  
ثم قال الامجد ما ز يد منك الا أن تبلغه هذين البيتين وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الامجد قال للخازن دار ما ز يد منك الا أن  
تبلغه هذين البيتين اللذين سمعتهما وأسألك بالله أن تطول بالك علينا حتى انشد لآخى هذين  
البيتين الآخرين ثم بكى بكاء شديدا وجعل يقول

في الذاهبين الأولين من الملوك لنا بصائر  
كم قد مضى في ذا الطريق من الاكابر والاصاغر  
فما سمع الخازن دار من الامجد هذا الكلام بكى بكاء شديدا حتى بل لحيشته وأما الاسعد فانه قد  
تفرغرت عيناه بالعبرات وأنشد هذه الايات



الدهر يفجع بعد العين بالآثر      فما البكاء على الاشباح والصور  
ما الليالي أقال الله عثرتنا      من الليالي وخاتها يد الغير  
فقد أضمرت كيدها لابن الزبير وما      رعت ليأذنه بالبيت والحجر  
وليها اذ فدت عمرا بخارجة      فدت عليا بمن شاءت من البشر  
ثم خضب آخذه بدمعه المردار وأنشده هذه الاشعار

ان الليالي والايام قد طبعت      على الخداع وفيها المسكر والحيل  
سراب كل ياب عندها شنب      وهول كل ظلال عندها كحل  
دني الى الدهر فليكره سجيته      ذنب الحسام اذ ما أحجم البطل  
ثم صعد الزفرات وأنشده هذه الايات

يا طالب الدنيا الدنية انها      شرك الردي أو قرارة الاكدار  
دار متى ما أضحكك في يومها      أبكت غدا قبا لها من دار  
غاراتها لا تنقضي واسيرها      لا يفترق بجلائل الاخطار  
كم مزده بفروره حتى غدا      متعددا متجاوز المتسار

فلما فرغ الاسعيد من شعره اعتمق أخاه الامجد حتى صارا كأنهما شخص واحد وسل  
الغاز ندار سيفه وأراد أن يضربهما واذا بفرسه جعل في البر وكان يساوي الف دينار وعليه سرج  
عظيم يساوي جملة من المال فالتى السيف من يده وذهب وراء فرسه وأدرك شهر زاد الصباح فسكت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الحازن دار ذهب وراء فرسه وقد التهب  
فؤاده وما زال يجري خلفه ليمسكه حتى دخل في غابة فدخل وراءه في تلك الغابة فشق الجواد في  
وسط الغابة وودق الارض برجليه فعلا العبار وارتفع وثار واما الفرس فانه شخر ونخر وصهل وزبحر  
وكان في تلك الغابة أسد عظيم الخطر قبيح المنظر عيونه ترمي بانشر له وجه عبوس وشكل يهول  
النفوس فالتفت الحازن ندار فرأى ذلك الاسد قاصدا اليه فلم يجد له مهربا من يديه ولم يكن معه  
سيف فقال في نفسه لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم ما حصل لي هذا الضيق الا بذنب الامجد  
والاسعد وان هذه السفرة مشؤومة من أولها ثم ان الامجد والاسعد قد حمي عليهما الحرف عطشا عطشا  
شديدا حتى نزلت المستهما واستغاثا من العطش فلم يعثما أحد فقالا لا يلتنا كنا قتلنا واستر حنا  
من هذا ولكن ما ندرى اين جعل الحصان حتى ذهب الحازن ندار وراءه وخالنا مكتفين فلو جاءنا  
وقتلنا كان أرحم لئامن مقاساة هذا العذاب فقال الاسعد يا أخي اصبر فسوف يا تينا فرج الله سبحانه  
وتعالى فان الحصان ما جعل الا لاجل لطف الله بنا وما ضرا نا غير هذا العطش ثم هز نفسه وتحرك يمينا  
وشمالا فأنحل كتافه فقام وحل كتاف أخيه ثم اخذ سيف الامير وقال لأخيه والله لا تبرح من هذا  
حتى نكشف خبره ونعرف ما يجري له وشرعا يقتنيان الاثر فدلها على الغابة فقال لبعضهما ان

الحصان والخاز ندار ما تجاوز اهذه الغابة فقال الاسعد لآخيه قف هنا حتى ادخل الغابة وانظرها  
 فقال الامجد ما اخليك تدخل فيها وحدك وما ندخل الا جميعا فان سلمنا سلمنا سواء وان عطبنا  
 عطبنا سواء فدخل الاثنان فوجد الاسعد قد هجم على الخاز ندار وهو تحته كانه عصه وور ولكنه  
 صار يبتهل الى الله ويشير الى نحو السماء فلما رآه الامجد اخذ السيف وهجم على الاسد وضربه  
 بالسيف بين عينيه فقتله ووقع مطر وحاعلى الارض فنهض الامير وهو متعجب من هذا الامر  
 فرأى الامجد والاسعد ولدى سيده و قفين فترامى على اقدامهما وقال لهما والله يا سيدي ما يصلح ان  
 افرط فيكما يقتلكما فلا كان من يقتلكما فبروحى أفديكما وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن

الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٧) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان الخاز ندار قال للامجد والاسعد بروحى  
 أفديكما ثم نهض من وقته وساعته واعتقمهما وسألها عن سبب فك وناقهما وقد ومهما فاخبراه انهما  
 عطشا وانحل الوناق من أحدهما ففك الآخر بسبب خلوص نيتهما ثم انهما اقتفيا الا ترحتى وصلاليه  
 فلما سمع كلامهما شكرهما على فعلهما وخرج معهما الى ظاهر الغابة فلما صار فى ظاهر الغابة قال له يا عم  
 افعل ما امرك به ابونا فقال حاشا لله أن أقر بكما بضرر ولكن اعلم انى اريد ان أنزع ثيابكما  
 والبسكما ثيابى واملا قنيتين من دم الاسد ثم اروح الى الملك واقول له انى قتلتهما واما أنت فسيحيا  
 فى البلاد وارض الله واسعة واعلم يا سيدي ان فراقكما يمز على ثم بكى كل من الخاز ندار والغلامين  
 وقلعهما ثيابها والبسها ثيابا به وراح الى الملك وقد أخذ ذلك وور بطقماش كل واحد منهما فى بقجة  
 معه واملأ القنيتين من دم الاسد وجعل البقجتين قدماه على ظهر الجواد ثم ودعهما وسار متوجها  
 الى المدينة ولم يزل سائرا حتى دخل على الملك وقبل الارض بين يديه فرآه الملك متغير الوجه وذلك مما  
 جرى له من الاسد فظن ان ذلك من قتل اولاد دفرح وقال له هل قضيت الشغل قال نعم يا مولانا  
 ثم ناوله البقجتين اللتين فيهما الثياب والقنيتين الممتلئتين بالدم فقال له الملك ما ذارت منهما وهل  
 أوصياك بشىء قال وجدتهما صابرين محتسبين لما نزل بهما وقد قال لى ان أبانا معدور فافترته منا السلام

وقل له انت فى حل من قتلنا ومن دما نناولكن نوصيك ان تبلغه هذين البيتين وهما

ان النساء شياطين خلقن لنا نعوذ بالله من كيد الشياطين

فهن أصل النبليات التي ظهرت بين البرية فى الدنيا وفى الدين

فلما سمع الملك من الخاز ندار هذالكلام أطرق برأسه الى الأرض مليا وعلم ان كلام ولديه هذا  
 يدل على انهما قد قتلا ظاهما ثم تفكر فى مكر النساء ودواهيهن واخذ البقجتين وفتحهما وصار يقلب  
 ثياب اولاده وبيكى وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٧) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان الملك قمر الزمان لما فتح البقجتين صار  
 يقلب ثياب اولاده وبيكى فلما فتح ثياب ولده الاسعد وجد فى جيبه ورقة مكتوبة بخط زوجته  
 بدور ومعها جداول شعرها ففتح الورقة وقرأها وفهم معناها فلم ان ولده الاسعد مظلوم ولما قلب



باب الامجد وجد في جيبه ورقة مكتوبة بخط زوجته حياة النفوس وفيها جدائل شعرها ففتح  
الورقة وقرأها فعلم انه مظلوم فمدق يد على يد وقال لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم قد قتلت  
أولادى ظلماتهم صار يلطم على وجهه ويقول واوالداه واطول حزنه وامر ببناء قبرين في بيت  
الاحزان وكتب على القبرين اسمى ولديه وترامى على قبر الامجد وبكى وأن واشتكى وأنشد  
هذه الايات

يا قمر قد غاب تحت الثرى بكت عليه الانجم الزاهره  
ويا قضيبا لم يمس بعده معاطف للاعين الناظره  
منعت عيني سبك من غيرتى عليك لا أراك للآخره  
واغرقت بالسهد في دمها وانى من ذاك بالماهره  
ثم ترامى على قبر الاسعد وبكى وان واشتكى وانض العبرات وأنشد هذه الايات  
قد كنت أهوى أن أشاطرك الردى لكن الله أراد غير مرادى  
سودت ما بين القضاء وناظرى ومحوت من عيني كل سواد  
لا ينفذ الدمع الذى أبكى به ان الفؤاد له من الامداد  
أعزز على بان أراك بموضع متسابه الاوغاد والامجاد

ولما فرغ من شعره هجر الاحباب والحلان وانقطع في البيت الذى سماه بيت الاجزان وصار يبكى  
على أولاده وقد هجر نساءه ومحابه واصدقاءه هذا ما كان من أمره (وأما) ما كان من أمر الامجد  
والاسعد فلنهما لم يزالا سائرين في البرية وهما يأكلان من نبات الارض ويشربان من متحصلات  
الامطار مدة شهر كامل حتى انتهى بهما المسير الى جبل من الصوان الاسود لا يعلم اين منتهاه  
والطريق افترت عند ذلك الجبل طريقين طريق تشقه من وسطه وطريق مساعدته الى أعلاه فسلكا  
الطريق التى فى أعلا الجبل واستمر اسائرين فيها خمسة أيام فلم ير باله منتهى وقد حصل لهم الاعياء  
من التعب وليسامعتادين على المشى فى جبل ولا فى غيره ولما لبس من الوصول الى منتهاه رجعا وسلكا  
الطريق الذى فى وسط الجبل وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٥٩) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان الامجد والاسعد ولدى الملك قمر الزمان لما  
عادا من الطريق الصاعدة فى الجبل الى الطريق المسلوكة فى وسطه مشيا طول ذلك النهار الى الليل  
وقد تعب الاسعد من كثرة السير فقال لاخته يا أخي انا ما بقيت أقدر على المشى فانى ضعفت جدا  
فقال له الامجد يا أخي شد حيلك لعل الله ان يفرج عنا ثم انهما مشيا ساعة من الليل وقد تعب الاسعد  
تعبا شديدا ما عليه من مزيد وقال يا أخي انى تعبت وكليت من المشى ثم وقع فى الأرض وبكى فحمله  
أخوه الامجد ومشى به وصار ساعة يمشى وساعة يستريح الى ان لاح الفجر حتى استراح أخوه فطلع  
هو واياه فوق الجبل فوجد اعيننا نابعة يجرى منها الماء وعندها شجرة رمان ومحراب فاصدقا انهما  
يريان ذلك ثم جلسا عند تلك العين وشربا من مائها وأكلا من رمان تلك الشجرة وناما فى ذلك الموضع

حتى طلعت الشمس ثم جلسوا واغتسلوا من العيزوا كلام من ذلك الرمان الذي في الشجرة وفاما الى  
العصر وأراد ان يسير فاقدر الاسعد على السير وقد مرت رجلاه فاقام هناك ثلاثة ايام حتى  
استراح ثم سارا في الجبل مدة ايام وهما سائران فوق الجبل وقد تعبوا من المعطش الى ان لاح لهما  
مدينة من بعيد فقرحوا وصارا حتى وصلوا اليها فلما قرأ بها شكر الله تعالى وقال الامجد للاسعد  
يا أخي اجلس هنا وانا أسير الى هذه المدينة وانظر ماشأناها واسأل عن أحوالها لاجل ان نعرف أين  
نحن من أرض الله الواسعة ونعرف الذي قطعناه من البلاد في عرض هذا الجبل ولو اهننا مشينا في وسطه  
ما كنا نصل الى هذه المدينة في سنة كاملة فلحمد الله على السلامة فقال له الاسعد والله يا أخي ما  
يذهب الى المدينة غيري وانا فداؤك فانك ان تركتني وزلت وغبت عني تستغرفني الافكار من  
أجلك وليس لي قدرة على بعدك عني فقال له الامجد توجه ولا تبطىء فزل الاسعد من الجبل  
وأخذ معه دنائير وخلى أخاه ينتظره وسار ولم يزل ماشيا في اسفل الجبل حتى دخل المدينة وشق في  
أزقتها فلقبه في طريقه رجل وهو شيخ كبير طاعن في السن وقد زلت لحيته على صدره وافترقت  
فرفقتين وبيده عكاز وعليه ثياب فاخرة وعلى رأسه عمامة كبيرة حمراء فلما رآه الاسعد تعجب من لبعه  
وهيئته وتقدم اليه وسلم عليه وقال له أين طريق السوق يا سيدي فلما سمع الشيخ كلامه تبسم في  
وجهه وقال له يا ولدي كأنك غريب فقال له الاسعد نعم أنا غريب يا عم وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشيخ الذي لقي الاسعد تبسم في وجهه  
وقال له يا ولدي كأنك غريب فقال له الاسعد نعم غريب فقال له الشيخ قد آمنت ديارنا وأوحشت  
ديارها لك فما الذي تري بمن السوق فقال الاسعد يا عم ان لي أختا تركته في الجبل ونحن مسافران من  
بلاد بعيدة ولنا في السفر مدة ثلاثة شهور وقد أشرفنا على هذه المدينة فحجنا الى ههنا لا اشتري طعاما  
وأعود به الى أخي لاجل ان تقتات به فقال له الشيخ يا ولدي ابشر بكل خير واعلم انني عملت ولحمة  
وعندي ضيوف كثيرة وجمعت فيها من أطيب الطعام واحسنه ما تشتهي النفوس فهل لك أن تسير  
معي الى مكاني فاعطيك ما تريد ولا آخذ منك ثمنا واخبرك باحوال هذه المدينة والحمد لله يا ولدي  
حيث وقعت بك ولم يقع بك أحد غيري فقال الاسعد افعلى ما أنت آمله ومجلى فان أخي ينتظرنى  
وخطره عندي فاخذ الشيخ بيد الاسعد ورجع به الى زقاق ضيق وصار يتبسم في وجهه ويقول له  
صبحان من نجاك من أهل هذه المدينة ولم يزل ماشيا به حتى دخل دارا واسعة وفيها فاعة جالسا فيها  
أربعون شيخا طاعنون في السن وهم مصطفون حلقة وفي وسطهم نار موقدة والمشايخ جالسون حولها  
يعبدونها ويسجدون لها فلما رأى ذلك الاسعد أقشمر به ولم يعلم ما خبرهم ثم ان الشيخ قال لهؤلاء  
الجماعة يا مشايخ النار ما أبركم من نهار ثم نادى قائلا يا غضبان فخرج له عبد اسود بوجه اعبس وانف  
أفطس وقامة مائلة وصورة هائلة ثم أشار الى العبد فشد وناق الاسعدو بعد ذلك قال الشيخ انزل به  
الى القاعة التي تحت الارض واتركه هناك وقل للجارية العالانية تتولى عذابه بالليل والنهار فاخذه



العبدوا نزله تلك القاعة وسلمه الى الجارية فصارت تتولى عذابه وتمطيه ورغيفا واحدا في أول النهار  
 وورغيفا واحدا في أول الليل وكوز ماء مالخ في الغداة ومثله في العشي ثم ان المشايخ قالوا لبعضهم لما يأتي  
 أو ان عيد النار نذبحه على الجبل وتتقرب به الى النار ثم ان الجارية نزلت اليه وضر بته ضر باوجيما حتى  
 سالت الدماء من أعضائه وغشى عليه ثم حطت عند رأسه رغيفا وكوز ماء مالخ وراحت وخلته  
 فاستفاق في نصف الليل فوجد نفسه مقيدا وقد ألمه الضرب فبكي بكاء شديدا وتذكر ما كان فيه  
 من العز والسعادة والملك والسيادة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الاسعد لما رأى نفسه مقيدا وقد ألمه الضرب  
 تذكر ما كان فيه من العز والسعادة والملك والسيادة فبكي وصعد الزفرات وأنشد هذه الايات

فقوا برسوم الدار واستخبر واعنا ولا تحسبونا في الديار كما كنا  
 لقد فرق الدهر المشتت شملنا وما تشتت أكباد حسادنا منا  
 تولت عذابي بالسياط ليثة وقد ملئت منها جوانحي ضعفا  
 عسى ولعل الله يجمع شملنا ويدفعوا بالتنكيل أعداءنا عنا

فلما فرغ الاسعد من شغره مديده عند رأسه فوجد رغيفا وكوز ماء مالخ فأكل قليلا ليسد  
 ومقه وشرب قليلا من الماء ولم يزل ساهرا الى الصباح ومن كثرة البق والقمل فلما أصبح الصباح نزلت  
 اليه الجارية ونزعت عنه ثيابه وكانت قد غمرت بالدم والتصقت بمجده وهو مقيد في الحديد بعيد عن  
 الاحباب فتذكر أخاه والعز الذي كان فيه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الاسعد تذكر أخاه والعز الذي كان فيه فحن  
 وان واشتكى وسكب العبرات وأنشد هذه الايات

يادهر مهلا كم تجور وتعندي ولكم باحبابي تروح وتفتدي  
 ما أن ان ترثي لطول تشتتي وترق يامن قلبه كالجمد  
 وأسأت أحبابي بما أئتمت بي كل العداة بما صنعت من الردي  
 وقد اشتقى قلب العدو بما رأى من غربتي وصبابتي وتوحدني  
 لم يكفه ما حل بي من كربة وفراق أحبابي وطرف أرمدي  
 حتي بليت بضيق سجن ليس لي فيه انيس غير عضى باليد  
 ومدامع همي كفيض سحائب وغليل شوق ناره لم تخمد  
 وكآبة وصباية وتذكر وتحسر وتنفس وتنهيد  
 شوقا كابده وحن متلف ووقعت في وجد مقيم مقعد

فلما فرغ من نظمه وثره حن وبكى وان واشتكى وتذكر ما كان فيه وما حصل له من فراق أخيه  
 هذا ما كان من أمره (وأما) ما كان من أمر أخيه الامجد فانه مكث ينتظر أخاه الاسعد الى نصف  
 النهار فلم يعد اليه فحرق فؤاده واشتد به ألم الفراق وافاض دمه المهرق وأدرك شهر زاد الصباح  
 فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الامجد لما مكث ينتظر أخاه الاسعد الى نصف النهار فلم يعد اليه خفق فتراده واشتد به الم الفراق وأفاض دمه المهرق وصاح واحصر تاه ما كان أخوفى من الفراق ثم نزل من فوق الجبل ودمعه سايل على خديه ودخل المدينة ولم يزل ماشيا فيها حتى وصل الى السوق وسأل الناس عن اسم المدينة وعن أهلها فقالوا له هذه تسمى مدينة المجوس وأهلها يعبدون النار دون الملك الجبار ثم سأل عن مدينة الآبنوس فقالوا له ان المسافة التي بيننا وبينها من البرسنة ومن البحر ستة أشهر وملسكها يقال له ارامانوس وقد صاهر اليوم ملكا وجعله مكانه وذلك الملك يقال له قمر الزمان وهو صاحب عدل وإحسان وجود وأمان فلما سمع الامجد ذكر ابيه حن وبكى وان واشتكى وصار لا يعلم اين يتوجه وقد اشترى معه شيئا للأكل وذهب الى موضع يتوارى فيه ثم قعد وأراد أن يأكل فتذكر اخاه فبكى ولم يأكل الا قدر سدأ ازمق ثم قام ومشى في المدينة ليعلم خبر أخيه فوجد رجلا مسلما خياط في دكان فجلس عنده وحدثه له قصته فقال له الخياط ان كان وقع في يد أحد من المجوس فابقيت تراه الا بعسر ولعل الله يجمع بينك وبينه ثم قال هل لك يا أخي أن تنزل عندي قال نعم فقرح الخياط بذلك وأقام عنده أياما وهو يسليه ويصبره ويعلمه الخياطة حتى صار ماهر اثم خرج يوما الى شاطئ البحر وغسل اثوابه ودخل الحمام ولبس ثيابا نظيفة ثم خرج من الحمام يتفرح في المدينة فصادف في طريقه امرأة ذات حسن وجمال وقد واعدت له ليس لها في الحسن مثال فلما رآته رفعت القناع عن وجهها ونمزته بمحواجها

وعيونها وغازلته بالحضات وقد لعبت به أيدي الصبايات فأشار لها وأنشد هذه الايات  
ورد الخدود ودونه شوك القنا فمن المحدث نفسه ان يجتني  
لا تمدد الايدي اليه فطالما شنوا الحروب لان مددنا الاعينا  
قل للتي ظلمت وكانت فتنة ولو انها عدلت لكنت افنتنا  
ليزاد وجهك بالترقع ضلة وأرى السيفور لمثل حسنك أصونا  
كالشمس يمتنع اجتلاءك وجهها وان اكتست بريق غيم امكنا  
غدت النخيلة في حمي من نحلها فسلوا حماة الحمى عم تصدنا  
ان كان قتلى قصدهم فليرفعوا تلك الضغائن وليخلوا بيننا  
مامم. بأعظم فتكة لو بارزوا من طرف ذات الخال اذا برزت لنا

فلما سمعت من الامجد هذا الشعر تهتدت بصاعد الزفرات وأشارت اليه وأنشدت هذه الايات  
أنت الذي سلك الاعراض لست انا جد بالوصال إذا كان الوفاء اتى  
يا فائق الصبح من الآلىء غرته وجاعل الليس من اصداغه سكننا  
بصورة الوثن استعبدتني وبها فتلتني وقديما هجت لي فتنا  
لاغروان أحرقت نار الهوى كبدي فالتار حق على من يعبد الوثنا  
تبيع مثلي بجانا بلا . ثمن ان كان لا بد من بيع نخذ ثمننا



فما سمع الامجد منها هذا الكلام قال لها أتجيبين عندي أو احيى عندك فأطرقت وأمرها حياها  
الى الارض وتلت قوله تعالى الرجال قوامون على النساء بما فضل بعضهم على بعض ففهم الامجد  
اشارتها . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الامجد فهم اشارة المرأة وعرف انها  
تريد الذهب معه حيث يذهب فاتمزم لها بالمسكان وقد استحي أن يروح بها عند الخياط الذي هو  
عنده فمشى قد امها ومشته خلفه ولم يزل ماشيا بها مرزاقا الى زقاق ومن موضع الى موضع حتى  
تعبت الصبية فقالت له ياسيدي أين دارك فقال لها قد ام وما بقي عابها الا شي يسير ثم انعطفت بها في  
زقاق مليح ولم ماشيا فيه وهي خلفه حتى وصل الى آخره فوجد غير نافذ فقال لاحول ولا قوة الا  
بإله العلى العظيم ثم التفت بعينه فرأى في صدر الزقاق بابا كبيرا بمصطبتين ولكنه مغلق فحاس الامجد  
على مصطبة وجلست المرأة على مصطبة ثم قالت له ياسيدي ما الذى تنتظره فأطرق برأسه الى  
الارض مليا ثم رفع رأسه وقال لها أنتظر مملوكي فان المفتاح معه وكنت قد قبلت له هبة لنا المأكول  
والمشروب وصحبتة المدام حتى أخرج من الحمام ثم قال في نفسه ربما يطول عليها المطال فتروح الى  
حال سبيلها وتخليني في هذا المكان فلما طال عليها الوقت قالت له ياسيدي ان المملوك قد أبطأ علينا  
ونحن قاعدون في الزقاق ثم قامت الصبية الى الضبة بحجر فقال لها الامجد لا تعجلى واصبرى حتى  
يجي المملوك فلم تسمع كلامه ثم ضربت الضبة بالحجر فقسمتها نصفين فانفتح الباب فقال لها وائى  
شيء خطر لك حتى فعلت هكذا فقالت له ياسيدي أى شىء جرى اما هو بيتك فقال نعم ولكن  
لا يحتاج الى كسر الضبة ثم ان الصبية دخلت البيت فصار الامجد متحيرا في نفسه خوفا من أصحاب  
المنزل ولم يدور ماذا يصنع فقالت له الصبية لم لا تدخل ياسيدي يا نور عيني وحشاشة قلبي قل لها سمعا  
وطاعة ولكن قد أبطأ على المملوك وما أدري هل فعل شيئا مما أمرته به أم لا ثم انه دخل معها وهو في  
غاية ما يكون من الهم خوفا من أصحاب المنزل فقالت ياسيدى مالك واقما هكذا ثم شهقت شهقة  
واعطت الامجد قبلة مثل كسر الجوز وقالت ياسيدي ان كنت مواعدا غيرى فانا أشد ظهري  
واخدمها فضحك الامجد عن قلب مملوء بالغيظ ثم طلع وجلس وهو ينفخ وقال في نفسه يا قبلة الشوم  
إذا جاء صاحب المنزل فيبئنا هو كذلك واذا بصاحب الدار قد جاء وكان مملوكا من اكابر المدينة لانه  
كان أمير ياخو وعند الملك وقد جعل تلك القاعة معدة لحظه لينشرح فيها صدره ويحتلى فيها بمن  
يريد وكان في ذلك اليوم قد أرسل الى معشوق يحمي له وجهه له ذلك المكان وكان اسم ذلك المملوك  
جهاد وكان سخى اليد صاحب جود واحسان وصدقات وامتنان فلما وصل الى قريب القاعة

وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان بهاد صاحب القاعة لما وصل الى قريب  
القاعة وجد الباب مفتوحا فدخل قليلا قليلا وطل برأسه فنظر الامجد والصبية وقد امهما طبق  
فاكره وآلة المدام وفي ذلك الوقت كان الامجد ماسك القدح وعينه الى الباب فلما صارت عينه في

عين صاحب الدار اصفر لونه وارتعدت فرائصه فلما رآه بهادر وقد اصفر لونه وتغير حاله عمره  
بأصبعه على فمه بمعنى اسكت وتعالى عندي فخط الامجد الكاس من يده وقام اليه فقالت الصبية الى  
ماين فرك رأسه وأشار لها انه يرق الماء ثم خرج الى الدهليز حافيا فلما رأى بهادر علم انه صاحب  
الدار فأسرع اليه وقبل يديه ثم قال له بالله عليك ياسيدي قبل أن تؤذيني اسمع مني مقال ثم حدثه  
بمحدثه من أوله الى آخره واخبره بسبب خروجه من أرضه ومملكته وانه ما دخل القاعة باختياره  
ولكن الصبية هي التي كسرت الضبة وفتحت الباب وفعلت هذه الفعال فلما سمع بهادر كلام الامجد  
وعرف انه ابن ملك جن عليه ورحمه ثم قال اسمع يا امجد كلامي واطعني وانا اتمكفل لك بالامان مما  
تخاف وان خالفتني قتلتك فقال الامجد أمرني بما شئت فانبالا أخالفك ابدا لاني عتيق مروءتك  
فقال له بهادر ادخل هذه القاعة واجلس في المكان الذي كنت فيه واطمئن وها انا داخل اليك واسمي  
بهادر فاذا دخلت اليك فاستغني وانهرني وقل لي ما سبب تأخرك الى هذا الوقت ولا تقبل لي عذرا بل  
قم اضربني وان شئت على اعدمتك حياتك فادخل وان بسط ومهما طلبته مني تجده حاضرا بين  
يديك في الوقت وبت كما تحب في هذه الليلة وفي غد توجه الى حال سبيلك اكرامالغربتك فاني احب  
الغريب وواجب على اكرامه فقبل الامجد يده ودخل وقد اكتسى وجهه حرمة وياضاف اول ما دخل  
قال للصبية ياسيدي انست موضعك وهذه ليلة مباركة فقالت له الصبية ان هذا عجيب منك حيث  
بسطت لي الانس فقال الامجد والله ياسيدي اني كنت اعتقد ان مملوكي بهادر اخذ لي عقود جواهر  
كل عقد يساوي عشرة آلاف دينار ثم خرجت الآن وانا متفكر في ذلك ففتشت عليها فوجدتها  
في موضعها ولم ادر ما سبب تأخر المملوك الى هذا الوقت ولا بدلي من عقوبته فاستراحت الصبية  
بكلام الامجد ولعبا وشر باوا نشر حاو لم يزال في حظ الى قريب المغرب ثم دخل عليهما بهادر وقد غير  
لبسه وشد وسطه وجعل في رجليه زرنوبا على عادة المماليك ثم سلم وقبل الارض وكتف يديه وأطرق  
رأسه الى الارض كالمعترف بذنبه فنظر اليه الامجد بعين الغضب وقال له ما سبب تأخرك يا محس  
المماليك فقال له ياسيدي اني اشتغلت بغسل اثوابي وما علمت انك ههنا فان ميعادي وميعادك  
العشاء لابل النهار فصرخ عليه الامجد وقال له تكذب يا أخس المماليك والله لا بد من ضربك ثم قام  
الامجد وسطح بهادر على الارض واخذ عصا وضرب به برفق فقامت الصبية وخلصت العصا من يده  
وزلت بها على بهادر بضرب وجيع حتى جرت دموعه واستغاث وصار يكثر على اسنانه والامجد  
يصيح على الصبية لا تفعل هكذا وهي تقول له دعني اشقي غيظي منه ثم ان الامجد خطف العصا  
من يدها ودفعها فقام بهادر ومسح دموعه عن وجهه ووقف في خدمته ساعة ثم مسح القاعة وأوقد  
القناديل وصارت الصبية كلما دخل بهادر وخرج تشتمه وتلعنه والامجد يغضب عليهما ويقول لها  
بحق الله تعالى ان نتركي مملوكي فانه غير موعود بهذا اماز الاياكلان ويشران وبهادر في خدمتهما الى  
نصف الليل حتى تعب من الخدمة والضرب فنام في وسط القاعة وشخر ونحرفسرت الصبية وقالت  
للامجد قم خذ هذا السيف المعلق واضرب رقبة هذا المملوك وان لم تفعل ذلك عملت على هلاك



ووحك فقال الامجد وأى شئ وخطر لك أن اقتل مملوكي قالت لا يكمل الحظ إلا بقتله وإن لم تقم قت  
انا وبقبلته فقال الامجد بحق الله عليك أن لا تفعل فقلت لا بد من هذا وأخذت السيف وجرده  
وهمت بقتله فقال الامجد في نفسه هذا رجل عمل معنا خيرا وسترنا وأحسن بنا وجعل نفسه مملوكي  
كيف نجازيه بالقتل لا كان ذلك ابدانهم قال للصبيبة ان لم يكن بدم من قتل مملوكي فانا أحق بقتله منك  
ثم أخذ السيف من يديها ورفع يده وضرب الصبيبة في عنقها فأطاح رأسها عن جنبها فوقعت رأسها  
على صاحب الدار فاستيقظ وجلس وفتح عينيه فوجد الامجد واقفا والسيف في يده مخضبا بالدم  
ثم نظر الى الصبيبة فوجدها مقتولة فاستخبره عن امرها فأعاد عليه حديثها وقال له انها ابنت الا أن  
تقتلك وهذا جزاؤها فقام بهادر وقبل رأس الامجد وقال له ياسيدي ليتك عفوت عنها وما بقي في  
الامر الا اخر اجها في هذا الوقت قبل الصباح ثم ان بهادر شد وسطه وأخذ الصبيبة ولفها في عباءة  
وضمها في فرد وحملها وقال للامجد انت غريب ولا تعرف أحدنا فاجلس في مكانك وانتظرني عند  
طلوع الشمس فان عدت اليك لا بد أن أفعل معك خيرا كثيرا واجتهد في كشف خبر اخيك وان  
طلعت الشمس ولم أعد اليك فأعلم انه قد قضى على والسلام عليك وهذه الدار لك بما فيها من  
الاموال والقمائم ثم انه حمل الفرد وخرج من القاعة وشق بها الاسواق وقصد بها طريق البحر الملح  
ليرميها فيه فلما صار قريبا من البحر التفت فرأى الوالى والمقدمين قد احاطوا به ولم يعرفوه تعجبوا  
وفتحوا الفرد ووجدوا فيه قتيلة فقبضوا عليه وبيتوه في الحديد الى الصباح ثم طلوه واهو والفرد  
الى الملك واعلموه بالخبر فلما رأى الملك غضب غضبا شديدا وقال له وياك انك تتعلم هكذا دائما  
فتقتل القتلى وترميهم في البحر وتأخذ جميع ما لهم وكم فعلت قبل ذلك من قتل فأطرق بهادر برأسه  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٦٥) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان بهادر اطرق برأسه الى الأرض قدام  
الملك فصرخ الملك عليه وقال له وياك من قتل هذه الصبيبة فقال له ياسيدي انا قتلتها ولا حول  
ولا قوة إلا بالله العلي العظيم فغضب الملك وامر بشنقه فنزل به السيف حين أمره الملك وأمر الوالى  
المنادى ينادى فى ازة المدينة بالفرجة على بهادر امير ياخور الملك ودار به فى الازقة والاسواق  
هذا ما كان من أمر بهادر (وأما) ما كان من أمر الامجد فانه لما طلع عليه النهار وارتفعت الشمس  
ولم يعد اليه بهادر قال لا حول ولا قوة إلا بالله العلي العظيم أى شئ جرى له فيبنا هو يتفكر واذا  
بالمنادى ينادى بالفرجة على بهادر فانهم يشنقونه فى وسط النهار فلما سمع الامجد ذلك بكى وقال  
ان الله وانا اليه راجعون قد اراد هلاك نفسه من اجلى وأنا الذى قتلته والله لا كان هذا ابدانهم خرج  
من القاعة وقفها وشق فى وسط المدينة حتى الى ابنى الى بهادر ووقف قدام الوالى وقال له ياسيدي  
لا تقتل بهادر فانه بريء والله ما قتلها الا أنا فلما سمع الوالى كلامه اخذ هو وبهادر وطلع بهما الى  
الملك وأعلمه بما سمعه من الامجد فنظر الملك الى الامجد وقال له انت قتلت الصبيبة قال نعم فقال له  
الملك احك لى ما سبب قتلك اياها واصدقنى قال له ايها الملك انه جرى لى حديث عجيب وأمر غريب

لو كتب بالابر على اوراق البصر لكان عبرة لمن اعتبر ثم حكى للملك حديثه واخبره بما جرى له ولا خيفة  
من المبتدأ الى المنتهى فتعجب الملك من ذلك غاية العجب وقال اني قد علمت انك معذور ولكن  
يا فتى هل لك ان تكون عندي وزير افعال لسمعا واطاعة فخلع عليه الملك وعلى بهادر خلعا سنينة  
واعطاه دارا حسنة وخداما وحشما وانعم عليه بجميع ما يحتاج اليه ورتب له الراتب والجرایات  
وامره ان يبحث عن أخيه الاسعد فجلس الامجد في رتبة الوزارة وحكم وعدل وولى وعزل واخذ  
واعطى وارسل المنادي في اربعة المدينة ينادى على اخيه الاسعد فكت مدة ايام ينادى في الشوارع  
والاسواق فلم يسمع له بخبر ولم يقع له على اثر هذا ما كان من أمر الامجد (واما) ما كان من أمر  
الاسعد فان الجوس مازوا ليعاقبوه بالليل والنهار وفي العشي والابكار مدة سنة كاملة حتى قارب  
عيد الجوس فتجهز بهرام الجوسى الى السفر وهيا له مركبا . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٦٦) نالت بلغنى ايها الملك السعيد ان بهرام الجوسى جهز مركبا للسفر ثم حط  
الاسعد في صندوق واقفه عليه ونقله الى المركب وسافر واوالم يز الواسافرين اياما وليالى وكل يومين  
يخرج الاسعد ويضعه قليلا من الزاد ويستقيه قليلا من الماء الى ان قربوا من جبل النار فخرج  
عليهم ريح وهاج بهم البحر حتى تاهت المركب عن الطريق وسلكوا طريقا غير طر يقهم ووصلوا  
الى مدينة منسية على شاطئ البحر ولها قلعة بشبايك تطل على البحر والحاكمة على تلك المدينة امرأة  
يقال لها الملكة مر جانه فقال اريس لبهرام ياسيدي اتنا تهنا عن الطريق ولا بد لنا من دخول هذه  
المدينة لاجل الراحة وبعد ذلك يفعل الله ما يشاء فقال له بهرام نعم ما رايت والذي تراه افعله فقال له  
اريس اذا ارسلت لنا الملكة تسألنا ماذا يكون جوابنا لها فقال له بهرام انا عندي هذا المسلم الذي  
معنا فنلبسه لبس الممالك ونخرجه معنا اذا رآته الملكة تظن انه مملوك فاقول لها اني جلاب ممالك  
أبيع واشترى فيهم وقد كان عندي ممالك كثيرة فبعتهم ولم يبق غير هذا المملوك فقال له اريس هذا  
كلام مليح ثم انهم وصلوا الى المدينة وارخوا القلوع ودقوا المراسى ووقف المراكب واذا بالملكة  
مر جانه تزل اليهم ومعها عسكريها ووقفت على المركب ونادت على اريس فطلع عندها وقبل الارض  
بين يديها فقالت له أي شىء في مركبك هذه ومن معك فقال لها يا ملكة الزمان معى رجل تاجر يبيع  
الممالك فقالت على به واذا بهرام طالع ومعه الاسعد ماش وراه في صفة مملوك فلما وصل اليها بهرام  
قبل الارض بين يديها فقالت له ماشا نك فقال لها انا تاجر رقيق فنظرت الى الاسعد وقد ظنت انه  
مملوك فقالت له ما اسمك فحقيقه البكاء وقال لها اسمى الاسعد فحن قلبها عليه فقالت اتعرف الكتابة قال  
نعم فزالته دواة وقلمها وقرطاسا وقالت له اكتب شيئا حتى اراه فكتب هذين البيتين  
ما حيلة العبد والاقدار جارية . عليه في كل حال أيها الرائي  
القاه في اليم مكتوبا وقال له اياك اياك ان تبطل بالماء  
فلما رأت الورقة رحته ثم قالت لبهرام بعضى هذا المملوك فقال لها ياسيدي لا يمكنني بيعه لاني بعت



جميع مما ليكي ولم يبق عندي غير هذا فقالت الملكة مرجانة لا بد من أخذه منك أما يبيع وأما يهبه  
فقال لها لا ابيعه ولا أهبه فقبضت على الاسعد وأخذته وطلعت به القلعة وأرسلت تقول له ان لم تقلع  
في هذه الليلة عن بلدنا أخذت جميع مالك وكسرت مركبك فلما وصلت اليه الرسالة اغتم غما شديدا  
وقال هذه سفرة غير محمودة ثم قام وتجهز وأخذ جميع ما يريده وانتظر الليل ليسافر فيه وقال للبحرية  
خذوا أهبتكم واملؤوا قربكم من الماء واقبلوا بنا في آخر الليل فصار البحرية يقضون أشغالهم هذا  
ما كان من أمرهم (وأما ما كان من أمر الملكة مرجانة فانها أخذت الاسعد ودخلت به القلعة  
وفتحت الشبابيك المطلة على البحر وأمرت الجوارى أن يقدمن لهم من الطعام فقدمن لهم الطعام فأكلوا  
ثم أمرتهن ان يقدمن المدام وأدرك شر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملكة مرجانة أمرت الجوارى أن يقدمن  
المدام فقدمن فشربت مع الاسعد وألقى الله سبحانه وتعالى بحبة الاسعد في قلبها وصارت تملأ  
القدح وتسقيه حتى غاب عقله فقام يريد قضاء حاجة وتزل من القاعة فرأى بابا مفتوحا فدخل فيه  
وتمشى فانتهى به السير الى بستان عظيم فيه جميع الفواكه والأزهار فجلست تحت شجرة وقضى  
حاجته وقام الى الفسقية التي في البستان فاستلقى على قفاه ولباسه محلول فضر به الهواء فنام ودخل عليه  
الليل هذا ما كان من أمره (وأما ما كان من أمر بهرام فانه لما دخل عليه الليل صاح على بحرية المركب  
وقال لهم خلوا قلوبكم وسافروا بنا فقلوا له مع ما وطاعة ولكن اصبر علينا حتى نغلق بنا ونحل ثم  
طلع البحرية بالقرب ودار واحول القلعة فلم يجدوا غير حيطان البستان فتعلقوا بها ونزلوا البستان  
وتبعوا أثر الاقدام الموصلة الى الفسقية فلما وصلوا وجدوا الاسعد مستلقيا على قفاه فعرفوه  
وفرحوا به وحملوه بعد ان ملؤوا قلوبهم ونطوا من الحائط واتوا به مسرعين الى بهرام المحوسى وقالوا  
له ابشر بحصول المراد وشفاء الالكباد فقد طبل طبلك وزمر زمرك فان اسيرك الذي أخذته الملكة  
مرجانة منك غصبا قد وجدناه وأتينا به معنا ثم رموه قدماه فلما نظره بهرام طار قلبه من الفرح  
واتسع صدره وانشرح ثم خلع عليهم وأمرهم أن يحلوا القلوب بسرعة فخلوا قلوبهم وسافروا  
قاصدين جبل النار ولم يزالوا مسافرين الى الصباح هذا ما كان من أمرهم (وأما ما كان من أمر الملكة  
مرجانة فانها بعد نزول الاسعد من عندها مكثت تنتظر ساعة فلم يبعدها فقامت وفتشت عليه فلم  
وجدته فأوقدت الشموع وأمرت الجوارى ان يفتشن عليه ثم زلت هي بنفسها فرأت البستان  
مفتوحا فعلمت أنه دخله فدخلت البستان فوجدت نعلها بجانب الفسقية فصارت تفتش عليه في جميع  
البستان فلم تر له خبر ولم تزل تفتش عليه في جوانب البستان الى الصباح ثم سألت عن المركب فقالوا لها  
قد سافرت في ثلث الليل فعلمت انهم أخذوه معهم فصعب عليها واعتذرات غيظا شديدا ثم أمرت  
بتجهيز عشرين مراكب كبار في الوقت وتجهيزت للحرب ونزلت في مركب من العشر مراكب ونزل معها  
عسكرها متهيين بالعدة الفاخرة والالات الحرب وحلوا القلوب وقالت للرؤساء متى لحقتم مركب  
المحوسى فليسكن عندي الخلع والاموال وان لم تلحقوها قتلتم عن آخركم فحصل للبحرية خوف



عظيم ثم سافر وابل المراكب ذلك النهار وتلك الليلة وثاني يوم وثالث يوم وفي اليوم الرابع لاحت لهم  
مركب بهرام ولم ينقض النهار حتى أحاطت المراكب بمركب الجوسى وكان بهرام في ذلك الوقت قد  
أخرج الاسعد وضر به وصار يعاقبه والاسعد يستغيث ويستجير فلم يجد مغيشا ولا مجرا من الخلق  
وقد آله الضرب الشديد فبينما هو يعاقبه اذ لاحت منه نظرة فوجد المراكب قد أحاطت بمركبه



وصول الاسعد الى البر ونجاته من الفرق عند ما القوه البحارة في البحر  
ودارت حولها كما يدور بياض العين بسوادها فتبين أنه هالك لا محالة فتحسر بهرام وقال وبيك  
م - ٩ الف ليلة المجد الثاني



يا سعد هذا كله من تحت رأسك ثم أخذه من يديه وأمر البحرية أن يرموه في البحر وقل والله  
لا قتلناك قبل موتى فأحتملته البحرية من يديه ورجليه ورموه في وسط البحر فاذن الله سبحانه  
وتعالى لما يريدم من سلامته وبقية أجله أنه غطس ثم طلع وخطب بيديه ورجليه إلى أن سهل الله عليه  
أنه الفرج وضر به الموج وقذفه بعيدا عن مركب المجوسى ووصل إلى البر فطلع وهو لا يصدق  
بالنجاة ولما صار في البر قلع أثوابه وعصرها ونشرها وقعد عن يانا يسكن على ماجرى له من المصائب  
والأسر ثم انشدهذين البيتين



﴿ بستان بنت بهرام المجوسى وهى ترفع يدها بالسوط لتضرب به اسعد كما أمرها أبوها ﴾  
إلهى قل صبرى واحتيالى وضاق الصدر وانصرفت جبالى

الى من يشتكى المسكين الا الى مولاه يامولى الموالى  
فلما فرغ من شعره قام وليس ثيابه ولم يعلم أين يروح ولا أين يجيء فصار يأكل من نبات الارض  
وفواكه الاشجار ويشرب من ماء الانهار وسافر بالليل والنهار حتى أشرف على مدينة ففرح وأسرع  
في مشيه نحو المدينة فلما وصل اليها أدركه المساء وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٦٨) قالت بلغني أنها الملك السعيد ان الاسعد لما وصل الى المدينة ادركه المخاعوقد  
قفل بلها وكانت المدينة هي التي كان اسير فيها وأخوه الامجد وزير ملكها فلما رآها الاسعد مقلية  
رجع الى جهة المقابر فلما وصل الى المقابر وجد تربة بلا باب فدخلها أو نام فيها فخط وجهه في غيبه وكان  
بهرام الجوسي لما وصلت اليه الملكة مر جانة بالمرآكب كسرها بمكره وسحره ورجع سالما نحو  
مدينته وسار من وقته وساعته وهو فرحان فلما جاز على المقابر طلع من المركب بالقضاء والقدر ومشي  
بين المقابر فرأى التربة التي فيها الاسعد مفتوحة فتعجب وقال لا بد ان انظر في هذه التربة فلما نظر  
فها رأى الاسعد وهو نائم ورأسه في غيبه فنظر في وجهه فعرفه فقال له هل أنت تعيش الى الآن ثم  
اخذه وذهب به الى بيته وكان له في بيته طابق تحت الارض معد لعذاب المسلمين وكان له بنت تسمى  
بستان فوضع في رحلى الاسعد قيدا ثقيلاً وانزله في ذلك الطابق ووكّل بنته بتعذيبه ليلاً ونهاراً الى ان  
يموت ثم أنه ضرب بالوجيع واقفل عليه الطابق واعطى المفاتيح لبنته ثم ان بنته بستان نزلت  
لنضربه فوجدته شاباً ظريف العمال حلو المنظر مقوس الحاجبين كحيل المقتلين فوقعت محبته في قلبها  
فقالت له ما اسمك قل لها اسمي الاسعد فقالت له سعدت وسعدت ايامك انت ما تستاهل العذاب  
وقد علمت أنك مظلوم وصارت تؤانسه بالكلام وفككت قيوده ثم انها سألته عن دين الاسلام  
فأخبرها أنه هو الدين الحق القويم وأن سيدنا محمد صاحب المعجزات الباهرة والآيات الظاهرة  
وان النار تضر ولا تنفع وعرفها قواعد الاسلام فأذغبت اليه ودخل حب الايمان في قلبها ومزج  
الله محبة الاسعد بقرادها فنطقت بالشهادتين وصارت من أهل السعادة وصارت تطعمه وتسقيه  
وتتحدث معه وتصلي هي وهو وتضع له المساليق بالدجاج حتى اشتد وزال ما به من الامراض  
ورجع الي ما كان عليه من الصحة ثم ان بنت بهرام خرجت من عند الاسعد ووقفت على الباب واذا  
بالمنادي ينادي ويقول كل من كان عنده شاب مليح صفته كذا وكذا واظهره فله جميع ما طلب من  
الاموال ومن كان عنده وانكره فانه يشق على باب داره وينهب ماله ويهدر دمه وكان الاسعد قد  
اخبر بستان بنت بهرام بجميع ماجري له فلما سمعت ذلك عرفت أنه هو المطلوب فدخلت عليه  
واخبرته بالخبر فخرج وتوجه الى دار الوزير فلما رأى الوزير قال والله ان هذا الوزير هو أخي الامجد ثم  
طلع وطاعت الصبية وراءه الى القصر فرأى أخاه الامجد فألقى نفسه عليه ثم ان الامجد عرفه فألقى  
نفسه عليه وتعاثقا واحتاطت بهما المماليك وغشى على الاسعد والامجد ساعة فلما افاقا من  
غشيتهما اخذه الامجد وطلع به الى السلطان واخبره بقصته فأمر السلطان بنهب بيت بهرام  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٢٦٩) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان السلطان امر الالمجد بنهب دار بهرام قورسل  
الوزير جماعة لذلك فتوجهوا الى بيت بهرام ونهبوه وطلعوا ابابنته الى الوزير فاكرمها وحدث الالاسعد  
أخاه بكل ماجرى له من العذاب وما عملت معه بنت بهرام من الاحسان فزاد الالمجد في اكرامها  
ثم حكى الالمجد للالاسعد جميع ماجرى له مع الصبية وكيف سلم من الشنق وقد صار وزيراً وصار  
يشكو أحدهما للآخر ما وجد من فرقة أخيه ثم أن السلطان أحضر المجوسى وأمر بضرب عنقه  
فقال بهرام أيها الملك الاعظم هل صممت على قتلى قال نعم فقال بهرام اصبر على أيها الملك قليلاً ثم  
أطرق رأسه الى الارض وبعد ذلك رفع رأسه وتشهد وأسلم على يد السلطان ففر حواً باسلامه ثم  
حكى الالمجد والالاسعد جميع ماجرى لهما فقال لهما ياسيدي تجهزا للسفر وأنا اسافر مكمافرحا  
بذلك وباسلامه وبكيا بكاء شديداً فقال لهما بهرام ياسيدي لا تبكيا فصيبر كما يجتمعان كما اجتمع نعمة  
ونعم فقالا لهو ماجرى لنعمة ونعم

حكاية نعم ونعمة

قال بهرام ذكر والله أعلم أنه كان بمدينة الكوفة رجل من وجهاء أهلها يقال له الربيع بن حاتم  
وكان كثير المال مرفه الحال وكان قدر زق ولد افسماه نعمة الله فيبينا هو ذات يوم بركة النخاسين اذ  
نظر جارية تعرض للبيع وعلى يدها وصيفة صغيرة بديعة في الحس والحال فاشار الى بيع الى النخاس  
وقال له بكم هذه الجارية وابنتها فقال بمخمسين ديناراً فقال الربيع اكتب العهد وخذ المال وسلمه  
لمولاهم دفع للنخاس عن الجارية واعطاه دلالة وتسلم الجارية وابنتها ومضى بهما الى بيته فلما  
نظرت ابنة عمه الى الجارية قالت له يا ابن العم ما هذه الجارية قال اشتريتها رغبة في هذه الصغيرة التي  
على يديها واعلمى أنها اذا كبرت ما يكون في بلاد العرب والعجم مثلها ولا أجمل منها فقالت لها ابنة  
عمها اسمك يا جارية فقالت ياسيدي تسمى توفيق قالت وما اسم ابنتك قالت سعدت قالت صدقت  
لقد سعدت وسعدت من اشتراك ثم قالت يا ابن عمى ما تسميها قال ما تختار به أنت قالت تسميها نعم  
قال الربيع لا بأس بذلك ثم ان الصغيرة نعمت مع نعمة بن الربيع في مهدها وحدها الى حين بلغا من  
العمر عشرين وكان كل شخص منهما أحسن من صاحبه وصار الغلام يقول لها يا أختى وهى  
تقول له يا أختى ثم أقبل الربيع على ولده نعمة حين بلغها هذا السن وقال له يا ولدى ليست نعمة أختك  
بل هى جارتك وقد اشتريتها على اسمك وأنت في المهده فلا تدعها باختك من هذا اليوم قال نعمة  
لا يبه فاذا كان كذلك فانا تزوجها ثم انه دخل على والدته واعلمها بذلك فقالت يا ولدى هى جارتك  
فدخل نعمة بن الربيع بتلك الجارية وأحبها ومضى عليها تسع سنين وهما على تلك الحالة ولم يكن  
بالكوفة جارية أحسن من نعم ولا أجلى ولا أنظر منها وقد كبرت وقرأت القرآن والعلوم وعرفت  
أنواع اللعب والآلات وبرعت في المغنى وآلات الملاهى حتى انها فاقت جميع أهل عصرها وأدرك  
شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

١ - (وفي ليلة ٢٧٠) قالت بلغني ايها الملك السعيد بان نعم فاقت أهل عصرها وبينما هى جالسة  
ذات يوم من الايام مع زوجها نعمة بن الربيع في مجلس الشراب وقد أخذت العود وشدت أوتاره

وأشدت هذين البيتين

إذا كنت لي مولى أعيش بفضله وسيفابه أفنى رقاب النواب  
فإني إلى زيد وعمرو شفاعة سواك إذا ضاقت على مذاهي  
فطرب نعمة طرباً عظيماً قال لها بحياتي يا نعم أن تغني لنا على الدف والآلات الطرب فأطربت  
بالتفات وغنت بهذه الآيات

وحياة من ملكت يدها قيادي لا خالفن على الهوى حسادي  
ولا عصين عواذني وأطيعكم ولا هجرن تلذذي ورقادي  
ولا جعلن لكم بأكناف الحشا قبرا ولم يشعر بذلك فؤادي  
فقال الغلام لله أدرك يا نعم فيناهما في أطيب عيش وإذا بالحجاج في دار نيابته يقول لا بد لي أن  
أحتال على أخذ هذه الجارية التي اسمها نعم وأرسلها إلى أمير المؤمنين عبد الملك بن مروان لأنه  
لا يوجد في قصره مثله ولا أطيب من غنائها ثم إنه استدعى بعجوز قهرمانة وقال لها امضي إلى دار  
الربيع واجتمعي بالجارية نعم وتسبي في أخذها لأنه لم يوجد على وجه الأرض مثلهما فقبلت  
العجوز من الحجاج ما قاله ولما أصبحت لبست أثوابها الصوف وحطت في رقبتهما سبعة عدد حبتها  
ألوف وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن العجوز قبلت ما قاله الحجاج ولما أصبحت  
لبست أثوابها الصوف ووضعت في رقبتهما سبعة عدد حباتها ألوف وأخذت يدها عكازاً وركوة  
يمانية وسارت وهي تقول سبحان الله والحمد لله ولا إله إلا الله والله أكبر ولا حول ولا قوة إلا بالله  
العلي العظيم ولم تزل في تسبيح وابتهاال وقلبها ملان بالمكر والاحتيال حتى وصلت إلى دار نعمة بن  
الربيع عند صلاة الظهر فقرعت الباب ففتح لها البواب وقال ما تريد بن قالت أنا فقيرة من العابدات  
وأدركتني صلاة الظهر وأريد أن أصلي في هذا المكان المبارك فقال لها البواب يا عجوز إن هذه  
دار نعمة بن الربيع وليست بجامع ولا مسجد فقالت أنا أعرف أنه لا جامع ولا مسجد مثل دار نعمة  
ابن الربيع وأنا قهرمانة من قصر أمير المؤمنين خرجت طالبة العبادة والسياحة فقال لها البواب  
لا يمكنك من أن تدخل وكثر بينهما الكلام فتعلقت به العجوز وقالت له هل يمنع مثلي من دخول  
دار نعمة بن الربيع وأنا أعبأ بالديار الأمراء والأكابري يخرج نعمة وسمع كلامها فضحك وأمرها  
أن تدخل خلفه فدخل نعمة وسارت العجوز خلفه حتى دخل بها على نعم فسألت عليها العجوز  
باحسن سلام ولما نظرت إلى نعم تعجبت من فرط جمالها ثم قالت لها يا سيدي أعيذك بالله الذي  
ألف بينك وبين مولاك في الحسن والجمال ثم اتصبت العجوز في المحراب وأقبلت على الركوع  
والسجود والدعاء إلى أن مضى النهار وأقبل الليل بالاعتكار فقالت الجارية يا أمي أريحي قدميك  
صاعة فقالت العجوز يا سيدي من طلب الآخرة أتعب نفسه في الدنيا ومن لم يتعب نفسه في الدنيا  
لم ينل منازل الأبرار في الآخرة ثم أن نعم قدمت الطعام للعجوز وقالت لها كلي من طعامي وادعني



لى بالتوبة والرحمة فقالت العجوز ياسيدتى انى صائمة واما أنت فصبية يصلح لك الاكل والشرب والطرب والله يتوب عليك وقد قال الله تعالى الامن تاب وامن وعمل عملا صالحا ولم تزل الجارية جالسة مع العجوز ساعة تحدثها ثم قالت لسيدتها ياسيدى احلف على هذه العجوز ان تقيم عندنا مدة فان على وجهها اثر العبادة فقال اخلى لها مجلسا للعبادة ولا تخلى أحدا يدخل عليها فلعل الله سبحانه وتعالى ينفعنا ببركتها ولا يفرق بيننا ثم باتت العجوز ليلتها تصلى وتقرأ الى الصباح فلما أصبح الصباح جاءت الى نعمة ونعم وصبحت عليها وقالت لها استودعتك الله فقالت لها نعم الى أين تمضين يا أمى وقد أمرنى سيدى ان اخلى لك مجلسا تعتكفين فيه للعبادة فقالت العجوز الله يبقيكما ويديم نعمته عليكما ولكن اريد منكما ان توصوا البواب ان لا يمنعنى من الدخول اليكما وان شاء الله تعالى ادور فى الاماكن الطاهرة وادعوا لى كما عقب الصلاة والعبادة فى كل يوم وليلة ثم خرجت من الدار والجارية نعم تبكى على فراقها وما تعلم السبب الذى أقت اليها من أجله ثم ان العجوز توجهت الى الحجاج فقال لها ما وراءك فقالت له انى نظرت الى الجارية فرأيتها لم تلد النساء احسن منها فى زمانها فقال لها الحجاج ان فعلت ما امرتك به يصل اليك منى خير جزيل فقالت له اريد منك المنة شهرا كاملا فقال لها امهاتك شهر اثم ان العجوز جعلت تتردد الى دار نعمة وجاريتها نعم وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٧٢) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان العجوز صارت تتردد الى دار نعمة ونعم وهما يزيدان فى اكرامها وما زالت العجوز تسمى وتصبح عندهما ويرحب بها كل من فى الدار حتى ان العجوز اختلفت بالجارية يوما من الايام وقالت ياسيدتى والله انى حضرت الاماكن الطاهرة ودعوت لك واتمنى ان تكونى معى حتى ترى المشايخ الواصلين ويدعوا لك بما تختارين فقالت لها الجارية نعم بالله يا أمى ان تأخذين معك فقالت لها استأذنى حماتك وأنا اخذك معى فقالت الجارية لحماها ثم نعمة ياسيدتى اسألى سيدى ان يخلينى اخرج انا وانت يوما من الايام مع أمى العجوز الى الصلاة والدعاء مع القراء فى الاماكن الشريفة فلما اتى نعمة وجاس تقدمت اليه العجوز وقبالت يديا فنعمها بن ذلك ودعت له وخرجت من الدار فلما كان ثابى يوم جاءت العجوز ولم يكن نعمة فى الدار فقبلت على الجارية نعم وقالت لها قد دعوا لى بالسك البارحة ولكن قومى فى هذه الساعة تفرجى وعودى قبل ان يبعى سيدك فقالت الجارية لحماها سألتك بالله ان تأذنى لى فى الخروج مع هذه المرأة الصالحة لا تفرج على اولياء الله فى الاماكن الشريفة واعدود بسرعة قبل مجى سيدى فقالت أم نعمة اخشى ان يعلم سيدك فقالت العجوز والله لا ادعها تجلس على الارض بل تنظر وهى واقفة على اقدامها ولا تبطىء ثم أخذت الجارية بالحيلة وتوجهت بها الى قصر الحجاج وعرفته بمجئها بعد ان حطتها فى مقصورة فأتى الحجاج ونظر اليها فرأها أجمل أهل زمانها ولم ير مثلها فاماراته نعم ستعرف وجهها فلم يفارقها حتى استدعى بحاجبه وركب معه خمسين فارسا وامره ان يأخذ الجارية على نجيب سابق ويوجه بها الى دمشق ويسلمها الى أمير المؤمنين عبد الملك بن مروان وكتب له كتابا وقال له

اعطه هذا الكتاب وخدمته الجواب واسرع على بالرجوع فتوجه الحاجب وأخذ الجارية على حين  
وسافر بها وهي باكية العين من أجل فراق سيدها حتي وصلوا إلى دمشق واستأذن على أمير  
المؤمنين فأذن له فدخل الحاجب عليه واخبره بمخبر الجارية فأخلى لها مقصورة ثم دخل الخليفة  
حريمه فرأى زوجته فقال لها ان الحجاج قد اشترى لي جارية من بنات ملوك الكوفة بعشرة آلاف



الخليفة وهو جالس بجوار نعم والطبيب ينظر إليها وهي راكدة في السرير  
دينار وأرسل الي هذا الكتاب وهي صحبة الكتاب فقالت له زوجته وأدرك شهر زاد الصباح  
فمكنت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٢٧٣) قالت بلغني أيها الملك المعيد ان الخليفة لما اخبر زوجته بقصة الجارية قالت له  
 زوجته زادك الله من فضلك ثم دخلت أخت الخليفة على الجارية فلما راها قالت والله ما خاب من أنت  
 في منزله ولو كان ثمنك مائة الف دينار فقالت لها الجارية نعم يا صبيحة الوجهه هذا قصر من من الملوك  
 وأي مدينة هذه المدينة قالت لها هذه مدينة دمشق وهذا قصر أخي أمير المؤمنين عبد الله بن مروان  
 ثم قالت للجارية كأنك ما علمت هذا قالت والله يا سيدتي لا علم لي بهذا قالت والذي باعك وقبض ثمنك  
 لنفسها قدمت ما اعلمك بان الخليفة قد اشتراك فلما سمعت الجارية ذلك الكلام سكبت دموعها وبكت  
 وقالت الحيلة على ثم قالت في نفسها ان تكلمت فما يصدقني احد ولكن اسكت واصبر لعلمي ان فرج الله  
 قريب ثم انها اطرفت رأسها حياء وقد احمرت خدودها من أثر السفر والشمس فتركتها أخت الخليفة  
 في ذلك اليوم وجاءتها في اليوم الثاني بقماش وفلان ثمن الجوهر والبستها فدخل عليها أمير المؤمنين  
 وجلس الى جانبها فقالت له اخته انظر الى هذه الجارية التي قد كمل الله فيها من الحسن والجمال فقال  
 الخليفة نعم ازيحي القناع عن وجهك فلم تزل القناع عن وجهها وانما ترى معاصمها فوقعت بحبتها  
 في قلبه وقال لاخته لا أدخل عليها الا بعد ثلاثة أيام حتى تستأنس بك ثم قام وخرج من عندها  
 فصارت الجارية متفكرة في أمرها ومتحسرة على افتراقها من سيدها نعمة فلما أتى الليل ضعفت  
 الجارية بالحلمى ولم تأكل ولم تشرب وتغير وجهها وبخاسنها فعرفوا الخليفة بذلك فشق عليه أمرها  
 ودخل عليها بالاطباء وأهل البصائر فلم يقف لها أحد على طب هذا ما كان من أمرها (وأما) ما كان من  
 أمر سيدها نعمة فانه أتى الى داره وجلس على فراشه ونادى يا نعم فلم يجبه فقام مسرعا ونادى فلم  
 يدخل عليه أحد وكل جارية في البيت اختفت خوفا منه فخرج نعمة الى والدته فوجدتها جالسة  
 ويدها على خدها فقال لها أمي اين نعم فقالت له يا ولدي مع من هي أوثق مني عليها وهي العجوز  
 الصالحة فلما خرجت معها التزوا والفقراء وتعود فقال ومتى كان لها عاده بذلك وفي أي وقت خرجت  
 قالت خرجت بكرة النهار قال وكيف أذنت لها بذلك فقالت له يا ولدي هي التي أشارت على بذلك  
 فقال نعمة لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم ثم خرج من بيته وهو غائب عن الوجود ثم توجه الى  
 صاحب الشرطة فقال له المحتمل على وتأخذ جاريتي من داري فلا بد لي أن أسافر واشتد عليك الى أمير  
 المؤمنين فقال صاحب الشرطة ومن أخذها فقال عجو زصفتها كذا وكذا وعليها ملبوس من  
 الصوف ويدها سبعة عدد حباتها الوف فقال له صاحب الشرطة اوقفني على العجوز وأنا أخلص لك  
 جاريته فقال ومن يعرف العجوز فقال له صاحب الشرطة ما يعلم الغيب الا الله سبحانه وتعالى وقد  
 علم صاحب الشرطة انها محالة الحجاج فقال له نعمة ما أعرف حاجتي الامنك وبينى وبينك  
 الحجاج فقال له امض الى من شئت فتوجه نعمة الى قصر الحجاج وكان والده من أكابر أهل الكوفة  
 فلما واصل الى بيت الحجاج دخل حاجب الحجاج عليه وناعلمه بالقضية فقال له على به فلما وقف بين  
 يديه قال له الحجاج ما بالك فقال له نعمة كان من أمرى ما هو كذا وكذا فقال لها تو اصاحب الشرطة  
 فتأمره ان يفتش على العجوز فلما حضر صاحب الشرطة قال له أريد منك أن تفتش على جارية نعمة



ابن الربيع فقال له صاحب الشرطة لا يعلم الغيب الا الله تعالى فقال له الحجاج لا بد ان تركب الخيل  
وتبصر الجارية في الطرقات وتنظر في البلدان. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٧٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الحجاج قال لصاحب الشرطة لا بد ان تركب الخيل  
وتنظر في البلدان والطرقات وتفتش على الجارية ثم التفت الى نعمة وقال له ان لم ترجع جارتك دفعت  
لك عشر جوار من داري وعشر جوار من دار صاحب الشرطة ثم قال لصاحب الشرطة اخرج في  
طلب الجارية فتخرج صاحب الشرطة ونعمة مغموم وقد يئس من الحياة وكان قد بلغ من العمر أربع  
عشرة سنة ولا نبات بعارضيه فجعل يبكي وينتحب وانعزل عن داره ولم يزل يبكي الى الصباح فاقبل  
والده عليه وقال له يا ولدي ان الحجاج قد احتال على الجارية وأخذها ومن ماعة الى ساعة يأتي الله بالفرج



الطبيب المغربي الذي دعاه الربيع لينظر حال ولده نعمة  
من عنده فترأيت الهموم على نعمة وصار لا يعلم ما يقول ولا يعرف من يدخل عليه وأقام ضعيفا ثلاثة



أشهر حتى تغيرت أحواله ويئس منه أبوه ودخلت عليه الأطباء فقالوا مالده واء الا الجارية فيبينها والده  
جالس يومامن الايام اذسمع بطبيب وهو أعجمي وقد وصفه الناس بانقان الطب والتنجيم وضرب  
الرمل فدعا به الر بيع فلما حضر أجلسه الر بيع وأكرمه وقال له انظر ما حال ولدى فقال لنعمة هات  
يدك فاعطاه يده نجس مفاصله ونظر في وجهه وضعك والتفت الى آبيه وقال ليس بولدك غير مرض  
في قلبه فقال صدقت يا حكيم فانظر في شأن ولدى بمعرفتك واخبرني بجميع أحواله ولا تسكتن عنى  
شيئا من أمره فقال الأعجمي انه متعلق بحجارة وهذه الجارية في البصرة أو في دمشق ومادواء ولدك  
غير اجتماعه بها فقال الر بيع ان جمعت وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الر بيع قال للعجمي ان جمعت بينهما فاك  
عندى ما يسرك وتعيش عمرك كله في المال والنعمة فقال له العجمي ان هذا الامر قريب وسهل أم  
التفت الى نعمة وقال له لا بأس عايناه فطلب نفسا وقر عينائهم قال للر بيع اخرج من مالك أر بعا  
آلاف دينار فاخرجها وسلمها للأعجمي فقال له الأعجمي أر يد أن ولدك يسافر معى الى دمشق ثم ان  
نعمة ودع والده ووالدته وسافر مع الحكيم الى حلب فلم يقع على خبر الجارية ثم انهما وصلوا الى دمشق  
واقاما فيها اثارة أيامو بعد ذلك أخذ الأعجمي دكانا وملا رقوقها بالصينى النخيس والاغطية وزركش  
الرفوف بالذهب والقطع المثمنة وحط قدمه أوانى من القناني فيها سائر الادهان وسائر الاشرية  
روضع حول القناني أقدا حامن البلور وحط الاصطرب لاد قدامه ولبس أثواب الحكمة والطب  
واقف بين يديه نعمة والبسه قيصا وبلوط من الحرير بقوطة في وسطه من الحرير مركزشة بالذهب  
ثم قال العجمي لنعمة يا نعمة أنت من اليوم ولدى فلا تدعنى الا بابيك وانا لأدعوك الا بولد فقال  
نعمة سمعنا وطاعة ثم ان أهل دمشق اجتمعوا على دكان العجمي ينظرون الى حسن نعمة والى حسن  
الدكان والبضائع التي فيها والعجمي يكلم نعمة بالفارسية ونعمة يكلمه كذلك بتلك اللغة لانه كان  
يعرفها على عادة اولاد الاكابر واشتهر ذلك العجمي عند أهل دمشق وجعلوا يصفون له الاوجاء  
وهو يعطيهم الادوية فيبينها هو ذات يوم جالس اذ أقبلت غلية عجوز راكبة على حمار بردعته من  
الديباح المرصع بالجواهر فوقفت على دكان العجمي وشدت لجام الحمار وأشارت للعجمي وقالت له  
امسك يدي فاخذ يدها فنزلت من فوق الحمار وقالت له انت الطبيب العجمي الذي جئت من العراق  
قال نعم قالت اعلم انى بنتا وبها مرض واخرجت له قارورة فلما نظر العجمي الى ما في القارورة قال لها  
يا سيدتى ما اسم هذه الجارية حتى أحسب مجيها وأعرف أى ساعة يوقفها فيها شرب الدواء فقالت  
يا أبا الفرس اسمها نعم . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧٦) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان العجمي لما سمع اسم نعمة جعل يحسب ويتب على  
يده وقال لها يا سيدتى ما أصف لها دواء حتى أعرف من أى ارض هى لا اجل اختلاف الهواء فعرفنى  
فى أى ارض تربت وكم سنة سنها فقالت العجوز سنها أربع عشرة سنة ومر بها بأرض الكوفة من  
العراق فقال وكم شهر لها فى هذه الديار فقالت له قاهت فى هذه الديار شهر او قليلة فلما سمع نعمة كلام

العجوز وعرف اسم جايته خفق قلبه فقال لها العجوز يا عجمي يوافقها من الادوية كذا وكذا فقالت له  
العجوز اعطني ما وصفت على بركة الله تعالى ورمت له عشرة دنانير على الدكان فنظر الحكيم الى النعمة  
وامر ان يهسي لها عقاقير الدواء وصارت العجوز تنظر الى النعمة وتقول اعيدك يا الله يا ولدي ان شكها  
مثل شكك ثم قالت العجوز للعجيمي يا اخا الفرس هل هذا مملوكك او ولدك فقال لها العجيمي انه  
ولدي ثم ان نعمة وضع لها الخوايج في علبة واخذ ورقة وكتب فيها هذين البيتين

اذا أنعمت نعم على بنظرة فلا أسعدت سعدى ولا أهملت جمل  
وقالوا اسئل عنها تعط عشرين مثلها وليس لها مثل ولست هنا اسئلو

ثم خيا الورقة في داخل العلبة وختمها وكتب على غطاء العلبة بالخط الكوفي انا نعمة ابن الربيع  
السوفي ثم وضعت العلبة قدام العجوز فاخذتها ودعتها ما وانصرفت متوجهة الى قصر الخليفة فلما  
طلعت العجوز بالخوايج الى الجارية وضعت الدواء قدامها ثم قالت لها يا سيدتي اعلمي انه قد اتى  
مديلتنا طبيب عجمي ما رأيت أحدا أعرف بامور الامراض منه فذكرت له اسمك بعد ان رأى القارورة  
وعرف مرضك ووصف دواءك ثم امر ولده فشدك هذا الدواء وليس في دمشق أجمل ولا أطرف من  
ولده ولا أحسن نيا بامنه ولا يوجد لأحد دكانا مثل دكانه فاخذت العلبة فرأت مكتوب باعلي غطاءها  
اسم سيدها واسم أبيه فلما رأته ذلك تغير لونها وقالت لا شك ان صاحب الدكان قد اتى في شأنى ثم  
قالت للعجوز صني لى هذا الصبي فقالت اسمه نعمة وعلى حاجبه الايمن اثر وعليه ملابس فاخرة وله  
حسن كامل فقالت الجارية ناوليني الدواء على بركة الله تعالى وعونه واخذت الدواء وشربته وهى  
تضحك وقالت لها انه دواء مبارك ثم فتشت فى العلبة فرأت الورقة ففتحتها وقرأتها فلما فهمت  
معناها تحققت انه سيدها فطابت نفسها وفرحت فلما رأتها العجوز قد ضحكتم قالت لها ان هذا  
اليوم يوم مبارك فقالت نعم يا قهرمانه اريد الطعام والشراب فقالت العجوز للجوارى قدم من  
الموائد والاطعمة الفاخرة لسيدتكى وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧٧) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان العجوز قالت للجوارى احضرن الطعام  
فقدمن اليها الاطعمة وجلست للأكل واذا بعبد الملك بن مروان قد دخل عليهن ونظر الجارية  
جالسة وهى تأكل الطعام ففرح ثم قالت القهرمانه يا امير المؤمنين يهنيك عافية جاريتك نعم وذلك انه  
وصل الى هذه المدينة رجل طبيب ما رأيت أعرف منه بالامراض ودوائها فاتيت لها منه بدواء فتعاطت  
منه مرة واحدة فصارت لها العافية يا امير المؤمنين فقال امير المؤمنين خذى الف دينار وقومى بابرائها  
ثم خرج وهو فرحان بعافية الجارية وراحت العجوز الى دكان العجيمي بالالف دينار واعطته اياها  
واعلمت انها جارية الخليفة وناولته ورقة كانت نعم قد كتبها فاخذها العجيمي وناولها النعمة فلما رآها  
عرف خطها فوقع مغشيا عليه فلما افاق فتح الورقة فوجد مكتوب بافيها من الجارية المسلمة من نعمتها  
المخدوعة في عقلها المفارقة لحبيب قلبها اما بعد فانه قد ورد كتابكم على فشرح الصدر وسر الخاطر  
وكان كقول الشاعر



ورد الكتاب فلا عدت أناملا كتبت به حتى تضعخ طيبا  
فكان موسى قد أعيد لأمه أو ثوب يوسف قد أتى يعقوبا

ولما فرأى نعمة هذا الشعر همت عيناه بالدموع فقالت له القمر مائة ما الذي يبكيك يا ولدي لا أبكي  
الله لك عينا فقال العجى ياسيدي كيف لا يبكي ولدي وهذه جاريتة وهو سيد هانمة بن الربيع  
الكوفي وعافية هذه الجارية مرهونة برؤيته وليس بها علة الا هواه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧٨) قالت بلنبي أيها الملك السعيدان العجى قال للعجوز كيف لا يبكي ولدي  
وهذه جاريتة وهو سيد هانمة بن الربيع الكوفي وعافية هذه الجارية مرهونة برؤيته وليس لها  
علة الا هواه فخذى أنت ياسيدي هذه الالف دينار لك عندى أكثر من ذلك وانظرى لنا  
بعين الرحمة واننا لا نعرف اصلاح هذا الامر الا منك فقالت العجوز لئمة هل أنت مولاه اقال نعم  
قالت صدقت فانها لا تقتر عن ذكرك فاخبر هانمة بما جرى من الاول الى الآخر فقالت العجوز  
يا غلام لا تعرف اجتماعك بها الا منى ثم ودعته وذهبت الي الجارية وقالت لها ان سيدك قد ذهب  
روحه في هواك وهو يريد الاجتماع بك فما تقولين في ذلك فقالت نعم وانا كذلك قد ذهبت روحي  
واريد الاجتماع به فعند ذلك أخذت العجوز بقجة فيها حلى ومصاغ وبدلة من ثياب النساء  
وتوجهت الى نعمة وقالت له ادخل بنا مكانا وخذنا فدخل معها قاعة خاف الدكان ونقشته وزينت  
معاصمه وزوقت شعره والبسته لباس جارية وزينت باحسن ما تزين به الجوارى فصار كأنه من  
من حورا الجنان فاماراته انهر مائة في تلك الصفة قالت تبارك الله أحسن الخالقين والله انك لا حسن  
من الجارية ثم قالت له امش وقدم الشمال وأخر اليمين وهز أردافك فمشى قدامها كما أمرته فلما رآته قد  
عرف مشى النساء قالت له امكث حتى آتيك ليلة غد ان شاء الله تعالى فاخذك وادخل بك القصر واذا  
نظرت الحجاب والخدم امين فقوم عزمك وطأطيء رأسك ولا تتكلم مع أحد وانا اكتبك كلامهم  
وبالله التوفيق فلما أصبح الصباح اتته القمر مائة في ثاني يوم وأخذته وطلعت به القصر ودخلت  
قدامه ودخل هو وراءها في أثرها فاراد الحاجب ان يمنه من الدخول فقالت له يا نحس العبيد انها  
الجارية نعم محظية أمير المؤمنين فكيف تمنعها من الدخول ثم قالت ادخلي يا جارية فدخل مع  
العجوز ولم يزل الا داخلين الى الباب الذي يتوصل منه الى صحن القصر فقالت له العجوز يا نعمة قو  
نفسك وثبت قلبك وادخل القصر وخذ على شمالك وعد خمسة أبواب وادخل الباب السادس فانه  
باب المكان المعد لك ولا تخف واذا كلمك أحد فلا تتكلم معه ثم سارت حتى وصات الى الابواب  
فقتلها الحاجب المعد لتلك الابواب وقال لها ما هذه الجارية . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧٩) قالت بلنبي أيها الملك السعيد ان الحاجب قابل العجوز وقال  
لها ما هذه الجارية فقالت له العجوز ان سيدتنا تريد شراءها فقال بخادم ما يدخل احد

الاباذن أمير المؤمنين فارجمي بها فاني لأخليها تدخل لاني أمرت بهذا فقالت له القهرمانة  
أيها الحاجب الكبير أين عقلك ان نماجارية للخليفة الذي قلبه متعلق بها قد توجهت اليها العافية  
وما صدق أمير المؤمنين بعاقبتها وتر يدشراء هذه الجارية فلا تمنعها من الدخول لكلا يبلغها أنك  
منعها فتغضب عليك وأن غضبت عليك تسببت في قطع رأسك ثم قالت ادخلي باجارية ولا تسمعي  
كلامه ولا تخبري سيدتك أن الحاجب منعك من الدخول فطأ نعمة رأسه ودخل القصر وأراد  
أن يمشي الى جهة يساره فغلط ومشى الى جهة يمينه وأراد أن يعد الحنسة أبواب ويدخل السادس  
فعد ستة ودخل السابع فلما دخل في ذلك الباب رأى موضعا مفروشا بالديباج وحيطانه عليها  
متأرا الحرير المرقومة بالذهب وفيه مباخر العود والعبير والمسك الاذفر ورأى سريرا في الصدر  
مفروشا بالديباج فجلس عليه نعمة ولم يعلم بما كتب له في الغيب فينما هو جالس متفكر في أمره  
إذ دخلت عليه أخت أمير المؤمنين ومعها جاريته فلما رأته الغلام جالسا ننته جارية فتقدمت اليه  
وقالت له من تكوني يا جارية وما خبرك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن أخت الخليفة قالت لنعمة ما خبرك وما  
سبب دخولك في هذا المكان فلم يتكلم نعمة ولم يرد عليها جوابا فقالت يا جارية ان كنت من  
محاظي أخي وقد غضب عليك فانا أستعطفه عليك فلم يرد نعمة عليها جوابا فعند ذلك قالت  
لجاريته قفي على باب الحجاب ولا تدعي أحدي يدخل ثم تقدمت اليه ونظرت إلى جماله وقالت يا صبية  
عرفيني من تكوني وما اسمك وما سبب دخولك هنا فاني لم أنظر في قصرنا فلم يرد عليها جوابا  
فعند ذلك غضبت أخت الملك ووضعت يدها على صدر نعمة فلم تجده له نهودا فأرادت أن تكشف  
ثيابه لتعلم خبره فقال لها نعمة يا سيدي أنا مملوك فاشتريني وأنا مستجير بك فاجبريني فقالت له  
لاباس عليك فمن أنت ومن أدخلك مجلسي هذا فقال لها نعمة أنا نيتي الملكة أدعى بنعمة بن  
الربيع السكوفي وقد خاطرت بروحي لأجل جاديتي نعم التي احتمال عليها الحجاج وأخذها  
وأرسلها الي هنا فقالت له لا بأس عليك ثم صاحت على جاريتها وقالت لها امضي الى مقصورة نعم وقد  
كانت القهرمانة أتت إلى مقصورة نعم وقالت لها هل وصل اليك سيدك فقالت لا والله فقالت  
القهرمانة لعله غا ط فدخل غير مقصورتك وتاه عن مكانك فقالت نعم لا حول ولا قوة الا بالله  
العلي العظيم قد فرغ أجلنا وهلكنا وولست آمن تفكرين فيينا هما كذلك إذ دخلت عليهما جارية  
أخت الخليفة فسلمت على نعم وقالت لها ان مولاتي تدعوك إلى ضيافتها فقالت سمعنا وطاعة  
فقالت القهرمانة لعل سيدك عند أخت الخليفة وقد انكشف الغطا فنهضت نعم من وقتها  
وساعتها ودخلت على أخت الخليفة فقالت لها هذا مولايك جالس عندي وكأنه غلط في المكان  
وليس عليك ولا عليه خوف ان شاء الله تعالى فلما سمعت نعم هذا الكلام من أخت الخليفة اطمانت  
نفسها وتقدمت إلى مولاها نعمة فلما نظرها قام اليها وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
الكلام المباح



(وفي ليلة ٢٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن نعمة لما نظر إلى جاريتته نعم قام إليها وضم كل واحد منهما ما صاحبه إلى صدره ثم وقعا على الأرض مغشيا عليهما فلما أفاقا قالت لهما أخت الخليفة أجلسا حتى تندبر في الخلاص من الأمر الذي وقعنا فيه فقال لهما سمعا وطاعة والأمر لك فقالت والله ما ينالك كما ناسوء قط ثم قالت لجاريتها أحضري الطعام والشراب فاحضرت فأكوا بحسب الكفاية ثم جلسوا يشربون فدارت عليهم الأقداح وزالت عنهم الأتراح فقال نعمة ليت شعري بعد ذلك ما يكون فقالت له أخت الخليفة يا نعمة هل تحب نعم جاريتك فقال لها يا سيدتي ان هواها هو الذي حملني على ما أنا فيه من المخاطرة بروحي ثم قالت لنعم يا نعم هل تحبين سيدك قالت يا سيدتي هواه هو الذي أذاب جسمي وغير طالي فقالت والله انكما متحبا بان فلا كان من يفرق بينكما ففرأ عيننا وطيبنا نفسا ففرحا بذلك وطلبت نعم عودا فأحضرت لها فأخذته وأصلحته وأطربت بالنعفات وأنشدت هذه الأبيات

ولما أبي الواشون الأ فراقنا وليس لهم عندي وعندك من أثار  
وشنوا على أسما عناكل غارة وقلت حماني عند ذاك وأنصاري  
غزوتهم من مقلتيك وأدمعي ومن تقسى بالسيف والسيل والنار  
ثم أن نعم أعطت العود لسيد هانعمة وقالت له غن لنا شعر فأخذه وأصلحه وأطرب بالنعفات  
تم انشده هذه الأبيات

البدر يحكيك لولا انه كلف والشمس من ملك لولا الشمس تنكسف  
أني بحببت وكم في الحب من عجب فيه الهموم وفيه الوجد والالكاف  
أرى الطريق قريبا حين اسلكه الى الحبيب بعيدا حين انصرف  
فلما فرغ من شعره ملأت له قدحا وناولته اياه فأخذه وشر به ثم ملأت قدحا آخر وناولته  
لاخت الخليفة فشر به واخذت العود واصاحته وشدت اوتاره وانشدت هذين البيتين  
غم وحزن في الفؤاد مقيم وجوى تردد في حشاي عظيم  
ونحول جسسي قد تبدى ظاهرا فالجسم منى بالفراق سقيم  
ثم ناولت العود لنعمة بن الربيع فأخذه واصاح اوتاره وانشد هذين البيتين  
يا من وهبت له روحي فعذبها ورمت تخليصه منه فلم اطق  
دارك محبا بما ينجي من تلف قبل الممات فهذا آخر الرمق  
ولم يزالوا ينشدون الأشعار ويشربون على نعفات الأوتار وهم في لذة وحبور وفرح وسرور  
فبينما هم كذلك اذ دخل عليهم امير المؤمنين فلما نظر وه قاموا اليه وقبلوا الأرض بين يديه فنظر  
الى نعم والعود معها فقال يا نعم الحمد لله الذي اذهب عنك الياأس والوجع ثم التفت الى نعمة وهو على  
تلك الحالة وقال يا اختي من هذه الجارية التي في جانب نعم فقالت له اخته يا امير المؤمنين ان هدم  
جلوة من المحاظي انيسة لا أكل نعم ولا تشرب الا وهي معها ثم انشدت قول الشاعر

ضدان واجتمعا افتراقا في البهائم والضد يظهر حسنه بالضد  
 فقال الخليفة والله العظيم انها مليحة مثلها في غد أحلى لها مجلسا بجانب مجلسها وأخرج  
 لها الفرش والقماش وأنقل إليها جميع ما يصلح لها أكثر مما نعم واستدعت أخت الخليفة بالطعام  
 فقدمته لا خيبا فاكل وجلس معهم في تلك الحضرة ثم ملاً قدحا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
 عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٨٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الخليفة لما ملاً القدح وأومأ لي نعم بأن  
 تشدله من الشعر فاخذت العود بعد أن شربت قدحين وأشدت هذين البيتين  
 إذا ما ندبني على ثم على ثلاثة أقداح لمن هدير  
 أبيت أجر الذيل تيبها كأنني عليك أمير المؤمنين أمير  
 فطرب أمير المؤمنين وملاً قدحا آخر وناولته إلى نعم وأمرها أن تغني فبعد أن شربت القدح  
 حسنت الاوتار وأنشدت هذه الاشعار

بأشرف الناس في هذا الزمان وما له منيل بهذا الامر يفتخر  
 يا واحدا في العلا والجود منصبه ياسيدا ملكاني السكل مشتهر  
 يا مالكا ملوك الارض قاطبة تعطي الجزيل ولا من ولا ضجر  
 أبقاك ربي على رغم العدا كندا وزان طالعك الاقبال والظفر  
 لما سمع الخليفة من نعم هذه الابيات قال لها الله درك يا نعم ما أفصح لسانك وأوضح  
 بيانك ولم يزالوا في فرح ومرور إلى نصف الليل ثم قالت أخت الخليفة اسمع يا أمير المؤمنين أني  
 رأيت حكاية في الكتب عن بعض ارباب المراتب قال الخليفة وماتلك الحكاية فقالت له اخته  
 اعلم يا أمير المؤمنين انه كان بمدينة الكوفة صبي يسمى نعمة بن الربيع وكان له جار ية يحبها ويحبه  
 وكانت قدرت بث معه في فراش واحد فلما بلغا وتمكن حبيهما من بعضهما رماها الدهر بنكباته  
 وجار عليهما الزمان بآقائه وحكم عليهما بالفراق وتحملت عليها الوشاة حتى خرجت من داره  
 واخذوها سارقة من مكانه ثم ان سارقها باعها لبعض الملوك بعشرة الاف دينار وكان عند الجارية  
 لولاها من المحبة مثل ما عنده لها فقارق اهله وداره وسافر في طلبها وتسبب باجتماعه بها وادرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٨٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان نعمة لم يزل مفارقا لاهله ووطنه وخاطر  
 بنفسه وبذل مهجته حتى توصل الى اجتماعه بجاريته وكان يقال لها نعم فلما اجتمع بها لم يستقر  
 بهما الجلوس حتى دخل عندهما الملك الذي كان اشترىها من الذي سرقها فعجل عليهما واصر  
 بقتلهما ولم ينصف من نفسه ولم يعجل عليه في حكمه فأتى قول يا أمير المؤمنين في قلة انصاف هذا  
 الملك فقال أمير المؤمنين ان هذا شيء عجيب فكان ينبغي لذلك الملك العفو عند المقدرة لانه  
 يجب عليه ان يحفظ لهما ثلاثة اشياء الاول انها متحابان والثاني انها في منزله وتحت قبضته



والثالث ان الملك ينبغي له التأمي في الحكم بين الناس فكيف بالامر الذي يتعلق به فهذا الملك قد فعل فعلا لا يشبه فعل الملوك فقالت له أخته يا أخي بحق ملك السموات والارض أن تأمر نعمة بالغناء وتسمع ما تغني به فقال يا نعمم عن لي فاطرت بالنفات وأنشدت هذه الايات  
غدر الزمان ولم يزل غدارا يصمى القلوب ويورث الافكارا  
ويفرق الاحباب بعد تجمع فترى الدموع على الخدود غزارا  
كانوا وكنت وكان عيشي ناعما والدهر يجمع شملنا مدرارا  
فلا بكين دما ودما ساجما أسفا عليك لياليا ونهارا

فاما سمع أمير المؤمنين هذا الشعر طرب طربا عظيما فقالت له أخته يا أخي من حكم على نفسه بشيء أترمه القيام به والعمل بقوله وأنت قد حكمت على نفسك هذا الحكم ثم قالت يا نعمة قف على قدميك وكذا فني أنت يا نعمم فوقها فقالت أخت الخليفة يا أمير المؤمنين إن هذه الواقعة هي نعم المسروقة سرقها الحجاج بن يوسف الثقفي وأوصلها لك وكذب فيما ادعاه من كتابه من أنه اشتراها بعشرة آلاف دينار وهذا الواقف هو نعمة بن الربيع سيدها وأنا أسألك بحجامة آبائك الطاهرين أن تغفو عنهما وتبهما لبعضهما لتغتم أجرهما فانها في قبضتك وقد أكلنا من طعامك وشربنا من شرابك وأنا الشافعة فيهما المستوهبة دمه فعد ذلك قال الخليفة صدقت أنا حكمت بذلك وما أحكم بشيء وأرجع فيه ثم قال يا نعم هل هذا هو ولاك قالت له نعم يا أمير المؤمنين فقال لا بأس عليك فقد وهبت كما لبعضكما ثم قال يا نعمة وكيف عرفت مكانها ومن وصف لك هذا المكان فقال يا أمير المؤمنين اسمع خبري وانصت الى حديثي فوحق آبائك واجدادك الطاهرين لا اكرمك عنك شيئا ثم حدثه بجميع ما كان من امره وما فعله معه الحكيم العجمي وما فعلته القهرمانه وكيف دخلت به القصر وغلظت في الابواب فتعجب الخليفة من ذلك غاية العجب ثم قال على بالعجمي فاحضروه بين يديه فجعله من جملة خواصه وخلع عليه خلعة وأمر له بجائزة سنوية وقال من يكون هذا تديره يجب ان نجعله من خواصنا ثم ان الخليفة احسن على نعمة وانعم على القهرمانه وقعد اعنده سعة ايام في سرور وحفظ وارغد عيش ثم طلب نعمة الاذن بالسفر هو وجاريته فاذن لها بالسفر الى الكوفة فسافر واجتمع بوالده ووالدته واقاموا في اطيب عيش الى ان اتاهم هازم اللذات ومفرق الجماعات فلما سمع الامجد والاسعد هذا الحديث من بهرام تعجبا منه غاية العجب وقالان هذا الشيء عجيب وأدرك شهر زاد انصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٤) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الامجد والاسعد لما سمعا من بهرام الجوسى الذي أسلم هذه الحكاية تعجبا منها غاية العجب وباتا تلك الليلة ولما أصبح الصبح وركب الامجد والاسعد وأرادوا أن يدخلوا على الملك استأذنا في الدخول فأذن لهما فلما دخلا أكرهما وجلسوا يتحدثون فيبيناهم كذلك واذا بأهل المدينة يصيحون ويتصارخون ويستغيثون فدخل الحاجب على الملك وقال له ان ملكا من الملوك نزل بعساكره على المدينة وهم

شاهرون السلاح وما ندرى ما مرادهم فاخبر الملك وزيره الامجد واخاه الاسعد بما سمع به من  
 الحاجب فقال الامجد انا اخرج اليه واكشف خبره فخرج الامجد الى ظاهر المدينة فوجد الملك  
 ومعه عسكر كثير وماليك راكبة فاما نظر وا الى الامجد عرفوا انه رسول من عند ملك المدينة  
 فاخذوه واحضروه قدام السلطان فلما صار قدامه قبل الارض بين يديه واذا بالملك امرأة ضاربة  
 لها التمام فقالت اعلم انه مالى عندكم غرض في هذه المدينة الامم لك امر دفان وجدته عندكم فلا بأس  
 عليكم وان لم أجده وقع بيني وبينكم القتال الشديد لاني ما جئت الا في طلبه فقال الامجد أيتها  
 الملكة ما صفة هذا المملوك وما اسمه فقالت اسمه الاسعد وانا سمي مرجانة وهذا المملوك جاءني  
 صحبة بهرام الجوسى ومارضى أن يبيعه فاخذته منه غضبا فعدا عليه واخذته من عندي بالليل سرقة  
 وأما أوصافه فانها كذا وكذا فلما سمع الامجد ذلك علم انه اخوه الاسعد فقال لها يا ملكة الزمان  
 الحمد لله الذي جاء بنا لفرح وان هذا المملوك هو اخي ثم حكى لها حكايته وما جرى لها في بلاد الغربية  
 وأخبرها بسبب فرجهما من جزائر البنوس فتعجبت الملكة مرجانة من ذلك وفرحت ببقاء  
 الاسعد وخلعت على أخيه الامجد ثم بعد ذلك عاد الامجد الى الملك وأعلمه بما جرى ففرحوا بذلك  
 ونزل الملك هو والامجد والاسعد قاصدين الملكة فلما دخلوا علمها جاسوا يتحدثون فيمناهم كذلك  
 واذا بالعبار طار حتى سد الاقطار وبعد ساعة انكشف ذلك الغبار عن عسكر جرار مثل البحر الذخار  
 وهم مهيئون بالعدد والسلاح فقتلوا المدينة ثم داروا بها كما يدور الخاتم بالخصر وشهر واسيو فهم  
 فقال الامجد والاسعد ان الله واناليه راجعون ما هذا الجيش الكبير ان هذه اعداء لا محالة وان لم  
 نتفق مع هذه الملكة مرجانة على قتالهم أخذوا منا المدينة وقتلونا وليس لنا حيلة الا أننا نخرج اليهم  
 ونكشف خبرهم ثم قام الامجد وخرج من باب المدينة وتجاوز جيش الملكة مرجانة فلما وصل الى  
 العسكر وجدته عسكر جده الملك الغيور رأب امامه الملكة بدور . وادرك شهر زاد الصباح فسكنت  
 عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٨٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الامجد لما وصل الى العسكر وجدها  
 عسكر جده الملك الغيور صاحب الجزائر والبحور والسبعة قصور فلما صار قدامه قبل الارض  
 بين يديه وبلغه الرسالة وقال له ما اسمك قال اسمي الملك الغيور وقد جئت عار سبيل لان الزمان قد  
 فجعتني في بنتي بدور فانها فارقته ومارجعت الي وما سمعت لها ولزوجها قر الزمان خيرا فهل عندكم  
 خبرها فلما سمع الامجد ذلك أطرق برأسه الى الأرض ساعة يتفكر حتى تحقق انه جده ابو أمه ثم رفع  
 رأسه وقبل الارض بين يديه وأخبره انه ابن بنته بدور فلما سمع الملك انه ابن ابنته بدور رمى نفسه  
 عليه وصار يبكيان ثم قال الملك الغيور الحمد لله يا ولدي على السلامة حيث اجتمعت بك ثم قال له  
 الامجد ان ابنته بدور في عافية وكذلك ابوه قر الزمان وأخبره انها في مدينة يقال لها  
 جزيرة البنوس وحكى له أن قر الزمان والده غضب عليه وعلى أخيه وأمر بقتلهما وأن  
 الخازن داريت لهما تركهما بلاقتل فقال الملك الغيور انا أرجع بك وبأخيك الى والدك وأصلح  
 م - ١٠ الف ليه المجلد الثاني



بينكما وأقيم عندكم فقبل الأرض بين يديه ثم خلع الملك الغيور على الامجد ابن ابنته ورجع متبسما الى  
الملك الغيور واعلمه بقصة الملك الغيور فتعجب منها غاية العجب ثم أرسل له آلات الضيافة من الخيل  
والجمال والغنم والعليق وغير ذلك وأخرج الملكة مرجانة كذلك وأعلموها بما جرى فقالت أنا أذهب  
معكم بعسكري وأكون ساعية في الصلح فيبيناهم كذلك واذا ابغبار قد نار حتى سد الاقطار واسود  
منه النهار وسمعوا من تحته صياحا صراخا وصهيل الخيل ورأوا سبورا تلعب ورمحا تشرع فلما  
قربوا من المدينة ورأوا العسكرين دقوا الطبول فلما رأى الملك ذلك قال ما هذا النهار إلا نهار مبارك  
الحمد لله الذي أصلحنا مع هذين العسكرين وان شاء الله تعالى يصالحنا مع هذا العسكر أيضا ثم قال  
يا امجد أخرج أنت وأخوك الاسعدوا كشف الناخبر هذه العساكر فانه جيش ثقيل مارأيت أتقل  
منه فخرج الاثنان الامجد وأخوه الاسعد بعد أن أغلق الملك باب المدينة خوفا من العسكر المحيط  
بها فافتتحوا الأبواب وساروا حتى وصلوا الى العسكر الذي وصل فوجدها عسكر ملك جزائر الآبنوس  
وفيه واندما قرالز مان فلما نظراه قبلا الأرض بين يديه وبكى فإلما رأها قرالز مان رى نفسه عليهما  
وبكى بكاء شديدا واعتذر لهما وضمهما الى صدره ثم أخبرهما بما قاساه بعدهما من الوحشة الشديدة  
لقرالهما ثم ان الامجد والاسعد ذكرا له عن الملك الغيور انه وصل اليهم فركب قرالز مان في  
خواصه واخذ ولديه الامجد والاسعد معه وساروا حتى وصلوا الى قرب عسكر الملك الغيور  
فسبق واحد منهم الى الملك الغيور وأخبره ان قرالز مان وصل فطلع الى ملاقاته فاجتمعوا  
بعضهم وتعجبوا من هذه الامور وكيف اجتمعوا في هذا المكان وصنع أهل المدينة اللواتم  
وانواع الأطعمة والحلويات وقدموا الخيول والجمال والضيافات والعليق وما تحتاج اليه العساكر  
فبيناهم كذلك واذا ابغبار نار حتى سد الاقطار وقد ارتجت الأرض من الخيول وصارت الطبول  
كعواصف الرياح والحيش جميعه بالعدد والازراد وكلهم لا يسون السواد وفي وسطهم شيخ كبير  
ولحيته راصلة الى صدره عليه ملابس سود فلما نظر أهل المدينة هذه العساكر العظيمة قال صاحب  
المدينة للملوك الحمد لله الذي اجتمعتم باذنه تعالى في يوم واحد وكنتم كلكم معارف فما هذا العسكر  
الجرال الذي قد سد الاقطار فقال له الملوك لا تخف منه فنحن ثلاثة ملوك وكل ملك له عساكر كثيرة  
فان كانوا أعداء نقاتلهم معك ولو زادوا ثلاثة أمثالهم فيبيناهم كذلك واذا برسول من تلك  
العساكر قد أقبل متوجها الى هذه المدينة فقدمه بين يدي قرالز مان والملوك الغيور والملوك  
مرجانة والملوك صاحب المدينة فقبل الأرض وكان هذا الملك من بلاد العجم وقد فقد ولده من  
مدة سنين وهو دائم يفتش عليه في الاقطار فان وجدته عندكم فلا بأس عليكم وان لم تجده وقع الحرب  
بينه وبينكم وأخرب مدينةكم فقال له قرالز مان ابعث الى هذا ولكن ما يقال له في بلاد العجم فقال  
الرسول يقال له الملك شهرمان صاحب جرائم خالدا وقد جمع هذه العساكر من الاقطار التي صيرها  
وهو دائم يفتش على ولده فلما سمع قرالز مان كلام الرسول صرخ صرخة عظيمة وخر مغشيا  
عليه واسمتر في غشيته ساعة ثم أفاق وبكى بكاء شديدا وقال للأمجد والاسعد وخواصهما امشوا

بأولادى مع الرسول وسلموا على جدكم والذى الملك شهرمان وبشروه بي فانه حزين على فقدى وهو الآن لا بس الملابس السود من اجلى ثم حكى الملوك الحاضرين جميع ماجرى له في أيام صباه فتعجب جميع الملوك من ذلك ثم نزلوا هم وقر الزمان وتوجهوا الى والده فسلم قهر الزمان على والده وعانقا بعضهما ووقعامعشياً عليهما من شدة الفرح فلما أفاحا حكى لابنه جميع ماجرى له ثم سلم عليه بقية الملوك وردوا امر جانة الى بلادها بعد ان زوجوها للاسعد ووصوها انها لا تقطع عنهم مراسلتها ثم زوجوا الامجد بستان بنت بهرام وسافر واكلهم الى مدينة الآبنوس وخلا قر الزمان بصهره وأعلمه بجميع ماجرى له وكيف اجتمع باولاده ففرح وهنأه بالسلامة ثم دخل الملك الغيور أبو الملكة بدور على بنته وسلم عليها وبل شوقه منها وقعدوا في مدينة الآبنوس شهرا كاملا ثم سافر الملك الغيور بابنته الى بلده وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٢٨٦)

قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملك الغيور سافر بابنته وجماعته الى بلده واخذ الامجد معهم فلما استقر في مملكته اجلس الامجد يحكم مكان جده وأما قر الزمان فانه اجلس ابنه الاسعد يحكم في مكانه في مدينة جده أما نوس ورضى به جده ثم تجهز قهر الزمان وسافر مع أبيه الملك شهرمان الى ان وصل الى جزائر خالدا ت فزينت له المدينة فاستمرت البشائر تدق شهرا كاملا وجلس قر الزمان يحكم مكان أبيه الى ان أتاهم هازم اللذات ومنفرق الجماعات والله اعلم فقال الملك باشهر زاد ان هذه الحكاية عجيبه جدا قالت أيها الملك ليست هذبا عجيبا من حكاية علاء الدين أبي الشامات قال وما حكايته

### حكاية علاء الدين أبي الشامات

قالت بلغني أيها الملك السعيد انه كان في قديم الزمان وسالف العصر والأوان رجل تاجر بمصر يقال له شمس الدين وكان من أحسن التجار وأصدقهم مقالا وهو صاحب خدم وحشم وعبيد وجوار ومماليك ومال كثير وكان شاه بنادر التجار بمصر وكان معه زوجة يحبها وتحبه الا انه عاش معها أربعين عاما ولم يرزق منها بنت ولا ولد فقعده يوما من الايام في دكانه فرأى التجار وكل واحد منهم له ولدا وولدان أو أكثر وهم قاعدون في دكاكين مثل ابائهم وكان ذلك اليوم يوم الجمعة فدخل ذلك التاجر الحمام واغتسل غسل الجمعة ولما طلع أخذ مراه المزين فرأى وجهه فيها وقال أشهد ان لا اله الا الله وأشهد ان محمدا رسول الله ثم نظر الى لحيته فرأى البياض غطي السواد وتذكر ان الشيب نذير الموت وكانت زوجته تعرف ميعاد مجيئه فتنغسل وتصلح شأنها له فدخل عليها فقالت له مساء الخير فقال لها أنا ما رأيت الخير وكانت قالت للجارية بها تى سفرة العشاء فحضرت الطعام وقالت له تعش ياسيدي فقال لها ما أكل شيئا وأعرض عن السفرة بوجهه فقالت له ما سبب ذلك واى شيء أحزنك فقال لها أنت

سبب حزني وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٨٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان شمس الدين قال لزوجته انت سبب حزني فقالت له لاى شيء فقال لها أنى فتحت دكاني في هذا اليوم ورأيت كل واحد من التجار له ولدا وولدان



أوأكثر وهم قاعدون في الدكاكين مثل آبائهم فقلت لنفسى ان الذى أخذ أباك ما يخلبك وليلة دخلت  
بك حلقيتى انى ما أتزوج عليك ولا أتسرى بحارية حبشية ولا رومية ولا غير ذلك من الجوارى  
ولم أت ليلة بعيدتك والحالة تلك عاقر والنكاح فيك كالبحث في الحجر فقالت اسم الله على ان  
العاقبة منك ما هي منى لان بيضك رائق فقال لها وما شأن الذى بيضه رائق فقالت هو الذى لا يحبل  
النساء وهو لا يحبى باولاد فقال لها وابن معكر البيض وأنا اشتريه لعله يعكر بيضى فقالت له فتش  
عليه عند العطارين فبات التاجر واصبح متندا ما حيث عاير زوجته وندمت هي حيث طارت ثم  
توجه الى السوق فوجد رجلا عطارا فقال له السلام عايكم فرد عليه السلام فقال له هل يوجد عندك  
معكر البيض فقال له كان عندي وجبر ولكن اسال جاري فدار يسأل حتى سأل جميع العطارين وهم  
يضحكون عليه وبعد ذلك رجع الى دكانه وقعد وسكان في السوق نقيب الدالين وكان رجلا حشاشا  
يتعاطى الافيون والبرش ويستعمل الحشيش الاخضر وكان ذلك النقيب يسمى الشيخ محمد سميم  
وكان فقيرا الحال وكانت عادته ان يصبح على التاجر في كل يوم فجاءه على عادته وقال له السلام عليكم  
فرد عليه السلام وهو معتاط فقال له ياسيدى مالك معتاط فحكى له جميع ما جرى بينه وبين زوجته  
وقال له انى أر بعين سنة وانا تتر وجبها ولم تحبل منى بولد ولا بنت وقالوا الى سبب عدم حبلها منك  
ان بيضك رائق ففتشت على شىء أعكر به بيضى فلم أجده فقال له ياسيدى انا عندي معكر البيض فما  
تقول فيمن يجعل زوجتك تحبل منك بعد هذه الأربعين سنة التى مضت قل له التاجر ان فعلت  
ذلك فانا أحسن اليك وانعم عايك فقال له هات لى دينارا فقال له خذه من الدينارين فاخذها وقال  
هات هذه السلطانية الصينى فاعطاه السلطانية فاخذها وتوجه الى ياع الحشيش وأخذ منه من  
المكرر الرومى قدر أوقيتين واخذ جانبا من الكبابة الصينى والقرفة والقرنفل والحبان والزنجبيل  
والقرفة الابيض والسقنقر الجبلى ودق الجميع وغلاهم في الزيت الطيب وأخذ ثلاث أوراق حصا  
لبان ذكر وأخذ مقدار قدح من الحبة السوداء ونقعه وعمل جميع ذلك معجونا بالعسل النحل  
وحطه في السلطانية ورجعها الى التاجر واعطاها له وقال له هذا معكر البيض فينبى ان تأخذ منه على  
وأس الملوقة بعد ان تأكل اللحم الضانى والحمام البيتى وتكثر له الحاربات والبهارات وتتعشى وتشرب  
السكر المكرر فاحضر التاجر جميع ذلك وارسله الى زوجته وقال لها طبخى ذلك طبخا جيدا وخذى  
معكر البيض واحفظيه عندك حتى أطلبه ففعلت ما أمرها به ووضعت له الطعام فتعشى ثم انه طلب  
السلطانية فأكل منها فاعجبته فاكل بقيتها ووقع زوجته فعلمت منه تلك الليلة فقالت عليها أول شهر  
والثانى والثالث ولم ينزل عليها الدم ففعلت انها حملت ثم رقت أيام حملها ولحقها الطلق وقامت الافراح  
فقااست الداية المشقة في الخلاص ورقته باسمى مهد وعلى وكبرت وأذنت فى اذنه ولقيته واعطته لامة  
فاعطته تديما وارضعته فشرب وشبع ونام واقامت الداية عندهم ثلاثة أيام حتى عملوا الخلاوة  
ليفرقوها فى اليوم السابع ثم رشوا ملحجه ودخل التاجر وهنأ زوجته بالسلامة وقال لها ابن وديعة الله  
فقدمت له مولودا بديع الجمال صنع المدبر الموجود وهو ابن سبعة أيام ولكن الذى ينظره بقوله

عليه انه ابن عام فنظر التاجر في وجهه فرآه بدرا مشرقا وله شامات على الخدين فقال لها ما سميتيه  
فقلت له لو كان بنتا كنت سميتها وهذا ولد فلا يسميه الا انت وكان اهل ذلك الزمان يسمون اولادهم  
بالقال فيبناتهم يتشاورون في الاسم واذا ابوا احدية قول يابسيدي علاء الدين فقال لها نسبه بعلاء  
الدين انى الشامات ووكل به المراضع والدايات فشرب اللبن عامين وقطموه دفكبر واتشى وعلى الارض  
مشي فلما بلغ من العمر سبع سنين اذ خلوه تحت طابق خوفا عليه من العين وقال هذا لا يخرج من  
الطابق حتى تطلع لحيته ووكل به جارية وبعبد افصارت الجارية تهوى له السفارة والعبد يحمله اليه ثم  
انه طاهر وعمل له وليمة عظيمة ثم بعد ذلك احضره لفقير ايهامه فعلمه الخط والقرآن والعلم الى ان  
صار امر اوصاحب معرفة فاتفق ان العبد اوصل اليه السفارة في بعض الايام ونسى الطابق مفتوحا  
فطلع علاء الدين من الطابق ودخل على امه وكان عندها محضر من اكاير النساء فبينما النساء يتحدثن  
مع امه واذا هو داخل عليهن كالمملوك السكران من فرط جماله خيز رآه النسوة غطين وجوههن وقفن  
لامه الله يمجازيك يا فلانة كيف تدخين علينا هذا المملوك الاجنبي امانته امين ان الحياء من الايمان  
فقال لمن سمين الله ان هذا ولدي وعمرة فؤادي وابن شاه بندر التجار شمس الدين ابن الدادة  
والقلادة والقشفة واللبابة فقان لها عمر ناما رأينا لك ولدا فقالت ان اباها خاف عليه من العين فجعل  
مرابه في طابق تحت الارض وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٨/٨) قات بلغني أيها الملك السعيد ان ام علاء الدين قالت للنسوة ان اباها خاف عليه  
من العين فجعل مرابه في طابق تحت الارض فلعل الخادم نسي الطابق مفتوحا فطلع منه ولم يكن  
مراد نانا يطلع منه حتى تطلع لحيته فهناها النسوة بذلك وطلع الغلام من عند النسوة الى حوش  
البيت ثم طلع المتعد وجاس فيه فبينما هو جالس واذا بالعبيد قد دخلوا ومهم بغلة ابيه فقال لهم  
علاء الدين اين كانت هذه البغلة فقالوا له نحن اوصلنا اباك الى الدكان وهو راكب عليها وجئنا بها  
فقال لهم اى شى صنعته ابي فقالوا ان اباك شاه بندر التجار بارض مصر وهو سلطان اولاد العرب  
فدخل علاء الدين على امه وقال لها يا امى ما صناعة ابي فقالت له يا ولدى ان اباك تاجر وهو شاه  
بندر التجار بارض مصر وساطان اولاد العرب وعبيده لا تشاوره في البيع الاعلى البيعة التى تكون  
اقل ثمنها الف دينار واما البيعة التى تكون تسعمائة دينار فاقبل فانهم لا يشاورونه عليها بل يبيعونها  
بانفسهم ولا يأتى متجر من بلاد الناس قايلا او كثيرا الا ويدخل تحت يده ويتصرف فيه كيف يشاء  
ولا ينحزم متجرا ويروح بلاد الناس الا ويكون من بيت ابيك والله تعالى اعطى اباك يا ولدى مالا  
كثيرا لا يحصى فقال لها يا امى الحمد لله الذى جعلنى ابن سلطان اولاد العرب ووالدى شاه بندر التجار  
ولا شىء يا امى تحطوننى في الطابق وتتركوننى محبوبا فيه فقالت له يا ولدى نحن ما حطيناك في  
الطابق الا خوفا عليك من عين الناس فان العين حق واكثر اهل القبور من العين فقال لها يا امى واين  
المتر من القضاء والحذر لا يمنع القدر والمكتوب مامنه مهر وبوان الذى اخذ جدى لا يترك ابنى  
فانه ان عاش اليوم ما يعيش غد واذا مات ابنى وطلعت انا وقلت انا علاء الدين ابن التاجر شمس الدين



لا يصدقني أحدم من الناس والاختيارية بقولون عمر نامارأينا لشمس الدين ولدا ولا بنتا فينزل بيت المال ويأخذ مال أبي ورحم الله من قال

يموت الفتى ويذهب ماله \* ويأخذ. أنزل الرجال نساءه

فانت يا أمي تسكلمين أبي حتى يأخذني معه الى السوق ويفتح لي دكانا واقعد فيه ببضائع ويعلمني البيع والشراء والاخذ والعطاء فقالت له يا ولدي اذا حضر أبوك اخبرته بذلك فاما رجع التاجر الى بيته وجد ابنه علاء الدين أبا الشامات قاعدا عند أمه فقال لها لاى شىء أخرجه من الطابق فقالت له يا ابن عمي انامأ أخرجه ولكن الخدم نسوا الطابق مفتوحا فينمأ أنا قاعدة وعندى محضر من أكابر النساء وادابه دخل علينا واخبرته بما قاله ولده فقال له يا ولدي فى غدا ان شاء الله تعالى أخذك معى الى السوق ولكن يا ولدي فعود الاسواق والدكاكين يحتاج الى الادب والكمال فى كل حال فبات علاء الدين وهو فرحان من كلام أبيه فلما أصبح الصباح أدخله الحمام والبسه بدله تساوى حيلة من المال ولما أظفر واوشر بوالشرايات ركب بغلته وأركب ولده بغلة وأخذاه وراه وتوجه به الى السوق فنظر أهل السوق شاه بندر التجار مقبلا ووراه غلام كان وجهه القمى فى ليلة أر بعة عشر فقال واحد منهم لريشه انظر هذا الغلام الذى وراه شاه بندر التجار قد كنا نظن به الخير وهو مثل الكرات شائب وقلبه أخضر فقال الشيخ محمد سميم النقيب المتقدم ذكره للتجار نحن ما بقينا نرضى به ان يكون شيطئا علينا ايد او كان من عادة شاه بندر التجار انه لما يأتى من بيته فى الصباح ويقعد فى دكانه يتقدم تقيب السوق ويقر الفاتحة للتجار فيقومون معه ويأتون شاه بندر التجار ويقرون له الفاتحة ويصيحون عليه ثم ينصرف كل واحد منهم الى دكانه فلما قعد شاه بندر التجار فى دكانه ذلك اليوم على عادته لم تأت اليه التجار حسب عادتهم فنادى النقيب وقال له لاى شىء علم تجتمع التجار على جرى عاداتهم فقال له انامأ أعرف تقبل الفتن ان التجار اتفقوا على عزلك من المشيخة ولا يقرون لك فاتحة فقال له ما سبب ذلك فقال له ما شأن هذا الولد الجالس بجانبك وانت اختيار ورئيس التجار فهل هذا الولد مملوك أو يقرب زوجتك وأظن انك تعشقه وتميل الى الغلام فصرخ عليه وقال له اسكت قبح الله ذاتك وصفاتك هذا ولدي فقال له عمر نامارأينا لك ولد ا فقال له لما جئتني بمعكر البيض حملت زوجتى وولدتها ولكن من خوفى عليه من العين ربيته فى طابق تحت الارض وكان مرادى انه لا يطلع من الطابق حتى يمسك لحيته بيده فارضيت أمه وطلب منى ان أفتح له دكانا واأحط عنده بضائع واعامه البيع والشراء فذهب النقيب الى التجار واخبرهم بحقيقة الامر فقاموا كلهم بصحبته وتوجهوا الى شاه بندر التجار ووقفوا بين يديه وقرؤوا الفاتحة وهنؤوه بذلك الغلام وقالوا له ربنا ببقى الاصل والفرع ولكن التقير منا لما أتى به ولدا أو بنت لا بدان يصنع لاخوانه دست عصبدة ويعزم معارفه وأقاربه وانت لم تعمل ذلك فقال لهم لكم على ذلك ويكون اجتماعنا فى البستان وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٨٩) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان شاه بندر التجار وعد التجار بالسماط وقال

لهم يكون اجتماعنا في البستان فلما أصبح الصباح أرسل الفراش للقاعة والقصر الذين في البستان  
وامره بفرشهما وارسل آلة الطبخ من خرفان وسم وغير ذلك مما يحتاج اليه الحال وعمل سباطين سماطا  
في القصر وسماط في القاعة وتحرم الشمس الدين وتحرم ولده علاء الدين وقال له يا ولدي اذا دخل  
الرجل الشاب فانما تلقاه واجلسه على السماط الذي في القصر وانت يا ولدي اذا دخل الولد الامرد  
نخذه وادخل به القاعة واجلسه على السماط فقال له لاي شيء يا ابي تعمل سماطين واحدا للرجال  
واحدا للاولاد فقال يا ولدي ان الامرد يستحي ان يأكل عند الرجال فاستحسن ذلك ولده فلما جاء  
التجار صرشمس الدين يقابل الرجال ويجلسهم في القصر وولده علاء الدين يقابل الاولاد  
ويجلسهم في القاعة ثم وضعوا الطعام فاكلوا وشربوا وتذذوا وطر بو او شر بوا الشرابات واطاقوا  
البحور ثم قعد الاختبارية في مذاكرة العلم والحديث وكان بينهم رجل تاجر يسمى محمود البلخي  
وكان مسلما في الظاهر ومجوسيا في الباطن وكان يعني الفساد ويهوى الاولاد فنظر الى علاء الدين  
نظرة أعقبته الفحسرة وعلق له الشيطان جوهر في وجهه فاخذه به الغرام والوجد والهيام وكان  
ذلك التاجر الذي اسمه محمود البلخي يأخذ القماش والبضائع من والد علاء الدين ثم ان محمود البلخي  
قام يتمشى وانعطف نحو الاولاد فقاموا الملتقاه وكان علاء الدين انحصر فقام يزيل الضرورة  
فالتفت التاجر محمود الى الاولاد وقال لهم ان طيبتم خاطر علاء الدين على السفر معي اعطيت كل  
واحد منكم بدلة تساوي جملة من المال ثم توجه من عندهم الى مجاس الرجال فبينما الاولاد جالسون  
واذا بعلاء الدين أقبل عليهم فقاموا الملتقاه واجلسوه بينهم في صدر المقام فقام ولدهم وقال لرفيقه  
ياسيدي حسن اخبرني برأس المال الذي عندك تبسع فيه وتشترى من أين جاءك فقال له انالما كبرت  
ونشأت وبلغت مبلغ الرجال قلت لأبي يا ولدي احضرنى متجرا فقال يا ولدي ما عندي شيء ولكن  
رح خذ ما لمن واحد تاجر واتجر به وتعلم البيع والشراء وال أخذ والعطاء فتوجهت الى واحد من  
التجار واقتضت منه الف دينار فاشترت بها قماشا وسافرت به الى الشام فربحت المثل مثلين ثم  
أخذت متجرا من الشام وسافرت به الى بغداد وبعته فربحت المثل مثلين ولم أزل اتجر حتى صار رأس  
مالي نحو عشرة آلاف دينار وصار كل واحد من الاولاد يقول لرفيقه مثل ذلك الي ان دار الدور  
وجاء الكلام الى علاء الدين أبي الشامات فقالوا له وانت ياسيدي علاء الدين فقال لهم انار بيت في  
طابق تحت الأرض وطلعت منه في هذه الجمعة وأنار ووح الدكان وارجع منه الى البيت فقالوا له أنت  
متعود على قعود البيت ولا تعرف لذة السفر والسفر ما يكون الا للرجال فقال لهم انما مالي حاجة  
بالسفر وليس لراحة قيمة فقال واحد منهم لرفيقه هذا مثل السمك ان فارق الماء مات ثم قالوا له  
يا علاء الدين ما خرا اولاد التجار الا بالسفر لاجل المكسب فحصل لعلاء الدين غيظ بسبب ذلك  
وطلع من عند الاولاد وهو باكي العين فقالت له امه ما يبكيك يا ولدي فقال لها ان اولاد التجار  
جمعا يعايرونني وقالوا لي ما خرا اولاد التجار الا بالسفر لاجل ان يكسبوا الدراهم وأدرك شهر زاد  
الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي لية ٢٩٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان علاء الدين قال لو ادته ان أولاد التجار  
عايروني وقالوا الى ما نخر أولاد التجار الا بالاسفر لا جل ان يكسبوا الدراهم والدنانير فقالت أمه يا ولدي  
هل مرادك الاسفر قال نعم فقالت له تسافر الى أي البلاد فقال له لها لي مدينة بغداد فان الانسان  
يكتسب فيها المنل منلير فقالت يا ولدي ان أباك عنده مال كثير وان لم يجز لك متجرا من ماله فأنا  
أجهز لك متجرا من عندي فقال لها خير البر عاجله فان كان معروفا فهذا وقته فأحضرت العبيد  
وارسلتهم الى الذين يحزمون القماش وفتحت حاصلا وأخرجت له منه قماش وحز وعاشره أحمال هذه  
ما كان من أمر أمه (وأما) ما كان من أمر أبيه فانه التفت فلم يجد ابنه علاء الدين في البستان فسأل  
عنه فقالوا انه ركب بغلته وراح الى البيت فركب وتوجه خلفه فاما دخل منزله رأي احمالا محزومة  
فسأل عنها فاخبرته زوجته بما وقع من أولاد التجار لولده علاء الدين فقال له يا ولدي خيب الله القربة  
فقد قال رسول ﷺ من سعادة المرء ان يرزق في بلده وقال الا قدمون دع السفر ولو كان ميلانم  
قال لولده هل صممت على السفر ولا ترجع عنه فقال له ولده لا بد لي من السفر الى بغداد بمتجر والا  
قلعت ثيابي ولبست ثياب الدراويش وطلعت سأمحافى البلاد فقال له ما أنت محتاج ولا معدم بل  
عندي مال كثير وأراه جميع ما عنده من المال والمتاجر والقماش وقال له انا عندي لكل بلد ما يناسبها  
من القماش والمتاجر وأراه من جملة ذلك أر بعين حملا محزمين ومكتو باعلى كل حمل ثمنه الف دينار  
ثم قال يا ولدي خذ الاربعين حملا والعشرة أحمال التي من عند أمك وسافر مع سلامة الله تعالى ولكن  
يا ولدي أخاف عليك من غابة في طريقك تسمى غابة الأسد وواد هناك يقال له وادي الكلاب  
فانهم اتروخ فيها الأرواح بغير سماح فقال له لماذا يا ولدي فقال من بدوى قطع الطريق يقال له  
مجلان فقال له الرزق رزق الله وان كان لي فيه نصيب لم يصيبني ضرر ثم ركب علاء الدين مع والده  
وسار الى سوق الدواب واذا بعكام نزل من فوق بغلته وقبل يد شاه بندر التجار وقال له والله زمان  
يا سيدي ما استقصيتنا في تجارات فقال له لكل زمان دولة ورجال ورحم الله من قال  
وشيوخ في جهات الأرض يمشي وحيته تقابل ركبته  
فقلت له لماذا أنت محن فقال وقد لوى نحوي يديه  
شبابي في الثرى قد ضاع مني وها أنا منحن بجنا عايه  
فلهما فرغ من شعره قال يا مقدم ما مراده السفر الا ولدي هذا فقال له الكام الله يحفظه عليك ثم  
أن شاه بندر التجار عاهد بين ولده وبين الكام وجعله ولده وأوصاه عليه وقال له خذ هذه المائة دينار  
لعلما نك ثم أن شاه بندر التجار اشترى ستين بغلا وستر السيدي عبد القادر الجيلاني وقال له يا ولدي  
أنا غائب وهذا أبوك عوضا عني وجميع ما يقول لك طأوعه فيه ثم توجه بالبغال والغلمان وعملوا في  
تلك الليلة ختمة ومولد الشيخ عبد القادر الجيلاني ولما أصبح الصباح أعطي شاه بندر التجار لولده  
عشرة آلاف دينار وقال له اذا دخلت بغداد وثقيت القماش را بمجامعه فبعه وان لقيت حاله واقفا  
عصر من هذه الدنانير ثم حملوا البغال وودعوا بعضهم . وادرك شهر زاد الصباح فسكنت

عن الكلام المباح  
 لما أمر والعبيد أن يحملوا البغال ودعوا شاه بندر التجار والدعلاء الدين وساروا متوجهين حتى  
 خرجوا من المدينة وكان محمود البلخي تجهز للسفر إلى جهة بغداد وأخرج حمولة ونصب صوابونه  
 خارج المدينة وقال في نفسه ما تحفظي بهذا الولد إلا في الخلاه لأنه لا واثي ولا رقيب يعكر عليك  
 وكان لأب الولد ألف دينار عند محمود البلخي ببيعة معاملة فذهب اليه وودعه وقال له اعط الألف  
 دينار لو لذي علاء الدين وأوصاه عليه وقال أنه مثل ولدك فاجتمع علاء الدين بمحمود البلخي فقام  
 محمود البلخي ووصى طباخ علاء الدين أنه لا يطبخ شيئا رصار محمود يقدم لعلاء الدين المأكول  
 والمشرب هو وجماعته ثم توجهوا للسفر وكان للتاجر محمود البلخي أربعة بيوت واحد في مصر  
 وواحد في الشام وواحد في حلب وواحد في بغداد ولم يزالوا مسافرين في البراري والقفار حتى أشرفوا  
 على الشام فأرسل محمود عبده إلى علاء الدين فرآه قاعدا يقرأ فتقدم وقبل يديه فقال ما تطلب فقال له  
 سبدي يسلم عليك ويطلبك لعز ومتك في منزله فقال له لما أشياور أبي المقدم كمال الدين العكام  
 نشاوره على الزواح فقال له لا ترح ثم سافر وامن الشام إلى أن دخلوا حلب فعمل محمود البلخي  
 عزومة وأرسل يطلب علاء الدين فشاورا المقدم ففنعهم وسافر وامن حلب إلى أن بقي بينهم وبين بغداد  
 مرحلة فعمل محمود البلخي عزومة وأرسل يطلب علاء الدين فشاورا المقدم ففنعهم فقال علاء الدين  
 لا بد لي من الزواح ثم قام وتقلد بسيف تحت ثيابه وسار إلى أن دخل على محمود البلخي فقام الملتقاه وسلم  
 عليه وأحضره سفره عظيمة فأكلوا وشربوا وغسلوا أيديهم ومال محمود البلخي على علاء الدين  
 ليأخذ منه قبلة فلا قاها في كفه وقال له ما مرادك أن تعمل فقال لي أحضرتك ومرادى أعمل معك  
 حظا في هذا المجال وتسر قول من قال

يمكن أن تجيء لنا لحظه كحلب شوية اوشى بيضه  
 وتأكل ماتيسر من خبير وتقبض ما تحمل من فضيضة  
 وتحمل ماتشاء بغير عسر شييرا أو فتيرا أو قبيضة

ثم أن محمود البلخي هم بعلاء الدين وأراد أن يفتسه فقام علاء الدين وجر دسيقه وقال له واشيبتاه  
 اما تخشى الله وهو شديد الحال ولم تسمع قول من قال

احفظ مشيبك من عيب يدنسه ان البياض سريع الحمل للدنس

فلما فرغ علاء الدين من شعره قال لمحمود ان هذه البضاعة أمانة الله لا تباع ولو بعتمها لغيرك  
 بالذهب لبعتمها لك بالفضة ولكن والله يا خبيث ما بقيت أرافقك ابد انهم رجوع علاء الدين إلى المقدم  
 كمال الدين وقال له ان هذا رجل فاسق فانا ما بقيت أرافقه أبدا ولا أمشي معه في طريق فقال له يا ولدي  
 أمأقت لك لا تروح عنده ولكن يا ولدي ان أفترقنا منه نخشى على أنفسنا التلف نخلنا قفلا واحدا  
 فقال له لا يمكن أن أرافقه في الطريق أبدا انهم حمل علاء الدين حمولة وسار هو ومن معه إلى أن نزولوا  
 وادوارا وأن يحطوا فيه فقال العكام لا تحطوا هنا واستمر ورائحين وأسرعوا في السير لعلنا نحصل



بعد اد قبل أن تقفل أبوابها فانهم لا يفتحونها ولا يقرعونها إلا بعد الشمس خوفا على المدينة أن يعلمها  
الروافض ويرموا كتب العلم في الدجلة فقال له يا ولدي انما توجهت بهذا المتجر الى هذه البلاد لاجل  
ان أتسبب لى لاجل الفرجة على بلاد الناس فقال له يا ولدي نخشى عليك وعلى مالك من العرب فقال له  
علاء الدين هل أنت خادم أو مخدوم أو تاما ادخل بغداد الا وقت الصباح لاجل ان تنظر اولاد بغداد الى  
متجرى ويعرفونى فقال له العكام افعلى ما تريد فاننا نصحتك وأنت تعرف خلاصك يا عمرم علاء الدين  
بتزىل الاحمال عن البغال فأزولوا الاحمال ونصبوا الصيوان واستمر وامقيمين الى نصف الليل  
ثم طلع علاء الدين يربى ل ضرورة فرأى شيئا يجمع على بعد فقال للعكام يا مقدم ما هذا الشئ الذى  
يجمع فتأمل العكام وحق النظر فرأى الذى يجمع أسنة رماح وحديد وسلاح وسيوفا بدوية واذا  
هم عرب ورئيسهم يسمى شيخ العرب عجلان ابوناب ولما قرب العرب منهم ورأوا جمولهم قالوا  
لبعضهم يا ليلة الغنيمة فلما سمعوا هم يقولون ذلك قال المقدم كمال الدين العكام حاس يا أفل العرب فلطشه  
ابوناب بحر نته في صدره فخرجت تامع من ظهره فوقع على باب الخيمة قتيل فقال السقا حاس يا أخس  
العرب فضر بود سيف على عاتقه فخرج يجمع من علائقه ووقع قتيلاً كل هذا جرى وعلاء الدين  
واقف ينظر ثم أن العرب جالوا وصلوا على القافلة فقتلوه ولم يبق أحد من طائفة علاء الدين ثم حملوا  
الاحمال على ظهور البغال وراحوا فقال علاء الدين لنفسه ما يقتلك إلا بغلتك وبدلتك هذه فقام  
وقطع البدلة ورمها على ظهر البغلة وصار بالقميص واللباس فقط والتفت قدماه الى باب الخيمة  
فوجد بركة دم سائلة من القتلى فصارت يترغ فيها بالقميص واللباس حتى صار كالقتيل الغريق فى  
دمه هذا ما كان من أمره (وأما) ما كان من أمر شيخ العرب عجلان فانه قال لجماعته يا عرب هذه القافلة  
داخلة من مصر أو خارجة من بغداد . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفى ليلة ٢٩٢) قالت يا غنى أيها الملك السعيد أن البدوى لما قال لجماعته يا عرب هذه القافلة  
داخلة من مصر أو خارجة من بغداد فقالوا له داخلة من مصر الى بغداد فقال لهم ردوا على القتلى  
لانى أطى أن ما أحب هذه القافلة لم يمت فرددوا على القتلى بالظعن والضرب  
الى أن وصلوا الى علاء الدين وكان قد اتى نفسه بين القتلى فلما وصلوا اليه قالوا أنت جعلت نفسك  
ميتا فنحن نكمل فتلك وسحب البدوى الحربة وأراد أن يغرزها في صدر علاء الدين فقال علاء الدين  
يا بركتك يا سيدتى تقيسة هذا وقتك واذا بعقرب لدغ البدوى فى كفه فصرخ وقال يا عرب تعالوا  
الى فاني لدغت ويزل من فوق ظهر فرسه فأنا رفقاًؤه وأركبوه ثانيا على فرسه وقتلواه أى شئ أصابك  
فقال لهم لدغنى عقرب ثم أخذوا القافلة وساروا هذا ما كان من أمرهم (وأما) ما كان من أمر محمود  
البلخي فانه أمر بتحميل الاحمال وسافر إلى أن وصل إلى غابة الاسد فوجد غلمان علاء الدين كلهم  
قتلى وعلاء الدين نائم وهو عريان بالقميص واللباس فقط فقال له من فعل بك هذه الفعلة وخالك  
فى أسوأ حال فقال له العرب فقال له يا ولدي فذاك البغال والاموال وتسلى بقول من قال  
إذا سلمت هام الرجال من الردي فما المال إلا مثل قص الاظافر

ولكن يا ولدي انزل ولا تخش بأسا فتزل علاء الدين من شباك الصهر يح وأركبه بغلة وسافر وا إلى  
 أن دخلوا مدينة بغداد في دار محمود الباخي فأمر بدخول علاء الدين الحمام وقال له المال والاحمال  
 فداؤك يا ولدي وان طاو عتني أعطيك قدر مالك واحمالك مرتين وبعد طلوعه من الحمام أدخله قاعة  
 مزركشة بالذهب لها أربعة لوانين ثم أمر باحضار سفرة فيها جميع الاطعمة فأكلوا وشربوا ومال  
 محمود الباخي على علاء الدين لياخذ من خده قبلة فلقيهم علاء الدين بكفه وقال له هل أنت إلى الآن  
 قانع بضاللك أم اقات لك أن لو كنت بعث هذه البضاعة لغيرك بالذهب ما كنت أبيعها لك بالنقضة  
 فقال أنه اعطيتك المتجر والبغلة والبذلة الا لاجل هذه القضية فأتني من غرامى بك في خيال والله در  
 من قال حدثنا عن بعض أشياخه أبو بلال شيخنا عن شريك

لا يشقى العاشق مما به بالضم والتقيل حتى ينك

فقال له علاء الدين ان هذا شئ لا يمكن أبداً فخذ بدلتك وبعلمتك وافتح الباب حتى أروح  
 ففتح له الباب فطامع علاء الدين والكلاب تنبح وراه وسار فبينما هو سائر اذ رأى باب مسجد  
 فدخل في دهليز المسجد واستمكن فيه واذا ابنوره قبل عليه فتأمله فرأى فانوسين في يد عبدین  
 فدام اثنين من التجار واحدمنهما باختيار حسن الوجه والنأى شاب فسمع الشاب يقول للاختيار  
 بالله يا عمي أن ترد لي بنت عمي فقال له امانه يتك مراراً عديدة وأنت جاعل الطلاق صحفك ثم أن  
 الاختيار التفت على عينه فرأى ذلك الولد كما أنه فلقة قر فقال له السلام عليك فرد عليه السلام  
 فقال له يا غلام من أنت فقال له أنا علاء الدين ابن شمس الدين شاه بندر التجار بمصر وتمتيت على  
 والدي المتجر فجز لي خمسين حملاً من البضاعة وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٢٩٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن علاء الدين قال فجز لي خمسين حملاً من  
 البضاعة وأعطاني عشرة آلاف دينار وسافرت حتى وصلت إلى غابة الاسد فطامع على العرب وأخذوا  
 مالي وأحمالي فدخلت هذه المدينة وما أدري أين أبيت فرأيت هذا المحل فاستكنت فيه فقال له  
 يا ولدي ما تقول في اني أعطيك ألف دينار وبدلة بألف دينار فقال له علاء الدين على أي وجه تعطيني  
 ذلك يا عمي فقال له ان هذا الغلام الذي معي ابن أخي ولم يكن لابي غيري وأنا عندى بنت لم يكن  
 لي غيرها تسمى زبيدة العودية وهي ذات حسن وجمال فزوجتها وهو يحبها وهي تمكره فحنت  
 في يمينه بالطلاق الثلاث فما مدت زوجته بذلك حتى افتقرت منه فساق على جميع الناس اني أردتها  
 لانقلت له هذا الايصح إلا بالحلل وانه تمت معه على أن نجعل المحلل له واحد غيري بالايعاره أحد بهذا  
 الامر وحيث كت أنت غيري بافعال معنا لكتب كتابك عليهم او تبيت عندها هذه الليلة وتصبح  
 نطامها ونعطيك ما ذكرته لك فقال علاء الدين في نفسه مبيت ليلة مع عروس في بيت على فراش  
 أحسن من مبيت في الازقة والدهاليز فسار معهما إلى القاضي فلما نظر القاضي إلى علاء الدين وقعت  
 محبته في قلبه وقال لابي البنت أي شئ مرادكم فقال مرادنا أن نجعل هذا المحلل لابنتنا ولكن نكتب  
 عليه حجة بمقدم الصداق عشرة آلاف دينار فادابات عندها وأصبح طامعها أعطيناها بدلة بألف



دينار فعدو والعقد على هذا الشرط وأخذ أبو البنت حجة بذلك ثم أخذ علاء الدين معه والبسه  
 البدة وساروا به إلى أن وصلوا دار بنته فأوقفه على باب الدار ودخل على بنته وقال لها خذي حجة  
 صدقك فاني كتبت كتابك على شاب مليح يسمى علاء الدين أبو الشامات فتوصى به غاية الوصية  
 ثم أعطها الحجة وتوجه إلى بنته وأما ابن عم البنت فإنه كان له قهر مائة تتردد على زبيدة العودية  
 بنت عمه وكان يحسن اليها فقال لها يا أمي أن زبيدة بنت عمي متى رأت هذا الشاب المليح لم  
 تقبلني بعد ذلك فانا أطلب منك أن تعلمي حياة وعممي الصبية عنه فقالت له وحياة شبابك  
 ما أخليه يقر بهائم أنها جاءت لعلاء الدين وقالت له يا ولدي أنصحك الله تعالى فاقبل نصيحتي  
 ولا تقرب تلك الصبية ودعها تنام وحدها ولا تلمسها ولا تدر منها فقال لاى شيء  
 فقالت له إن جسدها ملاما بالجذام وأخاف عليك منها أن تعدى شبابك المليح  
 فقال لها ليس لي بها حاجة ثم انتقلت إلى الصبية وقالت لها مثل ما قالت لعلاء الدين  
 فقالت لها لا حاجة لي به بل أدعه ينام وحده ولما يصبح الصباح يروح لحال سبيله ثم دعت جارية  
 وقالت لها خذي سفرة الطعام واعطيها ليتعشى فحملت له الجارية سفرة الطعام ووضعتها بين يديه  
 فاكل حتى اكتفى ثم قعد وقرأ سورة يس بصوت حسن فصغت له الصبية فوجدت صورته يشبه  
 مزامير آل داود فقالت في نفسها الله ينكد على هذه العجوز التي قالت لي عليه إنه مبتلى بالجذام فمن  
 كانت به هذه الجمالة لا يكون سموته هكذا وإنما هذا الكلام كذب عليه ثم إنهما وضعت في يديها  
 عودا من صنعة الهند وأصلحت أوتاره وغنت عليه بصوت يوقف الطير في كبد السماء وأنشدت  
 هذين البيتين

تعشقت ظيبيا ناعس الطرف أحورا      تفار غصون البان منه اذا مشى  
 بما تغنى والغير يحظى بوصله      وذلك فضل الله يؤتيه من يشا  
 فلما سمعها أنشدت هذا الكلام بعد أن ختمت السورة غنى هو وأنشد هذا البيت  
 سلامي على مافي الثياب من القدر      وباني خدود البساتين من الورد  
 فقامت الصبية وقد زادت محبتها له ورفعت الستارة فلما رآها علاء الدين أنشد هذين البيتين  
 بدت قر ومالت غصن بان      وفاحت عنبرا ورت غزالا  
 كأن الحزن مشغوف بقلبي      فساعة هجرها يجد الوصالا  
 ثم إنهما خاطرتا تهرأدا فتمل باعطاف صنعة خفي الالطاف ونظر كل واحد منهما نظرة أعقبته  
 ألف حسرة فلما تمكن في قلبه منها سهم الحظيرين وأنشد هذين البيتين  
 بدت قر السماء فاذكرتني ليلالي وصلها      بالرقمتين  
 كلانا ناظر قمرنا ولكن رأيت بعينها ورأت بعيني  
 فلما قربت منه ولم يبق بينه وبينها غير خطوتين وأنشد هذين البيتين  
 نثرت ثلاث ذوايب من شعرها في ليلة      فأرت ليلالي أربعا

واستقبلت قمر السماء بوجهها فأرتنى القمرين في وقت معا  
فلما أقبلت عليه قال لها ابعدي عنى لثلاث تعديني فكشفت عن معصمها فانثرق المعصم فرقتين  
وبياضه كبياض اللجين ثم قالت له ابعدي فانك مبتلى بالحذام لثلاث تعديني فقال لها من  
أخبرك أني مجذوم فقالت له العجوز أخبرتني بذلك فقال لها وأنا الآخر أخبرتني العجوز أنك  
مصابة بالبرص ثم كشف لها عن ذراعه فوجدت يده كالثنينة القوية فوضمته إلى حضنها وضمها إلى  
صدره واعتنق الاثنان ببعضهما ثم أخذته وراحت على ظهرها وفككت لباسها فتجرك عليه الذي  
خلفه له الوالد فقالت مددك يا شيخ زكريا بأب العروق وخط يديه في خصر تيهما ووضع عرق الحلاوة  
في الخرق فوصل إلى باب الشعرية وكان مورده من باب الفتوح وبعد ذلك دخل سوق الاثنين  
والثلاثاء والأربعاء والخميس فوجد البساط على قدر الليون ودور الحق على غطاء حتى التقاه فلما  
أصبح الصباح قال لها يا فرحة ماتمت أخذها الغراب وطار فقالت له ما معنى هذا الكلام فقال لها  
سيدتي ما بقي لي قعود معك غير هذه الساعة فقالت له من يقول ذلك فقال لها إن أبك كتب على  
حجة بعشرة آلاف دينار مبرك وإن لم أورد هاهنا في هذا اليوم حبسوني عليها في بيت القاضى والآن  
بدي قصيرة عن نصف فضة واحد من العشرة آلاف دينار فقالت له يا سيدي هل العصمة بيديك  
أو بأيديهم فقال لها العصمة بيدي ولكن مامعنى شىء فقالت له إن الأمر سهل ولا تخش شيئا  
ولكن خذ هذه المائة دينار ولو كان معى غيرها لا أعطيتك ما تريد فإن أبى من محبته لابن أخيه  
حول جميع ماله من عندي إلى بيته حتى صيغنى أخذها كلها وإذا أرسل إليك رسولا من طرف  
الشرع في غد وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٩٤) قالت باغنى أيها الملك السعيد أن الصبية قالت لعلاء الدين وإذا أرسلوا إليك  
رسولا من طرف الشرع في غد وقال لك القاضى وأبى تطلق فقل لها في أى مذهب يجوز أنى أتزوج  
في العشاء وأطلق في الصباح ثم أنك تقبل يد القاضى وتعطيه احسانا وكذا كل شاهد تقبل يده  
وتعطيه عشرة دنانير فكلمهم يتكلمون معك فاذا قالوا لك لاى شىء ماتتطلق وتأخذ الف دينار  
والبغلة والبدلة على حكم الشرط الذى شرطناه عليك فقل لهم أنا عندي فيها كل شعرة بألف دينار  
ولا أطلاقها أبدا ولا أخذ بدلة ولا غيرها فاذا قال لك القاضى ادفع المهر فقل لهم أنا معسر الآن  
وحيثئذ يسترفق بك القاضى والشهود ويمهلونك مدة فبينما هم في الكلام وإذا برسول القاضى  
يدق الباب فخرج إليه فقال له الرسول كلم الافندى فإن نسيبك طالبك فأعطاه خمسة دنانير وقال  
يا محضر فى أى شىء أنى أتزوج في العشاء وأطلق في الصباح فقال له لا يجوز عندنا أبدا وإن  
كنت تجهل الشرع فأنا اعلم وكيلك وساروا إلى المحكمة فقالوا له لاى شىء لم تطلق المرأة وتأخذ  
ما وقع عليه الشرط فتقدم إلى القاضى وقبل يده ووضع فيها خمسين دينارا وقال له يا مولانا القاضى فى  
أى مذهب أنى أتزوج في العشاء وأطلق في الصباح قهر اعنى فقال القاضى لا يجوز الطلاق بالايجاب  
فى أى مذهب من مذهب المسلمين فقال أبو الصبية إن لم تطلق فادفع الصداق عشرة آلاف دينار



فقال علاء الدين امهلني ثلاثة ايام فقال القاضي لا تكف ثلاثة ايام في المهلة يمهلك عشرة ايام  
واتفقوا على ذلك وشرطوا عليه بعد العشرة ايام اما المهر واما الطلاق وطلع من عندهم على هذا  
الشرط فأخذ اللحم والارز والسمن وما يحتاج اليه الامر من المأكل وتوجه الى البيت فدخل على  
الصبية وحكى جميع ماجري له فقالت له بين الليل والنهار يساوي عجائب والله درمن قال  
كن حليما إذا بليت بغيظ وصورا اذا أتتك مصيبة  
فاليالي من الزمان حبال منقالات يلدن كل عجيبة

ثم قامت وهيأت الطعام واحضرت السفرة أكلوا وشرطوا تلذذوا وطر بانهم طاب منها ان تعمل  
نوبة سماع فأخذت العود وعملت نوبة يطرب منها الحجر الجهمود ونادت الاوتار في الحضرة  
ياد اود ودخلت في دارج النوبة فيبماهما في حفا. ومزاح وبسط وانسراح واذا بالباب يطرق  
فقالت له قم انظر من بالباب فتزل وفتح الباب فوجد اربع دراويش بالباب واقفين فقل لهم  
أي شيء تطلبون فقالوا له يسيدى نحن دراويش غرباء الدار وقوت اربوا حنا السماع ورقائق  
الاشعار ومرادنا ان نرتاح عندك هذه الليلة إلى وقت الصباح ثم نتوجه الى حال سبيلنا وأجرك على  
الله تعالى فاننا نعيشق السماع وما فينا واحد الا ويحفظ القصائد والاشعار والموشحات فقال لهم  
على مشورة ثم طلع وأعلمها فقالت له افتح لهم الباب وأطلعهم وأجلسهم ورحب بهم ثم أحضر لهم  
طعاما فامأكلوا وقولوا له ياسيدى ان زادنا ذكر الله بقلوبنا وسماع المغاني باذنا والله درمن قال  
وما القصد الا ان يكون اجتماعنا وما الاكل الا سيمة للبهائم

وقد كنا نسمع عندك سماعا لطيفا فاما طلعنا بطل السماع فهاهل ترى التي كانت تعمل النوبة  
جارية بيضاء أو سوداء أو بنت ناس فقال لهم هذه زوجتي وحكى لهم جميع ماجري له وقال لهم ان  
نسيبي عمل على عشرة آلاف دينار مهرها وأمهلوني عشرة أيام فقال درويش منهم لا تخزن ولا تأخذ  
في خاطر الا الطيب فاننا شيخ التكية وتحت يدي اربعون درويش أحكم عليهم وسوف أجمع لك  
العشرة آلاف دينار منهم وتوفي المهر الذي عليك لتسيبك ولكن أمرها أن تعمل لنا نوبة لاجل  
أن نتحفظ ويحصل لنا التعاش فان السماع لقوم كالدعاء ولقوم كالدهاء ولقوم كالمروحة وكان  
هؤلاء الدراويش الاربعة الخايفة هرون الرشيد والوزير جعفر البرمكي وأبونواس الحسن بن  
هانيء ومسرور وسيف النعمة وسبب مرورهم على هذا البيت أن الخايفة حصل له ضيق صدر فقال  
للوزير ان مرادنا ان نزل ونشق في المدينة لانه حاصل عندي ضيق صدر فلبسوا لبس الدراويش  
ونزلوا في المدينة فجازروا على تلك الدار فسمعوا النوبة فأجروا ان يعرفوا حقيقة الامر ثم انهم  
باتوا في حظ ونظام ومناقلة كلام الى أن أصبح الصباح فخط الخليفة مائة دينار تحت السجادة ثم  
أخذوا خاطره وتوجهوا الى حال سبيلهم فلما رفعت الصبية السجادة رأت مائة دينار تحتها فقالت  
لزوجها خذ هذه المائة دينار التي وجدتها تحت السجادة لان الدراويش حطوها قبل ما يروحوا  
وليس عندنا علم بذلك فأخذها علاء الدين وذهب الى السوق واشترى منها اللحم والارز والسمن



﴿ زبيدة العودية وهي تضرب على العود ﴾

(في حضرة الخليفة هرون الرشيد وجعفر وابونواسن ومسرور وهم متخفين بصفة دراويش)  
وجميع ما يحتاج اليه وفي ثاى ليلة قاد الشمع . وأذرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٩٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن ملاء الدين قاد الشمع في ثاى ليلة وقال  
لزوجته زبيدة ان الدراويش لم يأتوا بالعشرة آلاف دينار التي وعدوني بها ولكن هؤلاء فقراء  
فبينما هم في الكلام واذا بالدراويش قد طرقوا الباب فقالت له انزل اقتح لهم ففتح لهم وطلعوا فقال لهم  
هل أحضرتم العشرة آلاف دينار التي وعدتموني بها فقالوا له ما تيسر من هاشىء ولكن لا نخش بأسان  
شاء الله في غد نطبخ لك طبخة كيمياء وأمرز وجتاك أن تسمعنا نوبة عظيمة تنتعش بها قلوبنا فاننا  
نحب السماع فعملت لهم نوبة على العود ترقص الحجر الجمود فباتوا في هناء وسرور ومسامرة وحبور  
الى أن طلع الصباح وأضاء بنوره ولاح خط الخليفة مائة دينار تحت السجادة ثم أخذوا خاطره وانصرفوا  
من عنده الى حال سبيلهم ولم يزالوا يأتون اليه على هذا الحال مدة تسع ليال وكل ليلة يحط الخليفة  
تحت السجادة مائة دينار الى أن أقبلت لليلة العاشرة فلم يأتوا وكان السبب في انقطاعهم أن



الخليفة أرسل الى رجل عظيم من التجار وقال له احضرنى خمسين حملا من الاقشة التى تجبىء من مصر وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفى ليلة ٢٩٦) قالت بلغنى أبها الملك السعيد أن أمير المؤمنين قد لئلك التاجر احضرنى خمسين حملا من القماش الذى يجبىء من مصر يكون كل حمل ثمنه الف دينار واكتب على كل حمل ثمنه وأحضرنى عبدا حبشيا فأحضر له التاجر جميع ما أمره به ثم أن الخليفة أعطى العبد طشتا وأبر يقامن الذهب وهديفة والخمسين حملا وكتب كتابا على لسان شمس الدين شاه بندر التجار بمصر والد علاء الدين وقال له خذ هذه الاحمال ومامها ورحبها الحارة القلانية التى فيها بيت شاه بندر التجار وقل أبى سيدى علاء الدين أبو الشامات فان الناس يدلونك على الحارة وعلى البيت فاخذ العبد الاحمال ومامها وتوجه كما أمره الخليفة هذا ما كان من أمره (وأما) ما كان من أمر ابن عم الصبية فانه توجه الى أبيها وقال له تعال تزوح لعلاء الدين لنطلق بنت عمى فتزل وسار هو واياه وتوجه الى علاء الدين فلما وصل الى البيت وجد اخمسين بغلا وعليها خمسون حملا من القماش وعبد اراكب بغلة فقال له لمن هذه الاحمال فقال لسيدى علاء الدين أبى الشامات فان أباه كان جهز له متجرا وسفره الى مدينة بغداد فطلع عليه العرب فاخذوا ماله وأحماله فبلغ الخبر الى أبيه فارسلنى اليه باحمال عوضها وأرسل له معى بغلا عليه خمسون الف دينار وبقجة تساوى جملة من المال وكر كسمور وطشتا وأبر يقامن الذهب فقال له ابو البنت هذا نسيبى وأنا أدلك على بيته فبينما علاء الدين قاعد فى البيت وهو فى غم شديد واذا بالباب يترق فقال علاء الدين يا زبيدة الله أعلم أن أباك أرسل الى رسولا من طرف القاضي أو من طرف الوالى فقالت له انزل وانظر الخبر فتزل واكبا فوق بغلة فتزل للعبد وقبل يديه فقال له أى شىء تريد فقال له أنا عبد سيدى علاء الدين ابى الشامات بن شمس الدين شاه بندر التجار يارض مصر وقد أرسلنى اليه ابوه بهذه الامانة ثم أعطاه الكتاب فاخذ علاء الدين وفتحها وقرأه فرأى مكتوبا فيه

يا كتابى اذا راك حبيبى قبل الارض والنعال لديه  
 وتعمل ولا تسكن بمجول ان روحى وراحتى فى يديه

بعد السلام والتحية والاكرام من شمس الدين الى ولده علاء الدين ابى الشامات اعلم يا ولدى أنه بلغنى خبر قتل رجالك ونهب أموالك وأحمالك فأرسلت اليك غيرها هذه الخمسين حملا من القماش المصرى والبدلة والكر كسمور والطشت والابريق الذهب ولا تحش بأسا والمال فداؤك يا ولدى ولا يحصل لك حزن أبدا وان أمك وأهل البيت طيبون بخير وهم مسلمون عليك كثير السلام وبلغنى يا ولدى خبر وهو أنهم عمالوك محلا للبت زبيدة العودية وعمالوك عليك مهرها خمسين الف دينار فهى واصلة اليك صحبة الاحمال مع عبدك سليم فلما فرغ من قراءة الكتاب تسلم الاحمال ثم التفت الى نسيبه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٣٩٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن علاء الدين لما التفت إلى نسيبه قال له يانسبي  
 خذ الخمسين الف دينار مهر بنتك زبيدة وخذ الاحمال تصرف فيها ولك المسكب وردلى رأس  
 المال فقال له لا والله لا آخذ شيئا وأما مهر زوجتك فاتفق أنت واياها من جهة فقام علاء الدين هو  
 ونسيبه ودخلا البيت بعد إدخال الحمول فقالت زبيدة لا يبها يا أبي لمن هذه الاحمال فقال لها هذه  
 الاحمال لعلاء الدين زوجك أرسلها اليه أبوه عوضا عن الاحمال التي أخذها العرب منه وأرسل اليه  
 الخمسين الف دينار وبقجة وكرك سمورو وبغلة وطشتا وأريقا ذها وألمن جهة مبرك فالرأي لك  
 فيه فقام علاء الدين وفتح الصندوق وأعطاهما اياه فقال الولد ابن عم البنت يا عم خل علاء الدين  
 يطلق لي امرأتى قال له هذا شيء ما بقى يصح أبدا واله صمة بيده فراح الولد معهما مقهورا وورق  
 في بيته ضعيفا كانت القاضية ثقات وأما علاء الدين فانه طلع الى السوق بعد أن أخذ الاحمال  
 وأخذ ما يحتاج اليه من المأكول والمشرب والسمن وعمل نظاما مثل كل ليلة وقال زبيدة انظري  
 هؤلاء الدراويش الكذابين قد وعدونا وأخلقوا وعدمهم فقالت له أنت ابن شاه بنسدر التجار  
 وكانت يدك قصيرة عن نصف فضة فكيف بالمساكين الدراويش فقال لها أغنانا الله تعالى عنهم  
 ولكن ما بقيت أفتح لهم الباب اذا أتوا الينل فقالت له لاى شىء والخير ما جاءنا الا على قدر مهمم وكل  
 ليلة يحطون لنا تحت السجادة مائة دينار فلا بد أن تفتح لهم الباب اذا جاءوا فلمولى النهار بضائنه  
 وأقبل الليل قادم والشمع قال لها يا زبيدة قومي اعلمي لنا نوبة واذا بالباب يطرق فقالت له قم انظر  
 من الباب فتزل وفتح الباب فرآهم الدراويش فقال مرحبا بالكذابين اطلعوا فطلعوا معه وأجلسهم  
 وجاء لهم بسفرة الطعام فأكلوا وشربوا وتلذذوا وطر بوا وبعد ذلك قالوا له ياسيدى ان قلوبنا  
 عليك مشغولة اى شىء أجرى لك مع نسيبك فقال لهم عوض الله علينا بما فوق المراد فقالوا له  
 والله انا كنا خائفين عليك وادرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٩٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الدراويش قالوا لعلاء الدين والله  
 انا كنا خائفين عليك وما معنا الا قصر أيدينا عن الدراهم فقال لهم قد أتاني انفراج  
 القريب من ربي وقد أرسل الى والدى خمسين الف دينار وخمسين حملا من القماش تن كل  
 حمل الف دينار ويدلة وكرك سمورو وبغلة وعبد او طشتا وأريقا من الذهب ووقع الصلح بيني  
 وبين نسيبي وطابت لي زوجتي والحمد لله على ذلك ثم ان الخليفة قام يزيل ضرورة فقال  
 الوزير جعفر على علاء الدين وقل له ازم الادب فانك في حضرة أمير المؤمنين فقال له اى شىء وقع  
 من من قلة الادب في حضرة أمير المؤمنين ومن هو أمير المؤمنين منكم فقال له ان الذى كان يكلمك  
 وقام يزيل الضرورة هو أمير المؤمنين الخليفة هو الرشد وأنا الوزير جعفر وهذا مسرور وسياق  
 فتمته وهذا أبو نواس الحسن بن هانئ فتأمل بعقلك يا علاء الدين وانظر مسافة كم يوم في السفر  
 من مصر الى بغداد فقال له خمسة أو بعون يوما فقال له ان حمولك نهبت من منذ عشرة أيام فقط  
 فكيف يروح الخبر لايك ويحزم لك الاحمال ونقطع مسافة خمسة وأربعين يوما في العشرة أيام  
 م- ١١ الف ليلة المجلد الثاني



فقال له ياسيدي ومن أين أتاني هذا فقال له من عند الخليفة أمير المؤمنين بسبب فرط محبته لك  
 جئناهم في هذا الكلام واذا بالخليفة قد أقبل فقام علاء الدين وقبل الارض بين يديه وقال له ان  
 يحفظك يا أمير المؤمنين ويديم بقاءك ولا اعدم الناس فضلك واحسانك فقال يا علاء الدين خل  
 زبيدة تعمل لنا نوبة حلاوة السلامة فعملت نوبة على العود من غرائب الموجود الى أن طربط  
 الحجر الجامود وصاح العود في الحضرة ياد اود فباتوا على أسر حال الى الصباح فلما أصبحوا قال  
 الخليفة لعلاء الدين في غد اطلع الديوان فقال له سمعنا وطاعة يا أمير المؤمنين ان شاء الله تعالى وانت  
 بخير ثم ان علاء الدين أخذ عشرة أطباق ووضع فيها هدية سنوية وطلع بها الديوان في ثاني يوم فبينما  
 الخليفة قاعد على الكرسي في الديوان واذا بعلاء الدين مقبل من باب الديوان وهو يتمش  
 هذين البيتين

تصحبك السعادة كل يوم باجلال على رغم الحسود  
 ولا زالت الايام لك ايضا وأيام الذي عاداك سود

فقال له الخليفة مرحبا يا علاء الدين فقال علاء الدين يا أمير المؤمنين ان النبي صلى الله عليه وسلم قبل  
 الهدية وهذه العشرة أطباق وما فيها هدية منى اليك فقبل منه ذلك أمير المؤمنين وأمر له بمخله  
 وجعله شاه بندر التجار وأقعد في الديوان فبينما هو جالس واذا بنسيبه أي زبيدة مقبل فوج  
 علاء الدين جالسا في رتبته وعليه خلعة فقال لا أمير المؤمنين يا ملك الزمان لا يسيء هذا جالس في  
 رتبتي وعليه هذه الخلعة فقال له الخليفة اني جعلته شاه بندر التجار والمناصب تقليد لا تخله  
 وانت معزول فقال له انه منا والينا ونعم ما فعلت يا أمير المؤمنين الله يجعل خيارنا أولياء أمورنا و  
 من صغير صار كبيرا ثم ان الخليفة كتب فرمانا لعلاء الدين وأعطاه للوالي والوالي أعطاه للمشاعر  
 ونادى في الديوان ماشاه بندر التجار الاعلاء الدين ابو الشامات وهو مسموع الكلمة محفوف  
 الحرمة يجب له الاكرام والاحترام ورفع المقام فلما انقض الديوان نزل الوالي بالمنادى بين يديه  
 علاء الدين وصار المسادى يقول ماشاه بندر التجار الاسيدي علاء الدين ابو الشامات فلما أصب  
 الصباح فتح دكانا للعبد وأجلسه فيها يبيع ويشترى واما علاء الدين فإنه كان يركب ويتوجه الى  
 مرتبته في ديوان الخليفة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن السلام المباح

(وفي ليلة ٢٩٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن علاء الدين كان يركب ويتوجه  
 الى ديوان الخليفة فاتفق أنه جلس في مرتبته يوما على عادته فبينما هو جالس  
 واذا بقائل يقول للخليفة يا أمير المؤمنين تعيش راسك في فلان النديم فانه توفي الى رحمة  
 تعالي وحياتك الباقية فقال الخليفة اين علاء الدين ابو الشامات فحضر بين يديه  
 فلما رآه خلع عليه خلعة سنوية وجعله نديمه وكتب له جامكية الف دينار في كل شهر وأدرك  
 عنده يتنادم معه فاتفق انه كان جالسا يوما من الايام في مرتبته على عادته في خدمة الخليفة واذا به  
 طالع الى الديوان بسيف وترس وقال يا أمير المؤمنين تعيش راسك رئيس الستين فانه مات في

اليوم فأمر الخليفة لعلاء الدين أبي الشامات وجعله رئيس الستين مكانه وكان رئيس الستين لا ولده  
 ولا زوجة فنزل علاء الدين ووضع يده على ماله وقال الخليفة لعلاء الدين وارده في التراب وخذ جميع  
 ما تركه من مال وعبيد وجوار وخدم ثم نقض الخليفة المنديل وانقض الديوان فنزل علاء الدين وفي  
 ركبه المقدم احمد الدنف مقدم ميمنة الخليفة هو واتباعه الاربعون وفي يساره المقدم حسن  
 مرين مقدم مبصرة الخليفة هو واتباعه الاربعون فالتفت علاء الدين الى المقدم حسن شومان  
 هو واتباعه وقال لهم اتم سياق على المقدم احمد الدنف لعله يقبلني ولده في عهد الله فقبله وقال له انا  
 واتباعي الاربعون نمشي قدما كالماء للديوان في كل يوم ثم ان علاء الدين مكث في خدمة الخليفة  
 مدة أيام فاتفق ان علاء الدين نزل من الديوان يوما من الايام وصار الى بيته وصراف احمد الدنف هو  
 ومن معه الى حال سبيلهم ثم جلس مع زوجته زبيدة العودية وقد أوقدت الشموع وبعد ذلك  
 قامت زبيدة ورة فبينما هو جالس في مكانه اذ سمع صرخة عظيمة فقام مسرعا لينظر الذي صرخ  
 فرأى صاحب الصرخة زبيدة العودية وهي مطر وحة فوضع يده على صدرها فوجدها ميتة وكان  
 بيت أبيها قد ام بيت علاء الدين فسمع صرختها فقال لعلاء الدين ما الخبر يا سيدي علاء الدين فقال  
 له نعيش رأسك يا والدي في بنتك زبيدة العودية ولكن يا والدي اكرام الميت دفنه فلما أصبح  
 الصباح وارواها في التراب وصار علاء الدين يعزى أباه وأباه يعزى به هذا ما كان من أمر زبيدة  
 العودية (وأما ما كان من أمر علاء الدين فانه لبس ثياب الحزن وانقطع عن الديوان وصار ياتي العيين  
 حزين القلب فقال الخليفة لجعفر يا وزير ما سبب انقطاع علاء الدين عن الديوان فقال له الوزير  
 يا أمير المؤمنين انه حزين القلب على امراته زبيدة مشغول بعزائها فقال الخليفة للوزير واجب علينا  
 ان نعزى به فقال الوزير سمعوا طاعة ثم نزل الخليفة هو والوزير وبعض الخدم وركبوا وتوجهوا الى  
 بيت علاء الدين فبينما هو جالس واذا بالخليفة والوزير ومن معهما مقبلون عليه فقام للوقوف وقبل  
 الارض بين يدي الخليفة فقال له الخليفة عوضك الله خير ا فقال علاء الدين أطال الله لئبائك  
 يا أمير المؤمنين فقال الخليفة يا علاء الدين ما سبب انقطاعك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت  
 عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٠٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الخليفة قال لعلاء الدين ما سبب انقطاعك  
 عن الديوان فقال له حزني على زوجتي زبيدة يا أمير المؤمنين فقال له الخليفة ادفع الهم عن نفسك  
 فلما ماتت الى رحمة الله تعالى والحزن لا يفيدك شيئا ابدا فقال يا أمير المؤمنين انا لا اترك الحزن  
 عليها الا اذا ماتت ودفنوني عندها فقال له الخليفة ان في الله عوضا من كل فائت ولا يخلص من الموت  
 حيلة ولا مال والله درمن قال

كل ابن انثى وان ظالت سلامته يوم ا على آله حذاء محمول  
 وكيف يلهاو ابعيش أو يلذبه من التراب على خديه بمحمول  
 والماء غ الخليفة من تعزيتة أو صاه أنه لا ينقطع عن الديوان وتوجه الى محله ثيابت علاء الدين وما



أصبح الصباح ركب وسار الى الديوان فدخل على الخليفة وقبل الارض بين يديه فتحرك له الخليفة  
من على الكرسي ورحب به وحياه وأنزله في منزله وقال له يا علاء الدين أنت ضيفي في هذه الليلة ثم  
دخل به سرايته ودعا بجارية تسمى قوت القلوب وقال لها ان علاء الدين كان عنده زوجة تسمى  
زيدة العودية وكانت تسليه عن الهم والغم فماتت الى رحمة الله تعالى ومرادي ان تسمعيه نوبة على  
العود وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٣٠١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الخليفة قال لجاريته قوت القلوب مرادي  
ان تسمعيه نوبة على العود من غرائب الموجود لا جل ان يتسلى عن الهم والاحزان فقامت الجارية  
وعملت نوبة من الغرائب فقال الخليفة ما تقول يا علاء الدين في صوت هذه الجارية فقال له ان  
زيدة أحسن صوتا منها الا انها صاحبة صناعة في ضرب العود لا نهانطرب الحجر الجمود فقال له  
هل هي أعجبتك فقال له أعجبتني يا أمير المؤمنين فقال الخليفة وحياء رأسي وتربة جد ودي انها  
هبة مني اليك هي وجوار يها فظن علاء الدين ان الخليفة يمزح معه فاما أصبح الخليفة دخل على  
جاريته قوت القلوب وقال لها انا وهبتك لعلاء الدين ففرحت بذلك لأنها رآته واحبته ثم تحول  
الخليفة من قصر السراية الى الديوان ودعا بالجالسين وقال لهم انقلوا متعة قوت القلوب - حطوها في  
التختر وان هي وجوار يها الى بيت علاء الدين فنقلوها هي وجوار يها وامتعتها الى بيت علاء الدين  
وادخلوها القصر وجلس الخليفة في مجلس الحكم الى آخر النهار ثم انقض الديوان ودخل قصره  
هذا ما كان من أمره (وأما ما كان من أمر قوت القلوب فانها لما دخلت قصر علاء الدين هي وجوار يها  
وكانوا أربعين جارية غير الطواشيه قالت لاثنتين من الطواشيه أحد كما يقعد على كرسي في ميعنة الباب  
والثاني يقعد على كرسي في ميسرته وحين يأتي علاء الدين قبل يديه وقولا 'ان سيدتنا قوت  
القلوب تطلبك الى القصر فان الخليفة وهبها لك هي وجوار يها فقالا لها سمعا وطاعة ثم فعلا ما أمرتهم  
به فاما قبل علاء الدين وجد اثنتين من طواشيه الخليفة جالسين بالباب فاستغرب الامر وقال في نفسه  
لعل هذا ما هو بيتي والافبا الخبر فلما رآته الطواشيه قاموا اليه وقبلوا يديه وقالوا نحن من اتباع  
الخليفة ومما ليك قوت القلوب وهي تسلم عليك وتقول لك ان الخليفة قد وهبها لك هي وجوار يها  
وتطلبك عندها فقال لهم قولوا لها مرحبا بك ولسكن مادمت عنده ما يدخل القصر الذي أنت فيه  
لان ما كان للمولى لا يصلح ان يكون للخدام وقولا لها ما مقدار مصر وفك عند الخليفة في كل يوم  
فطلعوا البهاة وقالوا الهاذلك فقالت كل يوم مائة دينار فقال لنفسه ان ليس لي حاجة بأن يهب لي الخليفة  
قوت القلوب حتى اصرف عليها هذا المصروف ولسكن لا حيلة في ذلك ثم انها قامت عنده مدة ايام  
وهو مرتبها في كل يوم مائة دينار الى ان انقطع علاء الدين عن الديوان يوما من الايام فقال  
الخليفة للوزير جعفر انا ما وهبت قوت القلوب لعلاء الدين الا لتسليه عن زوجته واسباب  
لا تقطاعه عن افعال أمير المؤمنين لقد صدق من قال من لقي أحبا به نسي أصحابه فقال الخليفة لعلاء  
مناقطه عنا الا عذر ولكن نحن تزوره وكان قبل ذلك بايام قال علاء الدين للعلاء اننا شكور



للخليفة ما أحده من الحزن على زوجته بيدة العودية فوهب لى قوت القلوب فقال له الوزير لولا  
 أنه يحبك ما وهبها لك وهل دخلت بها يا علاء الدين فقال لا والله لا أعرف لها طولاً من عرض فقال له  
 ما سبب ذلك فقال يا وزير الذي يصالح للمولى لا يصلح للخدام ثم إن الخليفة وجعفر الخفيا وسارا  
 زيارة علاء الدين ولم يزلوا ساثرين إلى أن دخل على علاء الدين فعرفها وقام وقبل يد الخليفة فلما  
 رآه الخليفة وجد عليه علامة الحزن فقال له يا علاء الدين ما سبب هذا الحزن الذي أنت فيه أما دخلت  
 على قوت القلوب فقال يا أمير المؤمنين الذي يصالح للمولى لا يصلح للخدام وإنى إلى الآن ما دخلت  
 عليها ولا أعرف لها طولاً من عرض فأقننى منها فقال الخليفة إن مرادى الاجتماع بها حتى  
 أسألها عن حالها فقال علاء الدين سمعاً وطاعة يا أمير المؤمنين فدخل عليها الخليفة وأدرك شهر راجم  
 الصباح فسكتت عن الكلام المباح

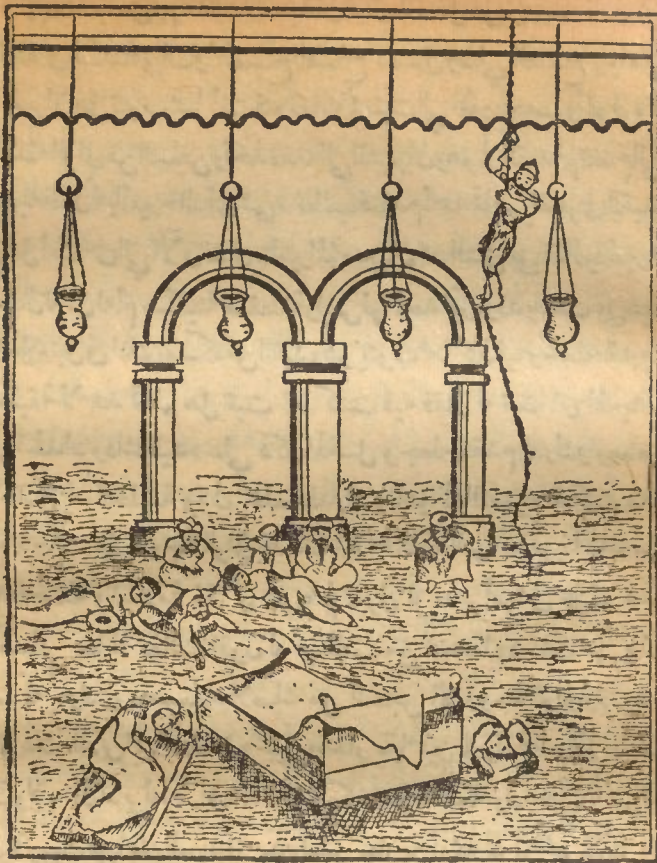
(وفي ليلة ٢٠٢) قالت بلغنى أمير الملك السعيدان الأيغى دخل على قوت القلوب فلما رآته  
 قامت وقبلت الأرض بين يديه فقال لها هل دخل بك علاء الدين فقالت لا يا أمير المؤمنين وقبلت  
 أرسلت طلبه للدخول فلم يرض فأمر الخليفة برجوعها إلى السراية وقال لعلاء الدين لا تنقطع عنا  
 ثم توجه الخليفة إلى داره فبات علاء الدين تلك الليلة ولما أصبح ركب وسار إلى الديوان فجلس في  
 رتبة رئيس الستين فأمر الخليفة الخازن دار أن يعطى للوزير جعفر عشرة آلاف دينار فاعطاه ذلك  
 المبلغ ثم قال الخليفة للوزير الزمك أن تنزل إلى سوق الجوارى وتشتري لعلاء الدين بالعشرة آلاف  
 دينار جارية فامتثل الوزير وأخذ معه علاء الدين وسار به إلى سوق الجوارى فاتفق  
 في هذا اليوم أن وإلى بغداد الذي من طرف الخليفة وكان اسمه الأمير خالد نزل إلى السوق لأجل  
 اشتراء جارية فولده وسبب ذلك أنه كان لتزوجة تسمى خاتون وكان رزق منها بولد قبيح المنظر  
 يسمى جبظلم بظاظه وكان بلغ من العمر عشرين سنة ولا يعرف أن يركب الحصان وكان أبوه شجاعاً  
 فرامانعا وكان يركب الخيل ويحوض بحمار الليل فنام جبظلم بظاظته في ليلة من الليالي فاحتمل فأخبر  
 والدته بذلك ففرحت واخبرت والده بذلك وقالت مرادى أن تزوجه فانه صار يستحق الزواج فقالت  
 لها هذا قبيح المنظر كرهه الرأحة دنس وحش لا تقبله واحدة من النساء فقالت تشتري له جارية  
 فلما قدره الله تعالى أن اليوم الذي نزل فيه الوزير وعلاء الدين إلى السوق نزل فيه الأمير خالد الوالى  
 هو وولده جبظلم بظاظه فيسألهم في السوق وإذا بمجارية ذات حسن وجمال وقد واعتدال في يد رجل  
 دلال فقال الوزير شاور يادلال عليها بألف دينار فمر بها على الوالى فراها جبظلم بظاظته نظرة أعقبتها  
 النظرة الف حمرسة وتولع بها وتمسك منه حينها فقال يا بنت اشترى هذه الجارية فننادى الدلال وسأل  
 الجارية عن اسمها فقالت له إسمى باسمين فقال له أبوه يا ولدى إن كانت أعجبتك فزد في ثمنها  
 فقال يادلال كم معك من الثمن قال الف دينار قال على بألف دينار ودينار خفاء لعلاء الدين فعملها  
 بالثمن فصار كلما يزيد الوالى دينار فى الثمن يزيد علاء الدين الف دينار فاعتاظ بن الوالى وقال  
 يادلال من يزيد على فى ثمن الجارية فقال له الدلال إن الوزير جعفر يريد أن يشتريها لعلاء الدين



أبي الشامات فعملها علاء الدين بعشرة آلاف دينار فسمح له سيدها وقبض ثمنها وأخذها علاء  
الدين وقال لها اعتقتك لوجه الله تعالى ثم أنه كتب كتابه عليها وتوجه بها الى البيت ورجع الدلال  
ومعه دلالته فناده ابن الوالي وقال له أين الجارية فقال له اشتراها علاء الدين بعشرة آلاف دينار  
واعتقها وكتب كتابه عليها فأنكمد الولد وزادت به الحشرات ورجع ضعيفا الى البيت من محبته  
لها وارتمى في القرش وقطع الزاد وزاد به العشق والغرام فلما رآه أمه ضعيفا قالت له سلامتك يا ولدي  
مأسبب ضعفك قال لها اشترى لي ياسمين يا أمي قالت له لما يقوت صاحب الرياحين اشترى لك  
حبتة ياسمين فقال لها ليس الياسمين الذي يشم وانما هي جارية اسمها ياسمين لم يشترها لي أبي فقالت  
لزوجها لا ي شيء ما اشتريت له هذه الجارية فقال لها الذي يصلح للمولى لا يصلح للخدام وليس  
لي قدرة على أخذها فانه ما اشتراها الا علاء الدين رئيس الستين فزاد الضعف بالولد حتى جفا الرقاد  
وقطع الزاد وتعصبت أمه بعصائب الحزن فبينما هي جالسة في بيتها حزينة على ولدها واذا بعجوز  
دخلت عليها اسمها أم أحمد فقام السراق وكان هذا السراق ينقب ومطانيا و يلقف فوقانيا ويسرق  
الكحل من العين وكان بهذه الصفات القبيحة في أول أمره ثم عملوه مقدم الدر كفسرق عملة فوقع  
بها وهجم عليه الوالي فأخذه وعرضه على الخليفة فأمر بقتله في بقعة الدم فاستجار بالوزير وكان الوزير  
عند الخليفة شفاعا لا ترد فشفع فيه فقال له للخليفة كيف تشفع في آفة تضر الناس فقال له يا أمير  
المؤمنين فإن الذي بنى السجن كان حكيما لان السجن قبرا لاهياء وشماتة الاعداء فأمر الخليفة  
بوضعه في قيد وكتب على قيد مخلد الى الممات لا يفك الا على دكة المغسل فوضعه مقيدا في السجن  
وكانت أمه تتردد على بيت الامير خالد الوالي وتدخل لابنها في السجن وتقول له أما قلت لك تب عن  
الحرام فيقول لها قدر الله على ذلك ولكن يا أمي اذا دخلت على زوجة الوالي تخليها تشفع لي عنده فلما  
دخلت العجوز على زوجة الوالي وجدت أمه مصيبة بعصائب الحزن فقالت لها مالك حزينة فقالت لها  
على فقد ولدي حبطم بظاظة فقالت لها سلامة ولدك ما الذي أصابه فحكى لها الحكاية فقالت لها  
العجوز ما تقولين فيمن يلعب منصفيا يكون فيه سلامة ولدك فقالت لها ما الذي تفعله فقالت  
انلى ولد يسمى أحمد فقام السراق وهو مقيدا في السجن مكتوب على قيده مخلد الى الممات فأنت  
تقومين وتلبسين اغترما عندك وتترينين بأحسن الزينة وتقالين زوجك يبشرو بشاشة فاذا اطلب  
منك ما يطلب الرجال من النساء فامتعي منه ولا تمسكيني وقولي له يا الله العجب اذا كان للرجل حاجة  
عند زوجته يلح عليها حتى يقضيها منها واذا كان للزوجة عند زوجها حاجة فانه لا يقضيها لها  
فبقول لك وما حاجتك فقولي له حتى تحلف لي فاذا حلف لك بحياة رأسه أو بالله فقولي له احاف لي  
بالطلاق منى ولا تمسكيني الا ان حلف لك بالطلاق فاذا حلف لك بالطلاق فقولي له عندك في السجن  
واحد مقدم اسمه احمد فقام وله أم مسكينة وقد وقعت على وساقنتي عليك وقالت لي خليه يشفع له عند  
الخليفة لا اجل أن يتوب ويحصل له الثواب فقالت لها سمعا وطاعة فلما دخل الوالي على زوجته  
واتورك شهر زاد الصباح فمكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٠ ٣) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الي الى لما دخل على زوجته قالت له ذلك الكلام وطف لها بالطلاق فسكرته وبات ولما أصبح الصباح اغتسل وصلي الصبح وجاء الى السجن وقال يا احمد قاتم ياسراق هل تتوب مما أنت فيه فقال اني تبت الي الله ورجعت وأقول بالقلب واللسان استغفر الله فاطلقه الوالي من السجن وأخذه معه الى الديوان وهو في القيد ثم تقدم الى الخليفة وقيل الارض بين يديه فقال له يا امير خالد اي شيء تطلب فتقدم احمد قاتم يحظر في القيد قدام الخليفة فقال له يا قاتم هل أنت حي الي الآن فقال يا امير المؤمنين ان عمر الشقي بقي فقال يا امير خالد لاى شيء جئت به هنا فقال له ان له أم مسكينة منقطعة وليس لها أحد غيره وقد وقعت على عبدك أن يتشفع عندك يا امير المؤمنين في انك تفك من القيد وهو يتوب عما كان فيه وتجعله مقدم الدرك كما كان أولا فقال الخليفة ل احمد قاتم هل تبت عما كنت فيه فقال له تبت اني الله يا امير المؤمنين فامر باحضار الحداد وفك قيده علي ذكة المغسل وجعله مقدم الدرك واوصاه بالمشى الطيب والاستقامة فقبل يد الخليفة ونزل بمخلعة الدرك ونادوا له بالتقديم فمكث مدة من الزمان في منصبه ثم دخلت على زوجة الوالي فقالت لها الحمد لله الذي خلص ابنك من السجن وهو على قيد الصحة والسلامة فلاى شيء لم تقولى له يدبر أمرا في مجيئه بالجارية ياسمين الي ولدى حب ظلم بظاظة فقالت اقول له ثم قامت من عندها ودخلت على ولدها فوجدته سكرانا فقالت له يا ولدى ما سبب خلاصك من السجن الا زوجة الوالي وتر يدمنك أن تدبر لها أمرا في قتل علاء الدين ابى الشامات وتجيى بالجارية ياسمين الي ولدها حب ظلم بظاظة فقال لها هذا أسهل ما يكون ولا بد ان أدبر له أمرا في هذه الليلة وكانت تلك الليلة أول ليلة في الشهر الجديد وعادة أمير المؤمنين ان يبيت فيها عند السيد قزبيدة لعنتق جارية أو مملوك أو نحو ذلك وكان من عادة الخليفة أن يقطع بدلة الملك ويترك المصححة والنمشة وخاتم الملك ويضع الجميع فوق الكرسي في قاعة الجلوس وكان عند الخليفة مصباح من ذهب وفيه ثلاث جواهر منظومة في سلك من ذهب وكان ذلك المصباح عزيزا عند الخليفة ثم ان الخليفة وكل الطواشية بالبدلة والمصباح وباقي الأمتعة ودخل مقصورة السيدة زبيدة فحصر احمد قاتم السراق لما انتصف الليل واضاء سهبل ونامت الخلائق وتجلي عليهم بالستر الخالق ثم سحب سيفه في يمينه وأخذ مقلفه في يساره واقبل على قاعة الجلوس التي للخليفة ونصب سلم التسليم ورمى مقلفه على قاعة الجلوس فتعلق بها واطلع على السلم الى السطوح ورفع طابق القاعة ونزل فيها فوجد الطواشية نائمين فبنجهم واخذ بدلة الخليفة والسبحة والنمشة والمنديل والخاتم والمصباح الذي بالجواهر ثم نزل من الموضع الذي طلع منه وسار الى بيت علاء الدين ابى الشامات وكان علاء الدين في هذه الليلة مشغولا بفرح الجارية فسدخل عليها وراحت منه حاملا فنزل احمد قاتم السراق على قاعة علاء الدين وقلع لوه حارخاما من دار قاعة القاعة وحفر نيمته ووضع بعض المصالح وابق بمضامعه ثم حبس اللوح الرخام كما كان ونزل من الموضع





﴿ أحمد قاقم السراق وهو نازل على سلم التسليم ﴾  
 (في قاعة جلوس الخليفة والطواشية ناعمين فيها)

الذي طلع منه وقال في نفسه ان اقمه أسكر واحط المصباح فندامي واشرب الكاس على نوره ثم سار الى  
 بيته فلما أصبح الصباح ذهب الخليفة الى القاعة فوجد الطواشية مبنجين فايقظهم وحط يده فلم  
 يمجذب بدلة ولا الخاتم ولا السبيحة ولا المشمة ولا المنديل ولا المصباح فاعتاظ لذلك غيظا شديدا  
 ولبس بدلة الغضب وهي بدلة حمراء وجلس في الديوان فنقدم الوزير وقبل الارض بين يديه وقال  
 يكفي الله شر أمير المؤمنين فقال له يا وزير ان الشرفايعض فقال له الوزير اى شىء حصل فخسكى له جميع  
 ما وقع واذا بالوالي طالع وفي ركابه أحمد قاقم السراق فوجد الخليفة في غيظ عظيم فلما نظر الخليفة الى  
 الوالى قال له يا امير خالد كيف حال بغداد فقال له سالمة أمينة فقال له تكذب فقال له لاى شىء يا امير  
 المؤمنين فقص عليه القصة وقال له الرمتك ان تجبى على بذلك كاه فقال له يا امير المؤمنين دود الخل  
 منه فيه ولا يقدر غريب ان يصل الى هذا المحل ابد ا فقال ان لم تجبى على بهذه الاشياء قتلتك فقال له



قبل ان تقتلني اقتل أحمد ققام السراق فانه لا يعرف الحرامي والخائن الامقدم الدرك فقال أحمد ققام وقال للخليفة شفعني في الوالي وانا أضمن لك عهد الذي سرق واقص الاثر وراءه حتى أعرفه ولكن اعطى اثنين من طرف القاضى واثنين من طرف الوالي فان الذي فعل هذا الفعل لا يخشاك ولا يخشى من الوالي ولا من غيره فقال الخليفة لك ما طلبت ولكن أول التفتيش يكون في سرايتي وبعدها سراية الوزير وفي سراية رئيس الستين فقال أحمد ققام صدقت يا امير المؤمنين ربما يكون الذي عمل هذه العملة واحد قد تر في سراية أمير المؤمنين أوفى أحد من خواصه فقال الخليفة وحياتة رأسى كل من ظهرت عليه هذه العملة لا بد من قتله ولو كان ولدي ثم ان أحمد ققام أخذ ما أراده وأخذ فر مانا بالهجوم على البيوت وتفتيشها وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٠٤) قالت بلغنى أبها الملك السعيد ان أحمد ققام أخذ ما أراده وأخذ فر مانا بالهجوم على البيوت وتفتيشها ونزل ويده قضيب ثلثه من الشوم وثلثه من النحاس وثلثه من الحديد ومن الثولاد وفتش سراية الخليفة وسراية الوزير جعفر وداعلى بيوت الحجاب والنواب الى ان مر على بيت علاء الدين أبى الشامات فلما سمع الضجة علاء الدين قدام بيته قام من عند ياسمين زوجته ونزل وفتح الباب فوجد الوالى في كركبة فقال له ما الخبر يا امير خالد الحكى له جميع القضية فقال علاء الدين ادخلوا بيتي وفتشوه فقال الوالى العفو ياسيدي انت أمين وحاشا ان يكون الامين خائنا فقال له لا بد من تفتيش بيتي فدخل الوالى والقضاة والشهود وتقدم أحمد ققام الى دار قاعة القاعة وجاء الى الرخامة التى دفن تحتها الامتعة وأرخى القضيب على اللوح الرخام بعزمه فانكسرت الرخامة واذ ابشى وينور تحتها فقال المقدم بسم الله ماشاء الله على بركة قدومنا انفتح لنا كتر أريد ان انزل الى هذا المطلب وانظر ما فيه فنظر القاضى والشهود الى ذلك المحل فوجدوا الامتعة بتمامها فكتبوا ورقة مضمونها أنهم وجدوا الامتعة فى بيت علاء الدين ثم رضعوا فى تلك الورقة ختمهم وأمروا بالقبض على علاء الدين وأخذوا عمالته من فوق رأسه وضبطوا جميع ماله ورزقه فى قائمة وقبض أحمد ققام السراق على الجارية ياسمين وكانت حاملا من علاء الدين وأعطاها لأمه وقال لها ساميها لخاتون امرأة الوالى فأخذت ياسمين ودخلت بها على زوجة الوالى فمأراها حبطلم بظاظة جاءت له العافية وقام من وقته وساعته وفرح فرحاً شديداً وتقرّب اليها فسحبت خنجرها من حياصتها وقالت له ابعد عنى والا أنفك وأقتل نفسى فقالت له امه خاتون يا عاهرة خلى ولدى يبلغ منك مراده فقالت لها يا كلبه فى أى مذهب يجوز للمرأة ان تتروج باثنين واي شىء أوصل السكّاب ان تدخل فى مواطن السباع نزا بالولد الغرام وأضعفه الوجد والهيام وقطع الزاد وزم الوساد . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٠٥) قالت بلغنى أبها الملك السعيد أن حبطلم بظاظة قطع الزاد وزم الوساد فقالت لها امرأة الوالى يا عاهرة كيف تحسرينى على ولدى لا بد من تعذيبك وأماعلاء الدين فانه لا بد من شقته فقالت لها انا موت على محبته فقامت زوجة الوالى ونزعت عنها ما كان عليها من الصبغة



وقياب الحرير والبستها لباساً من الخيش وقيصاً من الشعر وانزلتها في المطبخ وعملتها من الجوارى  
الخدمة وقالت لها جزاؤك انك تكسرين الخطب وتقشرين البصل وتحطين النار تحت الحلل فقالت  
لها ارضى بكل عذاب وخدمة ولا ارضى روية ولدك فحنن الله عليها قلوب الجوارى وصرن يتعاطين  
الخدمة عنهما في المطبخ هذا ما كان من أمر ياسمين (وأما) ما كان من أمر علاء الدين ابي الشامات  
فانهم أخذوه وهو أمتعة الخليفة وساروا به إلى أن وصلوا إلى الديوان فبينما الخليفة جالس على الكرسي  
وإذا بهم طالعون بعلاء الدين ومعه الامتعة فقال الخليفة أين وجدتموها فقالوا له في وسط بيت  
علاء الدين ابي الشامات فامتزج الخليفة بالغضب وأخذ الامتعة فلم يجد المصباح فقال يا علاء الدين



﴿ السقا وهو يقول لا حمد الدنف الحق علاء الدين نازلين به المشنقة ﴾

أمن المصباح فقال انا ما سرقت ولا علمت ولا رأيت ولا معي خبر فقال له يا خائن كيف اقربك الى  
وتبعدي عنك واستأمنك وتخونني ثم أمر بشنقه فنزل به الى الوالى والمناذري نادى عليه هذا جزاء  
وأقل من جزاء من يخون الخلفاء الراشدين فاجتمع الخلائق عند المشنقة هذا ما كان من أمر  
علاء الدين (وأما) ما كان من أمر احمد الدنف كبير علاء الدين فانه كان فاعدا هو واتباعه على بستان  
فيبناهم جالسون في حظ ومروروا واذا برجل سقاء من السقايين الذين في الديوان دخل عليهم وقيل  
بدا احمد الدنف وقال يا مقدم احمد يادنف أنت قاعد في صفاء الماء تحت رجلك وما عندك علم بما  
حصل فقال له احمد الدنف ما الخبر فقال السقاء أن ولدك في عهد الله علاء الدين نزلوا به الى المشنقة  
فقال الدنف ما عندك من الحيلة يا حسن شومان فقال له علاء الدين بريء من هذا الامر وهذا  
ملعوب عليه من واحد عدو وقال له ما الرأى عندك فقال خلاصه علينا أن شاء المولى ثم ان حسن  
نومان ذهب الى السجن وقال للسجان اعطنا واحدا يكون مستوجبا للقتل فأعطاه واحدا وكان  
شبه البرايا بعلاء الدين أبي الشامات فغطى رأسه وأخذه احمد الدنف بينه وبين علي الزبيق المصري  
وكانوا قدموا علاء الدين الى الشنق فتقدم الدنف وحط رجله على رجل المشاعلى فقال له المشاعلى  
اعطني الوسع حتى أعمل صنعتي فقال له يا العين خذ هذا الرجل واشنقه موضع علاء الدين أبي الشامات  
فانه مظلوم وانقدي اسماعيل بالكبش فأخذ المشاعلى ذلك الرجل وشنقه عوضا عن علاء الدين ثم ان  
احمد الدنف وعلى الزبيق المصري أخذوا علاء الدين وساروا به الى قاعة احمد الدنف فلما دخلوا عليه  
قال له علاء الدين جزاك الله خيرا يا كبيرى فقال له احمد الدنف ما هذا الفعل الذى فعلته  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٦ ٣٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن احمد الدنف قال لعلاء الدين ما هذا الفعل الذى  
فعلته ورحم الله من قال من أتممتك فلا تخونه ولو كنت خائنا والخليفة مكنك عنده وسماك بالثقة  
الامين كيف تفعل معه هكذا وتأخذ أمتعتة فقال علاء الدين والاسم الاعظم يا كبيرى ما هي عمالي  
ولالي فيها ذنب ولا أعرف من عملها فقال احمد الدنف ان هذه العملة ما عملها إلا عدو مبین ومن  
فعل شيئا مجازى به ولكن باعلاء الدين أنت ما بقي لك اقامة في بغداد فان الملوك لا تعادى باولدى  
ومن كانت الملوك في طلبه ياطول تبعه فقال علاء الدين أمين أروح يا كبيرى فقال له أنا وصلك  
الى الاسكندرية فانها مباركة وعبتها خضراء وعيشتها هنيئة فقال له سمعوا طاعة يا كبيرى فقال احمد  
الدنف لحسن شومان خل بالك واذا سأل عنى الخليفة فقل له انه راح يطوف على البلاد ثم أخذه  
وخرج من بغداد ولم يزل الاسكندرية حتى وصل الى الكروم والبساتين فوجد ايهوديين من عمال  
الخليفة راكبين على بغلتين فقال احمد الدنف لليهوديين هاتوا الغفر فقال اليهوديان  
نطيق الغفر على أى شيء فقال لهما أنا غفر هذا الوادى فأعطاه كل واحد منهما مائة دينار  
وبعد ذلك قتلها احمد الدنف وأخذ البغلتين فركب بغلة وركب علاء الدين بغلة  
وسار الى مدينة أياص فأدخل البغلتين في خان وباتا فيه ولما أصبح الصباح باع علاء الدين بغلته



وأوصى البواب على بعلة احمد الدنف ونزل في مركب من مينة اياس حتى وصل الى الاسكندرية فطلع  
احمد الدنف ومعه علاء الدين ومشيافي السوق واذا بدلال يدل على ذلك ومن داخل الدكان طبقة  
على تسعمائة وخمسين فقال علاء الدين على بالف فسمح له البائع وكانت لبنت المال فتسلم علاء الدين  
المفاتيح وفتح الدكان وفتح الطبقة فوجد هامر وشة بالفرش والمساند ورأى فيها حاصلا فيه  
قلاع وصواري وحبال وصناديق وأجربة ملائكة خرز او ودعا وركابات وأطيارا ودبابيس وسكاكين  
ومقصات وغير ذلك لان صاحبه كان سقطيا فقعده علاء الدين أبو الشامات في الدكان وقال له احمد  
الدنف يا ولدي الدكان والطبقة وما فيها صارت ملكك فاقعد فيها وبيع واشترى ولا تسكرى فان  
الله تعالى بارك في التجارة وأقام عنده ثلاثة أيام واليوم الرابع أخذ خاطره وقال له استقر في هذا  
المكان حتى أروح وأعود اليك بخبر من الخليفة بالامان عليك وأنظر الذي عمل معك هذا  
الملعوب ثم توجه مسافرا حتى وصل الى اياس فاخذ البعلة من الخان وسار الى بغداد فاجتمع بحسن  
شومان وأتباعه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٠٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن احمد الدنف اجتمع بحسن شومان  
وأتباعه وقال يا حسن هل الخليفة سأل عنى فقال لا ولا خطر على باله فقام في خدمة الخليفة  
وصار يستنشق الاخبار فرأى الخليفة التفت إلى الوزير جعفر يوما من الايام وقال له أنظر  
يا وزير هذه العملة التي فعلها معى علاء الدين فقال له يا امير المؤمنين أنت جازيته بالشنق  
وجزاؤه ما حل به فقال له يا وزير مرادى أنت أنزل وأنظره وهو مشنوق فقال الوزير  
افعل ما شئت يا امير المؤمنين فنزل الخليفة ومعه الوزير جعفر إلى جهة المشنقة ثم رفع طرفه  
فرأى المشنوق غير علاء الدين أبي الشامات الثقة الامين فقال يا وزير هذا ما هو علاء الدين فقال له  
كيف عرفت أنه غيره فقال ان علاء الدين كان قصيرا وهذا طويل فقال له الوزير ان المشنوق  
يطول فقال له ان علاء الدين كان أبيض وهذا وجهه اسود فقال له أما تعلم يا امير المؤمنين أن  
الموت له غبرات فأمر بتزيله من فوق المشنقة فلما أنزلوه وجد مكتوبا على كعبيه الاثنين أسما  
الشيخين فقال له يا وزير ان علاء الدين كان سنيا وهذا رافضى فقال له سبحان الله علام الغيوب  
وتحمن لا تعلم هل هذا علاء الدين أو غيره فأمر الخليفة بدفنه فدفنوه وأصار علاء الدين نسيبا  
منسيا هذا ما كان من أمره (وأما) ما كان من أمر حبيظم بظاظة ابن الوالى فإنه قد طاب به العشق  
والغرام حتى مات وواروه في التراب (وأما) ما كان من أمر الجارية ياسمين فأنها وفت حملها ولحقها  
الطنان فوضعت ذكرا كأنه القمر فقال لها الجوارى ما تسميه فقالت لو كان أبوه طيبا كان سماه  
ولسكن أنا تسميه أصلان ثم انها أرضعته اللبن فامين متتابعين وفطمته وحي ومشى فاتفق أن  
أمه اشتغلت بخدمة المطبخ يوما من الايام فشئ الغلام ورأى سلم المقعد فطلع عليه وكان الامير  
خالد الوالى جالسا فأخذه وأقعده في حجره وسبح مولاده فيما خلق وصوروا تأمل وجهه فرآه شبه  
البرايا بعلاء الدين أبي الشامات ثم أن أمه ياسمين فتشيت عايبه فلم تجده فطلعت المقعد فرأت



الامير خالد جالساً والولد في حجره يلعب وقد التى الله محبة الولد في قلب الامير خالد فالتقت الولد  
فراى أمه فرمى نفسه عليها فزته الامير خالد في حضنه وقال لها تعالى يا جارية فلما جاءت قال لها  
هذا الولد ابن من فقالت له هذا ولدي وعمرة فؤادى فقال لها ومن أبوه فقالت أبوه علاء الدين  
أبو الشامات والآن صار ولدك فقال لها ان علاء الدين كان خائناً فقالت سلامته من الخيانة حاشا  
وكلا أن يكون الامين خائناً فقال لها إذا كبر هذا الولد ونشأ وقال لك من أبى فقولى له أنت ابن  
الامير خالد والى صاحب الشرطة فقالت له سمعاً وطاعة ثم إن الامير خالد طاهر الولد ورباه  
وأحسن تربيته وجاءه بلفقيه خطاط فعلمه الخط والقراءة فقرأ وأعاد وحتم وصار يقول للامير  
خالد يا ولدى وصار والى يعمل في الميدان ويجمع الخيل وينزل يعلم الولد أرباب الحرب ومقام  
الطنن والضرب إلى أن انتهى في القروسية وتعلم الشجاعة وبلغ من العمر أربع عشرة سنة ووصل  
الى درجة الامارة فاتفق أن أصلان اجتمع مع احمد قماقم السراق يوماً من الايام وصارا أصحاباً  
فتبعه الى الحماره واذ اباحم قماقم السراق أطلع المصباح الجوهر الذى أخذه من أمتعة الخليفة وحطه  
قدمه وتناول الكأس على نوره وسكر فقال له أصلان يا مقدم اعطني هذا المصباح فقال له ما أفقد  
أن أعطيك إياه فقال له لاى شىء وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٠٨) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن أصلان قال ل احمد قماقم لاى شىء فقال  
لانه راحت على شانها الارواح فقال له أى روح راحت على شأه فقال له كان واحداً جاءنا هنا  
وعمل رئيس الستين يسمى علاء الدين أبو الشامات ومات بسبب ذلك فقال له وما حكايته و  
سبب موته فقال له كان لك أخ يسمى جبظلم بظاظة وبلغ من العمر ستة عشر عاماً حتى استحق  
الزواج وطلب أبوه أن يشتري له جارية وأخبره بالقصة من أولها إلى آخرها وأعلمه بضعف جبظلم  
بظاظة وما وقع لعلاء الدين ظمناً فقال أصلان في نفسه لعل هذه الجارية ياسمين أمى وما أبى إلا  
علاء الدين أبو الشامات فطلع الولد أصلان من عنده حزينا فقابل المقدم احمد الدنف فلما رآه  
احمد الدنف قال سبحان من لا شبيه له فقال له حسن شو ملك يا كبرى من أى شىء تتعجب  
فقال له من خلقه هذا الولد أصلان فانه أشبه البرايا بعلاء الدين أبو الشامات فناد احمد الدنف  
وقال يا أصلان فرد عليه فقال له ما اسمك فقال له تسمى الجارية ياسمين فقال له يا أصلان طب  
نفسا وقر عيناً فانه ما بؤك إلا علاء الدين أبو الشامات والسكن يا ولدى أدخل على أمك وأسألها  
عن أهلك فقال سمعاً وطاعة ثم دخل على أمه وسألها فقالت له أبوك الامير خالد فقال لها ما أبى إلا  
علاء الدين أبو الشامات فبكت أمه وقالت له من أخبرك بهذا يا ولدى فقال المقدم احمد الدنف  
أخبرني بذلك فسكتت له جميع ماجرى وقالت له يا ولدى قد ظهر الحق واخترق الباطل واعلم أن  
أباك علاء الدين أبو الشامات إلا انه ماربك إلا الامير خالد وجعلك ولده فيا ولدى ان اجتمعت  
بالمقدم احمد الدنف قل له يا كبرى سألتك بالله أن تأخذنى ثارى من قاتل أبى علاء الدين  
أبى الشامات فطلع من عندها وسار وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



ل (وفي ليلة ٩ ٣٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن أصلاً ن طلع من عند امه وسار  
إلى أن دخل على المقدم احمد البنف وقبل يده فقال له مالك يا أصلاً فقال له إني قد عرفت  
وتحقت أن أبي علاء الدين أبو الشامات ومرادى أنك تأخذني ثاري من قاتله فقال له من  
الذي قتل أباك فقال له احمد قائم السراق فقال له ومن أعلمك بهذا الخبر فقال رأيت معه المصباح  
الجوهر الذي ضاع من جملة أمتعة الخليفة وقلت له اعطني هذا المصباح فارضى وقال لي هذا راحت  
على شأنه الأرواح وحكى لي أنه هو الذي نزل ومرق العملة ووضعها في دار أبي فقال له احمد الدنف اذا  
رأيت الامير خالد الوالي يلبس لباس الحرب فقل له ألبسني مثلك فاذا طلعت معه وأظهرت بابا من  
أبواب الشجاعة فقام أمير المؤمنين فان الخليفة يقول لك تمن على يا أصلاً ن فقل له أتمنى عليك أن  
تأخذني ثار أبي من قاتله فيقول لك ان أباك حي وهو الامير خالد الوالي فقل له ان أبي علاء الدين  
أبو الشامات وخالد الوالي له على حق الترتيبه فقط وأخبره بجميع ما وقع بينك وبين احمد قائم  
السراق وقل له يا أمير المؤمنين أؤمر بتفتيشه وأنا أخرجه من جيبه فقال له سمعاً وطاعة ثم طلع  
أصلاً ن فوجد الامير خالد استجهز الى طلوعه ديوان الخليفة فقال له مرادى أن تلبسني لباس  
الحرب مثلك وتأخذني معك الي ديوان الخليفة فألبسه وأخذه معه الي الديوان ونزل الخليفة  
بالعسكر خارج البلد ونصبوا الصوابين والخيام واصطفت الصفوف وطلع بالاكرة والصولجان  
فحصار الفارس منهم يضرب الاكرة بالصولجان فيردها عليه الفارس الثاني وكان بين العسكر واحد  
جاسوس مغربي على قتل الخليفة فاخذ الاكرة ووضرها بالصولجان ونجرها على وجه الخليفة واذا  
ياصلاً ن استلقاها عن الخليفة وضرب بها راميها فوقت بين أكتشافه فوقم على الارض فقال  
الخليفة بارك الله فيك يا أصلاً ن ثم نزلوا من على ظهور الخيل وقعدوا على الكرسي وامر الخليفة  
باحضار الذي ضرب الاكرة فلما حضر بين يديه قال له من أغرك على هذا الامر وهل أنت عدو أو  
صديق فقال له أنا عدو وكنت مضمير قتلك فقال ما سبب ذلك أما أنت مسلم فقال لا وإنما أنا رافضى  
فأمر الخليفة بقتله وقال لا أصلاً ن تمن على فقال له أتمنى عليك أن تأخذني ثار أبي من قاتله فقال له  
ان أباك حي وهو واقف على رجليه فقال له من هو أبي فقال له الامير خالد الوالي فقال له يا أمير  
المؤمنين ما هو أبي الا في الترتيبه وما والدي الاعلاء الدين أبو الشامات فقال له ان أباك كان خائناً  
فقال يا أمير المؤمنين حاشا أن يكون الامين خائناً وما الذي خانك فيه فقال له سرق بدلتى وما معها  
فقال يا أمير المؤمنين حاشا أن يكون أبي خائناً ولكن ياسيدي لما عدت بدلتك ومادت اليك هل  
رأيت المصباح رجعت اليك أيضاً فقال ما وجدناه فقال أنا رأيت مع احمد قائم وطلبته منه فلم يعطه لي  
وقال هذا راحت عليه الأرواح وحكى لي عن ضعف جيتلم بظاظة ابن الامير خالد وعشقه للجارية  
ياسمين وخلصه من القيد وانه هو الذي سرق الدلة والمصباح وانت يا أمير المؤمنين تأخذني  
بثار والدي من قاتله فقال الخليفة اقبضوا على احمد قائم فقبضوا عليه وقال أين المقدم احمد  
الدنف فحضر بين يديه فقال له الخليفة فتش قائم فخط يديه في جيبه فأطلع منه المصباح الجوهر

فقال الخليفة تعال يا خاتن من أين لك هذا المصباح فقال له اشتريته يا امير المؤمنين فقال له الخليفة من اين اشتريته ومن يقدر على مثله حتى يبيعه لك وضربوه فاقر أنه هو الذي صرق البدلة والمصباح فقال له الخليفة لاي شيء تفعل هذه القفال يا خاتن حتى ضيعت علاء الدين ابا الشامات وهو الثقة الامين ثم أمر الخليفة بالقبض عليه وعلى الوالي فقال الوالي يا امير المؤمنين انا مظلوم وانت امرتني بشنقه ولم يكن عندي خبر بهذا الملعوب فان التدبير كان بين العجوز و احمد فاقم وزوجتي وليس عندي خبر وانما في جيرتك يا اصلان فتشفع فيه اصلان عند الخليفة ثم قال امير المؤمنين ما فعل الله بام هذا الولد فقال له عندي فقال امرتك ان تأمر زوجتك ان تلبسها بدلتها وصيغتها وتردها الى سيادتها وان تفك البختم الذي على بيت علاء الدين وتعطي ابنه رزقه وماله فقال سمعنا وطاعة ثم نزل الوالي وأمر امرائه فالبستها بدلتها وفك البختم عن بيت علاء الدين وأعطى اصلان المفاتيح ثم قال الخليفة تمن على يا اصلان فقال له تمتت عليك ان تجمع شملي بابي فبكي الخليفة وقال الغالب ان اباك هو الذي شنق ومات ولكن وحياء جدودي كل من بشرني بانه على قيد الحياة أعطيته جميع ما يطلبه فتقدم احمد الدنف وقبل الارض بين يديه وقال له اعطني الامان يا امير المؤمنين فقال له عليك الامان فقال أبشرك ان علاء الدين ابا الشامات الثقة الامين طيب على قيد الحياة فقال له ما الذي تقول فقال له وحياء رأسك ابن كلامي حق وفديته بغيره ممن يستحق القتل وأوصلته الى الاسكندرية وفتحت له دكان سقطي فقال الخليفة الزمتمك ان تجيء به وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٣١) قالت بلغني انها الملك السعيد ان الخليفة قال ل احمد الدنف ازمتمك ان تجيء به فقال له ممعا وطاعة فامر له الخليفة بعشرة آلاف دينار وسار متوجها الى الاسكندرية هذا ما كان من امر اصلان (واما) ما كان من امر والده علاء الدين ابي الشامات فانه باع ما كان عنده في الدكان جميعه ولم يبق في الدكان الا القليل وجراب فنقبض الجراب فنزلت منه خرزة تملأ الكف في سلسلة من الذهب ولها خمسة وجوه وعليها أسماء وطلاسم كدييب النمل فدعاك الخمسة وجوه فلم يجاوبه احد فقال في نفسه لعلمها خرزة من جزع ثم علقها في الدكان واذا بقنصل فأت في الطريق فرفع بصره فرأى الخرزة معلقة فقعد على دكان علاء الدين وقال له يا سيدي هل هذه الخرزة للبيع فقال له جميع ما عندي للبيع فقال له اتبيعي اياها بتانين الف دينار فقال له علاء الدين يفتح الله فقال له اتبيعيها بمائة الف دينار فقال بعتهالك بمائة الف دينار فأتقني الدنانير فقال له القنصل ما أقدر ان أحمل منها معي والاسكندرية فيها حرامية وشرطية فأتت تروح معي الى مركبي وأعطي لك الثمن ورزمة صوف أنجوري ورزمة أطلس ورزمة قطيفة ورزمة جوخ فقام علاء الدين وقفل الدكان بعد ان أعطاه الخرزة وأعطى المفاتيح لجاره وقال له خذ هذه المفاتيح عندك أمانة حتى أروح الى المركب مع هذا القنصل وأجيء بشمن خرزتي فان عوقت عنك وورد عليك المقدم احمد الدنف الذي كان وطني في هذا المكان فاعطه المفاتيح



واخبره بذلك ثم توجه مع القنصل الي المركب فلما نزل به المركب نصب له كرسيًا وأجلسه على  
 وقال هاتوا المال فدفع له الثمن والخمسة رزم التي وعده بها وقال له ياسيدي أقصد جبري بلقمة  
 شرقة ماء فقال ان كان عندك ماء فاصقني فأمر بالشراب فاذا فيها بنج فلما شرب انقلب على ظهره  
 فرفعوا السكرامى وحطوا المصدارى وحلوا القلوع وأسعفتهم الرياح حتى وصلوا الى وسط  
 البحر فأمر القبطان بطلوع علاء الدين من الطنبر فطلعوه وشتموه ضد البنج ففتح عينيه وقال أرحم  
 أنا فقال له أنت معي أم مربوط وديعة ولو كنت تقول يفتح الله لكنت أزيدك فقال له علاء الدين  
 ما صناعتك فقال له أنا قبطان ومرادى أن آخذك إلى حبيبة قلبي فيبيناها في الكلام واذا جرك  
 فيها أربعون من تجار المسلمين فطلع القبطان جركه عليهم ووضع الكلايب في مراكبهم ونزل  
 هو ورجاله فنهبوا وأخذها وساروا بها إلى مدينة جنوة فاقبل القبطان الذي معه علاء الدين إلى باب  
 قصر قيطون واذا بصديفة نازلة وهي ضاربة لنا ما فقال له هل جئت بالخرزة وصاحبها فقال لها جئت  
 بهما فقال له هات الخرزة فاعطاها لها وتوجه إلى الميناء وضرب مدافع السلامة فعلم ملك المدينة  
 بوصول ذلك القبطان فخرج إلى مقابلته وقال له كيف كانت سفرك فقال له كانت طيبة جدا  
 وقد كسبت فيها مركبا فيها واحد وأربعون من تجار المسلمين فقال له أخرجهم إلى المدينة فخرج  
 الحديد ومن جملتهم علاء الدين وركب الملك هو والقبطان وأمشوهم فدامهم إلى أن وصلوا إلى  
 الديوان وقدموا أول واحد فقال له الملك من أين يامسلم فقال من الاسكندرية فقال ياسياف  
 اقتله فضر به السياف بالسياف فرمى رقبته والثاني والثالث وهكذا إلى تمام الاربعين وكان  
 علاء الدين في آخرهم فشرب حسرتهم وقال لنفسه رحمة الله عليك يا علاء الدين فرغ عمره فقال  
 له الملك وأنت من أي البلاد فقال من الاسكندرية فقال ياسياف ارم عنقه فرمى السياف يد  
 بالسياف وأراد أن يرمى رقبة علاء الدين واذا بعجوز ذات هيبة تقدمت بين أيدي الملك فقفا  
 اليها تعظيها فقالت يا ملك أما قلت لك لما يحجى القبطان بالأسارى تذكر الدير باسيراو باسيراو  
 يخدمان في الكنيسة فقال لها يا أمي لبتك سبقت بساعة ولكن خذني هذا الاسير الذي فضل  
 فالتفتت إلى علاء الدين وقالت له هل أنت تخدم في الكنيسة أو أخلى الملك يقتلك فقال لها أ  
 أخدم في الكنيسة فأخذته وطلعت به من الديوان وتوجهت إلى الكنيسة فقال لها علاء الدين  
 ما أعمل من الخدمة فقالت له تقوم في الصبح وتأخذ خمسة بغال وتسير بها إلى الغاية وتقط  
 ناشف الحطب وتكسره وتجيء به إلى مطبخ الدير وبعد ذلك تلم البسط وتكسب وتحمس  
 البلاط والرغام وترد القرش مثل ما كان وتأخذ نصف أردب قمح وتغزله وتطحنه وتعجنه وتعمد  
 منينات الدير وتأخذ وبة عدس تغزبها وتدشها وتطبخها ثم تملأ الاربع فساق ماء وتحوا  
 باليرميل وتملأ ثلثائة وستة وستين قصعة وتثمت فيها المنينات وتسقيها من العدس وتدخل  
 الشكل رابع أو بطريق قصمته فقال لها علاء الدين رديني إلى الملك وخليه يقتلني أسهل لي مر  
 هذه الخدمة فقالت له إن خدمت ووفيت الخدمة التي عليك خلصت من القتل وان لم توف



خلعت الملك يقتلك فقمند علاء الدين حامل الهم وكان في الكنيسة عشر عميان مكسحين فقال له واحد منهم مات لي قصرية فاتي له فتغوط فيها وقال له ارم الغائط فرماه فقال له يبارك فيك المسيح يا خدام الكنيسة واذا بالعجوز اقبلت وقالت له لاى شىء ما وفيت الخدمة في الكنيسة فقال لها نالى كم يدحتى أقدر على توفية هذه الخدمة فقالت له يا مجنون أنا ما جئت بك للخدمة ثم قالت له خذ يا ابني هذا القضيبة وكان من النحاس وفي رأسه صليب واخرج إلى الشارع فاذا قالك والى البلد فقل له إني أدعوك الى خدمة الكنيسة من أجل السيد المسيح فإنه لا يخالفك تخليه ياخذ القمع ويغمر به ويطحنه ويخله ويعجنه ويخبره منينات وكل من يخالفك اضربه ولا تخف من أحد فقال سمعا وطاعة وعمل كما قالت ولم يزل يسخر الاكابر والاصاغر مدة سبعة عشر عاما فيبناهاو قاعد في الكنيسة واذا بالعجوز داخلة عليه فقالت له اطلع إلى خارج الدير فقال لها أين أروح فقالت له بت هذه الليلة في حمارة أو عند واحد من أصحابك فقال لها لاى شىء تطردني من الكنيسة فقالت له إن حسن مريم بنت الملك يوحنا ملك هذه المدينة مرادها أن تدخل الكنيسة للزيارة ولا ينبغي أن تتعدي طريقها فامتثل كلامها وقام وأراها أنه راى إلى خارج الكنيسة وقال في نفسه يا هاهل ترى بنت الملك مثل نساتنا أو أحسن منهن فأنا لا أروح حتى اتفرج عليها فاختفى في خندع له طافة تطل على الكنيسة فيبناهاو ينظر في الكنيسة واذا بينت الملك مقبلة فنظر اليها نظرة أعقبته الف حصرة لأنه وجدها كأنها البدر إذا نزع من تحت الغمام وصحبها صببية وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن علاء الدين لما نظر إلى بنت الملك ورأى محبتها صببية وهي تقول تلك الصبية آلت يا زبيدة فأمنع علاء الدين النظرة في تلك الصبية فرأها زوجته زبيدة العودية التي كانت ماتت ثم أن بنت الملك قالت لزبيدة قومي اعلمي لنا نوبة على العود فقالت لها أنا لا أعملك نوبة حتى تبلغيني مرادى وتقي لي بما وعدتيني به فقالت لها ما الذي وعدتني به قالت لها وعدتيني بجمع شملى بزوجي علاء الدين أبي الشامات النقة الامين فقالت لها يا زبيدة طيبي نفسا وقرى عينا واعلمي لنا نوبة حلاوة اجتماع شملك بزوجك علاء الدين فقالت لها وأين هو فقالت لها إنه هنا في هذا الخندع يسمع كلامنا فعمات نوبة على العود ترقص الحجر الجلود فلما سمع ذلك علاء الدين هاجت بلا بله وخرج من الخندع وهجم عليها وأخذ زوجته زبيدة العودية بالخصن وعرفته فاعتنق الاثنان بعضهما ووقعا على الارض مغشيا عليهما فتقدمت الملكة حسن مريم ورشت عليهما ماء الورد ونبهتهما وقالت جمع الله شملا كما فقال لها علاء الدين على محبتك يا سيدتي ثم التفت علاء الدين إلى زوجته زبيدة العودية وقال لها أنت قدمت يا زبيدة ودفناك في القبر فكيف حبيت وجئت بها إلى هذا المكان فقالت له يا سيدى أنا ماتت وإنما اختطفني عون من أعوان الجان وطار بي إلى هذا المكان وأما التي دفنتموها فإنها جنية تصورت في صورتي وعمات انها ميتة وبعدها دفنتموها شقت القبر وخرجت منه وراحت



الى خدمة سيدتها حسن مريم بنت الملك واما انا فاني صرعت وفتحت عيني قرأيت نفسي  
عند حسن مريم بنت الملك وهي هذه فقلت لها لاى شىء جئت بي الى هنا فقالت لى انا مو عودة  
بزواجي بزواجك علاء الدين ابي الشامات فهل تقبليني يا زبيدة ان اكون ضرتك ويكون  
لى ليله ولك ليله فقالت لى نعم معا وطاعة يا سيدتى ولكن اى زوجى فقالت انه مكتوب على جبينه  
ما قدره الله عليه فنى استوفى ما على جبينه لا بد ان يجىء الى هذا المكان ولكن نتعلم على فراقه  
بالنعمات والضرب على الآلات حتى يجمعنا الله به فكنت عند هاهذه المدة الى ان جمع الله شملى  
بك فى هذه الكنيسة ثم ان حسن مريم التفتت اليه وقالت لى يا سيدتى علاء الدين هل تقبلنى ان  
اكون لك أهلا وتكون لى بعلا فقال لى يا سيدتى انا مسلم وانت نصرانية فكيف تزوج بك  
فقلت حاش لله ان اكون كافرة بل انا مسلمة ولى ثمانية عشر طاما وانا متمسكة بدين الاسلام وانى  
بريئة من كل دين يخالف دين الاسلام فقال لى يا سيدتى مرادى ان اروح الى بلادى فقالت  
له اعلم انى رأيت مكتوبا على جبينك امورا لا بد ان تستوفىها وتبلغ غرضك ونهنيك يا علاء الدين  
انه ظهر لك وند اسمها اصلان وهو الآن جالس فى مرتبتك عند الخليفة وقد بلغ من العمر ثمانية عشر  
عاما واعلم انه ظهر الحق واخفى الباطل وربنا كشف الستور عن الذى سرق امتعة الخليفة وهو احمد  
فما قام السراق الخائن وهو الآن فى السجن محبوس ومقيد واعلم انى انا التى ارسلت اليك الخرزة  
ووضعتهالك فى داخل الجراب الذى فى الدكان وانا التى ارسلت القبطان وجاء بك بالخرزة واعلم ان  
هذا القبطان متعلق بى ويطلب منى الوصال فارضيت ان امكنه من تقسى بل قلت له لا امكنك  
من تقسى الا اذا جئت لى بالخرزة وصاحبها واعطيته مائة كيس وارسلته فى ضفة تاجر وهو  
قبطان ولما قدموك الى القتل بعد قتل الاربعين الاسارى الذين كنت معهم ارسلت اليك هذه  
العجوز فقال لها جزاك الله عنى كل خير ثم ان حسن مريم جددت اسلامها على يديه ولما عرف صدق  
كلامها قال لها اخبرينى عن فضيلة هذه الخرزة من اين هي فقالت له هذه خرزة من كنز مرصود  
وفىها خمس فضائل تنفعنا عند الاحتياج اليها وان جدتى ام ابي كانت ساحرة تحمل الرموز وتختلس  
ما فى الكنوز فوقعت لها هذه الخرزة من كنز فلما كبرت انا وبلغت من العمر اربعة عشر عاما  
قرأت الانجيل وغيره من الكتب فראيت اسم محمد صلى الله عليه وسلم فى الإربعة كتب التوراة والانجيل  
والزبور والفرقان فأمنت بمحمد واسلمت وتحققت بعقلى انه لا يعبد بحق الا الله تعالى وان رب  
الانام لا يرضى الا دين الاسلام وكانت جدتى حين ضعفت وهبت لى هذه الخرزة واعلمتنى بما  
فيها من الخس للفضائل وقيل ان تموت جدتى قال لها اى اضر بى لى تحت رمل وانظرى عاقبة امرى  
وما يحصل لى فقالت له ان البعيد يموت قتيلا من اسير مجيىء من الاسكندرية خلف ابي ان  
يقتل كل اسير مجيىء منها واخبر القبطان بذلك وقال له لا بد ان تهجم على مرايك المسلمين وكل  
من رايته من الاسكندرية تقتله او تجيىء به الى فامتل امره حتى قتل عدد شعر رأسه ثم هلكت  
جدتى فصنعت انا وضر بتلى تحت رمل واضمرت ما فى تقسى وقلت يا اهل ترى من يتزوج بى



فظهر لي أنه لا يتزوج بي الا واحد يسمى علاء الدين أبا الشامات الثقة الامين فتعجبت من ذلك وصبرت الى أن أن الاوان واجتمعت بك ثم انه تزوج بها وقال لها ان امرادي أن أروح الى بلادى فقالت له اذا كان الأمر كذلك فتعالى معي ثم أخذته وخبأته في مخدع في قصرها ودخلت على أبيها فقال لها يا بنتى أنا عندى اليوم قبض زائد فأقعدى حتى أسكر معك فقمعدودعابسفرة المدام وصارت تملأ وتسقيه حتى غاب عن الوجود ثم انها وضعت له البنج في قدح فشرب القدح وانقلب



الملك اباحسن مريم وهو ملقى على ظهره وفي يديه ورجليه غل حديد  
(و بجانبه علاء الدين وحسن مريم وهما ينصحانه بدخوله في دين الاسلام)  
على قفاه ثم جاءت الى علاء الدين وأخرجته من المخدع وقالت له ان خصمك مطروح على قفاه فأفعل  
بها مشئت فاني أسكرته وبنجته فدخل علاء الدين فرآه مبنجا فسكرته تكتيفا وثيقا وأدرسه



تعاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣١٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان علاء الدين اعطى الملك ابا حسن مريم  
 ضد البنج فأفاق فوجد علاء الدين وابنته راكبين على صدره فقال لها يا بنتي اتفعلين معي هذه  
 الفعال فقالت له ان كنت بتتك فأسلم لانني اسلمت وقد تبين لي الحق فاتبعته والباطل فاجتنبته  
 وقد اسلمت لله رب العالمين وانتي بريئة من كل دين يخالف دين الاسلام في الدنيا والاخرة فان  
 اسلمت حبا وكرامة والافقتك اولى من حياتك ثم نصحه علاء الدين فأبى وتعد فسحب علاء  
 الدين خنجر او نحره من الوريد الى الوريد وكتب ورقة بصورة الذي جرى ووضعها على جبهته  
 وأخذ ما خلف حمله وغلائمه وطلعا من القصر وتوجها الى الكنيسة فأحضرت الخرزة وحطت  
 يدها على الوجه الذي هو منقوش عليه السرير ودعته واذا بسرير وضع قدامها فركبت هي وعلاء  
 الدين وزوجته زبيدة العودية على ذلك السرير وقالت بحق ما كتب على هذه الخرزة من الاسماء  
 والطلاسم وعلوم الاقلام ان ترتفع بنا يا سير فارفع بهم السرير وساروا الى واد لانبات فيه فأقامت  
 الاربعة وجوه الباقية من الخرزة الى السماء وقلبت الوجه للرسم عليه السرير فزل بهم الى الارض  
 وقلبت الوجه المرسوم عليه هيئة صيوان ودعته وقالت لينتصب صيوان في هذا الوادي فانصب  
 الصيوان وجلسوا فيه وكان ذلك الوادي أوفر لانبات فيه ولا ماء فقلبت الاربعة وجوه الى السماء  
 وقالت بحق اسماء الله تنبت هنا اشجار ويجرى بجانبها بحر فنبتت الاشجار في الحال وجرى  
 بجانبها بحر عجاج متلاطم بالامواج فتوضوا منه وصلوا وشرى بواو قلبت الثلاثة وجوه الباقية من  
 الخرزة الى الوجه الذي على هيئة سفرة الطعام وقالت بحق اسماء الله يمتد السباط واذا بسباط امتد  
 وفيه سائر الاطعمة الفاخرة فأكلوا وشرى بواو وتلذذوا وطرى بواو هذا ما كان من أمرهم (وأما)  
 ما كان من أمر ابن الملك فانه دخل ينيه أباه فوجده قتيلاً ووجد الورقة التي كتبها علاء الدين  
 فقرأها وعرف ما فيها ثم فنش على أخته فلم يجدها فذهب الي العجوز في الكنيسة وسألها عنها  
 فقالت من أمر ما رأيتها فنادى الى العسكر وقال لهم الخيل يا أربابها وأخبرهم بالذي جرى فركبوا  
 الخيل وسافروا الى أن قرى بواو من الصيوان فالتفت حسن مريم فرأت الغبار قد صد الاقطار وبعد  
 أن علاوطار انكشف فظهر من تحته أخوها والعسكر وهم ينادون الي أين تقصدون نحن وراكم  
 فقلبت الصبية لعلاء الدين كيف ثباتك في الحرب والنزال فقال لها مثل الوتم في النخال فاني ما عرف  
 الحرب والكفاح ولا السيوف والرماح فسحبت الخرزة ودعكت الوجه المرسوم عليه صورة  
 الفرس والفارس واذا بفارس ظهر من البر ولم يزل يضرب فيهم بالسيف الي أن كسرهم وطردهم ثم  
 قالت له أتسافر الى مصر أو الى الاسكندرية وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٣١٣) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان حسن مريم قالت اتسافر الى مصر أو الى  
 الاسكندرية فقال الى الاسكندرية فركبوا على السرير وعزمت فصار بهم في لحظة الي ان نزلوا في  
 الاسكندرية فلدخاهم علاء الدين في مغارة وذهب الى الاسكندرية فاتاهم فيليب والبسهم اياه وتوجه

بهم الى الدكان والطبقة ثم طلع بحجي علمم بغداد واذا بالمقدم احمد الدنف قادم من بغداد فرأته في الطريق فقابلها بالعناق وسلم عليه ورحب به ثم ان المقدم احمد الدنف بشره بولده اصلان وانه بلغ من العمر عشرين عاما وحكى له علاء الدين جميع ما جرى له من الاول الى الآخر وأخذه الى الدكان والطبقة فتمتع باحمد الدنف من ذلك غاية العجب وياتوا تلك الليلة ولما أصبحوا باع علاء الدين الدكان ووضع عنها على مامعه ثم ان احمد الدنف أخبر علاء الدين بان الخليفة يطلبه فقال له انا رانح الى مصر أسلم على أبي وأمي وأهل بيتي فركبو السرير جميعاً وتوجهوا الى مصر السعيدة ونزلوا في المدرب الاصفري لان بيتهم كان في تلك الحارة وودق باب بيتهم فقالت أمه من الباب بعد فقد الاحباب فقال انا علاء الدين فنزلوا واخذوه بالا حضاض ثم أدخل زوجته ومامعه في البيت وبعده ذلك دخل وأحمد الدنف صحبته وأخذوا لهم راحة ثلاثة أيام ثم طلب السفر الى بغداد فقال له أبوه يا ولدي اجلس عندي فقال ما أقرر على فراق ولدي اصلان ثم انه أخذ أباه وامه معه وسافر والى بغداد فدخل أحمد الدنف وبشر الخليفة بقدوم علاء الدين وحكى له حكايته فطلع الخليفة للتلقي واخذ معه ولده اصلان وقابلوه بالا حضاض وامر الخليفة باحضار أحمد قماقم السراق فلما حضر بين يديه قال يا علاء الدين دونك وخصمك فسحب علاء الدين السيف وضرب أحمد قماقم فرمي عنقه ثم ان الخليفة عمل لعلاء الدين فرحاً عظيماً بعد ان أحضر القضاة والشهود وكتب كتابه على حسن مزيم ولما دخل عاينها وجد هادراً لم تقب ثم جعل ولده اصلان رئيس الستين وخلع عليهم الخلع السنية وأقاموا في أرغد عيش وأهناء الى أن أتاهم هازم الذات ومفرق الجماعات

بعض حكايات تتعلق بالسكرام

أما حكايات السكرام فانها كثيرة جداً (منها) ماروى عن حاتم الطائي انه لما مات دفن في رأس جبل وعملوا على قبره حوضين من حجر وصور بنات محلولات الشعر من حجر وكان تحت ذلك الجبل نهر جار فاذا انزلت الوفود يسمعون الصراخ في الليل من العشاء الى الصباح فاذا أصبحوا لم يجدوا أحداً غير البنات المصورة من الحجر فلما نزل ذوالسكرام ملك حمير بذلك الوادي خارجاً عن عشيرته بات تلك الليلة هناك وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٣١٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ذوالسكرام لما نزل بذلك الوادي بات تلك الليلة هناك وتقرب من ذلك الموضع فسمع الصراخ فقال ما هذا العويل الذي فوق الجبل فقالوا له ان هذا قبر حاتم الطائي وان عليه حوضين من حجر وصور بنات من حجر محلولات الشعر وكل ليلة يسمع التازلون في هذا المكان هذا العويل والصراخ فقال ذوالسكرام ملك حمير يهزأ بحاتم الطائي يا حاتم نحن الليلة ضيوفك ونحن خماص فغلب عليه النوم ثم استيقظ وهو مرعوب وقال يا عرب الحقوني وادركوا رحلتني فلما جاءه وجد والناقة تضرب فحزرها وشعوا لحما وأكلوه ثم سأله عن سبب ذلك فقال اني تمت فرأيت حاتم الطائي في المنام قد جاءني بسيف وقال جيشنا ولم يكن عندنا شيء وعقرناقتي بالسيف ولولم تنحروها لما مات فلما أصبح الصباح وكب ذوالسكرام راحلة



نواحد من أصحابه ثم أردفه خلفه فلما كان في وسط النهار رأوا راكباً على راحلة وفي يده راحلة أخرى  
فقالوا له من أنت قال أنا عدي بن حاتم الطائي ثم قال أين ذوالكراخ أمير حمير فقالوا له هو هذا فقال  
اركب هذه الناقة عوضاً عن راحلتك فإن ناقةك قد نحرها أبي لك قال ومن أخبرك قال أنا في المنام  
في هذه الليلة وقال لي عدي أن ذوالكراخ ملك حمير استضافني فنحرت له ناقته فأدركه بناقة يركبها  
فأني لم يكن عندي شيء فأخذها ذوالكراخ وتعجب من كرم حاتم حياً وميتاً

ومن حكايات السكرام أيضاً

ما يروى عن معن بن زائدة أنه كان في يوم من الأيام في الصيد والقبض فعطش فلم يجد مع غمامته  
ماء فبينما هو كذلك وإذا بثلاث جوارق قد أقبلن عليه حاملات ثلاث قرب ماء وأدرك شهرزاد الصباح  
فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣١٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجوارق أقبلن علي معن حاملات ثلاث  
قرب ماء فاستسقاهن فاستسقينه فطلب شيئاً من غمامته ليعطيه للجوارق فلم يجد معهم ما يدفع لكل  
واحدة منهن عشرة أسهم من كنانته فتصوهلها من الذهب فقالت إحداهن لصاحبتها لم تكن هذه  
الشماكل إلا معن بن زائدة فلتقل كل واحدة منهن الشعر مدحافيه فقالت الأولى  
يركب في السهام نصول تبرير ويري للعدا كزماً وجوهل  
فللمرضى علاج من جراح واكفان لمن سكن اللجودا

وقالت الثانية

ومحارب من فرط جود بنيانه عمت مكارمه الاحبة والعدا  
صيفت نصول سهامه من عسجد كيلا تعوقه الجروب عن الندا

وقالت الثالثة

ومن جوده يرمي العدا باسمهم من الذهب الابريز صيفت نصولها  
لينفقها المجروح عند دوايه ويشترى الاكفان منها قتلها

وقيل ان معن بن زائدة خرج في جماعته الى الصيد فقرب منهم قطيع ظبياء فافترقوا في طلبه  
هو انفرد معن خلف ظبي فلما ظفر به نزل فذبحه فرأى شخصاً مقبل من البرية على حمار فركب فرسه  
هو واستقبله فسلم عليه وقال له من أين أتيت قال أتيت من أرض قضاة وان لها مدة من السنين مجدة وقد  
أخضبت في هذه السنة فزرعت فيها مقناة فطرحت في غير وقتها فجمعت منها ما استحسنته من  
اللقنة وقصدت الأمير معن بن زائدة لسكره المشهور ومعروفه المأثور فقال له كم أملت منه قال ألف  
دينار فقال له فان قال لك هذا القدر كثير قال خمسمائة دينار قال فان قال لك كثير قال مائة دينار قال فان  
قال لك كثير قال خمسين دينار قال فان قال لك كثير قال أدخلت قوائم حماري في حرأه ورجعت الى  
أهلي سفر اليدين فضحك معن من كلامه وساق جواده حتى لحق بعسكره ونزل في منزله وقال لحاجبه  
إذا أتاك شخص على حمار بقاء فادخله على فاني ذلك الرجل بعد ساعة فلان له الحاجب بالدخول فاما

دخل على الامير معن لم يعرف انه هو الذي قابل في البرية لهيبته وجلالته وكثرة خدمه وحشمه وهو متصدر في دست مملكته والحفدة قيام عن يمينه وعن شماله وبين يديه فاما سلم عليه قال له الامير ما الذي اتى بك يا اخا العرب قال املت من الامير واتيته له بعناقي غير اوانه افعال له كم املت منا قال الف دينار قال هذا القدر كثير قال خمسمائة دينار قال كثير قال ثلثمائة دينار قال كثير قال ما بتي دينار قال كثير قال مائة دينار قال كثير قال خمسين دينار قال كثير قال ثلاثين دينار قال كثير قال والله لقد كان ذلك الرجل الذي قابلني في البرية مشغووماً فلما اقل من ثلاثين دينار فضحك معن وسكت فعلم الاعرابي انه هو الرجل الذي قابلني في البرية فقال له ياسيدي اذالم تحبى بالثلاثين دينار افها هو الحمار مر بوط بالباب وها معن جالس فضحك معن حتى استلقى على فقاء ثم استدعي بوكيله وقال اعطه الف دينار وخمسمائة دينار وثلثمائة دينار ومائة دينار وخمسين دينار وثلاثين دينار وادع الحمار مر بوطاً مكانه فبهت الاعرابي وتسلم الالفين ومائة وثمانين ديناراً فرحمة الله عليهم اجمعين

حكاية تتعلق ببعض مدائن الاندلس التي فتحها طارق بن زياد

وبلغنى أيها الملك السعيدان بلدة يقال لها البطة وكانت مملكة للافرنج وكان فيها قصر مقفل دائماً وكلمات ملك وتولى بعده ملك آخر من ازمورمي عليه قفلاً محكماً فاجتمع على الباب أربعة وعشرون قفلاً من كل ملك قفل ثم تولى بعدهم رجل ليس من أهل بيت المملكة فلما راد فتح تلك الاقفال ليرى ما في ذلك القصر فتمعه من ذلك اكابر الدولة وانكر واعليه وزجره فابى وقال لا بد من فتح ذلك القصر فبذلوا له جميع ما بأيديهم من نفائس الاموال والذخائر على عدم فتحه فلم يرجع وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣١٦) قالت بلغنى أيها الملك السعيدان أهل المملكة بذلوا ذلك الملك جميع ما في أيديهم من الاموال والذخائر على عدم فتح ذلك القصر فلم يرجع عن فتحه ثم انه ازال الاقفال وفتح الباب فوجد فيه صور العرب على خيلها وجهاها وعليهم العمامة المسبلة وهم متقلدون بالسيوف وبأيديهم ارماح الطوال ووجد كتابا فيه فاخذ الكتاب وقرأه فوجد مكتوباً فيه اذا فتح هذا الباب يقلب على هذه الناحية قوم من العرب وهم على هيئة هذه الصور فالخذ رثم الحذر من فتحه وكانت تلك المدينة بالاندلس ففتحها طارق ابن زياد في تلك السنة في خلافة الوليد بن عبد الملك من بني أمية وقتل ذلك الملك اقبح قتله ونهب بلاده وسبي من بهامن النساء والعلماء وغنم أموالها ووجد فيها ذخائر عظيمة فيها ما ينوف عن مائة وسبعين تاجاً من الدر والياقوت ووجد فيها أحجاراً نفيسة واوراقاً ترشح فيها الخيالة برماحهم ووجد بهامن اواني الذهب والفضة ما لا يحيط به وصف ووجد بها المائدة التي كانت لنبى الله سليمان بن داود عليه السلام وكانت على ماذ كرم من زمرد أخضر وهذه المائدة الى الآن باقية في مدينة رومة واوانيهامن الذهب وصحافها من الزبرجد ونفيس الجواهر ووجد فيها الزبور مكتوباً بخط يوناني في ورق من الذهب مفصص بالجواهر ووجد فيها كتاباً يذكر فيه منافع الاحجار والبلوت والمدائن والقرى والطلاسم وعلم الكيمياء من الذهب والفضة ووجد كتاباً آخر



يحكى فيه صناعة صياغة اليواقيت والاحجار وتركيب السموم والترياقات وصورة شكل الارض والبحار والبلدان والمعادن ووجد فيها قاعة كبيرة مملأة من الاكسير الذي الدرهم منه يقب الف درهم من الفضة ذهبها لصا ووجد بها مرآة كبيرة مستديرة بحجبية مصنوعة من اخلاط صنعت لني الله سليمان بن داود وعنيهما السلام اذ انظر الناظر فيها رأى الاله اليم السبعة عيانا ووجد فيها ليو انا فيه من الياقوت البهرمانى ما لا يحيط به وصف فحمل ذلك كله الى الوليد بن عبد الملك وتفرق العرب في مدنهما وهي من اعظم البلاد

﴿حكاية هشام بن عبد الملك مع غلام من الاعراب﴾

(ومما يحكى ايضا ان هشام بن عبد الملك بن مر وان كان ذاهبا الى الصيد في بعض الايام فنظر الى ظبي فتبعه بالسكاب فبينها هو خلف الظبي اذ نظر الى صبي من الاعراب يرعى غنما فقال هشام له يا غلام دونك هذا الظبي فاتى به فرفع رأسه اليه وقال يا جاهلا بقدر الاخبار لقد نظرت الى بالاستصغار وكلمتني بالا حقا فكلامك كلام جبار وفعلك فعل حمار فقال هشام ويك امانت فرنى فقال قد عرفنى بك سوء اذ بك اذ بدأتى بكلامك دون سلامك فقال له ويك انا هشام بن عبد الملك فقال له الاعرابى لا قرب الله ديارك ولا حيام اراك فإكثر كلامك وأقل اكرامك فاستم كلامه حتى اخذت به الجند من كل جانب وكل واحد منهم يقول السلام عليك يا أمير المؤمنين فقال هشام اقصر واعن هذا الكلام واحفظوا هذا الغلام فقبضوا عليه ورجع هشام الى قصره وجلس في مجلسه وقال على بالغلام البدوي قاتى به فلما رأى الغلام كثرة الحجاب والوزراء وأرباب الدولة لم يكثر بهم ولم يسأل عنهم بل جعل ذقنه على صدره ونظر حيث يقع قدمه الى ان وصل الى هشام فوقف بين يديه ونكس رأسه الى الارض وسكت عن السلام وامتنع من الكلام فقال له بعض الخدام يا كلب العرب ما منعك أن تسلم على أمير المؤمنين فالتفت الى الخدام مغضبا وقال يا بردعة الحمار معنى من ذلك طول الطريق وصعود الدرجة والتعويق فقال هشام وقد تزيد به الغضب يا صبي لقد حضرت في يوم حضر فيه أجلك وغاب عنك أمك وانصرم عمرك فقال والله يا هشام لئن كان في المدة تأخير ولم يكن في الاجل تقصير فاضرتني من كلامك لا قليل ولا كثير فقال له الحاجب هل بلغ من مقامك يا أخس العرب أن تخاطب أمير المؤمنين كلمة بكلمة فقال مصرعا لقيت الخبل ولا فارقك الويل والهبل أما سمعت ما قال الله تعالى يوم تأتي كل نفس تحادل عن نفسها فعند ذلك اغتاظ هشام غيظا شديدا وقال ياسياف على برأس هذا الغلام فانه أكثر بالكلام ولم يخش الملام فأخذ الغلام وتزل به الى نطح الدم وسل سيفه على رأسه وقال يا أمير المؤمنين هذا عبدك المذل بنفسه السائر الى رمسه هل اضرب عنقه وانا برى من دمه قال نعم فاستأذن ثانيا فاذن له فاستأذن ثالثا ففهم الفتى أنه ان اذن له في هذه المرة يقتله فضحك حتى بدت بنواجذه فازداد هشام غضبا وقال يا صبي أظنك معتوها ماترى انك مفارق الدنيا فكيف تضحك



هزأ بنفسك فقال يا أمير المؤمنين لئن كان في العمر تأخير لا يضرني قليل ولا كثير ولكن حضرتني آياتا فاعلم بها فان قتلى لا يفوتك فقال هشام هات واوجز فأنشده هذه الايات

نبئت ان الباذ صادف مرة عصفور برساقه المقدور  
فتكلم العصفور في اظفاره والباذ منهمك عليه يطير  
مثلني ما يعني لمثلك شعبة ولئن أكلت فاني لحقير  
فتبسم الباذ المسهل بنفسه عجاوا قلت ذلك العصفور

فتبسم هشام وقال وحق قرابتي من رسول الله ﷺ لو تلفظ بهذا اللفظ في أول كلامه وطلب مادون الخلافة لا عطيتها اياه يا خادم اجش فاه جوهر او احسن جائزته فأعطاه الخادم صلة عظيمة فأخذها وانصرف الى حال نسيله انتهى

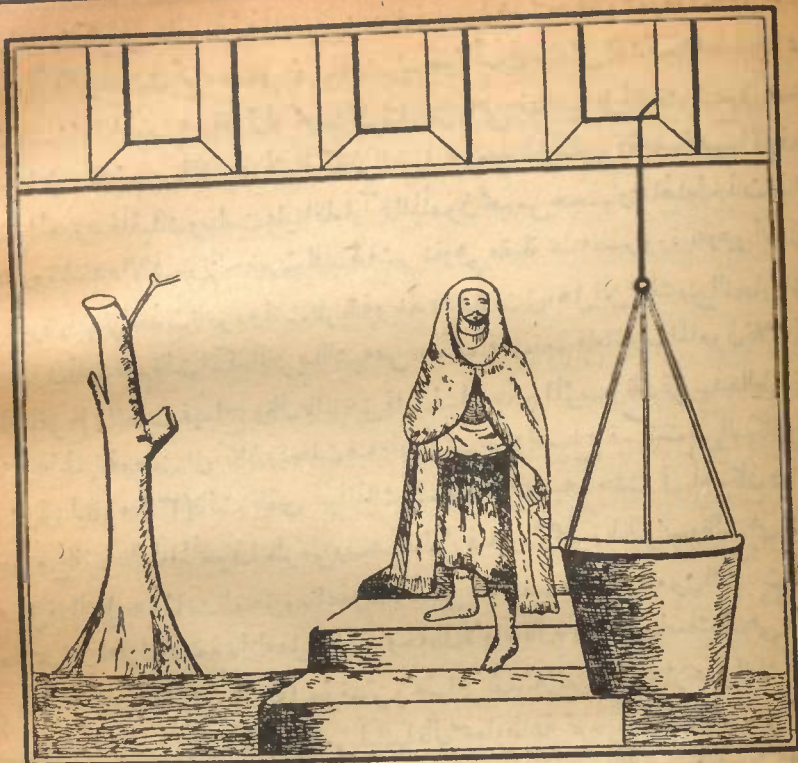
حكاية اسحق الموصلي وتزوج المأمون بخديجة بنت الحسن بن سهل

ومما يحكى ان اسحق الموصلي قال خرجت ليلة من عند المأمون متوجها الى بيتي فتضايقني حصر البول فعمدت الى زقاق وقت أبول خوفا ان يضرني شيء اذا جلست في جانب الحيطان فرأيت شيئا معلقا من تلك الدور فلمسته لا عرف ما هو فوجدته زنبيلا كبيرا باربعة آذان ملبسا ديبا جافقت في نفسي لا بد هذا من سبب وصرت متحيرة في أمرى فحملني السكر على ان اجلس فيه جلست فيه واذا بأصحاب الدار جذبوه بي وظنوا اني الذي كانوا يرتقبونه ثم رفعوا الزنبيل الى راس الحائط واذا باربع جوار بقلن لي انزل على الرحب والسعة ومشت بين يدي جارية بشمعة حتى نزلت الى دار فيها مجالس مفر وشة لم ارمئها الا في دار الخلافة فحاست فاشعرت بعد ساعة الاستور فدرفعت في ناحية من الجدار واذا بوصائف يتماشى وفي أيديهن الشموع ومجامر البخور من العود القاقي وبينهن جارية كأنها البدر الطالع فنهضت وقالت مرحبا بك من زائر ثم اجلستني وسألتنى عن خبري فقلت لها اني انصرفت من عند بعض اخواني وغرني الوقت وحصرني البول في الطريق فقلت الى هذا الزقاق فوجدت زنبيلامني فأجلستني الزنبيل في الزنبيل ورفعني الزنبيل الى هذا الدار هذا ما كان من أمرى فقلت لاضير عليك وأرجوان تحمد عاقبة أمرك ثم قالت لي فما صناعتك فقلت تاجر في سوق بغداد فقالت هل ترى من الأشعار شيئا قلت شيئا ضعيفا قالت فذا كرنافيه وانشد ناشيئا منه فقلت ان للداخل دهشة ولكن تبدئين انت قالت صدقت ثم أنشدت شعرا قياما من كلام القدماء والمحدثين وهو من أجواد اقاويلهم وأنا اسمع ولا ادري أعجب من حسنها وجمالها ام من حسن روايتها ثم قالت هل ذهب ما كان عندك من الدهشة قلت أي والله قالت اذشت فأنشد ناشيئا من روايتك فأشدها شعرا لجماعة من القدماء ما فيه الكفاية فاستحسن ذلك ثم قالت والله ما ظننت اني يوجد في أبناء السوقة مثل هذا ثم أمرت بالطعام فقالت لها اختها دنيا زاد ما أحلى حديثك وأحسنه وأطيبه واعذبه فقالت وأين هذا مما أحدثكم به الليلة القابلة ان عشت وابقاني الملك وأدرك شهر زاد الصبح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٣١٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان اسحق الموصلي قال ثم ان الجارية أمرت  
باحضار الطعام فحضر فجلت تأخذ وتضع قدامي وكان في المجلس من اصناف الرياحين وغريب  
الذوق ما لا يكون الا عند الملوك ثم دعت بالشراب فشربت قد جاثم ناوتني قد حاوتني هذا وان  
المذاكرة والاخبار فاندفعت اذا كرها وقلت بلغني انه كان كذا وكذا وكان رجل يقول كذا حتى  
حكيت لها عدة اخبار حسان فسرت بذلك وقالت اني لا عجب كيف يكون أحد من التجار يحفظ  
مثل هذه الاخبار وانما هي احاديث ملوك فقلت كان لي جار يحدث الملوك وينادهم واذما تعطل  
حضرت بيته فربما حدث بما سمعت فقالت لعمرى لقد احسنت الحفظ ثم اخذتني المذاكرة وكلما  
سكنت ابتدأت هي حتى قطعنا اكثر الليل ونحو العود يعقب واناني حالة لوتوهمها المأمون لطار  
شوقا اليها فقالت لي انك من الطف الرجال واطرفهم لانك ذوا ديب بارع وما بقي الا شيء واحد  
فقلت لها وما هو قالت لو كنت تترنم بالشعار على العود فقلت لها اني كنت تعلقت بهذا قديما ولكن  
لما لم ارزق حظا فيه أجزمت عنه وفي قلبي منه حرارة وكنت أحب في هذا المجلس ان أحسن شيئا منه  
لتسكلم لي لتي قالت كانك عرضت باحضار العود فقالت الرأي لك وانت صاحبة الفضل ولك المنفعة  
تذلك فأمرت بعود فحضرت وغنت بصوت ما سمعت بمثل حسنه مع حسن الادب وجودة الضرب  
والسكالم الراجح ثم قالت هل تعرف هذا الصوت لمن وهل تعرف الشعر لمن قلت لا قالت الشعر  
الفلان والمغني لاسحق قلت وهل اسحق جعلت فداءك بهذه الصفة قالت بلخ بلخ اسحق بارع هذا  
الشأن فقلت سبحان الله الذي اعطى هذا الرجل ما لا يعطه أحد سواه قالت فكيف لو سمعت هذا  
الصوت منه ثم لم نزل على ذلك حتى اذا كان انشقاق الفجر اقبلت عليها عجوز كأنها ادية لها وقالت  
ان الوقت قد حضر فنهضت عند قوها وقالت لتسترا ما كان منا فان المجلس بالامانات وأدرك شهر  
و زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣١٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية قالت لتسترا ما كان منا فان المجلس  
ببالامانات فقلت لها جعلت فداءك لست محتاجا الى وصية في ذلك ثم ودعتها وأرسلت جارية تمشي  
بين يدي الى باب الدار فتمتحت لي وخرجت متوجها الى داري فصلبت الصبح ونمت فاتاني رسول  
المأمون فسرت اليه واقت نهاري عنده فلما كان وقت العشاء تفكرت ما كنت فيه البارحة وهو  
شيء لا يصبر عنه الجهلاء فخرجت وجمت الى الزنبيل وجلست فيه ورفعت الى موضعي الذي كنت  
فيه البارحة فقالت لي الجارية لقد عاودت فقلت لا اظن الا انني قد غفلت ثم اخذتني في المحادثة على  
عادتنا في الليلة السالفة من المذاكرة والمناشدة وغريب الحكايات منها ومنى الى الفجر ثم انصرفت  
الى منزلي وصلبت الصبح ونمت فاتاني رسول المأمون فنهضت اليه واقت نهاري عنده فلما كان وقت  
العشاء قال لي أمير المؤمنين اقسمت عليه أن تجلس حتى اذهب الى غرض واحضر فلما ذهب الخليفة  
وغاب عنى جالت وسامسى وتذكرت ما كنت فيه فهان على ما يحصل لي من أمير المؤمنين فوثبت



﴿ اسحق الموصلي عند مارأى الزنبيل ﴾  
﴿ معلقا من الدار التي كان يبول بجوار حائطها ﴾

مدبراً وخرجت جارية حتى وصلت الى الزنبيل فجلسيت فيه و رفع بي الى مجلسي فقالت لملك صديقنا  
قلت أي والله قالت اجعلتنا دار اقامه قلت جعلت فداءك حتى الضيافة ثلاثة أيام فان رجعت بعد ذلك  
فانتم في حل من دمي ثم جلسنا على تلك الحالة فلما قرب الوقت علمت ان المأمون لا بد ان يسألني فلا  
يقنع الا بشرح القصة فقلت لها اراك من يعجب بالغناء ولي ابن عم احسن مني وجها واشرف قدرا  
واكثر ادبا وأعرف خلق الله تعالى باسحق قالت اطفيلي وتقترح قلت لها انت المحكمة في الامر  
فقلت ان كان ابن عمك على ما تصف فما نكره معرفته ثم جاء الوقت فنهضت وقت متوجها  
الى داري فلم أصل الى داري الا و رسل المأمون هجوموا على و حملوني حملا عنيفا وأدرك شهر زاد  
الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣١٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان اسحق الموصلي قال فلم أصل الى داري الا  
ورسل المأمون قد هجوموا على و حملوني حملا عنيفا وذهبوا بي اليه فوجدته قاعدا على كرسي وهو مغتاظ  
منى فقال يا اسحق اخر و حان الطاعة فقلت لا والله يا أمير المؤمنين فقال فما قصتك اصدقني الخير



فقلت نعم ولكن في خلوة فأومأ الى من بين يديه ففتحوا خدته الحديث وقلت له انى وعدتها  
 بحضورك قال اجسنت ثم أخذنا في لذتنا ذلك اليوم والمؤمن متعلق القلب بها فاصدفا بحبي  
 الوقت وسرنا وانا أوصيه وأقول له تجنب ان تنادىنى باسمى قدامها بل أنا لك تبس في حضرتها  
 اوافقنا على ذلك ثم سرنا الى أن أتينا مكان الزنبيل فوجدنا زنبلين فقمعدنا فيهما ورفعنا الى  
 الموضوع المعهود فأقبلت وسلمت علينا فمارآها المؤمنون تحير من حسنها وجمالها وأخذت تذاكره  
 الا حبار وتناشده الاشعار ثم احضرت النبيذ فشرنا وهي مقبلة عليه مسرورة به وهو أيضا مقبل  
 اليها مسرور رايها ثم أخذت العود وغت طريقه وبعد ذلك قالت لى وهل ابن عمك من التجار وأشارت  
 الى المؤمنون قلت نعم قالت انكما تقرىبا الشبه من بعضكم اقلت نعم فلما شرب المؤمنون ثلاثة أرطال  
 داخله الفرح والطرب فصاح وقال يا اسحق قلت لبيك يا امير المؤمنين قال غن بهذا الطريقة فلما  
 علمت أنه الخليفة مضت الى مكان ودخلت فيه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفى ليلة ٣٢٠) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن الصبية دخلت في المسكان ولما فرغ  
 اسحق من الغناء قال له المؤمنون انظر من رب هذه الدار فبادرت عجوز بالجواب وقالت هي للحسن  
 ابن سهل فقال علي به فغابت العجوز ساعة واذا بالحسن قد حضر فقال له المؤمنون الك بنت قال نعم  
 قال ما ممها قال اسمها خديجة قال له هل هي متروجة قال لا والله قال فاني اخطبها منك قال هي جاريتك  
 وأمرها اليك يا امير المؤمنين قال الخليفة قد تزوجتها على نقد ثلاثين الف دينار تحمل اليك صبيحة  
 يومنا هذا فاذا قبضت المال فاحملها اليها لبيتها قال سمعوا طاعة ثم خرجنا فقال يا اسحق لا تقص  
 هذا الحديث على أحد فسترته الى أن مات المؤمنون فاجتمع لاحد منى ما اجتمع لى في هذه الاربعة  
 أيام مجالسة المؤمنون بالنهار ومجالسة خديجة بالليل والله ما رأيت أحدا من الرجال مثل المؤمنون ولا  
 شاهدت امرأة من النساء مثل خديجة بل ولا تقارب خديجة فهما ولا عقلا ولا نظما والله أعلم

حكاية الحشاش مع حريم بعض الاكابر

(وما) يحكى انه كان آوان الحج والناس في الطواف فيبينما المطاف مزدحم بالناس واذا بانسان  
 متعلق باستار السكبية وهو يقول من صميم قلبه اسألك يا الله انها تغضب على زوجها واجامعها قال  
 فسمعه جماعة من الحجاج فقبضوا عليه واتوا الى امير الحجاج بعد أن اشبعوه ضربا وقالوا له أيها  
 الامير انا وجدنا هذا في الاماكن الشريفة يقول كذا وكذا فامر امير الحجاج بشنقه فقال له أيها  
 الامير بحق رسول الله ﷺ ان تسمع قصتي وحديثي وبعد ذلك أفعل بي ما تريد قال حدث قال  
 اعزني أيها الامير انى رجل حشاش اعلم في مسالخ الغنم فاحمل الدم والوسخ الى الكيمان فاتفق انى  
 رانح بحمارى يومان الايام وهو يحمل فوجدت الناس هار بين فقال واحد منهم أدخل هذا الزقاق  
 لئلا يقتلوك فقلت ما للناس هار بين فقال لى واحد خدام هذا حريم لبعض الاكابر وصار الخدم  
 ينحون الناس من الطريق قدامها ويضربون جميع الناس ولا يباليون باحد فدحلت بالحمار عطفة  
 وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٣٢١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الرجل قال فدخلت بالحمار عطفة ووقفت  
 تنتظر انفضاض الزدحة فرأيت الخدم وبأيديهم العصي ومعهم نحو ثلاثين امرأة بينهم واحدة  
 كأنها قضيب بان كاملة الحسن والظرف والدلال والجميع في خدمتها فلما وصلت إلى باب العطفة التي  
 أنا واقف فيها التفتت يميناً وشمالاً ثم دعت بطواشي خضر بين يديها فساورة في أذنه وإذا بالطواشي  
 جاء إلى وقبض على قهقريتها الناس وإذا بطواشي آخر أخذ حماري ومضى به ثم جاء الطواشي ور بطي  
 بحبل وجرتني خلفه وأنا لم أعرف ما الخبر والناس من خلفنا يصيحون ويقولون ما يحمل من الله هذا  
 رجل حشاش فقير الحال ما سببر بطنه بالحبال ويقولون الطواشيه ارجوه برحمة الله تعالى واطلقوه  
 فقلت أنا في نفسي ما أخذني الطواشيه الا لان سيدتهم شمت رائحة الوسخ فاشمأزت من ذلك  
 اوتكون جبلي أو حصل لها ضرر فلا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم ومازلت ماشياً خلفهم  
 إلى أن وصلوا إلى باب دار كبير فدخلوا وأنا خلفهم واستمر وإذا خيلين بي حتى وصلت إلى قاعة كبيرة  
 ما عرف كيف اصف محاسنها وهي مفر وشة بقرش عظيم ثم دخلت النساء تلك القاعة وأنا مر بوط  
 مع الطواشي فقلت في نفسي لا بد انهم يعاقبونني في هذا البيت حتى اموت ولا يعلم بموتي أحد ثم  
 بعد ذلك ادخلوني حماماً لطيفاً من داخل القاعة فبينما اتاني الحمام وإذا بثلاث جوار دخلن وقعدن  
 نحو لي وقلن لي اقلع شر اميطك فقلعت ما علي من الخلقان وصارت واحدة منهن تحك زرجلي وواحدة  
 منهن تغسل رأسي وواحدة تكبسنني فلما فرغن من ذلك حظوا لي بقجة قماش وقالوا لي البس هذه  
 فقلت والله ما عرف كيف البس فتقدمت إلى والبسنني وهن يتضاكن علي ثم جئن ببقاقم مملوءة بجماء  
 الورد ورششن علي وخرجت معهن إلى قاعة اخرى والله ما عرف كيف اصف محاسنها من كثرة ما فيها  
 من النقش والفرش فلما دخلت تلك القاعة وجدت واحدة قاعده على تخت من الخيزران وادرك  
 شهر زاد الصباح فسكبت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٢٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الرجل قال فلما دخلت تلك القاعة وجدت  
 واحدة قاعده على تخت من الخيزران قوائمه من عاج وبين يديها جملة جوار فلما رأته قامت إلى  
 ونادتني فجلست عندها فأمرتني بالجلوس فجلست إلى جانبها وأمرت الجوارى أن يقدمن الطعام  
 فقدمن لي طعاماً فاخر من سائر الالوان ما أعرف اسمه ولا أعرف صفته في عمري فأكلت منه قدر  
 كفايتي وبعدر رفع الزبادي وغسل الأيادي أمرت باحضار الثعالب فحضرت بين يديها في الحال  
 فأمرتني بالأكل فأكلت فلما فرغنا من الأكل أمرت بعض الجوارى باحضار سلاحيات الشراب  
 فاحضرن شيئاً مختلف الالوان ثم اطلعن المباخر من جميع البخور وقامت جارية بمثل القمر تسقيننا  
 على نعمات الاوتار فسكرت انا وتلك السيدة الجالسة كل ذلك جري وأنا اعتقد انه حلم في المنام ثم  
 بعد ذلك أشارت إلى بعض الجوارى أن يفرشن لنا في مكان ففرشن في المكان الذي أمرت به ثم  
 قامت وأخذت يدي إلى ذلك المكان المفروش ونامت ونمت معها إلى الصباح وكنت كلما ضممتها  
 إلى صدري أشم منها رائحة المسك والطيب وما اعتقد الا اني في الجنة أو اني أحلم في المنام فلما



أصبحت سألتني عن مكاني فقلت في المحل الفلاني فأمرت بحرجي واطعنتني مندبلا مطرزا بالذهب  
والفضة وعليه شيء من بوط فقال لي ادخل الحمام بهذا فزحمت وقلت في نفسي ان كان ما عليه خمسة  
فلوس فهي غدائي في هذا اليوم ثم خرجت من عندها كأنني خارج من الجنة ووجئت الى الحزن الذي  
انا فيه ففتحت المندبل فوجدت فيه خمسين مثقالا من الذهب فدفتها وقعدت عند الباب بعد ان  
اشترت بفلسين خبز اوداما وتعدت ثم صرت متفكرا في أمري فبينما انا كذلك الى وقت العصر  
واذا بجارية قد اتت وقالت لي ان سيدتي تطلبك فخرجت معها الى باب الدار فاستأذنت لي فدخلت  
وقبلت الارض بين يديها فامرني بالجلوس وأمرت باحضار الطعام والشراب على العادة ثم نمت معها على  
جري العادة التي تقدمت أول ليلة فلما أصبحت ناولتني مندبلا نائيا فيه خمسون مثقالا من الذهب  
فاخذتها وخرجت ووجئت الى الحزن ودفتها ومكنت على هذه الحالة مدة ثمانية أيام ادخل عندها في  
كل يوم وقت العصر واخرج من عندها في أول النهار فبينما انا نائم عندها ليلة ثامن يوم واذا بجارية  
دخلت وهي تجري وقالت لي قم اطلع الى هذه الطبة فطلعت في تلك الطبة فوجدتها تشرف على  
وجه الطريق فبينما انا جالس واذا بضجة عظيمة ودر بكة خيل في الزقاق وكان في الطبة طاقة تشرف  
على الباب فنظرت منها فرأيت شابا راكبا كانه القمير الطالع ليلة تمامه وبين يديه مماليك وجند يمشون  
في خدمته فتقدم الى الباب وترجل ودخل القاعة فرأها قاعدا على السرير فقبل الارض بين يديها  
ثم تقدم وقبل يديها فلم تكلمه فابرح يتخضع لها حتى صالحها ونام عندها تلك الليلة وادرك  
شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٣)

الليلة فلما أصبح الصباح اتته الجنود وركب وخرج من الباب فطلعت عندي وقالت لي ارايت هذا  
قلت لها نعم قالت هو زوجي واحكي لك ما جرى لي معه اتفق انني كنت انا واياه يوما قاعدين في  
الجنة داخل البيت واذا هو قد قام من جانبي رغب عني ساعة طويلة فاستبسطته فقلت في نفسي  
لعله يكون في بيت الخلاء فنهضت الى بيت الخلاء فلم اجده فدخلت المطبخ فرأيت جارية فساألتها  
عنه فأرنتني اياه وهو واقدم مع جارية من جواري المطبخ فعند ذلك حلفت يمينا عظيما اني لا بد  
ان انا في مع اوسخ الناس واقدروهم ويوم قبض عليك الطواشي كان لي أربعة أيام وانا دور في البلد على  
واحد يكون بهذه الصفة فما وجدت أحدا اوسخ ولا اقدر منك فطلبتك وقد كان ما كان من قضاء  
الله علينا وقد خلصت من اليمين التي حلفتها ثم قالت فتى وقع زوجي على الجارية ورقد معها مرة  
اخرى اعدت لك الى ما كنت عليه معي فلما سمعت منها هذا الكلام وورمت قلبي من لحاظها بالسهم  
جرت دموعي حتى قرحت المحاجر وانشدت قول الشاعر

مكنتني من بوس يسراك عشرا واعرفني فضلها على يمينك  
ان يسراك لهي اقرب عهدا وقت غسل الحرا بمستنجاك

ثم انها أمرت بحرجي من عندها وقد تحصل لي منها اربعمائة مثقال من الذهب فانا اصرف منها

وجئت الى ههنا ادعوا الله سبحانه وتعالى ان زوجها يعود الى الحارية مرة لعلى اعود الى ما كنت عليه فلما سمع امير الحج قصة الرجل اطلقه وقال للحاضرين بالله عليكم ان تدعوا له فانه معذور

حكاية هرون الرشيد مع محمد بن علي الجوهري

(ومما يحكى ان الخليفة هرون الرشيد قلتي ليلة من الليالي قلنا شديدا فاستدعى بوزيره جعفر البرمكي وقال له ان صدري ضيق ومرادى في هذه الليلة ان اتفرج في شوارع بغداد وانظر في مصالح العباد بشرط ان اتري يا بزي التجار حتى لا يعرف احد من الناس فقال له الوزير ممعا وطاعة ثم قاموا في الوقت والساعة وتزغوا ما عليهم من ثياب الافتخار ولبسوا ثياب التجار وكانوا ثلاثة الخليفة وجعفر وسرور السيف ونمشوا من مكان الى مكان حتى وصلوا الى الدجلة فرأوا شيخا قاعدا في زورق فتقدموا اليه وسلموا عليه وقالوا له يا شيخ انا نشتهي من فضلك واحسانك ان تفرجنا في مركبك هذه وخذ هذا الدينار في اجرتك وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٢٢٣) قالت بلغنى امير الملك السعيد انهم فلو الشيخ انا نشتهي ان تفرجنا في مركبك وخذ هذا الدينار قال لهم من ذا الذي يقدر على الفرجة والخليفة هرون الرشيد ينزل في كل ليلة بحر الدجلة في زورق صغير ومعه مناد ينادى ويقول يا معشر الناس كافة من كبير وصغير وخاص وعام وصبي وغلام كل من نزل في مركب وشق الدجلة ضربت عنقه اوشنقته على صاري مركبه وكانكم به في هذه الساعة وزورقه مقبل فقال الخليفة وجعفر يا شيخ خذ هذين الدينارين وادخل بنا قبة من هذه القباب الى ابي روح زورق الخليفة فقال لهم الشيخ هاتوا الذهب والتوكل على الله تعالى فاخذ الذهب وعمومهم قليلا واذا بالزورق قد اقبل من كبد الدجلة وفيه الشموع والمشاعل مضئة فقال لهم الشيخ اما قلت لكم ان الخليفة يشق في كل ليلة ثم ان الشيخ صار يقول يا ستار لا تكشف الاستار ودخل بهم في قبة ووضع عليهم من راسود وصاروا يتفرجون من تحت المنزلة فرأوا في مقدم الزورق رجلا يديه مشعل من الذهب الاحمر وهو يشعل فيه بالعود القاقلي وعلى ذلك الرجل قباء من الاطلس الاحمر وعلى كتفه مزركش اصفر وعلى راسه شاش موصلي وعلى كتفه الاخر محلاة من الحرير الاخضر ملاثة بالعود القاقلي يوقد منها المشعل عوضا عن الحطب ورأوا رجلا آخر الزورق لا بسا مثل لسه ويديه مشعل مثل المشعل الذي معه ورأوا في الزورق مائتي مملوك واقفين يمينا ويسارا ووجد كرمي من الذهب الاحمر منصوبا وعليه شاب حسن جالس كالقمر وعليه خلعة سوداء بطراز من الذهب الاصفر وبين يديه انسان كانه الوزير جعفر وعلى راسه خادم واقف كأنه مسرور ويديه سيف مشهور ورأوا عشرين ندما فلما رأى الخليفة ذلك قال يا جعفر قال لبيك يا امير المؤمنين قال لعل هذا واحد من اولادى اما المأمون واما الامين ثم تأمل الشاب وهو جالس على الكرسي فرآه كامل الحسن والجمال والقدر والاعتدال فلما تأمله التفت الى الوزير قال يا وزير قال لبيك قال والله ان هذا الجالس لم يترك شيئا من شكل الخلافة والذي بين يديه كأنه انت يا جعفر والخادم الذي وقف على راسه كأنه مسرور وهو لاء الندماء كأنهم ندماي وقد



حار عقلي في هذا الأمر . فقالت لها اxtمهاد نياز اذ ما أحسن حديثك واظييه واحلاه واغذبه فقالت  
واين هذا ما احد نكم به اليلة القابلة ان عشت وابقاى اهلك فقال الملك في نفسه والله لا افنماها حتى  
اسمع بقية حديثها . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٣٢٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الخليفة لما رأى هذا الأمر تحير في عقله وقال والله  
انى تعجبت من هذا الأمر يا جعفر فقال له جعفر وانا والله يا امير المؤمنين ثم ذهب الزورق حتى غاب  
عن العين فعند ذلك خرج الشيخ بزورقه وقال الحمد لله على السلامة حيث لم يصاد فنا أحد فقال  
الخليفة يا شيخ وهل للخليفة في كل ليلة ينزل الدجلة قال نعم يا سيدى وله على هذه الحالة سنة كاملة  
فقال يا شيخ نشتهى من فضلك ان تقف لنا هنا اليلة القابلة ونحن نعطيك خمسة دنانير ذهباً فانتا  
قوم غمرباء وقصدنا التزته ونحن نازلون في الخندق فقال له الشيخ حبا وكرامة ثم ان الخليفة وجعفر  
ومسرورا توجهوا من عند الشيخ الى القصر وقلعوا ما كان عليهم من لبس التجار ولبسوا اثياب  
الملك وجلس كل واحد في مرتبه ودخل الأمراء والوزراء والحجاب والنواب وانعقد المجلس بالناس  
فما انقضى المجلس وتفرقت اجناس الناس وذهب كل واحد الى حال سبيله قال للخليفة هرون  
الرشيد يا جعفر انهنض بنا للفرجة على الخليفة الثاني فضحك جعفر ومسرور ولبسوا لبس التجار  
وخرجوا يشقون وهم في غاية الانشراح وكان خروجهم من باب السرف فلما وصلوا الى الدجلة وجدوا  
الشيخ صاحب اللزورق قاعد الههم في الانتظار فبزوا عنده في المركب فما استقر بهم الجلوس مع  
الشيخ ساعة حتى جاء زورق الخليفة الثاني واقبل عليهم فالتفتوا اليه وامعنوا فيه بالنظر فوجدوا  
فيه ما تئى مملوك غير المالك الاول والمشاعلية ينادون على عاقبتهم فقال الخليفة يا وزير هذا شىء  
لو سمعت به ما كنت اصدقه ولكننى رأيت ذلك عيانا ثم ان الخليفة قال لصاحب الزورق الذى هم  
فيه خذ يا شيخ هذه العشرة دنانير وسخر بنا فى محادثتهم فانهم فى النور ونحن فى الظلام فننظرهم  
ونفترج عليهم وهم لا ينظر وتنافا خذ الشيخ العشرة دنانير ومشى بزورقه فى محادثتهم وساروا فى  
ظلام زورقهم وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٣٢٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الخليفة هرون الرشيد قال للشيخ خذ هذه العشرة  
دنانير ومربنا فى محادثتهم فقال سمعوا وطاعة ثم اخذ الدنانير وسأر بهم وماز الواسأثرين فى ظلام الزورق  
الى البساتين فلما وصلوا الى البستان رأوا زورق ميه فرسى عليها الزورق واذا بفلان واقفين ومنهم بقلعة  
مسرحة ملجمة فطلع الخليفة الثاني وركب البقلعة وسار بين الندماء وصاحت المشاعلية واشتغلت  
الغاشية بشأن الخليفة الثاني هرون الرشيد هو وجعفر ومسرور الى البر وسقوا بين الممالك وساروا  
قدامهم فلاحت من المشاعلية التمامة فرأوا ثلاثة اشخاص لبسهم لبس تجار وهم غرباء الديار  
فأنكر واعابهم وغمز واعليهم واحضر وهم بين يدي الخليفة الثاني فلما نظرهم قال لهم كيف وصلتكم  
الى هذا المكان وما الذى جاء بكم فى هذا الوقت قالوا يا مولانا نحن قوم من التجار غرباء الديار  
وقدمنا فى هذا اليوم وخرجنا تمشى اليلة واذا بكم قد أقبلتم فجاء هؤلاء وقبضوا علينا

واوقفونا بين يديك وهذا خبرنا فقال الخليفة الثاني لا بأس عليكم لانكم قوم غرباء  
ولو كنتم من بغداد لضربت أعناقكم ثم التفت الى وزيره وقال خذ هؤلاء صحبتك ظنهم  
ضيوفنا في هذه الليلة فقال سمعاً وطاعة لك يا مولانا ثم ماروهم معه الى أن وصلوا الى  
قصر عال عظيم أثنان محكم البنيان ماحواه ساطان قام من التراب وتعلق باكتاف السحاب  
وبابه من خشب الصاج مرصع بالذهب الوهاج يصل منه الدابخل الى ابوان بفسقية وشاذروان  
وبسط ومخدرات من الديباج وناروق وطوالوات وهناك ستر مسبول وفرش يذهل العقول  
وبعز من يقول وعلى الباب مكتوب هذان البيتان

قصر عليه تحية وسلام خلعت عليه جلالها الايام  
فيه العجائب والغرائب نوعت فتحيرت في فيها الاقلام

ثم دخل الخليفة الثاني والجماعة صحبته الى ان جلس على كرمي من الذهب مرصع بالجواهر وعلى  
الكرسي سجادة من الحرير الاصفر وقد جلست الندماء ووقف صياف النعمة بين يديه فدو  
السماطوا كلوا ورفعوا الاواني وغسلت الايادي واحضروا آلة المدام واصطفت القناني  
والكبسات ودار الدور الى ان وصل الى الخليفة هر و ن الرشيدى فامتنع من الشراب فقال الخليفة  
الثاني لجمعهم مبال صاحبك لا يشرب فقال يا مولاي ان له مدة ما شرب من هذا فقال الخليفة الثاني  
عندي مشروب غير هذا يصلح لصاحبك وهو من شراب التفاح ثم أمر به فاحضروه في الحال  
فتقدم الخليفة الثاني بين يدي هر و ن الرشيد وقال له كلم اوصل اليك الدور فاشرب من هذا الشراب  
وماز الوافي انشراح وتعاطى اقداح الراح الى أن تمكن الشراب من رؤسهم واستولى على عقولهم  
وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(في ليلة ٣٢٦) قالت بلغنى ايها الملك السعيدان الخليفة الثاني هو وجلسائه ماز الوافي  
يشربون حتى تمكن الشرب من رؤسهم واستولى على عقولهم فقال الخليفة هر و ن الرشيد  
لوزيره يا جعفر والله ما عندنا آنية مثل هذه الآنية فيا ليث شعري ماشأن هذا الشاب فيبينهما  
ينعدنان سر الذلاحت من الشاب التفاتة فوجد الوزير يتحارر مع الخليفة فقال ان المساورة  
مر بدة فقال الوزير ما تم عربة الا ان رفيق هذا يقول انى سافرت الى غالب البلاد ونامت كأر  
الملوك وعاشرت الاجناد فما رأيت أحسن من هذا النظام ولا أبهج من هذه الليلة غير ان أهل بغداد  
يقولون الشراب بلا ماعر بما أورت الصداع فلما سمع الخليفة الثاني ذلك تبسم وانشراح وكان  
ييده فضيب فضرب به على مدورة واذا بيا بفتح وخرج منه خادم يحمل كرسيا من العاج مصفح  
بالذهب الوهاج وخطفه جارية بارعة فى الحسن والجمال والبهاء والكمال فنصب الخادم الكرمي  
وجلست عليه الجارية وهي كالشمس الضاحية فى السماء الصافية ويدها عود عمل صناع  
الهنود فوضعت فى حجرها وانحنت عليه انحناء الوالدة على ولدها وغنت عليه بعد أن اطربت



وقلت أربعا وعشرين طريقة حتى أذهلت العقول ثم عادت الى طريقها الاولى وأطربت بالنعناء  
أنشدت هذه الابيات

لسان الهوى في مهجتي لك ناطق      يخبر عنى أننى لك عاشق  
ولى شاهد من حر قلب معذب      وطرف فرح والدموع سوايق  
وما كنت أدرى قبل حبك ما الهوى      ولكن قضاء الله فى الخلق سابق

فلما سمع الخليفة الثانى هذا الشعر من الجارية صرخ صرخة عظيمة وشق البدلة التى كانت  
عليه الى الذيل وأصبحت عليه الستارة وأتوه ببدة غيرها أحسن منها فلبسها ثم جلس على عادته فا  
وصل اليه القدح ضرب بالقضيب على المدورة واذا اباب قد فتح وخرج منه خادم يحمل كرسى  
من الذهب وخلفه جارية أحسن من الجارية الاولى جلست على ذلك الكرسى ويدها عوديك  
قلب الحسود فغنت عليه بهذين البيتين

كيف اصطباري ونار الشوق فى كبدي      والدمع من مقلتي طوفانه أدي  
والله مطاب لى عيش أسربه      فكيف يفرح قلب حشوه كدي

فلما سمع الشاب هذا الشعر صرخ صرخة عظيمة وشق ما عليه من الثياب الى الذيل وانسبد  
عليه الستارة وأتوه ببدة أخرى فلبسها واستوى جالساً فرجع الى حالته الاولى وانسبط  
الكلام فلما وصل القدح اليه ضرب على المدورة فخرج خادم وراءه جارية أحسن من التى قبل  
ومعه كرسى جلست الجارية على الكرسى ويدها عود فغنت عليه بهذه الابيات

أفصر والمجر أو أفلوا جفاكم      فنؤادى وحقكم ما سلاكم  
وارحموا مدنفا كئيبا حزينا      ذا غرام متيما فى هواكم  
قد برته السقام من فرط وجد      فتنى من الاله رضاكم  
يابدورا محلهم فى فؤادى      كيف أختار فى الانام سواكم

فلما سمع الشاب هذه الابيات صرخ صرخة عظيمة وشق ما عليه من الثياب فارتخا عليه الست  
وأتوه بثياب غيرهم عاد الى حالته مع ندائه ودارت الاقداح فلما وصل القدح اليه ضرب  
المدورة فانفتح الباب وخرج منه غلام ومعه كرسى وخلفه جارية فنصب لها الكرسى وجلس  
عليه وأخذت العود وأصلحته وغنت عليه بهذه الابيات

حتى متى عضى التهاجر والقلبي      ويعودلى ما قدمضى لى أولا  
من أمس كنا والديار تاملنا      فى أنسنا ونرى الحواسد عقلا  
غدر الزمان بنا وفرق شملنا      من بعد ما ترك المنازل كالخلا  
أروم منى يا عدولى سلوة      وأرى فؤادى لا يطيع العذلا  
فدع الملام وخلصى بصابتي      فالقلب من أنس الاحبة ما خلا  
ياسادة تقضوا العهود وبدلوا      لا تحسبوا قلبي ببعدمكم سلا

فلما سمع الخليفة الثاني انشاد الجارية بصرخ صرخة عظيمة وشق ما عليه . وأدرك شهر زاد الصباح فكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٢٧) قالت بلغني أبا الملك السعيدان الخليفة الثاني لما سمع شعر الجارية صرخ صرخة عظيمة وشق ما عليه من الثياب وخر مغشيا عليه فأرادوا ان يرخوا عليه الستارة بحسب العادة فتوقفت جبالها فلاح من هرون الرشيد التفاتة اليه فنظر على بدنه آثار ضرب مقارع فقال الرشيد بعد النظر والتأكيد يا جعفر والله ان شاب مليح الا انه لخص فيسبح فقال جعفر من أين عرفت ذلك يا أمير المؤمنين فقال أما رأيت ما على جنبه من أثر السياط ثم أسبلوا عليه الستارة وأتوه بيده غير التي كانت عليه فلبسها واستوى حاله الاولى مع الندماء فلاح منه التفاتة فوجد الخليفة وجعفر أيتحدثان مرافقاً لهما الخبير يفتيان فقال جعفر يا مولانا خير غير انه لا خفاء عليك ان رفيتي هذا من التجار وقد سافر جميع الامصار والاقطار وصحب الملوك والاخيار وهو يقول لي ان الذي حصل من مولانا الخليفة في هذه الليلة اسراف عظيم ولم أر احداً فعل مثل فعله في سائر الاقاليم لانه شق كذا وكذا بدلة كحل بدلة بالف دينار وهذا اسراف زائد فقال الخليفة الثاني ولهذا ان المال مالى والقماش قماشى وهذا من بعض الانعام على الخدم والحواشي فان كل بدلة شققتموها لواحد من الندماء الحضار وقد رسمت لهم مع كل بدلة بمائة دينار فقال الوزير جعفر نعم ما فعلت يا مولانا ثم انشد هذين البيتين

بنت المكارم وسط كفك منزلا وجعلت مالك للانام مباحا  
فاذا المكارم أغلقت أبوابها كانت يدك لقلها مفتاحا

فلما سمع الشاب هذا الشعر من الوزير جعفر رسم له بالف دينارو بدلة ثم دارت بينهم الاقداح وصاب لهم الراح فقال الرشيد يا جعفر اسأله عن الضرب الذي على جنبه حتى ننظر ما يقول في جوابه فقال لا تمجل بملوا ناوترفق بنفسك فان الصبر أجمل فقال وحياة رأسي وتربة العباس ان لم تسأله لا تمدن منك الا تقاس فعند ذلك التفت الشاب الى الوزير وقال له مالك مع رفيقك تتسارران فخرني بشأنك كما فقال خير فقال الشاب سألتك بالله ان تخبرني بخبر كما ولا تسكتما عنى شيئا من أمركما فقال يا مولاي انه أبصر على جنبك ضرب باوثر مياطا ومقارع فتعجب من ذلك غاية العجب وقال كيف يضرب الخليفة وقصده أن يعلم ما السبب فلما سمع الشاب ذلك تبسم وقال اعلموا ان حديثي غريب وأمرى عجيب لو كتب بالابر على أفاق البصر لسكان عبرة لمن اعتبر ثم صعد الزفرات وأنشد هذه الابيات

حديثي عجيب فاق كل العجائب وحق الهوى ضاقت على مذاهبي  
فان شئتموا أن تسمعوا لي فالصنوا ويسكت هذا الجمع من كل جانب  
واصغوا الى قولي ففيه اشارة وان كلامي صادق غير كاذب  
فاني قتيل من غرام ولوعة وقاتلتى فافت جميع الكواكب



لها مقلّة كحلاء مثل مهند وترى سهاما من قسي الحواجب  
 وقد حس قلبي ان فيكم اماننا خايفة هذا الوقت وابن الاطايب  
 وثانيكم وهو المنادي بجعفر لديه وزير صاحب وامين الا صاحب  
 وثالثكم مسرور سيف نقمة فان كان هذا القول ليس بكاذب  
 لقد نلت ما أرجو من الامر كله وجاء سرور القلب من كل جانب

فلما سمعوا منه هذا الكلام حلف له جعفر ووري في عيونه انهم لم يكونوا المذكورين فضحك  
 الهاب وقال اعلموا ياسادتي اني لست امير المؤمنين وانما سميت نفسي بهذا الابلغ ما أريد من اولاد  
 المدينة وانما اسمي محمد علي بن علي الجوهري وكان أبي من الاعيان فأت وخلف لي مالا كثيرا من ذهب  
 وفضة ولؤلؤ ومرجان وياقوت ووزبرجد وجواهر وعقارات وحمامات وغيطان ويسانين ودكاكين  
 وطوايين وعبيد وجواري وغلمان فاتفق في بعض الايام اني كنت جالسا في دكاني وحوالي الخدم  
 والحشم واذا بجارية قد اقبلت راكبة على بغلة وفي خدمتها ثلاث جواركاتهن الاقار فلما قربت مني  
 نزلت على دكاني وجلست عندي وقالت لي هل أنت محمد الجوهري فقلت لها نعم هو انما مملوك وعبدك  
 فقالت هل عندك جوهر يصلح لي فقلت ياسيدي الذي عندي أعرضه عليك واحضره بين يديك  
 فان أعجبك منه شيء كان بسعد المملوك وان لم يعجبك شيء فبسوء حظي وكان عندي مائة عقد من  
 الجواهر فعرضت عليها الجميع فلم يعجبها شيء من ذلك وقالت أريد احسن مما رأيت وكان عندي  
 عقدا صغيرا اشتراه والدي بمائة الف دينار ولم يوجد له عند احد من السلاطين الكبار فقلت لها  
 ياسيدي بقي عندي عقدا من الفصوص والجواهر الذي لا يملك مثله احد من الاكابر والاصاغر  
 فقالت لي أرنى اياه فامارتها قالت هذا مطبوعي وهو الذي طول عمرى اتعناه ثم قالت لي كم ثمنه فقلت لها  
 ثمنه على والدي مائة الف دينار فقالت ولك خمسة آلاف دينار فائدة فقلت ياسيدي العقد وصاحبها  
 بين يديك ولا خلاف عندي فقالت لا بد من الفائدة ولك المنة الزائدة ثم قامت من وقتها وركبت  
 البغلة بسرعة وقالت لي ياسيدي باسم الله تفضل صحتنا لتأخذ الثمن فان نهارك اليوم بنا مثل الابن  
 فقممت واقفلت الدكان وسرت معها في امان الى ان وصلنا الدار فوجدتها دارا عليها آثار السعادة

لاحة وبها مزر كس بالذهب والفضة واللازورد مكتوب عليه هذان البيتان

ألا يادار لا يدخلك حزن ولا يغدر بصاحبك الزمان  
 فنعم الدار أنت لسكل ضيف اذا ماضاق بالضيف المكيان

فتزلت الجارية ودخلت الدار وأمرتني بالجلوس على مصطبة الباب الى ان يأتي الصير في فحاست على  
 باب الدار ساعة واذا بجارية خرجت الى وقالت ياسيدي ادخل الدهليز فان جلوسك على الباب قبيح  
 فقممت ودخلت الدهليز وجلست على الدكة فبينما أنا جالس واذا بجارية خرجت الى وقالت  
 ياسيدي ان سيدتي تقول لك ادخل واجلس على باب الديوان حتى تقبض مالك فقممت ودخلت  
 البيت وجلست لحظة واذا بكرمى من الذهب وعليه ستارة من الحرير واذا بملك الستارة قد رفعه

فبان من تحتها تلك الجارية التي اشتريت مني ذلك العقد وقد اسفرت عن وجهه كانه دائرة القمر والعقد في عنقها فطاش عقلي واندهش لبي من تلك الجارية لنعمرط حسنها وجمالها فلما رايتني قامت من فوق الكرسي وسعت الى نحوى وقالت لي يا نورعيني هل كل من كان مليح مثلك ما يرثي المحبو بته فقلت يا سيدتي الحسن كله فيك وهو من بعض معانيك فقالت يا جوهرى اعلم انى اخبك وما صدقت انى احيى بك عندى ثم لهما مالت على قبليتها وقبلتي والى جبتها جذبتنى وعلى صدرها رمتنى وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٢٨) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الجوهرى قال ثم انها مالت على وقبلتني والى جبتها جذبتني وعلى صدرها رمتني وعلمت من حالي اننى أريد وصالها فقالت يا سيدى أتريد ان تجتمع بي في الحرام والله لا كان من يفعل مثل هذه الآثام ويرضى بقبح الكلام فانى بكر عذراء ما دنا منى أحد ولست مجهولة في البلدة تعلم من أنا فقلت لا والله يا سيدتى فقالت أنا السيدة دنيا بنت يحيى بن خالد البرمكى وأخى جعفر وزير الخليفة فلما سمعت ذلك منها حججت بخاطرى عنها وقلت لها يا سيدتى مالى ذنب فى التهجم عليك أنت التى اطعمتيني فى وصالك بالوصول اليك فقالت لا باس عليك ولا بد من بلوغك المراد بما يرضى الله فان أمرى بيدي والقاضى ولى عقدى والتصدان أكون لك أهلا وتكون لى بعلا ثم انهادت بالقاضى والشهود و بذلت المجهود فلما حضر واقالت لهم محمد على ابن على الجوهرى قد طلب بزواجى ودفع لى هذا العقد فى مهرى وانا قبلت ورضيت فكتبوا كتابى عليها ودخلت بها واحضرت آلات الراح ودارت الاقداح باحسن نظام واتم احكام ولبس اشعشت الحررة فى رؤسنا أمرت جارية عوادة ان تغنى فاخذت العود وأطربت النغمات وأشدت هذه الايات

بدا فارأى الظبي والغصن والبدر  
فتبا لقلب لا يبيت به مغرى  
مليح أراد الله اطفاء فتنة  
بعارضه فاستوثقت فتنة أخرى  
أغالط عذالى اذا ذكروا له  
حديثا كانى لا أحب له ذكرا  
واصنى اذا فاهوا بغير حديثه  
بسمعي ولكنى أذوب به فكرا  
نبي جمال كل ما فيه معجز  
من الحسن لكن وجهه الآية الكبرى  
أقام بلال الحال فى صحن خده  
يراقب من لا لآ غرته الفعجرا  
يريد سلوى العاذلون جباله  
وما كنت أرضى بعد ايمانى الكفرا

فاظلمت الجارية بما أبدته من نغمات الاوتار ورقيق الاشعار ولم تنزل الجوارى تغنى جارية بعد جارية وينشدن الاشعار الى ان غننت عشر جوارى ثم انها صرفت الجوارى وقمت الى أحسن مكان قد فرش لنفسيه فرش من سائر الالوان وزعت ما عليها من الثياب وخلوت بها خلوة الاحباب فوجدتها دزة لم تنقب ومهرة لم تركب ففرحت بيها ولم أرى فى عمري ليلة أطيب من تلك الليلة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٢٩) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان محمد بن على الجوهرى قال لما دخلت بالسيدة



دنيا بنت يحيى بن خالد البرمكي رأيتها درة لم تنقب ومهرة لم تترك فانشدت هذين البيتين  
 طوقه طوق الحمام يساعدي وجعلت كفى للنام مباحا  
 هذا هو الفوز العظيم ولم نزل متعاقبين فلا يزيد براحا  
 ثم آقت عندها شهر اكاملا وقد تركت الدكان والاهل والاوطان فقالت لي يوما من الايام يا نور  
 العين ياسيدي مجداني قد عزمت اليوم على المسير الى الحمام فاستقرأت على هذا السرير ولا تنتقل من  
 مكانك الى ان ارجع اليك وحلفتني على ذلك فقلت لها اسمعوا طاعة ثم انها حلفتني اني لا انتقل من  
 موضعي واخذت جواربها وذهبت الى الحمام فوالله يا اخواني ما لحقت ان تصل الى رأس الزقاق الا  
 والباب قد فتح ودخلت منه عجوز وقالت ياسيدي مجدان السيدة زبيدة تدعوك فانها سمعت بادبك  
 وظرفك وحسن غنائك فقلت لها والله ما أقوم من مكاني حتى تأتي السيدة دنيا فقالت العجوز  
 ياسيدي لا يجعل السيدة زبيدة تغضب عليك وتبقي عدوتك فقم كلمها وارجع الى مكانك ففقت من  
 وقتي وتوجهت اليها والعجوز أما مي الى ان اوصلتني الى السيدة زبيدة فلما وصيبت اليها قالت لي يا نور  
 العين هل أنت معشوق السيدة دنيا فقلت أنا مملوكك وعبدك فقالت صدق الذي وصفك بالحسن  
 والجمال والادب والكمال فانك فوق الوصف والمقال ولكن غن لي حتى اسمعك فقلت سمعاً وطاعة  
 فأتيتني بعد فغنيت عايه بهذه الابيات

قلبي المحب مع الاحباب مغلوب وجسمه بيد الاسقام منسوب  
 ماني الرجال وقد زمت ركائبهم الا محب له في الركب محبوب  
 استودع الله في اطنابكم قعرا يهواه قلبي وعن عيني محبوب  
 يرضى ويفض ماحلى تدلله وكل ما يفعله المحبوب محبوب

فلما فرغت من الغناء قالت لي اصح الله بدنك وطيب اقماسك فاقد كملت في الحسن والادب والغناء  
 فقم وامض الى مكانك قبل ان تحيى ، السيدة دنيا فلا تجدك فتغضب عليك فقبلت الارض بين  
 يديها وخرجت والعجوز أما مي الى ان وصلت الى الباب الذي خرجت منه فدخلت وجمت الى السرير  
 فوجدتها قد جاءت من الحمام وهي نائمة على السرير فقعدت عند رجليها وكبستها ففتحت عينيه  
 فرأتني تحت رجليها فرستني ورمتني من فوق السرير وقالت لي يا خائن خنت اليمين وحنت فيه  
 ووعدتني انك لا تنتقل من مكانك واخذت الوعد وذهبت الى السيدة زبيدة والله لولا خوفي من  
 اللضيحة لهدمت قصرها على رأسها ثم قالت لعبدها يا صواب قم اضرب رقبة الخائن الكذاب فلا  
 حاجة لنا به فتقدم العبد وشرط من ذيله رقعة وعصب بها عيني وأراد ان يضرب عنتي وأدرك شهر زاد  
 الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٣٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان مجد الجواهر جي قال فتقدم العبد وشرط من  
 ذيله رقعة وعصب بها عيني وأراد ان يضرب عنتي فقامت اليها الجوارى الكبار والصغار وقلن لها  
 يا سيدي تاليس هذا أول من أخطأ وهو لا يعرف خلقك وما فعل ذنبا يوجب القتل فقالت والله لا يد

أن أعمل فيه أثر ثم أمرت بضرب في قصر بوني على أضلاعي وهذا الذي رأيتموه أثر ذلك الضرب  
 وبعد ذلك أمرت بأخراجه فخر جوني وأبعدوني عن القصر ورموني فحملت نفسي ومشيت قليلا  
 قليلا حتى وصلت الى منزلي وأحضرت جراحيا وأرأته الضرب فلا طفتني وسعي في مداواتي فلما  
 شفيت ودخلت الحمام وزالت عنى الأوجاع والامقام جئت الى الدكان وأخذت جميع ما فيها وبعته  
 وجمعت ثمنه واشترت على أربع مائة مملوك فاجمعهم أحسن الملوكة واركب معي منهم في كل يوم  
 مائة و عملت هذا الزورق وصرفت عليه خمسة آلاف دينار من الذهب وسميت نفسي بالخليفة  
 ورنت من محبي من الخدم واحد في وظيفة واحد من أتباع الخليفة وهياته بهيته ونايت كل  
 من يشرف في الدخلة ضربت عنقه بلا مهلة ولى على هذا الحال سنة كاملة وانالم أسبع لها خبرا ولم  
 أتف لها على أثر ثم انه بكى وأهض العبرات وأنشد هذه الايات

واقصا كنت طول الدهر فاسيها ولادنوت الى من ليس يدينها  
 كأنها البدر في تكوين خلقتها صبحان خلقتها صبحان باربها  
 قد صيرتني حزينا ما سرادتنا والقلب قد حار مني في معانيها

فلما سمع هرون الرشيد كلامه وعرف وجده ولوعته وغرامه تدله وها تحير عجبها وقال سبحان الله الذي  
 جعل لكل شئ سبباً ثم انهم امتأذوا بالشاب في الانصراف فلان لم واضمر له الرشيد على الانصاف  
 وان يتحفه غاية الاتحاف ثم انصرفوا من عنده سائرين والى محل الخلافة متوجهين فلما استقر بهم  
 الجلوس وغير ولما اعابهم من الملبوس ولبسوا آتواب المراكب ووقف بين أيديهم مسرور سيفا  
 النعمة قال الخليفة لجعفر يا وزير على بالشاب وأدرك شهر زاد الصباح فعكنت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٣٤٧) قالت بلغنى أيها الملك المعبد ان الخليفة قال للوزير على بالشاب الذي كنا عنده في  
 الليلة الماضية فقال سمعنا وطاعة ثم توجه اليه وسلم عليه وقال له أجب أمير المؤمنين الخليفة هرون  
 الرشيد فصار معه الى القصر وهو من الترسيم عليه في حصر فلما دخل على الخليفة قبل  
 الارض بين يديه ودعاه بدوام العز والاقبال وبلوغ الآمال ودوام النعم وازالة البؤس والنقم  
 وقد أحسن ما به تكلم حيث قال السلام عليك يا أمير المؤمنين وحامي حومة الدين ثم أنشد  
 هذين البيتين

لا زال بابك كعبة مقصودة وترابها فوق الجباه رسوم  
 حتى ينادي في البلاد باسمها هذا المقام وأنت ابراهيم

فتبسم الخليفة في وجهه ورد عليه السلام والتفت اليه بعين الاكرام وقر به لديه وأجاسه بين  
 يديه وقال له يا محمد على أريد منك أن تحمدنى بما وقع لك في هذه الليلة فإنه من العجائب و بدع  
 الغرائب فقال الشاب العفو يا أمير المؤمنين اعطنى منديل الامان ليسكن روعى ويطمئن قلبي  
 فقال له الخليفة لك الامان من الخوف والاحزان فشرع الشاب يحمدته بالذى حصل له من اوله الى  
 آخره فعلم الخليفة أن الصبي عاشق وللمعشوق مفارق فقال له أتحب أن أردها عليك قال هذا من



فضل أمير المؤمنين ثم أشهد هذين البيتين

التم أنامله فلسن أناملا لكنهن مفاع الازواق  
وأشكر صنائعه فلسن صنائعا لكنهن فلانئد الاعناق

عند ذلك اتفتت الخليفة إلى الوزير وقال له يا جعفر أحضر لي أختك السيدة دينا بنت الوزير  
يحيى بن خالد فقال سمعاً وطاعة يا أمير المؤمنين ثم أحضرها في الوقت والمامة فماتت بين يديه قال  
لها الخليفة أتعرفين من هذا قالت يا أمير المؤمنين من أين للنساء معرفة الرجال فتبسم الخليفة  
وقال لها يادنيا هذا حبيبك محمد بن علي الجوهري وقد عرفنا الحال وسمعنا الحكاية من أولها إلى  
آخرها وفهمنا ظاهرها وباطنها والامر لا يخفى وإن كان مستورا فقالت يا أمير المؤمنين كان ذلك  
في الكتاب مسطورا وأنا أستغفر الله العظيم مملجري مني وأسألك من فضلك الفعوى فضحك  
الخليفة هرون الرشيد وأحضر القاضي والشهود وجدد عقدها على زوجها محمد بن علي الجوهري  
وحصل لها وللسعد السعود وإكاد الحسود وجعله من جنة ندمائه واستمروا في سرور ولذة  
رحبور إلى أن أتاهم هازم اللذات ومفرق الجماعات

﴿ حكاية هرون الرشيد مع علي العجمي وما يتبع ذلك ﴾

(من حديث الجراب والكردي)

(وما) يحكى أيضا أن الخليفة هرون الرشيد قلق ليلة من الليالي فاستدعي بوزيره فلما حضر بين  
يديه قال له يا جعفر انى قلقت الليلة قلقا عظيما وضاق صدري وأريد منك شيئا يسر خاطري  
وينشرح به صدري فقال له جعفر يا أمير المؤمنين ان لي صديقا اسمه علي العجمي وعنده من  
الحكايات والاخبار المطرقة بما يسر النفوس ويزيل عن القلب البؤس فقال له على به فقال سمعاً  
وطاعة ثم ان جعفر خرج من عند الخليفة في طلب العجمي فارسل خلفه فلما حضر قال له أجب  
أمير المؤمنين فقال سمعاً وطاعة وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٣٣١) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن العجمي قال سمعاً وطاعة ثم توجه معه  
إلى الخليفة فلما تعطل بين يديه أذله في الجلوس فجلس فقال له الخليفة يا على انه ضاق صدري في  
هذه الليلة وقد سمعت عنك أنك تحفظ حكايات وأخبار وأريد منك أن تسمنى ما يزيل همى  
ويصقل فكري فقال يا أمير المؤمنين هل أحدثك بالذي رأيته بعينى أو بالذي سمعته بأذنى فقال  
ان كنت رايت شيئا فاحك فقال سمعاً وطاعة اعلم يا أمير المؤمنين انى سافرت في بعض للسنين من  
بلدى هذه وهى مدينة بغداد وصحبتى غلام ومعه جراب لطيف ودخلنا مدينة فيبينا أنا ابيع  
واشتري واذا برجل كردي ظالم متعدي قد هجم على واخذ منى الجراب وقال هذا جرأني وكل ما فيه  
متاعى فقلت يا معشر المسامين خاصوني من يداجر الظالمين فقال الناس جيبه اذهبنا إلى القاضي  
واقبل احك به بالتراضى فتوجهنا إلى القاضي وانا بحكمه راضى فلما أتت علينا عليه وتمثلنا بين يديه قال  
القاضى فى اى شىء جئتوا وما قضية خبر كما قلت نوح خصمان اليك تداعينوا بحكمك تراضينا

فقال ايها المدعي فتقدم الكردي وقال ايده الله مولا نا القاضي ان هذا الجراب جرابي وكل ما فيه متاعى وقد ضاع منى ووجدته مع هذا الرجل فقال القاضي ومتى ضاع منك فقال الكردي من امس هذا اليوم وبنت لفقده بلانوم فقال القاضي ان كنت تعرفه فصف لي ما فيه فقال الكردي في جرابي هذا مردوان من الجين وفيه اكلال للفين ومنديل لليدين ووضعت فيه شرابتين مذهبتين وشهدانين وهو مشتمل على بيتين وطبقتين ومعلقتين ومخدة ونظعين وابريقين وصينية وطشتين وقدره وذلتين ومغرفة ومسة ومرودين وهرة وكلبتين وقصعة وقعيدتين وجبه وفريوتين وبقرة وعجلين وعزراوشاتين ونعجه وسلخين وصيوانين اخضرين وجملا وناقطين وجاموسه وثورين وابوه وسبعين ودية وثعلبين ومزينة وسريرين وقصرين وقاعتين ورواقا ومقعدين ومطبخا يابسين وجماعة اكراد يشهدون ان الجراب جرابي فقال القاضي ما تقول انت يا هذا فتقدمت اليه يا امير المؤمنين وقد ابهتني الكردي بكلامه فقلت اعز الله مولا نا القاضي انما في جرابي هذا الادوية خراب واخري بلايا ومقصورة للكلاب وفيه العسيان كتاب وشباب يلعبون الكعاب وفيه خيام واطناب ومدينة البصرة وبقداد وقصر شداد ابن عاد وكور حداد وشبكة صياد وعصا واوتاد وبنات واولاد والف قواد يشهدون ان الجراب جرابي فلما سمع الكردي هذا الكلام بكى وانتحب وقال يا مولا نا القاضي ان جرابي هذا معروف وكل ما فيه موصوف في جرابي هذا حصون وقلاع وكراكي وسباع ورجال يلعبون بالشرج والرقاع وفي جرابي هذا حجرة ومهران وغل وحصانان ورمحان طويلا وهو مشتمل على سبع وارنيين ومدينة وفريوتين وقحية وقوادين شاطرين ومخنف وعلقين واعمي وبصيرين واعرج ومكسجين وقميس وشماسين وبطريق وراهبين وقاض وشاهدين وهم يشهدون ان الجراب جرابي فقال القاضي ما تقول يا غيظا فامتلات غيظا يا امير المؤمنين وتقدمت اليه وقلت ايده مولا نا القاضي وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفى ليلة ٢٣٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان المعجمي قال فامتلات غيظا يا امير المؤمنين وتقدمت اليه وقلت ايده الله مولا نا القاضي انما في جرابي هذا زرد وصفاح وخزائن صلاح والف كبش نطاح وفيه للغم مراح والف كلب نباح وبساتين وكروم وازهار ومشعوم وتين وتماح وصور واشباح وفناني واقداح وعرائس ومعاني واقراح وهرج وصباح واقطار فلاح واخوة نجاج ورفقة صباح ومعهم سيوف ورماح ولاح وقوس ونشاب واصدقاء واحباب وخلائق واصحاب ومحاسن للعقاب وندماه للشراب وطنبور ونايات واعلام ورايات وصبيان وبنات وعرائس مجليات وجوار مغنيات وخمس حبشيات وثلاث هنديات واربعة مدييات وعشرون روميات وخمسون تركيات وسبعون عجميات وثمانون كرويات وتسعون جرجيات والذلة والقرات وشبكة صياد وقداحة وزناد وارم ذات الهاد والف علق وقواد وميادين واصطبلاب ومساجد وحمات وبناء وتجار وخشبة ومسامر وعبد اسود بمزمار ومقدم ورد كبدار ومدينتان



وأحصار ومائة الف دينار والسكوفة مع الأنبار وعشرون صندوقاً مملأة بالقماش وخمسون حاصلاً  
للمعاش وغزة وعسقلان من دمياط إلى اصوان وايوان كسرى أنوشروان وملك سليمان ومن  
وادي نهمان إلى أرض خراسان وبلخ وأصبهان ومن الهند إلى بلاد السودان وفيه أطال الله عمر  
مولانا القاضي غلائل وعراضى والف موسى ماض تحلق ذقن القاضي ان لم تحش عقابي ولم يحكم  
بان الجراب جرابي فلما سمع القاضي هذا الكلام تحير عقله من ذلك وقال ما أرا كما الاشخصين  
تحسين أورجلين زنديقين تابعان بالقضاة والحكام ولا تحشيان من الملام لانه ما وصف  
الواصفون ولا سمع السامعون باعجب مما وصفتما ولا تكلموا بمثل ماتكاتباه ان من الصين إلى  
شجرة ام غيلان ومن بلاد فارس إلى أرض السودان ومن وادي نهمان إلى أرض خراسان لا يسع  
ماد كرمناه ولا يصدق ما ادعيتاه فهل هذا الجراب بحر ليس له قرار أو يوم العرض الذي يجمع  
الابرار والفجار ثم ان القاضي امر بفتح الجراب ففتحه واذ فيه خبز وليمون وجبن وزيتون ثم  
رميت الجراب قدام الكردي ومضيت فلما سمع الخليفة هذه الحكاية من علي المجي استلقى  
علي قفاه من الضحك وأحسن جائزته

﴿ حكاية هرون الرشيد مع جعفر والجارية والامام ابى يوسف ﴾

(ومما) يحكى ان جعفر البرمكى نادم الرشيد ليله فقال الرشيد يا جعفر بلغنى انك اشتريت الجارية  
الفلانية ولى مدة تطلبها فلما على غاية الجمال وقابى محبتها لاشغال فبهالى فقال لا ايعها يا امير  
المؤمنين فقال هبها لى فقال لا ايهها فقال هرون الرشيد بيده طالق ثلاثا ان لم يهبها لى او يهبها لى  
قال جعفر زوجتى طالق ثلاثا ان يهبها لى ثم افا من نشوتها وعلما انها وادعها فى امر عظيم وعجزا  
عن تدبير الحيلة فقال هرون الرشيد هذه وقعة ليس لها غير ابى يوسف فطلبوه وكان ذلك نصف  
الليل فلما جاءه الرسول قام فزعا وقال فى نفسه ما طلبت فى هذا الوقت الا لامر حدث فى الاسلام  
ثم خرج مسرعا وركب بعقلته وقال لعلامه خدمك من خلاة البغلة لعلما لم تستوف عايقتها اذا  
دخلنا دارا الف الفة فضع لها الخلالة لتأكل ما بقى من عيقتها الى حين خروجى اذ لم تستوف عيقتها  
فى هذه الليلة فقال الغلام سمعنا وطاعة فلما دخل على هرون الرشيد قام لى واجلسه على سريره  
بجانبه وكان لا يجلس معه احد غيره وقال له اطلبناك فى هذا الوقت الا لامر مهم هو كذا وكذا وقد  
عجزنا فى تدبير الحيلة فقال يا امير المؤمنين ان هذا الامر اسهل ما يكون ثم قال يا جعفر بع لامير  
المؤمنين نصفها وهب له نصفها وترآن فى يمنك كما بذلك فسرا امير المؤمنين بذلك وفعلا ما امرها به ثم  
قال هرون الرشيد احضروا الجارية فى هذا الوقت وادرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفى ليلة ٣٣٣) قالت بلغنى أيتها الملك السعيد ان الخليفة هرون الرشيد قال احضروا  
الجارية فى هذا الوقت فانى شديد الشوق اليها فاحضروها وقال للقاضى ابى يوسف اريد وطأها  
فى هذا الوقت فانى لا أطيق الصبر عنها الى مضى مدة الاستبراء وما الحيلة فى ذلك فقال أبو يوسف  
اثنونى بمملوك من ممالك امير المؤمنين الذى لم يجر عليهم العتق فأحضروا مملوكا فقال ابو يوسف

أثذني أن أزوجه من ثم يطلقها قبل الدخول فيحل وطؤها في هذا الوقت من غير استتراء  
فأعجب هرون الرشيد بذلك أكثر من الأول فلما حضر المملوك قال الخليفة للقاضي أذنت لك في  
العقد فأوجب القاضي النكاح ثم قبله المملوك وبعد ذلك قال له القاضي طلقها ولك مائة دينار  
فقال لا أفعل ولم يزل يزيد وهو يمتنع إلى أن عرض عليه الف دينار ثم قال للقاضي هل الطلاق  
ييدي أم بيد المؤمنين قال بل بيدك قال والله لا أفعل أبدا فاشتد غضب أمير المؤمنين وقال



﴿ الإمام أبو يوسف وهو جالس بجوار الخليفة هرون الرشيد  
( عند ما استدعاه يستفيه فيما وقع بينه وبين الوزير جعفر )

ما الحيلة يا أبا يوسف قال القاضي أبو يوسف يا أمير المؤمنين لا تجزع فان الأمر بين ملك هذا  
المملوك للجارية قال ملكته لها قال لها القاضي قولي قبلت فقالت قبلت فقال القاضي حكمت  
بينهما بالتفر يق لانه دخل في ملكها فانسخ النكاح فقام أمير المؤمنين على قدميه وقال ملك



من يكون قاضيي زمانى واستدعى باطباق الذهب فأفرغت بين يديه وقال للقاضى هل معك  
 شيء تضعه فيه فتذكر غلالة البعلة فاستدعى بها فقلت له ذهباً فأخذها وانصرف الى بيته فلما  
 أصبح الصباح قال لاصحابه لا طريق الى الدين والدنيا سهل وأقرب من طريق العلم فأنى اعطيت  
 هذا المال العظيم في مستلتين او ثلاث فانظر ايها المتأدب الى لطف هذه الوقعة فانها اشتملت على  
 محاسن منها دلالة الوزير على هرون الرشيد وعلم الخليفة وزيادة علم القاضى فرحم الله تعالى  
 ارواحهم اجمعين ﴿حكاية خالد بن عبد الله القمري مع الشاب السارق﴾

(ومما) يحكى ان خالد بن عبد الله القسرى كان امير البصرة فجاء اليه جماعة متعلقون بشاب  
 ذي جمال باهر وادب ظاهر وعقل وافر وهو حسن الصورة طيب الرائحة وعليه سكينه ووقلوه  
 فقد موه الي خالد فسالهم عن قصته فقالوا هذا الص اصبناه البارحة في منزلنا فنظر اليه خالد فأعجبه  
 حسن هيئته ونظافته فقال خلوا عنه ثم ذانمته وسأله عن قصته فقال ان القوم صادقون فيما قالوه  
 والامر على ما ذكر واقفال له خالد ما حملك على ذلك وأنت في هيئة جميلة وصورة حسنة قال حملني على  
 ذلك الطمع في الدنيا وقضاء الله سبحانه وتعالى فقال له خالد تكنتك أمك أما كان لك في جمال  
 وجهك وكمال عقلك وحسن أدبك زاجر يزجر لك عن السرقة قال دع عنك هذا أيها الامير وامض  
 الى ما أمر الله تعالى به فذلك بما كسبت يداي وما الله بظلام للعبيد فسكت خالد ساعة يضكر في أمر  
 الفتى ثم ادناه منه وقال له ان اعترافك على رؤس الاشهاد قد راى بنى واناما أنك سارقا ولعل لك قصة  
 غير السرقة فاخبرني بها قال أيها الامير لا يقطع نفسك شيء سوى ما اعترفت به عندك وليس لي قصة  
 اشرحها الا انى دخلت دارهؤلاء فسرقت ما امكنتى فادركونى واخذوه منى وحملونى اليك فامر خالد  
 بحبسها وأمر منادى ينادى بالبصرة الامن أحب ان ينظر الى عقوبة فلان اللص وقطع يده فليحضر  
 من النداة الى المحل الثماني فلما استقر الفتى في الحبس ووضعوا في رجله الحديد تنفس الصعداء  
 وافاض العبرات وانشد هذه الايات

هددنى خالد بقطع يدي      أذلم الحج عنده بقصتها  
 فقلت هيئات ان ابوح بما      تضمن القلب من محبتها  
 قطع يدي الذى اعترفت به      اهون للقلب من فضيحتها

فسمع ذلك الموكلون به فاتوا خالدوا واخبره بما حصل منه فلما جن الليل امر باحصاره عنده  
 فلما حضر اشتتقطه فرآه عاقلا أديبا فطناظر به البيا فامر له بطعام فأكل وتحدث معه ساعة ثم قال  
 له خالد قد علمت ان لك قصة غير السرقة فاذا كان الصباح وحضر الناس وحضر القاضى وسألك عن  
 السرقة فانكرها واذكر ما يدرا عنك حد القطع فقد قال رسول الله ﷺ ادروا الحد وبالشبها  
 ثم امر به الي السجن وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٣٣٤) قالت باغنى أيها الملك السعيد ان خالد ابعدان تحدث مع الشاب أمر به الى  
 السجن فسكت فيه ليلته فلما أصبح الصباح حضر الناس يقطعون يد الشاب ولم يبق أحد في البصرة

من رجل ولا امرأة الا وقد حضر ليرى عقوبة ذلك الفتى وركب خالد ومعه وجوه أهل البصرة وغيرهم  
ثم استدعى بالقضاة وأمر باحضار الفتى فاقبل يحجل في قيوده ولم يره أحد من الناس الا بكى عليه  
وارتفعت اصوات النساء بالنحيب فامر القاضي بتسكين النساء ثم قال له ان هؤلاء القوم يزعمون  
انك دخلت دارهم وسرقت ما لهم فلعلك سرقت دون النصاب قال بل سرقت نصابا كاملا قال لعلك  
شريك القوم في شئ منه قال بل هو جميعه لهم لا حولى فيه فغضب خالد وقام اليه بنفسه وضربه على  
وجهه بالسوط وقال متملا بهذا البيت

يريد المرء ان يعطى مناه ويا بى الله الا ما يريد

ثم دعا الجزار ليقطع يده فحضر والجرح السكين ومد يده ووضع عليها السكين فبادرت جارية  
من وسط النساء عليها اطوار وسخة فصرخت وزمت نفسها عليه ثم اسفرت عن وجهه كأنه القمر  
وارتفع في الناس متجة عظيمة وكاد ان يقع بسبب ذلك فتنة طائفة الشر ثم نادى تلك الجارية باعلا  
صوتها ناشدتك الله أيها الامير لا تعجل بالقطع حتى تقرأ هذه الرقعة ثم دفعت اليه رقعة ففتحها  
خالد وقرأها فاذما كتوب فيها هذه الايات

أخالد هذا مستهام متيم رمة لحاظي عن قسى الخالق  
فصبا به سهم اللحظ منى لانه حليف جورى من دانه غير فائق  
أقر بما لم يقترفه كأنه رأى ذاك خيرا من هتكة عاشق  
فهل عن العصب الكئيب فانه كريم السجيا فى الورى غير سارق

فلما قرأ خالد الايات تنحى وانفرد عن الناس وأحضر المرأة ثم سأها عن القصة فاخبرته بان هذا  
الفتى عاشق لها وهي عاشقة له وانما أراد ان يارها فتوجه الى دار أهلها ورعى حجر فى الدار ليعلمها بمجيئه  
فسمع أبوها وأختها صوت الحجر فصعدوا اليه فلما أحسن بهم جمع قماش البيت كله وأراهم انه سارق  
متراعلى معشوقته فلما رأوه على هذه الحالة أخذوه وقالوا هذاسارق واتوا به اليك فاعترف بالسرقة  
وأصر على ذلك حتى لا يفضحنى وقد ارتكب هذه الامور من رضى نفسه بالسرقة لفرط مروءته وكرم  
نفسه فقال خالد انه تخليق بان يسعف بمراده ثم استدعى الفتى اليه وقبله بين عينيه وأمر باحضار  
أبي الجارية وقال له يا شيخ انا كنا عزمنا على انفاذ الحكم فى هذا الفتى بالقطع ولكن الله عز وجل  
فدحفظه من ذلك وقد أمرت له بعشرة آلاف درهم لبذله يده حفظا لمرضك وعرض ابنتك  
وصياتك من العار وقد أمرت لابنتك بعشرة آلاف درهم حيث أخبرتنى بحقيقة الامر وأنا سألتك  
أن تأذن لي فى تزويجها منه فقال الشيخ أيها الامير قد أذنت لك فى ذلك فحمد الله خالد واتى عليه  
وخطب خطبة حسنة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٣٣٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان خالد احمدا لله وخطب خطبة حسنة وقال للفتى قد  
زوجتك هذه الجارية فلانة الحاضرة باذنها ورضاها واذن ابنيها على هذا المال وقدره عشرة آلاف  
درهم فقال الفتى قبلت منك هذا التزويج ثم ان خالد أمر بحمل المال الى دار الفتى مزفوطا في الصواني



وانصرف الناس وهم مسرورون فسا رأيت يوما أعجب من ذلك اليوم أنزله بكاء وشروا  
وأخبره فرح وسرور

﴿ حكاية أبي محمد الكسلان مع الرشيد ﴾

(وما) يحكى ان هرون الرشيد كان جالسا ذات يوم في تحت الخلافة اذ دخل عليه غلام من  
الطواشية ومعه تاج من الذهب الاحمر مرصع بالدر والجوهر وفيه من سائر البواقيت والجواهر مالا  
يبنى به مال ثم ان الغلام قبل الارض بين يدي الخليفة وقال له يا أمير المؤمنين ان السيدة زبيدة وادرك  
تشر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح . فقالت لها اختها ما أحسن حديثك وأطيبه وأحلاه  
واعذبه فقالت واين هذا مما أحدثكم به الليلة القابلة ان عشت وابقاني الملك فقال الملك في نفسه  
والله لا أقتلها حتى أسمع بقيه حديثها

(وفي ليلة ٢٣٦) قالت لها اختها يا أختي اتعني لنا حديثك فالتحبا وكرامه ان اذن لي الملك  
فقال الملك احكي يا شمر زاد قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الغلام قال للخليفة ان السيدة زبيدة  
تقبل الارض بين يديك وتقول لك أنت تعرف انها قد عملت هذا التاج وانه محتاج الى جوهره كبيرة  
تكون في رأسه وقتشت في ذخائر هافلهم تجد فيها جوهره كبيرة على غرضها فقال الخليفة للحجاب  
والتواب فتشوا على جوهره كبيرة على غرض زبيدة ففتشوا فلم يجدوا شيئا وافتقها فاعلموا الخليفة  
بذلك فضاق صدره وقال كيف أكون خليفة وملك ملوك الارض واعجز عن جوهره وملككم فاسألوا  
التجار فسألوا التجار فقالوا لهم لا يجد مولا نا الخليفة الجوهره الا عند رجل من البصرة يسمى أبا محمد  
الكسلان فاخبروا الخليفة بذلك فامر وزيره جعفر ان يرسل بطاقة الى الامير محمد التي بيدي المتولى  
على البصرة ان يجهز أبا محمد الكسلان ويحضره بين يدي أمير المؤمنين فكتب الوزير بطاقة بمضمون  
ذلك وأرسلها مع مسرور ثم توجه مسرور بالطاقة الى مدينة البصرة ودخل على الامير محمد التي بيدي  
ففرح به وكرمه غاية الاكرام ثم قرأ عليه بطاقة أمير المؤمنين هرون الرشيد فقال سمعا وطاعة ثم  
أرسل مسرور مع جماعة من أتباعه الى أبي محمد الكسلان فتوجهوا اليه وطرقوا عليه الباب فخرجوا  
لهم بعض الغلمان فقال له مسرور اقل لسيدك ان أمير المؤمنين يطلبك فدخل الغلام وأخبره بذلك  
فخرج فوجده مسرورا حاجب الخليفة ومعه أتباع الامير محمد التي بيدي فقبل الارض بين يديه وقال  
سمعا وطاعة لا أمير المؤمنين ولكن ادخلوا عندنا فقالوا ما تقدر على ذلك لأننا على عجل كما أمرنا أمير  
المؤمنين فانه ينتظر قدومك فقال اصبروا على يسير حتى اجيز أمري ثم دخلوا معه الى الدار بعد  
استعطاف زائد فرأوا في الدهليز ستورا من الديباج الازرق المطرز بالذهب الاحمر ثم ان أبا محمد  
الكسلان أمر بعض غلمانه ان يدخلوا مع مسرور الحمام الذي في الدار ففعلوا فرأوا حيطانه ورخامه  
من الفرائب وهو مزركش بالذهب والفضة وماؤه ممزوج بماء الورد واحتفل الغلمان بمسرور ومن معه  
وخدموهم اتم الخدمة ولما خرجوا من الحمام البسوهم خلعا من الديباج منسوجة بالذهب ثم دخل  
مسرور واصحبا به فوجدوا أبا محمد الكسلان جالسا في قصره وقد علق على رأسه ستور من الديباج

المنسوج بالذهب المرصع بالدر والجواهر والتقصر مفروش بمساند مزركشة بالذهب الاحمر وهو  
جالس على مرتبة والمرتبة على سرير مرصع بالجواهر فلما دخل عليه مسرور رحب به وتلقاه واجلسه  
بجانبه ثم أمر بأحضار السماط فلما رأى مسرور ذلك السماط قال والله ما رأيت عند أمير المؤمنين مثل  
ذلك السماط أبدا وكان في ذلك السماط أنواع الاطعمة وكلها موضوعة في أطباق صيني مذهبه قال  
مسرور فأكلنا وشربنا وفرحنا الى آخر النهار ثم أعطانا كل واحد خمسة آلاف دينار ولما كان اليوم  
الثاني البسونا خلعاً خضراء مذهبه وأكرمونا غاية الاكرام ثم قال له مسرور لا يمكننا ان نتعد زيادة  
على تلك المدة خوفاً من الخليفة فقال له أبو محمد الكسلان يا مولانا اصبر علينا الى غد حتى نتجهز  
ونسير معكم فقدموا ذلك اليوم وباتوا الى الصباح ثم ان العلمان شدوا الابل الى محمد الكسلان بغلة بسرج  
من الذهب مرصع بأنواع الدر والجواهر فقال مسرور في نفسه ياترى اذا حضر أبو محمد بين يدي  
الخليفة بتلك الصفة هل يسأله عن سبب تلك الاموال ثم بعد ذلك ودعوا أبا محمد الى بيدي وطلعوا  
من البصرة وساروا ولم يزلوا سائرين حتى وصلوا الى مدينة بغداد فلما دخلوا على الخليفة ووقفوا بين  
يديه أمره بالجلوس فجلس ثم تكلم بادب وقال يا أمير المؤمنين اني جئت معي بهدية على وجه الخدمة  
فهل أحضرها عن اذنك قال الرشيد لا بأس بذلك فامر بصندوق وفتحها وأخرج منه تقاليد من جملتها  
أنشجار من الذهب وأوراقها من الزمرد الالبيض وثمارها ياقوت أحمر وأصفر ولؤلؤ أبيض فتعجب  
الخليفة من ذلك ثم أحضر صندوقاً ثانياً وأخرج منه خيمة من الديباج مكللة باللؤلؤ والياواقيت  
والمرود والبرجد وأنواع الجوهر وقوائمه من عود هندي وطيب وأذيات تلك الخيمة مرصعة  
بالزمرد الاخضر وفيها تصاوير كل الصور من سائر الحيوانات كالطيور والوحوش وتلك الصور مكللة  
بالجواهر والياواقيت والزمرد والبرجد والبلخش وسائر المعادن فلما رأى الرشيد ذلك فرح فرحاً  
شديداً ثم قال أبو محمد الكسلان يا أمير المؤمنين لا تظن اني حملت لك هذا فرحاً من شيء ولا طعاماً  
شيء وإنما رأيت نفسي رجلاً عامياً ورأيت هذا الاصلح الا لا أمير المؤمنين وان أذنت لي فرجتك على  
بعض ما أقدر عليه فقال الرشيد افعلم ما شئت حتى ننظر فقال سمعاً وطاعة ثم حرك شفقيه وأومأ الي  
شراريف القصر فالت اليه ثم أشار اليها فرجعت الى موضعها ثم أشار بعينه فظهرت اليه مقفلة  
الابواب ثم تكلم عليها واذا بصوت طيور تجاوبه فتعجب الرشيد من ذلك غاية العجب وقال له من  
أذن لك هذا كله وأنت ما تعرف الابابي محمد الكسلان وأخبروني ان أباك كان حلاقاً يخدم في حمام وما  
خلف لك شيئاً فقال يا أمير المؤمنين اسمع حديثي وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن

الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٣٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان أبا محمد الكسلان قال للخليفة يا أمير المؤمنين  
اسمع حديثي فإنه عجيب وأمره غريب لو كتب بالابر على أماق البصر لكان عبرة لمن اعتبر فقال  
الرشيد حدث بما عندك واخبرني به يا أبا محمد فقال يا أمير المؤمنين ادام الله لك العز والتمكين ان أخيار  
الناس بانى أعرف بالكسلان وان أبى لم يخلف لي مالا صدق لان أبى لم يكن الا كجاذ كرت فإنه كان



حلافاً في حمام وكنت أنافي صغرى أكسل من يوحده على وجه الارض وبلغ من كسلي اني اذا كنت  
 ناعماً في أيام الحر وطلعت على الشمس أكسل عن أن أقوم وانتقل من الشمس الى الظل وأقت على  
 ذلك خمسة عشر عاماً ثم ان أبي توفي الى رحمة الله تعالى ولم يخلف لي شيئاً وكانت أمي تخدم الناس  
 وتطعميني وتسقيني وأنا راقده على جنبتي فاتفق ان أمي دخلت على في بعض الايام ومدها خمسة دراهم  
 من القمصة وقالت لي يا ولدي بلغني ان الشيخ بالمظفر عزم على ان يسافر الى الصين وكان ذلك الشيخ  
 يحب الفقراء وهو من أهل الخير فقالت أمي يا ولدي خذ هذه الخمسة دراهم وامض ناليه واسأله ان  
 يشترلك بهاشيئاً من بلاد الصين لعله يحصل لك فيه ربح من فضل الله تعالى فكسلت عن القيام معها  
 فأقسمت بالله ان لم أقم معها لا تطعمني ولا تسقيني ولا تدخل على بل تتركني أموت جوعاً وعطشاً  
 فلما سمعت كلامها يا أمير المؤمنين علمت انها تفعل ذلك لما تعلم من كسلي فقلت لها اقميني فأقعدتني  
 وأنا باكي العين وقلت لها اتيني بمدامى فاتتني به فقلت ضعيه في رجلاي فوضعتة فيهما فقلت لها  
 حمليني حتى ترفعيني من الارض ففعلت ذلك فقلت اسنديني حتى أمشي فصارت تسنديني وم  
 رلت أمشي واتعثر في اذيالي الى ان وصلنا الى ساحل البحر فسلمنا على الشيخ وقالت له يا عم أنت  
 أبو المظفر قال لييك قلت خذ هذه الدراهم واشتر لي بهاشيئاً من بلاد الصين عسى الله ان يربحني في  
 فقال الشيخ أبو المظفر لاصحابه اتعرفون هذا الشاب قالوا نعم هذا يعرف بابي محمد الكسلان  
 ما رأيناه قط خرج من داره الا في هذا الوقت فقال الشيخ أبو المظفر يا ولدي هات الدراهم على ركب  
 الله تعالى ثم أخذ مني الدراهم وقال باسم الله ثم رجعت مع أمي الى البيت وتوجه الشيخ أبو المظفر الى  
 السمر ومعه جماعة من التجار ولم يزالوا مسافرين حتى وصلوا الى بلاد الصين ثم ان الشيخ يا  
 واشترى وبعد ذلك عزم على الرجوع هو ومن معه بعد قضاء اغراضهم وساروا في البحر ثلاثة أيام  
 فقال الشيخ لاصحابه قفوا بالركب فقال التجار ما حاجتك فقال اعلموا ان الرسالة التي معي لابي محمد  
 الكسلان نسيت بافارجموا بنا حتى نشتري له بهاشيئاً حتى ينتفع به فقالوا له سالناك بالله تعالى ان  
 تردنا فانا نقطعنا مسافة طويلاً زائدة وحصل لنا في ذلك أهوال عظيمة ومشقة زائدة فقال لا بد لنا  
 من الرجوع فقالوا اخذنا أضعاف ربح الخمسة دراهم ولا تردنا فسمع منهم وجمعوا له مالا جزيلاً  
 ساروا حتى أشرفوا على جزيرة فيها خلق كثير فارسوا عليها وطلع التجار يشترون منها متجراً  
 معادن وجواهر ولؤلؤ وغير ذلك ثم رأى أبو المظفر رجلاً جالساً بين يديه قرد كثيرة وبينهم قرد  
 منتوف الشعر وكانت تلك القرد كلها غفل صاحبهم يسكون ذلك القرد المنتوف ويضر بونه ويرمونه  
 على صاحبهم فيقوم ويضر بهم ويقتد بهم ويعذبهم على ذلك فتعاطت القرد كلها من ذلك القرد  
 ويضر بونه ثم ان الشيخ أبو المظفر لما رأى ذلك القرد حزرن عليه ورفق به فقال لصاحبه أتبيهني  
 القرد قال اشتر قال ان معي لصبي يتيم خمسة دراهم هل تبيني اياه فقال له بعتك بارك الله لك فيه  
 تسلمه واقبضه الدراهم وأخذ عبيد الشيخ القرد ووربطوه في المركب ثم حلوا وسافروا الى جزيرة  
 أخرى فارسوا عليها فنزل الغناسون الذين يفتسون على المعادن واللؤلؤ والجواهر وغير ذلك



خاعطاهم التجار دراهم اجرة على الغطاس فغطسوا فرأهم القرد يفعلون ذلك فحل نفسه من رباطه  
 ونظ من المركب وغطس معهم فقال أبو المظفر لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم قد عدتم  
 القرد منا بيخت هذا المسكين الذي أخذناه له ويأسوا على القرد ثم طلع جماعة من الغطاسين واذا  
 بالقرد طلع معهم وفي يده نقائس الجواهر فرماها بين يدي أبي المظفر فتمتع ب من ذلك وقال ان  
 هذا القرد فيه سر عظيم ثم حلوا وسافروا الى ان وصلوا الى جزيرة تسمى جزيرة الزنوج وهم قوم من  
 السودان يا كلون لحم بني آدم فلما رأوهم السودان ركبو عليهم في القوارب وأتوا اليهم وأخذوا كل  
 من في المركب وكتنموهم وانوا بهم الى الملك فامر بذج جماعة من التجار فذبحوهم وأكلوا لحومهم  
 ثم ان بقية التجار باتوا المحبوسين وهم في نكد عظيم فلما كان وقت الليل قام القرد الى أبي المظفر  
 وحل قيده فلما رأى التجار ابا المظفر قد انحل قالوا عسى الله ان يكون خلاصا على يديك يا ابا المظفر  
 فقال لهم اعلموا انه ما خلصني بارادة الله تعالى الا هذا القرد . وأدرك شهر زاد الصباح  
 فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٣٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ابا المظفر قال ما خلصني بارادة الله تعالى الا  
 هذا القرد وقد خرجت له عن الف دينار فقال التجار ونحن كذلك كل واحد منا خرج له عن الف  
 دينار ان خلصنا فقام القرد اليهم وصار يحمل واحد بعد واحد حتى حل الجميع من قيودهم وذهبوا الى  
 المركب وطلعوا فيها فوجدوها سالمة ولم ينقص منها شيء ثم حلوا وسافروا فقال أبو المظفر يا تجار  
 أو فو يا الذي قلمت عليه للقرد فقالوا سمعنا وطاعة ودفع له كل واحد منهم الف دينار وأخرج أبو المظفر  
 من ماله الف دينار فاجتمع القرد من المال شيء عظيم ثم سافر واحتي وصلوا الى مدينة البصرة فتلقاهم  
 أصحابهم حين طلوعوا من المركب فقال أبو المظفر أين أبو محمد الكسلان فبلغ الخبر الى أمي فبينما أنا نائم  
 اذ أقبلت على أمي وقالت يا ولدي ان الشيخ ابا المظفر قد أتى ووصل الى المدينة فقم وتوجه اليه وسلم  
 عليه واسأله عن الذي جاء به فلعل الله تعالى يكون قد فتح عليه بشيء فقلت لها حمليني من الارض  
 واسنديني حتى أخرج وأمشي الى ساحل البحر ثم مشيت وانا أتعثرفي أذيالي حتى وصلت الى الشيخ  
 ابا المظفر فلما رأني قال لي أهلا بمن كانت دراهمه سببا لخلاصي وخلص هو لاء التجار بارادة الله تعالى  
 ثم قال لي خذ هذا القرد فاني اشتريته لك وامض به الى بيتك حتى أجيء اليك فاخذت القرد بين يدي  
 ومضيت وقلت في نفسي والله ما هذا الا متجر عظيم ثم دخلت بيتي وقلت لامي كلما أنام تأمريني  
 بالصيام لا تجر فانظري بعينك هذا المتجر ثم جلست فيبينما أنا جالس واذا بعبيد أبي المظفر قد أقبلوا  
 علي وقالوا لي هل أنت أبو محمد الكسلان فقلت لهم نعم واذا ابا في المظفر أقبل خلفهم فقمتم اليه وقبلت  
 يديه فقال لي مر معي الى داري فقلت سمعنا وطاعة وسرت معي الي ان دخلت وأدرك شهر زاد الصباح  
 فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣٣٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ابا محمد الكسلان قال ثم سرت معي



ودخلت الدار فامر عبده ان يحصروا بالمال فحصروا به فقال يا ولدي لقد فتح الله عليك بهذا المال من  
بيع الخمسة دراهم ثم حملوه في صناديقه على رؤوسهم وأعطاني مقاسيح تلك الصناديق وقال لي اهنأ



(ابالمظفر و بجواره القرد وهو يقول لابي محمد الكسلان)  
(هذا الذي اشتريته لك)

قد ام العبيد الي دارك فان هذا المال كله لك فضيت الي اُمي ففرحت بذلك وقالت يا ولدي لقد فتح  
الله عليك بهذا المال الكثير فذع عنك هذا الكسل وانزل الي السوق وبع واشترت فركت الكسل  
وفتحت دكانا في السوق وصار القرد يجلس معي على مرتبتي فاذا اكلت يا كل معي واذا شربت  
تشرب معي وصار كل يوم من بكرة النهار يغيب الي وقت الظهر ثم ياتي ومعه كيس فيه الف دينار

فيضعه في جانبي ويجلس ولم يزل على هذه الحالة مدة من الزمان حتى اجتمع عندي مال كثير فاشترت يا امير المؤمنين الاملاك والربوع وغرست البساتين واشترت المماليك والعييد والجوار خاتق في بعض الايام اني كنت جالسا والقرود جالس معي على المرتبة واذا به تلقى يميناً وشمالاً فقلت في نفسي أي شيء خبر هذا فانطق الله القرود بلسان فصيح وقال يا ابا محمد فلما سمعت كلامه فرغت فر عا شديداً فقال لي لا تنزع انا أخبرك بحالي اني انا ماردم من الجن ولكن جئتك بسبب ضعف طالك وانت اليوم لا تدري قدر مالك وقد وقعت لي عندك حاجة وهي خير لك فقلت ماهي قال اريد ان ازوجك بصبيبة مثل البدر فقلت له وكيف ذلك فقال لي في غد البسك قماشك العاخر واركب بغلتك بالسرجه المذهب وامض الى السوق العلافين واسأل عن دكان الشريف واجلس عنده وقل له اني جئت خاطباً راغباً في ابنتك فان قال لك انت ليس لك مال ولا حسب ولا نسب فادفع له الف دينار فان قال لك زدني فزده وورعه في المال فقال سمعاً وطاعة في غد فادفع ذلك ان شاء الله تعالى قال ابو محمد فلما أصبحت لبست انحر قماشى وركبت البغلة بالسرجه المذهب ثم مضيت الى سوق العلافين وسألت عن دكان الشريف فوجدته جالسا في دكانه فنزلت وسلمت عليه وجلست عنده وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٤٠) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان ابا محمد السكسلان قال فنزلت وسلمت عليه وجلست عنده وكان معي عشرة من العبيد والمماليك فقال الشريف لعل لك عندنا حاجة تفوز بقضائها فقلت نعم لي عندك حاجة قال وما حاجتك فقلت جئتك خاطباً راغباً في ابنتك فقال لي انت ليس لك مال ولا حسب ولا نسب فاخرجت له كيساً فيه الف دينار ذهباً احمر وقلت له هذا حسبي ونسبي وقد قال <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> نعم الحسب المال وما احسن قول من قال

من كان يملك درهمين تعلمت شفتاه أنواع الكلام فقالوا  
وتقدم الاخوان فاستمعوا له ورأيتهم بين الوري مختالا  
لولا درايمه التي يزهو بها لوجدته في الناس أسوأ حالا  
ان الغنى اذا تكلم بالخطأ قالوا صدقت ومانطقت محالا  
أما الفقير اذا تكلم صادقاً قالوا كذبت وأبطلوا ما قالوا  
ان الدرايم في المواطن كلها تكسوا الرجال مهابة وجمالا  
فهي اللسان لمن أراد فصاحة وهي السلاح لمن أراد قتالا

فلما سمع الشريف معنى هذا الكلام ووفهم الشعر والنظام أطرق برأسه الى الارض ساعة ثم رفع رأسه وقال لي ان كان ولا بد فاني اريد منك ثلاثة آلاف دينار اخري فقلت سمعاً وطاعة ثم أرسلت بعض المماليك الى منزلي فجاءني في المال الذي طلبه فلما رأي ذلك وصل اليه قام من الدكان وقال لعلمانه اقبله هاتم دعاه صحابه من السوق الى داره وكتب كتابي على بنته وقال لي بعد عشرة أيام أدخلك عليها ثم مضيت الى منزلي وانافرحان فخلوت مع القرود واخبرته بما جرى لي فقال نعم ما فعلت فلما قرب ميعاد



الشريف قال القرد ان لي عندك حاجة ان قضيتها لي فلك عندي ماشئت قلت وما حاجتك قال لي ان في صدر القاعة التي تدخل فيها على بنت الشريف خزانة وعلى بابها حلقة من نحاس والمفتاح تحت الحلقة فخذها وافتح الباب تجد صندوقا من حديد على اركانها اربع رايات من الطلسم وفي وسط ذلك حشيت ملائكة من المال وفي جانبه احدى عشر حية وفي وسط الطشت ديك افرق ابيض مربوط



(المارد وهو يأخذ العروسة)

(بعد ما قلب ابا محمد الكسلان الصندوق الذي فيه الطلسم وقطع الرايات التي بمجوانبه)  
هناك سكين بمجنب الصندوق فخذ السكين واذمج بها الديك واقطع الرايات واقلب الصندوق وبعد



ذلك أخرج العروسة وازل بكارها فهذه حاجتي عندك فقلت سمعا وطاعة ثم مضيت الى دار الشريف فدخلت القاعة وانظرت الى الخزانة التي وصفها لي القرد فلما خلوت بالعروسة تعجبت من حسنها وجمالها وقد اعدت لها الذهب لا تستطيع الا لسن ان تصف حسنها وجمالها فقرحت بها فرحا شديدا فلما كان نصف الليل ونامت العروسة قمت واخذت المفاتيح وفتحت الخزانة واخذت السكين وذبحت الديك وقطعت الريات وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦ ٣٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد انه قال لما ذبحت الديك وقطعت الريات وقلت للصندوق فاستيقظت الصبية فرأت الخزانة قد فتحت والديك قد ذبح فقالت لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم قد أخذني المارد فما استتمت كلامها الا وقد أحاط المارد بالدار وخلف العروسة فعند ذلك وقعت الضحكة واذا بالشريف قد أقبل وهو يلطم على وجهه وقال يا أبا محمد ما هذا الفعل الذي فعلته معنا هل هذا جزاؤنا منك وأنا قد عملت هذا الطلسم في هذه الخزانة خوفا على بنتي من هذا الملعون فانه كان يقصد أخذ هذه الصبية من منذ ست سنين ولا يقدر على ذلك ولكن ما بقي لك عندنا مقام فامض الى حال سبيلك فخرجت من دار الشريف ورجعت الى داري وفتشت على القرد فلم أجده ولم أر له أثر فعلمت انه هو المارد الذي أخذ زوجتي وتحيل على حتى فعلت ذلك بالطلسم والديك الذين كانوا ينعمانه من أخذها فندمت وقطعت أثوابي ولطمت على وجهي ولم تسعني الارض فخرجت من ساعتى وقصدت البرية ولم أزل سائرا الى ان امسى على المساء ولم اعلم اين اروح فبينما انا مشغول الفكر اذ قبل على حيتان واحداة سمراء والاخرى بيضاء وهما يتقاتلان فأخذت حجر من الارض وضربت به الحية السمراء فقتلتها فانها كانت باغية على البيضاء فغابت ساعة وعادت ومعها عشر حيات بيض نجاف والى الحية التي ماتت وقطعها قطعما حتى لم يبق الا رأسها ثم مضوا الى حال سبيلهم واضطجعت في مكاني من التعب وادرك شهر زاد الصباح فسكتت الكلام المباح

(وفي ليلة ٢ ٣٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان أبا محمد الكسلان قال ثم اضطجعت من التعب فبينما انا مضطجع متفكر في أمرى واذا أنا بهاتف اسمع صوته ولم ار شخصه وهو يقول هذين البيتين

دع المقادير تجري في اعنتها ولا تبتين الا خالي البلب  
ما بين طرفه عين وانتباهتها يغير الله من حال الى حال

فلما سمعت ذلك لحقني يا أمير المؤمنين أمر شديد وفكر ما عليه من مز يد واذا بصوت من خلقي  
أسمعه ينشد هذين البيتين

يا مسلما أمامه القرآن ابشر به قد جاءك الآمان  
ولا تخف ماسول الشيطان فنحن قوم ديننا الايمان

فقلت له بحق معبودك ان تعرفني من أنت فانقلب ذلك الهاتف في صورة انسان وقال لي لا تخف فان جميلك قد وصل الينا ونحن قوم من جن المؤمنين فان كان لك حاجة فأخبرنا بها حتى نعوز



يقضاهما فقلت له ان لي حاجة عظيمة لاني اصبحت بمصيبة جسيمة ومن الذي حصل له مثل مصيبتى  
 فقال املك ابوجهد الكسلان فقلت نعم فقال يا ابا جهاد انا اخو الحية البيضاء التي قتلت انت عدوها  
 ونحن اربع اخوة من أم واب وكلنا شاكرون بفضلك واعلم ان الذي كان على صورة القرود فعل معك  
 المكيدة ماردم من مردة الجن ولولا انه تحمّل بهذه الحيلة ما كان يقدر على أخذها ابد الا ان له ملة  
 طويّلة وهو يزيد أخذها فيمنه من ذلك هذا الطلسم ولو بقى ذلك الطلسم ما كان يمكنه الوصول  
 اليها ولكن لا تجزع من هذا الامر فنحن نوصلك اليها ونقتل المارد فان جميلك لا يضيع عنده  
 ثم انه صاح صيحة عظيمة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



أبا جهاد الكسلان وهو في كفة حتى ظهر المارد وهو طائر به  
 (عندما قيل عليه ما الشخسر وقاله قل لا إله الا الله محمد رسول الله)

(وفي ليلة ٣٤٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان العفريت قال فان جميلك لا يضيع عندنا ثم انه صاح صيحة عظيمة بصوت هائل واذا بمجموعة قد أقبلوا عليه فسألهم عن القرد فقال واحد منهم أنا عرف مستقره قال أمين مستقره قال في مدينة النحاس التي لا تطلع عليها الشمس فقال يا أبا محمد خذ عبد من عبيدنا وهو يحملك على ظهره ويعلمك كيف تأخذ الصبية واعلم ان ذلك العبد ماردمن المردة فاذا حملك لا تذكر اسم الله وهو حاملك فانه يهرب منك فتقع وتهلك فقلت سمعا وطاعة وأخذت عبد من عبيدكم فاحملي وقال اركب فركبت ثم طار بي في الجو حتى غاب عن الدنيا ورأيت النجوم كالجبال الراسي وسمعت تسبيح الملائكة في السماء كل هذا والمارد يحدثنى ويفرجنى وينبئني عن ذكر الله تعالى فبينما انا كذلك واذا بشخص عليه لباس اخضر وله ذوائب شعر ووجه منير وفي يده حربة يطير منها الشرر قد أقبل على وقال لي يا أبا محمد قل لا اله الا الله محمد رسول الله والا ضربت بك بهذه الحربة وكانت مهجتي قد تقطعت من سكوتي عن ذكر الله تعالى فقلت لا اله الا الله محمد رسول الله ثم ان ذلك الشخص ضرب المارد بالحربة فذاب وصار رمادا فسقطت من فوق ظهره فصرت أهوى الى الارض حتى وقعت في بحر عجاج متلاطم بالامواج واذا بسفينة فيها خمسة اشخاص بحرية فلما راوتني أتوا الي وحملوني في السفينة وصاروا يكلموني بكلام لا اعرفه فاشرفت لهم اني لا اعرف كلامكم فساروا الي آخر النهار ثم رموا شبكة واصطادوا حوتاً وشووه واطعموني ولم يزالوا سائرين حتى وصلوا بي الى مدينتهم فدخلوا بي الى ملكهم واوقفوني بين يديه فقبلت الارض فخلع على خلعة وكان ذلك الملك يعرف اللغة العربية فقال قد جعلتك من أعوانى فقلت ما اسم هذه المدينة قال اسمها هندوهى من بلاد الصين ثم ان الملك سامنى الى وزير المدينة وأمره ان يفرجنى في المدينة وكان اهل تلك المدينة في الزمن الاول كفار فسخرهم الله تعالى حجارة فتفجرت فيها فلم أرى اكثر من اشجارها واماها فاقمت فيها مدة شهر ثم اتيت الى نهر وجلست على شاطئه فبينما انا جالس واذا بفارس قد أتى وقال هل أنت أبو محمد السكسلان فقلت له نعم قال لا تخف فان جميلك وصل الينا فقلت له من أنت قال انا اخو الحية وانت قريب من مكان الصبية التي تريد الوصول اليها ثم خلع أثوابه والبسني اياها وقال لي لا تخف فان العبد الذي هلك من تحتك بعض عبيدنا ثم ان ذلك الفارس أوردنى خلفه وسار بي الى بركة وقال انزل من خلفي وسر بين هذين الجبلين حتى ترى مدينة النحاس فقف بعيد عنها ولا تدخلها حتى أعود اليك واقول لك كيف تصنع فقلت له سمعا وطاعة ونزلت من خلفه ومشيت حتى وصلت الى المدينة فرأيت سورها فجعلت أدور حولها لعل أجد لها بابا فوجدتها بابا فبينما انا أدور حولها واذا بأخ الحية قد أقبل على واعطاني سيفاً مطلقاً حتى لا يراني أجد ثم انه مضى الى حال سبيله فلم يرغب عنى وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح (وفي ليلة ٣٤٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان أبا محمد السكسلان قال لم يرغب عنى الا قليلا واذا بصباح قد علا ورأيت خلقا كثيرا وأعينهم في صدورهم فلما رأوني قالوا من أنت وما الذي رماك في هذا المكان فاخبرتهم بالواقعة فقالوا ان الصبية التي ذكرتها مع المارد



في هذه المدينة وما ندرى ما فعل بها ونحن اخوة الحية ثم قالوا امض الي تلك العين وانظر من أين يدخل الماء وادخل معه فانه يوصلك الى المدينة ففعلت ذلك ودخلت مع الماء في سرداب تحت الارض ثم طلعت معه فرايت نفسي في وسط المدينة ووجدت الصبية جالسة على سرير من ذهب وعليها ستارة من ديباج وحول الستارة بستان فيه اشجار من الذهب وانمارها من نفيس الجواهر كالياقوت والزمرد والؤلؤ والمرجان فلما رايتني تلك الصبية عرفتنى وابتدأتني بالسلام وقلت لي ياسيدي من اوصلك الى هذا المكان فاخبرتها بما جرى فقالت لي اعلم ان هذا الملعون من كثرة محبته لي اعلمتني بالذي يضره والذي ينفعه واعلمني ان في هذه المدينة طلسم ان شاء هلاك جميع من في المدينة اهلكهم به ومهما امر العفاريات فاتهم بمتلون امر وذلك الطلسم في عمود فقلت لها وأين العمود فقالت في المكان القلاني فقلت وأي شيء يكون ذلك الطلسم قالت هو صورة عقاب وعليه كتابة لا اعرفها فخذ بين يديك وخذ بجمرة نار وارم فيه شيئاً من المسك فيقطع دخان يجذب العفاريات فاذا فعلت ذلك فاتهم يحضرون بين يديك كلهم ولا يغيب منهم أحد ويمتلون امرك ومهما امرتهم فاتهم يفعلونه فقم وافعل ذلك على بركة الله تعالى فقلت لها سمعا واطاعة ثم قتت وذهبت الى ذلك العمود وفعلت جميع ما امرتني به فجاءت العفاريات وحضرت بين يدي وقالوا ليك ياسيدي فها امرتنا به فلهنا فقلت لهم قيدوا المارد الذي جاء بهذه الصبية من مكانها فقاتلوا سمعة واطاعة ثم ذهبوا الى ذلك المارد وقيدوه وشدوا وثاقه ورجعوا الي وقالوا قد فعلنا ما امرتنا به فامرهم بالرجوع ثم رجعت الى الصبية واخبرتها بما حصل وقلت يا زوجتي هل تروحين معي فقالت نعم ثم اني طلعت بهما من السرداب الذي دخلت منه وسرناحتي وصلنا الى القوم الذي كانوا دلووني عليها وأذكرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥ ٣٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد انه قال وسرناحتي وصلنا الى القوم الذين كانوا دلووني عليها ثم قلت دلووني على طريق توصلني الى بلادى فدلووني ومشوا معي الى ساحل البحر وازلووني في مركب وطاب لنا الریح فسارت بنا تلك المركب حتى وصلنا الى مدينة البصرة فلما دخلت الصبية داراً يبهاراً وها أهلها ففرحوا فرحاً شديداً ثم اني تجرت العقاب بالمسك واذا بالعفاريات قد اقبلوا من كل مكان وقالوا البيك فامرهم ان يتلقوا كل ما في مدينة النحاس من المال والمعادن والجواهر الى داري التي في البصرة ففعلوا ذلك ثم امرتهم ان يأتوا بالقرود فأتوا به ذليلاً حقيراً فقلت له يا ملعون لا شيء غدرت بي ثم امرتهم ان يدخلوه في ققم نحاس فادخلوه في ققم ضيق من نحاس وسدوا عليه بالصابص واقت أنا وزوجتي في هناء وسرور وعندي الآن يا أمير المؤمنين من نفائس الذخائر والجواهر وكثير الاموال ما لا يحيط به عدو ولا يحصره حد واذا طلبت شيئاً من المال وغيره امرت الجن ان يأتوا لك به في الحال وكل ذلك من فضل الله تعالى فتعجب أمير المؤمنين من ذلك غاية العجب ثم اعطاه مواهب الخلافة عوضاً عن هديته وانعم عليه انعاماً يليق به

حكاية على شارمع زمردا الجارية

(وحكي) انه كان في قديم الزمان وصالف العصر والاوان تاجر من التجار في بلاد خراسان اسمه  
مجدوله مال كثير وعبيد وبماليك وغامان الا انه بلغ من العمر ستين سنة ولم يرزق ولدا وبعد ذلك  
رزقه الله تعالى ولدا فسماه عليا فلما نشأ ذلك الغلام صار كالبدري لية التمام ولما بلغ مبلغ الرجال وحاز  
صنات الكمال ضعف والده بمرض الموت فدعا بولده وقال له يا ولدي انه قد قرب وقت المنية  
وأريد ان أوصيك بوصية فقال له وما هي يا ولدي فقال له أوصيك انك لا تعاشر أحدا من  
الناس وتجنب ما يجلب الضر والباس واياك وجليس السوء فانه كالحداد ان لم تحرق ناره يضرك  
دخانه وما أحسن قول الشاعر

مافي زمانك من ترجوا مودته ولا صديق إذا خان الزمان وفي  
فعض فريدا ولا تركز الى أحد هافد نصحتك فيما قلته وكفى

فقال يا أبي سمعت وأطعت ثم ماذا افعل فقال افعل الخير اذا قدرت ودم على صنع الجليل مع  
الناس واغتنم بذل المعروف فما في كل وقت ينجح الطلب وما أحسن قول الشاعر

ليس في كل ساعة واوان تأتي صنائع الاحسان  
فاذا امكنتك بادرا لها حذر من تعذر الامكان

فقال سمعت وأطعت وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٦ ٣٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الصبي قال لابي سمعت وأطعت ثم ماذا قال  
يا ولدي احفظ الله يحفظك وصن مالك ولا تفرط فيه فانك ان فرطت فيه تحتاج الى اقل الناس واعلم  
ان قيمة المرء ما ملكت يمينه وما أحسن قول الشاعر

ان قل مالي فلا خل يصاحبني وان زاد مالي فكل الناس خلاني  
فكم عدو لاجل المال صاحبني وكم صديق لفقد المال عاداني

فقال ثم ماذا قال يا ولدي شاور من هو اكبر منك سنا ولا تعجل في الامر الذي تريده  
وارحم من هو دونك يرحمك من هو فوقك ولا تظلم احدا فيسلط الله عليك من يظلمك وما  
أحسن قول الشاعر

اقرن برأيك رأي غيرك واستشر فالرأي لا يخفى على الاثنين  
ظلمه مرآة تربه وجهه ويرى قفاه بجمع مرآتين  
وقول الآخر تأن ولا تعجل لامر تريده وكن راحما للناس تبلى براحم  
فامن يد الايد الله فوقها ولا ظالم الا سيبي بظالم  
وقول الآخر لا تظلمن اذا ما كنت مقتدرا ان الظلوم على حد من النقم  
تنام عيناك والمظلوم منتبه يدعو عليك وعين الله تم

واياك وشرب الخمر فهو راس كل شر وشربه مذهب العقول ويزري بصاحبه وما أحسن

قول الشاعر



تالله لا خمر تنى الخمر ما علقت روحى بمجسدي واقوالى بافصاحي  
 ولا صبوت الى مشمولة ابدا يوما ولا اخترت نده اناسوى الصاحي  
 فهذه وصيتي لك فاجعلها بين عينيك والله خليفتي عليك ثم غشني عليه فسكت ساعة واستفراق  
 فاستغفر الله وتشهد وتوفي الى رحمة الله تعالى فبكى عليه ولده وانتحب ثم أخذ في تمجيزه على ما يجب  
 ومشيت في جنازته الا كابر والاصاغر وصار القراء يقرؤن حول تابوته وماترك من حقه شيئا الا  
 وفعله ثم صلوا عليه و واروه في التراب وكتبوا على قبره هذين البيتين

خلقت من التراب فصرت حيا وعلمت الفصاحة في الخطاب  
 وعدت الى التراب فصرت ميتا كأنك ما برحت من التراب

حزن عليه ولده شارحز ناشد يدا وعمل عزاءه على عادة الاعيان واستمر حزينا على ابيه الى  
 ان ماتت أمه بعده بمدة يسيرة ففعل بوالده مثل ما فعل بابيه ثم بعد ذلك جاسن في الدكان يبيع  
 ويشترى ولا يعاشر أحدا من خلق الله تعالى عملا بوصية ابيه واستمر على ذلك مدة سنة وبعد  
 السنة دخلت عليه النساء الزواني بالحيل وصاحبوه حتى مال معهم الى الفساد واعرض عن طريق  
 الرشاد وشرب الراح بالاقداح والى الملاح غدا ورواح وقال في نفسه ان والدي جمع لي هذا المال  
 وانا ان لم اتصرف فيه فلن اخليه والله لا أفعل لا كما قال الشاعر

ان كنت دهره كله تحوى اليك تجمع فتى بما حصلته وحويته تتمتع

وما زال على شلر يبذل في المال آناء الليل واطراف النهار حتى اذهب ماله كله وافترق فساء حاله  
 وتكدر به وباع الدكان والاماكن وغيرها ثم بعد ذلك باع ثياب بدنه ولم يترك لنفسه غير بدلة  
 واحدة فلما ذهبت السكره وجاءت الفكرة وقع في الحسرة وقعد يوما من الصبح الى العصر بغير  
 افطار فقال في نفسه انا ادور على الذين كنت انفق مالى عليهم لعل أحدا منهم يطعمني في هذا اليوم  
 فدار عليهم جميعا وكلم طرق باب أحد منهم ينكر نفسه ويتوارى منه حتى احرقه الجوع ثم ذهب  
 الى سوق التجار . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٤٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان علي شارا حرقه الجوع فذهب الى سوق  
 التجار فوجد حلقة از دحام والناس مجتمعون فيها فقال في نفسه يا ترى ما سبب اجتماع هؤلاء  
 الناس والله لا اتقل من هذا المكان حتى اتفرج على هذه الحلقة ثم تقدم فوجد حارية خماسية  
 معتدلة القدم ماردة الخندق فاعتاد أهل زمانها في الحسن والجمال والبهاء والكمال كما  
 قال بعض واصفيا

كما اشتهد خلقت حتى اذا كملت في قالب الحسن لا طول ولا قصر  
 والحسن اصبح مشغوبا بصورتها والصد ابعدها والتبه والخفر  
 فالقدر طلعتها والفصن قامتها والمسك نكستها ماملها بشر  
 كأنها افرغت من ماء لؤلؤة في كل جارحة من حسنها تمر

وكانت تلك الجارية اسمها زمر فاما نظرها على شارته عجب من حسنها وجمالها وقال والله لا ابرح حتى  
انظر القدر الذي يبلغه ثمن هذه الجارية واعرف الذي يشتريها ثم وقف بجملته التحار فظنوا انه  
يشتري لما يعلمون من غناه بالمال الذي ورثه من والده ثم ان الدلال وقف على رأس الجارية وقال  
يا تجار يا ارباب الاموال من يفتح باب السعر في هذه الجارية سيذرة الاقمار الدررة السنية زمرد  
السورية بغية الطاب وزهرة الراقب فافنحو الباب فليس على من فتحه لوم ولا عتاب فقال بعض  
التجار على بحسنة دينار وقال آخر وعشرة فقال شيخ يسمى رشيد الدين وكان ازرق العين قبيح  
المنظر ومائة وقال آخر وعشرة قال الشيخ بألف دينار خميس التجار السنتم وسكتوا فشاور الدلال  
سيدها فقال انا حالف اني ما ابيعها الا لمن تخاره فشاورها جاء الدلال اليها وقال يا سيده الا تشار ان  
هذا التاجر يريد ان يشتريك فنظرت اليه فوجدته كجاذ كرافقات للدلال الا اباغ لشيخ  
اوقفته المهموم في أسوأ حال والله در من قال

سألته قبلة يوما وقد نظرت شبيبي وقد كنت ذا مال وذا نعم  
فأعرضت عن سراي وهي قائلة لا والدي خلق الانسان من عدم  
ما كان لي في مياض الشيب من أرب ابي الحياة يكون القطن حشو في

فلما سمع الدلال قولها قال لها والله انك معدورة وقيمتك عشرة آلاف دينار ثم اعلم سيدها انها  
مارضت بذلك الشيخ فقال شاورها في غيره فتقدم انسان آخر وقال علي بما اعطى فيها الشيخ الذي  
لمرض به فنظرت الى ذلك الرجل فوجدته مصبوغ اللحية فقالت ما هذا العيب والريب وسواد  
وجه الشيب وانشدت هذين البيتين

قلت اراك خضبت الشيب قلت لها سترته عنك يا سمي ويا بصرى  
فقهبت ثم قالت ان دا عجب تكاثر الغش حتى صار في الشعر

فلما سمع الدلال شعرها قال لها والله انك صدقت فقال التاجر ما الذي قالت فأعاد عليه الابيات  
ففرق ان الحق على نفسه وامتنع من شرائها فتقدم تاجر آخر وقال شاورها على الثمن الذي سمعته  
فشاورها فنظرت اليه فوجدته أعور فقالت هذا أعور فقال لها الدلال يا سيدي ان نظري من يعجبك  
من الحاضرين وقولي عليه حتى ابيعك له فنظرت الى حاقة التجار وقرستهم واحدا بعد واحد

فوقع نظرها على علي شار. وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٤٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية تلاقع نظرها على علي شار نظرت  
نظرة أعقبتها الف حسرة وتماق قلبها به لانه كان بديع الجمال والطف من نسيم الشمال فقالت  
يا دلال انا لا اباغ الا لسيدي صاحب هذا الوجه المليح والقدر الجيح الذي قال فيه بعض واصفيه  
أرزوا وجهك الجميل ولا موا من افتنن لو ارادوا صيانتى سترتوا وجهك الحسن  
فلا يمكنني الا هو لان خده أسيل ورضابه سلسبيل وريقه يشفي العليل ومحاسنه تحير الناظم  
والنائر كما قال فيه الشاعر



فريقه خمر وأتماسه مسك وذاك النغر كافور اخرج رضوان من داره  
مخافة ان تفتن الحور يلومه الناس على تبهه والبدر مهما تاه معذور

صاحب الشعر الاجمد والحد المور واللاحظ الساهر الذي قال فيه الشاعر  
وشادن بوصول منه واعدي فالقلب في قلتي والعين منتظره  
أجفانه ضمنت لي صدق موعدة فكيف توفي ضماو هي منكسره

فلما سمع الدلال ما نشدته من الاشعار في محاسن علي شار تعجب من فصاحتها واشراق بهجتها فقال  
له صاحبها لا تعجب من بهجتها التي تفصح شمس النهار ولا من حفظها الرائق الاشعار فانها مع ذلك  
تقرأ القرآن العظيم بالسبع قراآت وتروي الحديث بصحيح الروايات وتكتب بالسبعة أقلام  
وتعرف العلوم ما لا يعرفه العالم العلام ويدها أحسن من الذهب والفضة فانها تعمل الستور والحريز  
وتبيها فتكسب في كل واحدة خمسين ديناراً وتشتغل الست في ثمانية أيام فقال الدلال يا سعادة من  
تسكون هذه في داره ويجمعها من ذخائر اسراره ثم قال له سيدها بمهاكل من ارادته فرجع  
الدلال الى علي شار وقبل يديه وقال يا سيدي اشتري هذه الجارية فانها اختارتك وذكر له صفتها وما  
تعرفه وقال له هنيئاً لك اذا اشتريتها فانه قد أعطاك من لا يعجل بالطاء فاطرق علي شار برأسه ساعة  
الى الارض وهو يضحك علي نفسه ويقول في سره انالي هذا الوقت من غير افطار ولكن اختشى  
من التجار ان أقول ما عندي مال اشتريها به فنظرت الجارية الى اطرافه وقالت للدلال خذ بيدي  
وامض بي اليه حتى اعرض نفسي عليه وارغبه في أخذني فاني ما باع الا له فاخذها الدلال ووقفها  
قدام علي شار وقال لها ما رأيك يا سيدي فلم يرد عليه جواباً فقالت الجارية يا سيدي وحبيب قلبي  
مالك لا تشتريني فاشترني بما شئت واكون سبب سعادتك فرفع رأسه اليها وقال هل الشراء بالعصب  
فقتت غالية بألف دينار فقالت له يا سيدي اشتريني بتسعمائة قال لا قالت بثمانمائة قال لا فمالت تنقص  
من الثمن الي أن قالت له بمائة دينار قال مامع مائة كاملة فضحكت وقالت له كم تنقص مائتك قال  
مامع لا مائة ولا غيرها اننا والله ما املك لا ابيض ولا احمر من درهم ولا دينار فانظري لك زبوناً غيري  
فلما علمت انه مامع شيء قالت له خذ بيدي علي انك تقباني في عطنة ففعل ذلك فاخرجت من  
جيبها كيساً فيه الف دينار وقالت زن منه تسعمائة في ثمنى وابق المائة معك تنفعنا ففعل ما امرته به  
واشترها بتسعمائة دينار ودفع ثمنها من ذلك الكيس ومضى بها الى الدار فلما وصلت الى الدار وجدت بها  
قاصاً منقصباً لا فرش بها ولا أواني فاعطته الف دينار وقالت له امض الى السوق واشتر لنا بثمانمائة  
دينار فرشاً وأواني للبيت ففعل ثم قالت له اشتر لنا ما كولا ومشروباً وادرك شهر زاد الصباح  
فحسنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٩ ٣٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية قالت له اشتر لنا ما كولا ومشروباً  
بثلاثة دنانير ففعل ثم قالت له اشتر لنا خرقة حرير قدر ستر واشتر قصباً اصفر وأبيض وجريراً ملوناً  
سبعة ألوان ففعل ثم انها فرشت البيت وأوقدت الشمع وجلست تأكل وتشرب هي وإياه وبعد

ذلك قاموا الى الفرش وقضوا الغرض من بعضهما ثم باتا متعاقبين خلف الستائر وكان كما قال الشاعر

زر من تحب ودع كلام الحاسد	ليس الحسود على الهوى بمساعد
اني نظرتك المنام مضاجعي	ولممت من شفيتك احلى بارد
حق صحيح كل ما تايته	ولسوف ابلغه برغم الحاسد
لم تنظر العينان احسن منظرا	من عاشقين على فراش واحد
متعاقبين عليهما حللي الرضا	متوسدين بمعصم وبساعد
واذا تأملت القلوب على الهوى	فالناس تضرب في حديد بارد
يا من يلوم على الهوى اهل الهوى	هل تستطيع صلاح قلب فاسد
واذا صفا لك من زمانك واحد	فهو المراد وعش بذاك الواحد

واستمر متعاقبين الى الصباح وقد سكنت محبة كل واحد منهما في قلب صاحبه ثم أخذت الستر  
 وطرزته بالحريز الملون وزر كشته بالقصب وجعلت فيه منطقة بصور رطب وصور في دائرها  
 صور الوحوش ولم تترك وحشا في الدنيا الا وصور صورته فيه ومكنت تشتغل فيه ثمانية أيام فلما  
 فرغ صقلته وطوته ثم أعطته لسيدها وقالت له اذهب به الى السوق وبعه بخمسين دينارا للتاجر  
 واحذر ان تبعه لاحد طر يرق فان ذلك يكون سببا للفراق بيني وبينك لان لنا أعداء لا يفتلون  
 عننا قال سمعا وطاعة ثم ذهب به الى السوق وباعه لتاجر كما امرته وبعد ذلك اشترى الخرقه  
 والحريز والقصب على العادة وما يحتاج ان اليه من الطعام وأحضر لها ذلك واعطاها بقية الدراهم  
 فصار كل ثمانية أيام تعطيه ستر ابيعه بخمسين دينارا ومكنت على ذلك سنة كاملة وبعد السنة  
 راح الى السوق بالستر على العادة واعطاه للدلال فعرض له نصراني فدفع له ستين دينارا فامتنع فلما  
 زال يزيده حتى عمله بمائة دينار و برطل الدلال بعشرة دنانير فرجع الدلال على علي شار واخبره  
 باليمن وتحيل عليه في أن يبيع الستر للنصراني بذلك المبلغ وقال له ياسيدي لانحرف من هذا النصراني  
 وما عليك منه بأس وقامت التجار عليه فباعه للنصراني وقلبه مرعوب ثم قبض المال ومضى الى  
 البيت فوجد النصراني ماشيا خلفه فقال له يا نصراني مالك ماشيا خلفي فقال له ياسيدي اني انا  
 في صدر الزقاق الله لا يحوجك فواصل على شار الى منزله الا والنصراني لاحقه فقال ياملعون مالك  
 تتبعني اينما اسير فقال ياسيدي اسقني شربة ماء فاني عطشان واجرك على الله تعالى فقال على  
 شار في نفسه هذا رجل ذمي وقصدني في شربة ماء فوالله لاخيه وأدرك شهر زاد الصباح  
 فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٥٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن علي شار قال في نفسه هذا رجل ذمي  
 وقصدني في شربة ماء فوالله لاخيه ثم دخل البيت وأخذ كوز ماء فرأته جار يتهز مرد فقالت  
 يا حبيبي هل بعت الستر قال نعم قالت لتاجر ولعاب سبيل قد أحس قلبي بالفراق قال ما بعته الا لتاجر  
 قالت اخبرني بحقيقة الامر حتى اتدارك شأني وما بالك أخذت كوز الماء قال لاسق الدلال



فقالت لا حول ولا قوة إلا بالله العلي العظيم ثم انشدت هذين البيتين  
يا طالباً للفراق مهلاً فلا يغرنك العناق  
مهلاً فطبع الزمان غدر وآخر الصحبة الفراق

ثم خرج بالكور فوجد النصراني داخل في دهليز البيت فقال له هل وصلت إلى هنا يا كلب كيف  
تدخل بغيراذني فقال ياسيدي لا فرق بين الباب والدهليز وما بقيت انتقل من مكاني هذا إلا  
للخروج وأنت لك الفضل والاحسان والجود والامتنان ثم انه تناول كوز الماء وشرب منه وبعد  
ذلك ناوله إلى علي شار فأخذه وانتظره أن يقوم فاقام فقال له لا شيء علمت قم وتذهب إلى حال سبيلك  
فقال يا مولاي اني قد شربت ولكن أريد منك أن تعطمني مهياً كان من البيت حتى اذا كان كسرة  
قرقوشه وبصلة فقال له قم بلا محاسبة ما في البيت شيء فقال يا مولاي ان لم يكن في البيت شيء فخذ  
هذه المائة دينار وأنتي بشيء من السوق ولو برغيف واحد ليصير بني وبينك خبز وملح فقال علي  
شار في سره أن هذا النصراني مجنون فانا آخذ منه المائة ديناراً أتى له بشيء يساوي درهمين واضحك  
عليه فقال النصراني ياسيدي إنما يريد شيئاً يطرد الجوع ولو رغيفاً واحداً أو بصلة خير الزاد مادفع  
الجوع فقال علي شار اصبر هذا حتى أقفل القاعة وأتيك بشيء من السوق فقال له سمعاً وطاعة ثم  
خرج وقفل القاعة وحط على الباب كيلو ناولاً أخذ المفتاح معه وذهب إلى السوق واشترى جبناً مقلياً  
وعسلأبيض وموزاً وخبزاً وأتى به إليه فلما نظر النصراني إلى ذلك قال يا مولاي هذا شيء كثير يكفي  
عشرة رجال وأنا وحدي فلعلك تأكل معي فقال له كل وحدك فاني شعبان فقال له يا مولاي قالت  
الحكماء من لم يأكل مع ضيفه فهو ولد زنا فلما سمع علي شار من النصراني هذا الكلام جلس  
وأكل معه شيئاً قليلاً أراد أن يرفع يده وهما أدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٣٥١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن علي شار جلس وأكل معه شيئاً قليلاً  
وأراد أن يرفع يده فأخذ النصراني موزة وقشرها وشقها نصفين وجعل في نصفها بنجاً مكرراً  
ممزوجاً بافيون الدرهم منه يرمي الفيل ثم غمس نصف الموزة في العسل وقال يا مولاي وحق دينك أن  
تأخذ هذه فاستحي علي شار أن يحنثه في يمينه فأخذهما منه وابتلعها فما استقرت في بطنه حتى  
سبقت رأسه رجليه وصار كأنه له سنة وهو راقد فلما رأى النصراني ذلك قام على قدميه كأنه ذئب  
معط أو قضاءه ساطع وأخذ منه مفتاح القاعة وتركه مرمياً وذهب يجرى إلى أخيه وأخبره بالخبر  
وسبب ذلك أن أخا النصراني هو الشيخ الهرم الذي أراد أن يشتريه بالف دينار فلم ترض به وهجته  
بالشعر وكان كافراً في الباطن ومسالماً في الظاهر وسمي نفسه رشيد الدين ولما هجته ولم ترض به  
شكا إلى أخيه النصراني الذي تحمّل في أخذها من سيدها علي شار وكان اسمه برسوم فقال له لا تحزن  
من هذا الأمر فانا أتحمّل لك في أخذها بلادهم ولا دينار لأنه كان كاهناً ما كرا متخادماً فاجراً  
ثم انه لم يزل يكره ويتهجّل حتى عمل الخيلة التي ذكرناها وأخذ المفتاح وذهب إلى أخيه وأخبره بما  
حصل وركب بقلته وأخذ غلماناً وتوجه مع أخيه إلى بيت علي شار وأخذ معه كيساً فيه الف دينار

ذاماده الوالى فيعطيه اياه ففتح القاعة وهجمت الرجال الذين معه على زمرد وأخذوها قهرا  
 وهددوها بالقتل ان تكلمت وتركوا المنزل على حاله ولم ياخذوا منه شيئا وتركوا على شار واقدا في  
 الدهليز ثم ردوا الباب عليه وتركوا مفتاح القاعة في جانبه ومضى بها النصراني الى قصره ووضعها



(رسوم النصراني عندما أتى زمرد من منزل على شار ووضعها أمام أخيه الكاهن)

بين جواريه وسراريه وقال لها يا فاجرة أنا الشيخ الذي مارضيت بي وهجوتيني وقد أخذتكم بلا  
 درهم ولا دينار فقالت له وقد تغررت عيناها بالدموع نحسبك الله يا شبع السوء حيث فرقت بيني  
 وبين سيدي فقال لها يا فاجرة يا عاشقة سوف تنظرين ما أفعل بك من العذاب وحق المسيح  
 والعدراء ان لم تطاوعيني وتدخلي في ديني لا عذبتك بانواع العذاب فقالت لم لو قطعت لحمي قطعا



سما أفارق دين الاسلام ولعل الله تعالى ياتيني بالفرج القريب انه على ما يشاء قد بر وقد قالت العقلاء  
 مصيبة في الابدان ولا مصيبة في الاديان فعند ذلك صاح على الخدم والجواري وقال لهم اطرحوه  
 قطر حوها وما زال يضربها ضربا عنيفا وصارت تستغيث فلا تغاث ثم اعرضت عن الاستغاثة  
 وصارت تقول حسبي الله وكفى الي اذ انقطع نفسها وخفي أئنيها واشتفى قلبه منها ثم قال لا خدم  
 اسحبوها من رجليها وارموها في المطبخ ولا تطعموها شيئا ثم بات الملعون تلك الليلة ولما أصبح  
 الصباح طلبها وكرر عليها الضرب وأمر الخدم أن يرموها في مكانها ففعلوا فلما ردها عليها الضرب قالت  
 لا اله الا الله محمد رسول الله حسبي الله ونعم الوكيل ثم استغاثت بسيدنا محمد صلى الله عليه وسلم وأدرك شهر زاد  
 الصباح فسكتت عن الكلام المباح )

(وفي ليلة ٣٥٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن زمردا استغاثت بالنبي صلى الله عليه وسلم هذا  
 ما كان من أمرها (وأما) ما كان من أمر علي شار فإنه لم يزل راقدًا الى ثاني يوم ثم طار البنج من رأسه  
 ففتح عينيه وصاح قائلاً يا زمرد فلم يجبه أحد فدخل القاعة فوجد الجوق قرا والمزار بعيد فعلم أنه  
 ما جرى عليه هذا الأمر الا من النصراني فحن وبكى وأن واشتكى وافاض العبرات وانشد  
 هذه الايات

يا وجد لا تبقى على ولا نذر ها مهجتي بين المشقة والخطر  
 يا سادى رفقوا لعبد ذل في شرع الهوى وغنى قوم افتقر  
 ما حيلة الرامى اذا التقت العدا واراد يرمى السهم فانقطع لوتر  
 واذا تكاثرت الهوموم على الفتى وراكت أين المفر من القدر  
 ولكم احاذر من تفرق شملنا ولكن اذا نزل القضاء عمي البصر

وندم حيث لا ينفعه الندم وبكى ومزق أثوابه وأخذ يديه بحجرين ودار حول المدينة  
 ووصار يدق بهما في صدره ويصيح قائلاً يا زمرد فدارت الصغار حوله وقالوا مجنون مجنون فكل  
 من عرفه بيكى عليه ويقول هذا فلان ما الذى جرى له ولم يزل على هذه الحالة الى آخر النهار فلما  
 جن عليه الليل نام في بعض الازقة الى الصباح ثم أصبح دائراً بالاحجار حول المدينة الى آخر  
 النهار وبعد ذلك رجع الى فاعته ليبيت فيها فنظرته جارتة وكانت امرأة عجوز من اهل الخير فقالت  
 له يا ولدى سلامتك متى جئت فأجابها بهذين البيتين

قالوا جئت بمن تهوى فقلت لهم ما لذة العيش الا للمجانين  
 دعوا جنوني وهاتوا من جنت به ان كان يشفى جنوني لا تلوموني

فعلت جارتة العجوز أنه عاشق مفازق فقالت لا حول ولا قوة الا بالله العلى العظيم يا ولدى  
 اشتبهت منك ان تحكى لي خبر مصيبتك عمى الله أن يقدرني على مساعدتك عليها بمشيئته فحكى  
 لها جميع ما وقع له مع رسوم النصراني اخي السكاهن الذي سمى نفسه رشيد الدين فلما علمت  
 ذلك قالت له يا ولدى انك معذور ثم افاضت دم العين واشدت هذين البيتين

كفى المحبين في الدنيا عذابهم تالله لا عذبتهم بعدها سقر  
لانهم هلكوا عشقا وقد كتموا مع العفاف بهذا يشهد الخبر  
فلما فرغت من شعرها قالت له يا ولدي قم الآن واشتر قفصا مثل اقفاص اهل الصاغة واشتر  
اساور وخواتم وحلقانا وحليا يصلح للنساء ولا تبخل بالمال وضع جميع ذلك في القفص وهات  
القفص وانا اضعه على راسي في صورة دلالة وادور افتش عليها في البيوت حتى اقع على خبرها ان  
شاء الله تعالى ففرح على شار بكلامها وقبل يدها ثم ذهب بسرعة واتي لها بما طلبته فلما حضر ذلك  
عندها قامت ولبست مرقعه ووضعت على رأسها آزارا عسليا واخذت في يدها عكازا وحمت  
القفص ودارت في العطف والبيوت ولم تزل دائرة من مكان الى مكان ومن حارة الى حارة ومن  
درب الى درب الى ان دله الله تعالى على قصر الملعون رشيد الدين النصراني فسمعت من داخله  
انينا فطقت الباب وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٥٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن العجوز لما سمعت من داخل البيت أني  
مخرقت الباب فزلت لها جارية ففتحت لها الباب وسلمت عليها فقالت لها العجوز معي هذه  
الجواري السبع هل عندكم من يشتري منها شيئا فقالت لها الجارية نعم ثم أدخلتها الدار واجلسها  
وجلس الجواري حولها وأخذت كل واحدة شيئا منها وصارت العجوز تلاطف الجواري  
وتتساهل معهن في الثمن ففرح بها الجواري بسبب معروفها ولين كلامها وهي تتأمل من جهات  
المكان على صاحب الانبي فلاحت منها التفاتة اليها فاجبتهم وأحسنن اليهم وتأملت فوجدت  
زمرد مطروحة ففرقتها فبكت وقالت لهم يا اولادي ما بال هذه الصبية في هذا الحال فحكي لها  
الجواري جميع القصة وقلن لها الامر ليس باختيارنا ولكن سيدنا امرهذ وهو مسافر الآن  
فقال لهم يا اولادي لي عندكم حاجة وهي أنكم تحلون هذه المسكينة من الرباط الى أن تعلموا  
بمجي سيدكم فتربطوها كما كانت وتسكبوا الاجر من رب العالمين فقلن لها سمعنا وطاعة ثم اتهم  
حلوها وأطعموها وأسقوها ثم قالت العجوز يا ليت رجلي انكسرت ولا دخلت لسكم وبعد ذلك  
ذهبت الى زمرد وقالت لها يا بنتي سلامتك سيفرج الله عنك ثم ذكرت لها انها جاءت من عند  
سيدها على شار وواعدها انها في ليلة غد تكون حاضرة وتلقى سمعها الحس وقالت لها ان سيدك  
ياي اليك تحت مصطبة القصر ويصفر لك فاذا سمعت ذلك فاصري له وتدلي له من الطاقة بمجبل  
وهو ياخذك ويغضي فشكرتها على ذلك ثم خرجت العجوز وذهبت الى على شار واعلمته وقالت له  
توجه في الليلة القابلة نصف الليل الى الحارة القلانية فان بيت الملعون هناك وعلامته كذا وكذا  
قفف تحت قصره وصفر فاتها تتدلى اليك فخذها وامض بها الى حيث شئت فشكرها على ذلك ثم انه  
صبر الى أن جن الليل وجاء وقت الميعاد فذهب الى تلك الحارة التي وصفتها له جارتة ورأى القصر  
فعرفه وجلس على مصطبة تحته وغاب عليه النوم فنام ووجل من لا ينام وكان له مدة لم ينم من الوجد  
الذي به فصار كالسكران فبينما هو نائم وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
م - ١٥ الف ليلة المجلد الثاني



(وفي ليلة ٣٥٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أنه بينها هوانائم وإذا بلص من الصوم  
 خرج تلك الليلة في اطراف المدينة ليسرق شيئاً فرمته المقادير تحت قصر ذلك النصراني فدار حوله  
 فلم يجد له سبيلاً الى الصعود اليه فصار دائر حوله الى أن وصل الى المصطبة فرأى على شار نائماً  
 فأخذ عمامته و بعد أن أخذها لم يشعر الا وزمرد طلعت في ذلك الوقت فرأته واقفاً في الظلام  
 فحسبته سيدها فصغرت له فصغرها الحرامي فتدلت له بالحبل وصحبها خرج ملائناً ذهباً فلما  
 رآه اللص قال في نفسه ما هذا الامر عجيب له سبب غريب ثم حمل الخرج وحملها على كتفه  
 وذهب بهما مثل البرق الخاطف فقالت له ان العجوز أخبرتني أنك ضعيف بسبي وهانت أقوى  
 من القرس فلم يرد عايبها جواباً فحسبت على وجهه فوجدت لحيته مثل مقشة الحمام كأنه خنزير  
 ابتلع ريشاً فطلع زغبه من حلقه فمزعت منه وقالت له أي شيء أنت فقال لها يا عاهرة أنا الشاطر  
 جوان الكردى من جماعة احمد الدنف ونحن أربعون شاطرا وكلهم في هذه الليلة يفسقون في  
 رحك من العشاء الى الصباح فلما سمعت كلامه بكت ولطمت على وجهها وعلمت أن القضاء غلب  
 عليها وانها لا حيلة لها الا للتفويض الى الله تعالى فصبرت وسلمت الحكم لله تعالى وقالت لا اله الا  
 الله كما خلصنا من هم وقتنا في هم أكبر وكان السبب في مجيء جوان الى هذا المحل انه قال لا حمد  
 الدنف يا شاطر انا دخلت هذه المدينة قبل الآن وأعرف فيها غار خارج البلديسبع اربعين تقسماً  
 وانا اريد ان اسبقكم اليه واخلى امي في ذلك الغار ثم ارجع الى المدينة واسرق منها شيئاً على محنتكم  
 وأحفظه على اسمكم الي ان تحضروا فتكون ضيافتكم في هذا النهار من عندي فقال له احمد الدنف ومي  
 افعل ما تريد فخرج قبلهم وسبقهم الى ذلك المحل ووضع امه في ذلك الغار ولما خرج من الغار  
 وجد جندياً راقداً وعنده فرس مر بوط فذبحه واخذ فرسه وسلاحه و ثيابه واخفاها في الغار  
 عند امه ووربط الحصان هناك ثم رجع المدينة ومشى الي حتى وصل الى قصر النصراني وفعل  
 ما تقدم ذكره من اخذ عمامة على شار ومن اخذ زمرد حاربه ولم يزل يجري بها الي ان احطها عند  
 امه وقال لها احتفظي عليها الى حين ارجع اليك في بكرة النهار ثم ذهب وأدرك شهر زاد الصباح  
 فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٥٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن جوان الكردى قال لامة احتفظي عليها حتى  
 ارجع اليك في بكرة النهار ثم ذهب فقالت زمرد في نفسها وما هذه الغفلة عن خلاص روعي بالحيلة  
 كيف أصبر الى أن يجيء هؤلاء الاربعون رجلاً فيتعاقبون على حتى يجعلوني كالمركب الغريق  
 في البحر ثم انها التفتت الى العجوز ام جوان الكردى وقالت لها يا خالتي أمانتكم من بنالي خارج  
 الغار حتى أفليك في الشمس فقالت اى والله يا بنتي فان لى مدة وأنا بعيدة عن الحمام لان هؤلاء  
 الخنازير لم يزلوا دائرين بيني من مكان الى مكان فخرجت معها فصارت تقيها وتقتل القمل من  
 رأسها الى ان استلذت بذلك ورقدت فقامت زمرد ولبست ثياب الجندي الذي قتله جوان  
 الكردى وشدت سيفه في وسطها وتعمت بعمامة حتى صارت كأنها رجل وركبت الفرس

واخذت الخرج الذهب معاوقا يا جميل السترا تمني بجاه محمد <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> ثم انها قالت في نفسها  
ان رحلت الى البلدر بما ينظر احد من اهل الجندی فلا يحصل لي خير ثم اعرضت عن دخول  
المدينة وسارت في البر الاقفر ولم تزل سائرة بالخرج والفرس وتأكل من نبات الارض وتطعم  
الفرس منه وتشرّب وتمقيها من الانهار مدة عشرة ايام وفي اليوم الحادي عشر اقبلت على مدينة  
طيبة امينة بالخير مكينة قدولى عنها فصل الشتاء ببرد واقبل عليها فصل الربيع بزهره وورده  
فزهت ازهارها وتدفقت انهارها وغردت اطيافها فلما وصلت الى المدينة وقربت من بابها وجدت  
العساكر والامراء وكابر اهل المدينة فتعجبت لما نظرتهم على هذه الحالة وقالت في نفسها ان  
اهل هذه المدينة كلهم مجتمعون بيابها ولا بد لذلك من سبب ثم انها قصدتهم فلما قربت منهم  
تسابق العساكر وترجلوا وقبلوا الارض بين يديها وقالوا الله ينصرك يا مولانا السلطان راضفت  
بين يديها ارباب المناصب فصارت العساكر يرتبون الناس ويقولون لها الله ينصرك  
ويجعل قدومك مباركا على المسلمين يا سلطان العالمين ثبتك الله يا ملك الزمان  
يا فريد العصر والاوان فقالت لهم زمرد ما خبركم يا اهل هذه المدينة فقال الحاجب  
انه اعطاك من لا يبخل بالعباءة ويجعلك سلطانا على هذه المدينة وحاكما على رقاب جميع  
من فيها واعلم ان عادة اهل هذه المدينة اذ مات ملكهم ولم يكن له ولد تخرج العساكر الى ظاهر  
المدينة ويمكثون ثلاثة ايام فاي انسان جاء من طريقك التي جئت منها يجعلونه سلطانا عليهم والحمد  
لله الذي ساق لنا انسانا من اولاد الترك جميل الوجه فلو طلع علينا اقل منك كان سلطانا وكانت زمرد  
ساحبة راي في جميع افعالها فقالت لا تحسبوا اتني من اولاد عامة الا تراك بل انا من اولاد الاكابر  
اسكنني غضبت من اهلي فخرجت من عندهم وتركتهم وانظروا الى هذا الخرج الذهب الذي جئت  
به تختي لا تصدق منه على الفقراء والمساكين طول الطريق فدعوا لها وفرحوا بها غاية الفرح  
وكذلك زمرد فرحت بهم ثم قالت في نفسها بعد ان وصلت الى هذا الامر وادرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٥٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان زمرد اقامت في نفسها بعد ان وصلت الى هذا الامر  
لعل الله يجمعني بسيدى في هذا المسكان انه على ما يشاء قد يرثهم سارت فسارت العساكر بسيرها حتى  
دخلت المدينة وترجل العساكر بين يديها حتى ادخلوها القصر فنزلت واخذها الامراء والاكابر من  
تحت ابطيها حتى اجلسوه على الكرسي وقبلوا الارض جميعا بين يديها فاجلست على الكرسي  
امررت بفتح اطرائس فمدحت وانفتحت على جميع العساكر فدعوا لها بدوام الملك واطاعها العباد  
وسائر اهل البلاد واستمرت على ذلك مدة من الزمان وهي تأمر وتنهاي وقد صار لها في قلوب الناس  
حبة عظيمة من اهل الكرم والعفة وابطلت المكوس واطلقت من في الجبوس ورفعت المظالم  
اجمها جميع الناس وكلما تذكرت سيدها تبكي وتدعو الله ان يجمع بينها وبينه واتفق انها تذكرك  
بعض النبالي وتذكرت ايامها التي مضت لها معه فاذا مضت دم العين وانشدت هذين البيتين



شوقك إليك على الزمان جديد والدمع قرح مقلتي ويزيد  
وإذا بكيت بكيت من الم الجري ان الفراق على الحب شديد

فلما فرغت من شعرها مسحت دموعها وطلعت القصر وتخلت الحريم وأفردت الجوارى  
والسراري منازل لوربت لهن الرواتب والجرايات وزعمت انها تريد أن تجلس في مكان وحدها كفة  
على العبادة وصارت تصوم وتصل حتى قالت الامراء ان هذا السلطان له ديانة عظيمة ثم انها لم تدع  
عندها أحدا من الخدم غير طواشين صغيرين لاجل الخدمة وجلست في تحت الملك سنة وهي لم  
تسمع لسيدها خبرا ولم تقف له على أثر افعلت من ذلك فلما اشتد قلقها دعت بالوزراء والحجاب  
وأمرتهم أن يحضروا الما المهندسين والبنائين وان ينوا لها تحت القصر ميدا ناطولة فرسخ وعرضه  
فرسخ ففعلوا ما أمرتهم به في اسرع وقت فجاء الميدان على طبق مرادها فلما تم ذلك الميدان نزلت فيه  
وضربت لها فيه قبة عظيمة وصفت فيه كراسي الامراء وامرت أن يمدوا ساطا من سائر الاطعمة  
الفاخرة في ذلك الميدان ففعلوا ما أمرتهم به ثم أمرت أرباب الدولة ان يأكلوا فأكلوا ثم قالت الامراء  
أريد اذاهل الشهر الجديد ان تفعلوا هكذا وتنادوا في المدينة ان لا يفتح أحد دكانه بل يحضرون  
جميعا وياكلون من سباط الملك وكل من خالف منهم يشق على باب داره فلما هزل الشهر الجديد فعلوا  
ما أمرتهم به واستمروا على هذه العادة الى ان هزل أول الشهر في السنة الثانية فنزلت الى الميدان ونادى  
المنادي يا معشر الناس كافة كل من فتح دكانه أو حاصله أو منزله شق في الحال علي باب دكانه بل يجب  
عليكم أن تحضروا جميعا التاكلوا من سباط الملك فلما فرغت المناداة وضع السباط جاءت الخلق  
أفواجا أفواجا فامرتهم بالجلوس على السباط ليأكلوا حتى يشبعوا من سائر الالوان فجلسوا  
ياكلون كما أمرتهم وجلست على كرسي المملكة تنظر اليهم فسار كل من جلس على السباط يقول في نفسه ان  
الملك لا ينظر الا الى وجعوا وياكلون وصاروا لمرار يقولون للناس كواولا تستجوا فان الملك يحب  
ذلك فاكلوا حتى شبعوا وانصرفوا داعين لملك رصار بعضهم يقول لبعض عمرنا مارأينا ساطانا  
يحب الفقراء مثل هذا السلطان ودعوا له بطول البقاء وذهبت الى قصرها وأدرك شهر زاد

الصباح فنكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٥٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملكة زمر ذهبت الى قصرها وهي فرحانة  
بما رتبته وقالت في نفسها ان شاء الله تعالى بسبب ذلك أقع على خبر سيدي علي شار ولما هزل الشهر الثاني  
فعلت ذلك الامر على جري العادة ووضعوا السباط ونزلت زمر وجلست على كرسيها وأمرت الناس ان  
يجلسوا وياكلوا فبينما هي جالسة على رأس السباط والناس يجلسون عليه جماعة بعد جماعة وواحد  
بعد واحد وقعت عينها على رسوم النصراني الذي كان اشترى السترم من سيدها فعرفته فصاحت  
على بعض الجنود وقالت لهم هاتوا هذا الذي قدماه الصحن الارز الحلو ولا تدعوه ياكل اللقمة التي  
في يده بل ارموها من يده فجاءه أربعة من العساكر وسحبوه على وجهه بعد ان رموا اللقمة من يده  
وارفقوه فقدم زمر فامتنعت الناس عن الاكل وقال بعضهم لبعض والله انه ظالم لانه لم يأكل من

طعام أمثاله فقال واحدا ناقمت بهذا الكشك الذي قدامي فقال الحشاش الحمد لله الذي منعتني ان  
أكل من الصحن الارز الحلو شيئا لانى كنت أنتظر ان يستقر قدامه ويتهنى عليه ثم آكل معه  
فحصل له ماراينا فقال الناس لبعضهم اصبر واحتى تنظر ما يجرى عليه فلما قدموه بين يدي الملكة  
زمرد قالت له وبلك يا زرق العينين ما اسمك وما سبب قدمك الى بلادنا فانكر الملعون اسمه وكان  
متعما بعمامة بيضاء فقال يا ملك اسمي على وصنعتي جباك وجئت الى هذه المدينة من اجل التجارة  
فقلت زمرد اتوني بتخت رمل وقلتم من نحاس فجاءوا بما طلبته في الحال فاخذت التخت الرمل والقلم  
وضربت تحت رمل وخطت بالقلم صورة مثل صورة قرد ثم بعد ذلك رفعت رأسها وتأملت في رسوم  
ساعة زمانية وقالت له يا كلب كيف تكذب على الملوك أما أنت نصراني وامك برسوم وقد أتيت الى  
حاجة تفتش عليها فاصدقنى الخبر والا وعزة الربوبية لا ضر بن عنقك فتلجج النصراني فقال  
الامراء والحاضرون ان هذا الملك يعرف ضرب الرمل سبحانه من أعطاه ثم صاحت على النصراني  
وقالت له اصدقنى الخبر والا اهلكتك فقال النصراني العفو يا ملك الزمان انك صادق في ضرب  
الرمل فان الابد نصراني وأدرك شهر زاد السباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٥٨) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان النصراني قال العفو يا ملك الزمان انك صادق في  
ضرب الرمل فان الابد نصراني فتدعج الحاضرون من الامراء وغيرهم من اصابة الملك في ضرب  
الرمل وقالوا ان هذا الملك منجم ما في الدنيا منه ثم ان الملكة أمرت بان يسلك النصراني ويحشى جلده  
تبناو يعلق على باب الميدان وان يحفر واخفرة في خارج البلد ويحرق فيها لحمه وعظمه وترمي عليه  
الاورساح والاقدار فقالوا اسمها وطاعة وفعلا جميع ما أمرتهم به فلما نظر الخلق ما حل بالنصراني قالوا  
جزاؤه ما حل به فما كان أشأمها القيمة عليه فقالوا واحد منهم على البعيد الطلاق عمرى ما بقيتة كل  
أرز حلو فقال الحشاش الحمد لله الذي عاقني بما حل بهذا حيث جفطني من أكل ذلك الأرز ثم خرج  
الناس جميعهم وقد حرموا الجلوس على الارز الحلو في موضع ذلك النصراني ولما كان الشهر الثالث  
مدوا السباط على جرى العادة وملئوه بالاصحن ووقع دت الملكة زمرد على الكرسي ووقفت  
العسكر على جري العادة وهم خائفون من سطوتهم اودخلت الناس من أهل المدينة على العادة وداروا  
حول السباط ونظروا الى موضع الصحن فقال واحد منهم للاخر يا حج خلف قال له ليك يا حج خالد  
قال تجنب الصحن الارز الحلو واحذر ان تأكل منه وان أكلت منه تصبح مشنوقا ثم انهم جلسوا  
حول السباط للاكل فبينما هم يأكلون والملكة زمرد جالسة اذ حانت منها التفاتة الى رجل داخل  
يهرول من باب المدينة فتأملته فوجدته جوان الكردى الاص الذي قتل الجندي وسبب مجيئه انه  
كان ترك امه ومضى الى رفقاته وقال لهم اني كسيت البارحة كسبا طيبا وقتلت جنديا واخذت فرسه  
وحصل لي في تلك الليلة خرج ملا ن ذهب اوصية بيمتها أكثر من الذهب الذي في الخرج ووضع  
جميع ذلك في الغار عند والدتي ففرحوا بذلك وتوجهوا الى الغار في آخر النهار ودخل جوان الكردى  
قدامهم وهم خلفه وأراد ان يأتي لهم بما قال لهم عليه فوجد المكان قفرا فسأل أمه عن حقيقة الامر



فاخبرته بجميع ماجرى فعرض على كفيه ندماً وقال والله لا دورن على هذه الفاجرة وأخذها من  
المكان الذي هي فيه ولو كانت في قشور الفستق واشق غليلي منها وخرج يفتش عليها ولم يزل دائراً  
في البلاد حتى وصل الى مدينة الملكة زمرد فلما دخل المدينة لم يجد فيها أحد افسال بعض النساء  
الناظرات من الشبابيك فاعلمنه ان أول كل شهر يمد السلطان سهاطاً وروح الناس وتأكل منه ودلوه  
على الميدان الذي يمد فيه السهاط فجاء وهو يهرول فلم يجد مكاناً خالياً يجلس فيه الا عند الصحن  
المتقدم ذكره فقعد وصار الصحن قدامه فديده اليه فصاحت عليه الناس وقالوا اليها انا اتر يدان  
تعمل قال اتر يدان آكل من هذا الصحن حتى أشبع فقال له واحد ان أكلت تصبح مشنوقاً فقال له  
اسكت ولا تنطق بهذا الكلام ثم مديده الى الصحن وحره قدامه وكان الحشاش المتقدم ذكره جالسا  
في جنبه فلما رآه جر الصحن قدامه هرب من مكانه وطارت الحشيشة من رأسه وجلس بعيداً وقال أنا  
ماتى حاجه بهذا الصحن ان جوان الكردى مديده الى الصحن وهي في صورة رجل الغراب وغرف

بها واطلمها منه وهي في صورة خف الجمل وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٥٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان جوان الكردى أطلع يده من الصحن وهي  
في صورة خف الجمل ودور اللقمة في كفه حتى صارت مثل النار نجمة الكبيرة ثم رماها في قه بسرعة  
فانحدرت في حلقة ولها فرقه مثل الرعداوان قمر الصحن من موضعها فقال له من بجانبه الحمد لله  
الذي لم يجعلني طغاماً بين يديك لانك خسفت الصحن بلقمة واحدة فقال الحشاش دعوه يا كل  
فاني تخيلت فيه صورة المشنوق ثم التفت اليه وقال له على لاهناك الله فديده الى اللقمة الثانية وأراد  
أن يدورها في يده مثل اللقمة الاولى واذا بالملكة صاحت على بعض الجند وقالت لهم هاتوا ذلك  
الرجل بسرعة ولا تدعوه يا كل اللقمة التي في يده فتجارت عليه العساكر وهو مكب على الصحن  
وقبضوا عليه وأخذوه قدام الملكة زمرد فشممت الناس فيه وقالوا لبعضهم انه يستاهل لانا  
نصحناه فلم ينتصحه وهذا المكان موعود بقتل من جلس فيه وذلك الارز مشنوم على كل من يأكل  
منه ثم ان الملكة زمرد قالت له ما اسمك وما صنعتك وما سبب مجيئك مدينتنا قال يا مولانا السلطان  
اسمى عثمان وصنعتى خولى بستان وسبب مجيئي الى هذه المدينة اننى دائراً ففتش على شىء مضاع منى  
فقال الملكة على بتخت الرمل فاحضره بين يديها فأخذت القلم وضربت تحت رمل ثم تأملت فيه  
ساعة وبعد ذلك رفعت رأسها وقالت له وويلك يا خبيث كيف تكذب على الملوك هذا الرمل يخبرني  
أن اسمك جوان الكردى وصنعتك انك لخص تأخذ أموال الناس بالباطل وتقتل النفس التي حرم  
الله قتلها الا بالحق ثم صاحت عليه وقالت له يا خنزير اصدقنى بخبرك والاقطعت رأسك فلما سمع  
كلامها اصنر لونه واصطكت اسنانه ووطن انه ان نطق بالحق ينجو فقال صدقت أيها الملك ولكننى  
أتوب على يديك من الآن وارجع الى الله تعالى فقالت له الملكة لا يجمل لى أن أتوك آفة في طريق  
الساميين ثم قالت لبعض أتباعها خذوه واسلخوا اجلده وافعلوا به مثل ما فعلتم بنظيره في الشهر الماضى  
فدخلوا ما أمرتهم به ولما رأى الحشاش العساكر حين قبضوا على ذلك الرجل أدار ظهره الى الصحن

الارز وقال ان استقبالك بوجهي حرام ولم افرغوا من الاكل تفرقوا وذهبوا الى اماكنهم وطلعت  
 الملكة قصرها واذنت للمهايك بالا نصراف ولما هل الشهر الرابع زلوا الى الميدان على جرى العادة  
 واحضروا الطعام وجلس الناس ينتظرون الاذن واذا بالملكة قد اقبلت وجلست على الكرسي وهي  
 تنظر اليهم فوجدت موضع الصحن الارز خاليا وهو يسع اربعة انفس فتعجبت من ذلك فبينما هي  
 تجول بنظرها اذ حانت منها التفتاة فنظرت انسانا داخل من باب الميدان يهرول ومازال يهرول حتى  
 وقف على السباط فلم يجد مكانا خاليا الا عند الصحن فجلس فتأملته فوجدته الماعون النصراني الذي  
 سمي نفسه رشيد الدين فقالت في نفسها ما ابرك هذا الطعام الذي وقع في حياثه هذا الكافر وكان  
 لحيته سبب عجيب وهو انه لما رجع من سفره وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٢٦) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملعون الذي سمي نفسه رشيد الدين لما رجع

من سفره اخبره اهل بيته ان زمردا قد فقدت ومعها خرج مال فلما سمع ذلك الخبر شق انوابه واطلم  
 على وجهه وتفت لحيته وارسل اخاه بزوسو ما يفتش عليها في البلاد فلما بطأ عليه خبره خرج هو بنفسه  
 ليفتش على اخيه وعلى زمرد في البلاد فرمته المقادير الى مدينة زمرد ودخل تلك المدينة في اول يوم من  
 الشهر فاما مشى في شوارعها ووجدها خالية ورأى الدكاكين مقفولة ونظر النساء في الطبقان فسأل  
 بعضهن عن هذا الحال فقلن له ان الملك يعمل سباطا لجميع الناس في اول كل شهر وتأكل منه الخلق  
 جميعا وما يقدر احد ان يجلس في بيته ولا في دكانه ودلوه على الميدان فلما دخل الميدان وجد الناس  
 مزدحمين على الطعام ولم يجد موضعا خاليا الا الموضع الذي فيه الصحن الارز المعهود فجلس فيه ومد  
 يده لياكل فصادحت الملكة على بعض العسكر وقالت لهم هاتوا الذي قعدت على الصحن الارز فمرفوه  
 بالعادة وقبضوا عليه واوقفوه قدام الملكة زمرد فقالت له وياك ما اسمك وما صنعتك وما سبب  
 مجيئك الى مدينتنا فقال يا ملك الزمان اسمي رستم ولا صنعتي لاني فقير درويش فقالت لجماعتها  
 هاتوا لي تحت الرمل والقلم النحاس فاتواها بما طلبته على العادة فاخذت القلم وخطت به تحت رمل  
 ومكثت تتأمل فيه ساعة ثم رفعت رأسها اليه وقالت لها يا كلب كيف تكذب علي الملوكة أنت اسمك  
 رشيد الدين النصراني وصنعتك انك تنصب الحيل لجواري المسلمين وتأخذهن وانت مسلم في الظاهر  
 ونصراني في الباطن فانطق بالحسق وان لم تنطق بالحق فاني أضرب عنقك فتلجلج في كلامه ثم قال  
 صدقت يا ملك الزمان فاصرت به ان يمدو يضرب على كل رجل مائة سوط وعلى جسده الف سوط  
 وبعد ذلك يسليخ ويحشى جلده ساسا ثم تحفر له حفرة في خارج المدينة ويحرق وبعد ذلك يضعون  
 عليه الاوساخ والاقذار ففعلوا ما أمرتهم به ثم اذنت للناس بالاكل فاكلوا ولم افرغ الناس من الاكل  
 والنصفوا الى حال سبيلهم طلعت الملكة زمرد الى قصرها وقالت الحمد لله الذي راح قلبي من الدين  
 اذوني ثم انها شكرت فاطر السموات والارض وأنشدت هذه الايات

تحكموا فاستطالوا في تحكمهم وبعد حين كان الحكم لم يكن  
 لوانصفوا وانصفوا السكن بنوا فاتي عليهم الدهر بالآفات والمحن



فاصبحوا ولسان الحال ينشدهم هذا بذاك ولاعتب على الزمن  
ولما فرغت من شعرها خطر بيا لها سيدها على شارف بكت بالدموع الفزار وبعد ذلك رجعت الى  
تقها وقات في نفسها لعل الله الذي ملكني من اعدائي يمن علي برجوع أحبائي فاستغفرت الله عز

وجل وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٣٦١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الملكة استغفرت الله عز وجل وقالت لعل

الله بجمع شملي بحبيبي على شارق ريبا انه علي ما يشاء قدير وبعباده لطيف خبير ثم حمدت الله ووالته  
الاستغفار وامت لمواقع الاقدار وايقنت انه لا مد لك ل أول من آخر وأنشدت قول الشاعر  
كن حايما اذا ابتليت بغيظ وصبورا اذا أتتك مصيبة  
فاليالي من الزمان حبالك منقلات يلدن كل عجيبة

وقول الآخر

اصبر في الصبر خير لو علمت به لطبت نقما ولم تجزع من الالم  
واعلم بانك لو لم تصطر بكرما صبرت رغما على ما خط بالقلم

فلما فرغت من شعرها مكثت بعد ذلك شهرا كاملا وهي بالنهار تحمك بين الناس وتأمر وتنهى وبالليل  
تسكى وتنتجب على فراق سيدها على شار وماهل الشهر الجديد أمرت بمد السماط في الميدان على جرى  
العادة وجاست فوق الناس وصاروا ينتظرون الاذن في الأكل وكان موضع الصحن الارز خاليا  
وجلست هي على رأس السماط وجعلت عينها قبال باب الميدان لتنتظر كل من يدخل وصارت تقول في  
مرها يا من رد يوسف على يعقوب وكشف البلاء عن أيوب امنن على برد سيدي على شار بقدرتك  
وعظمتك انك على كل شئ وفدير يارب العالمين يا هادي الضالين يا سامع الاصوات يا مجيب الدعوات  
استجب مني يارب العالمين فليتم دعاؤها الا وشخص داخل من باب الميدان كأن قوامه غصن بلذ الا  
انه تحيل البدن يلوح عليه الأصفرار وهو أحسن ما يكون من الشباب كامل العقل والآداب فاما  
دخل لم يجد موضعا خاليا الا الموضع الذي عند الصحن الارز فجلس فيه ولما رآته زمرد خفق قلبها  
فحققت النظر فيه فبين لها انه سيدها على شار فارتدت ان تصرخ من الفرح فثبتت نفسها وخشيت  
من النصيحة بين الناس ولكن تقلقت أحشاؤها واضطرب قلبها فسكتت ما بها وكان السبب في  
مجيء على شار لما انه رقد على المصطبة ونزلت زمرد وأخذها جوان الكردى استيقظ بعد ذلك فوجد  
نفسه مكشوف الرأس فعرف ان انسانا تعدى عليه وأخذ عمامته وهو نائم فقال الكلمة التي لا ينجل  
قائلها وهي انا لله وانا اليه راجعون ثم انه رجع الى العجوز التي كانت أخبرته بمكان زمرد وطرق عليها  
الباب فخرجت اليه فبكى بين يديها حتى وقع مغشيا عليه فلما أفاق أخبرها بجميع ما حصل له فلامته  
وعنفته على ما وقع منه وقالت له ان مصيبتك وداهيتك من نفسك ولا زالت تلومه حتى طمغ الدم من  
مغشغزه ووقع مغشيا عليه فلما أفاق من غشيته وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٣٦٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان علي شار لما أفاق من غشيته رأى العجوز تبكي من

أجله وتفيض دمع العيون فتضجر وانشد هذين البيتين

مأمر الفراق للأحباب وألذ الوصال للعشاق  
جمع الله شمل كل محب ورعاني لاني في السيات

فخزنت عليه العجوز وقالت يا ولدي هذا الذي أنت فيه من الكآبة والحزن لا يرد عليك محبوبتك  
قمم وشد حيلك وفتش عليها في البلاد لعلك ان تقع على خبرها ولم تزل تجلده وتقويه حتي نشطته  
وأدخلته الحمام وسقته الشراب وأطعمته الدجاج وصارت كل يوم تفعل معه كذلك مدة شهر حتى  
تقوى وسافر ولم يزل مسافرا الي ان وصل الي مدينة زمرد ودخل الميدان وجلس على الطعام ومديده ليأكل  
فخزنت عليه الناس وقالوا له يا شاب لانا كل من هذا الصحن لان من أكل منه يحصل له ضرر فقال  
دعوني اكل منه ويقولون بي ما يريدون لعلني أستريح من هذه الحياة المتعبة ثم أكل أول لقمة وأرادت  
زمرد ان تحضره بين يديها فخطرت ببالها أنه بئاع فقالت في نفسها المناسب أني أدعيه يأكل حتى يشبع  
فصار يأكل والمخلق باهتة ينتظرون الذي يجري له فلما أكل وشبع قالت لبعض الطواشية امصوا الي  
ذلك الشاب الذي يأكل من الارز وهاتوه برفق وقولوا له كالم الملك لسؤال لطيف وجواب  
فقالوا سمعا وطاعة ثم ذهبوا اليه حتى وقفوا علي رأسه وقالوا له يا سيدي تفضل كلم الملك  
وانت من شرح الصدر فقال سمعا وطاعة ثم مضى مع الطواشية وأدرك شهر زاد الصباح فسكفت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٣-٢٤) قالت يا غني أيها الملك السعيدان على شارقال سمعا وطاعة ثم ذهب مع الطواشية  
فقال الخلق لبعضهم لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم يا ترى ما الذي يفعله به الملك  
فقال بعضهم لا يفعل به الا الخير لانه لو كان يريد ضرره ما كان تركه يأكل حتى يشبع  
فلما وقف قدام زمرد سلم عليها وقبل الأرض بين يديها فردت عليه السلام وقابلهت بالاكرام  
وقالت له ما اسلمك وما صنعتك وما سبب مجيئك الي هذه المدينة فقال لها يا ملك اسمي على شار وانا  
من اولاد التجار وبلدي خراسان وسبب مجيئي الي هذه المدينة التفتيش على جارية ضاعت مني  
وكانت عندي أعز من سمعي وصرى فروحي متعلقة من حين فقدها وهذه قصتي ثم بكى حتى  
غشى عليه فامر به أن يرشوا على وجهه ماء الورد ففرشوا على وجهه ماء الورد حتى أفاق فلما أفاق من  
غشيته قالت علي يتخذ الرمل والقلم النحاس فجاءوا به فاخذت القلم وضربت تحت رمل وتأمات فيه  
ساعة من الزمان ثم بعد ذلك قالت صدقت في كلامك الله يجمعك عايبا قريبا فلا تقلق ثم أمرت  
الحاجب أن يمضي به إلى الحمام ويلبسه بدلة حسنة من ثياب الملوك وركبه فرسا من خواص خيل  
الملك ويمضي به بعد ذلك إلى القصر في آخر النهار فقال الحاجب سمعا وطاعة ثم أخذه من قدامها  
وتوجه به فقال الناس لبعضهم ما بال السلطان لطف الغلام هذه الملاطفة وقال بعضهم اما قات لكم  
انه لا يسيئه فان شككه حسن ومن حين صبر عليه لما شبع عرف ذلك وصار كل واحد منهم يقول  
مقالة ثم تفرق الناس إلى حال سبيلهم وما صدقت زمرد ان الليل أقبل حتى تخملي بمحبوب قلبها



فلما أتى الليل دخلت محل بيتها وأظهرت انه غلب عليها النوم ولم يكن لها عادة بان ينام عندها أحد غير خادمين برسم الخدمة فلما استقرت في ذلك المحل أرسلت إلى محبوبها علي شار وقد جلست على السرير والشمع يضيء فوق رأسها ونحت رجلها والتعاليق الذهب مشرقة في ذلك المحل فلما سمع الناس برسالة اليه تعجبوا من ذلك وصار كل واحد منهم يظن ظنا ويقول مقالة وقال بعضهم ان الملك علي كل حال تعلق بهذا الغلام وفي غدي يجعله قائداً عسكرياً فلما دخلوا به عليها قبل الارض بين يديها ودعا لها فقالت في نفسها لا بد أن امزح معه ساعة ولا أعلمه بنفسى ثم قالت يا علي هل ذهبت لي الحمام قال نعم يا مولاي قالت قم كل من هذا الدجاج واللحم واشرب من هذا السكر الشراب فانك تعبان وبعد ذلك تعال هنا فقال سمعاً وطاعة ثم فعل ما أمرته به ولمافرغ من الاكل والشرب قالت له اطعم عندي علي السرير وكبسني فشرع يكبس رجلها وسبقانها فوجدها انعم من الحرير فقالت له اطعم بالتكبيس إلى فوق فقال العفو يا مولاي من عند الركية ما تعدي قالت اتخالفني فتكون لي ليلة مشؤومة عليك وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٦٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن زمرد قالت لسيدها علي شار اتخالفني فتكون لي ليلة مشؤومة عليك بل ينبغي لك أن تطاوعني وأنا أملك معشوقى وأجعلك أميراً من امرأتى فقال علي شار يا ملك الزمان ما الذي أطيعك فيه قالت حل لباسك ونم علي وجهك فقال هذا شئ عمري ما فعلته وان قهرتني علي ذلك فاني اخاصمك فيه عند الله يوم القيامة فخذ كل شئ أعطيتني اياه ودعني أروح من مدينتك ثم بكى وابتعدت فقالت حل لباسك ونم علي وجهك والا ضربت عنقك ففعل فطلعت علي ظهره فوجد شيئاً ناعماً أنعم من الحرير والين من الزبد فقال في نفسه ان هذا الملك خير من جميع النساء ثم انها صبرت ساعة وهي علي ظهره وبعد ذلك اتقلبت علي الارض فقال علي شار اخذ الله كان ذكره لم ينتصب فقالت ان من عادة ذكرى لم ينتصب الا اذا عركوه بأيديهم فقم اعركه بيدك حتى ينتصب والا قتلتك ثم رقدت علي ظهرها وأخذت بيده ووضعتها علي فرجها فوجد فرجاً أنعم من الحرير وهو أبيض مررب كبير يحكي في السخونة حرارة الحمام أو قلب صب اضناه الغرام فقال علي شار في نفسه ان الملك له كس فهذا من العجب العجاب وادركته الشهوة فصار ذكره في غاية الانتصاب فلما رأت منه ذلك ضحكته وقهقهته وقالت له يا سيدي قد حصل هذا كله وما تعرفني فقال ومن أنت أيها الملك قال انا جاريك زمرد فلما علم ذلك قباه وعانقها وانقض عليها مثل الاسد على الشاة وتحقق انها جاريته بلا اشتباه فانعم قضيبه في جرابها ولم يزل يوابا بالباها واما ما المحرابها وهي معه في ركوع وسجود وقيام وقعود الا انها صارت تتبع التسيبحات يتعجب في ضمنه حركات حتى سمع الطواشية جأءوا ونظر وامن خلف الاستار فوجدوا الملك راقداً وفوقه علي شار وهو يرصع ويرهز وهي تشخر وتغنج فقالت الطواشية ان هذا الغنص ما هو غنص رجل لعل هذا الملك امرأة ثم كتموا أمرهم ولم يظهروه علي أحد فلما أصبحت زمرد أرسلت الى كامل العسكري وأرباب الدولة وأحضرتهم وقالت لهم أنأر يد أن أسافر إلى بلد هذا الرجل فاخبروا والكم نائباً



يحكم بينكم حتى أحضر عندكم فاجابوا زمرد بالسمع والطاعة ثم شرعت في تجهيز آلة السفر من زاد  
وأموال وأرزاق وتحفة وجمال وبغال وسافرت من المدينة ولم تزل مسافرة إلى أن وصلت إلى بلد علي  
شار ودخل منزله وأعطى وتصدق ووهب ورزق منها الأولاد وطاشا في أحسن المسرات إلى أن أتاهما  
هازم اللذات ومنرق الجماعات فسبحان الباقي بلا زوال والحمد لله على كل حال

حكاية بدور بنت الجوهري مع جبير بن عمير الشيباني

(وما) يحكى أن أمير المؤمنين هرون الرشيد أرق ليلة من الليالي وتعذر عليه النوم ولم يزل يتقلب  
من جنب إلى جنب لشدة أرقه فلما أعياه ذلك أحضر مسرورا وقال يا مسرور انظر إلى من يسليني على  
هذا الأرق فقال له يا مولاي هل لك أن تدخل البستان الذي في الدار وتتفرج على ما فيه من  
الازهار وتنظر إلى الكواكب وتحسن ترصيعها والقمر بينهما مشرف على الماء قال له يا مسرور إن نفسي  
لا تهفو إلى شيء من ذلك قال يا مولاي إن في قصرك ثلثمائة سرية لكل سرية مقصورة فامر كل واحدة  
منهن أن تحتل بنفسها في مقصورتها وتدور أنت تتفرج عليهن وهن لا يدري أن قال يا مسرور والقصر  
قصرى والجواري ملكى غير أن نفسي لا تهوى إلى شيء من ذلك قال يا مولاي من العلماء والحكماء  
والشعراء أن يحضروا بين يديك ويفضوا في المباحث وينشدون الأشعار ويقصون عليك  
الحكايات والأخبار قال ما تهفو نفسي إلى شيء من ذلك قال يا مولاي من العلماء والندماء والظرفاء  
أن يحضروا بين يديك ويتحفوك بغريب النكات قال يا مسرور إن نفسي ما تهفو إلى شيء من ذلك قال  
يا مولاي فاضرب عنق . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٦٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن مسرورا قال للخليفة يا مولاي فاضرب

عنق لعله يزيل أرقك ويذهب القلق عنك فضحك الرشيد من قوله وقال يا مسرور انظر من الباب  
من الندماء فخرج مسرور ثم عاد وقال يا مولاي الذى على الباب على بن منصور والخليفة دمشق  
قال على به فذهب واتى به فلما دخل قال السلام عليك يا أمير المؤمنين فرد عليه السلام وقال يا ابن  
منصور حدثني بشيء من أخبارك فقال يا أمير المؤمنين هل أحدثك بشيء رأيت عيانا أو شئ سمعت  
بشئ فقال أمير المؤمنين إن كنت حايث شينا غريبا أخذتنا به فانه ليس الخبر كالبيان قال يا أمير  
المؤمنين أجل لي سمعت وقلبك قال يا ابن منصور رها أنا سمع لك بأذى ناظر لك بعيني مصع لك  
بقلي قال يا أمير المؤمنين أعلم أني كل سنة رسما على محمد بن سليمان الهاشمي سلطان البصرة فضيبت إليه  
على عادتي فلما وصلت إليه وجدته متهيبا للركوب إلى الصيد والقنص فسامت عليه وسلم على وقال لي  
يا ابن منصور اركب معنا إلى الصيد فقلت له يا مولاي مالي قدرة على الركوب فاجلسني في دار الضيافة  
وأوصى على الحجاب والنواب ففعلوا ثم توجه إلى الصيد فآكروا في غاية الأكرام وضيقتني أحسن  
الضيافة فقلت في نفسي يا لله العجب إن لي مدة أقدم من بغداد إلى البصرة ولم أعرف في  
البصرة سوى من القصر إلى البستان ومن البستان إلى القصر ومتى يكون لي فرصة أتتها في  
أرجة على جهات البصرة مثل هذا الموضع فانا أقوم هذه الساعة واتشى وحدي لا تفرخ ربيهم



عنى الاكل فليست انحر ثيابي وتمشيت في جانب البصر فومع لومك يا امير المؤمنين ان فيه اسبعين دريما  
 طول كل درب سبعين فرسخا بالعرافى فتمت في ارفقها ولحقى العطش فيينا اناماش يا امير المؤمنين  
 واذا يباب كبيره حلققان من النحاس الاصفر ومرخى عليه ستور من الذهب والياح الاحمر وفي جانبه  
 مصطبتان وفوقه مكعب لدوالي العنب وقد ظلمت على ذلك الباب فوقت اتمر ج على هذا المكان  
 فيينا انا واقف اذ سمعت صوت انين فاشى عن قلب حزين يقلب النغمات وينشد هذه الايات

جسمى غدا منزل الاسقام والحن من أجل ظلي بعيد الدار والوطن  
 فيانسىمى زرود هيجا شجنى بالله ربكما عوجا عن سكنى  
 وما تباها لعل العتب يعطفه

وحسنا القول اذ بصنى لقولكما واستدرجا خبر العشاق بينكما  
 وأولياى جميلا من صنيعكما وعرضابى وقولا فى حديكما  
 ما بال عبد بالهجران تلتفه

فقات فى نفسى ان كان صاحب النعمة مديحا فقد جمع بين الملاحة والفصاحة وحسن الصوت ثم  
 دنوت من الباب وجعلت ارفع الستر قليلا قليلا واذا بجارية بيضاء كأنها البدر اذا بدر فى ليلة اربعة  
 عشر بحاجبين مقرونين وجفنين ناعسين ونهدين كرماتين ولها شفتان رقيقتان كأنهما القحواتان  
 وفم كأنه خاتم سايمان ونضيد أسنان يلعب بعقل الناظم والناثر كما قال فيه الشاعر  
 يادر بفر الحبيب من نظمك وادع الراح والافاح ذك  
 ومن أعار الصباح مبتسمك ومن بقل العقيق قد ختمك  
 اصبح من قدرأك من طرب يتيه عجبا فكيف من لثمك  
 وبالجملة قد حازت انواع الجمال وصارت فتنة للنساء والرجال لا يشبع من رؤيتها حسنها الناظر  
 وهى كما قال فيها الشاعر

ان أقبلت قتلت وان هى ادبرت جعلت جميع الناس من عشاقها  
 شمسية بدرية لكنها ليس الجفا والصد من أخلاقها

فبينما انا انظر اليها من خلال الستارة واذا هى التفتت فرأيتى واقفا على الباب فقالت لجاريةتها نظرى من  
 بالباب فقامت الجارية وأتت الى وقالت يا شيخ اليس عندك حياء وهل شيب وعيب فقات له  
 يا سيدتى اما الشيب فقد عرفناه واما العيب فما اظن انى أتيت بعيب فقالت سيدتها وائى عيب اكتم  
 من تهجمك على راد غير دارك ونظرك الى حريم غير حريمك فقلت لها يا سيدتى الى عذرى فى ذلك فقالت  
 وما عذرك فقلت لها انى رجل غريب عطشان وقد قتلتى العطش فقالت قبلنا عذرك وادرك شهر زاد  
 المصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٣٦٦) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الجارية قالت قبلنا عذرك ثم نادى بعض  
 جواريه اوقات يالطف اسميه شربة بالسكو ز الذهب لجأتهى بكوز من الذهب الاحمر مرصيا

بالدر والجوهر ملآن ماء ممزوج بالمسك الاذفر وهو مغطي بمنديل من الحرير الاخضر تجملت  
 اشرب وأطيل في شربي وأنا أسارق النظر اليها حتى طال وقوفي ثم رددت الكوز على الخارية ووقفت  
 فقالت يا شيخ امض الى حال سبيك فقلت لها ياسيدتي انا مشغول الفكر فقلت فيماذا فقلت في  
 قلب الزمان وتصرف الحدثان قالت يحق لك لان الزمان ذو عجائب ولكن ما الذي رأيت من عجائبه  
 حتى تفكر فيه فقلت لها أفكر في صاحب هذه الدار لانه كان صديقي في حال حياته فقالت لي ما اسمه  
 فقلت محمد بن علي الجوهري وكان ذامال جريل فهل خلف أولادا قالت نعم خلف بنتا يقال لها  
 بدور وقد ورثت أمواله جميعها فقلت لها كانك ابنته قالت نعم وضحكت ثم قالت يا شيخ قد أطلت  
 الخطاب فاذهب الى حال سبيك فقلت لها لا بد من الذهاب ولكني أرى محاسنك متغيرة فاخبريني  
 بشأناك لعل الله يجعل لك علي بدى فرفا فقلت لي يا شيخ ان كنت من أهل الاسرار كشفنا لك  
 سرنا فاخبرني من أنت حتى أعرف هل أنت محل للسر أو لا فقد قال الشاعر

لا يكتم السر الا كل ذي ثقة والسر عند خيار الناس مكتوم

قد صنت سرى في بيت له غلق وقد ضاع مفتاحه والبيت محتوم  
 فقلت لها ياسيدتي ان كان قصدك أن تعلمي من أنا فانا على بن منصور الخليلع الدمشقي نديم أمير  
 المؤمنين هرورن الرشيد فلما سمعت باسمي نزلت من علي كرسيا وسأمت علي وقالت لي مرحبا بك  
 بالبن منصور الآن أخبرك بحالي واستأمنك على سرى انا عاشقة مفارقة فقلت ياسيدتي انت  
 مليحة وماتعتين الا كل مليح فمن لذي تعشقه قالت اعشق جبير بن عمير الشيباني أمير بني  
 شيبان وقد وصفت لي شابا لم يكن بالبصرة أحسن منه فقلت لها ياسيدتي هل جرى بينكما مواصلة  
 لو مراسله قالت نعم الا انه قد عشقنا عشقا باللسان لا بالقلب والجنان لانه لم يوف بوعد ولم يحافظ  
 علي عهد فقلت لها ياسيدتي وما سبب الفراق بينكما قالت سببه اني كنت يوم اجالس وجاريتي هذه  
 تصرح شعري فلما فرغت من تسريحه جدلت ذوائبي فاعجبها حسني وجمالي فطأطأت علي وقبلت  
 خدي وكان في ذلك الوقت داخلا علي غفله فرأى ذلك فلما رأى الجارية تقبل خدي ولي من  
 وقتها غضبان عازما علي دوام البين وانشد هذين البيتين

اذا كان لي فيمن احب مشارك تركت الذي أهوى وعشت وحيدا  
 فلاخير في المشوق ان كان في الهوى لغير الذي يرضى المحب مريدا

ومن حين ولي معرضا الى الآن لم يأتنا من عنده كتاب ولا جواب يا بن منصور فقلت لها فانا  
 تريد ان ارسلك اليه معك كتابا فان أتيتني بجوابه فلك عندي خمسة دنانير وان لم  
 تأتي بجوابه فلك حق مشيك ما تة دينار فقلت لها فعلى ما بدالك فقلت معما وطاعة ثم نادى بعض  
 جواريا وقالت اثني بدواة وقرطاس فأتتها بدواة وقرطاس فكتبت هذه الايات  
 حبيبي ماهذا التبعاد والقلا فإين التعاضى بيننا والتعطف  
 ومالك بالهجران عني معرضا فواجبك الوجه الذي كنت أعرف



نعم تقل : الواشون عنى باطلا	قلت لما قالوا فزادوا واسرفوا
فان تك قد صدقتهم في حديثهم	بخاشاك من هذا ورايك اعرف
بعيشك قللى مالذى قد سمعته	فانك تدري ما يقال وتنصف
فان كان قولنا صح انى قلته	فللقول تاويل وللقول مصرف
وهب انه قول من الله منزل	فقد بدل التوراة قوم وحرّفوا
وبالزور كم قد قيل فى الناس قبلنا	فها عند يعقوب تلوم يوسف
وها انا والواشى وانت جميعا	يكون لنا يوم عظيم موقف

ثم بعد ذلك ختمت الكتاب وناولتني اياه فاخذته ووضيت الى دار جبير بن عمير الشيباني فوجدته في الصيد جلست أنتظره فيبيننا أنا جالس واذا به قد أقبل من الصيد فلما رأته يأمر المؤمنين على فرسه ذهل عقلى من حسنه وجماله فالتفت فرأى جالسا يباب داره فلما رأى نزل عن جواده وأتى الى واعتنقنى وسلم على نخيل لى أنى اعتنقت الدنيا وما فيها ثم دخل بي الى داره واجلسني على فراشه وأمر بتقديم المائدة فقدموا مائدة من الخولنج الخراسانى وقوا ثم انما من الذهب عليها جميع الاطعمة وأنواع اللحم من مقلى ومشوى وما أشبه ذلك فلما جلست على المائدة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٦٧) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن على بن منصور قال لما جلست على مائدة جبير بن عمير الشيباني قال مديك الى طعامنا واجبر خاطرنا بأكل زادنا فقلت له والله ما أكل من طعامك لقمة واحدة حتى تقضى حاجتى قال فما حاجتك فاخرجت اليه الكتاب فلما قرأه وفهم ما فيه مزقه ورماه فى الارض وقال لى يا ابن منصور رمهما كان لك من الخواص فضيناه الا هذه الحاجة التى تتعلق بصاحبة هذا الكتاب فان كتابها ليس له عندنا جواب فقلت من عند غضبان فتعلق باذنا لى وقالى يا ابن منصور انا أخبرك بالذى قالته لك وان لم اكن حاضر امم كما فقلت له ما الذى قالته لى قال أما قالت لك صاحبة هذا الكتاب ان اتيتنى بجوابه فلك عندى خمسمائة دينار وان لم تأتنى بجوابه فلك حق مشيك مائة دينار قلت نعم قال اجاس عندى اليوم وكل واشرب وتلذذوا طرب وخذلك خمسمائة دينار جلست عنده واكات وشربت وتلذذت وطربت وبسامرت ثم قلت ياسيدى ما فى دارك سماع قال لى ان لنا مائدة تشرب من غير سماع ثم نادى بعض جواريه وقال يا شجرة الدر فاجابته جازية من مقصورتها ومعها عود من صنع الهند وملقوف فى كيس من الابرسم ثم جاءت وجلست ووضعته فى حجرها او ضربت عليه احدى وعشرين طريقة ثم عادت الى الطريقة الاولى واطربت بالنعيم وانشدت هذه الايات

من لم يذق حلوا الهوى مع مره	لم يدروصل حبيبه من هجره
وكذلك من قد حاد عن سنن الهوى	لم يدرو سهل طريقه من وعره
مازلت معترض على أهل الهوى	حتى يليت بحلوه وبهره

وشربت كأس مراره متجرعا وخضعت فيه لعبد وطره  
 وكلمة ليلته الجيب منادى ورشعت حلو رضابه من ثمره  
 ما كان أقصر عمر ليل وصالنا قد جاء وقت عشائه مع فجره  
 نذر الزمان بان يفرق شملنا والآن قد أوفى الزمان ببنده  
 حكم الزمان فلا مرد لحكمه من ذاب عارض سيدا في أمره

فلما فرغت الجارية من شعرها صرخ سيدها صرخة عظيمة ووقع مغشيا عليه فقالت الجارية  
 لا آخذك الله أيها الشيخ ان لنا مودة ونحن نشرب بلا سماع تخافة على سيدنا من مثل هذه الصرعة  
 ولكن اذهب الى المقصورة ونم فيها فتوجهت الى المقصورة التي اشارت اليها وفتت فيها الى الصباح  
 واذا انا بعلام اتاني ومعه كيس فيه خمسمائة دينار وقال هذا الذي وعدك به سيدي ولكنك لا تعد  
 الى هذه الجارية التي ارسلتك وكانك ما سمعت بهذا الخبر ولا سمعنا فقلت لاسمعوا طاعة ثم  
 اخذت الكيس ومضيت الى حال سبيلي وقلت في نفسي ان الجارية في انتظاري من امس والله لا بد  
 ان ارجع اليها واخبرها بما جرى بي وبينه لاني ان لم اعد اليها ربما تشتمني وتشتم كل من طلع من  
 بلادى فضيت اليها فوجدتها واقفة فلما رايتني قالت يا ابن منصور انك ما قضيت لي حاجة فقلت  
 لمان اعلمك هذا فقالت يا ابن منصور ان معي مكاشفة اخرى وهي انك لما ناولته الورقة مزقتها  
 ورماها وقال لك يا ابن منصور رمهما كان لك من الحوائج قضينا لك الاحاجة صاحبة هذه الورقة  
 فلما ليس لها عندي جواب فقلت انت من عنده مغضبا فتعلق باذيالك وقال يا ابن منصور اجلس  
 عندي اليوم فانك ضيفي فكل واشرب والتذوا طرب وخذ لك خمسمائة دينار فجلست عنده  
 واكلت وشربت وتلذذت وطرقت وسامرت وغنت الجارية بالصوت الفلاني والصوت الفلاني  
 فوقع مغشيا عليه فقلت لها يا امير المؤمنين هل انت كنت معنا فقالت لي يا ابن منصور  
 اما سمعت قول الشاعر

قلوب العاشقين لها عيون ترى ما لا يراه الناظرون

ولكن يا ابن منصور ما تعاقب الليل والنهار على شيء الا وغيره . وأدرك شهر زاد الصباح  
 فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٣٦٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية قالت يا ابن منصور ما تعاقب الليل والنهار  
 على شيء الا وغيره ثم رفعت طرفها الى السماء وقالت الهي وسيدي ومولاي كما بليتني بمحبة جبير بن  
 عمير ان تبلي بمحبتتي وان تنقل المحبة من قلبي الى قلبه ثم انها اعطتني مائة دينار حق طريقي فاحذتها  
 ومضيت الى سلطان البصرة فوجدته قد جاء من الصيد فاحذت رسميه منه ورجعت الى بغداد فلما  
 اقبلت السنة الثانية توجهت الى مدينة البصرة لا اطلب رسمى على عادتي ودفعت السلطان الى رسمى ولم  
 اردت الرجوع الى بغداد تفكرت في نفسي امر الجارية بدور وقلت والله لا بد ان اذهب اليها  
 وانظر ماجرى بينها وبين صاحبها فحُت دارها فرأيت على بابها كنسار وشاوخد ما وحشا وغلمانا



فقلت لعل الجارية طفح الهم على قلبها فأتت وزلت في دارها أمير من الأمراء ففكرتها ورجعت إلى دار  
 جبير بن عمير الشيباني فوجدت مصاطبها قد هدمت ولم أجد على بابه غلما مثل العادة فقلت  
 في نفسي لعله مات ثم وقفت على باب داره وجمعت أقبض العبرات وأندبه بهذه الايات  
 ياسادة رحلوا والقلب يتبعهم . عردوا فعدلى اعيادى يعودكم  
 وقفت في داركم أنعى منا كنكم . والدمع يدفق والاجفان تلتطم  
 أسائل الدار والاطلال باكية . أين الذي كان منه الجود والنعم  
 اقصد سبيك فالاحباب قدر حلوا . من الربوع وتحت التراب قد ردوا  
 لا أوحش الله من رؤيا محاسنهم . ملولا وعرضا ولا غابت لهم شم

فبينما أنا أندب أهل هذه الدار بهذه الايات يا أمير المؤمنين واذا بعد اسود قد خرج على من  
 الدار فقال باشيخ اسكت فكنتك أمك فالى أراك تندب هذه الدار بهذه الايات فقلت له انى  
 كنت أعهد الصديق من اصداقنى فقال وما اسمه فقلت جبير بن عمير الشيباني قال وائى شى جرى  
 له الحمد لله ما هو على حاته من الغنى والسعادة والملك لكن ابتلاه بمحنة جارية يقال لها السيدة بدر  
 وهو فى محبتها مغمو ومن شدة الوجد والتبريح فهو كالبحر الجمود الطريح فان جاع لا يقول لهم  
 اطعموني وان عطش لا يقول اسقوني فقلت استاذن لى فى الدخول عليه فقال ياسيدى أتدخل على  
 من يفهم أو على من لا يفهم فقلت لا بد أن ادخل اليه على كل حال فدخل الدار مستأذنا ثم عاد الى اذنا  
 فدخلت عليه فوجدته كالبحر الطريح لا يفهم باشارة ولا بصريح وكلمته فلم يكلمنى فقال لى بعض  
 أتبعه ياسيدى ان كنت تحفظ شيئا من الشعر فأشده اياه وارفع صوتك به فانه ينتبه لذلك  
 ويخاطبك فانشدت هذين البيتين

اسلوت حب بدور أم تتجدد . وسهرت ليلك ام جفونك ترقد  
 ان كان دمك سائلا مهمولة . فاعلم بانك فى الجنان تخلد

فما سمع هذا الشعر فتح عينيه وقال لى مرحبا يا ابن منصور قد صار الهزل جدا فقلت له ياسيدى  
 الملك بى حاجة قال نعم أريد ان اكتب لها ورقة وأرسلها معك اليها فان اتيتنى بجوابها فلك على الف  
 دينار وان لم تأتني بجوابها فلك عندى حق مشيك مائة دينار فقلت له افعل ما بآدالك وأدرك شهر  
 زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٣٦٩) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان ابن منصور قال فقلت له افعل  
 ما بآدالك فتادي بعض جواريه وقال ائتمنى بدواة وقرطاس فأنته بما طلبه فسكتت هذه الايات

سالتكم بالله ياسادتى مهلا . على فان الحب لم يبق لى عقلا  
 تمكن منى حبكم وهو اكم . فالبسنى سقما وأورثنى ذلا  
 لقد كنت قبل اليوم استصغر الهوى . واحسبه ياسادتى هينا سهلا  
 فلما ازانى الحب أمواج محره . رجعت لحكم الله اعذر من يبلى

فان شتمت ان ترحمني بوصلكم وان شتمت قتلى فلا تنسوا الفضلا



اشمال المحبة

جبير بن عمير الشيباني

(وهو يعطى أبا منصور الخطاب ليوصله الى السيدة بدور)

تم ختم الكتاب وناولني اياه فأخذته ومضيت به الى دار بدور وجمعت ارفع الستر قليلا قليلا على العادة واذا انا بعشر جوار نهد ابكار كأنهن الاقمار والسيدة بدور جالسة في سبطين كأنها البدر في وسط النجوم أو الشمس اذا دخلت على الغيوم وليس بها الم ولا وجع فينما انا انظر اليها واتعجب من هذا الحال اذ لاح منها التفاتة لي فرأيتني واقفا - ١٦٣ الف ليله المجلد الثاني



بالباب فقالت لي أهلا وسهلا ومرحبا بك يا ابن منصور ادخل فدخلت وسلمت عليها وناولتها  
الورقة فلما قرأتها وفهمت ما فيها ضحكت وقالت يا ابن منصور ما كذب الشاعر حيث قال  
فلا صبرن على هواك تجلدا حتى يجيء الي منك رسول  
يا ابن منصور ها انا اكتب لك جوابا حتى يعطيك الذي وعدك به فقلت لها جزاك الله خيرا  
فنادت بعض جواريها وقالت اثنتي بدواة وقرطاس فلما أتتهما بطلبت كتبت اليه هذه الايات

مالي وفيت بعهدكم فقدرتم	ورأيتموني منصفاً فظلمتم
بادبتموني بالقطيعة والجفا	وغدرتم والغدر باد منكم
مازات احفظني البرية عهدكم	واصون عرضكم واحلف عنكم
حتى رأيت بناظري ماساءني	وسمعت أخبار القبائح عنكم
ايهون قدرى حين ارفع قدركم	والله لو اكرتم لكرتم
فلا صفرن القلب عنكم سلوة	ولا تقضن يدي ياسا منكم

فقلت لها والله ياسيدي انه ما يقرأ هذه الايات الا وتفارق روحه من جسده فقالت لي  
يا ابن منصور قد بلغ بي الوجد الى هذا الحد حتى فات ما قلت فقلت لها الوقت اكثر من ذلك  
الحق لك ولكن العفون شيم الكرام فلما سمعت كلامي تفرغرت عيها بالدموع وكتبت اليه  
ورقة والله يا امير المؤمنين ما في ديوانك من يحسن ان يكتب مثلها وكتبت فيها ونسألا يا نعم عاد الى اذنا

الى كم ذا الدلال وذا التجنى	شفيت وحقك الحساد مني
لعلى قد أسأت ولست أدري	فقل لي مالذي بلغت عني
مرادي نو وضعتك يا حبيبي	مكان النوم من عيني وجفني
شربت كؤوس حبك مترعات	فان ترني سكرت فلا تلمني

فلما فرغت من كتابة المکتوب وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٧٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن بدور لما فرغت من كتابة المکتوب  
وحتمته ناولتني إياه فقلت لها ياسيدي ان هذه الرقعة تداوى العليل وتشفي الغليل ثم أخذت  
المکتوب وخرجت فنادتني بعد ما خرجت من عندها وقالت لي يا ابن منصور قل له انها في هذه  
الليلة ضيفتك ففرحت أنا بذلك فرحاشديدا ومضيت بالكتاب الي جبير بن عمير فلما دخلت  
عليه وجدت عينه شاخصة الي الباب ينتظر الجواب فلما ناولته الورقة فتحها وقرأها وفهم معناها  
فصاح صيحة عظيمة ووقع مغشيا عليه فلما أفاق قال يا ابن منصور هل كتبت هذه الرقعة بيدها  
ولستها باناملها قلت ياسيدي وهل الناس يكتبون بارجلهم فوالله يا امير المؤمنين ما استتم كلامي  
أنا واياه الا وقد سمعنا شنن خلاخلها في الدهليز وهي داخلة فلما رآها قام على أقدامه كأنه لم يكن به  
لم قط وما تقها عنق اللام للالف وزالت عنه علتة التي لا تنصرف ثم جلس ولم تجلس هي فقلت  
لها ياسيدي لا ي شي لم تجاسي قالت يا ابن منصور لا اجلس الا بالشرط الذي بيننا فقلت لها وما

ذلك الشرط الذي ينسب كما قالت ان العشاق لا يطلع أحد على أسرارهم ثم وضعت فها على أذنه وقالت  
 له كلاما سرافقال سمعا وطاعة ثم قام جبير ووشوش بعض عبيده فغاب العبد ساعة ثم أتى ومعه  
 قاض وشاهدان فقام جبير وأتى بكيس فيه مائة الف دينار وقال أيها القاضي اعقد عقدي على  
 هذه الصيبة بهذا المبلغ فقال لها القاضي قولي رضيت بذلك فقالت رضيت بذلك فعقدوا العقد  
 ثم فتحت الكيس وملاّت يدهامنه وأعطت القاضي والشهود ثم ناولته بقية الكيس فانصرف  
 القاضي والشهود وقعدت أنا وإياهما في بسط وانشرح الى أن هضى من الليل أكثره فقلت في  
 نفسي أيهما عاشقان ومضت عليهما مدة من الزمان وهما متهاجران فانا أقوم في هذه العاعة لانام في  
 مكان بعيد عنهما وأتركهما مختليان ببعضهما ثم قمت فتعلقت بأذيالي وقالت ما الذي حدثك به  
 فسكت فقلت ما هو كذا وكذا فقالت اجلس فاذا أردنا انصرفك صرفناك فجلست معهما الى  
 أن قرب الصبح فقالت يا ابن متصور امض الى تلك المقصورة لا تنافر شهاالك هو محل نومك  
 فمضت وفتت الى الصباح فلما أصبحت جاءني غلام بطشت وأرى بق فتوضأت ووضيت الصبح ثم  
 جئت فينما أنا جالس واذا بجبير ومحبوبته خرجا من حمام في الدار وكل منهما يعصر ذوائبه  
 فضبت عليهما وهنيتهما بالسلامة وجمع الشمل ثم قلت له الذي أوله شرط آخره رضا فقال لي  
 صدقت وقد وجب لك الاكرام ثم نادى خازن داره وقال له اتنى بثلاثة آلاف دينار فأتاه بكيس  
 فيه ثلاثة آلاف دينار فقال لي تفضل علينا بقبول هذا فقلت له لا أقبله حتى تحكي لي ما سبب  
 انتقال المحبة منها اليك بعد ذلك الصد العظيم قال سمعا وطاعة اعلم أن عندنا عيدا يقال له عيد  
 النواريز يخرج الناس فيه وينزلون في الزورق و يتفرجون في البحر فخرجت أتفرج أنا وأصحابي  
 فرأيت زورقا فيه عشر جوار كأنهن الاقمار والسيدة بدور هذه في وسطهن وعودها مبهافضرت  
 عليه احدى عشر طريقة ثم عادت الى الطريقة الاولى وانشدت هذين البيتين  
 النار أبرد من نيران أحشائي والصخر ألين من قلبي لمولائي  
 انى لا عجب من تأليف خلقته قلب من الصخر في جسم من الماء  
 فقلت لها أعيدى البيتين والطريقة فما رضيت . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عنه  
 الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٧١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن جبير قال فقالت لها أعيدى البيتين فارضيت  
 بهرت النوتية أن يرجموها فرجموها بالنار مح حتى خشينا الفرق على الزورق الذي هي فيه ثم مضت  
 الى حال سبيلها وهذا سبب انتقال المحبة من قلبها الى قلمي فهنيتها بجمع الشمل وأخذت الكيس  
 فأنفاه وتوجهت الى بغداد فانشرح صدر الخليفة وزال عنه ما كان يجده من الارق وضيق الصدر

حكاية الجوارى المختلفة الالوان وما وقع بينهما من المحاوره

(وما) يحكى أن أمير المؤمنين المأمون جلس يوما من الايام في قصره وأحضر رؤساء دولته  
 كبار مملكته جميعا وكذلك أحضر الشعراء والندماء بين يديه وكان من جملة ندمائه نديم يسمى



محمد البصري فالتقت اليه المأمون وقال له يا محمد أريد منك في هذه الساعة أن تحمدني بشيء  
 ما سمعته قط قال له يا أمير المؤمنين تريد أن أحدثك بمحدث سمعته بأذني أو بأمر عاينته ببصري  
 فقال المأمون حدثني يا محمد بالأغرب منها فقال اعلم يا أمير المؤمنين انه كان في الأيام الماضية رجل  
 من أرباب النعم وكان موطنه باليمن ثم انه ارتحل من اليمن الى مدينة بغداد هذه فطاب له مسكنها  
 فنقل أهله وماله وعياله اليها وكان له ست جوارك منهم الاقارم الاولى بيضاء والثانية سمراء والثالثة  
 صمينة والرابعة هزيلة والخامسة صفراء والسادسة سوداء. وكن حسان الوجوه كاملات الادب  
 عارفات بصناعة الغناء وآلات الطرب فاتفق انه أحضر هؤلاء الجوارى بين يديه يوماً من الأيام  
 وطلب الطعام والمدام فأكلوا وشربوا وتلذذوا وطربوا ثم ملاً الكاس وأخذته في يده وأشار  
 للجارية البيضاء وقال لها يا وجه الملأل اسمعينا من لذيذ المقال فأخذت العود وأصلحته ورجعت  
 عليه الألحان حتى رقص المسكن ثم أطربت بالانغمات وأنشدت هذه الايات

لى حبيب خياله نصب عيني واسمه فى جوارحى مكنون  
 ان تذكرته فسكى قلوب أو تأملته فسكى عيون  
 قال لى طاذلى أتسلو هواه قلت مالا يكون كيف يكون  
 يا عاذلى امض عني ودعنى لا تهون على مالا يهون

فطرب مولا هن وشرب قدحه وسقى الجوارى ثم ملاً الكاس وأخذته في يده وأشار الى  
 الجارية السمراء وقال لها يا نور المقياس وطيبة الانفاس اسمعينا صوتك الحسن الذى من سمعه  
 افتقر فأخذت العود ورجعت عليه الألحان حتى طرب المسكن وأخذت القلوب بالفتات  
 وأنشدت هذه الايات

وحياة وجهك لا أحب سواكا حتى اموت ولا أخون هواكا  
 يا هدر تم بالجميل مبرقعا كل الملاح تسير تحت لوكا  
 أنت الذى فقط الملاح اطفافة والله رب العالمين حباكا

فطرب مولا هن وشرب كأسه وسقى الجوارى ثم ملاً القدح وأخذته في يده وأشار الى  
 الجارية الصمينة وأمرها بالغناء وتقابب الاهواء فأخذت العود وضربت عليه ضرباً يذهب  
 الحسرات وأنشدت هذه الايات

ان صح منك الرضا يامن هو الطرب فلا أبالى بكل الناس ان غضبوا  
 وان تبدي محياك الجميل فلم اعبأ بكل ملوك الارض ان حجبوا  
 قصدى رضاك من الدنيا باجمعها يامن اليه جميع الحسن ينتسب

فطرب مولا هن واخذ الكاس وسقى الجوارى ثم ملاً الكاس واخذته بيده وأشار الى الجارية  
 الهزيلة وقال يا حوراء الجنان اسمعينا الالفاظ الحسان فأخذت العود وأصلحته ورجعت على  
 الألحان وأنشدت هذين البيتين

الا في سبيل الله ما حل في منكما بصدكم عنى حيث لا صبر عنكما  
 الا حاكم في الحب يحكم بيننا فياخذلى حتى وينصفنى منكما  
 فطرب مولا هن وشرب القدح واخذه بيده وأشار الى الجارية الصفراء وقال يا شمس النهار اسمعينا  
 من لطيف الاشعار فأخذت العود وضربت عليه احسن الضربات وانشدت هذه الايات

لى حبيب اذا ظهرت اليه سل سيفا على من مقلته  
 اخذ الله بعض حتى منه اذ جفانى ومهجتى فى يديه  
 كلما قلت يا فؤادى دججه لا يعيل الفؤاد الا اليه  
 هو سؤلى من الانام والسكن حسدتنى عين الزمان عليه  
 فطرب مولا هن وشرب وسية الجوارى ثم ملا السكاس واخذه فى يده وأشار الى الجارية  
 السوداء وقال يا سوداء العين اسمعينا ولو كلمتين فأخذت العود واصلحته وشدت اوتاره وضربت  
 عليه عدة طرق ثم رجعت الى الطريقة الاولى واطرقت بالنغمات وانشدت هذه الايات

الا باعين بالعبرات جودى فوجدى قد عدمت به وجودى  
 اكابد كل وجدى من حبيب الت به ويشمت بى حسودى  
 وتنعنى العواذل ورد خسد ولى قلب يحن الى الورود  
 لقد دارت هناك كؤوس راح بافراح لذى ضرب وعود  
 ووافانى الحبيب فهمت فيه واشرق بالوفا نجم السعود  
 قصدى للسودود بغير ذنب وهل شيء امر من الصدود  
 وفى وجناته ورد جنى فيالله من ورد الحدود  
 فلو ان السجود يحل شرطا لغير الله كان له سجودى

ثم بعد ذلك قامت الجوارى وقبلى الارض بين يدي مولا هن وقلن له انصف بيننا يا سيدنا فنظر  
 مولا هن الى حسنهن وجمالهن واختلاف ألوانهن فحمد الله تعالى وأثنى عليه ثم قال لهن ما منكن  
 الا وقد قرأت القرآن وتعلمت الالحان وعرفت أخبار المتقدمين واطلعت على سير الامم الماضين  
 وقد اشتهيت أن تقوم كل واحدة منكن وتشير يدها الى ضربها يعنى تشير البيضاء الى السوداء  
 والسمنية الى الهزيلة والصفراء الى السوداء وتعدح كل واحدة منكن نفسها وتذم ضربها ثم  
 تقوم ضربها وتعمل معها مناهولكن يكون ذلك بدليل من القرآن الشريف وشىء من الاخبار  
 والاشعار لننظر أدبكن وحسن ألفاظكن فقلن سمعا وطاعة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن

الكلام المباح

(وفى ليلة ٣٧٢) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن الرجل اليمنى قالت له جواريه ممعا وطاعة ثم  
 قامت أولاهن وهى البيضاء وأشارت الى السوداء وقالت لها ويحك يا سوداء وقد ورد أن البياض قال  
 أنا النور واللامع أنا البدر الطالع لوني ظاهر وجيبي زاهر وفى حسنى قال الشاعر



بيضاء مصفولة الخدين ناعمة كأنها لؤلؤة في الحسن مكنون  
 فقدما الف يزهو وبسماها ميم وحاجبها من فوقه نون  
 كأن الحاظها نبل وحاجبها قوس على أنه بالموت مقرون  
 بالخد والقدان تيدو فوجنتها ورد وآس توريمان ونسرين  
 والغصن يمهده في البستان مغرسه وغصن قدك كم فيه بساتين

فلوني مثل النهار الهني والزهر الجني والكوكب الدردي وقد قال الله تعالى في كتابه العزيز  
 بكتيبه موسى عليه السلام وادخل يدك في جيبك تخرج بيضاء من غير سوء وقال الله تعالى وأما  
 الذين أبيضت وجوههم ففي رحمة الله هم فيها خالدون فلوني آية وجمالي غاية وحسنى نهاية وعلى  
 مثلي يحسن الملبوس واليه تميل النفوس وفي البياض فضائل كثيرة منها أن الثلج ينزل من السماء  
 أبيض وقد ورد أن أحسن الألوان البياض وتفتخر المسلمون بالعائم الأبيض ولو ذهبت أذكر  
 ما فيه من المدح لطلال الشرح ولكن ما قل وكفى خير مما كثر وما وفى وسوف أبتدىء بذكر  
 يا سوداء يالون المداد وهباب الحداد ووجه الغراب المنفرد بين الاحباب وفي المثل يقول القائل  
 كيف يوجد اسود عاقل فقال لها سيدها اجلسي فمني هذا التقدر كفاية فقد أسرقت ثم أشار الى  
 السوداء فقامت وأشارت بيدها الى البيضاء وقالت أما علمت أنه ورد في القرآن المنزل على نبي الله  
 المرسل قوله تعالى والليل إذا يعشى والنهار إذا تجلى ولولا أن الليل أجل لما أقسم الله به وقدمه على  
 النهار وقبلته أولو البصائر والابصار أما علمت أن السوداء زينة الشباب فإذا نزل المشيب ذهبت  
 اللذات ودنت أوقات الممات ولو لم يكن أجل الاشياء ما جعله الله في حبة القلب والناظر وما أحسن  
 قول الشاعر:

لم أعشق السمر الا من حيازتهم لون الشباب وحب القلب والحدق  
 ولا سلوت بياض البيض عن غلظ انى من الشيب والا كتمان في فرق  
 وقول الآخر السمر دون البيض هم أولى به شقى وأحق  
 السمر في لون اللعى والبيض في لون البهق  
 وقول الآخر سوداء بياض الفعال كأنها مثل العيون تحمص بالاضواء  
 أنا ان جنت بحبها لا تعجبوا أصل الجنون يكون بالسوداء  
 فكان لوني في الدياجي غيب لولاه ما قر آتي بضاء

وأيضاً فلا يحسن اجتماع الاحباب الا في الليل فكفكفك هذا الفضل والنيل فاستر الاحباب  
 عن الواشين والوأم مثل سواد الظلام ولا خوفهم من الاقتضاح مثل بياض الصباح فكم للسواد  
 من ما آثر وما أحسن قول الشاعر

أزورهم وسواد الليل يشفع لي وأنتى وبياض الصبح يغرى بي  
 وقول الآخر وكم ليلتبات الحبيب مؤانسي وقد سترتنا من دجاء ذوائب

فلما بدا نور الصباح أخافني فقلت له ان المجوس كواذب  
ولو ذهبت أذ كرفي السواد من المدح لطلال الشرح ولكن ما قل وكفي خير مما كثر وما وقي  
وأما أنت يا بيضاء فلونك لون البرص ووصالك من الفصص وقد ورد أن البرد والزمهر يرفي جهنم  
لعذاب أهل التكبير ومن فضيلة السواد أن منه المداد الذي يكتب به كلام الله ولو لا سواد المسك  
والعنبر ما كان الطيب يحمل للملوك ولا يذكر وكلم السواد من مفاخر وما أحسن قول الشاعر  
ألم تر أن المسك يعظم قدره وان يياض الجبر حمل بدرهم  
وان يياض العين يقبح بالقتي وان سواد العين يرمي باسمهم  
فقال لها سيدها جلوسي ففي هذا القدر كفاية جلست ثم أشار إلى السمينة فقامت وأدرك شهر  
زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٧٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن اليمنى سيد الجوارى أشار إلى الجارية السمينة  
فقامت وأشارت بيدها إلى الهزيلة وكشفت سيقانها ومعاصمها وكشفت عن بطنها فيانت طياته  
وظهر تدوير سرتها ثم ليست قيصار فيعا فبان منه جميع بدنها وقالت الحمد لله الذي خلقني فاحسن  
صوري وسمني فاحسن سمني وشبهني بالأغصان وزاد في حسني وبهجتي فله الحمد على ما أولاني  
وشرفني إذ ذكر في كتابه العزيز فقال تعالى وجاء بعجل سمين وجعلني كالبيستان المشتعل على  
خوخ ورمان وأهل المدن يشتهون الطير السمين فبأكلون منه ولا يحبون طيراهز يلاو بنو آدم  
يشتهون اللحم السمين وبأكلونه وكلم للسمين من مفاخر وما أحسن قول الشاعر

ودع حبيبيك ان الركب مر تحمل وهل تطيق وداعا أيها الرجل  
كان مشيتها في بيت جارتها مشى السمينة لا عيب ولا ملل

ومارأت أحدا يقف على الجزار الا ويطلب منه اللحم السمين وقالت الحكاء اللذة في ثلاثة  
أشياء أكل اللحم والركوب على اللحم ودخول اللحم في اللحم وأما أنت يار فبيعة فسبقانك كسفقان  
العصفور ومحراك التنور وأنت خشبة المسلوب ولحم المعيوب وليس فيك شيء يسر الخاطر كما قال  
فبك الشاعر

أعوذ بالله من أشياء تموجني الى مضاجعة كالذلك بالمد  
في كل عضو لها قرن يناطحني عند المنام فأسمى واهي الجلد

فقال سيدها جلوسي ففي هذا القدر كفاية جلست ثم أشار إلى الهزيلة فقامت كأنها غصن بان أو  
قضب خبز ران أو عود ربحان وقالت الحمد لله الذي خلقني فاحسنني وجعل وضلي غاية المطلوب  
وشبهني بالنصن الذي تميل إليه القلوب فان قتت قتت خفيفة وان جلست جلست ظريرة فانا خفيفة  
الروح عند المراح طيبة التنس من الارتباح ومارأت أحدا يصف حبيبه فقال حبيبي قدر القليل  
ولامتل الجبل المريض الطويل وانما حبيبي له قد أهيف وقوام مهفف فاليسير من الطعام  
يكفيني والقليل من الماء يرويني نعبي خفيف ومرأحتي ظريف فانا نشط من العصفور وأحف  
حركة من لار زور ووصلني منية الراغب وزهه الطالب وأنا مليحة القوام حسنة الانسام كاتي



غصن بان أو قضيبي خبزبان أو عود ريحان وليسر لي في الجمال مماثل كما قال في القائل

شبهت قدك بالقضيبي وجعلت شكك من نصيبي

وغدت خلفك هامما خوفا عليك من الرقيب

وفي مثل تميم العشاق ويتوله المشتاق وان جذبني حبيبي انجذبت اليه وان استماني ملت له لاعليه

وها أنت يasmineة البدن فان أكلك أكل القليل ولا يشبعك كثير ولا قليل وعند الاجتماع

لا يستر يح معك خليل ولا يوجدل احتة معك سبيل فكبر بطنك يمنعه من جماعك وعند

الممكن من فرجك يمنعه غلظ أخذاك أي شيء في غلظك من الملاحظة أو في فظاظتك من اللطف

والسماحة ولا يلبق باللحم السمين غير الذبح وليس فيه شيء من موجبات المدح ان مازحك أحد

غضبت وان لا عبك حزن فان غنجت شعرت وان مشيت لهنت وان أكلت ماشيعت وأنت

أقلل من الجبال وأقبح من الجبال والوبال مالك حركة ولا فيك بركة وليس لك شغل الا الاكل

والنوم وان بلت شرشرت وان تغوطت بطبطت كأنك زق منقوخ أو قيل ممسوخ ان دخلت بيت

الخلاء تر يدن من يغسل لك فرجك ويتنف من فوقه شمرك وهذا غاية الكسل وعنوان الجبل

وبالجملة ليس فيك شيء من المفاخر وقد قال الشاعر

ثقيلة مثل زق البول منتفخ أوراكها كعواميد من الجبل

إذا مشت في بلاد العرب أو خطرت سرى الى الشرق ما تبدي من الهبل

فقال لها سيدها اجلسي ففي هذا القدر كفاية فجلست ثم أشار الى الصفراء فقامت على قدميها

وحمدت الله تعالى وأنتت عليه وأنت بالصلاة والسلام على خيار خلقه لديه ثم أشارت ييدها الى

للجمراء وقالت . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلية ٣٧٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجمارية الصفراء قامت على قدميها فحمدت

الله تعالى وأنتت عليه ثم أشارت ييدها الى السمراء وقالت لها أنا المنعوتة في القرآن ووصف لوني

الرحمن وفضله على سائر الالوان بقوله تعالى في كتابه المبين صفراء فاقع لونها تسر الناظرين فلوني

آية وجمالي غاية وحسني نهاية لان لوني لون الدينار ولون النجوم والاقمار ولون التفاح وشكلي

شكل الملاح ولون الزعفران يز هو على سائر الالوان فشكلي غريب ولوني عجيب وأنا ناعمة البدن

غالية الثمن وقد حوت كل معنى حسن ولوني في الوجود عز يز مثل الذهب الابريز وكمن ما تر

وفي مثل وقال الشاعر

لها امر فرار كاون الشمس متهيج وكالدنانير في حسن من النظر

ما الزعفران تحاكي بعض بهجتها كلا ومنظرها يعلو عن القمر

وسوف أبتدىء بدمك يا سمراء اللون فانك في لون الجماءوس تشمئز عند رؤيتك النفوس ان

كان لونك في شيء فهو مذموم وان كانت في طعام فهو مسموم فلونك لون الذباب وفيه بشاعة

الكلاب وهو محير بين الالوان ومن علامات الاحزان وما سمعت قط بذهب أسمر ولا در ولا

جوهر ان دخلت الخلاء يتغير لونك وان خرجت ازددت قبجعا على قبجحك فلا أنت سوداء فتعرفي  
ولا أنت بيضاء فتوصني وليس لك شيء من الماء تركا قال فيك الشاعر

لون الهباب لون فغيرتها كالتراب تدهس في أقدام قصاد  
فما نظرت لها بالعين أرقها الا ترايد همي وانكادي

فقال لها سيدها اجلسي فقي هذا القدر كفاية فجلست ثم أشار الى السمراء وكانت ذات حسن  
وجمال وقد واعدت الوباء وكال لها جسم ناعم وشعر قاحم معتدلة القد موردة الحمد ذات طرف  
كحيل وخذ أسيل ووجه مليح ولسان فصيح وخصر نحيل وردف ثقيل فقالت الحمد لله الذي  
خلقني لاسمينه مدمومة ولاهز به مضمومة ولا بيضاء كالبرق ولا صفراء كالمغص ولا سوداء  
بلون الهباب بل جعل لوني معشوقا لولي الالباب وساير الشعراء بمدحون السمير بكل لسان  
ويفضلون ألوانهم على سائر الألوان فاسمر اللون حميد الخصال والله درمن قال

وفي السمر معنى لو علمت بيانه لما نظرت عينك بيض ولا حمرا

لباقة ألقاظا وغنج لواحظ - يعلمن هاروت الكهانة والسحرا

فشكلي مليح وقدني رجيح ولوني ترغب فيه الملوك ويعشقه كل غني وصعلوك وأنا لطيفة  
خفيفة مليحة ظريفة ناعمة البدن غالية الثمن وقد كملت في الملاحه والادب والفصاحة مظاهري  
ولساني فصيح ومزاجي خفيف ولعي ظريف وأمانت فمثل ماوخية باب اللوق صفراء وكلها  
عروق فتعسالك يا قدرة الواس ويا بدء النحاس وطلعة البوم وطعام الزقوم فضجيدك يضيق  
الانفاس مقبور في الارماس وليس لك في الحسن ما تروفي منلك قال الشاعر

عليها اصفرار زاد من غير علة يضيق له صدري وتوجعني راسي

اذا لم تتب نفسي فاني أذلها بلمح يحياها فتقلع أضراسي

فما فرغت من شعرها قال لها سيدها اجلسي فقي هذا القدر كفاية ثم بعد ذلك . وأدرك شهر  
وأد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٧٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية لما فرغت من شعرها قال لها

سيدها اجلسي فقي هذا القدر كفاية ثم أن بعد ذلك أصلح بينهن وألبسن الخلع السنية  
وتقطهن بنفيس الجواهر البرية والبحرية فأرايت يا أمير المؤمنين في مكان ولا زمان أحسن من  
هؤلاء الجواري الحسان فلما سمع المأمون هذه الحكاية من محمد البصري أقبل عليه وقال له يا محمد  
هل تعرف هؤلاء الجواري وسيدهن محلا وهل يمكنك أن تشتريهن لنا من سيدهن فقال له محمد  
يا أمير المؤمنين قد بلغني أن سيدهن مغموم بهن ولا يمكنه مفارقتهن فقال المأمون خذ معك الى  
سيدهن في كل جارية عشرة آلاف دينار فيكون مبلغ ذلك الثمن ستين ألف دينار فاحلها صحبتك  
وتوجه الى منزله واشترهن منه فاخذ محمد البصري منه ذلك القدر وتوجه به فلما وصل الى سيد  
الجواري أخبره بان أمير المؤمنين يريد اشتراءهن منه بذلك المبلغ فسمح بييعهن لاجل خاطر أمير



للمؤمنين أرسلهن اليه فلما وصلت الجوارى الى أمير المؤمنين هيا لهن مجسا لطيفا وصار مجلس  
 فيه معهن وينادمنه وقد تعجب من حسنهن وجمالهن واختلاف ألوانهن وحسن كلامهن وقد  
 استمر على ذلك مدة من الزمان ثم أن سيدهن الاول الذي باعن للما لم يكن له صبر على فراقهن  
 أرسل كتابا الى أمير المؤمنين المأمون يشكو اليه فيه ما عنده للجوارى من الصبابات ومن ضمنه  
 هذه الايات

سلبتني ست ملاح حسان فعلى الستة الملاح سلامي  
 هن سمعي وناظري وحياتي وشرابي وزهتي وطعامي  
 لست أسلو من حسنهن وصالا ذاهب بعدهن طيب منامي  
 آه ياطول حصرتي وبكائي ليتني ما خلقت بين الانام  
 من عيون قد زانهن جنون كقسي رميني بسهام

فلما وقع ذلك الكتاب في يد الخليفة المأمون كسا الجوارى من الملابس الفاخرة وأعطاهن  
 ستين ألف دينار وأرسلهن الى سيدهن فوصلن اليه وفرح بهن غاية الفرح أكثر مما أتى اليه من  
 المال وأقام معهن في أطيب عيش وأهنأه الى أن أتاهم هازم اللذات ومفرق الجماعات

حكاية وردان الجزار

(وما يحكى انه كان في زمن الخا كرام الله رجل بمصر يسمى وردان وكان جزار في الاحم الضاني  
 وكانت امرأة تأتيه كل يوم بدينار يقارب وزنه ووزن دينار بن ونصف من الدنانير المصرية وتقول له  
 اعطني خروفاو تحضر معهما محالا بقفص فيأخذ منها الدينار ويعطيها خروفا فيحمله الحمل وتأخذه  
 وتروح به الي مكانها وفي ثاني يوم وقت الضحى تأتي وكان ذلك الجزار يكتسب منها كل يوم دينارا  
 وأقامت مدة طويلة على ذلك فتفكر وردان الجزار ذات يوم في أمرها وقال في نفسه هذه المرأة كل يوم  
 تشتري مني بدينار ولم تغلظ يوما واحدا وتشتري مني بدرهم فهذا أمر عجيب ثم ان وردان سأل  
 الحمل في غيبة المرأة فقال له أنا في غاية العجب منها فانها كل يوم تحملني الخروف من عندك  
 وتشتري حوانج الطعام والفاكهة والشمع والنقل بدينار آخر وتأخذ من شخص نصراني مر وقتين  
 نبيذ او تعطيه دينارا وتحملني الجميع وأسير معهما الى بساين الوزير ثم تعصب عيني بحيث اني لا انظر  
 موضعا من الارض أحظ فيه قدى وتأخذ يدي فما أعرف أين تذهب بي ثم تقول حظ هنا وعندها  
 وقص آخر فتعطيني الفارغ ثم تمسك يدي وتعود بي الى الموضع الذي شددت عيني فيه بالمصابة فتحملها  
 وتعطيني عشرة دراهم فقال له الجزار كان الله في عونها ولكن ازداد فسراني أمرها وكثرت عنده  
 الرساوس وبات في قلق عظيم ثم قال وردان الجزار فلما أصبحت أتتني على العادة واطعنتني الدينار  
 وأخذت الخروف وحملتني للحمال وراحت فاوصيت صبيتي على الدكان وتبعتها بحيث لا تنراى وأدرك

شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٧٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان وردان الجزار قال فاوصيت صبيتي على الدكان



وتبعها بحيث لا تراهي ولم أزل أعينها الى ان خرجت من مصر وأنا أتوارى خلفها حتى وصلت الى  
بساتين الوزير فاخفيت حتى عصبت عيني الجهال وتبعتمها من مكان الى مكان الى ان أتت الجبل  
فوصلت الى مكان فيه حجر كبير وحطت القفص عن الجهال فصبرت الى ان عادت بالجهال ورجعت  
وزعت جميع ما كان في القفص وغابت ساعة فأتيت الى ذلك الحجر فزحزحته ودخلت فوجدت خلفه  
طابقا من نحاس مفتوحا ودرجا نازلة فنزلت في تلك الدرج قليلا قليلا حتى وصلت الى دهايزطوبيل  
كثير النور فمشيت فيه حتى رأيت هيئته باب قاعة فار تكنت في زوايا الباب فوجدت صفة بها سلام  
خارج باب القاعة فتعلقت فيها فوجدت صفة صغيرة بها طاعة تشرف على قاعة فنظرت في القاعة



المرأة وهي تقدم اللحم الى الدب ليأكله  
وجدت المرأة قد أخذت الخروف وقطعت منه مطايبه وعملمته في قدر ورمت الباقي قدام دب كبير



اعظيم الخلقة فأكله عن آخره وهي تطبخ فلما فرغت أكلت كفايتها ووضعت النفاكهة والنقل  
وحطت النبيذ وصارت تشرب بقدرح وتسقي الدب بطاسة من ذهب حتى حصل لها نشوة السكر  
فترت لباسها ونامت فقام الدب وواقفها وهي تعاطيه من أحسن ما يكون لبني آدم حتى فرغ وجلس  
ثم وثب إليها وواقفها ولما فرغ جلس واستراح ولم يزل كذلك حتى فعل ذلك عشر مرات ثم وقع كل  
منهما مغشيا عليه وصارا لا يتحركان فقلت في نفسي هذا وقت انتهاز الفرصة فنزلت ومعى سكين  
تبرى العظم قبل اللحم فلما صرت عندهما وجدتهما لا يتحرك فيهما عرق لما حصل لهما من المشقة فجعلت  
السكين في منحر الدب واتكأت عليه حتى خلصته وانزلت رأسه عن بدنه فصار له شخير عظيم مثل  
شخير الاعداء انتهت المرأة صرعة فلما رأت الدب مذبوحا وانا واقف والسكين في يدي زعقت زعقة  
عظيمة حتى ظننت أن روحها قد خرجت وقالت لي ياوردان أيكون هذا جزءا الاحسان فقلت لها  
ياعدوة نفسها هل عدمت الرجال حتى تفعل الفعل الذميمة فاطرقت رأسها الى الارض لا ترد جوابا  
وتاملت الدب وقد نزع رأسه عن جسده ثم قلت ياوردان أي شيء أحب اليك ان تسمع الذي أقوله

لك ويكون سببا لسلامتك وأدرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٧٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن المرأة قلت ياوردان أي شيء أحب اليك ان  
تسمع الذي أقوله لك ويكون سببا لسلامتك وغناك الى آخر الدهر أو تخالفني ويكون سببا لهما لك  
قلت اختار أن اسمع كلامك فحدثني بما شئت فقالت اذبحني كما ذبحت هذا الدب وخذ من هذا الكنز  
حاجتك وتوجه الى حال سبيلك فقلت لهما ناخير من هذا الدب فارجمي الى الله تعالى وتوبني واتزوج  
بك ونعيش باقي عمرنا بهذا الكنز قالت ياوردان ان هذا بعيد كيف أعيش بعده والله ان لم تذبحني  
لا تلغى روحك فلا تراجعني تتلف وهذا ما عندي من الرأى والسلام فقلت اذبحك وتروحين الي  
لعنة الله ثم جذبتهما من شعرها وذبحتها وراحت الي لعنة الله والملائكة والناس اجمعين وبعد ذلك  
نظرت في المحل فوجدت فيه من الذهب والفضة واللؤلؤ ما لا يقدر على جمعه أحد من الملوك  
فاخذت قفص الحمال وملاؤه على قدر ما أطيق ثم سترته بقماشى الذى كان على وجهه وطلعت من الكنز  
وسرت ولم أزل سائر الى باب مصر واذا بعشرة من جماعة الحماكم بامر الله مقبلون والحماكم خلفهم  
فقال ياوردان قلت لبيك أيها الملك قال هل قتلت الدب والمرأة قلت نعم قال حط عن رأسك وطب  
نفسا فيميع ما معك من المال لك لا ينازعك أحد فخطيت القفص بين يديه فكشفه وراه وقيل  
حدثني بخبرها وان كنت أعرفه كائنى حاضر معكم فحدثته بجميع ماجرى وهو يقول صدقت فقال  
ياوردان قم سر بنا فتوجهت اليه معه فوجدت الطابق مغلقا فقال ارفعه ياوردان فان هذا الكنز لا  
يقدر أحد ان يفتحه غيرك فانه مرصود باسمك ووصفتك فقلت والله لا أطيق فتحه فقال تقدم أنت على  
بركة الله فتقدمت اليه وسميت الله تعالى ومددت يدي الى الطابق فارتفع كأنه أخف ما يكون فقال  
الحماكم انزل واطلع ما فيه فانه لا ينزله الا من هو باسمك وصورتك وصناتك من حين وضع وقتل هذا  
الدب وهذه المرأة على يديك وهو عندي مؤرخ وكنت أنتظر وقوعه حتى وقع قال وردان فنزلت

ونقلت له جميع ما في الكنز ثم دعا بالذواب وحمله واعطاني قفصى بما فيه فاخذته وعمدت الى بيتي  
وفتحت لي دكانا في السوق وهذا السوق موجود الى الآن ويعرف بسوق وردان

(حكاية تتضمن داء غلبة الشهوة في النساء ودواءها)

(وما) يحكى أيضا انه كان لبعض السلاطين ابنة وقد تعلق قلبها بحب عبد اسود فافتض بكارتها  
وأولعت بالنكاح فكانت لا تصبر عنه ساعة واحدة فكشفت أمرها الى بعض القهرمانات فاخبرتها  
انه لا شيء ينكح أكثر من القرد فاتفق ان قردا تيامر تحت طاقتها بقرد كبير فاسفرت عن وجهها  
ونظرت الى القرد ونمزته بعيونها فقطع القرد وناقه وسلاسله وطلع لها فخباته في مكان عندها وصار ليلا  
ونهارا على أكل وشرب وجماع ففطن أبوها بذلك وأراد قتلها وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧٧) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن السلطان لما فطن بامرأته وأراد قتلها اشعرت  
بذلك فتزيت بزى الممالك وركبت فرسا وأخذت لها بغلا وحملته من الذهب والمعادن والقماش مالا  
يوصف وحملت القرد معها وسارت حتى وصلت الى مصر فنزلت في بعض بيوت الصحراء وصارت كل  
يوم تشتري لحما من شاب جزار ولكن لا تأتيه الا بعد الظهر وهي مصفرة اللون متغيرة الوجه فقال  
الشاب في نفسه لا بد لهذا المملوك من سبب عجيب فلما جاءت على العادة وأخذت اللحم تبعها من  
حيث لا تراه قال ولم أزل خلفها من حيث لا تراني من محل الى محل حتى وصلت الى مكانها الذي  
بالصحراء ودخلت هناك فنظرت اليها من بعض جهاته فرأيتها استقرت بمكانها وأوقدت النار  
وطبخت اللحم وأكلت كفايتها ووقدمت باقية الى القرد الذي معها فاكل كفايته ثم انها نزع  
ما عليها من الثياب وليست أنفجر ما عندها من ملابس النساء فعلمت أنها انثى ثم انها أحضرت خمرا  
وشربت منه وسقت القرد ثم واقعه القرد نحو عشر مرات حتى غشى عليها وبعد ذلك نشر القرد عليها  
ملاءة من حرير وراح الى محله فنزلت الى وسط المكان فاحسب في القرد وأراد افتراسي فبادرته  
سكين كانت معي ففريت بها كرشه فانتهبت الصبية فزعة مرعوبة فقرأت القرد على هذه الحالة  
فصرخت صرخة عظيمة حتى كادت أن تزهرق وحياتها وقعت مغشيا عليها فاما انفاقت من غشيتها  
قالت لي ما حملك على ذلك ولكن بالله عليك أن تلحقني به فلازلت الأظفر وأضمن لها أني أقوم بمقام  
القرد من كثرة النكاح الى ان سكن روعها وتزوجت بها فعجزت عن ذلك ولم أصبر عليه فشكوت حالي  
الى بعض العجائز وذكرت لها ما كان من أمرها فالتزمت لي بتدبير هذا الامر وقالت لي لا بد أن تأتي  
بقدر وتملأه من الخل البكر وتأتيني بقدر رطل من العود القرح فاتيت لها بما طلبته فوضعت في القدر  
ووضعت القدر على النار وغلته غليا ناقوا ثم أمرتني بنكاح الصبية فمكتمت الى ان غشى عليها فحملتها  
العجوز وهي لا تشعر وألقت فرجها على فم القدر سمعد دخانه حتى دخل فرجها فنزل منه شيء  
فتاملته فاذا هو دودتان أحدهما اسوداء والاخرى صفراء فقالت العجوز الاولى تربت من نكاح  
البعد والثانية من نكاح القرد فاما انفاقت من غشيتها امتمرت معي مدة وهي لا تطلب النكاح



وقد صرف الله عنها تلك الحالة وتعجبت من ذلك وأدرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٧٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاب قال وقد صرف الله عنها تلك الحالة  
وتعجبت من ذلك فاخبرتها بالقصة واستمرت معه في أرغد عيش وأحسن لذة واتخذت عندها  
العجوز مكان والدتها وما زالت هي وزوجها والعجوز في هناء وسرور الى أن أتاهم هازم اللذات رمفرة  
الجماعات فسبحان الحي الذي لا يموت ويده الملك والملوكوت  
(حكاية الحكماء أصحاب الطاووس والبوق والفرس)

ومما يحكى انه كان في قديم الزمان ملك عظيم ذو خطر جسيم وكان له ثلاث بنات مثل البدر  
السافرة والرياح الزاهرة وولد ذكركانه القمر فيبين الملك جالس على كرسي مملكته يوما من الايام اذ  
دخل عليه ثلاثة من الحكماء مع أحد طاووس من ذهب ومع الثاني بوق من نحاس ومع الثالث فرس  
من عاج وآبنوس فقال لهم الملك ما هذه الاشياء وما منفعتها فقال صاحب الطاووس ان منفعة هذا  
الطاووس انه كلما مضت ساعة من ليل أو نهار يصفق باجنحته ويرقع وقال صاحب البوق انه اذا وضع  
هذا البوق على باب المدينة يكون كالمحافظة عليها فاذا دخل في تلك المدينة عدو يزق عليه هذا البوق  
فيعرف ويمسك باليد وقال صاحب الفرس يا مولاي ان منفعة هذا الفرس انه اذا ركبها انسان توصله  
الى أي بلاد أراد فقال الملك لا أنعم عليك حتى أجرب منافع هذه الصور ثم انه جرب الطاووس  
فوجده كما قال صاحبه وجرب البوق فوجده كما قال صاحبه فقال الملك للحكيم تمنيا على فقلا  
تتمنى عليك أن تزوج كل واحد منا بنتا من بناتك ثم تقدم الحكيم الثالث صاحب الفرس وقيل  
الارض بين يدي الملك وقال له يا ملك الزمان انعم على كبا نعمت على أصحابي فقال له الملك حتى أجرب  
ما أتيت به فعند ذلك تقدم ابن الملك وقال يا والدي انأركب هذه الفرس وأجربها واختبر منفعتها  
فقال الملك يا ولدي جربها كما يحب فقام ابن الملك وركب الفرس وحرك رجله فلم يتحرك من مكانها  
فقال يا حكيم أين الذي ادعيت من سيرها فعند ذلك جاء الحكيم الى ابن الملك وأراه لولب الصعود  
وأدرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٧٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الحكيم عرف ابن الملك لولب الصعود وقال له  
أفرك هذا اللولب ففركه ابن الملك واذا بالفرس قد تمرك وطار با بن الملك الى عنان السماء ولم يزل  
طائرا به حتى غاب عن الاعين فعند ذلك احتارا بن الملك في أمره وندم على ركو به الفرس ثم قال ان  
الحكيم قد عمل حيلة على هلاكى فلا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم ثم انه جعل يتأمل في جميع  
أعضاء الفرس فبينما هو يتأمل فيها إذ نظر كشيء مثل رأس الديك على كتف الفرس الايمن وكذلك  
الايسر فقال ابن الملك ما أرى فيه أثرا غير هذين الزرين ففرك الزر الذي على الكتف الايمن  
فازدادت به الفرس طيرا ناطالها الى الجوف فركه ثم نظر الى الكتف الايسر فرأى ذلك الزر ففركه  
فتناقصت حركات الفرس من الصعود الى الهبوط ولم تزل هابطة به الى الارض قليلا قليلا وهو  
محترس على نفسه وأدرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ابن الملك لما فرك الزر الايسر تناقصت  
 حركات الفرس من الصعود الى الهبوط ولم تنزلها بطة الى الارض قليلا قليلا وهو محترس على نفسه  
 فلما نظر ابن الملك ذلك وعرف منافع الفرس امتلا قلبه فرحوا سرورا وشكر الله تعالى على ما أنعم به  
 عليه حيث أنقذه من الهلاك ولم ينزلها بطا طول نهاره لانه كان خال صعوده بعدت عنه الارض  
 وجعل يدبر وجه الفرس كما يريد وهيها بطة به واذا شاء نزل بها واذا شاء طلع بها فلما تم له من الفرس ما  
 يريد أقبل بها الى جهة الارض وصار ينظر الي ما فيها من البلاد والمدن التي لا يعرفها لانه لم يرها طول  
 عمره وكان من جملة ما رآه مدينة مبنية باحسن البنيان وهي في وسط أرض خضراء ناضرة ذات أشجار  
 وانهار فتفكر في نفسه وقال يا ليت شعري ما اسم هذه المدينة وفي أي الاقاليم هي ثم انه جعل يطوف  
 حول تلك المدينة ويتأملها يمينا وشمالا وكان النهار قد ولي ودنت الشمس المغيب فقال في نفسه اني  
 لا أجد موضعا للمبيت أحسن من هذه المدينة فانأبيت فيها هذه الليلة وعند الصباح أتوجه الى  
 أهلي ومحل ملكي واعلم أهلي والدي بما جرى لي واخبره بما أنظرت عيناي وصار يفتش على موضع  
 يأمن فيه على نفسه وعلى فرسه ولا يراه أحد فيبينما هو كذلك واذا به قد نظر في وسط المدينة قصرا  
 شاهق في الهواء وقد أحاط بذلك القصر سور متسع بشرافات عاليات فقال ابن الملك في نفسه ان هذا  
 الموضع ملبح وجعل يحرك الزر الذي يهبط به الفرس ولم ينزلها بطة حتى نزل مستويا على سطح  
 القصر ثم نزل من فوق الفرس وحمد الله تعالى وجعل يدور حول الفرس ويتأملها ويقول والله ان الذي  
 عمك بهذه الصفة لحكيم ما عرفان مد الله تعالى في أجلي ووردني الى بلادى وأهلي سالما وجمع بيني وبين  
 والدي لا أحسنن الى هذا الحكيم كل الاخسان ولا نعمن عليه غاية الانعام ثم جلس فوق سطح  
 القصر حتى علم ان الناس قد ناموا وكان قد أضر به الجوع والعطش لانه منذ ذارق والده لم يأكل طعاما  
 فقال في نفسه ان مثل هذا القصر لا يخلو من الرزق فترك الفرس في مكان ونزل يتمشى لينظر شي  
 يأكله فوجد سلما فنزل منه الى أسفل فوجد ساحة مفروشة بالرخام فتعجب من ذلك المسكان ومن  
 حسن بنيانه لكنه لم يجد في ذلك القصر حس حسيس ولا انس أنيس فوق متحيرا وصار ينظر  
 يمينا وشمالا وهو لا يعرف أين يتوجه ثم قال في نفسه ليس لي أحسن من ان أرجع الى المكان الذي  
 فيه فرسي وأبيت عندها فاذا أصبح الصباح ركبته ووسرت وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن  
 الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨١) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ابن الملك قل في نفسه ليس لي أحسن من  
 البيات عند فرسي فاذا أصبح الصباح ركبته ووسرت فيبينما هو واقف يحدث نفسه بهذا الكلام اذ  
 نظر الى نور مقبل الى ذلك المحل الذي هو فيه فتأمل ذلك النور فوجده مع جماعة من الجوارى

وينهن صبية للقية بهية تحاكي البدر الزاهر كما قال فيها الشاعر

جاءت بلا موعد في ظلمة العسق كأنها البدر في داج من الافق

هفاء ما في البرايا من يشابهها في بهجة الحسن أوفى رونق الخلق



ناديت لما رأيت عيني محاسنها سبعان من خلق الانسان من علق  
أعيذها من عيون الناس كلهم بقل أعوذ برب الناس والتلق

وكانت تلك الصبية بنت ملك هذه المدينة وكان أبوها يحبها حباً شديداً ومن محبته إياها  
عني لها هذا القصر فكانت كلما نطق صدرها تجيء إليه وجوارها تقيم فيه يوماً أو يومين أو أكثر  
ثم تعود إلى سرايتها فانفق انها قد أتت تلك الليلة من أجل الفرجة والانسراح وصارت ماشية بين  
الجواري ومعها خادم مقلد بسيف فلما دخلوا ذلك القصر فرشوا القرش وطلقوا مجامر البخور  
ولعبوا وانشرحوا فبينما هم في لعب وانسراح اذ هجم ابن الملك على ذلك الخادم ولطعه لطمه فبطحه  
وأخذ السيف من يده وهجم على الجواري الآتي مع ابنة الملك فبستهم بميناوشمالاً فلما نظرت ابنة  
الملك إلى حسنه وجماله قالت لملك أنت الذي خطبتني من والدي بالامس وردك وزعم أنك قبيح  
المظر والله لقد كذب أبي كيف قال ذلك الكلام فأنت الامليح وكان ابن ملك الهند قد خطبها  
من أبيها فرده لانه كان يشع المنظر فظنت انه هو الذي خطبها ثم أقبلت عليه وعانقته وقبلته وورقت  
هي وإياه فقالت لها الجواري ياسيدي هذا ما هو الذي خطبك من أبيك لان ذاك قبيح وهذا  
مليح وما يصلح الذي خطبك من أبيك وردده أن يكون خادماً لهذا ولكن ياسيدي ان هذا الفتى  
شأن عظيم ثم توجهت الجواري إلى الخادم المبطوح وأيقظته فوثب مزعواً وفتش على سيفه فلم  
يجده بيده فقالت له الجواري الذي أخذ سيفك و بطحك جالس مع ابنة الملك وكان ذلك الخادم  
قد وكله الملك بالمحافظة على ابنته خوفاً عليها من نواب الزمان وطوارق الحدثنان فقام ذلك الخادم  
وتوجه إلى الستور ورفع فرأى ابنة الملك جالسة مع ابن الملك وهما يتحدثان فلما نظرهما الخادم قال  
لابن الملك ياسيدي هل أنت أنسى أو جنى فقال له ابن الملك ويلك يا أحمس العبيد كيف تجعل أولاد  
الملوك الا كاسرة من الشياطين الكافرة ثم انه أخذ السيف بيده وقال له انصهر الملك وقد زوجني  
بابنته وأمرني بالدخول عليها فلما سمع الخادم منه ذلك الكلام قال له ياسيدي ان كنت من الانس  
فما زعمت فانها ما تصلح الا لك وأنت أحق بها من غيرك ثم ان الخادم توجه إلى الملك وهو صاخر وقد  
شق ثيابه وحنأ التراب على رأسه فلما سمع الملك صياحه قال له ما الذي دهاك فقد أرجفت فؤادي  
اخبرني بسرعة وأوجز في الكلام فقال له أيها الملك ادرك ابنتك فانها قد استولى عليها شيطان من  
الجن في زي الانس مصور بصورة أولاد الملوك فدونك وإياه فلما سمع الملك منه هذا الكلام هم بقتله  
وقال له كيف تغافلت عن ابنتي حتى لحقها هذا العارض ثم ان الملك توجه إلى القصر الذي فيه ابنته  
فله أوصل إليه وجد الجواري قائمات فقال لهن ما الذي جرى لابنتي قلن له أيها الملك بينما نحن  
جالسات معها فلم نشعر الا وقد هجم علينا هذا الغلام الذي كانه بدر التمام ولم تر أحسن منه وجهاً  
و بيده سيف مسلول فسألناه عن حاله فزعم أنك قد زوجته ابنتك ونحن لانعلم شيئاً غير هذا ولا  
نعرف هل هو انسى أو جنى ولكنه عفيف أديب لا يتعاطى القبيح فلما سمع الملك مقالتهن برد ما به  
شماهن فرفع الستر قليلاً قليلاً ونظر فرأى ابن الملك جالساً مع ابنته يتحدثان وهو في أحسن التصور

ووجهه كالبدن النير فلم يقدر الملك ان يمسك نفسه من غيرته على ابنته فرفع الستر ودخل ويده سيف مسلول وهجم عايهما كانه الغول فلما نظرد ابن الملك قال لها هذأ ابوك قالت نعم . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ابن الملك لما رأى الملك يده سيف مسنون وقد هجم عليهما كانه الغول قال لها هذأ ابوك قالت نعم فعند ذلك وثب قائما على قدميه وتناول سيفه بيده وصاح على الملك صيحة منكرة فادهشته وهم ان يحمل عليه بالسيف فعلم الملك انه أوثب معه فأخمد سيفه نيم وقف حتى انتهى اليه ابن الملك فقال بله بملاطمة وقال يا فتى هل أنت انسى أم جنى فقال له ابن الملك لولا انى لرعى ذمامك وخرمة ابنتك لسفكت دمك كيف تنسبني الى الشياطين وأنا من أولاد الملوك الا كاسرة الذين لوشاءوا وأخذوا وملكك وزلزوك عن عرك وسلطانك وسلبوا عنك جميع ما فى أوطانك فلما سمع الملك كلامه هابه وخاف على نفسه منه وقال له ان كنت من أولاد الملوك كازعمت فكيف دخلت قصرى بغير اذنى وهتكت حرمتى ووصلت الى بنتى وزعمت انك بعلمها وادعيت انى قدز وجتكت بها وأنا قد قتلت الملوك وأبناء الملوك حين خطبوا منى ومن ينجيك من سطوتى وانان صحت على عبيدى وغلمانى وأمرتهم بقتلك قتلوك فى الحال فمن يخلصك من يدي فبما سمع ابن الملك منه ذلك الكلام قال للملك انى لا عجب منك ومن قلة بصيرتك هل تطمع لا ابنتك فى اهل أحسن منى وهل رأيت أحدا أثبت جنازة أكثر مكافأة وأعز سلطانا وجنودا واعوانا منى فقال له الملك لا والله ولكن وددت يا فتى ان تكون خاطبا لها على رؤوس الاشهاد حتى أزوجك بينا وأما اذ أزوجتك بها خفية فانك تفضحنى فيها فقال له ابن الملك لقد أحسنت فى قولك ولكن بينا الملك اذا اجتمعت عبيدك وخدمك وجنودك على وقتلوى كما زعمت فانك تفضح نفسك وتبقى للناس فيك بين مصدق ومكذب ومن الرأى عندى ان ترجع أيها الملك الى ماشير به عليك فقال له الملك هات حديثك فقال له ابن الملك الذى أحدثك به أما أن تبارزنى أنا وأنت خاصة فمن قتل صاحبه كان أحق وأولى بالملك وامان تتركنى فى هذه الليلة واذا كان الصباح فاخرج الى عسكرك وجنودك وغلمانك وأخبر فى بعدتهم فقال له الملك ان عدتهم أربعون الف فارس غير العبيد الذين لى وغير أتباعهم وهم مثلهم فى العدد فقال ابن الملك اذا كان طلوع النهار فاخرجهم الى وقت لهم وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان ابن الملك قال له اذا كان طلوع التهور فاخرجهم الى وقت لهم هذا خطب منى ابنتى على شرط أن يبارزكم جميعا وادعى انه يعلمكم ويقهركم وانكم لا تقدر ون عليه ثم اتركنى معهم أبارزهم فاذا قتلونى فذلك أخنى لسرك وأصون لعرضك وان غلبتهم وقهرتهم فثلى يرغب الملك فى مصاهرته فلما سمع الملك كلامه استحسن رأيه وقبل رأيه مع ما استعظمه من قوله وماهاله من أمره فى عزمه على مبارزة جميع عسكره الذين وصفهم له ثم جاسا يتحد ثانو بعد ذلك دعا الملك بالخدام وأمره ان يخرج من وقته وساعته الى وزيره ويأمره



فان يجمع العساكر ويأمرهم بحمل اسلحتهم وان يركبوا خيولهم فسار الخادم الى الوزير وأعلمه بما  
أمره به الملك فعند ذلك طلب الوزير نقيب الجيش وأكابر الدولة وأمرهم ان يركبوا خيولهم  
ويخرجوا الاسبين آلات الحرب هذا ما كان من أمرهم (واما) ما كان من أمر الملك فانه ما زال يتحدث  
مع الغلام حيث أعجبه حديثه وعقله وادبه فبينما يتحدثان واذا بالصبح قد أصبح فقام الملك  
وتوجه الي تخته وأمر جيشه بالركوب وقدم لابن الملك فرساجيد امن خيار خيله فقال له لا يعجبني  
شيء من خيالك ولا اركب الا الفرس التي جئت راكبا عليها فقال له الملك واين فرسك فقال له هي  
فوق قصرك فقال له في اى موضع في قصرى فقال على سطح القصر فلما سمع كلامه قال له هذا اول ما ظهر  
من خيالنا وبذلك كيف تكون للفرس فوق السطح ولكن في هذا الوقت يظهر صدقك من  
كذبك ثم ان الملك التفت الى بعض خواصه وقال له امض الى قصرى واحضر الذى تجده فوق  
السطح فصار الناس متعجبين من قول الفتى ويقول بعضهم لبعض كيف ينزل هذا الفرس من سلام  
السطح ان هذا شىء مما معناه ثم ان الذى أرسله الملك الى القصر صعد الى أعلاه فرأى الفرس  
قائما ولم ير أحسن منه فقدم اليه وتامله فوجد من الآبنوس والعاج وكان بعض خواص الملك طلع  
معه أيضا فمناظر والى الفرس تضاحكوا وقالوا على مثل هذا الفرس يكون ما ذكره الفتى فمناظره الا  
مجنونا ولكن سوف يظهر لنا أمره وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٨٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان خواص الملك لما نظروا الفرس تضاحكوا  
وقالوا على مثل هذا الفرس يكون ما ذكره الفتى فما أظنه الا مجنونا ولكن سوف يظهر لنا أمره وربما  
يكون له شأن عظيم ثم انهم رفعوا الفرس على أيديهم ولم يزلوا واحاملين لها حتى وصلوا الى قدام الملك  
وأوقفوها بين يديه فاجتمع عليها الناس يتظرون اليها وتعجبون من حسن صنعها وحسن سرجها  
ولجمها واستحسنها الملك أيضا وتعجب منها غاية العجب ثم قال لابن الملك يا فتى أهذه فرسك فقال  
نعم أيها الملك هذه فرسى وسوف ترى منها العجب فقال له الملك خذ فرسك واركبها قال لا اركبها الا  
اذا بعد عن العساكر فامر الملك العسكر الذين حوله ان يبعدوا عنها مقدار رمية السهم فقال له أيها  
الملك هذا نار ارح اركب فرسى واحمل على جيشك فافرقهم يمينا وشمالا وأصدع قلوبهم فقال له الملك  
اقبل ما تريد ولا تبق عليهم فاتهم لا يبقون عليك ثم ان ابن الملك توجه الى فرسه وركبها واصطفت  
له الخيوش وقال بعضهم لبعض اذا وصل الغلام بين الصفوف تأخذه باسنة الراح وشفار الصفاح  
فقتل واحد منهم والله انها مصيبة كيف تقتل هذا الغلام صاحب الوجه المليح والقدر الجيـح فقال  
واحد آخر والله ان تصلوا اليه الا بعد أمر عظيم وما فعل الفتى هذه الاعمال الا لما علم من شجاعة نفسه  
وبراعته فلما استوى ابن الملك على فرسه فركب لولب الصعود ففتاوت اليه الابصار لينظروا ما  
يريد ان يفعل فماجت فرسه واضطربت حتى عملت أغرب حركات تعماها الخيل وامتلا جوفها بالهوا  
ثم ارتفعت وصعدت الى الجوف فلما راه الملك قد ارتفع وصعد نادى على جيشه وقال ويلكم خذوه قبل  
ان يفتوتكم فعند ذلك قال له وزيرائه ونوابه أيها الملك هل أحد يلحق الظير الطائر وما هذا الاساح

عظيم قد تجاك الله منه فاحمد الله تعالى على خلاصك من يده فرجع الملك الى قصره بعد ما رأى من  
 بن الملك مارأى ولما وصل الى قصره ذهب الى ابنته وأخبرها بما جرى له مع ابن الملك في الميدان  
 فوجدتها كثيرة التأسف عليه وعلى خرافتها ثم أمرت مرضا شديدا ولزمت الوساد فلما رآها  
 أبوها على تلك الحالة ضمها الى صدره وقبلها بين عينيه وقال لها يا بنتي احمدى الله تعالى واشكره  
 حيث خلصنا من هذا الساحر الماكر وجعل يكرر عليها ما رآه من ابن الملك ويذكر لها صفة صعوده  
 في الهواء وهي لا تصغى الى شئ من قول أبيها واشتد بكأؤها ونحيبها ثم قالت في نفسها والله  
 لا آكل طعاما ولا أشرب شرابا حتى يجمع الله بيني وبينه فحصل لابيها الملك هم عظيم من أجل  
 ذلك وشق عليه حال ابنته وصار حزين القلب عليها وكما يلاطفها الا ترداد الاشفاع به وأدرك شهر  
 زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الملك صار حزين القلب على ابنته وكما  
 يلاطفها الا ترداد الاشفاع به هذا ما كان من أمر الملك وابنته (وأما) ما كان من أمر ابن الملك فانه لما  
 صعد في الجواختلى بنفسه وتذكر حسن الجارية وجهها وكان قد سأل اصحاب الملك عن اسم  
 المدينة واسم الملك واسم بنته وكانت تلك المدينة مدينة صنعاء ثم أنه جدي السير حتى أشرف على  
 مدينة أبيه ودار حول المدينة ثم توجه الى قصر أبيه ونزل فوق السطح وترك فرسه هناك ونزل الى  
 والده ودخل عليه فوجده حزينا كثيرا لاجل فراقه فلما رآه والده قام اليه واعتقه ونمسه الى  
 صدره وفرح به فرحاشد يدايم انه لما اجتمع بالده وسأله عن الحكيم الذي عمل الفرس وقال يا وادى  
 ما فعل الدهر به فقال له والده لا بارك الله في الحكيم ولا في الساعة التي رأيت فيها لانه هو الذي كان  
 سببا لفرأقت منا وهو مسجون يا وادى من يوم غبت عنا فامر ابن الملك بالافراج عنه وأخراجه من  
 السجن واحضاره بين يديه فاما احضر بين يديه خلع عليه وأحسن اليه غاية الاحسان الا انه لم  
 يزوجه ابنته فغضب الحكيم من أجل ذلك غضبا شديدا وندم على ما فعل وعلم ان ابن الملك قد عرف  
 سر الفرس وكيفية سيرها ثم ان الملك قال لابنه الرأى عندي انك لا تقرب هذا الفرس بعد ذلك ولا  
 تركها أبدا بعد يومك هذا انك لا تعرف أحوالها فانت منها على غرور وكان ابن الملك حدث بآه  
 بما جرى له مع ابنة الملك صاحب تلك المدينة وما جرى له مع أبيها فقال له أبوه لو أراد الملك قتلك  
 لقتلك ولكن في أجلك تأخير ثم ان ابن الملك هاجت بلاه بحب الجارية ابنة الملك صاحب صنعاء  
 فقام الى الفرس وركبها وافرقت لولب الصمود فطارت به في الهواء وعلت به الى عنان السماء فلما أصبح  
 الصباح افتقده أبوه فلم يجده فطعم الى أعلى القصر وهو ملهوف فنظر الى ابنه وهو صاعد في الهواء  
 فتأسف على فراقه وندم كل الندم حيث لم ياخذ الفرس ويخفى أمره ثم قال في نفسه والله ان رجوع الى  
 وادى ما بقيت اخلى هذا الفرس لاجل ان يطمئن قلبي على ولدي ثم انه عاد الى بكائه ونحيبه وأدرك  
 شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٨٦) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الملك عاد الى بكائه ونحيبه من حزنه على



ولده هذا ما كان من أمره (وأما) ما كان من أمر ابنه فإنه لم يزل سائرا في الجوح حتى وقف على مدينة صنعاء ونزل في المكان الذي كان فيه أولا ومشى مستخفيا حتى وصل الى محل ابنة الملك فلم يبدها لاهي ولا جواريا ولا الخادم الذي كان يحافظا عليها فاعظم ذلك عليه ثم أنه دار يفتش عليها في القصر فوجدها في مجلس آخر غير محلها الذي اجتمع معها فيه وقد زمت الوساد وحوها الجوارى والدايات فدخل عليهن وسلم عليهن فلما سمعت الجارية كلامه قامت اليه واعتنقته وجعلت تقبله بين عينيه وتضمه الى صدرها فقال لها يا سيدتي أو حشيتي هذه المدة فقالت له أنت الذي أو حشيتي ولو طالت غيبتك عنى لكنت هلكت بلا شك فقال لها يا سيدتي كيف رأيت حالى مع أبيك وما صنع بي ولولا محبتك يا فتنة العالمين لقتلته وجعلته عبرة للناظرين ولكن أحبه من أجلك فقالت له كيف تعيب عنى وهل تطيب حياتي بعدك فقال لها تطعيني وتصنعي الي قولى فقالت له قل ماشئت فاني اجيبك الى ما تدعوني اليه ولا أخالفك في شئ فقال لها سيرى معى الي بلادى وملكي فقالت له حيا وكرامة فلما سمع ابن الملك كلامها فرح فرحاشديدا وأخذ بيدها وعاهدها بعهد الله تعالى على ذلك ثم صعد بها الى أعلى سطح القصر وركب فرسه واركبها خلفه ثم ضمها اليه وشدها شدا وثيقا وحرك لولب الصعود الذي في كتف الفرس فصعدت بهما الى الجوف متد ذلك زعقت الجوارى واعلمن الملك أباهما وأنها فصعدا مبادرين الى سطح القصر والتفت الملك الي الجوف رأى الفرس الأبنوس وهي طائفة بهما في الهواء فعند ذلك انزعج الملك وزاد انزعاجه وقال يا ابن الملك سألتك بالله أن ترحمني وترحم زوجتي ولا تفرق بيننا وبين بنتنا فلم يجبه ابن الملك ثم ان ابن الملك ظن في نفسه ان الجارية ندمت على فراق أمها وأبيها فقال لها يا فتنة الزمان هل لك أن اردك الي أمك وأبيك فقالت له يا سيدى والله ما مرادى ذلك انما مرادى أن أكون معك اينما تكون لا ننى مشغولة بمحبتك عن كل شئ حتى أبى وأمى فلما سمع ابن الملك كلامها فرح بذلك فرحاشديدا وجعل يسير الفرس بهما سيرا لطيفا لكيلا يزعجها ولم يزل يسير بها حتى نظر الى مرج أخضر وفيه عين جارية فترلا هناك وأكلا وشربا ثم ان ابن الملك ركب فرسه وورد فيها خلفه وارتقبها بالرباط خوفعا عليها وسار بها ولم يزل في الهواء حتى وصل الى مدينة أبيه فاشتد فرحه ثم أراد أن يظهر للجارية محل ساطعانه وملك أبيه ويعرفه ان ملك أبيه أعظم من ملك أبيها فانزلها في بعض البساتين التي يتفرج فيها والده وأدخلها في المقصورة المعدة لآبيه ووقف الفرس الأبنوس على باب تلك المقصورة وأوصى الجارية بالمحافظة على الفرس وقال لها اعدى ههنا حتى أرسل اليك رسولى فاني متوجه الى أبى لاجل أبيه لك قصر اراظهر لك ملكى ففرحت الجارية عند ما سمعت منه هذا الكلام وقالت له افعلم ما تريد. وأدرك شهر زاد الصباح

فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٨٧) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الجارية فرحت عند ما سمعت من ابن الملك هذا الكلام وقالت له افعلم ما تريد ثم خطر ببالها انها لا تدخل الا بالتبجيل والتشريف كما يصلح لامثالها ثم ان ابن الملك تركها وسار حتى وصل الي المدينة ودخل على أبيه فلما راه أبوه فرح

مقدمه وتلقاه ورحب به ثم ان ابن الملك قال لو اده اعلم اننى قد اتيت بينت الملك التى كنت اعلمتكم بها وقد تركتها خارج المدينة فى بعض البساتين وجئت اعلمك بها لاجل ان تهيبى الموكب وتخرج الملقها وتظهر لها ملكك وجنودك واعوانك فقال له الملك حبا وكرامة ثم امر من وقته وساعته اهل المدينة ان يزبنوا المدينة احسن زينة وركب فى اكل هيبة واحسن زينة هو وجميع عساكره وواكب دولته وسائر مملكته وخدمه واخرج ابن الملك من قصره الحلى والحلل وما تدخره الملوك وهياها عمارة من الديباج الاخضر والاحمر والاصفر واجلس على تلك العمارة الجوارى الهنديات والر وميات والحشيات واظهر من الذخائر شيئا عجيبا ثم ان ابن الملك ترك العمارة بمن فيها وسبق الى البستان ودخل المقصورة التى تركها فيها وقتش عليها فلم يجدها ولم يجد الفرس فعند ذلك لطم على وجهه ومزق ثيابه وجعل يطوف فى البستان وهو مدهوش العقل ثم بعد ذلك رجع الى عقله وقال فى نفسه كيف علمت بسر هذا الفرس وانالم اعلمها بشئ من ذلك ولعل الحكيم الفارسى الذى عمل الفرس قيد وقع عليها واخذها جزاء بما عمله والذى معه ثم ابن الملك طلب حراس البستان وسالهم عن مرهبهم وقال لهم هل نظرتم احدا منكم يدخل هذا البستان فقالوا امارا ابدا احدا دخل البستان سوى الحكيم الفارسى فانه دخل ليجمع الحشائش النافعة فلما سمع كلامهم صبح عنده ان الذى اخذ الجارية هو ذلك الحكيم وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٣٨٨) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان ابن الملك لما سمع كلامهم صبح عنده ان الذى اخذ الجارية هو ذلك الحكيم وكان بالامر المقدر ان ابن الملك لما ترك الجارية فى المقصورة التى فى البستان وذهب الى قصر ابيه ليهيبى امره دخل الحكيم الفارسى البستان ليجمع شيئا من الحشيش النافع فشم رائحة المسك والطيب التى عبق منها المسكان وكان ذلك الطيب من رائحة ابنة الملك فقصد الحكيم صوب تلك الرائحة حتى وصل الى تلك المقصورة فرأى الفرس التى صنعه بيده واقف على باب المقصورة فامار اى الحكيم الفرس امتلا قلبه فرحوا سرورا لانه كان كثيرا لتأسف على الفرس حيث خرجت من يده فتقدم الى الفرس وافتقد جميع اجزائها فوجدها سالمة ولما اراد ان يركبها وسير قال فى نفسه لا بد ان انظر الى ما جاء به ابن الملك وترك مع الفرس ههنا فدخل المقصورة فوجد الجارية جالسة وهى كالشمس الصاحية فى السماء الصافية ثم توجه الى المدينة ليحيى لها بموكب ويدخلها المدينة فقالت له من انت فقال لها يا سيدتى انارسول ابن الملك قد ارسلنى اليك وامرنى ان اتقك الى بستان آخر قرب باب من المدينة فلما سمعت الجارية منه ذلك الكلام دخل فى عقلها وصدفته وقامت معه وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٣٨٩) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان الحكيم الفارسى لما اخبر الجارية بأحوال ابن الملك صدقت كلامه ودخل فى عقلها وقامت معه ووضعت يدها فى يده ثم قالت له يا وادى ما الذى جئت به معك حتى اركبه فقال يا سيدتى الفرس التى جئت عايتها تركبها فقالت له انالاقدر على ركوبها وحدى فتبسم الحكيم عندما سمع منها ذلك وعلم انه قد ظفر بها فقال لها انا اركب معك



بنفسى ثم ركب واركب الجارية خلفه وضمها اليه وشد وثاقها وهي لا تعلم ما يريد بهام انه حرك  
لؤلؤ الصعود فامتلا جوف الفرس بالهواء وتحركت وماجت ثم ارتفعت صاعدة الى الجوف ولم تنزل  
سائرة بهما حتى غابت عن المدينة فقالت له الصبية يا هذا ابن الذى قتلته عن ابن الملك حيث زعمت  
انه أرسلك الى فقال لها الحكيم قبح الله ابن الملك فانه خبيث لئيم فقالت له يا ويلك كيف تخالف أمر  
مولاك فيما أمرك به فقال لها ليس هو مولاي فهل تعرفين من أنا فقالت له لا أعرفك الا بما عرفتنى به  
عن نفسك فقال لها انما كان اخبارى لك بهذا الخبر حيلة منى عليك وعلى ابن الملك ولقد كنت متأسفا  
طول عمرى على هذه الفرس التي تحتك فلها صناعتي وكان استولى عليها والآن قد ظفرت بها وبك  
ايضا وقد احرق قلبه كما احرق قلبي ولا يتمكن منها بعد ذلك أبدا فطبي قلبا وقرى عيناً فأنا لك  
أتع منه فلما سمعت الجارية كلامه لطمت على وجهها ونادت يا أسفاه لا حصلت حبيبي ولا بقيت  
عند أبى وأمى وبكت بكاء شديدا على ما حل بها ولم ينزل الحكيم سائرا بها الى بلاد الروم حتى نزل بها  
في مرج اخضر ذى أنهار واشجار وكان ذلك المرح بالقرب من مدينة وفي تلك المدينة ملك عظيم  
الشان فاتفق في ذلك اليوم ان ملك تلك المدينة خرج الى الصيد والنزهة فجاز على ذلك المرح فرأى  
الحكيم واقفا والفرس والجارية بجانبه فلم يشعر الحكيم الا وقد هجم عليه عميد الملك واخذه هو  
والجارية والفرس وارفقوا الجميع بين يدي الملك فلما نظر الى قبح منظره وشاعته ونظر الى حمن  
الجارية وجهاها قال لها يا سيدتى ما نسبة هذا الشيخ منك فبادر الحكيم بالجواب وقال هي زوجتي  
وابنة عمى فكذبتة الجارية عند ما سمعت قوله رقا لت أم الملك والله لا أعرفه ولا هو بعلى بل  
أخذنى قهرا بالخيلة فلما سمع الملك مقالها أمر بضر به فضر بوه حتى كاد أن يموت ثم أمر الملك أن  
يحمواه الى المدينة ويطرحوه فى السجن ففعلوا به ذلك ثم ان الملك أخذ الجارية والفرس منه ولكنه  
لم يعلم بأمر الفرس ولا بكيفية سرها هذا ما كان من أمر الحكيم والجارية (وأما ما كان من أمر  
ابن الملك فانه لبس ثياب السفر وأخذ ما يحتاج اليه من المال وسافر وهو فى أسوأ حال وسار مسرعا  
يقتص الاثر في طلبهما من بلد الى بلد ومن مدينة الى مدينة ويسأل عن الفرس الأبنوس وكل من سمع  
منه خبر الفرس الأبنوس يتعجب ويستعظم ذلك منه فاقام على هذا الحال مدة من الزمان ومع كثرة  
السؤال والتفتيش عليهما لم يقع لهما على خبر ثم انه سار الى مدينة أبى الجارية وسال عنها هناك فلم  
يسمع لها بخبر ووجد أباهما جريبا على فقد هاجر جمع وقصد بلاد الروم وجعل يقتص اثرهما ويسال  
عنهما وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٣٩٠) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان ابن الملك قصد بلاد الروم  
وجعل يقتص اثرهما ويسال عنهما فاتفق انه نزل فى خان من الخانات فرأى جماعة من  
التجار جالسين يتحدثون فجلس قريبا منهم فسمع احدهم يقول يا اصحابى لقد رأيت عجبا  
من المعجائب فقالوا وما هو قال انى كنت فى بعض الجهات فى مدينة كذا وذكر اسم المدينة  
التي فيها الجارية فسمعت أهاها يتحدثون بحديث غريب وهو ان ملك المدينة خرج يوما

من الايام الى الصيد والقنص ومعه جماعة من اصحابه واكابر دولته فلما طلعو الى البرية جازوا على صرح  
 اخضر فوجدوا هناك رجلا واقفا والى جانبه امر آة جالسة ومعه فرس من آبنوس فلما ارجل فانه  
 قبيح المنظر مهول الصورة جدا واما المرأة فانها صبية ذات حسن وجمال وبهاء وكمال وقد اعتدال  
 واما الفرس الآبنوس فانها من العجائب التي لم ير الراؤن احسن منها ولا اجمل من صنعها فقال له  
 الحاضر ون فافعل الملك بهم فقال اما الرجل فانه اخذ الملك وسأله عن الجارية فادعى انها زوجته  
 وابنة عمه واما الجارية فلها كذبته في قوله فاخذها الملك منه وامر بضر به وطره في السجن واما  
 الفرس الآبنوس فالى به علم فلما سمع ابن الملك هذا الكلام من التاجر دانمته وصار يسأله برفق  
 وتلطف حتى اخبره باسم المدينة واسم ملكها فلما عرف ابن الملك اسم المدينة واسم ملكها بات  
 ليلته مسرورا فلما أصبح الصباح خرج وسافر ولم يزل مسافرا حتى وصل الى تلك المدينة فلما اراد ان  
 يدخلها اخذ البوابون وارادوا احضاره فقام الملك ليسأله عن حاله وعن سبب مجيئه الى تلك المدينة  
 وعمما يحسنه من الصنائع وكانت هذه عادة الملك من توال الغرباء عن احوالهم وصنائعهم وكان  
 وصول ابن الملك الى تلك المدينة في وقت المساء وهو وقت لا يمكن الدخول فيه على الملك ولا  
 المشاورة عليه فاخذ البوابون واتوا به الى السجن ليضعوه فيه فلما نظر السجنانون الى حسنه وجماله  
 لم يبن عليهم ان يدخلوه السجن بل اجلسوه معهم خارج السجن فلما جاءهم الطعام اكل معهم بحسب  
 الكفاية فلما فرغوا من الاكل جعلوا يتحدثون ثم اقبلوا على ابن الملك وقالوا له من اى البلاد انت  
 فقال انما من بلاد فارس بلاد الاكسرة فلما سمعوا كلامه ضحكوا وقال بعضهم يا كسروى لقد سمعت  
 حديث الناس واخبارهم وشاهدت احوالهم فارأيت ولا سمعت اكذب من هذا الكسروى الذى  
 عندنا في السجن فقال آخر ولا رأيت اقبسح من خلقته ولا ابشع من صورته فقال لهم ما الذى بان  
 لكم من كذبه فقالوا ايزعم انه حكيم وكان الملك قد رآه في طريقه وهو ذاهب الى الصيد ومعه امرأة  
 بديعة الحسن والجمال والبهاء والكمال والقد والاعتدال ومعه ايضا فرس من الآبنوس الاسود  
 مارا يناقظ احسن منها فلما الجارية فبى عند الملك وهو لها محب ولكن تلك المرأة مجنونة ولو كان  
 ذلك الرجل حكيمما كما يزعم لداواها والملك مجتهد في علاجها وغرضه مداواتها عما هي فيه واما الفرس  
 الآبنوس فانها في خزانه الملك واما الرجل القبيح المنظر الذى كان معها فانه عندنا في السجن فاذا جن  
 عليه الليل يبكي وينتحب اسفعا على نفسه ولا يدعنا ننام . وادرك شهر زاد الصباح فسكنت

عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٩١) قالت بلغنى ايها الملك السعيد ان الموكلين بالسجن لما اخبره بخبر الحكيم  
 الفارسى الذى عندهم في السجن وبما هو فيه من البكاء والنحيب خطر بباله ان يدبر تدبيرا ليلبع  
 غرضه فلما اراد البوابون التوم ادخلوه السجن واغلقوا عليه الباب فسمع الحكيم يبكي وينو  
 على نفسه بالتقارسية ويقول في نوحه الويل لى بما جنيت على نفسى وعلى ان الملك وبما فعلت بالجارية  
 حيث لم اتركها ولم اظفر بمردى وذلك كله من سوء تدبيرى فاني طلبت لنفسي مالا استحققه مالا



يصلح لمنى ومن طلب ما لا يصلح له وقع في مثل ما وقعت فيه فلما سمع ابن الملك كلام الحكيم  
كله بالفارسية وقال له الى كم هذا البكاء والعويل هل ترى انه اصابك ما لم يصب غيرك فلما سمع  
الحكيم كلامه انس به وشكا اليه حاله وما يجده من المشقة فلما أصبح المصباح أخذ ابو ابون ابن  
الملك وأتوا به الى ملكهم وأعلموه انه وصل الى المدينة بالامس في وقت لا يمكن الدخول فيه على  
الملك فسأله الملك وقال له من أى البلاد انت وما اسمك وما صنعتك وما سبب مجيئك الى هذه المدينة  
فقال ابن الملك اما اسمي فانه بالفارسية حرجة واما بلادى فهي بلاد فارس وأنا من أهل العلم وخصوصا  
علم الطب فاني أداوى المرضى والمجانين ولهذا أطوف في الاقاليم والمدن لاستفيد علم اعلى علمى واذا  
رأيت مريضا فاني أداويه فهذه صنعتي فلما سمع الملك كلامه فرح به فرحا شديدا وقال له ايها  
الحكيم الفاضل لقد وصلت الينا في وقت الحاجة اليك ثم أخبره بخبر الجارية وقال له ان داويتها  
وأبرأتها من جنونها فلك عندي جميع ما تطلبه فلما سمع كلام الملك قال له اعز الله الملك صف لي كل  
شيء رأيت من جنونها وأخبرني منذ كم يوم عرض لها هذا الجنون وكيف اخذتها هي والفارس  
والحكيم فأخبره بالخبر من أوله الى آخره ثم قال له ان الحكيم في السجن فقال له ايها الملك السعيد  
ما فعلت بالفارس التي كانت معهما فقال له باقية عندي الى الآن محفوظة في بعض المقاصير فقال ابن  
الملك في نفسه ان من رأى عندي ان تقعد الفرس وانظرها قبل كل شيء فان كانت سالمة لم يحدث  
فيها أمر فقد تم لي كل ما اريد وان رأيتها قد بطلت حرارتها تحملت بحيلة في خلاص مهجتي ثم التفت  
الى الملك وقال له ايها الملك ينبغي ان انظر الفرس المذكورة لعلي أجد شيئا يعينني على برء الجارية  
فقال له الملك حيا وكرامة ثم قام الملك واخذ بيده ودخل معه الى الفرس فحمل ابن الملك يطوف حول  
الفرس ويتفقد هاو ينظر اجواها فوجد ها سألته لم يعبرها شيء ففرح ابن الملك بذلك فرحاشددا  
وقال اعز الله الملك اني اريد الدخول على الجارية حتى انظر ما يكون منها وأرجو الله ان يكون برؤها  
على يدي بسبب الفرس ان شاء الله تعالى ثم أمر بالحفاضة على الفرس ومضى به الملك الى البيت الذي  
فيه الجارية فلما دخل عليها ابن الملك وجدها مختبطة وتصرع على عاداتها ولم يكن بها جنون وانما  
تفعل ذلك حتى لا يقربها أحد فلما رآها ابن الملك على هذه الحالة قال لها لا بأس عليك يا فتنة  
العالمين ثم انه جعل يرفق بها ويلطفها الى ان عرفها بنفسه فلما عرفته صاحت صيحة عظيمة حتى  
غشى عليها من شدة ما حصل لها من الفرح فظن الملك ان هذه الصرعة من فرحها منه ثم ان ابن  
الملك وضع فمه على اذنها وقال لها يا فتنة العالمين احقني دمي ودمك واصبري وتجاهلي فقالت له سمع  
وطاعة ثم انه خرج من عندها وتوجه الى الملك فرحاسرورا وقال ايها الملك السعيد قد عرفت  
بسعادتك داءها ودواءها وقد اويتها لك فقم الآن وادخل اليها ولين كلامك لها وترفق بها وعدها  
بما يسرها فانه يتم لك كل ما تريد منها. وادرك شهر زاد الصباح فسكت الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٣٩٢) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان ابن الملك لما جعل نفسه حكيما ودخل على  
الجارية وأعلمها بنفسه واخبرها بالتدبير الذي يديره فقالت له سمعا وطاعة ثم خرج من عندها

وتوجه الى الملك وقال له قم أدخل عليها ولين لها الكلام وعدها بما يسرها فانه يتم لك كل ما تريد  
منها فقام الملك ودخل عليها فلما رأته قامت اليه وقبلت الارض بين يديه ورجبت به ففرح الملك



بنت ملك صنعاء اليمن وهي في الحمام وحواليها جوارى ملك الروم  
بذلك فرحاً شديداً ثم أمر الجوارى والخدم أن يقوموا بخدمتها ويدخلوها الحمام ويحجزوا لها  
الحلى والحلل فدخلوا اليها وسلموا عليها فرددت عليهم السلام بالطف منطلقاً وأحسن كلاماً ثم السوها  
حلالاً من ملابس الملوك ووضعوا في عنقها عقداً من الجواهر وساروا بها الى الحمام وخدموها ثم  
أخرجوها من الحمام كأنها بدمر الحمام ولما وصلت الى الملك قامت عليه وقبلت الارض بين يديه فحصل  
للملك بهامر ورعظيم وقال لابن الملك كل ذلك ببركتك زادنا الله من نعمته فحادثك فقال له ابن الملك ان  
تمام برئها وكال أمرها انك تخرج أنت وكل من معك من أعوانك وعسرك الى المحل اندي كتبت



وجهتهافية وتكون صحبتك الفرس الآبنوس التي كانت معها لاجل أن أعقد عنها العارض هناك  
واسجنه واقته فلا يعود اليها أبدا فقال له الملك حبا وأرامة ثم أخرج الفرس الآبنوس الى المرج  
الذي وجد هافيه هي والجارية والحكيم الفارسي وركب الملك مع جيشه وأخذ الجارية صحبتته  
وهم لا يدرون ما يريد أن يفعل فلما وصلوا الى ذلك المرج أمر ابن الملك الذي جعل نفسه حكيما أن



بنت ملك صنعاء اليمن وهي راكبة الفرس الآبنوس مع ابن الملك  
(عند ما حرك لوب الصعود وطارت بهما من وسط المرج)

توضع الجارية والفرس بعيدا عن الملك والعساكر بمقدار مد البصر وقال للملك دستور عن اذنيك

أناأرى بدان أطلق البخور واطلوا العزيمة واسجن العارض هنا حتى لا يعود اليها أبدا ثم بعد ذلك  
أركب الفرس الأبنوس وأركب الجارية خافى فاذا فعلت ذلك الفرس تضطرب وتمشى حتى تصل  
اليك . وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٩٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن ابن الملك لما قال لملك الروم حتى تصل  
اليك فبعد ذلك يتم الأمر فافعل بها بعد ذلك ما تريد فلما سمع الملك كلامه فرح فرحاً شديداً ثم إن  
ابن الملك ركب الفرس ووضع الصبية خلفه وصار الملك وجميع عسكره ينظرون اليه ثم انه ضمها  
اليه وشد وثاقها وبعد ذلك فرك ابن الملوكة لوب الصمود فصعدت بهما الفرس في الهواء والعساكر  
تنظر اليه حتى غاب عن أعينهم ومكث الملك نصف يوم ينتظر عودته اليه فلم يعد فقيس منه وندم  
ندماً عظيماً وتأسف على فرأى الجارية ثم أخذ عسكره وعاد الى مدينته هذا ما كان من أمره (وأما)  
ما كان من أمر ابن الملك فانه قصد مدينة أبيه فرحاً مسروراً ولم يزل سائراً الى أن نزل على قصره وانزل  
الجارية في القصر وأمن عليها ثم ذهب الى أبيه وأمه فسلم عليهما وأعلمهما بقدوم الجارية ففرحا  
بذلك فرحاً شديداً هذا ما كان من أمر ابن الملك والفرس والجارية (وأما) ما كان من أمر ملك  
الروم فانه لما عاد الى مدينته احتجب في قصره حزينا كثيراً فدخل عليه وزرأوه وجعلوا يسألونه  
ويقولون له ان الذي أخذ الجارية ساحر والحمد لله الذي أنجىك من سحره ومكره وما زالوا به حتى  
نسلى عنها وأما ابن الملك فانه عمل اللوائم العظيمة لاهل المدينة . وأدرك شهر زاد الصباح  
فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٩٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن ابن الملك عمل اللوائم العظيمة لاهل  
المدينة وأقاموا في الفرح شهراً كاملاً ثم دخل على الجارية وفرحاً ببعضها فرحاً شديداً هذا ما كان  
من أمره (وأما) ما كان من أمر والده فانه كسر الفرس الأبنوس وأبطل حركاتها ثم إن ابن الملك  
كتب كتاباً الى ابى الجارية وذكرك له فيه حالها واخبره انه تزوج بها وهي عنده في أحسن حال وأرسله  
اليه مع رسول وصحبه هدايا وتحف نفيسة فلما وصل الرسول الى مدينة ابى الجارية وهي صنعاء  
اليمين أوصل الكتاب والهدايا الى ذلك الملك فلما قرأ الكتاب فرح فرحاً شديداً وقبل الهدايا  
وأكرم الرسول ثم جهز هدية سنوية لصهره ابن الملك وأرسلها اليه مع ذلك الرسول فرجع بها الى ابن  
الملك وأعلمه بفرح الملك ابى الجارية حين بلغه خبر ابنته فحصل له سرور عظيم وصار ابن الملك في كل  
سنة يكتب صهره ويهدا به ولم يزلوا كذلك حتى توفي الملك ابو القلام وتولى هو بعده في المملكة  
فعدل في الرعية وسار فيهم بسيرة مرضية فدانت له البلاد واطاعته العباد واست . واعلى هذه الحالة  
في الأديش واهناه وأرغده وأسراه الى أن اتاهم هازم الذات ومفرق الجماعات ومخرب القصور  
ومعمر القبور فسبحان الحى الذى لا يموت ويده الملك والملوكوت

حكاية أنس الوجود مع محبوبته الورد في الاكمل

(ومما) يحكى أيضاً انه كان في قديم الزمان وسالف العصر والآوان ملك عظيم الشأن ذو عز



وسلطان وكان له وزير يسمى ابراهيم وكانت له ابنة بديعة في الحسن والجمال فائقة في البهجة والكمال  
وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٣٩٤) قالت: اغنى أيها الملك السعيد بان بنت الملك كانت فائقة في البهجة والكمال  
ذات عقل وافر وادب باهرا لانها تهوى المنادمة والراح والوجوه الملاح ورفائق الاشعار ونوادر  
الاخبار تدعو العقول الى الهوى رقة معانيها كما قال فيها بعض واصفيها





كلفت بها فتاة الترك والعرب تجادلني في الفقه والنحو والادب  
 تقول انا المفعول بي وخفضتني لماذا وهذا فاعل فلم انتصب  
 فقلت لها تقسى وروحي لك القدا الم تعلمي ان الزمان قد اقلب  
 وان كنت يوما تتكرين انقلابه فهما نظري ما عقدة الرأس في الذنب

وكان اسمها الورد في الأكلهام وسبب تسميتها بذلك فرط رقتها وكال بهجتها وكان الملك محبا  
 لمنادمتها الكمال ادبها ومن عادة الملك أنه في كل عام يجمع أعيان مملكته ويلعب بالكرة فاعلمنا كان ذلك  
 اليوم الذي يجمع فيه الناس للعب الكرة جلست ابنة الوزير في الشباك لتتمرح فبينما هي في اللعب اذ  
 لاحت منها التفاتة فرأت بين العسكر شابا لم يكن أحسن منه منظر اولا ابني طلعة نيز الوجه ضاحك  
 السن طويل الباع واسع المنكب فكررت فيه النظر مرارا فلم تشبع منه النظر فقالت لدايتها ما اسم  
 هذا الشاب المليح الشائل الذي بين العسكر فقالت لها يا بنتي السكل ملاح فمن هو فيهم فقالت لها  
 اصبري حتى اشيرك عليه ثم أخذت تفاحة ورمتها عليه فرفع رأسه فرأى ابنة الوزير في الشباك  
 كأنها البدر في الافلاك فلم يرد اليه طرفه الا وهو بعشقا مشغول الخاطر فانشد قول الشاعر  
 أرماني القواس أم جفناك فتسكا بقلب الصب حين رأيك  
 وأنا نبي السهم المتفوق برهة من جحفل أم نجاء من شبك

فلما فرغ اللعب قالت لدايتها ما اسم هذا الشاب الذي ورثته لك قالت اسمه أنس الوجود  
 فهزت رأسها ونامت في صربتها وقد خت فكرتها ثم صعدت الزفرات وانشدت هذه الايات  
 ما خاب من سماك انس الوجود يا جامعا ما بين انس وجود  
 ياطلعة البدر الذي وجهه قد نور الكون وعم الوجود  
 ما أنت الا مفرد في الوري سلطان ذي حسن وعنده شهود  
 حاجبك النون التي حررت ومقلناك الصاد صنع الودود  
 وفدك الغصن الرطيب الذي اذا دعى في كل شيء يوجد  
 قد فقت فرسان الوري سطوة ولم تزل بفرط حسنك تسود

فلما فرغت من شعرها كتبت في فترطاس ولفيته في خرقة من الحرير مطرزة بالذهب ووضعته  
 تحت المحدة وكانت واحدة من داياتها تنظر اليها خجاءتها وضارت تمارسها حتى نامت وسرقت الورقة  
 من تحت المحدة وقرأتها فعرفت إنها حصل لها وجد أنس الوجود وبعد أن قرأت الورقة وضعتها في  
 مكانها فاما المتفانت سيدتها الورد في الأكلهام من نومها قالت لها يا سيدتي اني لك من الناصحات  
 وعليك من الشفيقات اعلمي ان الهوى شديد وكتمانه يذيب الحديد ويورث الامراض والاسقام  
 وما على من يبوغ بالهوى ملام فقالت لها الورد في الأكلهام يا ابني وما دواء العرام قالت دواؤه الوصال  
 قالت وكيف يوجد الوصال قالت يا سيدتي يوجد بالمراسلة ولين الكلام واكثر التحية والسلام  
 فهذا يجمع بين الاحباب وبه تسهل الامور الصعاب وان كان لك أمر يا مولاتي فانا أولى بك تمسرك



وقضاء حاجتك وحمل رسالتك فلما سمعت منها الورد في الايام : الكلام طار عقلها من العروح لكم  
 تمسكت نفسها عن الكلام حتى تنظر عاقبة امرها و قالت في نفسها ان هذا الامر ما عرفه احد مني  
 فلا يوح به لهذه المرأة الا بعد ان اختيرها فالت المرأة ياسيدتي اني رايت في منامي كأن رجلا  
 جاءني وقال لي ان سيدتك وانس الوجود متحابان فارسي امرها واحمل رسالتها واقض حوائجها  
 واكتفى امرها واسرارها بحصل لك خير كثير وهما نافذة فصصت ما رايت عليك والامر اليك فقالت  
 الورد في الايام لدايتها لما اخبرتها بالمام وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (رفي ليله ٣٩٦) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الورد في الايام قالت لدايتها لما اخبرتها  
 بانام الذي رآته هل تسكتين الاسرار يا دايته فقالت كيف لا اكنتم الاسرار وانا من خلاصة  
 الاحرار فاخرجت لها الورقة التي كتبت فيها الشعر وقالت لها اذهبي برسالتى هذه الى انس الوجود  
 واتشيني بجوابه فاخذتها وتوجهت بها الى انس الوجود فلما دخلت عليه قبأت يديه وحينه بألف  
 سلام ثم أعطته القرطاس فقرأه وفهم معناه ثم كتب في ظهره هذه الايات

اعل قلبى فى الغرام واكنتم	ولكن حالى عن هواى يترجم
وان فاض دمعى قلت جرح بمقلتي	ثلا يرى حالى العذول فيفهم
وكننت خليا لست اعرف ما الهوى	فاصبحت صبا والفؤاد متبهم
رفعت اليكم قضى اشتكى بها	غرامى ووجدى كى ترفوا وترحموا
وسطرتها من دمع عيني لعلها	بما حل بي منكم اليكم تترحم
رعى الله وجها بالجمال مبرقا	له البدر عبد والسكواكب تخدم
على حسن ذات ما رايت مثيلها	ومن ميلها الاغصان عطفا تعلم
واما لكم من غير حمل مشقة	زيارتنا ان الوصال معظم
وهبت لكم روحى عسى تقبلونها	فلى الوصل خلد والصدود جهنم

ثم طوي الكتاب وقبله وأعطاه لها وقال لها يا دايته استعطفى خاطر سيدتك فقالت له سماعا وطاعة  
 ثم أخذت منه المكتوب ورجعت الى سيدتها وأعطتها القرطاس فقبلته ورفعته فوق رأسها ثم  
 خنته وقرأته وفهمت معناه وكتبت في أسفله هذه الايات

يا من تولع قلبه بجمالنا	اصبر لعلك فى الهوى تحظى بنا
لما علمنا ان حبك صادق	واصاب قلبك ما اصاب فؤادنا
زدناك فوق الوصل وصلا مثله	لكن منع الوصل من حجابنا
واذا تجلى الليل من فرط الهوى	تتوفد السيران فى أحشائنا
وجعت مضاجعنا الجنوب وربما	قد برح التبريح فى اجسامنا
الفرض فى شرع الهوى كتم الهوى	لا ترفعوا المسبول من أستارنا
وقد انحشى مني الحشا بهوى الرشا	ياليتها ما غاب عن أوطاننا

فلما فرغت من شعرها طوت القرطاس وأعطته المداية وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٩٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الورد في الاكام طوت القرطاس واعطته للمداية فأخذته وخرجت من عند الورد في الاكام بنت الورد فصادفها الحاحب وقال لها أين تذهين فقالت الى الحمام وقد انزعجت منه فوقعت منها الورقة حين خرجت من الباب وقت انزعاجها هذا ما كان من أمرها (وأما) ما كان من أمر الورقة فان بعض الخدم رأى أمرها مرمية في الطريق فأخذها ثم ان الورد خرج من باب الحرم وجلس على سريره فقصد الخادم الذي التقط الورقة فبينما الورد جالس على سريره وادأ بذلك الخادم تقدم اليه وفي يده الورقة وقال له يا مولاي اني وجدت هذه الورقة مرمية في الدار فأخذتها ففتنا ولها الورد من يده وهي مطوية ففتحتها فرأى مكتوباً فيها الاشعار التي تقدم ذكرها فقرأها وفهم معناها ثم تأمل كتابتها فرأى ما بخط ابنته فدخل على أمها وهو يبكي بكاء شديداً حتى ابتلت لحيتة فقالت لهز وجهه ما أبكك يا مولاي فقال لها خذي هذه الورقة وانظري ما فيها فأخذت الورقة وقرأتها فوجدتها مشتملة على مراسلة من بنتها الورد في الاكام الى أنس الوجود فجاءها البكاء لكننها غابت على نفسها وكفكت دموعها وقالت للوزير يا مولاي ان البكاء لا فائدة فيه وانما الرأى الصواب ان تتصرف في أمر يكون فيه صون عرضك وگتمان أمر بنتك وصارت تسليه وتخفف عنه الاحزان فقال لها اني خائف على ابنتي من العشق اما تعلمين ان السلطان يحب أنس الوجود محبة عظيمة وتخوف من هذا الامر سيبان الاول من جهتي وهو انها ابنتي والثاني عن جهة السلطان وهو ان أنس الوجود محظي عند السلطان وربما يحدث من هذا امر عظيم فما رأيك في ذلك وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٩٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الوزير لما اخبر زوجته بخر بنته وقال لها فما رأيك في ذلك قالت له اصبر على حتى اصلي صلاة الاستخارة ثم انها صارت ركعتين سنة الاستخارة فلما فرغت من صلاتها قالت لزوجها ان في وسط بحر السكون جبل يسمى جبل النكلى وسبب تسميته بذلك سياتي وذلك الجبل لا يقدر على الوصول اليه احد الا بالمشقة فاجعل لها موضعاً هناك فاتق الورد مع زوجته على انه يبني فيه قصراً منيعاً ويجعلها فيه ويضع عندها مؤتبها عاماً بعد عاماً ويجعل عندها من يؤنسها ويخدمها ثم جمع التجار بنو البنائين والمهندسين وأرسلهم الى ذلك الجبل فبنوا لها قصرًا منيعاً لم ير مثله الا في الزاد والراحلة ودخل على ابنته في الليل وأمرها بالسير فاحس قلبها بالفرق فلما خرجت ورأت هيئة الاسفار بكت بكاء شديداً وكتبت على الباب تعرف أنس الوجود بما جرى لها من الوجد الذي تقشع منه الجمود ويذيب الجمود ويجري العبرات والذي كتبت هذه لايات

بالله يادار ان مر الحبيب ضحى مساماً باشارات يحينا



أهديه مناسلاما زاكيا عطرا	لانه ليس يدري أين امسنا
ولست أدري الى أين الرحيل بنا	لما مضوا بي سريعا مستخفينا
في جنح ليل وطير الايك قد عكفت	على الفصون تبا كينا وتنينا
وقال عنها لسان الحال واحر باه	من التفرق ما بين المحجينا
لما رأيت كؤوس البعد قد ملئت	والدهر من صرفها بالقهر يسقينا
مزجتها بجميل الصبر معتذرا	وعنكم الآن ليس الصبر يسلينا

فلما فرغت من شعرها ركبت وساروا بها يقطعون البراري والقفار والسهول والاعار حتى وصلوا الى بحر الكنوز و نصبوا الخيام على شاطئ البحر ومدوا لها مراكبا عظيمة وانزلوها فيها هي وعائلتها وقد أمرهم انهم اذا وصلوا الى الجبل وادخلوها في القصر هي وعائلتها يرجعون بالمركب وبعد ان يطلعوا من المركب يكسرونها فذهبوا وفعلا جميع ما أمرهم به ثم رجعوا وهم يبكون على ما جرى هداما كان من أمرهم (واما) ما كان من أمرانس الوجود فانه قام من نومه وصلى الصبح ثم ركب وتوجه الى خدمة السلطان فرفى طريقه على باب أو زير على جرى المادة لعله يرى أحدا من اتباع الوزير الذين كان يرآهم ونظر الى الباب فرأى الشعر المتقدم ذكره مكتوبا عليه فلما رآه غاب عن وجوده واشتعلت النار في احشائه ورجع الى داره ولم يقر له قرار ولم يزل في قلق ووجد الى ان دخل فسكر أمره وتسكر وخرج في جوف الليل هائما على غير طريق وهو لا يدري أين يسير فسار الليل كله وتانى يوم الى ان اشتد حر الشمس وتلهمت الجبال واشتد عليه العطش فنظر الى شجرة فوجد بجانبها جدول ماء يجري فتمصد تلك الشجرة وجلس في ظلها على شاطئ ذلك الجدول واراد أن يشرب فلم يجد للماء طعم في فمه وقد تغير لونه واصفر وجهه وتورمت قدماه من المشى والمشقة فبكى بكاء شديدا وسكب العبرات وأنشد هذه الايات

سكر العاشق في حيب الحبيب	كلما زاد غراما ولهيب
هائم في الحب صب قائه	ماله مأوى ولا زاد يطيب
كيف بينا العيش للصب الذي	فترق الاحباب ذاشيء عجيب
ذبت للمان ذكا وجدى بهم	وجرى دمعى على خدى صيب
هل أراهم أو أرى من ربهم	أحدا يبرى به القلب الكئيب

فلما فرغ من شعره بكى حتى بل الترى ثم قام من وقته وساعته وسار من ذلك المكان فبينما هو سائر في البراري والقفار اذ خرج عليه سبع رقبته مختقة بشعره ورأسه قدر القبة وفه أوسع من الباب وأنيابه مثل أنياب الفيل فلما رآه أنس الوجود أقبل بالموت واستقبل القبلة وتشهد واستعد بموت وكان قد قرأ في الكتب ان من خادع السبع انخدع له لانه ينخدع بالكلام الطيب وينتحي بالمدح فشرع يقول له يا اسد الغابة يا ليت القضاء يا ضرغام يا أبا القتيان يا سلطان الوحوش انتى عاشق مشتاق وقد اتلفتى العشق والفراق وحين فارقت الاحباب غبت عن الصواب فاسمع كلامى وارحم

فوسى وغرامي فلما سمع الاسد مقالته تأخر عنه وجلس مقفيا على ذنبه ورفع رأسه اليه وصار يلعب به  
ذنبه ويديه فلما رأى انس الوجود هذه الحركات انشد هذه الايات

أسد البيداء هل تقتلنى قبل ما لقي الذى تيمنى  
لست صيد الاولابى سمن فقد من أهواه قد أسقمنى  
وفراق المحب أضنى مهجتي فتالى صورة فى كفن  
ياأبا الحرث يا لث الوغى لا تشمت ما دلى فى شجنى  
أنا صب مدمنى غرقى وفراق الحب قد أفلقنى  
واشتغالى فى دجى الليل بها سمن وجودى فى الهوى غيبنى

فلما فرغ من شعره قام الاسد ومشى نحووه وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفى ليلة ٣٩٩) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن انس الوجود لما فرغ من شعره قام  
فلاسد ومشى نحوه بلطف وعيناه مفرغتان بالموع وما وصل اليه لحسه بلسانه ومشى قدما  
وأشار اليه ان اتبعنى فتبعه ولم يزل سائرا وهو خضع ساعة من الزمان حتى طلع به فوق جبل ثم نزل به  
من فوق ذلك الجبل فرأى اثر المشى فى البرارى فعرف ان ذلك اثر مشى القوم بالورد فى الاكام فتبع  
الاثر ومشى فيه فلما رآه الاسد تبع الاثر وعرف انه اثر مشى بمحبو به رجع الاسد الى حال سبيله  
وأما انس الوجود فانه لم يزل ماشيا فى الاثر اباما ولبالى حتى أقبل على بحر عجاج متلاطم بالامواج  
ووصل الاثر الى شاطئ البحر وانقطع فعلم انهم ركبوا البحر وساروا فيه وانقطع رجاءه منهم  
والتفت يمينا وشمالا فلم ير أحدا فى البرية فحشى على نفسه من الوحوش فصعد على جبل عال فبينما هو  
فى الجبل اذ سمع صوت آدمى يتكلم فى مغارة فصغى اليه واذا هو عابدا قد ترك الدنيا واشتغل بالعبادة  
فطرق عليه المغارة ثلاث مرات فلم يجبه العابد ولم يخرج اليه فصعد الزفرات وانشد هذه الايات

كيف السبيل الى أن أبلغ الاربا  
وكل هول من الاهوال شيبنى  
ولم أجدلى معينا فى الغرام ولا  
وكم أكابد فى الاشواق من وله  
وارحمته لصب عاشق فلق  
فالنار فى القلب والاحشاء قد محبت  
ما كان أعظم يوم جئت منزلهم  
يكبت حتى سقطت الارض من حرق  
يا عابدا قد تغاضى فى مغارته  
وبعد هذا وهذا كله اذا

فلما فرغ من شعره واذا بباب المغارة قد انفتح وسمع قائلا يقول وارحمته فدخلى الباب  
١٨ - م الف ايله المجلد الثانى



وسلم على العابد فرد عليه السلام وقال له ما اسمك قال اسمي انس اوجود فقال له ما سبب مجيئك الي  
 هذا المكان فقص عليه قصته من اولها الى آخرها واخبره بجميع ماجرى له فبكى العابد وقال له  
 يا انس الوجود ان لي في هذا المكان عشرين عاما ما رأيت فيه أحدا الا بالامس فاني سمعت بكاء  
 وغواشا فنظرت إلى جهة الصوت فرأيت ناسا كثيرين وخياما منصوبة على شاطئ البحر واقاموا  
 حمر كبا وزل فيها قوم منهم رسا وابها في البحر ثم رجع بالركب بعض من نزل فيها وكسر وهاوت وجهوا  
 الى حال سبيلهم وأظن ان الذين ساروا على ظهر البحر لم يرجعوا هم الذين أنت في طابهم يا انس الوجود  
 وحشذ همك عظيم وأنت معذور ولكن لا يوجد في الا وقد قاسى الحسرات ثم انشد العابد هذه  
 الايات انس الوجود خلى البال تحسبني والشوق والوجد يطوبني وينشري

أنى عرفت الهوى والعشق من صغرى من حين كنت صبيا راضع اللبن  
 مارسته زمنا حتى عرفت به ان كنت تسأل عنى فهو يعرفنى  
 شربت كأس الجوى من لوعة وضنى فصرت محوا به من رقة البدن  
 قد كنت ذاقوة لكن وهى جلدى وجيش صبرى بأسياف اللحاظ فنى  
 لا ترتجى فى الهوى وصلا بغير جفا فالضد بالضد مقرون مدى الزمن  
 قضى الغرام على العشاق اجمعهم ان السلو حرام بدعة الفتن

فلما فرغ العابد من انشاد شعره قام إلى انس الوجود وعانقه . وادرك شهر زاد الصباح

تحسنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٠٠) قالت بلغنى أهب الملك السعيد أن العابد لما فرغ من انشاد شعره قام الى انس الوجود وعانقه  
 وتبا كيا حتى دوت الجبال من بكائهما ولم يزالا يبكيان حتى وقعا مغشيا عليهما ثم افاقا وتعاهدا  
 على انهما اخوان فى عهد الله تعالى ثم قال العابد لانس الوجود ان فى هذه الليلة أصلى واستخير الله  
 تلك على شىء تعمله فقال له انس الوجود سمعنا وطاعة هذا ما كان من أمر انس الوجود (وأما) ما كان  
 من أمر الورد فى الاكام فانها ما وصلوا بها الى الجبل وادخلوها القصر ورأته ورأت ترتيبه بكت وقالت  
 والله انك مكان مليح غير انك ناقص وجود الحبيب فيك ورأت فى تلك الجزيرة أطيارا فاصرت  
 بعض اتباعها أن ينصب لها تمحاو بصطاد به منها وكل ما اصطاده يضعه فى اقفاص من داخل القصر  
 ففعل ما أمرته به ثم انها تعدت فى شباك القصر وتذكرت ماجرى لها وزاد بها الغرام والوجد والهيام  
 فحكيت العبرات وانشدت هذه الايات

يا لمن اشتكى الغرام الذى بي وشجوني وفرقتى عن حبيبي  
 ولهبيا بين الضلوع ولكن لست أبدية خيفة من رقيب  
 ثم أصبحت رق عود خلال من بعداد وحرقة ونحيب  
 أين عين الحبيب حتى ترانى كيف أصبحت مثل حال السائب

قد تعدوا على اذ حجبوني	في مكان لم يستطعه حبيبي
اسأل الشمس حمل الف سلام	عند وقت الشروق ثم الغروب
حبيب قد أنجل البدر حسنا	مذ تبدي وقت قد التضييب
ان حكى الورد خده قات فيه	لست تحكى ان لم تسكن من نصبي
ان في ثغره لسلسال ريق	يجلب البرد عند حر اللهب
كيف أسلوه وهو قلبي وروحي	مسقى مرضى حبيبي طيبي

هذا ما كان من أمر الورد في الايام (وأما) ما كان من أمر أنس الوجود فان العابد قات له انزل الى الوادي وانقضى من الفضل بليف فتزل وجاءه بليف فاخذ العابد وقتله وجعله شفقاً مثل أشفاق التيز وقال له يا أنس الوجود ان في جوف الوادي فرعا يطلع وينشف على أصوله فانزل اليه واملاً هذا الشنف منه واربطه وارمه في البحر واركب عليه واتوجه به الى وسط البحر لعلك تبلغ فصدك فان لم يحاظر بنفسه لم يبلغ المقصود فقال سمعاً وطاعة ثم ودعه وانصرف من عنده الى ما أمره به بعد أن دعاه العابد ولم يزل أنس الوجود سائر الى جوف الوادي وفعل كما قال له العابد ولما وصل بالشنف الى وسط البحر هبت عليه ريح فزقه بالشنف حتى غاب عن عين العابد ولم يزل ساجداً في لجة البحر ترفعه موجاً وتمطره أخرى وهو يرى ما في البحر من العجائب والاهوال إلى أن رمته المقادير على جبل النكلي بعد ثلاثة أيام فتزل الى البرمثل القرخ الدايم لطفان من الجوع والعطش فوجد في ذلك المكان أنهاراً جارياً وأطياراً مفردة على الأغصان وأشجاراً مشرفة صنواً وغير صنواً فأكل من الأثمار وشرب من الأنهار وقام يمشى فرأى بياضاً على بعد فمشى جهته حتى وصل اليه فوجد قصرًا منيماً حصيناً فأتى الى باب القصر فوجد مقفولاً فجلس عنده ثلاثة أيام فبينما هو جالس واذا بباب القصر قد فتح وخرج منه شخص من الخدم فرأى أنس الوجود قاعداً فقال له من أين أتيت ومن أوصاك الى هنا فقال من اصبهان وكنت مسافراً في البحر بتجارة فانكسرت المركب التي كنت فيها فرمى الامواج علي ظهر هذه الجزيرة فبكى الخادم وعانقه وقال عليك الله يا وجه الاحباب أنت اصبهان بلادي ولي فيها بنت عم كنت أحبها وأنا صغير وكنت مولعاً بها فنزى بلادنا قوم أقوى منا واخذوني في جملة الغنائم وكنت صغيراً فقطعوا أحليلي ثم باعوني خادماً لها انافى تلك الحالة وادرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٠١) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الخادم الذي خرج من قصر الورد في الايام حدث أنس الوجود بجميع ما حصل له وقال له ان القوم الذين اخذوني قطعوا أحليلي وباعوني خادماً وهذا انافى تلك الحالة وبعد ما سلم عليه وحياه اأدخله ساحة القصر فلما دخل رأي بحيرة عظيمة وحولها اشجاراً وأغصاناً وفيها أطيار في اقناص من فضة وأبوياها من الذهب وتلك الاقناص معلقة على الأغصان والاطيار فيها تناعى وتسبح الملك الديان فلما وصل الى أولها تأمله فاذا هو قمرى فلما رآه الطير مد صوته وقال يا كريم فغمشى على أنس الوجود فلما أفاق من غشيتها صعد الزفرات وانشد هذا



يا كريم	الايات	أيها القمرى هل بمنلى تهيم
أو غرام منك فى القلب مقيم	يا ترى	نوحك هذا طرب
أو تخلفت بهم مضى سقيم	أن تنح	وجيدا الاحباب مضوا
فالتجافى يظهر الوجد القديم	أوفقدت	الحب مثلى فى الهوى
لست أسلوه ولو عظمى رميم	ياراعى	الله محبا صادقا

فلما فرغ من شعره بكى حتى وقع مغشيا عليه وحين أفاق من غشيته مشى حتى وصل الى نائى  
قفص فوجده فاختا فلما رآه الفاخت غرد وقال بإدائهم أشكرك فصعد أنس الوجود الزفرات  
وانشد هذه الايات

يادأنا شكرا على بلوتى	وفاخت	قد طال فى نوحه
يقضى بوصل الحب فى سفرتى	عسى	لعل الله من فضله
فزادنى عشقا على صبوتى	ورب	معسول اللهم زارنى
فى القلب حتى أحرقت مهجتى	قلت	والنيران قد اضرمت
قد فاض جارية على وجنتى	والدمع	مسفوك يحاكى دما
لكن لى صبرا على محنتى	ماتم	مخلوق بلا محنة
وقت الصفا يوما على سادنى	بقدره	الله متى لمنى
لانهم قوم على مستى	جعلت	للعشاق مالى قرى
واترك الاحزان من فرحتى	واطلق	الاطيار من سجنها

فلما فرغ من شعره تمشى الى ثالث قفص فوجده هزازا فرعق المزرا عند رؤيته فلما سمعه  
انشد هذه الايات

كأنه صوت صب فى الغرام فى	ان المزرا	لطيف الصوت يعجبى
من ليلة بالهوى والشوق والمحن	وارجمته	على العشاق كم قلقوا
بلا صباح ولا نوم من الشجن	كأنهم	من عظيم الشوق قد خلقوا
فيه الغرام ولما فيه قيدنى	لما جنت	بمن أهواه قيدنى
ملاسل الدمع قد طالت فسلسلنى	تسلسل	الدمع من عينى فقلت له
كنوز صبرى وفرط الوجد اتلفنى	زاد	اشتياقى وطال البعد وانعدمت
بمن أحب وستر الله يشملنى	ان كان	الدهر انصاف ويجمعنى
بالصد والبعد والهجران كيف ضنى	قلعت	ثوبى لحى كى يرى جسدى

فلما فرغ من شعره تمشى الى رابع قفص فراه بلبالافناح وغرد عند رؤيته أنس الوجود فلما سمع  
تفر بده سكب العبرات وانشد هذه الايات

ان للبلبل صوتا في السحر  
 في الهوى انس الوجود لمشتكى  
 كم سمعنا صوت الحان تحت  
 ونسيم الصبح قد يروى لنا  
 فطربنا بسماع وشذا  
 وتذكرنا حبيبا غائبا  
 وهيب النار في احشائنا  
 متع الله محبا عاشقا  
 ان للعشاق عذرا واضحا  
 شغل العاشق من حسن الوتر  
 من غرام قد محامنه الاثر  
 طربا صلد حديد وحجر  
 غن رياض يانعات بالزهر  
 من نسيم وطيور في السحر  
 تجري الدمع سيولا ومطر  
 مضر ذلك كحجر بالشر  
 من حبيب بوصال ونظر  
 ليس يدري العذرا الا ذو النظر

فلما فرغ من شعره مشى قليلا فرأى قفصا حسنا لم يكن هناك أحسن منه فلما قرب منه  
 وجد حمام الايك وهو اليمام المشهور ومن بين الطيور ينوح الغرام وفي عنقه عقد من جوهر بدیع  
 النظام وتأمله فوجد داهلا باطلا باهتا في قفصه فلما رآه بهت الخال أفاض العبرات وأنشد هذه الايات

يا حمام الايك أقر بك السلام  
 يا أخا العشاق من أهل الغرام  
 إننى أهوى غزالا أهيفا  
 لحظه أقطع من حد الحسام  
 فى الهوى أجرق قلبي والحشى  
 وعلا جسمي نحول وسقام  
 ولذيد الزاد قد أحرمته  
 مثل ما أحرمت من طيب المنام  
 واصطباري وساوي رجلا  
 والهوى بالوجد عندى قد أقام  
 كيف يهنا العيش لى من بعدهم  
 وهما روحى وقصدى والمرام

فلما فرغ أنس الوجود من شعره وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح  
 (وفي ليله ٢٠٢) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان أنس الوجود لما فرغ من شعره التفت الى صاحبه  
 الاصبهانى وقال له ما هذا القصر ومن هو من بناه قال له بناه وزير الملك القلانى لابنته خوفا عليها من  
 غوارض الزمان وطوارق الحدان وأسكنها فيه هي واتباعها ولا تفتحه الا فى كل سنة مرة لما تانى  
 اليهم مؤتمهم فقال فى نفسه قد حصل المقصود ولكن المدة طويلة هذاما كان من أمر انس الوجود  
 وأما ما كان من أمر الورد فى الاكام فانها لم يهنا لها شراب ولا طعام ولا قعود ولا منام فقامت وقد زاد  
 بها الغرام والوجد والهيام ودارت فى أركان القصر فلم تجد لها مصرفا فسكبت العبرات وأنشدت  
 هذه الايات

حسبوني عن حبيبي قوة  
 احرقوا قلبي بنيران الهوى  
 حسبوني فى قصور سيدت  
 فى جبال خلقت فى لجة  
 ان يكونوا قد أرادوا سلوتي  
 لم تزد فى الحب الا محنتى  
 واذ اقولنى بمجنى لوعتى  
 حيث ردوا عن حبيبي نظرتى  
 فى جبال خلقت فى لجة  
 لم تزد فى الحب الا محنتى



كيف أسر والذى فى كله	أصله فى وجه حبي نظرتى
فنهارى كله فى أسف	اقطع الليل بهم فى فكرتى
وانبسى ذكرهم فى وحدتى	حين التى من لقاهم وحشتى
ياترى هل بعد هذا كله	يسمح الدهر طقيا منيتى

فلما فرغت من شعرها طلعت الى سطح القصر واخذت انوابا بعلبكية وربطت نفسها فيها وتدلكت حتى وصلت الى الأرض وقد كانت لابسة أفخر ما عندها من اللباس وفى عنقها عقد من الجواهر وسارت فى تلك البرارى والقفار حتى وصلت الى شاطئ البحر فرأت صيادا فى مركب دائر فى البحر يصطاد فرماه الريح على تلك الجزيرة فالتفت فرأى انور فى الاكام فى تلك الجزيرة فلما رآها فرغ منها وخرج بالمركب هاربا فادته واكثرت اليه الاشارات وانشدت هذه الايات

يا أيها الصياد لا تخشى الكدر	اننى انسية مثل البشر
أريد منك ان تجيب دعوتى	وتسمعن قولى باسناد الخبر
فارحم وقال الله حر صبوتى	ان أبصرت عينك محبو يا نقر
فاننى أهوى مليحا وجهه	فاق وجه الشمس نور القمر
والظبي لما ان رأى الحاظه	قد قال انى عبده ثم اعتذر
قد كتب الحس على وجنته	سطرا بديعا فى المعانى مختصر
فمن رأى نور الهوى قد اهتدى	اما الذى ضل تعدي وكفر
ان شاء تعدينى به يا حبيذا	فكل ما القاه اجرا واجر
ومن يواقبت وما أشبهها	ولؤلؤ رطب وأنواع الدرر
عسى حبيبي ان يوفى بالمنى	فان قلبى ذاب شوقا وانقطر

فلما سمع الصياد كلامها ارسمى مركبه على البر وقال لها انزلى فى المركب حتى أعدي بك الى اى موضع تريدن فنزلت فى المركب وعوم بها فلما فارق البر بقليل هبت على المركب ريح من خلفها فسارت المركب بسرعة حتى غاب البر عن اعينها واصل الصياد لا يعرف اين يذهب ومكث اشتداد الريح مدة ثلاثة ايام ثم سكن الريح باذن الله تعالى ولم تزل المركب تسير بهما حتى وصلت الى مدينة على شاطئ البحر وادرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح .

(وفى ليلة ٢٣ ٤٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان المركب لما وصلت بالصياد والورد فى الاكام الى مدينة على شاطئ البحر اراد الصياد ان يرسمى مركبه على تلك المدينة وكان فيها ملك عظيم السطوة يقال له درباس وكان فى ذلك الوقت جالسا هو وابنه فى قصر مملكته وصار ينظران من شبك القصر فالتفتا الى جهة البحر فرأيا تلك المركب فتأملاها فوجدافيا صبيبة كأنها البدر فى أفق السماء وفى اذنيها حلق من البلخش الغالى وفى عنقها عقد من الجوهر النفيس فعرف الملك انها من بنات الاكاب والمولوك فنزل الملك من قصره وخرج من باب القيطون فرأى المركب قد رست على الشاطئ .

وكانت البنت ناعمة والصياد مشغولاً بربط المركب فابقظها الملك من منامها فاستيقظت وهي تبكي فقال لها الملك من اين انت وابنة من انت وما سبب مجيئك هنا فقالت له الورد في الاكام ان ابنة ابراهيم وزير الملك شامخ وسبب مجيئها هنا امر عجيب وشأن غريب وحكت له جميع قصتها من اولها الى آخرها ولم تخف عنه شيئاً ثم سعدت الزفرات وانشدت هذه الايات

من التسكدر لما فاض وانسكبها	قد فرح الدمع جفني فاقتضى عجبها
ولم اتل في الهوي من وصله اربا	من أجل خل سوى في مهجتي ابدا
وفي الملاحة فاق الثرك والعربا	له محيا جميل باهر نضر
كالصب واترما في حبه الادبا	والشمس والبدر قد مالا لطاعته
يريك قوسا لرمي السهم منتصبا	وطرفه يعجيب السحر مكتحل
ارحم محبا به صرف الهوى لعبا	يامن له حالتي اوضحت معتذرا
ضعيف عزم ومنكم ارتجى حسبا	ان الهوى قدر ماني في وسط ساحتكم
مستحسب خفام يرفع الحسبا	ان الكرام اذا ما حل ساحتهم
وكن لوصلتهم ياسيدي سببا	فاستر فضاخ اهل العشق يا املي

فلما فرغت من شعرها حكيت للملك قصتها من اولها الى آخرها فقال لها لا خوف عليك ولا فرغ قد وصلت الى مرادك فلا بد ان ابلغك ما تريد منه وأوصل اليك ما تطيبينه فاسمعي مني هذه الكلمات ثم انشدت هذه الايات

لك البشارات لا تخشى هنا نصبا	بنت الكرام بلغت القصد والاربا
لشامخ صحبة الفرسان والنجبا	اليوم أجمع أموالا وارسلها
وارسل الفضة البيضاء والذهبا	نوافج المسك والديباج أرسلها
اني مريدا له صبرا ومنتصبا	نعم وتخبره عنى بمكاتبي
حتى يكون الذي تهوين مقتربا	وأبدل اليوم جهدي في معاونة
واعذر اليوم من كاس الهوى شربا	قد ذقت طعم الهوى دهرها واعرفه

فلما فرغ من شعره خرج الى عسكره ودها بوزيره وحزم له مالا لا يحصى وامره ان يذهب بذلك الى الملك شامخ وقال له لا بد ان تأتيني بشخص عنده اسم انس الوجود وقل له انه يريد مصاهرتك بان يزوج ابنته لانس الوجود تا بعلك فلا بد من ارساله معي حتى نعقد عقده عليها في مملكتك أيها ثم ان الملك در بسك كتب مکتو بالملك شامخ بضمون ذلك واعطاه لوزيره وأكد عليه في الاتيان بانس الوجود وقال له ان لم تأتي به تسكون معزولا عن مرتبتك فقال له سمعوا طاعة ثم توجه بالهدية الى الملك شامخ فلما وصل اليه بلغه السلام عن الملك در بسك واعطاه المكاتب والهدية التي نفعه فلما رآه الملك شامخ وقرأ المكاتب ونظر اسم انس الوجود بكى بكاء شديدا وقال للوزير المرسل اليه واين انس الوجود فانه ذهب ولا نعلم مكانه فأتني به وأنا أعطيك أضغاف ماجئت به من الهدية



مهم بكى وان واشتكى وافاض العبرات وانشد هذه الايات  
 ردوا على حبيبي لا حاجة لى جمال ولا أريد هدايا من جوهر ولا لى  
 هيد كان عندي بدرا سما باسق جمال وفاق حسنا ومعنى ولم يقس بغزال  
 وقد غصن بان انماره من دلال وليس فى الغصن طبع يسبي عقول الرجال  
 ريبه وهو ظنل على مهاد الدلال واننى لحزين عليه مشغول بال  
 ثم التفت الى الوزير الذي جاء بالهدية والرسالة وقال له اذهب الى سيدك واخبره ان انس الوجود مضى  
 عام وهو غائب وسيدك لم يدراين ذهب ولا يعرف له خبر فقال له الوزير يا مولاي ان سيدى قال لى ان  
 لم تأتى به تكن معز ولا عن الوزارة ولا تدخل مدينتى فكيف اذهب اليه بغيره فقال الملك شامخ  
 لوزيره ابراهيم اذهب معه صحبة جماعة وقتشوا على انس الوجود فى سائر الاماكن فقال له سمعوا وطاعة  
 ثم أخذ جماعة من اقباعه واستصحب وزير الملك درباس وساروا فى طلب انس الوجود وأدرك شهر زاد  
 الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٤٠٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان ابراهيم وزير الملك شامخ أخذ جماعة من  
 اقباعه واستصحب وزير الملك درباس وساروا فى طلب انس الوجود فكانوا كلما مرر بواحد من اقباعهم أو قوم  
 يسألونهم عن انس الوجود فيقولون لهم هل مر بكم شخص اسمه كذا او صفته كذا او كذا فيقولون لا  
 تعلمه وما زالوا يسألون فى المدائن والقرى ويفتشون فى السهول والاعار والبرارى والقفار حتى وصلوا  
 الى شاطئ البحر وطلعوا فى مركبا وزلوا فيها وساروا بها حتى أقبلوا على جبل النكلي فقال وزير الملك  
 درباس لوزير الملك شامخ لى شىء سمي هذا الجبل بذلك الاسم فقال له لانه نزلت به جنية فى  
 قديم الزمان وكانت تلك الجنية من جن الصين وقد أحببت انما ناو وقع له معها غرام وخافت على نفسها  
 من أهلها فاماز ادبها القرام ففتشت فى الارض على مكان تخفيه فيه عن أهلها فوجدت هذا الجبل  
 بمنقطع عن الانس والجن بحيث لا يهتدى الى طريقه أحد من الانس والجن فاخترت محبوباتها  
 ووضعته فيه وصارت تذهب الى أهلها وتأتى فى خفية ولم تنزل على ذلك زمان طويلا حتى ولدت منه  
 فى ذلك الجبل اطفالا متعددة وكان كل من يمر على هذا الجبل من التجار والمسافرين فى البحر يسمع  
 بكاء الاطفال بكاء المرأة التى نسكت اولادها فى فقدتهم فيقول هل هنا نكلي فتعجب وزير الملك  
 درباس من هذا الكلام ثم انهم ساروا حتى وصلوا الى القصر وطرقتوا الباب فانفتح الباب وخرج لهم  
 خادم فعرف ابراهيم وزير الملك شامخ فقبل يده ثم دخل القصر فوجد فى فسحة رجلا فقيرا بين  
 الخدامين وهو انس الوجود فقال لهم من اين هذا فقالوا له انه رجل تاجر غرق ماله ونجا بنفسه وهو  
 مجذوب فتركه ثم مشى الى داخل القصر فلم يجد لابنته اثرا فسال الجوارى التى هناك فقلن له ما عرفنا  
 كيف راحت ولا اقامت معناسوى مدة سيرة فسكب العبرات وانشد هذه الايات

أيها الدار التي أطيارها قد تغنت وازدهت أعتابها  
 فاتاها الصب ينمى شوقه ورأها فتحت أبوابها

ليت شعري أين ضاعت مهجتي      عند دار قد نأت أريبيها  
 كان فيها كل شيء فاخر      واستطالت واعتلت حجابها  
 وكسوها حلل من سندس      ياترى أين غدت أصحابها

فلما فرغ من شعره بكى وان واشتكى وقال لا حيلة في قضاء الله ولا مقر مما قدره وقضاه ثم طلع الى  
 سطح القصر فوجد الثياب البعلبكية مر بوظة في شراريف القصر واصله الى الارض فعرف انها  
 نزلت من ذلك المكان وراحت كالهائم الولهان والتفت فرأي هناك طيرين غرابا وبومه فتشاهم من  
 ذلك وصعد الزفرات وأنشد هذه الايات

أتيت إلى دار الآحبة راجيا      بآثارهم اطفاه وجدى ولوعتى  
 فلم أجد الاحباب فيها ولم أجد      بها غير مشؤمي غراب وبومه  
 وقال لسان الحال قد كنت ظالما      وفرفت بين المغربين الاحبة  
 فذق طعم ماذا قوه من ألم الجوى      وعش كندا ما بين دمع وحرقة

ثم نزل من فوق القصر وهو يبكي وقد أمر الخدام ان يخرجوا الى الجبل ويقشوا على سيدتهم  
 ففعلوا ذلك فلم يجدوها هذا ما كان من أمرها (وأما) ما كان من أمر أنس الوجود فانه لما تحقق أن  
 الورد في الاكام قد ذهبت صاح صيحة عظيمة ووقع مغشيا عليه واستمر في غشيته فظنوا  
 أنه أخذته جذبه من الرحمن واستغرق في جمال هيبه الديان ولما يتسوا من وجود أنس الوجود  
 واشتغل قلب الوزير ابراهيم بقدمته الورد في الاكام أراد وزير الملك درباس أن يتوجه الى بلاده  
 وان لم يفز من سفره بمراده فلخذ بودعه الوزير ابراهيم والد الورد في الاكام فقال له وزير الملك  
 درباس إلى أين تريد أن أخذ هذا الفقير معي عسى الله تعالى أن يعطف على الملك ببركته لانه مجذوب  
 ثم بعد ذلك أرسله إلى بلاده أصهبان لانها قريبة من بلادنا فقال له افعل ما تريد ثم انصرف كل  
 منهما متوجها إلى بلاده وقد أخذ وزير الملك درباس أنس الوجود معه وأدرك شهر زاد الصبح  
 فسكنت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٠٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن وزير الملك درباس أخذ أنس الوجود وهو  
 مغشى عنبه وسار ثلاثة أيام وهو في غشيته محمول على البغال ولا يدري هل هو محمول أو لا فلما  
 أفاق من غشيته قال في أي مكان أنا فقالوا له أنت صحبة وزير الملك درباس ثم ذهبوا الى الوزير  
 وأخبروه أنه قد أفاق فأرسل اليه ماء الورد والسكر فسقوه وأنعشوه ولم يزالوا مسافرين حتى قربوا  
 من مدينة الملك درباس فأرسل الملك إلى الوزير يقول له ان لم يكن أنس الوجود معك فلا تأتي  
 أبدا فلما قرأ مرسوم الملك عسر عليه ذلك وكان الوزير لا يعلم أن الورد في الاكام عند الملك ولا  
 يعلم ما سبب ارسال الملك اياه إلى أنس الوجود ولا يعلم ما سبب رغبته في مصاهرته وأنس الوجود  
 لا يعلم أين يذهبون به ولا يعلم أن الوزير مرسل في طلبه والوزير لا يعلم أن هذا هو أنس الوجود  
 فلما رأى الوزير أن أنس الوجود قد استفاق قال له ان الملك أرسلني في حاجة وهي لم تقض ولما علم



يقدمي أرسل إلى مكتوب يقول لي فيه ذلم تكن الحاجة قد قضيت فلا تدخل مدينتي فقال له وما حاجة  
 الملك فخى له جميع الحكاية فقال له أنس الوجود لا تخف واذهب الى الملك وخذني معك وأنا أضمن  
 بحبيء أنس الوجود ففرح الوزير بذلك وقال له أحق ماتقول فقال نعم فركب وأخذه معه وسار  
 به إلى الملك فلم يوصلا إلى الملك قال له أين أنس الوجود فقال له أنس الوجود أيها الملك أنا أعرف  
 مكان أنس الوجود فقربه اليه وقال له في أي مكان هو قال في مكان قريب جدا ولكن أخبرني ماذا  
 تريد منه وأنا أحضره بين يديك فقال له حيا وكرامة ولكن هذا الامر يحتاج الى خلوة ثم أمر  
 الناس بالانصراف ودخل معه خلوة وأخبره الملك بالقصة من أولها إلى آخرها فقال له أنس الوجود  
 انتنى بثياب فاخرة والبسني إياها وأنا آتيك بأنس الوجود سريعا فأتاه يده فاخترة فلبسها  
 وقال أنا أنس الوجود وكمد الحسود ثم رمي القلوب بالاحظات وانشد هذه الايات

يوانسني ذكر الحبيب بخلوتي	ويطرد عني في التباعد وحشتي
ومالي غير الدمع عين وانما	اذا فاض من عيني يخفف زفرتي
وشوقى شديد ليس يوجد مثله	وأمرى عجيب في الهوى والمجبة
فأقطع ليلي ساهر الجنن لم أتم	وفي الشق أسعي بين نار وجنة
وقد كان لي صبر جميل عدمته	وما منحني في الحب إلا بمحنتي
وقد رق جسمي من أليم بعادهم	وغيرت الاشواق وصفي وصورتي
وأجفان عيني بالدموع تقرحت	ولم أستطع أني أرجع دمعتي
وقد قل حيلي والفؤاد عدمته	وكم ذا الألقى لوعة بعد لوعة
وقابي ورأسى بالمشيب تشابها	على سادة في الحسن أحسن سادة
على زعمهم كان التفرق بيننا	وما قصدهم الا لقاى ووصلتى
فياهل ترى بعد التقاطع والنوى	بمتمنى دهري بوصل أحبتي
ويظوى كتاب البعد من بعد نشره	وتحمى براحت الوصال مشقتي
ويبقى حبيبي في الديار منادمي	وتبدل أحزاني بصفو سريري

فلما فرغ من شعره قال له الملك والله انك كما للحبان صادقان وفي سماء الحسن كوكبان نيران  
 بأمر كما عجيب وشأن كما غريب ثم حكى له حكاية الورد في الاكام إلى آخرها فقال له وأين هي  
 ياملك الزمان قال هي عندي الآن ثم أحضر الملك القاضي والشهود وعقد عقدها عليه وأكرمها  
 وأحسن اليه ثم أرسل الملك درباس إلى الملك شامخ وأخبره بجميع ما اتفق له من امر أنس الوجود  
 والورد في الاكام ففرح الملك شامخ بذلك غاية الفرح وأرسل اليه مكتوب بامضمونه حيث حصل  
 عقد العقد عندك ينبغي أن يكون الفرح والدخول عندي ثم جهز الجمال والخيل والرجال وأرسل  
 في طلبهم فاما وصلت الرسالة إلى الملك درباس أمدها بمال عظيم وأرسلهم مع جملة عسكره فساروا  
 بهم حتى دخلوا مدينتهم وكان يوماً شهود المبراعظم منه وجمع الملك شامخ سائر المطربات من

آلات المغاني وعمل الولايم ومكنوا على ذلك سبعة أيام وفي كل يوم يخلع الملك شامخ على الناس  
الخلع السنية وبحسن اليهم ثم ان انس الوجود دخل على الورد في الاكام فعاتقها وجاسا بيكيان  
من فرط الفرح المسرات فأنشده هذه الايات

جاء السرور ازال الهم والحزنا	ثم اجتمعنا واكدنا حواسدنا
ونسمة الوصل قد هبت معطرة	فأحيت القلب والاحشاء والبدنا
وبهجة الانس قد لاحت مخلقة	وفي الخوانتي قد دقت بشائرنا
لا تحسبوا اننا باكون من حزن	لكن من فرح فاضت مدامعنا
فكم راينا من الاهوال وانصرفت	وقد صبرنا على ما هيج الشجنا
فساعة من وصال قد نسيت بها	ما كان من شدة الاهوال شيننا

فلما فرغ من شعره تعانقا ولم يزالا متعاقبين حتى وقعا مغشيا عليهما . وأدرك شهر زاد  
الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٥٠٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان انس الوجود والورد في الاكام لما اجتمعوا  
تعانقا ولم يزالا متعاقبين حتى وقعا مغشيا عليهما من لذة الاجتماع فلما أفقا من غشيتها أنشد  
انس الوجود هذه الايات

ما أحلاها ليلا في القوم	حيث أمسى لي حبيبي منصفنا
وتوالى الوصل فيما بيننا	وانفصال الهجر عنا قد وفي
والينا الدهر يسمى مقبلا	بعد ما مال وعنا انحرفا
نصب السعد لنا أعلامه	وشربنا منه كأسا قد صفا
واجتمعنا وتساكينا الاسي	ولييلات تقضت بالجفا
ونسينا ما مضى ياسادني	وعفا الرحمن عما سلفنا
ما ألد العيش ما أطيبه	لم يزدني الوصل الا شغفا

فلما فرغ من شعره تعانقا واضطجعوا في خلوتهم ولم يزالا في منادمة وشعار ولطف حكايات وأخبار  
حتى غرقا في بحر الغرام ومضت عليهما سبعة أيام وهالا يدر بان ليلا من نهار لفرط ما هما فيه من لذة  
وسرور وصفو وجور فكانت السبعة أيام يوم واحد ليس له ثاني وما عرفا يوم الاسبوع إلا  
بمجيء آلات المغاني فأكثر الورد في الاكام التعجبات وأنشدت هذه الايات

على غيظ الحواسد والرقب	بلغنا ما نريد من الحبيب
وأسعفنا التوصل باعتناق	على الديساح والقز القشيب
وفرش من أديم فقد حشونا	بريش الطير من شكل غريب
وعن شرب المدام قد اشتيننا	بريق الحب جنل عن الضريب
ومن طيب الوصال فليس ندرى	باوقات البعيد من القريب
ليالي سبعة مرت علينا	ولم نشعر بها كم من عجيب



فهنوني باسبوع وقولوا ادم الله وصلك بالحبيب

فلما فرغت من شعرا قبلها أنس الوجود ما ينوف عن المئات ثم أنشد هذه الايات

أتى يوم السرور مع التهناني وجاء الحب من صدوقاني

فأنسى بطيب الوصل منه ونادمني بالطفاف المعاني

وأسقاني شراب الانس حتى ذهلت عن الوجود بما سقاني

طربنا وانشرحنا واضطجعنا وصرنا في شراب مع أغاني

ومن فرط السرور فليس ندرى من الايام أولها وثاني

هنيئا للمحب بطيب وصل وواقاة السرور كما واقاني

ولا يدرى لمر الصد طعما وربى قد حياه كما حبانى

فلما فرغ من شعره قاما وخرجا من مكانهما وانعما على الناس بالمال والخلع وأعطيا ووهبا الى ان

آتاهم هازم الذات ومفرق الجماعات فسبحان من لا يحول ولا يزول واليه كل الامور تؤل

(ومما) يحكى أن الخليفة هرون الرشيد كان يحب السيدة زبيدة بحبة عظيمة وبنى لها مكا

للتنزه وعمل فيه بحجرة من الماء وعمل لها سياجا من الاشجار وأرسل اليها الماء من كل جانب فالتفت عليها

الاشجار حتى لو دخل أحد يغتسل في تلك البحيرة لم يره أحد من كثرة أوراق الشجر فاتفق ان

السيدة زبيدة دخلت ذلك المكان يوما وانت الى البحيرة وأدرك شهر رزاد الصباح فسكنت عن

الكلام المباح

(وفي ليلة ٦ ٠ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن السيدة زبيدة لما دخلت ذلك المكان يوما

أتت إلى البحيرة وتفرجت على حسناتها فاعجبها رونقها والتفاف الاشجار عليها وكان ذلك في يوم

شديد الحر فقلعت أثوابها ونزلت في البحيرة ووقفت وكانت البحيرة لا تستر من يقف فيها فجعلت

عملا الماء باريق من الجين وتصب الماء على بدنها فعلم الخليفة بذلك فترل من قصره بتجسس عليها

من خلف أوراق الاشجار فرأها عريانة التفت اليه ونظرته فاستحست منه ووضعت يديها على

أوراق الاشجار وعرفت أنه رأى عريانة التفت اليه ونظرته فاستحست منه ووضعت يديها على

فجرها ففاض من بين يديها الفرط كبيره وغلظه فولى من ساعته وهو يتعجب من ذلك وينشد هذا

البيت نظرت عيني لحبني وزكا وجدى ليبنى

ولم يدر بعد ذلك ما يقول فارس خلف أبي نواس بحضرة فلما حضر بين يديه قال له الخليفة أنشدني

شعرا في أوله نظرت عيني لحبني وزكا وجدى ليبنى

فقال ابو نواس سمعا وطاعة وارجل في أقرب اللحظات وأنشد هذه الايات

نظرت عيني لحبني وزكا وجدى ليبنى

من غزال قد سباني تحت ظل الدرتين

سكب الماء عليه باباريق الاجيين

نظر تني مسترته فاص من بين اليدين  
ليني كنت عليه ساعه او ساعتين

فتبسم أمير المؤمنين من كلامه وأحسن إليه وانصرف من عنده مسرورا  
(وما يحكي) ان الملك العادل كسرى أنوشروان ركب يوما الى الصيد فانقرد عن عسكره خلف ظي  
فيما هو ساع خلف الظبي اذ رأى ضيعة قريبة منه وكان قد عطش عطشا شديدا فتوجه الى تلك  
الضيعة وقصد دار باب قوم في طريقه فطلب ماء ليشرب فخرجت له صبية فابصرت ثم عادت الى البيت  
وعصرت له عودا واحدا من قصب السكر ومزجت ما عصرت منه بالماء ووضعته في قدح ووضع  
عليه شيئا من الطيب يشبه التراب ثم سلمته الى أنوشروان فنظر في القدح فرأى فيه شيئا يشبه التراب  
فجعل يشرب منه قليلا حتى انتهى الى آخره ثم قال للصبية ايتها الصبية نعم الماء ما أحلاه لذلك  
القدى الذي فيه فانه كدره فقالت الصبية ايها الضيف أنا عمدا القيت فيه ذلك القدى الذي كدره  
فقال الملك ولم فعلت ذلك فقالت لاني رأيتك شديد العطش وخفت أن تشرب به نهلة واحدة  
فيضرك فالولم يكن فيه قدى لكنت شربته بسرة نهلة واحدة وكان يضرك شربه على هذه الطريقة  
فتعجب الملك العادل أنوشروان من كلامها وذكاه وعقلها وعلم ان ما قالت ناشىء عن ذكاه وفطنة  
وجودة عقل فقال لها من عود عصرت ذلك الماء فقالت من عود واحد فتعجب أنوشروان وطلب  
جريدة الخراج الذي يحصل من تلك القرية فرأى خراجها قليلا فصعق نفسه انه اذا عاد الى تحتها  
يزيد في خراج تلك القرية وقال قرية يكون في عود واحد منها هذا الماء كيف يكون خراجها هذا  
القدر القليل ثم انصرف عن تلك القرية الى الصيد وفي آخر النهار رجع اليها واجتاز على ذلك الباب  
منقردا وطلب الماء ليشرب فخرجت تلك الصبية بعينها فإرته فعرفته ثم عادت لتخرج له الماء فابطأت  
عليه فاستعجلها أنوشروان وقال لاي شىء أبطأت وأدرىك شهر زاد الصباح فسكتت

عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٠٧) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الملك أنوشروان لما استعجل الصبية قال لها لاي  
شىء أبطأت فقالت له لانه لم يخرج من عود واحد قدر حاجتك فعصرت ثلاثة أعواد ولم يخرج  
منها مثل ما كان يخرج من عود واحد فقال الملك أنوشروان ما سبب ذلك فقالت سببه ان نية  
السلطان قد تغيرت فقال لها من أين جاءك قالت سمعنا من العقلاء انه اذا تغيرت نية السلطان على قوم  
زالت بركتهم وقلت خير اتمهم فضحك أنوشروان وازال من نفسه ما كان أضمر لهم عليه وتزوج  
بتلك الصبية حالا حيث أعجبه فوطد كائنها ووطنها وحسن كلامها

(وما يحكي) انه كان بمدينة بخارى رجل سقا يحمل بالماء الى دار رجل صانع ومضى له على تلك الحالة  
ثلاثون سنة وكان لذلك الصانع زوجة في غاية الحسن والجمال والبهاء والكمال موصوفة بالديانة والحفظ  
والصيانة فجاء السقا على عادته يوما وصب الماء في الحباب وكانت قائمة في وسط الدار فدنا منها السقا  
وأخذ بيدها وعصرها ثم مضى وتركها فلما جاء زوجها من السوق قلت له انى أريد ان تعرفنى



أي شيء صنعت هذا اليوم في السوق ما يغضب الله تعالى فقال الرجل ما صنعت شيئا يغضب الله تعالى  
 فقالت المرأة بلي والله انك فعلت شيئا يغضب الله تعالى وان لم تحدثنى بما صنعت وتصدقني في  
 حديثك لا اقعدي بيتك ولا تراني ولا أراك فقال أخبرك بما فعلته في يومي هذا على وجه الصدق  
 اتفق لي اني جالس في الدكان على عادي اذ جاءت امرأة الى دكاني وامرتني ان اصوغ لها سوارا  
 وانصرفت فصغت لها سوارا من ذهب ورفعته فلما حضرت اتيتها به فاخرجت يدها ووضعت السوار  
 في ساعدها فتحيرت من بياض يدها وحسن زندها الذي يسبي الناظر وتذكرت قول الشاعر  
 وسواعد تزهبو بحسن أساور كالنار تضمم فوق ماء جار  
 فكأنما والتبر محتاط بهار ماء تمنطق معجبا بالنار

فاخذت يدها وعصرتها ولو يبتها فقالت له المرأة الله اكبر لم فعلت هذا الجرم ان ذلك الرجل السقا  
 الذي كان يدخل بيتنا منذ ثلاثين سنة ولم نرفيه خيانه أخذ اليوم يدي وعصرها ولو اها فقال الرجل  
 فسأل الله الامان اتيتها المرأة اني تائب مما كان مني فاستغفرني الله لي فقالت المرأة غفر الله لي ولك ورزقنا  
 حسن العاقبة فلما كان الغد جاء الرجل السقا والتي نفسه بين يدي المرأة وتمرغ على التراب واعتذر  
 اليها وقال يا سيدتي اجعليني في حل مما اغراني به الشيطان حيث أضلني واغواني فقالت له المرأة  
 امض الى حال سبيلك فان ذلك الخطأ لم يكن منك وانما كان سببه من زوجي حيث فعل ما فعل في  
 الدكان فاقتمص الله منه في الدنيا و قيل ان الرجل الصانع لما اخبرته زوجته بما فعل السقا معها قال ذقة  
 بدقة ولو زدت لزد السقا فصار هذا الكلام مثل سائر ابي الناس فيسبغ للمرأة ان تكون مع زوجها  
 ظاهرا وباطنا وتقع منه بالقليل ان لم يقدر على الكثير وتقتدي بعائشة الصديقة وفاطمة الزهراء رضی  
 الله تعالى عنهما التكون مع حواشي السائف

(ومما يحكي) انه كان في قديم الزمان وسالف العصر والاوان امرأة سالحة في بني اسرائيل وكانت  
 تملك المرأة دية عابدة تخرج كل يوم الى المصلي وكان بجانب تلك المصلي بستان فاذا خرجت الى  
 المصلي تدخل ذلك البستان وتتوضأ منه وكان في البستان شيخان يحرسانه فتعلق الشيخان بتلك  
 المرأة وزادها عن نفسها ما تب فقالا لها ان لم تحمكي ما من نفسك لشهدن عليك بالزنا فقالت لهما  
 الجارية الله يكفيني شركما ففتح باب البستان وصاحا فاقبل عليهما الناس من كل مكان وقالوا ما خبركما  
 فقالا انا وجدنا هذه الجارية مع شاب يفجر بها وانتلت الشاب من ايدينا وكان الناس في ذلك الوقت  
 ينادون بفضيحة الزاني ثلاثة ايام ثم يرمونه فنادوا عليها ثلاثة ايام من أجل الفضيحة وكان  
 الشيخان في كل يوم يدانون منها ويضعان أيديهما على رأسها ويقولان لها الحمد لله الذي انزل بك  
 تقمته فلما ارادوا رجمها اتبعهم دانيال وهو ابن اثنتي عشرة سنة وهذه أول معجزة له على نبينا وعليه  
 الصلاة والسلام ولم يزل تابعاهم حتى لحقهم وقال لا تعجلوا عليهما بالرحم حتى افضى بينهم فوضعوا  
 له كرسيان جلس وفرق بين الشيخين وهو أول من فرق بين الشبهوه فقال لا حدمها ما رأيت فذكر له ما  
 جرى فقال له حصل ذلك في أي مكان في البستان فقال في الجانب الشرقي تحت شجرة كثرى ثم سأل

الثاني عمار أي فاخبره بما جرى فقال له في أي مكان في البستان فقال في الجانب الغربي تحت شجرة  
تفاح هذا والجارية وافقة رافعة رأسها ويديها إلى السماء وهي تدعو الله بالخلاص فانزل الله تعالى  
صاعقة من العذاب فأحرقت الشيخين وأظهر الله تعالى براءة الجارية وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت  
عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٥٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الصاعقة نزلت على الشيخين فأحرقتهما وأظهر  
تبرأة الجارية وهذا أول ما جرى من المعجزات لنبي الله دانيال عليه السلام

(ومما يحكي) ان أمير المؤمنين هرون الرشيد خرج يوماً من الايام هو وابو اسحق النديم  
وجعفر البرمكي وأبو نواس وساروا في الصحراء فأروا شيخاً متكئاً على حمار له فقال هرون الرشيد  
لجعفر اسأل هذا الشيخ من أين هو فقال له جعفر من أين جاءت فقال من البصرة فقال له جعفر والى  
أين سيرك قال لي بغداد قال وما تصنع فيها قال التمس دواء لعيني فقال هرون الرشيد يا جعفر ما زح  
فقال اذا ما زحته أسمع منه ما أكره فقال بحق عليك أن تمارح به فقال جعفر للشيخ ان وصفت لك  
دواء ينفعك ما الذي تكافئني به فقال له الله تعالى يكافئك عنى ما هو خمير لك من مكافئتي فقال  
انصت الى حتى أصف لك هذا الدواء الذي لا اصفه لا حد غيرك فقال له وما هو قال جعفر خذ لك ثلاث  
أواق من هبوب الريح وثلاث أواق من شعاع الشمس وثلاث أواق من زهر القمر وثلاث أواق من  
نور السراج واجمع الجميع وضعها في الريح ثلاثة أشهر ثم بعد ذلك ضعها في هون بلا قعر ودقها ثلاثة  
أشهر فاذا دقتها تضعها في جفنتك مشقوفة وضع الجفنة في الريح ثلاثة أشهر ثم استعمل من هذا الدواء  
في كل يوم ثلاثة دراهم عند النوم واستمر على ذلك ثلاثة أشهر فانك تعافى ان شاء الله تعالى فلما سمع  
الشيخ كلام جعفر انسطح على حماره ووضر طرطرة منكورة وقال خذ هذه الضرطة مكافأة لك على  
وصفك هذا الدواء فاذا استعملته ورزقني الله العافية أعطيتك جارية تخدمك في حياتك خدمة  
بقطع الله بها أهلك فاذا امت وعجل الله بروجك الى النار وسخمت وجهك بخراها من حزنها عليك  
وتندب وتلطم وتثوح وتقول في نياحها يا ساقع الذقن ما اسقع ذقنك فضحك هرون حتى استلقى  
على قفاه وأمر لذلك الرجل بثلاثة آلاف درهم

(وحكي) الشريف حسين بن ريان أن أمير المؤمنين عمر بن الخطاب كان جالساً في بعض الايام  
للقضاء بين الناس والحكم بين الرعايا وعنده كبار أصحابه من أهل الرأي والاصابة فبينما هو جالس  
اذ قبل عليه شاب من أحسن الشباب نظيف الثياب وقد تعلق به شابان من أحسن الشباب وقتند  
جذبه الشابان من طوقه وأوقفاه بين يدي أمير المؤمنين عمر بن الخطاب فنظر أمير المؤمنين اليهما  
واليه فامرهما بالكف عنه وادناه منه وقال للشابان ما قصتكما معه فقالا يا أمير المؤمنين نحن اخوان  
شقيقان واتباع الحق حقيقان كان لنا بشيخ كبير حسن التديير معظم في القبائل منزلة عن الرذائل  
معروف بالفضائل ربنا صغاراً وأولادنا كباراً وأدرك شهر زاد الصباح فسكنت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٥٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الشاين قال لا أمير المؤمنين عمر بن الخطاب



ان ابانا كان معظما في القبائل متره عن الرذائل معروف بالفضائل ر بانا صغارا واولانا كبارا جهم  
المناقب والمفاخر حقيقا بقول الشاعر

قالوا ابو الصقر من شيبان قلت لهم  
فكم اب قد علا بابن ذري شرف  
كلا لعمرى ولكن منه شيبان  
كما علت برسول الله عدنان

فخرج يوما الى حديقة له ليتزده في اشجارها ويقطف يانع اغمارها فقتله هذا الشاب وعدل عن طريق الرشاد ونسألك القصاص بما جناه والحكم فيه بما أمرك الله فنظر عمر الى الشاب نظرة مرهبة وقال له قد سمعت من هذين الغلامين الخطاب فما تقول أنت في الجواب وكان ذلك الغلام ثابت الجنان جرى الاسنان قد خلع ثياب الهلع ونزع لباس الجزع فتبسم وتكلم بافصح لسان وحياء أمير المؤمنين بكلمات حسان ثم قال والله يا أمير المؤمنين لقد وعيت ما أدعو اصد قافيا قالاه حيث أخبرا بما جرى وكان امر الله قد رما قد ورا ولكن ساذ كرقصتي بين يديك والامر فيها اليك اعلم يا أمير المؤمنين اني من صميم العرب العرباء الذين هم أشرف من تحت الجرباء نشأت في منازل البادية فاصابت قومي سودانيين العادية فاقبلت الى ظاهر هذا البلد بالاهل والمال والولد وسلكت بعض طرائقها الى المسير بين حدائقها نياق كريمة لذي عزيزات على بينهن خل كريم الاصل كثير النسل ملبس الشكل به يكثر منهن التناج ويمشى بينهن كأنه ملك عليه تاج فندت بعض النياق الى حديقة أبيهم وقد ظهر من الحائط اشجارها فتناولته بمشقرها فطردتها عن تلك الحديقة واذا بشيخ الحائط قد ظهر وزفير غيظه يرمى الشرر وفي يده البني حجر وهو يتهادى كالنيت اذا حضر فضرب الفحل بذلك الحجر فقتله لانه اصاب مقتله فلما رايت الفحل قد سقط بجاني انست ان قاي قد توقدت فيه جمرات الغضب فتناولت ذلك الحجر لعينه وضربته به فكان سببا لحينه ولقي سوء مقلبه والمرء مقتول بما قتل به وعند اصابته الحجر صاح صيحة عظيمة وصرخ صرخة الهمة فاسرعت بالسير من مكاني فاسرع هذان الشابان وامسكاني واليك احضرائي وبين يديك اوقفاني فقال عمر الله تعالى عنه قد اعترفت بما افترقت وتعذر الخلاص ووجب القصاص ولات حين مناص فقال الشاب سمعا واطاعة لما حكم به الامام ورضيت بما اقتضته شريعة الاسلام ولكن لي أخ صغير كان له اب كبير خصه قبل وفاته بمال جزيل وذهب جليل وسلم امره الى واشهد الله على وقال هذ الاخيك عندك فاحفظه جهديك فاخذت ذلك المال منه ودفنته ولا اجد يعلم به الا انا فان حكمت الا ان يقتلي ذهب المال وكنت أنت السبب في ذهابه وطالبك الصغير بحقه يوم يقضى الله بين خلقه وان أنت انظر تني ثلاثة ايام اقت من يتولى امر الغلام وعدت وافي بالذمام ولي من يضمني على هذا الكلام فاطرق امير المؤمنين رأسه ثم نظر الى من حضر فقال من يقوم بضمانه والعود الى مكانه فنظر الغلام الى وجوه من في المجلس و اشار الى اني ذردون الحاضر من وقال هذا يكفاني ويضمني وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٠ ٤) قالت بلعني أيها الملك السعيد ان الشاب لما أشار الي أبي ذر وقال هذا يكفني

ويضمنني قال عمر رضي الله تعالى عنه يا بأذر أسمعت هذا الكلام وتضمن لي حضور هذا الغلام قال نعم  
يا أمير المؤمنين أضمه الى ثلاثة أيام فرضى بذلك واذن للغلام في الانصراف فلما انقضت مدة  
الامهال وكاد وقتها أن يزول أو زال ولم يحضر الشاب الى مجلس عمر والصحابة حوله كالنجوم  
حول القمر وابو ذر قد حضر والخصمان ينتظران فقالا ابن الغريم يا بأذر كيف رجوع  
من فر ولكن نحن لا نبرح من مكاننا حتى تأتينا به للاخذ بنارنا فقال أبو ذر وحق الملك الغلام ان  
انقضت الثلاثة أيام ولم يحضر الغلام وفيت بالضحان وسلمت نفسي للامام فقال عمر رضي الله عنه  
والله ان تأخر الغلام لا قضين في أبي ذر ما اقتضته شريعة الاسلام فهلمت عبرات الحاضرين  
وارتفعت زفرات الناظرين وعظم الضجيج فعرض أكابر الصحابة على الشايبين أخذ الدية واغنام  
الاثنية فأبوا ولم يقبلوا شيئا الا الاخذ بالنار فبينما الناس يعوجون ويضجون تأسفا على أبي ذر اذا قبل  
الغلام ووقف بين يدي الامام وسلم عليه باحسن سلام ووجهه مشرق يتهلل وبالعرق يتكامل وقال له  
قد اسامت الصبي الى أخواله وعرفتهم بجميع أحواله وأطلعهم على مكان ماله ثم اقتحمت هاجرة  
الحر ووفيت فاه الحرف تعجب الناس من صدقه ووفائه واقدمه على الموت واجترأه فقال له بعضهم  
ما كرمك من غلام ووافاك بالعهد والزمام فقال الغلام أما تحققت ان الموت اذا حضر لا ينجو منه  
أحد وانما وفيت كيلا يقال ذهب الوفاء من الناس فقال ابو ذر والله يا أمير المؤمنين لقد ضمنت هذا  
الغلام ولم أعرفه من أي قوم ولا رأيته قبل ذلك اليوم ولكن لما عرض عن حضر وقصدني وقال هذا  
يضمنني ويكلفني لم أستحسن رده وأبت المروءة ان تحيب قصده اذ ليس في اجابة القصد من بأس  
كيلا يقال ذهب الفضل من الناس فعند ذلك قال الشايبان يا أمير المؤمنين قد وهبنا لهذا الشاب دم أينا  
حيث بدل الوحشة بالايأس كيلا يقال ذهب المعروف من الناس فاستبشر الامام بالعفو عن الغلام  
وصدقه ووفائه بالذمام واستكبر مر وء ابي ذر دون جلسائه واستحسن اعتماد الشايبين في اصطناع  
المعروف واتى عليهما ثناء الشاعر وتمثل بقول الشاعر

من يصنع الخير بين الورى يحزبه لا يذهب الخير بين الله والناس  
ثم عرض عليهما ان يصرف اليهما مائة الف درهم من بيت المال فقالا انما عفونا عنه ابتغاء وجه الله الكريم  
المتعال ومن نيته كذا لا يتبع احسانه منا ولا اذي

(ومما يحكى) ان أمير المؤمنين هرون الرشيد كان له ولد قد بلغ من العمر ستة عشر عام او كان معرضه عن  
الديناوس الكاظمي بقره الزهاد والعباد فكان يخرج الى المقابر ويقول قد كنتم تملكون الدنيا فاذا لكم  
بمنجيكم وقد صرتم الى قبوركم فياليت شعري ما قلتم وما قيل لكم ويبيكي بكاء الخائف الوجيل وينشد  
قول القائل

تروعي الجنائز في كل وقت ويحزنتي بكاء النائمات  
فاتفق ان اباه مر عليه في بعض الايام وهو في موكبه وحوله وزرائه وكبراه دولته وأهل مملكته  
فراوا ولد أمير المؤمنين وعلى جسده جبة من صوف وعلى رأسه منز من صوف فقال بعضهم لبعض  
م - ١٩ الف ليله المجلد الثاني



لقد فضح هذا الولد أمير المؤمنين بين الملوك فلوعاتبه رجع عما هو فيه فسمع أمير المؤمنين كلامهم  
فكلمه في ذلك وقال له لقد فضحتني بما أنت عليه فنظر اليه ولم يجبه ثم نظر إلى طائر على شرفة من  
شرفات القصر فقال له أيها الطائر بحق الذي خلقك ان تسقط على يدي فانقض الطائر على يد الغلام  
ثم قال له ارجع الى موضعك فرجع الى موضعه ثم قال له اسقط على يد أمير المؤمنين فابى ان يسقط على  
يده فقال الغلام لايه أمير المؤمنين أنت الذي فضحتني بين الاولياء بمحك الدنيا وقد عزمت على  
مفارقتك مفارقة لا اعود اليك بعدها الا في الآخرة ثم انحدر الى البصرة فكان يعمل مع الفعلة في  
الطين وكان لا يعمل في كل يوم الا بدرهم ودائق فيتقوت بالدائق ويتصدق بالدرهم قال أبو عامر  
البصرى وكان قد وقع في داري -<sup>١</sup> فخرجت الى موقف الفعلة لا نظر رجلا يعمل لي فيه فوقعت  
عيني على شاب مليح ذي وجه مسيح فجئت اليه وسلمت عليه وقلت له يا حبيبي اتر يد الخدمه فقال  
نعم فقلت قم معي الى بناء حائط فقال لي بشروط اشترطها عليك قلت يا حبيبي ماهي قال الاجره درهم  
ودائق واذا اذن المؤذن تتركني حتي أصلي مع الجماعة قلت نعم ثم أخذته وذهبت به الى المنزل فخدم  
خدمه لم أرى مثله واذا كرت له العبداء فقال لا فعلمت انه صائم فلما سمع الاذان قال لي قد علمت  
الشرط فقلت نعم فحل حزامه وتفرغ للوضوء وتوضوء له لم أر أحسن منه ثم خرج الى الصلاة  
فصلى مع الجماعة ثم رجع الى خدمته فلما اذن العصر توضأ وذهب الى الصلاة ثم عاد الى الخدمه  
فقلت له يا حبيبي قد اتى وقت الخدمه فلن خدمه الفعلة الي العصر فقال سبحان الله انما خدمتني الى  
الليل ولم يزل يخدمني الى الليل فأعطيته درهمين فلما واهما قال ما هذا قلت والله ان هذا بعض اجرتك  
لا اجتهدك في خدمتي فرمى بهما الي وقال لا أريد زيادة على ما كان بيني وبينك فرغته فلم أقدر عليه  
فأعطيته درهما وداقوا وسار فلما أصبح الصباح بكرت الى الموقف فلم أجده فسألت عنه فقيل لي انه  
لا يأتي ههنا الا في يوم السبت فقط فلما كان يوم السبت التاني ذهبت الى ذلك المكان فوجدته  
فقلت له باسم الله تفضل الى الخدمه فقال لي على الشروط التي تملها قلت نعم فذهبت به الي  
داري ووقفت انظره وهو لا يراني فاخذ كفا من الطين ووضع على الحائط فاذا الحجارة  
يتركب بعضها على بعض فقلت هكذا أولياء الله فخدم يومه ذلك وزاد فيه على ما تقدم فلما  
كان الليل دفعت له اجرته فأخذها وصار فلما جاء يوم السبت الثالث أتيت الى الموقف فلم  
أجده فسألت عنه فقيل لي هو مريض وراقد في خيمة فلانة وكانت تلك المرأة عجوز  
مشهورة بالصلاح ولها خيمة من قصب في الجبانه فسرت الى الخيمة ودخلتها فاذا هو مضطجع  
على الارض وليس تحته شيء وقد وضع رأسه على لبة ووجهه يتهلل نورا فسلمت عليه فرد على  
السلام فجلست عند رأسه ابكى على صخر سنه وغرته وتوفيقه لطاعة ربه ثم قلت له الك حاجة قال نعم  
قلت وماهي قال اذا كان الغد تجيء الي في وقت الضحى فتجدني ميتا فتغسلني وتحفر قبوري ولا تعلم  
بذلك احدا وتكفني في هذه الجبة التي على بعد ان تتنقها وتقمش جيبها وتخرج ما فيه وتحفظه  
عندك فاذا صليت على وواريتني في التراب فاذهب الي بغداد وارقب الخليفة هر وبن الرشيد حتي

يخرج وادفع له ما يجده في جيبى واقرئه متى السلام ثم تشهد واثني علي ربه بأبلغ الكلمات  
وانشدهذه الايات

بلغ امانة من وافت منيته الى الرشيد فان الاجرفي ذا كا  
وقل غريب له شوق لرؤيتكم على تمادى الهوى والبعد لبا كا  
ما صده عنك لا يعض ولا ملل لان قربته من لثم يمانكا  
وانما ابعده عنك يا ابتي تقس لها عفة عن فيل دنيا كا

ثم ان الغلام بعد ذلك اشتغل بالاستفغار وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
( وفي ليلة ٢١ ) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الغلام بعد ذلك اشتغل بالاستغفار  
والصلاة والسلام على سيد الاررار وتلاوة بعض الآيات ثم أنشدهذه الايات:

يا والدى لا تغتر بتنعم فالعمر ينقد والنعيم يزول  
واذا علمت بحال قوم ساء هم فاعلم بانك عنهم مسؤل  
واذا حملت الى القبور جنازة فاعلم بانك بعدها محمول

قال ابو عامر البصرى فلما فرغ الغلام من وصيته وأنشاده ذهبت عنه وتوجهت الى بيتي فلما  
أصبح الصباح ذهبت اليه من الغد وقت الضحى فوجدته قد مات رحمه الله عليه فغسلته ودفنت  
جيبته فوجدت في جيبه ياقوتة تساوى آلافا من الدنانير فقلت في نفسي والله ان هذا الفتى لقد زهد  
في الدنيا غاية الزهد ثم بعد ان دفنته توجهت الى بغداد ووصلت الى دار الخليفة وصرت اترقب  
خروج الرشيد الى ان خرج فتعرضت له في بعض الطرق ودفعت اليه الياقوتة فلما رآها عرفها فخر  
مغشيا عليه فقبض على الخدمة فلما أفاق قال للخدمة افرجوا عنه وأرسلوه برفق الى القصر فقبضوا  
ما أمرهم به فلما دخل قصره طلبني وأدخلني محله وقال لي ما فعل صاحب هذه الياقوتة فقلت قد مات  
ووصفت له حاله فجعل يبكي ويقول اتفجع الولد وخاب الوالد ثم نادى يا فلانة نخرجت امرأة فلما  
رأته أرادت أن ترجع فقال لها تعالى وما عليك منه فدخلت وسلمت فرمى اليها الياقوتة فلما رأتها  
صرخت صرخة عظيمة ووقعت مغشيا عليها فلما أفاق من غشيتها قالت يا أمير المؤمنين ما فعل الله  
بولدى فقال لي اخبرها بشأه وأخذته العبرة فأخبرتها بشأه فجعلت تبكي وتقول بصوت ضعيف  
ما شوقني الالتفائك يا قرة عيني ليتني كنت اسقيك اذ لم تجد ليتني كنت أو أسك اذ لم تجد  
مؤانسا ثم سكبت العبرات وانشدت هذه الايات

ابكي غريبا اتاه الموت منفردا لم يلق القباله يشكوا الذى وجدا  
من بعد عز وشمل كان مجتمعا اضحى فريدا وحيدا لا يرى احدا  
يبين للناس ما لا يام تضره لم يترك الموت منا واحدا أبدا  
يا غائبا قد قضى ربي بغربته وصار منى القسرب مبتعدا  
ان اناس الموت من لقياك يا ولدى فاننا نلتقى تم يوم الحساب غدا



فقلت يا أمير المؤمنين أهو ولدك قال نعم وقد كان قبل ولايتي هذا الامريز ووالعلماء وبجبال  
 النصارى فلما وليت هذا الامر تفرمني وبعاد نفسه عني فقلت لانه ان هذا الولد منقطع الى الله تعالى  
 ورجعنا تصيبه الشدايد ويكابد الامتحان فادفعني اليه هذه الياقوتة ليحدها وقت الاحتياج اليها  
 فذفعتها اليه وعزمت اليه ان يسكنها فامثل امرها واخذها منها ثم ترك لنا دنيانا وغاب عنا ولم يزل  
 غائبا عنا حتى لقي الله عز وجل تقياً تقياً ثم قال قم فار في قبره فخرجت معه وجعلت أسير الى ان اريته  
 اياه فجعل يبكي ويتنحب حتى وقع مغشياً عليه فلما افاق من غشيته استغفر الله وقال انا لله وانا اليه  
 راجعون ودعاه ليجريهم سألني الصحبة فقلت له يا أمير المؤمنين ان لي في ولدك اعظم العظمت ثم  
 انشدت هذه الايات

انا الغريب فلا آوى الى أحد انا الغريب وان امسيت في بلدي  
 انا الغريب فلا اهل ولا ولد وليس لي أحد يا وى الي أحد  
 الى المساجد آوى بل وأمرها فابنارقها قلبي مدى الابد  
 فالحمد لله رب العالمين على افضاله ببقاء الروح في الجسد

(ومما يحكى) عن بعض القضاة انه قال مررت بفقير في كتاب وهو يقري الصبيان فوجدته في  
 هيئة حسنة وقماش ملبس فاقبلت عليه فقام لي وأجلسني معه فارسته في القرءات والنحو والشعر  
 واللغة فاذا هو كامل في كل ما يراد منه فقلت له قوى الله عزمك فانك عارف بكل ما يراد منك ثم  
 عاشرته مدة وكل يوم يظهر فيه حسن فقلت في نفسي ان هذا شئ عجيب من فقيه يعلم الصبيان مع  
 ان العقلاء اتفقوا على نقص عقل معلم الصبيان ثم فارقت وكنت كل أيام فلائل اتفقده وأزوره  
 فأتيت اليه في بعض الايام على عادتى من زيارته فوجدت الكتاب مغلقا فسالت جيرانه فقالوا انه  
 مات عنده ميت فقلت في نفسي وجب علينا ان نعيه فخرجت اليه فوجدته مغلقا فقلت له ان صديقك  
 ماتريد فقلت اريد مولدا فقال ان مولاي قاعد في العزاء وحده فقلت لها قولي له ان صديقك  
 فلا نا يطلب ان يعزيك فراحت واخبرته فقال لها دعيه يدخل فاذنت لي في الدخول فدخلت اليه  
 فرأيت جالساً وحده ومعصباراسه فقلت له عظم الله اجره وهذا سبيل لا بد لكل احد منه فعلمت  
 بالصبر ثم قلت له من الذى مات لك فقال اعز الناس على واجههم الى فقلت لعنه والدك فقال لا قلت  
 والدك قال لا قلت اخوك قال لا قلت احد من اقاربك قال لا قلت فانسبته اليك قال حبيبتى فقلت  
 في نفسي هذا الاول المباحث في قلة عقله ثم قلت له قد يوجد غيرها مما هو احسن منها فقال انا ما رأيتها  
 حتى اعرف ان كان غيرها احسن منها ولا فقلت في نفسي وهذا مبحث ثان فقلت له وكيف عشقت  
 من لا تراها فقال اعلم اني كنت جالساً في الطائفة واذا برجل عابر طريق يغني هذا البيت  
 يا أم عمرو وجزاك الله مكرمة ردى على قوادى اينما كانا

وإدرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح  
 (و في ليلة ١٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الفقيه قال لما غنى الرجل المارق

الطريق بالشعر الذي سمعته منه قلت في نفسي لولا ان أم عمر وهذه مافي الدنيا مثلها ما كان  
الشراء يتغزلون فيها فتعلقت بحبها فلما كان بعد يومين عبر ذلك الرجل وهو يشهد هذا البيت  
اذا ذهب الحار بام عمرو فلا رجعت ولا رجع الحمار

فصامت انها ماتت فحزنت عليه او مضى لي ثلاثة ايام وانافى الغزاء فتركته وانصرفت بعدما  
تحققت فلة عقله (ومما يحكى) من قلة عقل معلم الصبيان انه كان رجل فقيه في مكتب فدخل عليه رجل  
ظريف وجلس عنده ومارسه فراه فقيها نحو بالغو باشاعر اديبا فبهما الطيفا فتعجب من ذلك وقال  
ان الذين يعلمون الصبيان في المكاتب ليس لهم عقل كامل فلما هم بالانصراف من عند الفقيه قال له  
أنت ضيفي في هذه الليلة فأجابه الي الضيافة وتوجه صحبته الى منزله فاكرمه وآتى له بالطعام فاكلا  
وشر باثم جلسا بعد ذلك يتحدثان الى ثلث الليل وبعد ذلك جهز له الفراش وطلع الى حريمه  
فاضطجع الضيف واراد النوم واذا بصراخ كثير ثار في حريمه فسأل ما الخبر فقالوا له ان الشيخ  
حصل له أمر عظيم وهو في آخر رمق فقال اطلعوني له فطلعهوه له ودخل عليه فراه مغشيا عليه ودمه  
سائل فرش الماء على وجهه فلما أفاق قال له ما هذا الحال أنت طلعت من عندي في غاية ما يكون من  
الخطا أنت صحيح البدن فما أصابك فقال له يا أخي بعدما طلعت من عندك جاست اتذكري في  
مصنوعات الله تعالى وقلت في نفسي كل شئ خلقه الله للانسان فيه نفع لان الله سبحانه وتعالى خلق  
اليدين للبسط والرجلين للمشي والعينين للنظر والاذنين للسمع والذكر للجماع وهلم جرا  
الاهاتين البيضتين ليس لهما نفع فاخذت موسى كان عندي وقطعتهما فحصل لي هذا الامر فترسل من  
عنده وقال صدق من قال ان كل فقيه يعلم الصبيان ليس له عقل كامل ولو كان يعرف جميع العلوم  
(وحكى) أيضا ان بعض المجاورين كان لا يعرف الخط والاقراءة وانما يحتمل على الناس بحيل ياكل منها  
الخبز فظفر بياله يوما من الايام انه يفتح له مكتبا ويقرى فيه الصبيان فجمع ألواحا وأوراقا مكتوبة  
وعلقها في مكان وكبر عمامته وجلس على باب المكتب فصار الناس يمررون عليه وينظرون الى عمامته  
والى الالواح والاوراق فيظنون انه فقيه جيد فأتوا نزلوا اليه بالوادهم فصار يقول لهذا كتب ولهذا  
اقرأه صار الالواح والواد يعلم بعضهم بعضا فينها هو ذات يوم جالس على باب المكتب على عادته واذا بامرأة  
مقبلة من بعيد ويدها مكتوب فقال في باله لا بد ان هذه المرأة تقصدني لاقرأها المكتوب الذي  
معها فكيف يكون حالى معها وانالاعرف قراءة الخط وهم بالنزول ليهرب منها فاحقته قبل أن ينزل  
وقالت له الى أين فقال لها أريد أن أصلى الظهر وأعود فقالت له الظهر بعيد فاقرأ لي هذا الكتاب  
فاخذ منها وجعل أعلاه أسفله وصار ينظر اليه ويهز عمامته تارة ويرقص حواجبه تارة أخرى  
ويظهر غيظا وكان زوج المرأة غائبا والكتاب مرسل اليها من عنده فلما رأت الفقيه على تلك الحالة  
قالت في نفسها لاشك ان زوجي مات وهذا الفقيه يستحي ان يقول لي انه مات فقالت له يا سيدي  
ان كان مات فقل لي فبهز رأسه وسكت فقالت له المرأة هل أشق ثيابي فقال لها شق فقالت له  
على وجهي فقال لها الطمى فاخذت الكتاب من يده وعادت الى منزلها وصارت تبكي هي وابوي



فسمع بعض جيرانه البكاء فسألوا عن حالها فقيل لهم أنه جاءها كتاب بموت زوجها فقال رجل أن  
هذا كلام كذب لأن زوجها أرسل لي مكتوباً بالامس يخبرني فيه أنه طيب بخير وعافية وأنه بعد  
عشرة أيام يكون عندها فقام من ساعته وجاء إلى المرأة وقال لها أين الكتاب الذي جاء فجات به إليه  
وأخذه منها وقرأه وإذا فيه أما بعد فإني طيب بخير وعافية وبعد عشرة أيام أكون عندكم وقد أرسلت  
اليكم ملحفة ومكبرة فاخذت الكتاب وعادت به إلى الفقيه وقالت له ما حملك على الذي فعلته معي  
وأخبرته بما قاله جاره من سلامة زوجها وأنه أرسل اليها ملحفة ومكبرة فقال لها لقد صدقت ولكن  
بأحرمة أعذرني فإني كنت في تلك الساعة مغتاضاً وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ١٣ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن المرأة لما قالت للفقيه ما حملك على الذي  
فعلته معي فقال لها إني كنت في تلك الساعة مغتاضاً مشغول الخاطر ورايت المكبرة ملفوفة في  
الملحفة فظننت أنه مات وكفنوه وكانت المرأة لا تعرف الخيلة فقالت له أنت معذور وأخذت  
الكتاب منه وانصرفت (وحكى) أن ملكاً من الملوك خرج مستخفياً ليطلع على أحوال رعيته  
فوصل إلى قرية عظيمة فدخلها منفرداً وقد عطش فوقف بباب دار من دور القرية وطلب ماء  
تفرجت إليه امرأة جميلة بكوز ماء فناولته إياه فشرب فلما نظر إليها افتتن بها فرأى دها عن نفسها وكانت  
بالمرأة عارفة به فدخلت به بيتها واجلسته وأخرجت له كتاباً وقالت انظر في هذا الكتاب إلى أن يصلح  
أمرى وارجع اليك فجلس يطالع في الكتاب وإذا فيه الزجر عن الزنا وما عده الله لاهله من العذاب  
فأشعر جلده وتاب إلى الله وصاح بالمرأة وأعطها الكتاب وذهب وكان زوج المرأة غائباً فلما حضر  
أخبرته بالخبر فتحير وقال في نفسه أخاف أن يكون وقع غرض الملك فيها فلم يتجاسر على وطئها بعد ذلك  
ومكث على ذلك مدة فأعامت المرأة أقاربها بما حصل لها مع زوجها فمهر فوه إلى الملك فلما مثل بين يديه  
قال أقارب المرأة أعز الله الملك أن هذا الرجل استاجر منا أرضاً للزراعة فزرعها بمدة ثم عطلها فلا هو  
يتمكها حتى نؤجرها لمن يزرعها ولا هو يزرعها وقد حصل الضرر للأرض فنخاف فسادها بسبب  
التعطيل لأن الأرض إذا لم تزرع فسدت فقال الملك ما الذي يمنعك من زرع أرضك فقال أعز الله  
الملك أنه قد بلغني أن الأسد قد دخل الأرض فبيته ولم أقدر على النوم منها لعلمي أنه لا طاقة لي  
بالأسد وأخاف منه ففهم الملك القصة وقال له يا هذا إن أرضك لم يطمأها إلا الأسد وأرضك طيبة الزرع  
فأزرعها ببارك الله لك فيها فإن الأسد لا يعدو عليها ثم أمر له ولزوجته بصلة حسنة وصر ففهم  
(ومما) يحكى أن اسحق بن إبراهيم الموصلی قال اتفق اني ضجرت من ملازمة دار الخليفة والخدمة  
بها فركبت وخرجت بيكره النهار وعزمت على أن أطوف الصحراء واتخرج وقلت لتعلماني إذا جاء رسول  
الخليفة أو غيره فعر فوه اني بكرت في بعض مهماتي وانكم لا تعرفون اين ذهبت ثم مضيت وحدي  
وطقت في المدينة وقد حى النهار فوقفت في شارع يعرف بالحرم وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت

عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن اسحق بن إبراهيم الموصلی قال لما حى النهاو

وقف في شارع يعرف بالحرم لاستظل من حر الشمس وكان الدار حناح رحب بارز على الطريق فلم



الجارية التي نظرها اسحق الموصلي وهي راكبة حمار وبقوده عبد اسود ﴿  
البت حتى جاء خادم اسود يقود حمارا فرأيت عليه جارية راكبة ونحمتها منديل مكلل بالجواهر وعليها  
من اللباس الفاخر مالا غاية بعده ورأيت لها قواما حسنا وطر فافترا وشمائل ظريفة فسألت عنها  
بعض المارين فقال لي إنها مغنية وقد تعلق بحبها قلبي عند نظري اليها وما قدرت أن أستقر على ظهر  
دابتي ثم إنها دخلت الدار التي كنت واقفا على بابها فجعلت أتفكر في حيلة أتوصل بها اليها فبينما أنا  
واقف إذ أقبل رجلا شابان جميلان فاستأذنا فاذن لهما صاحب الدار فترلا وتزلت معها ودخلت  
صحبتهما فظننا أن صاحب الدار دعاني فجلسنا ساعة فآنى بالطعام فاكلنا ثم وضع الشراب بين أيدينا



انتم خرجت الجارية وفي يدها عود فغنت وشر بنا وقت لا قضي حاجة فسأل صاحب المنزل الرجلين  
عني فأخبراه انهما لا يعرفاني فقال هذا طفيلي ولكنه ظريف فأجلوا عشرته ثم جئت فجلست في  
مكاني فغنت الجارية بلحن لطيف وأنشدت هذين البيتين

قل للغزاة وهي غسير غزالة . والجوذر المكحول غير الجوذر  
لمذكر الخلوات غير مؤنث . ومؤنث الحطوات غير مذكر

فأذنته أداء حسنا وشرب القوم وأعجبهم ذلك ثم غنت طرفا شتى بالحان غريبة وغنت من جملتها  
طريقة هي لي وأنشدت تقول

الطلول الدوارس فارقتها الاوانس أوحشت بعد أنسها فهي قفراء طامس  
فكان أمرها أصلح فيها من الاولي ثم غنت طرفا شتى باختار غريبة من القديم والحديث وغنت في  
أثناءها طريقة هي لي وأنشدت تقول

قل لمن صد عاتبك وبأى عنك جانبنا قد بلغت الذي بلغت وإن كنت لا عبلا  
فاستعدته منها لا صححه فأقبل على أحد الرجلين وقال مارا يناظفيليا أصفق وجهامك أما ترضي  
بالتطفل حتى اقترح وقد صبح فيك المثل طفيلي ومهترح فأطرقته حيا ولم أجبه فيجعل صاحبه  
يكفه عني فلا ينكف ثم قاموا إلى الصلاة فتأخرت قليلا وأخذت العود وشدت طرفيه وأصلحته  
إصلاحا حكما وعدت إلى موضعي فصليت معهم ولما فرغنا من الصلاة رجع ذلك الرجل إلي اللوم  
على والتعنيف ولج في عر بدته وأناصامت فأخذت الجارية العود وجسته فأنكرت حاله وقالت من  
جيس عودي فقالوا ما جس أحد منا قالت بلى والله لقد جسه حاذق متقدم في الصناعة لانه أنكم  
أوتاره وأصلحه اصلاح حاذق في صنعه فقلت له أنا الذي أصاحته فقالت بالله عليك أن تأخذه  
وتضرب عليه فأخذته وضربت عليه طريقة عجيبية صعبة تسكاد أن تعبت الاحياء وتحيي الاموات  
وانشدت عليه هذه الايات

وكان لي قلب أعيش به فاكتوى بالنار واحترقا أنا لم أرزق محبتها  
وانما للعبد مارزقا ان يكن ما ذقت طعم هوى ذاقه لاشك من عشقا

وأدرك شهرزاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٥ ٤١) هـ بلغني أيها الملك السعيد أن اسحق بن ابراهيم الموصلی قال لما فرغت من  
شعري لم يبق أحد من الجماعة ووثب من موضعه وجاسوا بين يدي وقالوا بالله عليك ياسيدنا أن  
تعني لنا صوتنا آخر فقلت حبا وكرامة ثم أحكمت الضربات وغنيت بهذه الايات

إلا من لقب ذوائب بنوائب . أناحت به الاحزان من كل جانب  
حرام على رامي فؤادي بسهمه . دم صبه بين الحشا والترائب  
تبين بين البين ان اقتراه . على البين من ضمن الظنون الكواذب  
أراق ما لولا الهوى ما أراقه . فهل لدي من نائر ومطالب

فلما فرغ من شعره لم يبق أحد منهم إلا وقام على قدميه ثم رمى بنفسه على الأرض من شدة  
 ما أصابه من الطرب قال فرميت العود من يدي فقالوا بالله عليك أن لا تفعل بنا هذا وزدنا صوتنا  
 آخر زادك الله تعالى من نعمته فقلت لهم يا قوم أزيدكم صوتا آخر وأخر وأخر وأعر فكم من أنا أنا  
 اسحق بن ابراهيم الموصلى والله إني لانيه على الخليفة إذا طلبني وأنتم قد استمتموني غليظ ما أكرهه  
 في هذا اليوم فوالله لا بظقت محرف ولا جلست معكم حتى تخرجوا هذا العر بيد من بينكم فقال له  
 صاحبه من هذا حذرتك وحفت عليك ثم أخذوا بيده وأخرجوه فأخذت العود وغنيت الأصوات  
 التي غنتها الجارية من عمتي ثم أمرت إلى صاحب الدار أن الجارية قد وقعت محبتها في قلبي ولا  
 صبر لي عنها فقال الرجل هي لك بشر فقلت وما هو قال أن تقيم عندي شهر افأقت عنده شهر ولا  
 يعرف أحد أن أنا والخليفة يفتش علي في كل موضع ولا يعرف لي خيرا فلما انقضى الشهر سلم لي  
 الجارية وما يتعلق بهامن الامتعة النفيسة وأعطاني خادما آخر فجمت بذلك إلى منزلي كما أني قد  
 حزت الدنيا بأسرها من شدة فرحي بالجارية ثم ركبت إلى المأمون من وقتي فلما حضرت بين يديه  
 قالي ويحك يا اسحق وابن كنت فاخبرته بخبري فقال علي بذلك الرجل في هذه الساعة فدللتهم  
 على داره فأرسل اليه الخليفة فلما حضر سأله عن القصة فاخبره بها فقال له أنت رجل ذو مروءة  
 والرأى أن تعان على مروءتك فأمر له بمائة الف درهم وقال لي يا اسحق أحضر الجارية فأحضرتها  
 وغنت له وأطربته فحصل له منها سرور عظيم فقال قد جعلت عليها نوبة في كل يوم خميس فتحضر  
 وتغني من وراء الستارة ثم أمر لها بمخمسين الف درهم فوالله لقد ربحت في تلك الركبة  
 (ومما يحكى) أن القاسم بن عدى حكى عن رجل من بني تميم انه قال خرجت في طلب ضالة فوردت  
 على مياها بنى طي فرايت فر يقين احدهما قريب من الآخر واذ في احد القر يقين كلام مثل كلام اهل  
 الفريق الآخر فتأملت فرايت في احد الفريقين شابا قد انهكه المرض وهو مثل الشن البالي فبينما  
 أنا تأتمله واذا هو ينشد هذه الايات

ألا للمليحة ما تعود      البخل بالمليحة ام صدود  
 مرضت فعادني أهلى جميعا      فذاك لا تري فيمن يعود  
 فلو كنت المريضة جئت أسعى      اليك ولم ينهني الوعيد  
 عدمتك منهم فبقيت وحدى      وفقد الالف يا سكنى شديد

فسمعت كلامه حاربه من الفريق الآخر فبادرت نحوه وتبعها أهلها وجعلت تضاربهم فاحس  
 بها الشاب فوثب نحوها فبادر اليه أهل فريقه وتعلقوا به فجعل يجذب نفسه وهي تجذب نفسها من  
 فريقها حتى تخلصا وقد كل واحد منهما صاحبه حتى التقي بين الفريقين وتعاثقا ثم خر إلى الأرض  
 ميتين. وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٦ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أنه (مما يحكى) أن أبا بكر محمد الانبارى قال خرجت  
 من الانبار في بعض الاسنة ارالى عمورية من بلاد الروم فنزلت في أنساء الطريق بدى الانوار في



قرية من قرى عمورية فخرج إلى صاحب الدير الرئيس على الرهبان وكان اسمه عبد المسيح فادخلني  
 الدير فوجدت فيه أربعون راهبا فإكراموني في تلك الليلة بضيافة حسنة ثم رحلت عنهم في الغد  
 وقد رأيت من كثرة اجتهادهم وعبادتهم ما لم أراه من غيرهم فقضيت إرثي من عمورية ثم رجعت إلى  
 الأنبار فلما كان في العام المقبل حججت إلى مكة فبينما أنا أطوف حول البيت إذ رأيت عبد المسيح  
 الراهب يطوف أيضا ومعه خمسة أتقار من أصحابه الرهبان فلما تحققت معرفته تقدمت إليه وقلت له  
 هلا أنت عبد المسيح الراهب قال بل أنا عبد الله الراهب فجعلت أقبل شيبته وأبكي ثم أخذت بيده  
 وملت إلى جانب الحرم وقلت له أخبرني عن سبب إسلامك فقال إنه من أعجب العجائب وذلك أن  
 جماعة من زهاد المسلمين سرّوا بالقرية التي فيها دير نادرسوا شابا يشتري لهم طعاما فرأى في السوق  
 جارية نصرانية تبيع الخبز وهي من أحسن النساء صورة فلما نظر إليها افتتن بها وسقط على وجهه  
 مغشيا عليه فلما أفاق رجع إلى أصحابه وأخبرهم بما أصابه وقال امضوا إلى شأنكم فإني قد ذهبت معكم  
 فعلموه ووعظوه فلم يلتفت إليهم فأنصرفوا عنه ودخل القرية وجلس عند باب حانوت تلك المرأة  
 فسألته عن حاجته فأخبرها أنه عاشق لها فأعرضت عنه فسكث في موضعه ثلاثة أيام لم يطعم طعاما بل  
 صار شاخصا إلى وجهها فلما رأته لا ينصرف عنها ذهبت إلى أهلها وأخبرتهم بخبره فسلطوا عليه  
 الصبيان فرموه بالحجارة حتى رضوا أضلاعه وشجوا رأسه وهو مع ذلك لا ينصرف فعزم أهل  
 القرية على قتله فجاء في رجل منهم وأخبرني بحاله فخرجت إليه فرأيت طريقها مسح الدم عن وجهه  
 وحملته إلى الدير وداويت جراحاته وأقام عندي أربعين يوما فلما قدر على المشي خرج من الدير  
 وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(في ليلة ١٧ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الراهب عبد الله قال فحملته إلى الدير وداويت  
 جراحاته وأقام عندي أربعين يوما فلما قدر على المشي خرج من الدير إلى باب حانوت الجارية  
 وجلس ينظر إليها فلما ابصرت قامت إليه وقالت له والله لقد رحمتك فهل لك أن تدخل في ديني وأنا  
 أتزوجك فقال معاذ الله إن انسلخ من دين التوحيد ودخل في دين الشرك فقالت قم وادخل معي  
 داري واقض مني إربك وانصرف راشد ا فقال لا ما كنت لأذهب عبادة اثني عشرة سنة بشهوة  
 لحظة واحدة فقالت انصرف عني حينئذ قال لا يطاوعني قلبي فأعرضت عنه بوجهها ثم فطن به  
 الصبيان فأقبلوا عليه يرمونه بالحجارة فسقط على وجهه وهو يقول إن ولي الله الذي نزل الكتاب  
 وهو يتولى الصالحين فخرجت من الدير وطردت عنه الصبيان ورفعت رأسه عن الأرض فسمعت  
 يقول اللهم اجمع بيني وبينها في الجنة فحملته إلى الدير فأت قبل أن أصل به إليه فخرجت به عن القرية  
 وحفرت له قبرا ودفنته فلما دخل الليل وذهب نصفه صرخت تلك المرأة وهي في فراشها صرخة  
 فاجتمع إليها أهل القرية وسألوها عن قصتها فقالت بينما أنا نائمة إذ دخل على هذا الرجل المسلم فأخذ  
 بيدي وانطلق بي إلى الجنة فلما صار بي إلى بابها منعني خازنها من دخولها وقال إنها محرمة على  
 الكافرين فأسلمت على يديه ودخلت معه فرأيت فيها من القصور والأشجار ما لم يمكن أن يصفه

لكم ثم انه اخذني إلى قصر من الجوهر وقال لي إن هذا القصر لي ولك وانا لا ادخله إلا بك و بعد خمس ليال تكو نين عندي فيه ان شاء الله تعالى ثم مديده إلى شجرة على باب ذلك القصر فقطف منها تفاحتين واعطانيهما وقال كلي هذه واخفي الاخرى حتى يراها الرهبان فأكلت واحدة فزاريت اطيب منها وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٨) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الجارية قالت لما قطفت التفاحتين اعطانيهما وقال كلي هذه واخفي الاخرى حتى يراها الرهبان فأكلت واحدة فزاريت اطيب منها ثم اخذت بيدي وخرج بي حتى أوصلني إلى داري فلما استيقظت من منامي وجدت طعم التفاح في فمي والتفاحة الثانية عندي ثم اخرجت التفاحة فأشرفت في ظلام الليل كأنها كوكب دري فجاءت بللراة إلى الدير ومعها التفاحة فقصت علينا الرؤيا واخرجت لنا التفاحة فلم نر شيئا مثلها في سائر فوا كه الدنيا فأخذت سكيننا وشققته على عدد اصحابي فارايانا الذم من طعمها ولا اطيب من ريحها فقلنا لعل هذا شيطان تمثل اليها ليعويها عن دينها فأخذها اهلها وانصرفوا ثم انها امتنعت عن الاكل والشرب فلما كانت الليلة الحامسة قامت من فراشها وخرجت من بيتها وتوجهت إلى قبر ذلك المسلم والقت نفسها عليه وماتت ولم يعلم بها اهلها فلما كان وقت الصباح اقبل على القرية شيخان مسلمان عليهما ثياب من الشعر ومعهما امراتان كذلك فقالا يا اهل القرية ان الله تعالى عنديكم ولية من اوليائه قدمات مسلمة ونحن نتولاها دونكم فطلب اهل القرية تلك المرأة فوجدوها على القبر ميتة فقالوا هذه صاحبتنا قدمات على ديننا ونحن نتولاها وقال الشيخان انها ماتت مسلمة ونحن نتولاها واشتد الحُصام والتزاع بينهما فقال احد الشيخين ان علامة اسلامها ان يجتمع رهبان الدير الاربعون ويجذبونها عن القبر فان قدر واعلى حملها من الارض فهي نصرانية وان لم يقدر واعلى ذلك يتقدم واحد منا ويحبذها فان جاءت معه فهي مسلمة فرضى اهل القرية بذلك واجتمع الاربعون راهبا وقوى بعضهم بعضا واتوا ليحمله، فلم يقدر واعلى ذلك وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٩) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الراهب عبد الله قال واتوا ليحمله فلم يقدر واعلى ذلك فربطنا في وسطها جبلا عظيما وجد بناها فانقطع الحبل ولم تتحرك فتقدم اهل القرية وفعولوا كذلك فلم تتحرك من موضعها فلما اعجزنا عن حملها بكل حيلة قلنا ل احد الشيخين تقدم أنت واحملها فتقدم اليها أحدهما ولتمها في ردائه وقال بسم الله الرحمن الرحيم وعلى ملة رسول الله <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> ثم حملها في حضنه وانصرف بها المسنون إلى غار هناك فوضعه افيه وجاءت المرأتان ففسلتاها وكفنتاها ثم حملها الشيخان وصليا عليها ودفناها إلى جانب قبره وانصرفوا ونحن نشاهد هذا كله فلما خلا بعضنا ببعض قلنا ان الحق أحق أن يتبع وقد وضع الحق لنا للمشاهدة والعيان ولا يرهان لنا على صحة الاسلام أوضح لنا ما راينا به باعيننا ثم أسلمت وأسلم رهبان الدير جميعهم وكذلك اهل القرية ثم إنا بعثنا إلى أهل الجزيرة نستدعي قبيها يعلمنا شرائع الاسلام وأحكام



الدين خاء نارحل فقيه صالح فعلمنا العادة وأحكام الاسلام ونحى اليوم على خير كثير والله  
الحمد والمنة

(ومما يحكى أن بعض الفضلاء قال ما رأيت في النساء أذى حاطر أو أحسن فطنة وأعوز علما  
وأجود قريحة وأظرف أخلاقا من امرأة واعطت من أهل بغداد يقال لها سيدة المشايخ اتفق أهلها  
جاءت الى مدينة حماة سنة إحدى وستين وخمسائة فسكانت تعظ الناس على الكرسى وعطاشافيا  
وكان يتردد على منزلها جماعة من المتفقهين وذوى المعارف والآداب يطارحونها مسائل الفقه  
وينظر ونهاى الخلاف فضيت اليها ومعنى رفيق من أهل الادب فلما جلسنا عندها وضعت بين  
أيدينا طبقا من الفاكهة وجلست هي خلف ستر وكان لها أخا حسن الصورة قائما على رؤوسنا في  
الخدمة فمأكلنا شرعنا في مطارحة الفقه فسألته مسألة فقهية مشتملة على خلاف بين الأئمة  
فشرعت تتكلم في جوابها وأنا صغى اليها وجعل رفيقى ينظر الى وجه أخيها ويتأمل في محاسنها ولا  
يصغى اليها وهي تلحظه من وراء الستر فلما فرغت من كلامها التفتت اليه وقالت أظنك ممن يفضل  
الرجال على النساء قال أجل قالت ولم ذلك قال لان الله فضل الذكر على الانثى وأدرك شهرزاد الصباح  
فستكت عن الكلام المباح

(وفى ليلة ٢٠ ٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الشيخ أجابها بقوله لان الله فضل الذكر  
على الانثى وأنا أحب الفاضل واكره المنفضول فضحكتم ثم قالت أنتصنفي في المناظرة ان ناظرناك  
في هذا المبحث قال نعم قالت فما الدليل على تفضيل الذكر على الانثى قال المنقول والمعقول أما  
المنقول فالكتاب والسنة أما الكتاب فقوله تعالى الرجال قوامون على النساء بما فضل الله بعضهم  
على بعض وقوله تعالى فان لم يكن نارجلين فرجل وامرأتان وقوله تعالى في الميراث وان كانوا اخوة  
رجالا ونساء فللذكر مثل حظ الانثيين فالله سبحانه وتعالى فضل الذكر على الانثى في هذه المواضع  
وأخبر أن الانثى على النصف من الذكر لانه أفضل منها وأما السنة فاروى عن النبي ﷺ أنه جعل  
دية المرأة على النصف من دية الرجل وأما المعقول فان الذكر فاعل والانثى مفعول بها والفاعل  
أفضل من المفعول بها فقالت له أحسنت ياسيدى لكنك والله أظهرت حجتي عليك من لسابك  
ونطقت ببرهان هو عليك لالك وذلك أن الله سبحانه وتعالى انما فضل الذكر على الانثى بمجرد  
وصف الذكورية وهذا الأتراع فيه بينى وبينك وقد يستوى في هذا الوصف الطفل والگلام والشابه  
والكهل والشيخ لا فرق بينهم في ذلك واذا كانت التفضيلة انما حصلت له بوصف الذكورية فينبغي  
أن يميل طبعك وترتاح نفسك الى الشيخ كما ترتاح الى الغلام اذ لا فرق بينهم في الذكورية وانما وقع  
للتخلاف بينى وبينك في الصفات المقصودة من حسن العشرة والاستمتاع وأنت لم تأت ببرهان  
على فضل الغلام على الانثى في ذلك فقال لها ياسيدتى أما علمت ما اخنص به الغلام من اعتدال القدر  
وتوريد الخدم وملاحة الابتسام وعذوبة الكلام فالغلمان بهذا الاعتبار أفضل من النساء والدليل  
على ذلك ما روى عن النبي ﷺ أنه قال لا تدعوا للظفر الى المرد فان فيه لمحة من الحور العين وتفصيل

الغلام على الجارية لا يخفى على احد من الناس وما أحسن قول أبي نواس  
أقل ما فيه من فضائله أمنك من طمته ومن حبله

وقول الشاعر

قال الامام أبو نواس وهو في شرع الخلاعة والمجون يقلد  
يا أمة تهوى العذار تمتعوا من لذة في الخلد ليست توجد  
ولان الجارية اذا بالغ الوصف في وصفها وأراد تزويجها بذكر محاسن أو صافها شبهها بالغلام  
وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢١) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن الشيخ قال ولأن الجارية اذا بالغ الوصف  
في وصفها وأراد تزويجها بذكر محاسن أو صافها شبهها بالغلام لماله من المأثر كما قال الشاعر  
غلامية الاردا في تهتز في الصبا كما اهتز في ريح الشمال قضيب

فلو لان الغلام أفضل وأحسن لما شبهت به الجارية واعلمي صانك الله تعالى ان الغلام سهل القباد  
موافق على المراد حسن العشرة والاخلاق مائل عن الخلاف للوفاق ولا سيما ان تنتم هذارة واخضر

شاربه وجرت حمرة الشبيبة في وجنته حتى صار كاليسدر التمام وما أحسن قول ابى تمام

قال الوشاة بدا في الخلد عارضه فقلت لا تكثروا ماذا عائبه

لما استقل بارداف تحاذبه واخضر فوق حمان الدر شاربه

واقسم الورد ايمانا مغلظة أن لا يفارق خديه عجائبه

كلمته بمجفون غير ناطقة فكان من رده ما قال حاجبه

الحسن منك على ما كنت تعهده والشعر احزره ممن يطالبه

احلى وأحسن ما كانت شمائله اذا لاح عارضه واخضر شاربه

وصار من كان يلحى في محبته أن يحك عنى وعنه قال صاحبه

فهذه فضيلة في الغلمان لم تعطها النساء وكفى بذلك للغلمان عليهن فخر او مزية فقالت له ما فاك الله تعالى

انك قد شرطت على نفسك المناظرة وقد تكلمت وما قصرت واستدللت بهذه الادلة على ما ذكرت

ولكن الآن قد حصر الحق فلا تعدل عن سبيله وان لم تقنع باجمال الدليل فانا آت بك بتفصيله

بالله عليك أين الغلام من الفتاة من يقيس السخلة على المهابة انما الفتاة خيمة الكلام حسنة القوام

فهي كقضيب الريمان بشعر كاقحوان وشعر كالارسوان وخذ كشقائق النعمان ووجه ككتفاح وشفة

كالراح وندى كالرمان ومعاطف كالانغصان وهي ذات قدم معتدل وجسم متجدل وخذ كجد النسيف

اللائح وجبين واضح وحاجبين مقرونين وعينين كحلاو بن ان نطقت فاللؤلؤ الرطب يتسائر من فيها

وتجذب القلوب برقة معانيها وان تبسمت ظننت البدر يتلا لأمن بين شفقتها وان رنت فالسيوف

تسل من مقاتبها اليها تنتهى المحاسن وعليها مدار الظاعن والقاطن ولها شفتان حمر وان ألين من الزبد

وأحلى مذاقا من الشهيد . وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح



(وفي ليلة ٢٢٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان المرأة الواعظة لما وصفت الفتاة قالت ولها شفتان حراوان ألين من الزبد وأحلى مذاقا من الشهد ثم قالت بعد ذلك ولها صدر كجادة الفجاج فيه ثديان كأنهما حقان من عاج وبطن لطيف الكشح كالزهر الغض وعكن قد انعطفت وانطوى بعضها على بعض ونخدان ملتفان كأنهما من الدرعمودان وأرداف تخرج كأنها بحر من بلور أو جبال من نور ولها قدمان لطيفان وكفان كأنهما سبائك العقبان فيا مسكين أين الانس من الجان ومن قال الدنيا عبارة عن النساء كان صادقا وأما ما ذكرت من الحديث الشريف فهو حجة عليك لالك لان النبي صلى الله عليه وسلم قال لا تدعو النظر الى المرء فان فيهم لحمة من الحور العين فشبه المرء بالحور العين ولا شك ان المشبه به أفضل من المشبه فلولا ان النساء أفضل واحسن لما شبه بهن غيرهن وأما قولك ان الجارية تشبه بالغلام فليس الامر كذلك بل الغلام يشبه بالجارية حتى قالوا انها تصلح للامرين جميعا عدولا منهم عن سلوك طريق الحق عند الناس كما قال كبيرهم ابو نواس

مشوقة القصر غلامية تصلح للوطى والوانى

وأما ما ذكرته من حسن نبات العذار وخضار الشارب وان الغلام يزداد به حسنا وجمالا فوالله لقد عدلت عن الطريق وقلت غير التحقيق لان العذار يبذل حسنات الجمال بالسيئات ثم انشدت هذه الابيات

بدا الشعر في وجهه فانتقم لعاشقه منه لما ظلم  
ولم أر في وجهه كالدخان الا وسالفة كالحلم  
اذا سود فاضل قرطاسه فما ظنكم بمكان القلم  
فان فضله على غيره فاذك الا لجهل الحكم

فما فرغت من شعرها قالت للرجل سبحان الله العظيم . وادرك شهر راد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٢٣) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان المرأة الواعظة لما فرغت من شعرها قالت للرجل سبحان الله العظيم كيف يخفى عليك أن كمال اللذة في النساء وأن النعيم المقيم لا يكون الا بهن وذلك أن الله سبحانه وتعالى وعد الانبياء والاولياء في الجنة بالحور العين وجعلهن جزاء لا عملهم الصالحة ولو علم الله تعالى أن في غيرهن لذة الاستمتاع لجزأهم بهو وبعدهم اياه وقال صلى الله عليه وسلم حيب الله من دنياكم ثلاث النساء والطيب وقرعة عيني في الصلاة وانما جعل الله الولدان خدما للانبياء والاولياء في الجنة لان الجنة دار نعيم وتلد ذولا يكمل ذلك الا بخدمة الولدان وأما استعمالهم لغير الخدمة فهو من الجبال والوالب وانا استغفر الله العظيم لي ولكم ولسائر المسلمين انه هو الغفور الرحيم ثم سكتت فلم يجيبنا عن شيء بعد ذلك فخرجنا من عندها مسرورين بما استفدنا من مناظرتهما متأسفين على مفارقتها (ومما يحكى أن اباسو يد قال اتق اني انا وجماعة من أصحابي دخلنا بستانا يوما من الايام لشترى شيئا من الفاكهة فرأينا في جانب ذلك البستان عجوزا صبيحة الوجه غير أن شعر رأسها ابيض وهي تسرحه بمشط من العاج فوقفنا عندها فلم تجفل منا ولم تغطر رأسها فقلت لها يا عجوز لو صبغت

شعرك اسود لكنت احسن من صببية فاما منعك من ذلك فرفعت رأسها الى وادرك شهر زاد الصباح  
فصكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٤ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن أباسو يدقال لما قلت للعجوز ذلك الكلام  
رفعت رأسها الى وحملت العينين وأنشدت هذين البيتين

وصبغت ما صبغ الزمان فلم يدم صبغى ودامت صبغة الايام

أيام الرفل لي ثياب شيبتي واناك من خلقي ومن قدامي

فقلت لها الله درك من عجوز ما صدقك في اللهج بالحرام واكذبك في دعوى التوبة من الآثام  
(ومما) يحكى ان علي بن محمد بن عبد الله بن طاهر استعرض جارية اسمها مؤنس للشراء وكانت  
فاضلة اديبية شاعرة فقال لها ما اسمك يا جارية قالت أعز الله الامير اسمي مؤنس وكان قد عرف اسمها  
قبل ذلك فأطرق ساعة ثم رفع رأسه اليها وأنشده هذا البيت

ماذا تقولين فيمن شقه سقم من أجل حبك حتى صار حيرانا

فقالت أعز الله الامير وأنشدت هذا البيت

اذا رأينا محبا قد اضر به داء الصباية أولنايه احسانا

فأعجبت فاشترها بسبعين الف درهم واولدها عبد الله بن محمد صاحب المأثر (وقال ابو العيثا) كان  
عند نافي الدرب امرأتان احدهما تعشق رجلا والاخرى تعشق امرء فاجتمعت ليلة على سطح  
احدهما وهو قريب من داري وهما لا يعلمان بي فقالت صاحبة الامرء للاخرى يا اختي كيف تصبرين  
على خشونة اللحية حين تقع على صدرك وقت لئلك وتقع شواربه على شفتيك وخديك فقالت لها  
يا رعناء وهل زين الشجر الا ورقه والخيار الا زغبه وهل رأيت في الدنيا أقبح من أقرع منتوف أما  
علمت ان اللحية للرجل مثل الذوائب للمرأة وما الفرق بين الذوائب واللحية اما علمت ان الله سبحانه  
وتعالى خلق في السماء ملكا يقول سبحان من زين الرجال باللحي والنساء بالذوائب فلولا ان اللحي  
كالذوائب في الجمال لما قرن بينهما رعناء ملئ وفرش نفسي تحت الغلام الذي يعالجني انزاله ويساقني  
المحلاة واترك الرجل الذي اذا ضم ضم واذا أدخل أدخل أمهل واذا فرغ فرجع واذا رهن اجاد وكلما خلص  
عاد فاعتظت صاحبة الغلام بمقالتها وقالت سلوت صاحبي ورب الكعبة

حكاية تودد الجارية

(ومما) يحكى انه كان بيعدا درجل ذو مقدار وكان موسر بالمال والعقار وهو من التجار الكبار  
وقد سهل الله عليه دنياه ولم يبلغه من الذرية ما يمتناه ومضت عليه مدة من الزمان ولم يرزق باناث  
ولا ذكور فكبر سنه ورق عظمه وانحنى ظهره وكثر وهنه وهمه ونخاف ذهاب ماله ونسبه اذ لم يكن  
نولد يرثه ويذكر به فتضرع الى الله تعالى وصام النهار وقام الليل ونذر النذور لله تعالى الحى القيوم  
وزار الصالحين واكثر التضرع الى الله تعالى فاستجاب الله له وقبل دعاءه ورحم تضرعه وشكواه فلما  
كان الاقليل من الايام حتى جامع احدى نساءه فحملت منه في ليلتها وقتها وساعتها واتمت اشهرها



ووضعت حملها وجاهت بذكر كانه فلقه قر فاو في النذر وشكر الله عز وجل وصدق وكسا الارامل  
والايتام ولبية سابع الولادة سماه بابي الحسن فرضعته المراضع وحضنته الحواضن وحملته المالك  
وانخدم الى ان كبر ونشأ وترعرع وانتشى وتعلم القرآن العظيم وفرائض الاسلام وامور الدين  
انتقويم والخط والشعر والحساب والرمي بالشباب فكان فر يددهر وأحسن أهل زمانه وعصره ذاك  
وجه مليح ولسان فصيح يتهدى بما يلا واعتد الا ويترامى تدللا واختيالاً بخدا حمر وجبين أزهر  
وعذاراً أخضر كما قال فيه بعض واصفيه

بدا ربيع العذار للحدق والورد بعد الربيع كيف بقى  
اماتوى النبت فوق عارضه بنفسجا طالعا من الورق

فانام مع أبيه برهة من الزمن في أحسن حال واياه به فرح مسرور الى أن بلغ مبالغ الرجال فأجلسه  
أبوه بين يديه يوم ما من الايام وقال له يا ولدي انه قد قرب الاجل وحانت وفاتي ولم يبق غير لقاء الله عز  
وجل وقد خلفت لك ما يكفيك الى ولد الولد من المال المتين والضياع والاملاك والبساتين فاتق الله  
تعالى يا ولدي فيما خلفته لك ولا تتمع الا من رفدك فلم يكن الا قليل حتى مرض الرجل ومات فجهره  
ولده أحسن تجهيز ودفنه ورجع الى منزله وقعد للعزاء أياما وليالي واذا بصحابه قد دخلوا عليه وقالوا  
لهم من خلف مثلك مامات وكل ما فات فقد فات وما يصالح العزاء الا للبنات والنساء المخدرات ولم  
يزالوا به حتى دخل الحمام ودخلوا عليه وفكوا حزنه وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٢٥) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن أبا الحسن ابن الخواجا لما دخل عليه أصحابه  
الحمام وفكوا حزنه نسي وصية أبيه وذهل لكثرة المال ووطن أن الدهر يبقى معه على حال وأن المال  
ليس له زال فأكل وشرب ولذ وطرب وخلع ووهب وجاد بالذهب ولازم أكل الدجاج وفض ختام  
الزجاج وقيقهة القناني واستماع الاغانى ولم يزل على هذا الحال الى أن نفذ المال وقعد الحال وذهب  
ما كان لديه وسقط في يديه ولم يبق له بعد أن أتلف ما أتلف غير وصيفة خلفها له والده من جملة ما خلف  
وكانت وصيفة هذه ليس لها نظير في الحسن والجمال والبهاء والكمال والتقد والاعتدال وهي ذات  
فنون وآداب وفضائل تستطاب قد فاقت أهل عصرها وأوانها وصارت أشهر من علم في اقتنائها  
وزادت على الملاح بالعلم والعمل والتثنى والميل مع كونها خماسية القدم مقارنة للسعد بيمينين كأنهما  
هلال شعبان وحاجبين أزجين وعيون كعيون غزالان وأنف كحد الحسام وخذكانه شقائق النعمان  
وفم كخاتم سليمان واسنان كأنها عقود الجمان وسرة تسع أوقية دهن بان وخصر انحل من جسم من  
اهناده الهوى واسقمه الكتمان وردف أنقل من الكتمان وبالجملة فهي في الحسن والجمال جديرة بقول  
من قال ان اقبلت فتنت بحسن قوامها أو أدبرت قتلت بصد فراقها  
شمسية بدرية بخصية ليس الجفا والبعد من أخلاقها  
جنات عدن تحت جيب قبصها والبدر في فلك على أطواقها  
سلب من يراها بحسن جمالها ويريق ابتسامها وترمي من عيونها بنبل سهامها وهي مع هذا كله

فصحة الكلام حسنة النظام فلما نقد جميع ماله وتبين سوء حاله ولم يبق معه غير هذه الجارية أقام ثلاثة أيام وهو لم يذق طعام ولم يسترح في منام فقالت له الجارية يا سيدي احملني الى أمير المؤمنين هرون الرشيد وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٦ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية قالت لسيدها يا سيدي احملني الى هرون الرشيد الخامس من بني العباس واطلب ثمنى منه عشرة آلاف دينار فإن استغلا في فقل له يا أمير المؤمنين وصيفي أكثر من ذلك فاخترها يعظم قدرها في عينك لأن هذه الجارية ليس لها نظير ولا تصلح الا لمنك ثم قالت له اياك أن تبغني بدون ما قلت لك من الثمن فإنه قليل في مثلي وكان سيد الجارية لا يعلم قدرها ولا يعرف أنها ليس لها نظير في زمانها ثم انه حملها الى أمير المؤمنين هرون الرشيد وقدمها له وذكر ما قالت فقال لها الخليفة ما اسمك قالت اسمي تودد قال يا تودد ما تحسنين من العلوم قالت يا سيدي اني أعرف النحو والشعر والفقه والتفسير واللغة وأعرف فن الموسيقى وعلم القرائن والحساب والقسمة والمساحة وأساطير الاولين وأعرف القرآن العظيم وقد قرأته بالسبع والعشرو بالاربع عشرة وأعرف عدد سورته وآياته وأجزابه وأنصافه وأرباعه وأثمانه وأعشاره وسجداته وعدد أحرفه وأعرف ما فيه من الناسخ والمنسوخ والمدنية والمكية وأسباب التنزيل وأعرف الحديث الشريف دراية ورواية المسند منه والمرسل ونظرت في علوم الرياضه والمهندسة والفلسفة وعلم الحكمة والمنطق والمعاني والبيان وحفظت كثيرا من العلم وتعلقت بالشعر ونسرت العود وعرفت مواضع النغم فيه ومواقع حركات أوتاره وسكناتها فان غنيت ورفقت فتننت وان تزينت وتطيبت قتلت وبالجملة فاني وصلت الى شئ لم يعرفه الا الراسخون في العلم فلما سمع الخليفة هرون الرشيد كلاما على صغر سنها تعجب من فصاحة لسانها والتفت الى مولاها وقال اني أحضر من يناظرها في جميع ما دعته فان أجابت دفعت لك ثمنها وزيادة وان لم تجب فانت أولى بها فقال مولاها يا أمير المؤمنين حيا وكرامه فكتب أمير المؤمنين الى عامل البصرة بان يرسل اليه ابراهيم بن سيار النظام وكان أعظم أهل زمانه في الحجية والبلاغة والشعر والمنطق وأمره ان يحضر القراء والعلماء والاطباء والمنجمين والحكماء والمهندسين والفلاسفة وكان ابراهيم أعلم من الجميع فما كان الا قليل حتى حضر وادار الخلافة وهم لا يعلمون الخبر فدعاهم أمير المؤمنين الى مجلسه وأمرهم بالجلوس فجلسوا ثم أمر ان تحضر الجارية تودد فحضرت وأظهرت نفسها وهي كأنها كوكب دري فوضع لها كرسي من ذهب فسلمت ونظقت بفصاحة لسان وقالت يا أمير المؤمنين صر من حضر من العلماء والقراء والاطباء والمنجمين والحكماء والمهندسين والفلاسفة أن يناظر وفي فقال لهم أمير المؤمنين أريد منكم أن تناظروا هذه الجارية في أمر دينها وأن تدحضوا حجتها في كل ما دعته فقالوا السمع والطاعة لله ولك يا أمير المؤمنين فعند ذلك أطرقت الجارية برأسها الى الارض وقالت فيكم الفقيه العالم المقرئ المحدث فقال أحدهم أنا ذلك الرجل الذي طلبت قالت له أسأل عما شئت قال لها أنت قرأت كتاب الله العزيز وعرفت ناسخه ومنسوخه وتدبرت آياته وحروفه قالت نعم فقال



لها سألتك عن الفرائض الواجبة والصنن القائمة فاخبرني أيتها الجارية عن ذلك ومن ربك ومن نبيك ومن امامك وما قبلتك وما اخوانك وما طريقتك وما منهاجك قالت الله ربي ومحمد صلى الله عليه وسلم نبي والقرآن امامي والكعبة قبلتي والمؤمنون اخواني واخير طريقتي والسنة منهاجى فتعجب الخليفة من قوله ومن فصاحة لسانها على صهر سنهاتهم قال لها أيتها الجارية اخبرني بما عرفت الله تعالى قالت بالعقل قال وما العقل قالت العقل عقلان عقل موهوب وعقل مكسوب وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٢٧) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية قالت العقل عقلان موهوب ومكسوب فالعقل الموهوب هو الذى خلقه الله عز وجل يهدى به من يشاء من عباده والعقل المكسوب هو الذى يكسبه المرء بتأدبه وحسن معرفته فقال لها أحسنت ثم قال أين يكون العقل قالت يقذفه الله فى القلب فيصعد شعاعه فى الدماغ حتى يستقر قال لها أحسنت ثم قال أخبرني بهم عرفت النبي صلى الله عليه وسلم قالت بقراءة كتاب الله تعالى وبالآيات والدلالات والبراهين والمعجزات قال أحسنت فاخبرني عن الفرائض الواجبة والصنن القائمة قالت أما الفرائض الواجبة فخمسة شهادة أن لا اله الا الله وحده لا شريك له وأن محمدا عبده ورسوله واقام الصلاة وابتاء الزكاة وصوم رمضان وحج بيت الله الحرام من استطاع اليه سبيلا وأما الصنن القائمة فهي أربع الليل والنهار والشمس والقمر وهن يدنين العمر والامل وليس يعلم ابن آدم أنهن يهدمن الاجل قال احسنت فاخبرني ما شعائر الايمان قالت شعائر الايمان الصلاة والزكاة والصوم والحج والجهاد واجتناب الحرام قال احسنت فاخبرني بأى شىء تقومين الى الصلاة قالت بنية العبودية مقرة بالربوبية قال فاخبرني كم فرض الله عليك قبل قيامك الى الصلاة قالت الطهارة وستر العورة واجتناب الثياب المتنجسة والوقوف على مكان ظاهر والتوجه للقبلة والقيام والنية وتكبيرة الاحرام قال احسنت فاخبرني بم تحرجين من بيتك الى الصلاة قالت بنية العبادة قال فبأى نية تدخلين المسجد قالت بنية الخدمة قال فيماذا تستقبلين القبلة قالت بثلاث فرائض وسنة قالت احسنت فاخبرني ما مبدء الصلاة وما تحليلها وما تحريمها قالت مبدء الصلاة الطهور وتحرر عما تكبيرة الاحرام وتحليلها السلام من الصلاة قال فاذا يجب على من تركها قال ترى فى الصحيح من ترك الصلاة تامدا متعمدا من غير عذر فلا حظ له فى الاسلام وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٢٨) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية لما ذكرت الحديث الشريف قال لها الفقيه أحسنت فأخبرني عن الصلاة ما هي قالت الصلاة صلة بين العبد وربّه وفيها عشر خصال تنور القلب وتضىء الوجه وترضى الرحمن وتغضب الشيطان وتدفع البلاء وتكفي شر الأعداء وتكثر الرحمة وتدفع النقمة وتقرب العبد من مولاه وتنتهي عن الفحشاء والمنكر وهي من الواجبات المفروضات المكتوبات وهي عماد الدين قال احسنت فاخبرني ما مفتاح الصلاة قالت الوضوء قال فما مفتاح الوضوء قالت التسمية قال فما مفتاح التسمية قالت اليقين قال فما مفتاح اليقين قالت

التوكل قال فامفتح التوكل قالت الرجاء قال فامفتح الرجاء قالت الطاعة قال فامفتح الطاعة قالت الاعتراف لله تعالى بالوحداية والاقرار له بالربوبية قال احسنت فاخبرني عن فرض الوضوء قالت سنة اشياء على مذهب الامام الشافعي محمد بن ادريس رضى الله تعالى عنه النية عند غسل الوجه وغسل اليدين مع المرفقين ومسح بعض الرأس وغسل الرجلين مع الكعبين والترتيب وسنته عشرة اشياء التسمية وغسل الكفين قبل ادخالهما الاناء والمضمضة والاستنشاق ومسح بعض الرأس ومسح الاذنين ظاهرهما وباطنهما بما جاء جديد وتحليل اللحية الكثة وتحليل اصابع اليدين والرجلين وتقديم اليمنى على اليسرى والظهارة ثلاثا ثلاثا والموااة فاذا فرغ من الوضوء قال اشهد ان لا اله الا الله وحده لا شريك له واشهد ان محمدا عبدا ورسوله اللهم اجعاني من التوابين واجعني من المنطهرين سبحانك اللهم وبحمدك اشهد ان لا اله الا انت استغفر لك واتوب اليك فقد جاء في الحديث الشريف عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال من قالها عقب كل وضوء فتحت له ابواب الجنة الثمانية يدخل من أيها شاء قال احسنت فاذا أراد الانسان الوضوء ماذا يكون عنده من الملائكة والشياطين قالت اذا تهيأ الانسان للوضوء اتت الملائكة عن يمينه والشياطين عن شماله فاذا ذكر الله تعالى في ابتداء الوضوء فرت منه الشياطين واستولت عليه الملائكة بخيمة من نور لها أربعة اطراف مع كل طنب ملك يسبح الله تعالى ويستغفر له مادام في انصاف أو ذكرك فان لم يذكر الله عز وجل عند ابتداء الوضوء ولم ينصت استولت عليه الشياطين وانصرفت عنه الملائكة وسوس له الشيطان حتى يدخل عليه الشك والنقص في وضوئه فقد قال عليه الصلاة والسلام الوضوء الصالح يطرد الشيطان ويؤمن من جور السلطان وقال ايضا من نزلت عليه بلية وهو على غير وضوء فلا يلومن الا نفسه قال احسنت فاخبرني عما يفعل الشخص اذا استيقظ من منامه قالت اذا استيقظ الشخص من منامه فليغسل يديه ثلاثا قبل ادخالها الاناء قال احسنت فاخبرني عن فرض الغسل وعن مننه قالت فرض الغسل النية وتعميم البدن بالماء أى اصال الماء الى جميع الشعر والبشرة واما سننه فالوضوء قبله والتدليك وتحليل الشعر وتأخير غسل الرجلين في قول الى آخر الغسل قال احسنت وأدر لك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٢٩ ٤) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية لما خبرت الفقيه عن فرض الغسل وسنته قال احسنت فاخبرني عن اسباب التيمم وفرضه وسنته قالت اما اسبابه فثلاثة فقد الماء والخوف والحاجة اليه واضلاله في رحله والمرض والجيرة والجراح وأما فرضه فأربعة النية والتراب وضربة للوجه وضربة لليدين واما سننه فالتسمية وتقديم اليمنى على اليسرى قال احسنت فاخبرني عن شروط الصلاة وعن اركانها وعن سننها قالت أما شرطها فخمسة اشياء طهارة الاعضاء وسر العورة ودخول الوقت يقينا أو ظنا واستقبال القبلة والوقوف على مكان طاهر وأما اركانها فالنية وتكبير الاحرام والقيام مع القدرة وقراءة الفاتحة وبسم الله الرحمن الرحيم آية منها على مذهب الامام الشافعي والركوع والطمأنينة فيه والاعتدال والطمأنينة فيه والسجود والطمأنينة فيه



والجلوس بين السجدين والطمانية فيه والتشهد الاخير والجلوس له والصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم فيه والتسليمة الاولى ونية الخروج من الصلاة في قول وأما سننها فالاذان والاقامة ورفع اليدين عند الاحرام ودعاء الافتتاح والتعوذ والتامين وقراءة السورة بعد القامحة والتكبيرات عند الانتقال وقول سمع الله لمن حمده ربنا لك الحمد والجهري في موضعه والاسرار في موضعه والتشهد الاولي والجلوس له والصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم فيه والصلاة على الآل في التشهد الاخير والتسليمة الثانية قال احسنت فاخبرني فيما اذا تجب الزكاة قالت تجب في الذهب والفضة والابل والبقر والغنم والحنطة والشعير والدخس والذرة والبقول والخص والارز والزيب والتمر قال احسنت فاخبرني في كم تجب الزكاة في الذهب قالت لازكاة فيما دون عشرين مثقالا فاذا بلغت العشرين ففيها نصف منقال وما زاد فيحسابه قال فاخبرني في كم تجب الزكاة في الورك قالت ليس فيما دون مائتي درهم زكاة فاذا بلغت المائتين ففيها خمسة دراهم وما زاد فيحسابه قال احسنت فاخبرني في كم تجب الزكاة في الابل قالت في كل خمس شاة الى خمس وعشرين ففيها بنت مخاض قال احسنت فاخبرني في كم تجب الزكاة في الشاة قالت اذا بلغت أربعين ففيها شاة قال احسنت فاخبرني عن الصوم وفرضه قالت أما فرض الصوم فالنية والامساك عن الاكل والشرب والجماع وتعمد التيء وهو واجب على كل مكلف خال عن الحيض والنفاس ويجب على رؤية الهلال أو باخبار عدل يقع في قلب الخبير صدقه ومن واجباته تثبيت النية وأما سننه فتمجيل الفطر وتأخير السجور وترك الكلام الا في الخير والذكر وتلاوة القرآن قال احسنت فاخبرني عن شيء لا يفسد الصوم قالت الازهان والاحتجال وغبار الطريق وابتلاع الريق وخروج المني بالاحتلام او النظر لامرأة اجنبية والقصادة والحجامة هذا كله لا يفسد الصوم قال احسنت فاخبرني عن صلاة العيدين قالت ركعتان وهما سنة من غير آذان واقامة ولكن يقول الصلاة جامعة ويكبر في الاولى سبعا سوى تكبيرة الاحرام وفي الثانية خمس سوى تكبيرة القيام على مذهب الامام الشافعي رحمه الله تعالى وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٣٠) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية لما أخبرت النقيه عن صلاة العيدين قال لها احسنت فاخبرني عن صلاة كسوف الشمس وخسوف القمر قالت ركعتان بغير آذان ولا اقامة يأتي في ركعة قيامين وركوعين وسجودين ويجلس وينشد ويسلم ثم يخطف ويستغفر الله تعالى مكان التكبير في خطبتي العيدين ويحول رداءه بأن يجعل أعلاه اسفله ويدعوا ويتضرع قال احسنت فاخبرني عن صلاة الوتر قالت الوتر اقله ركعة واحدة واكثره احدى عشرة قال احسنت فاخبرني عن صلاة الضحى قالت صلاة الضحى اقلها ركعتان واكثرها اثنتي عشرة ركعة قال احسنت فاخبرني عن الاعتكاف قالت هو سنة قال فاشير وطه قالت النية وان لا يخرج من المسجد الا الحاجة ولا يباشر النساء وان يصوم ويترك الكلام قال احسنت فاخبرني بماذا يجب الحج قالت بالبلوغ والعقل والاسلام والاستطاعة وهو واجب في العمر مرة واحدة قبل الموت قال فافر وض الحج قالت

الاحرام  
ها  
الامر  
وليس  
عليها  
ياها  
فروض  
واما  
شيء  
انه  
صنف  
ماذا  
مجلس  
من  
قال  
في  
الصبر  
وقال  
يجوز  
الثاني  
الشر  
الغير  
عليها  
قالت  
فسكت  
لكن  
وكذا  
الجماع  
عند

الاحرام والوقوف بعرفة والطواف والسعي والخلق والتقشير قال فافر وض العمرة قالت الاحرام بها وطوافها وسعيها قال فافر وض الاحرام قالت اتحرد من الحيط واجتنب الطيب وترك حلق الرأس وتقليم الاظافر وقتل الصيد والنكاح قال فاستن الحج قالت التلبية وطواف القدوم والوداع ولمبيت بالزدلفة وبمنى ورمى الجمار قال احسنت فما الجهاد وما اركانه قالت اما اركانه فخرج الكفار علينا ووجود الامام والعدة والنيات عند لقاء العدو واما سننه فهو التحريض على القتال لقوله تعالى يا ايها النبي حرض المؤمنين على القتال قال احسنت فاخبرني عن فرض البيع وسننه قالت اما فرض البيع فالايجاب والقبول واوان يكون المبيع مملوكا منتفعا به مقدورا على تسليمه وترك الربا واما سننه فالاقالة والخيار قبل التفريق لقوله صلى الله عليه وسلم البيعان بالخيار ما لم يتفرقا قال احسنت فاخبرني عن شى لا يجوز بيعه ببعضه يبعث قلت حفظت في ذلك حديثنا صحيحا عن نافع عن رسول الله صلى الله عليه وسلم انه نهى عن بيع التمر بالزبيب والتين باليابس والقديد باللحم والربد بالسمن وكل ما كان من صنف واحد ما كولا فلا يجوز بيع بعضه ببعض فلما سمع الفقيه كلامها وعرف انها زكية فطنة حاذقة عالمة بالفقه والحديث والتفسير وغير ذلك قال في نفسه لا بد من ان التحيل عليها حتى اغلبها في مجلس امير المؤمنين فقال لها يا جارية ما معنى الوضوء في اللغة قالت الوضوء في الافة النظافة والخلوص من الادناس قال فامعنى الصلاة في اللغة قالت الدعاء بخير قال فامعنى الغسل في اللغة قالت التطهير قال فامعنى الصوم في اللغة قالت الامساك قال فامعنى الزكاة لغة قالت الزيادة قال فامعنى الحج في اللغة قالت القصد قال فامعنى الجهاد في اللغة قالت الدفاع فاقطعت حجة الفقيه وادرك شهر زاد

الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣١) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الفقيه لما انقطعت حجته قام على قدميه وقال اشهد الله يا امير المؤمنين بان الجارية اعلم مني في الفقه فقالت له الجارية سألتك عن شى فأتيتي بجوابه سر يعان كنت عارفا قال اسألى قالت في سهام الدين قال هي عشرة الاولى الشهادة وهي الملة الثانية الصلاة وهي الفطرة الثالثة الزكاة وهي الطهارة الرابع الصوم وهي الجنة الخامس الحج وهي الشريعة السادس الجهاد وهي البكفاية السابع والنامن الامر بالمعروف والنهي عن المنكر وهما الغيرة التاسع الجماعة وهي الالة العاشر طلب العلم وهي الطريق الجيدة قالت احسنت وقد بقيت عليك مسئلة فاصول الاسلام قال هي اربعة صحمة العقد وصدق القصد وحفظ الحد والوفاء بالعهد قالت بقي مسئلة اخرى فان اجبت والاخذت ثيابك قال قولي يا جارية قالت فما فروع الاسلام فسكت ساعة ولم يجب بشى فقالت انزع ثيابك وانا فسر هالك قال امير المؤمنين فسرهما وانا انزع لك ما عليه من الثياب قالت هي اثني وعشرون فرعا التمسك بكتاب الله تعالى والاقتران برسوله صلى الله عليه وسلم وكف الاذى واكل الحلال واجتناب الحرام ورد المظالم الى اهلها والتوبة والفقه في الدين وحب الجليل واتباع التبريل وتصديق المرسلين وخوف التبديل والتأهب للرحيل وقوة اليقين والاعفو عند القدرة والقوة عند الضعف والصبر عند المصيبة ومعرفة الله تعالى ومعرفة ما جاء به نبيه صلى الله عليه وسلم



ومخالفة العين بليس ومحاهدة النفس ومخالفتها والاحلاص لله فلما سمع امير المؤمنين ذلك منها أمر  
 أن تنزع ثياب الفقيه وطيلسانه فزعمها ذلك الفقيه وخرج مقهورا منها خجلا من بين يدي أمير  
 المؤمنين ثم قام لها رجل آخر وقال يا جارية اسمعي مني مسائل قليلة قالت له قل قال فما شرط صحة  
 المسئلة قالت القدر المعلوم والجنس المعلوم والاجل المعلوم قال أحسنت فما فروض الاكل وسننه  
 قالت فروض الاكل الاعتراف بان الله تعالى رزقه واطعمه وسقاه والشكر لله تعالى على ذلك قال فما  
 الشكر قالت صرف العبد لجميع ما أنعم الله به عليه فيما خلق لاجله قال فاسنن الاكل قالت التسمية  
 وغسل اليدين والجلوس على الورك الايسر والاكل بثلاث أصابع والاكل مهابط قال أحسنت  
 فاخبريني ما آداب الاكل قالت ان تصغر اللقمة وتقل النظر الى جليستك قال أحسنت وأدرك شهر  
 زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٣٢) قالت بلغني أيها الملك السعيد ان الجارية لما سئلت عن آداب الاكل  
 وذكرت الجواب قال لها الفقيه السائل أحسنت فاخبريني عن عقائد القلب واضدادها قالت هن  
 ثلاث واضدادها ثلاث الاولى اعتقاد الايمان وضدها مجانبة الكفر والثانية اعتقاد السنة وضدها  
 مجانبة البدعة والثالثة اعتقاد الطاعة وضدها مجانبة المعصية قال أحسنت فاخبريني عن شروط  
 لوضوء قالت الاسلام والتميز وطهور الماء وعدم المانع الحسن وعدم المانع الشرعي قال أحسنت  
 فاخبريني عن الايمان قالت الايمان ينقسم الى تسعة أقسام ايمان بالمعبودة وايمان بالعبودية وايمان  
 بالخصوصية وايمان بالقبضتين وايمان بالناسخ وايمان بالمنسوخ وان تؤمن بالله وملائكته وكتبه  
 ورسوله وتؤمن بالقضاء والقدر خيره وشره حلوه ومره قال أحسنت فاخبريني عن ثلاث تمنع ثلاثا  
 قالت نعم روى عن سفيان الثوري انه قال ثلاث تذهب ثلاثا الاستخفاف بالصالحين يذهب  
 الآخرة والاستخفاف بالملوك يذهب الروح والاستخفاف بالنفقة يذهب المال قال أحسنت  
 فاخبريني عن مفاتيح السموات وكم لها من باب قالت قال الله تعالى وفتح السماء فكانت أبوابا  
 وقال عليه الصلاة والسلام وليس يعلم عدة أبواب السماء الا الذي خلق السماء وما من أحد من بني  
 آدم الا وله باب في السماء باب ينزل منه رزقه وباب يصعد منه عمله ولا يعلق باب رزقه حتى ينقطع أجله  
 ولا يعلق باب عمله حتى تصعد روحه قال أحسنت فاخبريني عن شئ وعن نصف الشئ وعن لا شئ  
 قالت الشئ هو المؤمن ونصف الشئ هو المنافق وان لا شئ هو الكافر قال أحسنت فاخبريني عن  
 القلوب قالت قلب سليم وقلب سقيم وقلب منيب وقلب نذير وقلب منير فان قلب السليم هو قلب  
 الخليل والقلب السقيم هو قلب الكافر والقلب المنيب هو قلب المتقين الخائفين والقلب النذير هو  
 قلب سيدنا محمد صلى الله عليه وآله والقلب المنير هو قلب من يتبعه وقلوب العلماء ثلاثة قلب متعلق بالدنيا وقلب  
 متعلق بالآخرة وقلب متعلق بمولاه وقيل ان القلوب ثلاثة قلب معلق وهو قلب الكافر وقلب  
 معدوم وهو ذنب المنافق وقلب ثابت وهو قلب المؤمن وقيل هي ثلاثة قلب مشروح بالنور والايماز  
 وقلب محروح من خوف الهجران وقلب خائف من الخذلان قال أحسنت وأدرك شهر زاد الصباح  
 كملت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٣٣) قالت بلغني أنها الملك السعيدان الجارية لما سألهما الفقيه الثماني وإحاطته وقال لها: حسنت قالت بأمير المؤمنين انه قد سألى حتى عيسى وإنا ما سأله مستلثين فان أتى بجوابهما فذاك والا أخذت ثيابه وانصرف بسلام فقال لها الفقيه سليني عما شئت قالت فما تقول في الايمان قال الايمان اقرار باللسان وتصديق بالقلب وعمل بالجوارح وقال عليه الصلاة والسلام لا يكمل المرء في الايمان حتى يكمل فيه خمس خصال التوكل على الله والتفويض الى الله والتسليم لامر الله والرضا بقضاء الله وان تكون أمور الله فانه من أحب الله واعطى الله ومنع الله فقد استكمل الايمان قالت فأخبرني عن فرض الفرض وعن فرض في ابتداء كل فرض وعن فرض يحتاج اليه كل فرض وعن فرض يستغرق كل فرض وعن سنة داخله في الفرض وعن سنة يتم بها الفرض فسكت ولم يجب بشيء فأمرها أمير المؤمنين بان تفسرها وأمره بان ينزع ثيابه ويعطيها أياها فعند ذلك قالت يا فقيه أما فرض الفرض فمعرفة الله تعالى وأما الفرض الذي في ابتداء كل فرض فهي شهادة ان لا اله الا الله وان محمداً رسول الله وأما الفرض الذي يحتاج اليه كل فرض فهو الوضوء وأما الفرض المستغرق كل فرض فهو الغسل من الجنابة وأما السنة الداخلة في الفرض فهي تحليل الاصابع وتحليل اللحية الكثيفة وأما السنة التي يتم بها الفرض فهو الاختتان فعند ذلك تبين عجز الفقيه وقام على قدميه وقال اشهد الله يا أمير المؤمنين ان هذا الجارية أعلم مني بالفقه وغيره ثم نزع ثيابه وانصرف مقهوراً (وأما) حكايتها مع المقرئ فانها التفتت الى من بقى من العلماء الحاضرين وقالت ايكم الاستاذ المقرئ بالعالم بالقرآن السبع والنحو واللغة فقام اليها المقرئ وجلس بين يديها وقال لها هل قرأت كتاب الله تعالى واحكمت معرفة آياته وناسخه ومنسوخه ومحكمه ومتشابهه ومكيه ومدنيه وفهمت تفسيره وعرفته على الروايات والاصول في القرآن نعم قال اخبرني عن عدد سور القرآن وكيفية من عشر وكيفية من آية وكيفية من حرف وكيفية من سجدة وكيفية من نبي المذكور وكيفية من سورة مدنيه وكيفية من سورة مكية وكيفية من طير قالت يا سيدي أما سور القرآن فمائة واربع عشرة سورة المكي منها سبعون سورة والمدني أربع واربعون سورة وأما اعشاره فستائة عشر واحد وعشرون عشراً وأما الآيات فستة آلاف ومائتان وست وثلاثون آية وأما كلماته فستة وسبعون الف كلمة وأما حروفه فثلثمائة الف وثلاثة وعشرون الفا وست مائة وسبعون حرفاً والقاريء بكل حرف عشر حسنات وأما السجدة فاربعة عشر سجدة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٣٤) قالت بلغني أنها الملك السعيدان الجارية لما سألهما المقرئ عن القرآن أجابته وقالت له وأما الانبياء الذين ذكرت اسمائهم في القرآن خمسة وعشرون نبياً وهم آدم ونوح وابراهيم واسماعيل واسحق ويعقوب ويوسف واليسع وبنس ولوط وصالح وهود وشعيب وداود وسليمان وذوالكفل وادريس والياس ويحيى وركر يا وأيوب وموسى وهرون وعيسى ومحمد صلوات الله وسلامه عليهم اجمعين وأما الطير فبين تسع قال ما اسمهن قالت البعوض والنحل والذباب والنمل والهدهد والغراب والجراد والابابيل وطير عيسى عليه السلام وهو الخفاش قال احسنت فأخبرني



أى سورة فى القرآن أفضل قالت سورة البقرة قال فإى آية أعظم قالت آية الكرسي وهى خمسون كلمة مع  
 كل كلمة خمسون بر كذا قال فإى آية فيها تسع آيات قالت قوله تعالى (ان فى خلق السموات والارض  
 واختلاف الليل والنهار والفلك التى تجرى فى البحر مما ينفع الناس) الى آخر الآية قال احسنت  
 فاخبرنى أى آية أعدل قالت قوله تعالى ان الله يأمر بالعدل والاحسان وايئاه ذى القربى وينهى عن  
 الفحشاء والمنكر والبغنى قال فإى آية أطمع قالت قوله تعالى اطمع كل امرى منهم ان يدخل جنة  
 نعيم قال فإى آية أرجى قالت قوله تعالى قل يا عبداى الذين أمرت فاعلى انفسهم لا تقنطوا من رحمة  
 الله ان الله يغفر الذنوب جميعا انه هو الغفور الرحيم قال احسنت فاخبرنى باى قراءة تقرئين قالت  
 بقراءة أهل الجنة وهى قراءة نافع قال فإى آية كذب فيها الانبياء قالت قوله تعالى وجاؤا على قبيصه  
 بدم كذب وهم اخوة يوسف قال فاخبرنى اى آية صدق فيها الكفار قالت قوله تعالى وقالت اليهود  
 ليست الذمارى على شىء وقالت الانصارى ليست اليهود على شىء وهم يتلون الكتاب فهم صدقوا  
 جميعا قال آية فاهلما الله لنفسه قالت قوله تعالى وما خلقت الجن والانس الا ليعبدون قال فإى آية فيها  
 قول الملائكة قالت قوله تعالى ونحن نسبح بحمدك وتقديس لك قال فاخبرنى عن اعدو الله من  
 الشيطان الرجيم وما جاء فيها قالت التموذ واجب امر الله به عند القراءة والدليل عليه قوله تعالى فاذا  
 قرأت القرآن فاستعذ بالله من الشيطان الرجيم قال فاخبرنى ما لفظ الاستعاذة وما الخلاف فيها  
 قالت منهم من يستعيز بقوله اعوذ بالله السميع العليم من الشيطان الرجيم ومنهم من يقول اعوذ  
 بالله القوي والاحسن ما نطق به القرآن العظيم ووردت به السنة وكان <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> اذا استفتح القرآن قال  
 اعوذ بالله من الشيطان الرجيم وروى من نافع عن ابيه قال كان رسول الله <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> اذا قام يصلى فى الليل  
 قال الله أكبر كبير او الحمد لله كثيرا وسبحان الله بكرة وأصيلما ثم يقول اعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
 ومن همزات الشياطين وزعاتهم وروى عن ابن عباس رضى الله عنهما انه قال اول ما نزل جبريل  
 على النبي <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> علمه الاستعاذة وقال له قل يا محمد اعوذ بالله السميع العليم ثم قل بسم الله الرحمن  
 الرحيم ثم اقرأ باسم ربك الذى خلق الذى خلق الانسان من علق فلما سمع المقرئ كلامها تعجب من  
 لفظها وفضاحتها واعلمها وفضلها ثم قال لها يا جارية ما تقولين فى قوله تعالى بسم الله الرحمن الرحيم هل  
 هى آية من آيات القرآن قالت نعم آية من القرآن فى النمل وآية بين كل سورتين والاختلاف فى ذلك بين  
 العلماء كثير قال احسنت وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفى ليلة ٤٢٥) قالت بلغنى أيها الملك السعيد ان الجارية بما أجابت المقرئ وقالت ان بسم الله الرحمن  
 الرحيم فيها اختلاف كثير بين العلماء قال احسنت فاخبرنى لم لا تكتب بسم الله الرحمن الرحيم فى  
 اول سورة براءة قالت لما نزلت سورة براءة ينقص العهد الذى كان بينه <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> وبين المشركين وجه لهم  
 النبي <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> على ابن ابي طالب كرم الله وجهه فى يوم موسم بسورة براءة فقرأها عليهم ولم يقرأ بسم  
 الله الرحمن الرحيم قال فاخبرنى عن فضل بسم الله الرحمن الرحيم وركتها قالت روى عن النبي <sup>صلى الله عليه وسلم</sup>  
 انه قال ما قرئت بسم الله الرحمن الرحيم على شىء الا كان فيه البركة وعنه <sup>صلى الله عليه وسلم</sup> حلف رب العزة

بمزته لا تسمى بسم الله الرحمن الرحيم على مريض الا عوفي من مرضه وقيل لما خلق الله العرش اضطرب اضطرابا عظيما فسكتب عليه بسم الله الرحمن الرحيم فسكن اضطرابه ولما نزلت بسم الله الرحمن الرحيم على رسول الله ﷺ قال امنت من ثلاثة من الخسف والمسح والفرق وفضلها عظيم وبركتها كثيرة يطول شرحها وقد روى عن رسول الله ﷺ انه قال يؤتى برجل يوم القيامة فيحاسب فلا يلجى له حسنة فيؤمر به الى النار فيقول الهى ما نصفتنى فيقول الله عز وجل ولم ذلك فيقول يارب لانك سميت نفسك الرحمن الرحيم وتريد ان تعذبني بالنار فقال الله جل جلاله انا سميت نفسي الرحمن الرحيم امضوا بعبدى الى الجنة برحمتى وانا ارحم الراحمين قال احسنت فاخبرني عن اول بدء بسم الله الرحمن الرحيم قالت لما انزل الله تعالى القرآن كتبوا باسمك اللهم فلما انزل الله تعالى قل ادعوا الله اودعوا الرحمن اياما تدعوا فله الاسماء الحسنى كتبوا بسم الله الرحمن الرحيم فلما نزل والهكم الله واحدا لاله الا هو الرحمن الرحيم كتبوا بسم الله الرحمن الرحيم فلما سمع المقرئ كلامها طرق وقال في نفسه ان هذا العجب عجيب وكيف تكلمت هذه الجارية في اول بدء بسم الله الرحمن الرحيم والله لا بد من أن تحمىل عليها العلى أغلبها ثم قال لها يا جارية هل انزل الله القرآن جملة واحدة لو انزلته متفرقا قالت نزل به جبريل الامين عليه السلام من عند رب العالمين على نبيه محمد سيد المرسلين وخاتم النبيين بالامر والنهي والوعود والوعيد والاقبال والامثال في عشرين سنة آيات متفرقات على حسب الوقائع قال احسنت فاخبرني عن اول سورة نزلت على رسول الله ﷺ قالت في قول ابن عباس سورة العلق وفي قول ابن جابر بن عبد الله سورة المدثر ثم انزلت السور والآيات بعد ذلك قال فاخبرني عن اخر آية نزلت قالت آخرة آية نزلت عليه هي آية الر باوقيل اذا جاء نصر الله والفتح . وأدرك شهر زاد

الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٣٦٤) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الجارية لما اجابت المقرئ عن آخرة آية نزلت في القرآن قال لها احسنت فاخبرني عن عدة الصحابة الذين جمعوا القرآن على عهد رسول الله ﷺ قالت هم اربعة ابي بن كعب ووزير بن ثابت وابو عبيدة عامر بن الجراح وعثمان بن عفان رضى الله عنهم اجمعين قال احسنت فاخبرني عن القراء الذين تؤخذ عنهم القرات قالت هم اربعة عبد الله ابن مسعود وابي كعب ومعاذ بن جبل وسالم ابن عبد الله قال ثاتقولين في قوله تعالى وماذج على النصب قالت هي الاصنام التي تنصب وتعد من دون الله والعباد بالله تعالى قال ثاتقولين في قوله تعالى تعلم ما في نفسي ولا اعلم ما في نفسك قالت تعلم حقي وما عبادى ولا اعلم ما عندك والدليل على هذا قوله تعالى انك انت علام الغيوب وقيل تعلم عيني ولا اعلم عينك قال ثاتقولين في قوله تعالى يا ايها الذين امنوا لا تحرموا طيبات ما احل الله لكم قالت حدثني الشيخ رحمه الله تعالى عن الضحاك انه قال هم قوم من المسلمين قالوا انتقطع هذا كبرنا ونلبس المسوح فنزلت هذه الآية وقال قتادة انها نزلت في جماعة من اصحاب رسول الله ﷺ وهم على بن ابي طالب وعثمان ابن مصعب وغيرهما وقالوا نحصى أنفسنا ونلبس الشعر وترهب فنزلت هذه الآية قال ثاتقولين في قوله تعالى واتخذ الله ابراهيم



خليا قالت الخليل المحتاج الفقير وفي قوله اخره هو المحب المنقطع الى الله تعالى الذي ليس لا تقطاعه  
 اختلال فلما رآها المقرئ تمر في كلامها من السحاب ولم تتوقف في الجواب قام على قدميه وقال اشهد  
 الله يا امير المؤمنين ان هذه الجارية تعلم مسي بالقرآت وغيرها فعند ذلك قالت الجارية انا أسألك  
 مسئلة واحدة فان اتيت بجوابها فذاك والا نزع ثيابك قال امير المؤمنين سلية فقالت ماتقول في  
 اية فيها ثلاثة وعشرون كافا واية فيها ستة عشر ميا واية فيها مائة واربعون عينا و حزب ليس فيه جلاله  
 فعجز المقرئ عن الجواب فقالت انزع ثيابك فترع ثيابه ثم قالت يا امير المؤمنين ان الآيه التي فيها  
 ستة عشر ميا في سورة هو دوهي قوله تعالى قيل يا نوح اهبط بسلام منا وبركات عليك الآيه وان  
 الآيه التي فيها ثلثة وعشرون كافا في سورة البقرة وهى اية الدين وان الآيه التي فيها مائة واربعون  
 عينا في سورة الاعراف وهى قوله تعالى واختار موسى قوموه سبعين رجلا لميقاتنا لكل رجل عينا  
 وان الحزب الذي ليس فيه جلاله هو سورة اقتربت الساعة وانشق القمر والرحمن والواقعة فعند  
 ذلك نزع المقرئ ثيابه التي عليه وانصرف خجلا وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
 (وفي ليلة ٤٣٧) قالت بلغني ايها الملك المعيد ان الجارية لما غلبت المقرئ ونزع ثيابه وانصرف  
 خجلا تقدم اليها الطبيب الماهر وقال فرغنا من علم الاديان فتيقظي لعلم الابدان واخبر بني عن  
 الانسان وكيف خلقه وكفى جسده من عرق وكفى عظم وكفى من فقارة واين اوله العروق ولم سمي  
 آدم آدم قالت سمي آدم لادتمته أى سمر لونه وقيل لانه خلق من اديم الارض أى ظاهر وجهها  
 صدره من تربة الكعبة ورأسه من تربة المشرق ورجلاه من تربة المغرب وخلق الله سبعة ابواب  
 في رأسه وهى العينان والاذنان والمنخران والفم وجعل له منفدين قبله ودره فجعل العينين حاسة  
 النظر والاذنين حاسة السمع والمنخرين حاسة الشم والفم حاسة الذوق وجعل اللسان ينطق بما في  
 ضمير الانسان وخلق آدم مركبا من أربعة عناصر وهى الماء والتراب والنار والهواء فكانت  
 الصمغاء طبع النار وهى حارة يابسة والسوداء طبع التراب وهو بارد يابس والبلغم طبع الماء وهو  
 بارد رطب والدم طبع الهواء وهو حار رطب وخلق في الانسان ثلثمائة وستين عرقا ومائتين واربعون  
 عظما وثلاثة أرواح حيوانى ونفسانى وطبيعى وجعل لكل منها حكما وخلق الله له قلبا وطحالاً  
 ورتبة وستة أمعاء وكبدتين وكتيتين واثنتين ونخاعا وعظما وجلدا وخمس حواس سامعة وباصرة وشامة  
 وفضائقة ولا مسة وجعل القلب في الجانب الايسر من الصدر وجعل المعدة أمام القلب وجعل الرئة  
 مروحة للقلب وجعل الكبد في الجانب الايمن محاذية للقلب وخلق مادون ذلك من الحجاب  
 والامعاء وركب ترائب الصدر وشبكها بالاضلاع قال احسنت فاخبرني كم فى رأس ابن ادم من  
 بطن قالت ثلاثة بطون وهى تشتمل على خمس قوى تسمى الحواس الباطنية وهى الحس المشترك  
 والخيال والمتصرفه والواهمة والحافظة قال احسنت فاخبرني عن هيكل العظام وأدرك شهر زاد

الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٣٨) قالت بلغني ايها الملك المعيد ان الجارية لما قال لها الطبيب اخبرني عن هيكل

العظام قالت هو مؤلف من مائتين واربعون عظما وينقسم الى ثلاثة اقسام رأس وجذع وأطراف  
أما الرأس فتقسم الى جمجمة ووجه فالجمجمة مركبة من ثمانية عظام ويضاف اليها عظيما السمع  
الاربعة والوجه ينقسم الى فك علوي وفك سفلي فالعلوي يشتمل على أحد عشر عظما والسفلي عظم  
واحد ويضاف اليه الاسنان وهي اثنتان وثلاثون سنا وكذا العظم اللامي وأما الجذع فينقسم الى  
سلسلة فقارية ومصدر وحوض فالسلسلة مركبة من أربعة وعشرون عظما تسمى الفقار والصدر  
مركب من القفص والاضلاع التي هي أربع وعشرون ضلعا في كل جانب اثنتا عشرة والحوض مركب  
من العظمين الحرقيين والعجز والعصص واما الاطراف فتقسم الى طرفين علويين وطرفين  
سفليين فالعلويان ينقسم كل منهما الى المنكب مركب من الكتف والترقوة وثانيا الى عضد وهو  
عظم واحد وثالثا الى ساعد مركب من عظمين هما الكعبرة والزند ورابعا الى كف ينقسم الى رسغ  
ومشط واصابع فالرسغ مركب من ثمانية عظام مصنوفة صفيين كل منهما يشتمل على أربعة عظام  
والمشط يشتمل على خمسة عظام والاصابع عدتها خمس كل منها مركب من ثلاثة عظام تسمى  
السلاميات الا الابهام فانها مركبة من اثنين فقط والطرفان السفليان ينقسم كل منهما الى اربعة  
عظم واحد وثانيا الى ساق مركب من ثلاثة عظام القصبة والشظية والرضفة وثالثا الى قدم ينقسم  
كالساق الى رسغ ومشط واصابع فالرسغ مركب من سبعة عظام مصنوفة صفيين الاول فيه عظامان  
والثاني فيه خمسة والمشط مركب من خمسة عظام والاصابع عدتها خمس كل منها مركبة من ثلاث  
سلاميات الا الابهام فمن سلاميين فقط قال أحسن فآخبرني عن أصل العروق قالت أصل العروق  
الوتين ومنه تشتعت العروق وهي كثيرة لا يعلم عددها الا الذي خلقها وقيل انها ثمانمائة وستون عرفا  
كما سبق وقد جعل الله اللسان ترجمانا والعينين سراجين والمنخرين منشقين واليدين جناحين ثم ان  
السكب فيه الرحمة والطحال فيه الضحك والكلية فيهما المكر والرئة مروحة والمعدة خزانة  
والقلب عماد الجسد فاذا صلح القلب صلح الجسد كله واذا فسد فسد الجسد كله قال آخبرني  
عن الدلالات والعلامات الظاهرة التي يستدل بها على المرض في الاعضاء الظاهرة والباطنة  
قالت نعم اذا كان الطبيب ذا فهم نظر في أحوال البدن واستدل بحس اليد على الصلابة  
والحرارة واليبوسة والبرودة والرطوبة وقد توجد في المحسوس دلالات على الامراض الباطنة  
كصفرة اليعنين فانها تدل على اليرقان وتحقق الظهر فانه يدل على داء الرئة قال أحسن  
وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح  
(وفي ليلة ٤٣٩) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية لما وصفت للطبيب العلامات الظاهرة  
قال لها أحسنت فالعلامات الباطنة قالت إن الوقوف على الامراض بالعلامات الباطنة يؤخذ من  
سته قوانين الاول من الافعال والثاني مما يستغفر من البدن والثالث من الوجود والرابع من الموضع  
والخامس من الورم والسادس من الاعراض قال آخبرني بم يصل الاذى الى الرأس قالت تبادل  
الطعام على الطعام قبل هضم الاول والشبع على الشبع فهو الذي أفنى الامم فمن أراد البقاء فليساكر



بالعداء ولا يتمس بالعشاء وليقلل من مجامعة النساء وليخفف الرداء وأن لا يكثر القصد ولا  
الحجامة وأن يجعل بطنه ثلاثاً ثلاثاً ثلث للطعام وثلث للماء وثلث للتنفس لان مصران بنى آدم  
ثمانية عشر شرباً يجب أن يجعل ستة للطعام وستة للشرب وستة للتنفس واذا مشى يرفق كان أوفق له  
وأجل بعدنه وأكمل لقوله تعالى (ولا تمس في الأرض مرحاً) قال أحسن فآخبر بنى ماء علامة الصفراء  
وماذا يخاف منها قالت تعرف بصفرة اللون ومرارة الصفم والجفاف وضعف الشهوة وسرعة النبض  
ويخاف صاحبها من الحمى المحرقة والبرسام والحرة واليرقان والورم وقروح الامعاء وكثرة العطش  
فهذه علامات الصفراء قال أحسن فآخبر بنى عن علامات السوداء وماذا يخاف على صاحبها اذا  
غلبت على البدن قالت انها تتولد منها الشهوة الكاذبة وكثرة الوسوسة والهم والغم فينبغي حينئذ أن  
تستفرغ والاتولد منها المالمليخوليا والجذام والسرطان وأوجاع الطحال وقروح الامعاء قال أحسن  
فآخبر بنى الى كم جزء ينقسم الطب قالت ينقسم الى جزءين أحدهما علم تدير الابدان المربضة  
والآخر كيفية ردها الى حال صحتها قال فآخبر بنى أى وقت يكون شرب الادوية أنفع فيه منه في غيره  
قالت اذا جرى الماء في العود وانقعد الحب في العنقود وطلع سعد السعد فقدم خبل وقت نفع شرب  
الدواء وطرده اذا قال فآخبر بنى عن وقت اذا شرب فيه الانسان من اناء جديد يكون شرابه هنا  
وأمرأ منه في غيره وتصدق له رائحة طيبة ذكية قالت اذا صبر بعد أكل الطعام ساعة فقد  
قال الشاعر

لا تشربن من بعد أكلك عاجلاً فتسوق جسمك للذى بزمام  
واصبر قليلاً بعد أكلك ساعة فعساك تظفر يا أخى بجرام

قال فآخبر بنى عن طعام لا تتسبب عنه أسقام قالت هو الذى لا يطعم الا بعد الجوع واذا اطعم  
لا تمتلىء منه الضلوع لقول جالينوس الحكيم من أراد ادخال الطعام فليطعمىء ثم لا يخطيء  
ولنختم بقوله عليه الصلاة والسلام المعدة بيت الداء والحمية رأس الداء وأصل كل داء البردة يعنى  
التخمة وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ٤٠٤) قالت بلغنى أيها الملك السعيد أن الجارية لما قالت للحكيم المعدة بيت الداء  
والحمية رأس الدواء الحديث قال لها فما تقولين في الحمام قالت لا يدخله شبعان وقد قال النبي <sup>صلى الله عليه وسلم</sup>  
نعم البيت الحمام ينظف الجسد ويذكر النار قال فأى الحمامات أحسن قالت ما عذب ماؤه واتسع  
فضاؤه وطاب هواؤه بحيث تكون أهو به أو بمة خربى وصينى وشتوى وربيعى قال فآخبر بنى  
أى الطعام أفضل قالت ما صنعت النساء وقل فيه العناء وأكتمه بالهناء وأفضل الطعام التريدي لقوله  
عليه الصلاة والسلام فضل التريدي على الطعام كفضل عائشة على سائر النساء قال فأى الأدم أفضل  
قالت اللحم لقوله عليه الصلاة والسلام أفضل الأدم اللحم لانه لذة الدنا والآخره قال فآخبر بنى  
فأى اللحم أفضل قالت الضأن وبجانبه القديد لانه لا فائدة فيه قال فآخبر بنى عن الفاكهة  
تقال كلها فى اقبالها وانزكها اذا اتقضى زمانها قال فما تقولين فى شرب الماء قالت لا تشرب به شرباً

ولا تعب عبا فانه يؤذيك صداءه ويشوش عليك من الاذى أنواعه ولا تشربه عقب خروجه  
من الحمام ولا عقب الجماع ولا عقب الطعام الا بعد مضي خمس عشر درجة للشاب وللشيخ بعد  
أربعين درجة ولا عقب يقظتك من المنام قال أحسنت فأخبرني عن شرب الخمر قالت أفلا  
يكفيك زاجرا ما جاء في كتاب الله تعالى حيث قال (انما الخمر والميسر والانساب والازلام رجس من  
عمل الشيطان فاجتنبوه لعلمكم تغلحون) وقال تعالى (يسألونك عن الخمر والميسر قل فيها إثم كبير  
ومنافع للناس واتمهما أكبر من نفعهما) وقد قال الشاعر

يا شارب الخمر أما تستحي تشرب شيئا حرم الله  
نخله عنك ولا تأته فقيسه حقا عنف الله

وقال آخر في هذا المعنى

شربت الاثم حتى زال عقلي فبئس الشرب حيث العقل زال  
وأما المنافع التي فيها فانه اتقمت حصي السكلي وتقوى الامعاء وتنقي الطهم وتحرك الكرم وتحفظ  
الصحة وتعين على الهضم وتصح البدن وتخرج الامراض من المفاصل وتقي الجسم من الاخلاط  
الفاسدة وتولد الطرب والفرح وتقوى الغريزة وتشد المثانة وتقوى الكبد وتفتح السدد وتحمر  
الوجه وتنقي الفضلات من الراس والدماع وتبطن بالمشيب ولولا الله عز وجل حرمها لم يكن على  
وجه الارض ما يقوم مقامها وأما الميسر فهو القمار قال فأى شىء من الخمر احسن قالت ما كان بعد  
ثمانين يوما أو أكثر وقد اعتصر من عنب ابيض ولم يشبه ماء ولا شىء على وجه الارض مثلها قال  
فأتقولين في الحجامة قالت ذلك لمن كان ممثلا من الدم وليس فيه نقصان في دمه فمن أراد الحجامة  
فليحتجم في نقصان الهلال في يوم هو بلا غيم ولا ريح ولا مطر ويكون في السابع عشر من الشهر  
وان وافق يوم الثلاثاء كان أبلغ في النفع ولا شىء أنفع من الحجامة للدماغ والعينين وتنصيف  
الذهن وأدرك شهر زاد الصباح فسكت عن الكلام المباح

(وفي ليلة ١٤٤١) قالت بلغني أيها الملك السعيد أن الجارية لما وصفت منافع الحجامة قال لها  
الحكيم أخبرني عن أحسن الحجامة قالت أحسنها على الريق فانه تازيد في العقل وفي الحفظ  
الماروى عنه عليه الصلاة والسلام أنه كان ما اشتكى اليه اجد وجع في رأسه أو رجليه الا قال له  
احتجم واذا احتجم لا يأكل على الريق ما احافانه يورث الجرب ولا يأكل على أثره حاضا قال  
فأى وقت تكرر فيه الحجامة قالت يوم السبت والاربعاء ومن احتجم فيهما فلا يلومن الا نفسه  
ولا يحتجم في شدة الحر ولا في شدة البرد وخيار أيامه أيام الربيع قال أخبرني عن الجماعه فلما سمعت  
ذلك أطرقت وطأ طأت رأسها واستحيت اجلالا لامير المؤمنين ثم قالت والله يا امير المؤمنين ما عجرت  
يل خجلت وان جوابه على طرف لسانى قال لها يا جارية تكلمي قالت له ان النسكاح فيه فضائل مرودة  
وأمر حميدة منها أنه يخفف البدن الممتلي بالسوداء ويسكن حرارة العشق ويجلب المحبة ويبسط  
القلب ويقطع الوحشة والاكثر منه في أيام الصيف والخريف أشد ضررا منه في أيام الشتاء والربيع



قال فأخبرني عن منافعه قالت انه يريل الهمم والوسواس ويسكن العشق والغضب وينفع القروح  
 هذا اذا كان الغالب على الطبع والبرودة واليبوسة والا فالأكثر منه يضعف النظر ويتولد منه  
 وجع الساقين والرأس والظهر وياك اياك من مجامعة العجوز فانها من القوانل قال الامام علي كرم الله  
 وجهه أربع يقتلن ويهرمن البدن دخول الحمام على الشبع وأكل المالح والمجمعة على الامتلاء ومجمعة  
 المريضة فانها تضعف قوتك وتسقم بدنك والعجوز سم قاتل قال بعضهم اياك أن تروج عجوزا  
 ولو كانت أكثر من قارون كنور اقل فأطيب الجماع قالت اذا كانت المرأة صغيرة السن مليحة القدر  
 حسنة الخلد كريمة الجد بارزة النهدي فهي تزيد قوتك في صحة بدنك وتكون كما قال فيها بعض واصفها  
 مهما لحظات علمت ماذا تبغي وحيا بدون اشارة وبيان  
 واذا نظرت الى بديع جمالها أغنت محاسنها عن البستان

قال فأخبرني عن أي وقت يطيب فيه الجماع قالت اذا كان ليلا فبعدهضم الطعام واذا كان  
 نهارا فبعده الغداء قال فأخبرني عن أفضل الفواكه قالت الرمان والارج قال فأخبرني عن افضل  
 البقول قالت الهندبان قال فأفضل الياحين قالت الورد والبفسح قال فأخبرني عن قرار مني الرجل  
 قالت ان في الرجل عرقا يسقي سائر العروق فيجتمع الماء من ثلثمائة وستين عرقا ثم يدخل في البيضة  
 اليسرى دما أحمر فينطبخ من حرارة مزاج بني آدم ماء غليظا أبيض راحته مندرحة الطالع قال  
 أحسنت فأخبرني عن طير يعني ويبيض قالت هو الخفاش أي الوطواط قال فأخبرني عن شيء  
 اذا حبس حاش واذا شم الهواء مات قالت هو السمك قال فأخبرني عن شجاع يبيض قالت النعيمان  
 فعجز الطبيب من كثرة سؤاله وسكت فقالت الجارية يا أمير المؤمنين انه سألتني حتى عيبي وأنا سأله  
 مسألة واحدة فان لم يجب أخذت ثيابه حلالاتي وأدرك شهر زاد الصباح فسكتت عن  
 وثلاثي

السلام المباح

(وفي ليلة ٣٤) قالت بلغني انها الملك السعيد ان الجارية لما قالت لأمير المؤمنين انه سألتني  
 حتى عيبي وأنا سأله مسألة واحدة فان لم يجب أخذت ثيابه حلالاتي قال لها الخليفة عليه فقالت  
 له ما تقول في شيء يشبه الارض استدارة و يوارى عن العيون فقاره قليل القيمة والقدر ضيق  
 الصدر والنحر مقيد وهو غير آبق موثق وهو غير سارق مطعون لافي القتال مجروح لافي النضال  
 يأكل الدهر مره ويشرب الماء من كثره وقارة يضرب من غير جنابة ويستخدم لامن كفاية  
 مجموع بعد تفرقه متواضع لامن تعلقه حامل لاولد في بطنه مائل لا يسند الى ركه يتسخ فيظهر  
 ويصلي فيتغير بجامع بلاذكر ويصارع بلا حذر برح ويستريح ويعد فلا يصيح أكرم من  
 التديم وأبعد من التحيم يفارق زوجته ليلا ويعانقها من اماكنه الاطراف في مساكن الاشراف  
 فسكت الطبيب ولم يجب بشيء وتغير في أمره وتغير لونه وأطرق رأسه ساعة ولم يتكلم فقالت أيها  
 الطبيب تكلم والافازع ثيابك فقام وقال يا أمير المؤمنين أشهد على أن هذه الجارية أعلم مني  
 بالطب وغيره ولاني طاعة ونزع ما عليه من الثياب وخرج هاربا فعد ذلك قال لها أمير المؤمنين

فسرى لنا ما قلتيه فقالت يا امير المؤمنين هذا الزرار والبرورة (واما) ما كان من امرها مع المنجم  
 فانها قالت من كان منكم منجما فليتم فنهض اليها المنجم وحلس بين يديها فامارتها ضحكت وقالت  
 انت المنجم الحاسب الكاتب قال نعم قالت اسال عما شئت وبالله التوفيق قال اخبريني عن الشمس  
 وطلوعها وافولها قالت اعلم ان الشمس تطلع من عيون وتافل في عيون فعيون الطلوع اجزاء  
 المشارق وعيون الافول اجزاء المغرب وكلتاها مائة وثمانون جزءا قال الله تعالى فلا تقسم برب  
 المشارق والمغرب وقال تعالى هو الذي جعل الشمس ضياء والقمر نورا وقدره منازل لتعلموا عدد  
 السنين والحساب فالقمر سلطان الليل والشمس سلطان النهار وهما مستبقان متداركان قال الله  
 تعالى لا الشمس ينبغي لها ان تدرك القمر ولا الليل سابق النهار وكل في فلك يسبحون قال فاخبريني  
 اذا جاء الليل كيف يكون النهار واذا جاء النهار كيف يكون الليل قالت يوج الليل في النهار ويوج  
 النهار في الليل قال فاخبريني عن منازل القمر قالت منازل القمر ثمان وعشرون منزلة وهي  
 السرطان والبطين والثريا والذبران والهقعة والمنعة والذراع والثرة والظرف والجبهة والزبرة  
 والصرفة والعواء والسماك والغفر والزاباني والاكليل والقلب والشولة والنعام والبلدة وسعد الداج  
 وسعد بلع وسعد السعد وسعد الاخبية والفرع المقدم والفرع المؤخر والرشاة وهي مرتبة على  
 حروف ابجد وهو زالى آخرها وفيها سمر غامض لا يعلمه الا الله سبحانه وتعالى والراسخون في العلم  
 واما قسمتها على البروج الاثني عشر فهي ان تعطى كل برج منزلة وثلاث منزلة فجعل السرطين  
 والبطين وثلاث الثريا للحمل وثلاث الثريا مع الذبران وثلاث الهقعة للثور وثلاث الهقعة مع الهقعة  
 والذراع للجوزاء والثرة والظرف وثلاث الجبهة للسرطان وثلاثها مع الزبرة وثلاث الصرفة للآسد  
 وثلاثها مع العواء والسماك للسنبله والغفر والزاباني وثلاث الاكليل للميزان وثلاث الاكليل مع القلب  
 وثلاث الشولة للعقرب وثلاثها مع النعام والبلدة للقوس وسعد الدبائح وسعد بلع وثلاث المقدم

مع المؤخر والرساء الحوت وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( وفي ليلة ٤٣ ) قالت بلغني ايها الملك السعيد ان الجارية لما عدت المنازل وقسمتها على  
 البروج قال لها المنجم احسنت فاخبريني عن الكواكب السيارة وعن طبائعها وعن مكثها في  
 البروج والسعد منها والنحس واين بيوتها وشرها وسقوطها قالت المجلس ضيق ولكن ساخبرك  
 اما الكواكب فسبعة وهي الشمس والقمر وعطارد والزهرة والمريخ والمشتري وزحل فالشمس  
 حارة يابسة نحيسة بالمقارنة سعيدة بالنظرة تمكث في كل برج ثلاثين يوما والقمر بارد رطب  
 سعيد يملك في كل برج يومين وثلاث يوم وعطارد عتري وسعد مع السعد ونحس مع النحوس يملك  
 في كل برج سبعة عشر يوما ونصف يوم والزهرة معتدلة سعيدة تمكث في كل برج من البروج خمسة  
 وعشرين يوما والمريخ نحس يملك في كل برج عشرة أشهر والمشتري سعد يملك في كل برج سنة

وادرك شهر زاد الصباح فسكتت عن الكلام المباح

( تم المجلد الثاني ويلي المجلد الثالث من الف ليلة واوله ليلة ٤٤ )



﴿ فهرست المجلد الثاني من قصة الف ليلة و ليلة ﴾

صفحة	صفحة
٢٠٤ حكاية خالد بن عبدالله القسرى	٢١ حكاية تتعلق بالطيور
٢٠٦ حكاية أبي محمد السكسلان مع هرون الرشيد	٢٩ حكاية النعلب مع الذئب وابن آدم
٢١٧ حكاية علي شار مع زمرد الجارية	٤١ حكاية علي بن نكار مع شمس النهار
٢٣٥ حكاية بدور بنت الجوهري مع جبير ابن عمير الشيباني	٦٥ حكاية قمر الزمان بن الملك شهرمان
٣٤٣ حكاية الجوارى المختلفة الالوان وما وما وقع بينهما من المحاوره	١٣٢ حكاية نعم ونعمة
٢٥٠ حكاية وردان الجزار	١٤٧ حكاية علاء الدين ابى الشامات
٢٥٢ حكاية تتضمن داء غلبة الشهوة في النساء ودواءها	١٨١ بعض حكايات تتعلق بالكرم
٢٥٤ حكاية الحكماء أصحاب الطاووس والبوق والفرس	١٨٣ حكاية تتعلق ببعض مدائن الاندلس التي فتحها طارق بن زياد
٢٦٧ حكاية أنس الوجود مع محبوبته الورد في الامام	١٨٤ حكاية هشام بن عبد الملك مع غلام من الاعراب
٢٨٤ من حكايات ابى نواس مع الرشيد	١٨٥ حكاية اسحق الموصلى وتزوج المامون مخديجه بنت الحسن بن سهل
٢٨٦ جملة من نوادر أهل الكرم والطفافة	١٨٨ حكاية الحشاش مع حريم بعض الاكابر
٢٨٨ حكاية تتضمن أن حور الأمير بسبب ظلم الرعية	١٩١ حكاية هرون الرشيد مع محمد بن علي الجوهري
٣٠٣ حكاية تودد الجارية	٢٠٠ حكاية هرون الرشيد مع العجمي وما يتبع ذلك من حديث الجراب والكردى
	٢٠٣ حكاية هرون الرشيد مع جعفر والجارية والامام أبى يوسف

تمت الفهرست



جبر

وما

قو

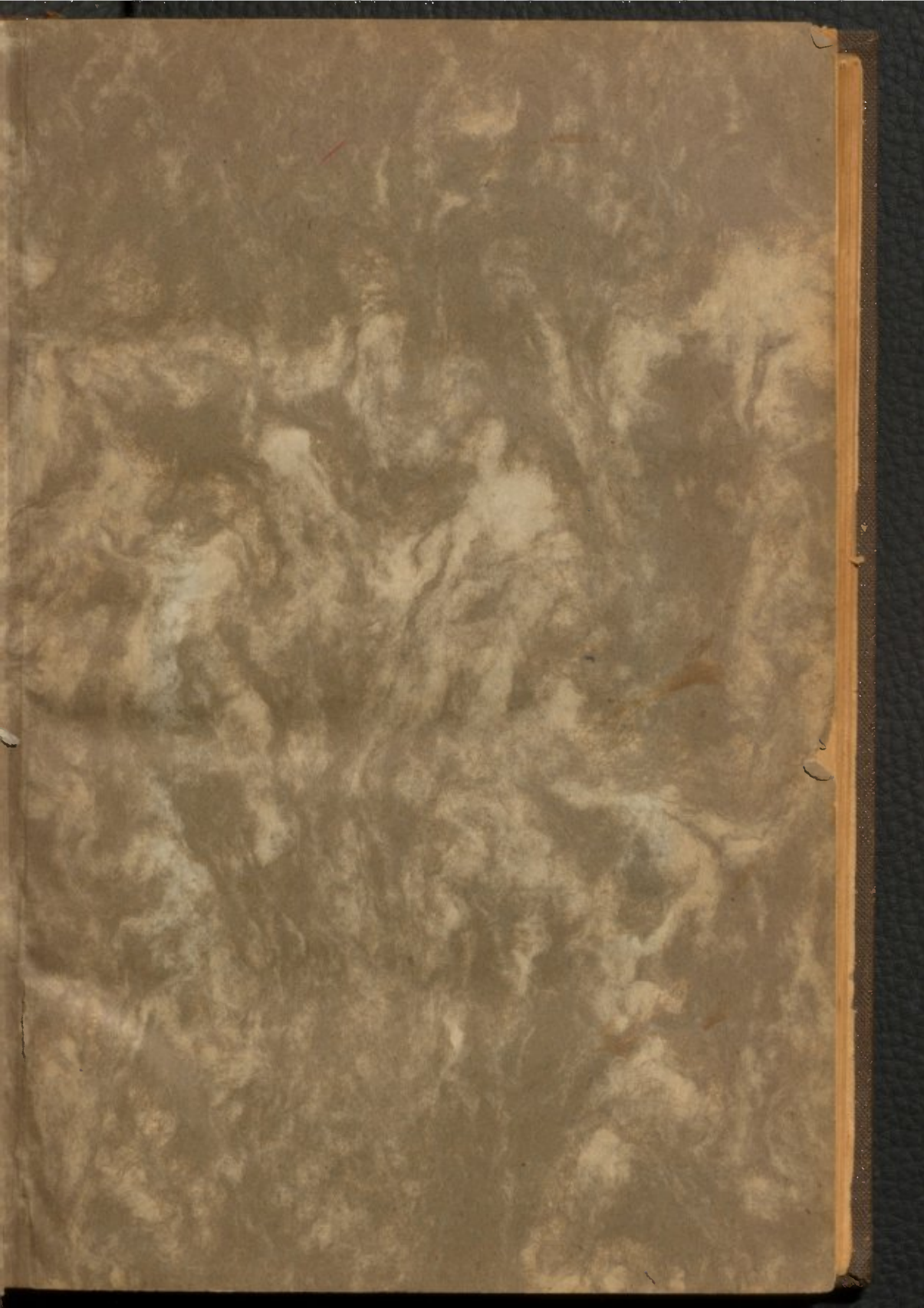
س

ع

نانه

سب

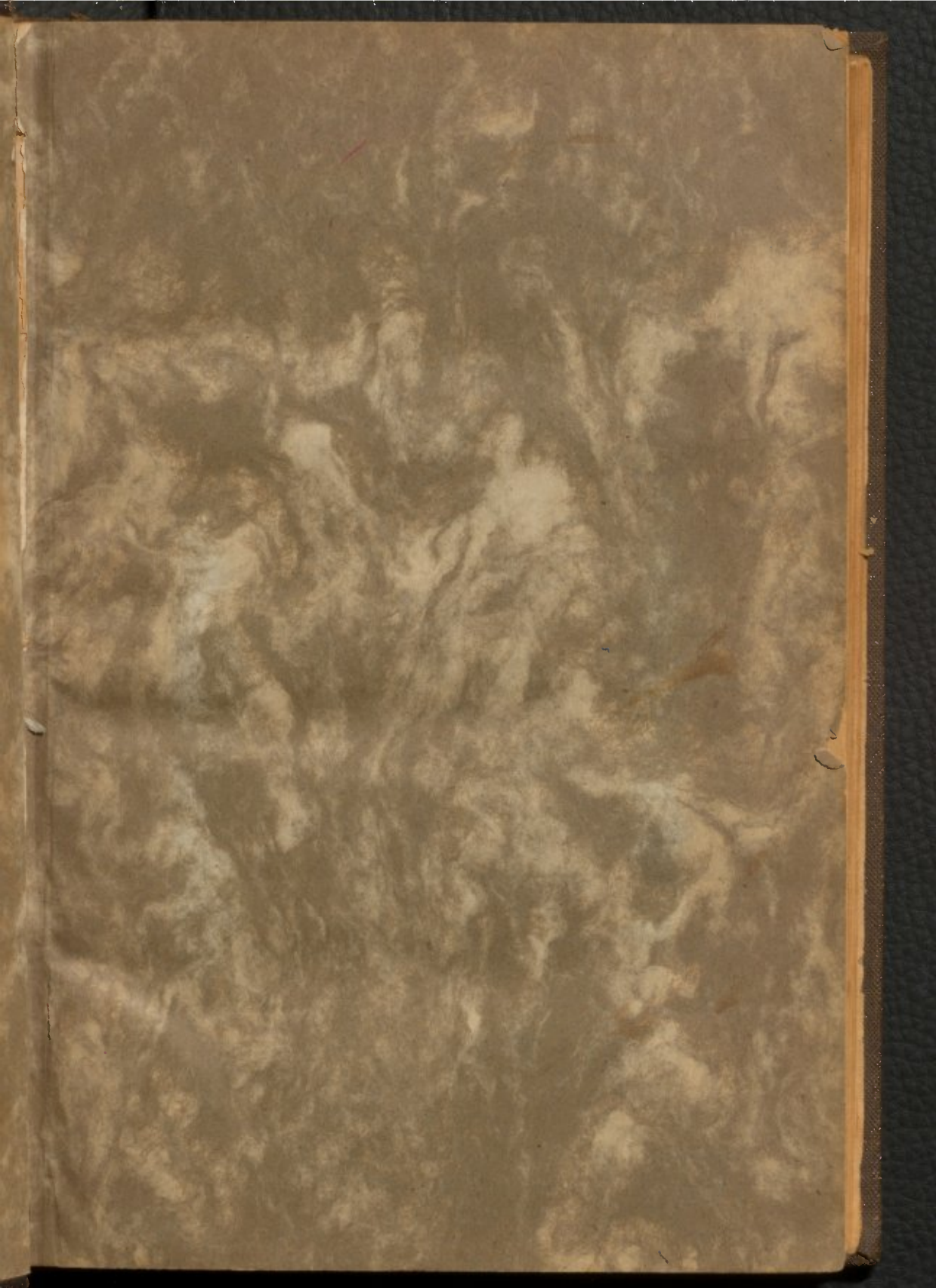




3276

*Handwritten text, possibly "11-11-11"*





3276

*[Faint handwritten text, possibly "P. 11 1017"]*



